HELSINGIN KAUPUNKI HELSINGFORS STAD

TILASTOLLINEN

VUOSIKIRJA

STATISTISK

ÅRSBOK

57

1968

HELSINGIN KAUPUNGIN
TILASTOTOIMISTON JULKAISEMA

UTGIVEN AV HELSINGFORS
STADS STATISTISKA BYRÅ

STATISTICAL ABSTRACT

OF THE CITY
OF HELSINKI (HELSINGFORS)

57

1968

PUBLISHED BY THE STATISTICAL OFFICE
OF THE CITY OF HELSINKI
(HELSINGFORS)

CONTENTS IN ENGLISH SEE PAGE VII

HELSINKI 1969 • MERCATORIN KIRJAPAINO

ALKUSANAT

Helsingin kaupungin tilastollisen vuosikirjan 57. vuosikerran alkuun on sijoitettu suomen-, ruotsin- ja englanninkielinen sisällysluettelo julkaisussa olevista taulukoista. Sisällysluettelon mukainen pääjako ilmenee kirjan sivuilla kunkin osaston alussa. Englanninkielistä otsikointia on myös käytetty kaikkien julkaisussa olevien taulukoiden yhteydessä. Pääosa (arkit 5 ja 6) vuoden 1965 otantaan perustuvaa väestölaskentaa koskevista taulukoista on kustannusten säästämiseksi painettu samassa kirjapainossa kuin mainittua väestölaskentaa koskeva erikoisjulkaisukin.

Solmittuja avioliittoja, synnyttäjiä, syntyneitä ja kuolleita koskevia yksityiskohtaisia tietoja vuodelta 1967 ei valitettavasti ole saatu tähän vuosikirjaan, koska aineiston käsittelyssä sattuneen siirtymävaiheen (Valtion tietokonekeskus) vuoksi ei ole voitu ajoittaa määräaikoja pitävästi.

Koko maata (pääasiallisesti Helsinki, Tampere, Turku) sekä Helsingin seutua koskevia osastoja on pyritty laajentamaan.

Vuosikirjan vuosikertojen 1—38 (1905—49) hakemisto on 39. vuosikerran (1950) liitteenä. Vuoden 1960 vuosikirjan lopussa on luettelo v. 1950—59 poistetuista taulukoista.

Vuosikirjan toimittamista on johtanut aktuaari L a s s i K i v e k ä s.

Helsingin kaupungin tilastotoimistossa helmikuussa 1969.

FÖRORD

I början av föreliggande 57 årgång av Statistisk årsbok för Helsingfors stad ingår en finsk-, svensk- och engelskspråkig innehållsförteckning över tabellerna i publikationen. Indelningen i huvudgrupper enligt innehållsförteckningen framgår inne i boken i början av varje avdelning. Engelskspråkiga rubriker har även använts i samtliga tabeller i publikationen. Huvuddelen (arken 5 och 6) av tabellerna rörande sampelfolkräkningen år 1965 har för besparande av kostnader tryckts i samma tryckeri som specialpublikationen rörande nämnda folkräkning.

Detaljerade uppgifter rörande giftermål, barnaföderskor, födda och döda år 1967 har tyvärr ej fåtts med i årsboken emedan man på grund av att materialets behandling befinner sig i ett övergångsskede (Statens datamaskincentral) inte med säkerhet kunnat fastställa terminerna.

Avdelningarna rörande hela landet (huvudsakligen Helsingfors, Tammerfors och Åbo) samt Helsingforsregionen har utvidgats.

Ett uppslagsregister för årgångarna 1—38 (1905—49) av årsboken ingår som bilaga till 39. årgången (1950). I slutet av årsboken för år 1960 finns en förteckning över under åren 1950—59 slopade tabeller.

Redigeringen av årsboken har handhafts av aktuarien L a s s i K i v e k ä s.

Helsingfors stads statistiska byrå i februari 1969.

Karl-Erik Forsberg

SISÄLLYSLUETTELO • INNEHÅLLSFÖRTECKNING *Contents*

u.n = uusi taulukko • ny tabell *new table*
m.o = muutoksia • omarbetad *re-made*

Sivu
Sida
Page

I Sääolot • Väderleksförhållanden *Temperature, Meteorology*

1 Ilmasto *1931—67* Klimatet *Climate* 1
2 Merivesi *1906—68* Havsvattnet *Seawater* ... 3

II Pinta-ala • Areal *Surface Area*

3 Asemakaavoitetun alueen pinta-ala *1967* Stadsplanens ytinnehåll *City plan surface area* ... 5

III Väestö • Befolkning *Population*

4 Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä *1875—1968* Mantalsskriven befolkning den 1 januari *Population according to registration lists, Jan. 1st.* 6
5 Keskiväkiluku ikäryhmittäin *1962—66* Medelfolkmängd i åldersgrupper *Mean population by age groups* ... 11
6 Väestö vuoden päättyessä *1965—66* Befolkning vid utgången av året *Population at the end of the year* ... 11

IV Väestönmuutokset • Befolkningsrörelsen *Vital Statistics*

m.o 7 Solmitut avioliitot *1901—67* Ingångna äktenskap *Marriages* ... 13
8 Solmitut ja purkautuneet avioliitot *1886—1966* Ingångna och upplösta äktenskap *Contracted and annulled marriages* ... 18
9 Avioerot ja asumuserot *1901—67* Skilsmässor och hemskillnader *Divorces and judicial separations* ... 18

Sivu
Sida
Page

u.n 10 Synnyttäjät *1901—66* Barnaföderskor *Maternities* ... 22
u.n 11 Syntyneet *1961—66* Födda *Births* 24
u.n 12 Elävänä syntyneet aviolapset *1957—66* Inom äktenskap levande födda barn *Legitimate live births* ... 25
u.n 13 Elävänä syntyneet *1966* Levande födda *Live births* ... 26
14 Syntyneet ja kuolleet *1826—1967* Födda och döda *Births and deaths* ... 28
15 Kuolleet *1921—66* Döda *Deaths* ... 31
m.o 16 Kuolemanvaara ja jäljellä oleva elinaika *1959—65* Dödsrisker samt återstående livslängd *Life tables* ... 34
17 Nettouusiutumisluku ja syntyneisyysluku *1957—66* Nettoreproduktionstal och födelsetal *Net reproduction rates and birth rates* ... 38
18 Muuttoliike *1911—67* Flyttningsrörelsen *Migration* ... 38
19 Muuttoliike lääneittäin *1938—67* Flyttningsrörelsen länsvis *Migration by province* ... 41
20 Kaupunkien ja maalaiskuntien osuus Helsingin muuttoliikkeestä *1967* Flyttningsrörelsen fördelad på städer och landskommuner *Migration to and from Helsinki by towns and rural communes* 46
m.o 21 Muuttoliike väestörekisterien mukaan *1961—67* Flyttningsrörelsen efter befolkningsregister *Migration by population registers* ... 47
22 Muuttoliike perhetyypin mukaan *1946—67* Flyttningsrörelsen efter familjetyp *Migration by type of family* .. 49
23 Muuttoliike kuntaryhmän ja talousalueen mukaan *1967* Flyttningsrörelsen efter kommungrupp och ekonomisk region *Migration by class of commune and economic region* ... 50
24 Väkiluvunmuutosten tulokset *1901—67* Folkmängdsförändringarnas resultat *Population movement* ... 52

S P

V Väestö- ja asuntolaskenta • Folk- och bostadsräkning *Census of Population and Housing*

25 Väestö pääkielen mukaan *1930—65* Befolkningen efter huvudspråk *Population by principal language* 53

m.o 26 Väestö iän ja sukupuolen mukaan *1920—65* Befolkningen efter ålder och kön *Population by age and sex* 54

27 Naimisissa olevia 1 000 samaa sukupuolta olevaa kohti eri ikäryhmissä *1900—65* Antal gifta per 1 000 personer av samma kön i olika åldersgrupper *Married persons per 1 000 of the same sex in different age groups* 55

28 Naisia 1 000 miestä kohti eri ikäryhmissä *1900—65* Antal kvinnor per 1 000 män i olika åldersgrupper *Women per 1 000 men in different age groups* 55

29 Väestö kielen ja iän mukaan kaupunginosittain *1965* Befolkningen efter språk och ålder stadsdelsvis *Population by language and age, by city ward* 56

30 Ammatissa toimiva väestö asunnon ja työpaikan sijainnin mukaan suuralueittain *1965* Den yrkesverksamma befolkningen efter bostadens och arbetsplatsens läge storområdesvis *Economically active population according to location of place of residence and place of work, by city area* 60

31 Ruokakunnat suuruuden mukaan kaupunginosittain *1965* Hushåll efter storlek stadsdelsvis *Households by dimensions, by city ward* 62

32 Väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan *1965* Befolkningen efter ålder, kön och civilstånd *Population by age, sex and marital status* 65

u.n 33 Väestö iän, sukupuolen, siviilisäädyn ja ruokakunta-aseman mukaan *1965* Befolkningen efter ålder, kön, civilstånd och ställning i hushållet *Population by age, sex, marital status and status in the household* 66

u.n 34 Ikäryhmiin 15—24 ja 25 v. ja yli kuuluva väestö koulusivistyksen ja kielen mukaan suuralueittain *1965* Befolkning i åldersgrupperna 15—24 och 25 år och över, efter skolbildning och språk storområdesvis *Population in the age groups 15—24 and 25 years and over, by educational attainment and language, by city area* 68

35 Väestö iän, sukupuolen, siviilisäädyn ja sosiaaliryhmän mukaan *1965* Befolkningen efter ålder, kön, civilstånd och socialgrupp *Population by age, sex, marital status and social group* 70

u.n 36 Ammatissa toimiva väestö elinkeinon ja ammattiaseman mukaan suuralueittain *1965* Den yrkesverksamma befolkningen efter näringsgren och yrkesställning storområdesvis *Economically active population by industry and industrial status, by city area* 73

u.n 37 Asuvien ja työskentelevien ammatissa toimivien henkilöiden lukumäärä kaupunginosittain *1965* Antalet bosatta och sysselsatta yrkesverksamma personer stadsdelsvis *Economically active persons living and working in each city ward* 76

u.n 38 Perheet perhetyypin mukaan sekä huoneistonhaltijaperheiden lukumäärä kaupunginosittain *1965* Familjer efter familjetyp samt antal lägenhetsinnehavarfamiljer stadsdelsvis *Families by type of family and the number of families of dwelling occupants, by city ward* 78

39 Ruotsinkielinen väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan *1965* Den svenskspråkiga befolkningen efter ålder, kön och civilstånd *Swedish-speaking population by age, sex and marital status* 80

u.n 40 Asuinhuoneistot asuntotyypin ja mukavuuksien mukaan *1965* Bostadslägenheter efter bostadstyp och bekvämligheter *Dwellings by type of dwelling and facilities* 81

u.n 41 Asutut asuinhuoneistot asuntotyypin, hallintasuhteen ja haltijan sosiaaliryhmän mukaan *1965* Bebodda bostadslägenheter efter bostadstyp, upplåtelseform och innehavarens socialgrupp *Occupied dwellings by type of dwelling, form of tenure and social group of the occupant* 82

u.n 42 Asuinhuoneistot asumistiheyden mukaan kaupunginosittain *1965* Bostadslägenheter efter boendetäthet stadsdelsvis *Dwellings by degree of crowding and city ward* 84

u.n 43 Asuinhuoneistot pinta-alan mukaan kaupunginosittain *1965* Bostadslägenheter efter areal stadsdelsvis *Dwellings by surface area and city ward* .. 86

u.n 44 Asuinhuoneistot hallintasuhteen ja mukavuuksien mukaan kaupunginosittain *1965* Bostadslägenheter efter upplåtelseform och bekvämligheter stadsdelsvis *Dwellings by form of tenure, and by facilities, according to city ward* 88

u.n 45 Asutut asuinhuoneistot huoneluvun ja henkilöluvun mukaan suuralueittain *1965* Bebodda bostadslägenheter efter antal rum och antal personer storområdesvis *Occupied dwellings by number of rooms and number of persons, according to city area* 90

S P

u.n 46 Asuinhuoneistot asuntotyypin ja henkilöluvun mukaan *1965* Bostadslägenheter efter bostadstyp och antal personer *Dwellings by type of dwelling and number of persons* 94

u.n 47 Asuinhuoneistot asuntotyypin ja pinta-alan mukaan *1965* Bostadslägenheter efter bostadstyp och areal *Dwellings by type of dwelling and surface area* 95

u.n 48 Asutut asuinhuoneistot asuntotyypin ja ruokakuntien luvun mukaan *1965* Bebodda bostadslägenheter efter bostadstyp och antal hushåll *Occupied dwellings by type of dwelling and number of households* 96

49 Lämmitettävät rakennukset *1880—1960* Uppvärmbara byggnader *Buildings furnished with heating systems* 97

50 Asuinhuoneistot asuntotyypin mukaan sekä asuntojen pinta-ala, huoneiden ja henkilöiden lukumäärä kaupunginosittain *1965* Bostadslägenheter efter bostadstyp samt bostadsareal, antal rum och antal personer stadsdelsvis *Dwellings by type of dwelling, area, number of rooms and inhabitants, by city ward* 98

51 Asuinhuoneistot ja asumistiheys *1910—65* Bostadslägenheter och boendetäthet *Dwellings and density of occupants* 102

VI Rakennukset ja huoneistot. Vuokratut tontit Byggnader och lägenheter. Utarrenderade tomter *Built-up Real Estates, Constructions, Dwellings. Rented Lots*

52 Myönnetyt rakennusluvat *1965—67* Beviljade byggnadstillstånd *Building permits* 103

53 Valmistuneet rakennukset *1958—67* Färdigställda byggnader *Newly constructed buildings* 104

54 Valmistuneet asuinhuoneistot ja -huoneet *1921—67* Tillkomna bostadslägenheter och -rum *Newly constructed dwellings and rooms* 108

55 Muihin kuin asuntotarkoituksiin valmistuneiden huoneistojen pinta-ala lämmitettävissä rakennuksissa *1967* Arealen av tillkomna, för andra än bostadsändamål avsedda lokaler i uppvärmbara byggnader *Area of non-dwelling new flats in houses with heating system* 114

m.o 56 Kaupungin alueeltaan vuokraamat tontit *1966—67* Av staden utarrenderade inom dess område belägna tomter *Lots rented by the City within City boundaries* 116

S P

57 Asuntotuotannon edistäminen valtion ja kunnan varoilla *1960—68* Bostadsproduktionens främjande med stats- och kommunala medel *Subsidies for the construction of dwellings granted by State and City* 117

VII Terveyden- ja sairaanhoito • Hälso- och sjukvård *Health, Medical Care*

58 Sairaalatoiminta *1950—67* Sjukhusverksamhet *Activity of hospitals* 118

59 Käynnit poliklinikoissa *1950—67* Besök på poliklinikerna *Visits at the policlinics* 121

m.o 60 Kouluhammashoitolaitos *1960—67* Skoltandvårdsanstalten *School Dental Clinics* 123

61 Lääkärit ja hammaslääkärit vuoden päättyessä *1964—67* Läkare och tandläkare vid utgången av året *Physicians and dentists at the end of the year* 124

62 Apteekit *1960—67* Apotek *Pharmacies* 124

63 Alueläkärien toiminta *1964—67* Distriktsläkarnas verksamhet *Activity of district physicians* 124

64 Äitiys- ja lastenneuvolat *1960—67* Rådgivningsbyråer för mödra- och barnavård *Maternity and Child Health Centres* 124

m.o 65 Terveydenhoitoviraston kotisairaanhoito *1967* Hälsovårdsverkets hemsjukvård *Home Care of the Sick by the City Health Department* 125

66 Ilmoitetut tartunta- ja eräät muut taudintapaukset *1960—67* Anmälda fall av smittosamma och vissa andra sjukdomar *Survey of registered infections etc. cases disease* 126

67 Tuberkuloottisten rekisteri *1967* Registret över tuberkulösa *The municipal register of tuberculous inhabitants* 126

68 Elintarvikemyymälät ja niiden tarkastus *1955—67* Livsmedelsbutiker och inspektionen av dem *Food shops and their inspection* 127

69 Maidon jälkitarkastuksen tulokset *1963—67* Resultatet av efterkontrollen av mjölk *Results of subsequent analyses of milk* 127

VIII Sosiaalialan tietoja • Uppgifter rörande det sociala området *Data of Social Services*

70 Huoltoavunsaajat *1958—67* Mottagare av socialhjälp *Recipients of social assistance* 128

S P

71 Irtolaishuolto ja päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien huolto *1963—67* Lösdrivarvård och vården av personer som missbrukar berusningsmedel *Care of vagrants and alcoholics and drug addicts* ... 130

72 Lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset aviottomat lapset *1963—67* Utom äktenskap födda barn under barnskyddsnämndens kontroll *Illegitimate children under the supervision of the Child Welfare Board* ... 132

73 Äitiysavustukset *1963—67* Moderskapsunderstöd *Maternity aid* ... 132

74 Perhelisät *1963—67* Familjebidrag *Family allowances* ... 133

75 Kunnallinen lastensuojelu *1967* Det kommunala barnskyddet *Communal child welfare* ... 134

76 Lapsilisät *1955—67* Barnbidrag *Child allowances* ... 137

77 Vajaamielisten päivähuoltolat *1963—67* Daghemmen för psykiskt utvecklingshämmade *Training centres for mentally handicapped* ... 137

78 Lastenhoitoyhdistyksen laitokset *1950—67* Barnavårdsföreningens inrättningar *Institutions of the Association for Child Welfare* ... 137

m.o 79 Majoitussuojien käyttö *1957—67* Utnyttjandet av härbärgena *Use of lodgings* ... 138

80 Avustuskassat *1961—66* Understödskassor *Benefit societies* ... 139

81 Kansaneläkkeensaajat ja eläkkeet joulukuun 31 päivänä *1964—67* Folkpensionstagare och pensioner den 31 december *National pensioners and pensions, Dec. 31* ... 141

82 Vanhusten väliaikainen asumistuki kuukaudessa *1964—67* Åldringarnas temporära bostadsbidrag i månaden *Monthly temporary housing allowances for the old people* ... 141

83 Lapsiperheiden asumistuki syyskuussa *1968* Bostadsbidrag för familjer med barn i september *Housing allowances for families with children in September* 142

IX Opetustoimi ja sivistyslaitokset • Undervisningsväsen och bildningsanstalter *Public Education and Culture*

84 Sedmigradskyn pientenlastenkoulut ja Marian turvakoti *1965/66—1967/68* Sedmigradskys småbarnsskolor och Marias asyl *Sedmigradsky nursery schools and Maria asylum* ... 142

S P

85 Kaupungin lastentarhat ja niihin liittyvät laitokset *1944/45—1967/68* Stadens barnträdgårdar och till dem anslutna anstalter *Municipal kindergartens and institutions connected with them* ... 143

86 Oppivelvolliset lapset *1955—67* Läropliktiga barn i skolåldern *Children of compulsory school age* ... 144

87 Kansakoulut *1944/45—1967/68* Folkskolorna *Public elementary schools* ... 145

88 Kaupungin lastenhuoltolaitosten kansakoulujen oppilaat *1959/60—1967/68* Elever i folkskolorna vid stadens barnavårdsanstalter *Pupils of the public elementary schools of child welfare institutions* ... 147

89 Yksityiset kansakoulut *1939/40—1967/68* Privata folkskolor *Private elementary schools* ... 147

m.o 90 Oppikoulut *1955/56—1966/67* Läroverken *Secondary schools* ... 148

91 Ammattiopetuslaitokset *1967* Yrkesutbildningsanstalter *Vocational schools* 152

92 Ammattienedistämislaitos *1958—67* Anstalten för yrkenas främjande *Institute for Higher Craftsmanship* ... 155

93 Korkeakoulujen opiskelijat *1956/57—1966/67* Studerande vid högskolorna *Students at the university and in other institutions of higher education* ... 156

94 Käynnit museoissa ja valtionarkistossa *1962—67* Besök i museer och riksarkivet *Number of visitors in museums and State Archives* ... 156

95 Sanoma- ja aikakauslehtiä vuoden alussa *1959—68* Tidningar och tidskrifter vid ingången av året *Newspapers and periodicals* ... 157

96 Kaupunginkirjasto *1963—67* Stadsbiblioteket *City library* ... 158

97 Tieteelliset kirjastot *1965—67* Vetenskapliga bibliotek *Scientific libraries* .. 162

98 Kaupunginorkesteri *1960—67* Stadsorkestern *City Orchestra* ... 162

99 Työväenopistot *1960/61 — 1966/67* Arbetarinstituten *Workers' Institutes* .. 163

X Oikeus- ja poliisilaitos • Rätts- och polisväsen *Justice and Crime*

100 Raastuvanoikeudessa syytetyt henkilöt *1950—67* Vid rådstuvurätten åtalade personer *Persons accused in the City Court* ... 163

101 Oikeusaputoimisto *1964—67* Rättshjälpsbyrån *Legal Assistance Bureau* .. 164

102 Raastuvanoikeuden käsittelemät asiat *1965—67* Av rådstuvurätten handlagda ärenden *Cases tried by the City Court* ... 164

S P

m.o 103 Raastuvanoikeudessa rangaistukseen tuomitut henkilöt rikoslajeittain *1967* I rådstuvurätten till straff dömda personer efter brottens art *Persons convicted in the City Court by kind of offence* 166

104 Kiinteistöjen luovutukset, joille raastuvanoikeus myönsi lainhuudon, kaupunginosittain *1967* Överlåtelser av fast egendom, för vilka rådstuvurätten beviljat lagfart, stadsdelsvis *Cessions of real estate for which the City Court granted legal confirmation of possession, by city ward* 168

105 Raastuvanoikeuden ratkaisemat jutut ja asiat *1950—67* Av rådstuvurätten avgjorda mål och ärenden *Cases settled by the City Court, terminated* .. 170

106 Raastuvanoikeuden ratkaisemat kiinnitykset *1950—67* Av rådstuvurätten avgjorda inteckningar *Real estate mortgages settled by the City Court* 170

107 Poliisilaitoksen rikososasto *1963—67* Kriminalavdelningen vid polisinrättningen *Criminal Investigation Department of the Police* 171

108 Poliisin toimeenpanemat juopuneiden pidätykset *1963—67* Av polisen företagna anhållanden för fylleri *Persons arrested by the police for drunkenness* 171

m.o 109 Poliisin tietoon tulleet rikokset *1964—67* Brott som kommit till polisens kännedom *Crimes brought to attention of police* 172

110 Juopumuksesta pidätetyt, kaupungissa asuvat henkilöt *1965—67* För fylleri anhållna, i staden bosatta personer *Persons living in the City and arrested for drunkenness* 174

XI Tulipalot. Kaupungin katu- ja viemärityöt, puhtaanapito sekä maa- ja metsätalous Eldsvådor. Stadens gatu- och avloppsarbeten, renhållning samt lant- och skogsbruk *Fires. Streets and Sewers Constructed, Cleaning of the City, Agriculture and Forestry*

111 Tulipalot *1967* Eldsvådor *Fires* 174

112 Katu- ja viemärityöt *1967* Gatu- och avloppsarbeten *Streets and sewers constructed* 175

113 Rakennusviraston puhtaanapitoosasto *1963—67* Byggnadskontorets renhållningsavdelning *Public Cleansing Department* 176

114 Kiinteistöviraston hoidossa oleva maa- ja metsätalous *1945—68* Av fastighetskontoret förvaltat lant- och skogsbruk *Agriculture and forestry administrated by the Real Estate Office* 176

XII Teollisuus • Industri *Industry*

115 Sähkölaitos *1958—67* Elverket *The Electricity Works* 177

116 Vesilaitos *1950—67* Vattenverket *The Waterworks* 178

117 Kaasulaitos *1950—67* Gasverket *The Gas Works* 178

118 Teollisuustoiminta *1935—67* Den industriella verksamheten *Industrial activity* 179

XIII Kauppa ja merenkulku • Handel och sjöfart *Commerce and Navigation*

119 Osuustoiminnallisten liikkeiden säästökassat *1961—67* Sparkasserörelsen vid kooperativa företag *Consumers' Co-operative Societies* 190

120 Kuluttajien osuustoiminnalliset liikkeet *1963—67* De kooperativa konsumentföretagen *Consumers' co-operative enterprises* 191

121 Säästöpankit *1961—67* Sparbankerna *Savings banks* 192

122 Osuuskassat *1963—67* Andelskassorna *Co-operative Credit Societies* 194

123 Postisäästöpankki *1961—67* Postsparbanken *The Post Office Savings Bank* 195

124 Protestoidut vekselit *1956—68* Protesterade växlar *Protested bills* 195

125 Käynnit Messuhalleissa järjestetyissä näyttelyissä *1961—67* Besök på utställningar i Mässhallarna *Visits to exhibitions at the Exhibition Hall* 195

126 Panttilainausliike *1920—67* Pantlånerörelsen *Pawnbroking* 196

127 Uudet toiminimet *1963—67* Nya firmor *New Firms* 197

128 Osakeyhtiöt osakepääoman mukaan *1964—67* Aktiebolagen efter aktiekapital *Joint stock companies by amount of share capital* 198

129 Raastuvanoikeudessa vireillepannut vararikkoasiat *1950—67* Vid rådstuvurätten anhängiggjorda konkursmål *Cases of bankruptcy sued in the City Court* 200

130 Arvopaperipörssi *1950—67* Fondbörsen *Stock Exchange* 200

131 Varastoimis- ja laiturihuoltotoiminta satamissa *1965—67* Upplagringsverksamheten och kajkontrollen i hamnarna *Storage and Quay Goods Service of the Port* 201

132 Satamalaitoksen nosturien ja jäänmurtajien käyttö *1965—67* Anlitandet av hamnverkets lyftkranar och isbrytare *Utilisation of cranes and harbour icebreakers of the Port* 201

S P

133 Tavaran kuljetus rannikkoliikenteessä *1960—67* Inrikes godstrafik sjöledes *Goods transport in coastal traffic* 201
134 Ulkomaan matkustajaliikenne meritse *1961—67* Utrikes passagerartrafik sjöledes *Foreign passenger traffic by sea* 202
135 Kauppalaivasto *1960—67* Handelsflottan *Merchant fleet* 203
136 Saapuneet alukset *1901—67* Ankomna fartyg *Vessels arrived* 204
137 Ulkomaan kauppa *1885—1967* Utrikes handel *Foreign trade* 205
138 Ulkomaan tavaraliikenne meritse *1955—67* Utrikes godstrafik sjöledes *Foreign goods traffic* 210
139 Tullikamarin ulkomaisessa kauppamerenkulussa selvittämät alukset *1960—67* Av tullkammaren i utrikes handelssjöfart klarerade fartyg *Merchant shipping; vessels cleared by the Customs' House of City* 212
140 Lihan ja kalan tuonti ja kulutus *1945—67* Tillförsel och konsumtion av kött och fisk *Supply and consumption of meat and fish* 214
141 Maidon ja kerman tuonti *1945—67* Tillförseln av mjölk och grädde *Supply of milk and cream* 214

XIV Liikenne ja kulkuneuvot • Trafik och kommunikationer *Communications, Post, Telegraph, Telephone*

142 Tavaraliikenne rautateitse *1962—67* Järnvägens varutransport *Goods traffic of State railways* 215
143 Lentoliikenne *1964—67* Flygtrafiken *Air traffic* 224
144 Katuliikenne *1963—68* Gatutrafiken *Carriage traffic* 225
145 Liikennelaitos *1960—67* Trafikverket *Municipal tram and omnibus traffic* 226
146 Yksityisen lähtevän linja-autoliikenteen kehitys *1961—67* Utvecklingen av den privata avgående linjebiltrafiken *Progress of departing private bus traffic* 230
m.o 147 Tieliikennevahingot *1955—67* Vägtrafikolyckor *Road traffic accidents* 231
148 Ajokortit vuoden päättyessä *1967* Körkort vid utgången av år *Driving licences at the end of the year* 233
149 Helsingin puhelinyhdistys *1950—67* Helsingfors telefonförening *Telephone Association of Helsinki* 234
150 Puhelinliikenne *1964—67* Telefontrafiken *Telephone services* 234
151 Postiliikenne *1963—67* Posttrafiken *Postal traffic* 235

S P

152 Lennätinliikenne *1963—67* Telegramtrafiken *Telegraph service* 235
153 Telexliikenne *1963—67* Telextrafiken *Telex service* 235

XV Alkoholin myynti. Hintaindeksit ja vuokrat Försäljningen av alkohol. Prisindex och hyror *Sale of Alcoholic. Index and Rents*

154 Alkoholijuomien myynti *1963—67* Försäljningen av alkoholdrycker *Sale of alcoholic beverages* 236
m.o 155 Elintarvikkeiden ym. vähittäiskauppahintoja *1968* Detaljhandelspriser för livsmedel m.m. *Retail prices for provisions* 238
m.o 156 Koko maan virallinen elinkustannusindeksi *1941—68* Officiell levnadskostnadsindex för hela landet *Official cost of living index for the whole country* .. 239
157 Tukkuhintaindeksi *1950—68* Partiprisindex *Wholesale price index* 242
158 Rakennuskustannusindeksi *1966—68* Byggnadskostnadsindex *Building costs index* 243
159 Asuinhuoneistojen vuokrataso *1950—67* Hyresnivå för bostadslägenheter *Rent level for dwellings* 244

XVI Työmarkkinat. Kaupungin työntekijät ja viranhaltijat • Arbetsmarknad. Stadens arbetare och tjänsteinnehavare *Labour Market. Workers and Officials of the City*

160 Ammatinvalinnanohjaus *1960/61 — 1967/68* Yrkesvägledning *Vocational guidance* 245
161 Yhdistysten työnvälitystoimistot *1966—67* Föreningarnas arbetsförmedlingsbyråer *Private Employment Offices* 245
162 Julkinen työnvälitys *1935—67* Offentlig arbetsförmedling *Public Employment Exchange* 246
163 Työvoimatoimikunnan kortisto *1963/64—1968/69* Arbetskraftskommissionens register *The register of unemployment* 247
164 Työnseisaukset *1967* Arbetsinställelser *Stoppages of work* 248
165 Kaupungin työntekijöille maksetut palkat ja korvaukset *1965—68* Utbetalade löner och ersättningar åt stadens arbetare *Wages and remunerations paid to City workers* 249
166 Kaupungin työntekijäin ansiotaso *1960—68* Stadens arbetares förtjänstnivå *Wages level of City workers* .. 250

S P

167 Kaupunkiin työsopimussuhteessa olevat kuukausipalkkaiset henkilöt huhtikuussa *1968* Personer med månadslön i arbetsavtalsförhållande till staden i april *Persons employed by the City with monthly salaries in April* 254
168 Kaupungin virat *1964—68* Stadens tjänster *City posts* 254
169 Kaupungin viranhaltijat *1960—68* Stadens tjänsteinnehavare *City officials* 258
170 Kaupungilta eläkettä nauttineet henkilöt kesäkuussa *1968* Personer, som åtnjöt pension av staden i juni *City pensioners in June* 262
171 Kaupungin palveluksessa oleville sattuneet tapaturmat *1958—67* Olycksfall bland personer i stadens tjänst *Accidents to persons in City employ* 263

XVII Vaalit • Val *Elections*

172 Kunnallisvaalit *1945—68* Kommunalvalet *Municipal elections* 264
u.n 173 Kunnallisvaalit *1968* Kommunalvalet *Municipal elections* 265
174 Valitut kaupunginvaltuutetut puolueittain *1932—72* Valda stadsfullmäktige efter partier *City Council by political parties* 271
175 Valitut kansanedustajat puolueittain *1954—66* Valda riksdagsmän efter partier *Members of Parliament by parties* .. 271
176 Valtiolliset vaalit *1945—68* Politiska val *Parliamentary and presidential elections* 272
u.n 177 Valitsijamiesten vaalit *1968* Elektorsvalen *Presidential elections* 275

XVIII Verotus; varallisuus- ja tulosuhteet Beskattning; förmögenhets- och inkomstförhållanden *Taxation*

178 Kunnallisverotus *1930—69* Kommunalbeskattningen *Communal taxation* 281
u.n 179 Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade *Payments of municipal tax on income for 1965* 282
u.n 180 Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut yhteisöt ja yhtymät Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade samfund och sammanslutningar *Corporations paying municipal tax on income for 1965* .. 283
u.n 181 Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut yksityiset henkilöt Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade enskilda personer *Individuals paying municipal tax on income for 1965* 286

S P

u.n 182 Kunnallisverotuksessa vuoden 1964 tuloista verotetut yhteisöt ja yhtymät Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1964 beskattade samfund och sammanslutningar *Corporations paying municipal tax on income for 1964* 293
u.n 183 Kunnallisverotuksessa vuoden 1964 tuloista verotetut Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1964 beskattade *Payments of municipal tax on income for 1964* 296
184 Valtion tulo- ja omaisuusverotus *1955—65* Statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning *State income and property taxation* 297
185 Kuolinpesät *1963—67* Dödsbon *Estates of deceased persons* 298

XIX Kunnallistalous • Kommunala finanser *Municipal Finances*

186 Siirtyvät määrärahat *1967* Balanserande anslag *Grants brought forward* .. 299
187 Kaupungin menojen ja tulojen yhdistelmä tilinpäätöksen mukaan *1967* Sammandrag av stadens utgifter och inkomster enligt bokslutet *Combination of the revenue and expenditure of the City according to Balance sheet* 300
188 Kaupungin menot ja tulot pääryhmittäin *1958—67* Stadens utgifter och inkomster efter huvudgrupper *Expenditure and revenue of the City by main items* 302
189 Elintarvikekeskuksen toiminnasta kertyneet tulot *1963—67* Inkomsterna av verksamheten vid Livsmedelscentralen *Income of City Food Distributing Centre* 319
190 Kaupungin varsinaiset menot pääluokan mukaan *1963—67* Stadens egentliga utgifter efter huvudtitel *Expenditure proper of the City by main headings* 320
191 Kaupungin kantaomaisuustase joulukuun 31 päivänä *1958—67* Stadens stamförmögenhetsbalans den 31 december *Balance of capital of the City, Dec. 31* 324
192 Kunnallisverojen ja maksujen lyhennykset ja poistot *1958—67* Avkortade och avskrivna kommunala utskylder och avgifter *Municipal tax and instalment payments and depreciations* .. 324
193 Kaupungin myöntämät määrärahat yleishyödyllisiin tarkoituksiin *1964—67* Av staden beviljade anslag för allmännyttiga ändamål *Subsidy granted by City for purposes of public utility* 325
194 Kaupungin tulot meriliikennemaksuista *1963—67* Stadens inkomster genom sjötrafiken åvälvda avgifter *Proceeds from navigation dues* 326

S P

195 Teollisuuslaitosten talous *1966—67* Industriverkens ekonomi *Economy of the industrial establishments of the City* .. 327

196 Saadut korvaukset annetusta huollosta *1958—67* Ersättning för beviljad vård *Compensations for social welfare granted* 328

197 Kaupungin kansakoulujen menot *1958—67* Stadens utgifter för folkskolorna *Expenditure of municipal elementary schools* 328

198 Kaupungin rahastoja *1962—67* Stadens fonder *Funds of the City* 329

199 Kaupungin omistamat arvopaperit sekä niiden kirjattu arvo vuoden päättyessä *1963—67* Värdepapper i stadens ägo och deras bokförda värde vid utgången av året *Securities owned by the City and their booked value at the end of the year* 329

200 Lahjoitusrahastot *1963—67* Donationsfonder *Donation funds administered by the City* 330

201 Ulkoilualueiden ja urheilulaitosten tulot ja menot *1963—67* Friluftsområden och idrottsanläggningar, inkomster och utgifter *Expence and income of outdoor recreation areas and sport facilities* 331

202 Stadion-säätiön talous *1965—67* Stadionstiftelsens finanser *Economy of Stadium-foundation* 331

203 Kaupungin vakautettu velka *1967* Stadens konsoliderade gäld *Consolidated debt of the City* 332

204 Helsingin kaupungin leski- ja orpoeläkekassa *1950 — 67* Helsingfors stads änke- och pupillpensionskassa *The City's pension fund for widows and orphans* 333

XX Ev.lut. seurakunnat • Ev.luth. församlingar *The Evangelic-Lutheran parishes*

205 Evankelis-luterilaisten seurakuntien talous *1967* De evangelisk-lutherska församlingarnas ekonomi *Economy of the Evangelic-Lutheran parishes* 334

206 Tietoja evankelis-luterilaisten seurakuntien toiminnasta *1967* Uppgifter om evangelisk-lutherska församlingarnas verksamhet *The activity of the Evangelic-Lutheran parishes* 336

207 Evankelis-luterilaisten seurakuntien hautausmaat *1950—67* De evangelisk-lutherska församlingars begravningsplatser *Cemeteries of the Evangelic-Lutheran parishes* 337

208 Polttohautaukset *1950 — 67* Eldbegängelser *Cremations* 337

S P

XXI Helsingin seutu • Helsingforsregionen *The Helsinki Region*

m·o 209 Henkikirjoitettu väestö *1967 — 68* Den mantalsskrivna befolkningen *Population according to registration lists* 338

m·o 210 Muuttoliike *1965 — 66* Flyttningsrörelsen *Migration* 341

m·o 211 Väkiluku ja väestönmuutokset *1966* Folkmängden och dess förändringar *Population and population movement* 341

m·o 212 Rakennustoiminta *1966* Byggnadsverksamheten *Newly constructed buildings* 342

m·o 213 Kansakoulujen oppilaat *1959/60—1967/68* Elever i folkskolorna *Pupils at public elementary schools* 343

m·o 214 Oppikoulut *1963/64—1966/67* Läroverken *Secondary schools* 344

215 Ammattiopetuslaitoksia *1967* Yrkesutbildningsanstalter *Vocational schools* 345

u·n 216 Sairausvakuutuslain mukaiset korvaukset *1967* Ersättningarna enligt sjukförsäkringslagen *Compensations under the Sickness Insurance Act* 346

u·n 217 Kansaneläkkeensaajat joulukuun 31 päivänä *1967* Folkpensionstagare den 31 december *National pensioners, Dec. 31* 348

m·o 218 Veroäyrit *1962 ja/och 1967* Skattören *Tax units* 348

m·o 219 Teollisuustoiminta *1960—67* Den industriella verksamheten *Industrial activity* 349

m·o 220 Autokanta vuoden päättyessä *1967* Bilbeståndet vid utgången av året *The number of motor vehicles at the end of the year* 350

u·n 221 Televisioluvat *1964—67* Televisionslicenser *Television licences* 350

XXII Koko maa • Hela landet *The Whole Country*

222 Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä *1960—68* Mantalsskriven befolkning 1 januari *Population according to registration lists, Jan. 1st* 351

223 Solmitut avioliitot, avioerot, syntyneet ja kuolleet *1963—67* Ingångna äktenskap, skilsmässor, födda och döda *Marriages, divorces, births and deaths* 351

224 Asuntotuotanto *1965—67* Bostadsproduktionen *Newly constructed dwellings* 352

225 Tieliikennevahingot *1965—67* Vägtrafikolyckor *Road traffic accidents* 352

226 Kansakoulut ja oppikoulut *1955—67* Folkskolorna och läroverken *Public elementary schools and secondary schools* .. 353

u·n 227 Sairausvakuutuslain mukaiset korvaukset *1965—67* Ersättningarna enligt sjukförsäkringslagen *Compensations under the Sickness Insurance Act* .. 354

		S P
u.n	228 Kansaneläkkeensaajat joulukuun 31 päivänä *1965—67* Folkpensionstagare den 31 december *National pensioners, Dec. 31*	356
u.n	229 Televisioluvat *1964—67* Televisionslicenser *Television licences*	357
u.n	230 Raitio- ja linja-autoliikenne *1966—67* Spårvägs- och busstrafiken *Tram and omnibus traffic*	357
	231 Teollisuustoiminta *1966* Den industriella verksamheten *Industrial activity*	358
	232 Autokanta vuoden päättyessä *1965—67* Bilbeståndet vid utgången av året *The number of motor vehicles at the end of the year*	358
	233 Valtion tulo- ja omaisuusverotus *1964—65* Statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning *State income and property tax*	360
u.n	234 Veroäyrit *1961 ja/och 1966* Skattören *Tax units*	362
u.n	235 Kaupunkien tulot ja menot *1966—67* Städernas inkomster och utgifter *Revenue and expenditure of the Cities*	362
u.n	236 Kunnallisten liikelaitosten nettotulot *1966—67* Nettoinkomster av kommunala affärsdrivande verk *Net income of communal business establishments*	362
u.n	237 Kaupunkien vakautettu velka vuoden päättyessä *1966—67* Städernas konsoliderade gäld vid utgången av året *Consolidated debt of the Cities at the end of the year*	362
	240 Solmitut avioliitot, syntyneet ja kuolleet *1967* Ingångna äktenskap, födda och döda *Marriages, births and deaths*	365
	241 Väestö sukupuolen ja iän mukaan *1965* Befolkning efter kön och ålder *Population by sex and age*	366
	242 Väestö sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan *1965* Befolkning efter kön och civilstånd *Population by sex and marital status*	366
	243 Ammatissa toimiva väestö *1965* Den yrkesverksamma befolkningen *Economically active population*	367
	244 Asuinhuoneistot suuruuden mukaan *1965* Bostadslägenheter efter storlek *Dwellings by size*	367
	245 Asumistiheys *1965* Boendetäthet *Density of occupants*	367
	246 Asutut asuinhuoneistot asukasluvun mukaan *1965* Bebodda bostäder efter invånarantal *Occupied dwellings by number of inhabitants*	368
m.o	247 Asuntotuotanto *1963—67* Bostadsproduktionen *Newly constructed dwellings*	368
	248 Merenkulku *1966—67* Sjöfarten *Navigation*	369
	249 Moottoriajoneuvot *1966—68* Motorfordon *Motor vehicles*	369
	250 Kunnallisvaalit *1966—68* Kommunala val *Municipal elections*	369

XXIII Pohjoismaat • Norden
Scandinavian Tables

m.o	238 Pinta-ala *1907—68* Areal *Area*	363
	239 Väkiluku *1940—68* Folkmängden *Population*	364

Lähteiden luettelo • Källförtäckning *Sources of tables* 371
Hakemisto • Sakregister *Index* 375
Julkaisujen luettelo • Publikationsförteckning *List of publications* 387
Liite väestölaskentaan • Bilaga till folkräkningen *Appendix of the census of population* 390
Kartat • Kartor *Maps*

Merkkien selitykset • Teckenförklaring *Explanation of Symbols*

Ennakkotiedot • Preliminära uppgifter *Preliminary data* ..... *
Ei mitään ilmoitettavana • Intet finns att redovisa *Magnitude nil* ..... —
Suure pienempi kuin 0.5 käytetystä yksiköstä • Storhet mindre än 0.5 av den använda enheten *Magnitude less than half of unit employed* ..... { 0 } { 0.0 }
Tietoa ei ole saatu • Uppgift ej tillgänglig *Data not available* ....
Loogisesti mahdoton esitettäväksi • Logiskt omöjlig uppgift *Category not applicable* ..... .

Vaakasuora viiva, joka katkaisee aikasarjan, osoittaa, että viivan yläpuolella ja sen alapuolella olevat tiedot eivät ole täysin verrattavissa keskenään.
En horisontell linje, som avskär en tidsserie, markerar att uppgifterna ovanför och nedanför linjen inte är fullt jämförliga.
A horizontal line drawn across a time series shows that the figures above and below the line are not fully comparable.

I Sääolot • Väderleksförhållanden *Temperature, Meteorology*

1. Ilmasto 1931—67
Klimatet 1931—67
Climate

A. Sade, kosteus, pilvisyys, auringonpaiste ja lämpötila
Nederbörd, fuktighet, molnighet, solsken och temperatur
Precipitation, humidity, sunshine and temperature

Vuosi ja kuukausi År och månad	Sade Nederbörd						Ilman suhteellinen kosteus Luftens relativa fuktighet	Selkeitä • Klara	Pilvisiä • Mulna	Auringonpaistetuntien lukumäärä Antal solskenstimmar	Lämpötila • Temperatur C°					
	mm[1])			Vuorokausia, jolloin satoi Dygn med				päiviä dagar			Keskiarvo • Medeltal	Ääriarvot Extrema värden		Suurin ääriarvojen erotus vuorokaudessa Största oscillation under ett dygn	Vuorokausia, jolloin Dygn då		
	Keskimäärin vuosina 1931—60 Medeltal åren 1931—60	Koko sademäärä Hela nederbörden	Suurin vuorokaudessa Största på ett dygn	0.1 mm tai enemmän 0.1 mm eller mera nederb.	1.0 mm tai enemmän 1.0 mm eller mera nederb.	0.1 mm tai enemmän lunta 0.1 mm eller mera snö	%					Abs. ylin Abs. maximum	Abs. alin Abs. minimum		alin lämpötila oli 0° tai pienempi minimitemperaturen var 0° eller mindre	ylin lämpötila oli 0° tai pienempi maximitemperaturen var 0° eller mindre	ylin lämpötila oli 20° tai suurempi maximitemperaturen var 20° eller större
1967																	
I	55	26	4.2	17	9	15	86	11	15	80	−9.7	1.7	−27.7	16.3	29	24	0
II	42	46	8.6	19	8	19	89	0	20	33	−4.3	2.2	−22.4	11.1	28	18	0
III	36	50	8.1	22	16	16	87	3	17	79	1.1	7.4	− 6.3	7.9	19	0	0
IV	42	37	12.9	13	6	7	72	5	9	230	3.7	12.5	− 3.9	10.7	8	0	0
V	37	52	34.0	11	5	1	70	2	13	195	9.4	20.8	0.2	11.5	0	0	2
VI	47	18	4.2	12	6	0	65	6	8	280	13.7	24.0	4.6	14.1	0	0	8
VII	62	25	13.5	9	2	0	65	6	2	348	16.8	24.7	8.2	12.1	0	0	23
VIII	66	138	53.3	19	15	0	80	4	8	209	16.3	27.0	10.0	10.9	0	0	13
IX	66	64	16.9	10	7	0	80	4	10	189	13.5	22.5	4.0	11.7	0	0	4
X	68	142	26.4	25	18	1	85	0	20	59	9.5	15.9	1.0	11.1	0	0	0
XI	64	51	21.7	24	13	2	86	0	16	26	4.4	11.5	− 6.3	10.8	7	1	0
XII	62	50	23.1	20	11	17	85	3	11	46	−8.1	5.6	−24.3	18.8	29	20	0
Koko vuosi Hela året	**647**	**699**	**53.3**	**201**	**116**	**78**	**79**	**44**	**149**	**1 774**	**5.5**	**27.0**	**−27.7**	**18.8**	**120**	**63**	**50**
1966		557	24.2	202	130	100	80	33	172	1 729	4.1	27.7	−31.5	17.0	151	91	54
1965		605	31.1	189	111	86	79	32	168	1 719	4.9	26.2	−22.5	15.6	151	80	24
1964		464	18.0	153	93	60	78	39	150	1 898	5.5	27.4	−22.9	20.6	145	62	36
1963		530	45.6	179	95	71	78	38	146	1 973	4.9	27.6	−24.9	16.2	151	102	50
1962		759	40.7	199	127	79	81	18	173	1 553	4.7	22.8	−20.3	16.3	136	72	11
1961		581	21.8	156	115	60	80	41	121	1 827	6.8	26.5	−20.8	18.0	127	30	41
1960		776	85.5	185	115	74	82	34	174	1 820	5.0	29.6	−24.1	18.5	152	75	61
1959		491	37.0	144	85	65	78	49	135	2 084	6.3	28.1	−20.5	15.5	131	49	70
1958		557	22.1	182	102	68	80	53	163	1 811	4.2	26.6	−27.0	16.6	153	81	26
1957		786	25.4	206	134	69	80	24	176	1 717	5.8	25.7	−19.5	14.0	127	56	41
1956		711	29.0	185	118	91	81	32	147	1 937	3.8	27.0	−28.3	25.0	163	102	31
1955		582	25.8	198	121	111	80	37	165	1 904	4.6	27.3	−24.8	16.6	153	94	64

[1]) 1 mm = 1 litra neliömetrillä • 1 mm = 1 liter per kvadratmeter.

B. Ilman keskilämpö • Luftens medeltemperatur Mean temperature

Vuosi ja vrk År och dygn	Kuukausi • Månad											
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII
1967	Celsius											
1	0.8	−16.7	1.4	1.9	1.9	17.6	15.6	19.8	15.4	10.5	6.6	3.6
2	0.9	−11.3	0.6	0.5	4.0	14.2	16.1	20.3	15.0	12.8	8.1	3.2
3	− 1.0	− 9.5	0.4	−0.1	4.9	13.8	14.8	22.0	14.9	13.8	9.7	− 0.4
4	− 3.4	− 5.4	− 0.8	2.1	5.3	12.0	16.6	22.8	16.7	12.6	10.1	− 1.6
5	− 4.0	− 8.7	− 1.1	2.3	6.9	10.8	14.8	19.7	18.2	13.9	8.7	− 0.5
6	− 5.2	0.1	2.0	1.9	5.5	11.7	15.4	17.5	18.8	12.3	10.2	− 4.0
7	− 6.5	− 0.6	4.0	4.1	4.9	10.2	16.6	11.8	18.3	11.1	9.7	− 5.3
8	− 5.5	− 3.7	1.4	3.4	7.2	10.5	17.4	13.4	16.1	11.4	8.4	−10.4
9	−12.6	− 5.6	1.4	3.3	7.7	11.2	18.3	14.7	15.3	9.7	7.3	− 9.7
10	− 9.9	− 7.3	1.2	3.7	7.5	8.9	17.0	14.3	16.8	8.1	5.8	− 6.8
11	− 6.1	− 5.1	2.8	5.8	8.7	11.7	15.2	16.2	15.3	8.2	5.0	− 9.3
12	−17.5	− 1.0	2.1	5.3	10.1	10.5	15.4	18.3	13.7	9.8	5.7	−11.9
13	− 9.1	− 3.5	1.3	4.7	12.0	8.5	15.1	17.2	13.7	12.4	4.6	−17.4
14	− 6.4	− 4.3	0.1	5.4	10.2	12.1	14.9	17.5	14.0	12.2	3.2	− 0.5
15	−16.2	− 8.9	− 0.4	5.0	9.5	17.2	16.2	16.4	13.6	12.0	6.4	3.5
16	− 7.5	− 3.6	1.6	5.4	8.0	16.5	15.0	16.7	13.9	10.7	5.8	0.7
17	− 0.3	− 4.1	0.8	5.1	7.7	15.7	16.6	17.8	12.5	6.6	2.5	− 8.9
18	0.2	−11.4	0.1	1.7	9.3	17.5	16.2	16.8	11.0	5.5	3.0	−12.8
19	− 0.4	− 4.1	0.5	0.1	7.6	17.7	17.7	15.4	11.3	5.4	0.3	−13.6
20	− 6.3	− 1.4	0.9	0.9	7.5	17.8	18.9	14.9	12.9	3.7	1.7	−10.8
21	−11.7	1.1	0.4	3.2	9.1	18.2	16.5	14.3	13.4	7.6	4.8	−15.6
22	−18.2	− 1.0	2.8	3.0	9.6	14.7	17.2	14.5	13.3	7.8	3.7	−15.3
23	−17.6	− 0.8	0.6	2.5	13.2	12.8	17.1	15.2	12.3	4.8	−1.3	−22.9
24	−12.6	− 1.0	− 1.5	4.7	15.0	13.5	17.7	15.8	12.8	6.4	0.0	−18.7
25	−16.8	− 2.2	− 1.4	5.9	12.0	14.3	18.5	14.5	10.8	8.8	3.7	−12.5
26	−11.4	− 0.2	0.9	6.0	11.5	15.4	17.0	15.0	11.0	8.9	2.9	−14.0
27	−15.1	− 0.2	3.1	7.4	12.0	14.2	17.2	14.5	11.3	10.7	0.8	−15.6
28	−14.9	0.1	2.8	7.2	16.1	15.1	18.0	15.0	6.6	9.7	−4.4	− 6.6
29	−21.6		2.3	5.5	14.2	13.5	19.7	14.0	9.2	10.2	−1.2	0.1
30	−22.9		1.5	3.9	16.3	13.2	19.7	14.4	8.6	9.8	1.0	− 6.1
31	−22.1		1.7		17.0		20.2	15.3		8.1		−11.9
1967	− 9.7	− 4.3	1.1	3.7	9.4	13.7	16.8	16.3	13.5	9.5	4.4	− 8.1
1966	−11.6	−12.1	− 1.7	0.1	9.1	16.6	18.0	15.2	10.0	6.0	3.1	− 3.2
1965	− 2.7	− 6.7	− 2.5	3.6	7.2	15.0	14.8	14.8	13.4	6.7	−2.9	− 2.4
1964	− 1.9	− 7.8	− 3.4	2.8	9.5	14.6	17.2	15.2	11.0	8.2	0.8	− 0.8
1963	− 8.5	− 9.6	− 7.4	2.8	12.5	15.0	16.7	17.1	13.6	7.2	1.5	− 2.6
1962	− 2.7	− 4.0	− 6.4	4.0	8.6	12.0	15.2	13.5	10.4	7.7	2.6	− 5.0
1961	− 2.3	0.6	1.2	3.3	9.7	16.9	16.2	14.7	11.1	10.0	3.2	− 3.5
1960	− 8.3	− 8.1	− 4.2	2.0	10.7	15.9	18.1	16.0	11.5	4.8	0.7	0.7
1959	− 3.6	− 1.4	1.3	4.3	10.0	15.4	18.6	17.7	9.4	5.5	2.2	− 4.0
1958	− 6.8	− 8.4	− 6.1	1.3	7.7	13.4	15.6	15.1	11.7	7.3	4.3	− 4.6
1957	− 1.6	− 1.6	− 5.4	2.3	8.8	13.0	18.2	16.4	10.6	6.9	2.1	− 0.7
1956	− 6.2	−12.0	− 3.1	0.9	8.9	15.6	16.0	13.6	10.1	5.8	−3.1	− 1.4
1955	− 3.4	− 6.7	− 4.1	−0.3	6.3	12.6	18.3	18.8	14.4	7.2	0.2	− 8.6
Normaali *Normal* *1931−60*[1]	*− 5.4*	*− 6.0*	*− 3.1*	*2.9*	*9.3*	*14.5*	*17.8*	*16.5*	*11.7*	*6.1*	*1.8*	*− 1.9*

[1]) Keskilämpö 5.4 • Medeltemperaturen 5.4.

C. Tuulet 1967 • Vindar 1967 Winds

Kuukausi Månad	Vallinneet tuulen suunnat, % Förhärskande vindriktningar, %									Tuulen keskimääräinen nopeus, m/sek. Vindens medelstyrka, m/sek.								
	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW	Tyyntä Lugnt	N	NE	E	SE	S	SW	W	NW	Kaikki ilmansuunnat Samtliga väderstreck
I	26	15	4	8	12	19	10	6	—	5.0	5.4	2.5	5.0	5.6	5.5	3.3	3.2	4.8
II	3	5	17	24	12	9	12	15	3	2.0	2.7	3.0	2.9	3.0	3.9	4.8	3.9	3.3
III	—	2	4	10	23	46	11	4	—	—	1.5	3.0	3.3	4.1	4.2	4.1	3.6	3.9
IV	14	10	10	5	3	27	15	9	7	3.9	3.8	3.7	2.2	4.2	3.8	4.2	3.2	3.5
V	4	25	16	3	4	29	11	6	2	6.2	3.7	4.8	3.2	2.6	4.1	2.7	3.1	3.8
VI	8	10	6	8	4	35	14	10	5	3.2	3.3	2.8	2.4	1.8	4.4	3.8	3.7	3.5
VII	6	2	—	7	16	34	21	9	5	2.4	2.5	—	2.2	3.2	3.8	3.6	4.0	3.3
VIII	5	9	8	13	10	21	17	10	7	2.7	2.9	2.9	3.0	3.0	3.2	3.7	3.0	2.9
IX	7	19	11	8	8	19	11	13	4	3.1	2.3	3.9	2.5	4.1	3.4	3.3	3.9	3.1
X	2	2	6	6	27	30	15	11	1	8.5	2.0	2.4	3.4	4.2	5.1	4.0	4.2	4.2
XI	6	5	6	13	18	25	14	10	3	5.3	2.7	3.4	3.8	3.7	3.8	4.0	4.9	3.8
XII	17	19	1	6	3	10	18	25	1	4.3	3.4	4.0	4.7	6.8	4.5	3.6	3.1	3.8
Koko vuosi Hela året	**8**	**10**	**7**	**9**	**12**	**26**	**14**	**11**	**3**	**4.2**	**3.3**	**3.5**	**3.2**	**3.8**	**4.1**	**3.8**	**3.6**	**3.8**

Muist. Tuulihavainnot tehty Kaisaniemessä paitsi tammikuussa Ilmalassa.
Anm. Vindobservationer gjorda i Kajsaniemi utom i januari på Ilmala.

2. Merivesi 1906—68
Havsvattnet 1906—68
Sea-water

A. Vedenkorkeus • Vattenståndet Water hight

Kuukausi Månad	1967			1966			1911—60				
								Ylin Maximum		Alin Minimum	
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Korkeus Höjd	Vuosi År	Korkeus Höjd	Vuosi År
	cm[1])									cm[1])	
I	— 1	41	—40	—30	12	—84	7.4	107	1944	—86	1937
II	—13	31	—36	—31	3	—71	— 2.0	93	1928	—86	1956
III	28	81	—16	3	31	—23	— 9.1	127	1913	—85	1916
IV	5	36	—27	—21	17	—49	— 8.0	91	1938	—85	1934
V	—12	23	—34	—21	2	—38	—10.5	63	1915	—61	1918
VI	— 5	12	—23	—13	10	—33	0.1	56	1938	—49	1941
VII	— 1	22	—22	5	25	—14	6.9	85	1920	—28	1926
VIII	8	72	—13	0	49	—29	9.3	84	1918	—38	1947
IX	— 2	34	—36	20	56	—30	10.6	100	1924	—41	1947
X	29	115	—13	— 4	33	—27	10.4	106	1955	—70	1913
XI	18	60	—12	—18	7	—56	6.3	127	1917	—72	1945
XII	26	70	— 9	— 6	26	—38	9.7	125	1913	—78	1938
Koko vuosi Hela året	**7**[2])	**50**[2])	**—23**	**—10**[2])	**22**[2])	**—41**	**2.6**[3])	**97.0**		[3]) **—64.9**	

[1]) Merentutkimuslaitoksen Kaivopuistossa olevan mareografin mukaan; vedenkorkeus on laskettu maan normaalinollasta. [2]) Vuoden keskiyli- ja keskialivesi. [3]) Laskettu kunkin kuukauden ylimmästä, vast. alimmasta korkeudesta.
[1]) Enligt registreringen på Havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparken; vattenståndet är räknat från landets normalnolla. [2]) Medelmaximum och medelminimum för året. [3]) Medeltal av absoluta maximum resp. minimum för varje månad.

Muist. Vedenkorkeustaulukko perustuu 6 päivittäiseen lukemaan.
Anm. Vattenståndstabellen är baserad på 6 dagliga observationer.

B. Lämpötila ja suolaisuus • Temperatur och salthalt Temperature and salinity

Kuukausi Månad	Lämpötila • Temperatur C°[1])							Suolaisuus °/₀₀:na[1]) Salthalt i °/₀₀[1])						
	1967			1966			1906—50	1967			1966			1906—50
	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal	Ylin Maximum	Alin Minimum	Keskimäärin Medeltal
I	— 0.2	— 0.1	— 0.2	— 0.2	— 0.1	— 0.2	0.09	4.26	4.87	3.01	5.13	5.35	3.95	4.75
II	— 0.1	0.2	— 0.2	— 0.2	0.3	— 0.3	—0.08	4.87	5.16	4.18	5.13	6.49	3.21	4.22
III	0.2	0.4	— 0.1	— 0.1	0.6	— 0.2	0.04	3.52	5.21	1.49	5.08	5.28	4.85	3.39
IV	2.2	5.3	0.3	0.2	0.8	— 0.1	1.47	2.49	5.02	0.86	2.51	4.92	1.08	2.08
V	7.6	12.8	3.7	7.0	12.5	1.1	7.56	4.33	5.24	3.56	2.08	4.38	0.91	3.70
VI	12.6	14.8	9.9	13.1	19.5	8.4	12.52	5.22	5.55	4.20	4.70	5.08	3.93	4.72
VII	15.1	18.4	12.8	16.8	20.5	13.5	17.12	5.85	5.99	5.58	5.30	5.50	5.05	5.04
VIII	17.1	20.2	15.6	14.2	16.5	12.2	16.54	5.83	6.07	5.40	5.50	5.88	5.22	5.07
IX	15.5	16.9	12.6	10.9	14.4	5.9	12.45	5.35	5.61	5.14	5.87	6.55	5.66	5.15
X	10.2	13.0	7.4	6.6	8.0	4.3	7.41	5.18	5.71	3.75	5.98	6.44	4.76	5.18
XI	6.4	8.6	3.7	4.4	6.1	2.9	3.59	4.64	5.45	2.94	5.57	6.02	4.25	4.97
XII	0.8	3.9	— 0.2	0.4	2.8	— 0.2	1.02	5.04	6.18	1.28	4.14	5.03	1.91	4.90
Koko vuosi Hela året	**7.3**	**20.2**	**— 0.2**	**6.4**	**20.5**	**— 0.3**	**6.66**	**4.72**	**6.18**	**0.86**	**4.75**	**6.55**	**0.91**	**4.43**

[1]) Merentutkimuslaitoksen mareografin luona Kaivopuistossa kl. 9.
[1]) Invid Havsforskningsinstitutets mareograf i Brunnsparken kl. 9.

C. Kiintojään paksuus talvella 1967/68 • Fastisens tjocklek under vintern 1967/68 The thickness of the fast-ice

Vuosi, kuukausi ja päivä År, månad och dag	Havaintopaikka • Observationsplats								Vuosi, kuukausi ja päivä År, månad och dag	Havaintopaikka • Observationsplats							
	A	B	C	D	E	F	G	H		A	B	C	D	E	F	G	H
	cm									cm							
1967									1968								
XII 21	—	..	..	..	..	..	..	..	II 1	30	..	54	50	48	50	..	50
									12	40	..	52	48	45	50	..	50
									29	40	..	48	43	43	45	..	45
1968																	
I 5	..	..	37	34	30	22	..	24	III 12	..	..	42	37	32	40	..	40
12	15	..	41	37	34	30	..	32	27	—	..	34	30	25	32	..	32
19	25	..	42	38	38	33	..	35									
									IV 8	—	—	..	..	..	..	..	—
									11	—	—	—	—	—	—	—	—

Muist. A = Harmaja; B = Länsisatama (Hernesaaren länsirannalla); C = Merisatama (Neitsytpolun päätteen ja Liuskasaaren keskivälillä); D = Pohjoissatama (halkolaiturin ja Tervasaaren keskivälillä); E = Siltavuorensatama (Maurinkadun päätteen sekä Kone ja Silta oy:n rannan keskivälillä); F = Kruunuvuoren selkä; G = Eteläsatama; H = Lauttasaaren selkä.
Anm. A = Gråhara; B = Västra hamnen (vid västra stranden av Ärtholmen); C = Havshamnen (mitt emellan ändan av Jungfrustigen och Skifferholmen); D = Norra hamnen (mitt emellan vedkajen och Tjärholmen); E = Brobergshamnen (mitt emellan ändan av Mauritzgatan och Maskin och Bro ab:s strand); F = Kronbergsfjärden; G = Södra hamnen; H = Drumsöfjärden.

II Pinta-ala • Areal *Surface Area*

3. Asemakaavoitetun alueen pinta-ala 1967
Stadsplanens ytinnehåll 1967

City plan surface area

Kaupunginosa Stadsdel		Tontteja Tomter		Yleisiä alueita Allmänna områden	Summa
		Luku Antal	m²		
Kruununhaka • Kronohagen	1	174	336 110	186 571	522 681
Kluuvi • Gloet	2	90	213 478	634 227	847 705
Kaartinkaupunki • Gardesstaden	3	91	152 756	159 214	311 970
Kamppi • Kampen	4	317	592 856	374 592	967 448
Punavuori • Rödbergen	5	179	248 314	125 995	374 309
Eira	6	92	75 887	90 309	166 196
Ullanlinna • Ulrikasborg	7	205	344 642	295 238	639 880
Katajanokka • Skatudden	8	79	324 739	178 750	503 489
Kaivopuisto • Brunnsparken	9	36	114 940	242 718	357 658
Sörnäinen • Sörnäs	10	139	644 978	716 614	1 361 592
Kallio • Berghäll	11	242	439 006	408 639	847 645
Alppiharju • Åshöjden	12	214	354 340	523 739	878 079
Etu-Töölö • Främre Tölö	13	279	428 804	515 146	943 950
Taka-Töölö • Bortre Tölö	14	322	676 483	1 216 081	1 892 564
Meilahti • Mejlans	15	140	485 304	291 283	776 587
Ruskeasuo • Brunakärr	16	108	484 784	279 631	764 415
Laakso • Dal	18	28	86 701	28 412	115 113
Länsisatama • Västra hamnen	20	95	707 863	1 461 123	2 168 986
Hermanni • Hermanstad	21	68	454 771	224 400	679 171
Vallila • Vallgård	22	248	638 760	778 524	1 417 284
Toukola • Majstad	23	141	457 645	346 457	804 102
Kumpula • Gumtäkt	24	155	246 648	628 781	875 429
Käpylä • Kottby	25	315	839 926	654 388	1 494 314
Koskela • Forsby	26	145	175 846	15 068	190 914
Vanhakaupunki • Gammelstaden	27	11	67 216	242 028	309 244
Oulunkylä • Åggelby	28	1 276	2 699 116	3 105 803	5 804 919
Haaga • Haga	29	532	1 363 189	2 066 508	3 429 697
Munkkiniemi • Munksnäs	30	520	1 587 355	1 601 547	3 188 902
Lauttasaari • Drumsö	31	598	1 626 385	1 705 328	3 331 713
Konala • Kånala	32	282	978 770	624 420	1 603 190
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	33	140	412 162	300 838	713 000
Pakila • Baggböle	34	1 651	2 960 575	1 783 125	4 743 700
Viikki • Vik	36	30	27 268	142 732	170 000
Malmi • Malm	38	606	1 949 063	1 744 457	3 693 520
Tapaninkylä • Staffansby	39	1 245	1 898 250	787 956	2 686 206
Suurmetsä • Storskog	41	50	279 976	223 942	503 918
Kulosaari • Brändö	42	59	248 476	288 641	537 117
Herttoniemi • Hertonäs	43	422	1 983 695	1 863 555	3 847 250
Tammisalo • Tammelund	44	212	525 125	186 875	712 000
Vartiokylä • Botby	45	1 154	2 953 227	2 831 097	5 784 324
Pitäjänmäki • Sockenbacka	46	517	1 660 314	1 058 733	2 719 047
Mellunkylä • Mellungsby	47	120	988 853	804 260	1 793 113
Laajasalo • Degerö	49	33	215 800	281 700	497 500
Summa		**13 360**	**33 950 396**	**32 019 445**	**65 969 841**

Muist. Kaupungin koko pinta-ala oli vuoden 1967 lopussa 44 810 ha, josta maata 18 152 ha ja vettä 26 658 ha.

Anm. Stadens hela areal utgjorde vid utgången av år 1967 44 810 ha, varav 18 152 ha land och 26 658 ha vatten.

4. Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä 1875—1968
Mantalsskriven befolkning den 1 januari 1875—1968

Population according to registration lists, Jan. 1st

A. Iän mukaan • Efter ålder By age

Vuosi ja suuralue[1]) År och storområde[1])	0—14		15—29		30—44		45—64		65—		Kaikkiaan • Samtliga		
	S:a	M	S:a	M	S:a	M	S:a	M	S:a	M	M	N Kv	Summa
1967													
Kantakaupunki • Stadskärnan	*34 424*	*17 388*	*65 679*	*30 093*	*40 470*	*18 598*	*64 811*	*24 220*	*30 130*	*8 509*	*98 808*	*136 706*	*235 514*
Keskusta • Centrum	6 208	3 116	13 365	6 165	8 117	4 007	13 429	5 383	6 118	1 783	20 454	26 783	47 237
Eteläinen kantakaup. • Södra stadskärnan	4 177	2 103	7 591	3 607	4 346	2 102	7 014	2 681	3 564	1 019	11 512	15 180	26 692
Läntinen » Västra »	8 070	4 081	16 576	7 051	9 783	3 907	16 925	5 694	8 643	2 352	23 085	36 912	59 997
Itäinen » Östra »	11 878	5 983	22 610	10 549	14 154	6 768	21 618	8 111	8 877	2 607	34 018	45 119	79 137
Pohjoinen » Norra »	4 091	2 105	5 537	2 721	4 070	1 814	5 825	2 351	2 928	748	9 739	12 712	22 451
Esikaupungit • Förstäderna	*67 804*	*34 673*	*73 173*	*34 506*	*58 869*	*27 969*	*51 375*	*21 857*	*15 199*	*4 447*	*123 452*	*142 968*	*266 420*
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	21 628	11 081	28 113	12 915	20 799	9 530	20 626	8 438	5 832	1 685	43 649	53 349	96 998
Pohjoiset » Norra »	8 612	4 422	9 951	4 948	7 377	3 489	8 154	3 639	2 888	766	17 264	19 718	36 982
Koilliset » Nordöstra »	8 716	4 467	9 025	4 523	7 359	3 702	6 534	2 858	1 946	679	16 229	17 351	33 580
Itäiset » Östra »	28 848	14 703	26 084	12 120	23 334	11 248	16 061	6 922	4 533	1 317	46 310	52 550	98 860
Muut[2]) • Övriga[2])	*2 842*	*1 480*	*4 718*	*2 632*	*3 034*	*2 200*	*2 684*	*1 648*	*1 112*	*294*	*8 254*	*6 136*	*14 390*
Koko kaupunki • Hela staden	**105 070**	**53 541**	**143 570**	**67 231**	**102 373**	**48 767**	**118 870**	**47 725**	**46 441**	**13 250**	**[3]) 230 130**	**[3]) 286 342**	**[3]) 516 472**
1968													
Kantakaupunki • Stadskärnan	*33 373*	*16 851*	*65 632*	*29 654*	*39 086*	*18 128*	*62 482*	*23 199*	*30 215*	*8 612*	*96 444*	*134 344*	*230 788*
Keskusta • Centrum	5 990	2 952	13 383	6 151	7 709	3 800	12 709	4 993	6 071	1 793	19 689	26 173	45 862
Eteläinen kantakaup. • Södra stadskärnan	4 129	2 115	7 605	3 562	4 286	2 117	6 718	2 581	3 540	1 020	11 395	14 883	26 278
Läntinen » Västra »	7 800	3 962	16 634	6 990	9 477	3 830	16 379	5 511	8 646	2 346	22 639	36 297	58 936
Itäinen » Östra »	11 644	5 886	22 528	10 240	13 813	6 676	20 946	7 829	9 146	2 702	33 333	44 744	78 077
Pohjoinen » Norra »	3 810	1 936	5 482	2 711	3 801	1 705	5 730	2 285	2 812	751	9 388	12 247	21 635
Esikaupungit • Förstäderna	*69 626*	*35 571*	*75 994*	*35 798*	*60 625*	*28 934*	*53 845*	*22 827*	*16 627*	*4 836*	*127 966*	*148 751*	*276 717*
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	20 992	10 723	28 400	13 110	20 316	9 263	21 380	8 688	6 388	1 823	43 607	53 869	97 476
Pohjoiset » Norra »	8 573	4 447	10 274	5 010	7 438	3 609	8 411	3 769	3 272	851	17 686	20 282	37 968
Koilliset » Nordöstra »	9 994	5 099	9 878	4 919	8 032	4 062	6 885	2 993	2 062	722	17 795	19 056	36 851
Itäiset » Östra »	30 067	15 302	27 442	12 759	24 839	12 000	17 169	7 377	4 905	1 440	48 878	55 544	104 422
Muut[2]) • Övriga[2])	*2 910*	*1 536*	*4 778*	*2 646*	*3 256*	*2 436*	*2 700*	*1 730*	*1 140*	*306*	*8 654*	*6 130*	*14 784*
Koko kaupunki • Hela staden	**105 909**	**53 958**	**146 404**	**68 098**	**102 967**	**49 498**	**119 027**	**47 756**	**47 982**	**13 754**	**[3]) 232 981**	**[3]) 289 326**	**[3]) 522 307**

[1]) Ks. alav. s. 10. [2]) Ks. C-taul. s. 9. [3]) Perusaineiston konekäsittelyssä sattuneiden virheiden johdosta lukujen summa eroaa hieman tästä virallisesta luvusta.
[1]) Se noten på s. 10. [2]) Se tab. C på s. 9. [3]) På grund av fel som uppstått vid den maskinella bearbetningen av primärmaterialet, skiljer sig summan av talen något från dessa officiella siffror.

B. Siviilisäädyn mukaan • Efter civilstånd By marital status

Vuosi ja suuralue[1]) År och storområde[1])	Naimattomia • Ogifta				Naimisissa [2]) Gifta [2])		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Frånskilda		Kaikkiaan Samtliga		
	S:a	M	Siitä 0–14 v. Därav 0–14 år										
			S:a	M	S:a	M	S:a	M	S:a	M	M	N Kv	Summa
1967													
Kantakaupunki • Stadskärnan	*109 249*	*46 376*	*34 424*	*17 388*	*97 533*	*47 048*	*18 111*	*1 957*	*10 621*	*3 427*	*98 808*	*136 706*	*235 514*
Keskusta • Centrum	22 581	9 906	6 208	3 116	18 586	9 039	3 506	454	2 564	1 055	20 454	26 783	47 237
Eteläinen kantakaup. • Södra stadskärnan	12 785	5 671	4 177	2 103	10 860	5 272	1 976	206	1 071	363	11 512	15 180	26 692
Läntinen » Västra »	28 988	10 654	8 070	4 081	23 798	11 398	4 852	468	2 359	565	23 085	36 912	59 997
Itäinen » Östra »	34 690	15 487	11 878	5 983	34 679	16 682	5 882	614	3 886	1 235	34 018	45 119	79 137
Pohjoinen » Norra »	10 205	4 658	4 091	2 105	9 610	4 657	1 895	215	741	209	9 739	12 712	22 451
Esikaupungit • Förstäderna	*125 215*	*59 827*	*67 804*	*34 673*	*123 086*	*60 469*	*11 570*	*1 311*	*6 549*	*1 845*	*123 452*	*142 968*	*266 420*
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	45 224	20 558	21 628	11 081	44 966	21 998	4 388	444	2 420	649	43 649	53 349	96 998
Pohjoiset » Norra »	17 096	8 398	8 612	4 422	16 798	8 265	2 040	259	1 048	342	17 264	19 718	36 982
Koilliset » Nordöstra »	15 288	7 917	8 716	4 467	15 805	7 778	1 543	215	944	319	16 229	17 351	33 580
Itäiset » Östra »	47 607	22 954	28 848	14 703	45 517	22 428	3 599	393	2 137	535	46 310	52 550	98 860
Muut [3]) • Övriga [3])	*9 642*	*5 473*	*2 842*	*1 480*	*2 812*	*1 652*	*598*	*152*	*1 338*	*977*	*8 254*	*6 136*	*14 390*
Koko kaupunki • Hela staden	**244 106**	**111 676**	**105 070**	**53 541**	**223 431**	**109 169**	**30 279**	**3 420**	**18 508**	**6 249** [4])	**230 130** [4])	**286 342** [4])	**516 472**
1968													
Kantakaupunki • Stadskärnan	*105 972*	*44 572*	*33 373*	*16 851*	*95 838*	*46 268*	*18 027*	*2 029*	*10 951*	*3 575*	*96 444*	*134 344*	*230 788*
Keskusta • Centrum	21 701	9 370	5 990	2 952	18 147	8 835	3 458	449	2 556	1 035	19 689	26 173	45 862
Eteläinen kantakaup. • Södra stadskärnan	12 470	5 555	4 129	2 115	10 753	5 223	1 929	211	1 126	406	11 395	14 883	26 278
Läntinen » Västra »	28 066	10 221	7 800	3 962	23 598	11 337	4 879	500	2 393	581	22 639	36 297	58 936
Itäinen » Östra »	34 082	15 001	11 644	5 886	34 000	16 338	5 902	654	4 093	1 340	33 333	44 744	78 077
Pohjoinen » Norra »	9 653	4 425	3 810	1 936	9 340	4 535	1 859	215	783	213	9 388	12 247	21 635
Esikaupungit • Förstäderna	*129 053*	*61 557*	*69 626*	*35 571*	*127 927*	*62 907*	*12 364*	*1 413*	*7 373*	*2 089*	*127 966*	*148 751*	*276 717*
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	44 806	20 215	20 992	10 723	45 423	22 229	4 573	465	2 674	698	43 607	53 869	97 476
Pohjoiset » Norra »	17 390	8 504	8 573	4 447	17 078	8 447	2 263	290	1 237	445	17 686	20 282	37 968
Koilliset » Nordöstra »	17 070	8 795	9 994	5 099	17 074	8 426	1 668	231	1 039	343	17 795	19 056	36 851
Itäiset » Östra »	49 787	24 043	30 067	15 302	48 352	23 805	3 860	427	2 423	603	48 878	55 544	104 422
Muut [3]) • Övriga [3])	*9 817*	*5 710*	*2 910*	*1 536*	*2 796*	*1 573*	*585*	*169*	*1 586*	*1 202*	*8 654*	*6 130*	*14 784*
Koko kaupunki • Hela staden	**244 842**	**111 839**	**105 909**	**53 958**	**226 561**	**110 748**	**30 976**	**3 611**	**19 910**	**6 866** [4])	**232 981** [4])	**289 326** [4])	**522 307**

[1]) Ks. alav. s. 10. [2]) Asumuserot ml. [3]) Ks. C-taul. s. 9. [4]) Ks. alav. 3 s. 6.
[1]) Se noten på s. 10. [2]) Inkl. hemskillnader. [3]) Se tab. C på s. 9. [4]) Se not 3 på s. 6.

C. Kaupunginosittain • Stadsdelsvis By city ward

		1910	1920	1930	1940	1950	1960	1967[1])	1968[1])
Kantakaupunki • Stadskärnan		*112 740*	*148 706*	*203 175*	*247 428*	*295 497*	*268 712*	*235 514*	*230 788*
Kruununhaka • Kronohagen	1	9 118	10 885	12 809	14 348	16 420	13 746	11 799	11 595
Kluuvi • Gloet	2	4 963	4 431	3 648	3 612	3 813	2 611	1 405	1 356
Kaartinkaupunki • Gardesstaden	3	4 244	4 269	4 084	3 868	4 714	3 689	2 766	2 211
Kamppi • Kampen	4	16 735	18 704	20 872	21 628	24 690	21 204	17 985	17 620
Punavuori • Rödbergen	5	7 434	8 828	9 214	9 749	10 554	8 552	13 282	13 080
Eira	6	9 021	11 674	10 935	12 380	13 632	11 533	1 888	1 859
Ullanlinna • Ulrikasborg	7	15 495	17 015	19 252	20 267	22 708	19 031	16 861	16 612
Katajanokka • Skatudden	8	3 700	5 057	5 200	4 406	5 591	4 992	4 099	4 001
Kaivopuisto • Brunnsparken	9	989	959	932	869	939	801	713	686
Sörnäinen • Sörnäs	10	5 950	7 760	9 023	12 113	13 514	10 550	4 918	4 816
Kallio • Berghäll	11	15 242	19 450	25 425	33 858	35 504	31 872	33 951	33 745
Alppiharju • Åshöjden	12	6 314	10 959	15 458	19 941	23 310	20 951	22 048	21 724
Etu-Töölö • Främre Tölö	13	916	6 520	22 767	26 608	30 101	24 508	19 681	19 361
Taka-Töölö • Bortre Tölö	14	4 418	6 079	11 913	26 166	31 915	28 317	23 053	22 788
Meilahti • Mejlans	15		32	132	1 591	9 735	[7])10 030	8 400	8 175
Ruskeasuo • Brunakärr	16	—	—	541	645	1 468	[8]) 4 145	3 833	3 751
Pasila [2]) • Böle [2])	17	—	3 006	2 364	1 873	2 313	2 033	1 907	1 777
Laakso • Dal	18	—	—	—	—	1 579	[9]) 3 752	3 123	3 084
Mustikkamaa—Korkeasaari • Blåbärslandet—Högholmen	19	—	—	—	—	—	—	65	61
Länsisatama • Västra hamnen	20	432	424	422	300	295	269	1 743	1 745
Hermanni • Hermanstad	21	3 569	3 434	2 622	2 405	2 537	4 632	4 854	4 656
Vallila • Vallgård	22	712	4 662	14 078	15 290	15 687	14 158	13 301	13 075
Toukola • Majstad	23	838	755	1 769	1 881	2 850	3 710	2 792	2 729
Kumpula • Gumtäkt	24	. .	. .	. .	. .	. .	[10]) 4 134	3 404	3 235
Käpylä • Kottby	25	—	—	3 999	4 651	9 646	13 926	11 939	11 629
Koskela • Forsby	26	—	—	—	865	1 278	[11]) 3 285	3 809	3 539
Vanhakaupunki • Gammelstaden	27	. .	. .	. .	. .	. .	. .	507	503
Muut alueet rautatien länsipuolella [3]) • Övriga områden väster om järnvägen [3])		1 050	987	1 512	2 119	1 572	607	—	—
Muut alueet rautatien itäpuolella [4]) • Övriga områden öster om järnvägen [4])		1 032	1 839	2 791	4 440	6 842			
Suomenlinna • Sveaborg	52	568	977	1 073	1 101	2 290	1 664	1 382	1 362
Ulkosaaret: Länsisaaret [5]) • Utöarna: Västra holmarna [5])	53			340	454		10	6	13
Esikaupungit • Förstäderna		—	—	—	—	*62 631*	*164 813*	*266 420*	*276 717*
Oulunkylä • Åggelby	28	—	—	—	—	7 354	17 153	24 758	25 500
Siitä: Pirkkola	Därav: Britas	—	—	—	—	. .	. .	770	759
Maunula	Månsas	—	—	—	—	1 615	8 644	12 527	12 719
Metsälä	Krämertskog	—	—	—	—	. .	. .	1 081	1 089
Patola	Dammen	—	—	—	—	. .	. .	8 016	8 521
Veräjämäki	Grindbacka	—	—	—	—	. .	. .	2 364	2 412
Haaga • Haga	29	—	—	—	—	3 592	21 328	29 701	29 616
Siitä: Etelä-Haaga	Därav: Södra Haga	—	—	—	—	. .	. .	16 869	16 829
Pohjois-Haaga	Norra Haga	—	—	—	—	. .	12 379	11 268	11 240
Kivihaka	Stenhagen	—	—	—	—	. .	. .	1 198	1 185
Munkkiniemi • Munksnäs	30	—	—	—	—	7 527	20 750	21 886	22 408
Siitä: Munkkivuori	Därav: Munkshöjden	—	—	—	—	. .	8 166	8 422	8 224
Niemenmäki	Näshöjden	—	—	—	—	—	—	1 415	1 397
Vanha Munkkiniemi [6])	Gamla Munksnäs [6])	—	—	—	—	. .	. .	12 049	12 787
Lauttasaari • Drumsö	31	—	—	—	—	6 656	16 619	21 482	21 702
Konala • Kånala	32	—	—	—	—	1 350	2 804	4 349	4 344

[1]) 26. 2. ja 23. 4. 1959 vahvistetun kaupunginosajaon mukaan (Ks. Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä 1960/12). [2]) V:sta 1946 lähtien sisältyy tähän Pikku Pasila. [3]) Meilahden huvila-alue, Reijola ym. [4]) Velodromi, puistokylät, Koskelan sairaskoti ym. [5]) Saaret, lukuun ottamatta erinäisiä ulkosaaria, on sijoitettu vastaaviin kaupunginosiin v:sta 1954 lähtien. [6]) Kuusisaari ja Lehtisaari ml. [7]) Meilahden huv.-alue ml. [8]) Reijola ml. [9]) Laakson ja Auroran sairaalat ym. ml. [10]) Puistokylät ym. ml. [11]) Koskelan sairaskoti, puistokylä ym. ml.

[1]) Enligt den 26. 2. och 23. 4. 1959 fastställda stadsdelsindelningen (Se Stat.månadsuppgifter för Helsingfors 1960/12). [2]) Fr.o.m. år 1946 ingår här Lilla Fredriksberg. [3]) Mejlands villaområde, Grejus m.m. [4]) Velodromen, parkbyarna, Forsby sjukhem m.m. [5]) Alla holmar med undantag för en grupp yttre holmar har hänförts till resp. stadsdeler fr.o.m. år 1954. [6]) Inkl. Granö och Lövö. [7]) Inkl. Mejlans villaomr. [8]) Inkl. Grejus. [9]) Inkl. Dals sjukhus, Aurorasjukhuset m.m. [10]) Inkl. parkbyarna m.m. [11]) Inkl. Forsby sjukhem och parkby m.m.

Muist. Ulkomaalaiset v:sta 1950 lähtien ml. • *Anm.* Inkl. utlänningar fr.o.m. år 1950.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	1910	1920	1930	1940	1950	1960	1967[1])	1968[1])
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle 33	—	—	—	—	216	6 515	11 533	11 331
Siitä: Kannelmäki Därav: Gamlas	—	—	—	—	..	3 018	8 138	8 015
Maununneva Magnuskärr	—	—	—	—	..	..	1 776	1 740
Malminkartano Malmgård	—	—	—	—	..	..	202	193
Hakuninmaa Håkansåker	—	—	—	—	..	..	1 417	1 383
Pakila • Baggböle 34	—	—	—	—	4 477	7 448	7 917	8 217
Siitä: Länsi-Pakila Därav: Västra Baggböle..	—	—	—	—	..	..	5 454	5 677
Itä-Pakila Östra Baggböle ..	—	—	—	—	..	..	2 463	2 540
Tuomarinkylä • Domarby 35	—	—	—	—	[4]) 1 179	[6]) 4 367	4 307	4 251
Siitä: Paloheinä Därav: Svedängen	—	—	—	—	849	3 162	3 273	3 253
Torpparinmäki Torparbacken ..	—	—	—	—	..	..	887	861
Viikki • Vik 36	—	—	—	—	521	674	620	657
Pukinmäki • Bocksbacka 37	—	—	—	—	787	728	1 735	2 380
Malmi • Malm 38	—	—	—	—	4 753	7 437	14 292	14 941
Siitä: Ylä-Malmi Därav: Övre Malm.....	—	—	—	—	..	..	2 703	2 967
Ala-Malmi Nedre Malm	—	—	—	—	..	..	3 189	3 209
Pihlajamäki Rönnbacka	—	—	—	—	..	..	7 682	8 049
Tapaninkylä • Staffansby 39	—	—	—	—	11 377	9 949	9 449	9 812
Siitä: Tapaninvainio Därav: Staffanslätten....	—	—	—	—	..	..	5 390	5 606
Tapanila Mosabacka	—	—	—	—	..	..	4 059	4 206
Suutarila • Skomakarböle 40	—	—	—	—	1 209	[7]) 2 681	2 347	2 414
Siitä: Siltamäki Därav: Brobacka	—	—	—	—	..	..	328	369
Ala-Tikkurila Nedre Dickursby	—	—	—	—	958	1 739	2 019	2 045
Suurmetsä • Storskog..... 41	—	—	—	—	..	4 115	5 137	6 647
Siitä: Puistola Därav: Parkstad	—	—	—	—	—	—	3 390	3 439
Heikinlaakso Henriksdal	—	—	—	—	—	—	1 236	1 279
Tattarisuo Tattarmossen	—	—	—	—	—	—	229	231
Jakomäki Jakobacka	—	—	—	—	—	—	282	1 698
Kulosaari • Brändö 42	—	—	—	—	1 834	1 524	5 470	5 456
Herttoniemi • Hertonäs 43	—	—	—	—	2 117	22 951	26 099	25 618
Siitä: Länsi-Herttoniemi Därav: V. Hertonäs.....	—	—	—	—	767	15 531	14 588	14 371
Roihuvuori Kasberget	—	—	—	—	..	6 806	11 195	10 957
Tammisalo • Tammelund 44	—	—	—	—	..	1 071	1 729	1 741
Vartiokylä • Botby 45	—	—	—	—	2 470	4 519	32 652	32 637
Siitä: Puotila Därav: Botby gård	—	—	—	—	..	..	7 484	7 413
Puotinharju Botbyhöjden	—	—	—	—	..	..	6 499	6 400
Vartioharju Botbyåsen	—	—	—	—	..	..	5 003	5 053
Myllypuro Kvarnbäcken	—	—	—	—	..	..	12 426	12 486
Marjaniemi Marudd	—	—	—	—	..	582	1 219	1 264
Pitäjänmäki • Sockenbacka 46	—	—	—	—	[5]) 1 802	[5]) 5 017	8 047	8 075
Siitä: Pajamäki Därav: Smedjebacka	—	—	—	—	..	2 619	3 314	3 230
Reimarla Reimars	—	—	—	—	..	..	3 242	3 364
Marttila Martas	—	—	—	—	..	..	568	556
Pitäjänmäen teollisuusalue Sockenbacka industriområde	—	—	—	—	..	..	876	884
Mellunkylä • Mellungsby 47	—	—	—	—	1 169	3 254	13 899	17 960
Siitä: Kontula Därav: Gårdsbacka	—	—	—	—	..	..	12 085	16 140
Vesala Ärvings	—	—	—	—	..	..	1 325	1 335
Mellunmäki Mellungsbacka ..	—	—	—	—	..	..	489	485
Vartiosaari • Vårdö 48	—	—	—	—	..	..	39	33
Laajasalo • Degerö 49	—	—	—	—	1 268	2 980	5 146	6 153
Siitä: Yliskylä Därav: Uppby	—	—	—	—	..	..	3 476	4 410
Jollas Jollas	—	—	—	—	..	..	924	982
Tullisaari[3]) Turholm[3])	—	—	—	—	..	..	262	279
Hevossalmi Hästnässund	—	—	—	—	..	..	484	482
Villinki • Villinge 50	—	—	—	—	..	..	16	20
Santahamina • Sandhamn 51	—	—	—	—	973	929	913	1 034
Ulkosaaret: Itäsaaret[3]) • Utöarna: Östra holmarna[3]) 53	—	—	—	—	..	..	152	127
Vuosaari • Nordsjö 54	—	—	—	—	—	—	12 745	13 643
Muut kaupungissa henkikirjoitetut • Övriga i staden mantalsskrivna personer	*5 996*	*3 494*	*2 658*	*5 056*	*12 834*	*14 790*	*14 390*	*14 784*
Ilman vakinaista asuntoa • Utan stadigvarande bostad	..	..	..	..	..	2 587	2 839	3 052
Laitoksissa ym. • I anstalter m.m.	..	..	..	..	..	6 038	7 077	7 197
Ulkomailla olevat • I utlandet	..	..	..	..	..	1 445	1 716	1 841
Tietymättömissä olevat • Okänd vistelseort	..	..	..	..	..	4 720	2 758	2 694
Koko kaupunki • Hela staden	**118 736**	**152 200**	**205 833**	**252 484**	**370 962**	**448 315**[8])	**516 472**[8])	**522 307**

[1]) Ks. alav. 1 s. 8. [2]) Tahvonlahti ml. [3]) Ks. alav. 5 s. 8. [4]) Haltiala, Niskala ja Siltakylä ml. [5]) Tali ml. [6]) Haltiala ja Niskala ml. [7]) Siltakylä ml. [8]) Ks. alav. 3 s. 6.
[1]) Se not 1 på s. 8. [2]) Inkl. Stansvik. [3]) Se not 5 på s. 8. [4]) Inkl. Tomtbacka, Nackböle och Broby. [5]) Inkl. Tali. [6]) Inkl. Tomtbacka och Nackböle. [7]) Inkl. Broby. [8]) Se not 3 på s. 6.

D. Sukupuolen mukaan [1]) • *Efter kön* [1]) *By sex*

Vuosi År	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Vuosi År	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
1875	10 236	12 834	23 070	1922	65 073	89 905	154 978
1876	11 269	13 811	25 080	1923	64 552	89 429	153 981
1877	11 073	13 704	24 777	1924	65 750	90 905	156 655
1878	11 531	14 216	25 747	1925	67 545	94 525	162 070
1879	12 261	15 146	27 407	1926	70 435	98 170	168 605
1880	16 403	19 943	36 346	1927	75 093	102 221	177 314
1881	16 948	20 375	37 323	1928	80 209	108 398	188 607
1882	17 400	20 570	37 970	1929	86 289	115 191	201 480
1883	17 568	21 662	39 230	1930	87 022	118 811	205 833
1884	18 578	22 656	41 234	1931	87 764	121 614	209 378
1885	18 746	22 833	41 579	1932	90 048	124 062	214 110
1886	19 409	23 936	43 345	1933	91 008	126 338	217 346
1887	21 313	25 836	47 149	1934	92 751	128 773	221 524
1888	22 431	27 290	49 721	1935	94 146	131 336	225 482
1889	24 695	29 215	53 910	1936	96 156	134 238	230 394
1890	25 519	30 717	56 236	1937	98 487	138 238	236 725
1891	26 765	32 034	58 799	1938	102 698	144 086	246 784
1892	27 160	33 135	60 295	1939	108 503	149 614	258 117
1893	26 757	33 660	60 417	1940	105 777	146 707	252 484
1894	27 096	34 880	61 976	1941	114 566	163 429 [3])	277 995
1895	28 213	36 341	64 554	1942	102 412	151 478 [4])	253 890
1896	29 703	37 950	67 653	1943	103 142	154 919	258 061
1897	31 235	39 463	70 698	1944	106 317	159 019	265 336
1898	31 439	39 926	71 365	1945	113 710	162 567	276 277
1899	33 392	42 100	75 492	1946 [2])	143 919	197 644 [6])	341 563
1900	35 010	44 116	79 126	1947	152 067	205 466	357 533
1901	36 075	46 138	82 213	1948	151 574	205 565	357 139
1902	36 149	46 455	82 604	1949	152 504	207 309	359 813
1903	38 976	49 862	88 838	1950	157 080	211 439	368 519
1904	39 813	50 594	90 407	1951	160 827	215 154	375 981
1905	41 198	52 428	93 626	1952	166 501	218 020	384 521
1906	43 675	54 999	98 674	1953	170 357	224 154	394 511
1907	45 657	57 828	103 485	1954	170 807	225 536	396 343
1908	48 008	60 794	108 802	1955	174 553	229 417	403 970
1909	48 741	63 166	111 907	1956	178 566	233 629	412 195
1910	52 179	66 557	118 736	1957	183 164	237 996	421 160
1911	53 929	69 157	123 086	1958	187 357	243 692	431 049
1912	56 925	72 471	129 396	1959	192 768	248 910	441 678
1913	64 736	80 654	145 390	1960	196 689	251 626	448 315
1914	66 628	83 181	149 809	1961	201 815	255 306	457 121
1915	69 102	84 365	153 467	1962	206 946	260 425	467 371
1916	78 874	91 064	169 938	1963	211 302	265 808	477 110
1917	73 484	88 427	161 911	1964	216 214	271 208	487 422
1918	69 000	86 735	155 735	1965	219 975	274 821	494 796
1919	61 313	83 010	144 323	1966	227 441	279 842	507 283
1920	64 434	87 766	152 200	1967	230 130	286 342	516 472
1921	65 332	89 590	154 922	1968	232 981	289 326	522 307

[1]) Ulkomaalaiset (v. 1968 3 491, m 2004 ja n 1487) sisältyvät tähän taulukkoon v:sta 1951 lähtien sekä v. 1915, jolloin lukuihin sisältyy Venäjän alamaisia. [2]) Lukuihin sisältyvät tästä lähtien siirtoväkeen kuuluvat. [3]) Tähän sisältyvät ne siirtoväkeen kuuluvat henkilöt, luvultaan 27 128, jotka on merkitty Helsingin henkikirjoihin. [4]) Tähän sisältyy n. 6 000 siirtoväkeen kuuluvaa henkilöä, jotka jäivät Helsinkiin asumaan. [5])Tähän sisältyy Esikaupunkialueen väestö, miehiä 23 168 ja naisia 27 886.

[1]) I tabellen ingår utlänningar (år 1968 3 491, m 2004 och kv. 1487) fr.o.m. år 1951 samt för år 1915, då ryska undersåtar medräknats. [2]) Härefter ingår även till den förflyttade befolkningen hörande personer. [3]) Här ingår de till den förflyttade befolkningen hörande personer, till antalet 27 128, vilka mantalskrivits i Helsingfors. [4]) Här ingår c. 6 000 personer av den förflyttade befolkningen, vilka stannat i Helsingfors. [5]) Inkl. Förstadsområdets befolkning 23 168 män och 27 886 kvinnor.

Alaviitta taul. 4 A-B • *Noten* till tab. 4 A-B.

[1]) Keskusta	Centrum	.....	1—5
Eteläinen kantakaupunki	Södra stadskärnan	.....	6—9, 20, 52, 53 (läntiset ulkosaaret • västra utöarna)
Läntinen »	Västra »	.....	13—18
Itäinen »	Östra »	.....	10—12, 19, 21—22
Pohjoinen »	Norra »	.....	23—27
Läntiset esikaupungit	Västra förstäderna	.....	29—33, 46
Pohjoiset »	Norra »	.....	28, 34—35
Koilliset »	Nordöstra »	.....	36—41
Itäiset »	Östra »	.....	42—45, 47—51, 53 (itäiset ulkosaaret • östra utöarna), 54

5. Keskiväkiluku ikäryhmittäin 1962—66
Medelfolkmängd i åldersgrupper 1962—66

Mean population by age groups

Vuosi År	Ikäryhmä • Åldersgrupp											Summa
	0	1—4	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—	
	Miehiä • Män												
1962..	3 912	13 793	16 232	16 904	18 995	36 312	31 574	25 824	25 058	12 996	4 993	927	207 520
1963..	4 188	14 232	16 595	16 254	20 301	38 636	32 444	25 749	25 369	13 523	5 176	986	213 453
1964..	4 417	14 797	16 728	15 773	20 839	41 083	32 996	25 798	25 461	14 148	5 344	1 040	218 424
1965..	4 435	15 448	16 667	15 677	20 568	43 672	33 438	26 012	25 374	14 681	5 516	1 095	222 583
1966..	4 496	16 200	16 774	15 999	19 740	46 974	34 272	26 509	25 269	15 241	5 684	1 141	228 299
	Naisia • Kvinnor												
1962..	3 872	13 128	15 850	16 487	20 611	42 180	35 412	35 811	36 981	25 500	13 851	3 632	263 315
1963..	4 021	13 758	15 965	15 915	22 168	45 063	35 401	35 562	37 620	26 166	14 181	3 848	269 668
1964..	4 113	14 395	15 912	15 536	22 858	48 151	35 382	35 344	37 981	26 841	14 518	4 077	275 108
1965..	4 200	14 949	15 839	15 404	22 697	51 383	35 494	35 069	38 088	27 499	14 954	4 264	279 840
1966..	4 353	15 591	16 081	15 663	21 878	55 477	35 889	35 179	37 872	28 293	15 436	4 442	286 154
	Summa												
1962..	7 784	26 921	32 082	33 391	39 606	78 492	66 986	61 635	62 039	38 496	18 844	4 559	470 835
1963..	8 209	27 990	32 560	32 169	42 469	83 699	67 845	61 311	62 989	39 689	19 357	4 834	483 121
1964..	8 530	29 192	32 640	31 309	43 697	89 234	68 378	61 142	63 442	40 989	19 862	5 117	493 532
1965..	8 635	30 397	32 506	31 081	43 265	95 055	68 932	61 081	63 462	42 180	20 470	5 359	502 423
1966..	8 849	31 791	32 855	31 662	41 618	102 451	70 161	61 688	63 141	43 534	21 120	5 583	514 453

6. Väestö vuoden päättyessä 1965—66
Befolkning vid utgången av året 1965—66

Population at the end of the year

A. Iän mukaan • Efter ålder By age

Ikäryhmä Åldersgrupp	Absoluuttiset luvut • Absoluta tal						%					
	1965			1966			1965			1966		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Sum- ma	M	N Kv	Sum- ma
0— 4	20 208	19 479	39 687	20 972	20 220	41 192	9.0	6.9	7.8	9.1	7.0	7.9
5— 9	16 592	15 802	32 394	16 826	16 206	33 032	7.4	5.6	6.4	7.3	5.6	6.4
10—14	15 741	15 389	31 130	16 158	15 832	31 990	7.0	5.5	6.2	7.0	5.5	6.2
15—19	20 213	22 384	42 597	19 154	21 272	40 426	9.0	7.9	8.4	8.3	7.4	7.8
20—24	23 508	29 264	52 772	24 743	30 587	55 330	10.5	10.4	10.4	10.7	10.6	10.6
25—29	21 596	23 964	45 560	23 785	26 805	50 590	9.6	8.5	9.0	10.3	9.3	9.7
30—34	17 454	18 131	35 585	17 987	18 572	36 559	7.8	6.4	7.0	7.8	6.4	7.0
35—39	16 217	17 423	33 640	16 639	17 448	34 087	7.2	6.2	6.6	7.2	6.0	6.6
40—44	13 965	17 968	31 933	14 268	17 775	32 043	6.2	6.4	6.3	6.2	6.2	6.2
45—49	12 195	17 029	29 224	12 476	17 452	29 928	5.4	6.0	5.8	5.4	6.0	5.8
50—54	12 984	18 938	31 922	12 482	18 358	30 840	5.8	6.7	6.3	5.4	6.4	5.9
55—59	12 341	19 130	31 471	12 640	19 237	31 877	5.5	6.8	6.2	5.5	6.7	6.1
60—64	9 091	15 365	24 456	9 371	15 914	25 285	4.1	5.4	4.8	4.1	5.5	4.9
65—69	5 821	12 466	18 287	6 179	12 807	18 986	2.6	4.4	3.6	2.7	4.4	3.7
70—74	3 654	9 171	12 825	3 702	9 361	13 063	1.6	3.2	2.5	1.6	3.2	2.5
75—79	1 969	6 017	7 986	2 030	6 312	8 342	0.9	2.1	1.6	0.9	2.2	1.6
80—84	808	3 001	3 809	869	3 159	4 028	0.4	1.1	0.8	0.4	1.1	0.8
85—89	230	1 043	1 273	226	1 073	1 299	0.0	0.4	0.3	0.1	0.4	0.2
90—	78	296	374	69	308	377	0.0	0.1	0.0	0.0	0.1	0.1
Summa	**224 665**	**282 260**	**506 925**	**230 576**	**288 698**	**519 274**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**
0— 6	26 774	25 810	52 584	27 922	27 048	54 970	11.9	9.2	10.4	12.1	9.4	10.6
7—14	25 767	24 860	50 627	26 034	25 210	51 244	11.5	8.8	10.0	11.3	8.7	9.9
15—64	159 564	199 596	359 160	163 545	203 420	366 965	71.0	70.7	70.8	70.9	70.5	70.6
65—	12 560	31 994	44 554	13 075	33 020	46 095	5.6	11.3	8.8	5.7	11.4	8.9
Summa	**224 665**	**282 260**	**506 925**	**230 576**	**288 698**	**519 274**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**

Muist. taul. 5—6. Väestörekisterien väkiluku.
Anm. Tab. 5—6 avser folkmängden enligt befolkningsregistren.

B. Syntymävuoden ja sukupuolen mukaan · Efter födelseår och kön By year of birth and by sex

1965									1966								
Syntymävuosi Födelseår	Summa	M	Syntymävuosi Födelseår	Summa	M	Syntymävuosi Födelseår	Summa	M	Syntymävuosi Födelseår	Summa	M	Syntymävuosi Födelseår	Summa	M	Syntymävuosi Födelseår	Summa	M
									1966..	8 965	4 525						
1965..	8 643	4 415	1932..	6 993	3 429	1899..	3 980	1 280	1965..	8 552	4 356	1932..	7 007	3 461	1899..	3 848	1 229
1964..	8 372	4 312	1931..	6 934	3 429	1898..	3 841	1 247	1964..	8 350	4 297	1931..	6 929	3 454	1898..	3 704	1 183
1963..	7 957	4 067	1930..	7 234	3 562	1897..	3 286	986	1963..	7 896	4 052	1930..	7 206	3 545	1897..	3 165	936
1962..	7 445	3 746	1929..	6 896	3 325	1896..	3 128	913	1962..	7 429	3 742	1929..	6 924	3 340	1896..	2 978	842
1961..	7 270	3 668	1928..	6 713	3 268	1895..	3 080	941	1961..	7 212	3 657	1928..	6 702	3 246	1895..	2 947	870
1960..	6 523	3 299	1927..	6 321	3 067	1894..	2 734	764	1960..	6 566	3 293	1927..	6 326	3 054	1894..	2 589	697
1959..	6 374	3 267	1926..	6 476	2 995	1893..	2 410	693	1959..	6 370	3 269	1926..	6 473	2 997	1893..	2 273	639
1958..	6 314	3 265	1925..	6 510	2 995	1892..	2 399	699	1958..	6 340	3 265	1925..	6 516	2 995	1892..	2 276	654
1957..	6 526	3 351	1924..	6 386	2 868	1891..	2 202	557	1957..	6 544	3 342	1924..	6 416	2 887	1891..	2 068	503
1956..	6 657	3 410	1923..	6 396	2 790	1890..	1 966	528	1956..	6 696	3 430	1923..	6 422	2 803	1890..	1 830	477
1955..	6 411	3 271	1922..	6 234	2 608	1889..	1 731	424	1955..	6 431	3 278	1922..	6 216	2 586	1889..	1 613	385
1954..	6 226	3 146	1921..	6 407	2 704	1888..	1 635	389	1954..	6 270	3 163	1921..	6 406	2 700	1888..	1 517	350
1953..	6 215	3 059	1920..	6 662	2 839	1887..	1 454	360	1953..	6 249	3 082	1920..	6 642	2 829	1887..	1 314	315
1952..	6 252	3 166	1919..	4 970	2 122	1886..	1 200	268	1952..	6 344	3 205	1919..	4 971	2 122	1886..	1 081	231
1951..	6 026	3 099	1918..	6 022	2 432	1885..	1 045	235	1951..	6 132	3 121	1918..	6 003	2 415	1885..	933	206
1950..	6 416	3 196	1917..	5 904	2 420	1884..	908	208	1950..	6 756	3 276	1917..	5 906	2 410	1884..	807	188
1949..	7 187	3 531	1916..	5 666	2 382	1883..	776	150	1949..	7 741	3 698	1916..	5 662	2 365	1883..	665	128
1948..	8 521	4 031	1915..	6 065	2 493	1882..	617	134	1948..	9 282	4 294	1915..	6 042	2 465	1882..	542	116
1947..	9 613	4 460	1914..	6 310	2 513	1881..	463	81	1947..	10 515	4 765	1914..	6 253	2 475	1881..	375	62
1946..	10 860	4 995	1913..	6 319	2 625	1880..	393	76	1946..	11 748	5 258	1913..	6 283	2 594	1880..	320	60
1945..	11 043	4 949	1912..	6 620	2 603	1879..	324	65	1945..	12 067	5 455	1912..	6 600	2 583	1879..	253	49
1944..	10 189	4 519	1911..	6 608	2 750	1878..	246	31	1944..	11 105	4 949	1911..	6 540	2 710	1878..	205	24
1943..	10 324	4 565	1910..	6 619	2 683	1877..	188	37	1943..	11 026	4 889	1910..	6 548	2 621	1877..	146	31
1942..	8 896	3 953	1909..	6 571	2 553	1876..	122	21	1942..	9 384	4 192	1909..	6 522	2 509	1876..	96	15
1941..	12 320	5 522	1908..	6 332	2 570	1875..	100	16	1941..	12 808	5 810	1908..	6 238	2 508	1875..	81	12
1940..	9 249	4 127	1907..	6 128	2 347	1874..	66	20	1940..	9 309	4 218	1907..	6 029	2 292	1874..	44	14
1939..	10 077	4 717	1906..	5 821	2 188	1873..	62	17	1939..	10 147	4 806	1906..	5 727	2 117	1873..	46	11
1938..	9 595	4 612	1905..	5 422	2 060	1872..	40	8	1938..	9 640	4 688	1905..	5 316	1 999	1872..	27	5
1937..	8 692	4 244	1904..	5 211	1 965	1871—	106	17	1937..	8 686	4 263	1904..	5 122	1 909	1871—	83	12
1936..	7 947	3 896	1903..	4 769	1 839	**Summa**	**506 925**	**224 665**	1936..	7 963	3 926	1903..	4 649	1 759	**Summa**	**519 274**	**230 576**
1935..	7 654	3 749	1902..	4 589	1 665				1935..	7 608	3 755	1902..	4 471	1 587			
1934..	7 234	3 466	1901..	4 465	1 562				1934..	7 221	3 470	1901..	4 332	1 495			
1933..	6 770	3 381	1900..	4 052	1 395				1933..	6 760	3 375	1900..	3 937	1 336			

IV Väestönmuutokset • Befolkningsrörelsen *Vital Statistics*

7. Solmitut avioliitot 1901—67
Ingångna äktenskap 1901—67

Marriages

A. Kuukausittain • Månadsvis By month

Vuosi År	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Koko vuosi Hela året
1921—25	475	535	646	609	775	1 260	749	759	760	881	827	1 313	9 589
1926—30	553	618	806	801	894	1 452	886	905	969	998	958	1 642	11 482
1931—35	586	673	870	870	1 012	1 635	931	980	1 030	1 040	993	1 689	12 309
1936—40	1 210	1 314	1 418	1 462	1 744	2 450	1 508	1 447	1 704	1 577	1 399	2 169	19 402
1941—45	1 160	1 292	1 562	1 656	1 661	2 619	2 157	2 123	1 848	1 749	1 673	2 561	22 061
1946—50	1 211	1 275	1 608	1 803	1 892	3 109	1 994	1 733	1 701	1 727	1 673	2 646	22 372
1951—55	1 058	1 231	1 458	1 561	1 843	2 645	2 017	1 897	1 709	1 767	1 764	2 862	21 812
1956—60	1 005	1 289	1 539	1 673	1 961	3 192	2 212	2 151	1 856	1 911	2 019	3 223	24 031
1961—65	1 020	1 479	1 724	1 995	2 105	3 839	2 448	2 478	2 150	2 068	2 342	3 907	27 555
1964	176	323	455	262	587	708	440	578	379	551	429	714	5 602
1965	255	292	331	455	435	935	558	515	436	452	481	869	6 014
1966	225	290	291	492	649	710	650	534	430	479	545	819	6 114
1967*....	269	313	477	379	521	848	681	597	524	457	531	978	6 575
	1 200 avioliittoa kohti • På 1 200 äktenskap												
1921—25	58.4	72.8	79.4	77.3	95.3	160.1	92.1	93.3	96.5	108.3	105.1	161.4	1 200.0
1926—30	56.8	69.7	82.8	85.1	91.8	154.1	91.0	93.0	102.8	102.5	101.7	168.7	1 200.0
1931—35	56.1	70.8	83.3	86.2	97.0	161.9	89.2	93.9	101.9	99.6	98.3	161.8	1 200.0
1936—40	73.5	86.7	86.2	91.8	106.0	153.9	91.6	87.9	106.9	95.8	87.9	131.8	1 200.0
1941—45	62.0	75.8	83.5	91.5	88.8	144.7	115.3	113.5	102.1	93.5	92.4	136.9	1 200.0
1946—50	63.8	73.8	84.7	98.2	99.7	169.3	105.1	91.3	92.6	91.0	91.1	139.4	1 200.0
1951—55	57.2	73.3	78.8	87.2	99.7	147.8	109.1	102.6	95.5	95.5	98.5	154.8	1 200.0
1956—60	49.3	69.1	75.6	84.9	96.3	162.0	108.6	105.6	94.2	93.8	102.4	158.2	1 200.0
1961—65	43.6	69.5	73.8	88.2	90.1	169.7	104.8	106.0	95.1	88.5	103.5	167.2	1 200.0
1964	37.2	72.8	96.1	57.2	123.9	154.6	92.9	122.0	82.8	116.3	93.5	150.7	1 200.0
1965	50.0	63.1	64.9	92.1	85.3	189.4	109.4	101.0	88.4	88.6	97.4	170.4	1 200.0
1966	43.4	61.8	56.2	98.0	125.3	141.7	125.5	103.1	85.7	92.5	108.7	158.1	1 200.0
1967*....	48.3	62.1	85.6	70.4	93.5	157.3	122.3	107.2	97.1	82.0	98.6	175.6	1 200.0

B. Pääkielen mukaan 1966 • Efter huvudspråk 1966 By principal language

Pääkieli Huvudspråk		Ikä, vuotta • Ålder, år											Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
		15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	
		Miehen • Mannens											
Miehen Mannens	*Vaimon Hustruns*												
Suomi • Finska	Suomi • Finska ..	353	2 187	1 310	450	217	132	97	63	56	25	27	4 917
Suomi • Finska	Ruotsi • Svenska	19	90	65	20	13	6	5	6	3	—	3	230
Ruotsi • Svenska	Suomi • Finska ..	23	170	95	38	24	27	11	13	8	2	4	415
Ruotsi • Svenska	Ruotsi • Svenska	7	99	70	21	8	6	7	10	8	4	5	245
Toisella puolisolla tai molemmilla muu kieli • Den ena kontrahentens eller båda kontrahenternas språk annat än finska eller svenska ..		7	91	119	46	15	10	6	7	1	1	4	307
	Summa	**409**	**2 637**	**1 659**	**575**	**277**	**181**	**126**	**99**	**76**	**32**	**43**	**6 114**
		Vaimon • Hustruns											
Miehen Mannens	*Vaimon Hustruns*												
Suomi • Finska	Suomi • Finska ..	921	2 312	950	279	145	111	84	63	33	16	3	4 917
Suomi • Finska	Ruotsi • Svenska	42	106	40	11	9	4	10	4	2	2	—	230
Ruotsi • Svenska	Suomi • Finska ..	71	167	83	44	19	15	7	5	3	1	—	415
Ruotsi • Svenska	Ruotsi • Svenska	19	131	45	13	7	8	11	2	5	3	1	245
Toisella puolisolla tai molemmilla muu kieli • Den ena kontrahentens eller båda kontrahenternas språk annat än finska eller svenska ..		17	139	96	27	14	6	3	2	1	—	2	307
	Summa	**1 070**	**2 855**	**1 214**	**374**	**194**	**144**	**115**	**76**	**44**	**22**	**6**	**6 114**

C. Väestörekisterien ja siviilisäädyn mukaan 1966 • Efter befolkningsregister och civilstånd 1966

By population registers and marital status

		Miehet • Män										
		Ikä, vuotta • Ålder, år										
		15–19	20–24	25–29	30–34	35–39	40–44	45–49	50–54	55–59	60–64	65–
	Väestörekisteri • Befolkningsregister											
1	*Suom. ev.lut. seurakunnat[1]) • Finska ev.luth. församl.[1])*	*360*	*2 295*	*1 386*	*479*	*230*	*141*	*93*	*68*	*53*	*25*	*25*
2	Kantakaupunki • Stadskärnan	221	1 373	880	320	136	90	52	43	44	18	19
3	Esikaupungit • Förstäderna	139	922	506	159	94	51	41	25	9	7	6
4	*Ruots. ev.lut. seurakunnat[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])*	*22*	*187*	*153*	*53*	*22*	*15*	*11*	*16*	*14*	*4*	*8*
5	Kantakaupunki • Stadskärnan	10	137	117	41	17	11	8	10	12	4	7
6	Esikaupungit • Förstäderna	12	50	36	12	5	4	3	6	2	—	1
7	*Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])*	*9*	*72*	*46*	*11*	*10*	*6*	*4*	*4*	*1*	—	*6*
8	*Siviilirekisteri • Civilregistret*	*18*	*83*	*74*	*32*	*15*	*19*	*18*	*11*	*8*	*3*	*4*
9	**Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister**	**409**	**2 637**	**1 659**	**575**	**277**	**181**	**126**	**99**	**76**	**32**	**43**
	Siviilisääty • Civilstånd											
10	Kaksi naimatonta • Två ogifta	406	2 515	1 425	354	119	40	22	7	5	3	2
11	Naimaton mies ja leski • Ogift man och änka	—	4	5	5	2	10	1	2	1	2	—
12	Naimaton mies ja eronnut nainen • Ogift man och frånskild kvinna	2	72	83	53	26	15	9	6	2	3	—
13	Leski ja naimaton nainen • Änkling och ogift kvinna	—	1	4	5	3	12	9	10	10	4	10
14	Leski ja eronnut nainen • Änkling och frånskild kv.	—	—	—	1	1	—	5	5	14	5	11
15	Kaksi leskeä • Änkling och änka	—	—	1	1	3	5	4	15	4	6	9
16	Eronnut mies ja naimaton nainen • Frånskild man och ogift kvinna	1	41	109	108	81	50	32	22	16	—	3
17	Eronnut mies ja leski • Frånskild man och änka	—	—	2	3	6	8	5	6	7	2	3
18	Kaksi eronnutta • Två frånskilda	—	4	30	45	36	41	39	26	17	7	5
19	**Summa**	**409**	**2 637**	**1 659**	**575**	**277**	**181**	**126**	**99**	**76**	**32**	**43**
20	Näistä siviiliavioliittoja • Av dessa civiläktenskap	65	301	267	135	78	68	47	31	25	11	11
21	Siviiliavioliittoja %:na kaikista • Civiläktenskap i % av alla	15.9	11.4	16.1	23.5	28.2	37.6	37.3	31.3	32.9	34.4	25.6

		Naiset • Kvinnor													
		Ikä, vuotta • Ålder, år													
		15–19	20–24	25–29	30–34	35–39	40–44	45–49	50–54	55–59	60–64	65–	Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap	Näistä siviiliavioliittoja Av dessa civiläktenskap	Siviiliavioliittoja %:na kaikista Civiläktenskap i % av alla	
	Väestörekisteri • Befolkningsregister															
1	*Suom. ev.lut. seurakunnat[1]) • Finska ev.luth. församl.[1])*	*948*	*2 424*	*1 036*	*306*	*153*	*103*	*80*	*57*	*29*	*15*	*4*	*5 155*	*654*	*12.7*	1
2	Kantakaupunki • Stadskärnan	531	1 497	672	202	97	61	53	46	25	9	3	3 196	411	12.9	2
3	Esikaupungit • Förstäderna	417	927	364	104	56	42	27	11	4	6	1	1 959	243	12.4	3
4	*Ruots. ev.lut. seurakunnat[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])*	*54*	*255*	*98*	*27*	*18*	*13*	*19*	*8*	*6*	*6*	*1*	*505*	*72*	*14.3*	4
5	Kantakaupunki • Stadskärnan	32	188	76	23	14	11	10	7	6	6	1	374	55	14.7	5
6	Esikaupungit • Förstäderna	22	67	22	4	4	2	9	1	—	—	—	131	17	13.0	6
7	*Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])*	*22*	*90*	*28*	*9*	*9*	*5*	*1*	*1*	*3*	—	*1*	*169*	*28*	*16.6*	7
8	*Siviilirekisteri • Civilregistret*	*46*	*86*	*52*	*32*	*14*	*23*	*15*	*10*	*6*	*1*	—	*285*	*285*	*100.0*	8
9	**Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister**	**1 070**	**2 855**	**1 214**	**374**	**194**	**144**	**115**	**76**	**44**	**22**	**6**	**6 114**	**1 039**	**17.0**	9
	Siviilisääty • Civilstånd															
10	Kaksi naimatonta • Två ogifta	1 036	2 640	936	188	59	21	10	5	3	—	—	4 898	641	13.1	10
11	Naimaton mies ja leski • Ogift man och änka	—	2	5	3	6	4	5	4	—	2	1	32	14	43.8	11
12	Naimaton mies ja eronnut nainen • Ogift man och frånskild kvinna	4	41	93	53	32	22	15	8	3	—	—	271	84	31.0	12
13	Leski ja naimaton nainen • Änkling och ogift kvinna	1	8	11	2	13	13	8	6	4	2	—	68	18	26.5	13
14	Leski ja eronnut nainen • Änkling och frånskild kv.	—	—	—	1	3	4	8	8	8	8	2	42	3	7.1	14
15	Kaksi leskeä • Änkling och änka	—	—	5	4	2	4	12	7	10	3	1	48	18	37.5	15
16	Eronnut mies ja naimaton nainen • Frånskild man och ogift kvinna	29	151	119	71	40	25	19	6	3	—	—	463	134	28.9	16
17	Eronnut mies ja leski • Frånskild man och änka	—	—	2	3	7	7	4	12	3	4	—	42	21	50.0	17
18	Kaksi eronnutta • Två frånskilda	—	13	43	49	32	44	34	20	10	3	2	250	106	42.4	18
19	**Summa**	**1 070**	**2 855**	**1 214**	**374**	**194**	**144**	**115**	**76**	**44**	**22**	**6**	**6 114**	**1 039**	**17.0**	19
20	Näistä siviiliavioliittoja • Av dessa civiläktenskap	160	367	206	105	57	55	37	31	14	6	1	1 039			20
21	Siviiliavioliittoja %:na kaikista • Civiläktenskap i % av alla	15.0	12.9	17.0	28.1	29.4	38.2	32.2	40.8	31.8	27.3	16.7				21

[1]) Ks. muist. II.

Muist. Kuten Suomen väestötilastossa yleensä on molemmat aviopuolisot luettu siihen seurakuntaan, johon nainen kuuluu.

Muist. II (taul. 7 C, 10 C, 11, 19 C, 21).

Suomenkieliset ev.lut. seurakunnat

Kantakaupunki: Tuomiokirkko, Vanha kirkko, Johannes, Töölö, Taivallahti, Meilahti, Kallio, Alppila, Paavali ja Käpylä.

Esikaupungit: Lauttasaari, Munkkiniemi, Munkkivuori[1]), Huopalahti, Hakavuori, Kannelmäki, Pitäjänmäki, Oulunkylä, Pakila, Malmi, Kulosaari, Herttoniemi, Roihuvuori, Vartiokylä ja Vuosaari[1]).

Ruotsinkieliset ev.lut. seurakunnat

Kantakaupunki: Eteläinen ruotsalainen, Pohjoinen ruotsalainen, Tuomas ja Sörnäisten ruotsalainen.
Esikaupungit: Luukas, Markus[2]) ja Matteus.

Muut seurakunnat

Saksalainen, ortodoksinen ja juutalainen seurakunta, Suomen Islam-seurakunta, roomalais-katoliset, yksityiset kreikkalais-katoliset, metodisti- ja baptistiseurakunnat, Vapaa katolinen ja Suomen Anglikaaninen kirkko, Vapaat ev.lut. seurakunnat, Olaus Petri-kirkko, Vapaakirkko, Adventtikirkko, Myöhempien aikojen pyhien Jeesuksen Kristuksen kirkko, Jehovan todistajat sekä Suomen Bahá'i Yhdyskunta.

[1]) Perustettiin 1. 1. 1967. [2]) Markuksen seurakuntaan kuuluvat lisäksi kantakaupungista pääosa Käpylän kaupunginosasta sekä Koskelan kaupunginosa.

[1]) Se anm. II.

Anm. Såsom i Finlands befolkningsstatistik överhuvudtaget, har bägge kontrahenterna hänförts till den församling, dit den kvinnliga parten hör.

Anm. II (till tab. 7 C, 10 C, 11, 19 C, 21).

Finska ev.luth. församlingar

Stadskärnan: Domkyrkan, Gamla kyrkan, Johannes, Tölö, Edesviken, Mejlans, Berghäll, Alppila, Paulus och Kottby.

Förstäderna: Drumsö, Munksnäs, Munkshöjden[1]), Hoplaks, Hakavuori, Gamlas, Sockenbacka, Åggelby, Baggböle, Malm, Brändö, Hertonäs, Kasberget, Botby och Nordsjö[1]).

Svenska ev.luth. församlingar

Stadskärnan: Södra svenska, Norra svenska, Tomas och Sörnäs svenska.
Förstäderna: Lukas, Markus[2]) och Matteus.

Övriga församlingar

Tyska, ortodoxa och judiska församlingen, Suomen Islam-seurakunta, romersk-katolska, privata grekisk-katolska, metodist- och baptistförsamlingarna, Fria katolska kyrkan och Anglikanska kyrkan i Finland, Fria ev.luth. församlingarna, Olaus Petri-kyrka, Frikyrkan, Adventkyrkan, Jesu Kristi kyrka av sista dagars heliga, Jehovas vittnen samt Suomen Bahá'i Yhdyskunta.

[1]) Grundades 1. 1. 1967. [2]) Till Markus församling hör också huvuddelen av stadsdelen Kottby samt stadsdelen Forsby i stadskärnan.

D. Järjestysluvun mukaan 1966 • Efter ordningsnummer 1966 By order

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Miehen avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för mannens äktenskap									Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	I			II			III –			
	Miehen pääkieli • Mannens huvudspråk									
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15–19	372	29	7	—	1	—	—	—	—	409
20–24	2 236	271	84	45	—	1	—	—	—	2 637
25–29	1 245	155	113	129	10	3	3	1	—	1 659
30–34	337	38	37	125	20	6	10	2	—	575
35–39	122	16	9	102	13	4	7	4	—	277
40–44	40	20	5	83	10	3	17	3	—	181
45–49	22	8	2	63	5	4	17	5	—	126
50–54	7	6	2	49	13	5	13	4	—	99
55–59	2	5	1	43	8	—	14	3	—	76
60–64	4	4	—	17	2	—	5	—	—	32
65–	1	—	1	26	7	2	3	3	—	43
Summa	**4 388**	**552**	**261**	**682**	**89**	**28**	**89**	**25**	**—**	**6 114**
Siitä siviiliavioliittoja • Därav civil-äktenskap	547	64	128	239	20	13	23	3	2	1 039

Vaimon ikä, vuotta Hustruns ålder, år	Vaimon avioliiton järjestysluku • Ordningsnummer för hustruns äktenskap									Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	I			II			III –			
	Vaimon pääkieli • Hustruns huvudspråk									
	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	
15–19	1 002	62	2	4	—	—	—	—	—	1 070
20–24	2 529	260	10	53	2	—	1	—	—	2 855
25–29	973	89	4	135	8	1	4	—	—	1 214
30–34	240	21	—	96	7	1	9	—	—	374
35–39	104	8	—	60	9	1	12	—	—	194
40–44	55	3	1	55	6	1	19	4	—	144
45–49	31	5	1	42	12	—	20	4	—	115
50–54	15	2	—	37	3	—	17	1	1	76
55–59	8	1	1	20	5	—	8	1	—	44
60–64	2	—	—	10	4	—	5	1	—	22
65–	—	—	—	1	1	1	2	—	1	6
Summa	**4 959**	**451**	**19**	**513**	**57**	**5**	**97**	**11**	**2**	**6 114**
Siitä siviiliavioliittoja • Därav civil-äktenskap	730	57	6	187	18	2	35	4	—	1 039

E. Iän mukaan 1966 • Efter ålder 1966 By age

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år											Kaikki avioliitot Samtliga äktenskap
	15–19	20–24	25–29	30–34	35–39	40–44	45–49	50–54	55–59	60–64	65–	
15–19	263	138	8	—	—	—	—	—	—	—	—	409
20–24	660	1 652	291	25	7	1	—	1	—	—	—	2 637
25–29	116	853	566	97	21	4	1	—	—	1	—	1 659
30–34	21	144	218	127	43	14	5	2	1	—	—	575
35–39	5	46	77	75	38	20	13	2	1	—	—	277
40–44	4	16	32	25	33	41	18	11	—	1	—	181
45–49	1	3	14	18	30	24	26	7	3	—	—	126
50–54	—	2	6	5	15	15	30	16	8	2	—	99
55–59	—	1	2	2	5	10	18	22	14	2	—	76
60–64	—	—	—	—	1	6	3	7	10	3	2	32
65–	—	—	—	—	1	9	1	8	7	13	4	43
Summa	**1 070**	**2 855**	**1 214**	**374**	**194**	**144**	**115**	**76**	**44**	**22**	**6**	**6 114**

F. 1 000 asukasta kohti ikäryhmittäin • Per 1 000 invånare i åldersgrupper
Per 1000 inhabitants by age groups

Vuosi • År	15–19	20–24	25–29	30–34	35–39	*?0–39*	40–49	50–59	60–
	Miehet • Män								
1960	16.5	118.9	74.6	34.0	19.1	*61.3*	13.1	8.1	4.0
1961	15.3	125.7	76.9	33.0	19.8	*64.4*	11.9	7.1	4.5
1962	15.6	118.8	74.7	31.4	19.2	*62.2*	12.7	7.8	4.7
1963	16.5	111.8	72.2	27.9	16.1	*58.5*	10.7	7.0	4.9
1964	19.4	114.8	72.4	27.4	18.2	*60.4*	10.4	6.2	4.0
1965	20.4	116.8	73.1	30.0	16.3	*62.3*	11.2	7.7	4.2
1966	21.0	110.7	72.6	30.2	15.1	*61.2*	10.9	6.8	3.4
	Naiset • Kvinnor								
1960	42.4	108.4	45.5	21.3	12.6	*46.8*	9.0	3.9	0.5
1961	44.7	110.9	48.1	20.8	12.6	*49.1*	7.9	3.4	0.7
1962	42.7	106.4	47.5	18.8	12.5	*48.1*	8.7	3.5	0.7
1963	42.4	99.8	44.7	17.7	11.1	*45.6*	6.7	3.1	0.8
1964	47.1	101.9	44.4	17.9	10.0	*46.5*	6.6	3.2	0.6
1965	50.5	100.4	48.7	17.4	10.8	*48.2*	7.6	3.3	0.6
1966	49.6	99.2	47.0	17.3	9.6	*48.1*	7.0	3.1	0.6

G. Ensimmäisen avioliittonsa solmineiden mediaani-ikä
Medianåldern för personer, som ingått sitt första äktenskap
The medianage at the first marriage

Vuosi • År	M	N • Kv	Vuosi • År	M	N • Kv
1901	27.98	26.08	1956	25.27	23.80
1920	28.10	25.91	1957	25.19	23.69
1930	27.32	25.35	1958	24.94	23.34
1935	28.02	26.38	1959	24.86	23.12
1940	27.96	26.10	1960	24.89	23.15
1945	27.96	25.63	1961	24.59	23.06
1950	26.14	24.89	1962	24.55	22.96
1951	25.63	24.47	1963	24.43	22.97
1952	25.56	24.05	1964	24.30	22.74
1953	25.17	23.90	1965	24.29	22.79
1954	25.28	23.97	1966	24.25	22.71
1955	25.47	23.97			

8. Solmitut ja purkautuneet avioliitot 1886—1966
Ingångna och upplösta äktenskap 1886—1966

Contracted and annulled marriages

Vuosi År	Solmittuja avioliittoja • Ingångna äktenskap									Purkautuneita avioliittoja • Upplösta äktenskap								
	Aviopuolisoiden siviilisäädyn mukaan Efter kontrahenternas civilstånd				%		1 000 asuk. kohti I förhållande till 1 000 invånare av						%					
	Kaksi naimatonta Två ogifta	Leskimies tai eronnut ja naimaton Änkling l. frånsk. och ogift	Leskivaimo tai eronnut ja naimaton Änka l. frånsk. och ogift	Kaksi leskeä tai eronnutta Båda förut gifta	Kaksi naimatonta Två ogifta	Summa	miespuolisesta väestöstä den manliga befolkning	naispuolisesta väestöstä den kvinnliga befolkning	koko väkiluvusta hela folkmängden	Miehen kuolema Mannens död	Vaimon kuolema Hustruns död	Laillinen ero Laga skillnad	Miehen kuolema Mannens död	Vaimon kuolema Hustruns död	Laillinen ero Laga skillnad	Summa	1 000 asukasta kohti I förhållande till 1 000 invånare
1886—90	2 276	168	142	31	87.0	2 617	20.7	17.9	9.6	767	456	24	61.5	36.6	1.9	1 247	4.6
1891—95	2 611	193	123	38	88.1	2 965	18.8	16.2	8.7	882	554	57	59.1	37.1	3.8	1 493	4.4
1896—1900 ..	3 684	241	188	57	88.3	4 170	21.6	18.4	9.9	1 075	590	102	60.8	33.4	5.8	1 767	4.2
1901—05	4 020	282	190	70	88.1	4 562	19.6	16.6	9.0	1 231	748	116	58.8	35.7	5.5	2 095	4.1
1906—10	5 395	370	242	78	88.6	6 085	21.5	18.2	9.9	1 615	922	197	59.1	33.7	7.2	2 734	4.4
1911—15	6 101	438	238	102	88.7	6 879	19.2	16.0	8.7	1 855	1 111	289	57.0	34.1	8.9	3 255	4.1
1916—20	7 364	623	377	153	86.5	8 517	21.1	17.2	9.5	3 272	1 429	525	62.6	27.3	10.1	5 226	5.8
1921—25	8 082	765	518	224	84.3	9 589	22.0	17.6	9.8	2 563	1 328	811	54.5	28.2	17.3	4 702	4.8
1926—30	9 805	907	523	247	85.4	11 482	23.7	19.1	10.6	3 389	1 710	1 127	54.4	27.5	18.1	6 226	5.7
1931—35	10 337	1 061	613	298	84.0	12 309	23.6	17.6	10.1	3 464	1 730	1 781	49.7	24.8	25.5	6 975	5.7
1936—40	16 015	1 780	1 066	541	82.5	19 402	33.5	24.6	14.2	4 845	1 952	2 076	54.6	22.0	23.4	8 873	6.5
1941—45	16 129	2 654	2 079	1 199	73.1	22 061	35.3	25.5	14.8	6 608	2 255	4 424	49.7	17.0	33.3	13 287	8.9
1946—50	14 554	3 356	2 375	2 087	65.1	22 372	30.5	22.6	13.0	5 589	2 229	6 072	40.2	16.1	43.7	13 890	8.1
1951—55	15 364	2 712	1 756	1 980	70.4	21 812	25.9	19.7	11.2	5 641	2 128	5 150	43.6	16.5	39.9	12 919	6.6
1956—60	17 777	2 619	1 753	1 882	74.0	24 031	25.3	19.6	11.1	6 183	2 289	5 279	45.0	16.6	38.4	13 751	6.3
1961—65	21 346	2 769	1 562	1 878	77.5	27 555	25.9	20.5	11.4	6 797	2 598	5 747	44.9	17.2	37.9	15 142	6.3
1963	4 084	542	305	344	77.4	5 275	24.7	19.6	10.9	1 350	513	1 149	44.8	17.0	38.2	3 012	6.2
1964	4 366	558	288	390	77.9	5 602	25.6	20.4	11.4	1 397	531	1 259	43.8	16.7	39.5	3 187	6.5
1965	4 749	575	306	384	79.0	6 014	27.0	21.5	12.0	1 486	549	1 240	45.4	16.8	37.8	3 275	6.5
1966	4 898	531	303	382	80.1	6 114	26.8	21.4	11.9	1 475	524	1 251	45.4	16.1	38.5	3 250	6.3

9. Avioerot ja asumuserot 1901—67
Skilsmässor och hemskillnader 1901—67

Divorces and judicial separations

A. Syiden mukaan • Efter orsakerna *By cause*

Vuosi År	Avioliittolain[1]) • Med stöd av[1])											Ilmoittamaton syy Uppgiven orsak	Summa	Asumusero Hemskillnad
	67 § 68 §	70 §	71 §	72 §	73 §	74 §	75 §	76 §	Siitä Därav mom. I	77 §	useampien §§ flere §§			
	nojalla • i äktenskapslagen													
1967														
Miehen pyynn. På mannens anh.	—	102	1	—	—	4	6	169	72	—	—	—	282	29
Vaimon » På hustruns »	—	265	2	27	15	118	3	337	140	—	—	—	767	155
Molemp. » På bådas »	—	17	—	—	—	—	—	301	187	—	—	—	318	319
Summa	**—**	**384**	**3**	**27**	**15**	**122**	**9**	**[2]) 807**	**399**	**—**	**—**	**—**	**1 367**	**503**
1966	4	309	1	21	15	97	4	799	386	1	—	—	1 251	509
1965	7	314	4	20	15	112	7	761	381	—	—	—	1 240	459
1964	7	294	3	18	28	96	5	806	403	2	—	—	1 259	470
1963	2	258	6	20	18	103	4	738	401	—	—	—	1 149	611
1962	6	220	—	10	20	59	8	691	345	1	—	—	1 015	654
1961	3	245	—	6	21	71	9	728	352	1	—	—	1 084	541
1960	5	225	3	9	18	63	12	650	358	—	—	—	985	508

Alaviitat ja muist. ovat s. 21 • Noterna och anm. är på s. 21.

B. Avioliiton kestämisajan mukaan • Efter äktenskapets varaktighet By duration of marriage

Vuosi År	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var												Summa
	0	1	2	3	4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—	Ilmoittamaton Uppgiven	
1901—20	8	29	27	34	38	289	259	122	58	22	13	228	1 127
1921—25	6	21	36	43	49	228	160	98	67	27	22	54	811
1926—30	2	20	59	44	70	342	236	153	86	34	26	55	1 127
1931—35	3	29	66	104	114	578	396	225	127	79	48	12	1 781
1936—40	12	28	74	124	151	690	463	275	135	67	45	12	2 076
1941—45	86	231	379	418	355	1 393	724	429	220	97	86	6	4 424
1946—50	102	271	453	499	518	1 976	1 023	602	358	177	82	11	6 072
1951—55	62	187	345	384	454	1 706	883	564	303	161	81	20	5 150
1956—60	77	181	337	392	407	1 612	1 081	576	319	191	104	2	5 279
1961—65	54	192	352	419	411	1 796	1 072	725	382	217	127	—	5 747
1958	10	44	73	55	91	348	221	123	69	47	19	—	1 100
1959	29	31	64	76	72	308	224	111	53	35	16	—	1 019
1960	10	31	68	82	91	290	197	98	58	41	19	—	985
1961	6	39	68	63	83	358	206	125	82	36	18	—	1 084
1962	8	24	58	80	73	315	185	143	63	36	30	—	1 015
1963	9	42	74	85	80	351	208	151	79	48	22	—	1 149
1964	15	47	77	86	92	399	234	151	85	48	25	—	1 259
1965	16	40	75	105	83	373	239	155	73	49	32	—	1 240
1966	14	52	81	100	133	350	226	135	84	52	24	—	1 251
1967	9	49	85	102	84	428	276	145	89	65	35	—	1 367

C. Aviopuolisoiden iän mukaan avioliiton purkautuessa 1967
Efter makarnas ålder vid äktenskapets upplösning 1967
By age of husband and wife

Miehen ikä, vuotta Mannens ålder, år	Vaimon ikä, vuotta • Hustruns ålder, år												Summa
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—	
—19	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
20—24	8	75	21	2	—	—	—	—	—	—	—	—	106
25—29	4	88	154	35	6	1	—	1	—	—	—	—	289
30—34	1	12	103	118	36	5	3	1	—	—	—	—	279
35—39	—	3	20	77	76	28	8	2	2	1	—	—	217
40—44	—	1	10	18	38	70	18	9	5	—	—	—	169
45—49	—	—	2	6	18	36	36	10	5	1	—	—	114
50—54	—	—	—	1	6	12	19	29	12	6	—	—	85
55—59	—	—	—	—	1	5	11	15	16	8	1	—	57
60—64	—	—	—	—	—	7	5	4	9	3	—	—	28
65—69	—	—	—	—	—	2	2	2	2	3	4	—	15
70—	—	—	—	—	1	—	1	—	1	—	1	3	7
Summa	**13**	**180**	**310**	**257**	**182**	**166**	**103**	**73**	**52**	**22**	**6**	**3**	**1 367**

D. Avioliiton kestämisajan ja aviopuolisoiden iän mukaan 1967
Efter äktenskapets varaktighet och makarnas ålder 1967
By duration of marriage and by age of husband and wife

Ikä, vuotta Ålder, år	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta • Äktenskap, vilkas varaktighet i år var											Summa
	0	1	2	3	4	5–9	10–14	15–19	20–24	25–29	30–	
	Miehen iän mukaan • Efter mannens ålder											
–19	1	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	1
20–24	1	13	30	33	14	15	–	–	–	–	–	106
25–29	5	16	31	35	37	159	6	–	–	–	–	289
30–34	–	3	10	16	18	145	85	2	–	–	–	279
35–39	–	8	5	7	11	51	93	41	1	–	–	217
40–44	–	3	3	7	3	25	49	52	27	–	–	169
45–49	–	3	2	1	–	17	23	29	23	16	–	114
50–54	2	2	2	1	1	10	8	8	20	27	4	85
55–59	–	–	–	–	–	3	4	6	10	17	17	57
60–64	–	–	–	2	–	2	3	4	7	5	5	28
65–69	–	1	2	–	–	1	2	3	–	–	6	15
70–	–	–	–	–	–	–	3	–	1	–	3	7
Summa	**9**	**49**	**85**	**102**	**84**	**428**	**276**	**145**	**89**	**65**	**35**	**1 367**
	Vaimon iän mukaan • Efter hustruns ålder											
–19	–	4	8	1	–	–	–	–	–	–	–	13
20–24	6	20	41	42	33	38	–	–	–	–	–	180
25–29	–	8	17	40	27	198	20	–	–	–	–	310
30–34	1	8	6	12	10	106	108	6	–	–	–	257
35–39	–	3	3	2	5	38	74	53	4	–	–	182
40–44	–	2	5	2	4	21	36	50	44	2	–	166
45–49	–	3	1	–	2	7	18	17	25	29	1	103
50–54	–	1	2	1	2	10	10	11	9	20	7	73
55–59	1	–	2	2	1	7	7	6	4	13	9	52
60–64	1	–	–	–	–	2	2	2	3	1	11	22
65–69	–	–	–	–	–	1	1	–	–	–	4	6
70–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	–	3	3
Summa	**9**	**49**	**85**	**102**	**84**	**428**	**276**	**145**	**89**	**65**	**35**	**1 367**

E. Avioliiton kestämisajan ja lasten lukumäärän mukaan 1967
Efter äktenskapets varaktighet och antalet barn 1967
By duration of marriage and by number of children

Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta Äktenskap, vilkas varaktighet i år var	Lasten lukumäärä Barnens antal								Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7–	
0	6	3	–	–	–	–	–	–	9
1	26	18	4	1	–	–	–	–	49
2	39	39	6	1	–	–	–	–	85
3	36	56	8	2	–	–	–	–	102
4	27	40	16	1	–	–	–	–	84
5– 9	113	166	103	32	9	5	–	–	428
10–14	65	74	90	33	9	4	1	–	276
15–19	24	28	45	25	14	8	–	1	145
20–24	12	16	35	14	6	4	2	–	89
25–29	12	8	17	15	10	2	–	1	65
30–	12	7	7	6	1	1	–	1	35
Summa	**372**	**455**	**331**	**130**	**49**	**24**	**3**	**3**	**1 367**

F. Avioliiton kestämisajan ja vaimon iän[1]) sekä 16 v. nuorempien lasten lukumäärän mukaan 1967
Efter äktenskapets varaktighet och hustruns ålder[1]) samt antalet barn under 16 år, 1967
By duration of marriage, by age of wife and by number of children under 16 years of age

Vaimon ikä[1]), vuotta Hustruns ålder[1]), år	Avioliittoja, joiden kestämisaika oli, vuotta • Äktenskap, vilkas varaktighet i år var											Summa
	0	1	2	3	4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—	
—19	1	11	29	29	29	117	59	23	12	9	3	322
20—24	5	15	32	43	30	195	111	65	50	35	14	595
25—29	1	9	10	21	10	54	52	30	18	14	10	229
30—34	—	7	3	4	6	25	29	15	5	6	7	107
35—39	—	1	5	1	4	12	11	5	2	1	—	42
40—44	—	4	2	1	2	11	8	6	2	—	1	37
45—49	—	1	1	1	2	8	5	1	—	—	—	19
50—	2	1	3	2	1	6	1	—	—	—	—	16
Summa	**9**	**49**	**85**	**102**	**84**	**428**	**276**	**145**	**89**	**65**	**35**	**1 367**
16 v. nuoremmista lapsista annettiin • Av barn under 16 år ombetroddes												
isälle • fadern	—	—	7	6	7	40	42	16	6	2	—	126
äidille • modern	3	27	49	71	69	481	370	195	51	18	3	1 337

[1]) Avioliittoa solmittaessa • Vid ingående av äktenskap.

G. Avioliiton järjestysluvun mukaan 1967 • Efter äktenskapets ordningsnummer 1967 By order of marriage

Miehen avioliiton järjestysluku Ordningsnummer för mannens äktenskap	Vaimon avioliiton järjestysluku Ordningsnummer för hustruns äktenskap				
	1	2	3	4—	Summa
1	1 055	93	9	1	1 158
2	101	57	12	2	172
3	10	16	5	1	32
4	1	—	1	1	3
5	1	1	—	—	2
Summa	**1 168**	**167**	**27**	**5**	**1 367**

Alaviitat taul. A • Noter till tab. A.

[1]) §§ 67 ja 68 avioliiton peruutuminen, 70 aviollinen uskottomuus, 71 sukupuolitauti, 72 törkeä pahoinpitely, 73 vapausrangaistus, 74 huumaavien aineiden väärinkäyttö, 75 mielisairaus, 76[1] vuoden erillään asuminen asumuserotuomion jälkeen, 76[2] välien rikkoutumisesta johtunut vähint. kahden vuoden erillään asuminen, 76[3] ilman pätevää syytä toinen puoliso karttaa yhteiselämää tai saattaa toisen puolison välttämään sitä menettelyllään, 77 toisen puolison elossaolosta ei ole tietoa. [2]) Siitä 76[2]:n nojalla 400 ja 76[2]:n 8.
[1]) §§ 67 och 68 återgång av äktenskap, 70 äktenskaplig otrohet, 71 könssjukdom, 72 grov misshandel, 73 frihetsstraff, 74 missbruk av rusgivande medel, 75 sinnessjukdom, 76[1] makarna har efter hemskillnadsdom levat ett år åtskilda, 76[2] makarna har på grund av söndring levat åtskilda minst två år, 76[3] ena maken undandrager sig samlevnaden utan giltig orsak eller giver andra maken orsak att undvika samlevnad, 77 okänt om andra maken lever. [2]) Därav med stöd av 76[2] 400 och av 76[3] 8.

Muist. V:een 1953 saakka avioerotilasto on laadittu vastaajan asuinpaikan mukaan, v:sta 1954 alkaen taas miehen kotipaikan mukaan.
Anm. Statistiken över skilsmässor har t.o.m. år 1953 uppgjorts enligt svarandens boningsort, men fr.o.m. år 1954 enligt mannens boningsort.

10. Synnyttäjät 1901—66
Barnaföderskor 1901—66
Maternities

A. Iän mukaan • Efter ålder By age

Vuosi År	Ikä, vuotta • Ålder, år									Summa	%									Summa
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—	Tuntem. Okänd		15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—	Tuntem. Okänd	
	Aviolasten synnyttäjät • Med barn inom äktenskap																			
1901—05	134	2 054	3 665	3 173	2 038	1 050	125	5	—	12 244	1.1	16.8	29.9	25.9	16.7	8.6	1.0	0.0	—	100.0
1906—10	209	2 924	4 749	3 777	2 250	895	123	—	—	14 927	1.4	19.6	31.8	25.3	15.1	6.0	0.8	—	—	100.0
1911—15	237	3 017	4 431	3 446	2 054	825	73	—	—	14 083	1.7	21.4	31.5	24.5	14.6	5.8	0.5	—	—	100.0
1916—20	225	2 457	3 605	2 919	1 720	663	73	—	—	11 662	1.9	21.1	30.9	25.0	14.8	5.7	0.6	—	—	100.0
1921—25	224	2 578	3 919	2 762	1 510	651	70	1	1	11 716	1.9	22.0	33.4	23.6	12.9	5.6	0.6	0.0	0.0	100.0
1926—30	322	3 002	3 943	2 796	1 409	501	54	2	4	12 033	2.7	25.0	32.8	23.2	11.7	4.2	0.4	0.0	0.0	100.0
1931—35	252	2 897	4 320	2 516	1 156	351	29	2	—	11 523	2.2	25.1	37.5	21.8	10.0	3.1	0.3	0.0	—	100.0
1936—40	411	3 789	5 926	4 277	1 703	481	34	—	76	16 697	2.5	22.7	35.5	25.6	10.2	2.9	0.2	—	0.4	100.0
1941—45	449	5 922	8 828	7 476	3 845	988	71	1	105	27 685	1.6	21.4	31.9	27.0	13.9	3.6	0.2	0.0	0.4	100.0
1946—50	1 071	8 844	11 252	8 129	5 151	1 512	97	3	224	36 283	2.9	24.4	31.0	22.4	14.2	4.2	0.3	0.0	0.6	100.0
1951—55	1 238	8 887	9 847	6 752	3 381	1 144	100	1	4	31 354	4.0	28.3	31.4	21.5	10.8	3.7	0.3	0.0	0.0	100.0
1956—60	1 901	11 433	11 437	6 477	3 030	822	60	—	1	35 161	5.4	32.5	32.5	18.4	8.6	2.4	0.2	—	0.0	100.0
1961—65	2 859	14 126	12 763	6 480	2 809	764	44	1	—	39 846	7.2	35.5	32.0	16.3	7.0	1.9	0.1	0.0	—	100.0
1965	676	2 910	2 758	1 250	594	147	12	—	—	8 347	8.1	34.9	33.0	15.0	7.1	1.8	0.1	—	—	100.0
1966	735	3 131	2 849	1 256	513	119	7	—	—	8 610	8.5	36.3	33.1	14.6	6.0	1.4	0.1	—	—	100.0
	Aviottomien lasten synnyttäjät • Med barn utom äktenskap																			
1901—05	113	839	755	389	157	64	9	—	—	2 326	4.9	36.1	32.5	16.7	6.7	2.7	0.4	—	—	100.0
1906—10	222	1 148	944	497	225	48	4	1	—	3 089	7.2	37.2	30.6	16.1	7.3	1.5	0.1	0.0	—	100.0
1911—15	290	1 254	950	522	237	60	3	—	—	3 316	8.7	37.8	28.7	15.7	7.2	1.8	0.1	—	—	100.0
1916—20	173	728	569	294	135	63	6	—	—	1 968	8.8	37.0	28.9	14.9	6.9	3.2	0.3	—	—	100.0
1921—25	107	462	358	213	121	43	4	—	—	1 308	8.2	35.3	27.4	16.3	9.2	3.3	0.3	—	—	100.0
1926—30	[1] 138	422	312	168	108	41	3	—	—	1 192	11.6	35.4	26.2	14.1	9.1	3.4	0.2	—	—	100.0
1931—35	121	548	319	167	95	30	4	—	—	1 284	9.4	42.7	24.9	13.0	7.4	2.3	0.3	—	—	100.0
1936—40	237	691	519	266	116	46	1	—	13	1 889	12.6	36.6	27.5	14.1	6.1	2.4	0.0	—	0.7	100.0
1941—45	168	835	644	442	204	56	9	—	10	2 368	7.1	35.2	27.2	18.7	8.6	2.4	0.4	—	0.4	100.0
1946—50	[1] 223	780	675	433	274	68	6	1	9	2 469	9.0	31.6	27.3	17.5	11.1	2.8	0.3	0.0	0.4	100.0
1951—55	302	904	638	365	180	84	6	—	4	2 483	12.2	36.4	25.7	14.7	7.2	3.4	0.2	—	0.2	100.0
1956—60	400	978	546	316	180	68	3	—	6	2 497	16.0	39.2	21.9	12.7	7.2	2.7	0.1	—	0.2	100.0
1961—65	553	1 023	499	270	166	65	5	—	2	2 583	21.4	39.6	19.3	10.5	6.4	2.5	0.2	—	0.1	100.0
1965	135	198	129	38	41	15	1	—	—	557	24.2	35.5	23.2	6.8	7.4	2.7	0.2	—	—	100.0
1966	125	227	96	46	33	10	3	—	—	540	23.1	42.0	17.8	8.5	6.1	1.9	0.6	—	—	100.0
	Kaikkiaan • Samtliga																			
1901—05	247	2 893	4 420	3 562	2 195	1 114	134	5	—	14 570	1.7	19.9	30.3	24.5	15.1	7.6	0.9	0.0	—	100.0
1906—10	431	4 072	5 693	4 274	2 475	943	127	1	—	18 016	2.4	22.6	31.6	23.7	13.8	5.2	0.7	0.0	—	100.0
1911—15	527	4 271	5 381	3 968	2 291	885	76	—	—	17 399	3.0	24.6	30.9	22.8	13.2	5.1	0.4	—	—	100.0
1916—20	398	3 185	4 174	3 213	1 855	726	79	—	—	13 630	2.9	23.4	30.6	23.6	13.6	5.3	0.6	—	—	100.0
1921—25	331	3 040	4 277	2 975	1 631	694	74	1	1	13 024	2.5	23.4	32.8	22.9	12.5	5.3	0.6	0.0	0.0	100.0
1926—30	[1] 460	3 424	4 255	2 964	1 517	542	57	2	4	13 225	3.5	25.9	32.2	22.4	11.5	4.1	0.4	0.0	0.0	100.0
1931—35	373	3 445	4 639	2 683	1 251	381	33	2	—	12 807	2.9	26.9	36.2	20.9	9.8	3.0	0.3	0.0	—	100.0
1936—40	648	4 480	6 445	4 543	1 819	527	35	—	89	18 586	3.5	24.1	34.7	24.4	9.8	2.8	0.2	—	0.5	100.0
1941—45	617	6 757	9 472	7 918	4 049	1 044	80	1	115	30 053	2.0	22.5	31.5	26.3	13.5	3.5	0.3	0.0	0.4	100.0
1946—50	[1] 1 294	9 624	11 927	8 562	5 425	1 580	103	4	233	38 752	3.3	24.8	30.8	22.1	14.0	4.1	0.3	0.0	0.6	100.0
1951—55	1 540	9 791	10 485	7 117	3 561	1 228	106	1	8	33 837	4.6	29.0	31.0	21.0	10.5	3.6	0.3	0.0	0.0	100.0
1956—60	2 301	12 411	11 983	6 793	3 210	890	63	—	7	37 658	6.1	33.0	31.8	18.0	8.5	2.4	0.2	—	0.0	100.0
1961—65	3 412	15 149	13 262	6 750	2 975	829	49	1	2	42 429	8.0	35.7	31.3	15.9	7.0	2.0	0.1	0.0	0.0	100.0
1965	811	3 108	2 887	1 288	635	162	13	—	—	8 904	9.1	34.9	32.4	14.5	7.1	1.8	0.2	—	—	100.0
1966	860	3 358	2 945	1 302	546	129	10	—	—	9 150	9.4	36.7	32.2	14.2	6.0	1.4	0.1	—	—	100.0

[1]) Tähän sisältyy yksi alle 15-vuotias • Häri ingår 1 under 15 år.

B. 1 000 naista kohti iän mukaan • Per 1 000 kvinnor efter ålder Per 1 000 women by age

Vuosi År	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—49	15—49	Vuosi År	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—49	15—49
1916—20..	9.8	59.0	72.4	63.4	43.1	13.4	44.6	1946—50..	24.7	128.9	136.8	95.8	55.3	10.0	68.0
1921—25..	7.9	56.3	66.6	49.7	31.1	10.9	38.0	1951—55..	29.2	119.8	115.5	78.5	39.5	6.9	56.5
1926—30..	10.0	57.4	60.6	44.7	26.8	7.2	34.6	1956—60..	32.6	137.5	115.5	70.0	34.7	5.0	58.2
1931—35..	7.4	49.9	61.4	35.4	17.9	3.8	28.5	1961—65..	31.8	124.0	127.6	75.3	34.0	4.9	61.6
1936—40..	13.2	61.8	71.8	48.1	22.9	4.6	36.6	1965[1])	36.3	116.2	120.0	60.1	31.7	4.8	58.8
1941—45..	12.3	88.9	106.8	81.6	45.9	7.9	55.4	1966.....	39.9	116.7	114.1	60.4	26.9	3.8	59.0

[1]) Korjatut tiedot • Korrigerade uppgifter.

C. Väestörekisterien mukaan 1966 • Efter befolkningsregister 1966 By population registers

Väestörekisteri Befolkningsregister	Ikä, vuotta Ålder, år							Summa	Siitä • Därav
	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49		Aviottomien lasten synnyttäjät Med barn utom äktenskap
Suom. ev.lut. seurakunnat[1])									
*Finska ev.luth. församl.[1]).....	*746*	*2 909*	*2 445*	*1 064*	*421*	*103*	*6*	*7 694*	*453*
Kantakaupunki • Stadskärnan ..	354	1 328	987	386	174	34	3	3 266	260
Esikaupungit • Förstäderna	392	1 581	1 458	678	247	69	3	4 428	193
Ruots. ev.lut. seurakunnat[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])	*43*	*221*	*236*	*119*	*67*	*11*	*3*	*700*	*27*
Kantakaupunki • Stadskärnan ..	27	130	142	68	37	5	2	411	20
Esikaupungit • Förstäderna	16	91	94	51	30	6	1	289	7
Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])	*18*	*87*	*100*	*47*	*15*	*2*	—	*269*	*14*
Siviilirekisteri • Civilregistret	*53*	*141*	*164*	*72*	*43*	*13*	*1*	*487*	*46*
Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister	**860**	**3 358**	**2 945**	**1 302**	**546**	**129**	**10**	**9 150**	**540**
Siitä • Därav									
Kaksoissynnytykset • Tvillingsbörder	6	29	47	14	7	4	—	107	4
Kolmoissynnytykset • Trillingsbörder	—	—	1	—	—	—	—	1	—

[1]) Ks. muist. s. 14 • Se anm. på s. 15.

11. Syntyneet 1961—66
Födda 1961—66
Births

Väestörekisteri Befolkningsregister	1966												Elävänä syntyneitä · Levande födda				
	Elävänä syntyneitä Levande födda			Siitä · Därav Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda			Kuolleena syntyneitä Dödfödda			Siitä · Därav Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda			1965	1964	1963	1962	1961
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa					
Suom. ev.lut. seurakunnat[1] · *Finska ev.luth. församl.*[1]	*3 855*	*3 852*	*7 707*	*3 622*	*3 640*	*7 262*	*46*	*35*	*81*	*39*	*30*	*69*	*7 407*	*7 415*	*7 170*	*6 729*	*6 256*
Kantakaupunki · Stadskärnan	1 664	1 598	3 262	1 534	1 471	3 005	20	18	38	17	16	33	3 344	3 545	3 600	3 310	3 134
Esikaupungit · Förstäderna	2 191	2 254	4 445	2 088	2 169	4 257	26	17	43	22	14	36	4 063	3 870	3 570	3 419	3 122
Ruots. ev.lut. seurakunnat[1] · *Sv. ev.luth. församl.*[1]	*357*	*342*	*699*	*348*	*325*	*673*	*6*	*5*	*11*	*5*	*5*	*10*	*744*	*701*	*753*	*713*	*695*
Kantakaupunki · Stadskärnan	213	195	408	205	184	389	5	3	8	4	3	7	437	456	500	467	470
Esikaupungit · Förstäderna	144	147	291	143	141	284	1	2	3	1	2	3	307	245	253	246	225
Muut seurakunnat[1] · *Övriga församlingar*[1]	*150*	*114*	*264*	*141*	*110*	*251*	*1*	*4*	*5*	*1*	*3*	*4*	*237*	*246*	*232*	*209*	*232*
Siviilirekisteri · Civilregistret	*246*	*240*	*486*	*222*	*219*	*441*	*2*	*4*	*6*	*2*	*3*	*5*	*523*	*527*	*542*	*541*	*590*
Kaikki väestörekisterit · Samtliga befolkningsregister	**4 608**	**4 548**	**9 156**	**4 333**	**4 294**	**8 627**	**55**	**48**	**103**	**47**	**41**	**88**	**8 911**	**8 889**	**8 697**	**8 192**	**7 773**

[1]) Ks. muist. s. 14 · Se anm. på s. 15.

12. Elävänä syntyneet aviolapset 1957—66
Inom äktenskap levande födda barn 1957—66

Legitimate live births

A. Avioliiton kestämisajan mukaan • Efter äktenskapets varaktighet By duration of marriage

Vuosi År	Avioliiton kestämisaika, vuotta • Äktenskapets varaktighet, år													Tuntem. Okänd	Summa
	0	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10—14	15—19	20—		
1957—66	22 443	12 317	9 484	7 191	5 729	4 308	3 374	2 583	2 033	1 625	4 328	1 102	158	3	76 678
1957	2 048	1 098	871	651	496	382	307	249	225	158	439	114	12	1	7 051
1958	1 892	1 133	825	620	501	395	277	224	166	149	414	105	11	—	6 712
1959	2 123	1 087	936	712	558	365	316	214	157	144	441	85	16	—	7 154
1960	2 000	1 156	888	677	555	433	346	261	186	147	453	101	20	—	7 223
1961	2 117	1 175	865	661	570	422	335	262	194	158	432	90	14	—	7 295
1962	2 307	1 267	936	713	528	433	339	283	216	152	394	119	20	—	7 707
1963	2 326	1 369	1 007	760	568	467	384	280	227	183	435	141	14	1	8 162
1964	2 518	1 325	1 047	806	611	480	363	270	223	176	416	132	20	1	8 388
1965	2 401	1 321	1 037	839	664	468	364	269	215	181	465	120	15	—	8 359
1966	2 711	1 386	1 072	752	678	463	343	271	224	177	439	95	16	—	8 627
%															
1957—66	29.3	16.1	12.4	9.4	7.5	5.6	4.4	3.4	2.6	2.1	5.6	1.4	0.2	0.0	100.0
1957	29.1	15.6	12.4	9.2	7.0	5.4	4.4	3.5	3.2	2.2	6.2	1.6	0.2	0.0	100.0
1958	28.2	16.9	12.3	9.2	7.4	5.9	4.1	3.3	2.5	2.2	6.2	1.6	0.2	—	100.0
1959	29.7	15.2	13.1	9.9	7.8	5.1	4.4	3.0	2.2	2.0	6.2	1.2	0.2	—	100.0
1960	27.7	16.0	12.3	9.3	7.7	6.0	4.8	3.6	2.6	2.0	6.3	1.4	0.3	—	100.0
1961	29.0	16.1	11.8	9.1	7.8	5.8	4.6	3.6	2.7	2.2	5.9	1.2	0.2	—	100.0
1962	29.9	16.4	12.1	9.3	6.9	5.6	4.4	3.7	2.8	2.0	5.1	1.5	0.3	—	100.0
1963	28.5	16.8	12.3	9.3	7.0	5.7	4.7	3.4	2.8	2.3	5.3	1.7	0.2	0.0	100.0
1964	30.0	15.8	12.5	9.6	7.3	5.7	4.3	3.2	2.7	2.1	5.0	1.6	0.2	0.0	100.0
1965	28.7	15.8	12.4	10.0	7.9	5.6	4.4	3.2	2.6	2.2	5.6	1.4	0.2	—	100.0
1966	31.4	16.1	12.4	8.7	7.8	5.4	4.0	3.1	2.6	2.1	5.1	1.1	0.2	—	100.0

B. Lapsen järjestysluvun mukaan • Efter barnets ordningsnummer By order of birth

Vuosi År	Lapsen järjestysluku[1]) • Barnets ordningsnummer[1])											Tuntem. Okänt	Summa
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11—		
1957—66	39 658	23 584	9 073	2 872	922	330	129	58	22	16	11	3	76 678
1957	3 536	2 140	890	308	106	39	16	10	2	4	—	—	7 051
1958	3 376	2 071	840	257	104	39	16	3	1	3	2	—	6 712
1959	3 670	2 196	860	265	104	29	22	4	2	—	1	1	7 154
1960	3 614	2 198	917	323	109	37	14	5	2	3	1	—	7 223
1961	3 803	2 198	894	263	80	32	9	8	3	—	3	2	7 295
1962	4 046	2 305	928	279	90	42	8	5	3	—	1	—	7 707
1963	4 211	2 499	977	310	94	40	17	9	2	3	—	—	8 162
1964	4 409	2 624	918	307	81	29	10	5	4	—	1	—	8 388
1965	4 300	2 736	926	281	79	21	8	4	2	1	1	—	8 359
1966	4 693	2 617	923	279	75	22	9	5	1	2	1	—	8 627
%													
1957—66	51.7	30.8	11.8	3.8	1.2	0.4	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	0.0	100.0
1957	50.1	30.4	12.6	4.4	1.5	0.6	0.2	0.1	0.0	0.1	—	—	100.0
1958	50.3	30.9	12.5	3.8	1.6	0.6	0.3	0.0	0.0	0.0	0.0	—	100.0
1959	51.3	30.7	12.0	3.7	1.5	0.4	0.3	0.1	0.0	—	0.0	0.0	100.0
1960	50.1	30.4	12.7	4.5	1.5	0.5	0.2	0.1	0.0	0.0	0.0	—	100.0
1961	52.1	30.1	12.3	3.6	1.1	0.4	0.1	0.1	0.1	—	0.1	0.0	100.0
1962	52.5	29.9	12.0	3.6	1.2	0.6	0.1	0.1	0.0	—	0.0	—	100.0
1963	51.6	30.6	12.0	3.8	1.2	0.5	0.2	0.1	0.0	0.0	—	—	100.0
1964	52.6	31.3	10.9	3.7	1.0	0.3	0.1	0.1	0.0	—	0.0	—	100.0
1965	51.4	32.7	11.1	3.4	0.9	0.3	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	—	100.0
1966	54.4	30.3	10.7	3.2	0.9	0.3	0.1	0.1	0.0	0.0	0.0	—	100.0

[1]) Ks. muist. s. 26 • Se anm. på s. 26.

C. Avioliiton kestämisajan ja äidin iän mukaan 1966
Efter äktenskapets varaktighet och moderns ålder 1966
By duration of marriage and by age of mother

Avioliiton kestämisaika Äktenskapets varaktighet	Äidin ikä, vuotta • Moderns ålder, år								Summa	Siitä • Därav	
	−17	18−19	20−24	25−29	30−34	35−39	40−44	45−49		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
0− 2 kuuk.•mån.....	26	69	94	29	16	4	3	—	241	130	111
3− 5 » »	56	197	446	150	39	10	2	—	900	461	439
6− 8 » »	15	159	486	212	56	24	1	—	953	486	467
9−11 » »	4	72	326	152	41	19	3	—	617	324	293
0 vuotta•år	101	497	1 352	543	152	57	9	—	2 711	1 401	1 310
1 » »	4	98	742	410	90	31	11	—	1 386	686	700
2 » »	1	30	506	420	74	35	6	—	1 072	520	552
3 » »	—	6	260	380	80	24	1	1	752	367	385
4 » »	—	—	165	356	122	32	3	—	678	331	347
5 » »	—	—	72	272	101	17	1	—	463	248	215
6 » »	—	—	21	195	99	25	3	—	343	174	169
7 » »	—	—	6	141	91	26	7	—	271	138	133
8 » »	—	—	—	75	108	30	11	—	224	101	123
9 » »	—	—	—	47	99	23	8	—	177	79	98
10−14 » »	—	—	—	37	230	152	18	2	439	231	208
15−19 » »	—	—	—	—	6	58	30	1	95	49	46
20−24 » »	—	—	—	—	—	3	11	2	16	8	8
25−29 » »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summa	**106**	**631**	**3 124**	**2 876**	**1 252**	**513**	**119**	**6**	**8 627**	**4 333**	**4 294**

13. Elävänä syntyneet 1966
Levande födda 1966

Live births

A. Äidin iän ja lapsen järjestysluvun mukaan • Efter moderns ålder och barnets ordningsnummer
By age of mother and by order of birth

Äidin ikä, vuotta Moderns ålder, år	Aviosyntyiset • Inom äktenskap födda									Aviottomat • Utom äktenskap födda						
	Lapsen järjestysluku Barnets ordningsnummer						Summa	Siitä • Därav		Lapsen järjestysluku Barnets ordningsnummer				Summa	Siitä • Därav	
	1	2	3	4	5	6-		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	1	2	3	4-		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
−17 vuotta•år ..	103	3	—	—	—	—	106	52	54	32	—	—	—	32	16	16
18−19 » » ..	557	67	7	—	—	—	631	293	338	83	8	1	—	92	52	40
20−24 » » ..	2 159	813	130	20	1	1	3 124	1 602	1 522	202	19	1	—	222	107	115
25−29 » » ..	1 339	1 090	349	73	18	7	2 876	1 429	1 447	79	10	2	3	94	54	40
30−34 » » ..	365	467	294	89	27	10	1 252	637	615	39	5	1	—	45	23	22
35−39 » » ..	138	147	112	77	25	14	513	255	258	28	2	—	1	31	17	14
40−44 » » ..	32	29	28	20	3	7	119	63	56	9	1	—	—	10	4	6
45−49 » » ..	—	1	3	—	1	1	6	2	4	3	—	—	—	3	2	1
Summa	**4 693**	**2 617**	**923**	**279**	**75**	**40**	**8 627**	**4 333**	**4 294**	**475**	**45**	**5**	**4**	**529**	**275**	**254**
Siitä • Därav																
Poikia•Gossar ..	2 380	1 294	463	137	35	24	4 333	4 333	—	241	27	5	2	275	275	—
Tyttöjä•Flickor	2 313	1 323	460	142	40	16	4 294	—	4 294	234	18	—	2	254	—	254

Muist. taul. 12—13. Aviolasten järjestysluvun määrityksessä on otettu huomioon samassa avioliitossa elävänä ja kuolleena syntyneet lapset sekä aviottomien lasten järjestysluvun määrityksessä äidin kaikki avioliiton ulkopuolella elävänä ja kuolleena syntyneet lapset.

Anm. till tab. 12—13. Vid bestämmandet av ordningsnumret för inom äktenskap födda barn har i samma äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats; i fråga om barn utom äktenskap har samtliga av modern utom äktenskap levande födda och dödfödda barn beaktats.

B. Avioliiton kestämisajan ja lapsen järjestysluvun mukaan
Efter äktenskapets varaktighet och barnets ordningsnummer
By duration of marriage and by order of birth

Avioliiton kestämisaika Äktenskapets varaktighet	Lapsen järjestysluku • Barnets ordningsnummer										Summa	Siitä • Därav	
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10–		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor
Aviosyntyisiä *Inom äktenskap födda*	*4 693*	*2 617*	*923*	*279*	*75*	*22*	*9*	*5*	*1*	*3*	*8 627*	*4 333*	*4 294*
0— 2 kuuk. • mån.	238	3	—	—	—	—	—	—	—	—	241	130	111
3— 5 » »	891	8	1	—	—	—	—	—	—	—	900	461	439
6— 8 » »	949	4	—	—	—	—	—	—	—	—	953	486	467
9—11 » »	601	16	—	—	—	—	—	—	—	—	617	324	293
0 vuotta • år	2 679	31	1	—	—	—	—	—	—	—	2 711	1 401	1 310
1 » »	1 025	354	7	—	—	—	—	—	—	—	1 386	686	700
2 » »	433	584	54	1	—	—	—	—	—	—	1 072	520	552
3 » »	207	459	80	6	—	—	—	—	—	—	752	367	385
4 » »	146	384	125	23	—	—	—	—	—	—	678	331	347
5 » »	66	237	136	19	4	1	—	—	—	—	463	248	215
6 » »	38	175	105	21	2	2	—	—	—	—	343	174	169
7 » »	26	129	84	27	5	—	—	—	—	—	271	138	133
8 » »	18	95	77	28	4	1	1	—	—	—	224	101	123
9 » »	16	61	60	24	12	2	1	1	—	—	177	79	98
10—14 » »	33	96	159	100	34	6	5	3	1	2	439	231	208
15—19 » »	6	10	29	24	14	8	2	1	—	1	95	49	46
20—24 » »	—	2	6	6	—	2	—	—	—	—	16	8	8
25—29 » »	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Aviottomia *Utom äktenskap födda*	*475*	*45*	*5*	*2*	*2*	—	—	—	—	—	*529*	*275*	*254*
Summa	**5 168**	**2 662**	**928**	**281**	**77**	**22**	**9**	**5**	**1**	**3**	**9 156**	**4 608**	**4 548**
Siitä • Därav													
Poikia • Gossar	2 621	1 321	468	138	36	15	5	3	—	1	4 608	4 608	—
Tyttöjä • Flickor	2 547	1 341	460	143	41	7	4	2	1	2	4 548	—	4 548

14. Syntyneet ja kuolleet 1826—1967
Födda och döda 1826—1967

Births and deaths

A. Eriteltyjä tietoja • Specificerade uppgifter *Specified data*

	Vuosi År	Syntyneitä • Födda															Kuolleena syntyneitä Dödfödda				Kaikkiaan syntyneitä Samtliga födda
		Elävänä syntyneitä • Levande födda																			
		Poikia Gossar		Tyttöjä Flickor				Niistä • Därav													
								Aviosyntyisiä Inom äkten-skap födda				Aviottomia Utom äkten-skap födda									
		Luku Antal	%	Luku Antal	%	Summa	1 000 asukasta kohti På 1 000 invånare	Luku Antal	%			Luku Antal	%			Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	% kaikista syntyneistä I % av samtliga födda	
1	1826—30....	905	51.2	864	48.8	1 769	33.3	1 442	81.5			327	18.5			..	..	79	4.3	1 848
2	1831—35....	1 165	50.9	1 126	49.1	2 291	34.0	1 871	81.7			420	18.3			..	..	84	3.5	2 375
3	1836—40....	1 481	52.9	1 321	47.1	2 802	34.7	2 220	79.2			582	20.8			..	..	107	3.7	2 909
4	1841—45....	1 716	51.1	1 644	48.9	3 360	34.5	2 630	78.3			730	21.7			..	..	126	3.6	3 486
5	1846—50....	1 712	50.2	1 696	49.8	3 408	33.4	2 740	80.4			668	19.6			..	..	92	2.6	3 500
6	1851—55....	1 901	51.2	1 813	48.8	3 714	35.6	2 956	79.6			758	20.4			..	..	139	3.6	3 853
7	1856—60....	1 960	51.0	1 884	49.0	3 844	36.2	2 971	77.3			873	22.7			..	..	125	3.1	3 969
8	1861—65....	2 477	52.6	2 235	47.4	4 712	39.6	3 775	80.1			937	19.9			..	..	140	2.9	4 852
9	1866—70....	2 316	51.2	2 204	48.8	4 520	33.6	3 647	80.7			873	19.3			..	..	176	3.7	4 696
10	1871—75....	2 491	51.2	2 374	48.8	4 865	31.2	3 992	82.1			873	17.9			..	..	154	3.1	5 019
11	1876—80....	3 047	52.2	2 790	47.8	5 837	31.0	4 844	83.0			993	17.0			..	..	180	3.0	6 017
12	1881—85....	3 416	50.6	3 330	49.4	6 746	30.1	5 596	83.0			1 150	17.0			140	91	231	3.3	6 977
13	1886—90....	4 510	51.6	4 235	48.4	8 745	32.1	7 473	85.5			1 272	14.5			170	114	284	3.1	9 029
14	1891—95....	5 273	50.7	5 128	49.3	10 401	30.5	8 975	86.3			1 426	13.7			180	180	360	3.3	10 761
15	1896—1900..	6 347	51.8	5 908	48.2	12 255	29.2	10 466	85.4			1 789	14.6			189	151	340	2.7	12 595
16	1901—05....	7 342	50.8	7 105	49.2	14 447	28.5	12 183	84.3			2 264	15.7			176	143	319	2.2	14 766
17	1906—10....	9 153	51.5	8 637	48.5	17 790	28.8	14 775	83.1			3 015	16.9			248	207	455	2.5	18 245
18	1911—15....	8 879	51.3	8 442	48.7	17 321	22.0	14 029	81.0			3 292	19.0			163	129	292	1.7	17 613
19	1916—20....	6 966	51.6	6 547	48.4	13 513	15.0	11 587	85.7			1 926	14.3			164	113	277	2.0	13 790
20	1921—25....	6 753	51.8	6 295	48.2	13 048	13.3	11 744	90.0			1 304	10.0			64	79	143	1.1	13 191
21	1926—30....	6 704	50.6	6 558	49.4	13 262	12.2	12 078	91.1			1 184	8.9			65	63	128	1.0	13 390
22	1931—35....	6 612	51.4	6 261	48.6	12 873	10.6	11 590	90.0			1 283	10.0			44	40	84	0.6	12 957
23	1936—40....	9 580	51.5	9 030	48.5	18 610	13.6	16 734	89.9			1 876	10.1			98	108	206	1.1	18 816
24	1941—45....	15 556	52.0	14 382	48.0	29 938	20.1	27 627	92.3			2 311	7.7			283	218	501	1.6	30 439
25	1946—50....	19 847	51.4	18 766	48.6	38 613	22.4	36 188	93.7			2 425	6.3			292	277	569	1.5	39 182
26	1951—55....	17 101	50.8	16 552	49.2	33 653	17.2	31 211	92.7			2 442	7.3			352	282	634	1.8	34 287
27	1956—60....	19 338	51.5	18 186	48.5	37 524	17.3	35 067	93.5			2 457	6.5			339	266	605	1.6	38 129
28	1961—65....	21 714	51.1	20 748	48.9	42 462	17.6	39 911	94.0			2 551	6.0			247	223	470	1.1	42 932
29	1951.....	3 279	51.5	3 092	48.5	6 371	17.1	5 893	92.5			478	7.5			54	54	108	1.7	6 479
30	1952.....	3 200	50.2	3 173	49.8	6 373	16.7	5 893	92.5			480	7.5			68	52	120	1.8	6 493
31	1953.....	3 448	50.5	3 382	49.5	6 830	17.5	6 363	93.2			467	6.8			80	43	123	1.8	6 953
32	1954.....	3 492	50.8	3 378	49.2	6 870	17.3	6 357	92.5			513	7.5			71	70	141	2.0	7 011
33	1955.....	3 682	51.1	3 527	48.9	7 209	17.7	6 705	93.0			504	7.0			79	63	142	1.9	7 351
34	1956.....	3 826	51.2	3 653	48.8	7 479	17.9	6 927	92.6			552	7.4			66	75	141	1.9	7 620
35	1957.....	3 943	52.2	3 614	47.8	7 557	17.7	7 051	93.3			506	6.7			76	49	125	1.6	7 682
36	1958.....	3 699	51.7	3 462	48.3	7 161	16.4	6 712	93.7			449	6.3			74	45	119	1.6	7 280
37	1959.....	3 935	51.6	3 685	48.4	7 620	17.2	7 154	93.9			466	6.1			68	43	111	1.4	7 731
38	1960.....	3 935	51.1	3 772	48.9	7 707	17.1	7 223	93.7			484	6.3			55	54	109	1.4	7 816
39	1961.....	3 942	50.7	3 831	49.3	7 773	16.9	7 295	93.9			478	6.1			53	42	95	1.2	7 868
40	1962.....	4 098	50.0	4 094	50.0	8 192	17.4	7 707	94.1			485	5.9			52	48	100	1.2	8 292
41	1963.....	4 514	51.9	4 183	48.1	8 697	18.0	8 162	93.8			535	6.2			51	43	94	1.1	8 791
42	1964.....	4 593	51.7	4 296	48.3	8 889	18.0	8 388	94.4			501	5.6			35	50	85	0.9	8 974
43	1965.....	4 567	51.3	4 344	48.7	8 911	17.7	8 359	93.8			552	6.2			56	40	96	1.1	9 007
44	1966.....	4 608	50.3	4 548	49.7	9 156	17.8	8 627	94.2			529	5.8			55	48	103	1.1	9 259
45	1967*	4 694	50.7	4 560	49.3	9 254	17.7	8 706	94.1			548	5.9			..	..	76	0.8	9 330

[1]) Ml. v:een 1950 saakka kaikki kuolleeksi julistetut. [2]) Tähän eivät sisälly »sodassa kuolleet» v. 1831—32 258, v. 1854—55 610 ja v. 1877 22 henkeä. [3]) Tiedot kreikkalais-katolisesta seurakunnasta puuttuvat. [4]) Lukuun ottamatta sodassa kadonneita kuolleeksi julistettuja, v. 1940 152, v. 1941—45 21 ja v. 1946—50 153.

Kuolleita[1]) • Döda[1])									Ensimmäisellä ikävuodellaan kuolleita Döda under 1 år							
Miehiä Män		Naisia Kvinnor				Niistä Därav genom						Niistä • Därav			% elävänä syntyneistä I % av levande födda			
													Aviottomia Utom äktenskap födda					
Luku Antal	%	Luku Antal	%	Summa	1 000 asukasta kohden På 1 000 invånare	Itsemurhan kautta Självmord	Muun väkivaltaisen kuoleman johdosta[2]) Annan våldsam död[2])		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Luku Antal	%	Aviosyntyisiä Inom äktensk.	Aviottomia Utom äktensk.	Kaikkiaan Samtliga	
1 063	60.5	693	39.5	1 756	33.1	8	73		239	191	430	..	..	..	..	..	24.3	1
2 349	64.5	1 291	35.5	3 640	54.1	16	44		358	282	640	..	..	..	..	..	27.9	2
1 709	60.9	1 098	39.1	2 807	34.7	[3]) 12	[3]) 62		388	311	[3]) 699	..	..	..	..	..	[3])24.9	3
1 864	62.1	1 138	37.9	3 002	30.8	[3]) 15	[3]) 98		465	363	[3]) 828	..	..	..	..	..	[3])24.6	4
2 573	61.2	1 630	38.8	4 203	41.1	[3]) 13	[3]) 96		513	424	[3]) 937	..	..	..	..	..	[3])27.5	5
3 750	62.3	2 268	37.7	6 018	57.7	[3]) 17	[3]) 109		568	488	[3])1 056	..	..	..	..	..	[3])28.4	6
2 070	57.4	1 538	42.6	3 608	34.0	12	90		478	416	894	..	..	..	..	..	23.3	7
1 911	53.5	1 662	46.5	3 573	30.0	9	95		607	483	1 090	..	..	..	..	..	23.1	8
2 320	52.8	2 070	47.2	4 390	32.7	11	92		585	559	1 144	..	..	..	..	..	25.3	9
2 357	55.1	1 923	44.9	4 280	27.5	12	121		722	576	1 298	..	..	..	..	..	26.7	10
2 773	56.5	2 138	43.5	4 911	26.1	23	95		782	615	1 397	..	..	..	..	..	23.9	11
2 762	53.4	2 414	46.6	5 176	23.1	20	130		830	745	1 575	1 153	422	26.8	20.6	36.7	23.3	12
3 114	54.0	2 656	46.0	5 770	21.2	27	126		1 014	856	1 870	1 340	530	28.3	17.9	41.7	21.4	13
3 625	52.7	3 251	47.3	6 876	20.2	48	187		1 106	970	2 076	1 534	542	26.1	17.1	38.0	20.0	14
4 156	53.5	3 606	46.5	7 762	18.5	50	191		1 415	1 163	2 578	1 883	695	27.0	18.0	38.8	21.0	15
4 686	53.5	4 078	46.5	8 764	17.3	69	255		1 502	1 247	2 749	1 968	781	28.4	16.2	34.5	19.0	16
5 383	53.0	4 765	47.0	10 148	16.4	119	394		1 509	1 270	2 779	1 907	872	31.4	12.9	28.9	15.6	17
5 852	52.5	5 293	47.5	11 145	14.2	202	471		1 402	1 094	2 496	1 606	890	35.7	11.4	27.0	14.4	18
8 209	57.6	6 046	42.4	14 255	15.9	136	1 314		833	730	1 563	1 085	478	30.6	9.4	24.8	11.6	19
5 458	51.3	5 173	48.7	10 631	10.8	257	607		513	426	939	746	193	20.6	6.4	14.8	7.2	20
6 865	51.2	6 552	48.8	13 417	12.4	372	679		470	409	879	748	131	14.9	6.2	11.1	6.6	21
6 836	49.8	6 884	50.2	13 720	11.2	438	610		406	331	737	610	127	17.2	5.3	9.9	5.7	22
9 698	54.3	8 148	45.7	17 846	13.1	464	[4])2 372		522	381	903	763	140	15.5	4.6	7.5	4.9	23
13 513	58.6	9 538	41.4	23 051	15.5	478	[4])4 790		924	771	1 695	1 423	272	16.0	5.2	11.8	5.7	24
9 944	51.1	9 510	48.9	19 454	11.3	467	[4])1 148		962	749	1 711	1 511	200	11.7	4.2	8.2	4.4	25
9 145	48.5	9 705	51.5	18 850	9.7	571	1 085		441	307	748	643	105	14.0	2.1	4.3	2.2	26
9 928	47.6	10 919	52.4	20 847	9.6	762	1 348		387	311	698	605	93	13.3	1.7	3.8	1.9	27
11 051	46.6	12 663	53.4	23 714	9.8	699	1 607		466	348	814	691	123	15.1	1.7	4.8	1.9	28
1 935	50.5	1 894	49.5	3 829	10.3	101	218		94	68	162	141	21	13.0	2.4	4.4	2.5	29
1 773	47.5	1 961	52.5	3 734	9.8	96	205		80	60	140	118	22	15.7	2.0	4.6	2.2	30
1 727	46.7	1 970	53.3	3 697	9.5	113	227		91	69	160	139	21	13.1	2.2	4.5	2.3	31
1 789	48.7	1 885	51.3	3 674	9.2	129	229		83	52	135	115	20	14.8	1.8	3.9	2.0	32
1 921	49.1	1 995	50.9	3 916	9.6	132	206		93	58	151	130	21	13.9	1.9	4.2	2.1	33
1 971	49.1	2 041	50.9	4 012	9.6	172	262		76	53	129	111	18	14.0	1.6	3.3	1.7	34
2 085	48.7	2 200	51.3	4 285	10.0	152	303		78	70	148	129	19	12.8	1.8	3.8	2.0	35
1 897	45.4	2 280	54.6	4 177	9.6	151	240		81	66	147	129	18	12.2	1.9	4.0	2.1	36
1 927	47.4	2 137	52.6	4 064	9.2	150	262		84	76	160	144	16	10.0	2.0	3.4	2.1	37
2 048	47.5	2 261	52.5	4 309	9.6	137	281		68	46	114	92	22	19.3	1.3	4.5	1.5	38
2 092	47.0	2 358	53.0	4 450	9.7	136	309		95	55	150	131	19	12.7	1.8	4.0	1.9	39
2 163	45.6	2 576	54.4	4 739	10.1	158	291		89	87	176	151	25	14.2	2.0	5.2	2.1	40
2 163	45.8	2 560	54.2	4 723	9.8	135	326		89	90	179	144	35	19.6	1.8	6.5	2.1	41
2 234	46.8	2 541	53.2	4 775	9.7	121	327		86	55	141	122	19	13.5	1.5	3.8	1.6	42
2 399	47.7	2 628	52.3	5 027	10.0	149	354		107	61	168	143	25	14.9	1.7	4.5	1.9	43
2 355	47.0	2 660	53.0	5 015	9.7	136	346		62	70	132	119	13	9.8	1.4	2.5	1.4	44
2 513	48.9	2 625	51.1	5 138	9.8	147	329		..	..	138	..	..	..	..	..	1.5	45

[1]) T.o.m. år 1950 inkl. samtliga dödförklarade personer. [2]) Exkl. »i fält avlidna» åren 1831—32 258, åren 1854—55 610 och år 1877 22 personer. [3]) Uppgifter saknas för grekisk-katolska församlingen. [4]) Exkl. i krig försvunna dödförklarade, år 1940 152, åren 1941—45 21 och åren 1946—50 153.

B. Kuukausittain • Månadsvis By month

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi Hela året
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
	Elävänä syntyneet • Levande födda												
1963	770	669	814	773	786	692	685	745	695	702	673	693	8 697
1964	726	632	836	777	857	701	744	727	749	702	676	762	8 889
1965	733	716	818	831	799	767	742	737	719	715	670	664	8 911
1966	719	752	893	821	826	736	746	702	773	749	726	713	9 156
1967*	787	688	843	802	844	774	843	761	725	750	734	703	9 254
%													
1901—50	8.9	8.1	9.3	8.6	8.7	8.3	8.5	8.4	8.4	7.8	7.5	7.5	100.0
1946—50	8.8	8.3	9.6	9.1	9.0	8.1	8.2	8.3	8.5	7.4	7.2	7.5	100.0
1951—55	8.3	8.1	9.3	9.0	8.8	8.6	8.4	8.1	8.4	7.7	7.2	8.1	100.0
1956—60	8.2	7.8	9.6	9.1	9.1	8.4	8.4	7.8	8.0	7.9	7.6	8.1	100.0
1961—65	8.2	7.5	9.2	9.0	9.1	8.4	8.3	8.3	8.2	8.0	7.8	8.0	100.0
1963	8.8	7.7	9.4	8.9	9.0	7.9	7.9	8.6	8.0	8.1	7.7	8.0	100.0
1964	8.2	7.1	9.4	8.7	9.6	7.9	8.4	8.2	8.4	7.9	7.6	8.6	100.0
1965	8.2	8.0	9.2	9.3	9.0	8.6	8.3	8.3	8.1	8.0	7.5	7.5	100.0
1966	7.9	8.2	9.8	9.0	9.0	8.0	8.1	7.7	8.4	8.2	7.9	7.8	100.0
1967*	8.5	7.4	9.1	8.7	9.1	8.4	9.1	8.2	7.8	8.1	8.0	7.6	100.0
	Kuolleena syntyneet • Dödfödda												
1963	8	12	5	10	12	7	4	6	5	8	9	8	94
1964	5	8	6	3	10	6	10	7	7	8	7	8	85
1965	4	11	7	16	10	9	6	8	4	7	6	8	96
1966	10	7	6	16	9	7	3	5	11	11	15	3	103
1967*	10	5	2	5	7	11	7	2	5	4	10	8	76
%													
1901—50	8.9	7.6	9.0	8.9	10.1	9.0	6.6	7.7	7.5	7.6	8.5	8.6	100.0
1946—50	8.8	7.9	9.5	9.7	7.9	7.4	5.1	10.7	9.1	6.8	8.8	8.3	100.0
1951—55	7.9	7.4	9.0	8.4	9.3	8.4	8.7	9.4	7.4	8.2	7.9	8.0	100.0
1956—60	9.4	7.9	9.6	8.3	10.6	8.9	8.8	6.3	8.4	5.8	8.4	7.6	100.0
1961—65	7.7	10.0	7.7	8.5	9.3	7.4	6.8	9.6	6.4	10.0	7.7	8.9	100.0
1963	8.5	12.8	5.3	10.6	12.8	7.4	4.3	6.4	5.3	8.5	9.6	8.5	100.0
1964	5.9	9.4	7.1	3.5	11.8	7.1	11.8	8.2	8.2	9.4	8.2	9.4	100.0
1965	4.2	11.5	7.3	16.7	10.4	9.4	6.2	8.3	4.2	7.3	6.2	8.3	100.0
1966	9.7	6.8	5.8	15.5	8.7	6.8	2.9	4.9	10.7	10.7	14.6	2.9	100.0
1967*	13.2	6.6	2.6	6.6	9.2	14.5	9.2	2.6	6.6	5.2	13.2	10.5	100.0
	Kuolleet • Döda												
1963	395	390	396	383	366	400	380	391	409	400	356	457	4 723
1964	415	396	407	352	389	421	416	374	368	394	407	436	4 775
1965	466	425	521	392	412	403	413	378	395	377	424	421	5 027
1966	430	388	427	416	452	423	430	385	427	418	364	455	5 015
1967*	475	431	468	446	420	409	426	399	399	418	380	467	5 138
%													
1901—50[1])	9.0	8.9	9.7	9.0	8.4	8.0	8.3	7.9	7.3	7.5	7.5	8.4[2])	100.0
1946—50	9.3	8.9	9.7	8.5	8.3	7.8	8.1	7.4	7.3	8.0	8.2	8.5	100.0
1951—55	9.2	8.9	9.5	8.5	8.2	8.3	8.1	7.4	7.3	8.0	7.8	8.8	100.0
1956—60	9.0	7.9	8.5	8.7	8.7	8.0	7.9	7.6	7.7	8.6	8.1	9.3	100.0
1961—65	8.8	8.0	8.9	8.1	8.2	8.2	8.5	8.0	7.8	7.9	8.3	9.3	100.0
1963	8.4	8.2	8.4	8.1	7.7	8.5	8.0	8.3	8.7	8.5	7.5	9.7	100.0
1964	8.7	8.3	8.5	7.4	8.2	8.8	8.7	7.8	7.7	8.3	8.5	9.1	100.0
1965	9.3	8.4	10.4	7.8	8.2	8.0	8.2	7.5	7.9	7.5	8.4	8.4	100.0
1966	8.6	7.7	8.5	8.3	9.0	8.4	8.6	7.7	8.5	8.3	7.3	9.1	100.0
1967*	9.2	8.4	9.1	8.7	8.2	7.9	8.3	7.8	7.8	8.1	7.4	9.1	100.0

[1]) Vuosina 1939—44 sisältyvät lukuihin kuolleeksi julistetut sodassa kadonneet, mutta eivät kuolleeksi julistetut siviilihenkilöt. [2]) Ml. 0.1% tuntemattomana kuukautena kuollutta.

[1]) Åren 1939—44 ingår dödförklarade under kriget försvunna men ej dödförklarade civilpersoner. [2]) Inkl. 0.1% under okänd månad döda.

15. Kuolleet 1921—66
Döda 1921—66

Deaths

A. Ikäryhmittäin · Efter åldersgrupp By age groups

Sukupuoli ja vuosi Kön och år	Kuolleet iän mukaan Döda efter ålder														Summa	Vuotta nuorempana kuolleista oli syntynyt Av de döda under 1 år var födda	
	0—5 kuuk. mån.	6—11 kuuk. mån.	1—4	5—9	10—14	15—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—89	90—		avioliitossa inom äktenskap	avioliiton ulkopuolella utom äktenskap
	vuotta • år																
Miehiä • Män																	
1921—25	369	144	231	84	81	175	680	746	832	821	770	421	98	6	5 458	424	89
1926—30	357	113	218	95	83	249	858	937	1 050	1 104	1 004	622	168	7	6 865	402	68
1931—35	319	87	202	95	58	163	790	921	1 069	1 210	1 030	712	168	12	6 836	336	70
1936—40[1]) ..	435	87	158	72	61	179	1 628	1 584	1 298	1 438	1 373	892	294	16	[2]) 9 518	442	80
1941—45[1]) ..	786	138	228	122	92	375	2 610	2 272	1 709	1 861	1 681	1 102	334	15	13 325	766	158
1946—50	853	109	167	78	34	87	486	846	1 403	1 943	1 981	1 342	372	16	9 717	879	83
1951—55	400	41	99	68	38	48	276	496	1 293	1 985	2 307	1 558	508	28	9 145	378	63
1956—60	361	26	77	56	39	78	275	511	1 161	2 121	2 568	1 919	681	55	9 928	336	51
1961—65	452	14	59	55	31	101	271	505	1 061	2 415	2 873	2 300	845	69	11 051	398	68
1960	61	7	15	11	4	12	54	109	233	448	526	392	161	15	2 048	53	15
1961	92	3	11	13	7	14	37	90	211	474	541	424	159	16	2 092	82	13
1962	86	3	9	9	3	19	62	94	196	458	576	487	147	14	2 163	74	15
1963	88	1	14	8	6	21	60	109	226	472	553	425	165	15	2 163	73	16
1964	84	2	11	8	4	26	60	92	214	500	588	459	172	14	2 234	76	10
1965	102	5	14	17	11	21	52	120	214	511	615	505	202	10	2 399	93	14
1966	58	4	7	11	7	16	65	95	219	495	635	534	182	27	2 355	57	5
Naisia *Kvinnor*																	
1921—25	305	121	205	83	89	179	619	515	548	545	749	772	411	32	5 173	322	104
1926—30	289	120	224	63	87	245	792	696	677	736	935	1 106	543	39	6 552	346	63
1931—35	248	83	189	49	44	153	875	663	712	806	1 053	1 323	623	63	6 884	274	57
1936—40	317	64	126	70	53	134	731	725	719	1 031	1 385	1 653	846	85	[3]) 7 941	321	60
1941—45	639	132	232	77	54	130	679	872	858	1 126	1 617	1 814	1 034	87	9 351	657	114
1946—50	679	70	119	42	27	51	383	568	778	1 169	1 832	2 404	1 251	127	9 500	632	117
1951—55	279	27	65	32	18	21	196	341	669	1 230	2 220	2 841	1 578	188	9 705	264	42
1956—60	287	24	54	28	28	27	125	321	629	1 288	2 247	3 473	2 162	226	10 919	269	42
1961—65	338	10	59	20	15	54	129	247	562	1 397	2 614	4 176	2 710	332	12 663	293	55
1960	45	1	5	6	3	5	23	63	114	251	456	757	485	47	2 261	39	7
1961	53	2	13	7	5	8	28	49	116	296	482	773	471	55	2 358	49	6
1962	86	1	12	—	2	12	27	62	129	276	519	853	531	66	2 576	77	10
1963	85	5	14	2	2	2	29	41	116	291	550	828	530	65	2 560	71	19
1964	55	—	9	3	1	17	23	44	109	269	546	847	549	69	2 541	46	9
1965	59	2	11	8	5	15	22	51	92	265	517	875	629	77	2 628	50	11
1966	65	5	13	5	5	6	30	41	110	262	550	857	625	86	2 660	62	8
Summa																	
1921—25	674	265	436	167	170	354	1 299	1 261	1 380	1 366	1 519	1 193	509	38	10 631	746	193
1926—30	646	233	442	158	170	494	1 650	1 633	1 727	1 840	1 939	1 728	711	46	13 417	748	131
1931—35	567	170	391	144	102	316	1 665	1 584	1 781	2 016	2 083	2 035	791	75	13 720	610	127
1936—40[1]) ..	752	151	284	142	114	313	2 359	2 309	2 017	2 469	2 758	2 545	1 140	101	[4])17 459	763	140
1941—45[1]) ..	1 425	270	460	199	146	505	3 289	3 144	2 567	2 987	3 298	2 916	1 368	102	22 676	1 423	272
1946—50	1 532	179	286	120	61	138	869	1 414	2 181	3 112	3 813	3 746	1 623	143	19 217	1 511	200
1951—55	679	68	164	100	56	69	472	837	1 962	3 215	4 527	4 399	2 086	216	18 850	642	105
1956—60	648	50	131	84	67	105	400	832	1 790	3 409	4 815	5 392	2 843	281	20 847	605	93
1961—65	790	24	118	75	46	155	400	752	1 623	3 812	5 487	6 476	3 555	401	23 714	691	123
1960	106	8	20	17	7	17	77	172	347	699	982	1 149	646	62	4 309	92	22
1961	145	5	24	20	12	22	65	139	327	770	1 023	1 197	630	71	4 450	131	19
1962	172	4	21	9	5	31	89	156	325	734	1 095	1 340	678	80	4 739	151	25
1963	173	6	28	10	8	23	89	150	342	763	1 103	1 253	695	80	4 723	144	35
1964	139	2	20	11	5	43	83	136	323	769	1 134	1 306	721	83	4 775	122	19
1965	161	7	25	25	16	36	74	171	306	776	1 132	1 380	831	87	5 027	143	25
1966	123	9	20	16	12	22	95	136	329	757	1 185	1 391	807	113	5 015	119	13

[1]) Vuosina 1939—44 sisältyvät lukuihin kuolleeksi julistetut sodassa kadonneet, mutta eivät kuolleeksi julistetut siviilihenkilöt. [2]) Tähän sisältyy 3, joiden ikä oli tuntematon. [3]) Samoin 2. [4]) Samoin 5.

[1]) Åren 1939—44 ingår dödförklarade under kriget försvunna men ej dödförklarade civilpersoner. [2]) Inkl. 3, vilkas ålder var okänd. [3]) D:o 2. [4]) D:o 5.

B. Kuolemansyyn mukaan • Efter dödsorsak By cause of death

Kuolemansyy[1]) Dödsorsak[1])	Kuolleet Döda						10 000 asukasta kohti På 10 000 invånare					
	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1961	1962	1963	1964	1965	1966
B 1 Hengityselinten tuberkuloosi • Respirationsorganens tuberkulos	96	82	76	69	65	48	2.1	1.7	1.6	1.4	1.3	0.9
B 2 Muut tuberkuloosimuodot • Tuberkulos, andra former	3	4	2	8	3	7	0.1	0.1	0.0	0.2	0.1	0.1
B 3 Kuppa ja sen jälkitilat • Syfilis med följdtillstånd	21	12	14	16	15	12	0.5	0.3	0.3	0.3	0.3	0.2
B 7 Tulirokko, streptokokkiangina • Scharlakansfeber, streptokockangina	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
B 10 Tarttuva aivokalvontulehdus (meningokokkien aiheuttama) • Meningokockinfektion	—	2	—	—	3	—	—	0.0	—	—	0.1	—
B 12 Äkillinen tarttuva lapsihalvaus • Akut barnförlamning	—	—	—	1	—	—	—	—	—	0.0	—	—
B 14 Tuhkarokko • Mässling	1	—	—	—	—	—	0.0	—	—	—	—	—
B 17 Muut tartunta- ja loistaudit • Andra infektionssjukdomar och parasitära sjukdomar	12	10	14	10	12	7	0.3	0.2	0.3	0.2	0.2	0.1
B 18 Pahanlaatuiset kasvaimet sekä imusuoni- ja vertamuodostavien elinten kasvaimet • Maligna tumörer samt tumör i lymfatisk och blodbildande vävnad	878	896	913	936	884	988	19.1	19.0	18.9	19.0	17.6	19.2
B 19 Hyvänlaatuiset ja tarkemmin määrittelemättömät kasvaimet • Benigna tumörer och tumörer av icke angiven art	7	13	16	18	22	17	0.2	0.3	0.3	0.4	0.4	0.3
B 20 Sokeritauti • Sockersjuka	42	45	51	58	56	58	0.9	1.0	1.1	1.2	1.1	1.1
B 21 Vähäverisyydet • Anemier	5	7	12	12	10	7	0.1	0.1	0.2	0.2	0.2	0.1
B 22 Keskushermoston verisuoniston sairaudet • Sjukdomar i hjärnans och ryggmärgens kärl	484	526	593	587	550	605	10.5	11.2	12.3	11.9	10.9	11.8
B 23 Aivokalvontulehdus (paitsi meningokokkinen tai tuberkuloottinen) Meningit (ej meningokockmeningit och tuberkulös)	3	7	2	6	6	5	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1	0.1
B 24 Reumaattinen kuume • Reumatisk feber	—	1	1	—	2	2	—	0.0	0.0	—	0.0	0.0
B 25 Krooniset reumaattiset sydäntaudit • Kroniska reumatiska hjärtsjukd.	53	51	44	48	44	42	1.2	1.1	0.9	1.0	0.9	0.8
B 26 Verisuonten kovettumisen ja rappeutumisen aiheuttamat sydäntaudit Arteriosklerotiska och degenerativa hjärtsjukdomar	1 170	1 332	1 301	1 425	1 559	1 585	25.5	28.3	26.9	28.9	31.0	30.8
B 27 Muut sydäntaudit • Andra hjärtsjukdomar	70	45	83	87	98	94	1.5	1.0	1.7	1.8	2.0	1.8
B 28 Verenpainetauti sydänoirein • Hypertoni med hjärtsjukdomar	129	131	81	64	51	60	2.8	2.8	1.7	1.3	1.0	1.2
B 29 Verenpainetauti ilman sydänoireita • Hypertoni utan hjärtsjukdomar	16	16	11	13	17	9	0.3	0.3	0.2	0.3	0.3	0.2
B 30 Influenssa • Influensa	8	19	2	—	36	1	0.2	0.4	0.0	—	0.7	0.0
B 31 Keuhkokuume • Lunginflammation	161	140	71	79	135	101	3.5	3.0	1.5	1.6	2.7	2.0
B 32 Keuhkoputkentulehdus • Bronkit	26	34	28	47	48	34	0.6	0.7	0.6	0.9	1.0	0.7
B 33 Mahahaava, pohjukaissuolihaava • Magsår, duodenalsår	25	23	23	26	36	33	0.5	0.5	0.5	0.5	0.7	0.6
B 34 Umpilisäkkeentulehdus • Appendicit	6	4	5	6	6	13	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.3
B 35 Suolentukkeuma ja tyrä • Intestinal obstruktion och bukbrock	36	37	33	25	34	29	0.8	0.8	0.7	0.5	0.7	0.6
B 36 Mahakatarri ja suolitulehdukset • Gastrit, duodenit, enterit och kolit	15	14	19	23	18	12	0.3	0.3	0.4	0.5	0.4	0.2
B 37 Maksakovettuma • Skrumplever	39	41	39	39	35	29	0.8	0.9	0.8	0.8	0.7	0.6
B 38 Nefriitti ja nefroosi • Nefrit och nefros	44	68	59	28	44	39	1.0	1.4	1.2	0.6	0.9	0.8

B 39	Suurentunut eturauhanen • Prostata hyperplasia	13	15	8	15	20	9	0.3	0.3	0.2	0.3	0.4	0.2
B 40	Raskauden, synnytyksen ja lapsivuodeajan lisätaudit • Havandeskapets, förlossningens och barnsängstidens sjukdomar	3	1	5	2	1	4	0.1	0.0	0.1	0.0	0.0	0.1
B 41	Synnynnäiset epämuodostumat • Medfödda missbildningar	47	52	51	43	50	31	1.0	1.1	1.1	0.9	1.0	0.6
B 42	Syntymävammat, syntymän jälkeinen valekuolema ja keuhkojen ilmattomuus • Förlossningsskador, skendöd och lufttomma lungor	67	81	88	75	77	66	1.5	1.7	1.8	1.5	1.5	1.3
B 43	Vastasyntyneen tartuntataudit • Infektioner hos nyfödda	10	7	4	2	4	6	0.2	0.1	0.1	0.0	0.1	0.1
B 44	Muut vastasyntyneen ja varhaislapsuuden taudit • Andra sjukdomar hos nyfödda och spädbarn	25	26	28	20	34	27	0.5	0.6	0.6	0.4	0.7	0.5
B 45	Vanhuus ja epätarkasti määritellyt sairaustilat • Senilitet och ofullständigt angivna fall	12	10	16	16	11	18	0.3	0.2	0.3	0.3	0.2	0.3
B 46	Muut taudit • Andra sjukdomar	478	538	569	523	538	535	10.4	11.4	11.8	10.6	10.7	10.4
BN 47—50													
	Tapaturmat • Olycksfall	293	277	303	309	336	322	6.4	5.9	6.3	6.3	6.7	6.3
	Siitä Liikennetapaturmat — Därav Trafikolyckor	88	84	109	123	153	127	1.8	1.8	2.8	2.5	3.0	2.5
	Myrkytystapaturmat — Förgiftningsolyckor	52	54	42	51	46	38	1.1	1.1	0.9	1.0	0.9	0.7
	Hukkumistapaturmat — Drunkningsolyckor	16	15	10	14	29	16	0.3	0.3	0.2	0.3	0.6	0.3
	Itsemurhat • Självmord	136	158	135	121	149	136	3.0	3.4	2.8	2.4	3.0	2.7
	Murhat, tapot ym. • Mord, dråp m.m.	16	14	23	18	18	24	0.3	0.3	0.5	0.4	0.4	0.5
	Summa	**4 450**	**4 739**	**4 723**	**4 775**	**5 027**	**5 015**	**97.0**	**100.6**	**97.8**	**96.8**	**100.1**	**97.5**

[1]) Vuoden 1948 lyhyen kansainvälisen kuolemansyynimistön mukaan • Enligt den internationella förkortade förteckningen över dödsorsaker av år 1948.

16. Kuolemanvaara ja jäljellä oleva elinaika 1959—65
Dödsrisker samt återstående livslängd 1959—65

Life tables

	Ikä · Ålder	1961—65												1959—61[3])			
		Kuolemanvaaralle alttiit[1]) Utsatta för dödsrisk[1])			Kuolleisuus Dödlighet			Kuolemanvaara, °/₀₀ Dödsrisk, °/₀₀			Elossa olevat 100 000 elävänä syntyneestä Kvarlevande av 100 000 levande födda			Kuolleet 100 000 elävänä syntyneestä Avlidna av 100 000 levande födda			Keskimääräinen jäljellä oleva elinaika Återstående medellivslängd			Todennäköinen jäljellä oleva elinaika[2]) Sannolik återstående livslängd[2])			Keskimääräinen jäljellä oleva elinaika Återstående medellivslängd			
		M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	
1	0	21 202	20 259	41 461	466	349	815	21.98	17.23	19.66	100 000	100 000	100 000	2 198	1 723	1 966	64.89	72.99	68.85	68.14	76.49	72.56	65.00	73.15	68.98	1
2	1	19 749	19 105	38 854	26	16	42	1.32	0.84	1.08	97 802	98 277	98 034	129	83	106	65.35	73.27	69.23	67.54	75.73	71.88	65.41	73.34	69.30	2
3	2	18 933	18 267	37 200	13	24	37	0.69	1.31	0.99	97 673	98 194	97 928	67	129	97	64.44	72.33	68.31	66.57	74.74	70.90	64.49	72.43	68.38	3
4	3	18 459	17 618	36 077	6	12	18	0.33	0.68	0.50	97 606	98 065	97 831	32	67	49	63.48	71.43	67.38	65.58	73.76	69.92	63.53	71.47	67.42	4
5	4	18 394	17 415	35 809	13	7	20	0.71	0.40	0.56	97 574	97 998	97 782	69	39	55	62.50	70.48	66.41	64.59	72.77	68.92	62.60	70.51	66.48	5
6	5	18 201	17 227	35 428	19	3	22	1.04	0.17	0.61	97 505	97 959	97 727	101	17	60	61.54	69.50	65.45	63.60	71.78	67.93	61.63	69.52	65.50	6
7	6	17 887	17 041	34 928	14	7	21	0.84	0.25	0.54	97 404	97 942	97 667	81	24	53	60.61	68.52	64.49	62.62	70.78	66.94	60.69	68.56	64.55	7
8	7	17 533	16 962	34 495	12	3	15	0.63	0.24	0.44	97 323	97 918	97 614	60	24	43	59.66	67.53	63.52	61.63	69.78	65.95	59.75	67.59	63.60	8
9	8	17 107	16 771	33 878	7	2	9	0.42	0.20	0.31	97 263	97 894	97 571	41	20	30	58.69	66.55	62.55	60.64	68.79	64.96	58.79	66.61	62.63	9
10	9	16 687	16 341	33 028	3	5	8	0.38	0.20	0.30	97 222	97 874	97 541	37	21	29	57.72	65.56	61.57	59.65	67.79	63.96	57.83	65.62	61.65	10
11	10	16 226	15 825	32 051	9	3	12	0.35	0.25	0.30	97 185	97 853	97 512	34	24	29	56.74	64.58	60.59	58.66	66.79	62.97	56.85	64.64	60.67	11
12	11	16 016	15 656	31 672	5	4	9	0.39	0.15	0.28	97 151	97 829	97 483	38	15	27	55.76	63.59	59.60	57.66	65.79	61.97	55.88	63.66	59.70	12
13	12	16 328	15 822	32 150	5	—	5	0.30	0.19	0.25	97 113	97 814	97 456	30	19	24	54.78	62.60	58.62	56.67	64.80	60.98	54.89	62.66	58.71	13
14	13	16 903	16 406	33 309	5	5	10	0.33	0.16	0.26	97 083	97 795	97 432	32	16	25	53.80	61.61	57.63	55.68	63.80	59.98	53.92	61.68	57.73	14
15	14	17 771	17 319	35 090	7	3	10	0.39	0.35	0.37	97 051	97 779	97 407	38	34	36	52.82	60.62	56.65	54.68	62.80	58.98	52.94	60.71	56.75	15
16	15	18 791	18 714	37 505	9	11	20	0.51	0.32	0.41	97 013	97 745	97 371	49	31	40	51.84	59.65	55.67	53.69	61.81	57.99	51.94	59.72	55.76	16
17	16	19 477	20 086	39 563	13	4	17	0.75	0.47	0.62	96 964	97 714	97 331	73	46	60	50.86	58.66	54.69	52.70	60.81	57.00	50.97	58.74	54.79	17
18	17	19 828	21 182	41 010	22	13	35	1.03	0.49	0.76	96 891	97 668	97 271	100	47	74	49.90	57.69	53.73	51.71	59.82	56.01	49.99	57.75	53.80	18
19	18	19 657	21 710	41 367	26	14	40	1.35	0.60	0.98	96 791	97 621	97 197	130	59	95	48.95	56.72	52.77	50.73	58.82	55.02	49.02	56.77	52.83	19
20	19	19 320	22 138	41 458	31	12	43	1.25	0.54	0.90	96 661	97 562	97 102	121	53	87	48.02	55.75	51.82	49.76	57.83	54.03	48.08	55.80	51.87	20
21	20	18 398	22 514	40 912	15	10	25	1.27	0.49	0.89	96 540	97 509	97 015	121	48	86	47.08	54.78	50.86	48.78	56.84	53.05	47.13	54.83	50.92	21
22	21	18 542	22 958	41 500	26	11	37	1.17	0.42	0.80	96 419	97 461	96 929	113	41	78	46.14	53.81	49.91	47.80	55.85	52.06	46.18	53.85	49.95	22
23	22	19 373	23 907	43 280	25	8	33	1.29	0.46	0.88	96 306	97 420	96 851	124	45	85	45.19	52.83	48.95	46.82	54.85	51.07	45.24	52.88	49.00	23
24	23	20 255	24 903	45 158	24	14	38	1.18	0.49	0.85	96 182	97 375	96 766	113	48	82	44.25	51.86	47.99	45.84	53.86	50.09	44.28	51.91	48.04	24
25	24	20 520	24 672	45 192	22	14	36	1.16	0.53	0.85	96 069	97 327	96 684	111	52	82	43.30	50.88	47.03	44.87	52.87	49.10	43.32	50.96	47.08	25
26	25	20 427	23 759	44 186	25	11	36	1.40	0.51	0.96	95 958	97 275	96 602	134	50	93	42.35	49.91	46.07	43.89	51.87	48.11	42.38	49.99	46.13	26
27	26	20 459	23 311	43 770	39	12	51	1.38	0.55	0.96	95 824	97 225	96 509	132	53	93	41.41	48.93	45.11	42.91	50.88	47.13	41.45	49.00	45.17	27
28	27	19 754	22 385	42 139	20	15	35	1.69	0.66	1.18	95 692	97 172	96 416	162	63	114	40.46	47.96	44.16	41.94	49.89	46.14	40.51	48.04	44.22	28
29	28	19 157	21 720	40 877	41	17	58	1.65	0.75	1.20	95 530	97 109	96 302	158	73	116	39.53	46.99	43.21	40.97	48.90	45.16	39.54	47.07	43.25	29
30	29	18 984	21 560	40 544	34	17	51	1.82	0.72	1.28	95 372	97 036	96 186	174	70	123	38.59	46.03	42.26	39.99	47.91	44.18	38.61	46.11	42.30	30
31	30	18 853	21 624	40 477	29	13	42	1.64	0.73	1.19	95 198	96 966	96 063	156	71	114	37.66	45.06	41.31	39.03	46.92	43.20	37.70	45.13	41.37	31
32	31	18 906	21 579	40 485	30	17	47	1.99	0.74	1.38	95 042	96 895	95 949	189	72	132	36.73	44.09	40.36	38.06	45.93	42.21	36.77	44.18	40.43	32
33	32	18 985	21 445	40 430	54	18	72	2.31	0.90	1.62	94 853	96 823	95 817	219	88	155	35.80	43.12	39.42	37.09	44.94	41.24	35.86	43.23	39.50	33
34	33	18 881	21 197	40 078	47	23	70	2.72	0.98	1.86	94 634	96 735	95 662	257	95	178	34.88	42.16	38.48	36.13	43.95	40.26	34.94	42.28	38.57	34
35	34	18 468	20 606	39 074	52	21	73	2.73	1.08	1.92	94 377	96 640	95 484	258	105	183	33.97	41.20	37.55	35.18	42.96	39.29	34.02	41.33	37.64	35
36	35	17 979	20 045	38 024	52	23	75	2.86	1.20	2.05	94 119	96 535	95 301	270	116	195	33.06	40.25	36.62	34.23	41.98	38.32	33.09	40.38	36.70	36
37	36	17 331	19 577	36 908	50	28	78	3.17	1.43	2.30	93 849	96 419	95 106	298	138	219	32.16	39.30	35.70	33.28	40.99	37.35	32.18	39.43	35.77	37
38	37	16 664	19 297	35 961	62	33	95	3.37	1.53	2.47	93 551	96 281	94 887	315	147	234	31.26	38.35	34.78	32.33	40.01	36.38	31.28	38.51	34.86	38
39	38	15 997	19 215	35 212	56	28	84	3.97	1.80	2.88	93 236	96 134	94 653	370	173	273	30.36	37.41	33.86	31.39	39.03	35.42	30.40	37.57	33.96	39
40	39	15 585	19 270	34 855	73	43	116	4.59	1.92	3.26	92 866	95 961	94 380	426	184	308	29.48	36.48	32.96	30.46	38.06	34.46	29.52	36.63	33.05	40

[1]) Eri vuosien keskiväkilukujen summaan on lisätty ne, jotka olivat täyttäneet ikävuotensa ja kuolivat ennen seuraavaa vuodenvaihdetta. [2]) Laskettu aika, jonka kuluessa ainoastaan puolet niistä, jotka ovat saavuttaneet mainitun ikävuoden, ovat elossa.
[3]) Korjatut luvut.

[1]) Summan av medelfolkmängden för de skilda åren samt de, som dött efter det de fyllt respektive åldersår, men före följande årsskifte. [2]) Den tid, som beräknas förflyta, till dess antalet personer, vilka uppnått nämnda åldersår, decimerats till hälften. [3]) Korrigerade siffror.

Muist. Taulukoiden laskemisessa on käytetty v:n 1950 väestölaskennan mukaan korjattuja väkilukutietoja.
Molempia sukupuolia koskevat tiedot on laskettu siten, että on otettu huomioon v. 1961—65 elävänä syntyneiden poikien ja tyttöjen lukumäärät toisiinsa verrattuina. Vrt. koko maan osalta S.V.T. VI A 108.

Anm. Vid uträkningen av tabellerna har använts med stöd av 1950 års folkräkning korrigerade folkmängdsuppgifter.
Vid uträkningen av siffrorna för båda könen har beaktats könsproportionen bland levande födda åren 1961—65. Jfr beträffande hela riket F.O.S. VI A 108.

Jatkoa · Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Ikä • Ålder	1961—65 Kuolemanvaaralle alttiit[1]) Utsatta för dödsrisk[1]) M	N Kv	Summa	Kuolleisuus Dödlighet M	N Kv	Summa	Kuolemanvaara, °/₀₀ Dödsrisk, °/₀₀ M	N Kv	Summa	Elossa olevat 100 000 elävänä syntyneestä Kvarlevande av 100 000 levande födda M	N Kv	Summa
1	40	15 185	19 356	34 541	85	40	125	5.10	2.24	3.68	92 440	95 777	94 072
2	41	14 540	18 991	33 531	73	46	119	5.88	2.11	4.00	91 969	95 562	93 726
3	42	13 938	18 469	32 407	98	34	132	6.02	2.33	4.18	91 428	95 360	93 351
4	43	13 616	18 245	31 861	82	50	132	6.97	2.40	4.68	90 878	95 138	92 961
5	44	13 246	17 869	31 115	104	47	151	7.16	2.91	5.03	90 245	94 910	92 526
6	45	12 865	17 506	30 371	98	59	157	8.18	3.12	5.64	89 599	94 634	92 061
7	46	12 894	17 788	30 682	117	60	177	8.51	3.56	6.02	88 867	94 339	91 542
8	47	13 221	18 275	31 496	117	72	189	9.64	3.69	6.64	88 111	94 003	90 991
9	48	13 458	18 666	32 124	148	70	218	9.98	4.02	6.96	87 262	93 656	90 387
10	49	13 751	19 177	32 928	139	84	223	11.23	4.42	7.78	86 390	93 280	89 758
11	50	14 071	19 654	33 725	177	101	278	12.55	4.87	8.63	85 419	92 868	89 060
12	51	14 162	19 990	34 152	212	102	314	14.27	5.48	9.77	84 346	92 416	88 291
13	52	14 097	20 163	34 260	215	125	340	15.60	5.66	10.49	83 142	91 910	87 428
14	53	13 929	20 032	33 961	231	114	345	16.28	6.46	11.21	81 845	91 390	86 511
15	54	13 531	19 852	33 383	230	149	379	17.44	7.30	12.18	80 513	90 799	85 541
16	55	12 974	19 429	32 403	243	169	412	18.60	7.69	12.91	79 109	90 136	84 499
17	56	12 447	18 753	31 200	250	129	379	20.69	8.16	14.12	77 637	89 442	83 408
18	57	11 831	17 992	29 823	275	160	435	22.94	8.59	15.37	76 031	88 712	82 230
19	58	11 141	17 194	28 335	284	172	456	25.77	9.86	17.32	74 287	87 950	80 966
20	59	10 429	16 451	26 880	298	176	474	28.36	10.87	19.00	72 373	87 083	79 564
21	60	9 703	15 800	25 503	301	188	489	31.27	11.58	20.64	70 321	86 136	78 052
22	61	9 000	15 147	24 147	308	184	492	33.84	13.54	22.79	68 122	85 139	76 441
23	62	8 322	14 733	23 055	302	244	546	36.37	14.46	24.32	65 817	83 986	74 699
24	63	7 640	14 242	21 882	295	209	504	38.93	16.58	26.51	63 423	82 772	72 882
25	64	6 969	13 673	20 642	292	253	545	42.20	18.03	28.64	60 954	81 400	70 950
26	65	6 446	13 200	19 646	297	276	573	45.06	20.07	30.89	58 382	79 932	68 918
27	66	5 933	12 637	18 570	280	263	543	48.50	22.99	33.87	55 751	78 328	66 789
28	67	5 381	11 924	17 305	281	325	606	50.53	25.04	35.75	53 047	76 527	64 527
29	68	4 946	11 200	16 146	258	303	561	53.51	29.61	39.49	50 367	74 611	62 220
30	69	4 612	10 691	15 303	259	369	628	56.43	32.13	42.03	47 672	72 402	59 763
31	70	4 216	10 079	14 295	257	351	608	62.22	35.94	46.50	44 982	70 076	57 251
32	71	3 810	9 458	13 268	265	364	629	71.43	40.01	52.41	42 183	67 557	54 589
33	72	3 462	8 970	12 432	290	419	709	80.88	45.83	59.39	39 170	64 854	51 728
34	73	3 079	8 453	11 532	275	442	717	86.92	52.04	65.23	36 002	61 882	48 656
35	74	2 714	7 775	10 489	238	444	682	92.17	57.75	70.47	32 873	58 662	45 482
36	75	2 392	7 078	9 470	238	452	690	95.73	63.96	75.41	29 843	55 274	42 277
37	76	2 100	6 444	8 544	210	457	667	104.38	68.70	81.30	26 986	51 739	39 089
38	77	1 839	5 777	7 616	209	412	621	105.64	75.21	85.66	24 169	48 185	35 911
39	78	1 530	5 157	6 687	158	430	588	114.10	81.18	92.25	21 616	44 561	32 835
40	79	1 284	4 559	5 843	161	405	566	117.85	93.32	101.39	19 150	40 944	29 806
41	80	1 057	3 982	5 039	132	429	561	135.60	100.72	111.97	16 893	37 123	26 784
42	81	888	3 390	4 278	139	358	497	152.99	111.20	124.28	14 602	33 384	23 785
43	82	704	2 869	3 573	125	345	470	171.21	120.05	135.58	12 368	29 672	20 829
44	83	557	2 390	2 947	100	321	421	179.24	136.71	149.07	10 250	26 110	18 005
45	84	454	1 954	2 408	82	304	386	189.53	147.60	159.39	8 413	22 541	15 321
46	85	355	1 576	1 931	74	241	315	213.65	163.86	177.34	6 818	19 214	12 879

[1–3]) Ks. alav. s. 34.

Kuolleet 100 000 elävänä syntyneestä Avlidna av 100 000 levande födda M	N Kv	Summa	Keskimääräinen jäljellä oleva elinaika Återstående medellivslängd M	N Kv	Summa	Todennäköinen jäljellä oleva elinaika[2]) Sannolik återstående livslängd[2]) M	N Kv	Summa	1959—61[3]) Keskimääräinen jäljellä oleva elinaika Återstående medellivslängd M	N Kv	Summa	
471	215	346	28.62	35.54	32.06	29.54	37.08	33.51	28.67	35.72	32.18	1
541	202	375	27.76	34.62	31.18	28.63	36.11	32.56	27.81	34.80	31.29	2
550	222	390	26.92	33.70	30.30	27.73	35.14	31.62	26.93	33.87	30.39	3
633	228	435	26.08	32.77	29.43	26.83	34.17	30.69	26.10	32.97	29.53	4
646	276	465	25.26	31.85	28.57	25.95	33.20	29.75	25.26	32.04	28.65	5
732	295	519	24.44	30.94	27.71	25.07	32.24	28.83	24.40	31.12	27.77	6
756	336	551	23.64	30.04	26.86	24.20	31.28	27.91	23.60	30.23	26.93	7
849	347	604	22.83	29.14	26.02	23.33	30.33	27.00	22.80	29.33	26.09	8
872	376	629	22.05	28.25	25.19	22.48	29.37	26.09	22.05	28.44	25.28	9
971	412	698	21.27	27.36	24.37	21.64	28.43	25.19	21.31	27.53	24.47	10
1 073	452	769	20.51	26.48	23.55	20.81	27.48	24.30	20.54	26.63	23.65	11
1 204	506	863	19.76	25.61	22.75	20.00	26.55	23.42	19.78	25.74	22.83	12
1 297	520	917	19.04	24.75	21.97	19.20	25.62	22.55	19.01	24.86	22.02	13
1 332	591	970	18.33	23.88	21.20	18.42	24.69	21.69	18.28	24.02	21.24	14
1 404	663	1 042	17.63	23.04	20.43	17.64	23.77	20.85	17.57	23.19	20.48	15
1 472	694	1 091	16.93	22.20	19.68	16.87	22.86	20.01	16.88	22.39	19.75	16
1 606	730	1 178	16.24	21.37	18.93	16.11	21.96	19.18	16.18	21.54	18.98	17
1 744	762	1 264	15.58	20.54	18.20	15.36	21.06	18.36	15.54	20.69	18.25	18
1 914	867	1 402	14.93	19.72	17.47	14.64	20.16	17.56	14.89	19.88	17.53	19
2 052	947	1 512	14.31	18.91	16.77	13.94	19.28	16.78	14.34	19.07	16.87	20
2 199	997	1 611	13.71	18.11	16.09	13.27	18.41	16.02	13.70	18.31	16.18	21
2 305	1 153	1 742	13.14	17.32	15.41	12.62	17.55	15.27	13.11	17.52	15.50	22
2 394	1 214	1 817	12.58	16.55	14.76	11.99	16.71	14.55	12.51	16.73	14.82	23
2 469	1 372	1 932	12.04	15.78	14.12	11.38	15.88	13.83	11.92	15.97	14.16	24
2 572	1 468	2 032	11.51	15.04	13.49	10.79	15.06	13.14	11.42	15.21	13.54	25
2 631	1 604	2 129	10.99	14.31	12.87	10.23	14.26	12.47	10.90	14.51	12.94	26
2 704	1 801	2 262	10.49	13.59	12.27	9.69	13.47	11.82	10.42	13.73	12.32	27
2 680	1 916	2 307	10.00	12.90	11.68	9.16	12.70	11.19	9.90	13.03	11.71	28
2 695	2 209	2 457	9.50	12.22	11.09	8.64	11.95	10.57	9.51	12.33	11.17	29
2 690	2 326	2 512	9.01	11.57	10.53	8.13	11.25	9.97	9.10	11.66	10.63	30
2 799	2 519	2 662	8.52	10.94	9.97	7.66	10.56	9.39	8.67	11.03	10.10	31
3 013	2 703	2 861	8.05	10.33	9.43	7.21	9.89	8.83	8.23	10.40	9.56	32
3 168	2 972	3 072	7.63	9.74	8.92	6.82	9.26	8.31	7.76	9.76	9.00	33
3 129	3 220	3 174	7.26	9.18	8.46	6.51	8.66	7.82	7.39	9.22	8.54	34
3 030	3 388	3 205	6.90	8.66	8.01	6.20	8.10	7.35	7.05	8.67	8.08	35
2 857	3 535	3 188	6.55	8.16	7.58	5.86	7.57	6.90	6.60	8.15	7.60	36
2 817	3 554	3 178	6.19	7.68	7.16	5.50	7.07	6.45	6.21	7.64	7.14	37
2 553	3 624	3 076	5.86	7.21	6.75	5.13	6.57	6.02	5.80	7.18	6.70	38
2 466	3 617	3 029	5.49	6.76	6.33	4.74	6.08	5.59	5.57	6.67	6.31	39
2 257	3 821	3 022	5.13	6.31	5.93	4.37	5.62	5.17	5.26	6.21	5.90	40
2 291	3 739	2 999	4.75	5.91	5.54	3.98	5.21	4.79	4.85	5.80	5.50	41
2 234	3 712	2 956	4.42	5.52	5.17	3.70	4.80	4.43	4.58	5.44	5.18	42
2 118	3 562	2 824	4.13	5.14	4.84	3.44	4.45	4.09	4.21	5.08	4.81	43
1 837	3 569	2 684	3.88	4.78	4.52	3.18	4.11	3.80	4.01	4.72	4.51	44
1 595	3 327	2 442	3.61	4.45	4.22	2.89	3.81	3.52	3.90	4.33	4.21	45
1 457	3 149	2 284	3.34	4.14	3.92	2.61	3.53	3.24	3.66	4.04	3.94	46

[1–3]) Se noterna på s. 35.

17. Nettouusiutumisluku ja syntyneisyysluku 1957—66
Nettoreproduktionstal och födelsetal 1957—66

Net reproduction rates and birth rates

Vuosi År	Nettouusiutumisluku[1]) • Nettoreproduktionstal[1])				Yleinen syntyneisyysluku[2]) • Allmänt födelsetal[2])			
	Absoluuttiset luvut Absoluta tal		Indeksiluvut Indextal 1955 = 100		Absoluuttiset luvut Absoluta tal		Indeksiluvut Indextal 1955 = 100	
	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket	Helsinki Helsingfors	Koko maa Hela riket
1957	0.958	1.334	98	99	17.7	20.1	100	95
1958	0.896	1.255	92	93	16.4	18.6	93	88
1959	0.931	1.284	95	95	17.2	18.9	97	89
1960	0.926	1.270	95	94	17.1	18.5	97	87
1961	0.905	1.275	93	94	16.9	18.4	95	87
1962	0.928	1.246	95	92	17.4	18.1	98	85
1963	0.911	1.246	93	92	18.0	18.1	102	85
1964	0.902	1.197	92	89	18.0	17.6	102	83
1965	0.884	1.135	91	84	17.7	16.9	100	80
1966	0.881	1.105	90	82	17.8	16.7	101	79

[1]) Nettouusiutumisluku osoittaa montako elävänä syntynyttä tyttöä jokainen nainen keskimäärin synnyttää hedelmällisyyskautensa aikana (15—49 v.) kunakin vuonna vallitsevan hedelmällisyyden mukaan, ottaen huomioon naisten kuolemanvaarat syntymästä 50 ikävuoteen saakka (Helsingin osalta v:een 1962 saakka v:n 1959—61 ja v:sta 1963 v:n 1961—65 sekä koko maan osalta v:n 1951—55 ja 1961—65 kuolemanvaarataulukoiden mukaan). [2]) Keskiväkiluvun 1 000 henkilöä kohti.
[1]) Nettoreproduktionstalet anger huru många levande födda flickor, som varje kvinna enl. resp. års fruktsamhet i genomsnitt föder under sin fruktsamhetsperiod (15—49 år) med beaktande av de bland kvinnorna från födelsen till 50 års ålder föreliggande dödsriskerna (enligt dödlighetstabeller för Helsingfors t.o.m. år 1962 för åren 1959—61 och fr.o.m. år 1963 för åren 1961—65 samt för hela riket för åren 1951—55 och 1961—65). [2]) Per 1 000 av medelfolkmängden.

18. Muuttoliike 1911—67
Flyttningsrörelsen 1911—67

Migration

A. Katsaus • Översikt Survey

Vuosi År	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade			Kaupungista muuttaneita Utflyttade			Muuttovoitto Överskott av inflyttade			Muuttoliike 1 000 asukasta kohti • Flyttningsrörelsen i förhållande till 1 000 invånare		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade	Kaupungista muuttaneita Utflyttade	Muuttovoitto Överskott av inflyttade
1911—15	18 008	22 395	40 403	7 719	9 584	17 303	10 289	12 811	23 100	51.4	22.0	29.4
1916—20	16 572	20 755	37 327	9 727	11 809	21 536	6 845	8 946	15 791	41.6	24.0	17.6
1921—25[1])	12 101	16 420	28 521	7 586	10 056	17 642	4 515	6 364	10 879	29.1	18.0	11.1
1926—30	19 669	23 882	43 551	6 174	8 097	14 271	13 495	15 785	29 280	40.1	13.1	27.0
1931—35[2])	29 870	48 101	77 971	18 274	24 600	42 874	11 596	23 501	35 097	63.9	35.2	28.8
1936—40[3])	33 230	46 357	79 587	15 212	22 805	38 017	18 018	23 552	41 570	58.2	27.8	30.4
1941—45	20 473	32 741	53 214	15 788	25 416	41 204	4 685	7 325	12 010	35.8	27.7	8.1
1946—50[4])	40 644	52 774	93 418	16 715	22 914	39 629	23 929	29 860	53 789	54.1	23.0	31.2
1951—55	32 814	41 245	74 059	17 751	21 903	39 654	15 063	19 342	34 405	37.9	20.3	17.6
1956—60	45 061	54 297	99 358	30 078	35 319	65 397	14 983	18 978	33 961	45.7	30.1	15.6
1961—65	57 259	67 832	125 091	42 036	47 655	89 691	15 223	20 177	35 400	51.9	37.2	14.7
1958	7 923	9 830	17 753	5 514	6 380	11 894	2 409	3 450	5 859	40.8	27.3	13.4
1959	8 264	10 005	18 269	5 710	6 663	12 373	2 554	3 342	5 896	41.3	27.9	13.3
1960	11 546	13 636	25 182	8 982	10 572	19 554	2 564	3 064	5 628	56.0	43.5	12.5
1961	11 401	13 148	24 549	7 550	8 528	16 078	3 851	4 620	8 471	53.5	35.1	18.5
1962	11 432	13 252	24 684	7 287	8 322	15 609	4 145	4 930	9 075	52.4	33.2	19.3
1963	11 526	13 821	25 347	8 090	9 187	17 277	3 436	4 634	8 070	52.5	35.8	16.7
1964	11 134	13 412	24 546	9 339	10 543	19 882	1 795	2 869	4 664	49.7	40.3	9.5
1965	11 766	14 199	25 965	9 770	11 075	20 845	1 996	3 124	5 120	51.7	41.5	10.2
1966[5])	12 060	14 589	26 649	9 758	11 389	21 147	2 302	3 200	5 502	51.8	41.1	10.7
1967	11 939	14 593	26 532	10 657	12 316	22 973	1 282	2 277	3 559	* 50.7	* 43.9	* 6.8

[1–3]) Ks. vast. alav. s. 52. [4]) Myös siirtoseurakunnista muuttaneet ml. [5]) 1. 1. 1966 kaupunkiin liitetyn Vuosaaren väestö (2 706 henkilöä) pl., vrt. s. 52.
[1–3]) Se resp. not. på s. 52. [4]) Inkl. även från de förflyttade församlingarna utflyttade. [5]) Exkl. befolkningen i Nordsjö (2 706 personer), som 1. 1. 1966 inkorporerades med staden, jfr s. 52.

B. Kuukausittain • Månadsvis By month

Kuukausi Månad	Kaupunkiin muuttaneita Inflyttade				Kaupungista muuttaneita Utflyttade				Muuttovoitto tai -tappio (−) Överskott av inflyttade eller utflyttade (−)			
	1966		1967		1966		1967		1966		1967	
	Summa	Siitä Därav M	Summa	Siitä Därav M	Summa	Siitä Därav M	Summa	Siitä Därav M	Summa	Siitä Därav M	Summa	Siitä Därav M
I	3 371	1 514	3 564	1 552	2 479	1 181	2 722	1 241	892	333	842	311
II	1 958	870	1 754	779	1 318	594	1 461	667	640	276	293	112
III	1 611	738	1 600	747	1 321	602	1 442	697	290	136	158	50
IV	1 463	685	1 643	780	1 397	648	1 630	761	66	37	13	19
V	1 662	752	1 751	793	1 331	631	2 546	1 088	331	121	− 795	− 295
VI	1 891	853	1 914	875	1 484	668	1 670	773	407	185	244	102
VII	1 909	906	1 989	925	1 375	618	1 483	710	534	288	506	215
VIII	2 502	1 153	2 658	1 221	1 963	879	2 041	931	539	274	617	290
IX	2 745	1 175	2 667	1 147	2 013	918	2 004	944	732	257	663	203
X	2 297	1 024	2 085	934	1 589	744	2 350	1 095	708	280	− 265	− 161
XI	2 250	1 009	2 281	980	[1])3 356	1 540	1 876	909	−1 106	− 531	405	71
XII	2 990	1 381	2 626	1 206	1 521	735	1 748	841	1 469	646	878	365
Summa	**26 649**	**12 060**	**26 532**	**11 939**	**21 147**	**9 758**	**22 973**	**10 657**	**5 502**	**2 302**	**3 559**	**1 282**

[1]) Tähän sisältyvät osoitteiden tarkistuksen yhteydessä poissaolevaan väestöön siirretyt.
[1]) Häri ingår personer, som i samband med adresskontroll överförts till den frånvarande befolkningen.

C. Iän mukaan • Efter ålder By age

Vuosi År	Ikä, vuotta • Ålder, år																Summa
	0—4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—69	70—74	75—79	80—	
	Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade																	
1966	*2 151*	*1 406*	*903*	*3 892*	*7 225*	*4 510*	*1 873*	*1 174*	*857*	*664*	*573*	*484*	*366*	*247*	*148*	*91*	*85*	*26 649*
M	1 098	692	450	1 335	2 914	2 353	1 048	620	446	328	250	203	135	111	35	25	17	12 060
1967	*1 950*	*1 301*	*863*	*3 810*	*7 934*	*4 171*	*1 854*	*1 122*	*866*	*688*	*530*	*467*	*371*	*289*	*129*	*99*	*88*	*26 532*
M	1 020	666	429	1 285	3 178	2 213	984	615	448	332	251	204	112	118	35	31	18	11 939
1956—60	8 178	5 384	4 220	13 466	23 881	15 382	8 179	5 204	3 862	3 420	2 425	1 778	1 530	1 121	725	355	248	99 358
1961—65	9 880	6 930	4 839	18 651	32 437	19 787	9 661	6 102	4 274	3 413	2 920	2 141	1 587	1 183	625	409	252	125 091
%																		
1966	*8.1*	*5.3*	*3.4*	*14.6*	*27.1*	*16.9*	*7.0*	*4.4*	*3.2*	*2.5*	*2.2*	*1.8*	*1.4*	*0.9*	*0.6*	*0.3*	*0.3*	*100.0*
M	9.1	5.7	3.7	11.1	24.2	19.5	8.7	5.2	3.7	2.7	2.1	1.7	1.1	0.9	0.3	0.2	0.1	100.0
N • Kv	7.2	4.9	3.1	17.5	29.5	14.8	5.7	3.8	2.8	2.3	2.2	1.9	1.6	0.9	0.8	0.5	0.5	100.0
1967	*7.3*	*4.9*	*3.2*	*14.4*	*29.9*	*15.7*	*7.0*	*4.2*	*3.3*	*2.6*	*2.0*	*1.8*	*1.4*	*1.1*	*0.5*	*0.4*	*0.3*	*100.0*
M	8.5	5.6	3.6	10.8	26.6	18.5	8.2	5.2	3.8	2.8	2.1	1.7	0.9	1.0	0.3	0.3	0.1	100.0
N • Kv	6.4	4.3	3.0	17.3	32.6	13.4	6.0	3.5	2.9	2.4	1.9	1.8	1.8	1.2	0.6	0.4	0.5	100.0
1956—60	8.2	5.4	4.3	13.6	24.0	15.5	8.2	5.2	3.9	3.5	2.5	1.8	1.5	1.1	0.7	0.4	0.2	100.0
1961—65	7.9	5.5	3.9	14.9	26.0	15.8	7.7	4.9	3.4	2.7	2.3	1.7	1.3	1.0	0.5	0.3	0.2	100.0
	Kaupungista muuttaneet • Utflyttade																	
1966	*2 721*	*1 656*	*877*	*1 412*	*3 423*	*4 174*	*2 167*	*1 291*	*821*	*647*	*541*	*496*	*377*	*281*	*140*	*59*	*64*	*21 147*
M	1 388	840	436	592	1 245	1 938	1 110	679	423	306	251	214	161	109	42	17	7	9 758
1967	*2 881*	*1 821*	*1 029*	*1 451*	*4 074*	*4 325*	*2 343*	*1 387*	*923*	*651*	*527*	*539*	*427*	*297*	*150*	*86*	*62*	*22 973*
M	1 483	953	557	580	1 543	1 991	1 196	721	477	300	233	236	172	122	47	23	23	10 657
1956—60	8 967	5 330	3 668	3 960	8 944	10 426	6 738	4 513	3 346	2 716	2 193	1 694	1 279	823	452	218	130	65 397
1961—65	12 017	7 304	4 293	6 308	14 053	15 225	9 373	5 678	3 863	2 891	2 656	2 140	1 685	1 110	570	333	192	89 691
%																		
1966	*12.9*	*7.8*	*4.1*	*6.7*	*16.2*	*19.7*	*10.2*	*6.1*	*3.9*	*3.1*	*2.6*	*2.3*	*1.8*	*1.3*	*0.7*	*0.3*	*0.3*	*100.0*
M	14.2	8.6	4.5	6.1	12.8	19.9	11.4	6.9	4.3	3.1	2.6	2.2	1.6	1.1	0.4	0.2	0.1	100.0
N • Kv	11.7	7.2	3.9	7.2	19.1	19.6	9.3	5.4	3.5	3.0	2.5	2.5	1.9	1.5	0.8	0.4	0.5	100.0
1967	*12.6*	*7.9*	*4.5*	*6.3*	*17.7*	*18.8*	*10.2*	*6.0*	*4.0*	*2.8*	*2.3*	*2.3*	*1.9*	*1.3*	*0.7*	*0.4*	*0.3*	*100.0*
M	13.9	9.0	5.2	5.5	14.5	18.7	11.2	6.8	4.5	2.8	2.2	2.2	1.6	1.1	0.4	0.2	0.2	100.0
N • Kv	11.4	7.0	3.8	7.1	20.6	19.0	9.3	5.4	3.6	2.8	2.4	2.5	2.1	1.4	0.8	0.5	0.3	100.0
1956—60	13.7	8.1	5.6	6.0	13.7	15.9	10.3	6.9	5.1	4.2	3.4	2.6	2.0	1.3	0.7	0.3	0.2	100.0
1961—65	13.4	8.1	4.8	7.0	15.7	17.0	10.5	6.3	4.3	3.2	3.0	2.4	1.9	1.2	0.6	0.4	0.2	100.0

D. Iän ja siviilisäädyn mukaan • Efter ålder och civilstånd *By age and marital status*

Vuosi ja ikä År och ålder	Kaupunkiin muuttaneet • Inflyttade									Kaupungista muuttaneet • Utflyttade								
	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Gifta		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Frånskilda		Summa	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Gifta		Leskiä Änklingar och änkor		Eronneita Frånskilda		Summa
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv		M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	
1967																		
—14 vuotta • år	2 115	1 999	—	—	—	—	—	—	4 114	2 993	2 738	—	—	—	—	—	—	5 731
15—19 » »	1 255	2 342	30	182	—	—	—	1	3 810	557	705	23	165	—	—	—	1	1 451
20—24 » »	2 118	3 142	1 046	1 594	1	2	13	18	7 934	737	977	794	1 529	1	5	11	20	4 074
25—29 » »	902	810	1 277	1 097	—	2	34	49	4 171	448	490	1 506	1 803	1	7	36	34	4 325
30—34 » »	269	246	666	572	—	5	49	47	1 854	186	186	972	914	2	5	36	42	2 343
35—39 » »	139	130	427	333	2	9	47	35	1 122	55	105	623	510	2	6	41	45	1 387
40—44 » »	84	79	299	277	5	21	60	41	866	46	76	380	315	5	12	46	43	923
45—49 » »	58	59	224	227	5	32	45	38	688	35	47	225	243	6	22	34	39	651
50—54 » »	28	50	173	144	11	52	39	33	530	22	50	169	182	4	28	38	34	527
55—59 » »	24	58	125	108	11	58	44	39	467	22	50	175	157	5	49	34	47	539
60—64 » »	19	55	72	85	8	90	13	29	371	13	49	126	101	10	75	23	30	427
65—69 » »	9	27	85	46	13	79	11	19	289	9	41	93	57	12	60	8	17	297
70—74 » »	4	18	27	16	4	53	—	7	129	7	30	27	21	10	42	3	10	150
75—79 » »	1	15	16	12	10	35	4	6	99	2	19	18	4	3	37	—	3	86
80— » »	2	20	5	4	10	41	1	5	88	2	12	8	1	10	24	3	2	62
Summa	**7 027**	**9 050**	**4 472**	**4 697**	**80**	**479**	**360**	**367**	**26 532**	**5 134**	**5 575**	**5 139**	**6 002**	**71**	**372**	**313**	**367**	**22 973**
%	*26.5*	*34.1*	*16.9*	*17.7*	*0.3*	*1.8*	*1.3*	*1.4*	*100.0*	*22.3*	*24.3*	*22.4*	*26.1*	*0.3*	*1.6*	*1.4*	*1.6*	*100.0*
1958—67	*65 501*	*80 673*	*40 005*	*41 643*	*794*	*5 203*	*2 691*	*2 966*	*239 476*	*39 672*	*44 706*	*40 568*	*44 552*	*536*	*3 175*	*1 881*	*2 542*	*177 632*
%	*27.4*	*33.7*	*16.7*	*17.4*	*0.3*	*2.2*	*1.1*	*1.2*	*100.0*	*22.3*	*25.2*	*22.8*	*25.1*	*0.3*	*1.8*	*1.1*	*1.4*	*100.0*
1966	7 155	9 045	4 502	4 707	94	528	309	309	26 649	4 728	5 351	4 677	5 368	61	347	292	323	21 147
1965	7 082	8 822	4 314	4 534	76	504	294	339	25 965	4 707	5 255	4 790	5 183	69	356	204	281	20 845
1964	6 699	8 342	4 055	4 284	84	507	296	279	24 546	4 494	5 020	4 627	4 911	55	333	163	279	19 882
1963	6 938	8 581	4 272	4 416	72	513	244	311	25 347	3 922	4 416	3 955	4 251	52	292	161	228	17 277
1962	7 055	8 229	4 046	4 180	81	554	250	289	24 684	3 490	3 984	3 574	3 816	50	287	173	235	15 609
1961	7 037	8 171	4 032	4 153	87	548	245	276	24 549	3 615	4 072	3 715	3 945	50	324	170	187	16 078
1960	7 055	8 363	4 143	4 310	85	650	263	313	25 182	4 233	4 870	4 515	4 987	60	410	174	305	19 554
1959	4 874	6 070	3 137	3 239	62	457	191	239	18 269	2 687	3 097	2 860	3 162	40	230	123	174	12 373
1958	4 579	6 000	3 032	3 123	73	463	239	244	17 753	2 662	3 066	2 716	2 927	28	224	108	163	11 894

19. Muuttoliike lääneittäin 1938—67
Flyttningsrörelsen länsvis 1938—67

Migration by province

A. Iän ja siviilisäädyn mukaan 1967 • Efter ålder och civilstånd 1967 By age and marital status

Lääni Län	Ikäryhmä Åldersgrupp								Summa		Siitä • Därav						Syntymäkunnastaan muuttaneet	Naimattomia • Ogifta		
	0—14		15—39		40—64		65—				Naimattomia • Ogifta									
											15—39		40—64		65—					
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Från födelsekomm. utflyttade	0—14	15—	Summa
	Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors																			
Uudenmaan • Nylands	1 922	22.5	5 416	63.3	1 057	12.3	163	1.9	8 558	100.0	2 206	40.7	131	12.4	13	8.0	1 317	731	341	1 072
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	311	15.0	1 477	71.4	236	11.4	46	2.2	2 070	100.0	848	57.4	45	19.1	5	10.9	782	157	403	560
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	13	36.1	19	52.8	3	8.3	1	2.8	36	100.0	10	52.6	1	33.3	—	—	7	3	1	4
Hämeen • Tavastehus	406	12.9	2 348	74.4	333	10.5	71	2.2	3 158	100.0	1 458	62.1	57	17.1	4	5.6	1 099	214	599	813
Kymen • Kymmene	271	14.3	1 414	74.9	168	8.9	36	1.9	1 889	100.0	884	62.5	25	14.9	4	11.1	661	143	359	502
Mikkelin • S:t Michels	111	8.1	1 104	80.8	126	9.2	26	1.9	1 367	100.0	865	78.4	34	27.0	3	11.5	684	61	517	578
Kuopion • Kuopio	160	9.7	1 342	81.8	120	7.3	19	1.2	1 641	100.0	1 006	75.0	22	18.3	4	21.1	898	93	649	742
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	95	6.1	1 360	87.4	79	5.1	22	1.4	1 556	100.0	1 136	83.5	21	26.6	—	—	924	57	766	823
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	151	11.4	1 035	78.1	121	9.1	18	1.4	1 325	100.0	761	73.5	22	18.2	4	22.2	610	88	421	509
Vaasan • Vasa	131	10.5	1 003	80.8	88	7.1	20	1.6	1 242	100.0	663	66.1	13	14.8	1	5.0	713	73	453	526
Oulun • Uleåborgs	205	12.5	1 275	77.6	143	8.7	20	1.2	1 643	100.0	918	72.0	19	13.3	1	5.0	881	118	601	719
Lapin • Lapplands	93	14.5	478	74.8	65	10.2	3	0.5	639	100.0	333	69.7	12	18.5	1	33.3	282	40	183	223
Summa	**3 869**	**15.4**	**18 271**	**72.7**	**2 539**	**10.1**	**445**	**1.8**	**25 124**	**100.0**	**11 088**	**60.7**	**402**	**15.8**	**40**	**9.0**	**8 858**	**1 778**	**5 293**	**7 071**
Siitä syntymäkunnastaan muuttaneet Därav från födelsekommunen inflyttade	1 778	20.1	6 701	75.7	313	3.5	66	0.7	8 858	100.0	5 203	77.6	84	26.8	6	9.1				
	Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors																			
Uudenmaan • Nylands	3 451	27.8	7 011	56.4	1 707	13.7	260	2.1	12 429	100.0	1 684	24.0	156	9.1	35	13.5	4 879	2 660	587	3 247
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	297	23.5	772	61.2	160	12.7	33	2.6	1 262	100.0	297	38.5	20	12.5	12	36.4	359	210	34	244
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	12	29.3	24	58.5	2	4.9	3	7.3	41	100.0	7	29.2	1	50.0	—	—	21	9	4	13
Hämeen • Tavastehus	489	23.9	1 253	61.3	239	11.7	63	3.1	2 044	100.0	473	37.7	47	19.7	19	30.2	526	307	68	375
Kymen • Kymmene	196	22.2	568	64.4	98	11.1	20	2.3	882	100.0	230	40.5	21	21.4	2	10.0	216	131	23	154
Mikkelin • S:t Michels	114	21.3	344	64.4	58	10.9	18	3.4	534	100.0	189	54.9	9	15.5	6	33.3	130	82	17	99
Kuopion • Kuopio	125	19.9	435	69.2	46	7.3	23	3.6	629	100.0	242	55.6	10	21.7	8	34.8	98	70	9	79
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	99	18.2	397	73.0	40	7.3	8	1.5	544	100.0	237	59.7	8	20.0	—	—	81	64	3	67
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	134	22.5	384	64.4	61	10.2	17	2.9	596	100.0	177	46.1	10	16.4	4	23.5	138	84	15	99
Vaasan • Vasa	152	24.6	398	64.4	51	8.3	17	2.7	618	100.0	156	39.2	6	11.8	1	5.9	137	95	9	104
Oulun • Uleåborgs	138	20.8	456	68.7	55	8.3	15	2.2	664	100.0	210	46.1	18	32.7	5	33.3	146	97	15	112
Lapin • Lapplands	50	20.9	156	65.3	28	11.7	5	2.1	239	100.0	78	50.0	8	28.6	—	—	58	36	13	49
Summa	**5 257**	**25.7**	**12 198**	**59.6**	**2 545**	**12.4**	**482**	**2.3**	**20 482**	**100.0**	**3 980**	**32.6**	**314**	**12.3**	**92**	**19.1**	**6 789**	**3 845**	**797**	**4 642**
Siitä Helsingissä syntyneitä • Därav i Helsingfors födda	3 845	56.6	2 542	37.4	356	5.2	46	0.7	6 789	100.0	770	30.3	21	59.0	6	13.0				

B. Katsaus • Översikt Survey

Lääni Län	Muuttovuosi • Flyttningsår											1958–67	Siitä • Därav	
	1938	1958	1959	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967		M	Kaupungit ja kauppalat Städer och köpingar
	Helsinkiin • Till Helsingfors													
Uudenmaan • Nylands	5 436	6 020	6 066	8 289	7 895	7 982	8 169	8 150	8 661	8 801	8 558	78 591	36 521	29 904
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	2 029	1 536	1 788	2 172	2 314	2 316	2 166	2 097	2 127	2 082	2 070	20 668	9 472	10 732
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	70	12	19	39	18	14	35	13	26	14	36	226	92	153
Hämeen • Tavastehus	3 263	2 844	2 886	3 744	3 668	3 504	3 798	3 491	3 555	3 444	3 158	34 092	15 221	22 139
Kymen • Kymmene	3 611	1 385	1 421	1 895	1 811	1 924	1 881	1 771	1 872	1 902	1 889	17 751	7 849	10 812
Mikkelin • S:t Michels	937	944	976	1 305	1 252	1 359	1 303	1 232	1 358	1 420	1 367	12 516	5 452	4 858
Kuopion • Kuopio	1 663	1 844	2 092	1 519	1 762	1 621	1 727	1 635	1 673	1 740	1 641	17 254	7 821	6 601
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	•	•	•	1 620	1 613	1 667	1 677	1 593	1 760	1 552	1 556	13 038	5 917	3 503
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	•	•	•	1 056	1 034	1 124	1 243	1 224	1 292	1 196	1 325	9 494	4 280	3 262
Vaasan • Vasa	1 598	1 547	1 550	1 424	1 272	1 264	1 303	1 243	1 311	1 350	1 242	13 506	6 011	5 213
Oulun • Uleåborgs	757	801	817	1 164	1 202	1 213	1 296	1 313	1 367	1 414	1 643	12 230	5 558	4 421
Lapin • Lapplands	269	272	302	430	455	474	495	497	582	629	639	4 775	2 116	2 875
Muut maat [1]) • Andra länder [1])	186	548	352	525	253	222	254	287	381	1 105	1 408	5 335	2 681	—
Summa	**19 819**	**17 753**	**18 269**	**25 182**	**24 549**	**24 684**	**25 347**	**24 546**	**25 965**	**26 649**	**26 532**	**239 476**	**108 991**	**104 473**
%														
Uudenmaan • Nylands	27.4	33.9	33.2	32.9	32.2	32.3	32.2	33.2	33.4	33.0	32.3	32.8	33.5	28.6
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	10.2	8.7	9.8	8.6	9.4	9.4	8.5	8.5	8.2	7.8	7.8	8.6	8.7	10.3
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	0.4	0.1	0.1	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1	0.1
Hämeen • Tavastehus	16.5	16.0	15.8	14.9	14.9	14.2	15.0	14.2	13.7	12.9	11.9	14.3	14.0	21.2
Kymen • Kymmene	18.2	7.8	7.8	7.5	7.4	7.8	7.4	7.2	7.2	7.1	7.1	7.4	7.2	10.3
Mikkelin • S:t Michels	4.7	5.3	5.3	5.2	5.1	5.5	5.2	5.0	5.2	5.3	5.1	5.2	5.0	4.7
Kuopion • Kuopio	8.4	10.4	11.4	6.0	7.2	6.6	6.8	6.7	6.4	6.5	6.2	7.2	7.2	6.3
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	•	•	•	6.4	6.6	6.7	6.6	6.5	6.8	5.8	5.9	5.5	5.4	3.4
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	•	•	•	4.2	4.2	4.6	4.9	5.0	5.0	4.5	5.0	4.0	3.9	3.1
Vaasan • Vasa	8.1	8.7	8.5	5.7	5.2	5.1	5.2	5.1	5.0	5.1	4.7	5.6	5.5	5.0
Oulun • Uleåborgs	3.8	4.5	4.5	4.6	4.9	4.9	5.1	5.3	5.3	5.3	6.2	5.1	5.1	4.2
Lapin • Lapplands	1.4	1.5	1.7	1.7	1.8	1.9	2.0	2.0	2.2	2.4	2.4	2.0	1.9	2.8
Muut maat [1]) • Andra länder [1])	0.9	3.1	1.9	2.1	1.0	0.9	1.0	1.2	1.5	4.2	5.3	2.2	2.5	—
Summa	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**

	Helsingistä • Från Helsingfors													
Uudenmaan • Nylands	3 446	6 543	6 815	12 206	9 201	8 700	10 151	12 240	13 015	11 079	12 429	102 379	49 138	31 499
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	876	903	920	1 263	1 283	1 109	1 186	1 267	1 246	1 221	1 262	11 660	5 254	7 240
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	39	19	36	40	26	23	26	29	27	53	41	320	136	223
Hämeen • Tavastehus	1 228	1 257	1 425	1 716	1 793	1 784	1 725	1 832	1 890	1 951	2 044	17 417	7 827	11 748
Kymen • Kymmene	1 154	541	691	748	774	790	759	798	836	790	882	7 609	3 362	4 951
Mikkelin • S:t Michels	288	360	349	384	382	462	458	509	500	448	534	4 386	1 927	2 110
Kuopion • Kuopio	431	637	663	459	466	484	596	539	555	563	629	5 591	2 495	2 864
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	•	•	•	333	317	319	416	451	465	525	544	3 370	1 541	1 124
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	•	•	•	363	388	444	446	497	548	470	596	3 752	1 686	1 624
Vaasan • Vasa	799	630	639	492	561	526	496	675	606	530	618	5 773	2 618	3 094
Oulun • Uleåborgs	233	314	365	569	479	524	585	581	571	614	664	5 266	2 374	2 801
Lapin • Lapplands	194	193	181	267	229	249	250	315	285	282	239	2 490	1 111	1 466
Muut maat [1]) • Andra länder [1])	42	497	289	714	179	195	183	149	301	2 621	2 491	7 619	3 188	—
Summa	**8 730**	**11 894**	**12 373**	**19 554**	**16 078**	**15 609**	**17 277**	**19 882**	**20 845**	**21 147**	**22 973**	**177 632**	**82 657**	**70 744**
%														
Uudenmaan • Nylands	39.5	55.0	55.1	62.4	57.2	55.7	58.8	61.6	62.4	52.4	54.1	57.6	59.4	44.5
Turun ja Porin • Åbo och Björneborgs	10.0	7.6	7.4	6.5	8.0	7.1	6.9	6.4	6.0	5.8	5.5	6.6	6.4	10.2
Ahvenanmaan maakunta • Landskapet Åland	0.4	0.2	0.3	0.2	0.2	0.1	0.1	0.1	0.1	0.3	0.2	0.2	0.2	0.3
Hämeen • Tavastehus	14.1	10.6	11.5	8.8	11.1	11.4	10.0	9.2	9.1	9.2	8.9	9.8	9.5	16.6
Kymen • Kymmene	13.2	4.5	5.6	3.8	4.8	5.1	4.4	4.0	4.0	3.7	3.8	4.3	4.1	7.0
Mikkelin • S:t Michels	3.3	3.0	2.8	2.0	2.4	3.0	2.6	2.6	2.4	2.1	2.3	2.5	2.3	3.0
Kuopion • Kuopio	4.9	5.4	5.4	2.3	2.9	3.1	3.4	2.7	2.7	2.7	2.7	3.1	3.0	4.0
Pohjois-Karjalan • Norra Karelens	•	•	•	1.7	2.0	2.0	2.4	2.3	2.2	2.5	2.4	1.9	1.9	1.6
Keski-Suomen • Mellersta Finlands	•	•	•	1.8	2.4	2.8	2.6	2.5	2.6	2.2	2.6	2.1	2.0	2.3
Vaasan • Vasa	9.2	5.3	5.2	2.5	3.5	3.4	2.9	3.4	2.9	2.5	2.7	3.2	3.2	4.4
Oulun • Uleåborgs	2.7	2.6	2.9	2.9	3.0	3.4	3.4	2.9	2.7	2.9	2.9	3.0	2.9	4.0
Lapin • Lapplands	2.2	1.6	1.5	1.4	1.4	1.6	1.4	1.6	1.4	1.3	1.0	1.4	1.3	2.1
Muut maat [1]) • Andra länder [1])	0.5	4.2	2.3	3.7	1.1	1.3	1.1	0.7	1.5	12.4	10.9	4.3	3.8	—
Summa	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**

[1]) Siirrot poissaolevien rekisteriin ja rekisteristä ml. • Inkl. överförda till och från registret över de frånvarande.

Muist. Pohjois-Karjalan ja Keski-Suomen läänit muodostettiin 1. 3. 1960. Näitä läänejä koskevat luvut tarkoittavat kuitenkin koko vuotta.
Anm. Norra Karelens och Mellersta Finlands län bildades 1. 3 1960. Siffrorna rörande dessa län avser dock hela året.

C. Kuntamuodon mukaan 1967 • Efter kommunform 1967 By type of municipality (city/town, township, rural district)

	Paikkakunta Ort		Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors										
			Suomalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De finska lutherska församlingarna[1])		Ruotsalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De svenska lutherska församlingarna[1])		Muut seurakunnat[1]) Övriga församlingar[1])		Siviilirekisteri Civilregistret		Kaikkiaan Samtliga		
			M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa
	Uudenmaan lääni (paitsi Helsinki)												
1	*Nylands län (exkl. Helsingfors)*		*3 049*	*3 829*	*383*	*399*	*123*	*126*	*419*	*230*	*3 974*	*4 584*	*8 558*
2	Kaupungit	Städer	315	408	71	75	19	17	27	17	432	517	949
3	Järvenpää		92	122	—	—	8	6	1	—	101	128	229
4	Muut	Övriga	223	286	71	75	11	11	26	17	331	389	720
5	Kauppalat	Köpingar	1 429	1 778	189	172	62	56	211	114	1 891	2 120	4 011
6	Espoo	Esbo	1 241	1 554	157	145	54	49	181	91	1 633	1 839	3 472
7	Siitä Tapiola[2])	Därav Tapiola[2]) ..	376	509	4	3	—	—	2	1	382	513	895
8	Kauniainen	Grankulla	36	46	7	9	4	1	10	6	57	62	119
9	Kerava	Kervo	68	72	—	—	1	3	11	6	80	81	161
10	Muut	Övriga	84	106	25	18	3	3	9	11	121	138	259
11	Maalaiskunnat	Landskommuner	1 305	1 643	123	152	42	53	181	99	1 651	1 947	3 598
12	Helsingin mlk.	Helsinge	725	874	35	50	21	27	133	74	914	1 025	1 939
13	Sipoo	Sibbo	48	62	22	29	—	2	1	4	71	97	168
14	Kirkkonummi	Kyrkslätt	82	68	11	7	2	—	9	6	104	81	185
15	Vihti		54	77	3	2	3	5	—	1	60	85	145
16	Nurmijärvi		88	116	—	—	1	2	12	4	101	122	223
17	Tuusula	Tusby	87	122	2	1	6	9	10	2	105	134	239
18	Muut	Övriga	221	324	50	63	9	8	16	8	296	403	699
	Turun ja Porin lääni												
19	*Åbo och Björneborgs län*		*782*	*1 028*	*66*	*71*	*10*	*15*	*56*	*42*	*914*	*1 156*	*2 070*
20	Kaupungit	Städer	393	486	47	44	5	10	34	22	479	562	1 041
21	Kauppalat	Köpingar	56	80	3	5	—	2	3	5	62	92	154
22	Maalaiskunnat	Landskommuner	333	462	16	22	5	3	19	15	373	502	875
	Ahvenanmaan maakunta												
23	*Landskapet Åland*		*9*	*14*	*6*	*5*	—	—	*1*	*1*	*16*	*20*	*36*
24	Kaupunki • Stad		9	12	2	2	—	—	1	1	12	15	27
25	Maalaiskunnat	Landskommuner	—	2	4	3	—	—	—	—	4	5	9
26	*Hämeen lääni • Tavastehus län*		*1 202*	*1 685*	*22*	*30*	*19*	*31*	*100*	*69*	*1 343*	*1 815*	*3 158*
27	Kaupungit	Städer	731	1 010	19	23	13	23	75	46	838	1 102	1 940
28	Kauppalat	Köpingar	42	76	—	2	1	1	1	2	44	81	125
29	Maalaiskunnat	Landskommuner	429	599	3	5	5	7	24	21	461	632	1 093
30	*Kymen lääni • Kymmene län*		*778*	*979*	*12*	*13*	*15*	*22*	*44*	*26*	*849*	*1 040*	*1 889*
31	Kaupungit	Städer	343	399	4	3	9	14	28	15	384	431	815
32	Kauppalat	Köpingar	175	214	6	5	3	5	8	2	192	226	418
33	Maalaiskunnat	Landskommuner	260	366	2	5	3	3	8	9	273	383	656
34	*Mikkelin lääni • S:t Michels län*		*558*	*773*	—	*1*	*5*	*10*	*9*	*11*	*572*	*795*	*1 367*
35	Kaupungit	Städer	215	304	—	—	1	4	7	7	223	315	538
36	Maalaiskunnat	Landskommuner	343	469	—	1	4	6	2	4	349	480	829
37	*Kuopion lääni • Kuopio län*		*645*	*836*	*5*	*3*	*42*	*54*	*35*	*21*	*727*	*914*	*1 641*
38	Kaupungit	Städer	236	333	5	3	12	13	21	12	274	361	635
39	Kauppala	Köping	29	38	—	—	3	4	—	1	32	43	75
40	Maalaiskunnat	Landskommuner	380	465	—	—	27	37	14	8	421	510	931
	Pohjois-Karjalan lääni												
41	*Norra Karelens län*		*618*	*789*	—	*1*	*51*	*67*	*18*	*12*	*687*	*869*	*1 556*
42	Kaupunki	Stad	115	177	—	—	6	16	7	5	128	198	326
43	Kauppalat	Köpingar	25	23	—	—	—	1	1	3	26	27	53
44	Maalaiskunnat	Landskommuner	478	589	—	1	45	50	10	4	533	644	1 177

[1]) Ks. muist. II s. 14. [2]) Tapiolan seurakunta.

	Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors											Muuttovoitto tai -tappio (—) Överskott av inflyttade eller utflyttade (—)			
	Suomalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De finska lutherska församlingarna[1])		Ruotsalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De svenska lutherska församlingarna[1])		Muut seurakunnat[2]) Övriga församlingar[1])		Siviilirekisteri Civilregistret		Kaikkiaan Samtliga						
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	
	4 651	*5 340*	*664*	*649*	*141*	*164*	*526*	*294*	*5 982*	*6 447*	*12 429*	— *2 008*	— *1 863*	— *3 871*	1
	298	357	74	79	7	13	28	13	407	462	869	25	55	80	2
	92	103	5	2	5	4	3	3	105	112	217	— 4	16	12	3
	206	254	69	77	2	9	25	10	302	350	652	29	39	68	4
	2 150	2 487	387	362	79	80	215	112	2 831	3 041	5 872	— 940	— 921	— 1 861	5
	1 724	2 022	254	234	59	54	173	79	2 210	2 389	4 599	— 577	— 550	— 1 127	6
	439	528	9	12	—	—	1	—	449	540	989	— 67	— 27	— 94	7
	217	222	111	118	11	18	14	10	353	368	721	— 296	— 306	— 602	8
	151	166	6	3	5	6	20	17	182	192	374	— 102	— 111	— 213	9
	58	77	16	7	4	2	8	6	86	92	178	35	46	81	10
	2 203	2 496	203	208	55	71	283	169	2 744	2 944	5 688	— 1 093	— 997	— 2 090	11
	1 511	1 693	63	74	40	44	193	101	1 807	1 912	3 719	— 893	— 887	— 1 780	12
	56	83	44	31	—	8	13	8	113	130	243	— 42	— 33	— 75	13
	109	120	36	36	6	5	6	6	157	167	324	— 53	— 86	— 139	14
	51	82	2	2	—	3	6	5	59	92	151	1	— 7	— 6	15
	172	167	1	4	—	5	24	19	197	195	392	— 96	— 73	— 169	16
	123	134	6	5	4	2	17	17	150	158	308	— 45	— 24	— 69	17
	181	217	51	56	5	4	24	13	261	290	551	35	113	148	18
	470	*583*	*49*	*53*	*20*	*17*	*41*	*29*	*580*	*682*	*1 262*	*334*	*474*	*808*	19
	299	348	39	33	16	13	30	23	384	417	801	95	145	240	20
	38	35	4	5	—	1	3	1	45	42	87	17	50	67	21
	133	200	6	15	4	3	8	5	151	223	374	222	279	501	22
	5	*9*	*13*	*12*	—	*1*	*1*	—	*19*	*22*	*41*	— *3*	— *2*	— *5*	23
	4	9	9	8	—	1	1	—	14	18	32	— 2	— 3	— 5	24
	1	—	4	4	—	—	—	—	5	4	9	— 1	1	± 0	25
	803	*1 041*	*15*	*21*	*6*	*30*	*77*	*51*	*901*	*1 143*	*2 044*	*442*	*672*	*1 114*	26
	552	700	11	13	5	24	57	32	625	769	1 394	213	333	546	27
	25	43	1	1	—	1	1	—	27	45	72	17	36	53	28
	226	298	3	7	1	5	19	19	249	329	578	212	303	515	29
	342	*436*	*15*	*14*	*11*	*15*	*35*	*14*	*403*	*479*	*882*	*446*	*561*	*1 007*	30
	187	232	9	6	7	8	22	7	225	253	478	159	178	337	31
	75	104	4	5	3	6	6	4	88	119	207	104	107	211	32
	80	100	2	3	1	1	7	3	90	107	197	183	276	459	33
	212	*275*	*8*	*3*	*6*	*9*	*13*	*8*	*239*	*295*	*534*	*333*	*500*	*833*	34
	92	152	4	1	4	5	7	5	107	163	270	116	152	268	35
	120	123	4	2	2	4	6	3	132	132	264	217	348	565	36
	247	*293*	*5*	*6*	*16*	*18*	*28*	*16*	*296*	*333*	*629*	*431*	*581*	*1 012*	37
	128	156	4	6	5	8	19	6	156	176	332	118	185	303	38
	2	2	—	—	3	3	1	—	6	5	11	26	38	64	39
	117	135	1	—	8	7	8	10	134	152	286	287	358	645	40
	226	*255*	—	*2*	*22*	*21*	*10*	*8*	*258*	*286*	*544*	*429*	*583*	*1 012*	41
	71	77	—	—	6	9	4	4	81	90	171	47	108	155	42
	7	9	—	—	2	2	—	—	9	11	20	17	16	33	43
	148	169	—	2	14	10	6	4	168	185	353	365	459	824	44

[1]) Se anm. II på s. 15. [2]) Tapiola församling.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Paikkakunta Ort	Helsinkiin muuttaneet · Inflyttade till Helsingfors										
		Suomalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De finska lutherska församlingarna[1])		Ruotsalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De svenska lutherska församlingarna[1])		Muut seurakunnat[1]) Övriga församlingar[1])		Siviilirekisteri Civilregistret		Kaikkiaan Samtliga		
		M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa
	Keski-Suomen lääni											
1	*Mellersta Finlands län*	*562*	*684*	*2*	*4*	*11*	*16*	*24*	*22*	*599*	*726*	*1 325*
2	Kaupunki Stad	143	202	—	—	4	9	11	5	158	216	374
3	Kauppalat Köpingar	40	37	1	1	—	1	—	1	41	40	81
4	Maalaiskunnat Landskommuner	379	445	1	3	7	6	13	16	400	470	870
5	*Vaasan lääni · Vasa län*	*446*	*574*	*65*	*77*	*10*	*11*	*30*	*29*	*551*	*691*	*1 242*
6	Kaupungit Städer	115	161	44	57	7	9	16	13	182	240	422
7	Kauppalat Köpingar	30	41	—	—	1	1	—	1	31	43	74
8	Maalaiskunnat Landskommuner	301	372	21	20	2	1	14	15	338	408	746
9	*Oulun lääni · Uleåborgs län*	*677*	*865*	*1*	*4*	*18*	*19*	*38*	*21*	*734*	*909*	*1 643*
10	Kaupungit Städer	222	304	1	3	9	10	16	10	248	327	575
11	Kauppala Köping	51	52	—	—	—	—	1	3	52	55	107
12	Maalaiskunnat Landskommuner	404	509	—	1	9	9	21	8	434	527	961
13	*Lapin lääni · Lapplands län*	*266*	*329*	—	*1*	*2*	*8*	*25*	*8*	*293*	*346*	*639*
14	Kaupungit Städer	113	150	—	—	2	3	16	5	131	158	289
15	Kauppalat Köpingar	19	27	—	—	—	—	—	—	19	27	46
16	Maalaiskunnat Landskommuner	134	152	—	1	—	5	9	3	143	161	304
17	**Suomi yht. · Summa för Finland**	**9 592**	**12 385**	**562**	**609**	**306**	**379**	**799**	**492**	**11 259**	**13 865**	**25 124**
18	Kaupungit Städer	2 950	3 946	193	210	87	128	259	158	3 489	4 442	7 931
19	Kauppalat Köpingar	1 896	2 366	199	185	70	71	225	132	2 390	2 754	5 144
20	Maalaiskunnat Landskommuner ..	4 746	6 073	170	214	149	180	315	202	5 380	6 669	12 049
21	**Muut maat · Andra länder**	**6**	**10**	**9**	**9**	**67**	**42**	**51**	**42**	**133**	**103**	**236**
22	**Kaikkiaan[2]) · Totalsumma[2])**	**10010**	**12 841**	**705**	**789**	**374**	**429**	**850**	**534**	**11 939**	**14 593**	**26 532**

[1]) Ks. muist. II s. 14. [2]) Siirrot poissaolevien rekisteriin ja rekisteristä ml.

20. Kaupunkien [1]) ja maalaiskuntien osuus Helsingin muuttoliikkeestä 1967
Flyttningsrörelsen fördelad på städer [1]) och landskommuner 1967

Migration to and from Helsinki by towns and rural communes

Ikäryhmä ja siviilisääty Åldersgrupp och civilstånd	Miehet · Män				Naiset · Kvinnor			
			%				%	
	Kaup. Städer	Maalaisk. Landsk.	Kaup. Städer	Maalaisk. Landsk.	Kaup. Städer	Maalaisk. Landsk.	Kaup. Städer	Maalaisk. Landsk.
	Helsinkiin muuttaneet · Inflyttade till Helsingfors							
0—14	1 213	768	20.6	14.3	1 188	700	16.5	10.5
15—29	3 035	3 458	51.6	64.3	4 265	4 762	59.3	71.4
30—64	1 545	1 082	26.3	20.1	1 594	1 069	22.1	16.0
65—	86	72	1.5	1.3	149	138	2.1	2.1
Summa	**5 879**	**5 380**	**100.0**	**100.0**	**7 196**	**6 669**	**100.0**	**100.0**
Naimattomat · Ogifta	3 098	3 596	52.7	66.8	4 065	4 640	56.5	69.6
Naimisissa · Gifta	2 580	1 644	43.9	30.6	2 718	1 715	37.8	25.7
Lesket ja eronneet · Änk. o. frånsk.	201	140	3.4	2.6	413	314	5.7	4.7
	Helsingistä muuttaneet · Utflyttade från Helsingfors							
0—14	1 578	1 175	28.5	28.3	1 434	1 070	23.1	23.3
15—29	2 174	1 669	39.3	40.3	2 938	2 167	47.4	47.1
30—64	1 693	1 216	30.6	29.3	1 648	1 238	26.6	26.9
65—	86	88	1.6	2.1	182	126	2.9	2.7
Summa	**5 531**	**4 148**	**100.0**	**100.0**	**6 202**	**4 601**	**100.0**	**100.0**
Naimattomat · Ogifta	2 535	2 121	45.8	51.1	2 759	2 228	44.5	48.4
Naimisissa · Gifta	2 821	1 925	51.0	46.4	3 086	2 121	49.8	46.1
Lesket ja eronneet · Änk. o. frånsk.	175	102	3.2	2.5	357	252	5.7	5.5

[1]) Kauppalat ml. · Inkl. köpingar.

Helsingistä muuttaneet · Utflyttade från Helsingfors											Muuttovoitto tai -tappio (—) Överskott av inflyttade eller utflyttade (—)			
Suomalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De finska lutherska församlingarna[1])		Ruotsalaiset luterilaiset seurakunnat[1]) De svenska lutherska församlingarna[1])		Muut seurakunnat[1]) Övriga församlingar[1])		Siviilirekisteri Civilregistret		Kaikkiaan Samtliga						
M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	
249	*297*	*3*	*3*	*5*	*4*	*24*	*11*	*281*	*315*	*596*	*318*	*411*	*729*	1
110	129	2	2	4	3	10	5	126	139	265	32	77	109	2
5	12	—	—	—	—	1	1	6	13	19	35	27	62	3
134	156	1	1	1	1	13	5	149	163	312	251	307	558	4
212	*273*	*43*	*44*	*7*	*4*	*25*	*10*	*287*	*331*	*618*	*264*	*360*	*624*	5
99	110	24	32	5	3	19	7	147	152	299	35	88	123	6
14	16	—	—	2	1	1	—	17	17	34	14	26	40	7
99	147	19	12	—	—	5	3	123	162	285	215	246	461	8
284	*326*	*7*	*5*	*6*	*11*	*12*	*13*	*309*	*355*	*664*	*425*	*554*	*979*	9
127	164	5	2	2	5	6	7	140	178	318	108	149	257	10
18	25	—	—	—	—	—	—	18	25	43	34	30	64	11
139	137	2	3	4	6	6	6	151	152	303	283	375	658	12
107	*108*	*2*	*1*	*6*	*1*	*9*	*5*	*124*	*115*	*239*	*169*	*231*	*400*	13
55	54	2	1	3	—	8	5	68	60	128	63	98	161	14
4	7	—	—	—	—	—	—	4	7	11	15	20	35	15
48	47	—	—	3	1	1	—	52	48	100	91	113	204	16
7 808	**9 236**	**824**	**813**	**246**	**295**	**801**	**459**	**9 679**	**10 803**	**20 482**	**1 580**	**3 062**	**4 642**	17
2 022	2 488	183	183	64	92	211	114	2 480	2 877	5 357	1 009	1 565	2 574	18
2 338	2 740	396	373	89	94	228	118	3 051	3 325	6 376	— 661	— 571	— 1 232	19
3 448	4 008	245	257	93	109	362	227	4 148	4 601	8 749	1 232	2 068	3 300	20
35	**87**	**35**	**45**	**65**	**51**	**2**	**1**	**137**	**184**	**321**	— **4**	— **81**	— **85**	21
8 219	**9 953**	**1 309**	**1 540**	**326**	**363**	**803**	**460**	**10 657**	**12 316**	**22 973**	**1 282**	**2 277**	**3 559**	22

[1]) Se anm. II på s. 15. [2]) Inkl. överförda till och från registret över de frånvarande.

21. Muuttoliike väestörekisterien mukaan 1961—67
Flyttningsrörelsen efter befolkningsregister 1961—67

Migration by population registers

A. Sisäinen muuttoliike · Inre flyttningsrörelsen Internal migration

Vuosi År	Kaikki muuttaneet Samtliga flyttande	Muuttovoitto tai -tappio (—) Flyttningsvinst eller -förlust (—) Väestörekisteriryhmä · Befolkningsregistergrupp							
		Suom. ev.lut. seurak.[1]) De finska ev.-luth. församl.[1])		Ruots. ev.lut. seurak.[1]) De svenska ev.-luth. församl.[1])		Muut[1]) Övriga[1])		Siviilirekisteri Civilregistret	Summa
1961	30 576		255	—	545		106	184	± 0
1962	29 077		12	—	253	—	37	278	± 0
1963	25 133		179	—	222		18	25	± 0
1964	32 194		282	—	149		16	— 149	± 0
1965	53 606	—	73	—	236		49	260	± 0
1966	41 240	—	168	—	324		44	448	± 0
1967	40 140	—	494	—	501		32	963	± 0

[1]) Ks. muist. II s. 14 · Se anm. II på s. 15.

B. Väestörekisterien mukaan 1967 • Efter befolkningsregister 1967 By population registers

Väestörekisteri Befolkningsregister	Väestörekistereihin merkittyjä Antecknade i befolkningsregister			Väestörekistereistä poistettuja Avförda ur befolkningsregister			Muuttovoitto tai -tappio (—) Överskott av inflyttade eller utflyttade (—)		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
				Kaupungin sisäinen muuttoliike • Flyttningsrörelsen inom staden					
Suom. ev.lut. seurakunnat[1]) • Finska ev.luth. församl.[1])	*13 356*	*16 861*	*30 217*	*13 910*	*16 801*	*30 711*	— *554*	*60*	— *494*
Kantakaupunki • Stadskärnan	4 744	6 558	11 302	7 384	9 305	16 689	— 2 640	— 2 747	— 5 387
Esikaupungit • Förstäderna	8 612	10 303	18 915	6 526	7 496	14 022	2 086	2 807	4 893
Ruots. ev.lut. seurakunnat[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])	*3 314*	*4 612*	*7 926*	*3 567*	*4 860*	*8 427*	— *253*	— *248*	— *501*
Kantakaupunki • Stadskärnan	1 526	2 174	3 700	3 196	4 364	7 560	— 1 670	— 2 190	— 3 860
Esikaupungit • Förstäderna	1 788	2 438	4 226	371	496	867	1 417	1 942	3 359
Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])	*67*	*134*	*201*	*64*	*105*	*169*	*3*	*29*	*32*
Siviilirekisteri • Civilregistret	*1 177*	*619*	*1 796*	*373*	*460*	*833*	*804*	*159*	*963*
Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister	**17 914**	**22 226**	**40 140**	**17 914**	**22 226**	**40 140**	± **0**	± **0**	± **0**
				Kaupunkiin sen ulkopuolelta ja kaupungista sen ulkopuolelle muuttaneet *Flyttningsrörelsen från och till orter utom staden*					
Suom. ev.lut. seurakunnat[1]) • Finska ev.luth. församl.[1])	*10 010*	*12 841*	*22 851*	*8 219*	*9 953*	*18 172*	*1 791*	*2 888*	*4 679*
Kantakaupunki • Stadskärnan	5 148	6 614	11 762	3 904	4 895	8 799	1 244	1 719	2 963
Esikaupungit • Förstäderna	4 862	6 227	11 089	4 315	5 058	9 373	547	1 169	1 716
Ruots. ev.lut. seurakunnat[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])	*705*	*789*	*1 494*	*1 309*	*1 540*	*2 849*	— *604*	— *751*	— *1 355*
Kantakaupunki • Stadskärnan	459	536	995	938	1 173	2 111	— 479	— 637	— 1 116
Esikaupungit • Förstäderna	246	253	499	371	367	738	— 125	— 114	— 239
Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])	*374*	*429*	*803*	*326*	*363*	*689*	*48*	*66*	*114*
Siviilirekisteri • Civilregistret	*850*	*534*	*1 384*	*803*	*460*	*1 263*	*47*	*74*	*121*
Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister	**11 939**	**14 593**	**26 532**	**10 657**	**12 316**	**22 973**	**1 282**	**2 277**	**3 559**
				Kaikki muuttaneet • Samtliga in- och utflyttade					
Suom. ev.lut. seurakunnat[1]) • Finska ev.luth. församl.[1])	*23 366*	*29 702*	*53 068*	*22 129*	*26 754*	*48 883*	*1 237*	*2 948*	*4 185*
Kantakaupunki • Stadskärnan	9 892	13 172	23 064	11 288	14 200	25 488	— 1 396	— 1 028	— 2 424
Esikaupungit • Förstäderna	13 474	16 530	30 004	10 841	12 554	23 395	2 633	3 976	6 609
Ruots. ev.lut. seurak.[1]) • Sv. ev.luth. församl.[1])	*4 019*	*5 401*	*9 420*	*4 876*	*6 400*	*11 276*	— *857*	— *999*	— *1 856*
Kantakaupunki • Stadskärnan	1 985	2 710	4 695	4 134	5 537	9 671	— 2 149	— 2 827	— 4 976
Esikaupungit • Förstäderna	2 034	2 691	4 725	742	863	1 605	1 292	1 828	3 120
Muut seurakunnat[1]) • Övriga församlingar[1])	*441*	*563*	*1 004*	*390*	*468*	*858*	*51*	*95*	*146*
Siviilirekisteri • Civilregistret	*2 027*	*1 153*	*3 180*	*1 176*	*920*	*2 096*	*851*	*233*	*1 084*
Kaikki väestörekisterit • Samtliga befolkningsregister	**29 853**	**36 819**	**66 672**	**28 571**	**34 542**	**63 113**	**1 282**	**2 277**	**3 559**

[1]) Ks. muist. II s. 14 • Se anm. II på s. 15.

22. Muuttoliike perhetyypin mukaan 1946—67
Flyttningsrörelsen efter familjetyp 1946—67
Migration by type of family

Vuosi År	Yksinäiset henkilöt Ensamma personer	Perheitä · Familjer									Henkilöitä Personer
		Mies ja vaimo Man och hustru	Mies ja vaimo sekä 1 lapsi Man och hustru samt 1 barn	Mies ja vaimo sekä 2 lasta Man och hustru samt 2 barn	Mies ja vaimo sekä 3 lasta Man och hustru samt 3 barn	Mies ja vaimo sekä 4 tai useampia lapsia Man och hustru samt 4 eller flere barn	Mies tai nainen ja 1 lapsi Man eller kvinna och 1 barn	Mies tai nainen ja 2 tai useampia lapsia Man eller kvinna och 2 eller flere barn	2 tai useampia lapsia 2 eller flere barn	Summa	
	Kaupunkiin muuttaneet · Till staden inflyttade										
1946—50	31 084	1 839	1 594	1 169	553	295	1 677	690	111	7 928	54 716
1951—55	44 926	2 493	1 911	1 543	717	305	1 889	819	62	9 739	74 059
1956—60	57 949	3 409	3 019	2 108	924	403	2 543	1 360	88	13 854	99 358
1961—65	72 785	4 507	3 988	2 695	1 108	423	2 948	1 771	89	17 529	125 091
1960	14 449	851	762	573	245	88	660	374	17	3 570	25 182
1961	14 063	854	821	539	241	88	545	364	15	3 467	24 549
1962	14 149	869	780	518	223	105	626	367	26	3 514	24 684
1963	14 608	939	817	558	232	86	607	355	16	3 610	25 347
1964	14 531	890	736	524	204	70	594	348	12	3 378	24 546
1965	15 434	955	834	556	208	74	576	337	20	3 560	25 965
1966	15 728	1 011	822	613	213	90	583	336	13	3 681	26 649
1967	16 311	974	783	571	179	65	594	323	16	3 505	26 532
	Kaupungista muuttaneet · Från staden utflyttade										
1946—50	15 559	1 586	1 761	1 382	552	253	1 736	630	45	7 945	39 629
1951—55	15 664	1 946	1 617	1 314	552	228	1 602	697	94	8 050	39 654
1956—60	24 628	3 108	3 068	2 102	925	330	2 573	1 417	119	13 642	65 397
1961—65	33 935	4 291	4 535	3 155	1 185	404	3 093	1 783	91	18 537	89 691
1960	7 091	976	905	644	279	96	759	476	31	4 166	19 554
1961	6 210	731	797	490	212	79	636	343	20	3 308	16 078
1962	6 086	770	738	541	193	77	560	286	16	3 181	15 609
1963	6 398	831	924	603	247	81	546	343	18	3 593	17 277
1964	7 322	960	1 055	734	261	82	661	403	15	4 171	19 882
1965	7 919	999	1 021	787	272	85	690	408	22	4 284	20 845
1966	8 634	968	1 068	746	249	67	685	391	15	4 189	21 147
1967	9 277	1 106	1 131	829	277	68	761	421	22	4 615	22 973

Muist. V. 1946—49 on lapsiksi luettu alle 21-vuotiaat ja v:sta 1950 lähtien alle 16-vuotiaat.
Anm. Med barn avses åren 1946—49 personer under 21 år och fr.o.m. år 1950 personer under 16 år.

23. Muuttoliike kuntaryhmän ja talousalueen mukaan 1967
Flyttningsrörelsen efter kommungrupp och ekonomisk region 1967

Migration by class of commune and economic region

A. Iän ja siviilisäädyn mukaan • Efter ålder och civilstånd By age and marital status

Kuntaryhmä[1]) Kommungrupp[1])	Ikäryhmä • Åldersgrupp 0–14	%	15–39	%	40–64	%	65–	%	Summa	%	Siitä naimattomia • Därav ogifta 15–39	%	40–64	%	65–	%
	Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors															
A	243	18.2	882	66.2	182	13.7	25	1.9	1 332	100.0	408	46.3	26	14.3	2	8.0
B	1 694	19.4	5 926	67.8	976	11.2	139	1.6	8 735	100.0	2 885	48.7	127	13.0	14	10.1
C	464	15.4	2 149	71.4	324	10.8	71	2.4	3 008	100.0	1 239	57.7	56	17.3	5	7.0
D	7	4.7	132	88.6	7	4.7	3	2.0	149	100.0	113	85.6	—	—	1	33.3
E	346	6.6	4 464	85.5	341	6.5	74	1.4	5 225	100.0	3 668	82.2	82	24.0	8	10.8
F	85	9.6	724	81.7	63	7.1	14	1.6	886	100.0	565	78.0	12	19.0	—	—
G	380	13.5	2 089	74.5	276	9.8	61	2.2	2 806	100.0	1 373	65.7	53	19.2	4	6.6
H	650	21.8	1 905	63.9	370	12.4	58	1.9	2 983	100.0	837	43.9	46	12.4	6	10.3
Summa	**3 869**	**15.4**	**18 271**	**72.7**	**2 539**	**10.1**	**445**	**1.8**	**25 124**	**100.0**	**11 088**	**60.7**	**402**	**15.8**	**40**	**9.0**

Kuntaryhmä[1]) Kommungrupp[1])	Ikäryhmä • Åldersgrupp 0–14	%	15–39	%	40–64	%	65–	%	Summa	%	Siitä naimattomia • Därav ogifta 15–39	%	40–64	%	65–	%
	Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors															
A	245	23.4	647	61.7	141	13.5	15	1.4	1 048	100.0	223	34.5	21	14.9	4	26.7
B	2 007	25.7	4 752	60.9	884	11.3	162	2.1	7 805	100.0	1 328	27.9	94	10.6	32	19.8
C	760	26.4	1 669	58.0	360	12.5	91	3.1	2 880	100.0	530	31.8	31	8.6	19	20.9
D	5	17.3	21	72.4	2	6.9	1	3.4	29	100.0	12	57.1	—	—	—	—
E	331	19.0	1 154	66.3	198	11.4	58	3.3	1 741	100.0	715	62.0	48	24.2	12	20.7
F	58	21.0	184	66.7	23	8.3	11	4.0	276	100.0	99	53.8	5	21.7	3	27.3
G	543	25.0	1 231	56.6	328	15.1	72	3.3	2 174	100.0	465	37.8	46	14.0	12	16.7
H	1 308	28.9	2 540	56.1	609	13.4	72	1.6	4 529	100.0	608	23.9	69	11.3	10	13.9
Summa	**5 257**	**25.7**	**12 198**	**59.6**	**2 545**	**12.4**	**482**	**2.3**	**20 482**	**100.0**	**3 980**	**32.6**	**314**	**12.3**	**92**	**19.1**

B. Talousalueittain • Efter ekonomiska regioner By economic region

Talousalue Ekonomisk region	Kuntaryhmä[1]) • Kommungrupp[1]) A	B	C	D	E	F	G	H	Summa
	Helsinkiin muuttaneet • Inflyttade till Helsingfors								
Uusimaa • Nyland	—	3 810	1 150	—	153	107	992	2 261	8 473
Varsinais-Suomi • Egentliga Finland	614	—	181	—	247	17	163	42	1 264
Ahvenanmaa • Åland	—	—	27	—	2	—	7	—	36
Satakunta • Satakunda	—	295	59	—	75	4	164	85	682
Etelä-Häme • Södra Tavastland	—	1 081	179	—	329	26	392	56	2 063
Tammermaa • Tammerland	718	—	241	—	204	102	167	123	1 555
Kaakkois-Suomi • Sydöstra Finland	—	1 157	76	—	211	35	280	127	1 886
Keski-Suomi • Mellersta Finland	—	374	81	—	483	5	220	162	1 325
Etelä-Savo • Södra Savolax	—	406	203	—	639	182	—	—	1 430
Pohjois-Savo • Norra Savolax	—	401	130	46	650	105	27	14	1 373
Pohjois-Karjala • Norra Karelen	—	326	53	—	1 012	79	—	86	1 556
Etelä-Pohjanmaa • Södra Österbotten	—	215	208	—	311	138	155	—	1 027
Keski-Pohjanmaa • Mellersta Österbotten	—	—	216	59	311	41	52	—	679
Pohjois-Pohjanmaa • Norra Österbotten	—	413	—	—	163	19	35	14	644
Kainuu • Kajanaland	—	—	126	—	292	22	39	13	492
Lappi • Lappland	—	257	78	44	143	4	113	—	639
Summa	**1 332**	**8 735**	**3 008**	**149**	**5 225**	**886**	**2 806**	**2 983**	**25 124**
Siitä syntymäkunnastaan muuttaneet • Därav från födelsekommunen inflyttade	425	1 925	852	116	3 459	489	1 056	536	8 858

[1]) A–C kaupungit ja kauppalat: A = vähintään 100 000 asukasta, B = 20 000–99 999 asukasta, C = alle 20 000 asukasta. D–H maalaiskunnat: D = maa- ja metsätalousväestöä vähintään 75% koko väestöstä, E = maa- ja metsätalousväestöä 50–74.9% ja teollisuusväestöä alle 20%, F = s:n 50–74.9% ja yli 20%, G = s:n alle 50 % ja alle 40%, H = s:n alle 50% ja yli 40%. Kuntien ryhmitys on tarkistettu vuoden 1960 yleisen väestölaskennan tulosten perusteella.

Talousalue Ekonomisk region	Kuntaryhmä[1]) • Kommungrupp[1]) A	B	C	D	E	F	G	H	Summa
	Helsingistä muuttaneet • Utflyttade från Helsingfors								
Uusimaa • Nyland	—	4 911	1 830	—	100	41	1 362	4 137	12 381
Varsinais-Suomi • Egentliga Finland	454	—	154	—	81	8	78	32	807
Ahvenanmaa • Åland	—	—	32	—	2	—	7	—	41
Satakunta • Satakunda	—	245	18	—	44	2	57	38	404
Etelä-Häme • Södra Tavastland	—	698	128	—	161	9	228	40	1 264
Tammermaa • Tammerland	594	—	130	—	62	22	77	110	995
Kaakkois-Suomi • Sydöstra Finland	—	645	40	—	58	17	87	34	881
Keski-Suomi • Mellersta Finland	—	265	19	—	148	—	85	79	596
Etelä-Savo • Södra Savolax	—	161	110	—	200	51	—	—	522
Pohjois-Savo • Norra Savolax	—	235	40	5	200	28	18	7	533
Pohjois-Karjala • Norra Karelen	—	171	20	—	281	29	—	43	544
Etelä-Pohjanmaa • Södra Österbotten	—	145	135	—	110	54	77	—	521
Keski-Pohjanmaa • Mellersta Österbotten	—	—	137	18	100	6	38	—	299
Pohjois-Pohjanmaa • Norra Österbotten	—	221	—	—	55	4	20	5	305
Kainuu • Kajanaland	—	—	56	—	62	5	23	4	150
Lappi • Lappland	—	108	31	6	77	—	17	—	239
Summa	**1 048**	**7 805**	**2 880**	**29**	**1 741**	**276**	**2 174**	**4 529**	**20 482**
Siitä Helsingissä syntyneitä • Därav i H:fors födda	312	2 731	1 057	4	308	61	696	1 620	6 789

[1]) A–C städer och köpingar: A = minst 100 000 inv., B = 20 000–99 999 inv., C = under 20 000 inv. D–H landskommuner: D = jord- o. skogsbruksbefolkn. minst 75% av totalbefolkningen, E = jord- o. skogsbruksbefolkn. 50–74.9% och industribefolkn. under 20%, F = d:o 50–74.9% resp. över 20%, G = d:o under 50% resp. under 40%, H = d:o under 50% resp. över 40%. Kommungrupperingen har justerats med stöd av resultaten från den allmänna folkräkningen år 1960.

24. Väkiluvunmuutosten tulokset 1901—67
Folkmängdsförändringarnas resultat 1901—67

Population movement

Vuosi År	Syntyneiden enemmyys Överskott av födda			Muuttovoitto Överskott av inflyttade			Väestönlisäys Folkökning			Väestönlisäys 1 000 asukasta kohti Folkökning i förhållande till 1 000 invånare		
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	Syntyneiden enemmyys Överskott av födda	Muuttovoitto Överskott av inflyttade	Koko väestön lisäys Hela folkökningen
1901—05..	2 656	3 027	5 683	8 303	9 756	18 059	10 959	12 783	23 742	11.2	35.6	46.8
1906—10..	3 770	3 872	7 642	10 836	13 285	24 121	14 606	17 157	31 763	12.4	39.0	51.4
1911—15..	3 027	3 149	6 176	10 279	12 848	23 127	13 306	15 997	29 303	7.8	29.4	37.2
1916—20..	— 1 243	501	— 742	7 494	9 668	17 162	6 251	10 169	16 420	— 0.8	19.1	18.3
1921—25..	1 295	1 122	2 417	4 777	6 649 [1]	11 426	6 072	7 771 [1]	13 843	2.5	11.6	14.1
1926—30..	— 161	6	— 155	13 606	15 981	29 587	13 445	15 987	29 432	— 0.1	27.2	27.1
1931—35..	— 224	— 623	— 847	11 580	23 478 [2]	35 058	11 356	22 855 [2]	34 211	— 0.7	28.7	28.0
1936—40..	— 118	882	764	18 002	23 514 [3]	41 516	17 884	24 396 [3]	42 280	0.5	30.4	30.9
1941—45..	2 043	4 844	6 887	4 685	7 325	12 010	6 728	12 169	18 897	4.6	8.1	12.7
1946—50..	9 903	9 256	19 159	23 929	29 860 [4-5]	53 789	33 832	39 116 [4-5]	72 948	11.1	31.2	42.3
1951—55..	7 956	6 847	14 803	15 063	19 342	34 405	23 019	26 189	49 208	7.6	17.6	25.2
1956—60..	9 410	7 267	16 677	14 983	18 978	33 961	24 393	26 245	50 638	7.7	15.6	23.3
1961—65..	10 663	8 085	18 748	15 223	20 177	35 400	25 886	28 262	54 148	7.8	14.7	22.5
1945.....	1 864	1 941	3 805	1 759	2 080	3 839	3 623	4 021	7 644	12.6	12.7	25.3
1946 {[7]} ..	—	—	—	11 954	13 521	25 475	11 954	13 521	25 475	—	83.8	83.8
1946 {[8]} ..	2 507	2 476	4 983	1 128	1 240	2 368	3 635	3 716	7 351	15.0	7.1	22.1
1947.....	2 087	2 143	4 230	580	895	1 475	2 667	3 038	5 705	12.5	4.4	16.9
1948.....	2 075	1 947	4 022	— 56	143	87	2 019	2 090	4 109	11.8	0.3	12.1
1949.....	1 583	1 381	2 964	6 117	8 731 [4]	14 848	7 700	10 112 [4]	17 812	8.4	42.4	50.8
1950.....	1 651	1 309	2 960	4 206	5 330 [5]	9 536	5 857	6 639 [5]	12 496	8.1	26.2	34.3
1951.....	1 344	1 198	2 542	2 981	3 755	6 736	4 325	4 953	9 278	6.8	18.0	24.8
1952.....	1 427	1 212	2 639	3 555	4 206	7 761	4 982	5 418	10 400	6.9	20.3	27.2
1953.....	1 721	1 412	3 133	2 484	3 549	6 033	4 205	4 961	9 166	8.0	15.4	23.5
1954.....	1 703	1 493	3 196	2 331	3 295	5 626	4 034	4 788	8 822	8.0	14.1	22.2
1955.....	1 761	1 532	3 293	3 712	4 537	8 249	5 473	6 069	11 542	8.1	20.3	28.4
1956.....	1 855	1 612	3 467	3 800	4 817	8 617	5 655	6 429	12 084	8.3	20.7	29.0
1957.....	1 858	1 414	3 272	3 656	4 305	7 961	5 514	5 719	11 233	7.7	18.6	26.3
1958.....	1 802	1 182	2 984	2 409	3 450	5 859	4 211	4 632	8 843	6.9	13.4	20.3
1959.....	2 008	1 548	3 556	2 554	3 342	5 896	4 562	4 890	9 452	8.0	13.3	21.3
1960.....	1 887	1 511	3 398	2 564	3 064	5 628	4 451	4 575	9 026	7.6	12.5	20.1
1961.....	1 850	1 473	3 323	3 851	4 620	8 471	5 701	6 093	11 794	7.2	18.5	25.7
1962.....	1 935	1 518	3 453	4 145	4 930	9 075	6 080	6 448	12 528	7.3	19.3	26.6
1963.....	2 351	1 623	3 974	3 436	4 634	8 070	5 787	6 257	12 044	8.2	16.7	24.9
1964.....	2 359	1 755	4 114	1 795	2 869	4 664	4 154	4 624	8 778	8.3	9.5	17.8
1965.....	2 168	1 716	3 884	1 996	3 124	5 120	4 164	4 840	9 004	7.7	10.2	17.9
1966.....	2 253	1 888	4 141	3 658	4 550 [6]	8 208	5 911	6 438 [6]	12 349	8.0	16.0	24.0
1967*	2 181	1 935	4 116	1 282	2 277	3 559	3 463	4 212	7 675	7.9	6.8	14.7

[1]) Ml. 69 henkilöä (33 m. ja 36 n.), jotka siirtyivät kaupunkiin Ruskeasuo- ja Uusipelto-nimisiä alueita kaupunkiin liitettäessä 31. 12. 1925. [2]) Muuttovoiton kasvun aiheutti 28. 11. 1930 annettu asetus muuttokirjasta. [3]) Ml. Santahaminan väestö, 65 henkilöä (38 m. ja 27 n.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin eteläisiin seurakuntiin 1. 1. 1936 sekä Lauttasaaren väestö, 412 henkilöä (191 m. ja 221 n.), jotka kirkollisesti siirrettiin kaupungin pohjoisiin seurakuntiin 1. 1. 1939. [4]) Ml. siirtoseurakunnista 31. 12. muuttaneet 9 017 henkilöä (3 703 m. ja 5 314 n.). [5]) Ml. siirtoseurakunnista muuttaneet 4 210 henkilöä. [6]) Ml. 1. 1. 1966 kaupunkiin liitetyn Vuosaaren väestö, 2 706 henkilöä (1 356 m. ja 1 350 n.). [7]) Alueliitos 1. 1. 1946. [8]) Alueliitoksen jälkeen.

[1]) Inkl. 69 personer (33 m. och 36 kv.), med vilka stadens folkmängd ökades vid inkorporeringen av områdena Brunakärr och Nyåker 31. 12. 1925. [2]) Omflyttningsvinstens ökning var en följd av förordn. 28. 11. 1930 ang. flyttningsbetyg. [3]) Inkl. Sandhamns befolkning, 65 personer (38 m. och 27 kv.), vilka i ecklesiastikt avseende överfördes till stadens södra församlingar 1. 1. 1936 samt befolkningen på Drumsö, 412 personer (191 m. och 221 kv.), som i ecklesiastikt avseende överfördes till stadens norra församlingar 1. 1. 1939. [4]) Inkl. 9 017 personer (3 703 m. och 5 314 kv.), som 31. 12. överfördes från de förflyttade församlingarna. [5]) Inkl. 4 210 personer från de förflyttade församlingarna. [6]) Inkl. befolkningen i Nordsjö, 2 706 personer (1 356 m. och 1 350 kv.). Detta område inkorporerades med staden 1. 1. 1966. [7]) Inkorporeringen 1. 1. 1946. [8]) Efter inkorporeringen.

Muist. Muuttotilaston puutteellisuuksien vuoksi muuttovoitto v. 1911—40 ei täysin vastaa taulukon 18 A muuttovoittoa.

Anm. På grund av bristfälligheter i flyttningsstatistiken är siffrorna för flyttningsvinsten åren 1911—40 ej helt överensstämmande med motsvarande siffror i tab. 18 A.

V Väestö- ja asuntolaskenta • Folk- och bostadsräkning *Census of Population and Housing*

25. Väestö pääkielen mukaan 1930—65 • Befolkningen efter huvudspråk 1930—65

Population by principal language

Vuosi År	Suomenkielisiä Finskspråkiga	Ruotsinkielisiä Svenskspråkiga	Muunkielisiä Annat språk	Siitä • Därav Venäjänkielisiä Ryskspråkiga	Saksankielisiä Tyskspråkiga	Pääkieli tuntematon Huvudspråket okänt	Summa
1930	152 510	62 579	4 701	1 857	1 529	52	219 842
1946[1])	268 293	73 305	..	..	..	—	341 598
1950	294 311	71 029	4 027	2 499	604	13	369 380
1955	329 465	67 139	3 467	..	..	1 987	402 058
1960	384 206	65 338	3 192	1 536	641	41	452 777
1965	434 690	60 065	2 818	..	..	812	498 385
%							
1930	69.4	28.5	2.1	0.8	0.7	(0.02)	100.0
1946[1])	78.5	21.5	..	..	..	—	100.0
1950	79.7	19.2	1.1	0.7	0.2	0.0	100.0
1955	81.9	16.7	0.9	..	..	0.5	100.0
1960	84.9	14.4	0.7	0.3	0.2	(0.01)	100.0
1965	87.2	12.1	0.6	..	..	0.1	100.0

[1]) Muun kieliset sisältyvät suomen- ja ruotsinkielisten lukuihin.
[1]) Personer som talar annat språk, ingår i siffrorna för finsk- och svenskspråkiga.

Ks. muist. s. 54 • Se anm. på s. 54.

Muist. taul. 35, 41, 75 C, 84, 85, 87 C, 101.
Anm. till tab. 35, 41, 75 C, 84, 85, 87 C, 101.

Sosiaaliryhmitys

Tilastotoimisto käyttää sosiaaliryhmitystä, joka perustuu eri ammattien nauttimaan yhteiskunnalliseen arvonantoon.

I Johtavassa asemassa olevia yms.
II Pienyrittäjiä, työnjohtajia, ylempää toimistohenkilöstöä yms.
III Ammattityöntekijöitä, alempaa toimistohenkilöstöä yms.
IV Apu- ja sekatyöntekijöitä yms.

1) Tilaston tarkoituksesta ja aineiston laadusta riippuen joudutaan soveltamaan kahta ryhmittelyperustetta. Nämä perustuvat: a) perheenpään ammattiin, jolloin perheenjäsenet, huolimatta siitä ovatko he itse ammatissa toimivia vai eivät, luetaan perheenpään sosiaaliryhmään; b) kunkin omaan ammattiin, jolloin ammatittomat perheenjäsenet luetaan perheenpään sosiaaliryhmään. — Perheenpää on yleensä aviomies, perheenjäseniä vaimo ja alle 21-vuotiaat lapset. Muut henkilöt, erillään asuvat perheenjäsenet mukaanluettuina, ovat päämiehiä. Päämiehet, joilla ei ole ammattia tai sitä ei saada selville, luetaan sosiaaliryhmään »tuntematon». Entiset ammatinharjoittajat luetaan entisen ammattinsa mukaiseen sosiaaliryhmään. Ammattinimityksen puuttuessa voidaan ryhmitys suorittaa mahdollisen arvonimenkin perusteella.
2) Opiskelijoiden kohdalla suoritetaan sosiaaliryhmitys seuraavien perusteiden mukaan: a) oppilaitos (esim. korkeakoulu, teknillinen opisto yms. = II; teknillinen koulu, ammattikoulu yms. = III); b) opiskelutapa (esim. konttoriharjoittelija, konepajaoppilas = IV). — Tietojen puuttuessa sijoitetaan opiskelijat ryhmään »tuntematon».
3) Liikkeenomistajat, tehtailijat, kauppiaat yms. luetaan ryhmään II, jos he itse ottavat osaa varsinaiseen rutiinityöhön.
4) »Itsenäiset käsityöläiset» sekä niitä vastaavat ammatit luetaan ryhmään III, ellei tiedetä, onko asianomainen itsenäinen.
5) Ammattityöntekijöillä tarkoitetaan yleensä vähintään kahden vuoden ammattikoulutuksen saaneita. Koska ammattikoulutuksen pituutta ei usein tiedetä, luetaan ne, joilla on selvä ammattinimike, ryhmään III ja ne, joista on ilmoitettu esim. saippuatehtaan työläinen, rakennustyöläinen yms., ryhmään IV.
6) IV ryhmään luetaan, paitsi aputyöntekijät, myös ammattityöntekijöiden apulaiset, oppilaat, harjoittelijat yms. Koululaisia ei katsota ammatissa toimiviksi.

Socialgrupperingen

Statistiska byrån använder en socialgruppering grundad på det anseende olika yrken åtnjuter i samhället.

I I ledande ställning varande m.fl.
II Småföretagare, arbetsledare, högre byråpersonal m.fl.
III Yrkesarbetare, lägre byråpersonal m.fl.
IV Hjälp- och diversearbetare m.fl.

1) Beroende på avsikten med statistiken och på materialets beskaffenhet kommer man att tillämpa två grupperingsprinciper. Dessa grundar sig på: a) familjeföreståndarens yrke, då familjemedlemmarna, oberoende av om de själva är yrkesverksamma eller ej, hänförs till familjeföreståndarens socialgrupp; b) envars eget yrke, varvid familjemedlemmar utan yrke hänförs till familjeföreståndarens socialgrupp. — Familjeföreståndare är i allmänhet mannen, familjemedlemmar hustrun och barn under 21 år. Alla övriga, inkl. ensamboende familjemedlemmar, är huvudmän. Huvudmän utan yrke eller med okänt yrke hänförs till socialgrupp »okänd». F.d. yrkesutövare hänförs till socialgrupp enligt sitt tidigare yrke. Saknas yrkesbenämning, kan grupperingen ske på grund av eventuell titel.
2) Grupperingen av studerande sker enligt följande principer: a) läroinrättning (t.ex. högskola, tekniskt institut o.dyl. = II; teknisk skola, yrkesskola o.dyl. = III); b) studiesätt (t.ex. kontorselev, verkstadspraktikant = IV). — Saknas uppgifter hänförs studerandena till grupp »okänd».
3) Affärsägare, fabrikörer, handlande m.fl. hänförs till grupp II, ifall de själva tar del i det egentliga rutinarbetet.
4) »Självständiga hantverkare» och motsvarande yrken hänförs till grupp III, ifall det ej är känt, om vederbörande är självständig.
5) Med yrkesarbetare avses i allmänhet de som erhållit minst 2 års yrkesutbildning. Då man ofta ej har uppgifter över yrkesutbildningens längd, hänförs de, vilka har en bestämd yrkesbenämning, till grupp III, medan de, för vilka anmälts t.ex. tvålfabriksarbetare, byggnadsarbetare o.dyl. hänförs till grupp IV.
6) Till IV gruppen hänförs, förutom hjälparbetare, också yrkesarbetarnas biträden, lärlingar, praktikanter m.fl. Skolelever betraktas ej såsom yrkesutövande.

26. Väestö iän ja sukupuolen mukaan 1920—65
Befolkningen efter ålder och kön 1920—65

Population by age and sex

Ikä, vuotta Ålder, år	Kaikki Samtliga					% väkiluvusta • I % av folkmängden					Siitä miehiä Därav män					% väkiluvusta • I % av folkmängden				
	1920	1930	1950	1960	1965	1920	1930	1950	1960	1965	1920	1930	1950	1960	1965	1920	1930	1950	1960	1965
0— 4	9 987	11 883	34 622	33 380	36 099	6.2	5.4	9.4	7.4	7.2	5 083	6 023	17 689	17 122	18 069	7.4	6.5	11.2	8.6	8.2
5— 9	12 182	12 459	28 567	30 743	33 301	7.6	5.7	7.7	6.8	6.7	6 090	6 286	14 675	15 514	16 777	8.9	6.7	9.3	7.8	7.6
10—14	13 893	12 393	19 219	36 233	31 805	8.6	5.6	5.2	8.0	6.4	6 789	6 124	9 799	18 348	16 042	9.9	6.6	6.2	9.2	7.3
15—19	15 912	20 432	19 262	35 286	43 326	9.9	9.3	5.2	7.8	8.7	6 772	8 656	8 835	16 788	19 647	9.9	9.3	5.6	8.4	8.9
20—24	18 863	30 687	26 486	35 495	47 951	11.7	14.0	7.2	7.8	9.6	7 117	12 552	11 657	15 955	22 350	10.4	13.5	7.3	8.0	10.1
25—29	18 666	26 858	30 604	34 729	41 070	11.6	12.2	8.3	7.7	8.2	7 672	11 796	13 029	16 651	19 848	11.2	12.7	8.2	8.4	9.0
30—34	16 483	22 269	29 638	33 444	34 389	10.3	10.1	8.0	7.4	6.9	6 947	9 350	12 557	16 011	16 973	10.1	10.0	7.9	8.1	7.7
35—39	13 186	18 970	33 137	31 990	32 797	8.2	8.6	9.0	7.1	6.6	5 496	8 025	14 193	14 068	15 525	8.0	8.6	9.0	7.1	7.0
40—44	10 894	16 453	34 608	29 528	31 785	6.8	7.5	9.4	6.5	6.4	4 726	6 803	14 621	12 485	13 990	6.9	7.3	9.2	6.3	6.3
45—49	8 632	13 069	29 209	32 738	29 537	5.4	6.0	7.9	7.2	5.9	3 696	5 231	12 292	13 627	12 505	5.4	5.6	7.8	6.9	5.7
50—54	6 465	10 550	23 915	33 274	32 935	4.0	4.8	6.5	7.4	6.6	2 720	4 233	9 305	13 580	13 110	4.0	4.5	5.9	6.8	5.9
55—59	5 521	8 057	19 672	26 979	32 451	3.4	3.7	5.3	6.0	6.5	2 221	3 116	7 366	10 708	13 156	3.2	3.3	4.6	5.4	6.0
60—64	3 937	5 587	15 656	20 967	24 874	2.4	2.5	4.2	4.6	5.0	1 383	1 983	5 338	7 308	9 590	2.0	2.1	3.4	3.7	4.4
65—69	2 839	4 308	10 948	15 923	18 806	1.8	2.0	3.0	3.5	3.8	923	1 415	3 324	5 008	5 942	1.3	1.5	2.1	2.5	2.7
70—74	1 618	2 700	7 233	11 196	13 162	1.0	1.2	1.9	2.5	2.6	456	719	2 004	3 102	3 905	0.7	0.8	1.3	1.6	1.8
75—79	975	1 505	4 029	6 558	8 437	0.6	0.7	1.1	1.4	1.7	211	342	971	1 584	2 095	0.3	0.4	0.6	0.8	0.9
80—89	480	764	2 264	4 256	5 313	0.3	0.3	0.6	0.9	1.1	89	155	455	891	1 189	0.1	0.2	0.3	0.4	0.5
90—	32	38	121		344	0.0	0.0	0.0		0.1	6	7	12		79	0.0	0.0	0.0		0.0
Tuntem. Okänd	356	860	190	58	15	0.2	0.4	0.1	0.0	0.0	178	384	85	29	11	0.3	0.4	0.1	0.0	0.0
Summa	**160 921**	**219 842**	**369 380**	**452 777**	**498 397**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**68 575**	**93 200**	**158 207**	**198 779**	**220 803**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**	**100.0**

Muist. taul. 25 ja 26. Käsiteltäessä v:n 1920 väestölaskennassa koottua aineistoa otettiin kaupungissa laskentatilaisuudessa *todella läsnäollut* väestö kaikkien yksityiskohtaisten tietojen perustaksi. Sen jälkeen sitä vastoin ikää, kieltä yms. seikkoja koskevat yksityiskohtaiset tiedot tarkoittavat kaupungissa *asuvaa* väestöä. V:n 1965 tiedot: ks. muist. s. 56.

Anm. till tab. 25 och 26. Vid bearbetningen av det vid 1920 års folkräkning insamlade materialet lades den i staden vid räkningstillfället *faktiskt vistande* befolkningen till grund för alla detaljtabeller. Därefter avser däremot detaljuppgifterna om ålders-, språk- o.a. förhållanden den i staden *bosatta* befolkningen. Uppgifter för år 1965 se anm. på s. 57.

27. Naimisissa olevia[1]) 1 000 samaa sukupuolta olevaa kohti eri ikäryhmissä 1900—65
Antal gifta[1]) per 1 000 personer av samma kön i olika åldersgrupper 1900—65

Married persons per 1 000 of the same sex in different age groups

Vuosi År	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	Summa
	Miehet • Män											
1900	1.9	110.5	362.2	619.7	729.5	761.5	780.0	753.3	743.8	722.1	630.7	419.2
1910	2.7	110.3	404.6	637.8	736.4	776.0	790.6	754.3	757.1	708.8	599.8	455.6
1920	1.2	89.8	374.9	619.7	731.4	770.4	784.9	775.0	785.2	707.9	629.7	481.5
1930	2.3	112.7	420.3	652.0	749.9	789.5	819.7	798.5	789.2	760.0	648.2	500.4
1946	12.3	208.4	566.1	746.2	803.1	818.5	823.5	822.7	805.3	782.2	666.8	638.7
1950	17.2	263.0	624.5	785.9	830.4	843.4	841.0	842.0	831.5	799.2	692.7	677.8
1960	15.4	309.1	667.3	773.7	816.2	849.3	839.4	842.5	821.2	809.7	716.4	649.2
1965	11.8	277.0	694.9	787.3	799.6	820.9	865.0	855.1	823.1	824.1	717.2	634.0
	Naiset • Kvinnor											
1900	15.3	161.0	376.9	519.3	567.1	589.2	538.7	480.0	389.7	313.2	176.4	341.0
1910	18.7	175.3	397.0	534.5	568.0	563.0	550.4	491.1	424.8	329.6	181.2	348.1
1920	9.2	133.0	343.7	475.8	521.8	540.7	517.6	461.7	407.6	320.7	182.0	331.2
1930	15.5	164.7	400.7	513.1	539.9	524.8	494.8	450.1	386.0	292.7	172.2	348.9
1946	30.2	283.8	516.2	585.1	603.2	571.8	525.1	471.0	388.9	303.5	162.5	431.0
1950	40.8	328.5	590.9	651.9	645.7	619.1	561.6	488.1	410.5	319.4	161.8	464.2
1960	45.9	406.1	656.4	706.9	699.6	662.1	607.5	548.3	455.2	350.5	180.3	470.8
1965	51.4	386.8	664.3	751.0	703.7	713.3	633.4	590.9	517.0	415.3	194.7	476.8

[1]) Asumuserossa olevat ml. • Inkl. hemskilda.

28. Naisia 1 000 miestä kohti eri ikäryhmissä 1900—65
Antal kvinnor per 1 000 män i olika åldersgrupper 1900—65

Women per 1 000 men in different age groups

Vuosi År	0—4	5—9	10—14	15—19	20—24	25—29	30—34	35—39	40—44	45—49	50—54	55—59	60—64	65—	Summa
1900	995.9	1 003.6	1 031.1	1 308.6	867.9	1 086.1	1 169.1	1 141.0	1 250.9	1 346.9	1 428.7	1 714.3	1 756.4	2 639.6	1 139.8
1910	991.4	1 022.9	1 080.0	1 368.9	1 250.0	1 235.2	1 140.1	1 150.4	1 204.5	1 214.8	1 417.0	1 555.6	1 745.4	2 508.1	1 220.0
1920	964.8	1 000.3	1 046.4	1 349.7	1 650.4	1 433.0	1 372.7	1 399.2	1 305.1	1 335.5	1 376.8	1 485.8	1 846.7	2 527.6	1 346.6
1930	972.9	982.0	1 023.7	1 360.4	1 444.8	1 276.9	1 381.7	1 363.9	1 418.5	1 498.4	1 492.3	1 585.7	1 817.4	2 531.1	1 358.8
1946	927.1	960.8	981.3	1 246.9	1 564.3	1 468.2	1 335.4	1 349.7	1 327.7	1 501.2	1 535.6	1 706.1	1 941.1	2 619.2	1 374.7
1950	957.3	946.6	961.3	1 180.2	1 272.1	1 348.9	1 360.3	1 334.7	1 367.0	1 376.3	1 570.1	1 670.6	1 932.9	2 635.1	1 334.8
1960	949.5	981.6	974.8	1 101.9	1 224.7	1 085.7	1 088.8	1 274.0	1 365.1	1 402.4	1 450.2	1 519.5	1 869.0	2 583.7	1 277.8
1965	997.8	984.9	982.6	1 205.2	1 145.5	1 069.2	1 026.1	1 112.5	1 272.0	1 362.0	1 512.2	1 466.6	1 593.7	2 486.9	1 257.2

29. Väestö kielen ja iän mukaan kaupunginosittain 1965
Befolkningen efter språk och ålder stadsdelsvis 1965

Population by language and age, by city ward

	Kaupunginosa Stadsdel	Suomenkielisiä • Finskspråkiga							Ruotsinkielisiä • Svenskspråkiga							Muunkielisiä	Koko väestö	Alle 15 v. lapsia 100 henk. kohti Barn under 15 år per 100 pers.		
		Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Summa[1]	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Summa	Annat språk	Hela befolkningen	Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	
		0–6	7–14	15–29	30–44	45–64	65–		0–6	7–14	15–29	30–44	45–64	65–						
1	**Kantakaupunki • Stadskärnan**	**15 984**	**16 720**	**58 205**	**36 368**	**56 565**	**22 937**	**206 803**	**1 384**	**1 973**	**6 025**	**3 949**	**10 913**	**7 688**	**31 931**	**2 162**	**240 896**	**16**	**11**	1
2	*Keskusta • Centrum*	*2 615*	*2 708*	*11 676*	*6 653*	*11 066*	*4 339*	*39 057*	*274*	*402*	*1 501*	*847*	*2 925*	*1 883*	*7 830*	*425*	*47 312*	*14*	*9*	2
3	1	664	922	3 098	1 437	2 808	1 277	10 205	66	74	337	132	730	393	1 730	197	12 132	16	8	3
4	2	54	90	304	180	368	144	1 139	2	—	28	10	58	48	146	4	1 289	13	1	4
5	3	106	160	570	495	533	132	1 996	44	76	131	96	203	128	681	26	2 703	13	18	5
6	4	725	888	4 031	2 571	4 218	1 696	14 128	64	153	649	349	1 094	1 023	3 331	136	17 595	11	7	6
7	5	1 066	648	3 674	1 971	3 139	1 091	11 589	98	99	355	260	840	292	1 942	61	13 592	15	10	7
8	*Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan*	*1 745*	*1 810*	*6 047*	*3 618*	*4 934*	*2 028*	*20 183*	*336*	*491*	*1 149*	*892*	*1 936*	*1 600*	*6 404*	*549*	*27 136*	*18*	*13*	8
9	6, 20	345	244	1 107	547	710	182	3 135	—	39	60	46	206	212	563	71	3 769	19	7	9
10	7, 9	1 004	1 104	3 734	2 190	3 180	1 529	12 744	293	386	926	752	1 471	1 243	5 071	341	18 156	17	13	10
11	8	208	244	847	581	831	292	3 001	42	62	158	90	248	144	744	136	3 881	15	14	11
12	52, 53: 1	188	217	359	301	212	25	1 302	1	4	6	3	11	1	26	1	1 329	31	19	12
13	*Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan*	*3 353*	*3 942*	*13 937*	*8 580*	*14 159*	*6 133*	*50 118*	*532*	*740*	*2 252*	*1 321*	*3 819*	*2 953*	*11 616*	*498*	*62 232*	*15*	*11*	13
14	13	832	965	4 343	2 079	4 441	2 762	15 435	164	227	996	491	1 418	1 398	4 694	139	20 268	12	8	14
15	14	1 201	1 500	5 632	3 431	5 806	2 168	19 739	268	253	727	506	1 602	1 081	4 437	119	24 295	14	12	15
16	15	696	606	1 923	1 378	1 558	610	6 768	60	181	318	196	490	260	1 503	225	8 496	19	16	16
17	16, 18	408	648	1 578	1 303	1 848	436	6 217	40	80	203	120	278	188	908	10	7 135	17	13	17
18	17	218	224	462	390	508	158	1 960	—	—	10	8	30	26	74	6	2 040	23	—	18
19	*Itäinen kantakaupunki[2]) • Östra stadskärnan[2])*	*6 420*	*5 818*	*21 640*	*13 623*	*21 454*	*8 140*	*77 107*	*150*	*235*	*722*	*657*	*1 618*	*840*	*4 220*	*608*	*81 935*	*16*	*9*	19
20	10	382	398	1 218	907	1 110	423	4 437	—	12	42	39	158	30	281	18	4 736	18	4	20
21	11	2 537	2 296	9 779	5 358	9 758	3 975	33 701	16	64	399	207	785	443	1 912	318	35 931	14	4	21
22	12	2 049	1 537	6 614	3 747	5 779	1 902	21 627	27	105	145	211	279	164	930	147	22 704	17	14	22
23	21	410	450	1 183	1 160	1 336	290	4 828	10	10	30	70	110	10	240	93	5 161	18	8	23
24	22	1 043	1 137	2 839	2 445	3 474	1 550	12 499	97	43	108	129	285	194	858	32	13 389	17	16	24
25	*Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan*	*1 851*	*2 440*	*4 904*	*3 894*	*4 952*	*2 296*	*20 338*	*92*	*107*	*400*	*234*	*616*	*413*	*1 861*	*83*	*22 282*	*21*	*11*	25
26	23, 27	272	323	693	641	777	159	2 865	8	12	102	46	146	38	352	4	3 221	21	6	26
27	24	441	370	810	560	802	239	3 220	30	16	47	16	96	8	212	8	3 440	25	22	27
28	25	856	1 248	2 688	2 070	2 784	1 239	10 882	40	56	208	120	288	243	953	40	11 875	19	10	28
29	26	282	500	717	626	589	660	3 373	14	22	46	52	87	126	345	31	3 749	23	10	29
30	**Esikaupungit • Förstäderna**	**27 172**	**27 733**	**56 996**	**48 933**	**41 860**	**10 859**	**213 628**	**2 397**	**3 066**	**5 657**	**5 623**	**7 048**	**2 894**	**26 685**	**1 212**	**241 525**	**26**	**20**	30
31	*Länt. esikaupungit • Västra förstäderna*	*9 922*	*9 462*	*24 539*	*18 897*	*17 293*	*3 736*	*83 906*	*1 291*	*1 640*	*3 035*	*2 860*	*3 712*	*1 602*	*14 140*	*721*	*98 767*	*23*	*21*	31
32	29: 1, 4	2 271	1 621	5 073	3 901	2 697	695	16 300	166	166	384	343	437	125	1 622	31	17 953	24	20	32
33	29: 2–3	915	1 654	2 439	2 808	2 439	499	10 753	83	125	234	260	460	192	1 354	47	12 154	24	15	33
34	30: 1, 5	931	1 113	2 305	2 001	2 028	375	8 752	88	151	333	280	427	78	1 357	57	10 166	23	18	34
35	30: 2–4	816	1 013	2 683	1 737	2 319	768	9 353	270	368	504	560	639	532	2 874	181	12 408	20	22	35
36	31	1 870	1 668	5 636	3 564	3 858	788	17 383	466	542	1 056	907	1 075	491	4 538	252	22 173	20	22	36
37	32	784	320	1 496	880	464	52	3 996	40	20	108	40	60	—	268	36	4 300	28	22	37
38	33	1 403	1 225	2 931	2 393	2 196	295	10 439	87	189	228	280	347	82	1 213	36	11 688	25	23	38
39	46: 1–2	476	378	640	884	526	110	3 014	18	28	46	68	116	22	298	20	3 332	28	15	39
40	46: 3–5	456	471	1 338	729	770	152	3 916	72	52	140	120	152	80	616	61	4 593	24	20	40

[1]) Tuntematon ikä ml., kaikkiaan 99 henkilöä. [2]) Ml. Korkeasaari–Mustikkamaa.

[1]) Inkl. okänd ålder, sammanlagt 99 personer. [2]) Inkl. Högholmen–Blåbärslandet.

Muist. taul. 26, 29–48, 50. Tilasto perustuu otantaan. Luvuissa on pienehköjä eroavuuksia, jotka eivät kuitenkaan vaikuta tietojen luotettavuuteen. — Liitteet kaupunginosista ja osa-alueista ovat vuosikirjan lopussa.

Anm. till tab. 26, 29–48, 50. Statistiken grundar sig på stickprov. I siffrorna förekommer små olikheter, som dock ej påverkar uppgifternas tillförlitlighet. — Bilagor över stadsdelar och delområden finns i slutet av årsboken.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Kaupunginosa Stadsdel	Suomenkielisiä • Finskspråkiga							Ruotsinkielisiä • Svenskspråkiga							Muun-kielisiä Annat språk	Koko väestö Hela befolkningen	Alle 15 v. lapsia 100 henk. kohti Barn under 15 år per 100 pers.		
		Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Summa[1]	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år						Summa			Suomenk. Finskspr.	Ruotsink. Svenskspr.	
		0–6	7–14	15–29	30–44	45–64	65–		0–6	7–14	15–29	30–44	45–64	65–						
1	*Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna*	*3 646*	*4 443*	*8 749*	*6 956*	*7 397*	*2 515*	*33 714*	*200*	*397*	*468*	*583*	*727*	*266*	*2 642*	*154*	*36 510*	*24*	*23*	1
2	28: 1–3	1 354	2 222	2 952	3 024	3 001	823	13 375	114	262	222	344	345	99	1 385	82	14 842	27	27	2
3	28: 4–5	977	933	2 211	1 700	1 780	1 095	8 708	62	90	160	146	244	142	842	26	9 576	22	18	3
4	34	831	918	2 116	1 566	1 507	446	7 383	24	45	51	74	73	22	289	42	7 714	24	24	4
5	35	485	370	1 470	665	1 110	150	4 250	—	—	35	20	65	5	125	5	4 380	20	—	5
6	*Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäderna*	*4 238*	*3 747*	*7 804*	*6 851*	*5 902*	*1 607*	*30 157*	*138*	*188*	*395*	*399*	*608*	*316*	*2 045*	*78*	*32 280*	*26*	*16*	6
7	36, 38: 5	1 271	1 084	1 919	2 199	1 335	251	8 067	75	54	122	158	178	67	654	8	8 729	29	20	7
8	37	220	223	455	344	364	135	1 739	6	4	21	12	35	23	102	8	1 849	25	10	8
9	38: 1–4	738	594	1 376	1 107	896	284	4 992	16	28	54	71	104	56	331	8	5 331	27	13	9
10	39	1 074	962	2 199	1 773	1 910	527	8 444	35	78	147	121	211	92	686	43	9 173	24	16	10
11	40	295	287	573	500	344	104	2 103	3	17	15	24	10	24	93	4	2 200	28	22	11
12	41	640	596	1 284	928	1 054	308	4 812	2	6	34	10	72	54	178	6	4 996	26	4	12
13	*Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna*	*9 366*	*10 082*	*15 906*	*16 230*	*11 269*	*3 002*	*65 851*	*767*	*841*	*1 758*	*1 782*	*2 002*	*710*	*7 859*	*259*	*73 969*	*30*	*20*	13
14	42	555	504	1 224	999	804	257	4 343	120	138	267	231	300	84	1 140	33	5 516	24	23	14
15	43: 1	1 535	2 240	3 184	3 312	2 480	584	13 335	104	264	312	408	344	128	1 560	16	14 911	28	24	15
16	43: 2–4	1 200	1 695	2 123	2 463	1 881	626	9 985	75	125	190	235	293	128	1 045	40	11 070	29	19	16
17	44	177	219	368	312	312	71	1 458	15	21	18	21	30	9	114	24	1 596	27	32	17
18	45: 1, 4	1 083	1 080	1 494	2 110	1 171	466	7 402	170	90	240	295	235	88	1 118	20	8 540	29	23	18
19	45: 2	567	516	1 146	828	897	234	4 188	27	36	129	78	144	78	492	12	4 692	26	13	19
20	45: 3	1 771	1 663	2 412	2 449	1 234	309	9 837	120	58	229	232	168	48	855	33	10 725	35	21	20
21	45: 6	895	925	1 508	1 515	835	210	5 888	50	35	120	130	160	25	520	45	6 453	31	16	21
22	47	910	735	1 240	1 290	918	115	5 208	65	10	95	80	70	30	350	15	5 573	32	21	22
23	48, 49, 50	446	381	898	682	619	126	3 152	21	63	153	72	249	93	651	21	3 824	26	13	23
24	51, 53: 2	227	124	310	271	120	7	1 058	—	1	5	—	9	—	15	—	1 073	33	7	24
25	**Vuosaari[2]) • Nordsjö[2])**	**1 568**	**748**	**2 496**	**1 497**	**556**	**76**	**6 939**	**60**	**60**	**256**	**160**	**188**	**20**	**744**	**16**	**7 699**	**33**	**16**	25
26	**Muut[3]) • Övriga[3])**	**593**	**1 140**	**1 936**	**1 575**	**1 403**	**675**	**7 320**	**38**	**90**	**98**	**113**	**211**	**158**	**705**	**240**	**8 265**	**24**	**18**	26
27	**Koko kaupunki • Hela staden**	**45 316**	**46 341**	**119 632**	**88 374**	**100 384**	**34 546**	**434 690**	**3 877**	**5 190**	**12 034**	**9 844**	**18 360**	**10 760**	**60 065**	**3 630**	**498 385**	**21**	**15**	27

[1]) Tuntematon ikä ml., kaikkiaan 99 henkilöä. [2]) Liitetty Helsingin kaupunkiin 1. 1. 1966. [3]) Asunnottomat, merimiehet ja kaupungin ulkopuolella asuvat.

[1]) Inkl. okänd ålder, sammanlagt 99 personer. [2]) Inkorporerat med Helsingfors stad 1. 1. 1966. [3]) Bostadslösa, sjömän och personer bosatta utanför staden.

30. Ammatissa toimiva väestö asunnon ja työpaikan sijainnin mukaan suuralueittain 1965
Den yrkesverksamma befolkningen efter bostadens och arbetsplatsens läge storområdesvis 1965

Economically active population according to location of place of residence and place of work, by city area

	Asunnon sijainti Bostadens läge	Työpaikan sijainti · Arbetsplatsens läge										
		Keskusta Centrum	Etel. kantakaupunki Södra stadskärnan	Länt. kantakaupunki Västra stadskärnan	Itäinen kantakaupunki Östra stadskärnan	Pohj. kantakaupunki Norra stadskärnan	*Kantakaupunki* *Stadskärnan*	Länt. esikaupungit Västra förstäderna	Pohj. esikaupungit Norra förstäderna	Koill. esikaupungit Nordöstra förstäderna	Itäiset esikaupungit Östra förstäderna	*Esikaupungit* *Förstäderna*
1	*Kantakaupunki • Stadskärnan*	*48 274*	*10 700*	*15 524*	*23 674*	*4 968*	*103 141*	*6 051*	*636*	*822*	*2 445*	*9 954*
2	Keskusta • Centrum	14 714	2 051	1 779	2 085	354	*20 984*	1 200	92	84	389	*1 764*
3	Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan	5 299	4 014	792	1 115	208	*11 427*	588	32	58	237	*915*
4	Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan	12 887	1 469	9 185	2 752	308	*26 601*	1 589	154	151	447	*2 340*
5	Itäinen kantakaupunki • Östra stadskärnan	12 670	2 643	3 133	15 646	1 676	*35 766*	2 318	244	371	1 205	*4 139*
6	Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan	2 706	523	635	2 077	2 422	*8 363*	356	114	159	167	*796*
7	*Esikaupungit • Förstäderna*	*37 589*	*6 722*	*9 686*	*14 650*	*2 937*	*71 583*	*14 492*	*2 857*	*4 837*	*8 363*	*30 549*
8	Länt. esikaupungit • Västra förstäderna	18 149	3 273	5 699	4 154	605	*31 879*	11 482	310	274	597	*12 664*
9	Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	4 813	853	1 201	2 939	751	*10 555*	1 041	2 246	254	411	*3 952*
10	Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäderna	3 617	594	684	2 117	780	*7 791*	510	158	3 947	322	*4 937*
11	Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	11 010	2 002	2 103	5 441	802	*21 358*	1 459	143	362	7 032	*8 996*
12	*Vuosaari[1]) • Nordsjö[1])*	*1 216*	*212*	*232*	*488*	*48*	*2 196*	*124*	*20*	*24*	*224*	*392*
13	*Ilman vak. asuntoa ym. • Utan fast bostad m.fl.*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	**Summa**	**87 079**	**17 634**	**25 442**	**38 812**	**7 954**	**176 920**	**20 667**	**3 513**	**5 683**	**11 031**	**40 895**
	%											
15	*Kantakaupunki • Stadskärnan*	*35.3*	*7.8*	*11.3*	*17.3*	*3.6*	*75.3*	*4.4*	*0.5*	*0.6*	*1.8*	*7.3*
16	Keskusta • Centrum	52.4	7.3	6.3	7.4	1.3	*74.7*	4.3	0.3	0.3	1.4	*6.3*
17	Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan	36.6	27.7	5.5	7.7	1.4	*78.9*	4.1	0.2	0.4	1.6	*6.3*
18	Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan	38.2	4.4	27.3	8.2	0.9	*78.9*	4.7	0.5	0.4	1.3	*6.9*
19	Itäinen kantakaupunki • Östra stadskärnan	25.7	5.4	6.4	31.7	3.4	*72.6*	4.7	0.5	0.8	2.4	*8.4*
20	Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan	24.0	4.7	5.6	18.4	21.5	*74.2*	3.2	1.0	1.4	1.5	*7.0*
21	*Esikaupungit • Förstäderna*	*30.4*	*5.4*	*7.8*	*11.8*	*2.4*	*57.9*	*11.7*	*2.3*	*3.9*	*6.8*	*24.7*
22	Länt. esikaupungit • Västra förstäderna	34.7	6.3	10.9	7.9	1.2	*61.0*	22.0	0.6	0.5	1.1	*24.2*
23	Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	26.1	4.6	6.5	16.0	4.1	*57.3*	5.6	12.2	1.4	2.2	*21.5*
24	Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäderna	21.8	3.6	4.1	12.8	4.7	*47.0*	3.1	1.0	23.8	1.9	*29.8*
25	Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	30.3	5.5	5.8	15.0	2.2	*58.8*	4.0	0.4	1.0	19.3	*24.7*
26	*Vuosaari[1]) • Nordsjö[1])*	*31.0*	*5.4*	*5.9*	*12.4*	*1.2*	*55.9*	*3.2*	*0.5*	*0.6*	*5.7*	*10.0*
27	*Ilman vak. asuntoa ym. • Utan fast bostad m.fl.*	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
28	**Summa**	**32.7**	**6.6**	**9.5**	**14.6**	**3.0**	**66.4**	**7.8**	**1.3**	**2.1**	**4.1**	**15.3**

	Vuosaari[1]) Nordsjö[1])	Työpaikka ei kiinteä Olokalisserad arbetsplats	Työpaikka kaupungin ulkopuolella Arbetsplats utanför staden	Työpaikka tuntematon[2]) Arbetsplats okänd[2])	**Summa**	
1	*118*	*13 656*	*4 153*	*5 832*	**136 853**	1
2	8	2 875	993	1 476	**28 099**	2
3	—	1 029	453	664	**14 488**	3
4	28	2 565	962	1 201	**33 697**	4
5	74	5 876	1 433	2 005	**49 293**	5
6	8	1 311	312	486	**11 276**	6
7	*178*	*12 956*	*5 119*	*3 247*	**123 631**	7
8	5	4 108	2 483	1 121	**52 262**	8
9	17	2 567	670	671	**18 432**	9
10	30	2 286	919	610	**16 571**	10
11	125	3 994	1 047	846	**36 366**	11
12	*827*	*320*	*52*	*140*	**3 927**	12
13	—	—	*593*	*1 591*	**2 183**	13
14	**1 123**	**26 931**	**9 916**	**10 811**	**266 594**	14
15	*0.1*	*10.0*	*3.0*	*4.3*	**100.0**	15
16	0.0	10.2	3.5	5.3	**100.0**	16
17	—	7.1	3.1	4.6	**100.0**	17
18	0.1	7.6	2.9	3.6	**100.0**	18
19	0.1	11.9	2.9	4.1	**100.0**	19
20	0.1	11.6	2.8	4.3	**100.0**	20
21	*0.1*	*10.5*	*4.2*	*2.6*	**100.0**	21
22	0.0	7.9	4.8	2.1	**100.0**	22
23	0.1	13.9	3.6	3.6	**100.0**	23
24	0.2	13.8	5.5	3.7	**100.0**	24
25	0.3	11.0	2.9	2.3	**100.0**	25
26	*21.1*	*8.1*	*1.3*	*3.6*	**100.0**	26
27	—	—	*27.1*	*72.9*	**100.0**	27
28	**0.4**	**10.1**	**3.7**	**4.1**	**100.0**	28

[1]) Liitettiin Helsingin kaupunkiin 1. 1. 1966. [2]) Tilapäisesti työttömät ja sairaat ammatissa toimivat henkilöt ml.

[1]) Inkorporerades med Helsingfors stad 1. 1. 1966. [2]) Inkl. tillfälligt arbetslösa och sjuka yrkesverksamma personer.

Ks. muist. s. 56.

Se anm. på s. 57.

31. Ruokakunnat suuruuden mukaan kaupunginosittain 1965
Hushåll efter storlek stadsdelsvis 1965

Households by dimensions, by city ward

Kaupunginosa Stadsdel	Kaikki ruokakunnat • Samtliga hushåll										Siitä alivuokralaisruokakunnat Därav underhyresgästhushåll		
	Ruokakunnan henkilöluku • Antal personer i hushållet								Summa		1 hengen ruokak. Enpers. hushåll	Summa	
	1		2	3	4	5	6	7–	Ruokakuntia Hushåll	Henkilöitä Personer		Ruokakuntia Hushåll	Henkilöitä Personer
	M	N•Kv											
Kantakaupunki • Stadskärnan	**14 629**	**36 216**	**28 048**	**17 085**	**11 085**	**4 667**	**1 381**	**700**	**113 811**	**239 433**	**13 707**	**15 379**	**17 706**
Keskusta • Centrum	*4 575*	*7 855*	*5 082*	*3 408*	*1 922*	*881*	*249*	*111*	*24 084*	*47 286*	*4 069*	*4 433*	*4 983*
Kruununhaka • Kronohagen 1	868	1 637	1 246	869	508	295	74	66	5 563	12 107	1 033	1 148	1 287
Kluuvi • Gloet 2	76	271	144	76	66	22	4	4	663	1 289	100	108	118
Kaartinkaupunki • Gardesstaden 3	630	217	222	139	119	58	26	10	1 421	2 703	129	164	214
Kamppi • Kampen 4	1 865	3 402	2 041	1 089	690	298	83	31	9 500	17 595	1 512	1 609	1 786
Punavuori • Rödbergen 5	1 136	2 329	1 429	1 235	539	207	62	—	6 938	13 592	1 294	1 404	1 577
Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan	*1 879*	*3 115*	*3 121*	*1 705*	*1 308*	*668*	*199*	*132*	*12 127*	*27 083*	*1 470*	*1 698*	*2 045*
Eira, Länsisatama • Eira, Västra hamnen 6, 20	245	417	379	256	246	72	25	12	1 653	3 771	182	218	254
Ullanlinna, Kaivopuisto • Ulrikasborg, Brunnsparken 7, 9	967	2 256	2 371	1 152	788	433	127	90	8 184	18 156	1 015	1 154	1 370
Katajanokka • Skatudden 8	597	397	322	214	190	104	24	16	1 864	3 828	266	318	412
Suomenlinna ja Länsisaaret • Sveaborg och Västra holmarna 52, 53:1	70	46	49	83	84	58	23	14	427	1 329	7	8	9
Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan	*2 477*	*11 085*	*6 997*	*4 147*	*2 751*	*1 270*	*491*	*209*	*29 428*	*61 901*	*2 777*	*3 185*	*3 646*
Etu-Töölö • Främre Tölö 13	826	3 705	2 583	1 273	932	338	164	38	9 859	20 245	1 146	1 323	1 550
Taka-Töölö • Bortre Tölö 14	1 097	4 134	2 854	1 675	1 027	458	190	79	11 513	24 084	1 217	1 390	1 564
Meilahti • Mejlans 15	223	1 700	710	610	340	220	70	50	3 923	8 413	220	260	300
Ruskeasuo, Laakso • Brunakärr, Dal 16, 18	228	1 343	660	440	330	210	50	30	3 290	7 120	150	160	170
Pasila • Böle 17	104	204	190	150	122	44	18	12	844	2 040	44	52	62
Itäinen kantakaupunki[1]) • Östra stadskärnan[1])	*5 182*	*11 921*	*10 813*	*6 401*	*3 811*	*1 179*	*304*	*125*	*39 735*	*81 797*	*4 951*	*5 522*	*6 318*
Sörnäinen • Sörnäs 10	334	564	688	336	237	78	9	9	2 255	4 736	334	367	403
Kallio • Berghäll 11	2 572	5 645	5 247	2 576	1 559	446	112	48	18 203	35 899	2 449	2 734	3 101
Alppiharju • Åshöjden 12	1 405	3 304	2 841	1 953	1 030	354	53	32	10 971	22 682	1 452	1 620	1 900
Hermanni • Hermanstad 21	298	448	640	440	270	70	40	10	2 215	5 085	180	220	270
Vallila • Vallgård 22	558	1 959	1 397	1 095	716	232	91	27	6 075	13 378	529	572	637

[1])Korkeasaari—Mustikkamaa ml. • Inkl. Högholmen—Blåbärslandet.

Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan	*516*	*2 241*	*2 035*	*1 423*	*1 292*	*669*	*137*	*124*	*8 438*	*21 367*	*441*	*540*	*713*
Toukola, Vanhakaupunki • Majstad, Gammelstaden 23, 27	96	239	386	226	214	72	12	21	1 266	3 220	62	84	109
Kumpula • Gumtäkt 24	97	451	352	151	181	134	8	17	1 389	3 275	84	88	97
Käpylä • Kottby 25	277	1 310	1 112	888	752	336	48	56	4 779	11 875	248	312	432
Koskela • Forsby 26	46	242	186	158	146	128	68	30	1 004	2 998	46	56	76
Esikaupungit • Förstäderna	**5 612**	**14 624**	**18 798**	**17 524**	**16 236**	**8 077**	**2 638**	**1 151**	**84 661**	**240 195**	**4 244**	**5 286**	**6 898**
Länt. esikaupungit • Västra förstäderna	*2 761*	*7 776*	*8 342*	*7 556*	*6 689*	*3 013*	*853*	*249*	*37 239*	*98 679*	*2 210*	*2 535*	*3 003*
Etelä-Haaga, Kivihaka • Södra Haga, Stenhagen 29:1, 4	613	1 616	1 757	1 383	1 184	468	93	57	7 173	17 953	436	488	571
Pohjois-Haaga, Lassila • Norra Haga, Lassas 29:2, 3	146	959	957	874	962	411	78	21	4 407	12 155	176	198	234
Munkkivuori, Niemenmäki • Munkshöjden, Näshöjden 30:1, 5	174	934	816	728	666	328	114	31	3 790	10 165	109	119	140
Muu Munkkiniemi • Övr. Munksnäs 30:2—4	228	1 203	998	942	754	389	156	36	4 706	12 409	208	244	296
Lauttasaari • Drumsö 31	836	1 926	2 027	1 660	1 423	692	169	26	8 759	22 153	806	895	1 008
Konala • Kånala 32	144	120	308	421	340	96	24	24	1 477	4 300	136	164	204
Et. Kaarela • Södra Kårböle 33	270	526	903	913	862	367	147	20	4 008	11 674	193	245	316
Pajamäki, Tali • Smedjebacka, Tali 46:1—2	56	216	264	296	228	114	20	6	1 200	3 332	36	46	60
Muu Pitäjänmäki • Övr. Sockenbacka 46:3—5	294	278	312	340	270	148	50	28	1 720	4 540	108	136	172
Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	*771*	*1 918*	*3 024*	*2 430*	*2 433*	*1 186*	*440*	*178*	*12 381*	*35 692*	*641*	*915*	*1 413*
Pirkkola, Maunula, Metsälä • Britas, Månsas, Krämertskog 28:1—3	138	799	1 156	894	1 000	615	213	73	4 889	14 842	155	214	360
Patola, Veräjämäki • Dammen, Grindbacka 28:4—5	218	589	767	632	636	261	73	41	3 217	8 834	166	214	281
Pakila • Baggböle 34	281	346	671	489	538	225	104	38	2 691	7 637	200	273	411
Tuomarinkylä • Domarby 35	135	185	430	415	260	85	50	25	1 585	4 380	120	215	360
Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäderna	*881*	*1 481*	*2 804*	*2 391*	*1 937*	*1 121*	*381*	*189*	*11 182*	*32 181*	*474*	*661*	*956*
Viikki, Pihlajamäki • Vik, Rönnbacka 36, 38:5	105	365	548	724	631	331	79	45	2 829	8 731	63	83	104
Pukinmäki • Bocksbacka 37	86	114	162	124	109	52	23	8	678	1 790	54	63	76
Muu Malmi • Övr. Malm 38:1—4	175	303	474	373	306	188	46	40	1 906	5 291	82	101	129
Tapaninkylä • Staffansby 39	365	425	974	686	452	299	121	44	3 366	9 173	191	272	378
Suutarila • Skomakarböle 40	23	71	201	127	148	77	43	12	702	2 200	12	31	73
Suurmetsä • Storskog 41	126	204	446	358	290	174	68	36	1 702	4 996	72	110	196

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Kaupunginosa Stadsdel	Kaikki ruokakunnat • Samtliga hushåll										Siitä alivuokralaisruokakunnat Därav underhyresgästhushåll		
	Ruokakunnan henkilöluku • Antal personer i hushållet								Summa				
	1		2	3	4	5	6	7–	Ruoka-kuntia Hushåll	Henkilöitä Personer	1 hengen ruokak. Enpers. hushåll	Summa	
	M	N•Kv										Ruoka-kuntia Hushåll	Henkilöitä Personer
It. esikaupungit • Östra förstäderna	*1 200*	*3 449*	*4 629*	*5 148*	*5 176*	*2 757*	*965*	*535*	*23 859*	*73 643*	*919*	*1 175*	*1 527*
Kulosaari • Brändö 42	138	383	345	357	330	225	99	27	1 904	5 516	132	135	138
Länsi-Herttoniemi • Västra Hertonäs 43:1	192	592	928	976	1 216	576	152	88	4 720	14 896	168	224	288
Muu Herttoniemi • Övr. Hertonäs ..... 43:2—4	135	585	670	755	750	390	95	120	3 500	10 785	90	135	185
Tammisalo • Tammelund 44	63	54	66	81	114	51	33	27	489	1 596	33	33	33
Puotila, Marjaniemi • Botby gård, Marudd 45:1, 4	126	548	466	663	635	315	105	25	2 883	8 530	57	77	97
Vartioharju • Botbyåsen 45:2	147	204	429	315	297	150	57	33	1 632	4 689	87	126	192
Myllypuro • Kvarnbäcken 45:3	83	346	612	661	711	459	185	115	3 172	10 725	73	93	128
Puotinharju • Botbyhöjden .. 45:6	95	383	275	505	425	255	95	50	2 083	6 453	120	140	175
Mellunkylä • Mellungsby 47	75	98	465	435	415	170	85	20	1 763	5 573	50	85	125
Vartiosaari, Laajasalo, Villinki Vårdö, Degerö, Villinge 48, 49, 50	123	191	342	331	192	114	48	27	1 368	3 812	99	117	156
Santahamina ja Itäsaaret • Sandhamn och Östra holmarna .. 51, 53:2	25	67	31	69	91	52	11	3	349	1 072	10	10	10
Vuosaari[1]) • Nordsjö[1])	**289**	**270**	**532**	**612**	**480**	**276**	**108**	**40**	**2 607**	**7 699**	**140**	**176**	**240**
Muut[2]) • Övriga[2])	**278**	**218**	—	—	—	—	—	—	**495**	**495**	—	—	—
Summa[3])	**20 808**	**51 328**	**47 378**	**35 221**	**27 801**	**13 020**	**4 127**	**1 891**	**201 574**	**487 822**	**18 091**	**20 841**	**24 844**

[1]) Liitettiin Helsingin kaupunkiin 1. 1. 1966. [2]) Merimiehet sekä yksityisissä vanhainkodeissa kaupungin ulkopuolella asuvat vanhukset. [3]) Lähetystöjen henkilökunta, asunnottomat sekä varsinainen laitosväestö eivät sisälly ruokakuntatilastoon (10 563 henkilöä).
[1]) Inkorporerades med Helsingfors stad 1. 1. 1966. [2]) Sjömän samt åldringar bosatta i privata åldringshem utanför staden. [3]) Personalen vid ambassaderna, bostadslösa samt den egentliga anstaltsbefolkningen ingår ej i hushållsstatistiken (10 563 personer).

Ks. muist. s. 56 • Se anm. på s. 57.

32. Väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan 1965

Befolkningen efter ålder, kön och civilstånd 1965

Population by age, sex and marital status

Ikä, vuotta Ålder, år	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Summa					
	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änklingar	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änkor	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änklingar, änkor	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa
0— 4	18 069	—	—	—	—	18 069	18 030	—	—	—	—	18 030	36 099	—	—	—	—	36 099
5— 9	16 777	—	—	—	—	16 777	16 524	—	—	—	—	16 524	33 301	—	—	—	—	33 301
10—14	16 042	—	—	—	—	16 042	15 763	—	—	—	—	15 763	31 805	—	—	—	—	31 805
15—19	19 397	232	—	18	—	19 647	22 454	1 188	4	3	30	23 679	41 851	1 420	4	21	30	43 326
20—24	16 017	6 120	—	141	72	22 350	15 438	9 704	29	231	199	25 601	31 455	15 824	29	372	271	47 951
25—29	5 791	13 606	—	265	186	19 848	6 396	13 796	100	629	301	21 222	12 187	27 402	100	894	487	41 070
30—34	3 020	13 097	40	550	266	16 973	3 304	12 778	86	946	302	17 416	6 324	25 875	126	1 496	568	34 389
35—39	2 342	12 234	24	745	180	15 525	3 452	11 930	293	1 373	224	17 272	5 794	24 164	317	2 118	404	32 797
40—44	1 653	11 295	136	716	190	13 990	3 077	12 297	654	1 370	397	17 795	4 730	23 592	790	2 086	587	31 785
45—49	940	10 630	183	565	187	12 505	3 241	10 564	1 265	1 738	224	17 032	4 181	21 194	1 448	2 303	411	29 537
50—54	950	11 014	279	671	196	13 110	3 875	11 407	2 353	1 883	307	19 825	4 825	22 421	2 632	2 554	503	32 935
55—59	990	10 724	595	742	105	13 156	4 177	9 831	3 325	1 818	144	19 295	5 167	20 555	3 920	2 560	249	32 451
60—64	544	7 781	672	471	122	9 590	3 625	6 245	4 194	1 118	102	15 284	4 169	14 026	4 866	1 589	224	24 874
65—69	547	4 526	554	259	56	5 942	3 228	3 660	4 982	910	84	12 864	3 775	8 186	5 536	1 169	140	18 806
70—74	287	2 933	591	78	16	3 905	2 453	1 821	4 505	457	21	9 257	2 740	4 754	5 096	535	37	13 162
75—79	84	1 338	584	71	18	2 095	1 784	671	3 643	233	11	6 342	1 868	2 009	4 227	304	29	8 437
80—84	54	472	328	40	4	898	743	79	2 156	64	4	3 046	797	551	2 484	104	8	3 944
85—89	39	111	141	—	—	291	262	46	753	17	—	1 078	301	157	894	17	—	1 369
90— ...	—	—	79	—	—	79	58	—	189	18	—	265	58	—	268	18	—	344
Tunt. - Okänd	—	11	—	—	—	11	—	—	4	—	—	4	—	11	4	—	—	15
Summa	**103 543**	**106 124**	**4 206**	**5 332**	**1 598**	**220 803**	**127 884**	**106 017**	**28 535**	**12 808**	**2 350**	**277 594**	**231 427**	**212 141**	**32 741**	**18 140**	**3 948**	**498 397**
0—14	50 888	—	—	—	—	50 888	50 317	—	—	—	—	50 317	101 205	—	—	—	—	101 205
15—64	51 644	96 733	1 929	4 884	1 504	156 694	69 039	99 740	12 303	11 109	2 230	194 421	120 683	196 473	14 232	15 993	3 734	351 115
65—	1 011	9 380	2 277	448	94	13 210	8 528	6 277	16 228	1 699	120	32 852	9 539	15 657	18 505	2 147	214	46 062
Tunt. - Okänd	—	11	—	—	—	11	—	—	4	—	—	4	—	11	4	—	—	15
Summa	**103 543**	**106 124**	**4 206**	**5 332**	**1 598**	**220 803**	**127 884**	**106 017**	**28 535**	**12 808**	**2 350**	**277 594**	**231 427**	**212 141**	**32 741**	**18 140**	**3 948**	**498 397**

33. Väestö iän, sukupuolen, siviilisäädyn ja ruokakunta-aseman mukaan 1965

Befolkningen efter ålder, kön, civilstånd och ställning i hushållet 1965

Population by age, sex, marital status and status in the household

Siviilisääty ja asema ruokakunnassa	Ikä, vuotta - Ålder, år										
	0—14	15—19	20—24	25—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—	Summa [1]
	Miehet - Män										
Naimaton											
Päämies	—	1 160	3 759	2 908	3 707	1 842	1 528	868	255	60	16 087
Puoliso [2]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lapsi (myös ottolapsi)	48 800	17 209	11 029	2 360	994	272	92	—	—	—	80 756
Vanhemmat [3]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Muu sukulainen	755	569	652	307	209	130	54	42	25	3	2 746
Toveri	—	107	296	62	104	86	73	35	—	—	763
Kotiapulainen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Laitoshoidokki [4]	1 170	255	128	128	315	248	188	143	90	30	2 695
Muu tai tuntematon	78	80	149	27	19	14	—	4	2	—	373
Summa	*50 803*	*19 380*	*16 013*	*5 792*	*5 348*	*2 592*	*1 935*	*1 092*	*372*	*93*	*103 420*
Naimisissa											
Päämies	—	194	5 789	13 398	25 009	21 818	21 557	12 118	4 154	539	104 587
Puoliso	—	—	—	5	53	22	23	53	11	—	167
Lapsi	—	36	138	121	93	22	18	—	—	—	428
Vanhemmat [3]	—	—	—	—	—	—	17	59	53	14	143
Muu sukulainen	—	2	166	41	73	13	20	—	—	—	315
Toveri	—	—	5	11	—	4	10	—	—	—	30
Kotiapulainen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Laitoshoidokki [4]	—	—	23	30	98	45	98	75	53	30	452
Muu tai tuntematon	—	—	—	—	5	—	—	2	—	—	7
Summa	—	*232*	*6 121*	*13 606*	*25 331*	*21 924*	*21 743*	*12 307*	*4 271*	*583*	*106 129*
Eronnut, asumuserossa											
Päämies	—	8	105	279	1 255	1 261	1 476	801	135	29	5 349
Puoliso [2]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lapsi	—	10	104	129	289	113	40	—	—	—	685
Vanhemmat [3]	—	—	—	—	—	—	—	27	17	—	44
Muu sukulainen	—	—	—	10	27	52	20	2	—	—	111
Toveri	—	—	—	17	15	50	76	35	—	—	193
Kotiapulainen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Laitoshoidokki [4]	—	—	—	15	128	158	98	38	30	15	482
Muu tai tuntematon	—	—	5	—	28	24	6	5	—	—	68
Summa	—	*18*	*214*	*450*	*1 742*	*1 658*	*1 716*	*908*	*182*	*44*	*6 932*
Leski											
Päämies	—	—	—	—	49	308	817	1 091	923	389	3 577
Puoliso [2]	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Lapsi (myös ottolapsi)	—	—	—	—	8	—	—	—	—	—	8
Vanhemmat [3]	—	—	—	—	—	4	18	66	179	104	371
Muu sukulainen	—	—	—	—	—	—	5	15	28	18	66
Toveri	—	—	—	—	—	—	18	16	—	—	34
Kotiapulainen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Laitoshoidokki [4]	—	—	—	—	8	8	15	38	45	38	152
Muu tai tuntematon	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Summa	—	—	—	—	*65*	*320*	*873*	*1 226*	*1 175*	*549*	*4 208*
Kaikki											
Päämies	—	*1 362*	*9 653*	*16 585*	*30 020*	*25 229*	*25 378*	*14 878*	*5 467*	*1 017*	*129 600*
Puoliso [2]	—	—	—	*5*	*53*	*22*	*23*	*53*	*11*	—	*167*
Lapsi	*48 800*	*17 255*	*11 271*	*2 610*	*1 384*	*407*	*150*	—	—	—	*81 877*
Vanhemmat [3]	—	—	—	—	—	*4*	*35*	*152*	*249*	*118*	*558*
Muu sukulainen	*755*	*571*	*818*	*358*	*309*	*195*	*99*	*59*	*53*	*21*	*3 238*
Toveri	—	*107*	*301*	*90*	*119*	*140*	*177*	*86*	—	—	*1 020*
Kotiapulainen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Laitoshoidokki [4]	*1 170*	*255*	*151*	*173*	*549*	*459*	*399*	*294*	*218*	*113*	*3 781*
Muu tai tuntematon	*78*	*80*	*154*	*27*	*52*	*38*	*6*	*11*	*2*	—	*448*
Summa	**50 803**	**19 630**	**22 348**	**19 848**	**32 486**	**26 494**	**26 267**	**15 533**	**6 000**	**1 269**	**220 689**

[1] Tuntematon ikä ml.
[2] Jos selvästi on kysymys vihkimättömästä pariskunnasta, nainen on merkitty puolisoksi.
[3] Päämiehen tai puolison vanhemmat.
[4] Laitoshoidokki on esim. vanki, kunnallisen vanhain- tai sairaskodin hoidokki, lastenkodin hoidokki tai muuten lastensuojelulautakunnan huostaan otettu lapsi ja mielisairaalan potilas. Sensijaan yksityisissä vanhainkodeissa asuvat vanhukset on laskettu ruokakuntien päämiehiksi.
Huom. Pienissä luvuissa on suuret virhemarginaalit.

0—14	15—19	20—24	25—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—	Summa [1]	Civilstånd och ställning i hushållet
Naiset - Kvinnor											
											Ogift
—	1 947	5 393	3 807	4 890	5 023	6 253	5 378	3 144	704	36 539	Huvudman
—	15	15	37	59	30	24	—	—	—	180	Maka (make) [2]
48 537	17 342	8 188	1 840	1 233	557	300	22	—	—	78 019	Barn (även adoptivbarn)
—	—	—	—	—	—	46	90	61	15	212	Föräldrar [3]
743	1 018	817	323	246	290	677	651	356	108	5 229	Annan släkting
—	336	361	113	92	74	128	103	53	26	1 286	Kamrat
27	1 361	503	170	115	140	365	327	122	26	3 156	Hembiträde
968	165	30	68	113	195	195	233	450	173	2 590	Anstaltsintern [4]
103	278	130	38	22	10	65	45	50	13	754	Annan eller okänd
50 378	*22 462*	*15 437*	*6 396*	*6 770*	*6 319*	*8 053*	*6 849*	*4 236*	*1 065*	*127 965*	*Summa*
											Gift
—	9	154	139	296	344	445	209	116	8	1 720	Huvudman
—	1 019	9 244	13 500	24 285	22 404	20 702	9 525	2 312	88	103 079	Maka (make)
—	80	147	63	71	22	—	—	—	—	383	Barn (även adoptivbarn)
—	—	—	—	—	5	26	104	47	7	189	Föräldrar [3]
—	72	136	55	54	71	33	—	—	—	421	Annan släkting
—	—	—	—	2	—	2	—	—	—	4	Kamrat
—	—	10	—	—	—	5	—	—	—	15	Hembiträde
—	—	8	15	—	15	30	68	15	23	174	Anstaltsintern [4]
—	8	5	23	—	—	—	—	2	—	38	Annan eller okänd
—	*1 188*	*9 704*	*13 795*	*24 708*	*22 861*	*21 243*	*9 906*	*2 492*	*126*	*106 023*	*Summa*
											Frånskild, i hemskillnad
—	16	343	724	2 430	3 396	3 811	1 843	521	45	13 129	Huvudman
—	3	5	5	40	45	28	5	—	—	131	Maka (make) [2]
—	11	64	160	218	95	14	23	—	—	585	Barn (även adoptivbarn)
—	—	—	—	—	38	84	226	74	26	448	Föräldrar [3]
—	3	5	21	23	42	19	31	11	—	155	Annan släkting
—	—	8	8	45	45	52	10	5	2	175	Kamrat
—	—	4	4	24	14	42	19	16	—	123	Hembiträde
—	—	—	—	45	30	98	45	90	30	338	Anstaltsintern [4]
—	—	—	8	20	24	5	13	5	—	75	Annan eller okänd
—	*33*	*429*	*930*	*2 845*	*3 729*	*4 153*	*2 215*	*722*	*103*	*15 159*	*Summa*
											Änka, änkling
—	4	19	79	357	1 822	5 199	7 587	6 033	1 634	22 738	Huvudman
—	—	—	—	5	3	5	8	—	—	21	Maka (make) [2]
—	—	—	14	3	13	24	5	—	—	59	Barn (även adoptivbarn)
—	—	—	—	—	26	245	1 160	1 626	941	3 998	Föräldrar [3]
—	—	10	4	10	30	44	140	95	36	369	Annan släkting
—	—	—	2	3	2	24	66	49	29	175	Kamrat
—	—	—	—	—	7	77	71	7	—	162	Hembiträde
—	—	—	—	—	8	45	105	330	450	938	Anstaltsintern [4]
—	—	—	—	—	8	15	34	8	8	73	Annan eller okänd
—	*4*	*29*	*99*	*378*	*1 919*	*5 678*	*9 176*	*8 148*	*3 098*	*28 533*	*Summa*
											Samtliga
—	*1 976*	*5 909*	*4 749*	*7 973*	*10 585*	*15 708*	*15 017*	*9 814*	*2 391*	*74 126*	*Huvudman*
—	*1 037*	*9 264*	*13 542*	*24 389*	*22 482*	*20 759*	*9 538*	*2 312*	*88*	*103 411*	*Maka (make) [2]*
48 537	*17 433*	*8 399*	*2 077*	*1 525*	*687*	*338*	*50*	—	—	*79 046*	*Barn (även adoptivbarn)*
—	—	—	—	—	*69*	*401*	*1 580*	*1 808*	*989*	*4 847*	*Föräldrar [3]*
743	*1 093*	*968*	*403*	*333*	*433*	*773*	*822*	*462*	*144*	*6 174*	*Annan släkting*
—	*336*	*369*	*123*	*142*	*121*	*206*	*179*	*107*	*57*	*1 640*	*Kamrat*
27	*1 361*	*517*	*174*	*139*	*161*	*489*	*417*	*145*	*26*	*3 456*	*Hembiträde*
968	*165*	*38*	*83*	*158*	*248*	*368*	*451*	*885*	*676*	*4 040*	*Anstaltsintern [4]*
103	*286*	*135*	*69*	*42*	*42*	*85*	*92*	*65*	*21*	*940*	*Annan eller okänd*
50 378	**23 687**	**25 599**	**21 220**	**34 701**	**34 828**	**39 127**	**28 146**	**15 598**	**4 392**	**277 680**	**Summa**

[1] Inkl. okänd ålder.
[2] Ifall det tydligt är fråga om ett ovigt par, har kvinnan betecknats som maka.
[3] Huvudmannens eller makans (makens) föräldrar.
[4] Anstaltsintern är t.ex. fånge, intern i kommunalt ålderdoms- eller sjukhem, barn i barnhem eller annat barn som omhändertagits av barnavårdsmyndigheterna, samt patient i mentalsjukhus. Däremot räknas åldringar bosatta i privata åldringshem som huvudmän för hushåll.
Anm. Små tal är behäftade med stora felmarginaler.

34. Ikäryhmiin 15—24 ja 25 v. ja yli kuuluva väestö koulusivistyksen ja kielen mukaan suuralueittain 1965

Befolkning i åldersgrupperna 15—24 och 25 år och över, efter skolbildning och språk storområdesvis 1965

Population in the age groups 15-24 and 25 years and over, by educational attainment and language, by city area

Suuralue • Storområde	Ikäryhmä, kieli ja koulusivistys • Åldersgrupp, språk och skolbildning								
	Suomenkielisiä • Finskspråkiga			Ruotsinkielisiä • Sv.språkiga			Kaikki [1]) • Samtliga [1])		
	Ylioppilastutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])	Ylioppilastutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])	Ylioppilastutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])
	15—24 v. - år								
Keskusta - Centrum	1 438	1 820	4 744	326	497	307	1 764	2 316	5 096
Etel. kantak. - Södra stadskärnan	709	1 124	2 367	234	308	295	955	1 445	2 696
Länt. kantak. - Västra stadskärnan	2 338	2 661	4 837	487	594	560	2 835	3 287	5 397
It. kantak. - Östra stadskärnan	1 132	2 995	11 173	16	117	386	1 148	3 112	11 648
Pohj. kantak. - Norra stadskärnan	403	789	2 383	62	118	161	465	907	2 547
Kantakaupunki - Stadskärnan	*6 020*	*9 389*	*25 504*	*1 125*	*1 634*	*1 709*	*7 167*	*11 067*	*27 384*
Länt. esikaup. - Västra förstäderna	2 718	4 240	9 060	547	885	687	3 281	5 145	9 776
Pohj. esikaup. - Norra förstäderna	664	1 606	4 156	40	138	154	704	1 746	4 319
Koill.esikaup. - Nordöstra förstäderna	325	1 063	3 893	38	73	182	369	1 150	4 079
It. esikaup. - Östra förstäderna	1 131	2 478	7 176	236	496	482	1 378	2 974	7 666
Esikaupungit - Förstäderna	*4 838*	*9 387*	*24 285*	*861*	*1 592*	*1 505*	*5 732*	*11 015*	*25 840*
Vuosaari - Nordsjö	104	292	984	28	60	104	136	352	1 088
Muu väestö [3]) - Övrig befolkning [3])	30	15	1 298	—	8	75	30	23	1 425
Summa	**10 992**	**19 083**	**52 071**	**2 014**	**3 294**	**3 393**	**13 065**	**22 457**	**55 737**
	25 v. ja yli - 25 år och över								
Keskusta - Centrum	3 614	3 334	18 723	1 084	1 660	3 273	4 778	5 042	22 198
Etel. kantak. - Södra stadskärnan	2 211	1 502	8 713	1 259	1 177	2 304	3 550	2 862	11 204
Länt. kantak. - Västra stadskärnan	7 204	6 022	19 764	2 174	2 864	3 667	9 541	8 951	23 595
It. kantak. - Östra stadskärnan	1 930	3 494	44 143	91	322	2 904	2 055	3 836	47 514
Pohj. kantak. - Norra stadskärnan	1 007	1 185	10 281	148	271	904	1 155	1 464	11 240
Kantakaupunki - Stadskärnan	*15 966*	*15 537*	*101 624*	*4 756*	*6 294*	*13 052*	*21 079*	*22 155*	*115 751*
Länt. esikaup. - Västra förstäderna	10 863	9 113	28 503	2 806	2 771	3 509	13 936	11 997	32 139
Pohj. esikaup. - Norra förstäderna	1 644	2 130	15 414	276	421	1 015	1 933	2 586	16 493
Koill.esikaup. - Nordöstra förstäderna	885	1 585	14 398	149	186	1 090	1 036	1 783	15 522
It. esikaup. - Östra förstäderna	4 661	5 304	25 639	1 021	1 272	2 745	5 748	6 613	28 465
Esikaupungit - Förstäderna	*18 053*	*18 132*	*83 954*	*4 252*	*4 650*	*8 359*	*22 653*	*22 979*	*92 619*
Vuosaari - Nordsjö	448	584	2 212	84	72	276	532	660	2 492
Muu väestö [3]) - Övrig befolkning [3])	218	90	3 938	68	53	375	285	143	4 493
Summa	**34 685**	**34 343**	**191 728**	**9 160**	**11 069**	**22 062**	**44 549**	**45 937**	**215 355**
	% 15—24 v. - år								
Keskusta - Centrum	18.0	22.7	59.3	28.8	44.0	27.2	19.2	25.3	55.5
Etel. kantak. - Södra stadskärnan	16.9	26.8	56.3	28.0	36.8	35.2	18.7	28.4	52.9
Länt. kantak. - Västra stadskärnan	23.8	27.0	49.2	29.7	36.2	34.1	24.6	28.5	46.9
It. kantak. - Östra stadskärnan	7.4	19.6	73.0	3.1	22.5	74.4	7.2	19.6	73.2
Pohj. kantak. - Norra stadskärnan	11.3	22.1	66.6	18.2	34.6	47.2	11.9	23.1	65.0
Kantakaupunki - Stadskärnan	*14.7*	*23.0*	*62.3*	*25.2*	*36.6*	*38.2*	*15.7*	*24.3*	*60.0*
Länt. esikaup. - Västra förstäderna	17.0	26.5	56.5	25.8	41.8	32.4	18.0	28.3	53.7
Pohj. esikaup. - Norra förstäderna	10.3	25.0	64.7	12.0	41.6	46.4	10.4	25.8	63.8
Koill.esikaup. - Nordöstra förstäderna	6.2	20.1	73.7	13.0	24.9	62.1	6.6	20.5	72.9
It. esikaup. - Östra förstäderna	10.5	23.0	66.5	19.4	40.9	39.7	11.5	24.7	63.8
Esikaupungit - Förstäderna	*12.6*	*24.4*	*63.0*	*21.8*	*40.2*	*38.0*	*13.4*	*25.9*	*60.7*
Vuosaari - Nordsjö	7.5	21.2	71.3	14.6	31.2	54.2	8.6	22.3	69.1
Muu väestö [3]) - Övrig befolkning [3])	2.2	1.1	96.7	—	9.6	90.4	2.0	1.6	96.4
Summa	**13.4**	**23.2**	**63.4**	**23.1**	**37.9**	**39.0**	**14.3**	**24.6**	**61.1**

Suuralue • Storområde	Ikäryhmä, kieli ja koulusivistys • Åldersgrupp, språk och skolbildning								
	Suomenkielisiä • Finskspråkiga			Ruotsinkielisiä • Sv.språkiga			Kaikki [1]) • Samtliga [1])		
	Ylioppi.-tutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])	Ylioppi.-tutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])	Ylioppi.-tutkinto Studentexamen	Keskikoulu Mellanskola	Muu koulutus [2]) Övrig skolbildn. [2])
	% *25 v. ja yli - 25 år och över*								
Keskusta - Centrum	14.1	13.0	72.9	18.0	27.6	54.4	14.9	15.8	69.3
Etel. kantak. - Södra stadskärnan	17.8	12.1	70.1	26.6	24.8	48.6	20.2	16.2	63.6
Länt. kantak. - Västra stadskärnan	21.8	18.3	59.9	25.0	32.9	42.1	22.7	21.3	56.0
It. kantak. - Östra stadskärnan	3.9	7.0	89.1	2.7	9.7	87.6	3.8	7.2	89.0
Pohj. kantak. - Norra stadskärnan	8.1	9.5	82.4	11.2	20.5	68.3	8.3	10.6	81.1
Kantakaupunki - Stadskärnan	*12.0*	*11.7*	*76.3*	*19.7*	*26.1*	*54.2*	*13.3*	*13.9*	*72.8*
Länt. esikaup. - Västra förstäderna	22.4	18.8	58.8	30.9	30.5	38.6	24.0	20.7	55.3
Pohj. esikaup. - Norra förstäderna	8.6	11.1	80.3	16.1	24.6	59.3	9.2	12.3	78.5
Koill.esikaup. - Nordöstra förstäderna	5.2	9.4	85.4	10.5	13.0	76.5	5.7	9.7	84.6
It. esikaup. - Östra förstäderna	13.1	14.9	72.0	20.3	25.2	54.5	14.1	16.2	69.7
Esikaupungit - Förstäderna	*15.0*	*15.1*	*69.9*	*24.6*	*27.0*	*48.4*	*16.4*	*16.6*	*67.0*
Vuosaari - Nordsjö	13.8	18.0	68.2	19.4	16.7	63.9	14.4	17.9	67.7
Muu väestö [3]) - Övrig befolkning [3])	5.1	2.1	92.8	13.7	10.7	75.6	5.8	2.9	91.3
Summa	**13.3**	**13.2**	**73.5**	**21.6**	**26.2**	**52.2**	**14.6**	**15.0**	**70.4**

[1]) Ml. muunkieliset henkilöt ja henkilöt, joiden pääkieli oli tuntematon. • Inkl. personer med annat eller okänt huvudspråk.
[2]) Tuntematon koulusivistys ml. • Inkl. okänd skolbildning.
[3]) Ks. alav. 3 s. 58. - Se not 3 på s. 59.
Ks. muist. s. 56. - Se anm. på s. 57.

35. Väestö iän, sukupuolen, siviilisäädyn ja sosiaaliryhmän mukaan 1965

Befolkningen efter ålder, kön, civilstånd och socialgrupp 1965

Population by age, sex, marital status and social group

a) Vaimot ja alle 21-vuotiaat lapset on viety perheen päämiehen sosiaaliryhmään
Hustrur samt barn under 21 år har förts till familjeföreståndarens socialgrupp

Siviilisääty ja ikä Civilstånd och ålder	Sosiaaliryhmä - Socialgrupp						Sosiaaliryhmä - Socialgrupp					
	I	II	III	IV	Tuntem. Okänd	Summa	I	II	III	IV	Tuntem. Okänd	Summa
	Miehet - Män						Naiset - Kvinnor					
Naimattomia - Ogifta												
0— 4....	3 771	4 596	8 030	1 224	410	18 031	4 168	4 065	8 163	1 293	380	18 069
5— 9....	4 379	3 873	6 575	1 383	552	16 762	4 154	3 573	7 145	1 270	397	16 539
10—14....	4 226	3 420	6 050	1 688	647	16 031	3 707	3 434	6 314	1 680	638	15 773
15—19....	4 270	4 129	7 144	3 267	569	19 379	4 355	4 070	8 398	5 111	530	22 464
20—24....	1 370	5 193	6 550	2 332	566	16 011	1 061	4 573	7 282	2 093	403	15 412
25—29....	735	1 708	2 381	874	94	5 792	409	2 116	2 997	724	151	6 397
30—34....	463	491	1 234	740	93	3 021	246	841	1 675	461	82	3 305
35—39....	258	344	957	731	33	2 323	467	896	1 571	464	69	3 467
40—44....	190	195	618	550	93	1 646	311	847	1 303	566	50	3 077
45—49....	95	104	292	394	48	933	366	824	1 445	535	60	3 230
50—54....	154	143	298	286	51	932	300	916	1 714	889	64	3 883
55—59....	136	164	344	334	13	991	333	898	1 715	1 122	99	4 167
60—64....	65	70	195	207	8	545	269	727	1 435	946	245	3 622
65—69....	85	69	175	159	58	546	211	692	1 112	920	265	3 200
70—74....	50	57	79	74	28	288	122	527	810	696	298	2 453
75—79....	5	26	33	20	—	84	170	348	426	544	284	1 772
80—	13	—	54	26	—	93	108	170	279	333	174	1 064
Summa, abs.	**20 265**	**24 582**	**41 009**	**14 289**	**3 263**	**103 408**	**20 757**	**29 517**	**53 784**	**19 647**	**4 189**	**127 894**
%	*19.6*	*23.8*	*39.7*	*13.8*	*3.1*	*100.0*	*16.2*	*23.1*	*42.0*	*15.4*	*3.3*	*100.0*
Naimisissa olevia Gifta												
15—19....	—	4	170	58	—	232	8	141	797	211	30	1 187
20—24....	212	1 603	3 607	617	82	6 121	925	2 803	5 152	754	70	9 704
25—29....	2 612	3 821	6 273	861	41	13 608	3 036	3 703	6 149	788	120	13 796
30—34....	3 086	3 182	5 916	890	23	13 097	3 205	3 310	5 367	814	82	12 778
35—39....	3 089	3 074	5 021	968	82	12 234	3 174	2 963	4 694	1 021	78	11 930
40—44....	3 019	2 789	4 447	993	47	11 295	3 614	2 954	4 662	1 003	65	12 298
45—49....	3 039	2 558	4 093	910	31	10 631	2 728	2 647	3 953	1 159	77	10 564
50—54....	2 487	2 735	4 294	1 451	42	11 009	2 548	2 619	4 727	1 407	112	11 413
55—59....	2 567	2 414	4 317	1 362	65	10 725	2 273	2 113	4 003	1 313	128	9 830
60—64....	1 813	1 687	3 108	1 074	99	7 781	1 371	1 504	2 297	946	128	6 246
65—69....	1 241	1 097	1 282	688	217	4 525	884	847	1 218	496	214	3 659
70—74....	836	673	1 043	246	135	2 933	469	311	672	238	132	1 822
75—79....	382	282	454	114	105	1 337	148	80	257	45	142	672
80—	196	160	148	42	38	584	5	25	54	15	26	125
Summa, abs. [1])	**24 579**	**26 079**	**44 173**	**10 285**	**1 007**	**106 123**	**24 388**	**26 020**	**44 002**	**10 210**	**1 404**	**106 024**
%	*23.2*	*24.6*	*41.6*	*9.7*	*0.9*	*100.0*	*23.0*	*24.6*	*41.5*	*9.6*	*1.3*	*100.0*
Naimisissa olleita [2]) *Förut gifta* [2])												
15—19....	—	—	—	8	10	18	—	—	30	7	—	37
20—24....	—	20	166	28	—	214	15	74	273	92	4	458
25—29....	23	157	221	37	14	452	50	235	597	123	26	1 031
30—34....	147	200	366	143	—	856	48	270	780	210	26	1 334
35—39....	134	158	381	276	—	949	133	336	1 005	396	20	1 890
40—44....	120	203	490	211	18	1 042	136	514	1 029	655	87	2 421
45—49....	95	227	363	213	38	936	203	749	1 455	658	163	3 228
50—54....	127	260	443	316	—	1 146	215	838	1 793	1 382	315	4 543
55—59....	111	311	622	363	37	1 444	293	835	1 837	1 652	671	5 288
60—64....	146	165	572	342	41	1 266	250	691	1 574	1 723	1 176	5 414
65—69....	126	193	347	168	36	870	240	618	1 695	1 130	2 294	5 977
70—74....	154	138	234	86	73	685	301	531	918	777	2 457	4 984
75—79....	109	196	163	103	103	674	204	331	541	586	2 225	3 887
80—	81	157	195	77	82	592	139	261	518	391	1 892	3 201
Summa, abs. [1])	**1 373**	**2 385**	**4 563**	**2 371**	**452**	**11 144**	**2 231**	**6 283**	**14 045**	**9 782**	**11 356**	**43 697**
%	*12.3*	*21.4*	*40.9*	*21.3*	*4.1*	*100.0*	*5.1*	*14.4*	*32.1*	*22.4*	*26.0*	*100.0*
Kaikki [3]) *Samtliga* [3])												
0— 4....	3 771	4 596	8 030	1 224	410	18 031	4 168	4 065	8 163	1 293	380	18 069
5— 9....	4 379	3 873	6 575	1 383	552	16 762	4 154	3 573	7 145	1 270	397	16 539
10—14....	4 226	3 420	6 050	1 688	647	16 031	3 707	3 434	6 314	1 680	638	15 773
15—19....	4 270	4 133	7 322	3 333	579	19 637	4 363	4 211	9 228	5 329	560	23 691
20—24....	1 582	6 816	10 323	2 983	648	22 352	2 001	7 450	12 707	2 964	477	25 599
25—29....	3 370	5 686	8 875	1 772	149	19 852	3 495	6 054	9 743	1 635	297	21 224
30—34....	3 696	3 873	7 516	1 773	116	16 974	3 499	4 421	7 822	1 485	190	17 417
35—39....	3 481	3 576	6 359	1 979	115	15 510	3 774	4 195	7 270	1 881	167	17 287
40—44....	3 329	3 195	5 555	1 754	158	13 991	4 061	4 315	6 994	2 224	202	17 796
45—49....	3 229	2 889	4 748	1 525	117	12 508	3 297	4 220	6 853	2.363	300	17 033
50—54....	2 768	3 138	5 043	2 056	93	13 098	3 063	4 373	8 234	3 678	491	19 839
55—59....	2 814	2 889	5 283	2 059	115	13 160	2 899	3 856	7 555	4 087	898	19 295
60—64....	2 024	1 922	3 875	1 623	148	9 592	1 890	2 922	5 306	3 618	1 549	15 285
65—69....	1 452	1 359	1 804	1 015	311	5 941	1 335	2 165	4 030	2 561	2 773	12 864
70—74....	1 040	868	1 356	406	236	3 906	892	1 369	2 400	1 711	2 887	9 259
75—79....	496	504	650	237	208	2 095	522	759	1 224	1 179	2 660	6 344
80—	290	317	397	145	120	1 269	252	456	851	739	2 092	4 390
Summa, abs. [1])	**46 217**	**53 054**	**89 761**	**26 966**	**4 722**	**220 720**	**47 376**	**61 838**	**111 839**	**39 697**	**16 958**	**277 708**
%	*21.0*	*24.0*	*40.7*	*12.2*	*2.1*	*100.0*	*17.0*	*22.3*	*40.3*	*14.3*	*6.1*	*100.0*
1960, abs.	**45 216**	**44 415**	**80 561**	**24 712**	**3 875**	**198 779**	**47 141**	**56 320**	**96 169**	**37 484**	**16 884**	**253 998**
%	*22.8*	*22.3*	*40.5*	*12.4*	*2.0*	*100.0*	*18.6*	*22.2*	*37.9*	*14.7*	*6.6*	*100.0*

[1]) Tuntematon ikä mt. - Inkl. okänd ålder.
[2]) Lesket, eronneet ja asumuserossa olevat. - Änklingar, änkor, frånskilda och personer som lever i hemskillnad.
[3]) Tuntematon siviilisääty mt. - Inkl. okänt civilstånd.

Sosiaaliryhmä, ks. muist. s. 53. - Socialgrupp, se anm. på s. 53.

Jatkoa - Fortsättning

b) Vaimot ja alle 21-vuotiaat lapset on viety omaan sosiaaliryhmään, mikäli se on ollut tiedossa
Hustrur samt barn under 21 år har förts till egen socialgrupp, ifall denna varit känd

Sivilisääty ja ikä Civilstånd och ålder	Sosiaaliryhmä - Socialgrupp						Sosiaaliryhmä - Socialgrupp					
	I	II	III	IV	Tuntem. Okänd	Summa	I	II	III	IV	Tuntem. Okänd	Summa
	Miehet - Män						Naiset - Kvinnor					
Naimisissa olevia *Gifta*												
15—19....	—	4	170	58	—	232	—	92	861	223	13	1 189
20—24....	212	1 603	3 607	617	82	6 121	301	2 134	5 930	1 227	112	9 704
25—29....	2 612	3 821	6 273	861	41	13 608	1 647	3 553	6 910	1 569	118	13 797
30—34....	3 086	3 182	5 916	890	23	13 097	2 117	2 961	5 612	1 966	123	12 779
35—39....	3 089	3 074	5 021	968	82	12 234	2 156	2 557	5 257	1 869	91	11 930
40—44....	3 019	2 789	4 447	993	47	11 295	2 387	2 456	5 483	1 864	108	12 298
45—49....	3 039	2 558	4 093	910	31	10 631	1 805	2 288	4 403	1 960	107	10 563
50—54....	2 487	2 735	4 294	1 451	42	11 009	1 676	2 258	4 949	2 445	84	11 412
55—59....	2 567	2 414	4 317	1 362	65	10 725	1 649	1 835	4 014	2 235	97	9 830
60—64....	1 813	1 687	3 108	1 074	99	7 781	1 104	1 347	2 396	1 298	100	6 245
65—69....	1 241	1 097	1 282	688	217	4 525	743	832	1 222	626	236	3 659
70—74....	836	673	1 043	246	135	2 933	406	342	623	323	128	1 822
75—79....	382	282	454	114	105	1 337	132	76	265	57	142	672
80—	196	160	148	42	38	584	5	25	54	15	26	125
Summa, abs. [1]	**24 579**	**26 079**	**44 173**	**10 285**	**1 007**	**106 123**	**16 128**	**22 756**	**47 979**	**17 677**	**1 485**	**106 025**
%	*23.2*	*24.6*	*41.6*	*9.7*	*0.9*	*100.0*	*15.2*	*21.5*	*45.2*	*16.7*	*1.4*	*100.0*
Kaikki [2] *Samtliga* [2]												
0— 4....	3 771	4 596	8 030	1 224	410	18 031	4 168	4 065	8 163	1 293	380	18 069
5— 9....	4 379	3 873	6 575	1 383	552	16 762	4 154	3 573	7 145	1 270	397	16 539
10—14....	4 226	3 382	6 068	1 709	647	16 032	3 697	3 440	6 315	1 684	638	15 774
15—19....	3 296	3 473	6 177	5 848	843	19 637	3 472	3 631	9 108	6 631	849	23 691
20—24....	706	7 227	10 283	3 213	923	22 352	660	7 146	13 719	3 455	620	25 600
25—29....	3 370	5 686	8 875	1 772	149	19 852	2 098	5 894	10 520	2 416	295	21 223
30—34....	3 696	3 873	7 516	1 773	116	16 974	2 406	4 057	8 091	2 633	231	17 418
35—39....	3 481	3 576	6 359	1 979	115	15 510	2 743	3 801	7 833	2 729	180	17 286
40—44....	3 329	3 195	5 555	1 754	158	13 991	2 834	3 817	7 814	3 086	245	17 796
45—49....	3 229	2 889	4 748	1 525	117	12 508	2 364	3 848	7 326	3 165	330	17 033
50—54....	2 768	3 138	5 043	2 056	93	13 098	2 191	4 008	8 460	4 716	463	19 838
55—59....	2 814	2 889	5 283	2 059	115	13 160	2 265	3 570	7 582	5 011	867	19 295
60—64....	2 024	1 922	3 875	1 623	148	9 592	1 623	2 752	5 410	3 970	1 529	15 284
65—69....	1 452	1 359	1 804	1 015	311	5 941	1 194	2 152	4 034	2 689	2 795	12 864
70—74....	1 040	868	1 356	406	236	3 906	829	1 400	2 351	1 796	2 883	9 259
75—79....	496	504	650	237	208	2 095	506	755	1 232	1 187	2 664	6 344
80—	290	317	397	145	120	1 269	252	456	851	739	2 092	4 390
Summa, abs. [1]	**44 367**	**52 767**	**88 594**	**29 732**	**5 261**	**220 721**	**37 460**	**58 365**	**115 954**	**48 470**	**17 458**	**277 707**
%	*20.1*	*23.9*	*40.1*	*13.5*	*2.4*	*100.0*	*13.5*	*21.0*	*41.8*	*17.4*	*6.3*	*100.0*

[1]) Tuntematon ikä ml. - Inkl. okänd ålder.
[2]) Tuntematon siviilisääty ml. Tämä ryhmä on tauluissa 32—33 viety naimattomiin. - Inkl. okänt civilstånd. Denna grupp har i tabellerna 32—33 förts till ogifta.

36. Ammatissa toimiva väestö elinkeinon ja ammattiaseman mukaan suuralueittain 1965

Den yrkesverksamma befolkningen efter näringsgren och yrkesställning storområdesvis 1965

Economically active population by industry and industrial status, by city area

Suuralue ja ammattiasema Storområde och yrkesställning	Elinkeino - Näringsgren							
	Maa- ja metsätalous[1] Jord- och skogsbruk [1]	Teollisuus [2] Industri[2]	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Tuntematon Okänd	Summa
Keskusta - Centrum								
Yrittäjät - Företagare	—	301	41	590	103	695	37	1 767
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	63	1 649	164	5 100	874	4 595	338	12 783
Työntekijät - Arbetare	28	4 031	1 734	1 370	1 281	4 109	611	13 164
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	27	24	140	—	33	—	224
Tuntematon - Okänd	—	2	—	2	—	—	107	111
Summa	*91*	*6 010*	*1 963*	*7 202*	*2 258*	*9 432*	*1 093*	*28 049*
Eteläinen kantakaupunki - Södra stadskärnan								
Yrittäjät - Företagare	2	94	80	179	57	383	28	823
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	—	1 277	83	2 457	506	3 031	160	7 514
Työntekijät - Arbetare	46	2 131	473	697	458	1 847	316	5 968
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	4	13	17	2	56	38	130
Tuntematon - Okänd	—	2	—	4	—	—	47	53
Summa	*48*	*3 508*	*649*	*3 354*	*1 023*	*5 317*	*589*	*14 488*
Läntinen kantakaupunki - Västra stadskärnan								
Yrittäjät - Företagare	13	394	166	593	110	947	101	2 324
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	56	2 378	557	6 725	1 594	8 245	355	19 910
Työntekijät - Arbetare	22	3 397	981	918	1 050	4 336	280	10 984
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	54	44	172	—	32	13	315
Tuntematon - Okänd	—	2	16	—	—	15	132	165
Summa	*91*	*6 225*	*1 764*	*8 408*	*2 754*	*13 575*	*881*	*33 698*
Itäinen kantakaupunki - Östra stadskärnan								
Yrittäjät - Företagare	45	527	166	799	231	398	111	2 277
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	16	2 493	501	7 666	1 505	4 581	384	17 146
Työntekijät - Arbetare	95	12 416	3 751	3 458	2 191	6 463	1 114	29 488
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	37	21	142	5	40	—	245
Tuntematon - Okänd	—	14	—	21	—	16	83	134
Summa	*156*	*15 487*	*4 439*	*12 086*	*3 932*	*11 498*	*1 692*	*49 290*
Pohjoinen kantakaupunki - Norra stadskärnan								
Yrittäjät - Företagare	—	83	30	148	129	185	12	587
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	10	807	137	1 509	409	1 841	154	4 867
Työntekijät - Arbetare	46	2 554	683	499	526	1 193	194	5 695
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	8	—	43	12	12	—	75
Tuntematon - Okänd	—	—	—	2	2	—	51	55
Summa	*56*	*3 452*	*850*	*2 201*	*1 078*	*3 231*	*411*	*11 279*

[1]) - [2]) Ks. alav. s. 75. • [1]) - [2]) Se noterna på s. 75.

Jatkoa - Fortsättning

Suuralue ja ammattiasema Storområde och yrkesställning	Elinkeino - Näringsgren Maa- ja metsätalous[1]) Jord- och skogsbruk [1])	Teollisuus [2]) Industri[2])	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Tuntematon Okänd	Summa
Kantakaupunki - Stadskärnan								
Yrittäjät - Företagare	60	1 399	483	2 309	630	2 608	289	7 778
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	145	8 604	1 442	23 457	4 888	22 293	1 391	62 220
Työntekijät - Arbetare	237	24 529	7 622	6 942	5 506	17 948	2 515	65 299
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	130	102	514	19	173	51	989
Tuntematon - Okänd	—	20	16	29	2	31	420	518
Summa	**442**	**34 682**	**9 665**	**33 251**	**11 045**	**43 053**	**4 666**	**136 804**
Läntiset esikaupungit - Västra förstäderna								
Yrittäjät - Företagare	9	387	135	766	295	881	80	2 553
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	89	4 960	947	11 924	2 194	11 578	320	32 012
Työntekijät - Arbetare	83	7 211	2 145	1 824	1 449	4 204	310	17 226
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	10	80	16	204	—	47	5	362
Tuntematon - Okänd	—	9	—	5	—	5	94	113
Summa	*191*	*12 647*	*3 243*	*14 723*	*3 938*	*16 715*	*809*	*52 266*
Pohjoiset esikaupungit - Norra förstäderna								
Yrittäjät - Företagare	6	194	98	216	157	255	28	954
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	39	1 077	297	2 989	818	2 802	63	8 085
Työntekijät - Arbetare	108	3 443	1 512	825	1 006	1 877	442	9 213
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	4	43	7	26	4	19	—	103
Tuntematon - Okänd	—	18	—	—	8	—	43	69
Summa	*157*	*4 775*	*1 914*	*4 056*	*1 993*	*4 953*	*576*	*18 424*
Koilliset esikaupungit - Nordöstra förstäderna								
Yrittäjät - Företagare	56	148	72	181	159	145	9	770
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	21	1 098	224	2 558	535	1 660	84	6 180
Työntekijät - Arbetare	167	4 334	1 580	892	802	1 385	276	9 436
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	23	21	13	49	—	10	—	116
Tuntematon - Okänd	—	4	—	3	3	—	44	54
Summa	*267*	*5 605*	*1 889*	*3 683*	*1 499*	*3 200*	*413*	*16 556*
Itäiset esikaupungit - Östra förstäderna								
Yrittäjät - Företagare	41	256	90	643	191	471	50	1 742
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	27	2 816	632	7 676	1 355	6 241	226	18 973
Työntekijät - Arbetare	64	6 107	2 369	1 895	1 487	3 018	318	15 258
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	7	69	—	158	3	41	—	278
Tuntematon - Okänd	—	5	—	5	—	5	87	102
Summa	*139*	*9 253*	*3 091*	*10 377*	*3 036*	*9 776*	*681*	*36 353*

Suuralue ja ammattiasema Storområde och yrkesställning	Elinkeino - Näringsgren Maa- ja metsätalous[1]) Jord- och skogsbruk [1])	Teollisuus [2]) Industri[2])	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Tuntematon Okänd	Summa
Esikaupungit - Förstäderna								
Yrittäjät - Företagare	112	985	395	1 806	802	1 752	167	6 019
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	176	9 951	2 100	25 147	4 902	22 281	693	65 250
Työntekijät - Arbetare	422	21 095	7 606	5 436	4 744	10 484	1 346	51 133
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	44	213	36	437	7	117	5	859
Tuntematon - Okänd	—	36	—	13	11	10	268	338
Summa	**754**	**32 280**	**10 137**	**32 839**	**10 466**	**34 644**	**2 479**	**123 599**
Vuosaari - Nordsjö								
Yrittäjät - Företagare	—	20	16	24	28	40	8	136
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	—	344	68	844	176	652	32	2 116
Työntekijät - Arbetare	—	785	260	132	96	371	12	1 656
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	—	—	8	—	—	—	8
Tuntematon - Okänd	—	—	—	—	—	—	12	12
Summa	*—*	*1 149*	*344*	*1 008*	*300*	*1 063*	*64*	*3 928*
Muu väestö [3]) - Övrig befolkning [3])								
Yrittäjät - Företagare	—	—	—	8	—	—	23	31
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	—	8	8	15	45	338	255	669
Työntekijät - Arbetare	—	135	45	8	278	128	773	1 367
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	—	—	—	—	—	—	—	—
Tuntematon - Okänd	—	—	—	—	30	8	75	113
Summa	*—*	*143*	*53*	*31*	*353*	*474*	*1 126*	*2 180*
Koko kaupunki - Hela staden								
Yrittäjät - Företagare	172	2 404	894	4 147	1 460	4 400	487	13 964
Johtajat ja toimihenkilöt - Företagsledare och funktionärer	321	18 907	3 618	49 463	10 011	45 564	2 371	130 255
Työntekijät - Arbetare	659	46 544	15 533	12 518	10 624	28 931	4 646	119 455
Avustavat perheenjäsenet - Medhjälpande familjemedlemmar	44	343	138	959	26	290	56	1 856
Tuntematon - Okänd	—	56	16	42	43	49	775	981
Summa, abs.	**1 196**	**68 254**	**20 199**	**67 129**	**22 164**	**79 234**	**8 335**	**266 511**
%	**0.5**	**25.6**	**7.6**	**25.2**	**8.3**	**29.7**	**3.1**	**100.0**

[1]) Sivuelinkeinoineen. - Med binäringar.
[2]) Ml. kaivannaisteollisuus sekä sähkö-, kaasu- ja vesijohtolaitokset. - Inkl. gruv- o.a. extraktiv industri samt el-, gas- och vattenverk.
[3]) Ks. alav. 3 s. 58 - Se not 3 på s. 59.

Ks. muist. s. 56. - Se anm. på s. 57.

37. Asuvien ja työskentelevien ammatissa toimivien henkilöiden lukumäärä kaupunginosittain 1965

Antalet bosatta och sysselsatta yrkesverksamma personer stadsdelsvis 1965

Economically active persons living and working in each city ward

Kaupunginosa Stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysselsatta	Sekä asuvia että työskenteleviä [1]) Såväl bosatta som sysselsatta [1])
1	6 698	9 617	1 434
2	801	27 736	403
3	1 594	15 396	455
4	10 544	27 114	2 981
5	8 464	7 218	1 436
Keskusta - Centrum	*28 099*	*87 079*	*14 714*
6, 20	2 129	6 085	534
7, 9	9 587	5 877	1 753
8	2 101	5 258	396
52, 53:1	672	414	294
Eteläinen kantakaupunki - Södra stadskärnan	*14 488*	*17 634*	*4 014*
13	10 245	7 338	1 781
14	13 947	8 213	2 302
15	4 478	4 381	1 050
16, 18	3 945	3 773	1 016
17	1 082	1 737	188
Läntinen kantakaupunki - Västra stadskärnan	*33 697*	*25 442*	*9 185*
10	2 909	12 043	589
11	21 843	10 183	2 979
12	13 962	4 323	1 236
21	3 193	1 216	233
22	7 368	11 019	1 189
Itäinen kantakaupunki [2]) - Östra stadskärnan [2])	*49 289*	*38 812*	*15 646*
23, 27	1 899	3 924	502
24	1 832	1 212	332
25	5 979	1 472	620
26	1 570	1 347	256
Pohjoinen kantakaupunki - Norra stadskärnan	*11 280*	*7 954*	*2 422*
Kantakaupunki - Stadskärnan	**136 853**	**176 920**	**103 141**
29:1, 4	10 192	1 808	851
29:2—3	6 219	962	488
30:1, 5	5 173	801	452
30:2—4	5 800	1 597	807
31	11 923	6 790	2 364
32	2 360	1 356	366
33	6 283	801	553
46:1—2	1 802	268	104
46:3—5	2 512	6 282	1 076
Läntiset esikaupungit - Västra förstäderna	*52 262*	*20 667*	*11 482*

[1]) Sisältyy molempiin muihin sarakkeisiin. Välisummat ilmoittavat niiden henkilöiden lukumäärän, jotka sekä asuivat että työskentelivät ko. alueella. - Ingår i de båda andra kolumnerna. Mellansummorna anger antalet personer vilka var såväl bosatta som sysselsatta i det ifrågavarande området.

[2]) Ml. Korkeasaari—Mustikkamaa. - Inkl. Högholmen—Blåbärslandet.

Ks. muist. s. 56. - Se anm. på s. 57.

Kaupunginosa Stadsdel	Asuvia Bosatta	Työskenteleviä Sysselsatta	Sekä asuvia että työskenteleviä [1]) Såväl bosatta som sysselsatta [1])
28:1—3	7 296	1 477	745
28:4	3 625	787	332
28:5	1 103	185	71
34:1	2 745	566	240
34:2	1 239	324	176
35	2 425	173	120
Pohjoiset esikaupungit - Norra förstäderna	*18 432*	*3 512*	*2 246*
36, 38:5	4 567	1 268	511
37	884	192	115
38:1—3	2 831	2 055	783
39:1	2 707	251	181
39:2	2 042	1 099	380
40	1 093	361	186
41	2 448	458	204
Koilliset esikaupungit - Nordöstra förstäderna	*16 571*	*5 683*	*3 947*
42	2 640	746	345
43:1	7 288	992	504
43:2	5 225	974	445
43:3—4	180	4 350	110
44	786	136	80
45:1, 4, 5	4 134	744	307
45:2	2 439	413	225
45:3	5 155	476	283
45:6	3 208	425	185
47	2 863	541	213
48, 49, 50	1 948	761	263
51, 53:2	503	477	336
Itäiset esikaupungit - Östra förstäderna	*36 366*	*11 035*	*7 032*
Esikaupungit - Förstäderna	**123 631**	**40 904**	**30 549**
Vuosaari - Nordsjö	3 927	1 123	827
Työpaikka ei kiinteä - Ej fast arbetsplats	—	27 104	—
Kaupungin ulkopuolella - Utanför staden	578	9 901	578
Tuntematon - Okänd	1 590 [3])	10 638 [4])	1 418
Summa	**266 579**	**266 579**	.

[3]) Asunnottomat. - Bostadslösa.
[4]) Tilapäisesti sairaat ja työttömät ammatissa toimivat henkilöt ml. - Inkl. tillfälligt sjuka och arbetslösa yrkesverksamma personer.

38. Perheet perhetyypin mukaan sekä huoneistonhaltijaperheiden lukumäärä kaupunginosittain 1965

Familjer efter familjetyp samt antal lägenhetsinnehavarfamiljer stadsdelsvis 1965

Families by type of family and the number of families of dwelling occupants, by city ward

Kaupunginosa Stadsdel	Perhetyyppi - Familjetyp								Summa perheitä familjer	Siitä Därav huoneistonhaltijoita lägenhetsinnehavare
	Aviopuolisot ilman lapsia Makar utan barn	Aviopuolisot ja lapsia - Makar med barn					Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn		
		Summa	joilla on alle 18 v. lapsia med barn under 18 år		joilla on alle 7 v. lapsia med barn under 7 år					
			lukumäärä antal	lapsia barn	lukumäärä antal	lapsia barn				
1	869	1 419	1 041	1 894	492	656	41	451	2 780	2 649
2	96	134	90	156	30	44	14	44	288	268
3	151	276	215	388	105	137	20	103	550	493
4	1 290	1 789	1 349	2 084	620	746	74	666	3 819	3 629
5	1 026	1 701	1 286	1 973	821	1 077	61	439	3 227	3 067
Keskusta - Centrum	*3 432*	*5 319*	*3 981*	*6 495*	*2 068*	*2 660*	*210*	*1 703*	*10 664*	*10 106*
6, 20	195	540	394	691	246	345	13	131	879	856
7, 9	1 409	2 199	1 668	2 957	941	1 284	63	771	4 442	4 190
8	212	428	338	606	152	212	12	160	812	744
52	37	247	221	460	118	185	3	23	310	305
Etel. kantakaupunki Södra stadskärnan	*1 853*	*3 414*	*2 621*	*4 714*	*1 457*	*2 026*	*91*	*1 085*	*6 443*	*6 095*
13	1 613	2 366	1 598	2 642	719	996	50	756	4 785	4 483
14	1 717	2 908	2 070	3 429	1 027	1 391	95	1 059	5 779	5 461
15	460	1 070	870	1 480	500	680	—	290	1 820	1 790
16, 18	440	910	690	1 280	310	410	20	260	1 630	1 540
17	130	310	270	484	142	206	4	58	502	482
Länt. kantakaupunki - Västra stadskärnan	*4 360*	*7 564*	*5 498*	*9 315*	*2 698*	*3 683*	*169*	*2 423*	*14 516*	*13 756*
10	484	555	444	786	247	340	9	210	1 258	1 216
11	3 435	4 023	3 103	4 898	1 686	2 275	128	1 527	9 113	8 682
12	1 879	2 962	2 481	3 644	1 559	1 953	53	894	5 788	5 487
21	430	730	610	920	320	380	10	150	1 320	1 250
22	906	1 779	1 375	2 185	722	919	54	587	3 326	3 191
Itäin. kantakaupunki - Östra stadskärnan	*7 134*	*10 049*	*8 013*	*12 433*	*4 534*	*5 867*	*254*	*3 368*	*20 805*	*19 826*
23, 27	255	506	414	734	175	255	8	121	890	858
24	214	433	378	762	252	370	13	118	778	755
25	672	1 688	1 368	2 424	608	864	80	608	3 056	2 904
26	100	450	374	864	192	280	12	120	682	648
Pohj. kantakaupunki - Norra stadskärnan	*1 241*	*3 077*	*2 534*	*4 784*	*1 227*	*1 769*	*113*	*967*	*5 406*	*5 165*
Kantakaupunki Stadskärnan	**18 020**	**29 423**	**22 647**	**37 741**	**11 984**	**16 005**	**837**	**9 546**	**57 834**	**54 948**
29:1, 4	1 340	2 915	2 552	4 413	1 772	2 365	31	510	4 796	4 652
29:2—3	655	2 133	1 747	3 094	733	946	15	411	3 214	3 126
30:1, 5	546	1 710	1 409	2 522	727	982	26	286	2 568	2 522
30:2—4	639	2 012	1 601	2 816	826	1 101	32	446	3 129	3 000
31	1 397	3 637	3 006	5 071	1 687	2 278	25	673	5 732	5 569
32	248	821	744	1 224	572	776	8	116	1 193	1 149

Kaupunginosa Stadsdel	Perhetyyppi - Familjetyp									
	Aviopuolisot ilman lapsia Makar utan barn	Aviopuolisot ja lapsia - Makar med barn					Mies ja lapsia Man och barn	Nainen ja lapsia Kvinna och barn	Summa perheitä familjer	Siitä Därav huoneistotonhaltijoita lägenhetsinnehavare
		Summa	joilla on alle 18 v. lapsia med barn under 18 år		joilla on alle 7 v. lapsia med barn under 7 år					
			lukumäärä antal	lapsia barn	lukumäärä antal	lapsia barn				
33	595	2 064	1 723	3 142	963	1 400	35	433	3 127	2 996
46:1—2	178	610	546	930	326	464	14	98	900	864
46:3—5	246	744	642	1 139	360	496	16	104	1 110	1 068
Länt. esikaupungit *Västra förstäderna*	*5 844*	*16 646*	*13 970*	*24 351*	*7 966*	*10 808*	*202*	*3 077*	*25 769*	*24 946*
28:1—3	868	2 460	2 140	4 304	967	1 369	73	491	3 892	3 745
28:4—5	592	1 455	1 215	2 167	721	1 001	20	278	2 345	2 270
34	533	1 232	1 067	1 952	587	798	28	188	1 981	1 869
35	375	735	580	960	355	455	15	130	1 255	1 135
Pohj. esikaupungit *Norra förstäderna*	*2 368*	*5 882*	*5 002*	*9 383*	*2 630*	*3 623*	*136*	*1 087*	*9 473*	*9 019*
36, 38:5	426	1 656	1 477	2 692	898	1 305	33	192	2 307	2 258
37	128	268	233	441	132	195	8	57	461	441
38:1—4	338	821	704	1 395	453	696	28	189	1 376	1 325
39	704	1 413	1 227	2 331	721	1 059	22	300	2 439	2 337
40	153	372	337	680	208	294	7	35	567	544
41	348	798	684	1 320	386	604	24	152	1 322	1 248
Koill. esikaupungit *Nordöstra förstäderna*	*2 097*	*5 328*	*4 662*	*8 859*	*2 798*	*4 153*	*122*	*925*	*8 472*	*8 153*
42	309	942	801	1 494	480	663	12	93	1 356	1 317
43:1	624	2 672	2 272	4 488	1 056	1 480	24	568	3 888	3 736
43:2—4	485	1 925	1 690	3 315	830	1 210	30	295	2 735	2 630
44	69	279	213	465	117	183	3	30	381	372
45:1, 4	381	1 593	1 368	2 558	853	1 198	20	225	2 219	2 144
45:2	318	759	663	1 251	390	564	18	144	1 239	1 182
45:3	422	1 961	1 858	3 775	1 206	1 831	20	275	2 678	2 598
45:6	210	1 250	1 120	2 100	675	925	25	100	1 585	1 545
47	290	1 060	900	1 700	595	925	10	190	1 550	1 465
48, 49, 50	294	667	540	993	309	438	9	63	1 033	991
51, 53:2	25	218	207	393	142	227	1	8	252	250
Itäis. esikaupungit *Östra förstäderna*	*3 427*	*13 326*	*11 632*	*22 532*	*6 653*	*9 644*	*172*	*1 991*	*18 916*	*18 230*
Esikaupungit **Förstäderna**	**13 736**	**41 182**	**35 266**	**65 125**	**20 047**	**28 228**	**632**	**7 080**	**62 630**	**60 348**
Vuosaari - Nordsjö	420	1 388	1 320	2 472	1 020	1 536	—	172	1 980	1 924
Summa	**32 176**	**71 993**	**59 233**	**105 338**	**33 051**	**45 769**	**1 469**	**16 798**	**122 444**	**117 220**

Muist. Väestölaskennan käyttämän määritelmän mukaan muodostavat perheen vanhemmat, joko molemmat tai jompikumpi ja heidän lapsensa tai lapsettomat aviopuolisot.

Anm. Enligt den vid folkräkningen använda definitionen består en familj av båda föräldrarna eller någondera av dem och deras (hans/hennes) barn eller av barnlösa äkta makar.

Ks. muist. s. 56. - Se anm. på s. 57.

39. Ruotsinkielinen väestö iän, sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan 1965

Den svenskspråkiga befolkningen efter ålder, kön och civilstånd 1965

Swedish-speaking population by age, sex and marital status

Ikä, vuotta Ålder, år	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor						Summa					
	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änklingar	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änkor	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa	Naimattomia Ogifta	Naimisissa olevia Gifta	Leskiä Änklingar, änkor	Eronneita Frånskilda	Asumuserossa I hemskillnad	Summa
0— 4	1 387	—	—	—	—	1 387	1 407	—	—	—	—	1 407	2 794	—	—	—	—	2 794
5— 9	1 387	—	—	—	—	1 387	1 453	—	—	—	—	1 453	2 840	—	—	—	—	2 840
10—14	1 943	—	—	—	—	1 943	1 491	—	—	—	—	1 491	3 434	—	—	—	—	3 434
15—19	1 927	2	—	—	—	1 929	2 135	39	—	—	—	2 174	4 062	41	—	—	—	4 103
20—24	1 961	359	—	—	15	2 335	1 616	607	—	41	—	2 264	3 577	966	—	41	15	4 599
25—29	411	1 112	—	17	18	1 558	473	1 172	—	111	19	1 775	884	2 284	—	128	37	3 333
30—34	212	1 113	—	43	26	1 394	169	1 004	5	71	27	1 276	381	2 117	5	114	53	2 670
35—39	154	1 195	—	71	17	1 437	313	1 274	—	156	41	1 784	467	2 469	—	227	58	3 221
40—44	99	1 516	26	80	22	1 743	282	1 658	77	149	45	2 211	381	3 174	103	229	67	3 954
45—49	75	1 404	48	82	15	1 624	441	1 338	104	262	32	2 177	516	2 742	152	344	47	3 801
50—54	97	1 619	26	66	43	1 851	512	1 657	266	205	34	2 674	609	3 276	292	271	77	4 525
55—59	189	1 737	123	73	38	2 160	791	1 521	526	313	34	3 185	980	3 258	649	386	72	5 345
60—64	68	1 615	98	60	54	1 895	693	1 176	745	163	17	2 794	761	2 791	843	223	71	4 689
65—69	88	1 015	99	72	29	1 303	613	786	1 148	211	10	2 768	701	1 801	1 247	283	39	4 071
70—74	128	636	150	23	—	937	604	426	964	123	—	2 117	732	1 062	1 114	146	—	3 054
75—79	17	500	170	13	—	700	451	171	842	42	—	1 506	468	671	1 012	55	—	2 206
80—84	14	128	94	4	—	240	191	10	452	3	—	656	205	138	546	7	—	896
85—89	—	48	49	—	—	97	104	—	192	8	—	304	104	48	241	8	—	401
90—	—	—	16	—	—	16	35	—	65	18	—	118	35	—	81	18	—	134
Summa	**10 157**	**13 999**	**899**	**604**	**277**	**25 936**	**13 774**	**12 839**	**5 386**	**1 876**	**259**	**34 134**	**23 931**	**26 838**	**6 285**	**2 480**	**536**	**60 070**
0—14	4 717	—	—	—	—	4 717	4 351	—	—	—	—	4 351	9 068	—	—	—	—	9 068
15—64	5 193	11 672	321	492	248	17 926	7 425	11 446	1 723	1 471	249	22 314	12 618	23 118	2 044	1 963	497	40 240
65—	247	2 327	578	112	29	3 293	1 998	1 393	3 663	405	10	7 469	2 245	3 720	4 241	517	39	10 762
Summa	**10 157**	**13 999**	**899**	**604**	**277**	**25 936**	**13 774**	**12 839**	**5 386**	**1 876**	**259**	**34 134**	**23 931**	**26 838**	**6 285**	**2 480**	**536**	**60 070**

Huom. Pienissä luvuissa on suuret virhemarginaalit.

Anm. Små tal är behäftade med stora felmarginaler.

40. Asuinhuoneistot asuntotyypin ja mukavuuksien mukaan 1965

Bostadslägenheter efter bostadstyp och bekvämligheter 1965

Dwellings by type of dwelling and by facilities

Mukavuudet Bekvämligheter	Asuntotyyppi ja huoneluku - Bostadstyp och antal rum												Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter
	Hellahuone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keittokomero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö - Lägenheter med kök						
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6—	
Vesijohto - Vattenledning	2 486	2 534	201	36 524	27 487	4 029	17 782	31 160	22 022	11 135	4 697	2 135	**162 192**
Keskuslämmitys - Värmeledning	1 328	2 252	209	35 908	27 238	4 046	15 709	30 145	21 754	11 311	4 700	2 126	**156 726**
WC	1 064	1 594	175	35 271	27 133	4 008	15 698	30 024	21 443	10 769	4 635	2 125	**153 939**
Viemäri - Avlopp	2 513	2 527	203	36 562	27 494	4 031	17 977	31 357	22 097	11 173	4 703	2 138	**162 775**
Lämmin vesi - Varmvatten	726	1 347	145	32 519	26 268	3 935	12 194	27 824	2 0576	10 668	4 484	2 097	**142 783**
Kylpyhuone - Badrum	148	190	86	21 751	24 162	3 852	8 291	26 140	19 864	9 948	4 391	2 031	**120 854**
Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter	**3 967**	**3 879**	**270**	**37 256**	**27 723**	**4 086**	**22 295**	**33 304**	**22 723**	**11 612**	**4 790**	**2 155**	**174 060**
	%:ina ko. asuntotyypin kaikista huoneistoista - i % av alla lägenheter av ifrågavarande bostadstyp												
Vesijohto - Vattenledning	62.7	65.3	74.4	98.0	99.1	98.6	79.8	93.6	96.9	95.9	98.1	99.1	**93.2**
Keskuslämmitys - Värmeledning	33.5	58.1	77.4	96.4	98.3	99.0	70.5	90.5	95.7	97.4	98.1	98.7	**90.0**
WC	26.8	41.1	64.8	94.7	97.9	98.1	70.4	90.2	94.4	92.7	96.8	98.6	**88.4**
Viemäri - Avlopp	63.3	65.1	75.2	98.1	99.2	98.7	80.6	94.2	97.2	96.2	98.2	99.2	**93.5**
Lämmin vesi - Varmvatten	18.3	34.7	53.7	87.3	94.8	96.3	54.7	83.5	90.6	91.9	93.6	97.3	**82.0**
Kylpyhuone - Badrum	3.7	4.9	31.9	58.4	87.2	94.3	37.2	78.5	87.4	85.7	91.7	94.3	**69.4**

Huom. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden asuntotyyppi oli tuntematon. - **Anm.** I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas bostadstyp var okänd.

41. Asutut asuinhuoneistot asuntotyypin, hallintasuhteen ja haltijan sosiaaliryhmän mukaan 1965

Bebodda bostadslägenheter efter bostadstyp, upplåtelseform och innehavarens socialgrupp 1965

Occupied dwellings by type of dwelling, form of tenure and social group of the occupant

Hallintasuhde ja haltijan sosiaaliryhmä Upplåtelseform och innehavarens socialgrupp	Asuntotyyppi ja huoneluku • Bostadstyp och antal rum													Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter	Huoneita [1] Rum [1]	Huoneita [1] 100 huoneistoa kohti Rum [1] per 100 lägenheter
	Hellahuone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keittokomero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö • Lägenheter med kök									
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6	7—			
Oma talo - Eget hus																
I	—	2	—	10	5	34	12	132	286	405	277	169	167	1 499	7 998	534
II	13	9	1	21	35	52	208	567	698	541	237	32	28	2 442	9 796	401
III	40	92	17	123	105	73	639	1 471	1 075	770	167	22	3	4 597	15 790	343
IV	27	44	15	52	26	5	300	380	161	123	4	5	—	1 142	3 289	288
Tuntematon - Okänd	10	20	6	18	29	8	228	182	132	67	18	7	27	752	2 422	322
Summa	*90*	*167*	*39*	*224*	*200*	*172*	*1 387*	*2 732*	*2 352*	*1 906*	*703*	*235*	*225*	*10 432*	*39 295*	*377*
Osakehuoneisto Aktielägenhet																
I	—	26	16	599	1 330	719	174	2 423	4 136	4 075	1 972	631	273	16 374	68 981	421
II	21	34	—	2 055	2 648	617	1 407	4 152	3 341	1 120	419	48	3	15 865	46 546	293
III	122	98	13	4 871	4 783	546	3 027	4 959	2 501	431	115	14	—	21 480	50 316	234
IV	97	162	—	2 345	1 027	91	841	660	229	38	—	—	—	5 490	9 702	177
Tuntematon - Okänd	46	25	—	867	671	80	758	729	478	358	104	74	14	4 204	11 226	267
Summa	*286*	*345*	*29*	*10 737*	*10 459*	*2 053*	*6 207*	*12 923*	*10 685*	*6 022*	*2 610*	*767*	*290*	*63 413*	*186 771*	*295*
Työsuhdeasunto Bostad på grund av arbetsförhållande ..																
I	—	3	—	47	74	57	25	299	297	380	290	129	56	1 657	7 547	455
II	4	26	4	493	424	53	316	704	297	111	5	—	—	2 437	6 051	248
III	145	144	18	1 321	1 169	73	1 172	1 181	295	22	9	12	—	5 561	11 527	207
IV	66	54	18	501	607	36	638	547	118	18	—	—	—	2 603	5 467	210
Tuntematon - Okänd	6	21	3	23	5	—	42	2	—	—	16	—	—	118	251	213
Summa	*221*	*248*	*43*	*2 385*	*2 279*	*219*	*2 193*	*2 733*	*1 007*	*531*	*320*	*141*	*56*	*12 376*	*30 843*	*249*

Vuokrahuoneisto Hyreslägenhet																
I	25	38	7	1 305	2 000	508	471	2 095	2 624	1 652	738	295	56	11 814	40 018	339
II	237	314	26	5 143	3 863	539	2 078	4 120	2 581	614	136	—	18	19 669	46 003	234
III	1 333	1 416	54	11 627	6 587	405	6 295	6 185	2 607	485	125	8	8	37 135	73 810	199
IV	1 383	1 051	58	3 886	1 494	96	2 520	1 581	431	157	37	—	—	12 694	22 265	175
Tuntematon - Okänd	334	234	5	1 600	641	74	823	504	265	112	36	14	5	4 647	8 842	190
Summa	*3 312*	*3 053*	*150*	*23 561*	*14 585*	*1 622*	*12 187*	*14 485*	*8 508*	*3 020*	*1 072*	*317*	*87*	*85 959*	*190 938*	*222*
Kaikki [2]) - Samtliga [2])																
I	25	70	23	1 961	3 409	1 318	682	4 950	7 348	6 512	3 286	1 224	553	31 361	124 613	397
II	275	383	31	7 713	6 973	1 261	4 014	9 543	6 917	2 386	797	81	49	40 423	108 413	268
III	1 640	1 755	102	17 957	12 644	1 097	11 147	13 796	6 489	1 710	416	57	11	68 821	151 545	220
IV	1 573	1 311	91	6 784	3 156	227	4 303	3 172	939	336	41	5	—	21 938	40 751	186
Tuntematon - Okänd	396	300	14	2 520	1 346	163	1 854	1 417	875	538	174	95	47	9 739	22 759	234
Summa	**3 909**	**3 819**	**261**	**36 935**	**27 528**	**4 066**	**22 000**	**32 878**	**22 568**	**11 482**	**4 714**	**1 462**	**660**	**172 282**	**448 081**	**260**

[1]) Keittiö lasketaan huoneeksi. - Kök räknas som rum.
[2]) Tuntematon hallintasuhde ml., yhteensä 93 huoneistoa. - Inkl. okänd upplåtelseform, sammanlagt 93 lägenheter.
Huom. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden asuntotyyppi oli tuntematon eivätkä asunnot, jotka laskentahetkellä olivat tyhjinä. Sensijaan sisältyy huoneistoja, joiden haltijain henkikirjoituspaikka oli muu kuin Helsinki. Näiden huoneistonhaltijoiden sosiaaliryhmä on tuntematon.
Anm. I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas bostadstyp var okänd och ej heller lägenheter vilka var obebodda vid räkningstillfället. Däremot ingår lägenheter vilkas innehavare var mantalsskrivna utanför Helsingfors. Dessa lägenhetsinnehavares socialgrupp är okänd.
Sosiaaliryhmä, ks. muist. s. 53. - Socialgrupp, se anm. på s. 53.

42. Asuinhuoneistot asumistiheyden mukaan kaupunginosittain 1965
Bostadslägenheter efter boendetäthet stadsdelsvis 1965

Dwellings by degree of crowding and city ward

Kaupunginosa Stadsdel	Henkilöitä huonetta kohti - Personer per rum						Summa	Ahtaasti asuttuja Trångbodda % [1]	Henkilöitä ahtaasti asutuissa asunnoissa Trångbodda personer	
	—0.9	1.0	1.1—2.0	2.1—	Tuntematon Okänd	Huoneisto asumaton Lägenheten obebodd			Abs.[1]	% [1]
1	1 615	1 328	1 123	205	—	90	4 361	4.7	1 074	9.0
2	150	168	128	26	—	12	484	5.4	120	10.0
3	301	182	213	59	—	8	763	7.7	255	11.4
4	2 194	2 571	1 914	297	—	108	7 084	4.2	1 153	6.9
5	1 220	1 615	1 651	575	—	49	5 110	11.3	2 033	15.5
Keskusta - Centrum	*5 480*	*5 864*	*5 029*	*1 162*	—	*267*	*17 802*	*6.5*	*4 635*	*10.3*
6, 20	413	306	507	97	—	12	1 335	7.3	422	11.5
7, 9	2 657	2 198	1 668	304	—	151	6 978	4.4	1 445	8.1
8	452	286	320	60	—	28	1 146	5.2	310	9.1
52, 53:1	41	102	177	53	—	25	398	13.3	271	21.0
Etel. kantakaupunki *Södra stadskärnan*	*3 563*	*2 892*	*2 672*	*514*	—	*216*	*9 857*	*5.2*	*2 448*	*9.3*
13	3 616	2 734	1 573	290	—	176	8 389	3.5	1 159	5.8
14	3 429	3 365	2 291	600	—	190	9 875	6.1	2 544	10.8
15	1 050	1 170	840	170	—	70	3 300	5.2	670	8.4
16, 18	1 042	870	530	80	—	20	2 542	3.1	400	6.1
17	90	310	290	102	—	2	794	12.8	440	21.6
Länt. kantakaupunki *Västra stadskärnan*	*9 227*	*8 449*	*5 524*	*1 242*	—	*458*	*24 900*	*5.0*	*5 213*	*8.7*
10	166	660	840	222	—	24	1 912	11.6	861	18.2
11	1 939	5 454	5 819	1 558	—	189	14 959	10.4	5 962	16.9
12	966	3 051	3 770	1 362	5	143	9 297	14.6	5 311	23.5
21	310	500	900	150	—	—	1 860	8.1	540	10.9
22	926	2 125	1 812	400	22	54	5 339	7.5	1 501	11.6
Itäin. kantakaupunki [3] *Östra stadskärnan* [3]	*4 307*	*11 798*	*13 141*	*3 692*	*27*	*410*	*33 375*	*11.1*	*14 175*	*17.6*
23, 27	223	436	424	100	—	4	1 187	8.4	492	15.3
24	147	431	423	126	8	13	1 148	11.0	575	18.6
25	1 344	1 240	1 208	216	16	40	4 064	5.3	1 096	9.6
26	158	252	384	26	—	2	822	3.2	118	4.1
Pohj. kantakaupunki *Norra stadskärnan*	*1 872*	*2 359*	*2 439*	*468*	*24*	*59*	*7 221*	*6.5*	*2 281*	*11.1*
Kantakaupunki **Stadskärnan**	**24 449**	**31 362**	**28 805**	**7 078**	**51**	**1 410**	**93 155**	**7.6**	**28 752**	**12.4**
29:1, 4	1 817	1 994	2 131	655	—	31	6 628	9.9	2 319	13.0
29:2—3	1 196	1 492	1 279	171	—	26	4 164	4.1	682	5.6
30:1, 5	1 425	1 284	759	119	—	41	3 628	3.3	432	4.3
30:2—4	1 985	1 278	868	177	—	98	4 406	4.0	660	5.4
31	3 112	2 227	1 940	517	—	100	7 896	6.5	1 852	8.4
32	268	356	552	132	4	—	1 312	10.1	528	12.3
33	826	1 218	1 439	255	10	10	3 758	6.8	923	7.9
46:1—2	316	406	348	84	—	10	1 164	7.2	316	9.5
46:3—5	304	396	530	152	—	16	1 398	10.9	696	16.1
Länt. esikaupungit *Västra förstäderna*	*11 249*	*10 651*	*9 846*	*2 262*	*14*	*332*	*34 354*	*6.6*	*8 408*	*8.6*

Kaupunginosa Stadsdel	Henkilöitä huonetta kohti - Personer per rum						Summa	Ahtaasti asuttuja Trångbodda % [1]	Henkilöitä ahtaasti asutuissa asunnoissa Trångbodda personer	
	—0.9	1.0	1.1—2.0	2.1—	Tuntematon Okänd	Huoneisto asumaton Lägenheten obebodd			Abs.[1]	% [2]
28:1—3	927	1 509	1 870	254	49	16	4 625	5.5	1 344	9.2
28:4	577	745	752	123	6	34	2 237	5.5	548	8.6
28:5	183	185	286	42	2	4	702	6.0	187	8.1
34:1	380	515	615	120	25	10	1 665	7.2	470	9.1
34:2	220	196	228	56	8	12	720	7.8	256	11.0
35	320	425	505	110	10	5	1 375	8.0	515	11.9
Pohj. esikaupungit *Norra förstäderna*	*2 607*	*3 575*	*4 256*	*705*	*100*	*81*	*11 324*	*6.2*	*3 320*	*9.4*
36, 38:5	743	960	917	84	12	—	2 716	3.1	374	4.3
37	140	176	239	42	2	4	603	7.0	179	10.1
38:1	166	296	325	108	10	6	911	11.9	486	19.5
38:2—3	218	264	363	88	2	12	947	9.3	432	15.0
39:1	368	540	620	138	40	26	1 732	8.0	635	12.3
39:2	385	412	453	94	8	20	1 372	6.9	444	11.7
40	167	180	245	75	4	3	674	11.1	335	15.3
41	466	438	520	154	22	26	1 626	9.5	762	15.4
Koill. esikaupungit *Nordöstra förstäderna*	*2 653*	*3 266*	*3 682*	*783*	*100*	*97*	*10 581*	*7.4*	*3 647*	*11.4*
42	816	495	339	111	—	9	1 770	6.3	423	7.7
43:1	968	1 440	1 880	184	32	24	4 528	4.1	800	5.4
43:2—4	750	1 320	1 130	150	—	35	3 385	4.4	690	6.4
44	162	117	120	24	3	—	426	5.6	99	6.4
45:1, 4	786	908	773	98	5	10	2 580	3.8	414	5.0
45:2	354	420	576	129	33	27	1 539	8.4	555	12.0
45:3	729	887	1 315	65	—	10	3 006	2.2	300	2.8
45:6	425	780	705	35	—	5	1 950	1.8	120	1.9
47	475	555	550	70	20	10	1 680	4.2	310	5.6
48, 49, 50	534	333	312	42	3	33	1 257	3.3	162	4.3
51, 53:2	51	82	150	3	—	9	295	1.0	17	1.7
Itäis. esikaupungit *Östra förstäderna*	*6 050*	*7 337*	*7 850*	*911*	*96*	*172*	*22 416*	*4.1*	*3 890*	*5.3*
Esikaupungit **Förstäderna**	**22 559**	**24 829**	**25 634**	**4 661**	**310**	**682**	**78 675**	**5.9**	**19 265**	**8.1**
Vuosaari - Nordsjö	772	596	796	128	4	292	2 588	4.9	496	6.6
Summa	**47 780**	**56 787**	**55 235**	**11 867**	**365**	**2 384**	**174 418**	**6.8**	**48 513**	**10.1**

[1]) Huoneistot, joiden asumistiheys ylittää 2 henkilöä huonetta kohti. - Lägenheter vilkas boendetäthet överskrider 2 personer per rum.
[2]) Ko. alueen koko asuntoväestöstä. - Av hela bostadsbefolkningen på ifrågavarande område.
[3]) Ml. Mustikkamaa — Korkeasaari. - Inkl. Blåbärslandet — Högholmen.

Huom. Keittiö lasketaan huoneeksi. - **Anm.** Kök räknas som rum.

Ks. muist. s. 56. - Se anm. på s. 57.

43. Asuinhuoneistot pinta-alan mukaan kaupunginosittain 1965
Bostadslägenheter efter areal stadsdelsvis 1965
Dwellings by surface area and city ward

Kaupunginosa Stadsdel	Pinta-ala, m² - Areal, m²														
	—19	20—24	25—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—89	90—99	100—119	120—139	140—	Tuntematon Okänd	Summa
1	148	238	271	517	566	566	435	443	295	213	246	148	279	—	4 365
2	36	30	40	66	66	72	62	36	16	22	6	12	20	—	484
3	38	26	22	119	119	86	44	46	57	38	52	28	86	—	761
4	428	724	482	1 212	1 271	827	399	402	201	125	446	236	330	—	7 083
5	207	575	513	993	1 063	513	353	292	122	86	146	98	147	—	5 108
Keskusta - Centrum	*857*	*1 593*	*1 328*	*2 907*	*3 085*	*2 064*	*1 293*	*1 219*	*691*	*484*	*896*	*522*	*862*	—	*17 801*
6, 20	62	109	158	159	290	132	84	73	62	51	75	13	64	—	1 332
7, 9	126	402	480	821	1 087	1 051	695	480	429	151	418	290	548	—	6 978
8	28	26	38	104	158	150	104	76	72	48	124	62	156	—	1 146
52, 53:1	28	29	27	52	90	40	53	29	16	14	8	7	5	—	398
Eteläinen kantakaupunki *Södra stadskärnan*	*244*	*566*	*703*	*1 136*	*1 625*	*1 373*	*936*	*658*	*579*	*264*	*625*	*372*	*773*	—	*9 854*
13	214	504	731	958	1 071	678	668	832	504	353	718	554	592	13	8 390
14	158	916	885	1 296	1 706	1 185	916	790	585	363	458	237	379	—	9 874
15	120	550	220	440	700	260	350	160	90	140	70	80	120	—	3 300
16, 18	20	160	180	362	580	430	240	210	200	70	70	20	—	—	2 542
17	232	116	74	164	92	36	32	28	4	4	4	4	4	—	794
Läntinen kantakaupunki *Västra stadskärnan*	*744*	*2 246*	*2 090*	*3 220*	*4 149*	*2 589*	*2 206*	*2 020*	*1 383*	*930*	*1 320*	*895*	*1 095*	*13*	*24 900*
10	147	165	432	411	441	153	95	34	25	3	—	6	—	—	1 912
11	636	1 940	2 465	3 450	2 940	1 922	716	334	334	64	112	32	16	—	14 961
12	692	1 277	1 831	2 055	1 668	1 114	411	148	52	5	21	16	—	5	9 295
21	60	100	320	450	480	290	70	50	40	—	—	—	—	—	1 860
22	551	646	463	1 220	1 361	540	313	126	65	32	—	—	—	22	5 339
Itäinen kantakaupunki [1] *Östra stadskärnan* [1]	*2 086*	*4 128*	*5 511*	*7 594*	*6 890*	*4 019*	*1 605*	*692*	*516*	*104*	*133*	*54*	*16*	*27*	*33 375*
23, 27	101	55	80	307	378	176	54	12	17	4	—	—	4	—	1 188
24	88	109	113	378	298	92	29	25	—	—	4	4	—	8	1 148
25	48	160	160	672	896	808	768	256	120	56	40	—	64	16	4 064
26	8	8	58	244	28	140	190	58	24	14	14	8	22	6	822
Pohjoinen kantakaupunki *Norra stadskärnan*	*245*	*332*	*411*	*1 601*	*1 600*	*1 216*	*1 041*	*351*	*161*	*74*	*58*	*12*	*90*	*30*	*7 222*
Kantakaupunki - Stadskärnan	**4 176**	**8 865**	**10 043**	**16 458**	**17 349**	**11 261**	**7 081**	**4 940**	**3 330**	**1 856**	**3 032**	**1 855**	**2 836**	**70**	**93 152**

Se anm. på s. 57.

29:1, 4	146	374	1 080	1 276	1 258	1 070	467	322	281	135	176	31	10	—	6 626
29:2—3	21	234	520	349	760	1 025	614	369	192	21	36	21	5	—	4 167
30:1, 5	—	130	364	489	546	645	504	354	291	78	172	31	26	—	3 630
30:2—4	57	250	312	452	498	603	400	374	473	234	322	213	218	—	4 406
31	25	428	793	895	1 309	1 394	932	605	541	290	396	126	161	—	7 895
32	28	60	84	176	384	148	228	52	88	40	12	4	4	4	1 312
33	97	209	490	403	642	724	576	210	199	86	86	10	5	20	3 757
46:1—2	4	76	186	94	268	204	214	60	44	8	6	—	—	—	1 164
46:3—5	120	128	124	248	192	240	120	94	44	16	52	8	4	8	1 398
Läntiset esikaupungit															
Västra förstäderna	*498*	*1 889*	*3 953*	*4 382*	*5 857*	*6 053*	*4 055*	*2 440*	*2 153*	*908*	*1 258*	*444*	*433*	*32*	*34 355*
28:1—3	49	262	410	656	606	1 131	632	402	188	155	41	32	8	49	4 621
28:4—5	103	177	173	511	393	621	417	227	87	74	74	39	29	12	2 937
34	285	163	173	354	273	172	150	210	194	207	110	32	21	41	2 385
35	110	100	130	250	160	125	150	100	80	105	40	10	5	10	1 375
Pohjoiset esikaupungit															
Norra förstäderna	*547*	*702*	*886*	*1 771*	*1 432*	*2 049*	*1 349*	*939*	*549*	*541*	*265*	*113*	*63*	*112*	*11 318*
36, 38:5	30	96	88	364	268	414	861	176	221	158	20	—	4	12	2 712
37	86	61	34	130	73	52	50	32	21	21	23	6	13	2	604
38:1—4	187	196	228	387	248	260	113	94	48	27	40	11	6	12	1 857
39	363	273	292	630	427	276	271	160	112	104	97	35	6	56	3 102
40	50	59	75	117	78	72	84	57	51	19	8	—	—	4	674
41	178	116	112	278	282	158	140	102	84	60	42	36	8	30	1 626
Koilliset esikaupungit															
Nordöstra förstäderna	*894*	*801*	*829*	*1 906*	*1 376*	*1 232*	*1 519*	*621*	*537*	*389*	*230*	*88*	*37*	*116*	*10 575*
42	54	15	177	240	183	171	168	99	138	48	198	81	198	—	1 770
43:1	40	152	232	520	1 112	1 080	552	472	152	80	72	24	8	32	4 528
43:2—4	10	325	375	245	385	935	650	230	170	35	25	—	—	—	3 385
44	39	21	9	33	27	27	18	48	81	24	39	24	33	3	426
45:1, 4	21	35	113	360	488	565	448	255	130	60	65	15	20	5	2 580
45:2	96	81	216	294	135	213	150	99	72	81	39	24	6	33	1 539
45:3	5	25	160	241	239	764	563	578	181	135	85	15	10	5	3 006
45:6	10	125	140	195	205	500	385	160	105	90	35	—	—	—	1 950
47	65	65	110	140	220	435	95	265	115	75	45	15	15	20	1 680
48, 49, 50	54	78	69	153	114	192	147	81	90	126	87	27	33	6	1 257
51, 53:2	11	6	12	37	27	70	83	19	13	4	9	4	—	—	295
Itäiset esikaupungit															
Östra förstäderna	*405*	*928*	*1 613*	*2 458*	*3 135*	*4 952*	*3 259*	*2 306*	*1 247*	*758*	*699*	*229*	*323*	*104*	*22 416*
Esikaupungit - Förstäderna	**2 344**	**4 320**	**7 281**	**10 517**	**11 800**	**14 286**	**10 182**	**6 306**	**4 486**	**2 596**	**2 452**	**874**	**856**	**364**	**78 664**
Vuosaari - Nordsjö	20	44	196	272	268	944	180	124	232	148	140	12	4	4	2 588
Summa	**6 540**	**13 229**	**17 520**	**27 247**	**29 417**	**26 491**	**17 443**	**11 370**	**8 048**	**4 600**	**5 624**	**2 741**	**3 696**	**438**	**174 404**

[1]) Ml. Korkeasaari—Mustikkamaa. - Inkl. Högholmen—Blåbärslandet.

44. Asuinhuoneistot hallintasuhteen ja mukavuuksien mukaan kaupunginosittain 1965
Bostadslägenheter efter upplåtelseform och bekvämligheter stadsdelsvis 1965

Dwellings by form of tenure and by facilities, according to city ward

Ks. muist. s. 56.

Kaupunginosa Stadsdel	Huoneistossa asui - I lägenheten bodde				Asumaton Obebodd	Summa [1]	Mukavuudet - Bekvämligheter					
	Talonomistaja Gårdsägare	Osakkeenomistaja Aktieägare	Työsuhteen perusteella I arbetsförhållande	Vuokralainen Hyresgäst			Vesijohto Vattenledning	Keskuslämmitys Centralvärme	WC	Viemäri Avlopp	Lämmin vesi Varmvatten	Kylpyhuone Badrum
1	—	1 566	598	2 148	49	4 361	4 346	4 157	4 247	4 346	3 977	3 370
2	—	92	214	172	6	484	480	464	464	480	388	312
3	2	226	211	318	6	763	760	694	726	760	622	492
4	—	2 372	703	3 911	97	7 083	6 927	6 630	6 462	6 927	6 009	4 773
5	12	1 635	293	3 145	24	5 109	5 048	4 963	4 975	5 048	4 548	3 702
Keskusta - Centrum	*14*	*5 891*	*2 019*	*9 694*	*182*	*17 800*	*17 561*	*16 908*	*16 874*	*17 561*	*15 544*	*12 649*
6, 20	13	373	254	683	12	1 335	1 322	1 104	1 164	1 322	966	706
7, 9	13	2 705	468	3 666	126	6 978	6 965	6 561	6 864	6 965	6 422	5 300
8	—	426	146	548	24	1 146	1 144	942	1 118	1 142	804	778
52, 53:1	4	1	311	59	22	398	237	174	221	237	11	9
Eteläinen kantakaupunki *Södra stadskärnan*	*30*	*3 505*	*1 179*	*4 956*	*184*	*9 857*	*9 668*	*8 781*	*9 367*	*9 666*	*8 203*	*6 793*
13	—	3 578	441	4 257	101	8 390	8 389	8 240	8 352	8 389	8 039	7 119
14	16	3 002	837	5 878	142	9 875	9 780	9 622	9 622	9 780	9 385	8 864
15	60	1 140	410	1 660	30	3 300	3 230	3 200	3 190	3 230	3 080	2 350
16, 18	52	1 610	260	610	10	2 542	2 530	2 510	2 520	2 530	2 480	2 180
17	52	60	128	552	2	794	268	68	120	268	28	20
Läntinen kantakaupunki *Västra stadskärnan*	*180*	*9 390*	*2 076*	*12 957*	*285*	*24 901*	*24 197*	*23 640*	*23 804*	*24 197*	*23 012*	*20 533*
10	—	874	113	904	18	1 912	1 897	1 840	1 813	1 897	1 493	880
11	32	5 294	810	8 649	173	14 958	14 768	14 227	13 623	14 753	12 288	8 791
12	43	3 643	354	5 173	79	9 297	9 249	8 441	8 610	9 249	6 932	5 301
21	—	1 020	70	770	—	1 860	1 780	1 710	1 570	1 780	1 660	1 350
22	54	2 038	324	2 858	43	5 339	5 198	4 043	4 399	5 188	2 768	2 196
Itäinen kantakaupunki [2] *Östra stadskärnan* [2]	*129*	*12 869*	*1 679*	*18 354*	*313*	*33 374*	*32 900*	*30 261*	*30 023*	*32 875*	*25 141*	*18 518*
23, 27	126	296	164	596	4	1 186	1 069	839	926	1 069	809	569
24	101	138	66	831	13	1 149	856	515	818	856	217	53
25	208	1 952	192	1 672	32	4 064	4 024	3 288	3 664	4 024	3 224	2 688
26	122	28	26	644	2	822	690	680	668	690	582	468
Pohjoinen kantakaupunki *Norra stadskärnan*	*557*	*2 414*	*448*	*3 743*	*51*	*7 221*	*6 639*	*5 322*	*6 076*	*6 639*	*4 832*	*3 778*
Kantakaupunki - Stadskärnan	**910**	**34 069**	**7 401**	**49 704**	**1 015**	**93 153**	**90 965**	**84 912**	**86 144**	**90 938**	**76 732**	**62 271**
29:1, 4	72	2 117	488	3 929	20	6 626	6 503	6 483	6 451	6 524	6 336	6 149
29:2—3	62	2 319	281	1 487	16	4 165	4 155	4 134	4 134	4 160	4 118	3 733
30:1, 5	—	2 376	104	1 123	26	3 629	3 630	3 630	3 630	3 630	3 630	3 578

Se anm. på s. 57.

30:2—4	88	1 799	499	1 964	52	4 407	4 402	4 382	4 377	4 397	4 372	3 992
31	116	3 502	755	3 474	49	7 896	7 795	7 808	7 795	7 795	7 783	7 266
32	144	292	60	812	4	1 312	1 220	1 224	1 160	1 232	1 204	1 020
33	597	1 367	147	1 627	10	3 758	3 351	3 596	3 056	3 432	3 111	2 704
46:1—2	—	796	108	252	8	1 164	1 152	1 146	1 150	1 152	1 146	1 144
46:3—5	384	80	218	692	16	1 398	970	838	850	962	678	458
Läntiset esikaupungit Västra förstäderna	*1 463*	*14 648*	*2 660*	*15 360*	*201*	*34 355*	*33 178*	*33 241*	*32 603*	*33 284*	*32 378*	*30 044*
28:1—3	344	1 517	155	2 542	8	4 624	4 420	4 058	4 395	4 436	3 836	3 091
28:4	190	1 078	111	824	35	2 238	1 905	1 835	1 810	1 942	1 759	1 615
28:5	109	99	21	468	4	701	449	386	420	489	349	302
34:1	620	105	40	870	15	1 665	1 200	1 195	905	1 175	815	325
34:2	284	52	24	344	8	720	540	532	464	560	396	172
35	670	—	45	650	5	1 375	660	935	345	705	365	55
Pohjoiset esikaupungit Norra förstäderna	*2 217*	*2 851*	*396*	*5 698*	*75*	*11 323*	*9 174*	*8 941*	*8 339*	*9 307*	*7 520*	*5 560*
36, 38:5	93	1 683	177	756	—	2 717	2 565	2 536	2 519	2 569	2 486	2 398
37	216	4	17	361	4	604	212	237	151	233	103	25
38:1	163	67	153	521	6	910	473	425	367	482	341	287
38:2—3	322	15	96	499	12	946	335	411	216	354	174	69
39:1	848	6	14	796	35	1 731	683	934	435	740	325	74
39:2	522	—	75	746	20	1 371	466	594	254	494	219	68
40	355	12	35	272	—	674	375	470	219	419	221	43
41	876	20	38	642	34	1 626	684	874	400	742	376	96
Koilliset esikaupungit Nordöstra förstäderna	*3 395*	*1 807*	*605*	*4 593*	*111*	*10 579*	*5 793*	*6 481*	*4 561*	*6 033*	*4 245*	*3 060*
42	177	570	111	906	6	1 770	1 716	1 710	1 698	1 716	1 668	1 587
43:1	120	1 560	224	2 576	32	4 528	4 456	4 448	4 440	4 456	4 368	3 920
43:2—4	5	1 750	220	1 375	35	3 385	3 365	3 350	3 350	3 365	3 340	3 035
44	120	171	9	126	—	426	339	330	303	339	285	225
45:1, 4	228	1 560	45	737	5	2 580	2 458	2 448	2 408	2 458	2 358	2 253
45:2	591	78	39	792	27	1 539	933	1 092	738	1 008	717	378
45:3	151	1 490	69	1 286	10	3 006	2 970	2 991	2 868	2 970	2 893	2 818
45:6	55	1 075	55	760	—	1 950	1 940	1 940	1 935	1 940	1 915	1 820
47	480	700	15	470	10	1 680	1 295	1 310	1 145	1 305	1 145	980
48, 49, 50	492	147	63	522	33	1 257	927	960	780	951	729	516
51, 53:2	2	—	284	—	9	295	212	161	209	216	149	109
Itäiset esikaupungit Östra förstäderna	*2 421*	*9 101*	*1 134*	*9 550*	*167*	*22 416*	*20 611*	*20 740*	*19 874*	*20 724*	*19 567*	*17 641*
Esikaupungit - Förstäderna	**9 496**	**28 407**	**4 795**	**35 201**	**554**	**78 673**	**68 756**	**69 403**	**65 377**	**69 348**	**63 710**	**56 305**
Vuosaari - Nordsjö	116	936	176	1 096	264	2 588	2 508	2 448	2 448	2 524	2 364	2 300
Summa abs.	**10 522**	**63 412**	**12 372**	**86 001**	**1 833**	**174 414**	**162 229**	**156 763**	**153 969**	**162 810**	**142 806**	**120 876**
%	*6.0*	*36.4*	*7.1*	*49.3*	*1.0*	*100.0*	*93.0*	*89.9*	*88.3*	*93.3*	*81.9*	*69.3*

[1]) Tuntematon hallintasuhde ml., yhteensä 274 huoneistoa. - Inkl. okänd upplåtelseform, inalles 274 lägenheter.
[2]) Ml. Korkeasaari—Mustikkamaa. - Inkl. Högholmen—Blåbärslandet.
Huom. Asumattomiin on viety vain todella tyhjät huoneistot. Huoneistot, joiden haltijain henkikirjoituspaikka oli muu kuin Helsinki, on ryhmitelty hallintasuhteen mukaan, jos se on ollut tiedossa. - **Anm.** Till obebodda har hänförts endast faktiskt tomma lägenheter. Lägenheter vilkas innehavare var mantalsskrivna utanför Helsingfors har grupperats efter upplåtelseform, ifall denna varit känd.

45. Asutut asuinhuoneistot huoneluvun ja henkilöluvun mukaan suuralueittain 1965
Bebodda bostadslägenheter efter antal rum och antal personer storområdesvis 1965

Occupied dwellings by number of rooms and number of persons, according to city area

a) Keittiö lasketaan huoneeksi - Kök räknas som rum

Henkilöitä Personer	Huoneita - Rum							Summa [1]
	1	2	3	4	5	6	7— [1]	
				Keskusta - Centrum				
1	2 319	1 399	512	268	99	14	18	4 629
2	1 264	2 098	905	477	177	56	25	5 002
3	656	1 419	848	432	177	125	113	3 770
4	119	772	655	369	292	135	31	2 373
5	27	251	300	306	175	127	49	1 235
6	8	41	63	35	74	33	47	301
7—	—	12	30	50	39	67	24	222
Summa	*4 393*	*5 992*	*3 313*	*1 937*	*1 033*	*557*	*307*	*17 532*
				Eteläinen kantakaupunki - Södra stadskärnan				
1	950	687	275	137	41	4	14	2 108
2	637	1 100	598	401	185	47	17	2 985
3	142	713	422	372	107	70	76	1 902
4	48	397	423	270	177	97	70	1 482
5	15	192	175	141	36	104	24	687
6	1	64	49	51	22	72	31	290
7—	—	17	33	35	9	15	76	185
Summa	*1 793*	*3 170*	*1 975*	*1 407*	*577*	*409*	*308*	*9 639*
				Läntinen kantakaupunki - Västra stadskärnan				
1	3 898	2 328	916	290	92	23	10	7 557
2	1 484	2 504	1 425	965	399	164	35	6 976
3	556	1 606	1 045	660	557	186	68	4 678
4	193	707	617	601	506	199	110	2 933
5	32	269	232	392	287	153	98	1 463
6	—	100	73	117	124	73	33	520
7—	—	36	56	52	38	51	80	313
Summa	*6 163*	*7 550*	*4 364*	*3 077*	*2 003*	*849*	*434*	*24 440*
				Itäinen kantakaupunki - Östra stadskärnan				
1	5 901	2 004	369	77	21	—	11	8 383
2	5 864	4 350	1 183	137	42	—	—	11 576
3	2 102	3 122	1 125	271	48	—	—	6 668
4	582	2 057	845	375	120	16	16	4 011
5	85	612	437	326	36	16	3	1 515
6	—	178	117	169	26	11	—	501
7—	—	75	59	129	37	14	—	314
Summa	*14 534*	*12 398*	*4 135*	*1 484*	*330*	*57*	*30*	*32 968*
				Pohjoinen kantakaupunki - Norra stadskärnan				
1	587	519	183	54	8	2	12	1 365
2	339	909	564	143	34	—	16	2 005
3	125	590	500	209	32	10	2	1 468
4	53	359	556	305	42	2	16	1 333
5	13	189	223	182	50	22	16	695
6	4	21	46	44	18	8	8	149
7—	—	8	56	56	22	—	2	144
Summa	*1 121*	*2 595*	*2 128*	*993*	*206*	*44*	*72*	*7 159*

1) Ks. alav. s. 92.

Henkilöitä Personer	Huoneita - Rum 1	2	3	4	5	6	7— [1]	Summa [1]
				Läntiset esikaupungit - Västra förstäderna				
1	3 759	1 445	900	282	126	23	—	6 535
2	2 603	2 090	2 223	1 042	361	154	26	8 499
3	1 385	1 798	2 299	1 538	489	167	44	7 720
4	363	1 369	1 665	1 617	1 193	474	128	6 809
5	36	363	796	722	748	324	201	3 190
6	22	30	185	227	250	125	120	959
7—	4	18	33	100	85	51	21	312
Summa	*8 172*	*7 113*	*8 101*	*5 528*	*3 252*	*1 318*	*540*	*34 024*
				Pohjoiset esikaupungit - Norra förstäderna				
1	1 090	328	117	45	10	—	28	1 618
2	754	1 073	621	238	73	18	15	2 792
3	253	812	703	389	133	57	10	2 357
4	96	492	828	526	383	64	64	2 453
5	24	180	454	351	162	55	8	1 234
6	—	36	111	179	111	18	38	493
7—	—	45	41	61	98	34	2	281
Summa	*2 217*	*2 966*	*2 875*	*1 789*	*970*	*246*	*165*	*11 228*
				Koilliset esikaupungit - Nordöstra förstäderna				
1	893	516	157	37	14	—	34	1 651
2	625	1 071	696	224	55	6	29	2 706
3	246	839	616	407	150	34	20	2 312
4	79	598	516	447	238	31	16	1 925
5	40	268	296	310	210	43	7	1 174
6	12	47	120	130	117	25	16	467
7—	8	33	42	47	47	44	6	227
Summa	*1 903*	*3 372*	*2 443*	*1 602*	*831*	*183*	*128*	*10 462*
				Itäiset esikaupungit - Östra förstäderna				
1	1 940	499	306	83	17	14	19	2 878
2	1 162	1 349	1 263	531	141	28	38	4 512
3	447	1 336	1 735	1 205	263	99	35	5 120
4	109	708	1 608	1 671	797	218	100	5 211
5	21	184	659	1 109	533	257	97	2 860
6	5	47	144	395	243	106	99	1 039
7—	5	13	56	175	201	125	27	602
Summa	*3 689*	*4 136*	*5 771*	*5 169*	*2 195*	*847*	*415*	*22 222*
				Kantakaupunki - Stadskärnan				
1	13 655	6 937	2 255	826	261	43	65	24 042
2	9 588	10 961	4 675	2 123	837	267	93	28 544
3	3 581	7 450	3 940	1 944	921	391	259	18 486
4	995	4 292	3 096	1 920	1 137	449	243	12 132
5	172	1 513	1 367	1 347	584	422	190	5 595
6	13	404	348	416	264	197	119	1 761
7—	—	148	234	322	145	147	182	1 178
Summa	**28 004**	**31 705**	**15 915**	**8 898**	**4 149**	**1 916**	**1 151**	**91 738**

[1]) Se not på s. 93.

Jatkoa - Fortsättning

Henkilöitä Personer	Huoneita - Rum 1	2	3	4	5	6	7— [1]	Summa [1]
Esikaupungit - Förstäderna								
1	7 682	2 788	1 480	447	167	37	81	12 682
2	5 144	5 583	4 803	2 035	630	206	108	18 509
3	2 331	4 785	5 353	3 539	1 035	357	109	17 509
4	647	3 167	4 617	4 261	2 611	787	308	16 398
5	121	995	2 205	2 492	1 653	679	313	8 458
6	39	160	560	931	721	274	273	2 958
7—	17	109	172	383	431	254	56	1 422
Summa	**15 981**	**17 587**	**19 190**	**14 088**	**7 248**	**2 594**	**1 248**	**77 936**
Vuosaari - Nordsjö								
1	140	40	40	8	—	—	—	228
2	144	112	228	24	16	4	—	528
3	76	84	240	92	52	48	—	592
4	12	48	224	36	88	72	4	484
5	4	24	80	76	44	48	8	284
6	—	4	28	40	28	24	4	128
7—	—	—	8	24	4	16	—	52
Summa	*376*	*312*	*848*	*300*	*232*	*212*	*16*	*2 296*
Koko kaupunki - Hela staden								
1	21 477	9 765	3 775	1 281	428	80	51	36 857
2	14 876	16 656	9 706	4 182	1 483	477	141	47 521
3	5 988	12 319	9 533	5 575	2 008	796	328	36 547
4	1 654	7 507	7 937	6 217	3 836	1 308	478	28 937
5	297	2 532	3 652	3 915	2 281	1 149	499	14 325
6	52	568	936	1 387	1 013	495	373	4 824
7—	17	257	414	729	580	417	237	2 651
Summa	**44 361**	**49 604**	**35 953**	**23 286**	**11 629**	**4 722**	**2 107**	**171 662**

[1]) Niiden asuinhuoneistojen lukumäärät, joiden huoneluku on 7 tai enemmän, ovat koko kaupungin luvuissa oikeat, mutta osa-alueiden luvuissa jonkin verran yliarvioituja. Laskettaessa yhteen Kantakaupungin, Esikaupunkien ja Vuosaaren luvut näiden huoneistojen osalta saadaan taulussa a) luvun 2 107 sijasta loppusummaksi 2 415 ja taulussa b) luvun 654 sijasta loppusummaksi 963. Ero johtuu huoneistoista, joiden huoneluku on tuntematon.

Ks. muist. s. 56.

b) Keittiötä ei lasketa huoneeksi - Kök räknas inte som rum

Henkilöitä Personer	Huoneita - Rum 1	2	3	4	5	6	7— [1]	Summa [1]
Kantakaupunki - Stadskärnan								
1	17 298	5 405	950	274	55	34	31	24 047
2	15 029	9 809	2 510	824	267	70	36	28 545
3	6 727	7 747	2 410	954	391	177	82	18 488
4	2 849	5 121	2 275	1 196	449	169	75	12 134
5	798	2 042	1 541	592	432	145	44	5 594
6	216	482	452	296	197	82	37	1 762
7—	62	279	351	157	147	92	90	1 178
Summa	**42 979**	**30 885**	**10 489**	**4 293**	**1 938**	**769**	**395**	**91 748**
Esikaupungit - Förstäderna								
1	9 151	2 729	505	178	37	2	79	12 681
2	7 391	7 902	2 220	686	206	38	70	18 513
3	3 833	8 291	3 729	1 192	357	40	69	17 511
4	1 799	6 248	4 456	2 744	839	170	143	16 399
5	477	2 640	2 588	1 736	699	262	57	8 459
6	114	553	989	725	304	144	129	2 958
7—	74	164	421	443	262	39	17	1 420
Summa	**22 839**	**28 527**	**14 908**	**7 704**	**2 704**	**695**	**564**	**77 941**
Vuosaari - Nordsjö								
1	156	64	8	—	—	—	—	228
2	192	292	24	16	4	—	—	528
3	108	292	92	52	48	—	—	592
4	24	260	36	84	76	—	4	484
5	8	100	76	44	48	8	—	284
6	4	28	40	28	24	4	—	128
7—	—	8	24	4	16	—	—	52
Summa	*492*	*1 044*	*300*	*228*	*216*	*12*	*4*	*2 296*
Koko kaupunki - Hela staden								
1	26 605	8 198	1 463	452	92	36	14	36 860
2	22 612	18 003	4 754	1 526	477	108	46	47 526
3	10 668	16 330	6 231	2 198	796	217	111	36 551
4	4 672	11 629	6 767	4 024	1 364	339	144	28 939
5	1 283	4 782	4 205	2 372	1 179	415	89	14 325
6	334	1 063	1 481	1 049	525	230	143	4 825
7—	136	451	796	604	425	131	107	2 650
Summa	**66 310**	**60 456**	**25 697**	**12 225**	**4 858**	**1 476**	**654**	**171 676**

[1]) Antalen bostadslägenheter med 7 och flera rum är riktiga i siffrorna för hela staden, men något överskattade i delområdenas siffror. Ifall man beträffande dessa lägenheter adderar siffrorna för Stadskärnan, Förstäderna och Nordsjö, fås slutsumman 2 415 i stället för 2 107 i tabell a) och 963 i stället för 654 i tabell b). Skillnaden beror på lägenheter med okänt rumsantal.

Huom. Tietoja suuralueista saa tilastotoimistosta. - **Anm.** Uppgifter om storområdena fås från statistiska byrån.

Se anm. på s. 57.

46. Asuinhuoneistot asuntotyypin ja henkilöluvun mukaan 1965

Bostadslägenheter efter bostadstyp och antal personer 1965

Dwellings by type of dwelling and number of persons

Henkilöluku Antal personer	Asuntotyyppi ja huoneluku - Bostadstyp och antal rum												Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter
	Hellahuone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keittokomero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö - Lägenheter med kök						
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6—	
1	2 080	2 303	53	17 094	4 599	254	5 127	3 558	1 245	416	80	51	36 860
2	1 210	991	71	12 675	8 868	697	7 730	9 077	4 126	1 469	464	141	47 519
3	446	343	43	5 201	7 607	1 027	4 679	8 689	5 386	2 010	795	328	36 554
4	121	84	72	1 449	4 434	1 097	3 018	7 139	5 968	3 776	1 303	478	28 939
5	41	45	18	209	1 527	582	986	3 236	3 789	2 247	1 144	499	14 323
6	4	7	2	41	284	254	282	777	1 322	983	495	373	4 824
7	6	9	—	—	116	96	87	195	432	353	241	160	1 695
8—	—	2	—	—	22	44	32	121	267	218	176	77	959
Asumaton [1]) - Obebodd [1])	59	95	11	587	268	36	354	512	186	140	92	46	2 386
Summa	**3 967**	**3 879**	**270**	**37 256**	**27 725**	**4 087**	**22 295**	**33 304**	**22 721**	**11 612**	**4 790**	**2 153**	**174 059**
Huoneita, keittiö ml.													
Rum inkl. kök	3 967	3 879	626	37 256	55 446	13 389	44 589	99 912	90 890	58 059	28 742	16 088	452 843
Huoneita (ilman keittiötä)													
Rum (utan kök)	3 967	3 879	626	37 256	55 446	13 389	22 295	6 6608	68 168	46 447	23 952	13 933	355 966
Henkilöitä - Personer ..	6 593	5 995	713	65 133	73 208	14 612	54 195	99 562	81 659	46 023	20 703	9 752	478 148
Henkilöitä 100 huonetta kohti - Personer per 100 rum													
a) *keittiö ml. - inkl. kök*	*166*	*155*	*114*	*175*	*132*	*109*	*122*	*100*	*90*	*79*	*72*	*61*	*106*
b) *ilman keittiötä - utan kök*	*166*	*155*	*114*	*175*	*132*	*109*	*243*	*149*	*120*	*99*	*86*	*70*	*134*

[1]) Ml. huoneistot, joiden haltijain henkikirjoituspaikka oli muu kuin Helsinki. - Inkl. lägenheter vilkas innehavare var mantalsskrivna utanför Helsingfors.

Huom. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden asuntotyyppi oli tuntematon. - **Anm.** I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas bostadstyp var okänd.

47. Asuinhuoneistot asuntotyypin ja pinta-alan mukaan 1965

Bostadslägenheter efter bostadstyp och areal 1965

Dwellings by type of dwelling and surface area

Pinta-ala Areal m²	Asuntotyyppi ja huoneluku - Bostadstyp och antal rum													Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter		Huoneita yhteensä [1]) Summa rum [1])	
	Hella-huone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keittokomero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö - Lägenheter med kök										
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6	7—	abs.	%	abs.	%
— 9	129	158	—	15	—	—	—	—	—	—	—	—	—	305	0.2	305	0.1
10— 14	712	658	—	256	—	—	63	—	—	—	—	—	—	1 689	1.0	1 749	0.4
15— 19	1 332	1 199	3	1 827	16	—	169	2	—	—	—	—	—	4 548	2.6	4 740	1.0
20— 24	1 189	1 077	11	9 858	37	—	998	61	—	—	—	—	—	13 231	7.6	14 399	3.2
25— 29	384	546	56	14 216	178	—	2 001	138	—	—	—	—	—	17 519	10.1	20 029	4.4
30— 34	135	150	34	8 258	1 376	3	4 750	271	8	—	—	—	—	14 985	8.6	21 717	4.8
35— 39	55	49	33	2 157	4 585	5	4 662	697	16	—	—	—	—	12 259	7.1	22 998	5.1
40— 44	2	19	38	482	8 605	36	4 799	1 992	77	—	—	—	—	16 050	9.2	33 781	7.5
45— 49	8	16	20	73	5 673	127	2 318	5 024	106	2	—	—	—	13 367	7.7	32 023	7.1
50— 59	17	4	12	102	5 787	1 122	2 214	15 456	1 752	27	—	—	—	26 493	15.2	73 035	16.1
60— 69	—	—	29	—	1 264	1 170	268	5 559	8 733	420	4	—	—	17 447	10.0	60 471	13.4
70— 79	—	—	5	—	150	903	23	2 618	6 050	1 565	54	—	—	11 368	6.5	43 654	9.6
80— 89	—	—	16	—	39	376	9	1 078	2 714	3 489	323	8	—	8 052	4.6	34 998	7.7
90— 99	—	—	—	—	8	158	—	288	1 297	2 138	709	6	—	4 604	2.7	21 682	4.8
100—119	—	—	13	—	3	129	—	77	1 449	2 184	1 465	298	9	5 627	3.2	28 521	6.3
120—139	—	—	—	—	2	33	—	30	440	1 061	883	274	21	2 744	1.6	14 718	3.3
140—169	—	—	—	—	—	13	—	—	53	565	910	314	88	1 943	1.1	11 469	2.5
170—	—	—	—	—	—	13	—	—	8	158	439	587	550	1 755	1.0	12 347	2.7
Tuntematon Okänd	4	2	—	13	—	—	20	11	21	2	3	—	—	76	0.0	205	0.0
Summa	**3 967**	**3 878**	**270**	**37 257**	**27 723**	**4 088**	**22 294**	**33 302**	**22 724**	**11 611**	**4 790**	**1 487**	**668**	**174 059**	**100.0**	**452 843**	**100.0**
%	*2.3*	*2.2*	*0.2*	*21.4*	*15.9*	*2.3*	*12.8*	*19.1*	*13.1*	*6.7*	*2.7*	*0.9*	*0.4*	*100.0*			

[1]) Keittiö lasketaan huoneeksi. - Kök räknas som rum.

Huom. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden asuntotyyppi oli tuntematon. - **Anm.** I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas bostadstyp var okänd.

48. Asutut asuinhuoneistot asuntotyypin ja ruokakuntien luvun mukaan 1965

Bebodda bostadslägenheter efter bostadstyp och antal hushåll 1965

Occupied dwellings by type of dwelling and number of households

Ruokakuntia Hushåll	Asuntotyyppi ja huoneluku - Bostadstyp och antal rum													Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter
	Hellahuone Endast kök	Huoneistot, joissa ei ole keittiötä eikä keittokomeroa Lägenheter utan kök eller kokvrå		Huoneistot, joissa on keittokomero tai -kaappi Lägenheter med kokvrå eller kokskåp			Huoneistot, joissa on keittiö - Lägenheter med kök							
		1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6	7—	
1	3 674	3 568	191	34 658	23 973	3 376	20 461	29 565	20 249	10 276	4 201	1 298	582	156 072
2	217	194	39	1 811	2 724	446	1 231	2 387	1 601	817	298	82	40	11 887
3	13	22	—	181	675	191	179	636	382	236	79	42	12	2 648
4	3	—	28	20	67	25	67	167	210	105	57	16	21	786
5	—	—	—	—	16	13	3	22	62	33	51	—	—	200
6—	—	—	—	—	—	—	—	16	33	5	12	16	—	82
Summa	**3 907**	**3 784**	**258**	**36 670**	**27 455**	**4 051**	**21 941**	**32 793**	**22 537**	**11 472**	**4 698**	**1 454**	**655**	**171 675**
Ruokakuntia Hushåll	4 159	4 022	381	38 903	31 794	5 006	23 743	37 151	25 953	13 231	5 606	1 761	782	192 492
Ruokakuntia 100 huoneistoa kohti *Hushåll per 100 lägenheter*	*106*	*106*	*148*	*106*	*116*	*124*	*108*	*113*	*115*	*115*	*119*	*121*	*119*	*112*

Huom. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden asuntotyyppi oli tuntematon. - **Anm.** I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas bostadstyp var okänd.

49. Lämmitettävät rakennukset 1880—1960
Uppvärmbara byggnader 1880—1960

Buildings furnished with heating systems

A. Rakentamisvuoden mukaan 1960 • Efter byggnadsår 1960 By year of construction

Rakentamisvuosi Byggnadsår	Rakennuksen käyttö • Byggnadens användning							Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter
	Asuinrakennukset Bostadsbyggnader	Liikerakennukset Affärsbyggnader	Teollisuusrakennukset Industribyggnader	Julkiset rakennukset Offentliga byggnader	Laitosrakennukset Anstaltsbyggnader	Kaikki rakennukset[1] Samtliga byggnader[1]	Siitä • Därav Puutalot Trähus	
Ennen 1900 Före 1900	756	101	88	115	57	1 143	667	5 729
1900—09	1 058	47	57	54	31	1 333	864	11 328
1910—20	1 553	55	97	47	32	1 970	1 434	12 332
1921—25	1 125	22	33	18	3	1 310	1 097	7 740
1926—30	1 325	65	75	51	19	1 745	1 161	20 138
1931—35	611	34	74	42	9	878	597	6 586
1936—40	1 746	85	166	55	14	2 312	1 512	20 516
1941—45	751	37	92	15	7	1 011	792	4 550
1946—50	1 684	55	166	29	20	2 271	1 921	6 974
1951—55	2 672	111	169	65	46	3 502	2 378	18 534
1956—60	2 930	142	226	84	25	3 774	2 018	29 384
Tuntem. • Okänt	320	32	97	25	35	594	423	1 437
Summa	**16 531**	**786**	**1 340**	**600**	**298**	**21 843**	**14 864**	**145 248**
Siitä • Därav Puutalot • Trähus	11 830	250	383	178	108	14 864		27 349
Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter.....	141 218	1 408	641	1 015	372	145 248		

[1]) Lukuihin sisältyvät muut rakennukset kuten sauna-, talous- yms. rakennukset.
[1]) I siffrorna ingår övriga byggnader såsom bastu-, ekonomi- o. a.dyl. byggnader.

Muist. Vuoden 1960 asuntolaskennan mukaan oli asuinhuoneistojen kokonaisluku 145 470.
Anm. Enligt bostadsräkningen år 1960 var totalantalet bostadslägenheter 145 470.

B. Rakennusaine ja kerrosluku • Konstruktionsmaterial och antal våningar

Building material and number of storeys

Vuosi År	Kivirakennuksia Byggnader av sten											Rakennuksia sekä kivestä että puusta[2]) Byggnader av sten och trä[2])	Puurakennuksia Byggnader av trä				Summa
	1-kerroksisia 1-vånings	2-kerroksisia 2-vånings	3-kerroksisia 3-vånings	4-kerroksisia 4-vånings	5-kerroksisia 5-vånings	6-kerroksisia 6-vånings	7-kerroksisia 7-vånings	8-kerroksisia 8-vånings	9- ja 10-kerroksisia 9- o. 10-vånings	Summa		1-kerroksisia 1-vånings	2-kerroksisia 2-vånings	3-kerroksisia 3-vånings	Summa	
1880..	163	247	135	23	3	—	—	—	—	571	91	1 904	179	7	2 090	2 752
1890..	174	311	202	63	27	1	—	—	—	778	203	1 828	238	6	2 072	3 053
1900..	288	316	239	151	54	4	—	—	—	1 052	316	2 150	304	15	2 469	3 837
1910..	514	354	371	322	178	8	—	—	—	1 747	[3])325	2 173	341	7	2 521	4 593
1930..	487	381	456	473	411	268	116	21	5	2 618	[4])433	1 373	1 042	55	2 470	5 521
1950[1])	150	259	356	455	439	557	246	37	7	[5])2 515	[6])699	4 463	4 538	124	[7]) 9 128	12 342
1960[10])	1 287	1 528	1 068	1 161	591	735	360	135	63	[8])6 979	—	7 646	7 111	89	[9])14 864	21 843
%																
1880..	5.9	9.0	4.9	0.8	0.1	—	—	—	—	20.7	3.3	69.2	6.5	0.3	76.0	100.0
1890..	5.7	10.2	6.6	2.1	0.9	[0.03]	—	—	—	25.5	6.6	59.9	7.8	0.2	67.9	100.0
1900..	7.5	8.3	6.2	3.9	1.4	0.1	—	—	—	27.4	8.3	56.0	7.9	0.4	64.3	100.0
1910..	11.2	7.7	8.1	7.0	3.8	0.2	—	—	—	38.0	7.1	47.3	7.4	0.2	54.9	100.0
1930..	8.8	6.9	8.3	8.6	7.4	4.8	2.1	0.4	0.1	47.4	7.8	24.9	18.9	1.0	44.8	100.0
1950[1])	1.2	2.1	2.9	3.7	3.6	4.5	2.0	0.3	0.1	20.4	5.6	36.2	36.8	1.0	74.0	100.0
1960[10])	5.9	7.0	4.9	5.3	2.7	3.4	1.7	0.6	0.3	32.0	—	35.0	32.6	0.4	68.0	100.0

[1]) Vain asuinrakennukset. [2]) 2-kerroksisia. [3]) Niistä 3-kerroksisia 4 rakennusta. [4]) Samoin 37 rakennusta. [5]) Niistä 9:n kerrosluku tuntematon. [6]) Niistä 3-kerroksisia 86 rakennusta. [7]) Niistä 3:n kerrosluku tuntematon. [8]) Samoin 51:n. [9]) Samoin 18:n. [10]) Tähän sisältyy 470 rakennusta ilman lämmitystä.
[1]) Endast bostadsbyggnader. [2]) I 2 våningar. [3]) Därav 4 byggnader i 3 våningar. [4]) Dito 37 byggnader. [5]) Därav 9 med okänt antal våningar. [6]) Därav 86 byggnader i 3 våningar. [7]) Därav 3 med okänt antal våningar. [8]) Dito 51. [9]) Dito 18. [10]) Inkl. 470 byggnader utan uppvärmning.

50. Asuinhuoneistot asuntotyypin mukaan sekä asuntojen pinta-ala, huoneiden ja henkilöiden lukumäärä kaupunginosittain 1965

Bostadslägenheter efter bostadstyp samt bostadsareal, antal rum och antal personer stadsdelsvis 1965

Dwellings by type of dwelling, area, number of rooms and inhabitants, by city ward

	Kaupunginosa Stadsdel	Asuntotyyppi ja huoneluku • Bostadstyp och antal rum								Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter	Huoneistojen pinta-ala Lägenheternas areal m²	Huoneita[1]) Rum[1])	Henkilöitä Personer	Keskimäär. pinta-ala huoneistoa kohti Genomsnittsareal per lägenhet m²	Henkilöitä 100 huonetta kohti[1]) Personer per 100 rum[1])	
		Hellahuone Endast kök	Huoneistot • Lägenheter ilman keittiötä tai keittokomeroa utan kök eller kokvrå		joissa on keittokomero tai -kaappi med kokvrå eller kokskåp			joissa on keittiö med kök								
			1	2—	1	2	3—	1	2	3	4	5	6—				
1	**Kantakaupunki • Stadskärnan**	**2 622**	**2 384**	**141**	**23 505**	**16 774**	**1 979**	**15 237**	**14 367**	**8 837**	**4 167**	**1 956**	**1 131**	**93 101**	**4 786 139**	**218 585**	**232 567**	**51.4**	**106**	1
2	*Keskusta • Centrum*	*491*	*474*	*44*	*3 536*	*2 929*	*396*	*3 092*	*3 007*	*1 918*	*1 032*	*558*	*323*	*17 802*	*1 016 083*	*45 474*	*45 182*	*57.1*	*99*	2
3	1	57	57	8	582	582	148	713	943	631	353	205	82	4 362	283 363	12 710	11 955	65.0	94	3
4	2	16	38	—	60	74	12	80	102	64	12	18	8	484	26 748	1 248	1 206	55.3	97	4
5	3	10	40	12	75	62	31	157	137	100	63	32	44	764	56 018	2 380	2 232	73.3	94	5
6	4	286	229	—	1 474	1 121	120	1 347	1 116	623	458	180	128	7 083	397 915	17 453	16 670	56.2	96	6
7	5	122	110	24	1 345	1 090	85	795	709	500	146	123	61	5 109	252 039	11 683	13 119	49.3	112	7
	Etel. kantakaupunki																			
8	*Södra stadskärnan*	*113*	*250*	*24*	*1 474*	*1 254*	*176*	*1 978*	*1 834*	*1 427*	*608*	*410*	*309*	*9 856*	*660 331*	*27 996*	*26 264*	*67.0*	*94*	8
9	6, 20	25	84	—	255	143	73	282	112	221	38	63	39	1 334	74 686	3 540	3 658	56.0	103	9
10	7, 9	38	101	13	1 134	964	89	1 336	1 388	949	469	293	204	6 978	469 946	19 823	17 922	67.3	90	10
11	8	28	30	4	52	134	10	248	208	222	94	52	64	1 146	95 408	3 686	3 400	83.3	92	11
12	52, 53: 1	22	35	7	33	13	4	112	126	35	7	2	2	398	20 291	947	1 284	51.0	136	12
	Länt. kantakaupunki																			
13	*Västra stadskärnan*	*334*	*359*	*39*	*5 636*	*5 193*	*789*	*2 440*	*3 759*	*3 023*	*1 991*	*887*	*448*	*24 900*	*1 485 396*	*66 220*	*60 101*	*59.7*	*91*	13
14	13	88	126	13	1 688	1 285	176	1 021	1 497	1 058	832	441	163	8 389	579 220	23 921	19 922	69.0	83	14
15	14	32	95	16	2 496	2 228	363	885	1 438	1 169	679	300	173	9 875	573 366	25 501	23 637	58.1	93	15
16	15	—	50	—	910	1 060	140	120	350	250	230	100	90	3 300	173 710	8 230	7 990	52.6	97	16
17	16, 18	10	—	—	500	620	110	112	370	520	240	40	20	2 542	133 520	7 094	6 512	52.5	92	17
18	17	204	88	10	42	—	—	302	104	26	10	6	2	794	25 580	1 474	2 040	32.2	138	18
	Itäinen kantakaupunki[2])																			
19	*Östra stadskärnan*[2])	*1 456*	*1 142*	*16*	*12 109*	*6 374*	*371*	*6 150*	*3 871*	*1 468*	*329*	*57*	*3*	*33 346*	*1 278 914*	*60 427*	*80 441*	*38.4*	*133*	19
20	10	27	27	—	768	270	21	549	192	52	—	3	3	1 912	70 990	3 345	4 736	37.1	142	20
21	11	429	589	—	5 819	2 655	207	2 831	1 602	652	143	32	—	14 959	589 579	26 767	35 202	39.4	132	21
22	12	401	184	16	3 990	2 091	79	1 262	850	364	52	—	—	9 290	337 714	15 838	22 607	36.4	143	22
23	21	70	50	—	520	570	10	150	320	130	40	—	—	1 860	75 720	3 790	4 950	40.7	131	23
24	22	529	292	—	1 012	788	54	1 350	907	270	94	22	—	5 317	204 624	10 671	12 930	38.5	121	24
	Pohj. kantakaupunki																			
25	*Norra stadskärnan*	*228*	*159*	*18*	*750*	*1 024*	*247*	*1 577*	*1 896*	*1 001*	*207*	*44*	*48*	*7 197*	*345 415*	*18 468*	*20 579*	*48.0*	*111*	25
26	23, 27	88	47	8	88	298	17	285	260	80	13	—	4	1 187	49 140	2 649	3 220	41.4	122	26
27	24	76	38	—	168	50	—	566	222	17	4	—	—	1 140	41 485	2 267	3 097	36.4	137	27
28	25	56	64	8	440	560	224	568	1 216	728	128	32	24	4 048	210 504	11 072	11 392	52.0	103	28
29	26	8	10	2	54	116	6	158	198	176	62	12	20	822	44 286	2 480	2 870	53.9	116	29
30	**Esikaupungit • Förstäderna**	**1 336**	**1 475**	**127**	**13 378**	**10 724**	**2 104**	**6 937**	**17 930**	**13 580**	**7 156**	**2 608**	**1 006**	**78 372**	**4 226 721**	**226 023**	**238 034**	**53.9**	**105**	30
	Länt. esikaupungit																			
31	*Västra förstäderna*	*211*	*369*	*23*	*7 690*	*5 622*	*1 120*	*1 555*	*7 387*	*5 271*	*3 225*	*1 327*	*540*	*34 346*	*1 861 090*	*97 757*	*97 949*	*54.2*	*100*	31
32	29: 1, 4	31	41	—	2 182	1 352	125	309	1 185	748	457	135	62	6 628	310 084	16 083	17 823	46.8	111	32
33	29: 2—3	5	10	—	920	551	187	130	1 040	878	369	73	—	4 165	212 176	11 809	12 127	50.9	103	33
34	30: 1, 5	—	—	—	827	468	73	89	769	697	432	208	68	3 630	205 868	11 211	10 083	56.7	90	34
35	30: 2—4	16	31	5	801	675	109	88	795	681	598	406	203	4 408	300 780	14 760	12 267	68.2	83	35
36	31	38	25	—	1 562	1 473	328	340	1 722	1 008	818	388	194	7 896	457 445	23 466	22 098	57.9	94	36
37	32	8	36	4	228	304	144	76	216	148	108	32	4	1 308	66 316	3 524	4 284	50.7	122	37

[1]) Keittiöt ml. [2]) Ml. Korkeasaari—Mustikkamaa.

[1]) Inkl. kök. [2]) Inkl. Högholmen—Blåbärslandet.

Ks. muist. s. 56.

Se anm. på s. 57.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Kaupunginosa Stadsdel	Asuntotyyppi ja huoneluku · Bostadstyp och antal rum							
		Hellahuone Endast kök	Huoneistot · Lägenheter						
			ilman keittiötä tai keittokomeroa utan kök eller kokvrå		joissa on keittokomero tai -kaappi med kokvrå eller kokskåp			joissa on keittiö med kök	
			1	2–	1	2	3–	1	2
1	33	25	142	10	724	515	92	199	994
2	46: 1—2	—	—	—	298	164	38	36	318
3	46: 3—5	88	84	4	148	120	24	288	348
	Pohj. esikaupungit								
4	*Norra förstäderna*	*345*	*357*	*33*	*1 540*	*1 545*	*369*	*1 427*	*2 606*
5	28: 1—3	65	33	—	820	861	164	179	1 426
6	28: 4—5	83	78	10	379	508	160	385	512
7	34	107	151	13	256	126	25	488	388
8	35	90	95	10	85	50	20	375	280
	Koill. esikaupungit								
9	*Nordöstra förstäderna*	*569*	*509*	*44*	*857*	*653*	*184*	*2 719*	*2 380*
10	36, 38: 5	29	25	—	311	382	113	277	671
11	37	63	38	6	32	21	6	199	101
12	38: 1—4	111	126	2	216	62	19	643	398
13	39	210	203	23	154	118	34	1 018	644
14	40	28	29	11	62	28	—	166	160
15	41	128	88	2	82	42	12	416	406
	Itäiset esikaupungit								
16	*Östra förstäderna*	*211*	*240*	*27*	*3 291*	*2 904*	*431*	*1 236*	*5 557*
17	42	15	51	3	315	201	24	72	222
18	43: 1	16	16	—	648	856	56	200	1 296
19	43: 2—4	—	15	—	695	400	135	115	890
20	44	39	9	3	21	18	51	36	45
21	45: 1, 4	13	23	10	375	270	15	108	753
22	45: 2	48	63	6	309	66	12	234	339
23	45: 3	5	—	—	295	598	45	39	628
24	45: 6	10	—	—	385	200	15	10	545
25	47	25	25	—	155	175	20	190	470
26	48, 49, 50	36	27	3	93	99	57	171	255
27	51, 53: 2	4	11	2	—	21	1	61	114
28	**Vuosaari[2]) · Nordsjö[2])**	**8**	**20**	**—**	**372**	**224**	**4**	**120**	**1 004**
29	**Koko kaupunki · Hela staden**	**3 966**	**3 879**	**268**	**37 255**	**27 722**	**4 087**	**22 294**	**33 301**

[1]) Keittiöt ml. [2]) Liitetty Helsingin kaupunkiin 1. 1. 1966.

Muist. Taulukkoon eivät sisälly huoneistot, joiden huoneluku tai keittiötyyppi oli tuntematon.

3	4	5	6—	Huoneistoja yhteensä Summa lägenheter	Huoneistojen pinta-ala Lägenheternas areal m²	Huoneita[1]) Rum[1])	Henkilöitä Personer	Keskimäär. pinta-ala huoneistoa kohti Genomsnittsareal per lägenhet m²	Henkilöitä 100 huonetta kohti[1]) Personer per 100 rum[1])	
699	279	61	5	3 749	188 465	10 230	11 619	50.3	114	1
218	84	8	—	1 164	56 232	3 106	3 332	48.3	107	2
194	80	16	4	1 398	63 724	3 568	4 316	45.6	121	3
1 717	*957*	*249*	*76*	*11 223*	*582 278*	*31 017*	*35 193*	*51.9*	*113*	4
673	279	40	32	4 575	237 126	12 404	14 635	51.8	118	5
541	177	74	25	2 931	152 615	8 061	8 716	52.1	108	6
333	341	110	14	2 352	124 067	6 832	7 502	52.7	110	7
170	160	25	5	1 365	68 470	3 720	4 340	50.2	117	8
1 508	*823*	*185*	*49*	*10 483*	*505 801*	*28 206*	*31 917*	*48.2*	*113*	9
544	293	58	—	2 704	156 434	8 116	8 681	57.9	107	10
73	38	6	19	602	27 995	1 564	1 768	46.5	113	11
177	61	25	6	1 847	77 440	4 333	5 367	41.9	124	12
375	218	52	6	3 056	135 956	7 885	8 957	44.5	114	13
117	61	8	—	670	31 454	1 830	2 196	46.9	120	14
222	152	36	18	1 604	76 522	4 478	4 948	47.7	110	15
5 084	*2 151*	*847*	*341*	*22 320*	*1 277 552*	*69 043*	*72 975*	*57.2*	*106*	16
252	201	210	204	1 770	134 850	6 510	5 508	76.2	85	17
1 000	296	96	16	4 496	238 928	13 024	14 832	53.1	114	18
855	170	95	15	3 385	172 830	9 815	10 770	51.1	110	19
39	66	69	27	423	32 460	1 623	1 554	76.7	96	20
618	320	50	20	2 575	145 517	8 033	8 286	56.5	103	21
222	147	42	18	1 506	74 358	4 092	4 614	49.4	113	22
948	363	75	10	3 006	183 368	9 795	10 642	61.0	109	23
530	210	45	—	1 950	106 920	5 950	6 485	54.8	109	24
335	195	60	10	1 660	94 485	5 155	5 505	56.9	107	25
225	168	99	21	1 254	77 469	4 167	3 759	61.8	90	26
60	15	6	—	295	16 367	879	1 020	55.5	116	27
304	**288**	**224**	**16**	**2 584**	**147 944**	**8 232**	**7 548**	**57.3**	**92**	28
22 721	**11 611**	**4 788**	**2 153**	**174 057**	**9 160 804**	**452 840**	**478 149**	**52.6**	**106**	29

[1]) Inkl. kök. [2]) Inkorporerat med Helsingfors stad 1. 1. 1966.

Anm. I tabellen ingår ej lägenheter, vilkas rumsantal eller kökstyp var okänd.

51. Asuinhuoneistot ja asumistiheys 1910—65
Bostadslägenheter och boendetäthet 1910—65
Dwellings and density of occupants

Vuosi År	1 huoneen	2 huoneistot • rums	3	4	5	6	7	8	9	10—	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	Huoneistoja • Lägenheter										
1910	12 001	7 622	2 670	1 961	1 128	911	644	291	142	180	27 550
1920	15 614	10 364	3 884	2 745	1 559	1 102	687	300	131	127	36 513
1930	20 894	19 047	7 595	4 052	2 767	1 902	1 180	456	211	155	58 259
1950	34 253	38 943	16 076	8 218	4 453	2 227	965	403	124	93	[1] 105 755
1955	34 139	40 807	21 964	11 543	6 334	3 000	1 172	258	160		119 377
1960	39 195	46 108	28 868	16 486	8 933	3 673	1 473	450	153	101	[2] 145 440
1965	44 359	49 604	35 958	23 288	11 631	4 720	1 454	653	..	..	171 667
%											
1910	43.6	27.7	9.7	7.1	4.1	3.3	2.3	1.1	0.5	0.6	100.0
1920	42.8	28.4	10.6	7.5	4.3	3.0	1.9	0.8	0.4	0.3	100.0
1930	35.9	32.7	13.0	6.9	4.7	3.3	2.0	0.8	0.4	0.3	100.0
1950	32.4	36.8	15.2	7.8	4.2	2.1	0.9	0.4	0.1	0.1	100.0
1955	28.6	34.2	18.4	9.7	5.3	2.5	1.0	0.2	0.1		100.0
1960	27.0	31.7	19.9	11.3	6.1	2.5	1.0	0.3	0.1	0.1	100.0
1965	25.8	28.9	20.9	13.6	6.8	2.8	0.8	0.4	..	..	100.0
	Huoneita • Rum										
1910	12 001	15 244	8 010	7 844	5 640	5 466	4 508	2 328	1 278	2 977	65 296
1920	15 635	20 729	11 652	10 980	7 795	6 612	4 809	2 400	1 179	2 158	83 949
1930	20 894	38 094	22 785	16 208	13 835	11 412	8 260	3 648	1 899	1 808	138 843
1950	34 253	77 886	48 228	32 872	22 265	13 362	6 755	3 224	1 116	1 026	240 987
1955	34 139	81 614	65 892	46 172	31 670	18 000	8 204	2 064	1 574		289 329
1960	39 195	92 216	86 604	65 944	44 665	22 038	10 311	3 600	1 377	1 083	367 033
1965	44 360	99 211	107874	93 157	58 151	28 324	10 179	5 561	..	..	446 817
%											
1910	18.4	23.3	12.3	12.0	8.6	8.4	6.9	3.6	1.9	4.6	100.0
1920	18.6	24.7	13.9	13.1	9.3	7.9	5.7	2.8	1.4	2.6	100.0
1930	15.1	27.4	16.4	11.7	9.9	8.2	6.0	2.6	1.4	1.3	100.0
1950	14.2	32.3	20.0	13.7	9.2	5.6	2.8	1.3	0.5	0.4	100.0
1955	11.8	28.2	22.8	16.0	11.0	6.2	2.8	0.7	0.5		100.0
1960	10.7	25.1	23.6	17.9	12.2	6.0	2.8	1.0	0.4	0.3	100.0
1965	9.9	22.2	24.1	20.9	13.0	6.3	2.3	1.3	..	..	100.0
	Henkilöitä • Personer										
1910	45 174	38 619	14 182	10 479	6 555	5 689	4 398	2 070	1 132	3 028	131 326
1920	53 661	45 129	17 631	13 329	8 212	6 385	4 339	2 122	954	1 994	153 756
1930	55 218	68 159	31 323	18 586	13 634	10 048	6 708	2 855	1 503	1 245	209 279
1950	83 862	129 357	61 823	35 774	21 913	12 188	5 827	2 662	907	703	[3] 355 016
1955	76 528	125 096	78 377	46 932	28 894	15 429	6 420	1 729	1 133		380 538
1960	76 955	130 623	97 115	62 829	37 624	16 652	7 070	2 545	946	389	[4] 432 748
1965	77 722	127 994	110580	84 616	46 712	20 774	6 602	3 150	..	..	478 150
%											
1910	34.4	29.4	10.8	8.0	5.0	4.3	3.3	1.6	0.9	2.3	100.0
1920	34.9	29.4	11.5	8.7	5.3	4.1	2.8	1.4	0.6	1.3	100.0
1930	26.4	32.6	14.9	8.9	6.5	4.8	3.2	1.4	0.7	0.6	100.0
1950	23.6	36.4	17.4	10.1	6.2	3.4	1.7	0.7	0.3	0.2	100.0
1955	20.1	32.9	20.6	12.3	7.6	4.0	1.7	0.5	0.3		100.0
1960	17.8	30.2	22.5	14.5	8.7	3.8	1.6	0.6	0.2	0.1	100.0
1965	16.2	26.8	23.1	17.7	9.8	4.3	1.4	0.7	..	..	100.0

[1]) Lisäksi 128 huoneistoa, joiden huoneluku oli tuntematon. [2]) Samoin 30 huoneistoa. [3]) Lisäksi 214 henkilöä huoneistoissa, joiden huoneluku oli tuntematon. [4]) Samoin 25 henkilöä.
[1]) Dessutom 128 lägenheter med okänt antal rum. [2]) Dito 30 lägenheter. [3]) Dessutom 214 personer i lägenheter med okänt antal rum. [4]) Dito 25 personer.

Muist. V. 1965 tiedot tarkoittavat vain asuttuja huoneistoja.
Anm. Uppgifter för år 1965 omfattar endast bebodda lägenheter.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10–	Kaikki huoneistot Samtliga lägenheter
	huoneen huoneistot • rums lägenheter										
	Asukkaita huoneistoa kohti • Boende per lägenhet										
1910	3.8	5.1	5.3	5.3	5.8	6.2	6.8	7.1	8.0	16.8	4.8
1920	3.4	4.4	4.5	4.9	5.3	5.8	6.3	7.1	7.3	15.7	4.2
1930	2.6	3.6	4.1	4.6	4.9	5.3	5.7	6.3	7.1	8.0	3.6
1950	2.4	3.3	3.8	4.4	4.9	5.5	6.0	6.6	7.3	7.6	3.4
1955	2.2	3.1	3.6	4.1	4.6	5.1	5.5	6.7	7.1		3.2
1960	2.0	2.8	3.4	3.8	4.2	4.5	4.8	5.7	6.2	3.9	3.0
1965	1.8	2.6	3.1	3.6	4.0	4.4	4.5	4.8	..	..	2.8
	Asukkaita 100 huonetta kohti • Boende per 100 boningsrum										
1910	376	253	177	134	116	104	98	89	89	102	201
1920	343	218	151	121	105	97	90	88	81	92	183
1930	264	179	137	115	99	88	81	78	79	69	151
1950	245	166	128	109	98	91	86	83	81	69	147
1955	224	153	119	102	91	86	78	84	72		132
1960	196	142	112	95	84	76	69	71	69	36	118
1965	175	129	103	91	80	73	65	57	..	..	107

Muist. Kasarmit, sairaalat, vankilat yms. laitokset eivät sisälly tähän. Keittiöt on laskettu huoneiksi.
Anm. Kaserner, sjukhus, fängelser m.fl. dylika anstalter är ej medräknade. Köken är inräknade bland rummen.

VI Rakennukset ja huoneistot. Vuokratut tontit • Byggnader och lägenheter. Utarrenderade tomter

Built-up Real Estates, Constructions, Dwellings. Rented Lots

52. Myönnetyt rakennusluvat[1]) 1965—67
Beviljade byggnadstillstånd[1]) 1965—67

Building permits

Käyttötarkoitus Ändamål	1965				1966[2])				1967			
	Luku Antal	Tilavuus Volym m³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m² Arealen för andra än bostadslägenheter, m²	Luku Antal	Tilavuus Volym m³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m² Arealen för andra än bostadslägenheter, m²	Luku Antal	Tilavuus Volym m³	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	Muiden kuin asuinhuoneistojen pinta-ala, m² Arealen för andra än bostadslägenheter, m²
Asuintalot • Bostadshus	*390*	*1 116 665*	*3 534*	*72 786*	*471*	*1 726 022*	*5 360*	*113 409*	*273*	*876 181*	*2 602*	*60 415*
Siitä puutalot • Därav trähus	105	45 328	104	4 450	111	80 670	186	6 639	57	28 713	56	3 044
Muut kuin asuintalot *Andra än bostadshus*	*202*	*2 299 528*	*68*	*490 979*	*191*	*1 544 170*	*70*	*335 189*	*131*	*935 266*	*46*	*195 760*
Siitä puutalot • Därav trähus	48	20 256	–	6 034	53	36 963	3	9 635	32	30 546	2	7 729
Liikerakennukset Affärsbyggnader	69	973 195	35	226 003	72	707 296	31	162 988	31	152 618	6	30 168
Teollisuusrakennukset Industribyggnader ..	51	578 343	15	116 527	56	381 266	12	77 060	45	487 368	11	101 250
Julkiset rakennukset Offentliga byggnader	40	585 268	17	113 008	28	411 358	26	80 908	31	253 772	28	49 193
Muut rakennukset Övriga byggnader ..	42	162 722	1	35 441	35	44 250	1	14 233	24	41 508	1	15 149
Summa	**592**	**3 416 193**	**3 602**	**563 765**	**662**	**3 270 192**	**5 430**	**448 598**	**404**	**1 811 447**	**2 648**	**256 175**
Siitä puutalot • Därav trähus	153	65 584	104	10 484	164	117 633	189	16 274	89	59 259	58	10 773

[1]) Vain lämmitettävät rakennukset. [2]) Ml. rakennusluvat Vuosaaren alueella, joka 1. 1. 1966 liitettiin Helsinkiin.
[1]) Endast uppvärmbara byggnader. [2]) Inkl. byggnadstillstånd på Nordsjöområdet, som 1. 1. 1966 införlivades med Helsingfors.

53. Valmistuneet rakennukset 1958—67
Färdigställda byggnader 1958—67
Newly constructed buildings

A. Asuinrakennukset kerrosten mukaan 1967 • Bostadsbyggnader efter våningar 1967
Residential buildings by number of storeys

	Asuinrakennuksia Bostadsbyggnader i										
	1- kerroksisia våningar	2-	3-	4-	5-	6-	7-	8-	9-	Tuntem. Okänd	Summa
Luku • Antal	195	74	45	29	4	5	3	10	1	—	366
m³	154 561	188 769	360 596	334 661	74 090	72 025	36 850	171 340	9 370	—	1 402 262
Siitä • Därav Puurakennuksia • Trähus											
Luku • Antal	74	11	—	—	—	—	—	—	—	—	85
m³	48 457	7 300	—	—	—	—	—	—	—	—	55 757

B. Rakennukset varusteiden mukaan 1967 • Byggnader efter utrustning 1967 *Buildings by equipment*

Varusteet Utrustning	Asuintalot • Bostadshus								Muut talot Andra hus	
	1—2 perheen talot Hus för 1—2 familjer		Rivitalot Radhus		3 ja useamman perheen talot Hus för 3 o. flere familjer		Summa [1]			
	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter	Taloja Hus	Huoneistoja Lägenheter
Talot ja huoneistot • Hus och lägenheter	**191**	**212**	**56**	**278**	**113**	**3 476**	**366**	**4 202**	**181**	**71**
Huoneistot, joissa oli Lägenheter med										
Sähkö/Kaasu • Elektricitet/Gas										
Sähkö • Elektricitet	188	209	56	278	110	3 372	360	4 095	175	64
Kaasu ja sähkö • Gas och elektricitet ..	3	3	—	—	3	104	6	107	6	7
Ei kumpaakaan • Ingendera	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Viemäri/Vesijohto • Avlopp/Vattenledning										
Viemäri • Avlopp	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Vesijohto • Vattenledning	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Viemäri ja vesijohto • Avlopp och vattenledning	—	—	—	—	1	—	1	—	16	—
Viemäri, vesijohto ja WC • Avlopp, vattenledning och WC	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—
Viemäri, vesijohto, WC ja lämminvesi Avlopp, vattenledning, WC och varmvatten	190	212	56	278	112	3 476	364	4 202	157	71
Viemäri, vesijohto ja lämminvesi • Avlopp, vattenledning och varmvatten	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—
Ilman ed.mainittuja • Utan förenämnda ..	—	—	—	—	—	—	—	—	6	—
Sauna/Pesutupa • Bastu/Tvättstuga										
Sauna • Bastu	114	148	30	147	68	1 924	213	2 220	13	9
Pesutupa • Tvättstuga	—	—	—	—	2	22	3	30	—	—
Sauna ja pesutupa • Bastu och tvättstuga	10	12	3	24	28	1 214	45	1 477	1	2
Ei kumpaakaan • Ingendera	67	52	23	107	15	316	105	475	167	60
Kylpyhuone • Badrum	*116*	*150*	*54*	*277*	*112*	*3 473*	*287*	*4 016*	*46*	*67*
Suihku • Dusch	*19*	*21*	*1*	*1*	*2*	*2*	*23*	*144*	*2*	*2*

[1] Asuntolat ml. • Inkl. kollektivhus.

Muist. taul. 53. Laajennustyöt ml. • *Anm. till tab. 53.* Inkl. till- och påbyggnader.

C. *Asuinrakennukset suuralueittain ja kaupunginosittain 1967*
Bostadsbyggnader efter storområden samt stadsdelsvis 1967
Residential buildings by city area and city ward

Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m³
Kantakaupunki • Stadskärnan	**9**	**68 020**
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	1 620
Keskusta • Centrum	*1*	*4 900*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	—	—
Punavuori • Rödbergen (5)	1	4 900
Eteläinen alue • Södra området	*1*	*4 020*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	—	—
Ullanlinna • Ulrikasborg (7)	1	4 020
Läntinen alue • Västra området	*3*	*33 780*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	—	—
Taka-Töölö • Bortre Tölö (14)	1	24 400
Ruskeasuo • Brunakärr (16)	2	9 380
Itäinen alue • Östra området	*4*	*25 320*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	1 620
Kallio • Berghäll (11)	3	22 650
Linjat • Linjerna	3	22 650
Alppiharju • Åshöjden (12)	1	2 670
Alppila • Alphyddan	1	2 670
Esikaupungit • Förstäderna	**357**	**1 334 242**
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	39	9 941
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	*69*	*339 083*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	6	2 643
Haaga • Haga (29)	6	52 340
Etelä-Haaga • Södra Haga	4	37 515
Pohjois-Haaga • Norra Haga	1	13 725
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	22	167 774
Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs	8	55 356
Kuusisaari • Granö	2	12 328
Lehtisaari • Lövö	12	100 090
Lauttasaari • Drumsö (31)	21	77 700
Konala • Kånala (32)	6	5 476
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	9	11 453
Kannelmäki • Gamlas	2	8 290
Pitäjänmäki • Sockenbacka (46)	5	24 340
Reimarla • Reimars	4	23 890
Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäderna	*79*	*181 815*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	11	2 743
Oulunkylä • Åggelby (28)	27	127 129
Maunula • Månsas	3	63 723
Metsälä • Krämertskog	6	6 837
Patola • Dammen	15	47 058
Veräjämäki • Grindbacka	3	9 511
Pakila • Baggböle (34)	44	50 313
Länsi-Pakila • Västra Baggböle	31	38 082
Itä-Pakila • Östra Baggböle	13	12 231
Tuomarinkylä • Domarby (35)	8	4 373
Paloheinä • Svedängen	6	3 643
Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	*94*	*271 215*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	10	2 107
Viikki • Vik (36)	2	10 300
Latokartano • Ladugården	1	8 350
Pukinmäki • Bocksbacka (37)	6	43 030
Malmi • Malm (38)	14	52 733
Ylä-Malmi • Övre Malm	6	15 280
Ala-Malmi • Nedre Malm	5	8 703
Pihlajamäki • Rönnbacka	2	27 930
Tapaninkylä • Staffansby (39)	33	37 768
Tapaninvainio • Staffansslätten	24	24 422
Tapanila • Mosabacka	9	13 346
Suutarila • Skomakarböle (40)	15	6 072
Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	14	5 706
Suurmetsä • Storskog (41)	24	121 312
Puistola • Parkstad	12	6 463
Heikinlaakso • Henriksdal	5	3 029
Jakomäki • Jakobacka	7	111 820
Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	*115*	*542 129*
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	12	2 448
Kulosaari • Brändö (42)	6	5 790
Herttoniemi • Hertonäs (43)	7	4 712
Länsi-Herttoniemi • VästraHertonäs	7	4 712
Tammisalo • Tammelund (44)	10	14 908
Vartiokylä • Botby (45)	34	30 780
Vartioharju • Botbyåsen	9	12 717
Myllypuro • Kvarnbäcken	12	7 543
Marjaniemi • Marudd	12	9 947
Mellunkylä • Mellungsby (47)	30	327 731
Kontula • Gårdsbacka	26	324 424
Laajasalo • Degerö (49)	15	97 124
Yliskylä • Uppby	9	87 648
Jollas	3	3 575
Tullisaari • Turholmen	1	2 643
Tahvonlahti • Stansvik	2	3 258
Vuosaari • Nordsjö (54)	13	61 084
Koko kaupunki • Hela staden	**366**	**1 402 262**
Siitä • Därav		
Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	40	11 561

Muist. Vain ne kaupunginosat on erikseen mainittu, joissa rakennuksia on valmistunut vähintään 2 000 m³.
Anm. Blott de stadsdelar har särskilt omnämnts, i vilka den färdigställda byggnadsvolymen utgör minst 2 000 m³.

D. Muut lämmitettävät rakennukset suuralueittain ja kaupunginosittain 1967
Andra uppvärmbara byggnader efter storområden samt stadsdelsvis 1967
Other buildings with heating system by city area and city ward

Suuralue ja kaupunginosa Storområde och stadsdel	Taloja Hus	Tilavuus Volym m³
Kantakaupunki • Stadskärnan	**50**	**834 126**
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	7	55 993
Keskusta • Centrum	*14*	*343 575*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	40 705
Kluuvi • Gloet (2)	3	117 950
Kaartinkaupunki • Gardesstaden (3)	1	37 500
Kamppi • Kampen (4)	5	100 170
Punavuori • Rödbergen (5)	5	87 955
Eteläinen alue • Södra området	*11*	*44 943*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	685
Länsisatama • Västra hamnen (20)	11	44 943
Ruoholahti • Gräsviken	5	6 472
Lapinlahti • Lappviken	1	3 720
Jätkäsaari • Busholmen	1	9 450
Munkkisaari • Munkholmen	4	25 301
Läntinen alue • Västra området	*8*	*194 160*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	—	—
Meilahti • Mejlans (15)	3	105 470
Pasila • Böle (17)	2	68 550
Laakso • Dal (18)	2	19 630
Itäinen alue • Östra området	*13*	*193 717*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	14 286
Sörnäinen • Sörnäs (10)	3	22 142
Kallio • Berghäll (11)	2	141 500
Linjat • Linjerna	1	101 500
Torkkelinmäki • Torkelsbacken	1	40 000
Hermanni • Hermanstad (21)	1	6 810
Vallila • Vallgård (22)	6	22 955
Pohjoinen alue • Norra området	*4*	*57 731*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	1	317
Toukola • Majstad (23)	2	2 099
Käpylä • Kottby (25)	2	55 632
Esikaupungit • Förstäderna	**131**	**926 073**
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	25	284 409
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	*31*	*358 322*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	9	134 428
Haaga • Haga (29)	1	73 100
Pohjois-Haaga • Norra Haga	1	73 100
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	2	9 580
Lehtisaari • Lövö	2	9 580
Lauttasaari • Drumsö (31)	10	65 747
Konala • Kånala (32)	8	33 197
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	2	100 300
Kannelmäki • Gamlas	1	2 520
Hakuninmaa • Håkansåker	1	97 780
Pitäjänmäki • Sockenbacka (46)	8	76 398
Reimarla • Reimars	1	27 810
Pitäjänmäen teollisuusalue Sockenbacka industriområde	7	48 588
Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäd.	*19*	*69 955*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	2	58 835
Oulunkylä • Åggelby (28)	3	52 452
Maunula • Månsas	1	50 035
Patola • Dammen	2	2 417
Pakila • Baggböle (34)	13	16 955
Länsi-Pakila • Västra Baggböle	11	14 435
Itä-Pakila • Östra Baggböle	2	2 520
Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	*36*	*117 302*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	7	10 541
Viikki • Vik (36)	6	32 271
Viikinmäki • Viksbacka	5	2 371
Latokartano • Ladugården	1	29 900
Malmi • Malm (38)	9	41 238
Ala-Malmi • Nedre Malm	4	11 900
Pihlajamäki • Rönnbacka	4	28 960
Tapaninkylä • Staffansby (39)	5	6 519
Tapaninvainio • Staffansslätten	5	6 519
Suutarila • Skomakarböle (40)	4	7 460
Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby	4	7 460
Suurmetsä • Storskog (41)	12	29 814
Tattarisuo • Tattarmossen	11	29 214
Itäiset esikaupungit • Östra förstäd.	*45*	*380 494*
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	7	80 605
Herttoniemi • Hertonäs (43)	13	90 455
Roihuvuori • Kasberget	2	17 145
Herttoniemen teollisuusalue Hertonäs industriområde	9	45 960
Herttoniemen satama • Hertonäs hamn	2	27 350
Vartiokylä • Botby (45)	8	44 858
Puotila • Botby gård	1	17 800
Vartioharju • Botbyåsen	1	2 350
Myllypuro • Kvarnbäcken	3	23 288
Mellunkylä • Mellungsby (47)	14	147 189
Kontula • Gårdsbacka	14	147 189
Vuosaari • Nordsjö (54)	7	97 083
Koko kaupunki • Hela staden	**181**	**1 760 199**
Siitä • Därav Laajennustyöt • Till- och påbyggnader	32	340 402

Ks. muist. s. 105 • Se anm. på s. 105.

E. Lämmitettävien rakennusten tilavuus rakennuttajan mukaan
Kubikinnehållet i uppvärmbara byggnader efter byggherre
Cubik content of buildings with heating system, by builder

Vuosi ja rakennuttaja År och byggherre	Taloja Hus	Asuinrakennuksia Bostadsbyggnader	Teollisuusrakennuksia Industriella byggnader	Liikerakennuksia Affärsbyggnader	Julkisia rakennuksia Offentliga byggnader	Muita rakennuksia Andra byggnader	Summa
		m³					
1967	**547**	**1 402 262**	**561 717**	**361 002**	**754 113**	**83 367**	**3 162 461**
Yksityinen • Enskild	226	161 860	51 437	8 716	—	2 403	224 416
Asunto-oy. • Bostads ab. ..	127	757 935	—	2 200	—	3 733	763 868
Kiinteistö oy. • Fastighets ab.	13	41 793	18 640	67 605	30 400	1 693	160 131
Teollisuus- tai liikelaitos Industri- eller affärsinrättning	91	57 554	318 840	200 021	71 622	—	648 037
Valtio • Staten	5	—	8 850	—	120 558	—	129 408
Kunta • Kommunen	57	270 890	152 990	11 100	358 932	68 958	862 870
Muu • Annan	28	112 230	10 960	71 360	172 601	6 580	373 731
1966	820	1 662 012	467 474	517 967	433 194	133 267	3 213 914
1965	647	1 699 771	584 378	406 150	654 653	64 414	3 409 366
1964	606	1 591 117	409 926	407 362	172 925	35 967	2 617 297
1963	664	1 598 140	376 757	435 545	174 857	59 904	2 645 203
1962	668	1 805 435	291 503	503 970	139 663	18 569	2 759 140
1961	757	1 908 217	743 167	338 877	178 937	150 122	3 319 320
1960	807	1 661 167	356 097	638 159	388 090	22 569	3 066 082
1959	744	1 319 170	513 530	166 502	263 660	28 039	2 290 901
1958[1])	1 416	1 653 658	339 689	624 096	385 202	64 597	3 067 242

[1]) Myöhästyneet ilmoitukset ml. Ks. Tilast. vuosik. 1959 muist. s. 15.
[1]) Inkl. försenade rapporter. Se Stat. årsb. 1959 anm. på s. 15.

F. Kylmät rakennukset • Kalla byggnader Buildings without heating system

Vuosi År	Taloja Hus	Maatalousrakennuksia Ekonomibyggnader	Siitä puutaloja Därav trähus	Teollisuusrakennuksia Industriella byggnader	Siitä puutaloja Därav trähus	Liikerakennuksia Affärsbyggnader	Siitä puutaloja Därav trähus	Julkisia rakennuksia Offentliga byggnader	Siitä puutaloja Därav trähus	Muita rakennuksia Andra byggnader	Siitä puutaloja Därav trähus	Summa	Siitä puutaloja Därav trähus
		m³											
1960	83	—	—	30 605	8 830	115 744	5 074	177	—	30 226	29 712	176 752	43 616
1961	89	73	73	114 435	21 547	73 684	14 882	2 485	2 485	19 083	2 039	209 760	41 026
1962	65	—	—	14 855	1 493	48 610	11 318	1 767	1 767	33 597	1 994	98 829	16 572
1963	65	—	—	6 173	1 857	71 515	35 309	2 446	2 290	2 926	2 321	83 060	41 777
1964	53	—	—	42 929	3 995	24 054	16 273	—	—	3 254	2 181	70 237	22 449
1965	82	1 109	—	35 682	4 537	55 541	24 711	—	—	6 525	3 392	98 857	32 640
1966	87	—	—	63 565	24 565	41 856	7 490	4 267	207	31 823	3 907	141 511	36 169
1967	32	—	—	20 030	7 700	37 915	26 575	2 500	2 500	22 110	487	82 555	37 262

54. Valmistuneet asuinhuoneistot ja -huoneet 1921—67
Tillkomna bostadslägenheter och -rum 1921—67

Newly constructed dwellings and rooms

A. Rakennusyritysten luonteen mukaan • Efter byggnadsföretagens karaktär By builder

Vuosi År	Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter							Huoneita Rum						
	rakennuksissa, joita rakennuttivat i byggnader uppförda av							rakennuksissa, joita rakennuttivat i byggnader uppförda av						
	yksityiset henkilöt ja yhtymät pääasiallisesti vuokrattaviksi enskilda personer o. sammanslutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset palveluksessaan oleville industriella inrättningar och affärsföretag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnahemsbyggare	kunta [1]), seurakunta ja valtio kommun [1]), församling och staten	erinäiset yritäjät pääasiallisesti muihin kuin asuntotarkoituksiin diverse företagare främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Samtliga	yksityiset henkilöt ja yhtymät pääasiallisesti vuokrattaviksi enskilda personer o. sammanslutningar främst för uthyrning	asunto-osakeyhtiöt bostadsaktiebolag	teollisuuslaitokset ja liikeyritykset palveluksessaan oleville industriella inrättningar och affärsföretag för deras egna anställda	omakotirakentajat egnahemsbyggare	kunta [1]), seurakunta ja valtio kommun [1]), församling och staten	erinäiset yritäjät pääasiallisesti muihin kuin asuntotarkoituksiin diverse företagare främst för andra än bostadsändamål	Kaikkiaan Samtliga
1936—40	3 202	12 556	—	312	71	100	16 241	6 680	27 038	—	1 201	239	274	35 432
1941—45	182	2 588	24	61	313	60	3 228	485	6 064	29	233	732	243	7 786
1946—50	326	3 446	221	674	861	107	5 635	843	7 990	562	2 616	2 149	234	14 394
1951—55	1 333	8 957	299	1 000	2 020	330	13 939	3 085	27 745	834	4 093	5 070	746	41 573
1956—60 [2])	2 118	19 258	327	2 174	2 719	424	27 020	5 747	53 334	927	8 574	7 217	1 079	76 878
1961—65	1 759	25 046	1 207	1 389	4 859	333	34 593	4 877	67 351	3 818	6 022	13 828	868	96 764
1960	516	5 412	252	359	223	80	6 842	1 722	14 476	744	1 499	400	207	19 048
1961	439	6 443	143	318	1 112	82	8 537	1 232	14 778	448	1 303	2 676	219	20 656
1962	156	5 601	359	294	817	73	7 300	432	14 426	1 327	1 218	2 501	181	20 085
1963	297	5 101	151	311	494	80	6 434	887	13 576	419	1 336	1 255	207	17 680
1964	322	3 800	269	268	1 284	45	5 988	795	11 649	820	1 239	4 208	124	18 835
1965	545	4 101	285	198	1 152	53	6 334	1 531	12 922	804	926	3 188	137	19 508
1966	487	3 714	248	375	1 049	55	5 928	1 521	12 650	615	1 738	3 563	149	20 236
1967	394	2 575	36	206	999	63	4 273	1 231	9 535	158	1 115	3 286	188	15 513
%														
1936—40	19.7	77.3	—	2.0	0.4	0.6	100.0	18.8	76.3	—	3.4	0.7	0.8	100.0
1941—45	5.6	80.2	0.7	1.9	9.7	1.9	100.0	6.2	77.9	0.4	3.0	9.4	3.1	100.0
1946—50	5.8	61.1	3.9	12.0	15.3	1.9	100.0	5.9	55.5	3.9	18.2	14.9	1.6	100.0
1951—55	9.6	64.2	2.1	7.2	14.5	2.4	100.0	7.4	66.7	2.0	9.9	12.2	1.8	100.0
1956—60	7.8	71.3	1.2	8.0	10.1	1.6	100.0	7.5	69.4	1.2	11.1	9.4	1.4	100.0
1961—65	5.1	72.4	3.5	4.0	14.0	1.0	100.0	5.0	69.6	4.0	6.2	14.3	0.9	100.0
1960	7.5	79.1	3.7	5.2	3.3	1.2	100.0	9.0	76.0	3.9	7.9	2.1	1.1	100.0
1961	5.1	75.5	1.7	3.7	13.0	1.0	100.0	6.0	71.5	2.2	6.3	12.9	1.1	100.0
1962	2.2	76.7	4.9	4.0	11.2	1.0	100.0	2.1	71.8	6.6	6.1	12.5	0.9	100.0
1963	4.6	79.3	2.4	4.8	7.7	1.2	100.0	5.0	76.8	2.4	7.5	7.1	1.2	100.0
1964	5.4	63.5	4.5	4.5	21.4	0.7	100.0	4.2	61.8	4.4	6.6	22.3	0.7	100.0
1965	8.6	64.8	4.5	3.1	18.2	0.8	100.0	7.9	66.2	4.1	4.8	16.3	0.7	100.0
1966	8.2	62.7	4.2	6.3	17.7	0.9	100.0	7.5	62.5	3.1	8.6	17.6	0.7	100.0
1967	9.2	60.3	0.8	4.8	23.4	1.5	100.0	7.9	61.5	1.0	7.2	21.2	1.2	100.0

[1]) Vuokrattaviksi aiotut huoneistot kaupungin perustamissa osakeyhtiöissä ml. (huoneistot, jotka ovat kaupungin perustamissa yhtiöissä ja myydyt asunnon tarpeessa oleville, sisältyvät ryhmään »asunto-osakeyhtiöt»). [2]) Lukuihin ei sisälly 2 390 huoneistoa eikä 6 939 huonetta, jotka tästä jakaumasta puuttuvat sen vuoksi, että v. 1956 siirryttiin uuteen menetelmään.

[1]) Inkl. för uthyrning avsedda lägenheter tillhörande aktiebolag grundade av staden (till bostadsbehövande försålda lägenheter i bolag grundade av staden ingår i gruppen »bostadsaktiebolag»). [2]) I summorna ingår ej 2 390 lägenheter och 6 939 rum, för vilka denna fördelning saknas vid övergång till nytt system år 1956.

Muist. Rakennustoimintaa koskevaan tilastoon tehtyjen muutosten (vrt. Tilast. vuosik. 1959 muist. s. 19) johdosta eivät katsauksissa (taul. 54A—B, E) esiintyvät tiedot ole kaikki verrattavissa keskenään. — Ks. myös muist. s. 117.

Anm. På grund av att i statistiken över byggnadsverksamheten gjorts en del ändringar (jfr Stat. årsb. 1959 anm. på s. 19) är ej de i översikterna (tab. 54A—B, E) ingående uppgifterna alla jämförbara med varandra. — Se även anm. på s. 117.

B. Huoneluvun mukaan • Efter antalet rum i dem By number of rooms

Vuosi År	Valmistuneita asuinhuoneistoja, joissa huoneiden luku oli Tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var						Kaikki asuinhuoneistot Samtliga bostadslägenheter	Huoneita [1]) valmistuneissa asuinhuoneistoissa, joissa huoneiden luku oli Rum [1]) i tillkomna bostadslägenheter, i vilka antalet rum var						Kaikki huoneet Samtliga rum	Huoneita keskimäärin huoneistoa kohti Rum i medeltal per lägenhet
	1	2	3	4	5	6–		1[2])	2	3	4	5	6–		
1921–25	853	1 840	1 186	498	518	685	5 580	853	3 680	3 558	1 992	2 590	4 640	17 313	3.1
1926–30	5 297	7 238	2 843	1 152	970	996	18 496	5 302	14 476	8 529	4 608	4 850	6 765	44 530	2.4
1931–35	2 444	2 464	775	313	253	277	6 526	2 445	4 928	2 325	1 252	1 265	1 839	14 054	2.2
1936–40	5 480	6 701	1 788	1 134	582	556	16 241	5 483	13 402	5 364	4 536	2 910	3 737	35 432	2.2
1941–45	757	1 329	686	185	145	126	3 228	757	2 658	2 058	740	725	848	7 786	2.4
1946–50	1 054	2 286	1 249	595	279	172	5 635	1 182	4 572	3 747	2 380	1 395	1 118	14 394	2.6
1951–55	2 426	3 172	3 748	2 482	1 398	713	13 939	2 518	6 344	11 244	9 928	6 990	4 549	41 573	3.0
1956–60	6 865	5 919	7 405	5 250	2 592	1 379	29 410	6 865	11 838	22 215	21 000	12 960	8 939	83 817	2.8
1961–65	8 451	7 434	7 925	6 503	2 671	1 609	34 593	8 451	14 868	23 775	26 012	13 355	10 303	96 764	2.8
1957....	1 144	1 226	1 264	963	451	300	5 348	1 144	2 452	3 792	3 852	2 255	1 953	15 448	2.9
1958....	1 333	1 025	1 574	1 230	643	258	6 063	1 333	2 050	4 722	4 920	3 215	1 647	17 887	3.0
1959....	1 447	1 012	1 710	800	406	178	5 553	1 447	2 024	5 130	3 200	2 030	1 148	14 979	2.7
1960....	1 915	1 491	1 292	1 106	569	469	6 842	1 915	2 982	3 876	4 424	2 845	3 006	19 048	2.8
1961....	2 760	2 253	1 849	944	448	283	8 537	2 760	4 506	5 547	3 776	2 240	1 827	20 656	2.4
1962....	1 994	1 674	1 385	1 233	606	408	7 300	1 994	3 348	4 155	4 932	3 030	2 626	20 085	2.8
1963....	1 708	1 325	1 397	1 203	556	245	6 434	1 708	2 650	4 191	4 812	2 780	1 539	17 680	2.7
1964....	811	1 237	1 513	1 614	467	346	5 988	811	2 474	4 539	6 456	2 335	2 220	18 835	3.1
1965....	1 178	945	1 781	1 509	594	327	6 334	1 178	1 890	5 343	6 036	2 970	2 091	19 508	3.1
1966....	709	849	1 486	1 702	697	485	5 928	709	1 698	4 458	6 808	3 485	3 078	20 236	3.4
1967....	618	455	842	1 216	567	575	4 273	618	910	2 526	4 864	2 835	3 760	15 513	3.6
%															
1921–25	15.3	33.0	21.2	8.9	9.3	12.3	100.0	4.9	21.3	20.5	11.5	15.0	26.8	100.0	
1926–30	28.6	39.1	15.4	6.2	5.3	5.4	100.0	11.9	32.5	19.2	10.3	10.9	15.2	100.0	
1931–35	37.4	37.8	11.9	4.8	3.9	4.2	100.0	17.4	35.1	16.5	8.9	9.0	13.1	100.0	
1936–40	33.7	41.3	11.0	7.0	3.6	3.4	100.0	15.5	37.8	15.1	12.8	8.2	10.6	100.0	
1941–45	23.5	41.2	21.2	5.7	4.5	3.9	100.0	9.7	34.2	26.4	9.5	9.3	10.9	100.0	
1946–50	18.7	40.6	22.1	10.6	5.0	3.0	100.0	8.2	31.8	26.0	16.5	9.7	7.8	100.0	
1951–55	17.4	22.8	26.9	17.8	10.0	5.1	100.0	6.1	15.3	27.0	23.9	16.8	10.9	100.0	
1956–60	23.3	20.1	25.2	17.9	8.8	4.7	100.0	8.2	14.1	26.5	25.0	15.5	10.7	100.0	
1961–65	24.4	21.5	22.9	18.8	7.7	4.7	100.0	8.7	15.4	24.6	26.9	13.8	10.6	100.0	
1957....	21.4	22.9	23.7	18.0	8.4	5.6	100.0	7.4	15.9	24.6	24.9	14.6	12.6	100.0	
1958....	22.0	16.9	26.0	20.3	10.6	4.2	100.0	7.4	11.5	26.4	27.5	18.0	9.2	100.0	
1959....	26.1	18.2	30.8	14.4	7.3	3.2	100.0	9.7	13.5	34.2	21.4	13.5	7.7	100.0	
1960....	28.0	21.8	18.9	16.2	8.3	6.8	100.0	10.1	15.7	20.3	23.2	14.9	15.8	100.0	
1961....	32.3	26.4	21.7	11.1	5.2	3.3	100.0	13.4	21.8	26.9	18.3	10.8	8.8	100.0	
1962....	27.3	22.9	19.0	16.9	8.3	5.6	100.0	9.9	16.7	20.7	24.5	15.1	13.1	100.0	
1963....	26.6	20.6	21.7	18.7	8.6	3.8	100.0	9.7	15.0	23.7	27.2	15.7	8.7	100.0	
1964....	13.5	20.6	25.3	27.0	7.8	5.8	100.0	4.3	13.1	24.1	34.3	12.4	11.8	100.0	
1965....	18.6	14.9	28.1	23.8	9.4	5.2	100.0	6.0	9.7	27.4	31.0	15.2	10.7	100.0	
1966....	12.0	14.3	25.1	28.7	11.7	8.2	100.0	3.5	8.4	22.0	33.7	17.2	15.2	100.0	
1967....	14.5	10.6	19.7	28.4	13.3	13.5	100.0	4.0	5.9	16.3	31.3	18.3	24.2	100.0	

[1]) Keittiöt mil. [2]) Rakennusmuutosten kautta valmistuneet huoneet sisältyvät tähän vuoteen 1954 saakka.

[1]) Inkl. kök. [2]) Inkl. rum, som tillkommit genom ombyggnad av äldre lägenheter t.o.m. år 1954.

C. Kuukausittain 1967 • Månadsvis 1967 *By month*

	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Summa
Huoneistoja Lägenheter ..	491	317	446	296	244	261	177	221	266	459	419	676	4 273
Huoneita[1]) • Rum[1])	1 827	1 198	1 528	1 161	798	1 193	735	785	1 018	1 608	1 618	2 044	15 513
Pinta-ala • Areal m²	34 519	21 713	28 345	21 682	15 694	22 680	15 307	14 654	19 649	31 229	29 818	39 669	294 959
Siitä • Därav Arava Huoneistoja Lägenheter	151	139	231	55	3	3	9	8	98	133	249	306	1 385
Huoneita[1]) • Rum[1])	579	497	691	185	16	13	54	46	317	409	1 010	1 035	4 852
Pinta-ala • Areal m²	10 594	8 886	12 866	3 453	271	213	891	778	6 046	8 017	17 776	18 934	88 725

[1]) Keittiö ml. • Inkl. kök.

D. Huoneistotyypin ja rakennuttajan[1]) mukaan 1967 • Efter lägenhetstyp och byggherre[1]) 1967
By type of dwelling and by builder

Huoneistotyyppi Lägenhetstyp	Rakennuttaja • Byggherre							Summa		Siitä • Därav Arava	
	Yksityinen Enskild	Asunto-oy. Bostads ab.	Kiinteistö oy. Fastighets ab.	Teollisuus- tai liikelaitos Industri- eller affärsinrättning	Valtio Staten	Kunta Kommunen	Muu Annan	Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala Medelareal m²	Huoneistoja Lägenheter	Keskim. pinta-ala Medelareal m²
1 huone ja kk. 1 rum och kv.	12	313	8	4	—	206	75	618	27.7	170	28.0
1 » » keittiö 1 » » kök	2	50	—	1	—	28	5	86	35.9	28	35.3
2 huon. » kk. 2 » » kv.	6	174	32	36	—	40	81	369	43.8	97	42.3
2 » » keittiö 2 » » kök	30	547	49	22	—	117	56	821	55.5	260	56.3
3 » » kk. 3 » » kv.	5	9	—	3	—	—	4	21	60.2	1	58.0
3 » » keittiö 3 » » kök	47	596	63	53	—	401	41	1 201	72.2	588	71.7
4 » » kk. 4 » » kv.	3	12	—	—	—	—	—	15	93.9	3	88.0
4 » » keittiö 4 » » kök	102	316	7	41	—	45	46	557	91.1	144	87.1
5 » » kk. 5 » » kv.	5	5	—	—	—	—	—	10	102.3	—	—
5 » » keittiö 5 » » kök	57	229	—	5	—	36	36	363	109.3	93	98.0
6 » » kk. 6 » » kv.	—	5	—	—	—	—	—	5	113.8	—	—
6 » » keittiö 6 » » kök	25	91	2	10	—	4	5	137	140.0	1	100.0
7 » » » 7 » » »	23	29	—	—	—	—	—	52	161.9	—	—
8 » » » 8 » » »	2	6	—	1	—	—	—	9	204.7	—	—
9 » » » 9 » » »	1	3	—	—	—	—	—	4	222.8	—	—
10 » » » 10 » » »	1	3	—	—	—	—	—	4	268.3	—	—
11 » » » 11 » » »	1	—	—	—	—	—	—	1	265.0	—	—
Summa	**322**	**2 388**	**161**	**176**	**—**	**877**	**349**	**4 273**	**69.0**	**1 385**	**64.1**
Siitä • Därav Arava	36	431	148	—	—	686	84	1 385			
Keskim. pinta-ala • Medelareal, m² ..	101.2	70.2	61.6	74.3	—	57.9	60.3		69.0		64.1
Siitä • Därav Arava	93.1	65.3	60.5	—	—	65.5	39.9		64.1		

[1]) Tarkoittaa rakennusyrityksen aloitteentekijää • Avser initiativtagaren till byggnadsföretaget.

E. Kaupunginosittain • Stadsdelsvis By city ward

Kaupunginosa [1]) tai vastaava alue Stadsdel [1]) eller motsvarande område	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum
	1946–50		1951–58		1959–65		1966		1967	
Kantakaupunki • Stadskärnan	**3 987**	**9 127**	**8 133**	**22 035**	**11 434**	**25 472**	**174**	**529**	**228**	**693**
Asemakaavoitettu alue *Stadsplanens område*	*3 889*	*8 933*	*8 057*	*21 800*	*11 428*	*25 457*	*174*	*529*	*227*	*691*
1.....	105	242	298	991	92	311	—	—	—	—
2.....	2	4	15	32	9	25	2	6	—	—
3.....	4	10	18	53	10	24	—	—	—	—
4.....	121	303	373	1 103	452	958	2	6	3	8
5.....	1	1	66	142	1 168	2 473	1	2	24	59
6.....	25	75	257	549	160	357	—	—	—	—
7.....	20	31	131	382	889	2 445	—	—	6	28
8.....	88	238	4	8	6	16	—	—	—	—
9.....	29	111	57	264	25	133	—	—	—	—
10.....	30	56	80	188	475	1 061	—	—	—	—
11.....	8	15	856	1 869	2 979	5 915	31	105	61	192
12.....	295	508	612	1 430	2 369	4 520	67	211	8	21
13.....	68	129	28	80	7	22	1	2	—	—
14.....	34	125	612	1 906	65	167	1	2	102	324
15.....	1 430	2 921	420	1 500	45	156	12	28	3	5
16.....	397	922	719	2 299	194	548	16	50	16	41
18.....	291	995	647	1 729	15	48	—	—	1	4
20.....	10	20	18	58	64	137	1	3	—	—
21.....	—	—	884	1 801	701	1 509	—	—	—	—
22.....	205	429	507	1 221	861	2 211	4	12	—	—
23 [2])	228	566	8	20	398	1 074	36	102	1	3
24.....	—	—	679	1 946	35	89	—	—	—	—
25.....	286	687	720	2 133	2	5	—	—	2	6
26.....	212	545	48	96	407	1 253	—	—	—	—
Asemakaavoittamaton alue *Utom stadsplanen*	*98*	*194*	*76*	*235*	*6*	*15*	—	—	*1*	*2*
Esikaupungit • Förstäderna	**1 648**	**5 267**	**22 821**	**69 328**	**35 554**	**105 319**	**5 754**	**19 707**	**4 045**	**14 820**
Haaga • Haga	14	39	4 682	12 731	5 286	12 974	272	612	244	440
Munkkiniemi • Munksnäs ..	42	200	4 568	14 489	1 711	6 165	120	600	424	1 840
Lauttasaari • Drumsö	308	844	2 840	8 955	2 969	8 551	139	503	206	823
Konala • Kånala	27	105	212	690	1 112	2 745	22	63	18	85
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	—	—	515	1 867	2 612	7 025	17	86	32	114
Pitäjänmäki • Sockenbacka..	70	192	444	1 223	1 193	3 259	33	119	85	246
Oulunkylä • Åggelby	374	1 030	1 781	5 177	3 193	8 833	152	593	234	840
Pakila • Baggböle	191	631	305	1 167	548	2 112	94	486	113	583
Tuomarinkylä • Domarby ..	8	31	235	855	91	355	7	23	8	36
Viikki • Vik	19	55	44	116	23	95	1	2	13	40
Pukinmäki • Bocksbacka ..	17	66	50	188	33	150	3	16	156	534
Malmi • Malm	74	190	152	468	2 746	8 119	270	1 021	196	666
Tapaninkylä • Staffansby ..	110	393	435	1 493	325	1 281	153	558	117	517
Suurmetsä • Storskog					162	634	51	228	400	1 521
Suutarila • Skomakarböle ..	13	26	101	363	172	657	42	179	14	70
Kulosaari • Brändö	10	48	41	222	1 478	5 025	8	54	6	44
Herttoniemi • Hertonäs	130	509	5 712	16 563	1 879	5 625	194	699	15	68
Tammisalo • Tammelund ..					202	923	16	94	24	155
Vartiokylä • Botby	126	472	210	819	7 808	24 215	603	2 042	82	312
Mellunkylä • Mellungsby ..	78	287	226	832	1 492	4 731	1 904	6 566	1 224	4 157
Laajasalo [3]) • Degerö [3])	37	149	228	960	519	1 845	595	1 816	227	984
Villinki • Villinge	—	—	—	—	—	—	1	2	—	—
Santahamina • Sandhamn ..	—	—	40	150	—	—	—	—	—	—
Vuosaari • Nordsjö	—	—	—	—	—	—	1 057	3 345	207	745
Koko kaupunki • Hela staden	**5 635**	**14 394**	**30 954**	**91 363**	**46 988**	**130 791**	**5 928**	**20 236**	**4 273**	**15 513**

[1]) Uusi kaupunginosajako vuodesta 1959 alkaen. [2]) Vanhakaupunki ml. [3]) Vartiosaari ml.
[1]) Ny stadsdelsindelning från år 1959. [2]) Inkl. Gammelstaden. [3]) Inkl. Vårdö.

Ks. muist. s. 108 ja 117 • Se anm. på s. 108 och 117.

F. Suuralueittain ja kaupunginosittain 1967 • Efter storområden samt stadsdelsvis 1967 By city area and city ward

Suuralue [1]) ja kaupunginosa Storområde [1]) och stadsdel	1–2 perheen talot Hus för 1–2 familjer				3 tai useamman perheen talot ja rivitalot Hus för 3 eller flera familjer samt radhus				Summa [2])				Siitä • Därav Arava	
	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m²	Huoneistoja Lägenheter	Huoneita Rum	Keittiöitä Kök	Pinta-ala Areal m²	Huoneistoja Lägenheter	Pinta-ala Areal m²
Kantakaupunki • Stadskärnan	—	—	—	—	**211**	**514**	**140**	**12 519**	**228**	**547**	**146**	**13 393**	**1**	**33**
Keskusta • Centrum	—	—	—	—	*21*	*40*	*14*	*1 062*	*27*	*51*	*16*	*1 374*	—	—
Punavuori • Rödbergen (5)	—	—	—	—	21	40	14	1 062	24	45	14	1 208	—	—
Eteläinen alue • Södra området	—	—	—	—	*6*	*22*	*6*	*792*	*6*	*22*	*6*	*792*	—	—
Läntinen alue • Västra området	—	—	—	—	*117*	*285*	*78*	*6 529*	*123*	*297*	*79*	*6 822*	*1*	*33*
Taka-Töölö • Bortre Tölö (14)	—	—	—	—	102	252	72	5 796	102	252	72	5 796	—	—
Itäinen alue • Östra området	—	—	—	—	*67*	*167*	*42*	*4 136*	*69*	*171*	*42*	*4 224*	—	—
Kallio • Berghäll (11)	—	—	—	—	59	149	39	3 731	61	153	39	3 819	—	—
Linjat • Linjerna	—	—	—	—	59	149	39	3 731	61	153	39	3 819	—	—
Pohjoinen alue • Norra området	—	—	—	—	—	—	—	—	*3*	*6*	*3*	*181*	—	—
Esikaupungit • Förstäderna	**212**	**954**	**199**	**23 931**	**3 543**	**10 358**	**2 848**	**247 745**	**4 045**	**11 731**	**3 089**	**281 566**	**1 384**	**88 692**
Läntiset esikaupungit • Västra förstäderna	*23*	*111*	*22*	*3 382*	*791*	*2 570*	*595*	*61 196*	*1 009*	*2 923*	*625*	*70 279*	*85*	*3 494*
Haaga • Haga (29)	2	8	2	273	61	168	51	3 680	244	385	55	8 841	59	1 795
Etelä-Haaga • Södra Haga	—	—	—	—	61	168	51	3 680	120	249	51	5 475	59	1 795
Pohjois-Haaga • Norra Haga	—	—	—	—	—	—	—	—	122	128	2	3 093	—	—
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	5	26	5	918	419	1 469	340	35 383	424	1 495	345	36 301	—	—
Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs	4	20	4	652	120	418	94	10 137	124	438	98	10 789	—	—
Lehtisaari • Lövö	1	6	1	266	288	965	235	22 934	289	971	236	23 200	—	—
Lauttasaari • Drumsö (31)	5	34	5	1 023	197	621	154	14 738	206	663	160	15 928	—	—
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	7	30	7	811	24	57	18	1 524	32	89	25	2 396	26	1 699
Kannelmäki • Gamlas	1	6	1	169	24	57	18	1 524	26	65	19	1 754	24	1 524
Pitäjänmäki • Sockenbacka (46)	1	3	1	74	78	204	20	4 693	85	222	24	5 159	—	—
Reimarla • Reimars	—	—	—	—	78	204	20	4 693	80	210	20	4 847	—	—
Pohjoiset esikaupungit • Norra förstäderna	*56*	*254*	*54*	*6 194*	*247*	*853*	*214*	*19 863*	*355*	*1 180*	*279*	*27 770*	*24*	*1 808*
Oulunkylä • Åggelby (28)	16	86	15	1 996	170	525	146	12 252	234	671	169	15 699	17	1 143
Maunula • Månsas	—	—	—	—	16	44	16	1 004	64	104	24	2 455	16	1 004

Patola • Dammen	8	37	7	806	125	388	101	8 992	133	425	108	9 798	—	—
Veräjämäki • Grindbacka	1	4	1	121	25	81	25	1 956	26	85	26	2 077	—	—
Pakila • Baggböle (34)	32	140	31	3 376	77	328	68	7 611	113	481	102	11 249	6	574
Länsi-Pakila • Västra Baggböle	24	105	23	2 459	61	254	56	5 965	86	361	79	8 470	3	287
Itä-Pakila • Östra Baggböle	8	35	8	917	16	74	12	1 646	27	120	23	2 779	3	287
Koilliset esikaupungit • Nordöstra förstäderna	*66*	*263*	*59*	*6 257*	*805*	*2 248*	*700*	*53 418*	*896*	*2 578*	*770*	*61 271*	*694*	*47 070*
Pukinmäki • Bocksbacka (37)	—	—	—	—	156	386	148	9 834	156	386	148	9 834	156	9 834
Malmi • Malm (38)	7	31	5	716	174	434	138	10 473	196	515	151	12 308	100	6 250
Ylä-Malmi • Övre Malm	—	—	—	—	50	124	42	3 017	50	124	42	3 017	—	—
Ala-Malmi • Nedre Malm	6	26	4	572	24	48	12	1 206	37	106	22	2 471	—	—
Pihlajamäki • Rönnbacka	—	—	—	—	100	262	84	6 250	108	280	86	6 676	100	6 250
Tapaninkylä • Staffansby (39)	27	99	24	2 322	89	310	80	7 105	117	412	105	9 544	42	4 106
Tapaninvainio • Staffansslätten	22	81	19	1 893	47	220	47	4 702	70	304	67	6 712	40	3 917
Tapanila • Mosabacka	5	18	5	429	42	90	33	2 403	47	108	38	2 832	2	189
Suurmetsä • Storskog (41)	18	77	16	1 873	382	1 098	330	25 604	400	1 175	346	27 477	390	26 342
Jakomäki • Jakobacka	—	—	—	—	382	1 098	330	25 604	382	1 098	330	25 604	382	25 604
Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	*67*	*326*	*64*	*8 098*	*1 700*	*4 687*	*1 339*	*113 268*	*1 785*	*5 050*	*1 415*	*122 246*	*581*	*36 320*
Tammisalo • Tammelund (44)	6	32	6	746	18	99	18	2 147	24	131	24	2 893	—	—
Vartiokylä • Botby (45)	32	145	30	3 749	46	94	31	2 321	82	247	65	6 266	3	275
Vartioharju • Botbyåsen	4	18	3	398	46	94	31	2 321	50	112	34	2 719	2	178
Mellunkylä • Mellungsby (47)	8	32	8	860	1 210	3 184	918	76 905	1 224	3 228	929	78 042	577	35 945
Kontula • Gårdsbacka	3	10	3	271	1 210	3 184	918	76 905	1 219	3 206	924	77 453	577	35 945
Laajasalo • Degerö (49)	3	16	3	426	224	795	170	19 569	227	811	173	19 995	—	—
Yliskylä • Uppby	1	4	1	120	212	740	158	18 138	213	744	159	18 258	—	—
Vuosaari • Nordsjö (54)	5	23	5	435	202	515	202	12 326	207	538	207	12 761	—	—
Kaikkiaan • Totalsumma	**212**	**954**	**199**	**23 931**	**3 754**	**10 872**	**2 988**	**260 264**	**4 273**	**12 278**	**3 235**	**294 959**	**1 385**	**88 725**

[1]) Keskusta — Centrum ..... 1—5
Eteläinen kantakaupunki — Södra stadskärnan ..... 6—9, 20, 52, 53 (läntiset ulkosaaret • västra utöarna)
Läntinen » — Västra » ..... 13—18
Itäinen » — Östra » ..... 10—12, 19, 21—22
Pohjoinen » — Norra » ..... 23—27
Läntiset esikaupungit — Västra förstäderna ..... 29—33, 46
Pohjoiset » — Norra » ..... 28, 34—35
Koilliset » — Nordöstra » ..... 36—41
Itäiset » — Östra » ..... 42—45, 47—51, 53 (itäiset ulkosaaret • östra utöarna), 54

[2]) Tähän sisältyvät myös asuntolarakennuksissa sekä muissa kuin asuintaloissa sijaitsevat asuinhuoneistot • Här ingår även lägenheter i kollektivhus samt i andra än bostadshus.

Muist. Huone tarkoittaa tässä taulukossa asuinhuonetta (lukuun ottamatta keittiötä). Taulukkoon eivät sisälly erilliset huoneet, kuten asuntolahuoneet, lisärakennuksiin sisältyvät huoneet yms., yht. 334 huonetta. Vain ne kaupunginosat tai osa-alueet on erikseen mainittu, joissa on valmistunut vähintään 20 asuntoa.

Anm. Rum avser i denna tabell boningsrum (exkl. kök). I tabellen ingår ej enskilda rum såsom rum i kollektivhus m.m.dyl., sammanlagt 334 rum. Blott de stadsdelar eller delområden har särskilt omnämnts, där antalet färdigställda lägenheter är minst 20.

55. Muihin kuin asuntotarkoituksiin valmistuneiden huoneistojen pinta-ala lämmitettävissä rakennuksissa 1967
Arealen av tillkomna, för andra än bostadsändamål avsedda lokaler i uppvärmbara byggnader 1967
Area of non-dwelling new flats in houses with heating system

Suuralue[1]) ja kaupunginosa Storområde[1]) och stadsdel	Myymälöitä Butiker		Varastoja, kellareita Lagerrum, källare	Tehtaita, työpajoja Fabriker, verkstäder	Autosuojia[2]) Bilgarage[2])	Konttoreita Kontor	Kouluja Skolor	Sairaaloita Sjukhus	Muut julkiset tilat Övriga offentliga utrymmen	Askarteluhuoneita Hobbyrum	Saunoja Badstugor	Pesuloita, pesutupia Tvätterier, tvättstugor	Muita Övriga	Summa
	Kokonais-pinta-ala Totalareal	Siitä useamm. perh. taloissa[2]) Därav i flerfam. hus[2])												
	m²													
Kantakaupunki • Stadskärnan	**11 019**	**635**	**18 057**	**9 413**	**10 285**	**27 755**	**15 316**	—	**47 370**	**67**	**212**	**15**	**40 461**	**179 970**
Keskusta • Centrum	*9 102*	—	*12 166*	*6 995*	*5 895*	*21 293*	—	—	*8 368*	—	*20*	—	*16 657*	*80 496*
Kluuvi • Gloet (2)	6 507	—	7 207	—	—	3 150	—	—	8 205	—	—	—	5 556	30 625
Kaartinkaupunki • Gardesstaden (3)	800	—	480	—	—	2 262	—	—	—	—	—	—	4 511	8 053
Kamppi • Kampen (4)	426	—	1 724	—	5 895	11 901	—	—	—	—	—	—	4 091	24 037
Punavuori • Rödbergen (5)	1 369	—	2 755	6 995	—	3 980	—	—	163	—	20	—	2 499	17 781
Eteläinen alue • Södra området	—	—	*3 026*	*785*	—	*644*	—	—	*1 240*	—	*35*	—	*829*	*6 559*
Länsisatama • Västra hamnen (20)	—	—	3 026	785	—	644	—	—	1 240	—	—	—	603	6 298
Munkkisaari • Munkholmen	—	—	1 766	566	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2 332
Läntinen alue • Västra området	—	—	*270*	—	*3 820*	*3 705*	*4 050*	—	*21 300*	*49*	*92*	*15*	*6 001*	*39 302*
Meilahti • Mejlans (15)	—	—	270	—	3 820	3 705	842	—	9 955	—	—	—	3 824	22 416
Pasila • Böle (17)	—	—	—	—	—	—	—	—	11 252	—	—	—	575	11 827
Laakso • Dal (18)	—	—	—	—	—	—	3 208	—	93	—	—	—	89	3 390
Itäinen alue • Östra området	*1 839*	*635*	*2 295*	*1 587*	*570*	*1 949*	—	—	*16 462*	*18*	*65*	—	*16 263*	*41 048*
Sörnäinen • Sörnäs (10)	1 204	—	563	1 587	—	964	—	—	—	—	—	—	1 416	5 734
Kallio • Berghäll (11)	635	635	—	—	—	80	—	—	16 360	18	65	—	11 688	28 846
Linjat • Linjerna	635	635	—	—	—	80	—	—	16 360	18	65	—	1 668	18 826
Torkkelinmäki • Torkelsbacken	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10 020	10 020
Vallila • Vallgård (22)	—	—	647	—	420	586	—	—	—	—	—	—	2 998	4 651
Pohjoinen alue • Norra området	*78*	—	*300*	*46*	—	*164*	*11 266*	—	—	—	—	—	*711*	*12 565*
Käpylä • Kottby (25)	78	—	—	—	—	—	11 266	—	—	—	—	—	711	12 055
Esikaupungit • Förstäderna	**16 112**	**1 879**	**19 203**	**42 178**	**4 984**	**8 913**	**42 929**	**2 176**	**19 740**	**2 795**	**11 658**	**1 325**	**73 708**	**245 721**
Läntiset esikaupungit • Västra förstäd.	*1 984*	*1 001*	*9 331*	*13 664*	*2 524*	*6 524*	*16 605*	—	*2 982*	*937*	*3 601*	*449*	*23 753*	*82 354*
Haaga • Haga (29)	56	56	—	—	—	—	12 503	—	—	10	190	192	2 926	15 877
Etelä-Haaga • Södra Haga	56	56	—	—	—	—	—	—	—	10	141	179	2 092	2 478
Pohjois-Haaga • Norra Haga	—	—	—	—	—	—	12 503	—	—	—	49	13	793	13 358
Munkkiniemi • Munksnäs (30)	717	717	138	—	1 695	—	—	—	—	114	2 059	162	8 324	13 209
Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs	717	717	138	—	712	—	—	—	—	98	475	26	1 984	4 150
Lehtisaari • Lövö	—	—	—	—	983	—	—	—	—	16	1 163	136	5 538	7 836
Lauttasaari • Drumsö (31)	737	228	2 418	3 069	—	1 185	3 827	—	2 982	406	776	34	5 685	21 119
Konala • Kånala (32)	—	—	2 076	3 141	—	863	275	—	—	—	66	—	1 124	7 545

Etelä-Kaarela • Södra Kårböle (33)	453	—	—	1 580	—	—	—	—	—	29	113	20	831	3 026
Pitäjänmäki • Sockenbacka .. (46)	21	—	4 699	5 874	829	4 476	—	—	—	378	397	41	4 863	21 578
Reimarla • Reimars	—	—	3 813	1 127	—	801	—	—	—	378	333	41	3 309	9 802
Pitäjänmäen teollisuusalue Sockenbacka industriområde ..	21	—	886	4 747	829	3 675	—	—	—	—	26	—	1 533	11 717
Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna	*1 085*	*366*	*47*	*28*	*140*	*126*	*2 284*	*2 176*	*9 227*	*369*	*1 815*	*85*	*10 014*	*27 396*
Oulunkylä • Åggelby ..... (28)	390	366	35	—	—	126	534	2 176	9 227	163	874	37	5 786	19 348
Pirkkola • Britas	—	—	—	—	—	—	—	—	6 763	—	—	—	222	6 985
Maunula • Månsas	—	—	—	—	—	—	—	2 176	2 464	—	169	—	2 499	7 308
Patola • Dammen	90	66	—	—	—	126	534	—	—	103	496	37	2 317	3 703
Pakila • Baggböle ..... (34)	695	—	12	28	140	—	1 750	—	—	190	813	13	3 663	7 304
Länsi-Pakila • Västra Baggböle ..	391	—	—	28	140	—	1 750	—	—	173	678	13	2 763	5 936
Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäd.	*1 846*	*426*	*2 389*	*6 594*	—	*966*	*7 831*	—	*2 421*	*569*	*1 612*	*233*	*13 259*	*37 720*
Viikki • Vik ..... (36)	—	—	192	182	—	103	3 715	—	1 069	—	19	15	1 001	6 296
Latokartano • Ladugården	—	—	—	—	—	—	3 715	—	1 069	—	—	15	640	5 439
Malmi • Malm ..... (38)	869	234	230	560	—	360	4 116	—	1 352	69	292	119	2 991	10 958
Ala-Malmi • Nedre Malm	—	—	—	560	—	360	—	—	439	27	126	31	464	2 007
Pihlajamäki • Rönnbacka	635	—	230	—	—	—	4 116	—	913	42	70	40	1 591	7 637
Tapaninkylä • Staffansby .... (39)	785	—	452	—	—	—	—	—	—	12	324	—	2 492	4 065
Tapaninvainio • Staffansslätten ..	785	—	452	—	—	—	—	—	—	—	216	—	1 715	3 168
Suurmetsä • Storskog ..... (41)	192	192	1 249	4 912	—	458	—	—	—	410	705	22	4 758	12 706
Tattarisuo • Tattarmossen	—	—	1 249	4 796	—	245	—	—	—	—	—	—	418	6 708
Jakomäki • Jakobacka	192	192	—	—	—	213	—	—	—	321	416	—	3 764	4 906
Itäiset esikaupungit • Östra förstäderna	*11 197*	*86*	*7 436*	*21 892*	*2 320*	*1 297*	*16 209*	—	*5 110*	*920*	*4 630*	*558*	*26 682*	*98 251*
Herttoniemi • Hertonäs ..... (43)	—	—	5 572	5 017	1 800	703	2 610	—	793	43	138	—	1 954	18 630
Roihuvuori • Kasberget	—	—	—	—	—	—	2 610	—	793	—	—	—	87	3 490
Herttoniemen teollisuusalue Hertonäs industriområde	—	—	3 727	2 072	1 800	510	—	—	—	—	—	—	476	8 585
Herttoniemen satama • Hertonäs hamn	—	—	1 845	2 945	—	193	—	—	—	—	—	—	1 107	6 090
Vartiokylä • Botby ..... (45)	81	—	29	—	—	—	6 138	—	613	322	719	—	3 045	10 947
Puotila • Botby gård	—	—	—	—	—	—	2 816	—	443	—	—	—	90	3 349
Myllypuro • Kvarnbäcken	66	—	—	—	—	—	3 165	—	—	38	255	—	1 049	4 573
Mellunkylä • Mellungsby .. (47)	8 128	—	1 654	4 158	520	594	7 243	—	3 573	225	1 547	399	12 873	40 914
Kontula • Gårdsbacka	8 128	—	1 654	4 158	520	594	7 243	—	3 573	214	1 458	399	12 584	40 525
Laajasalo • Degerö ..... (49)	—	—	—	—	—	—	131	—	—	198	1 583	159	4 978	7 049
Yliskylä • Uppby	—	—	—	—	—	—	131	—	—	112	1 381	159	4 433	6 216
Vuosaari • Nordsjö ..... (54)	2 988	86	181	12 717	—	—	87	—	—	—	97	—	2 437	18 507
Kaikkiaan • Totalsumma	**27 131**	**2 514**	**37 260**	**51 591**	**15 269**	**36 668**	**58 245**	**2 176**	**67 110**	**2 862**	**11 870**	**1 340**	**114 169**	**425 691**

[1]) Ks. alav. 1 s. 113. [2]) Talot, joissa on 3 tai useampia asuntoja. [3]) Yksinomaan liike-ja teollisuusyritysten rakennuttamat. Muut autosuojat, yht. 18 030 m², sisältyvät sarakkeeseen Muita.
[1]) Se not 1 på s. 113. [2]) Hus med 3 eller flere bostäder. [3]) Endast av affärs- och industriföretag byggda. Övriga bilgarage, sammanlagt 18 030 m², ingår i kolumnen Övriga.

Muist. Taulukossa on erikseen mainittu vain ne kaupunginosat tai osa-alueet, joissa valmistunut pinta-ala on vähintään 2 000 m².
Anm. I tabellen har särskilt omnämnts blott de stadsdelar eller delområden, där den färdigställda arealen omfattar minst 2 000 m².

56. Kaupungin alueeltaan vuokraamat tontit 1966—67
Av staden utarrenderade inom dess område belägna tomter 1966—67
Lots rented by the City within City boundaries

Vuosi ja kaupunginosa År och stadsdel	Vuokrattuja tontteja Arrenderade tomter	Pinta-ala Areal m²	Huoneiden arvioitu luku[1]) Beräknat antal rum[1])	Vuokra . Arrende		
				Summa	m² kohti Per m²	Huonetta kohti Per rum
				mk		
1966						
Asuntotontit • Bostadstomter	*18*	*102 337*	*1 638*	*239 550*	*2.34*	*146.25*
Oulunkylä • Åggelby 28	6	13 834	233	34 776	2.51	149.25
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle 33	1	2 929	56	7 560	2.58	135.00
Malmi • Malm 38	1	762	15	2 025	2.66	135.00
Herttoniemi • Hertonäs 43	1	7 429	106	14 310	1.93	135.00
Mellunkylä • Mellungsby 47	5	44 010	757	89 309	2.03	117.98
Laajasalo • Degerö 49	4	33 373	471	91 570	2.74	194.42
Pienteollisuustontit • Småindustritomter	*12*	*46 690*	—	*85 283*	*1.83*	—
Toukola • Majstad 23	2	4 707	—	21 182	4.50	—
Malmi • Malm 38	4	24 509	—	40 055	1.63	—
Suurmetsä • Storskog 41	4	10 233	—	10 105	0.99	—
Vartiokylä • Botby 45	1	3 470	—	7 780	2.24	—
Pitäjänmäki • Sockenbacka 46	1	3 771	—	6 161	1.63	—
Teollisuustontit • Industritomter	*4*	*8 684*	—	*51 300*	*5.91*	—
Vallila • Vallgård 22	1	500	—	3 600	7.20	—
Herttoniemi • Hertonäs 43	1	4 005	—	30 000	7.49	—
Pitäjänmäki • Sockenbacka 46	2	4 179	—	17 700	4.24	—
Varastotontit • Lagertomter	*2*	*2 338*	—	*3 621*	*1.55*	—
Haaga • Haga 29	1	1 338	—	1 821	1.36	—
Laajasalo • Degerö 49	1	1 000	—	1 800	1.80	—
1967						
Asuntotontit • Bostadstomter	*7*	*210 959*	*4 255*	*574 479*	*2.72*	*135.01*
Suurmetsä • Storskog 41	4	163 058	3 298	452 655	2.78	137.25
Mellunkylä • Mellungsby 47	3	47 901	957	121 824	2.54	127.30
Pienteollisuustontit • Småindustritomter	*52*	*112 368*	—	*161 399*	*1.44*	—
Malmi • Malm 38	6	15 426	—	28 144	1.82	—
Suutarila • Skomakarböle 40	1	1 900	—	3 610	1.90	—
Suurmetsä • Storskog 41	32	63 719	—	65 337	1.03	—
Vartiokylä • Botby 45	11	22 064	—	47 658	2.16	—
Pitäjänmäki • Sockenbacka 46	2	9 259	—	16 650	1.80	—
Teollisuustontit • Industritomter	*8*	*44 387*	—	*120 512*	*2.72*	—
Kamppi • Kampen 4	1	286	—	10 400	36.36	—
Sörnäinen • Sörnäs 10	2	5 790	—	29 180	5.04	—
Malmi • Malm 38	2	28 911	—	54 092	1.87	—
Herttoniemi • Hertonäs 43	1	7 000	—	22 040	3.15	—
Pitäjänmäki • Sockenbacka 46	2	2 400	—	4 800	2.00	—

[1]) Tähän merkitty huoneyksikkö vastaa 35 m²:n kerrosalaa • Här avsedd rumsenhet motsvarar en våningsareal om 35 m².

57. Asuntotuotannon edistäminen valtion ja kunnan varoilla 1960—68
Bostadsproduktionens främjande med stats- och kommunala medel 1960—68

Subsidies for the construction of dwellings granted by State and City

Lainan myöntämisvuosi År, då lånen beviljades	Myönnettyjä varoja Beviljade medel			Arvioidut kustannukset Beräknade kostnader	Huoneist. luku Antal lägenh.		Huoneiden luku Antal rum		Yleiset varat %:na kustannuksista Allmänna medel i % av kostnaderna	Arvioidut kustannukset keskimäärin huonetta kohti Beräknade kostnader i medeltal per rum mk
	Valtio Staten	Kaupunki Staden	Summa		Puurakennuksissa I träbyggn.	Kivirakennuksissa I stenbyggn.	Puurakennuksissa I träbyggn.	Kivirakennuksissa I stenbyggn.		
	1 000 mk									
	Omakotirakennukset • Egnahemsbyggnader									
1960	637	—	637	2 063	44	44	178	189	30.9	5 621
1961	561	—	561	1 684	27	43	111	187	33.3	5 651
1962	626	—	626	1 930	31	50	129	217	32.4	5 578
1963	634	—	634	1 888	17	50	74	233	33.6	6 150
1964	573	—	573	1 764	28	29	122	143	32.5	6 657
1965	582	—	582	1 820	25	31	110	141	32.0	7 251
1966	494	—	494	1 590	15	26	78	126	31.1	7 794
1967	525	—	525	1 414	11	22	53	109	37.1	8 728
1968	297	—	297	833	6	11	33	57	35.7	9 256
	Muut rakennusyritykset • Övriga byggnadsföretag									
1960	22 584	8 142	30 726	55 369	—	2 374	—	6 474	55.5	8 553
1961	21 049	12 625	33 674	60 774	—	2 325	—	6 886	55.4	8 826
1962	21 060	10 961	32 021	59 206	—	2 049	—	6 079	54.1	9 739
1963	24 461	10 932	35 393	69 420	—	2 331	—	7 229	51.0	9 603
1964	25 790	8 901	34 691	74 154	—	2 164	—	6 995	46.8	10 601
1965	24 080	13 260	37 340	74 854	—	1 947	—	6 349	49.9	11 790
1966	26 230	14 163	40 393	72 784	—	1 619	—	5 768	55.5	12 619
1967	23 440	10 825	34 265	49 618	—	1 306	—	4 118	69.1	12 049
1968	31 674	11 248	42 922	72 956	—	1 592	—	4 959	58.8	14 712

Muist. Luvut tarkoittavat suunnitteluvaihetta. — Omakotirakennusten tonttien hinnat eivät sisälly kustannuksiin. — Maanhankintalain nojalla myönnetyt lainat pl. — Lisäksi v. 1967 2 asuntolaa, joissa 224 huonetta, arv. kustann. 2.5 mmk, valtion lainoja 1.83 mmk ja v. 1968 1 asuntola, jossa 107 huonetta, arv. kustann. 2.3 mmk, valtion laina 1.13 mmk. — Asuntotuotantolain mukaisia henkilökohtaisia lainoja ei ole vielä myönnetty.

Anm. Uppgifterna avser planeringsskedet. — För egnahemsbyggnader ingår ej tomtpriset i kostnaderna. — Exkl. med stöd av jordanskaffningslagen beviljade lån. — Dessutom år 1967 2 kollektivhus med 224 rum, beräkn. kostn. 2.5 mmk, statslån 1.83 mmk och år 1968 1 kollektivhus med 107 rum, beräkn. kostn. 2.3 mmk, statslån 1.13 mmk. — Personliga lån enligt lagen om bostadsproduktion har ej ännu beviljats.

Muist. taul. 54 A—B, E • Anm. till tab. 54 A—B, E.
Vuoden 1958 rakennustoimintaa koskeviin taulukkoihin sisältyy joukko rakennuksia ja asuinhuoneistoja, jotka on otettu käyttöön jo aikaisempina vuosina, mutta vasta ko. vuonna ilmoitettu valmistuneiksi. Ks. Vuosikirjaa 1961, muist. s. 13.

I tabellerna rörande byggnadsverksamheten under år 1958 ingår en grupp byggnader och bostadslägenheter, vilka tagits i bruk redan under tidigare år, men som rapporterats färdiga först under nämnda år. Se Årsbok 1961, anm. på s. 13.

VII Terveyden- ja sairaanhoito • Hälso- och sjukvård *Health, Medical Care*

58. Sairaalatoiminta 1950—67
Sjukhusverksamhet 1950—67
Activity of hospitals

A. Kaupungin sairaalat • Stadens sjukhus Municipal hospitals

	Sairaala Sjukhus	Uudet potilaat • Nyinskrivna patienter							Hoidetut		Potilaat • Vårdade patienter					Hoitopäivät • Vårddagar					
		1967			1966	1965	1964	1963	1967		Summa	1966	1965	1964	1963	1967	1966	1965	1964	1963	
		M	N Kv	Summa					M	N Kv											
1	*Maria*	*2 831*	*2 655*	*5 486*	*6 041*	*6 439*	*6 190*	*6 245*	*3 000*	*2 857*	*5 857*	*6 416*	*6 833*	*6 556*	*6 660*	*114 648*	*123 985*	*130 436*	*121 300*	*123 254*	1
2	Sisätautien os. • Medicinska avd.	1 006	1 200	2 206	2 549	2 962	2 770	2 638	1 079	1 324	2 403	2 772	3 172	2 992	2 880	62 476	67 192	73 112	68 700	70 380	2
3	Kirurgian os. • Kirurgiska avd.	1 825	1 455	3 280	3 492	3 477	3 420	3 607	1 921	1 533	3 454	3 644	3 661	3 564	3 780	52 172	56 793	57 324	52 600	52 874	3
4	*Aurora*	*4 094*	*3 913*	*8 007*	*8 112*	*8 444*	*8 052*	*7 888*	*4 234*	*4 090*	*8 324*	*8 399*	*8 741*	*8 347*	*8 174*	*118 860*	*118 161*	*121 076*	*117 707*	*119 494*	4
5	Sisätautien os. • Medicinska avd.	925	1 527	2 452					979	1 609	2 588					48 425					5
6	I—II lastentautien os. • I—II pediatriska avd.	1 496	1 206	2 702	5 429	5 437	5 003	4 918	1 535	1 260	2 795	5 655	5 677	5 240	5 156	39 078	92 002	93 486	89 671	91 011	6
7	Lastenpsykiatrian os. • Barnpsykiatriska avd.	18	20	38					30	23	53					5 161					7
8	Kirurgian os. • Kirurgiska avd.	1 655	1 160	2 815	2 683	3 007	3 049	2 970	1 690	1 198	2 888	2 744	3 064	3 107	3 018	26 196	26 159	27 590	28 036	28 483	8
9	*Kivelä • Stengård*	*2 557*	*3 337*	*5 894*	*6 571*	*7 279*	*6 678*	*6 631*	*2 704*	*3 581*	*6 285*	*7 011*	*7 690*	*7 080*	*7 066*	*129 296*	*141 200*	*150 776*	*142 848*	*146 132*	9
10	Sisätautien os. • Medicinska avd.	1 775	2 381	4 156	4 657	5 274	4 957	4 956	1 907	2 605	4 512	5 075	5 678	5 335	5 367	117 123	127 372	136 500	130 689	133 676	10
11	Silmätautien os. • Avd. för ögonsjukdomar	138	253	391	426	505	505	493	141	262	403	433	512	516	504	4 486	5 410	5 746	5 524	5 542	11
12	Korva-, nenä- ja kurkkutautien os. • Avd. för öron-, näs- och strupsjukdomar	644	703	1 347	1 488	1 500	1 216	1 182	656	714	1 370	1 503	1 500	1 229	1 195	7 687	8 418	8 530	6 635	6 914	12
13	*Malmi • Malm*	*1 365*	*1 782*	*3 147*	*3 088*	*3 210*	*3 294*	*3 209*	*1 420*	*1 865*	*3 285*	*3 237*	*3 339*	*3 424*	*3 357*	*55 384*	*53 535*	*54 815*	*54 785*	*53 921*	13
14	Sisätautien os. • Medicinska avd.	358	468	826	943	1 119	1 208	1 149	378	509	887	1 011	1 188	1 272	1 220	22 500	22 593	23 865	24 787	23 236	14
15	Kirurgian os. • Kirurgiska avd.	1 007	1 314	2 321	2 145	2 091	2 086	2 060	1 042	1 356	2 398	2 226	2 151	2 152	2 137	32 884	30 942	30 950	29 998	30 685	15
16	*Helsingin mielisairaanhuoltopiiri Helsingfors sinnessjukvårdsdistrikt*	*3 234*	*2 559*	*5 793*	*5 604*	*5 765*	*5 771*	*5 580*	*4 178*	*4 188*	*8 366*	*8 096*	*8 236*	*8 231*	*7 952*	*870 554*	*875 657*	*857 317*	*852 542*	*829 475*	16
17	A. Keskusmielisairaala • Centralsinnessjukhuset	3 216	2 524	5 740	5 557	5 714	5 726	5 529	4 079	3 979	8 058	7 819	7 956	7 957	7 672	777 745	791 692	774 923	768 270	745 448	17
18	a) Hesperia	2 987	2 085	5 072	4 826	4 772	4 719	4 538	3 283	2 538	5 821	5 465	5 409	5 342	5 115	221 687	216 921	186 860	186 351	166 960	18
19	b) Nikkilä[1] • Nickby[1]	229	439	668	731	942	1 007	991	796	1 441	2 237	2 354	2 547	2 615	2 557	556 058	574 771	588 063	581 919	578 488	19
20	C. B-luokan mielisairaalat[2] B-sinnessjukhusen[2]	18	35	53	47	51	45	51	99	209	308	277	280	274	280	92 809	83 965	82 394	84 272	84 027	20
21	*Laakso • Dal*	*690*	*300*	*990*	*1 106*	*1 741*	*1 664*	*1 695*	*853*	*364*	*1 217*	*1 429*	*2 066*	*1 968*	*2 015*	*79 296*	*88 140*	*106 134*	*112 152*	*110 810*	21
22	*Koskelan sairask. • Forsby sjukhem*	*918*	*2 787*	*3 705*	*3 944*	*3 970*	*3 585*	*2 923*	*1 163*	*3 631*	*4 794*	*5 042*	*5 029*	*4 450*	*3 829*	*348 285*	*399 988*	*396 851*	*341 197*	*319 657*	22
23	Sisätautien os. • Medicinska avd.	419	1 176	1 595	1 783	1 832	1 738	1 618	570	1 800	2 370	2 560	2 605	2 386	2 310	229 828	282 178	282 557	240 862	242 043	23
24	Mentaalios. • Mentalavd.	106	253	359	436	509	416	243	183	409	592	670	704	571	398	85 193	85 186	83 691	67 594	56 261	24
25	Kirurgian os. • Kirurgiska avd.	393	1 358	1 751	1 725	1 629	1 431	1 062	410	1 422	1 832	1 812	1 720	1 493	1 121	33 264	32 624	30 603	32 741	21 353	25
26	*Kustaankartanon vanhainkoti[3] Gustafsgårds åldringshem[3]*	*89*	*392*	*481*	*534*	*619*	*603*	*500*	*112*	*517*	*629*	*682*	*764*	*748*	*639*	*53 113*	*51 667*	*52 835*	*52 661*	*52 290*	26
27	*Roihuvuoren vanhainkoti[4] • Kasbergets åldringshem[4]*	*26*	*94*	*120*	—	—	—	—	*82*	*253*	*335*	—	—	—	—	*57 869*	—	—	—	—	27
28	*Riistavuoren vanhainkoti[3-4] Djurbergets åldringshem[3-4]*	*4*	*52*	*56*	—	—	—	—	*20*	*149*	*169*	—	—	—	—	*30 706*	—	—	—	—	28
29	**Summa**	**15 808**	**17 871**	**33 679**	**35 000**	**37 467**	**35 837**	**34 671**	**17 766**	**21 495**	**39 261**	**40 312**	**42 698**	**40 804**	**39 692**	**1 858 011**	**1 852 333**	**1 870 240**	**1 795 192**	**1 755 033**	29

[1] Perhehoitoon sijoitetut ml., potilaita 328 ja hoitopäiviä 208 153. [2] Röykän ja Piritan sairaalat sekä Pukinmäen hoitokoti v:sta 1967 alkaen. [3] Laitossairaalapaikat. [4] Tiedot 1. 4. 1967 alkaen.

[1] Inkl. personer i familjevård, 328 patienter och 208 153 vårddagar. [2] Röykkä och Birgitta sjukhus samt Bocksbacka vårdhem fr.o.m. år 1967. [3] Anstaltssjukhusplatserna. [4] Uppgifterna fr.o.m. 1. 4. 1967.

Muist. taul. 58. Hoitopäiviin eivät sisälly poistettujen potilaiden lähtöpäivät eivätkä kotihoitopäivät lukuun ottamatta Kuntainliittojen sairaaloita. (Ks. taul. B—C.)

Anm. till tab. 58. I antalet vårddagar ingår icke utskrivningsdagar för utskrivna patienter, icke heller hemvårdsdagar förutom vid Kommunalförbundens sjukhus. (Se tab. B—C.)

B. Kaikki sairaalaryhmät 1967 • Samtliga sjukhusgrupper 1967 All hospital groups

	Sairaalat Sjukhus	Mielisairaalat Sinnessjukhus
Valtion • Statens		
Sairaaloita • Sjukhus	[1]) 2	—
Sairaansijoja, vahvistettuja • Vårdplatser, fastställda	594	—
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	18 784	—
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	444	—
kuolleita • avlidna	85	—
Hoitopäiviä • Vårddagar		
kaikkiaan • totalantal	162 018	—
keskimäärin potilasta kohti medeltal per patient	8.6	—
Kaupungin[2]) • Stadens[2])		
Sairaaloita • Sjukhus	9	1
Sairaansijoja, vahvistettuja • Vårdplatser, fastställda	3 192	1 927
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	30 895	[3]) 8 366
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	2 705	2 385
kuolleita • avlidna	2 264	216
Hoitopäiviä • Vårddagar		
kaikkiaan • totalantal	987 457	[3])870 554
keskimäärin potilasta kohti medeltal per patient	32.0	104.1
Keskussairaalaliiton • Centralsjukhusförbundets		
Sairaaloita • Sjukhus	[4]) 1	[5]) (1)
Sairaansijoja, vahvistettuja • Vårdplatser, fastställda	2 990	180
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	77 771	1 155
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	2 578	143
kuolleita • avlidna	1 591	2
Hoitopäiviä • Vårddagar		
kaikkiaan • totalantal	940 886	52 324
keskimäärin potilasta kohti medeltal per patient	12.1	45.3
Kuntainliittojen[6]) • Kommunalförbundens[6])		
Sairaaloita • Sjukhus	[7]) 2	[8]) 2
Sairaansijoja, vahvistettuja Vårdplatser, fastställda	192	158
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	376	199
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	75	159
kuolleita • avlidna	12	7
Hoitopäiviä[9]) • Vårddagar[9])		
kaikkiaan • totalantal	27 370	57 979
keskimäärin potilasta kohti medeltal per patient	72.8	291.4
Yksityisten • Privata		
Sairaaloita • Sjukhus	[10]) 22	—
Sairaansijoja, vahvistettuja Vårdplatser, fastställda	1 376	—
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	23 068	—
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	1 102	—
kuolleita • avlidna	207	—
Hoitopäiviä • Vårddagar		
kaikkiaan • totalantal	402 107	—
keskimäärin potilasta • kohti medeltal per patient	17.4	—
Kaikkiaan • Samtliga		
Sairaaloita • Sjukhus	36	[11]) 4
Sairaansijoja, vahvistettuja Vårdplatser, fastställda	8 344	2 265
Potilaita vuoden aikana • Patienter under året		
hoidettuja • vårdade	150 894	9 720
keskimäärin päivässä • medeltal per dag	6 904	2 687
kuolleita • avlidna	4 159	225
Hoitopäiviä • Vårddagar		
kaikkiaan • totalantal	2 519 838	980 857
keskimäärin potilasta kohti medeltal per patient	16.7	100.9

[1]) Kätilöopisto ja Keskussotilassairaala 1 (Tilkka). [2]) Ks. taul. A. [3]) Ks. alav. 1 taul. A. [4]) Helsingin yliopistollinen keskussairaala. [5]) Helsingin yliopistollisen keskussairaalan psykiatrian klinikka (ent. Lapinlahden sairaala). [6]) Helsingin kaupungin osuus. [7]) Meltolan sairaala ja Kiljavan parantola. [8]) Kellokosken sairaala (perhehoitoon sijoitetut ja hoitopäivät ml.) ja Tammisaaren keskusmielisairaala. [9]) Ks. muist. s. 118. [10]) Tähän sisältyy hoito- ja vanhainkoteja. [11]) Ks. alav. 5.

[1]) Barnmorskeinstitutet och Centralmilitärsjukhuset 1 (Tilkka). [2]) Se tab. A. [3]) Se not 1 tab. A. [4]) Helsingfors universitetscentralsjukhus. [5]) Helsingfors universitetscentralsjukhusets psykiatriska klinik (f.d. Lappviks sjukhus). [6]) Helsingfors stads andel. [7]) Mjölbolsta sjukhus och Kiljava sanatorium. [8]) Kellokoski sjukhus (inkl. personer och vårddagar i familjevård) och Centralsinnessjukhuset i Ekenäs. [9]) Se anm. på s. 119. [10]) Inkl. vård- och åldringshem. [11]) Se not 5.

C. Tiivistelmä sairaalaryhmien toiminnasta • Sammandrag av sjukhusgruppernas verksamhet

Survey of the activity of hospital groups

Vuosi År	Valtion ja keskussairaalaliiton sairaalat Statens och centralsjukhusförbundets sjukhus		Kaupungin sairaalat Stadens sjukhus		Kuntainliittojen sairaalat[1]) Kommunalförbundens sjukhus[1])		Yksityiset sairaalat Privata sjukhus		Summa
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	
	Hoidettuja potilaita • Vårdade patienter								
1950	36 753	41.4	29 262	33.0	797	0.9	21 908	24.7	88 720
1955	38 600	42.1	28 075	30.6	841	0.9	24 216	26.4	91 732
1960	59 480	51.5	33 649	29.2	621	0.5	21 690	18.8	115 440
1961	62 485	52.2	35 224	29.5	593	0.5	21 277	17.8	119 579
1962	66 335	51.5	38 660	30.0	766	0.6	23 134	17.9	128 895
1963	67 451	51.6	39 692	30.3	719	0.5	22 986	17.6	130 848
1964	72 008	53.0	40 804	30.1	715	0.5	22 255	16.4	135 782
1965	74 201	53.2	42 698	30.6	693	0.5	21 878	15.7	139 470
1966	83 406	56.5	40 312	27.3	649	0.4	23 301	15.8	147 668
1967	97 710	60.8	39 261	24.4	575	0.4	23 068	14.4	160 614
	Hoitopäiviä[2]) *• Vårddagar*[2])								
1950	618 160	26.7	1 152 537	49.8	130 976	5.7	411 892	17.8	2 313 565
1955	552 424	22.3	1 275 282	51.4	142 632	5.7	510 211	20.6	2 480 549
1960	779 693	30.3	1 384 330	53.9	112 554	4.4	294 161	11.4	2 570 738
1961	792 181	27.5	1 717 656	59.5	104 154	3.6	270 149	9.4	2 884 140
1962	814 360	26.5	1 787 444	58.2	116 148	3.8	353 397	11.5	3 071 349
1963	825 664	26.9	1 755 033	57.2	105 448	3.4	383 046	12.5	3 069 191
1964	859 358	27.2	1 795 192	56.9	100 813	3.2	402 567	12.7	3 157 930
1965	876 977	27.2	1 870 240	58.0	97 818	3.0	380 197	11.8	3 225 232
1966	1 012 790	30.1	1 852 333	55.0	95 736	2.8	406 496	12.1	3 367 355
1967	1 155 228	33.0	1 858 011	53.1	85 349	2.4	402 107	11.5	3 500 695

[1]) Helsingin kaupungin osuus. [2]) Ks. muist. s. 118.
[1]) Helsingfors stads andel. [2]) Se anm. på s. 119.

Muist. Lisäksi 200-paikkainen Lastenlinna, jossa v. 1967 hoidettiin 1 166 lasta (helsinkiläisiä 178), hoitopäiviä oli 64 839.
Anm. Dessutom Barnets Borg med 200 platser, där 1 166 barn (178 i Helsingfors bosatta) vårdades år 1967 under 64 839 vårddagar.

59. Käynnit poliklinikoissa 1950—67
Besök på poliklinikerna 1950—67

Visits at the policlinics

A. Sairaalaryhmittäin • Efter sjukhusgrupp By hospital groups

Vuosi År	Keskussairaalat Centralsjukhus		Kaupungin sairaalat Stadens sjukhus		Yksityiset sairaalat Privata sjukhus		Summa
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	
1950	144 067	32.2	220 498	49.2	83 449	18.6	448 014
1955	171 819	27.6	277 202	44.6	172 534	27.8	621 555
1960	373 848	45.5	357 399	43.4	91 526	11.1	822 773
1961	361 705	43.7	366 910	44.4	98 125	11.9	826 740
1962	380 813	44.0	376 686	43.5	108 470	12.5	865 969
1963	382 594	43.5	380 359	43.3	116 091	13.2	879 044
1964	398 498	44.0	381 955	42.1	126 149	13.9	906 602
1965	409 553	43.3	402 978	42.6	133 652	14.1	946 183
1966	443 755	45.6	394 045	40.5	135 729	13.9	973 529
1967	483 148	47.6	391 283	38.6	139 751	13.8	1 014 182

B. Kaupungin poliklinikoissa • I stadens polikliniker At the municipal policlinics

Poliklinikka Poliklinik	1955	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967
Marian sairaalan • Vid Maria sjukhus	*101 134*	*114 882*	*117 889*	*119 658*	*113 721*	*111 508*	*115 064*	*117 816*	*115 236*
sisätautien • medicinska	29 931	50 573	53 682	54 214	51 549	49 322	49 900	50 234	50 728
kirurgian • kirurgiska	71 203	64 309	64 207	65 444	62 172	62 186	65 164	67 582	64 508
Auroran sairaalan • Vid Aurora-sjukhuset	*15 852*	*61 374*	*61 264*	*62 818*	*70 073*	*69 323*	*72 939*	*68 059*	*68 989*
lasten sisätautien[1]) • medicinska för barn[1])	15 852	23 292	21 726	23 344	26 078	24 776	28 912	27 790	27 525
lasten kirurgian • kirurgiska för barn	—	21 130	24 053	21 394	24 629	26 690	26 060	22 574	25 027
aikuisten sisätautien • medicinska för fullvuxna	—	16 952	15 485	18 080	19 366	17 857	17 967	17 695	16 437
Kivelän sairaalan • Vid Stengårds sjukhus	*81 154*	*73 656*	*71 110*	*70 106*	*68 039*	*67 478*	*70 922*	*64 131*	*61 270*
sisätautien • medicinska	34 114	35 674	33 972	33 353	33 568	33 631	35 425	31 226	28 327
silmätautien • för ögonsjukd.	21 507	16 057	16 745	16 973	16 379	16 779	17 314	15 808	15 232
korva-, nenä- ja kurkkutautien för öron-, näs- och strupsjukd.	22 257	17 790	16 437	15 677	13 778	13 265	14 029	13 155	13 828
reumapoliklinikka • reumapoliklinik	3 276	4 135	3 956	4 103	4 314	3 803	4 154	3 942	3 883
Malmin sairaalan • Vid Malms sjukhus	*21 846*	*35 221*	*36 636*	*32 599*	*32 809*	*31 982*	*33 845*	*32 990*	*33 227*
sisätautien • medicinska	••	13 675	13 815	12 187	10 340	10 562	10 534	7 767	7 504
kirurgian • kirurgiska	••	21 546	22 821	20 412	22 469	21 420	23 311	25 223	25 723
Hesperian sairaalan • Vid Hesperia sjukhus	*8 686*	*15 294*	*16 241*	*17 124*	*21 327*	*23 453*	*25 920*	*24 237*	*28 609*
Muut Helsingin mielisairaanhuolto-piirin[2]) • Andra vid Helsingfors sinnessjukvårdsdistrikt[2])	*5 426*	*8 015*	*6 066*	*5 762*	*12 866*	*11 843*	*15 488*	*16 345*	*17 666*
Tuberkuloositoimiston • Vid Tuberkulosbyrån	*24 969*	*28 164*	*29 698*	*28 731*	*23 103*	*23 608*	*22 628*	*22 795*	[8]) *20 443*
Sukupuolitautien • För könssjukdomar	*10 357*	*12 614*	*15 204*	*12 263*	*8 068*	*8 119*	*8 848*	*8 599*	*8 404*
miesten • för män	6 315	8 105	9 526	7 773	4 123	4 359	4 604	4 211	4 259
naisten • för kvinnor	4 042	4 509	5 678	4 490	3 945	3 760	4 244	4 388	4 145
Kansakoulujen • Vid folkskolorna	*7 778*	*8 179*	*6 031*	*5 864*	*5 458*	*6 550*	*6 666*	*6 972*	*6 902*
silmä- • ögon-	3 003	3 920	3 556	3 468	3 227	3 544	3 353	3 320	3 332
korva-[3]) • öron-[3])	3 428	2 612	2 475	2 396	2 231	3 006	3 313	3 652	3 570
ihotauti-[4]) • för hudsjukdomar[4])	1 347	1 647	—	—	—	—	—	—	—
Koskelan sairaskodin • Vid Forsby sjukhem	—	—	*6 771*	*21 761*	*24 895*	*28 091*	*30 658*	*32 101*	*30 537*
sisätautien[5]) • medicinska[5])	—	—	1 943	7 049	8 893	10 144	10 541	10 745	9 764
mentaali[5]) • mental[5])	—	—	324	856	778	1 104	1 584	1 578	1 510
kirurgian[6]) • Kirurgiska[6])	—	—	2 241	7 252	7 937	9 509	11 810	13 222	12 952
silmätautien[5]) • för ögonsjukdomar[5])	—	—	1 167	3 302	3 603	3 618	3 255	3 301	3 216
korva-, nenä- ja kurkkutautien[5]) för öron-, näs o. strupsjukd.[5])	—	—	778	2 252	2 283	2 159	2 000	1 855	1 765
hammastautien[7]) • för tandsjukdomar[7])	—	—	318	1 050	1 401	1 557	1 468	1 400	1 330
Summa	**277 202**	**357 399**	**366 910**	**376 686**	**380 359**	**381 955**	**402 978**	**394 045**	**391 283**

[1]) Tähän sisältyvät Marian sairaalan lasten poliklinikan tiedot 12. 3. 1956 saakka, jolloin se siirrettiin Auroran sairaalaan. [2]) Tähän sisältyvät psykiatrinen vastaanotto-osasto 31. 5. 1961 saakka, jolloin se liitettiin Hesperian sairaalaan, psykiatrinen huoltotoimisto, Nikkilän sairaalan sosiaalitoimisto II v. 1959 alkaen, Hesperian sairaalan Kallion osasto, aloitti toimintansa 1. 10. 1962 ja Hesperian sairaalan kotihoito v. 1965 alkaen. [3]) Tähän sisältyvät v:sta 1964 alkaen myös lastentarhalasten käynnit. [4]) Poliklinikan toiminta päättyi 31. 8. 1960. [5]) Toiminta aloitettiin 1. 7. 1961. [6]) Samoin 19. 6. 1961. [7]) Samoin 1. 9. 1961. [8]) Pienoiskuvausosaston toimesta lisäksi 96 877 käyntiä.

[1]) Häri ingår uppgifterna för barnpolikliniken vid Maria sjukhus t.o.m. 12. 3. 1956, då den överfördes till Aurorasjukhuset. [2]) Häri ingår psykiatriska mottagningsavdelningen t.o.m. 31. 5. 1961, då den införlivades med Hesperia sjukhus, psykiatriska vårdbyrån, socialbyrån II vid Nickby sjukhus fr.o.m. år 1959, Hesperia sjukhus Berghälls avdelning, började sin verksamhet 1. 10. 1962 och hemvården vid Hesperia sjukhus fr.o.m år 1965. [3]) Häri ingår fr.o.m. år 1964 även besök av barn i barnträdgårdarna. [4]) Poliklinikens verksamhet upphörde 31. 8. 1960. [5]) Verksamheten började 1. 7. 1961. [6]) D:o 19. 6. 1961. [7]) D:o 1. 9. 1961. [8]) Dessutom vid skärmbildsfotograferingsavd. 96 877 besök.

60. Kouluhammashoitolaitos 1960—67
Skoltandvårdsanstalten 1960—67

School Dental Clinics

Vuosi ja hoitola År och klinik	Lapsia · Barn Tarkastukseen kutsuttuja Till undersökning inkallade						Hoitokäyntejä Behandlingsbesök	Toimenpiteet · Vårdåtgärder			
									Siitä · Därav		
	Suomenkielisistä kansakouluista Från de finska folkskolorna	Ruotsinkielisistä kansakouluista Från de svenska folkskolorna	Kaupungin lastentarhoista Från stadens barnträdgårdar	Kaupungin lasten- ja koulukodeista Från stadens barn- och skolhem	5—6-vuotiaat 5—6-åringar	Summa[1]		Summa	Poistoja Extraktioner	Juurikäsittelyjä ja -täytteitä Rotbehandlingar och -fyllnader	Paikkauksia Plomberingar
1967											
Ala-Malmi · Nedre Malm ..	525	31	14	—	139	709	2 599	4 973	145	166	3 088
Aleksis Kiven koulu · Aleksis Kivi skola	1 539	—	320	—	—	1 859	3 713	6 291	448	309	3 500
Ammattikoulu · Yrkesskolan	—	—	—	—	—	1 956	5 545	11 129	73	671	6 204
Eläintarha · Djurgården	464	—	—	—	—	464	1 540	2 131	433	56	943
Herttoniemi · Hertonäs	1 053	—	160	—	—	1 213	3 464	4 850	409	165	2 411
Kallio · Berghäll	1 411	—	331	45	—	1 787	3 485	9 700	403	223	5 164
Kannelmäki · Gamlas	715	80	89	—	—	884	2 564	4 064	387	85	2 143
Keskushoitola · Centraltandkliniken	1 168	462	242	23	2	1 897	6 944	7 484	982	434	3 211
Kulosaari · Brändö	109	—	—	—	—	109	200	312	24	4	205
Käpylä · Kottby	1 881	82	204	104	—	2 271	5 293	7 697	561	188	4 947
Lapinlahti · Lappviken	695	292	197	—	—	1 184	1 940	3 325	331	131	2 113
Lauttasaari · Drumsö	947	148	172	—	—	1 267	1 955	2 851	175	108	1 959
Malmi · Malm	1 488	—	118	26	—	1 632	4 187	9 274	738	190	3 921
Maunula · Månsas	1 415	54	296	—	—	1 765	3 255	6 020	713	151	3 180
Meilahti · Mejlans	1 245	510	246	—	—	2 001	4 270	7 794	743	394	3 394
Munkkiniemi · Munksnäs .. } Munkkivuori · Munkshöjden }	1 029	—	276	—	—	1 305	3 748	3 761	208	201	2 890
Myllypuro · Kvarnbäcken ..	799	46	95	—	29	969	2 831	5 432	391	213	1 739
Mäkelä · Backas	1 207	—	594	—	—	1 801	5 260	8 432	876	309	4 121
Oulunkylä · Åggelby	526	15	61	10	—	612	1 150	1 744	130	21	1 237
Pakila · Baggböle	216	—	—	—	—	216	411	625	55	18	368
Pihlajamäki · Rönnbacka ..	721	—	47	—	—	768	2 717	4 835	419	143	2 391
Pitäjänmäki · Sockenbacka..	793	33	187	—	—	1 013	2 956	5 434	293	178	2 950
Pohjois-Haaga · Norra Haga	1 581	97	1 074	—	10	2 762	5 372	10 342	518	334	5 218
Porolahti · Poroviken	1 895	—	150	—	—	2 045	6 750	12 620	517	386	6 205
Puistola · Parkstad	46	—	—	—	—	46	83	161	13	—	57
Punavuori · Rödbergen	1 500	204	558	—	273	2 535	2 776	4 601	374	186	2 837
Puotila · Botby	221	—	—	—	—	221	501	499	44	23	263
Siilitie · Igelkottsvägen	123	—	—	—	—	123	256	473	32	14	244
Taivallahti · Edesviken	1 028	—	195	71	—	1 294	4 682	9 410	552	277	5 465
Vallila · Vallgård	327	182	111	—	—	620	1 924	3 920	219	70	2 001
Vartiokylä · Botby	2 216	—	85	—	432	2 733	6 983	10 900	601	424	7 297
Vuosaari · Nordsjö	747	64	—	—	—	811	3 361	4 891	291	289	3 163
Summa	**29 630**	**2 300**	**5 822**	**279**	**885**	**40 872**	**102 715**	**175 975**	**12 098**	**6 361**	**94 829**
1966	30 712	2 635	4 598	266	—	40 133	101 340	178 729	11 984	5 600	98 382
1965	31 663	2 299	4 373	226	—	40 414	101 790	175 284	12 231	5 412	95 468
1964	30 570	2 976	3 566	232	—	39 392	99 230	173 908	12 478	5 823	93 650
1963	30 533	3 205	4 243	227	—	40 419	95 225	170 605	11 998	5 847	92 808
1962	29 185	2 634	4 148	212	—	38 634	99 400	174 849	12 239	5 702	93 873
1961	32 021	3 848	3 871	170	—	41 559	100 240	177 022	14 923	5 820	94 928
1960	29 886	2 850	3 589	159	—	38 705	100 618	173 739	15 748	6 742	90 502

[1]) Summaan sisältyvät ammattikoulujen oppilaat ja v. 1960—63 oppilaita myös eräistä muista kuin taulukossa mainituista kouluista.
[1]) I summan ingår elever från yrkeskolor och åren 1960—63 elever även från andra än i tabellen nämnda skolor.

61. Lääkärit ja hammaslääkärit vuoden päättyessä 1964—67
Läkare och tandläkare vid utgången av året 1964—67
Physicians and dentists at the end of the year

Vuosi År	Lääkäreitä • Läkare						Hammaslääkäreitä Tandläkare
	Työnantaja • Arbetsgivare			Vain yksityisvastaanotto Endast praktiserande	Summa	10 000 asukasta kohti På 10 000 invånare	
	Valtio[1]) Staten[1])	Kaupunki Staden	Yksit. sairaala t. laitos Privat sjukhus l. anstalt				
1964 ..	485	293	85	442	1 305	26	655
1965 ..	518	296	101	455	1 370	27	698
1966 ..	622	289	102	491	1 504	29	714
1967 ..	653	312	101	491	1 557	30	726

[1]) Helsingin yliopistollisen keskussairaalan palveluksessa olevat ml.
[1]) Inkl. de vid Helsingfors universitetscentralsjukhus anställda.

62. Apteekit[1]) 1960—67
Apotek[1]) 1960—67
Pharmacies

Vuosi År	Luku vuoden päättyessä Antal vid årets utgång	Toimitettuja lääkemääräyksiä Expedierade recept
1960 ..	45	1 511 361
1965[2])	51	2 125 871
1966 ..	53	2 221 248
1967 ..	54	2 345 628

[1]) Lukuun ottamatta sotilasapteekkia, HYKS:n sairaala-apteekkia ja kaupungin sairaaloiden apt.tavarain keskusvarastoja. [2]) Tästä alkaen lääkevarastot ml.

[1]) Exkl. militärapoteket, sjukhusapoteket vid HUCS samt centrallagren för apoteksvaror vid stadens sjukhus. [2]) Inkl. läkemedelsförråden fr.o.m. år 1965.

63. Aluelääkärien toiminta 1964—67
Distriktsläkarnas verksamhet 1964—67
Activity of district physicians

Vuosi År	Käyntejä vastaanotolla Besök på mottagning					Lääkärin kotikäyntejä Läkarens hembesök			
				Siitä • Därav					
	Ensi Första	Uusinta Förnyade	Summa	Huoltoapua saavien Mottagarnas av socialhjälp	Kansaneläkkeen tukiosaa saavien Mottagarnas av folkpensions understödsdel	Ensi Första	Uusinta Förnyade	Summa	Siitä varattomien luona[1]) Därav hos medellösa[1])
1964	89 294	45 977	135 271	7 420	25 399	6 529	877	7 406	1 219
1965	112 100	53 040	165 140	7 063	29 615	7 060	738	7 798	1 097
1966	122 958	68 876	191 834	7 645	32 264	5 213	972	6 185	1 010
1967	145 652	72 846	218 498	8 433	35 964	4 388	756	5 144	748

[1]) Huoltoapua ja kansaneläkkeen tukiosaa saavia ei saada erikseen.
[1]) Mottagarna av socialhjälp och folkpensions understödsdel kan icke specificeras.

64. Äitiys- ja lastenneuvolat 1960—67
Rådgivningsbyråer för mödra- och barnavård 1960—67
Maternity and Child Health Centres

Vuosi År	Äitiysneuvolat Rådgivningsbyråer för mödravård	Lastenneuvolat • Rådgivningsbyråer för barnavård									
		Kirjoissa olevat lapset Inskrivna barn				Käynnit neuvolassa Besök på rådgivningsbyrån				Terveyssisarten kotikäynnit Hälsosystrarnas hembesök	
			Vuoden päättyessä Vid utgången av året			Lääkärin luona Hos läkaren		Terveyssisaren luona Hos hälsosystern			
	Kirjoissa olevien äitien synnytykset Inskrivna mödrars förlossningar	Uudet Nyinskrivna	0 v.•år.	1—6 v.•år.	Summa	Luku Antal	Keskimäärin[1]) I medeltal[1])	Luku Antal	Keskimäärin[1]) I medeltal[1])	Luku Antal	Huollettuja henkilöitä Behandlade klienter
1960	6 440	7 516	6 228	34 361	40 589	88 486	20.4	161 840	13.5	31 530	40 530
1961	6 626	7 477	6 357	36 163	42 520	85 215	19.4	171 727	13.8	30 568	39 923
1962	7 257	8 033	7 263	37 428	44 691	88 988	15.9	173 057	13.0	30 768	36 796
1963	7 885	8 533	7 594	38 996	46 590	80 678	17.9	155 423	11.8	29 514	38 037
1964	8 079	8 289	7 680	39 880	47 560	69 973	16.3	129 793	10.9	27 626	38 626
1965	8 210	8 451	7 641	41 096	48 737	70 035	16.0	110 189	..	23 195	34 059
1966	8 624	8 805	8 155	43 236	51 391	64 539	16.3	96 641	..	22 773	32 662
1967	8 861	8 874	8 333	44 799	53 132	63 501	16.1	102 698	..	21 988	33 949

[1]) Vastaanottoa kohti • Per mottagning.

Muist. Ml. lastenseimien ja -tarhojen lapset sekä v. 1963 saakka kansakoululaiset.
Anm. Inkl. barn i barnkrubbor och -trädgårdar samt t.o.m. år 1963 folkskolbarn.

65. Terveydenhoitoviraston kotisairaanhoito 1967
Hälsovårdsverkets hemsjukvård 1967

Home Care of the Sick by the City Health Department

Taudin laatu Sjukdomens art	Uudet potilaat · Nyinskrivna patienter					Summa	Käynnit sairaanhoitoasemalla Besök på sjukvårdsstation	Siitä 65-vuot. Därav 65-år.	Sairaanhoitajien kotikäynnit Sjuksköterskornas hembesök	Siitä 65-vuot. luona Därav hos 65-åriga
	Ikäryhmä · Åldersgrupp									
	0—6	7—14	15—34	35—64	65—					
Kantakaupunki[1]) · *Stadskärnan*[1])	*92*	*37*	*708*	*2 272*	*2 239*	*5 348*	*35 270*	*8 081*	*74 500*	*55 962*
Tartunta- ja loistaudit · Infektionssjukdomar och parasitära sjukdomar	12	8	86	139	52	297	10 284	307	1 538	517
Herkistymäsairaudet. Umpierityksen sairaudet. Aineenvaihdunnan ja ravitsemuksen sairaudet ja puutostilat Allergiska sjukdomar. Endokrina systemets sjukdomar. Ämnesomsättningssjukdomar. Nutritionsrubbningar	15	13	53	111	170	362	5 331	2 339	13 878	11 671
Hermoston ja aistimien taudit · Nervsystemets och sinnesorganens sjukdomar	11	—	52	256	228	547	2 013	502	9 601	5 545
Verenkiertoelinten taudit · Cirkulationsorganens sjukdomar	1	—	15	120	402	538	890	444	16 261	15 124
Hengityselinten taudit · Respirationsorganens sjukdomar	27	2	36	74	97	236	412	56	1 746	1 308
Virtsa- ja sukuelinten taudit · Uro-genitalorganens sjukdomar	—	—	222	547	109	878	4 802	299	2 011	1 684
Tuki- ja liikuntaelinten taudit · Skelettets och rörelseorganens sjukdomar	—	—	22	265	293	580	3 698	1 268	9 043	4 984
Muut taudit · Övriga sjukdomar	26	14	222	760	888	1 910	7 840	2 866	20 422	15 129
Esikaupungit · Förstäderna	*258*	*73*	*518*	*1 158*	*586*	*2 593*	*20 310*	*3 327*	*14 560*	*8 932*
Tartunta- ja loistaudit · Infektionssjukdomar och parasitära sjukdomar	42	12	89	111	21	275	6 182	162	583	124
Herkistymäsairaudet. Umpierityksen sairaudet. Aineenvaihdunnan ja ravitsemuksen sairaudet ja puutostilat Allergiska sjukdomar. Endokrina systemets sjukdomar. Ämnesomsättningssjukdomar. Nutritionsrubbningar	56	25	32	87	52	252	4 188	1 158	3 828	2 312
Hermoston ja aistimien taudit · Nervsystemets och sinnesorganens sjukdomar	22	2	22	82	71	199	618	78	1 794	1 139
Verenkiertoelinten taudit · Cirkulationsorganens sjukdomar	—	—	13	51	87	151	397	189	1 705	1 485
Hengityselinten taudit · Respirationsorganens sjukdomar	37	9	55	83	24	208	966	58	830	203
Virtsa- ja sukuelinten taudit · Uro-genitalorganens sjukdomar	1	1	164	301	32	499	2 476	92	611	349
Tuki- ja liikuntaelinten taudit · Skelettets och rörelseorganens sjukdomar	6	2	33	124	76	241	1 735	376	1 473	963
Muut taudit · Övriga sjukdomar	94	22	110	319	223	768	3 748	1 214	3 736	2 357
Koko kaupunki · Hela staden	**350**	**110**	**1 226**	**3 430**	**2 825**	**7 941**	**55 580**	**11 408**	**89 060**	**64 894**

[1]) Tähän sisältyvät Munkkiniemi ja Lauttasaari, joissa Kantakaupungin tavoin kotisairaanhoito on erillisenä työmuotona. Muissa esikaupungeissa siitä huolehtivat lastenneuvoloiden terveyssisaret.
[1]) Inkl. Munksnäs och Drumsö, inom vilka hemsjukvården bildar en särskild arbetsform såsom i Stadskärnan. I övriga förstäder sköter hälsosystrarna vid rådgivningsbyråerna för barnavård detta arbete.

66. Ilmoitetut tartunta- ja eräät muut taudintapaukset 1960—67
Anmälda fall av smittosamma och vissa andra sjukdomar 1960—67

Survey of registered infections etc. cases disease

Tauti Sjukdom	Absoluuttiset luvut Absoluta tal			10 000 asukasta kohti På 10 000 invånare		
	1960	1965	1967	1960	1965	1967
Salmonellataudit • Salmonellasjukdomar	108	[1]) 139	304	2.4	2.8	5.9
Tulirokko • Scharlakansfeber	577	287	526	12.9	5.8	10.2
Äkillinen angiina • Akut angina	7 279	9 143	10 334	162.4	184.8	200.1
Hinkuyskä • Kikhosta	2	28	39	0.0	0.6	0.8
Tuhkarokko • Mässling	3 017	1 199	155	67.3	24.2	3.0
Vesirokko • Vattkoppor	490	285	299	10.9	5.8	5.8
Sikotauti • Påssjuka	563	520	630	12.6	10.5	12.2
Tarttuva keltatauti • Infektiös hepatit	50	40	23	1.1	0.8	0.4
Ylempien hengitysteiden tulehdukset • Infektion i övre luftvägarna	15 874	25 667	27 912	354.1	518.7	540.4
Influenssa • Influensa	4 561	7 458	689	101.7	150.7	13.3
Lohko- ja pesäkekeuhkokuumeet • Lobär lunginflammation och bronkopneumoni	1 111	718	697	24.8	14.5	13.5
Mahan-, suolen- ja paksunsuolentulehdukset • Icke ulcerös gastroenterit och kolit	3 032	3 324	3 556	67.6	67.2	68.9
Kuppatauti • Syfilis	44	247	90	1.0	5.0	1.7
Tippuri • Dröppel	2 473	3 296	3 616	55.2	66.6	70.0
Muut taudit • Övriga sjukdomar	285	[1]) 431	722	6.3	8.7	14.0
Summa	**39 466**	**52 782**	**49 592**	**880.3**	**1 066.7**	**960.2**

[1]) Muutettu luku • Ändrad siffra.

Muist. Kymmenvuotiskatsaukset s. 121/Vuosikirja 1966.
Anm. Tioårsöversikter på s. 121 i 1966 års Årsbok.

67. Tuberkuloottisten rekisteri 1967
Registret över tuberkulösa 1967

The municipal register of tuberculous inhabitants

	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
Tuberkuloottisten rekisteri • Registret över tuberkulösa			
Vuoden alussa • Vid årets ingång	1 474	893	2 367
Vuoden aikana otettu • Under året inregistrerade	426	276	702
Vuoden aikana poistettu • Under året avförda	400	279	679
Siitä jälkivalvontaryhmään • Därav till gruppen för efterkontroll	133	45	178
Rekisterissä vuoden lopussa • I registret vid årets utgång	1 500	890	2 390
Lisäksi vuoden lopussa • Därtill vid årets utgång			
Tarkkailuryhmässä • I observationsgruppen	347	275	622
Jälkivalvontaryhmässä • I gruppen för efterkontroll	1 226	910	2 136

68. Elintarvikemyymälät ja niiden tarkastus 1955—67
Livsmedelsbutiker och inspektionen av dem 1955—67

Food shops and their inspection

Vuosi År	Maitomyymälät Mjölkbutiker			Leipämyymälät Brödbutiker			Liha- ja leikkelemyymälät Kött- och charkuteributiker			Kalamyymälät Fiskbutiker			Siirtomaatavaramyymälät Kolonialvarubutiker			Valintamyymälät Snabbköp		
	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar	Myymälöitä Butiker 31/12	Tarkastuksia Inspektioner	Muistutuksia Anmärkningar
1955	756	8 158	132	86	900	3	441	4 753	93	63	741	7	739	7 668	99	17	167	1
1956	773	8 839	185	90	970	7	462	5 454	138	60	705	7	755	8 502	116	17	185	3
1957	776	8 526	170	92	1 070	5	479	5 546	178	60	697	27	768	8 526	116	20	232	1
1958	784	8 941	216	101	1 062	11	486	5 973	264	53	636	11	784	8 934	153	28	282	6
1959	780	9 425	365	100	1 235	26	480	6 146	461	51	633	24	781	9 571	277	62	533	27
1960	758	8 857	337	99	1 139	24	473	5 766	366	47	553	15	753	8 962	251	113	1 008	46
1961	736	8 448	268	103	1 107	22	459	5 564	346	43	489	9	718	8 485	197	170	1 772	74
1962	708	8 144	266	109	1 114	21	444	5 395	265	38	414	8	696	8 070	213	207	2 401	136
1963	695	8 348	220	116	1 199	15	440	5 309	205	30	388	9	693	8 180	191	242	2 972	157
1964	643	7 783	272	120	1 183	16	426	4 981	243	28	305	5	667	7 881	207	281	3 131	223
1965	613	7 106	266	126	1 338	21	399	4 706	269	25	278	3	637	7 399	177	324	3 750	290
1966	584	7 054	202	129	1 486	21	384	4 743	233	24	264	4	611	7 284	132	362	4 295	383
1967	550	6 929	163	135	1 503	26	367	4 543	146	25	278	5	580	6 940	88	402	4 875	330

69. Maidon jälkitarkastuksen tulokset 1963—67
Resultatet av efterkontrollen av mjölk 1963—67

Results of subsequent analyses of milk

Vuosi År	Irtomaito • Mjölk i lösvikt						Pakattu maito • Förpackad mjölk					
	Rasvapitoisuus Fetthalt			Bakteeripitoisuus Bakteriehalt			Kolibakteeripitoisuus Kolibakteriehalt			Rasvapitoisuus Fetthalt			Bakteeripitoisuus Bakteriehalt			Kolibakteeripitoisuus Kolibakteriehalt		
	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%	Tutkittuja näytteitä Undersökta prov	Niistä ala-arvoisia Därav underhaltiga	%
	Myymäläin maito • Mjölk från butiker																	
1963	12 967	1.1		1 005	10.1		1 005	12.8		177	1.7		178	20.2		178	15.2	
1964	15 432	1.4		1 814	22.8		1 814	7.1		166	—		168	25.6		168	10.1	
1965	14 821	1.3		14 595	12.3		14 562	4.3		181	1.1		187	10.2		187	8.6	
1966	14 639	0.6		14 532	6.7		14 681	4.9		236	—		236	12.7		236	7.6	
1967	12 942	0.5		12 834	6.1		12 923	4.4		1 074	1.4		1 054	6.8		1 074	4.4	
	Ravitsemisliikkeiden maito • Mjölk från näringsställen																	
1963	7 895	1.7		—	—		—	—		9	—		—	—		—	—	
1964	8 669	1.8		1 022	22.7		1 022	13.0		56	—		2	—		2	—	
1965	8 700	1.6		8 628	15.3		8 617	7.7		110	—		34	38.2		34	—	
1966	9 059	0.6		8 938	8.9		9 070	6.4		117	—		117	17.9		117	0.9	
1967	8 827	0.4		8 767	8.3		8 812	6.4		120	2.5		120	12.5		120	2.5	
	Meijereiden maito • Mjölk från mejerierna																	
1963	351	—		351	8.0		351	1.1		1 405	1.0		1 405	13.8		1 405	13.9	
1964	331	0.3		330	7.0		331	1.5		1 359	2.0		1 362	15.3		1 365	13.0	
1965	1 394	4.0		1 394	7.8		1 394	5.2		1 340	1.9		1 341	11.9		1 341	10.1	
1966	915	7.2		914	5.4		914	1.3		1 923	0.9		1 923	5.8		1 923	3.7	
1967	809	0.4		804	2.7		809	0.6		2 681	1.0		2 662	4.4		2 676	3.8	

VIII Sosiaalialan tietoja • Uppgifter rörande det sociala området *Data of Social Services*

70. Huoltoavunsaajat 1958—67
Mottagare av socialhjälp 1958—67
Recipients of social assistance

A. Huoltoavun vaikutuspiiri • Socialhjälpens verkningskrets Areas of influence of social assistance

Vuosi År	Avunsaajia Understödstagare			Näillä perheenjäseniä Familjemedlemmar			Huoltoavusta osallisiksi tulleita yhteensä Sammanlagt antal personer delaktiga av socialhjälp	%:na henkikirjoitetun väestön keskiväkiluvusta I % av mantalsskriven medelfolkmängd
	M	N Kv	Summa	Aviopuoliso Make el. maka	Lapsia Barn	Summa		
1958	10 281	9 371	19 652	4 672	9 392	14 064	33 716	7.7
1959	10 545	10 397	20 942	4 782	9 469	14 251	35 193	7.9
1960	9 330	10 593	19 923	4 024	9 021	13 045	32 968	7.3
1961	8 255	9 963	18 218	3 446	7 766	11 212	29 430	6.4
1962	8 041	9 937	17 978	3 150	7 249	10 399	28 377	6.0
1963	9 621	10 176	19 797	3 512	7 966	11 478	31 275	6.5
1964	9 873	10 315	20 188	3 442	7 829	11 271	31 459	6.4
1965	9 839	10 244	20 083	3 279	7 513	10 792	30 875	6.2
1966	10 665	10 425	21 090	3 583	8 153	11 736	32 826	6.4
1967	12 952	10 396	23 348	4 222	9 037	13 259	36 607	7.0

B. Päämiehen iän mukaan • Efter huvudmannens ålder By age of principal

Vuosi År	Ikä, vuotta • Ålder, år								Summa
	16—19	20—29	30—39	40—49	50—59	60—69	70—79	80—	
	Miehiä • Män								
1963	238	1 185	1 957	1 921	2 090	1 373	643	214	9 621
1964	258	1 238	1 967	1 931	2 137	1 466	648	228	9 873
1965	281	1 220	1 946	1 873	2 136	1 495	658	230	9 839
1966	316	1 455	2 188	2 017	2 212	1 565	700	212	10 665
1967	458	2 202	2 687	2 574	2 473	1 662	689	207	12 952
	Naisia • Kvinnor								
1963	272	861	1 012	1 163	1 514	1 915	2 199	1 240	10 176
1964	295	863	982	1 116	1 523	1 955	2 279	1 302	10 315
1965	296	831	962	1 067	1 525	1 986	2 287	1 290	10 244
1966	294	991	914	1 068	1 513	2 032	2 291	1 322	10 425
1967	351	1 068	954	1 082	1 442	1 984	2 234	1 281	10 396

C. Päämiehen siviilisäädyn mukaan • Efter huvudmannens civilstånd By marital status of principal

Vuosi År	Naimattomia Ogifta		Naineita • Gifta				Leskiä Änklingar, änkor		Eronneita Frånskilda		Summa
			yhdessä asuvia samboende		erossa asuvia icke samboende						
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	
1963	3 160	4 180	3 502	10	845	846	555	3 251	1 559	1 889	19 797
1964	3 287	4 225	3 434	8	863	933	587	3 252	1 702	1 897	20 188
1965	3 309	4 162	3 279	•	890	940	559	3 204	1 802	1 938	20 083
1966	3 614	4 131	3 583	•	907	1 007	603	3 219	1 958	2 068	21 090
1967	4 728	4 141	4 222	•	1 070	980	640	3 192	2 292	2 083	23 348

Muist. Tilastoyksikkönä on perhe tai yksinäinen avunsaaja.
Anm. Statistisk enhet är familj eller enskild hjälpbehövande.

D. Avuntarpeen pääsyyn mukaan • Efter huvudorsaken till understödsbehovet By main reason for need of care

Vuosi År	Vanhuus Ålderdom	Mielisairaus ja vajaamielisyys Sinnessjukdom och sinnesslöhet	Muu sairaus ja invaliditeetti Annan sjukdom och invaliditet	Epäsosiaalinen elämäntapa Asocialt liv	Työttömyys Arbetslöshet	Muu syy Annan orsak	Summa
1963	2 787	2 516	9 546	1 799	1 322	1 827	19 797
1964	2 878	2 481	9 625	2 093	1 095	2 016	20 188
1965	3 073	2 384	9 638	2 062	934	1 992	20 083
1966	3 132	2 382	9 489	2 628	1 277	2 182	21 090
1967	3 341	2 360	9 102	2 840	3 195	2 510	23 348

E. Huoltomuodon mukaan • Efter vårdform By form of care

Vuosi År	Vain laitoshoito Endast anstaltsvård		Vain kotiavustus Endast hemunderstöd		Laitoshoito ja kotiavustus Anstaltsvård och hemunderstöd		Summa
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	
1963	1 604	2 906	5 641	4 664	2 376	2 606	19 797
1964	1 568	2 834	5 906	4 836	2 399	2 645	20 188
1965	1 478	3 142	6 199	4 931	2 162	2 171	20 083
1966	1 444	3 074	6 844	5 270	2 377	2 081	21 090
1967	1 393	2 982	8 967	5 275	2 592	2 139	23 348

F. Laitoksissa huolletut 1967 • Vårdade i anstalter 1967 Institutionalized care

Laitos Anstalt	Huollettuja[1]) • Vårdade[1])				Hoitopäiviä • Vårddagar			
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Lapsia Barn	Summa	Miesten Män	Naisten Kvinnor	Lasten Barn	Summa
Kaikki laitokset • Samtliga anstalter	**3 208**	**5 599**	**597**	**9 404**	**428 486**	**1 104 141**	**16 778**	**1 549 405**
Kaupungin omat laitokset • Stadens egna anstalter	**2 348**	**3 925**	**413**	**6 686**	**341 527**	**836 400**	**10 715**	**1 188 642**
Huoltolautakunnan alaiset laitokset *Anstalter, som underlyder vårdnämnden*	*571*	*1 937*	—	*2 508*	*124 759*	*488 314*	—	*613 073*
Koskelan sairaskoti • Forsby sjukhem	233	803	—	1 036	33 284	115 093	—	148 377
Roihuvuoren vanhainkoti • Kasbergets åldringshem	77	249	—	326	19 602	56 744	—	76 346
Kustaankartanon vanhainkoti Gustafsgårds åldringshem	132	812	—	944	39 676	246 772	—	286 448
Hirvihaaran, Kulosaaren ja Torpan[2]) vanhainkodit • Åldringshemmen Hirvihaara, Brändö och Torpet[2])	85	43	—	128	18 653	2 618	—	21 271
Riistavuoren vanhainkoti • Djurbergets åldringshem	19	151	—	170	5 349	37 951	—	43 300
Suursuon vanhainkoti • Storkärrs åldringshem	27	179	—	206	3 536	29 136	—	32 672
Tervalammen työlaitos • Tervalampi arbetsinrättning	68	—	—	68	4 659	—	—	4 659
Sairaalat • Sjukhus	*905*	*856*	*402*	*2 163*	*29 589*	*28 524*	*8 850*	*66 963*
Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka	*971*	*1 244*	*13*	*2 228*	*187 179*	*319 562*	*1 865*	*508 606*
Muut laitokset • Andra anstalter	**1 156**	**2 090**	**205**	**3 451**	**86 959**	**267 741**	**6 063**	**360 763**
Vanhain- ja turvakodit • Åldringshem och asyler	68	436	—	504	15 902	104 427	—	120 329
Työkodit ja -siirtolat • Arbetshem och -kolonier	19	4	—	23	881	123	—	1 004
Sairaalat, parantolat yms. • Sjukhus, sanatorier o.dyl.	1 024	1 591	202	2 817	54 404	129 633	5 517	189 554
Mielisairaalat • Anstalter för sinnessjuka	79	130	4	213	15 772	33 558	546	49 876

[1]) Huollettu sisältyy vain kerran kunkin laitoksen ja laitosryhmän henkilölukuihin. [2]) Lopetti toimintansa 1. 3.
[1]) Vårdad person ingår endast en gång i siffrorna för anstalt och grupp av anstalter. [2]) Upphört med sin verksamhet 1. 3.

71. Irtolaishuolto ja päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjien huolto 1963—67
Lösdrivarvård och vården av personer som missbrukar berusningsmedel 1963—67
Care of vagrants and alcoholics and drug addicts

A. *Irtolaiset huollon perusteen ja huoltotoimenpiteen mukaan*
Lösdrivare efter grunden för vården och vårdåtgärden
Vagrants by reason for and nature of care measure

Vuosi År	Huollon peruste Grunden för vårdåtgärden					Huoltotoimenpide Vårdåtgärd						Summa
	Kuljeksiva elämä Kringstrykande liv	Työn vieroksuminen Arbetsovilja	Kerjuu Tiggeri	Ammattihaureus Prostitution	Muu peruste Annan grund	Varoitus Varning	Kotikuntaan lähettäminen Försändning till hemorten	Irtolaisvalvonta Lösdrivervövervakn.	Työlaitos Arbetsinrättning	Pakkotyö Tvångsarbete	Jälkivalvonta Efterövervakning	
	Miehiä • Män											
1963	36	122	3	—	94	19	17	166	16	—	37	255
1964	36	159	4	—	77	20	10	170	29	4	43	276
1965	34	159	4	—	80	14	10	149	41	2	61	277
1966	36	171	3	—	76	13	15	150	27	2	79	286
1967	50	208	8	—	62	26	27	143	46	2	84	328
	Naisia • Kvinnor											
1963	71	223	1	78	4	24	24	148	72	11	98	377
1964	102	219	—	68	4	16	22	160	59	10	126	393
1965	106	234	3	48	2	24	23	135	75	16	120	393
1966	93	221	1	49	1	24	24	135	56	6	120	365
1967	99	203	1	35	2	23	26	122	53	12	104	340

B. *Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huollon perusteen mukaan*
Personer, som missbrukat berusningsmedel efter grunden för vårdåtgärden
Misusers of intoxicants by reason for care

Vuosi År	Huollon peruste • Grunden för vårdåtgärden										Nuoret, tilapäiset väärinkäyttäjät Unga, tillfälliga missbrukare		
	Varsinaiset väärinkäyttäjät • Egentliga missbrukare												
	Vaarallisuus Farlig för sig själv eller andra	Rattijuoppous Rattfylleri	Häirlö tai pahennus Störande eller förargelseväckande uppträdande	Päihtymystapaus Berusningsfall	Elatusvelvollisuuden laiminlyönti Försummande av försörjningsplikt	Asiatoyön laiminlyönti Försummande av förvärvsarbete	Rasitus Faller till last	Huoltoavun tarve Behov av socialhjälp	Vapaaehtoisuus Frivillighet	Summa	Päihtymystapaus Berusningsfall	Vahingollisuus Skadegörelse	Summa
	Miehiä • Män												
1963	27	33	1 523	928	30	9	16	5	325	2 896	995	8	1 003
1964	18	20	1 734	913	34	16	12	7	358	3 112	977	3	980
1965	25	19	1 513	1 573	38	14	17	23	396	3 618	1 124	—	1 124
1966	37	21	1 326	2 165	36	20	13	15	409	4 042	1 221	3	1 224
1967	50	17	1 401	2 231	28	21	15	17	477	4 257	1 408	4	1 412
	Naisia • Kvinnor												
1963	—	—	102	67	—	—	—	2	13	184	27	1	28
1964	—	—	102	50	—	3	1	2	14	172	26	2	28
1965	—	—	77	69	1	1	—	4	25	177	23	2	25
1966	—	1	78	86	1	2	2	4	26	200	46	3	49
1967	1	—	61	85	2	1	2	4	26	182	57	3	60

C. *Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät huoltotoimenpiteen mukaan*
Personer som missbrukat berusningsmedel efter arten av vårdåtgärden
Misusers of intoxicants by nature of care measure

Vuosi År	Huoltotoimenpide • Vårdåtgärd										
	Varsinaiset väärinkäyttäjät • Egentliga missbrukare								Nuoret, tilapäiset väärinkäyttäjät Unga, tillfälliga missbrukare		
	Neuvonta ja ohjaus Rådgivning och handledning	Valvonta Uppsikt	Huoltolahoito Anstaltsvård: Päätös Beslut	Huoltolahoito Anstaltsvård: Täytäntöönpanto Verkställd	Sairaala- tai muu laitoshoito Sjukhus- eller annan anstaltsvård	Hoitokoti Vårdhem	Jälkivalvonta Efterövervakning	Summa	Neuvonta ja ohjaus Rådgivning och handledning	Valvonta Uppsikt	Summa
Miehiä • Män											
1963	419	1 143	273	422	181	24	434	2 896	810	193	1 003
1964	497	1 166	327	374	203	58	487	3 112	803	177	980
1965	830	1 292	312	417	245	61	461	3 618	945	179	1 124
1966	1 018	1 444	305	460	311	51	453	4 042	1 083	141	1 224
1967	995	1 468	350	411	391	98	544	4 257	1 264	148	1 412
Naisia • Kvinnor											
1963	16	92	20	32	6	—	18	184	25	3	28
1964	19	76	10	27	5	—	35	172	24	4	28
1965	29	72	6	31	13	—	26	177	20	5	25
1966	42	88	9	31	12	—	18	200	37	12	49
1967	36	76	14	18	20	—	18	182	47	13	60

D. *Henkilötietojen mukaan 1967 • Efter personuppgifter 1967* *By personal data*

	Irtolaiset Lösdrivare			Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät Personer som missbrukat berusningsmedel					
				Varsinaiset väärinkäyttäjät Egentliga missbrukare			Nuoret, tilapäiset väärinkäyttäjät Unga, tillfälliga missbrukare		
	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a	M	N Kv	S:a
Summa	**328**	**340**	**668**	**4 257**	**182**	**[1] 4 439**	**1 412**	**60**	**1 472**
Ikä, vuotta • Ålder, år									
—20	32	65	97	48	5	53	511	37	548
21—24	44	84	128	172	3	175	901	23	924
25—29	49	44	93	337	10	347	—	—	—
30—39	88	67	155	1 266	23	1 289	—	—	—
40—49	66	45	111	1 279	54	1 333	—	—	—
50—59	40	31	71	856	64	920	—	—	—
60—	9	4	13	299	23	322	—	—	—
Siviilisääty • Civilstånd									
Naimattomia • Ogifta	223	219	442	1 958	45	2 003	1 228	56	1 284
Naineita • Gifta	51	67	118	1 467	74	1 541	171	3	174
Leskiä • Änklingar och änkor	8	8	16	85	10	95	—	—	—
Eronneita • Frånskilda	46	46	92	747	53	800	13	1	14
Huollossa olo • Under vård									
Ensi kertaa • Första gången	140	82	222	898	39	937	987	48	1 035
Jo aikaisempina vuosina • Redan under tidigare år	188	258	446	3 359	143	3 502	425	12	437

[1]) Näistä oli 8 käyttänyt väärin morfiinia, heroiinia yms. ja 31 muuta lääkeainetta.
[1]) Av dem hade 8 missbrukat morfin, heroin m.m. samt 31 läkemedel av annat slag.

72. Lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset aviottomat lapset 1963—67
Utom äktenskap födda barn under barnskyddsnämndens kontroll 1963—67

Illegitimate children under the supervision of the Child Welfare Board

	Ikä vuoden päättyessä, vuotta Ålder vid utgången av året, år	Edelliseltä vuodelta jäljellä olevia Kvar från föregående år	Vuoden aikana uusia Under året tillkomna	Summa	Vuoden aikana poistettuja Under året avgångna 17 v. täyttäneitä Vid fyllda 17 år	Paikkakunnalta muuttaneita Bortflyttade från orten	Vanhemmat vihitty keskenään Föräldrarna sammanvigda	Aviolapsiksi julistettuja Legitimerade	Ottolapseksi otettuja Adopterade	Kuolleita Döda	Summa	Jäljellä vuoden päättyessä Kvar vid utgången av året Lapsi tunnustettu Barnet erkänt	Elatusvelvollis. • Försörjningsplikten Sopimalla vahvistettu Fastställd genom överenskommelse	Tuomiolla vahvist. Fastställd genom dom	Selvittämisen alaisena Under utredning	Lopullisesti selville saamaton Definitivt ej kunnat utredas	Summa[1]
	1967																
1	Alle 1																
	Under 1	—	494	494	•	29	48	—	2	8	87	63	127	12	201	38	407
2	1.....	430	61	491	•	48	45	—	20	4	117	55	133	53	76	80	374
3	2.....	357	24	381	•	22	21	—	12	—	55	42	148	51	23	88	326
4	3.....	319	19	338	•	16	8	—	14	—	38	42	107	59	10	100	300
5	4.....	304	19	323	•	17	7	—	10	—	34	41	137	52	4	86	289
6	5.....	271	16	287	•	11	3	—	3	—	17	39	122	48	3	83	270
7	6.....	233	18	251	•	13	2	—	6	—	21	23	91	66	1	64	230
8	7.....	232	16	248	•	18	5	—	6	—	29	24	99	60	3	49	219
9	8.....	211	7	218	•	7	—	—	—	—	7	25	98	51	1	57	211
10	9.....	209	8	217	•	2	—	—	—	—	2	18	93	61	4	54	215
11	10.....	228	6	234	•	6	—	—	1	—	7	24	98	56	—	70	227
12	11.....	275	12	287	•	6	—	—	—	1	7	19	124	82	4	65	280
13	12.....	233	11	244	•	8	1	—	1	—	10	19	105	69	2	55	234
14	13.....	205	12	217	•	6	—	—	1	—	7	27	93	63	1	43	210
15	14.....	210	3	213	•	2	—	—	—	—	2	24	93	62	1	49	211
16	15.....	217	10	227	•	5	—	—	—	1	6	25	100	49	2	64	221
17	16.....	220	8	228	•	3	1	—	—	—	4	23	111	49	1	60	224
18	17.....	222	2	224	222	2	—	—	—	—	224	—	—	—	—	—	—
19	**Summa**	**4 376**	**746**	**5 122**	**222**	**221**	**141**	**—**	**76**	**14**	**674**	**533**	**1 879**	**943**	**337**	**1 105**	**4 448**
20	1966....	4 242	735	4 977	206	206	116	—	60	12	[2] 601	508	1 800	970	375	1 052	4 376
21	1965....	4 159	663	4 822	202	164	147	2	53	12	580	451	1 747	949	383	1 012	4 242
22	1964....	4 081	733	4 814	227	222	128	3	59	15	[2] 655	491	1 734	957	319	994	4 159
23	1963....	3 968	683	4 651	220	180	99	1	48	22	570	495	1 726	924	249	1 017	4 081

[1]) Muutamissa tapauksissa on tunnustettujakin lapsia koskeva elatusvelvollisuus vahvistettu sopimuksella tai tuomiolla; nämä tapaukset sisältyvät summaan vain kerran. [2]) Tähän sisältyy 1 erheellisesti rekisteröity.

	Vuoden päättyessä sijoituspaikan mukaan Vid utgången av året efter placering Äidin tai äidin ja elatusvelvollisen luona Hos modern eller hos modern och den underhållspliktige	Elatusvelvollisen luona Hos den underhållspliktige	Muussa yksityishoidossa • I annan enskild vård Äidin tai elatusvelvollisen vanhempien luona Hos moderns eller den underhållspliktiges föräldrar	Kasvattilapsina Såsom fosterbarn	Lastensuojelulautakunnan sijoittamia Av barnskyddsnämnden utackorderade	Summa	Siitä Därav Helsingissä I Helsingfors	Lastenkodissa I barnhem	Sairaalassa tai muussa laitoksessa I sjukhus eller i annan anstalt	Muu sijoitus Annan placering	Summa	Siitä kunnan avustuksen varassa olevia turvattomia • Därav värnlösa, som åtnjuter kommunalt understöd	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	
	292	—	—	12	3	15	4	74	26	—	407	74	198	209	1
	269	—	1	8	18	27	3	62	16	—	374	81	194	180	2
	235	—	—	13	24	37	8	39	15	—	326	63	165	161	3
	206	—	2	10	42	54	9	31	9	—	300	79	162	138	4
	196	1	2	9	55	66	14	20	6	—	289	77	139	150	5
	176	1	1	13	53	67	16	18	8	—	270	75	154	116	6
	138	—	1	10	62	73	14	17	2	—	230	78	116	114	7
	133	—	4	5	54	63	9	19	4	—	219	77	117	102	8
	136	—	3	9	46	58	14	12	5	—	211	60	113	98	9
	126	—	2	4	62	68	12	12	9	—	215	81	120	95	10
	125	—	1	14	64	79	18	19	4	—	227	82	98	129	11
	169	1	4	5	73	82	15	22	6	—	280	102	151	129	12
	148	1	5	10	50	65	18	16	4	—	234	68	112	122	13
	125	1	1	8	52	61	13	15	8	—	210	76	112	98	14
	133	2	1	8	43	52	15	14	10	—	211	65	90	121	15
	128	1	3	11	54	68	21	8	16	—	221	77	112	109	16
	138	2	3	18	35	56	29	10	16	2	224	63	120	104	17
	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18
	2 873	**10**	**34**	**167**	**790**	**991**	**232**	**408**	**164**	**2**	**4 448**	**1 278**	**2 273**	**2 175**	19
	2 741	13	40	193	810	1 043	262	433	145	1	4 376	1 297	2 248	2 128	20
	2 594	10	35	218	835	1 088	258	418	129	3	4 242	1 298	2 181	2 061	21
	2 559	8	33	224	847	1 104	262	397	91	—	4 159	1 261	2 144	2 015	22
	2 479	13	47	227	831	1 105	299	411	71	2	4 081	1 253	2 107	1 974	23

[1]) I några fall har försörjningsplikten också i fråga om erkända barn fastställts genom överenskommelse eller dom; dessa fall ingår endast en gång i summan. [2]) Inkl. 1 felaktigt registrerat.

73. Äitiysavustukset 1963—67
Moderskapsunderstöd 1963—67

Maternity aid

Vuosi År	Anomuksia • Inlämnade ansökningar Lastensuojeluvirastoon tehtyjä Till barnskyddsverket	Lastenneuvoloihin tehtyjä Till rådgivningsbyråerna för barnavård	Naimisissa olevien äitien tekemiä Av gifta mödrar	Naimattomien äitien tekemiä Av ogifta mödr.	Summa	Avustettuja Understödstagare	Vuoden aikana nostettujen avustusten raha-arvo Värdet av under året lyfta understöd Kaikkiaan Totalsumma	Siitä luontoisavustuksia Därav naturaunderstöd
							mk	
1963	589	7 738	7 878	449	8 327	8 135	409 050	212 800
1964	394	8 211	8 146	459	8 605	8 405	427 550	231 950
1965	258	8 317	8 106	469	8 575	8 367	421 850	241 600
1966	238	8 605 [1])	8 315 [1])	528 [1])	8 843	8 603	436 200	265 850
1967	163	8 893	8 445	611	9 056	8 875	449 800	277 350

[1]) Tarkistetut tiedot • Kontrollerade uppgifter.

74. Perhelisät 1963—67
Familjebidrag 1963—67

Family allowances

Vuosi År	Anomuksia Inlämnade ansökningar	Hyväksyttyjä anomuksia, jolloin lapsia oli perhettä kohden Bifallna ansökningar av familjer, där barnantalet var 2	3	4	5	6	7	8—	Summa	Suoritetut perhelisät • Utbetalade familjebidrag Suurille perheille Åt stora familjer	Perheille, joiden pääasiallinen huoltaja oli Åt familjer, vilkas huvudsakliga försörj. kuollut avlidit	työkyvytön var arbetsoförmögen	Käytön mukaan • Efter användning Huonekalujen ja vuodevaatteiden ostoon För inköp av möbler och sängkläder	Taloustarvikkeiden ostoon För inköp av husgeråd	Vaatteiden ostoon För inköp av kläder	Muihin tarkoituksiin För andra ändamål	Summa
										1 000 mk							
1963..	1 771	342	171	584	310	126	55	26	1 614	94	38	18	92	18	35	5	150
1964..	1 794	341	166	561	300	121	44	26	1 559	99	41	19	92	23	40	4	159
1965..	1 719	338	159	534	272	113	41	27	1 484	102	47	18	98	23	42	4	167
1966..	1 637	334	154	500	266	95	43	24	1 416	95	46	17	98	21	35	4	158
1967..	1 597	352	166	539	261	89	37	23	1 467	95	45	18	97	19	37	5	158

75. Kunnallinen lastensuojelu 1967 • Det kommunala barnskyddet 1967

Communal child welfare

A. Huollettavat avuntarpeen aiheen mukaan • Vårdtagare efter orsaken till hjälpbehov

Persons in care by reason for assistance

Avuntarpeen aihe Orsaken till hjälpbehov	Kaikki huollettavat Samtliga vårdtagare			Niistä • Därav					
				Huollossa [2] I vård [2]			Suojelukasvatuksessa Under skyddsuppfostran		
	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviottomia Utom äktenskap födda	Summa[1]	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviottomia Utom äktenskap födda	Summa[1]	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviottomia Utom äktenskap födda	Summa[1]
Lapsen • Barnets									
sairaus • sjukdom	29	55	84	29	55	84	—	—	—
mielisairaus • sinnessjukdom	—	—	—	—	—	—	—	—	—
vajaamielisyys • psykisk efterblivenhet	482	95	581	481	95	580	1	—	1
muu sielullinen poikkeavuus • annan psykisk avvikelse	83	29	112	75	29	104	8	—	8
sokeus • blindhet	3	1	4	3	1	4	—	—	—
kuurous • dövhet	—	—	—	—	—	—	—	—	—
raajarikkoisuus • vanförhet	1	1	2	1	1	2	—	—	—
sopimaton ansiotoimi • olämpligt förvärvsarbete	—	—	—	—	—	—	—	—	—
koulunkäynnin laiminlyönti • försummande av skolgång	94	8	104	1	1	2	93	7	102
koulun järjestyksen rikkominen • störande av skolans ordning	7	1	8	1	—	1	6	1	7
rangaistava teko • straffbar handling	281	43	329	—	—	—	281	43	329
kerjääminen • tiggeri	55	3	60	—	—	—	55	3	60
irtolaisuus • lösdriveri	76	12	88	—	—	—	76	12	88
tapaaminen juopuneena • anträffad i berusat tillstånd	44	7	52	—	—	—	44	7	52
Vanhempien • Föräldrarnas									
kuolema • död	114	22	136	114	22	136	—	—	—
vähent. työkyky • minsk. arbetsförmåga	2	3	5	2	3	5	—	—	—
sairaus • sjukdom	408	140	548	406	140	546	2	—	2
mielisairaus • sinnessjukdom	126	64	190	126	64	190	—	—	—
vajaamielisyys • psykisk efterblivenhet	3	10	13	3	10	13	—	—	—
ansiotyö • förvärvsarbete	31	95	126	31	95	126	—	—	—
hoidon laiminlyönti • försummande av vård	87	40	127	85	39	124	2	1	3
kasvatuskyvyn puute • odugl. som uppfostr.	54	23	77	54	23	77	—	—	—
lapsen hylkääminen • övergiv. av barnet	49	93	142	49	90	139	—	3	3
työhaluttomuus • arbetsskygghet	6	3	9	5	3	8	1	—	1
huolimattomuus • vårdslöshet	15	16	31	15	16	31	—	—	—
juoppous • dryckenskap	90	17	107	89	17	106	1	—	1
irtolaisuus • lösdriveri	18	49	67	18	49	67	—	—	—
vankilassa olo • fängelsevistelse	27	17	44	27	17	44	—	—	—
lapsen pahoinpitely • misshandel av barnet	9	4	13	9	4	13	—	—	—
koulunkäynnin estäminen • hindrande av skolgång	—	—	—	—	—	—	—	—	—
työnpuute • arbetsbrist	1	1	2	1	1	2	—	—	—
asuntovaikeudet • bostadssvårigheter	635	730	1 365	635	730	1 365	—	—	—
avio- tai asumusero • skilsmässa eller hemskillnad	74	—	74	74	—	74	—	—	—
elatusvelvollisuuden laiminlyönti • försummad försörjningsplikt	116	62	178	116	62	178	—	—	—
Muu syy • Annan orsak	56	65	123	30	63	93	26	2	30
Summa	**3 076**	**1 709**	**4 801**	**2 480**	**1 630**	**4 114**	**596**	**79**	**687**

[1]) Sisältyy 16 syntyperältään tuntematonta, joista huollossa 4 ja suojelukasvatuksessa 12. [2]) Vajaamielishuollossa olevat ml.
[1]) Inkl. 16 av okänd härkomst, av vilka 4 erhållit vård och 12 skyddsuppfostran. [2]) Inkl. vårdtagare i vård för psykiskt efterblivna.

B. Huollettavat iän mukaan • Vårdtagare efter ålder *Persons in care by age*

Ikä, vuotta Ålder, år	Kaikki huollettavat Samtliga vårdtagare			Niistä • Därav								
				Huollossa I vård			Vajaamielishuollossa I vård för psyk. eft.bl.			Suojelukasvatuksessa Under skyddsuppfostran		
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
Alle 2												
Under 2	267	245	512	262	244	506	5	1	6	—	—	—
2— 6	567	491	1 058	535	470	1 005	32	21	53	—	—	—
7— 8	195	175	370	174	169	343	21	6	27	—	—	—
9—12	501	435	936	424	392	816	47	38	85	30	5	35
13—15	469	343	812	282	276	558	49	21	70	138	46	184
16—17	322	234	556	132	117	249	29	18	47	161	99	260
18—	340	217	557	34	15	49	168	132	300	138	70	208
Summa	**2 661**	**2 140**	**4 801**	**1 843**	**1 683**	**3 526**	**351**	**237**	**588**	**467**	**220**	**687**

C. Huollettavat huoltajan sosiaaliryhmän mukaan • Vårdtagare efter försörjarens socialgrupp
Persons in care by social group of supporter

Huoltajan sosiaaliryhmä [1] Försörjarens socialgrupp [1]	Kaikki huollettavat Samtliga vårdtagare			Niistä • Därav					
				Huollossa [3] I vård [3]			Suojelukasvatuksessa Under skyddsuppfostran		
	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviotomia Utom äktenskap födda	Summa [2]	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviotomia Utom äktenskap födda	Summa [2]	Aviosyntyisiä Inom äktenskap födda	Aviotomia Utom äktenskap födda	Summa [2]
Tuntematon • Okänd	128	64	192	97	52	149	31	12	43
Johtavassa asemassa olevia • I ledande ställning	93	4	99	83	3	87	10	1	12
Pienyrittäjiä, työnjohtajia, ylempää toimistohenkilöstöä • Små företagare, arbetsledare, överordnad byråpersonal	151	15	171	111	9	121	40	6	50
Ammattityöntekijöitä, alempaa toimistohenkilöstöä • Yrkesarbetare, underordnad byråpersonal	1 538	389	1 934	1 268	369	1 639	270	20	295
Apu- ja sekatyöntekijöitä • Hjälp- och diversearbetare	894	1 041	1 936	683	1 015	1 698	211	26	238
Ilman ammattia • Utan yrke ..	272	196	469	238	182	420	34	14	49
Summa	**3 076**	**1 709**	**4 801**	**2 480**	**1 630**	**4 114**	**596**	**79**	**687**

[1]) Ks. muist. s. 53. [2]) Ks. alav. 1 s. 134. [3]) Vajaamielishuollossa olevat ml. • [1]) Se anm. på s. 53. [2]) Se not 1 på s. 134. [3]) Inkl. vårdtagare i vård för psykiskt efterblivna.

D. Huollettavat syntymäpaikan mukaan • Vårdtagare efter födelseort *Persons in care by birthplace*

	Helsinki Helsingfors	Helsingin seutu Helsingforsregionen	Muut kaupungit ja kauppalat Andra städer och köpingar	Muut maalaiskunnat Andra landskommuner	Ulkomaat Utlandet	Tuntematon paikkakunta Okänd ort	Summa
Kaikki huollettavat • Samtliga vårdtagare	*3 850*	*129*	*448*	*278*	*73*	*23*	*4 801*
Huollossa • I vård	2 889	106	305	180	41	5	3 526
Vajaamielishuollossa. • I vård för psykiskt efterblivna	462	11	62	26	26	1	588
Suojelukasvatuksessa • Under skyddsuppfostran	499	12	81	72	6	17	687

Muist. taul. A-D. Avohuoltotapaukset ml. • *Anm. till tab. A-D.* Inkl. fall i öppen vård.

E. Huollettavien sijoitus • Vårdtagarnas placering *Placing of persons in care*

Sijoitus Placering	Poikia Gossar		Tyttöjä Flickor		Kaikkiaan Samtliga			Hoitopäiviä Vårddagar
	Ikäryhmä, vuotta • Åldersgrupp, år							
	0—6	7—	0—6	7—	0—6	7—	Summa	
Lastenhuolto • Barnskyddet								
Kaupungin laitoksissa • I stadens anstalter	385	336	327	199	712	535	1 247	147 773
Yksityisissä tai toisten kuntain laitoksissa I privata eller andra kommuners anstalter	209	146	155	137	364	283	647	194 515
Valtion laitoksissa • I statens anstalter	3	4	2	6	5	10	15	2 086
Perhehoidossa • I familjevård	200	560	230	627	430	1 187	1 617	593 945
Summa	**797**	**1 046**	**714**	**969**	**1 511**	**2 015**	**3 526**	**938 319**
Siitä • Därav								
Vuoden aikana tulleita • Under året tillkomna	360	154	335	124	695	278	973	93 677
Vuoden aikana poistuneita • Under året avgångna	319	184	284	160	603	344	947	89 743
Vuoteen 1968 siirtyneitä • Till år 1968 överförda	478	862	430	809	908	1 671	2 579	848 576
Vajaamielishuolto • Vård för psykiskt efterblivna								
Kaupungin laitoksissa • I stadens anstalter	28	108	15	60	43	168	211	63 209
Yksityisissä tai toisten kuntain laitoksissa I privata eller andra kommuners anstalter	9	182	6	142	15	324	339	109 315
Valtion laitoksissa • I statens anstalter	—	13	—	8	—	21	21	7 786
Perhehoidossa • I familjevård	—	11	1	5	1	16	17	4 613
Summa	**37**	**314**	**22**	**215**	**59**	**529**	**588**	**184 923**
Siitä • Därav								
Vuoden aikana tulleita • Under året tillkomna	14	37	7	32	21	69	90	7 309
Vuoden aikana poistuneita • Under året avgångna	11	32	7	26	18	58	76	4 149
Vuoteen 1968 siirtyneitä • Till år 1968 överförda	26	282	15	189	41	471	512	180 774
Suojelukasvatus • Skyddsuppfostran								
Kaupungin laitoksissa • I stadens anstalter	—	215	—	112	—	327	327	32 947
Yksityisissä tai toisten kuntain laitoksissa I privata eller andra kommuners anstalter	—	20	—	50	—	70	70	14 239
Valtion laitoksissa • I statens anstalter	—	77	—	11	—	88	88	31 019
Perhehoidossa • I familjevård	—	36	—	3	—	39	39	12 173
Huostassa ilman sijoitusta • I vård utan placering	—	119	—	44	—	163	163	•
Summa	**—**	**467**	**—**	**220**	**—**	**687**	**687**	**90 378**
Siitä • Därav								
Vuoden aikana tulleita • Under året tillkomna	—	165	—	113	—	278	278	25 007
Vuoden aikana poistuneita • Under året avgångna	—	144	—	95	—	239	239	6 255
Vuoteen 1968 siirtyneitä • Till år 1968 överförda	—	323	—	125	—	448	448	84 123
Kaikkiaan • Samtliga								
Kaupungin laitoksissa • I stadens anstalter	*413*	*659*	*342*	*371*	*755*	*1 030*	*1 785*	*243 929*
Yksityisissä tai toisten kuntain laitoksissa I privata eller andra kommuners anstalter ..	*218*	*348*	*161*	*329*	*379*	*677*	*1 056*	*318 069*
Valtion laitoksissa • I statens anstalter	*3*	*94*	*2*	*25*	*5*	*119*	*124*	*40 891*
Perhehoidossa • I familjevård	*200*	*607*	*231*	*635*	*431*	*1 242*	*1 673*	*610 731*
Huostassa ilman sijoitusta • I vård utan placering	—	*119*	—	*44*	—	*163*	*163*	•
Summa	**834**	**1 827**	**736**	**1 404**	**1 570**	**3 231**	**4 801**	**1 213 620**
Siitä • Därav								
Vuoden aikana tulleita • Under året tillkomna	*374*	*356*	*342*	*269*	*716*	*625*	*1 341*	*125 993*
Vuoden aikana poistuneita • Under året avgångna	*330*	*360*	*291*	*281*	*621*	*641*	*1 262*	*100 147*
Vuoteen 1968 siirtyneitä • Till år 1968 överförda	*504*	*1 467*	*445*	*1 123*	*949*	*2 590*	*3 539*	*1 113 473*

Muist. taul. 75. Vajaamielislain mukaiset tapaukset (iästä riippumatta) ml.
Anm. till tab. 75. Inkl. fall, som grundar sig på lagen om psyk. efterblivna (ober. av ålder).

76. Lapsilisät[1]) 1955—67
Barnbidrag[1]) 1955—67

Child allowances

Vuosi ja vuosineljännes[2]) År och kvartal[2])	Perheet lapsiluvun mukaan • Familjer efter barnantal												Perheitä yhteensä Totalantal familjer	Lapsia[3]) Barn[3])	Vuosineljännekseen maksut Utbetalningar under kvartalet 1 000 mk
	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12			
1955	30 675	18 137	6 860	1 910	534	123	37	11	3	2	—	—	58 292	99 877	3 596
1956	31 325	18 487	6 955	1 964	523	134	34	13	5	1	—	—	59 441	101 779	3 664
1957	31 989	18 887	7 078	2 039	509	158	35	16	3	2	—	—	60 716	103 851	3 748
1958	32 646	19 225	7 123	2 034	496	165	47	12	3	3	—	—	61 754	105 596	3 802
1959	33 549	19 679	7 217	2 019	498	164	47	11	4	1	—	—	63 189	107 682	3 877
1960	34 564	19 908	7 211	1 972	517	150	55	9	2	1	—	—	64 389	109 004	3 924
1961	35 389	20 326	7 222	1 964	527	140	60	9	4	0	—	—	65 641	111 045	4 630
1962	34 827	20 169	7 151	1 853	513	130	46	13	3	—	—	—	[4]) 65 229	109 173	5 121
1963	35 293	20 179	7 075	1 826	482	127	42	13	3	0	—	—	65 040	109 058	5 294
1964	35 519	20 361	7 040	1 774	468	121	34	13	5	1	—	—	65 336	109 210	5 537
1965	35 474	20 638	7 033	1 742	447	108	33	13	4	1	—	—	65 493	109 380	5 606
1966	35 862	21 338	7 098	1 778	425	99	41	12	2	3	—	—	66 658	111 373	5 767
1967 I ..	36 256	21 723	7 072	1 774	416	99	39	11	2	1	1	1	67 395	112 398	6 125
II ..	36 327	21 860	7 083	1 756	415	90	40	10	2	1	1	1	67 586	112 606	6 140
III ..	36 910	21 954	7 113	1 766	408	92	36	10	3	—	1	1	68 294	113 401	6 178
IV ..	37 125	22 164	7 142	1 773	408	98	33	11	3	—	1	—	68 758	114 202	6 220

[1]) Maksuosoitusten mukaan. [2]) V. 1955—66 keskimäärin. [3]) Laitoksissa olevat ml. [4]) Ml. 524 perhettä, joita ei ole voitu jaoitella lapsiluvun mukaan.
[1]) Enligt betalningsanvisningarna. [2]) I medeltal åren 1955—66. [3]) Inkl. barn i anstalter. [4]) Inkl. 524 familjer, vilka ej kunnat indelas efter barnantalet.

Muist. Erityislapsilisää suoritettiin vuoden 1967 (1966) viimeisellä neljänneksellä 3 095 (2 960) lapsesta 155 358 (145 656) mk, koko vuoden aikana kaikkiaan 606 396 (586 824) mk.
Anm. Specialbarnbidrag utbetalades under det sista kvartalet år 1967 (1966) för 3 095 (2 960) barn 155 358 (145 656) mk, för hela året sammanlagt 606 396 (586 824) mk.

77. Vajaamielisten päivähuoltolat 1963—67
Daghemmen för psykiskt utvecklingshämmade 1963—67

Training centres for mentally handicapped

Vuosi ja huoltola År och daghem	Huollettavia 31/12 Vårdade 31/12	Siitä miespuolisia Därav manliga	Ikä, vuotta Ålder, år			Kehitystaso Utvecklingsnivå		
			0—6	7—15	16—	Vaikea-asteisesti Svårt	Keskiasteisesti Medelsvårt	Lieväasteisesti Lindrigt
						vajaamieliset psykiskt utvecklingshämmade		
1967								
Tyynelä	69	38	15	37	17	4	46	19
Vantaala • Vandala	48	28	5	28	15	6	29	13
Käpylän koulu- ja työkeskus • Kottby skol- och arbetscentral								
kouluos. • skolavd.	40	20	—	36	4	—	13	27
työos. • arbetsavd.	53	41	—	—	53	—	14	39
Aula-työkoti • Aula arbetshem	52	22	—	2	50	1	33	18
Summa	**262**	**149**	**20**	**103**	**139**	**11**	**135**	**116**
1966.....	230	128	10	90	130	23	105	102
1965.....	223	123	13	97	113	52	110	61
1964.....	222	125	12	103	107	50	107	65
1963.....	222	121	10	110	102	52	110	60

78. Lastenhoitoyhdistyksen laitokset 1950—67
Barnavårdsföreningens inrättningar 1950—67

Institutions of the Association for Child Welfare

Vuosi År	Lastenkodit Barnhemmen			Oleskelupäiviä lastenseimissä ja lastentarhassa Vistelsedagar i barnkrubborna och i barnträdgården	Tallbo-kodissa hoid. koululapsia . I Tallbohemmet vård. skolbarn	Äitejä lapsineen Pippingskölds äitikodissa . Mödrar med barn i Pippingskölds mödrahem
	Hoidettuja lapsia Vårdade barn	Huoltopäiviä Vårddagar				
		Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin lasta kohti Medelt. per barn			
1950....	100	21 616	216.2	12 467	26	130
1955....	171	27 148	158.8	28 620	22	132
1960....	171	25 769	150.7	29 423	21	96
1961....	170	27 743	163.2	30 610	26	104
1962....	167	27 316	163.6	30 409	23	82
1963....	162	27 643	170.6	28 818	21	83
1964....	144	27 902	193.8	30 508	21	[1]) 33
1965....	170	27 004	158.8	27 606	21	•
1966....	162	25 999	160.5	29 155	16	•
1967....	146	26 968	184.7	27 619	14	•

[1]) 16. V. saakka • Till 16. V.

79. Majoitussuojien käyttö 1957—67
Utnyttjandet av härbärgena 1957—67
Use of lodgings

Vuosi År	Helsingin vieraskoti ja yömaja Helsingfors gästhem och natthärbärge				Helsingin uudet asuntolat Oy		Helsingin seurakuntien Diakoniakeskus Helsingfors församlingars Diakonicentral		Pelastusarmeija Frälsningsarmén		Raittiuskoti Nykterhetshemmet
	Vieraskoti Gästhemmet		Yömaja Natthärbärget								
	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor	Miehet Män
	yöpyivät, kertaa • övernattade, gånger										
1957	22 523	5 061	87 528	24 708	291 118	89 546	7 562	16 403	181 418	20 579	8 640
1958	22 609	4 625	86 539	24 123	285 083	75 754	6 892	15 031	175 884	20 089	8 650
1959	22 452	4 814	84 981	23 662	434 435	63 948	6 463	12 593	178 725	20 619	8 100
1960	22 689	4 743	86 197	24 447	409 258	67 172	6 692	13 128	182 000	19 363	8 700
1961	22 270	4 842	81 727	23 109	379 066	66 977	7 857	12 703	182 931	19 924	8 680
1962	28 670	5 072	74 225	20 621	463 171	64 926	10 756	14 840	161 076	19 765	8 500
1963	46 064	4 706	54 220	20 193	537 066	63 824	12 013	15 093	241 072	19 553	8 544
1964	46 041	4 047	53 625	19 164	556 685	59 952	11 812	15 045	160 945	19 601	8 460
1965	45 862	3 640	54 072	17 195	599 226	60 004	11 289	18 811	159 585	19 188	8 507
1966	46 480	3 424	55 968	15 874	600 388	59 513	11 292	19 865	186 105	17 361	7 839
1967	45 445	4 239	63 334	12 558	517 947	60 510	11 933	21 192	224 911	19 496	8 715

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Naisten Asuntola Valkonauha Förbundet Vita bandets natthärbärge	Kovaosaisten Ystävät r.y. De nödställdas Vänner r.f.		NNKY:n Vierasmaja KFUK:s Gästhärbärge	Suur-Helsingin Valkonauha r.y. Liisankoti	Helsingin Kristillisen Työväen Naisosasto r.y:n Palvelijatarkoti	Kaikki käytetyt yösijat Samtliga övernattningar		
	Naiset Kvinnor	Miehet Män	Naiset Kvinnor				Miehet Män	Naiset Kvinnor	Summa
	yöpyivät, kertaa • övernattade, gånger								
1957	4 097	78 038	8 030	..	..	..	676 827	168 424	845 251
1958	4 855	100 160	8 030	..	..	..	685 817	152 507	838 324
1959	4 378	103 519	8 368	..	..	..	838 675	138 382	977 057
1960	5 359	95 235	8 061	..	..	..	810 771	142 273	953 044
1961	5 410	99 043	6 981	5 000	..	..	781 574	144 946	926 520
1962	6 189	97 780	8 362	4 423	..	..	844 178	144 198	988 376
1963	6 322	102 175	7 630	5 822	3 590	..	1 001 154	146 733	1 147 887
1964	6 166	117 330	8 586	5 125	4 030	..	954 898	141 716	1 096 614
1965	5 992	122 623	7 144	3 731	3 034	..	1 001 164	138 739	1 139 903
1966	[1] 3 004	119 161	7 652	4 586	3 162	..	1 027 233	134 441	1 161 674
1967	•	120 397	8 245	4 920	2 932	8 325	992 682	142 417	1 135 099

[1]) Asuntolan toiminta lopetettiin 31. 7. 1966 • Natthärbärgets verksamhet avslutades 31. 7. 1966.

Muist. Vuonna 1967 lisäksi päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjille tarkoitetuissa majoitussuojissa 48 920 miesten yöpymistä (Huoltoviraston Toukolan hoitokodissa 7 926, Pelastusarmeijan Inarintien asuntolassa 8 210 sekä Suoja-Pirtti r.y:n asuntoloissa 32 784). Muissa majoitussuojissa 2 718 miesten ja 7 974 naisten yöpymistä (Kriminaalihuolto r.y:n yömajassa ja asuntolassa 4 242 sekä Hesperian sairaalan naispotilaiden asuntolassa 6 450).

Anm. År 1967 övernattade dessutom män i härbärgen avsedda för missbrukare av berusningsmedel 48 920 gånger (i under Vårdverket lydande vårdhemmet Majstad 7 926, i Frälsningsarmens härbärge vid Enarevägen 8 210 samt i Suojapirtti 32 784). I övriga härbärgen övernattade män 2 718 och kvinnor 7 974 gånger (i Kriminalvård rf:s härbärge 4 242 samt i härbärget för Hesperia sjukhusets kvinnliga patienter 6 450).

80. Avustuskassat 1961—66
Understödskassor 1961—66
Benefit societies

A. Avustuskassat ja niiden jäsenmäärä • Understödskassorna och deras medlemsantal
Benefit societies and members

Vuosi ja kassan toimiala År och kassans verksamhetsart	Kassoja Kassor	Jäseniä keskimäärin vuodessa Medlemmar i medeltal per år			
		Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Keskimäärin kassaa kohti I medeltal per kassa
1966					
Sairaus- ja äitiysavustus • Sjuk- och moderskapsunderstöd	33	25 138	19 020	44 158	1 338
Hautaus- ja eroavustus • Begravnings- och avgångshjälp	61	67 828	41 029	108 857	1 785
Vanhuus- ja työkyvyttömyyseläkkeet • Ålders- och invaliditetspensioner	23	21 986	31 061	53 047	2 306
Perhe-eläkkeet • Familjepensioner	18	17 482	18 714	36 196	2 011
Avustuskassat[1]) • Understödskassor[1])	**76**	**80 866**	**56 005**	**136 871**	**1 801**
1965					
Sairaus- ja äitiysavustus • Sjuk- och moderskapsunderstöd	32	23 248	13 944	37 192	1 162
Hautaus- ja eroavustus • Begravnings- och avgångshjälp	60	63 802	30 998	94 800	1 580
Vanhuus- ja työkyvyttömyyseläkkeet • Ålders- och invaliditetspensioner	25	20 867	28 657	49 524	1 981
Perhe-eläkkeet • Familjepensioner	20	16 997	17 838	34 835	1 742
Avustuskassat[1]) • Understödskassor[1])	**76**	**78 179**	**45 498**	**123 677**	**1 627**
1964	81	76 259	45 528	121 787	1 504
1963	84	74 539	41 951	116 490	1 387
1962	84	76 029	44 297	120 326	1 432
1961	85	73 925	42 877	116 802	1 374

[1]) Avustuskassalla saattaa olla useampi kuin 1 toimiala • Till understödskassan kan höra flera verksamhetsgrenar.

B. Tulot ja menot • Inkomster och utgifter *Income and expenditure*

		1961	1962	1963	1964	1965	1966
		1 000 mk					
Tulot • Inkomster							
Liittymismaksut	Inträdesavgifter	3	8	1	1	1	1
Jäsenmaksut	Medlemsavgifter	8 457	7 104	7 924	7 397	8 057	9 174
Kannatusmaksut	Subventioner	12 989	12 850	25 279	30 270	36 839	35 725
Pääomantuotto	Kapitalavkastning	13 849	15 908	18 577	22 147	22 691	27 925
Jälleenvakuutus	Återförsäkring	—	—	15	15	1 325	48
Muut tulot	Övriga inkomster	919	1 479	7 828	3 886	1 971	4 462
	Summa	**36 217**	**37 349**	**59 624**	**63 716**	**70 884**	**77 335**
	Vajaus • Brist	20	4 021	4 514	2 876	1 972	1 647
	Kassojen luku • Antal kassor	10	10	12	18	16	11
Menot • Utgifter							
Avustukset[1])	Understöd[1])	13 373	15 504	17 010	19 938	23 863	28 890
Hallintokustannukset	Förvaltningskostnader	632	773	1 360	1 429	1 691	1 990
Verot	Skatter	153	1 233	2 422	2 012	1 442	611
Vastuunsiirrot	Ansvaröverföringar	—	—	4 766	1 304	125	50
Jälleenvakuutus	Återförsäkring	—	—	406	76	107	20
Muut menot	Övriga utgifter	677	2 211	38	515	656	387
Siirrot rahastoihin	Överföring till fonder	20 700	20 649	37 454	40 586	44 238	44 467
	Summa	**35 535**	**40 370**	**63 456**	**65 860**	**72 122**	**76 415**
	Ylijäämä • Överskott	702	1 000	682	732	734	2 567

[1]) Takaisinostot ja maksupalautukset ml. • Inkl. återköp och premieåterbäring.

C. Sairaus- ja äitiysavustuskassat • Sjuk- och moderskapsunderstödskassor *Sickness and maternity benefit societies*

		1961	1962	1963	1964	1965	1966
Sairaus- ja synnytystapauksia[1])	*Sjukdoms- och födelsefall*[1])	*8 484*	*9 229*	*7 366*	*6 557*	*7 522*	*15 330*
Sairaustapauksia	Sjukdomsfall	8 080	8 774	7 015	6 211	7 065	14 222
Synnytystapauksia	Födelsefall	404	455	351	346	457	1 108
Tapauksia 1 000 jäsentä kohti	Fall per 1 000 medlemmar	224	229	214	183	202	347
Sairauspäiviä[2])	*Sjukdagar*[2])	*154 757*	*169 289*	*140 758*	*127 829*	*133 125*	*179 296*
Sairauspäiviä tapausta kohti	Sjukdagar per fall	19	19	20	21	19	13
		1 000 mk					
Maksettuja avustuksia	*Utbetalade understöd*	*2 070*	*2 406*	*2 248*	*2 415*	*2 818*	*4 383*
Päivärahaa	Dagspenning	1 213	1 437	1 210	1 258	1 577	2 660
» sairauspäivää kohti, mk	» per sjukdag, mk	7.83	8.49	8.60	9.84	11.84	14.84
Lääkärin palkkioita	Läkararvoden	269	317	328	348	377	443
Lääkkeitä ja sidetarpeita	Läkemedel o. förbandsmaterial	187	203	244	291	310	466
Sairaalahoitoa	Sjukhusvård.....	131	147	169	192	141	170
Muuta hoitoa	Annan vård.....	115	118	142	155	248	387
Äitiysrahaa	Moderskapspenning	155	184	155	171	165	257

[1]) Tapaukset, joista on suoritettu päivärahaa ja/tai sairaanhoidon kustannuksia. — Avustuskassat huolehtivat myös sairausvakuutuslain mukaisista etuuksista jäsenilleen, vrt. tapausten lukua v. 1966 aikaisempiin vuosiin. [2]) Lukuun ottamatta synnytystapausten aiheuttamia sairauspäiviä.
[1]) Fall, för vilka utbetalats dagspenning och/eller utgifter för sjukvård. — Understödskassorna bevakar även medlemmarnas förmåner i enlighet med sjukförsäkringslagen, jfr antalet fall år 1966 med tidigare år. [2]) Exkl. sjukdagar på grund av födelsefall.

D. Hautaus- ja eroavustuskassat • Begravnings- och avgångshjälpkassor *Funeral and retirement societies*

Vuosi År	Hautausavustus • Begravningshjälp			Eroavustus • Avgångshjälp		
	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 mk	Tapausta kohti Per fall mk	Tapauksia Fall	Maksettuja avustuksia Utbetalade understöd 1 000 mk	Tapausta kohti Per fall mk
1961	711	443	622.66	632	343	542.20
1962	778	480	617.23	626	382	610.10
1963	685	473	690.26	590	487	825.97
1964	726	628	865.33	656	532	811.22
1965	743	570	767.07	759	634	835.63
1966	662	742	1 120.18	845	708	838.00

E. Eläkekassat • Pensionskassor *Pensions societies*

Vuosi År	Vuoden aikana maksettuja • Under året utbetalade										
	Vanhuuseläkkeitä Ålderspensioner		Työkyvyttömyyseläkkeitä Invaliditetspensioner		Lakisäät. eläkkeitä Lagstadgade pensioner	Muita korvauksia[1]) Övriga ersättningar[1])	Summa	Perhe-eläkkeitä Familjepensioner		Muita korvauksia[1]) Övriga ersättningar[1])	Summa
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk				Luku Antal	1 000 mk		
1963	3 447	8 297	999	1 777	112	1 534	11 720	1 535	2 078	4	2 082
1964	3 738	10 142	1 008	1 848	592	1 174	13 756	1 654	2 603	4	2 607
1965	4 038	12 268	1 097	1 881	1 359	1 221	16 729	1 820	3 108	4	3 112
1966	4 261	13 770	1 052	2 051	2 424	1 207	19 452	1 712	3 601	4	3 605

[1]) Takaisinostot ja maksupalautukset • Återköp och premieåterbäring.

81. Kansaneläkkeensaajat ja eläkkeet joulukuun 31 päivänä 1964—67
Folkpensionstagare och pensioner den 31 december 1964—67

National pensioners and pensions, Dec. 31

A. Eläkkeensaajat • Pensionstagare The number of pensioners

	Vanhuuseläkkeensaajat Ålderdomspensionstagare		Työkyvyttömyyseläkkeensaajat Invalidpensionstagare		Vanhuudentuensaajat Ålderdomsstödstagare		Summa
	Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%	
1967							
Vain perusosaa saavat • Erhåller endast grunddel ..	21 999	46	3 592	31	•	•	25 591
Vähennettyä tukiosaa saavat • Erhåller minskad understödsdel	5 806	12	990	9	747	38	7 543
Täyttä tukiosaa saavat • Erhåller full understödsdel..	20 168	42	6 836	60	1 229	62	28 233
Siitä tukilisänsaajia • Därav understödstilläggstagare	8 404	18	2 733	24	512	26	11 649
Summa	**47 973**	**100**	**11 418**	**100**	**1 976**	**100**	[4] **61 367**
1966	46 415		10 435		1 905		[3] 58 755
1965	44 858		10 067		1 836		[2] 56 761
1964	43 549		10 381		1 927		[1] 55 857

[1]) Siitä 664 apulisän saajaa ja 147 hoitolisän saajaa. [2]) Samoin 3 927 ja 1 295. [3]) Samoin 4 271 ja 1 395. [4]) Samoin 4 566 ja 1 544.
[1]) Av dessa får 664 hjälptillägg och 147 vårdtillägg. [2]) Dito 3 927 och 1 295. [3]) Dito 4 271 och 1 395. [4]) Dito 4 566 och 1 544.

B. Eläkkeet [1]) • Pensioner [1]) Pensions

Vuosi År	Perusosat Grunddelar		Tukiosat Understödsdelar		Apulisät Hjälptillägg		Hoitolisät Vårdtillägg		Tukilisät Understödstillägg		Summa
	mk	%	mk	%	mk	%	mk	%	mk	%	mk
1964	25 250 664	40	36 789 876	59	406 368	1	132 300	0	•	•	62 579 208
1965	36 939 732	48	37 086 384	48	2 403 324	3	1 165 500	1	•	•	77 594 940
1966	40 204 164	44	41 601 096	46	2 716 356	3	1 322 460	1	5 264 880	6	91 108 956
1967	45 533 928	44	47 351 736	45	3 177 936	3	1 593 408	2	6 491 940	6	104 148 948

[1]) Voimassa olevien eläkkeiden vuotuismäärät • Årsbeloppen för gällande pensioner.

82. Vanhusten väliaikainen asumistuki (kuukaudessa) 1964—67
Åldringarnas temporära bostadsbidrag (i månaden) 1964—67

Monthly temporary housing allowances for the old people

Vuosi- ja ikäryhmä År och åldersgrupp	Avioparit • Äkta par			Yksinäiset • Ensamma						Summa				
				miehet • män			naiset • kvinnor							
	Luku Antal	Asumistuki Bostadsbidrag	Keskimäärin I medeltal	Luku Antal	Asumistuki Bostadsbidrag	Keskimäärin I medeltal	Luku Antal	Asumistuki Bostadsbidrag	Keskimäärin I medeltal	Luku Antal	Asumistuki Bostadsbidrag	Keskimäärin I medeltal 1967	1966	1965
		mk			mk			mk			mk			
1967														
60—64	15	897	59.80	15	347	23.13	196	6 836	34.88	226	8 080	35.75	35.95	39.03
65—69	87	6 486	74.55	43	1 360	31.63	552	19 987	36.21	682	27 833	40.81	37.23	35.37
70—74	90	7 200	80.00	47	1 866	39.70	643	23 639	36.76	780	32 705	41.93	39.16	37.40
75—79	41	3 113	75.93	29	970	33.45	405	14 830	36.62	475	18 913	39.82	36.13	33.23
80—84	16	1 070	66.88	13	432	33.23	179	6 257	34.96	208	7 759	37.30	34.88	33.52
85—	7	455	65.00	5	218	43.60	48	1 597	33.27	60	2 270	37.83	36.48	32.45
Summa	**256**	**19 221**	**75.08**	**152**	**5 193**	**34.16**	**2 023**	**73 146**	**36.16**	**2 431**	**97 560**	**40.13**	**37.40**	**35.45**
1966..	165	11 328	68.65	93	3 260	35.05	1 554	53 186	34.23	1 812	67 774			
1965..	144	9 535	66.22	83	2 970	35.78	1 328	42 621	32.09	1 555	55 126			
1964..	98	6 114	62.39	45	1 426	31.69	856	26 284	30.71	999	33 824			

83. Lapsiperheiden asumistuki syyskuussa 1968
Bostadsbidrag för familjer med barn i september 1968
Housing allowances for families with children in September

A. Perheittäin • Efter familjer *By family size*

	Perheitä, joissa oli • Familjer med							Summa
	3	4	5	6	7	8	9—	
	henkilöä • personer							
	225	757	781	454	181	62	50	2 510
Asumistuki • Bostadsbidrag, mk	24 672.00	78 806.00	108 060.00	76 162.00	34 846.00	14 530.00	12 841.00	349 917.00
Keskimäärin • I medeltal, mk ..	109.65	104.10	138.36	167.76	192.52	234.35	256.82	139.41
Suurin • Maximum, mk	200.00	366.00	329.00	419.00	421.00	418.00	418.00	421.00
Pienin • Minimum, mk	39.00	36.00	36.00	45.00	41.00	61.00	61.00	36.00

B. Huoneistoittain • Efter lägenheter *By number of rooms*

	Huoneistoja, joissa oli • Lägenheter med				Summa
	2	3	4	5—	
	huonetta[1]) • rum[1])				
	914	1 185	282	129	2 510
Asumistuki • Bostadsbidrag, mk	89 108.00	167 679.00	57 541.00	35 589.00	349 917.00
Keskimäärin • I medeltal, mk	97.49	141.50	204.05	275.88	139.41
Suurin • Maximum, mk	248.00	354.00	399.00	421.00	421.00
Pienin • Minimum, mk	36.00	45.00	52.00	124.00	36.00

[1]) Lisäksi keittiö tai keittokomero • Därtill kök eller kokvrå.

IX Opetustoimi ja sivistyslaitokset • Undervisningsväsen och bildningsanstalter
Public Education and Culture

84. Sedmigradskyn pientenlastenkoulut ja Marian turvakoti 1965/66—1967/68
Sedmigradskys småbarnsskolor och Marias asyl 1965/66—1967/68
Sedmigradsky nursery schools and Maria asylum

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Opettajia • Lärare	Lapsia lokakuun 1 pnä • Barn den 1 oktober												
		Kaikkiaan • Samtliga	Siitä poikia Därav gossar	Ikä vuoden päättyessä Ålder vid årets slut				Äidinkieli Modersmål			Perheenpään sosiaaliryhmä (a)[1]) Familjeföreståndarens socialgrupp (a)[1])			
				3	4	5	6	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	I	II	III	IV
				vuotta • år										
1967/68														
Sedmigradskyn koulu Sedmigradskys skola														
I	1	27	11	—	12	10	5	5	21	1	16	8	2	1
II	1	25	14	4	7	8	6	3	22	—	12	8	5	—
Marian turvakoti • Marias asyl	2	45	18	5	18	11	11	7	37	1	33	3	9	—
Pientenlastenkoulut • Småbarnsskolor														
Porintien • Björneborgsvägens	1	25	13	—	1	9	15	4	19	2	19	2	4	—
Vanhaistentien • Gamlasvägens	1	25	14	—	9	8	8	2	23	—	11	10	4	—
Vartiokylän • Botby	1	25	12	—	—	13	12	—	25	—	7	10	7	1
Maunulan • Månsas	1	24	12	3	2	11	8	4	20	—	11	3	—	10
Laajasalon • Degerö	1	24	7	8	6	7	3	4	20	—	16	5	3	—
Summa	**9**	**220**	**101**	**20**	**55**	**77**	**68**	**29**	**187**	**4**	**125**	**49**	**34**	**12**
1966/67	8	184	85	13	39	68	64	32	147	5	104	50	28	2
1965/66	8	199	89	6	34	68	91	33	161	5	126	59	13	1

[1]) Ks. muist. s. 53 • Se anm. på s. 53.

85. Kaupungin lastentarhat ja niihin liittyvät laitokset 1944/45—1967/68
Stadens barnträdgårdar och till dem anslutna anstalter 1944/45—1967/68

Municipal kindergartens and institutions connected with them

Vuosi ja laitokset År och anstalter	Laitoksia [1]) Anstalter [1])	Johtajia ja opettajia Föreståndare och lärare	Laitosten luettelossa olleet lapset lokakuun 1 pnä • Inskrivna barn den 1 oktober															
			Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden päättyessä Ålder vid kalenderårets slut					Äidinkieli Modersmål			Perheenpään sosiaaliryhmä [2]) Familjeföreståndarens socialgrupp [2])			
				Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	−1	2−3	4−5	6−7	8−	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	I	II	III	IV
						vuotta • år											
1967/68	**124**	**398**	**7 663**	**3 873**	**3 790**	**424**	**1 100**	**3 416**	**2 636**	**87**	**6 842**	**804**	**17**	**1 187**	**1 675**	**3 618**	**1 183**
Laitoksen laatu • Anstaltens art																	
Lastentarhat • Barnträdgårdar	82	354	6 440	3 252	3 188	—	467	3 409	2 564	—	5 646	778	16	1 165	1 505	2 922	848
Koululasten päiväkodit • Daghem för skolbarn	5	7	159	80	79	—	—	—	72	87	152	7	—	6	18	92	43
Lastenseimet • Barnkrubbor	37	37	1 064	541	523	424	633	7	—	—	1 044	19	1	16	152	604	292
Opetuskieli • Undervisningsspråk																	
Kaksikieliset • Tvåspråkiga	3	11	240	103	137	—	10	109	121	—	171	69	—	76	78	58	28
Suomenkieliset • Finska	111	350	6 727	3 429	3 298	424	1 013	2 864	2 339	87	6 614	99	14	831	1 405	3 370	1 121
Ruotsinkieliset • Svenska	10	37	696	341	355	—	77	443	176	—	57	636	3	280	192	190	34
1966/67	115	381	7 192	3 637	3 555	398	1 071	3 308	2 321	94	6 429	747	16	1 091	1 547	3 388	1 166
1965/66	113	364	6 837	3 438	3 399	370	978	3 149	2 246	94	6 016	805	16	959	4	541	1 337
1964/65	106	341	6 486	3 279	3 207	321	877	3 112	2 078	98	5 710	755	21	921	4	236	1 329
1963/64	102	334	5 955	3 006	2 949	270	776	2 825	1 983	101	5 158	784	13	911	3	807	1 237
1962/63	97	315	5 913	2 961	2 952	283	730	2 778	2 010	112	5 082	816	15	946	3	766	1 201
1961/62	98	315	6 162	3 113	3 049	262	800	2 929	2 011	160	5 330	810	22	955	3	878	1 329
1960/61	96	309	5 950	2 972	2 978	233	761	2 930	1 880	146	5 099	836	15	1 016	3	619	1 315
1959/60	93	302	5 949	2 926	3 023	221	760	2 851	1 946	171	5 063	863	23	1 030	3	516	1 403
1958/59	90	292	5 707	2 797	2 910	191	765	2 743	1 837	171	4 831	858	18	928	3	475	1 304
1957/58	90	297	5 812	2 863	2 949	209	758	2 860	1 792	193	4 990	799	23	984	3	506	1 322
1956/57	88	291	5 643	2 752	2 891	218	648	2 758	1 827	192	4 797	834	12	900	3	340	1 403
1955/56	85	281	5 617	2 745	2 872	198	622	2 655	1 940	202	4 764	837	16	806	909	2 753	1 149
1954/55	64	268	5 548	2 723	2 825	174	611	2 522	2 041	200	4 619	914	15	..	..	..	..
1949/50	49	203	4 140	2 113	2 027	92	636	2 221	1 002	189	3 335	787	18	..	..	..	..
1944/45	31	147	2 757	1 406	1 351	74	565	1 204	577	337	2 311	430	16	..	..	..	..

[1]) Lukuvuodesta 1955/56 lähtien lastentarhojen, päiväkotien ja lastenseimien summa, aikaisemmin itsenäisten laitosten luku. [2]) Ks. muist. s. 53.
[1]) Fr.o.m. läsåret 1955/56 det sammanlagda antalet barnträdgårdar, daghem och barnkrubbor, tidigare antalet självständiga inrättningar. [2]) Se anm. på s. 53.

86. Oppivelvolliset lapset 1955—67
Läropliktiga barn i skolåldern 1955—67
Children of compulsory school age

	Kouluikäisiä lapsia syyslukukaudella • Barn i skolåldern under höstterminen											
	Suomenkielisessä luettelossa I finska registret						Ruotsinkielisessä luettelossa I svenska registret					
	1955	1960	1964	1965	1966	1967	1955	1960	1964	1965	1966	1967
Lapsia, joita opetettiin • Barn, som undervisades i	*46 601*	*50 148*	*49 739*	*49 621*	*50 586*	*52 953*	*9 160*	*7 918*	*6 103*	*5 848*	*5 368*	*5 162*
Helsingin kansakoulussa • Folkskola i Helsingfors	31 174	24 188	26 384	26 012	26 405	26 463	4 803	2 855	2 448	2 272	2 151	2 012
Kansalaiskoulussa • Medborgarskola		4 911	3 669	3 642	3 616	3 492		346	194	173	153	132
Tarkkailu- ja erityisluokilla • Observations- och specialklasser		210	274	317	327	402		46	55	48	58	62
Apukoulussa • Hjälpskola		563	521	509	512	471		137	84	79	66	59
Kansa- tai kansalaiskoulussa muualla • Folk- eller medborgarskola på annan ort	395	144	875	890	907	917	146	50	83	66	55	47
Valmistavassa koulussa tai muussa vastaavassa koulussa • Förberedande eller annan motsvarande skola	951	942	1 073	983	916	830	78	153	132	117	82	79
Oppikoulussa • Läroverk	12 842	17 879	16 371	16 762	17 408	19 899	3 966	4 226	3 065	3 060	2 791	2 757
Ammattikoulussa tai muussa vastaavassa koulussa Yrkesskola eller annan motsvarande skola	919	633	108	18	15	15	124	70	20	12	—	2
Aistivialliskoulussa[1]) • Skola för fysiskt defekta[1])	20	11	17	17	15	11	3	4	5	3	5	4
Jossakin muussa koulussa • Annan skola	90	104	80	119	122	115	19	14	9	6	2	3
Lastenhuoltolaitosten kansakoulussa tai koulukodissa Barnavårdsanstalternas folkskola eller skolhem	141	302	166	162	192	224	16	13	6	8	5	2
Kotona kansakoulun johtokunnan valvonnan alaisena Hemmet under folkskoldirektionens uppsikt	69	261	201	190	151	114	5	4	2	4	—	3
Lapsia, jotka eivät nauttineet opetusta • Barn, som icke åtnjöt undervisning	*1 313*	*1 577*	*2 422*	*1 705*	*1 611*	*1 707*	*249*	*135*	*104*	*95*	*88*	*74*
Oppivelvollisuus suoritettu • Läroplikten fullgjord	1 144	1 311	2 139	1 450	1 383	1 468	200	104	75	71	77	64
Oppivelvollisuudesta vapautettu • Befriade från läroplikten	169	257	280	251	223	238	49	30	28	22	6	10
Oppivelvollisuus laiminlyöty • Läroplikten försummad		9	3	4	5	1		1	1	2	5	—
Kaikkiaan • Samtliga	**47 914**	**51 725**	**52 161**	**51 326**	**52 197**	**54 660**	**9 409**	**8 053**	**6 207**	**5 943**	**5 456**	**5 236**

[1]) V:een 1961 saakka Kuuromykkäin- tai Sokeainkoulu • T.o.m. år 1961 Dövstums- eller Blindskola.

Muist. Tiedot koskevat lapsia, jotka vuoden aikana täyttivät vähintään 7, enintään 15 vuotta.
Anm. Siffrorna avser barn, som under året fyllde minst 7, högst 15 år.

87. Kansakoulut 1944/45—1967/68
Folkskolorna 1944/45—1967/68

Public elementary schools

A. Koulut ja opettajat • Skolor och lärare *Schools and teachers*

Lukuvuosi Läsår	Suomenkieliset koulut Finska skolor			Ruotsinkieliset koulut Svenska skolor			Lukuvuosi Läsår	Suomenkieliset koulut Finska skolor			Ruotsinkieliset koulut Svenska skolor		
	Kouluja Skolor	Luokkia Klasser	Opettajia Lärare	Kouluja Skolor	Luokkia Klasser	Opettajia Lärare		Kouluja Skolor	Luokkia Klasser	Opettajia Lärare	Kouluja Skolor	Luokkia Klasser	Opettajia Lärare
1944/45 ..	15	320	346	8	51	62	1956/57 ..	52	1 028	1 149	23	197	195
1945/46 ..	30	[1]) 363 [2]) 509	408 530	17	69 134	108 144	1957/58 ..	52	1 009	1 133	22	176	171
1946/47 ..	33	512	536	20	167	156	1958/59 ..	50	991	1 109	22	167	161
1947/48 ..	35	549	581	20	179	173	1959/60 ..	49	996	1 109	20	149	153
1948/49 ..	36	588	626	21	187	176	1960/61 ..	49	1 001	1 105	20	149	150
1949/50 ..	36	627	676	21	182	180	1961/62 ..	50	998	1 110	22	144	146
1950/51 ..	39	684	726	20	183	187	1962/63 ..	50	989	1 101	22	139	141
1951/52 ..	39	741	801	20	188	190	1963/64 ..	50	1 001	1 101	22	132	138
1952/53 ..	39	840	908	20	197	193	1964/65 ..	51	1 017	1 117	22	129	135
1953/54 ..	42	908	993	19	199	197	1966/67 ..	56	1 055	1 179	24	124	123
1954/55 ..	47	957	1 050	20	195	196	1967/68 ..	59	1 074	1 216	25	123	111
1955/56 ..	49	997	1 110	20	194	195							

[1]) Kantakaupungin kouluissa. [2]) Koko kaupungin kouluissa.
[1]) Folkskolor i stadskärnan. [2]) Folkskolor i hela staden.

B. Oppilaiden vaihtuvuus 1966/67 • Elevomsättningen 1966/67 *Change in the number of pupils*

Koulut Skolor	Oppilasmäärä lukuvuoden alussa Elever vid början av läsåret	Siitä poikia Därav gossar	Lukuvuoden aikana otettuja[1]) Intagna under läsåret[1])	Lukuvuoden aikana eronneita syyn mukaan Avgångna elever under läsåret efter orsak till avgången							Oppilasmäärä lukuvuoden päättyessä Elever vid slutet av läsåret	Siitä poikia Därav gossar
				Muutto kansakoulusta toiseen Flyttn. från en folkskola till en annan	Muutto toiselle paikkakunnalle Flyttn. till annan ort	Siirto lastenhuoltolaitokseen Överflyttning till barnavårdsanstalt	Koulunkäynnin keskeyttäminen Skolgången avbruten	Muu tai tuntem. syy Annan eller okänd orsak	Summa			
Suomenkieliset • Finska	*31 117*	*16 451*	*1 791*	*1 313*	*480*	*52*	*50*	*88*	*1 983*	*30 925*	*16 330*
I-II luokat • I-II klasser	11 547	5 952	743	601	208	1	13	[3]) 52	875	11 415	5 866
III-VI luokat • III-VI klasser	15 046	7 847	781	605	231	11	10	11	868	14 959	7 790
Kansalaisk. • Medborgarsk...	3 662	2 045	117	45	30	15	21	17	128	3 651	2 027
Apukoulu • Hjälpskola	519	317	38	17	11	11	2	5	46	511	312
Tarkkailuluokat • Observationsklasser	263	238	111	45	—	14	3	3	65	309	282
Muut erityisluokat[2]) • Övriga specialklasser[2])	80	52	1	—	—	—	1	—	1	80	53
Ruotsinkieliset • Svenska	*2 469*	*1 279*	*71*	*47*	*50*	*1*	*2*	*4*	*104*	*2 436*	*1 257*
I-II luokat • I-II klasser	1 025	509	34	26	29	—	—	[4]) 3	58	1 001	492
III-VI luokat • III-VI klasser	1 162	619	23	19	15	—	1	—	35	1 150	609
Kansalaisk. • Medborgarsk. ..	154	78	4	—	2	1	1	1	5	153	80
Apukoulu • Hjälpskola	69	30	3	1	4	—	—	—	5	67	29
Tarkkailuluokat • Observationsklasser	24	24	3	1	—	—	—	—	1	26	26
Muut erityisluokat[2]) • Övriga specialklasser[2])	35	19	4	—	—	—	—	—	—	39	21
Summa	**33 586**	**17 730**	**1 862**	**1 360**	**530**	**53**	**52**	**92**	**2 087**	**33 361**	**17 587**

[1]) Muista kansakoululuokista siirretyt ml. [2]) Ks. alav. 3 s. 146. [3]) I lk:n 47 oppilaasta 43:lta puuttui koulukypsyys. [4]) Puuttuva koulukypsyys.
[1]) Inkl. elever som flyttats över från annan folkskolklass. [2]) Se not 3 på s. 146. [3]) Av 47 elever i klass I saknade 43 skolmogenhet. [4]) Bristande skolmogenhet.

C. Oppilaiden henkilötiedot • Personuppgifter om eleverna Personal data of the pupils

Lukuvuosi ja koulut Läsår och skolor	Oppilaita lokakuun 20 pnä[1]) • Elever den 20 oktober[1])																
	Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden lopussa Ålder vid kalenderårets slut					Äidinkieli Modersmål			Henkikirj. paikka Mantalsskr. ort		Perheenpään sosiaaliryhmä (a)[2]) Familjeföreståndare. socialgrupp (a)[2])			
		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	6	7–8	9–12	13–14	15–	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	I	II	III	IV
				vuotta • år													
1967/68																	
Suomenkieliset • Finska	*31 017*	*16 226*	*14 791*	*131*	*11 673*	*15 105*	*3 386*	*722*	*30 885*	*108*	*24*	*30 829*	*188*	*5 269*	*6 996*	*14 560*	*4 192*
I-II luokat I-II klasser	11 837	6 010	5 827	131	11 458	248	—	—	11 782	45	10	11 790	47	2 631	2 876	5 146	1 184
III-VI » III-VI »	14 757	7 680	7 077	—	167	14 272	318	—	14 691	54	12	14 642	115	2 488	3 382	6 960	1 927
Kansalaiskoulut Medborgarskolor	3 539	1 907	1 632	—	—	68	2 849	622	3 530	8	1	3 517	22	105	630	2 057	747
Apukoulu Hjälpskola	478	289	189	—	16	257	140	65	476	1	1	474	4	19	48	214	197
Tarkkailuluokat Observationsklasser	315	281	34	—	15	200	67	33	315	—	—	315	—	9	45	145	116
Muut erityisluokat[3]) Övriga specialklasser[3])	91	59	32	—	17	60	12	2	91	—	—	91	—	17	15	38	21
Ruotsinkieliset • Svenska	*2 296*	*1 208*	*1 088*	*21*	*985*	*1 090*	*153*	*47*	*114*	*2 172*	*10*	*2 269*	*27*	*880*	*571*	*682*	*163*
I-II luokat I-II klasser	991	499	492	21	950	20	—	—	48	937	6	982	9	482	266	207	36
III-VI » III-VI »	1 042	552	490	—	25	987	30	—	52	986	4	1 027	15	374	266	337	65
Kansalaiskoulut Medborgarskolor	137	77	60	—	—	1	101	35	5	132	—	136	1	6	25	86	20
Apukoulu Hjälpskola	62	28	34	—	6	31	17	8	5	57	—	60	2	5	4	22	31
Tarkkailuluokat Observationsklasser	22	22	—	—	1	14	5	2	2	20	—	22	—	6	1	11	4
Muut erityisluokat[3]) Övriga specialklasser[3])	42	30	12	—	3	37	—	2	2	40	—	42	—	7	9	19	7
Summa	**33 313**	**17 434**	**15 879**	**152**	**12 658**	**16 195**	**3 539**	**769**	**30 999**	**2 280**	**34**	**33 098**	**215**	**6 149**	**7 567**	**15 242**	**4 355**
1966/67	33 555	17 716	15 839	196	12 310	16 514	3 909	626	31 082	2 428	45	33 198	357	6 067	7 626	15 448	4 414
1965/66	33 249	17 573	15 676	140	12 116	16 363	3 939	691	30 641	2 567	41	32 973	276	5 909	7 171	15 631	4 538
1964/65	33 629	17 630	15 999	161	12 564	16 255	4 018	631	30 876	2 707	46	33 293	336	6 080	7 460	15 574	4 515
1963/64	33 452	17 394	16 058	161	12 375	15 911	4 265	740	30 476	2 932	44	33 095	357	5 914	7 416	15 443	4 679
1962/63	33 336	17 320	16 016	176	11 852	15 876	4 793	639	30 315	2 979	42	32 939	397	5 648	7 313	15 543	4 832
1961/62	33 448	17 404	16 044	159	11 405	16 016	5 143	725	30 256	3 141	51	32 965	483	5 222	7 317	15 949	4 960
1960/61	34 104	17 819	16 285	188	11 286	16 621	5 278	731	30 675	3 378	51	33 560	544	5 277	7 153	16 458	5 216
1959/60	34 543	18 201	16 342	170	10 869	18 003	4 994	507	30 983	3 496	64	34 069	474	5 279	7 334	16 429	5 501
1954/55	34 409	18 070	16 339	311	14 597	16 139	2 806	556	29 457	4 858	94	34 221	188	7 601	7 529	13 897	5 382
1949/50	21 689	11 425	10 264	431	8 887	10 325	1 649	397	17 741	3 873	75	21 205	484	..	..	..	..

[1]) Ennen lukuvuotta 1960/61 marraskuun 10 pnä. [2]) Ks. muist. s. 53. [3]) Sellaisia aistiviallisia lapsia varten, jotka eivät voi seurata normaalia opetusta (kuten huonokuuloiset, sanasokeat ym.).
[1]) Före läsåret 1960/61 den 10 november. [2]) Se anm. på s. 53. [3]) För barn, som på grund av lyte ej kan följa med den ordinarie undervisningen (lomhörda, ordblinda o.dyl.).

88. Kaupungin lastenhuoltolaitosten kansakoulujen oppilaat 1959/60—1967/68
Elever i folkskolorna vid stadens barnavårdsanstalter 1959/60—1967/68

Pupils of the public elementary schools of child welfare institutions

Lukuvuosi ja laitos Läsår och anstalt	Oppilaita lokakuun 20 pnä • Elever den 20 oktober															
	Kaikkiaan Samtliga	Sukupuoli Kön		Ikä kalenterivuoden päättyessä Ålder vid kalenderårets slut				Äidinkieli Modersmål			Henkikirj.-paikka Mantalsskr.-ort		Koulu Skola			
		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	7—8	9—12	13—14	15—	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu kieli Annat språk	Helsinki Helsingfors	Muu Annan	Vars. kansakoulu Egentlig folkskola	Kansalaiskoulu Medborgarskola	Tarkkailuluokat Observationskl.	Apukoulu Hjälpskola
				vuotta • år												
1967/68																
Outamo	23	23	—	—	1	13	9	23	—	—	23	—	—	—	23	—
Toivola	64	43	21	5	30	18	11	64	—	—	64	—	—	—	—	64
Lemmilä	14	14	—	—	9	5	—	14	—	—	14	—	—	—	14	—
Metsäkumpu • Skogskulla	9	8	1	4	5	—	—	9	—	—	9	—	—	—	9	—
Naulakallio • Spikberget	28	15	13	2	11	11	4	28	—	—	28	—	—	—	28	—
Summa	**138**	**103**	**35**	**11**	**56**	**47**	**24**	**138**	—	—	**138**	—	—	—	**74**	**64**
1966/67	117	82	35	7	44	39	27	117	—	—	115	2	—	—	60	57
1965/66	121	85	36	2	50	50	19	119	2	—	118	3	—	—	54	67
1964/65	128	90	38	10	40	47	31	128	—	—	128	—	—	—	52	76
1963/64	132	89	43	7	53	42	30	131	1	—	129	3	—	—	56	76
1962/63	137	97	40	7	51	46	33	133	4	—	137	—	—	—	57	80
1961/62	131	92	39	9	58	38	26	127	4	—	129	2	—	—	49	82
1960/61	125	89	36	13	58	38	16	124	1	—	121	4	3	11	30	81
1959/60	133	105	28	11	59	40	23	131	1	1	132	1	10	24	22	77

89. Yksityiset kansakoulut 1939/40—1967/68
Privata folkskolor 1939/40—1967/68

Private elementary schools

Lukuvuosi Läsår	Suomalaiset Finska		Ruotsalaiset Svenska		Muut Övriga		Laitos- Anstalt-		Kaikki Samtliga	
	koulut skolor	oppilaat elever	koulut skolor	oppilaat elever	koulut skolor	oppilaat elever	koulut skolor	oppilaat elever	koulut skolor	oppilaat elever
1939/40 ..	10	707	10	322	3	122	—	—	23	1 151
1944/45 ..	7	682	8	310	1	19	—	—	16	1 011
1949/50 ..	4	437	1	71	5	342	—	—	10	850
1954/55 ..	4	495	1	74	5	641	—	—	10	1 210
1959/60 ..	2	176	1	75	5	861	—	—	8	1 112
1961/62 ..	3	261	1	75	7	1 001	—	—	11	1 337
1962/63 ..	3	227	1	77	7	1 070	1	9	12	1 383
1963/64 ..	3	221	1	76	7	1 020	2	62	13	1 379
1964/65 ..	2	207	1	76	7	891	2	186	12	1 360
1965/66 ..	2	209	1	68	7	840	2	178	12	1 295
1966/67 ..	2	205	1	66	7	796	2	189	12	1 256
1967/68 ..	2	173	1	61	7	806	2	195	12	1 235

90. Oppikoulut 1955/56—1966/67
Läroverken 1955/56—1966/67

Secondary schools

A. Koulutoiminta • Skolverksamheten School activities

Lukuvuosi ja koulu Läsår och skola	Kaupunginosa Stadsdel	Luokat Klasser			Opettajia Lärarpersonal				Oppilaita[1]) • Elever[1]) Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål					Ylioppilaskirjoitukset keväällä Studentskrivningarna om våren	
		Oppijakson pituus Lärokursens längd	Siitä toiminnassa Därav i verksamhet		Kaikkiaan Samtliga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk	Summa	Siitä I lk:lle otettuja[2]) Därav till klass I intagna[2])	Kokelaita Abiturienter	Niistä hyväksyttiin Därav godkändes
1966/67																	
A. Valtion • Statens				**316**	**247**	**374**	**621**	**4 449**	**5 127**	**7 750**	**1 805**	**21**	**9 576**	**1 425**	**911**	**845**
Suomalaiset • Finska				*245*	*181*	*298*	*479*	*3 434*	*4 223*	*7 630*	*14*	*13*	*7 657*	*1 161*	*746*	*692*
Kruunuhaan keskikoulu	1	I—V	5	16	11	20	31	158	271	429	—	—	429	102	—	—
Helsingin tyttölukio	1	VII—IX	3	10	4	23	27[3])	34	294	327	—	1	328	111	107	103
» tyttökoulu	2	I—VI	6	18	3	29	32	—	600	596	1	3	600	109	—	—
» lyseo	4	I—VIII	8	24	21	18	39	727	—	726	1	—	727	94	70	64
Valtion iltaoppikoulu	4	III—VIII	6	25	10	20	30	182	426	605	3	—	608	115	66	53
Kirkkopuiston tyttökoulu	4	I—VI	6	15	3	27	30	—	519	516	1	2	519	109	—	—
Helsingin normaalilyseo	7	I—VIII	8	25	38	21	59	708	—	701	5	2	708	91	79	76
» toinen lyseo	11	I—VIII	8	18	12	19	31	556	—	556	—	—	556	75	37	36
Alppilan yhteislyseo	12	I—VIII	8	26	35	31	66	406	520	923	—	3	926	76	119	105
Töölön »	13	I—VIII	8	19	14	27	41	279	383	660	—	2	662	81	85	76
Tyttönormaalilyseo	13	I—IX	9	22	13	33	46	—	653	651	2	—	653	88	72	72
Helsingin kaksoisyhteislyseo	25	I—VIII	8	27	17	30	47	384	557	940	1	—	941	110	111	107
Ruotsalaiset • Svenska				*71*	*66*	*76*	*142*	*1 015*	*904*	*120*	*1 791*	*8*	*1 919*	*264*	*165*	*153*
Svenska lyceum	1	I—VIII	8	8	10	7	17	185	—	25	159	1	185	11	14	10
» normallyceum	3	I—VIII	8	24	32	11	43	643	—	42	600	1	643	72	61	57
» flicklyceet	4	I—IX	9	18	7	33	40	—	503	14	487	2	503	71	49	48
Andra svenska lyceum	12	III—VIII	6	15	14	14	28	187	232	26	390	3	419	83	41	38
Svenska flickskolan	13	I—VI	6	6	3	11	14	—	169	13	155	1	169	27	—	—
B. Yksityiset • Privata				**899**	**690**	**1 105**	**1 795**	**13 573**	**15 953**	**25 096**	**4 201**	**229**	**29 526**	**4 841**	**2 203**	**1 832**
Suomalaiset • Finska				*718*	*498*	*866*	*1 364*	*11 292*	*13 141*	*24 199*	*171*	*63*	*24 433*	*4 176*	*1 831*	*1 508*
Helsingin Uusi yhteiskoulu	1	I—VIII	8	16	9	17	26	237	268	502	1	2	505	115	51	36
Kulmakoulu	1	I—VIII	8	13	7	18	25	226	233	441	18	—	459	79	30	21
Helsingin yhteislyseo	4	I—VIII	8	21	13	23	36	332	341	666	4	3	673	117	36	28
Lapinpuiston »	4	I—VIII	8	13	12	15	27	211	226	430	6	1	437	77	17	7
Helsingin juutalainen yhteiskoulu	4	I—VI	6	6	5	10	15	19	29	36	12	—	48	6	—	—
Kustaa Vaasan iltaoppikoulu	4	III—VIII	6	27	22	29	51	272	528	797	1	2	800	233	48	35
Tehtaanpuiston yhteiskoulu	6	I—VIII	8	20	15	20	35	370	335	680	10	15	705	80	78	67
Helsingin ranskalais-suomal. yhteislyseo	7	I—VIII	8	8	9	15	24	74	133	192	12	3	207	27	16	14

Kallion yhteiskoulu	11	I–VIII	8	19	10	26	36	251	359	606	—	4	610	77	40	36
Helsingin suomalainen »	13	I–X	10	26	27	40	67	462	523	974	9	2	985	70	67	66
Apollon »	13	I–VIII	8	15	10	21	31	221	268	478	7	4	489	41	71	54
Arkadian yhteislyseo	13	I–VIII	8	20	11	24	35	277	367	632	3	9	644	68	71	54
Helsingin Raamattukoulun iltakeskikoulu	13	III–V	1	1	2	6	8	8	29	37	—	—	37	40	—	—
Helsingin yksityislyseo päivälinja	14	I–VIII	8	16	13	33	46	212	294	497	7	2	506	70	40	38
» » iltalinja	14	III–VIII	6	18				149	404	552	1	—	553	159	52	50
Töölön yhteiskoulu	14	I–IX	9	23	8	33	41	301	402	700	2	1	703	101	72	66
Meilahden »	15	I–VIII	8	20	21	25	46	342	368	704	4	2	710	80	83	78
Karjalan »	16	I–VIII	8	26	14	35	49	446	504	948	2	—	950	105	90	76
Mannerheimintien »	18	I–VIII	8	24	18	30	48	410	413	809	13	1	823	78	78	59
Mäkelänrinteen »	22	I–VIII	8	26	26	28	54	465	433	896	2	—	898	116	49	43
» » iltalinja	22	III–VIII	2	8	10	13	23	85	196	281	—	—	281	234	—	—
Käpylän »	25	I–VIII	8	16	10	20	30	278	281	555	4	—	559	78	49	42
Käpylän iltaoppikoulu	25	III–VIII	6	14	12	12	24	155	253	405	2	1	408	99	49	25
Helsingin yhtenäiskoulu	25	I–VIII	8	12	11	9	20	111	97	203	5	—	208	27	12	11
Oulunkylän yhteiskoulu	28	I–VIII	8	25	14	32	46	422	468	887	1	2	890	115	78	64
Maunulan »	28	I–VIII	8	31	17	33	50	535	599	1 131	3	—	1 134	154	110	86
Kumpulan »	28	I–V	2	2	4	3	7	37	40	76	1	—	77	40	—	—
Pohjois-Haagan »	29	I–VIII	8	32	22	30	52	575	580	1 152	2	1	1 155	176	85	73
Munkkiniemen »	30	I–VIII	8	27	15	28	43	488	476	954	8	2	964	117	125	103
Munkkivuoren »	30	I–VIII	8	24	12	32	44	454	443	893	4	—	897	109	102	69
Lauttasaaren »	31	I–VIII	8	25	15	27	42	481	486	957	7	3	967	113	80	73
Etelä-Kaarelan »	33	I–VIII	4	10	7	11	18	189	183	370	1	1	372	113	—	—
Helsingin Suomalais-Venäläisen Koulun Suomenkielinen Yhteiskoulu[4])	33	I–VIII	3	5	9	12	21	61	113	173	1	—	174	66	—	—
Malmin »	38	I–VIII	7	12	11	14	25	183	231	412	2	—	414	76	—	—
Pohjois-Helsingin »	39	I–VIII	6	12	8	12	20	203	237	440	—	—	440	81	—	—
Kulosaaren »	42	I–VIII	8	18	10	24	34	283	357	640	—	—	640	80	49	40
Herttoniemen »	43	I–VIII	8	24	12	31	43	390	432	815	7	—	822	105	72	68
Roihuvuoren »	43	I–VIII	8	22	16	23	39	396	421	811	6	—	817	115	31	26
Vartiokylän »	45	I–VIII	6	21	13	24	37	370	442	808	2	2	812	155	—	—
Myllypuron »	45	I–VIII	2	6	4	7	11	82	104	186	—	—	186	158	—	—
Kontulan »	47	I–VIII	2	4	5	8	13	67	77	144	—	—	144	119	—	—
Vuosaaren »	54	I–VIII	5	10	9	13	22	162	168	329	1	—	330	107	—	—

[1]) Helmikuun 1 pnä. [2]) Aloittivat syksyllä 1966. [3]) Kruunuhaan keskikoulusta. [4]) Syksystä 1964 lähtien oppilaitokseen on sisältynyt juridisesti kaksi erimuotoista koulua: vieraskielisistä kouluista annetun asetuksen mukainen Venäjänkielinen Yhtenäiskoulu ja yksityisoppikoululainsäädännön alainen Suomenkielinen Yhteiskoulu.

[1]) Den 1 februari. [2]) Började på hösten 1966. [3]) Från Kruunuhaan keskikoulu. [4]) I läroverket ingår fr.o.m. hösten 1964 juridiskt två skolor av olika form: Venäjänkielinen Yhtenäiskoulu underkastad förordningen om skolor med främmande språk samt Suomenkielinen Yhteiskoulu underkastad lagbestämmelsen om privata läroverk.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Lukuvuosi ja koulu Läsår och skola	Kaupunginosa Stadsdel	Luokat Klasser				Opettajia Lärarpersonal			Oppilaita[1]) • Elever[1]) Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål				Siitä I lk:lle otettuja[2]) Därav till klass I intagna[2])	Ylioppilaskirjoitukset keväällä Studentskrivningarna om våren	
		Oppijakson pituus Lärokursens längd	Siitä toiminnassa Därav i verksamhet	Kaikkiaan Samtliga	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muut kielet Andra språk	Summa		Kokelaita Abiturienter	Niistä hyväksyttiin Därav godkändes
Ruotsalaiset • Svenska				*139*	*140*	*163*	*303*	*1 816*	*2 213*	*181*	*3 818*	*30*	*4 029*	*503*	*348*	*305*
Laurellska skolan[3])	1	II—VIII	7	7	6	14	20	—	120	11	105	4	120	—	18	16
Läroverket för gossar och flickor	3	I—IX	9	9	11	10	21	100	183	18	265	—	283	26	37	32
Svenska aftonläroverket	3	III—VIII	6	9	21	8	29	149	152	20	280	1	301	38	30	24
Nya svenska flickskolan[4])	4	V—IX	5	5	5	14	19	—	70	4	195	—	70	—	11	8
Botby svenska samskola	45	I—VIII	4	4				52	77				129	39	—	—
Laguska skolan	13	I—IX	9	10	10	18	28	—	316	15	292	9	316	30	25	22
Nya svenska samskolan	14	I—IX	9	17	12	21	33	204	297	28	469	4	501	72	34	32
Tölö » samskola	14	I—IX	9	9	7	14	21	97	112	9	197	3	209	27	17	17
Åggelby » »	28	I—VIII	8	13	10	12	22	176	170	24	321	1	346	38	21	19
Nya svenska läroverket	29	I—IX	9	10	14	7	21	323	—	7	315	1	323	37	36	32
Munksnäs svenska samskola	30	I—VIII	8	16	17	13	30	263	310	16	557	—	573	80	50	44
Drumsö » »	31	I—VIII	8	16	13	17	30	256	227	24	456	3	483	62	34	29
Brändö » »	42	I—VIII	8	14	14	15	29	196	179	5	366	4	375	54	35	30
Helsingin saksalainen koulu	*4*	*I—VIII*	*8*	*11*	*20*	*16*	*36*	*116*	*135*	*151*	*49*	*51*	*251*	*31*	*14*	*11*
Helsingin englantilainen yhteiskoulu	*15*	*I—V*	*5*	*5*	*3*	*12*	*15*	*74*	*104*	*142*	*11*	*25*	*178*	*31*	—	—
Rudolf Steiner-koulu	*18*	*I—IX*	*8*	*16*	*16*	*30*	*46*	*194*	*241*	*281*	*150*	*4*	*435*	*61*	—	—
Helsingin Suomalais-Venäläisen Koulun Venäjänkielinen Yhtenäiskoulu[5])	*33*	*I—VIII*	*8*	*10*	*13*	*18*	*31*	*81*	*119*	*142*	*2*	*56*	*200*	*39*	*10*	*8*
Summa				**1 215**	**937**	**1 479**	**2 416**	**18 022**	**21 080**	**32 846**	**6 006**	**250**	**39 102**	**6 266**	**3 114**	**2 677**
1965/66				1 170	886	1 454	2 340	17 629	20 428	31 634	6 169	254	38 057	5 504	3 030	2 618
1964/65				1 156	891	1 405	2 296	17 490	20 545	31 312	6 523	200	38 035	5 299	3 036	2 675
1963/64				1 128	863	1 330	2 193	17 441	20 127	30 573	6 811	184	37 568	5 050	2 673	2 352
1962/63				1 098	854	1 275	2 129	17 303	19 848	29 904	7 031	216	37 151	5 157	2 239	2 030
1961/62				1 082	862	1 232	2 094	17 016	19 592	29 291	7 110	207	36 608	5 097	2 101	1 835
1960/61				1 053	812	1 193	2 005	16 497	19 065	28 240	7 119	203	35 562	4 852	1 890	1 676
1959/60				988	786	1 097	1 883	15 715	18 287	26 749	7 033	220	34 002	4 896	1 716	1 447
1958/59				913	701	1 027	1 728	14 766	17 076	24 881	6 742	219	31 842	5 154	1 473	1 225
1957/58				858	663	968	1 631	13 605	15 777	22 878	6 305	199	29 382	5 216	1 373	1 158
1956/57				798	634	910	1 544	12 297	14 261	20 392	5 980	186	26 558	5 100	1 247	1 088
1955/56				723	561	837	1 398	10 969	12 870	18 126	5 518	195	23 839	4 578	1 140	1 002

[1]) Helmikuun 1 pnä. [2]) Aloittivat syksyllä 1966. [3]) Koulu muuttaa vaiheittain Kirkkonummelle. [4]) Muuttuu Botby svenska samskolaksi. [5]) Ks. alav. 4 ed. s.
[1]) Den 1 februari. [2]) Började på hösten 1966. [3]) Skolan flyttar successivt till Kyrkslätt. [4]) Ombildas till Botby svenska samskola. [5]) Se not 4 på föreg. s.

B. Oppilaat vanhempien ammatin mukaan 1966/67 • Elever efter föräldrarnas yrke 1966/67 *Pupils by profession of the parents*

Ammatti Yrke	Suomalaiset koulut Finska skolor				Ruotsalaiset koulut Svenska skolor				Summa						Muut koulut Övriga skolor		Kaikki oppikoulut Samtliga läroverk	
	Valtion Statens		Yksityiset Privata		Valtion Statens		Yksityiset Privata		Keskikoulu Mellanskolan		Lukio Gymnasiet		Summa					
	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet	Suomalaiset Finska	Ruotsalaiset Svenska	Suomalaiset Finska	Ruotsalaiset Svenska	Suomalaiset Finska	Ruotsalaiset Svenska	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet	Keskikoulu Mellanskolan	Lukio Gymnasiet
Virkamiehiä, toimistohenkilöitä • Tjänstemän och byråpersonal	851	507	2 500	1 338	76	77	283	166	3 351	359	1 845	243	5 196	602	144	42	3 854	2 130
Yrittäjiä, toimihenkilöitä Företagare, funktionärer	2 122	1 002	8 484	3 594	811	353	1 967	853	10 606	2 778	4 596	1 206	15 202	3 984	523	97	13 907	5 899
Vapaiden ammattien harjoittajia • Utövare av fria yrken	257	122	995	513	46	28	209	134	1 252	255	635	162	1 887	417	75	23	1 582	820
Työntekijöitä • Arbetare ..	1 967	676	5 274	1 369	402	105	361	82	7 241	763	2 045	187	9 286	950	110	33	8 114	2 265
Muita • Övriga	99	54	250	116	12	9	45	28	349	57	170	37	519	94	11	6	417	213
Summa	**5 296**	**2 361**	**17 503**	**6 930**	**1 347**	**572**	[1] **2 865**	**1 263**	**22 799**	**4 212**	**9 291**	**1 835**	**32 090**	**6 047**	**863**	**201**	[1] **27 874**	**11 327**

[1] Kyrkslätts Samskolanin oppilaat ml. Ks. s. 344 • Inkl. eleverna i Kyrkslätts samskola. Se s. 344.

C. Ylioppilaskirjoitukset • Studentskrivningarna *Matriculation examinations*

Vuosi ja oppikoulut År och läroverk	Kokelaita • Abiturienter		Hyväksyttyjä • Godkända							Yksityisoppilaat Privatelever			
						Siitä ruotsalaisissa kouluissa Därav i svenska skolor	Arvosana • Vitsord			Kokelaita Abiturienter		Hyväksyttyjä Godkända	
	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Summa		I	cl	a	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten	Keväällä Våren	Syksyllä Hösten
1967													
Valtion • Statens	*911*	*62*	*845*	*49*	*894*	*162*	*302*	*445*	*147*	*5*	*1*	*4*	*1*
Suomalaiset • Finska	746	52	692	40	732	•	253	357	122	4	1	3	1
Ruotsalaiset • Svenska	165	10	153	9	162	162	49	88	25	1	—	1	—
Yksityiset • Privata	*2 203*	*347*	*1 832*	*284*	*2 116*	*346*	*363*	*1 084*	*669*	*47*	*13*	*32*	*9*
Suomalaiset • Finska	1 831	299	1 508	239	1 747	•	282	881	584	45	12	31	8
Ruotsalaiset • Svenska	348	43	305	41	346	346	76	191	79	2	1	1	1
Saksalainen • Tyska	14	3	11	2	13	•	5	6	2	—	—	—	—
Venäläinen • Ryska	10	2	8	2	10	•	—	6	4	—	—	—	—
Summa	**3 114**	**409**	**2 677**	**333**	**3 010**	**508**	**665**	**1 529**	**816**	**52**	**14**	**36**	**10**
1966	3 030	386	2 618	323	2 941	481	671	1 527	743	42	7	35	6
1965	3 036	341	2 675	277	2 952	567	770	1 488	694	46	17	29	10

91. Ammattiopetuslaitoksia 1967
Yrkesutbildningsanstalter 1967

Vocational schools

A. Valtion ja yksityiset • Statens och privata *State and private*

Opetusala ja -laitos Undervisningsområde och -anstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan Undervisningsanstalter efter undervisningsspråk				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut								
					Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål				Helsinki kotipaikkana Hemort Helsingfors		
	Suomenkiel. Finskspr.	Ruotsinkiel. Svenskspr.	Kaksikiel. Tvåspr.		M	N Kv	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu Annat	Summa		%
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk												
Tekniset oppilaitokset • Tekniska läroverk	*2*	*2*	—		*3 177*	*38*	*2 507*	*703*	*5*	*3 215*	*1 467*	*45.6*
Helsingin teknillinen oppilaitos • Tekniska läroanstalten i Helsingfors												
Teknillinen koulu	1	—	—		1 422	13	1 433	—	2	1 435	706	49.2
Tekniska skolan	—	1	—		328	—	8	318	2	328	105	32.0
Teknillinen opisto	1	—	—		949	5	950	3	1	954	428	44.9
Tekniska läroverket	—	1	—		478	20	116	382	—	[1]) 498	228	45.8
Erikoisalojen ammattikoulut • Specialyrkesskolor	*16*	—	—		*516*	*315*	*818*	*13*	—	*831*	*307*	*36.9*
Valtionrautateiden konepajakoulu	1	—	—		70	—	70	—	—	70	38	54.3
Wärtsilä-yhtymä Oy												
Hietalahden Telakan ammattikoulu	1	—	—		58	—	58	—	—	58	33	56.9
Konepajakoulu	1	—	—		64	—	63	1	—	64	34	53.1
Oy Metalliteoksen ammattikoulu	1	—	—		30	—	30	—	—	30	30	100.0
Oy Strömberg Ab:n konepajakoulu • Oy Strömberg Ab:s verkstadsskola	1	—	—		117	—	117	—	—	117	6	5.1
Oy Suomen Autoteollisuus Ab:n ammattikoulu	1	—	—		14	—	14	—	—	14	4	28.6
Hammasteknikkokoulu	1	—	—		33	5	34	4	—	38	12	31.6
Kultaseppäkoulu	1	—	—		44	23	67	—	—	67	27	40.3
Maalariammattikoulu	1	—	—		47	—	47	—	—	47	28	59.6
Lääketehdas Orion Oy:n laboranttikoulu	1	—	—		10	19	29	—	—	29	9	31.0
Faktorikoulu	1	—	—		29	1	25	5	—	30	23	76.7
Helsingin käsityönopettajaopisto												
Käsityökoulu (vuosikurssit • årskurser)	1	—	—		—	94	92	2	—	94	21	22.3
Käsityöseminaari	1	—	—		—	96	96	—	—	96	17	17.7
Kutomakoulu	1	—	—		—	29	28	1	—	29	10	34.5
Ompelimo	1	—	—		—	27	27	—	—	27	9	33.3
Modistiosasto	1	—	—		—	21	21	—	—	21	6	28.6
Ammattiopistot • Institut för yrkesutbildning	*3*	—	—		*41*	*47*	*85*	*3*	—	*88*	*29*	*33.0*
Optikko-Opisto	1	—	—		19	4	22	1	—	23	7	30.4
Instrumentarium Oy:n optisen alan ammattiopisto	1	—	—		22	11	32	1	—	33	13	39.4
Helsingin leikkuuopisto	1	—	—		—	32	31	1	—	32	9	28.1
Erikoiskurssit • Specialkurser	*1*	—	—		*34*	*2*	*36*	—	—	*36*	*13*	*36.1*
Radiosähköttäjäkurssit	1	—	—		34	2	36	—	—	36	13	36.1

[1]) Varsinaisia kirjoissa olevia oppilaita. Äidinkieli tarkoittaa tässä opetuskieltä ennen laitokseen saapumista.
[1]) Ordinarie inskrivna elever. Modersmål avser här undervisningsspråk före inträde i läroverket.

Muist. Useat taulukossa mainituista opetuslaitoksista järjestivät lisäksi lyhyehköjä kursseja. KKn osuuskauppakoulun, Suomen osuuskauppaopiston ja Merkantila aftonskolanin tietoihin sisältyy kaikki kurssit.
Anm. Flere av de i tabellen nämnda utbildningsanstalterna anordnade dessutom även kortare kurser. I KKn osuuskauppakoulu, Merkantila aftonskolan och Finlands kooperativa handelsinstitut ingår samtliga kurser.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Opetusala ja -laitos Undervisningsområde och -anstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan Undervisningsanstalter efter undervisningsspråk				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut						Helsinki kotipaikkana Hemort Helsingfors	
					Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål					
	Suomenkiel. Finskspr.	Ruotsinkiel. Svenskspr.	Kaksikiel. Tvåspr.		M	N Kv	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu Annat	Summa		%
Kauppa • Handel												
Kauppaoppilaitokset • Handelsläroverk	*6*	*3*	*1*		*787*	*1 192*	*1 555*	*424*	—	*1 979*	..	..
Suomen liikemiesten kauppaopisto	1	—	—		286	265	551	—	—	551	468	84.9
Helsingin kauppiaitten kauppaoppilaitos												
Kauppakoulu	1	—	—		25	40	65	—	—	65	52	80.0
Kauppaopisto	1	—	—		117	169	286	—	—	286	257	89.9
Malmin Kauppaopisto	1	—	—		66	86	151	1	—	152	109	71.7
Svenska handelsinstitutet	—	1	—		70	108	—	178	—	178	128	71.9
Helsingin kauppakoulu • Helsingfors handelsskola	—	—	1		76	268	[1]) 295	[1])49	—	344	269	78.2
Köpmannaläroverket												
Svenska Köpmannaskolan	—	1	—		17	53	—	70	—	70	22	31.4
Handelsinstitutavdelningen	—	1	—		61	66	1	126	—	127	65	51.2
Suomen Liikemies-Yhdistyksen												
Eiran Kauppaoppilaitos[2])	1	—	—		38	114	152	—	—	152	..	..
Myynti- ja mainoskoulu	1	—	—		31	23	54	—	—	[3]) 54	14	25.9
Merkantila aftonskolan	—	*1*	—		*243*	*258*	*11*	*490*	—	[4]) *501*	*443*	*88.4*
Elannon koulu	*1*	—	—		*20*	*51*	*70*	*1*	—	*71*	*71*	*100.0*
KKn osuuskauppakoulu	*1*	—	—		*215*	*324*	*539*	—	—	[4]) *539*	*90*	*16.7*
Oy Stockmann Ab:n vähittäismyyjäkoulu • Oy Stockmann Ab:s försäljarskola	—	—	*1*		*16*	*45*	*32*	*29*	—	*61*	*33*	*54.1*
Suomen osuuskauppaopisto • Finlands kooperativa handelsinstitut	—	—	*1*		*599*	*314*	*873*	*40*	—	[4]) *913*	*42*	*4.6*
Liikenne • Trafik	**7**	—	—		**263**	**1**	**264**	—	—	**264**	**83**	**31.4**
Helsingin merimiesammattikoulu												
Kansimiesluokka	1	—	—		49	—	49	—	—	49	10	20.4
Konemiesluokka	1	—	—		37	—	37	—	—	37	5	13.5
Laivasähkömiesluokka	1	—	—		28	—	28	—	—	28	6	21.4
Talousesimiesluokka	1	—	—		6	1	7	—	—	7	2	28.6
Laivakokkiluokka	1	—	—		36	—	36	—	—	36	8	22.2
Aeron ilmailuopisto												
Ohjaajalinja	1	—	—		19	—	19	—	—	19	12	63.2
Lentokonemekaanikkolinja	1	—	—		88	—	88	—	—	88	40	45.5
Terveyden- ja sairaanhoito • Hälso- och sjukvård												
Sairaanhoito • Sjukvård	*2*	*1*	*1*		*1*	*919*	*697*	*223*	—	*920*	*293*	*31.8*
Helsingin Sairaanhoitajaopisto												
Sairaanhoitajakoulu	1	—	—		—	427	426	1	—	427	120	28.1
Jatko-opintojen osasto	1	—	—		—	179	176	3	—	179	88	49.2
Helsingfors svenska sjuksköterskeinstitut	—	1	—		1	200	—	201	—	201	68	33.8
Diakonissakoulu • Diakoniss-skolan	—	—	1		—	113	95	18	—	113	17	15.0

[1]) Tarkoittaa suomenkielisen ja ruotsinkielisen osaston oppilaita. [2]) Ent. Suomen liikemiesyhdistyksen liikeapulaiskoulu. [3]) Kevätlukukauden alussa. [4]) Ks. muist. s. 152.

[1]) Avser elever på finskspråkiga, resp. svenskspråkiga avdelningen. [2]) F.d. Suomen liikemiesyhdistyksen liikeapulaiskoulu. [3]) I början av vårterminen. [4]) Se anm. på s. 152.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Opetusala ja -laitos Undervisningsområde och -anstalt	Opetuslaitokset opetuskielen mukaan Undervisningsanstalter efter undervisningsspråk				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut						Helsinki kotipaikkana Hemort Helsingfors	
					Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål					
	Suomenkiel. Finskspr.	Ruotsinkiel. Svenskspr.	Kaksikiel. Tvåspr.		M	N Kv	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu Annat	Summa		%
Sairaanhoidon erikoisalat • Specialomr. inom sjukvård.	*7*	—	*1*		*21*	*1 177*	*1 152*	*46*	—	*1 198*	*227*	*18.9*
Kätilöopisto • Barnmorskeinstitutet	—	—	1		—	218	218	—	—	218	27	12.4
Helsingin IV Sairaanhoitoalan oppilaitos												
Apuhoitajakoulu	1	—	—		—	328	328	—	—	[1]) 328	35	10.7
Laboratoriohoitajakoulu	1	—	—		2	174	171	5	—	176	43	24.4
Lääkintävoimistelukoulu	1	—	—		3	219	181	41	—	[1]) 222	76	34.2
Röntgenhoitajakoulu	1	—	—		8	155	163	—	—	[1]) 163	36	22.1
Helsingin diakonissalaitoksen apuhoitajakurssit	1	—	—		—	39	39	—	—	[1]) 39	3	7.7
Lapinlahden sairaalan mielisairaanhoitajakurssit	1	—	—		6	30	36	—	—	36	2	5.6
Helsingin hieromaopisto	1	—	—		2	14	16	—	—	16	5	31.3
Lastenhoito • Barnavård	*2*	*2*	—		—	*338*	*242*	*96*	—	*338*	*82*	*24.3*
Ebeneserkodin lastentarhaseminaari • Ebeneserhemmets barnträdgårdsseminarium	1	—	—		—	90	90	—	—	90	34	37.8
Barnavårdsinstitutet Folkhälsan	—	1	—		—	72	—	72	—	72	18	25.0
Lastenlinna	1	—	—		—	147	147	—	—	147	24	16.3
Tölö Barnavårdarinneskola	—	1	—		—	29	5	24	—	29	6	20.7
Kosmetologikoulutus • Utbildning av kosmetologer	*1*	—	—		—	*47*	*41*	*6*	—	*47*	*13*	*27.7*
Suomen kosmetologien yhdistyksen opisto	1	—	—		—	47	41	6	—	47	13	27.7
Yhteiskunnalliset alat • Sociala områden												
Svenska social- och kommunalhögskolan	—	*1*	—		*47*	*134*	—	*181*	—	*181*	*62*	*34.3*
Talousala • Huslig ekonomi	**4**	—	—		**231**	**830**	**1 046**	**15**	—	**1 061**	**174**	**16.4**
Helsingin kotitalousopettajaopisto	1	—	—		—	143	143	—	—	143	21	14.7
Hotelli- ja Ravintolakoulu	1	—	—		231	510	726	15	—	741	151	20.4
Väestöliiton kotisisaropisto												
Meriharju	1	—	—		—	25	25	—	—	25	—	—
Harjoittelukoulu	1	—	—		—	152	152	—	—	152	2	1.3
Vajaakykyisten ammattioppilaitokset • Utbildningsanstalter för handikappade												
Invaliidisäätiön ammattikoulu	*1*	—	—		*175*	*93*	*265*	*3*	—	*268*	*12*	*4.5*
Sokeain ammattikoulu • Yrkesskolan för blinda	*1*	—	—		*27*	*22*	*49*	—	—	*49*	*3*	*6.1*
Taideala • Konst	**2**	**1**	**8**		**809**	**1 018**	**1 691**	**109**	**27**	**1 827**	**897**	**49.1**
Taideteollinen oppilaitos • Konstindustriella lärov.												
Taideteollinen ammattikoulu • Konstindustriella yrkesskolan	—	—	1		212	264	452	22	2	476	287	60.3
Taideteollisuusopisto • Konstindustriella institutet	—	—	1		150	326	438	30	8	476	223	46.8
Sibelius-akatemia • Sibelius-akademin												
Yleinen osasto • Allmänna avdelningen	—	—	1		163	127	268	11	11	290	129	44.5
Koulumusiikkiosasto • Skolmusikavdelningen	—	—	1		29	93	111	11	—	122	30	24.6
Kirkkomusiikkiosasto • Kyrkomusikavdelningen	—	—	1		70	32	86	15	1	102	19	18.6
Sotilassoitto-osasto • Militärmusikavdelningen	—	—	1		32	—	31	1	—	32	5	15.6
Nuoriso-osasto • Ungdomsavdelningen	—	—	1		67	102	160	5	4	169	125	74.0
Suomen taideakatemian koulu • Finlands konstakademis skola	—	—	1		29	44	72	—	1	73	32	43.8
Suomen teatterikoulu	1	—	—		30	15	45	—	—	45	16	35.6
Svenska Teaterskolan i Helsingfors	—	1	—		5	7	—	12	—	12	6	50.0
Mainosgraafikkojen koulu	1	—	—		22	8	28	2	—	30	25	83.3

[1]) Koko lukuvuoden aikana • Under hela läsåret.

B. Kaupungin opetuslaitokset • Stadens undervisningsanstalter Municipal schools

Opetuslaitos Undervisningsanstalt	Oppilaita lokakuun 20 pnä Elever den 20 oktober								Oppilaita lukuvuoden lopussa Elever vid läsårets slut
	Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål				Helsinki kotipaikkana Hemort Helsingfors		
	M	N Kv	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu Annat	Summa		%	
Teknillinen ammattikoulu • Tekniska yrkesskolan	1 376	34	1 309	101	—	1 410	1 251	88.7	1 325
Talous- ja ompelualan ammattikoulu • Yrkesskolan för hushålls- och sömnadsfacket	16	355	351	18	2	371	318	85.7	356
Kirjapainokoulu • Boktryckeriskolan	311	44	326	29	—	355	251	70.7	352
Kähertäjäkoulu • Frisörskolan	8	262	251	19	—	270	190	70.4	259
Vaatturiammattikoulu • Skräddaryrkesskolan	11	10	20	1	—	21	18	85.7	20
Laboratoriokoulu • Laboratorieskolan	5	45	46	4	—	50	38	76.0	69
Sairaanhoitajakoulu • Sjuksköterskeskolan	—	193	193	—	—	193	155	80.3	184
Nikkilän sairaalan mielisairaanhoitokoulu • Sinnessjukvårdsskolan vid Nickby sjukhus	6	26	32	—	—	32	2	6.3	30
Toimistokoulu • Kontorsskolan	7	43	48	2	—	50	44	88.0	48
Apuhoitajakoulu • Hjälpsköterskeskolan	—	50	50	—	—	50	33	66.0	50
Summa	**1 740**	**1 062**	**2 626**	**174**	**2**	**2 802**	**2 300**	**82.1**	**2 693**

92. Ammattienedistämislaitos 1958—67
Anstalten för yrkenas främjande 1958—67

Institute for Higher Craftsmanship

Vuosi År	Päiväkurssit Helsingissä • Dagkurser i Helsingfors							Iltakurssit Helsingissä • Aftonkurser i Helsingfors						
	Kursseja Kurser	Työaloja Branscher	Kurssilaisia Kursdeltagare Kaikkiaan Samtliga	 Helsingistä Från Helsingfors	Luentotunteja Föreläsningstimmar	Harjoitustunteja Övningstimmar	Retkeilytunteja Exkursionstimmar	Kursseja Kurser	Työaloja Branscher	Kurssilaisia Kursdeltagare Kaikkiaan Samtliga	 Helsingistä Från Helsingfors	Luentotunteja Föreläsningstimmar	Harjoitustunteja Övningstimmar	Retkeilytunteja Exkursionstimmar
1958	84	10	1 440	267	6 237	8 153	180	38	9	641	492	1 417	1 344	56
1959	105	11	1 485	319	6 495	9 100	234	36	8	583	445	1 271	1 173	40
1960	116	14	1 814	452	7 081	8 595	260	39	8	693	506	1 572	1 269	37
1961	130	10	1 914	353	7 973	9 002	306	33	6	615	391	1 500	1 037	33
1962	125	9	1 794	366	7 700	8 502	320	38	6	745	531	1 561	1 310	51
1963	138	10	1 985	491	7 995	8 949	282	34	6	817	551	1 268	1 121	51
1964	140	9	2 332	504	9 274	8 892	227	41	6	859	593	1 374	1 592	38
1965	173	9	2 494	528	10 189	11 125	288	47	7	1 088	780	1 900	1 382	32
1966	200	9	2 805	549	10 615	11 745	305	43	9	869	631	1 573	1 446	30
1967	173	8	2 551	509	10 872	12 775	322	48	8	1 107	752	1 547	1 289	57

93. Korkeakoulujen opiskelijat 1956/57—1966/67
Studerande vid högskolorna 1956/57—1966/67

Students at the university and in other institutions of higher education

Lukuvuosi Läsår	Yliopisto Universitetet		Teknillinen korkeakoulu Tekniska högskolan		Kauppakorkeakoulu		Svenska handelshögskolan		Yhteiskunnallinen korkeakoulu [1]		Eläinlääketieteellinen korkeakoulu Veterinärmedicinska högskolan		Helsingin va. opettajakorkeakoulu	
	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv
1956/57 ..	9 248	4 915	1 997	137	770	305	423	188	169	99	152	12	250	131
1957/58 ..	[2] 9 877	5 279	2 131	140	803	335	400	184	194	123	144	10	275	129
1958/59 ..	10 741	5 811	2 260	147	805	344	459	204	240	147	144	9	245	147
1959/60 ..	11 125	5 930	2 325	147	811	387	493	258	307	193	136	10	213	116
1960/61 ..	11 878	6 323	2 355	164	842	433	582	317	•	•	125	11	204	110
1961/62 ..	12 876	6 908	2 544	186	890	499	682	375	•	•	121	14	208	114
1962/63 ..	[2] 13 822	7 454	2 675	197	966	523	729	416	•	•	126	18	221	127
1963/64 ..	15 032	8 248	2 848	216	1 016	551	808	437	•	•	128	24	221	123
1964/65 ..	16 314	8 850	3 002	221	1 090	555	840	460	•	•	121	30	206	110
1965/66 ..	[2] 17 592	[2] 9 510	3 293	252	1 116	543	819	453	•	•	137	49	210	116
1966/67 ..	18 954	10 243	3 588	264	1 187	587	848	452	•	•	144	55	207	112

[1]) Tiedekunta. Muuttanut Tampereelle. [2]) Tarkistetut tiedot • [1]) Fakultet. Flyttat till Tammerfors. [2]) Kontrollerade uppgifter.

94. Käynnit museoissa ja valtionarkistossa 1962—67
Besök i museer och riksarkivet 1962—67

Number of visitors in museums and State Archives

	Vuosi ja kuukausi År och månad	Ateneumin taidemuseo Konstmuseet i Ateneum	Siitä Därav Erikoisnäyttelyjä Specialutställningar	Sinebrychoffin taidekokoelmat Sinebrychoffs konstsaml.	Amos Andersonin taidemuseo Amos Andersons konstmuseum	Cygnaeuksen Galleria Cygnaeus Galleriet	Eläinmuseo Zoologiska museet	Kansallismuseo osastoineen Nationalmuseet och dess avdelningar Kaikkiaan Samtliga	Kansallismuseo Nationalmuseet	Seurasaari Fölisön	Suomenlinna Sveaborg Armfeltmuseo Armfeltmuseet	Suomenlinna Sveaborg Ehrensvärdmuseo Ehrensvärdmuseet	Kaupungin Stads- Hakasalmen huvila Villan Hagasund
	1967												
1	I ..	19 762	16 879	110	755	31	1 166	1 802	1 791	—	—	11	575
2	II ..			433	1 372	55	1 536	4 228	4 020	—	—	208	662
3	III ..		16 445	585	1 376	141	1 934	4 589	4 275	—	—	314	810
4	IV ..	27 524		400	2 875	160	3 147	4 582	4 411	—	—	171	1 003
5	V ..		—	395	1 387	209	8 112	20 877	9 544	5 925	1 846	3 562	851
6	VI ..	2 535	—	179	132	136	1 228	29 917	5 098	20 708	1 515	2 596	1 169
7	VII ..	3 407	—	149	207	102	534	30 734	5 703	18 340	2 402	4 289	959
8	VIII ..	5 026	—	228	893	126	340	22 078	7 391	9 922	2 052	2 713	1 033
9	IX ..			170	3 256	96	1 091	7 725	3 078	2 986	696	965	542
10	X ..	55 157	54 429	274	3 743	79	1 665	4 130	3 193	175	370	392	928
11	XI ..			335	1 558	142	1 556	2 265	2 166	—	—	99 [4])	882
12	XII ..			57	653	30	1 012	509	268	220	—	21	308
13	**Summa**	**113 411**	**87 753**	**3 315**	**18 207**	**1 307**	**23 321**	**133 436**	**50 938**	**58 276**	**8 881**	**15 341** [4])	**9 722**
14	1966 ..	65 646	34 359	3 070	46 538	1 133	18 390	142 014	59 501	61 074	7 379	14 060	8 822
15	1965 ..	72 372	50 471	3 367	21 997	1 378	17 806	141 293	52 234	70 264	6 929	11 866	8 461
16	1964 ..	77 404	51 554	3 221	•	1 769	20 625	131 878 [3])	55 297	59 081	6 362	11 138	8 378
17	1963 ..	76 943	52 287	3 847	•	—	20 998	136 084	57 407	57 839	7 893	12 945	8 467
18	1962 ..	77 688	50 384	4 054	•	—	18 467	118 229	59 771	40 870	6 304	11 284	10 514

[1]) Lukuihin sisältyvät myös erinäisillä museossa pidetyillä kursseilla ja luennoilla käyneet. [2]) Sijaitsee Espoossa. [3]) Lisäksi erikoisnäyttelyssä 3 974. [4]) Samoin 13 604.

Muist. Käyntejä Taidehallissa v. 1967 oli 32 199.

95. Sanoma- ja aikakauslehtiä vuoden alussa 1959—68
Tidningar och tidskrifter vid ingången av året 1959—68

Newspapers and periodicals

Vuosi År	Sanomalehdet Tidningar			Aikakaus-, kuvalehdet ja muut säännöll. ilmest. julkaisut Tidskrifter och illustr. tidningar samt andra period. publikationer				Lastenlehdet Barntidningar		Summa
	Suomenkieliset På finskn [1])	Ruotsinkieliset På svenska	Suomen- ja ruotsinkieliset På finska och svenska	Suomenkieliset På finska	Ruotsinkieliset På svenska	Suomen- ja ruotsinkieliset På finska och svenska	Muut Övriga	Suomenkieliset På finska	Ruotsinkieliset På svenska	
1959	11	4	1	536	93	66	13	23	3	750
1960	11	4	1	566	100	66	15	21	3	787
1961	11	4	1	570	104	72	14	22	3	801
1962	11	4	1	579	96	76	14	19	4	804
1963	11	4	1	538	95	73	13	18	4	757
1964	12	4	1	538	92	72	12	18	4	753
1965	12	4	1	543	85	74	16	21	4	760
1966	12	4	1	514	85	73	15	15	4	723
1967	12	4	1	536	84	68	13	13	4	735
1968	12	4	1	467	82	80	25	14	5	690

[1]) Tarkistetut tiedot • Kontrollerade uppgifter.

Muist. Tieteellisten seurain vapaissa sarjoissa ilmestyvät julkaisut eivät sisälly tähän.
Anm. Av lärda sällskap i fri följd utgivna publikationer ingår ej här.

Tuomarinkylän museo Domarby museum	Lähetysmuseo Missionsmuseet	Maatalousmuseo Lantbruksmuseet	Mannerheim-museo Mannerheim-museet	Posti- ja lennätinmuseo Post- och telegrafmuseet	Rautatiemuseo Järnvägsmuseet	Sosiaalimuseo [1]) Socialmuseet [1])	Sotamuseo Krigsmuseet	Siitä Därav Suomenlinnan osastot Sveaborgs avdelningar	Suomen urheilumuseo Finlands idrottsmuseum	Teatterimuseo Teatermuseet	Gallén-Kallelan museo [2]) Gallén-Kallela museet [2])	Kivimuseo [3]) Stenmuseet [3])	Valtionarkisto Riksarkivet	
75	87	88	351	25	348	1 033	303	—	66	37	404	50	1 793	1
125	328	365	450	63	561	683	482	—	42	39	563	208	2 107	2
153	510	50	976	48	610	1 820	833	—	197	56	967	117	2 251	3
161	677	226	1 261	164	502	2 168	675	—	256	73	1 998	185	1 981	4
429	882	76	3 427	32	1 056	2 130	4 078	3 316	1 690	98	3 600	436	1 292	5
277		35	2 249	35	747	426	2 887	2 276	393	35	1 769	62	1 134	6
282	114	100	2 046	32	625	—	4 413	3 457	258	23	2 144	99	1 122	7
199		43	1 799	67	726	317	2 885	2 221	325	59	2 333	107	1 227	8
150	92	47	979	41	694	1 593	1 079	639	109	47	1 872	79	1 519	9
175	356	202	1 046	170	630	2 081	448	—	162	399	1 320	301	2 258	10
62	363	72	1 038	16	860	1 703	683	—	116	412	804	184	1 957	11
67	106	30	661	37	425	948	369	—	1 227	112	314	119	1 222	12
2 155	**3 515**	**1 334**	**16 283**	**730**	**7 784**	**14 902**	**19 135**	**11 909**	**4 841**	**1 390**	**18 088**	**1 947**	**19 863**	13
2 694	3 697	827	16 155	822	7 075	14 714	14 480	8 290	8 953	514	17 025	1 642	20 937	14
2 738	3 352	984	19 488	610	6 644	15 882	15 994	8 377	3 242	453	28 227	2 500	21 232	15
2 535	4 028	690	19 244	1 792	7 912	17 257	11 912	6 480	3 703	228	17 259	..	21 232	16
4 150	3 683	649	18 701	688	5 528	19 804	11 665	5 972	57	584	17 790	..	19 996	17
4 040	4 091	507	17 594	690	5 811	18 214	9 213	4 226	2 542	•	14 883	..	16 730	18

[1]) I siffrorna ingår även besökande vid kurser, föredrag m.m., som anordnats i museet. [2]) Beläget i Esbo. [3]) Dessutom på specialutställningen 3 974. [4]) Dito 13 604.

Anm. Besök i Konsthallen år 1967 32 199.

96. Kaupunginkirjasto 1963—67
Stadsbiblioteket 1963—67

City library

A. Kirjavarasto 1967 • Bokbeståndet 1967 Stock of books

Kirjallisuusryhmä Litteraturfack	Nidosten luku kielen mukaan · Antal band efter språk															
	Uusia · Tillkomna				Poistettuja · Avskrivna				Vuoden päättyessä · Vid årets utgång							
	Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Summa	Suomenkielisiä Finska	Skandinav. kielisiä Skandinav. språk	Muun kielisiä Andra språk	Summa	Suomenkielisiä Finska		Skandinav. kielisiä Skandinav. språk		Muun kielisiä Andra språk		Summa	
									Luku Antal	%	Luku Antal	%	Luku Antal	%		%
000.....	1 267	179	140	1 586	925	207	14	1 146	18 427	67.2	6 584	24.0	2 402	8.8	27 413	2.9
100.....	1 671	348	97	2 116	1 230	332	46	1 608	23 914	63.7	8 765	23.3	4 886	13.0	37 565	3.9
200.....	949	148	47	1 144	1 130	202	7	1 339	19 136	71.2	6 504	24.2	1 224	4.6	26 864	2.8
300.....	2 618	726	162	3 506	820	165	8	993	33 027	73.0	9 842	21.8	2 344	5.2	45 213	4.7
400.....	2 332	830	264	3 426	1 141	404	30	1 575	34 030	60.1	16 924	29.9	5 649	10.0	56 603	5.9
500.....	2 466	509	118	3 093	954	266	20	1 240	27 427	68.7	8 907	22.3	3 575	9.0	39 909	4.2
600.....	3 815	984	95	4 894	1 258	327	23	1 608	45 669	72.8	14 751	23.5	2 325	3.7	62 745	6.6
700.....	3 582	857	469	4 908	894	170	37	1 101	40 699	65.3	13 338	21.4	8 298	13.3	62 335	6.5
800.....	2 634	723	424	3 781	980	151	8	1 139	39 139	65.7	12 043	20.2	8 408	14.1	59 590	6.3
900.....	5 411	849	319	6 579	1 120	274	8	1 402	52 021	62.4	24 177	29.0	7 205	8.6	83 403	8.7
1—9.....	46 888	9 525	2 570	58 983	21 085	4 679	482	26 246	321 508	71.0	93 691	20.7	37 479	8.3	452 678	47.5
Summa	**73 633**	**15 678**	**4 705**	**94 016**	**31 537**	**7 177**	**683**	**39 397**	**654 997**	**68.6**	**215 526**	**22.6**	**83 795**	**8.8**	**954 318**	**100.0**

Muist. Kirjallisuusryhmät: 000 ensyklopedia; 100 filosofia, kasvatustiede; 200 uskonnot, mytologia; 300 yhteiskuntatieto; 400 maantiede, matkat, kansatiede; 500 matematiikka, luonnontieteet; 600 lääketiede, tekniikka, talous; 700 taide, liikuntakasvatus; 800 kirjallisuudenhistoria, kielitiede; 900 historia, elämäkerrat, sukututkimus; 1—9 kaunokirjallisuus.
Anm. Litteraturfack: 000 encyklopedier; 100 filosofi, pedagogik; 200 religion, mytologi; 300 samhällskunskap; 400 geografi, reseskildringar, etnografi; 500 matematik, naturvetenskaper; 600 medicin, teknologi, ekonomi; 700 konst, fysisk fostran; 800 litteraturhistoria, språkvetenskap; 900 historia, biografier, släktforskning; 1—9 skönlitteratur.

B. Nidosten lukumäärä lainauspisteen mukaan • Antal band efter utlåningsställe Stock of volumes by lending point

Lainauspiste Utlåningsställe		Vuosi · År 1966	1967	%	Lainauspiste Utlåningsställe		Vuosi · År 1966	1967	%
Pääkirjasto	Huvudbibl.	275 484	284 358	29.8	Pakilan	Baggböle	8 991	9 239	1.0
Sivukirjasto	Filialen i				Pasilan[1])	Böle[1])	7 578	—	—
Kallion	Berghäll	114 103	116 598	12.2	Pitäjänmäen	Sockenbacka ..	10 543	11 370	1.2
Töölön	Tölö	50 281	52 233	5.5	Porolahden	Poroviken	13 245	14 564	1.5
Vallilan	Vallgård	35 873	35 972	3.8	Puistolan	Parkstad	10 072	10 890	1.1
Käpylän	Kottby	37 542	38 801	4.1	Pukinmäen	Bocksbacka	5 441	5 344	0.6
Eteläinen	Södra staden ..	29 654	30 669	3.2	Suomenlinnan	Sveaborg	4 110	4 211	0.4
Haagan	Haga	22 882	25 233	2.6	Tapanilan	Mosabacka	8 439	8 727	0.9
Herttoniemen	Hertonäs.....	25 302	26 304	2.8	Toukolan	Majstad	11 589	11 886	1.2
Kaarelan	Kårböle	12 469	13 158	1.4	Vallisaaren	Skanslandet	1 361	1 356	0.1
Kulosaaren	Brändö	10 877	11 126	1.2	Vartiokylän	Botby	12 489	14 413	1.5
Lauttasaaren	Drumsö	37 866	39 153	4.1	Vuosaaren[2])	Nordsjö[2])	—	13 379	1.4
Malmin	Malm	15 360	15 331	1.6	Laitos-	Anstalts-	45 542	46 439	4.9
Maunulan	Månsas	14 938	15 922	1.7	Poliisilaitoksen	Polisinrättn. ..	89	—	—
Munkkiniemen	Munksnäs	28 687	29 572	3.1	Siirtokirjakok.[3])	Cirkul.bokbest.[3])	37 654	56 343	5.9
Oulunkylän	Åggelby	11 238	11 727	1.2		**Summa**	**899 699**	**954 318**	**100.0**

[1]) Lopetti toiminnan 1.10. 67. Niteet siirrettiin Vuosaaren kirjastoon. [2]) Aloitti toiminnan 23. 10. 67. Ks. alav. 1. [3]) Kirjastoauto-os. ml.
[1]) Upphörde med sin verksamhet 1. 10. 67. Banden överfördes till Nordsjö bibliotek. [2]) Började sin verksamhet 23. 10. 67. Se not 1. [3]) Inkl. bokbussavd.

C. Lainaajat • Låntagare Borrowers

Lainauspiste Utlåningsställe		1967					1966	1965	1964	1963
		Aikuiset Vuxna	Lapset alle 14 v. Barn under 14 år	Summa	Aikuiset Vuxna %	Lapset Barn %				
Pääkirjasto	Huvudbibl.	28 787	1 242	30 029	95.9	4.1	29 297	27 553	27 761	27 937
Sivukirjasto	Filialen i									
Kallion	Berghäll ..	11 642	1 822	13 464	86.5	13.5	12 820	13 865	10 325	13 073
Töölön	Tölö	5 389	1 002	6 391	84.3	15.7	6 978	5 412	5 988	5 922
Vallilan	Vallgård....	3 486	706	4 192	83.2	16.8	4 206	4 755	4 303	4 135
Käpylän	Kottby	2 722	832	3 554	76.6	23.4	3 386	3 971	3 768	3 720
Eteläinen	Södra staden	2 904	543	3 447	84.2	15.8	3 315	3 287	3 282	3 231
Haagan	Haga	3 724	1 211	4 935	75.5	24.5	4 752	4 429	3 200	3 266
Herttoniemen	Hertonäs ..	2 750	1 409	4 159	66.1	33.9	4 028	4 042	4 164	3 648
Kaarelan	Kårböle ..	1 259	607	1 866	67.5	32.5	2 089	1 847	2 232	2 171
Kulosaaren	Brändö	833	457	1 290	64.6	35.4	1 055	1 014	1 032	965
Lauttasaaren	Drumsö ..	3 938	1 098	5 036	78.2	21.8	4 803	4 785	4 850	4 431
Malmin	Malm	1 150	578	1 728	66.6	33.4	1 549	1 348	1 423	1 816
Maunulan	Månsas	1 814	1 134	2 948	61.5	38.5	2 845	2 464	2 743	2 068
Munkkiniemen	Munksnäs ..	3 681	1 028	4 709	78.2	21.8	4 509	4 208	4 447	4 319
Oulunkylän	Åggelby ..	842	385	1 227	68.6	31.4	1 030	978	870	535
Pakilan	Baggböle ..	895	430	1 325	67.5	32.5	1 220	1 214	1 362	1 549
Pasilan[1])	Böle[1])	114	52	166	68.7	31.3	220	248	252	293
Pitäjänmäen	Sockenbacka	1 578	581	2 159	73.1	26.9	1 599	1 524	1 361	1 216
Porolahden	Poroviken ..	1 680	860	2 540	66.1	33.9	2 922	2 711	2 116	2 105
Puistolan	Parkstad ..	791	602	1 393	56.8	43.2	1 125	1 320	1 271	1 259
Pukinmäen	Bocksbacka	294	140	434	67.7	32.3	345	393	411	382
Suomenlinnan	Sveaborg ..	220	230	450	48.9	51.1	409	406	419	457
Tapanilan	Mosabacka	433	429	862	50.2	49.8	809	957	915	813
Toukolan	Majstad ..	596	166	762	78.2	21.8	810	809	610	555
Vallisaaren	Skanslandet	35	29	64	54.7	45.3	68	37	88	78
Vartiokylän	Botby	2 729	943	3 672	74.3	25.7	2 844	2 773	2 164	1 702
Vuosaaren[2])	Nordsjö[2]) ..	1 034	527	1 561	66.2	33.8	•	•	•	•
Kirjastoauto-os.	Bokbussavd.	4 954	6 341	11 295	43.9	56.1	8 068	•	•	•
Laitos-	Anstalts- ..	..	..	..	..	..	..	..	..	10 300
Poliisilaitoksen	Polisinrättn.	71	—	71	100.0	—	51	55	39	52
	Summa[3])	**90 345**	**25 384**	**115 729**	**78.1**	**21.9**	**107 152**	**96 405**	**91 396**	**101 998**

[1–3]) Ks. alav. taul. B. [3]) V:sta 1964 lähtien laitoskirjaston lainaajia lukuun ottamatta.
[1–3]) Se noten till tab. B. [3]) Fr.o.m. år 1964 utom låntagare vid anstaltsbiblioteket.

D. Lainatut nidokset kirjallisuusryhmän mukaan • Utlånade band efter litteraturfack Volumes lent by literature groups

Vuosi År	Kirjallisuusryhmä[1]) • Litteraturfack[1])											
	000	100	200	300	400	500	600	700	800	900	1—9	Summa
1967	21 555	67 231	34 795	87 766	98 784	90 495	136 370	113346	126 138	173 430	2 124 678	3 074 588
%	0.7	2.2	1.1	2.9	3.2	2.9	4.4	3.7	4.1	5.7	69.1	100.0
1966	23 362	58 310	32 614	70 204	91 475	92 263	134 529	107879	130 740	148 152	1 854 419	2 743 947
1965	20 823	54 220	30 225	59 786	93 745	93 760	114 034	96 903	134 208	135 838	1 724 320	2 557 862
1964	18 938	53 453	31 369	49 321	101 360	89 673	117 755	90 401	126 700	131 980	1 701 248	2 512 198
1963	19 478	51 929	30 044	41 866	107 463	79 975	107 165	86 709	108 844	127 095	1 620 092	2 380 660

[1]) Ks. muist. s. 158 • Se anm. på s. 158.

Muist. taul. D ja E. Täydellinen laskenta tilastoa varten suoritetaan joka kuukauden 2. ja 17. päivänä. Muina päivinä lasketaan vain loppuluvut.
Anm. till tab. D och E. För erhållandet av statistiska uppgifter verkställes den 2:a och 17:e varje månad en fullständig räkning. Övriga dagar räknas endast slutsummorna.

E. Lainatut nidokset kielen ja lainauspisteen mukaan • Utlånade band efter språk och utlåningsställe *Volumes lent by language and lending point*

Vuosi ja lainauspiste År och utlåningsställe		Tietokirjallisuus • Studielitteratur				Kaunokirjallisuus • Skönlitteratur				Kaikki kirjallisuusryhmät Samtliga litteraturfack			
		Suomenkielisiä På finska	Skandinav. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Summa	Suomenkielisiä På finska	Skandinav. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Summa	Suomenkielisiä På finska	Skandinav. kielisiä På skandinav. språk	Muun kielisiä På andra språk	Kaikkiaan Totalsumma
1967													
Pääkirjasto[1])	Huvudbiblioteket[1]).	212 427	53 000	22 223	287 650	257 588	91 242	21 000	369 830	470 015	144 242	43 223	657 480
Sivukirjasto	Filialen i												
Kallion	Berghäll	119 968	5 673	692	126 333	227 005	10 473	2 553	240 031	346 973	16 146	3 245	366 364
Töölön	Tölö	42 638	8 705	1 210	52 553	85 725	15 164	3 687	104 576	128 363	23 869	4 897	157 129
Vallilan	Vallgård	30 481	1 435	50	31 966	70 567	3 349	412	74 328	101 048	4 784	462	106 294
Käpylän	Kottby	33 108	2 230	2 943	38 281	69 957	5 979	1 334	77 270	103 065	8 209	4 277	115 551
Eteläinen	Södra staden ..	30 917	2 882	181	33 980	71 994	8 968	957	81 919	102 911	11 850	1 138	115 899
Haagan	Haga	33 108	2 777	93	35 978	88 296	6 645	1 462	96 403	121 404	9 422	1 555	132 381
Herttoniemen	Hertonäs.....	28 776	2 149	444	31 369	73 783	5 439	696	79 918	102 559	7 588	1 140	111 287
Kaarelan	Kårböle	12 926	1 481	231	14 638	34 779	6 247	696	41 722	47 705	7 728	927	56 360
Kulosaaren	Brändö	7 393	2 026	118	9 537	25 068	7 532	567	33 167	32 461	9 558	685	42 704
Lauttasaaren	Drumsö	33 082	9 452	1 681	44 215	72 935	17 084	3 006	93 025	106 017	26 536	4 687	137 240
Malmin	Malm	10 570	168	29	10 767	28 428	821	133	29 382	38 998	989	162	40 149
Maunulan	Månsas	19 668	728	195	20 591	64 972	4 149	378	69 499	84 640	4 877	573	90 090
Munkkiniemen	Munksnäs	32 569	5 314	1 146	39 029	62 289	14 288	2 804	79 381	94 858	19 602	3 950	118 410
Oulunkylän	Åggelby	8 349	726	101	9 176	30 201	2 930	530	33 661	38 550	3 656	631	42 837
Pakilan	Baggböle	6 746	82	60	6 888	26 332	391	109	26 832	33 078	473	169	33 720
Pasilan[2])	Böle[2])	1 028	1	—	1 029	3 600	71	—	3 671	4 628	72	—	4 700
Pitäjänmäen	Sockenbacka	12 409	1 249	278	13 936	39 360	4 372	682	44 414	51 769	5 621	960	58 350
Porolahden	Poroviken	15 361	500	136	15 997	52 833	2 363	467	55 663	68 194	2 863	603	71 660
Puistolan	Parkstad	9 610	321	169	10 100	30 682	397	195	31 274	40 292	718	364	41 374
Pukinmäen	Bocksbacka	2 021	59	1	2 081	7 709	237	33	7 979	9 730	296	34	10 060
Suomenlinnan	Sveaborg.....	2 953	20	2	2 975	9 958	106	17	10 081	12 911	126	19	13 056
Tapanilan	Mosabacka.....	4 723	81	10	4 814	25 551	251	22	25 824	30 274	332	32	30 638
Toukolan	Majstad	5 633	175	6	5 814	13 536	596	20	14 152	19 169	771	26	19 966
Vallisaaren	Skanslandet	598	17	9	624	2 051	15	3	2 069	2 649	32	12	2 693
Vartiokylän	Botby	15 722	1 024	117	16 863	50 566	3 899	605	55 070	66 288	4 923	722	71 933
Vuosaaren[3])	Nordsjö[3])	3 419	219	11	3 649	14 910	602	88	15 600	18 329	821	99	19 249
Kirjastoauto-os.	Bokbussavd.	33 724	3 571	978	38 273	229 518	20 244	3 291	253 053	263 242	23 815	4 269	291 326
Laitos-	Anstalts-	35 791	4 200	813	40 804	65 368	8 677	839	74 884	101 159	12 877	1 652	115 688
	Summa	**805 718**	**110 265**	**33 927**	**949 910**	**1 835 561**	**242 531**	**46 586**	**2 124 678**	**2 641 279**	**352 796**	**80 513**	**3 074 588**
1966		750 958	104 965	33 605	889 528	1 587 944	225 786	40 689	1 854 419	2 338 902	330 751	74 294	2 743 947
1965		698 697	103 369	31 476	833 542	1 474 410	211 520	38 390	1 724 320	2 173 107	314 889	69 866	2 557 862
1964		680 668	100 359	29 923	810 950	1 450 377	214 512	36 359	1 701 248	2 131 045	314 871	66 282	2 512 198
1963		633 242	98 974	28 352	760 568	1 389 281	199 204	31 607	1 620 092	2 022 523	298 178	59 959	2 380 660

[1]) Poliisilaitoksen lainatut nidokset ml. [2]) Ks. alav. 1 taul. B. [3]) Ks. alav. 2 taul. B • [1]) Inkl. polisinrättningens utlånade band. [2]) Se not 1 till tab. B. [3]) Se not 2 till tab. B.

Ks. muist. s. 159 • Se anm. på s. 159.

F. Käynnit lukusaleissa • Besök i läsesalar Visits at reading rooms

Vuosi ja lukusali År och läsesal		Kuukausittain · Månadsvis												Koko vuosi Hela året
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
1967														
Pääkirjasto	Huvudbiblioteket ..	24 918	25 121	22 619	26 752	21 532	16 839	14 590	19 112	23 955	27 090	26 595	18 236	267 359
Opintosali I	Studiesalen I	5 109	5 852	5 414	5 457	4 166	3 362	2 699	4 049	5 358	6 111	6 082	3 676	57 335
» II	» II	4 962	5 091	5 458	5 288	4 261	2 548	2 387	3 378	5 254	5 972	5 980	3 707	54 286
Sanomalehtisali	Tidningssalen	12 920	12 175	9 435	13 922	13 055	10 929	9 504	11 685	12 189	12 870	12 491	9 425	140 600
Lasten lukusali[1])	Läsesalen för barn[1])	1 927	2 003	2 312	2 085	50	—	—	—	1 154	2 137	2 042	1 428	15 138
Sivukirjasto	Filialen i													
Kallion	Berghäll	21 758	21 626	18 258	21 573	20 399	15 189	14 629	18 165	21 285	24 969	24 097	19 227	241 175
Opintosali	Studiesalen	3 213	3 151	3 232	3 115	2 438	1 502	1 258	1 836	3 156	3 787	3 637	2 239	32 564
Sanomalehtisali	Tidningssalen	15 472	14 715	11 071	15 272	15 065	12 590	12 403	14 254	15 465	17 286	16 679	14 344	174 616
Lasten lukusali	Läsesalen för barn	3 073	3 760	3 955	3 186	2 896	1 097	968	2 075	2 664	3 896	3 781	2 644	33 995
Töölön[2])	Tölö[2])	1 827	1 670	1 762	1 881	1 631	998	858	1 064	1 866	2 149	2 163	1 719	19 588
Vallilan[3])	Vallgård[3])	7 108	6 777	5 118	7 030	6 850	6 039	6 062	6 602	7 450	6 575	5 800	4 585	75 996
Käpylän[4])	Kottby[4])	3 123	3 193	2 943	3 437	2 904	2 205	2 392	2 891	3 524	4 371	4 064	2 752	37 799
Eteläinen[3])	Södra staden[3]) ..	5 278	5 126	3 496	5 304	5 088	3 985	3 977	4 751	5 236	5 474	5 462	4 617	57 794
Lauttasaaren[2])	Drumsö[2])	1 769	1 733	1 695	1 720	1 694	1 260	1 218	1 393	1 669	1 800	1 739	1 643	19 333
Munkkiniemen[2])	Munksnäs[2])	1 738	1 551	1 725	1 567	1 509	1 280	1 418	1 451	1 517	1 710	1 653	1 428	18 547
	Summa	**67 519**	**66 797**	**57 616**	**69 264**	**61 607**	**47 795**	**45 144**	**55 429**	**66 502**	**74 138**	**71 573**	**54 207**	**737 591**
1966		64 673	62 957	75 100	64 687	59 550	41 494	42 344	49 739	61 239	69 678	71 590	56 702	719 753
1965		63 587	60 811	68 120	60 714	61 252	45 105	49 646	50 986	63 311	68 857	65 944	53 034	711 367
1964		71 470	66 575	69 217	68 797	59 486	45 775	47 645	56 884	66 351	71 571	70 103	56 676	750 550
1963		65 468	65 710	74 272	64 423	56 082	41 629	44 817	51 062	61 944	72 597	70 797	57 661	726 462

[1]) Käytettiin osan vuotta suomenkielisen kirjallisuuden lainaussalina. [2]) Opintosali. [3]) Sanomalehtisali. [4]) Opinto- ja sanomalehtisalit.
[1]) Användes en del av året som utlåningssal för finskspråkig litteratur. [2]) Studiesalen. [3]) Tidningssalen. [4]) Studie- och tidningssalar.

97. Tieteelliset kirjastot 1965—67
Vetenskapliga bibliotek 1965—67
Scientific libraries

	Lainattuja nidoksia • Utlånade volymer				
	1967				
	Ulkolainoina[1]) Utlån[1])	Lukusaleihin Lån i läsesalarna	Summa	1966	1965
Eduskunnan kirjasto • Riksdagsbiblioteket	23 846	15 353	39 199	36 447	34 657
Eläinlääketieteellisen korkeakoulun kirjasto • Veterinärmedicinska högskolans bibliotek	5 393	1 109	6 502	..	..
Helsingin yliopiston kirjasto • H:fors universitetsbibl.	22 482	56 398	78 880	77 724	71 925
Helsingin yliopiston maatalouskirjasto • Lantbruksbiblioteket vid H:fors universitet	15 197	2 101	17 298	16 655	14 766
Helsingin yliopiston metsäkirjasto • H:fors universitets forstbibliotek	12 300	..	12 300	[2]) 11 409	[2]) 10 421
Helsingin yliopiston ylioppilaskunnan kirjasto • Studentkårens vid H:fors universitet bibliotek	83 808	13 702	97 510	89 268	82 545
Kauppakorkeakoulun kirjasto	40 138	18 008	58 146	45 291	40 512
Lääketieteellinen keskuskirjasto • Medicinska centralbiblioteket	17 586	..	17 586	..	..
Sotatieteellinen keskuskirjasto • Krigsvetenskapliga centralbiblioteket	11 980	..	11 980	[2]) 10 990	[2]) 11 602
Suomalaisen Kirjallisuuden Seuran kirjasto	4 879	10 425	15 304	11 660	13 951
Svenska handelshögskolans bibliotek	21 084	11 510	32 594	24 687	23 845
Teknillisen korkeakoulun kirjasto • Tekniska högskolans bibliotek	32 361	..	32 361	[2]) 36 752	[2]) 35 517
Tieteellisten seurain kirjasto • Vetenskapliga samfundens bibliotek	6 188	1 065	7 253	[2]) 10 201	[2]) 16 928
Tilastollisen päätoimiston kirjasto • Statistiska centralbyråns bibliotek	1 020	..	1 020	..	..
Valtion teknillisen tutkimuslaitoksen kirjasto • Statens tekniska forskningsanstalts bibliotek	10 287	..	10 287	[2]) 13 701	[2]) 11 752

[1]) Kotiin ja muihin kirjastoihin. [2]) Vain ulkolainat • [1]) Hem och till andra bibliotek. [2]) Endast utlån.

98. Kaupunginorkesteri 1960—67
Stadsorkestern 1960—67
City Orchestra

Vuosi År	Julkiset konsertit Offentliga konserter	Omat koululaiskonsertit Egna skolkonserter	Avustanut Medverkat: Ooppera- ja balettinäytännöissä Vid opera- och balettföreställningar	Avustanut Medverkat: Muissa tilaisuuksissa Vid andra tillfällen	Kaikki esitykset Samtliga speluppträdanden	Konserttiyleisön lukumäärä Antal besökare vid konserter	Tulot • Inkomster: Omista konserteista Av egna konserter	Tulot • Inkomster: Avustamisesta Av medverkan	Tulot • Inkomster: Valtionapu Statsbidrag	Tulot • Inkomster: Muut Övriga	Tulot • Inkomster: Summa	Menot • Utgifter: Palkat Löner	Menot • Utgifter: Konserttikustannukset Konsertkostnader	Menot • Utgifter: Muut Övriga	Menot • Utgifter: Summa
							1 000 mk								
1960[1])	29	—	160	9	198	19 417	68	167	22	4	261	779	59	101	939
1961 ..	31	—	168	6	205	19 210	74	180	22	3	279	820	69	43	932
1962 ..	32	—	179	4	215	19 296	75	180	22	6	283	900	52	67	1 019
1963 ..	38	10[3])	99	12	159	25 248	90	104	22	9	225	987	64	79	1 130
1964 ..	49	22	—	16	87	32 448	99	9	22	5	135	1 083	165	59	1 307
1965[2])	40	16	—	13	69	23 034	93	2	22	10	127	1 256	160	190	1 606
1966 ..	42	11	—	8[4])	61	24 606	85	7	22	13	127	1 368	186	70	1 624
1967 ..	34	—	—	7[5])	41	16 476	70	8	22	10	110	1 507	161	150	1 818

[1]) Tiedot Kaupunginorkesterin konserttimatkasta Sveitsiin ja Saksaan puuttuvat. [2]) Samoin Euroopan eri maihin. [3]) Oopperalla oma orkesteri 1. 9. 1963 alkaen. [4]) Lisäksi järjestettiin 3 ns. säveltäjälaboratoriota. [5]) Samoin 5.
[1]) Uppgifterna om Stadsorkesterns konsertturné till Schweiz och Tyskland saknas. [2]) Dito till olika länder i Europa. [3]) Fr.o.m 1. 9. 1963 har operan egen orkester. [4]) Dessutom anordnades 3 s.k. kompositörlaboratorier. [5]) Dito 5.

99. Työväenopistot 1960/61—1966/67
Arbetarinstituten 1960/61—1966/67

Workers' Institutes

Lukuvuosi Läsår	Esitelmöitsijöitä Föredragshållare	Luento- ja opintopiirien opettajia Lärare vid föreläsnings- och studiecirklar	Esitelmiä Föredrag	Luentopiirejä Föreläsningscirklar	Opintopiirien opetusaineita Läroämnen vid studiecirklar	Ilmoittautuneita oppilaita • Anmälda elever								
						Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Ikä, vuotta • Ålder, år					
									Alle 18 v. Under 18 år	18—20	21—29	30—49	50—	Tuntematon Okänd
	Suomenkielinen opisto • Finska institutet													
1960/61 ..	46	72	148	17	32	2 201	4 815	7 016	644	1 087	2 213	2 004	1 035	33
1961/62 ..	45	78	141	18	32	2 254	5 107	7 361	760	1 152	2 334	2 044	1 011	60
1962/63 ..	46	87	177	19	38	2 113	5 253	7 366	828	1 073	2 482	1 847	1 092	44
1963/64 ..	49	93	170	21	42	2 410	5 932	8 342	251	1 423	3 353	2 013	1 292	10
1964/65 ..	52	95	141	21	45	2 479	5 983	8 462	760	1 462	2 904	2 214	1 122	—
1965/66[1]) ..	82	182	113	21	63	2 518	6 699	9 217	795	1 557	2 862	2 687	1 316	—
1966/67[1]) ..	89	189	151	18	54	2 760	7 066	9 826	782	1 534	3 471	2 886	1 153	—
	Ruotsinkielinen opisto • Svenska institutet													
1960/61 ..	39	65	73	18	40	855	3 476	4 331	441	567	685	2 638		—
1961/62 ..	32	67	74	16	37	913	3 759	4 672	467	465	759	1 038	1 943	—
1962/63 ..	35	71	71	21	34	1 054	3 761	4 815	551	440	823	1 017	1 984	—
1963/64 ..	45	74	69	21	45	1 039	3 735	4 774	308	458	907	1 086	2 015	—
1964/65 ..	53	77	104	23	48	889	3 886	4 775	360	422	912	1 102	1 979	—
1965/66 ..	57	79	127	25	41	966	3 974	4 940	218	485	889	1 158	2 190	—
1966/67 ..	63	83	110	25	47	832	3 793	4 625	183	416	861	1 120	2 045	—

[1]) Vierailevat alustusesitelmöitsijät ja ao. esitelmät ml. • Inkl. gästande inledningsföredragshållare och ifrågavarande föredrag.

Muist. Näiden lisäksi toimivat Kalliolan Vapaaopisto, jonka kirjoissa kevätlukukaudella 1967 oli 1 525 opiskelijaa, joista naisia 1 179 sekä Toimelan Vapaaopisto, johon lukuvuoden aikana oli ilmoittautunut 2 029 opiskelijaa, joista naisia 1 774.

Anm. Dessutom verkade Kalliolan Vapaaopisto där antalet studerande under vårterminen 1967 var 1 525, därav kvinnliga 1 179 samt Toimelan Vapaaopisto vid vilket under läsåret anmälts 2 029 studerande, varav kvinnliga 1 774.

X Oikeus- ja poliisilaitos • Rätts- och polisväsen *Justice and Crime*

100. Raastuvanoikeudessa syytetyt henkilöt 1950—67
Vid rådstuvurätten åtalade personer 1950—67

Persons accused in the City Court

Vuosi År	Syypääksi tuomitsematta jätettyjä Ej sakfällda			Syypääksi tuomittuja Sakfällda						Kaikkiaan syytettyjä Samtliga åtalade		
				Tuomittu Dömda till				Siitä ehdollisesti tuomittuja Därav villkorligt dömda till				
	Vapautettuja Frikända	Joita ei ole voitu tuomita tai joita vastaan syytettä ei ole jatkettu Vilka ej kunnat sakfällas eller mot vilka åtalet ej fullföljts	Summa	Kuritushuonerangaistukseen Tukthusstraff	Vankeusrangaistukseen Fängelsestraff	Sakkoihin Böter	Muihin rangaistuksiin Andra straff	Summa	Kuritushuonerangaistukseen Tukthusstraff	Vankeusrangaistukseen Fängelsestraff	Sakkoihin Böter	M	N Kv	Summa
1950.....	1 054	390	1 444	400	1 162	21 121	6	22 689	38	366	3	21 568	2 565	24 133
1955.....	1 169	733	1 902	426	1 229	29 186	8	30 849	65	432	27	30 216	2 535	32 751
1961.....	1 303	948	2 251	569	1 719	49 844	1	52 133	87	498	9	51 670	2 714	54 384
1962.....	1 332	673	2 005	582	1 929	43 470	5	45 986	93	610	5	45 521	2 470	47 991
1963.....	1 264	359	1 623	575	2 110	42 254	5	44 944	107	650	7	44 288	2 279	46 567
1964.....	1 497	459	1 956	671	2 217	45 144	4	48 036	92	679	15	47 177	2 815	49 992
1965.....	1 522	465	1 987	686	2 080	49 666	1	52 433	124	775	33	51 054	3 366	54 420
1966.....	1 221	651	1 872	724	2 050	54 509	1	57 284	151	637	23	54 927	4 229	59 156
1967.....	1 163	617	1 780	849	2 341	57 345	1	60 536	136	700	9	57 432	4 884	62 316

101. Oikeusaputoimisto 1964—67
Rättshjälpsbyrån 1964—67

Legal Assistance Bureau

	Vuosi År	Asiakkaat sosiaaliryhmittäin (a) [1] Klienter efter socialgrupp (a) [1]												Käyntejä Besök	Maksuton oikeudenkäynti, hyväksytyt anomukset [2] Avgiftsfri rättegång, godkända ansökn. [2]	Rekisteröityjä asioita Registrerade ärenden				
		I		II		III		IV		Tuntematon Okänd		Kaikkiaan Samtliga				Perheoikeus Familjerätt				
		Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv	Summa	N Kv			asumusero hemskillnad	avioero skilsmässa	elatusapu underhållsbidrag	muu övrig	
1	1964	105	67	1 010	622	2 394	1 582	2 094	1 523	30	19	5 633	3 813	10 718	376	490	900	518	254	1
2	1965	138	89	877	562	2 291	1 539	2 225	1 667	16	9	5 547	3 866	9 628	367	484	929	473	263	2
3	1966	141	95	823	512	2 514	1 728	2 036	1 531	—	—	5 514	3 866	9 404	397	499	1 014	480	243	3
4	1967	179	102	914	555	2 858	1 905	1 973	1 495	—	—	5 924	4 057	10 542	464	591	1 053	511	297	4

[1]) Sama henkilö sisältyy lukuihin niin monta kertaa kuin hän on kääntynyt toimiston puoleen eri asiassa. — Ks. muist. s. 53. [2]) Ainoastaan Oikeusaputoimiston hoitamat jutut.

laadun mukaan efter art

Holhous Förmynderskap	Perintö ja testamentti Arv och testamente	Esine-oikeus Sakrätt		Velvoite-oikeus Obligationsrätt		Sosiaalivakuutus ja -huolto Socialförsäkring och -vård	Vero Beskattning	Eläke Pension	Rikos Brott	Täytäntöönpano ja ulosotto Verkställigh. och exekut.	Konkurssi Konkurs	Muu Övrig	Kaikkiaan Totalsumma	Toimenpiteitä Åtgärd		Tulokset Resultat					
		vuokra hyra	muu övrig	työ- ja palkkariita arbets- och lönetvist	muu övrig									Ryhdytty oikeudenkäyntiin Vidtagande av rättegång	Laadittu asiakirjoja Uppsättning av handling	Sovittu Förlikning	Oikeudenkäynnissä Rättegången: voitettu vunnen	Oikeudenkäynnissä Rättegången: hävitty förlorad	Eri syistä sikseen jätettyjä Av olika orsaker lämnade därhän	Eri viranomaisille jätettyjä Överlämnade till olika myndigheter	
40	638	527	203	667	291	316	150	67	243	110	13	206	5 633	713	1 109	176	577	52	345	334	1
35	726	475	135	631	273	373	140	40	238	104	5	223	5 547	584	1 383	367	549	38	178	466	2
36	721	480	83	624	330	317	126	41	205	101	8	206	5 514	679	1 409	448	558	52	261	251	3
36	771	483	102	606	369	383	148	38	220	142	16	158	5 924	730	1 673	407	683	39	264	301	4

[1]) I uppgifterna ingår varje person så många gånger han/hon i olika ärenden besökt byrån. — Se anm. på s. 53. [2]) Endast av Rättshjälpsbyrån handhavda mål.

102. Raastuvanoikeuden käsittelemät asiat 1965—67
Av rådstuvurätten handlagda ärenden 1965—67

Cases tried by the City Court

	Vuosi ja raastuvanoikeuden osasto År och avdelning av rådstuvurätten	Riita-asioita Tvistemål									Vararikko- ja perinnönluovutusasioita Konkurs- och urarvamål								Hakemus-asioita Ansöknings-ärenden	
											Hakemuksia • Ansökningar									
															Ratkaistuja Avgjorda					
		Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna	Summa	Sovittuja tai muuten rauenneita Förlikta eller eljest förfallna	Tutkimatta jätettyjä Ej upptagna till prövning	Ratkaistuja Avdömda	Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna	Ylempään oikeuteen vedottuja Till högre rätt vädjade	Joissa valitus on tapahtunut I vilka besvär anförts	Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna	Summa	Rauenneita Förfallna	Sovinnolla tai akordilla Genom förlikn. eller ackord	Tuomiolla Genom dom	Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna	Hovioikeuteen vedottuja juttuja Till hovrätt vädjade mål	Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa tulleita Under året inkomna
	1967																			
1	I	21	1 071	1 092	312	4	745	31	67	1	—	—	—	—	—	—	—	—	9	6 869
2	II	39	1 479	1 518	383	7	1 087	41	60	1	123	553	676	578	10	52	36	13	104	299
3	III	80	642	722	119	—	542	61	95	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	102
4	IV	47	632	679	123	10	505	41	88	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	108
5	V	55	642	697	128	6	530	33	68	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	99
6	VI	50	619	669	113	9	516	31	80	7	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100
7	VII	53	622	675	96	6	527	46	41	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	109
8	VIII	—	1	1	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
9	IX	—	4	4	1	—	3	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
10	X	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
11	XI	—	11	11	1	—	10	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
12	XII	—	12	12	4	—	5	3	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
13	XIII	—	1	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
14	XIV	—	13	13	3	—	10	—	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1
15	XV	—	2	2	—	—	2	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3
16	XVI	—	593	593	115	3	451	24	47	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	110
17	**Summa**	**345**	**6 344**	**6 689**	**1 398**	**45**	**4 935**	**311**	**560**	**21**	**123**	**553**	**676**	**578**	**10**	**52**	**36**	**13**	**113**	**7 807**
18	1966	300	6 339	6 639	1 414	27	4 853	345	565	13	112	474	586	298	94	71	123	8	157	8 484
19	1965	335	6 432	6 767	1 451	35	4 981	300	560	34	157	[1]) 502	[1]) 659	439	53	55	[1]) 112	10	157	9 373

[1]) Tarkistetut tiedot.

ja ilmoitusasioita o. anmälningsärenden

Summa	Vuoden kuluessa käsiteltyjä Under året handlagda	Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna	Ratkaistuja hallintoasioita Avgjorda förvaltningsärenden
6 878	6 869	9	5
403	308	95	—
102	102	—	1
108	108	—	—
99	99	—	—
100	100	—	—
109	109	—	—
3	3	—	—
1	1	—	—
1	1	—	—
1	1	—	—
—	—	—	—
1	1	—	—
3	3	—	—
110	110	—	—
7 920	**7 816**	**104**	**6**
8 641	8 528	113	12
9 530	9 373	157	5

Rikosasioita Brottmål

Edelliseltä vuodelta lykättyjä Från föregående år uppskjutna	Vuoden kuluessa vireille pantuja Under året inkomna	Summa	Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja Till slutlig åtgärd befordrade: Sopimuksen ym. perusteella tai muusta syystä sikseen jätettyjä Avskrivna på grund av förlikning eller annan orsak	Ratkaistuja Avdömda: Alistettuja Understälida	Alistamattomia Ej understälida	Rangaistusmääräyksin Medels strafforder	Summa	Tutkimuksen jälkeen toiseen tuomioistuimeen siirrettyjä Efter rannsakning till annan domstol förvisade	Seuraavaan vuoteen lykättyjä Till följande år uppskjutna	Joissa valitus on tapahtunut I vilka besvär anförts	Takavarikon vahvistaminen ilman syytettä Fastställande av beslag utan att någon åtalats	Kuolemansyyn tutkimista, kun kenään ei ole syytetty Undersökning av dödsorsak utan att någon åtalats	
—	15	15	—	—	15	—	15	—	—	1	—	—	1
7	—	7	—	—	4	—	4	—	3	1	—	—	2
39	333	372	11	3	313	—	316	—	45	58	—	—	3
31	347	378	19	—	336	—	336	—	23	59	—	—	4
43	330	373	6	1	333	—	334	—	33	74	—	—	5
34	373	407	8	1	376	—	377	—	22	75	—	—	6
29	341	370	12	2	329	—	331	—	27	66	—	—	7
35	1 823	1 858	4	—	1 210	602	1 812	—	42	65	1	—	8
78	8 283	8 361	—	1	1 093	7 178	8 272	—	89	170	—	3	9
74	3 490	3 564	3	1	1 163	2 337	3 501	2	58	103	3	—	10
56	8 354	8 410	8	—	1 174	7 177	8 351	—	51	192	—	1	11
63	8 306	8 369	13	—	1 112	7 179	8 291	—	65	155	—	3	12
70	15 979	16 049	10	—	2 098	13 871	15 969	1	69	85	5	—	13
35	8 419	8 454	2	—	1 236	7 185	8 421	—	31	175	—	1	14
64	520	584	6	3	523	—	526	1	51	89	—	—	15
1	2 733	2 734	7	—	651	2 039	2 690	—	37	52	—	—	16
659	**59 646**	**60 305**	**109**	**12**	**11 966**	**47 568**	**59 546**	**4**	**646**	**1 420**	**9**	**8**	17
643	57 230	57 873	121	13	11 886	45 192	57 091	2	659	1 411	6	15	18
799	52 114	52 913	123	11	12 296	39 832	52 139	8	643	1 378	3	20	19

[1]) Kontrollerade uppgifter.

103. Raastuvanoikeudessa rangaistukseen tuomitut henkilöt rikoslajeittain 1967
I rådstuvurätten till straff dömda personer efter brottens art 1967

Persons convicted in the City Court by kind of offence

Rikos (RL luku, §) Brott (SL kapitel, §)	Syypääksi tuomittuja Sakfällda	
	Summa	Siitä N Därav Kv
I Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset[1]) · Brott mot strafflagen[1])	**6 301**	**683**
A. Valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset · Brott mot staten eller samhället	*1 704*	*158*
Väkivalta virkamiestä vastaan · Våld mot tjänsteman **16:** 1	110	—
Muu haitanteko virkamiehelle · Annat hinder mot tjänsteman **16:** 2	229	6
Perätön lausuma · Osann utsaga **17:** 1—4	42	8
Rauhanrikkominen · Fridsbrott **24**	30	1
Murhapoltto · Mordbrand **34:** 1—4	1	—
Asiakirjan väärentäminen · Förfalskning av handling **36:** 3—8	219	33
Muut valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset · Övriga brott mot staten eller samhället **10—12, 14, 15, 16:** 3—25, **17:** 5, 7, 8, **18—20, 36:** 9—13, **37, 38:** 11—14, **40—42, 43:** 4, 5, 7, **44:** 1—15, 17—24, 26, 27	1 073	110
B. Yksilöön kohdistuneet rikokset · Brott mot individen	*1 122*	*24*
Murha · Mord **21:** 1	1	—
Tappo tai kuoleman aih. pahoinpitely · Dråp eller misshandel med dödlig påföljd **21:** 2—4, 6—9	17	2
Murhan tai tapon yritys · Försök till mord eller dråp **21:** 1, 2	1	—
Törkeä pahoinpitely · Grov misshandel **21:** 5—9	17	—
Törkeätä lievempi pahoinpitely · Misshandel varav mindre lyte följt **21:** 11,1	169	—
Kuoleman tai vaikean ruumiinvamman tuottaminen · Dödsvållande eller vållande till svår kroppsskada **21:** 10	59	2
Lievä pahoinpitely · Lindrig misshandel **21:** 12	786	10
Aseen nostaminen · Resande av vapen **21:** 13,2	20	—
Lapsenmurha · Barnamord **22:** 1	—	—
Sikiön lähdettäminen · Fördrivande av foster **22:** 5, 6	4	2
Muut yksilöön kohdistuneet rikokset · Övriga brott mot individen **21:** 11,2, **22:** 2, 3, 7, 8, **23, 25, 27**	48	8
C. Omaisuusrikokset · Egendomsbrott	*3 475*	*501*
Varkaus, näpistäminen, murto · Stöld, snatteri, inbrott **28**[2])	1 940	369
Kavaltaminen · Försnillning **29:** 1	211	38
Ryöstö · Rån **31:** 1—3	83	1
Kiristäminen · Utpressning **31:** 4	7	2
Varastetun tavaran kätkeminen · Döljande av tjuvgods **32:** 1, 3	229	25
Petos · Bedrägeri **36:** 1	343	43
Moottoriajoneuvon luvaton käyttöönotto · Olovligt bruk av annans motorfordon **38:** 6 a	353	6
Muut omaisuusrikokset · Övriga egendomsbrott **29:** 2, **30, 32:** 4—6, **33, 35, 36:** 2, **38:** 1—10, **39**	309	17

II Muut rikokset • Övriga brott	**3 926**	**261**
Väkijuomien luvaton valmistus • Olovlig tillverkning av alkoholdrycker	14	—
Väkijuomien luvaton myynti • Olovlig försäljning av alkoholdrycker	766	29
Muut väkijuomalakirikokset • Övriga brott mot lagen om alkoholdrycker	1 867	115
Muita lakeja ja asetuksia vastaan tehdyt rikokset • Brott mot övriga lagar och förordningar	1 279	117
I—II Summa	**10 227**	**944**
III Juopumus • Fylleri 43: 6	**14 149**	**222**
IV Liikennerikokset • Trafikbrott	**38 341**	**3 578**
Moottoriajoneuvon kuljettaminen juopuneena tai väkijuomien vaikutuksen alaisena • Framförande av motorfordon i drucket tillstånd eller påverkad av alkohol	890	10
Muut liikennerikokset moottoriajoneuvolla • Övriga trafikbrott med motorfordon	34 568	3 455
Muu moottoriajoneuvoja koskevien määräysten rikkominen • Annan överträdelse av föreskrifterna om trafik med motorfordon	2 706	99
Liikennerikokset muilla ajoneuvoilla (paitsi RL **44:** 16) • Trafikbrott med övriga kommunikationsmedel (utom SL **44:** 16)	113	14
Hurja ajo tai juopuneena ajaminen muulla kuin moottoriajoneuvolla • Överdådig framfart eller körning i berusat tillstånd med annat än motorfordon **44:** 16	64	—
Kaikkiaan • Samtliga	**62 717**	**4 744**
Erilaatuisiin sivurikoksiin syypääksi tuomittujen luku[3]) • Antalet för olikartade bibrott dömda[3])	2 181	76
Syypääksi tuomittuja henkilöitä • Sakfällda personer	60 536	4 668

[1]) Lukuun ottamatta RL 43:6 ja RL 44:16. [2]) Ml. moottoriajoneuvon anastaminen. [3]) Yhdellä teolla tehdyt rikokset otettu yhtenä rikoksena.
[1]) Exkl. SL 43:6 och 44:16. [2]) Inkl. tillgrepp av motorfordon. [3]) I en gärning begånget brott.

Muist. Henkilö, joka on tuomittu samalla kertaa useammasta kuin yhdestä rikoksesta, on otettu taulukkoon kunkin rikoksen kohdalla.
Anm. Samtidigt för mer än ett brott sakfälld person är i tabellen införd en gång för varje sådant brott.

104. Kiinteistöjen luovutukset, joille raastuvanoikeus myönsi lainhuudon, kaupunginosittain 1967

Överlåtelser av fast egendom, för vilka rådstuvurätten beviljat lagfart, stadsdelsvis 1967

Cessions of real estate for which the City Court granted legal confirmation of possession, by city ward

A. Asemakaavoitettu alue • Stadsplanelagt område City plan area

Kaupunginosa Stadsdel	Luovutukset myynnin perusteella • Överlåtelser på grund av försäljning															Luovutukset perinnön, testamentin, pesänosituksen tai lahjan perusteella Överlåtelser på grund av arv, testamente, boskifte eller gåva		Vaihdot, osakaupat ym. luovutukset Byte, delköp och andra överlåtelser		Kaikkiaan Samtliga		
	Rakentamattomat kiinteistöt Obebyggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu puu- tai pieniä kivirakennuksia Med trähus eller små stenhus bebyggda fastigheter			Kiinteistöt, joille oli rakennettu suuria kivirakennuksia Med stora stenhus bebyggda fastigheter			Erittelemättömät Ospecificerade			Summa								
	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²
1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	745	1	745
3	—	—	—	—	—	—	4	2 857	8 839	—	—	—	4	2 857	8 839	—	—	—	—	4	2 857
4	—	—	—	—	—	—	6	5 664	8 170	—	—	—	6	5 664	8 170	—	—	3	5 523	9	11 187
5	—	—	—	—	—	—	2	4 166	4 400	—	—	—	2	4 166	4 400	5	2 258	1	7 222	8	13 646
7	—	—	—	—	—	—	1	502	435	—	—	—	1	502	435	1	2 544	—	—	2	3 046
8	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 143	1	1 143
10	—	—	—	—	—	—	1	4 001	2 000	—	—	—	1	4 001	2 000	—	—	1	36 576	2	40 577
11	—	—	—	—	—	—	5	8 762	32 370	—	—	—	5	8 762	32 370	1	1 330	1	4 351	7	14 443
12	—	—	—	1	768	240	—	—	—	—	—	—	1	768	240	—	—	2	2 453	3	3 221
13	—	—	—	—	—	—	1	1 046	1 500	—	—	—	1	1 046	1 500	—	—	—	—	1	1 046
14	—	—	—	—	—	—	4	6 295	4 320	—	—	—	4	6 295	4 320	—	—	3	7 417	7	13 712
16	—	—	—	2	1 776	124	—	—	—	—	—	—	2	1 776	124	—	—	—	—	2	1 776
22	—	—	—	—	—	—	1	2 825	1 401	—	—	—	1	2 825	1 401	—	—	1	522	2	3 347
28	12	25 412	1 426	3	4 294	335	—	—	—	11	16 800	588	26	46 506	2 349	8	27 955	8	15 852	42	90 313
29	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 568	175	1	1 568	175	1	1 568	3	5 518	5	8 654
30	—	—	—	1	1 437	104	—	—	—	1	5 591	575	2	7 028	679	—	—	11	62 093	13	69 121
31	3	5 883	1 050	3	8 092	1 639	1	3 392	725	4	8 949	987	11	26 316	4 401	3	3 179	6	19 255	20	48 750
32	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	7 776	275	1	7 776	275	—	—	9	73 268	10	81 044
33	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2 929	1	2 929
34	2	6 311	204	4	8 324	333	—	—	—	24	33 483	1 103	30	48 118	1 640	10	13 484	15	29 668	55	91 270
36	1	1 448	60	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	1 448	60	—	—	—	—	1	1 448
38	2	9 081	456	—	—	—	—	—	—	5	6 122	103	7	15 203	559	—	—	8	36 378	15	51 581
39	7	10 087	174	4	6 348	260	—	—	—	15	31 470	490	26	47 905	924	2	3 109	10	17 706	38	68 720
43	1	2 100	252	—	—	—	—	—	—	1	782	45	2	2 882	297	—	—	1	133 922	3	136 804
44	2	3 616	95	3	6 366	413	—	—	—	3	5 291	289	8	15 273	797	—	—	1	1 259	9	16 532
45	—	—	—	1	1 375	50	—	—	—	7	12 396	1 022	8	13 771	1 072	—	—	13	17 792	21	31 563
46	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	3 633	223	2	3 633	223	—	—	9	19 027	11	22 660
47	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	13 384	1	13 384
Summa	**30**	**63 938**	**3 717**	**22**	**38 780**	**3 498**	**26**	**39 510**	**64 160**	**75**	**133 861**	**5 875**	**153**	**276 089**	**77 250**	**31**	**55 427**	**110**	**514 003**	**294**	**845 519**

B. Asemakaavoittamaton alue • Områden utom stadsplanen *Area outside city plan*

Kaupunginosa (kylä) Stadsdel (by)		Luovutukset myynnin perusteella Överlåtelser på grund av försäljning			Luovutukset perinnön, testamentin, pesänosituksen tai lahjan perusteella Överlåtelser på grund av arv, testamente, boskifte eller gåva		Vaihdot, osakaupat ym. luovutukset Byte, delköp och andra överlåtelser		Kaikkiaan Samtliga		
		Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Hinta Pris 1 000 mk	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Lainhuudot Lagfarter	Pinta-ala Areal m²	Lainhuudot Lagfarter		Pinta-ala Areal m²
Käpylä	Kottby	1	150	2	—	—	—	—	1		150
Oulunkylä	Åggelby	4	5 295	192	1	2 551	—	—	5		7 846
Haaga	Haga	—	—	—	2	1 528	—	—	2		1 528
Munkkiniemi	Munksnäs	—	—	—	—	—	1	1 260	1		1 260
Lauttasaari	Drumsö	2	6 155	500	1	1 396	—	—	3		7 551
Konala	Kånala	6	440 650	1 110	—	—	2	2 323	8		442 973
Etelä-Kaarela	Södra Kårböle	10	17 271	357	1	1 450	1	2 110	12		20 831
Pakila	Baggböle	15	38 342	647	11	18 836	5	5 322	31		62 500
Tuomarinkylä	Domarby	17	41 234	710	4	6 103	3	64 462	24		111 799
Viikki	Vik	3	1 951	45	—	—	—	—	3		1 951
Pukinmäki	Bocksbacka	2	1 500	32	1	270	1	2 395	4		4 165
Malmi	Malm	11	22 411	562	4	7 357	1	1 265	16		31 033
Tapaninkylä	Staffansby	71	137 030	2 383	26	65 138	10	19 830	107		221 998
Suutarila	Skomakarböle	23	122 987	1 321	4	7 022	1	1 086	28		131 095
Kulosaari	Brändö	6	7 541	579	4	5 955	—	—	10		13 496
Herttoniemi	Hertonäs	2	3 022	91	3	4 729	—	—	5		7 751
Vartiokylä	Botby	40	53 143	1 599	5	9 999	5	43 670	50		106 812
Pitäjänmäki	Sockenbacka	1	1 482	62	1	1 620	1	1 153	3		4 255
Mellunkylä	Mellungsby	22	44 847	738	7	21 314	4	115 161	33		181 322
Laajasalo	Degerö	11	19 556	489	6	26 466	8	269 572	25		315 594
Vuosaari	Nordsjö	9	175 682	1 832	2	7 862	—	—	11		183 544
	Summa	**256**	**1 140 249**	**13 251**	**83**	**189 596**	**43**	**529 609** [1]	**382**	[1]	**1 859 454**

[1] Lisäksi 2 vesialueita koskevaa lainhuutoa: Laajasalossa 5 760 m² ja Vuosaaressa 41 620 m².
[1] Dessutom beviljades 2 lagfarter för 2 vattenområden: på Degerö 5 760 m² samt i Nordsjö 41 620 m².

Muist. Taulukko tarkoittaa mainittuina vuosina myönnettyjä lainhuutoja, vaikka usein kauppakirja on päivätty jo aikaisemmin. — Sama kaupunginosa (kylä) saattaa sisältyä sekä A- että B-taulukkoon riippuen siitä onko kiinteistöstä käytettävissä kauppakirjaa tehtäessä maarekisteriin vai tonttikirjaan perustuva ote.
Anm. Tabellen avser under nämnda år beviljade lagfarter, fastän köpebrevet ofta daterats redan tidigare. — Samma stadsdel (by) kan ingå både i tabell A och B, beroende på om utdrag, som grundar sig på tomtbok eller jordregister, är tillgängligt vid uppsättandet av köpebrevet för den fasta egendomen.

105. Raastuvanoikeuden ratkaisemat jutut ja asiat 1950—67
Av rådstuvurätten avgjorda mål och ärenden 1950—67
Cases settled by the City Court, terminated

Vuosi År	Riita-asioita Tvistemål	Vararikko- ja perinnönluovutusjuttuja Konkurs- och urarvamål	Hakemus- ja ilmoitusasioita Ansöknings- och anmälningsärenden								Rikosasioita Brottmål	
			Kiinnitysasioita Inteckningsärenden	Lainhuudatusasioita Lagfartsärenden	Avioehtoasioita Ärenden angående äktenskapsförord	Holhousasioita Förmynderskapsärenden	Valantekoa kosk. asioita Ärend. ang. edgång	Testamenttiasioita Testamentsärenden	Muita Andra	Summa	Lopullisen toimenpiteen alaiseksi saatettuja Till slutlig åtgärd befordrade	Siitä ratkaistuja Därav avdömda
1950	3 782	147	2 691	859	629	689	719	467	503	6 557	23 312	22 834
1955	4 033	91	4 344	1 256	667	664	672	632	512	8 747	32 518	31 993
1956	4 260	41	4 010	1 085	685	712	731	707	655	8 585	30 510	30 085
1957	3 872	151	3 264	799	619	735	249	1 271	679	7 616	39 898	39 347
1958	4 185	265	2 884	740	729	743	443	1 221	666	7 426	39 228	38 809
1959	4 367	238	3 059	895	672	774	240	1 246	792	7 678	44 611	44 198
1960	4 348	133	3 206	1 097	680	735	190	1 186	699	7 793	45 138	44 720
1961	4 479	283	2 193	973	726	771	229	1 294	646	6 832	52 108	52 006
1962	4 850	271	3 131	756	715	701	236	1 398	863	7 800	45 987	45 563
1963	5 180	314	3 348	721	783	693	421	1 319	802	8 087	44 337	44 243
1964	4 902	228	3 999	838	782	718	437	1 352	827	8 953	47 622	47 489
1965	4 981	108	4 319	834	830	890	255	1 364	881	9 373	52 270	52 139
1966	4 853	165	3 629	781	756	869	66	1 251	1 176	8 528	57 214	57 091
1967	4 935	62	2 922	678	842	776	89	1 248	1 261	7 816	59 659	59 546

106. Raastuvanoikeuden ratkaisemat kiinnitykset 1950—67
Av rådstuvurätten avgjorda inteckningar 1950—67
Real estate mortgages settled by the City Court

Vuosi År	Kiinteistökiinnityksiä • Inteckningar i fast egendom					Irtaimistokiinnityksiä • Lösöreinteckningar						
	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden		Myönnettyjä Beviljade	Uudistettuja Förnyade	Kuoletettuja Dödade	Ratkaistuja asioita Avgjorda ärenden	Myönnettyjä Beviljade		Uudistettuja Förnyade		Kuoletettuja Dödade	
	Saatavasta För fordran	Nautintaoikeudesta För nyttjanderätt	1 000 mk				Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk
1950	2 553	75	104 425	8 117	793	63	47	1 338	12	354	4	41
1955	4 227	49	137 481	29 688	1 935	68	43	177 558	20	179	5	133
1956	3 911	39	121 884	22 721	2 977	60	35	10 212	22	1 627	3	95
1957	3 187	29	37 526	34 951	3 952	48	10	8 046	37	912	1	10
1958	2 798	38	121 508	33 897	3 612	48	22	3 585	25	691	1	30
1959	2 946	45	138 252	26 595	4 177	68	46	10 808	18	633	4	52
1960	3 121	21	143 552	55 339	3 916	64	54	3 966	8	202	2	70
1961	2 124	17	133 985	91 521	7 571	52	34	177 113	18	77 400	—	—
1962	3 045	37	172 450	66 712	3 834	49	34	102 454	14	2 290	1	10
1963	3 300	13	128 662	112 618	11 952	35	20	51 835	15	79 837	—	—
1964	3 894	37	242 252	103 935	7 343	68	39	13 332	26	2 773	3	168
1965	4 227	44	232 626	125 939	9 852	48	27	3 714	20	45 964	1	1 320
1966	3 488	77	223 437	111 689	6 693	64	26	3 595	34	11 375	4	1 730
1967	2 781	115	227 516	129 177	2 475	26	13	2 630	10	6 866	3	67

107. Poliisilaitoksen rikososasto 1963—67
Kriminalavdelningen vid polisinrättningen 1963—67
Criminal Investigation Department of the Police

A. Toiminta • Verksamhet Activity

Vuosi År	Ilmoitettuja rikoksia Anmälda brott	Selvitettyjä[1]) rikoksia Utredda[1]) brott		Vangittuja henkilöitä Häktade personer	Syytettyjä henkilöitä Åtalade personer	Tuomioistuimeen siirrettyjä rikosasioita Till domstol förvisade brottmål	Rikoksen vuoksi kadonneen omaisuuden arvo Värdet av genom brott förlorad egendom mk	Takaisin saadun omaisuuden arvo Värdet av tillrättaskaffad egendom	
		Luku Antal	%					mk	%
1963	17 171	10 917	63.6	738	5 774	5 353	5 298 617	3 807 903	71.9
1964	17 321	11 309	65.3	803	5 636	5 688	3 856 344	2 288 679	59.3
1965	16 786	10 634	63.4	685	5 722	5 195	4 162 586	2 647 732	63.6
1966	16 895	10 545	62.4	721	6 050	5 470	3 983 673	2 254 611	56.6
1967	19 067	11 218	58.8	833	6 402	5 598	5 932 666	3 244 217	54.7

[1]) Tähän sisältyvät myös aikaisemmin ilmoitetut, ko. vuonna selvitetyt rikokset.
[1]) Inkl. även tidigare anmälda, men under ifrågav. år utredda brott.

B. Syytetyt henkilöt • Åtalade personer Procecuted

Vuosi År	Rikospoliisin toimesta syytetyt • Av kriminalpolisen åtalade								Kaikkiaan Samtliga	Muut[1]) • Övriga[1])		
	Miehiä; ikä • Män; ålder				Naisia; ikä • Kvinnor; ålder					Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
	15—17	18—20	21—	Summa	15—17	18—20	21—	Summa				
	vuotta • år											
1963	691	443	3 951	5 085	100	67	522	689	5 774	999	33	1 032
1964	618	500	3 764	4 882	110	93	551	754	5 636	1 057	54	1 111
1965	532	487	3 876	4 895	142	136	549	827	5 722	1 017	66	1 083
1966	546	620	4 006	5 172	116	157	605	878	6 050	844	57	901
1967	571	630	4 257	5 458	124	169	651	944	6 402	882	47	929

[1]) Huolto- ja lastensuojelulautakunnissa käsiteltävät • Behandlas av vård- och barnskyddsnämnderna.

108. Poliisin toimeenpanemat juopuneiden pidätykset 1963—67
Av polisen företagna anhållanden för fylleri 1963—67
Persons arrested by the police for drunkenness

Vuosi ja kuukausi År och månad	Vartiopiiri Vaktdistrikt									Huolto-os. Vårdavd.	Summa	Siitä Därav	
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX			Miehiä Män	Naisia Kvinnor
1967													
I	626	523	549	548	160	327	77	71	54	99	3 034	2 935	99
II	850	517	947	675	173	381	99	62	79	121	3 904	3 783	121
III	1 081	506	1 074	855	201	375	98	87	87	160	4 524	4 364	160
IV	1 147	687	1 179	965	276	531	145	82	104	168	5 284	5 116	168
V	1 057	585	1 014	749	209	286	87	67	95	161	4 310	4 149	161
VI	984	651	1 030	627	207	278	64	62	85	196	4 184	3 989	195
VII	1 000	620	909	631	175	222	76	58	77	223	3 991	3 768	223
VIII	876	558	851	662	150	240	70	74	78	165	3 724	3 559	165
IX	664	538	871	554	185	296	83	72	86	183	3 532	3 349	183
X	718	483	838	469	185	227	60	61	101	138	3 280	3 142	138
XI	657	482	875	549	184	282	3	86	83	162	3 363	3 201	162
XII	362	466	1 045	466	182	370	26	72	72	126	3 187	3 061	126
Summa	**10 022**	**6 616**	**11 182**	**7 750**	**2 287**	**3 815**	**888**	**854**	**1 001**	**1 902**	**46 317**	**44 416**	**1 901**
1966	9 972	7 580	8 674	7 355	2 258	4 750	984	716	922	1 714	44 925	43 221	1 704
1965	8 266	6 497	10 896	6 879	2 206	3 025	814	—	1 473	1 069	41 125	39 568	1 557
1964	5 139	7 110	8 818	7 272	2 333	4 444	909	356	1 018	•	37 399	35 864	1 535
1963	9 162	7 399	8 553	8 911	2 690	3 182	935	625	898	•	42 355	40 222	2 133

Muist. Vartiopiirit ovat: I Kruununhaka, II Eira, III Hietaniemi, IV Kallio, V Vallila, VI Töölö, VII Haaga, VIII Herttoniemi (v. 1963—64 Oulunkylä) ja IX Malmi.
Anm. Vaktdistrikten är: I Kronohagen, II Eira, III Sandudd, IV Berghäll, V Vallgård, VI Tölö, VII Haga, VIII Hertonäs (åren 1963—64 Åggelby) och IX Malm.

109. Poliisin tietoon tulleet rikokset 1964—67
Brott som kommit till polisens kännedom 1964—67

Crimes brought to attention of police

Rikos (RL luku, §) Brott (SL kapitel, §)	Kaikki rikokset Samtliga brott	Syytteeseen johtaneita rikoksia[1]) Brott som lett till åtal[1])	Siitä aik. vuosilta Därav från tidigare år	Syytettyjä henkilöitä Åtalade personer	Siitä • Därav: Väkijuomien vaikutuksen alaisia Påverkade av alkohol	15—17 vuotiaat 15—17 år	18—20 vuotiaat 18—20 år	Syyttämättä jätetty[2]) Icke åtalade[2]): Alle 15-vuotiaat Under 15 år	15—17 vuotiaat 15—17 år	Syytteeseen johtaneita rikoksia[1]) Brott som lett till åtal[1]): 1966	1965	1964
	1967											
I Rikoslakia vastaan tehdyt rikokset[3]) • Brott mot strafflagen[3])	**22 832**	**10 535**	**841**	**8 743**	**2 212**	**1 320**	**1 536**	**924**	**10**	**9 656**	**9 810**	**10 269**
A. Valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset • Brott mot staten eller samhället	*2 866*	*2 192*	*84*	*1 634*	*449*	*139*	*244*	*43*	*10*	*1 958*	*2 098*	*1 969*
Väkivalta virkamiestä vastaan • Våld mot tjänsteman **16**: 1	139	126	1	126	87	7	23	—	•	96	112	101
Muu haitanteko virkamiehelle • Annat hinder mot tjänsteman **16**: 2	734	201	—	204	120	12	37	—	3	212	201	159
Perätön lausuma • Osann utsaga **17**: 1—4	45	36	7	38	—	2	6	—	•	33	23	35
Rauhanrikkominen • Fridsbrott **24**	178	56	3	60	22	1	4	1	1	60	77	55
Murhapoltto • Mordbrand **34**: 1—4	6	5	—	4	4	—	—	—	•	2	4	2
Asiakirjan väärentäminen • Förfalskning av handling **36**: 3—8	767	645	48	286	11	10	35	—	•	491	504	439
Muut valtioon tai yhteiskuntaan kohdistuneet rikokset Övriga brott mot staten eller samhället **10—12, 14, 15, 16**: 3—25, **17**: 5, 7, 8, **18—20, 26, 34**: 5—**20, 36**: 9—13, **37, 38**: 11—14, **40—42, 43**: 4, 5, 7, **44**: 1—15, 17—24, 26, 27	997	1 123	25	916	205	107	139	42	6	1 064	1 177	1 178
B. Yksilöön kohdistuneet rikokset • Brott mot individen	*2 472*	*1 385*	*68*	*1 471*	*523*	*123*	*290*	*16*	—	*1 446*	*1 382*	*1 339*
Murha • Mord **21**: 1	1	—	—	—	—	—	—	—	•	4	4	1
Tappo tai kuoleman aih. pahoinpitely • Dråp eller misshandel med dödlig påföljd **21**: 2—4, 6—9	18	18	—	21	18	—	1	—	•	14	11	17
Murhan tai tapon yritys • Försök till mord eller dråp **21**: 1, 2	7	7	—	7	5	—	—	—	•	6	7	9
Törkeä pahoinpitely • Grov misshandel **21**: 5—9	17	16	1	16	11	—	1	—	•	22	21	34
Törkeätä lievempi pahoinpitely • Misshandel varav mindre lyte följt **21**: 11, 1	246	114	7	119	58	9	15	—	•	120	124	116
Kuoleman tai vaikean ruumiinvamman tuottaminen • Dödsvållande eller vållande till svår kroppsskada **21**: 10	37	36	3	39	1	—	5	1	•	52	47	39
Lievä pahoinpitely • Lindrig misshandel **21**: 12	1 832	1 042	49	1 109	386	106	248	15	•	1 065	982	939
Aseen nostaminen • Resande av vapen **21**: 13, 2	62	40	1	40	21	1	4	—	•	32	28	37
Lapsenmurha • Barnamord **22**: 1	—	—	—	—	—	—	—	—	•	—	2	1
Sikiön lähdettäminen • Fördrivande av foster **22**: 5, 6	8	5	—	8	—	—	2	—	•	5	31	15
Muut yksilöön kohdistuneet rikokset • Övriga brott mot individen **21**: 11, 2, **22**: 2, 3, 7, 8, **23, 25, 27**	244	107	7	112	23	7	14	—	—	126	125	131

C. Omaisuusrikokset • Egendomsbrott	*17 494*	*6 958*	*689*	*5 638*	*1 240*	*1 058*	*1 002*	*865*	—	*6 252*	*6 330*	*6 961*
Tavallinen varkaus, näpistäminen • Enkel stöld, snatteri **28**: 1	5 961	2 417	146	1 922	475	360	394	352	•	2 556	2 370	2 794
Törkeä varkaus, murto • Grov stöld, inbrott **28**: 2, 3	4 441	1 119	241	1 111	261	245	222	226	•	1 009	1 071	925
Moottoriajoneuvon anastaminen • Tillgrepp av motorfordon **28**: 1—3	1 159	265	27	297	39	142	59	113	•	203	198	257
Kavaltaminen • Försnillning **29**: 1	753	385	62	342	6	14	34	—	•	331	443	462
Ryöstö • Rån **31**: 1—3	190	114	2	164	122	37	41	19	•	86	58	73
Kiristäminen • Utpressning **31**: 4	12	9	1	10	1	1	3	—	•	12	2	1
Varastetun tavaran kätkeminen • Döljande av tjuvgods **32**: 1, 3	401	373	57	297	26	73	49	41	•	434	284	458
Petos • Bedrägeri **36**: 1	2 641	1 483	122	667	33	11	46	1	•	936	1 091	1 224
Muut omaisuusrikokset • Övriga egendomsbrott **29**: 2, **30**, **32**: 4—6, **33**, **35**, **36**: 2, **38**: 1—10, **39**	1 936	793	31	828	277	175	154	113	—	685	813	767
II Muut rikokset • Övriga brott	**4 125**	**3 039**	**117**	**2 988**	**305**	**210**	**439**	**37**	**4**	**3 367**	**4 070**	**3 725**
Väkijuomien luvaton valmistus • Olovlig tillverkning av alkoholdrycker	16	16	—	16	—	—	2	—	—	9	17	1
Väkijuomien luvaton myynti • Olovlig försäljning av alkoholdrycker	930	891	1	887	27	9	68	1	—	797	1 112	1 158
Muut väkijuomalakirikokset • Övriga brott mot lagen om alkoholdrycker	950	891	18	899	227	142	253	15	—	953	1 069	1 083
Muita lakeja ja asetuksia vastaan tehdyt rikokset • Brott mot övriga lagar och förordningar	2 229	1 241	98	1 186	51	59	116	21	4	1 608	1 872	1 483
I-II Summa	**26 957**	**13 574**	**958**	**11 731**	**2 517**	**1 530**	**1 975**	**961**	**14**	**13 023**	**13 880**	**13 994**
III Juopumus • Fylleri 43:6	**13 929**	**13 932**	**14**	**13 932**	•	**61**	**679**	—	—	**17 436**	**18 170**	**17 024**
IV Liikennerikokset • Trafikbrott	**51 398**	**39 879**	**433**	**39 451**	**1 446**	**743**	**3 858**	**156**	**30**	**34 483**	**29 572**	**25 289**
Moottoriajoneuvon kuljettaminen juopuneena tai väkijuomien vaikutuksen alaisena • Framförande av motorfordon i drucket tillstånd eller påverkad av alkohol	1 057	1 017	28	1 009	1 005	51	72	9	•	948	897	767
Muut liikennerikokset moottoriajoneuvolla • Övriga trafikbrott med motorfordon	44 748	35 615	299	35 362	175	326	3 301	43	21	30 679	25 828	21 948
Muu moottoriajoneuvoja koskevien määräysten rikkominen Annan överträdelse av föreskrifterna om trafik med motorfordon	5 216	3 046	97	2 882	191	353	468	69	8	2 658	2 582	2 246
Liikennerikokset muilla ajoneuvoilla (paitsi RL **44**: 16) Trafikbrott med övriga kommunikationsmedel (utom SL **44**: 16)	314	140	7	139	16	12	10	35	1	135	188	244
Hurja ajo tai juopuneena ajaminen muulla kuin moottoriajoneuvolla • Överdådig framfart eller körning i berusat tillstånd med annat än motorfordon **44**: 16	63	61	2	59	59	1	7	—	•	63	77	84
Kaikkiaan • Totalsumma	**92 284**	**67 385**	**1 405**	**65 114**	**3 963**	**2 334**	**6 512**	**1 117**	**44**	**64 942**	**61 622**	**56 307**
Kaupungin järjestyssääntöjä vastaan tehdyt rikkomukset Överträdelser av stadens ordningsstadgar	5 467	3 859	—	3 866	2 536	11	153	16	2	4 446	4 593	4 953

[1]) Rikos katsotaan syytteeseen pannuksi, jos joku sen johdosta on vangittu, haastettu tai tullaan haastamaan vastaamaan. [2]) Huolto- ja lastensuojelulautakunnissa käsiteltävät. [3]) Lukuun ottamatta RL 43:6:tta ja 44:16:tta.

[1]) Brott anses anhängiggjort, då någon på grund därav häktats, instämts eller kommer att instämmas att svara i sak. [2]) Behandlas av vård- och barnskyddsnämnderna. [3]) Utom SL 43:6 och SL 44:16.

110. Juopumuksesta pidätetyt, kaupungissa asuvat henkilöt 1965—67
För fylleri anhållna, i staden bosatta personer 1965—67

Persons living in the City and arrested for drunkenness

Vuosi ja ikä År och ålder	Henkilöitä, jotka vuoden aikana pidätettiin Personer, som under året anhölls														Kaikkiaan Samtliga			Näistä syytteeseen pantu Av dessa åtalades		
	1 kerran 1 gång		2		3		4		5		6—9		10—							
			kertaa • gånger																	
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
1967																				
—17	188	69	28	9	12	1	8	—	—	1	16	—	—	—	252	80	332	40	1	41
18—20	584	51	96	4	60	2	24	—	8	—	32	—	8	3	812	60	872	344	9	353
21—29	1 948	76	428	16	224	3	100	1	60	1	116	2	68	2	2 944	101	3 045	1 348	14	1 362
30—39	1 824	61	572	15	256	8	192	4	128	3	288	3	308	—	3 568	94	3 662	1 748	14	1 762
40—49	1 152	113	428	32	244	15	192	11	108	7	292	14	336	6	2 752	198	2 950	1 324	40	1 364
50—59	904	88	308	26	200	13	96	10	64	8	168	16	200	14	1 940	175	2 115	952	38	990
60—	380	40	132	10	60	4	40	1	44	2	44	3	76	6	776	66	842	316	17	333
Summa	**6 980**	**498**	**1 992**	**112**	**1 056**	**46**	**652**	**27**	**412**	**22**	**956**	**38**	**996**	**31**	**13 044**	**774**	**13 818**	**6 072**	**133**	**6 205**
1966	6 548	475	2 196	100	1 080	56	700	40	500	16	980	41	976	24	12 980	752	13 732	7 490	248	7 738
1965	6 764	454	1 996	100	1 084	57	604	25	392	19	804	37	820	22	12 464	714	13 178	6 884	255	7 139

XI Tulipalot. Kaupungin katu- ja viemärityöt, puhtaanapito sekä maa- ja metsätalous
Eldsvådor. Stadens gatu- och avloppsarbeten, renhållning samt lant- och skogsbruk

Fires. Streets and Sewers Constructed, Cleaning of the City, Agriculture and Forestry

111. Tulipalot 1967
Eldsvådor 1967

Fires

Syttymissyy Brandorsak	Syttymispaikka • Platsen för brandens uppkomst																		
	Asuinrakennus Bostadshus	Tehdaslaitos, työ- ja liikehuone Fabriksinrättning, arbets- och affärslokal	Hotelli, sairaala ym. Hotell, sjukhus m.m.	Autotalli, sauna ym. Garage, bastu m.m.	Vaja, parakki ym. Lider, barack m.m.	Auto ym. kulkuneuvo Bil o.a. kommunikationsmedel	Varasto Magasin, lager	Rakennustyömaa Arbetsplats vid bygge	Kellari, hissi ym. Källare, hiss m.m.	Katto, ullakko ym. Tak, vind m.m.	Metsä Skog	Maasto Mark	Muuntaja yms. Transformator o.dyl.	Neonvalomainos Neonljusreklam	Muu Annan	Summa
Varomaton tupakointi • Vårdslös tobaksrökning	22	2	6	2	4	11	—	1	7	—	—	71	—	—	30	156
Lasten tulenkäsittely • Barns hant. av eld	9	—	—	1	7	1	—	—	7	3	—	29	—	—	2	59
Muu tulen huolimaton käsittely (puhalluslamppu, tulitikut ym.) • Annan vårdslös hantering av eld (blåslampa, tändstickor m.m.)	34	18	7	5	24	17	9	12	23	13	—	64	—	—	10	236
Viallinen tulisija ja savuhormi, niiden liikakuumeneminen • Bristf. eldstad och rökfång, deras överhettning	19	5	5	5	4	8	2	31	7	—	—	—	—	—	—	86
Kipinä, kuuma tuhka tai esine • Gnista, het aska eller hett föremål	2	2	2	1	1	3	1	—	1	3	—	1	—	—	2	19
Räjähdys, kipinä yms. teollisuudessa ja liikenteessä • Explosion, gnista o. dyl. i industri och trafik	1	30	—	1	—	1	—	3	—	—	—	—	—	—	1	37
Tulenarkojen nesteiden huolimaton käsittely Vårdslös hantering av eldfarliga vätskor ..	4	3	—	—	—	4	—	1	4	—	—	—	—	—	—	16
Sähkölaitteiden huolimaton käsittely • Vårdslös hantering av elektriska apparater	13	1	2	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	19
Muut sähköstä aiheutuvat syyt • Andra av elektricitet föranledda orsaker	11	10	7	2	4	51	2	7	10	3	—	—	10	1	—	118
Itsesytytys • Självantändning	—	—	1	—	—	23	11	—	1	—	—	—	—	—	22	58
Tuho- ja murhapoltto • Mordbrand	3	1	1	1	5	3	7	1	5	2	—	15	—	—	12	56
Muu syy • Annan orsak	2	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	3
Tuntematon syy • Okänd orsak	1	—	—	—	1	3	—	1	1	1	—	—	—	—	4	12
Summa	**121**	**72**	**31**	**19**	**50**	**125**	**33**	**59**	**66**	**25**	**—**	**180**	**10**	**1**	**83**	**875**

112. Katu- ja viemärityöt 1967
Gatu- och avloppsarbeten 1967
Streets and sewers constructed

A. Rakennetut kadut ja katuosat • Byggda gator och gatudelar New streets and parts of streets

Kaupunginosa Stadsdel		Katu Gata	Ajotie Körbana	Pyörätie Cykelväg	Käytävä Gångbana	Summa
		m	m²			
Ruskeasuo • Brunakärr	16	310	2 085	—	—	2 085
Vanhakaupunki • Gammelstaden	27	68	766	—	—	766
Oulunkylä • Åggelby	28	2 239	18 546	1 284	4 465	24 295
Haaga • Haga	29	710	5 615	—	918	6 533
Munkkiniemi • Munksnäs	30	217	1 455	—	—	1 455
Konala • Kånala	32	4 294	49 930	—	—	49 930
Pakila • Baggböle	34	6 455	40 397	3 002	14 504	57 903
Tuomarinkylä • Domarby	35	1 754	16 546	—	4 085	20 631
Viikki • Vik	36	90	—	—	270	270
Pukinmäki • Bocksbacka	37	490	5 852	—	1 752	7 604
Malmi • Malm	38	1 545	13 918	—	2 125	16 043
Tapaninkylä • Staffansby	39	1 520	16 100	—	970	17 070
Suurmetsä • Storskog	41	1 315	10 022	—	2 025	12 047
Kulosaari • Brändö	42	560	3 750	480	1 797	6 027
Herttoniemi • Hertonäs	43	1 580	29 963	—	—	29 963
Tammisalo • Tammelund	44	1 115	7 040	—	—	7 040
Vartiokylä • Botby	45	6 466	46 127	—	3 980	50 107
Pitäjänmäki • Sockenbacka	46	390	2 340	—	—	2 340
Mellunkylä • Mellungsby	47	1 901	2 410	—	8 958	11 368
Laajasalo • Degerö	49	1 619	12 853	—	952	13 805
Summa		**34 638**	**285 715**	**4 766**	**46 801**	**337 282**

B. Uudet viemärikanavat ym. • Nyanlagda avloppskanaler m.m. New sewers etc.

Kaupunginosa Stadsdel		300	225 300	400 500	600 800 1 000	1 200 1 400 1 600 1 800	200 400 500	700 800	Tarkastuskaivoja Instigningsschakt	Sadevesikaivoja Regnvattenbrunnar
		millimetrin • millimeter								
		lasitettuja saviputkia glaserade lerrör	betoniputkia betongrör				valurautaputkia gjutjärnrör			
		metriä • meter								
Ruskeasuo • Brunakärr	16	—	130	—	—	—	—	—	—	1
Mustikkamaa • Blåbärslandet	19	—	17	—	—	—	—	—	1	—
Länsisatama • Västra hamnen	20	—	—	—	—	244	—	—	4	—
Koskela • Forsby	26	—	—	—	—	—	17	—	—	1
Vanhakaupunki • Gammelstaden	27	—	13	—	—	—	—	—	—	2
Oulunkylä • Åggelby	28	—	2 337	301	45	—	13	—	56	34
Haaga • Haga	29	—	751	—	—	—	—	—	10	3
Munkkiniemi • Munksnäs	30	—	561	80	—	—	—	—	15	9
Konala • Kånala	32	—	4 630	1 625	25	—	—	—	123	102
Etelä-Kaarela • Södra Kårböle	33	—	2 272	710	235	—	—	—	71	—
Pakila • Baggböle	34	—	11 270	1 744	554	—	25	—	291	133
Tuomarinkylä • Domarby	35	—	6 104	2 755	94	20	—	—	173	23
Pukinmäki • Bocksbacka	37	624	636	337	515	189	—	—	34	23
Malmi • Malm	38	1 685	1 728	754	54	—	—	—	84	39
Tapaninkylä • Staffansby	39	3 313	2 423	1 246	64	30	—	—	149	63
Suutarila • Skomakarböle	40	—	374	150	265	—	—	—	—	—
Suurmetsä • Storskog	41	649	652	441	86	170	—	—	37	27
Kulosaari • Brändö	42	—	298	—	—	—	—	—	11	16
Herttoniemi • Hertonäs	43	—	314	333	88	860	—	—	24	5
Tammisalo • Tammelund	44	64	—	—	—	—	—	—	2	—
Vartiokylä • Botby	45	1 061	5 156	1 684	—	—	—	—	166	126
Pitäjänmäki • Sockenbacka	46	—	395	273	—	—	—	—	19	5
Mellunkylä • Mellungsby	47	—	1 282	817	2 214	—	—	—	80	33
Laajasalo • Degerö	49	—	368	304	70	—	25	—	23	—
Vuosaari • Nordsjö	54	—	—	—	217	—	—	420	4	—
Summa		**7 396**	**41 711**	**13 554**	**4 526**	**1 513**	**80**	**420**	**1 377**	**645**

113. Rakennusviraston puhtaanapito-osasto 1963—67
Byggnadskontorets renhållningsavdelning 1963—67

Public Cleansing Department

Vuosi År	Katujen puhtaanapito • Gaturenhållning				Kiinteistöjen puhtaanapito[2]) • Fastighetsrenhållning[2])					Kaatopaikat Avstjälpningsplatserna
	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Henkilötyöt Personarbeten	Hevostyöt Arbeten med häst	Autotyöt Arbeten med bil	Kiinteistöjä Fastigheter	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Henkilötyöt Personarbeten	Hevostyöt Arbeten med häst	Autotyöt Arbeten med bil	
		Työtunnit[1]) • Arbetstimmar[1]) 1 000					Työtunnit[1]) • Arbetstimmar[1]) 1 000			
1963	571	1 177.9	7.0	90.0	7 457	248	280.0	—	183.1	79.4
1964	639	1 315.6	2.5	66.9	8 037	240	266.8	—	185.2	72.0
1965	535	1 258.4	2.0	85.5	8 245	245	265.2	—	181.6	73.9
1966	500	1 209.9	0.9	110.3	8 309	248	261.8	—	169.4	88.0
1967	490	1 177.2	0.5	95.2	8 766	237	235.4	—	176.0	88.0

[1]) Paitsi varastossa. [2]) Kaatopaikkojen työntekijät ml.
[1]) Exkl. vid förrådet. [2]) Inkl. arbetare vid avstjälpningsplatserna.

114. Kiinteistöviraston hoidossa oleva maa- ja metsätalous 1945—68
Av fastighetskontoret förvaltat lant- och skogsbruk 1945—68

Agriculture and forestry administrated by the Real Estate Office

A. Peltoalan käyttö omassa viljelyksessä • Åkerareal i egen bebrukning *Use of arable land under own cultivation*

Viljely Odling av	1967			1968*	
	ha	%	Sato Skörd tn	ha	%
Leipävilja • Brödsäd	*454*	*59.1*	*1 350*	*540*	*69.8*
Ruis • Råg	41	5.3	102	35	4.5
Syysvehnä • Höstvete	91	11.9	377	120	15.5
Kevätvehnä • Vårvete	245	31.9	668	366	47.3
Ohra • Korn	77	10.0	203	19	2.5
Muu viljely • Annan odling	*256*	*33.4*	*741*	*204*	*26.3*
Kaura • Havre	114	14.9	284	100	12.9
Heinä • Hö	142	18.5	457	104	13.4
Peltolaidun • Betesmark	*17*	*2.2*	•	—	—
Kesanto • Trädesåker	*41*	*5.3*	•	*30*	*3.9*
Summa	**768**	**100.0**	**2 091**	**774**	**100.0**

B. Rahatulot maataloudesta • Penninginkomster för lantbruk *Cash receipts of agriculture*

Tuotantohaara Produktionsgren	1966		1967	
	1 000 mk	%	1 000 mk	%
Oma maatalous • Eget lantbruk	*1 235*	*90.9*	*1 522*	*91.2*
Peltoviljely • Åkerbruk	809	59.6	1 128	67.6
Karjatalous • Boskapsskötsel	184	13.5	184	11.0
Navetta • Ladugård	114	8.4	118	7.1
Sikala • Svingård	70	5.1	66	3.9
Muut tulot • Övriga inkomster	242	17.8	210	12.6
Vuokratalous • Utarrendering av	*123*	*9.1*	*146*	*8.8*
Maiden vuokraus • Jord	53	3.9	67	4.0
Rakennusten » • Byggnader	70	5.2	79	4.8
Summa	**1 358**	**100.0**	**1 668**	**100.0**

C. Metsät • Skogar Forests

Vuosi År	Metsäala, likimäärin Skogsareal, approximativ		Puutavaran luovutus vuodessa Årlig överlåtelse av trävaror					Puutavaran myyntitulot vuodessa Årlig inkomst genom försäljning av trävaror
			Hankittuna • Leverans av					
	Lähimetsät Närliggande skogar	Ulkotilat Utgårdar	Kuoretonta puuta Träd utan bark	Koko hankinnasta Av hela leveransen Järeätä puuta Grovt träd	Koko hankinnasta Av hela leveransen Paperipuuta Pappersved	Koko hankinnasta Av hela leveransen Halkoja Ved	Pystyyn, kuoretonta puuta På rot, utan bark	
	ha		km³ • fm³	1 000 j³ • f³	1 000 pm³ • lm³		km³ • fm³	mk
1945—49	4 100	50	3 819	24	—	5.0	6 522	64 640
1950—54	4 100	240	6 200	34	1.4	6.4	1 161	191 060
1955—59	3 650	690	13 583	74	2.5	15.4	982	391 730
1960—64	3 462	2 021	10 942	65	2.6	11.5	924	361 776
1961	3 550	1 430	10 647	68	1.2	12.6	295	305 139
1962	3 410	1 855	6 382	68	0.3	6.2	2 404	264 020
1963	3 390	2 825	12 473	59	4.0	12.9	283	421 994
1964	3 360	3 025	13 500	62	6.1	11.6	1 180	516 864
1965	3 170	3 260	14 700	127	9.0	7.1	5 460	737 478
1966	3 410	3 505	12 900	123	7.9	5.7	5 920	590 133
1967	3 400	3 880	8 580	48	6.6	4.8	537	379 352

Muist. Lukuihin sisältyvät myös puistometsät. Sen sijaan taulukossa ei ole otettu huomioon Tervalammen metsiä, joita on n. 552 ha.
Anm. I siffrorna ingår även parkskogarna. Däremot har ej i tabellen beaktats de till Tervalampi hörande skogarna vilkas areal är c. 552 ha.

XII Teollisuus • Industri *Industry*

115. Sähkölaitos 1958—67
Elverket 1958—67

The Electricity Works

Vuosi År	Kuluttajaliittymät Anslutningar	Kehitetty sähköä Alstrad elektricitet			Kulutettu sähköä Förbrukad elektricitet						Keskimäärin asukasta kohti I medeltal per invånare		Lämmön myynti Värmeförsäljningen			
						Siitä • Därav								Siitä • Därav		
		Laitoksessa[1]) I verket[1])	Muualla Annorstädes	Summa	Kaikkiaan Totalt	Yksityistaloudet Privathushållning	Teollisuus ja liike-elämä Ind. o. affärsliv	Ulkovalaistus Yttre belysning	Liikenne Trafik		Koko kulutus Total förbrukning	Yksityiskulutus Privat förbrukning	Kaikkiaan Totalt	Vesikaukolämm. Vattenfjärrvärme	Höyrykaukolämm. Ångfjärrvärme	Kuluttajayksikköjä Konsumtionsenheter
		GWh[2])									kWh		Tcal			
1958	147 463	51.3	492.3	543.6	512.1	125.2	271.2	13.2	25.6		1 174	287	101.1	51.3	46.1	110
1959	152 490	192.2	436.8	629.0	546.2	130.3	285.2	13.9	26.5		1 227	293	168.6	114.6	49.3	205
1960	157 937	498.9	309.2	808.1	666.9	142.2	319.3	15.9	29.0		1 473	314	311.4	216.2	92.0	311
1961	163 464	523.4	186.7	710.1	701.3	152.8	349.2	16.5	28.6		1 517	331	395.7	304.1	91.6	430
1962	168 190	567.3	197.9	765.2	763.5	169.7	391.7	17.4	29.6		1 617	359	592.9	479.2	113.7	569
1963	173 546	662.8	165.9	828.7	824.6	181.1	418.3	18.4	26.5		1 710	376	732.6	614.8	117.8	667
1964	179 904	720.7	173.3	894.0	882.8	194.0	447.0	19.4	29.3		1 798	395	843.0	719.8	123.2	819
1965	187 957	810.6	185.0	995.6	963.8	214.2	495.3	19.7	29.9		1 932	429	1 094.7	960.2	134.5	1 099
1966	198 030	[3])903.7	[3])223.7	1 127.4	1 081.0	[3])233.7	576.2	21.2	33.3		2 121	458	1 412.0	1 262.0	150.0	1 334
1967	203 685	965.2	268.2	1 233.4	1 181.7	267.8	611.8	23.8	30.2		2 275	516	1 551.4	1 410.3	141.4	1 448

[1]) Vuodesta 1961 korvaussähkö ml. Ks. lähemmin Hels. kaup. sähkölait. toimintakert. 1961, s. 6. [2]) GWh = 1 000 000 kWh. [3]) Tarkistettu tieto.
[1]) Inkl. ersättningsel fr.o.m. år 1961. Se närmare Hels. stads elverks verksamhetsberätt. år 1961, s. 25. [2]) GWh = 1 000 000 kWh. [3]) Kontrollerad uppgift.

Muist. taul. 115—117. Teollisuuslaitosten talous v. 1966—67 s. 327.
Anm. till tab. 115—117. Industriverkens ekonomi åren 1966—67 på s. 327.

116. Vesilaitos 1950—67
Vattenverket 1950—67
The Waterworks

Vuosi År	Valmistettu vesijohtovettä[1]) Producerat vattenledningsvatten[1])						Vedenkulutus Vattenförbrukningen							Varsinaiset kuluttajat Egentliga förbrukare	
	Kaikkiaan Totalt			Vuorokaudessa I dygnet											
	Pintavesilaitokset Ytvattenverken	Pohjavesilaitokset Grundvattenverken	Summa	Suurin Maximum	Pienin Minimum	Keskimäärin I medeltal	Yksityiskulutus Privat förbrukning	Kaupungin omistamien kulutuskohteiden Vid stadens konsumtionspunkter	Myynti muille kunnille Försäljning till andra kommuner	Muu kulutus[2]) Övrig förbrukning[2])	Kaikkiaan Totalt	Asukasta ja vuorokautta kohti Per invånare och dygn		Kaikkiaan Samtliga	Siitä kaupungin omat talot, kaivot ym. Därav stadens egna gårdar, brunnar m.m.
	1 000 m³			m³			1 000 m³					I			
1950 ..	27 842	119	27 961	97 066	47 245	76 607	24 812	1 869	—	1 280	27 961	205.1		5 298	458
1955 ..	36 809	164	36 973	122 210	55 150	100 729	33 540	3 137	—	296	36 973	248.2		6 241	584
1960 ..	49 659	332	49 991	164 440	70 500	136 588	43 905	4 415	—	1 671	49 991	301.7		7 567	634
1961 ..	51 113	286	51 399	190 162	89 160	140 819	45 552	4 423	—	1 424	51 399	304.6		7 909	643
1962 ..	55 052	287	55 339	205 720	86 144	151 612	47 184	4 295	—	3 860	55 339	321.5		8 285	658
1963 ..	58 972	385	59 357	199 818	90 006	162 621	50 760	4 915	—	3 682	59 357	337.2		8 626	680
1964 ..	59 936	348	60 284	194 406	78 689	164 709	51 394	4 964	—	3 925	60 283	335.4		9 188	703
1965 ..	62 824	25	62 849	216 959	103 845	172 189	54 334	4 881	—	3 634	62 849	345.1		9 943	756
1966 ..	66 639	296	66 935	237 256	98 104	183 384	55 943	5 915	575	4 502	66 935	359.8		10 560	775
1967 ..	67 355	919	68 274	238 239	103 182	187 397	57 930	5 690	516	4 138	68 274	360.1		11 198	800

[1]) Valmistukseen käytetty v. 1967 70 682 500 m³. [2]) Omakäyttö (v. 1967 443 000 m³) sekä palonsammutus, katurakennustyöt, vesijohtoverkon vuodot ja mittaushäviöt (v. 1967 3 694 632 m³).
[1]) Till produktionen använt år 1967 70 682 500 m³. [2]) Egenförbrukning (år 1967 443 000 m³) samt eldsläckning, gatubyggnadsarbeten, läckage i vattenledningsnätet och mätningsförluster (år 1967 3 694 632 m³).

117. Kaasulaitos 1950—67
Gasverket 1950—67
The Gas Works

Vuosi År	Valmistettu kaasua Tillverkad gas	Ostettu metaanikaasua [1]) Inköpt metangas [1])	Hiilen [2]) kulutus kivihiilikaasun valmistuksessa Kolåtgång [2]) vid tillverkningen av stenkolsgas	Sivutuotteena saatu koksia Såsom biprodukt erhållen koks	Kaasunkulutus • Gasförbrukning						Keskimäärin asukasta kohti I medeltal per invånare	
					Yksityiskulutus Privat förbrukning	Kaasulaitoksen oma kulutus Gasverkets egen förbrukning	Vuoto ja nesteytyminen Läckage och kondensation	Summa	Suurin kulutus vuorok. kohti Största förbrukning per dygn	Pienin kulutus vuorok. kohti Minsta förbrukning per dygn	Koko kulutus Total förbrukning	Yksityiskulutus Privat förbrukning
	1 000 m³		1 000 kg		1 000 m³						m³	
1950 ..	27 758	669	76 046	61 747	26 660	184	1 570	28 414	108	28	76.1	71.4
1955 ..	39 656	191	105 235	77 363	31 066	6 845	1 934	39 845	140	32	97.6	76.1
1960 ..	63 735	59	189 347	138 350	36 105	26 189	1 497	63 791	145	56	140.9	79.8
1961 ..	58 733	92	175 025	128 902	32 507	23 518	2 749	58 774	144	45	127.1	70.3
1962 ..	63 176	42	189 119	139 649	34 108	27 735	1 373	63 216	133	33	133.9	72.2
1963 ..	72 612	27	205 663	154 788	38 998	32 892	733	72 623	155	32	150.6	80.9
1964 ..	66 056	63	178 932	135 601	33 838	29 841	2 455	66 134	162	31	134.7	68.9
1965 ..	67 099	64	186 931	140 724	36 322	29 599	1 233	67 154	160	28	134.6	72.8
1966 ..	72 075	3	202 867	144 325	38 028	32 598	1 466	72 092	153	26	141.4	74.6
1967 ..	68 449	—	181 371	135 795	37 722	[3]) 29 570	1 177	68 469	141	29	131.8	72.6

[1]) Rakennusvirastolta. [2]) V. 1967 saatiin 100 kg:sta hiiliä 38 m³ kaasua. [3]) Siitä uunien lämmitykseen 29 212 660 m³.
[1]) Från Byggnadskontoret. [2]) År 1967 var gasutbytet på 100 kg kol 38 m³. [3]) Därav för undereldning i ugnar 29 212 660 m³.

118. Teollisuustoiminta 1935—67
Den industriella verksamheten 1935—67
Industrial activity

A. Työpaikat, työntekijät ja toimihenkilöt 1966 · Arbetsställen, arbetare och funktionärer 1966
Establishments, wage earners and salaried employees

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
1. Kaivannaisteollisuus · Gruv- o.a. extraktiv industri	**1**	**13**	**13**	**31**	**126**	**3**	**36**
2—3. Tehdasteollisuus·Fabriksindustri	**1 001**	**53 142**	**31 816**	**109 016**	**449 360**	**16 771**	**227 455**
20. Elintarviketeollisuus·Livsmedelsindustri	*96*	*5 765*	*2 245*	*12 072*	*44 260*	*1 156*	*15 616*
2011. Teurastamot·Slakterier	2	70	67	142	851	8	120
2012. Suolien puhdistuslaitokset·Tarmrenserier	1	13	9	27	92	—	—
2013. Makkaratehtaat·Korvfabriker	6	793	511	1 658	8 369	170	1 925
2015. Einestehtaat·Beredn. av färdiga maträtter	4	228	2	466	1 387	11	103
2021. Meijerit·Mejerier	4	444	182	1 012	3 538	63	790
2025. Sulatejuustotehtaat·Smältostfabriker	3	323	86	718	1 871	6	48
2026. Jäätelötehtaat·Glassfabriker	4	115	44	247	695	9	120
2030. Kasvis-, hedelmä- ja marjateollisuus Grönsaks-, frukt- och bärindustri	5	243	83	515	1 261	56	767
2041. Kalasäilyketehtaat · Fiskkonservfabriker	1	32	6	49	145	7	92
2051. Jauho- ja suurimomyllyt·Mjöl- och grynkvarnar	4	249	194	521	1 975	255	4 447
2061. Näkkileipätehtaat · Knäckebrödsfabriker	1	23	2	45	149	2	28
2063. Pehmeäleipätehtaat ja leipomot · Mjukbrödsfabriker och bagerier	43	2 669	849	5 493	19 473	308	3 298
2080. Makeisteollisuus·Sötsaksindustri	1	55	15	110	343	23	288
2092. Margariini- ym. ravintorasvatehtaat Margarin- o.a. näringsfettfabriker	3	85	37	176	733	147	2 445
2093. Kahvipaahtimot·Kafferosterier	7	303	119	640	2 473	57	745
2096. Rehutehtaat · Fodermedelsfabriker	2	16	15	38	158	22	248
2099. Muut elintarviketehtaat · Övriga livsmedelsfabriker	5	104	24	215	747	12	152
21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaruindustri	*5*	*1 099*	*735*	*2 239*	*9 295*	*309*	*4 505*
2113. Väkijuomien sekoitus- ja pullotuslaitokset · Spritblandnings- och buteljeringsverk	1	292	242	562	2 874	64	1 084
2132. Panimot·Bryggerier	2	496	335	1 040	3 884	136	1 857
2140. Virvoitusjuomateollisuus · Läskedrycksindustri	2	311	158	637	2 537	109	1 564
22. Tupakkateollisuus·Tobaksindustri	*1*	*251*	*86*	*500*	*2 036*	*86*	*1 524*
23. Tekstiiliteollisuus·Textilindustri	*52*	*2 353*	*307*	*4 735*	*14 886*	*438*	*5 843*
2311. Erilliset karstaamot ja kehräämöt · Fristående karderier och spinnerier	1	85	20	169	498	21	376
2313. Puuvillatehtaat·Bomullsfabriker	2	20	2	42	154	2	34
2314. Villatehtaat·Yllefabriker	2	10	—	18	44	3	18
2315. Silkkitehtaat·Sidenfabriker	4	171	75	353	1 377	55	741
2316. Matto- ja nukkakangaskutomot · Matt- och plyschväverier	5	137	9	256	681	23	251
2317. Pitsi-, nauha- ja nyöritehtaat · Spets-, band- och snörfabriker	3	188	32	388	1 278	61	828
2318. Erilliset kankaiden ja lankojen värjäämöt ja viimeistämöt · Fristående tyg- och garnfärgerier samt appretering	3	85	19	165	586	19	222

Jatkoa · Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
2320. Trikootehtaat • Trikåfabriker	30	1 627	136	3 286	10 047	241	3 180
2391. Huopa- ja huopateostehtaat • Filt- och filtvarufabriker	1	21	11	40	160	9	169
2392. Vanu- ja vanuteostehtaat • Vadd- och vaddvarufabriker	1	9	3	18	61	4	24
24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus • Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	*127*	*3 689*	*340*	*7 120*	*22 836*	*689*	*8 426*
2410. Kenkäteollisuus • Skoindustri	1	56	13	114	368	5	117
2420. Jalkinekorjaamot • Skoreparation	2	22	17	49	160	2	19
2430. Turkismuokkaamot • Pälsvaruberedning	2	37	9	68	220	8	117
2441. Miesten pukujen ja päällystakkien valmistus • Herrkonfektionsfabriker	10	626	105	1 204	4 270	89	1 056
2442. Naisten päällystakkien, turkkien ja kävelypukujen valmistus • Tillverkning av damkappor, -pälsar och promenaddräkter	23	657	50	1 207	4 227	133	1 472
2443. Työ- ja ulkoilupukimien yms. valmistus Tillverkning av arbets- och sportkläder m.m.	9	325	13	612	1 841	56	610
2444. Leninki- ja puserotehtaat • Klännings- och blusfabriker	41	1 158	27	2 251	6 851	208	2 730
2445. Paita- ja liivitehtaat • Skjort- och korsettfabriker	14	421	13	840	2 366	101	1 302
2446. Hattu- ja lakkitehtaat • Hatt- och mössfabriker	4	103	16	184	697	32	313
2447. Nahkakäsine- ja nahkapukutehtaat Handsk- och läderdräktfabriker	3	39	11	73	265	6	67
2449. Muut vaatetus- ja asustetehtaat • Övriga konfektions- och ekiperingsfabriker	7	51	2	102	266	15	185
2451. Vuodevaatetehtaat • Sängklädsfabriker	2	46	7	94	271	3	32
2452. Tavaranpeite-, purje- ja markiisitehtaat Tillverkning av presenningar, segel och markiser	4	43	16	85	282	14	161
2453. Kierrekaihdintehtaat • Rullgardinsfabriker	2	57	40	152	528	13	182
2459. Muualla mainitsematon ompeluteollisuus • Övrig sömnadsindustri	3	48	1	85	224	4	63
25. Puuteollisuus • Träindustri	*21*	*465*	*287*	*994*	*3 450*	*75*	*810*
2512. Erilliset sahat • Fristående sågverk	1	36	36	67	226	3	33
2513. Erilliset höyläämöt • Fristående hyvlerier	4	64	51	146	435	19	185
2514. Laatikkolauta- ja laatikkotehtaat • Lådämnes- och lådfabriker	1	23	17	49	161	5	18
2521. Halkosahat • Vedsågar	5	22	20	48	191	7	73
2523. Vaneritehtaat • Fanerfabriker	2	244	101	530	1 822	34	423
2532. Puun sorvaamot sekä lesti- ja puuvarsitehtaat • Svarverier samt läst- och träskaftsfabriker	3	36	28	77	261	3	29
2534. Malliveistämöt • Modellsnickerier	4	38	32	73	342	3	32
2539. Muualla mainitsematon puun jatkoteollisuus • Övrig vidareförädling av trävaror	1	2	2	4	12	1	17

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus *Möbel- och byggnadssnickeriindustri*	*22*	*277*	*249*	*605*	*2 466*	*32*	*350*
2610. Huonekalutehtaat (rautasänky- ja teräshuonekalutehtaita lukuun ottamatta) Möbelfabriker (dock ej järnsängs- och stålmöbelfabriker)	6	82	68	174	675	10	98
2620. Erilliset huonekaluverhoomot • Fristående möbeltapetseringsverkstäder	3	27	20	56	230	6	58
2630. Rakennuspuusepäntehtaat • Byggnadssnickerifabriker	13	168	161	375	1 561	16	194
27. Paperiteollisuus • Pappersindustri	*29*	*746*	*289*	*1 565*	*5 682*	*132*	*1 861*
2716. Kartonki- ja pahvitehtaat • Kartong- och pappfabriker	1	50	41	104	506	12	215
2721. Tapettitehtaat • Tapetfabriker	1	85	48	183	715	15	249
2722. Pahvilaatikko- ja rasiatehtaat • Ask- och kartongvarufabriker	10	303	122	656	2 179	56	729
2723. Pussi- ja kirjekuoritehtaat • Pås- och kuvertfabriker	3	53	19	118	411	7	72
2729. Muut paperi- ja pahvivalmistetehtaat Övriga pappers- och pappvarufabriker	14	255	59	504	1 871	42	596
28. Graafinen teollisuus • Grafisk industri	*181*	*9 545*	*5 407*	*20 659*	*88 315*	*4 089*	*48 358*
2811. Varsinaiset kirjapainot • Egentliga boktryckerier	81	6 568	3 998	14 479	63 797	1 059	13 641
2812. Laakapainot • Plantryckerier	12	650	379	1 422	6 124	235	3 367
2813. Syväpainot • Djuptryckerier	4	425	294	923	4 171	49	751
2820. Kuvalaattalaitokset • Klichéanstalter	19	331	288	769	3 248	102	1 264
2830. Kirjansitomot • Bokbinderier	13	976	246	2 076	7 101	60	919
2841. Kirjojen kustantajat • Bokförlag	15	176	94	350	1 153	352	4 526
2842. Sanomalehtien kustantajat • Tidningsförlag	15	405	102	615	2 610	1 418	15 529
2843. Aikakauslehtien kustantajat • Tidskriftsförlag	22	14	6	25	111	814	8 361
29. Nahka- ja nahkateosteollisuus • Skinn-, läder- och lädervaruindustri	*5*	*36*	*1*	*77*	*207*	*5*	*36*
2922. Laukkujen, salkkujen yms. valmistus Tillverkning av väskor och portföljer m.m.	5	36	1	77	207	5	36
30. Kumiteollisuus • Gummiindustri	*7*	*170*	*154*	*344*	*1 263*	*51*	*654*
3010. Kumitavaratehtaat • Gummivarufabriker	2	69	57	143	471	22	260
3020. Vulkanoimislaitokset • Vulkaniseringsverkstäder	5	101	97	201	792	29	394
31. Kemian teollisuus • Kemisk industri	*58*	*1 444*	*580*	*3 118*	*10 415*	*961*	*13 882*
3119. Epäorgaanisia kemikaaleja valmistavat tehtaat • Tillverkning av oorganiska kemikalier	1	34	33	71	394	10	165
3130. Kasvi- ja eläinöljyjen ja -rasvojen valmistusteollisuus • Tillverkning av vegetabiliska och animaliska oljor och fetter	2	160	135	339	1 559	59	1 045

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
3142. Lakka- ja maalitehtaat • Lack- och målfärgsfabriker	10	193	149	437	1 662	157	2 425
3150. Teknokemialliset tehtaat ja pakkaamot Kemisk-tekniska fabriker och packerier	33	644	141	1 382	4 220	328	4 747
3160. Lääketehtaat • Medicinfabriker	5	363	92	775	2 230	368	5 064
3170. Saippua-, pesuaine- ja kynttilätehtaat Tvål-, tvättmedels- och ljusfabriker	3	31	13	71	167	19	219
3192. Liima-, liisteri- ja kaseiinitehtaat • Lim-, klister- och kaseinfabriker	3	12	11	26	111	13	148
3199. Muut kemian tehtaat • Övriga kemiska fabriker	1	7	6	17	72	7	69
32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus • Mineraloljo- och asfaltindustri	*8*	*147*	*125*	*319*	*1 449*	*32*	*388*
3220. Kattohuopatehtaat • Takfiltfabriker	1	22	18	45	217	—	—
3291. Voiteluainetehtaat • Smörjämnesfabriker	4	77	67	170	732	19	233
3299. Muu kiviöljy- ja asfalttiteollisuus • Övrig mineralolje- och asfaltindustri	3	48	40	104	500	13	155
33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus • Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	*29*	*2 522*	*1 491*	*5 120*	*21 982*	*649*	*8 419*
3321. Lasitehtaat • Glasbruk	1	40	26	80	353	3	30
3322. Lasihiomot ja muut lasinjalostamot Glasslipierier o.a. glasförädling	6	85	76	183	1 063	34	532
3331. Posliini- ja fajanssitehtaat • Porslins- och fajansfabriker	1	1 478	566	2 864	11 075	423	4 992
3361. Kevytbetonitehtaat • Lättbetongfabriker	1	364	350	777	4 055	83	1 441
3362. Betonivalimot • Betonggjuterier	2	40	38	69	321	3	41
3363. Kalkkihiekkatiili- ja kalkkilaastitehtaat Tillverkning av kalksandtegel o. bruk	1	49	46	110	457	15	196
3364. Betonimassatehtaat • Betongmassafabriker	4	135	131	334	1 614	29	458
3371. Kivenhakkaamot ja -hiomot • Stenhuggerier och -sliperier	7	38	37	80	388	10	105
3372. Sepelimyllyt • Makadamkrossar	2	70	67	150	877	9	107
3392. Rakennuslevytehtaat • Tillverkning av byggnadsplattor	2	3	3	5	29	1	3
3393. Eristysainetehtaat • Tillverkning av isoleringsmaterial	2	220	151	468	1 750	39	514
34. Metallien perusteollisuus • Metallverk	*8*	*263*	*242*	*561*	*2 563*	*39*	*619*
3413. Rauta- ja teräsvalimot • Järn- och stålgjuterier	5	243	223	519	2 376	35	540
3424. Messinki-, tina- yms. valimot • Mässings-, tenn- o.a.d. gjuterier	3	20	19	42	187	4	79
35. Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	*78*	*3 436*	*2 363*	*7 006*	*31 822*	*949*	*15 139*
3501. Naula- ja rautalankatehtaat • Spik- och järntrådsfabriker	1	197	97	407	1 748	45	761
3503. Sahanterätehtaat • Sågbladsfabriker	1	20	20	48	179	5	62
3504. Karkeataetehtaat • Grovsmidesfabriker	2	50	36	111	432	11	150
3506. Jousitehtaat • Fjäderfabriker	1	36	21	76	286	7	140

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
3507. Metallikutomot • Metallduksväverier	1	82	39	158	731	17	407
3508. Ohutlevytuotetehtaat • Bleck- och plåtvarufabriker	15	1 359	818	2 820	12 508	318	5 004
3509. Rautasänky- ja teräshuonekalutehtaat Järnsängs- och stålmöbelfabriker	2	22	19	45	238	4	55
3510. Emalointi- ja metallointitehtaat • Emaljering och metallbeläggning	4	43	23	76	364	8	128
3511. Metallituotekorjaamot • Metallreparationsverkstäder	2	38	35	82	346	16	164
3519. Muu metallituoteteollisuus • Övrig metallmanufaktur	49	1 589	1 255	3 183	14 990	518	8 268
36. Koneteollisuus • Maskinindustri	*82*	*5 220*	*4 545*	*10 825*	*50 004*	*1 889*	*28 228*
3610. Maatalouskonetehtaat • Jordbruksmaskinfabriker.....	3	261	226	513	2 357	75	1 112
3630. Muut konetehtaat • Andra maskinfabriker	37	3 580	3 005	7 544	33 010	1 618	24 206
3641. Itsenäiset konekorjaamot • Fristående maskinreparationsverkstäder	36	1 076	1 032	2 171	11 969	162	2 458
3642. Epäitsenäiset konekorjaamot • Icke fristående maskinreparationsverkstäder ..	6	303	282	597	2 668	34	452
37. Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri	*65*	*6 369*	*4 128*	*12 666*	*50 665*	*2 709*	*39 796*
3710. Kaapeli- ja johdintehtaat • Kabel- och elledningsfabriker	1	1 891	1 492	3 647	14 877	909	14 105
3720. Sähkölamppu- ja valoputkitehtaat • Glödlamps- och lysrörsfabriker	1	521	184	1 016	3 676	138	1 841
3730. Valaisintehtaat • Tillverkning av belysningsarmatur	9	165	122	317	1 386	29	291
3741. Akkumulaattoritehtaat • Ackumulatorfabriker	2	9	9	16	78	4	54
3742. Paristotehtaat • Batterifabriker	2	182	39	367	1 225	24	384
3751. Sähkökone- ja muuntajatehtaat • Elmaskin- och transformatorfabriker	5	1 030	833	2 054	8 348	840	12 032
3752. Vahvavirtakoje- ja tarviketehtaat • Tillverkning av starkströmsapparatur och -materiel	20	628	379	1 422	4 967	174	2 302
3761. Radiotehtaat • Radiofabriker	6	738	280	1 394	4 726	217	3 394
3769. Muut heikkovirtalaitetehtaat • Övrig tillverkning av svagströmsapparatur och -materiel	7	664	289	1 322	4 790	274	4 004
3771. Itsenäiset sähkölaitteiden korjaamot Fristående elreparationsverkstäder	12	541	501	1 111	6 592	100	1 389
38. Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsindustri	*71*	*8 369*	*7 567*	*16 488*	*77 115*	*2 243*	*30 196*
3811. Puulaiva- ja veneveistämöt • Skeppsvarv för träfartyg samt båtvarv	3	56	52	118	495	10	114
3812. Teräslaivaveistämöt ja -telakat • Skeppsvarv och -dockor för stålfartyg	2	2 625	2 504	5 198	24 049	660	9 366
3820. Rautatie- ja raitiotiekaluston valmistus ja korjaus • Tillverkning och reparation av järnvägs- och spårvägsmateriel	2	1 539	1 377	2 944	14 690	244	3 270

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijät Arbetare				Toimihenkilöt Funktionärer	
		Keskimäärin I medeltal	Siitä miehiä Därav män	Työtunnit Arbetstimmar 1 000	Palkat Löner 1 000 mk	Keskimäärin I medeltal	Palkat Löner 1 000 mk
3831. Autotehtaat • Bilfabriker	2	382	342	785	3 575	336	4 757
3832. Autokoritehtaat • Karosserifabriker	2	152	126	283	1 660	27	503
3839. Muu moottoriajoneuvojen ja osien valmistus • Övrig tillverkning av motorfordon och delar	6	70	63	136	562	19	221
3840. Moottoriajoneuvokorjaamot • Reparationsverkstäder för motorfordon	53	3 273	2 907	6 490	29 924	881	11 008
3850. Polkupyöräteollisuus • Cykelindustri	1	272	196	534	2 160	66	957
39. Muu tehdasteollisuus • Annan fabriksindustri	*56*	*976*	*675*	*2 003*	*8 649*	*238*	*2 805*
3912. Mittaritehtaat • Mätarfabriker	2	41	23	84	383	7	70
3913. Instrumentti- ja laboratoriovälinetehtaat Instrument- och laboratoriemateriel-fabriker	6	153	143	293	1 527	42	584
3914. Proteesitehtaat • Protesfabriker	6	119	103	253	1 075	41	416
3930. Muu hienomekaaninen teollisuus • Övrig finmekanisk industri	3	48	36	93	365	15	209
3940. Kultasepän- ja jalokiviteollisuus • Guldsmeds- och juvelerarindustri	16	314	239	672	3 140	50	617
3960. Urheiluvälineteollisuus • Sportredskapsindustri	1	9	3	20	84	—	—
3970. Muoviteosteollisuus • Plastvaruindustri	15	214	106	430	1 525	54	654
3999. Muut tehtaat • Övriga fabriker	7	78	22	158	550	29	255
5. Sähkö-, kaasu-, vesijohto- ym. laitokset • El-, gas- och vattenverk m.m.	**13**	**1 548**	**1 399**	**3 071**	**18 069**	**1 135**	**16 054**
51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset • El-, gas- och ångverk	*12*	*1 296*	*1 173*	*2 571*	*15 174*	*1 030*	*14 594*
5111. Sähköä kehittävät laitokset • Strömalstrande elverk	4	893	803	1 799	10 685	883	12 497
5112. Sähköä jakavat laitokset • Strömdistributionsverk	1	76	64	122	647	17	223
5120. Kaasulaitokset • Gasverk	2	284	266	552	3 393	116	1 678
5130. Höyrylaitokset ja lämpökeskukset • Ångverk och värmecentraler	5	43	40	98	449	14	196
52. Vesijohtolaitokset • Vattenverk	*1*	*252*	*226*	*500*	*2 895*	*105*	*1 460*
5210. Veden puhdistus- ja jakelulaitokset • Vattenrening och -distribution	1	252	226	500	2 895	105	1 460
Koko teollisuus • Hela industrin	**1 015**	**54 703**	**33 228**	**112 118**	**467 555**	[1])**17 909**	**243 545**

[1]) Erilliset pää- ja keskuskonttorit pl. — Ks. myös taul. 231 • Exkl. fristående huvud- och centralkontor. — Se även tab. 231.

Alaviitta taul. C • *Noten* till tab. C.

[1]) Tuotannon bruttoarvosta on vähennetty seuraavat tuotantokustannuserät: raaka-aineet ja puolivalmisteet, pakkaus-, poltto-, voitelu- sekä muut edellä mainitsemattomat apuaineet ja lisätarvikkeet, ostettu sähköenergia ja vieraiden suorittamat korjaus-, valmistus-, kuljetus- yms. palvelukset.

[1]) Från produktionens bruttovärde har följande produktionskostnader avdragits: råvaror och halvfabrikat, emballage, bränsle, smörjmedel och andra ej ovan nämnda hjälpmaterial och tillbehör, inköpt elenergi samt av utomstående utförda reparations-, fabrikations-, transport- o.a.d. tjänster.

B. Raaka-aineiden ja tuotannon arvo 1966 · Råämnenas och produktionens värde 1966
Value of raw materials and production

Teollisuusryhmä Industrigrupp	Raaka-aineiden ja puolivalmisteiden arvo Råämnenas och halvfabrikatens värde	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde	Jalostusarvo[1]) Förädlingsvärde[1])	Jalostusarvo työtuntia kohti Förädlingsvärde per arbetstimme
	1 000 mk			mk
1. Kaivannaisteollisuus · Gruv- o.a. extraktiv industri	**316**	**1 048**	**223**	**7.19**
2—3. Tehdasteollisuus · Fabriksindustri	**1 300 613**	**2 775 084**	**1 175 801**	**11.79**
20. Elintarviketeollisuus · Livsmedelsindustri	519 081	729 085	144 138	11.94
21. Juomia valmistava teollisuus · Dryckesvaruindustri	35 478	73 545	27 899	12.46
22. Tupakkateollisuus · Tobaksindustri	10 049	26 229	13 951	27.90
23. Tekstiiliteollisuus · Textilindustri	36 568	79 080	37 254	7.87
24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus · Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	42 186	97 083	51 092	7.18
25. Puuteollisuus · Träindustri	6 869	14 027	6 622	6.66
26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus Möbel- och byggnadssnickeriindustri	3 038	7 585	4 382	7.24
27. Paperiteollisuus · Pappersindustri	14 022	27 676	12 314	7.87
28. Graafinen teollisuus · Grafisk industri	87 583	464 375	264 996	12.83
29. Nahka- ja nahkateosteollisuus · Skinn-, läder- och lädervaruindustri	360	750	361	4.69
30. Kumiteollisuus · Gummiindustri	2 245	6 143	3 671	10.67
31. Kemian teollisuus · Kemisk industri	62 208	146 106	64 523	20.69
32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus · Mineralolje- och asfaltindustri	9 702	22 608	9 569	30.00
33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus · Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	27 118	90 593	53 057	10.36
34. Metallien perusteollisuus · Metallverk	2 079	8 005	4 973	8.86
35. Metallituoteteollisuus · Metallmanufaktur	53 154	134 349	74 404	10.62
36. Koneteollisuus · Maskinindustri	75 631	185 509	98 316	9.08
37. Sähköteknillinen teollisuus · Elektroteknisk industri	159 177	311 623	135 164	10.67
38. Kulkuneuvoteollisuus · Transportmedelsindustri	142 200	317 582	149 054	9.04
39. Muu tehdasteollisuus · Annan fabriksindustri	11 865	33 131	20 061	10.02
5. Sähkö-, kaasu-, vesijohto- yms. laitokset El-, gas- och vattenverk m.m.	**7 757**	**170 509**	**100 976**	**32.88**
51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset · El-, gas- och ångverk	7 757	139 892	76 869	29.90
52. Vesijohtolaitokset · Vattenverk	—	30 617	24 107	48.21
Koko teollisuus · Hela industrin	**1 308 686**	**2 946 641**	**1 277 000**	**11.39**

[1]) Ks. taul. C, alav. 1 · Se tab. C, not 1.

C. Jalostusarvo[1]) työtuntia kohti · Förädlingsvärde[1]) per arbetstimme *Value added per hours worked*

Teollisuusryhmä · Industrigrupp	Indeksilukuja · Indextal 1954 = 100		
	1964	1965	1966
20—22. Ravintoaineteollisuus · Livsmedelsindustri	221	234	244
23—24. Kutoma- ja vaatetusteollisuus · Textil- och beklädnadsindustri	196	215	239
1, 33. Kaivannais-, maa- ja kiviteollisuus · Gruv-, jord- och stenindustri	228	240	276
25—26. Puuteollisuus · Träindustri	158	176	202
29—30. Nahka-, kumi- ja karvateollisuus · Läder-, gummi- och hårindustri	330	328	339
34—38. Malminlouhinta ja metalliteollisuus · Malmbrytning och metallindustri	215	205	237
31—32. Kemiallis-teknillinen teollisuus · Kemisk-teknisk industri	292	333	338
27—28. Paperi- ja graafinen teollisuus · Pappers- och grafisk industri	230	258	279
39, 51—52. Muu teollisuus · Annan industri	275	249	307
Koko teollisuus · Hela industrin	**227**	**233**	**261**

Alaviitta on s. 184 · Noten är på s. 184.

D. Yritysmuoto 1966 · Företagsform 1966 Type of enterprise

	Teollisuusryhmä Industrigrupp	Yksityinen henkilö ja kuolinpesä • Enskild person och dödsbo			Yksityinen osakeyhtiö Enskilt aktiebolag			Valtion osake- Statens aktie-			yhtiö bolag			Osuuskunta Andelslag			Muut yhteisöt Andra sammanslut-ningar			Valtio Staten			Kunta Kommun			Summa			
		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	
1	**1. Kaivannaisteollisuus • Gruv- o.a. extraktiv industri**	—	—	—	**1**	**13**	**1 048**	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	**1**	**13**	**1 048**	1
2	**2—3. Tehdasteollisuus • Fabriksindustri**	**73**	**813**	**21 868**	**748**	**41 819**	**2 082 480**	**6**	**1 434**	**86 708**	**55**	**3 901**	**392 385**	**93**	**1 691**	**81 923**	**15**	**2 209**	**79 434**	**11**	**1 275**	**30 286**	**1 001**	**53 142**	**2 775 084**	2
3	20. Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri	11	182	5 238	57	3 413	376 099	—	—	—	21	1 991	338 426	5	127	4 038	1	17	4 423	1	35	861	96	5 765	729 085	3
4	21. Juomia valmistava teollisuus • Dryckesvaru-industri	—	—	—	2	776	34 707	1	292	37 357	2	31	1 481	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	1 099	73 545	4
5	22. Tupakkateollisuus • Tobaksindustri	—	—	—	1	251	26 229	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	251	26 229	5
6	23. Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	5	61	2 234	40	1 577	55 470	—	—	—	2	495	14 816	5	220	6 560	—	—	—	—	—	—	52	2 353	79 080	6
7	24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus • Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	21	259	5 705	94	2 887	79 598	—	—	—	6	486	10 614	6	57	1 166	—	—	—	—	—	—	127	3 689	97 083	7
8	25. Puuteollisuus • Träindustri	2	9	255	11	351	10 796	—	—	—	3	49	1 692	4	45	787	—	—	—	1	11	497	21	465	14 027	8
9	26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus Möbel- och byggnadssnickeriindustri	4	25	722	10	169	4 708	—	—	—	2	29	515	5	42	1 313	1	12	327	—	—	—	22	277	7 585	9
10	27. Paperiteollisuus • Pappersindustri	3	54	1 810	22	601	22 393	1	42	1 526	1	18	747	2	31	1 200	—	—	—	—	—	—	29	746	27 676	10
11	28. Graafinen teollisuus • Grafisk industri	3	22	441	138	8 212	403 458	1	9	303	3	230	6 602	31	371	35 383	5	701	18 188	—	—	—	181	9 545	464 375	11
12	29. Nahka- ja nahkateosteollisuus • Skinn-, läder- och lädervaruindustri	1	4	52	4	32	698	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	36	750	12
13	30. Kumiteollisuus • Gummiindustri	2	17	599	4	136	4 692	—	—	—	—	—	—	1	17	852	—	—	—	—	—	—	7	170	6 143	13
14	31. Kemian teollisuus • Kemisk industri	1	5	260	51	1 344	139 181	—	—	—	4	85	5 196	2	10	1 469	—	—	—	—	—	—	58	1 444	146 106	14
15	32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus • Mineralolje- och asfaltindustri	—	—	—	8	147	22 608	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	8	147	22 608	15
16	33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus • Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	5	24	598	20	2 409	86 942	—	—	—	—	—	—	2	49	1 997	—	—	—	2	40	1 056	29	2 522	90 593	16
17	34. Metallien perusteollisuus • Metallverk	—	—	—	7	171	5 292	—	—	—	—	—	—	1	92	2 713	—	—	—	—	—	—	8	263	8 005	17
18	35. Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur....	6	83	2 172	63	3 168	120 223	—	—	—	2	72	2 507	6	71	2 092	1	42	7 355	—	—	—	78	3 436	134 349	18
19	36. Koneteollisuus • Maskinindustri	2	19	525	67	4 544	167 682	—	—	—	6	329	6 903	3	50	1 712	1	42	1 265	3	236	7 422	82	5 220	185 509	19
20	37. Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri	3	13	502	54	6 098	300 619	1	82	3 046	1	10	956	5	110	5 468	1	56	1 032	—	—	—	65	6 369	311 623	20
21	38. Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsindustri	2	10	120	51	4 836	198 813	2	1 009	44 476	2	76	1 930	6	159	5 217	4	1 326	46 576	4	953	20 450	71	8 369	317 582	21
22	39. Muu tehdasteollisuus • Annan fabriksindustri	2	26	635	44	697	22 272	—	—	—	—	—	—	9	240	9 956	1	13	268	—	—	—	56	976	33 131	22
23	**5. Sähkö-, kaasu-, vesijohto- yms. laitokset • El-, gas- och vattenverk m.m.**	—	—	—	**3**	**12**	**877**	**1**	**76**	**4 546**	**1**	**6**	**659**	—	—	—	**2**	**16**	**749**	**6**	**1 438**	**163 678**	**13**	**1 548**	**170 509**	23
24	51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset • El-, gas- och ångverk	—	—	—	3	12	877	1	76	4 546	1	6	659	—	—	—	2	16	749	5	1 186	133 061	12	1 296	139 892	24
25	52. Vesijohtolaitokset • Vattenverk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	252	30 617	1	252	30 617	25
26	**Koko teollisuus • Hela industrin**	**73**	**813**	**21 868**	**752**	**41 844**	**2 084 405**	**7**	**1 510**	**91 254**	**56**	**3 907**	**393 044**	**93**	**1 691**	**81 923**	**17**	**2 225**	**80 183**	**17**	**2 713**	**193 964**	**1 015**	**54 703**	**2 946 641**	26

E. Tiivistelmä 1960—67 · Sammandrag 1960—67 Survey

	Vuosi År	Teollisuusryhmä[1]) • Industrigrupp[1])															
		20—22			23—24			1, 33			25—26			29—30			34—38	
		Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare
1	1960....	109	6 702	660 124	226	8 513	171 127	35	2 012	39 880	60	878	19 387	17	286	4 922	344	22 479
2	1961....	107	7 079	670 774	225	8 852	194 755	36	2 062	49 040	62	908	23 606	17	263	5 166	348	23 881
3	1962....	102	7 467	708 332	225	8 829	206 117	34	2 097	54 837	61	868	19 727	16	238	5 014	346	24 523
4	1963....	103	7 018	757 743	214	8 152	194 609	31	2 025	54 617	56	784	18 603	15	209	5 680	346	23 820
5	1964....	106	7 124	844 565	204	7 379	188 177	32	2 025	63 942	48	714	17 810	13	207	6 799	335	23 638
6	1965....	102	6 978	889 479	189	6 420	172 199	30	2 197	66 945	44	750	19 821	12	194	6 361	317	24 153
7	1966....	102	7 115	828 859	179	6 042	176 163	30	2 535	91 641	43	742	21 612	12	206	6 893	304	23 657
8	1967* ..	101	7 213	866 770	166	5 486	171 423	28	2 419	85 135	40	734	21 600	10	173	7 044	295	22 611

	Vuosi År	34—38			31—32			27—28			39, 51—52			Summa			
		Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	
1	1960....	624 616	63	1 644	120 792	208	9 622	276 249	67	2 496	133 481	1 129	54 632	2 050 578	1
2	1961....	730 102	65	1 786	130 599	208	10 025	307 358	76	2 535	140 144	1 144	57 391	2 251 544	2
3	1962....	806 809	64	1 790	134 869	207	10 257	338 054	80	2 495	154 924	1 135	58 564	2 428 683	3
4	1963....	748 195	66	1 685	133 937	206	9 736	360 935	81	2 500	160 424	1 118	55 929	2 434 743	4
5	1964....	850 286	65	1 614	145 339	200	9 823	396 957	73	2 431	167 307	1 076	54 955	2 681 182	5
6	1965....	883 447	63	1 598	158 495	202	9 956	450 339	68	2 459	178 685	1 027	54 705	2 825 771	6
7	1966....	957 068	66	1 591	168 714	210	10 291	492 051	69	2 524	203 640	1 015	54 703	2 946 641	7
8	1967* ..	995 341	66	1 531	179 195	213	10 078	506 380	69	2 547	222 127	988	52 792	3 055 015	8

[1]) Ks. myös taul. C.

[1]) Se även tab. C.

F. Työpaikat tuotannon bruttoarvon ja työntekijäin luvun mukaan 1966
Arbetsställen efter produktionens bruttovärde och antalet arbetare 1966
Establishments by gross value of production and by number of wage earners

	Teollisuusryhmä Industrigrupp	Työpaikkoja, joiden tuotannon bruttoarvo oli 1000 mk Arbetsställen, vid vilka produktionens bruttovärde var 1000 mk																				Työpaikkoja, joiden työntekijöiden luku oli Arbetsställen med nedanstående antal arbetare					Työpaikkoja kaikkiaan Hela antalet arbetsställen	
		−49		50—99			100—199				200—499				500—999				1 000—1 999				2 000—4 999				5 000—9 999				10 000—						
		Niissä työntekijöitä • Arbetare vid dem																																		
		0—10	11—20	0—10	11—20	21—50	0—10	11—20	21—50	51—100	0—10	11—20	21—50	51—100	0—10	11—20	21—50	51—100	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—	0—10	11—20	21—50	51—100	101—		
1	14. Kivilouhokset sekä hiekan ja soran lajittelulaitokset • Stenbrott samt sand- och grussorteringsverk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	1
2	20. Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri	1	—	1	—	—	2	1	—	—	6	7	—	—	3	8	10	—	—	3	1	8	3	—	—	3	5	4	1	—	—	3	5	4	11	17	20	28	14	17	96	2
3	21. Juomia valmistava teollisuus • Dryckesvaruindustri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	2	—	—	3	5	3
4	22. Tupakkateollisuus • Tobaksindustri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	1	4
5	23. Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	1	—	3	—	—	—	1	1	—	5	6	5	—	1	6	3	—	—	—	7	4	—	—	—	1	2	1	—	—	—	1	3	—	—	1	0	13	17	7	5	52	5
6	24. Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus Sko-, konfektions- och sömnadsindustri	5	—	6	1	—	10	10	1	—	13	28	5	—	—	5	13	—	—	—	10	9	—	—	—	—	3	6	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	34	44	29	12	8	127	6
7	25. Puuteollisuus • Träindustri	—	—	2	1	—	4	—	—	—	4	2	1	—	2	—	2	1	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	12	3	4	1	1	21	7
8	26. Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus • Möbel- och byggnadssnickeriindustri	—	—	2	—	—	7	1	—	—	4	3	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	13	4	5	—	—	22	8
9	27. Paperiteollisuus • Pappersindustri	—	—	—	—	—	5	1	—	—	3	1	—	—	3	3	2	—	—	—	5	3	—	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	11	5	8	5	—	29	9
10	28. Graafinen teollisuus • Grafisk industri	4	—	6	—	—	12	1	—	—	25	22	3	1	7	9	15	—	—	10	1	11	9	1	9	1	2	4	4	2	—	—	1	10	4	—	—	—	7	79	34	31	15	22	181	10
11	29. Nahka- ja nahkateosteollisuus • Skinn-, läder- och lädervaruindustri	—	—	1	—	—	3	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	—	—	—	—	5	11
12	30. Kumiteollisuus • Gummiindustri	1	—	—	—	—	2	—	—	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	2	—	2	—	7	12
13	31. Kemian teollisuus • Kemisk industri	—	—	3	—	—	3	—	—	—	11	—	—	—	8	4	—	—	—	3	1	5	—	—	—	2	11	—	1	—	—	1	1	—	—	3	1	1	28	7	17	4	2	58	13
14	32. Kiviöljy- ja asfalttiteollisuus • Mineralolje- och asfaltindustri	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	2	—	—	—	—	1	1	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	1	4	3	—	—	8	14
15	33. Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	4	—	4	—	—	3	—	—	—	1	1	1	—	—	2	2	—	—	—	1	2	—	—	—	—	4	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	—	2	12	4	9	1	3	29	15
16	34. Metallien perusteollisuus • Metallverk	—	—	—	—	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	1	—	3	—	8	16
17	35. Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	2	—	2	—	—	14	1	—	—	7	9	—	—	—	9	3	—	—	—	11	2	—	—	—	1	8	1	—	—	1	—	6	—	—	—	—	—	1	25	19	16	10	8	78	17
18	36. Koneteollisuus • Maskinindustri	—	—	2	—	—	5	3	—	—	7	10	6	—	—	3	13	1	—	—	8	4	—	—	—	2	10	2	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	2	14	16	29	15	8	82	18
19	37. Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri	—	—	2	—	—	11	—	—	—	10	7	2	—	2	—	3	—	—	1	—	6	4	1	—	—	1	4	3	—	—	—	—	4	—	—	—	—	—	4	26	7	12	8	12	65	19
20	38. Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsindustri	1	—	2	—	—	2	—	—	—	7	7	1	—	—	3	11	—	—	—	7	6	—	—	—	—	1	7	8	—	—	—	3	—	—	—	—	—	5	12	10	20	13	16	71	20
21	39. Muu tehdasteollisuus • Annan fabriksindustri	—	—	4	—	—	13	—	—	—	8	12	2	—	—	3	5	—	—	1	1	4	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	26	16	11	3	—	56	21
22	51. Sähkö-, kaasu- ja höyrylaitokset • El-, gas- och ångverk	—	—	1	—	—	—	—	—	—	4	—	—	—	1	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	6	3	—	1	2	12	22
23	52. Vesijohtolaitokset • Vattenverk	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	1	1	23
24	**Koko teollisuus • Hela industrin**	**19**	—	**41**	**2**	—	**97**	**19**	**2**	—	**119**	**118**	**28**	**1**	**28**	**60**	**83**	**3**	—	**18**	**9**	**86**	**48**	**2**	**9**	**7**	**30**	**47**	**27**	**2**	—	**4**	**8**	**39**	**5**	—	**6**	**7**	**41**	**338**	**215**	**239**	**114**	**109**	**1 015**	24

G. Käyttövoima • Drivkraft Pover installed

Vuosi År	Primäärimoottoreita • Primärmotorer									Sähkömoottoreita Elektriska motorer	
	Vesiturbiineita Vattenturbiner		Höyrykoneita Ångmaskiner				Öljy- ja kaasumoottoreita Olje- och gasmotorer		Summa		
			Mäntäkoneita Kolvmaskiner		Turbiineita Turbiner						
	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.	Teh. hv. Eff. hkr.	Luku Antal	Teh. hv. Eff. hkr.
1935	2	150	45	2 151	6	47 635	1	20	49 956	7 012	38 468
1940	3	450	23	1 181	7	66 035	4	68	67 734	12 110	53 014
1945	3	450	24	1 200	9	100 135	5	95	101 880	22 355	84 250
1950	3	449	18	904	10	92 512	11	2 470	96 335	32 057	115 412
1960	3	556	—	—	16	210 611	7	824	211 991	49 023	204 115
1961	1	300	—	—	24	212 873	10	887	214 060	52 962	233 926
1962	1	300	—	—	24	245 270	10	848	246 418	55 667	240 923
1963	1	300	—	—	24	251 973	16	873	253 146	48 539	211 544
1964	3	450	—	—	17	298 790	6	774	300 014	54 575	213 048
1965	8	829	—	—	17	333 937	11	827	335 593	56 223	183 383
1966	5	819	11	207	12	316 715	34	763	318 504	54 943	180 409

Muist. V:sta 1965 teho = kW. • *Anm.* Fr.o.m. år 1965 eff. = kW.

XIII Kauppa ja merenkulku • Handel och sjöfart *Commerce and Navigation*

119. Osuustoiminnallisten liikkeiden säästökassat 1961—67
Sparkasserörelsen vid kooperativa företag 1961—67

Consumers' Co-operative Societies

Vuosi År	Säästöt • Besparingar				+ −	Hyvitetty korko Gottgjord ränta	Vuoden päättyessä • Vid årets utgång		
	Panot Insättningar		Otot Uttagningar				Säästökirjojen luku Antal motböcker	Säästäjien saamiset Insättarnas behållning	Saamisia keskimäärin säästökirjaa kohti Behållning i medeltal per motbok
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk				1 000 mk	mk
Osuusliike Elanto r.l. • Andelsaffären Elanto m.b.t.									
1961..	54 377	8 284	53 608	7 589	+ 695	761	31 712	17 846	563
1962..	53 753	8 724	54 170	8 860	— 136	806	31 446	18 516	589
1963..	56 704	9 047	59 897	9 722	— 675	818	31 379	18 659	595
1964..	62 134	11 380	65 530	11 021	+ 359	843	31 763	19 861	625
1965..	64 457	12 540	68 148	12 107	+ 433	931	33 001	[2]) 21 710	658
1966..	67 829	13 708	73 239	13 730	— 22	1 019	32 947	22 707	689
1967..	71 235	15 810	76 935	16 268	— 458	1 086	33 592	23 335	695
Helsingin Osuuskauppa									
1961..	2 629	427	1 317	382	+ 45	39	1 995	974	488
1962..	3 121	497	1 679	452	+ 45	42	2 363	1 061	449
1963[1])	33 943	4 373	33 129	4 032	+ 341	54	14 486	1 456	101
1964..	30 335	5 419	35 384	5 470	— 51	62	14 369	1 467	102
1965..	30 975	6 398	36 739	6 241	+ 157	62	14 302	1 686	118
1966..	41 095	8 833	46 835	8 099	+ 734	74	16 738	2 494	149
1967..	54 471	12 214	60 932	11 934	+ 280	91	18 459	2 865	155

[1]) Palkat ja ylijäämän palautus maksetaan v:sta 1963 alkaen säästökassan kautta. [2]) Tähän sisältyy vuoden alussa liitetty Ol. Loviisa, 485 139 mk.

[1]) Lönerna och återbetalningen av nettoöverskottet betalas fr.o.m. år 1963 genom sparkassan. [2]) Inkl. Aa. Lovisa fr.o.m. början av året 485 139 mk.

120. Kuluttajien osuustoiminnalliset liikkeet 1963—67
De kooperativa konsumentföretagen 1963—67

Consumers' co-operative enterprises

Vuosi År	Jäseniä Medlemmar	Henkilökunta Personal					Myynti Försäljning				Kulut Kostnader		Varat Tillgångar		Velat (vieraat pääomat) Skulder (främmande kapital)		Osuuspääoma Insatskapital	Omat rahastot Egna fonder	Ylijäämä tulostaseen mukaan Nettoöverskott enligt resultatbalans	Palautus ostajille Återbäring åt köpare
		Myymälät Butiker	Kahvilat, ravintolat ja hotellit Kaféer, restauranger och hotell	Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav		Myymälät ja varastot Butiker och lager	Kahvilat ja ravintolat Kaféer och restauranger	Muut liikealat Övriga branscher	Summa	Kaikkiaan Totalsumma	Siitä Därav	Kaikkiaan Totalsumma	Siitä Därav	Omille jäsenille[1]) Till egna medlemmar[1])	Muut Övriga				
					Myymälät, konttorit ja varastot	Kahvil., ravintol.ja hotellit Kaféer, rest.rang.o.hotell						Palkat Löner		Kiinteistöt ja irtaimisto Fastigheter och inventarier						
							1 000 mk													
	Osuusliike Elanto • Andelsaffären Elanto																			
1963	117 115	590	29	6 153	4 624	365	229 700	6 831	6 405	242 936	74 584	34 331	94 970	44 582	18 846	47 474	3 264	20 864	4 517	2 934
1964	119 646	574	29	6 142	4 586	360	245 077	7 316	6 648	259 041	80 091	39 144	100 150	45 194	26 268	49 508	3 325	16 224	4 819	3 132
1965	127 430	582	29	6 238	4 662	361	272 541	8 243	7 778	288 562	91 263	43 575	114 039	51 826	28 407	62 830	3 426	14 544	4 830	3 441
1966	129 300	575	29	6 280	4 658	364	285 706	8 720	7 972	302 398	96 408	45 998	132 560	63 299	29 749	79 601	3 530	14 820	4 856	3 609
1967	138 434	577	32	6 524	4 763	402	301 979	9 579	10 875	322 433	106 719	51 141	154 003	72 513	30 575	100 507	3 562	15 967	3 381	2 537
	Helsingin osuuskauppa																			
1963	34 764	263	32	2 070	1 176	727	51 457	14 252		65 709	18 767	9 338	22 785	9 329	1 456	19 156	251	1 498	414	300
1964	36 762	261	33	2 152	1 276	722	56 848	16 632		73 480	21 184	10 821	23 801	10 177	1 468	20 059	267	1 599	406	294
1965	37 684	262	36	2 234	1 285	797	63 522	17 896		81 418	23 374	11 943	28 565	11 194	1 686	24 432	278	1 682	474	348
1966	40 377	260	40	2 293	1 357	768	69 710	20 627		90 337	26 912	13 580	33 063	13 106	2 494	27 976	299	1 787	505	376
1967	40 280	260	46	2 367	1 162	1 040	77 294	23 055		100 349	30 401	15 386	36 310	14 172	2 865	31 211	314	1 899	20	463
	Andelslaget Varuboden[2])																			
1963	5 943	66	—	399	399	—	21 713	—	—	21 713	4 196	2 052	5 155	1 671	—	4 375	68	555	156	124
1964	6 209	64	—	381	381	—	23 251	—	—	23 251	4 680	2 275	5 463	1 949	—	4 631	79	580	172	135
1965	6 493	63	—	385	385	—	24 739	—	—	24 739	5 085	2 422	5 936	1 900	—	5 041	90	608	195	149
1966	7 323	76	2	447	431	16	33 366	315	—	33 681	6 754	3 156	8 820	3 998	338	7 325	103	849	200	153
1967	7 306	76	3	512	418	94	35 431	2 344	—	37 775	7 451	3 417	9 716	3 959	733	7 850	110	974	46	174

[1]) Säästökassan tallettajat ml. [2]) V:sta 1966 Kyrkslätts Handelslag ml.
[1]) Inkl. deponenter i sparkassan. [2]) Inkl. fr.o.m. år 1966 Kyrkslätts Handelslag.

121. Säästöpankit 1961—67
Sparbankerna 1961—67
Savings banks

A. Ottolainaus • Inlåning Deposits

Vuosi ja pankki År och bank	Säästöt • Besparingar					Tilit • Räkningar		
	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	+ –	Lisätyt korot Tillagda räntor	Vuoden lopussa Vid årets slut	Vuoden aikana Under året		Vuoden lopussa Vid årets slut
	1 000 mk					Avatut Öppnade	Lopetetut Avslutade	
1967	*Säästö- ja karttuvat tilit • Spar- och kapitalräkning*							
Helsingin Säästöpankki • Helsingfors Sparbank	188 569	170 654	+ 17 915	3 958	148 754	15 851	6 540	106 932
Helsingin Suomalainen Säästöpankki	176 850	166 040	+ 10 810	3 116	119 562	22 222	11 341	103 179
Helsingin Työväen Säästöpankki • Arbetarsparbanken i Helsingfors	274 895	263 243	+ 11 652	6 475	216 319	36 578	19 173	175 918
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel	15 315	16 621	– 1 306	265	13 314	1 538	787	5 952
Summa	**655 629**	**616 558**	**+ 39 071**	**13 814**	**497 949**	**76 189**	**37 841**	**391 981**
1966	542 454	498 923	+ 43 531	13 181	445 064	48 224	31 828	353 633
1965	451 034	414 473	+ 36 561	11 947	388 352	44 691	28 044	337 237
1964	384 552	361 461	+ 23 091	11 516	339 844	46 474	28 848	320 590
1963	304 848	292 034	+ 12 814	11 283	305 237	35 408	30 391	302 964
1962	265 232	250 075	+ 15 157	10 707	281 140	42 326	29 103	297 947
1961	226 249	204 623	+ 21 626	9 638	255 276	30 961	18 316	284 724
1967	*Luototon shekkitili • Checkräkning utan kredit*							
Helsingin Säästöpankki • Helsingfors Sparbank	66 327	66 545	– 218	–	2 595	112	91	791
Helsingin Suomalainen Säästöpankki	75 213	75 051	+ 162	–	1 882	92	53	724
Helsingin Työväen Säästöpankki • Arbetarsparbanken i Helsingfors	152 586	158 332	– 5 746	–	4 474	82	26	645
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel	8 723	8 761	– 38	–	322	11	7	91
Summa	**302 849**	**308 689**	**– 5 840**	**–**	**9 273**	**297**	**177**	**2 251**
1966	290 025	288 221	+ 1 804	–	15 113	270	410	2 131
1965	250 000	248 480	+ 1 520	–	13 309	294	173	2 271
1964	229 798	228 219	+ 1 579	1	11 789	270	191	2 150
1963	189 676	189 160	+ 516	17	10 209	290	155	2 071
1962	144 969	141 591	+ 3 378	33	9 676	295	176	1 936
1961	121 191	121 829	– 638	30	6 265	290	178	1 817

B. *Pitkäaikaiset ja määräaikaislainat*[1] • *Långfristiga och korttidslån*[1] *Long-term and short-term loans*

Vuosi ja pankki År och bank	Annetut lainat Utgivna lån		Maksetut lainat[2] Återbetalade lån[2]		Lainat vuoden lopussa Utestående lån vid årets slut		Siitä • Därav					
							Kiinnitystä vastaan Mot inteckning		Takausta vastaan Mot borgen		Käteispanttia vastaan Mot handfången pant	
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	1 000 mk	%	1 000 mk	%	1 000 mk	%
1967												
Helsingin Säästöpankki • Helsingfors Sparbank	2 104	26 201	1 914	15 151	6 754	95 482	60 028	62.9	10 451	10.9	25 003	26.2
Helsingin Suomalainen Säästöpankki	1 953	26 032	1 612	15 022	5 508	88 170	62 736	71.2	2 137	2.4	23 297	26.4
Helsingin Työväen Säästöpankki • Arbetarsparbanken i Helsingfors	5 201	38 483	5 242	33 567	14 633	182 574	124 221	68.0	13 122	7.2	45 231	24.8
Säästöpankki Torkkeli • Sparbanken Torkel	145	3 506	135	2 984	487	12 631	6 686	52.9	828	6.6	5 117	40.5
Summa	**9 403**	**94 222**	**8 903**	**66 724**	**27 382**	**378 857**	**253 671**	**67.0**	**26 538**	**7.0**	**98 648**	**26.0**
1966	11 560	103 683	8 812	62 309	26 882	351 359	240 134	68.4	22 994	6.5	88 231	25.1
1965	9 562	88 897	7 430	49 033	24 134	309 985	218 272	70.4	17 636	5.7	74 077	23.9
1964	8 781	72 793	6 952	39 505	22 002	270 121	193 135	71.5	18 441	6.8	58 545	21.7
1963	7 383	51 880	5 987	39 212	20 173	236 833	172 731	72.9	14 843	6.3	49 259	20.8

[1]) Muutetut tiedot. [2]) Myös lyhennetty määrä ja luottotappiot • [1])Ändrade uppgifter. [2])Inkl. amorterade belopp och kreditförluster.

C. *Rahastot, nettovoitto ja luotot 31/12* • *Fonder, nettovinst och krediter 31/12* *Funds, profit and credits on 31 Dec.*

Vuosi År	Helsingin Säästöpankki Helsingfors Sparbank				Helsingin Suomalainen Säästöpankki				Helsingin Työväen Säästöpankki Arbetarsparbanken i Helsingfors				Säästöpankki Torkkeli Sparbanken Torkel			
	Rahastot Fonder	Puhdas voitto Nettovinst	Luotot Krediter		Rahastot Fonder	Puhdas voitto Nettovinst	Luotot Krediter		Rahastot Fonder	Puhdas voitto Nettovinst	Luotot Krediter		Rahastot Fonder	Puhdas voitto Nettovinst	Luotot Krediter	
	1 000 mk			%[1])	1 000 mk			%[1])	1 000 mk			%[1])	1 000 mk			%[1])
1963	7 722	502	21 258	23.1	3 370	105	16 063	20.8	8 893	827	23 578	17.4	691	15	3 648	35.5
1964	8 080	167	22 864	22.2	3 470	220	16 863	20.0	9 687	832	32 739	21.4	716	25	5 137	45.6
1965	8 222	638	25 557	22.1	3 685	295	17 891	18.8	10 439	910	39 757	22.2	739	38	4 731	39.7
1966	8 801	729	26 882	20.7	3 970	140	19 774	18.4	11 269	703	56 523	27.1	773	25	6 064	41.2
1967	9 464	362	33 822	22.3	4 100	110	25 478	21.0	11 913	746	57 404	26.0	821	40	6 092	44.7

[1]) Säästöönpanijoiden saamisista • Av insättarnas tillgodohavanden.

Muist. Helsingin ulkopuolella olevat sivukonttorit ml. • *Anm.* Inkl. filialkontoren utanför Helsingfors.

122. Osuuskassat 1963—67
Andelskassorna 1963—67
Co-operative Credit Societies

A. Varsinaiset talletukset • Egentliga depositioner Deposits

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	+ −	Lisätyt korot Tillagda räntor	Säästöt vuoden lopussa Besparingar vid årets slut	Tilit • Räkningar Vuoden kuluessa Under året		Vuoden lopussa Vid årets slut
						Avatut Öppnade	Lopetetut Avslutade	
	1 000 mk							
1967								
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	26 558	25 993	+ 565	295	12 227	1 867	897	6 729
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andelskassa för Stor-Helsingfors	151 632	148 724	+ 2 908	1 487	66 468	15 010	6 051	46 224
Summa	**178 190**	**174 717**	**+ 3 473**	**1 782**	**78 695**	**16 877**	**6 948**	**52 953**
1966	163 723	144 860	+18 863	1 850	73 440	12 621	5 451	43 024
1965	114 165	99 116	+15 049	1 369	52 727	10 689	4 511	35 854
1964	79 589	73 011	+ 6 578	1 194	36 309	8 354	3 338	29 676
1963	59 808	56 459	+ 3 349	1 028	28 537	6 088	2 443	24 660

B. Luototon ja luotollinen shekkitili • Checkräkning utan och med kredit Cheque accounts

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Panot Insättningar	Otot Uttagningar	Korot Räntor		Vuoden lopussa Vid årets slut		Tilit Räkningar		
			Hyvitetyt Tillgodo	Veloitetut Till last	Saamiset Tillgodohavanden	Velat Skulder	Avatut Öppnade	Vuoden lopussa Vid årets slut Luottomat Utan kredit	Luotolliset Med kredit
	1 000 mk								
1967									
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	32 044	32 019	—	45	783	183	35	273	45
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andelskassa för Stor-Helsingfors	217 144	225 628	—	457	5 002	7 575	143	794	105
Summa	**249 188**	**257 647**	**—**	**502**	**5 785**	**7 758**	**178**	**1 067**	**150**
1966	218 922	214 423	—	139	9 031	2 043	171	996	133
1965	171 478	171 469	—	149	3 898	1 270	214	905	132
1964	112 083	111 256	6	86	4 035	1 267	211	785	130
1963	98 655	97 540	7	85	2 913	892	137	690	119

C. Antolainaus • Utlåning Loans

Vuosi ja osuuskassa År och andelskassa	Annetut lainat Utgivna lån		Maksetut lainat Betalda lån		Lainat vuoden lopussa Lån vid årets slut		Siitä • Därav Kiinnitystä vastaan Mot inteckning	Takausta vastaan Mot borgen	Muuta vakuutta vastaan Mot annan säkerhet
	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	%		
1967									
Ammattienharjoittajain Osuuskassa	1 172	7 595	1 197	6 932	1 236	11 104	44.0	19.2	36.8
Suur-Helsingin Osuuskassa • Andelskassa för Stor-Helsingfors	8 559	62 746	8 169	60 635	4 831	50 094	38.8	27.0	34.2
Summa	**9 731**	**70 341**	**9 366**	**67 567**	**6 067**	**61 198**	**39.7**	**25.6**	**34.7**
1966	10 894	73 976	12 519	67 725	5 702	58 424	35.2	17.2	47.6
1965	13 450	80 063	13 613	68 872	7 327	52 173	36.0	8.3	55.7
1964	12 213	54 101	10 099	43 687	7 490	40 982	39.9	8.7	51.4
1963	9 112	41 766	7 914	41 138	5 376	30 568	42.7	8.4	48.9

123. Postisäästöpankki 1961—67
Postsparbanken 1961—67
The Post Office Savings Bank

Vuosi År	Panoja Insättningar		Ottoja Uttagningar	
	Luku • Antal	1 000 mk	Luku • Antal	1 000 mk
1961	325 561	62 746	615 961	82 309
1962	451 731	91 316	646 662	96 474
1963	478 159	104 439	656 335	104 064
1964	511 277	121 710	682 236	114 726
1965	519 362	146 823	696 620	122 278
1966	561 682	165 370	759 146	139 007
1967	643 334	201 318	829 346	172 603

Muist. Kassaliike säästötileillä Postisäästöpankin toimipaikoissa Helsingissä. Vuodesta 1964 lähtien siirtotilien kautta säästötileille tulevat panot ml.
Anm. Kassarörelse på sparkonton vid Postsparbankens anstalter i Helsingfors. Inkl. fr.o.m. år 1964 genom girokonton till sparkonton förda insättningar.

124. Protestoidut vekselit 1956—68
Protesterade växlar 1956—68
Protested bills

Kuukausi Månad	Arvo • Värde, mk								Summa		Vuosi År	Luku Antal	Arvo Värde 1 000 mk
	— 50.00	50.01 — 100.00	100.01 — 200.00	200.01 — 500.00	500.01 — 1 000.00	1 000.01 — 2 000.00	2 000.01 — 3 000.00	3 000.01 —	Luku Antal	Arvo Värde 1 000 mk			
1968	**198**	**719**	**1 216**	**1 813**	**996**	**685**	**281**	**482**	**6 390**	**7 013**	1956—60	10 764	12 131
I	8	38	84	121	84	61	18	45	459	614	1961—65	17 527	19 873
II	16	53	106	126	84	52	24	51	512	548	1961	2 799	2 851
III	19	77	97	143	73	59	27	50	545	823	1962	3 128	3 311
IV	11	61	94	162	71	62	23	31	515	469	1963	3 425	4 304
V	23	77	105	154	91	68	25	47	590	650	1964	3 779	4 172
VI	7	65	104	166	94	51	18	29	534	530	1965	4 396	5 235
VII	14	56	108	188	82	60	32	38	578	658	1966	5 214	6 881
VIII	11	62	112	131	66	45	19	35	481	446	1967	6 118	7 755
IX	15	47	92	149	89	47	24	35	498	589	1968	6 390	7 013
X	34	66	117	183	86	71	27	49	633	634			
XI	26	62	101	155	92	64	21	47	568	622			
XII	14	55	96	135	84	45	23	25	477	430			

125. Käynnit Messuhalleissa järjestetyissä näyttelyissä 1961—67
Besök på utställningar i Mässhallarna 1961—67
Visits to exhibitions at the Exhibition Hall

Vuosi År	Käynnit kuukausittain • Besök per månad										Summa	Siitä ulkomaisissa näyttelyissä[1]) Därav på utländska utställningar[1])
	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI		
1961	—	18 500	36 700	125 000	—	—	—	—	—	32 000	212 200	175 500
1962	—	68 967	—	—	—	—	—	277 061	—	—	346 028	—
1963	—	—	—	—	—	—	—	100 107	—	—	100 107	—
1964	—	—	136 093	—	—	—	—	295 510	17 062	—	448 665	—
1965	50 406	—	28 173	—	—	—	—	267 578	—	—	346 157	—
1966	—	—	—	23 958	—	—	—	336 625	—	46 786	407 369	1 958
1967	62 108	—	—	—	—	—	—	54 961	34 033	32 672	183 774	—

[1]) Tähän eivät sisälly pohjoismaiset eivätkä kansainväliset näyttelyt • Exkl. de skandinaviska och internationella utställningarna.

126. Panttilainausliike 1920—67
Pantlånerörelsen 1920—67
Pawnbroking

A. Toiminta • Verksamhet Activity

Vuosi År	Vuoden kuluessa annettuja lainoja Under året utgivna lån			Annetut lainamäärät 1 000 mk Utgivna lånebelopp 1 000 mk			Maksettuja ja poistettuja lainoja Inlösta och avskrivna lån		Lainaustila vuoden päättyessä Lånebestånd vid årets slut		Annettu lainamäärä keskimäärin panttia kohti, mk Utgivet lånebelopp i medeltal per pant, mk
	Kaikki lainat Samtliga lån	Siitä panttina oli Därav mot pant av: jaloja metalleja ja valmisteita niistä ädla metaller och tillverkningar därav	vaatteita kläder	Kaikkiaan Totalsumma	jaloja metalleja ja valmisteita niistä ädla metaller och tillverkningar därav	vaatteita kläder	Pantteja Panter	1 000 mk	Pantteja Panter	1 000 mk	
1920	307 836	97 325	163 074	271	89	94	299 590	252	61 677	63	0.88
1925	425 344	172 090	198 597	505	230	141	417 784	489	105 512	141	1.19
1930	513 144	253 213	204 952	765	361	170	508 589	766	142 296	234	1.49
1935	712 762	327 799	267 750	1 082	532	181	708 091	1 063	207 791	342	1.52
1940	451 645	224 326	134 221	980	515	133	457 168	980	141 842	325	2.17
1945	358 491	184 503	141 599	2 505	1 363	854	361 997	2 355	74 792	605	6.99
1950	379 342	222 408	125 608	5 000	2 987	1 199	390 499	4 798	88 366	1 313	13.18
1955	390 145	239 264	108 357	6 648	3 593	1 382	394 731	6 533	84 346	1 671	17.04
1960	395 414	271 156	76 377	9 066	4 957	1 111	401 344	8 883	88 987	2 381	22.93
1961	358 503	245 768	64 930	9 398	4 783	1 039	370 356	9 325	77 134	2 454	26.21
1962	337 312	236 950	52 941	9 767	4 905	946	341 299	9 670	73 147	2 551	28.96
1963	338 667	238 311	47 944	10 787	5 254	1 047	336 068	10 471	75 746	2 867	31.85
1964	334 313	237 126	35 898	11 911	5 408	859	339 461	11 602	70 598	3 176	35.63
1965	321 439	224 165	31 795	13 432	5 726	833	320 211	12 658	71 826	3 950	41.79
1966	307 785	213 655	26 571	15 388	5 932	777	311 078	14 900	68 533	4 438	50.00
1967	310 298	197 395	25 829	16 507	5 327	774	306 755	15 934	72 076	5 011	53.20

B. Annetut lainat suuruuden mukaan • Utgivna lån, grupperade efter storlek Loans accorded by size of loan

Vuosi ja laitos År och anstalt	Lainoja, joiden suuruus oli • Antal lån, vilkas storlek var						Kaikki lainat Samtliga lån
	—5.00	5.01— 10.00	10.01— 50.00	50.01— 100.00	100.01— 200.00	200.01—	
	mk						
1967							
Helsingin Pantti-Osakeyhtiö Helsingfors Pant-Aktiebolag	*5 248*	*46 599*	*147 306*	*17 949*	*6 933*	*9 368*	*233 403*
Pääkonttori • Huvudkontoret	1 049	6 852	28 314	5 392	1 772	2 809	46 188
A-konttori • A-kontoret	2 014	14 661	34 474	4 511	1 783	2 139	59 582
B-konttori • B-kontoret	686	17 102	62 673	4 936	1 764	1 754	88 915
C-konttori • C-kontoret	1 499	7 984	21 845	3 110	1 614	2 666	38 718
Osakeyhtiö Helsingin panttilainakonttori	*1 730*	*14 612*	*38 828*	*6 896*	*3 664*	*11 165*	*76 895*
Summa	**6 978**	**61 211**	**186 134**	**24 845**	**10 597**	**20 533**	**310 298**
1966	8 556	62 937	187 078	22 832	9 348	17 034	307 785
1965	10 975	70 468	197 346	21 462	9 246	11 942	321 439
1964	12 459	84 613	199 193	18 633	19 415		334 313
1963	13 352	92 259	202 673	15 873	14 510		338 667
1962	18 030	101 605	189 592	15 571	12 514		337 312
1961	22 945	117 325	195 878	11 558	10 797		358 503
1960	29 378	139 059	207 684	10 847	8 446		395 414

127. Uudet toiminimet 1963—67
Nya firmor 1963—67
New firms

Vuosi År	Osakeyhtiöt Aktiebolag								Muut yhtiöt Övriga bolag							
	Maa- ja metsätalous Lant- och skogshushålln.	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Summa	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Summa
1963	—	82	35	136	2	155	25	43	478	24	28	136	2	6	20	54	270
1964	2	112	47	122	3	166	16	62	530	48	22	164	1	7	18	77	337
1965	1	84	39	100	—	176	24	33	457	70	24	158	1	5	25	92	375
1966	—	74	31	112	3	208	15	68	511	44	42	178	—	8	21	95	388
1967	—	65	28	107	3	167	14	60	444	51	38	173	2	3	18	82	367

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Osuuskunnat Andelslag								Yhdistykset Föreningar					Yksityiset elinkeinonharjoittajat Enskilda näringsidkare							
														Miehiä • Män							
	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Palvelukset Tjänster	Summa	Teollisuus Industri	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Palvelukset Tjänster	Summa	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Summa
1963	—	—	2	1	1	1	5	—	1	—	—	1	34	12	167	—	13	17	31	274
1964	—	—	1	2	3	1	7	1	—	—	3	3	37	18	169	1	3	15	40	283
1965	—	—	1	—	—	3	4	—	1	—	2	3	37	14	162	—	6	13	39	271
1966	—	—	1	—	—	1	2	—	—	1	—	1	30	20	174	—	10	15	42	291
1967	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	30	171	—	6	11	27	263

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	(jatk.) (forts.)							Kaikkiaan Samtliga								
	Naisia • Kvinnor															
	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Summa	Maa- ja metsätalous Lant- och skogshushålln.	Teollisuus Industri	Rakennustoiminta Byggnadsverksamhet	Kauppa Handel	Luotto- ja vak.laitokset Kreditinrättningar och försäkringsrörelse	Kiinteistöt ja välitys Fastigheter och förmedl.	Liikenne Samfärdsel	Palvelukset Tjänster	Summa
1963..	2	2	127	2	2	23	158	1	142	77	569	5	177	64	152	1 186
1964..	10	1	109	1	1	21	141	2	207	87	564	5	176	50	203	1 294
1965..	6	2	118	1	2	19	148	1	198	79	539	3	191	64	186	1 261
1966..	7	—	117	1	2	18	145	—	155	93	583	4	227	53	226	1 341
1967..	5	—	98	1	3	15	122	—	139	96	549	5	177	46	184	1 196

128. Osakeyhtiöt osakepääoman mukaan 1964—67 · Aktiebolagen efter aktiekapital 1964—67

Joint stock companies by amount of share capital

	Vuosi ja toimiala År och verksamhetsområde	Osakeyhtiöt, joiden osakepääoma oli Aktiebolag, vilkas aktiekapital utgjorde																		
		—999 mk		1 000— 2 999 mk		3 000— 9 999 mk		10 000— 19 999 mk		20 000— 49 999 mk		50 000— 99 999 mk		100 000— 499 999 mk		500 000— 1 999 999 mk		2 000 000— mk		Summa		
		Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	Luku Antal	1 000 mk	
	1967																					
1	*Maa- ja metsätalous • Lant- och skogshushållning*	*51*	*18*	*42*	*54*	*18*	*75*	*8*	*95*	*5*	*136*	*3*	*174*	*1*	*300*	—	—	—	—	*128*	*852*	1
2	*Teollisuus • Industri*	*778*	*288*	*1 167*	*1 655*	*991*	*4 244*	*323*	*3 785*	*226*	*6 442*	*119*	*7 910*	*166*	*34 888*	*39*	*33 618*	*40*	*579 063*	*3 849*	*671 893*	2
3	Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri	80	27	63	90	37	154	16	178	13	359	8	464	10	1 932	7	8 804	6	50 511	240	62 519	3
4	Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	159	61	231	339	190	817	71	845	56	1 584	19	1 235	25	6 089	4	2 927	1	20 000	756	33 897	4
5	Puuteollisuus • Träindustri	108	40	162	233	124	530	36	398	14	416	9	583	12	2 837	2	1 250	4	87 100	471	93 387	5
6	Graafinen teollisuus • Grafisk industri	150	46	141	192	113	505	39	470	41	1 234	9	589	23	4 436	10	7 757	3	10 850	529	26 079	6
7	Nahka-, kumi- yms. teollisuus • Läder-, gummi- o.a.d. industri	22	10	36	56	22	87	8	102	4	88	—	—	2	540	—	—	—	—	94	883	7
8	Kemian teollisuus • Kemisk industri	67	26	132	182	96	403	38	427	22	624	27	1 608	28	6 358	5	4 860	6	66 430	421	80 918	8
9	Savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus • Ler-, glas- och stenförädlingsindustri	26	8	51	75	31	126	8	85	9	273	2	345	6	1 266	2	1 500	—	—	135	3 678	9
10	Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	124	51	256	365	308	1 338	91	1 082	54	1 488	34	2 284	50	9 516	9	6 520	16	127 377	942	150 021	10
11	Muu tehdasteollisuus • Annan fabriksindustri	31	14	80	105	60	241	10	117	12	356	8	572	5	745	—	—	—	—	206	2 150	11
12	Sähkö-, kaasu- ja vesijohto- ym. laitokset • El-, gas- och vattenverk m.m.	11	5	15	18	10	43	6	81	1	20	3	230	5	1 169	—	—	4	216 795	55	218 361	12
13	*Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet*	*98*	*37*	*211*	*311*	*219*	*935*	*95*	*1 095*	*57*	*1 634*	*20*	*1 116*	*42*	*8 645*	*11*	*11 236*	*5*	*24 601*	*758*	*49 610*	13
14	Talonrakennustoiminta • Husbyggnadsverksamhet	39	15	51	77	57	243	47	556	26	719	11	615	23	5 117	9	8 896	2	4 650	265	20 888	14
15	Alaurakoitsijat • Entreprenörer	49	18	134	197	128	534	32	353	16	408	6	350	10	2 203	1	1 620	1	3 000	377	8 683	15
16	Muu rakennustoiminta • Annan byggnadsverksamhet	10	4	26	37	34	158	16	186	15	507	3	151	9	1 325	1	720	2	16 951	116	20 039	16
17	*Kauppa • Handel*	*1 059*	*365*	*1 432*	*2 032*	*1 173*	*5 168*	*466*	*5 284*	*242*	*6 761*	*139*	*8 415*	*169*	*35 547*	*65*	*58 749*	*26*	*190 582*	*4 771*	*312 903*	17
18	Tukkukauppa ja välitystoiminta • Partihandel och agenturverksamhet	387	136	630	883	515	2 297	278	3 142	147	4 141	86	5 260	118	25 835	54	48 989	20	149 582	2 235	240 265	18
19	Vähittäiskauppa • Detaljhandel	672	229	802	1 149	658	2 871	188	2 142	95	2 620	53	3 155	51	9 712	11	9 760	6	41 000	2 536	72 638	19
20	Yleisvähittäiskauppa • Allmän detaljhandel	2	1	4	7	2	11	—	—	1	20	—	—	1	100	—	—	—	—	10	139	20
21	Ravinto- ja nautintoaineet • Livs- och njutningsmedel	175	54	130	183	92	375	17	202	10	302	4	272	2	350	2	1 100	1	9 600	433	12 438	21
22	Tekstiili-, turkis-, nahka- ja kumitavarat • Textil-, päls-, läder- och gummivaror	118	44	128	192	153	685	36	437	18	488	8	502	8	1 367	1	600	1	3 000	471	7 315	22
23	Rautatavara- ym. kauppa • Järnvaru- o.a. handel	104	37	182	258	169	720	67	721	32	918	22	1 250	24	4 654	3	2 500	3	23 600	606	34 658	23
24	Muu kauppa • Annan handel	273	93	358	509	242	1 080	68	782	34	892	19	1 131	16	3 241	5	5 560	1	4 800	1 016	18 088	24
25	*Luotto- ja vakuutuslaitokset • Kreditinrättningar och försäkringsrörelse*	*5*	*1*	*16*	*22*	*20*	*92*	*5*	*60*	*2*	*50*	*6*	*350*	*17*	*3 674*	*7*	*6 570*	*16*	*346 725*	*94*	*357 544*	25
26	Luottolaitokset • Kreditinrättningar	4	1	13	18	19	87	5	60	2	50	3	190	11	2 179	2	2 040	12	325 400	71	330 025	26
27	Vakuutus • Försäkringsrörelse	1	0	3	4	1	5	—	—	—	—	3	160	6	1 495	5	4 530	4	21 325	23	27 519	27
28	*Kiinteistöt ja kiinteistöjen välitys • Fastigheter och fastighetsförmedling*	*983*	*472*	*863*	*1 471*	*759*	*4 174*	*508*	*6 760*	*565*	*17 649*	*394*	*28 255*	*669*	*153 046*	*246*	*245 330*	*69*	*256 326*	*5 056*	*713 483*	28
29	Asunto-osakeyhtiöt • Bostadsaktiebolag	709	371	628	1 139	586	3 368	401	5 579	492	15 451	350	25 254	569	129 224	193	193 898	45	154 404	3 973	528 688	29
30	Kiinteistöosakeyhtiöt • Fastighetsaktiebolag	231	86	174	248	142	678	87	982	61	1 860	42	2 874	95	22 753	49	47 439	23	99 093	904	176 013	30
31	Muut • Övriga	—	—	3	4	3	18	3	32	7	211	1	67	4	969	3	3 105	1	2 829	25	7 235	31
32	Kiinteistöjen välitys • Fastighetsförmedling	43	15	58	80	28	110	17	167	5	127	1	60	1	100	1	888	—	—	154	1 547	32
33	*Liikenne • Samfärdsel*	*115*	*36*	*164*	*231*	*158*	*687*	*64*	*716*	*46*	*1 391*	*29*	*1 778*	*33*	*6 517*	*9*	*7 915*	*5*	*48 917*	*623*	*68 188*	33
34	Maaliikenne • Landsvägstrafik	22	8	47	70	54	231	23	262	11	355	10	620	3	324	2	1 645	—	—	172	3 515	34
35	Merenkulku ja sisävesiliikenne • Sjö- och insjöfart	22	9	36	43	40	176	13	144	12	390	8	505	12	2 760	3	3 530	2	22 580	148	30 137	35
36	Ilmaliikenne • Flygtrafik	—	—	2	2	3	19	1	15	1	30	1	73	—	—	—	—	2	24 337	10	24 476	36
37	Tietoliikenne • Telefontrafik	22	3	5	7	2	9	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	29	19	37
38	Liikenteen palvelu • Trafiktjänster	49	16	74	109	59	252	27	295	22	616	10	580	18	3 433	4	2 740	1	2 000	264	10 041	38
39	*Palvelukset • Tjänster*	*609*	*198*	*510*	*722*	*343*	*1 510*	*140*	*1 603*	*78*	*2 270*	*36*	*2 377*	*54*	*10 200*	*18*	*14 214*	*4*	*24 300*	*1 792*	*57 394*	39
40	Yhteiskunnalle ja liike-elämälle • För samh. o. näringslivet	168	58	188	264	117	493	57	655	38	1 100	14	857	27	5 229	9	7 475	2	12 500	620	28 631	40
41	Taide- ja virkistyspalvelu • Konstnärliga o. rekreationstjänster	74	22	60	94	61	268	19	220	5	157	2	155	10	1 271	1	960	—	—	232	3 147	41
42	Majoitus- ja ravitsemisliikkeet • Härbärger.- o. förplägn. rörelse	273	84	113	157	78	357	27	308	15	408	7	535	7	2 006	2	1 600	1	9 800	523	15 255	42
43	Muut henkilökoht. palvelukset • Övriga personliga tjänster	94	34	149	207	87	392	37	420	20	605	13	830	10	1 694	6	4 179	1	2 000	417	10 361	43
44	**Kaikkiaan • Totalsumma**	**3 698**	**1 415**	**4 405**	**6 498**	**3 681**	**16 885**	**1 609**	**19 398**	**1 221**	**36 333**	**746**	**50 375**	**1 151**	**252 817**	**395**	**377 632**	**165**	**1 470 514**	**17 071**	**2 231 867**	44
45	1966	3 708	1 415	4 405	6 513	3 653	16 739	1 589	19 258	1 201	35 600	730	48 987	1 092	238 713	328	303 315	128	1 306 700	16 834	1 977 240	45
46	1965	3 697	1 404	4 357	6 448	3 611	16 484	1 536	18 614	1 174	34 796	703	47 186	1 054	226 805	287	253 385	107	1 182 121	16 526	1 787 243	46
47	1964	3 701	1 406	4 343	6 416	3 545	16 150	1 484	18 033	1 132	33 618	681	45 344	1 003	216 774	272	240 831	103	1 042 115	16 264	1 620 687	47

129. Raastuvanoikeudessa vireillepannut vararikkoasiat 1950—67
Vid rådstuvurätten anhängiggjorda konkursmål 1950—67

Cases of bankruptcy sued in the City Court

Vuosi År	Vararikkohakemuksen tekijä Konkursansökan gjord av							Vararikkoja Konkurser				Kaikkiaan Totalsumma	Vararikkovelallisen toimiala Konkursgäldenärens näringsgren		
	Velallinen Gäldenären			Velkoja Fordringsägaren Velallinen Gäldenären			Kuolinpesän osakas Delägare i sterbhus	Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan			Kauppa Handel	Teollisuus Industri	Muu Annan
	Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan	Yksityinen Enskild	Osakeyhtiö Aktiebolag	Muu Annan									
1950	8	25	1	144	105	6	17	169	130	7	306		13	96	197
1955	11	27	—	354	131	2	30	395	158	2	555		129	148	278
1956	16	57	1	319	139	9	20	355	196	10	561		208	168	185
1957	18	57	1	316	149	15	22	356	206	16	578		198	156	224
1958	53	60	3	204	129	5	19	276	189	8	473		196	128	149
1959	43	57	3	192	109	13	22	257	166	16	439		182	106	151
1960	33	56	4	205	130	14	15	253	186	18	457		168	129	160
1961	14	53	3	397	124	8	37	448	177	11	636		124	161	351
1962	11	30	1	266	113	6	19	296	143	7	446		81	64	301
1963	9	24	3	392	75	8	23	424	99	11	534		128	20	386
1964	7	24	—	384	89	15	25	416	113	15	544		148	94	302
1965	15	42	1	281	97	12	29	325	139	13	477		152	81	244
1966	20	64	10	255	89	13	23	298	153	23	474		167	63	244
1967	17	50	9	319	125	16	25	361	175	25	561		217	72	272

130. Arvopaperipörssi 1950—67
Fondbörsen 1950—67

Stock Exchange

Vuosi År	Jäsenet vuoden päättyessä Medlemmar vid årets slut				Osakeyhtiöt vuoden päättyessä Aktiebolag vid årets slut						Myynti • Försäljning		
											Osakkeet [1] Aktier [1]	Merkintäoikeudet Teckningsrätter	Obligaatiot Obligationer
	Pankit Banker	Toiminimet Firmor	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Summa	Pankki Bank	Vakuutus Försäkring	Liikenne Samfärdsel	Teollisuus Industri	Muut Övriga	Summa	Myyntiarvo • Saluvärde 1 000 mk		
1950..	6	12	—	18	6	4	1	29	7	47	20 062	1 432	8 070
1955..	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	20 958	731	1 435
1956..	6	11	—	17	5	4	1	29	5	44	29 283	4 281	1 962
1957..	6	11	—	17	5	4	1	29	6	45	23 320	2	3 155
1958..	5	11	—	16	4	4	1	28	7	44	16 639	234	1 493
1959..	5	10	—	15	4	4	1	29	7	45	22 891	2 936	1 281
1960..	5	9	—	14	4	4	1	28	8	45	23 677	1 453	1 158
1961..	5	8	—	13	4	4	1	29	9	47	25 133	1 750	1 666
1962..	5	8	—	13	4	4	1	30	9	48	26 841	1 702	2 780
1963..	5	8	—	13	4	4	1	29	10	48	25 662	690	3 004
1964..	5	8	—	13	4	4	1	28	11	48	25 751	564	4 806
1965..	5	8	—	13	4	4	1	27	11	47	24 757	4 814	5 261
1966..	5	7	—	12	4	4	1	26	11	46	22 132	1 684	5 398
1967..	5	7	—	12	4	4	1	27	11	47	21 730	968	8 500

[1]) Tähän sisältyvät debentuurit ja osuustodistukset • Häri ingår debentures och andelsbevis.

Korjaus

Korjaus s. 201, taul. 133

Sanat **Lähetetty • Avsänt** ja **Saapunut • Anländ** vaihtaneet paikkaa.

Korrigering

Korrigering s. 201, tab. 133

Orden **Lähetetty • Avsänt** och **Saapunut • Anländ** har bytt plats.

131. Varastoimis- ja laiturihuoltotoiminta satamissa 1965—67
Upplagringsverksamheten och kajkontrollen i hamnarna 1965—67

Storage and Quay Goods Service of the Port

Vuosi År	Yleinen talletusvarasto Allmänt upplagsmagasin			Vapaavarasto [1]) Frilager [1])			Laiturihuolto Kajkontroll		
							Saapunut tavara • Anländ gods		
							Vesitse • Sjöledes		
	Pantu Insatt	Otettu Uttagen	Vuoden lopussa Vid årets slut	Pantu Insatt	Otettu Uttagen	Vuoden lopussa Vid årets slut	Kokonaislasti [2]) Totallast [2])	Siitä laiturihuollon kautta Därav genom kajkontroll	Maitse [3]) Till lands [3])
	tavaramäärä, tonnia • varumängd, ton								
1965	32 738	37 506	13 557	4 508	2 377	2 131	1 136 416	688 431	19 471
1966	43 074	41 974	14 657	9 449	8 118	3 462	1 150 876	688 625	24 354
1967	35 163	38 711	11 109	7 898	8 825	2 535	1 046 849	620 663	27 944

[1]) Aloitti toimintansa 19. 6. 1965. [2]) Niiden alusten, joiden lastista vain osakin käsitellään laiturihuollon kautta. [3]) Maan muista satamista autoilla ja rautateitse saapunutta tullaamatonta tuontitavaraa.
[1]) Började verksamheten 19. 6. 1965. [2]) Inkl. även de fartygs totallast, vilkas last endast delvis behandlas av kajkontrollen. [3]) Från landets övriga hamnar, per bil eller järnväg anlända, oförtullade importvaror.

132. Satamalaitoksen nosturien ja jäänmurtajien käyttö 1965—67
Anlitandet av hamnverkets lyftkranar och isbrytare 1965—67

Utilisation of cranes and harbour icebreakers of the Port

Vuosi År	Laiturinosturit • Kajkranar								Jäänmurtajat • Isbrytare			
	Eteläsatama Södra hamnen			Länsisatama Västra hamnen		Sörnäisten satama Sörnäs hamn		Summa	Otso		Turso	
	Luku Antal	Käyttötunnit Driftstimmar		Luku Antal	Käyttötunnit Driftstimmar	Luku Antal	Käyttötunnit Driftstimmar	Luku Antal	Käyttötunnit Driftstimmar	Hinausten luku Antal bogseringar	Ajotunnit Körtimmar	Hinausten luku Antal bogseringar	Ajotunnit Körtimmar
1965	34	49 736		47	52 586	11	4 774	92	107 096	34	125	247	741
1966	34	48 151		47	53 929	11	6 722	92	108 802	170	716	460	1 079
1967	34	37 607		39	42 832	11	7 256	84	87 695	59	232	129	509

Muist. V. 1967 oli 5 autonosturia ja 76 haarukkatrukkia.
Anm. År 1967 fanns 5 bilkranar och 76 gaffeltruckar.

133. Tavaran kuljetus rannikkoliikenteessä 1960—67
Inrikes godstrafik sjöledes 1960—67

Goods transport in coastal traffic

Tavararyhmä Varugrupp	1960	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967
	Tonnia • Ton							
Lähetetty • Avsänt	**867 239**	**1 247 825**	**1 172 386**	**1 303 310**	**1 346 170**	**1 382 631**	**1 599 659**	**2 067 543**
Sahattu puutavara • Sågade trävaror	362	—	—	204	—	33	—	—
Halot • Ved	7 650	6 239	5 925	5 507	923	48	—	—
Hiekka • Sand	555 236	904 253	817 781	838 773	781 870	741 156	903 464	1 039 051
Tiilet • Tegel	—	—	—	—	—	—	380	—
Kalkki ja sementti • Kalk och cement	144 247	171 398	155 747	167 879	180 805	182 513	233 691	182 108
Öljyt • Oljor	158 348	164 463	192 661	288 023	382 323	458 181	462 015	844 635
Vilja • Spannmål	..	..	..	..	..	300	—	779
Kasvikset • Vegetabilier	295	46	3	2 047	159	—	—	—
Kalat • Fisk	175	137	110	100	90	60	69	67
Muu tavara • Annat gods	926	1 289	159	777	—	340	40	903
Saapunut • Anländ	**12 352**	**14 067**	**21 485**	**26 407**	**59 557**	**33 039**	**31 852**	**39 608**
Kappaletavara • Styckegods	866	—	120	—	—	—	—	—
Öljyt • Oljor	8 287	12 017	19 227	21 634	27 626	25 085	24 018	13 530
Puutavara • Trävaror	1 541	278	196	—	67	23	—	—
Hiekka • Sand	472	314	835	50	—	—	—	—
Sementti • Cement	..	..	..	170	—	—	—	—
Koksi • Koks	..	..	..	3 702	30 689	6 422	7 404	24 936
Vilja • Spannmål	..	..	..	..	..	1 148	—	1 142
Muu tavara • Annat gods	1 186	1 458	1 107	851	1 175	361	430	—

134. Ulkomaan matkustajaliikenne meritse 1961—67
Utrikes passagerartrafik sjöledes 1961—67
Foreign passenger traffic by sea

A. Matkustajat alusten lähtö- ja määrämaan mukaan 1967 • Passagerare efter fartygens avgångs- och destinationsland 1967
Passengers by countries of departure and destination of vessels

Alusten lähtö- ja määrämaa Fartygens avgångs- och destinationsland	Kuukausi • Månad												Summa
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
Saapuneita • Anlända	**2 236**	**1 409**	**2 410**	**3 654**	**15 013**	**27 942**	**47 091**	**41 433**	**16 229**	**5 656**	**3 994**	**5 038**	**172 105**
Ruotsi • Sverige	1 041	625	572	1 611	6 856	11 537	24 078	16 114	6 905	2 876	2 834	2 817	77 866
Tanska • Danmark	163	69	158	101	1 011	1 901	2 505	2 502	1 391	499	303	796	11 399
Norja • Norge	—	—	—	—	—	—	6	1 290	—	—	—	—	1 296
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	—	—	—	292	3 897	6 788	7 065	8 182	3 969	289	—	—	30 482
Länsi-Saksa • Västtyskland	966	699	1 625	1 578	2 781	6 340	10 372	9 984	3 101	1 697	672	1 369	41 184
Iso-Britannia • Stor-Britannien	27	7	23	24	272	648	1 095	2 198	671	76	53	26	5 120
Ranska • Frankrike	3	—	2	5	6	51	526	207	99	7	5	1	912
Kanada	—	—	—	—	122	256	359	336	—	183	98	—	1 354
Yhdysvallat • Förenta Staterna	2	5	4	9	9	331	960	438	32	11	3	3	1 807
Muut maat • Andra länder	34	4	26	34	59	90	125	182	61	18	26	26	685
Lähteneitä • Avresta	**2 217**	**1 491**	**2 379**	**4 130**	**16 557**	**30 882**	**43 266**	**39 647**	**17 390**	**5 102**	**3 906**	**4 618**	**171 585**
Ruotsi • Sverige	975	585	721	2 215	6 886	13 978	20 891	18 424	7 445	2 507	2 680	2 842	80 149
Tanska • Danmark	178	102	161	155	1 065	2 576	3 872	2 558	1 403	445	359	594	13 468
Norja • Norge	—	—	—	1	—	10	—	4	—	—	—	—	15
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	—	—	—	472	4 290	6 177	9 473	7 052	3 659	223	173	—	31 519
Länsi-Saksa • Västtyskland	1 060	802	1 483	1 264	3 856	6 807	7 064	9 185	3 796	1 681	690	1 181	38 869
Iso-Britannia • Stor-Britannien	—	—	1	4	335	759	1 310	1 677	799	229	—	—	5 114
Ranska • Frankrike	—	—	—	—	—	91	163	211	132	1	—	—	598
Kanada	—	—	—	—	99	120	—	61	126	11	—	—	417
Yhdysvallat • Förenta Staterna	—	—	—	—	—	315	438	406	3	—	—	—	1 162
Muut maat • Andra länder	4	2	13	19	26	49	55	69	27	5	4	1	274

B. Matkustajat alusten kansallisuuden mukaan • Passagerarna efter fartygens nationalitet
Passengers by nationality of vessels

Alusten kotimaa Fartygens hemland	1961	1962	1963	1964	1965	1966	1967
Saapuneita • Anlända	**68 738**	**70 955**	**75 470**	**89 750**	**118 593**	**152 737**	**172 105**
Suomi • Finland	33 603	36 855	41 856	42 331	[1]) 74 627	97 196	118 106
Ruotsi • Sverige	17 366	15 007	12 434	21 749	11 481	15 947	18 966
Tanska • Danmark	2 104	2 201	2 053	2 365	2 554	2 197	4
Norja • Norge	570	555	1 104	480	785	768	554
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	8 669	7 847	8 433	11 846	22 309	30 154	27 201
Puola • Polen	286	2 312	2 189	922	924	93	207
Itä-Saksa • Östtyskland	2 922	562	7	590	1 089	10	6
Länsi-Saksa • Västtyskland	775	723	1 440	1 607	923	500	1 256
Iso-Britannia • Stor-Britannien	677	2 451	3 585	4 082	1 176	3 240	1 884
Alankomaat • Nederländerna	86	90	819	767	685	33	410
Kreikka • Grekland	—	835	410	1 083	959	628	—
Yhdysvallat • Förenta Staterna	723	661	1 102	1 213	366	1 221	1 157
Muut maat • Andra länder	957	856	38	715	715	750	2 354
Lähteneitä • Avresta	**67 835**	**71 103**	**77 002**	**93 507**	**119 127**	**153 587**	**171 585**
Suomi • Finland	33 981	38 010	43 827	45 444	[2]) 76 414	100 238	119 552
Ruotsi • Sverige	17 302	14 617	12 494	22 986	11 005	15 430	17 877
Tanska • Danmark	1 910	2 006	1 942	2 076	2 502	1 927	—
Norja • Norge	557	551	1 097	470	799	765	548
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	8 237	7 737	8 364	12 000	22 051	28 836	26 522
Puola • Polen	261	2 369	2 113	803	761	17	167
Itä-Saksa • Östtyskland	2 918	577	—	589	1 089	3	1
Länsi-Saksa • Västtyskland	384	523	1 248	1 453	684	220	961
Iso-Britannia • Stor-Britannien	565	2 339	3 523	3 915	1 103	3 208	1 804
Alankomaat • Nederländerna	60	70	824	764	687	19	662
Kreikka • Grekland	—	787	430	1 083	958	628	—
Yhdysvallat • Förenta Staterna	715	661	1 108	1 217	363	1 221	1 157
Muut maat • Andra länder	945	856	32	707	711	1 075	2 334

[1]) Ml. Israelista vuokratun aluksen 13 289 matkustajaa. [2]) Samoin 12 379.
[1]) Inkl. 13 289 passagerare med fartyg hyrt från Israel. [2]) Dito 12 379.

135. Kauppalaivasto 1960—67 • Handelsflottan 1960—67 *Merchant fleet*

A. Katsaus • Översikt Survey

Vuosi ja aluksen laatu År och fartygets art	Vuoden alkaessa Vid årets början			Lisäys vuoden kuluessa Ökning under året			Vähennys vuoden kuluessa Minskning under året			Vuoden päättyessä Vid årets slut		
	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Nettoton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Nettoton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Nettoton	Aluksia Fartyg	Bruttotonnia Bruttoton	Nettotonnia Nettoton
1967												
Höyryaluksia • Ångfartyg ..	33	82 197	40 658	1	738	260	12	26 691	13 361	22	56 244	27 557
Moottorialuksia • Motorfartyg	105	353 376	183 063	6	56 701	31 849	5	11 399	5 345	106	398 678	209 567
Purjealuksia[1]) • Segelfartyg[1])	1	106	66	—	—	—	—	—	—	1	106	66
Summa	**139**	**435 679**	**223 787**	**7**	**57 439**	**32 109**	**17**	**38 090**	**18 706**	**129**	**455 028**	**237 190**
1966	142	401 302	205 834	11	59 363	30 908	14	24 986	12 955	139	435 679	223 787
1965	141	395 516	203 355	12	38 674	20 019	11	32 888	17 540	142	401 302	205 834
1964	150	418 012	217 389	12	34 102	17 027	21	56 598	31 061	141	395 516	203 355
1963	147	416 226	217 392	11	28 425	15 060	8	26 639	15 063	150	418 012	217 389
1962	139	395 233	206 991	16	31 084	15 882	8	10 091	5 481	147	416 226	217 392
1961	131	381 513	201 856	18	41 288	21 428	10	27 568	16 293	139	395 233	206 991
1960	124	355 321	188 260	18	51 691	27 743	11	25 499	14 147	131	381 513	201 856

[1]) Apukonein • Med hjälpmaskin.

B. Alusten suuruus ja ikä • Fartygens dräktighet och ålder Tonnage and age of vessels

Vuosi, suuruusluokat ja ikä År, dräktighetsgrupper och ålder	Höyryaluksia Ångfartyg		Moottorialuksia Motorfartyg		Purjealuksia[1]) Segelfartyg[1])		Summa		Proomuja Pråmar	
	Luku Antal	Bruttotn Bruttoton	Luku Antal	Bruttotn Bruttoton	Luku Antal	Bruttotn Bruttoton	Luku Antal	Bruttotn Bruttoton	Luku Antal	Bruttotn Bruttoton
1967	*Alusten suuruus, bruttotonnia • Fartygens dräktighet, bruttoton*									
100— 499	1	342	14	6 127	1	106	16	6 575	—	—
500— 999	1	738	5	3 500	—	—	6	4 238	—	—
1 000—1 499	—	—	26	36 140	—	—	26	36 140	—	—
1 500—1 999	1	1 590	9	16 123	—	—	10	17 713	1	1 596
2 000—2 499	11	24 174	4	9 463	—	—	15	33 637	—	—
2 500—4 999	7	23 909	18	61 934	—	—	25	85 843	—	—
5 000—5 999	1	5 491	10	52 986	—	—	11	58 477	—	—
6 000—9 999	—	—	9	69 577	—	—	9	69 577	—	—
10 000—	—	—	11	142 828	—	—	11	142 828	—	—
Summa	**22**	**56 244**	**106**	**398 678**	**1**	**106**	**129**	**455 028**	**1**	**1 596**
1966	33	82 197	105	353 376	1	106	139	435 679	1	1 596
1965	39	95 280	102	305 916	1	106	142	401 302	2	2 892
1964	44	104 067	96	291 343	1	106	141	395 516	3	3 138
1963	54	113 575	95	304 331	1	106	150	418 012	8	4 945
1962	58	125 076	88	291 044	1	106	147	416 226	8	4 945
1961	61	127 874	76	266 949	2	410	139	395 233	6	2 056
1960	62	133 613	66	247 097	3	803	131	381 513	9	2 832
1967	*Alusten ikä, vuotta • Fartygens ålder, år*									
0— 4	—	—	23	99 115	—	—	23	99 115	—	—
5— 9	—	—	35	111 565	—	—	35	111 565	—	—
10—14	8	25 380	30	131 313	—	—	38	156 693	—	—
15—19	6	14 629	13	47 960	—	—	19	62 589	—	—
20—24	3	6 288	1	1 589	1	106	5	7 983	—	—
25—	5	9 947	4	7 136	—	—	9	17 083	1	1 596
Summa	**22**	**56 244**	**106**	**398 678**	**1**	**106**	**129**	**455 028**	**1**	**1 596**

[1]) Apukonein • Med hjälpmaskin.

136. Saapuneet alukset 1901—67
Ankomna fartyg 1901—67
Vessels arrived

A. Sataman mukaan 1967 • Efter hamn 1967 By port

Satama tai laituri Hamn eller kaj	Ulkomainen merenkulku Utrikes sjöfart		Rannikkoliikenne Kusttrafik		Summa	
	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton
Salmisaari ja Ruoholahti • Sundholmen och Gräsviken	83	91 346	1 216	108 480	1 299	199 826
Saukko • Uttern	160	55 259	1	207	161	55 466
Jätkäsaari • Busholmen	938	1 056 857	41	5 966	979	1 062 823
Munkki- ja Hernesaari • Munk- och Ärtholmen	19	9 863	9	1 527	28	11 390
Eteläsatama (matkustajalaituri) • Södra hamnen (passagerarkajen)	658	942 368	378	7 917	1 036	950 285
Katajanokka • Skatudden	874	1 010 282	—	—	874	1 010 282
Hanasaari • Hanaholmen	290	232 993	16	9 610	306	242 603
Sompa- ja Nihtisaari • Sumparn och Knekten	269	640 233	924	90 638	1 193	730 871
Muut Sörnäisten laiturit • Övriga kajer i Sörnäs	53	20 075	797	127 553	850	147 628
Herttoniemi • Hertonäs	103	164 000	196	41 970	299	205 970
Laajasalo ja Haakoninlahti • Degerö och Håkansvik	120	368 439	220	243 427	340	611 866
Muut satamat ja laiturit • Övriga hamnar och kajer	22	11 154	38	2 810	60	13 964
Summa	**3 589**	**4 602 869**	**3 836**	**640 105**	**7 425**	**5 242 974**
Siitä • Därav						
Vähintään 19 nettotonnin vetoisia aluksia Fartyg om minst 19 nettoton	3 580	4 602 869	3 560	638 034	7 140	5 240 903
Alle 19 nettotonnin vetoisia aluksia • Fartyg under 19 nettoton	[1]) 9	0	[2]) 276	2 071	[3]) 285	2 071

[1]) Tähän sisältyy 3 hinaajaa. [2]) Samoin 12. [3]) Samoin 15.
[1]) Inkl. 3 bogserbåtar. [2]) Dito 12. [3]) Dito 15.

B. Katsaus • Översikt Survey

Vuosi År	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Vuosi År	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton
			Keskimäärin • I medeltal		
1955	6 562	2 704 119	1901—05	7 577	639 986
1956	6 353	2 573 496	1906—10	8 151	784 044
1957	6 645	2 794 343	1911—15	9 087	773 733
1958	6 216	2 698 029	1916—20	5 517	526 971
1959	6 384	2 990 206	1921—25	7 138	1 163 060
1960	6 849	3 247 372	1926—30	8 472	1 724 009
1961	7 943	3 641 966	1931—35	7 093	1 693 605
1962	7 729	3 923 756	1936—40	7 585	1 976 497
1963	7 440	3 785 574	1941—45	3 027	924 537
1964	7 652	4 417 788	1946—50	3 964	1 613 357
1965	7 283	4 618 389	1951—55	5 652	2 322 128
1966	7 639	5 013 736	1956—60	6 489	2 860 689
1967	7 425	5 242 974	1961—65	7 609	4 077 495

Huom. Tähän taulukkoon eivät sisälly saaristossa ja kaupungin lähimmässä ympäristössä kulkevat alukset eivätkä kalastajaveneet; viimeksi mainitut sisältyvät kuitenkin keskimäärälukuihin v. 1901—15.
Anm. I denna tabell ingår ej fartyg, som trafikerar skärgården och stadens närmaste omgivning, ej heller fiskarbåtar; de sistnämnda ingår dock i medeltalssiffrorna åren 1901—15.

137. Ulkomaan kauppa 1885—1967
Utrikes handel 1885—1967
Foreign trade

A. Tuonti ja vienti sekä tullinkanto • Import och export samt tulluppbörden
Imports and exports, customs duties collected

Vuosi År	Tuonti • Import			Vienti • Export			Tullinkanto[2]) Tulluppbörd[2])		
	Koko maa[1]) Hela landet[1])	Helsinki Helsingfors		Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors		Koko maa Hela landet	Helsinki Helsingfors	
	1 000 mk		%	1 000 mk		%	1 000 mk		%
1885	1 088	247	22.7	899	50	5.6	158	36	22.8
1890	1 406	325	23.1	924	59	6.4	233	65	27.9
1895	1 503	347	23.1	1 429	90	6.3	251	69	27.5
1900	2 708	662	24.4	1 977	111	5.6	420	134	31.9
1905	2 698	683	25.3	2 478	168	6.8	405	128	31.6
1910	3 854	1 175	30.5	2 901	162	5.6	526	193	36.7
1915	5 595	1 436	25.7	2 665	260	9.8	427	137	32.1
1920	36 339	16 767	46.1	29 264	3 638	12.4	4 325	1 642	38.0
1925	55 245	23 918	43.3	55 735	6 626	11.9	12 087	4 687	38.8
1930	52 510	25 774	49.1	54 042	6 391	11.8	14 571	6 493	44.6
1935	53 444	26 740	50.0	62 405	7 672	12.3	15 568	6 710	43.1
1940	91 642	27 398	29.9	28 746	2 553	8.9	9 581	3 970	41.4
1945	68 205	31 977	46.9	52 278	3 568	6.8	4 361	1 276	29.3
1950	891 475	528 913	59.3	814 787	118 683	14.6	137 160	88 569	64.6
1955	1 769 601	1 015 025	57.4	1 812 593	221 005	12.2	277 063	158 259	57.1
1956	2 035 578	1 098 467	54.0	1 779 865	214 311	12.0	423 392	249 882	59.0
1957	2 279 273	1 152 564	50.6	2 123 854	214 674	10.1	431 218	255 533	59.3
1958	2 333 029	1 248 085	53.5	2 479 344	267 607	10.8	409 755	268 649	65.6
1959	2 673 002	1 421 058	53.2	2 673 219	284 489	10.6	441 911	295 333	66.8
1960	3 402 998	1 784 750	52.4	3 164 735	458 409	14.5	490 416	320 986	65.5
1961	3 690 206	2 004 905	54.3	3 374 048	405 312	12.0	506 248	329 675	65.1
1962	3 928 674	2 200 419	56.0	3 533 108	412 390	11.7	458 214	315 282	68.8
1963	3 866 858	2 095 378	54.2	3 678 028	413 641	11.2	334 090	247 357	74.0
1964	4 816 537[3])	2 680 682	55.7	4 131 934	454 413	11.0	445 351	311 304	69.9
1965	5 266 081	2 893 570	54.9	4 565 958	465 545	10.2	528 276	348 618	66.0
1966	5 524 399	3 031 301	54.9	4 818 462[3])	524 587	10.9	518 093	345 886	66.8
1967	5 794 396	3 004 067	51.8	5 231 188	523 675	10.0	470 780	301 440	64.0

[1]) Tiedot v:lta 1905—30 eivät ole samat kuin virallisen tilaston vastaavat tiedot, koska tässä taulukossa koko maata samoin kuin myös Helsinkiä koskeviin lukuihin sisältyy maahan tuodun muuttotavaran arvo, mikä v:sta 1903 lähtien on jätetty pois virallisen kauppatilaston luvuista. [2]) Palautuksia ym. vähentämättä. [3]) Tarkistetut tiedot.
[1]) Uppgifterna för åren 1905—30 överensstämmer ej med motsvarande uppgifter i den officiella statistiken, emedan i siffrorna för hela landet, liksom även i siffrorna för Helsingfors, ingår värdet av importerat flyttgods, vars värde däremot fr.o.m. år 1903 bortlämnats från den officiella handelsstatistiken. [2]) Utan avdrag av restitutioner m.m. [3]) Kontrollerade uppgifter.

B. Raha-arvot vuoden 1962 hintojen[1]) mukaan • Värde enligt 1962 års priser[1]) Value at 1962 prices

Vuosi År	Tuonti Import	Vienti Export	Koko kauppavaihto Totala handelsomsättningen	% v:n 1962 arvosta I % av 1962 års värde		
				Tuonti Import	Vienti Export	Kauppavaihto Handelsomsättning
	1 000 mk					
1962	*2 200 419*	*412 390*	*2 612 809*	*100.0*	*100.0*	*100.0*
1963	2 074 632	404 884	2 479 516	94.3	98.2	94.9
1964	2 602 603	422 614	3 025 217	118.3	102.5	115.8
1965	2 782 279	413 082	3 195 361	126.4	100.2	122.3
1966	2 914 713	465 630	3 380 343	132.5	112.9	129.4
1967	2 730 970	450 065	3 181 035	124.1	109.1	121.7

[1]) Ks. Tilastokatsauksia (Tilastollinen päätoimisto) 1965/12 s. 68 • Se Statistiska Översikter (Statistiska centralbyrån) 1965/12 s. 68.

C. *Tuonti ja vienti tavararyhmittäin • Import och export efter varugrupper*

Imports and exports by groups of commodities

	Vuosi År	Tavararyhmät • Varugrupper I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	XIII	XIV	XV	XVI	XVII	XVIII	XIX	XX	XXI	Summa	
		Tuonti • Import																						
		1 000 mk, vuosittain • 1 000 mk, per år																						
1	1961—65 ..	15 888	257 319	7 314	90 673	118 568	166 652	97 375	15 277	13 499	27 639	170 323	11 697	24 750	7 014	260 624	546 174	422 852	85 594	9 039	25 800	920	2 374 991	1
2	1963	14 263	274 147	5 406	88 939	115 389	153 481	91 264	13 677	11 723	23 899	167 299	11 612	20 817	8 210	206 255	460 557	313 930	78 171	12 416	22 874	1 049	2 095 378	2
3	1964	13 485	[1])281 458	6 087	129 128	117 353	179 417	108 636	17 818	14 239	30 329	190 436	13 895	27 790	7 492	265 425	601 225	537 990	[1]) 91 549	14 552	31 200	1 178	[1])2 680 682	3
4	1965	18 726	283 932	7 592	95 263	136 700	213 802	124 186	17 420	17 914	42 783	181 131	12 697	33 402	9 555	332 926	700 409	503 802	117 336	6 778	36 207	1 009	2 893 570	4
5	1966	37 627	339 675	7 210	99 966	153 437	239 227	135 912	22 746	18 265	44 412	218 841	16 125	35 945	15 101	347 107	690 443	431 685	130 202	4 078	41 801	1 496	3 031 301	5
6	1967	18 887	347 653	6 731	119 705	131 169	264 262	154 772	22 867	22 795	51 186	231 825	21 558	39 281	18 880	347 282	706 020	307 555	136 318	8 003	45 987	1 331	3 004 067	6
		% Helsingin tuonnin koko arvosta • I % av totalvärdet för importen till Helsingfors																						
7	1961—65 ..	0.7	10.8	0.3	3.8	5.0	7.0	4.1	0.6	0.6	1.2	7.2	0.5	1.0	0.3	11.0	23.0	17.8	3.6	0.4	1.1	0.0	100.0	7
8	1963	0.7	13.1	0.3	4.2	5.5	7.3	4.3 [1])	0.7	0.6	1.1	8.0	0.6	1.0	0.4	9.8	22.0	15.0	3.7	0.6	1.1 [1])	0.0	100.0	8
9	1964	0.5	10.5	0.2	4.8	4.4	6.7	4.1	0.7	0.5	1.1	7.1	0.5	1.0	0.3	9.9	22.4	20.1	3.4	0.6	1.2	0.0	100.0	9
10	1965	0.6	9.8	0.3	3.3	4.7	7.4	4.3	0.6	0.6	1.5	6.3	0.4	1.2	0.3	11.5	24.2	17.4	4.1	0.2	1.3	0.0	100.0	10
11	1966	1.2	11.2	0.2	3.3	5.1	7.9	4.5	0.8	0.6	1.5	7.2	0.5	1.2	0.5	11.5	22.8	14.2	4.3	0.1	1.4	0.0	100.0	11
12	1967	0.6	11.6	0.2	4.0	4.4	8.8	5.2	0.8	0.8	1.7	7.7	0.7	1.3	0.6	11.6	23.5	10.2	4.5	0.3	1.5	0.0	100.0	12
		% koko maan vastaavan tuonnin arvosta • I % av värdet för motsvarande import till hela landet																						
13	1961—65 ..	54.9	71.6	65.3	51.6	23.4	51.6	60.2	39.2	18.9	74.3	50.0	80.5	64.8	87.0	46.7	63.4	70.3	85.2	21.9	76.3	83.5	55.1	13
14	1963	65.0	66.7	58.1	44.4	25.4	53.0	60.8	37.7	24.0	76.0	50.0	81.9	67.7	93.0	45.8	61.1	66.0	85.5	50.8	77.0	90.8	54.2	14
15	1964	56.4	73.8	60.2	55.2	19.8	52.8	60.4	40.0	15.2	74.0	50.6	80.1	63.1	91.9	46.8	65.7	73.4 [1])	85.9	21.9	76.6	87.3	55.7	15
16	1965	49.7	73.1	67.3	56.8	21.9	49.5	58.2	40.8	12.3	72.4	50.6	80.8	66.3	79.1	48.2	67.0	67.8	86.8	14.9	74.9	86.1	54.9	16
17	1966	50.1	81.3	60.8	55.6	22.1	54.8	54.7	36.6	13.6	74.6	50.1	80.6	65.7	93.1	49.0	67.6	61.4	87.1	11.4	74.9	86.7	54.9	17
18	1967	45.4	76.8	62.9	56.9	17.3	56.1	58.1	36.2	15.5	77.1	51.7	80.0	59.2	89.0	48.8	63.8	45.9	85.4	23.8	73.9	88.4	51.8	18
		Vienti • Export																						
		1 000 mk, vuosittain • 1 000 mk, per år																						
19	1961—65 ..	44 532	3 799	963	1 068	2 889	6 975	3 192	27 294	69 795	84 244	17 444	1 704	10 474	1 646	20 500	46 376	75 427	4 830	3 019	3 927	162	430 260	19
20	1963	43 649	4 204	779	793	2 432	7 275	2 871	31 702	62 941	99 010	15 520	1 367	9 846	1 026	21 283	35 571	62 761	3 718	2 578	4 074	241	413 641	20
21	1964	55 666	2 230	1 890	1 014	3 107	7 035	3 588	13 984	62 981	84 850	23 946	2 642	11 873	2 166	24 389	58 128	79 617	6 027	3 972	5 113	195	454 413	21
22	1965	38 161	842	1 286	1 870	4 093	9 337	3 909	19 586	65 003	80 635	23 482	3 564	14 320	3 183	17 329	57 432	101 143	7 899	4 522	7 778	171	465 545	22
23	1966	37 609	6 108	2 165	2 700	2 207	12 945	4 567	39 968	63 416	130 397	27 550	5 173	13 400	3 085 [1])	27 243	80 365	46 418	7 248	3 564	8 316	143	[1]) 524 587	23
24	1967	45 161	2 579	6 230	10 004	2 660	14 070	6 703	14 451	58 946	122 665	32 138	5 502	15 786	2 446	24 041	66 912	65 234	7 403	4 887	15 618	239	523 675	24
		% Helsingin viennin koko arvosta • I % av totalvärdet för exporten från Helsingfors																						
25	1961—65 ..	10.4	0.9	0.2	0.3	0.7	1.6	0.7	6.3	16.2	19.6	4.1	0.4	2.4	0.4	4.8	10.8	17.5	1.1	0.7	0.9	0.0	100.0	25
26	1963	10.5	1.0	0.2	0.2	0.6	1.8	0.7	7.7	15.2	23.9	3.8	0.3	2.4	0.2	5.1	8.6	15.2	0.9	0.6	1.0	0.1	100.0	26
27	1964	12.3	0.5	0.4	0.2	0.7	1.5	0.8	3.1	13.8	18.7	5.3	0.6	2.6	0.5	5.4	12.8	17.5	1.3	0.9	1.1	0.0	100.0	27
28	1965	8.2	0.2	0.3	0.4	0.9	2.0	0.8	4.2	14.0	17.3	5.0	0.8	3.1	0.7	3.7	12.3	21.7	1.7	1.0	1.7	0.0	100.0	28
29	1966	7.2	1.2	0.4	0.5	0.4	2.5	0.9	7.6	12.1	24.9	5.2	1.0	2.5	0.6	5.2	15.3	8.8	1.4	0.7	1.6	0.0	100.0	29
30	1967	8.6	0.5	1.2	1.9	0.5	2.7	1.3	2.8	11.3	23.4	6.1	1.0	3.0	0.5	4.6	12.8	12.5	1.4	0.9	3.0	0.0	100.0	30
		% koko maan vastaavan viennin arvosta • I % av värdet för motsvarande export från hela landet																						
31	1961—65 ..	35.8	22.0	14.6	14.1	6.2	16.3	29.0	47.5	7.4	4.5	23.2	25.2	50.0	72.9	13.9	20.0	34.3	64.2	54.0	25.0	69.2	11.2	31
32	1963	38.9	23.9	12.1	11.7	6.2	16.5	31.4	65.2	7.2	5.5	23.8	25.5	50.5	63.9	17.9	14.2	26.9	55.3	59.2	28.2	76.3	11.2	32
33	1964	34.2	18.7	20.4	13.1	5.7	13.6	29.9	21.5	6.8	4.1	26.9	27.4	48.4	74.5	13.3	30.1	36.7	74.2	57.4	26.4	66.6	11.0	33
34	1965	23.1	13.6	13.8	15.7	5.8	14.3	21.8	22.2	7.0	3.6	19.1	27.2	52.1	74.9	7.1	20.5	40.3	58.5	57.7	30.5	56.3	10.2	34
35	1966	25.2	26.2	28.7	12.9	3.9	15.4	17.9	40.1	7.3	5.6	15.7	22.3	45.1	72.3	8.9	26.1	19.3	68.6	46.4	29.9	63.8	10.9	35
36	1967	28.4	19.4	47.0	27.1	4.1	14.9	16.0	14.5	6.8	5.0	14.7	19.8	47.8	42.3	7.2	17.8	18.9	55.8	54.0	40.3	56.9	10.0	36

I Elävät eläimet; eläintuotteet. II Kasvituotteet. III Eläin- ja kasvirasvat ja -öljyt sekä niiden hajoittamistuotteet; valmistetut ravintorasvat; eläin- ja kasvivahat. IV Elintarviketeollisuuden tuotteet; juomat, etyylialkoholi ja etikka; tupakka. V Kivennäistuotteet. VI Kemian teollisuuden ja siihen liittyvän teollisuuden tuotteet. VII Muovit, myös tekohartsit, selluloosaesterit ja -eetterit sekä niistä valmistetut tuotteet; luonnonkautsu, synteettinen kautsu ja faktis sekä niistä valmistetut tuotteet. VIII Vuodat, nahat ja turkisnahat sekä niistä valmistetut teokset; satula- ja valjasteokset; matkatarvikkeet, käsilaukut ja niiden kaltaiset tavarat; teokset suolesta. IX Puu ja puuteokset; puuhiili; korkki ja korkkiteokset; teokset oljesta, espartosta tai muusta palmikointiaineesta; koriteokset. X Paperinvalmistusaineet; paperi ja pahvi sekä teokset niistä. XI Tekstiiliaineet ja tekstiilitavarat. XII Jalkineet, päähineet, sateen- ja päivänvarjot, ratsastus- ja muut piiskat sekä niiden osat; valmistetut höyhenet ja niistä valmistetut tavarat; tekokukat; hiusteokset; viuhkat. XIII Teokset kivestä, kipsistä, sementistä, asbestista, kiilteestä tai niiden kaltaisesta aineesta; keraamiset tuotteet; lasi ja lasitavarat. XIV Luonnonhelmet, jalo- ja korukivet, jalometallit, jalometallilla pleteroidut metallit; näistä valmistetut teokset; korut; metalliraha. XV Epäjalot metallit ja epäjalosta metallista valmistetut tavarat. XVI Koneet ja mekaaniset laitteet: sähkötarvikkeet; niiden osat. XVII Kuljetusvälineet. XVIII Optiset, valokuvaus-, elokuva-, mittaus-, tarkistus-, tarkkuus-, lääkeopilliset ja kirurgiset kojeet ja laitteet; kellot; soittimet; äänentalteenotto- ja -toistolaitteet; niiden osat. XIX Aseet ja ammukset; niiden osat. XX Erinäiset tavarat. XXI Taideteokset, kokoelmaesineet ja antiikkiesineet.

[1]) Tarkistetut tiedot.

I Levande djur; animaliska produkter. II Vegetabiliska produkter. III Animaliska och vegetabiliska fetter och oljor samt spaltningsprodukter av dem; beredda ätbara fetter; vaxer av animaliskt eller vegetabiliskt ursprung. IV Produkter av livsmedelsindustri; drycker, etylalkohol och ättika; tobak. V Mineraliska produkter. VI Produkter av kemiska eller närstående industrier. VII Plaster, även konsthartser, cellulosaestrar och cellulosaetrar samt varor av dem; naturlig kautschuk, syntetiskt gummi och faktis samt varor av dem. VIII Hudar, skinn, läder, pälsskinn och varor av dem; sadelmakeriarbeten; reseffekter, handväskor och liknande artiklar; varor av tarmar. IX Trä och varor därav; träkol; kork och varor därav; varor av halm, esparto eller annat flätningsmaterial; korgmakeriarbeten. X Material för papperstillverkning; papper och papp samt varor av dem. XI Textilmaterial och textilvaror. XII Skodon, huvudbonader, paraplyer och parasoller, ridspön och andra piskor samt delar till dem; bearbetade fjädrar samt varor av fjädrar; konstgjorda blommor; varor av människohår; solfjädrar. XIII Varor av sten, gips, cement, asbest, glimmer eller liknande material; keramiska produkter; glas och varor av glas. XIV Naturpärlor, ädelstenar och smyckestenar, ädla metaller, metaller med plätering av ädel metall; varor av dem; bijouterivaror; mynt. XV Oädla metaller och varor av oädla metaller. XVI Maskiner och mekaniska apparater; elektriskt material; delar till dem. XVII Transportmedel. XVIII Optiska instrument och apparater, foto- och kinoapparater, instrument och apparater för mätning eller kontroll, precisionsinstrument, medicinska och kirurgiska instrument och apparater; ur; musikinstrument; apparater för upptagning eller återgivning av ljud; delar till dem. XIX Vapen och ammunition; delar till dem. XX Diverse varor. XXI Konstverk, föremål för samlingar samt antikviteter.

[1]) Kontrollerade uppgifter.

D. Tärkeitä tuonti- ja vientitavaroita • Viktiga import- och exportvaror *Imports and exports of important commodities*

Tavaralaji Varuslag	Tonnia Ton			Arvo • Värde 1 000 mk		
	1965	1966	1967	1965	1966	1967
Tuonti • Import						
Suolia • Tarmar	1 298	1 308	872	7 323	8 709	8 294
Kukkasipuleita, koristekasvien taimia ym. • Blomsterlökar, plantor av prydnadsväxter m.m.	2 733	3 071	3 145	15 073	16 787	19 400
Syötäviä kasviksia, juuria ja juurimukuloita • Köksväxter, ätbara rötter och knölar	13 149	13 195	14 700	7 978	11 656	13 568
Siitä tuoreita tai jäähdytettyjä • Därav färska eller kylda	8 467	9 383	9 411	5 606	9 354	10 271
Hedelmiä ja marjoja • Frukter och bär	115 833	128 764	123 249	93 608	107 657	105 110
Kahvia, paahtamatonta • Kaffe, orostat	35 880	44 842	46 462	120 527	146 345	151 468
Teetä • Te	467	482	455	4 211	4 436	4 685
Mausteita • Kryddor	554	607	651	3 695	5 273	5 323
Öljysiemeniä ja -hedelmiä • Oljehaltiga frön och frukter	28 920	51 476	67 688	13 420	22 973	33 050
Rasvaisia kasviöljyjä, juoksevia tai jähmeitä • Vegetabiliska feta oljor, flytande eller fasta	765	688	476	2 432	1 337	1 018
Sokeria • Socker	40 044	72 834	98 251	10 279	14 756	21 485
Kaakaota ja kaakaovalmisteita • Kakao och kakaotillverkn.	2 817	3 026	3 239	7 356	7 847	10 462
Kasviksista, hedelmistä yms. valmistettuja tuotteita • Tillverkningar av köksväxter, frukter o.dyl.	6 590	9 229	8 860	7 224	10 402	10 252
Alkoholijuomia • Alkoholdrycker	..	..	..	23 864	22 666	27 005
Tupakkaa, valmistamatonta • Tobak, oarbetad	3 254	3 019	3 946	18 648	15 955	20 308
Antrasiittia, muuta kivihiiltä ja koksia • Antracit, annat stenkol och koks	820 979	766 114	826 066	31 428	28 362	28 506
Moottori- ja polttoöljyjä • Motor- och brännoljor	946 445	1 158 743	..	66 372	85 112	62 534
Bensiiniä[1]) • Bensin[1])	21 413	21 886	32 014	3 161	3 099	3 855
Voiteluöljyjä • Smörjoljor	49 563	58 286	47 013	18 475	18 861	17 516
Lääkkeitä • Läkemedel	1 809	1 849	1 737	61 693	61 305	66 785
Lannoitteita • Gödningsmedel	10 553	10 321	3 117	1 688	1 635	604
Väriä, lakkaa ja vernissaa • Färger, lack och fernissa	6 248	7 006	6 920	25 336	29 492	34 587
Valokuvaus- ja elokuvausvalmisteita • Fotografiska och kinematografiska produkter	1 310	1 582	1 770	18 004	21 966	27 265
Kautsua ja kautsuteoksia • Kautschuk och -arbeten	15 855	17 465	18 353	51 488	57 719	62 057
Siitä autonulkorenkaita • Därav däck för bilar	6 141	6 685	6 787	21 955	24 288	26 779
Vuotia ja nahkoja • Hudar och skinn	1 082	1 517	1 368	4 695	6 956	6 272
Turkisnahkoja ja turkiksia • Pälsskinn och pälsvaror	84	88	94	8 161	10 278	9 112
Painotuotteita ym. • Tryckalster m.m.	2 741	2 970	3 382	20 530	21 624	26 885
Villaa • Ull	1 414	1 793	1 697	10 412	13 726	11 755
Villa- ja karvalankaa • Garn av ull och djurhår	856	1 070	931	12 279	15 225	13 142
Villa- ja karvakankaita • Tyger av ull och djurhår	719	895	880	13 544	15 850	15 099
Puuvillalankaa • Bomullsgarn och -tråd	1 110	1 346	1 224	7 573	11 259	10 860
Puuvillakankaita • Bomullstyger	1 448	1 679	1 722	13 914	15 791	17 588
Linoleumia yms. tuotteita • Linoleum o.dyl. tillverkningar	3 249	3 362	2 970	6 033	6 313	5 721
Neuletuotteita, vaatteita, vuode- ja talousliinavaatteita Trikåvaror, kläder, säng- och hushållslinne	1 806	2 402	2 411	36 640	42 534	55 158
Kiviteoksia yms. • Varor av sten o.dyl.	3 749	3 899	3 955	14 463	15 267	15 639
Rautaa ja terästä sekä rauta- ja terästeoksia • Järn och stål samt varor av järn och stål	241 696	245 959	248 755	189 998	181 948	192 505
Kuparia ja kupariteoksia • Koppar och -tillverkningar	13 987	13 815	9 938	52 631	64 349	48 316
Alumiinia ja alumiiniteoksia • Aluminium och -tillverkningar	10 000	12 969	16 131	27 717	33 037	43 532
Lyijyä ja lyijyteoksia • Bly och -tillverkningar	3 660	8 174	3 317	4 314	7 766	2 955
Tinaa ja tinateoksia • Tenn och -tillverkningar	448	384	206	5 096	3 830	1 752
Työvälineitä • Arbetsredskap	2 442	2 483	2 178	26 260	27 874	26 506
Höyrykattiloita, koneita ja mekaanisia laitteita; niiden osia • Ångpannor, maskiner och mekaniska apparater; delar till dem	56 220	52 839	46 505	453 659	471 060	475 535

[1]) 1 000 l.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Tavaralaji Varuslag	Tonnia Ton			Arvo • Värde 1 000 mk		
	1965	1966	1967	1965	1966	1967
Sähkökoneita, -laitteita ja -tarvikkeita; niiden osia Elektriska maskiner, apparater och elektriskt material; delar till dem	19 592	18 074	17 468	246 749	219 384	230 485
Traktoreita [1]) • Traktorer [1])	10 034	8 228	4 715	80 831	75 775	29 236
Autoja [1]) • Automobiler [1])	73 492	47 684	29 184	253 339	171 214	107 641
Auton alustoja [1]) • Automobilunderreden [1])	4 403	3 758	2 043	70 197	63 587	40 289
Auton kumirenkaisia pyöriä ym. osia • Hjul med gummiringar o.a. delar till automobiler	7 846	8 210	7 730	37 903	38 990	45 715
Moottori- ja polkupyöriä sekä mopedeja [1]) • Motorcyklar, cyklar och mopeder [1])	6 757	9 380	13 769	2 500	3 287	2 754
Moottori- ja polkupyörän osia ja tarvikkeita • Delar och tillbehör till motorcyklar och cyklar	457	354	450	2 357	1 890	2 567
Aluksia [1]) • Fartyg [1])	4 074	5 815	8 668	9 570	13 799	30 419
Optisia, lääkeopillisia ym. kojeita ja laitteita • Optiska, medicinska o.dyl. instrument och apparater	2 187	2 368	2 302	84 762	94 296	97 579
Kelloja ja niiden osia • Ur och delar till dem	..	..	..	15 698	15 731	15 179
Vienti • Export						
Voita • Smör	1 918	1 873	3 005	5 340	4 831	8 945
Juustoa • Ost	11 636	11 720	10 826	28 068	28 036	27 468
Vuotia ja nahkoja • Hudar och skinn	4 749	2 565	3 286	12 220	7 848	7 775
Turkisnahkoja ja turkiksia • Pälsskinn och pälsvaror	26	68	39	7 242	31 849	6 383
Raakapuuta [2]) • Råvirke [2])	53 261	27 784	29 307	4 660	3 527	4 067
Siitä paperipuuta [2]) • Därav pappersved [2])	30 788	9 009	4 358	1 624	498	147
Sahattua tai leikattua puuta [2]) • Sågat eller skuret virke [2])	212 203	203 860	146 016	32 372	29 830	20 788
Siitä • Därav lankkuja, soiroja ja kapeasoiroja, höyläämättömiä [2]) plankor, battens och scantlings, ohyvlade [2])	68 839	88 152	57 256	10 642	13 152	8 576
lautoja ja kapealautoja, höyläämättömiä [2]) • bräder och planschetter, ohyvlade [2])	114 178	99 799	68 555	17 692	14 565	7 296
Puuteoksia • Träarbeten	..	..	..	27 927	30 004	33 997
Siitä vaneriviilua ja vaneria, ristiinliimattua [2]) • Därav faner och kryssfaner [2])	40 286	44 439	47 541	20 937	24 397	27 551
Paperivanuketta • Pappersmassa	23 985	52 967	15 107	7 878	18 655	5 139
Paperia ja pahvia sekä paperivanuke-, paperi- ja pahviteoksia • Papper och papp samt varor av pappersmassa, papper och papp	111 208	196 373	191 309	70 470	108 881	112 469
Siitä • Därav kartonkia ja pahvia • kartong och papp	23 534	36 124	27 544	12 736	19 254	16 012
sanomalehtipaperia • tidningspapper	20 792	65 405	66 018	8 296	25 682	28 331
kirjoitus- ja painopaperia • skriv- och tryckpapper	15 917	22 714	21 972	8 677	11 925	13 181
käärepaperia • omslagspapper	29 400	45 407	48 442	16 811	25 700	29 464
Hygieenisiä ja sanitääri- sekä talousesineitä, keraamisia Hygieniska och sanitära artiklar samt hushållsföremål, keramiska	4 128	3 347	4 110	8 945	8 398	10 572
Lasia ja lasiteoksia • Glas och varor av glas	2 473	2 321	2 320	3 299	3 451	3 374
Kuparia ja kupariteoksia • Koppar och -tillverkningar	1 279	2 391	1 158	5 556	12 255	5 556
Höyrykattiloita, koneita ja mek. laitteita sekä osia • Ångpannor, maskiner och mek. appar. samt delar	6 791	8 091	5 915	37 122	52 517	41 569
Sähkökoneita, -laitteita ja -tarvikkeita sekä osia • Elektr. mask., apparater och elektriskt material samt delar	3 558	5 205	4 175	20 310	27 848	25 343
Traktoreita, moottoripyöriä, mopedeja ja trukkeja [1]) • Traktorer, motorcyklar, mopeder och truckar [1])	134	179	134	3 459	2 340	2 945
Uusia aluksia [1]) • Nya fartyg [1])	5	3	6	79 858	31 470	41 953

[1]) Kpl. [2]) k-m³ • [1]) St. [2]) fm³.

138. Ulkomaan tavaraliikenne meritse 1955—67
Utrikes godstrafik sjöledes 1955—67
Foreign goods traffic

A. Tuonti • Import Imports

Vuosi ja kuukausi År och månad	Viljaa • Spannmål		Kivihiiltä ja koksia Stenkol och koks		Metalleja ja metallitteoksia Metaller och metalltillverkningar		Kappaletavaraa Styckegods		Öljyä • Oljor		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	
	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Tonnia • Ton													
1967														
I ..	222	110	31 702	5 687	25 516	18 360	36 079	21 777	92 901	92 798	39 785	23 835	226 205	162 567
II ..	297	254	15 233	2 595	25 822	17 572	19 630	3 983	91 887	91 636	26 604	14 817	179 473	130 857
III ..	79	27	10 942	6 756	31 333	16 252	39 170	22 747	103 966	97 863	30 468	13 059	215 958	156 704
IV ..	74	18	47 408	8 490	29 499	17 774	34 813	20 705	66 573	66 262	37 137	15 929	215 504	129 178
V ..	63	62	107 145	42 222	34 883	17 986	35 170	14 935	48 823	32 370	52 206	17 907	278 290	125 482
VI ..	—	—	71 926	26 482	25 014	12 350	24 334	13 490	85 079	57 381	52 688	15 432	259 041	125 135
VII ..	—	—	61 125	49 558	24 749	17 246	17 951	11 227	37 749	28 637	39 433	15 072	181 007	121 740
VIII ..	7	7	90 255	38 063	19 544	11 318	21 378	12 604	62 195	35 808	45 617	14 870	238 996	112 670
IX ..	150	51	84 462	44 864	21 334	12 690	24 150	15 645	54 225	36 668	40 690	15 689	225 011	125 607
X ..	519	30	67 312	39 601	22 809	12 008	26 311	16 634	37 023	32 794	50 218	21 905	204 192	122 972
XI ..	3	3	66 714	40 750	21 726	13 132	30 075	21 224	53 597	49 437	52 158	19 622	224 273	144 168
XII ..	32	32	40 794	28 138	17 999	12 238	33 460	23 184	32 940	28 194	42 799	17 837	168 024	109 623
Summa	**1 446**	**594**	**695 018**	**333 206**	**300 228**	**178 926**	**342 521**	**198 155**	**766 958**	**649 848**	**509 803**	**205 974**	**2 615 974**	**1 566 703**
1966 ..	35 446	25 616	610 074	263 221	330 007	204 876	401 345	232 344	1 130 738	904 812	556 923	236 120	3 064 533	1 866 989
1965 ..	31 553	20 805	717 505	323 283	357 693	197 818	391 833	208 544	892 730	777 688	510 274	239 406	2 901 588	1 767 544
1964 ..	61 480	52 055	717 523	292 981	326 134	196 231	373 392	203 188	890 973	776 951	484 268	192 561	2 853 770	1 713 967
1963 ..	113 046	94 484	656 529	317 670	273 470	166 412	338 096	170 564	780 777	745 565	456 902	175 571	2 618 820	1 670 266
1962 ..	33 229	24 113	958 037	568 000	327 328	195 636	375 626	191 896	826 571	772 596	389 622	150 149	2 910 413	1 902 390
1961 ..	41 179	39 121	841 635	468 302	332 985	202 005	366 817	189 336	553 170	516 010	378 805	177 466	2 514 591	1 592 240
1960 ..	22 953	19 028	937 858	450 156	314 206	191 268	334 894	171 533	606 880	551 367	384 129	171 813	2 600 920	1 555 165
1959 ..	44 622	34 201	676 776	300 471	248 098	162 310	281 630	158 919	362 606	316 700	337 660	143 592	1 951 392	1 116 193
1958 ..	84 615	51 900	708 720	430 680	202 315	129 422	212 931	114 227	314 274	271 215	325 927	165 502	1 848 782	1 162 946
1957 ..	111 075	60 384	963 479	426 785	257 875	174 003	227 078	101 756	522 451	332 162	372 792	176 946	2 454 750	1 272 036
1956 ..	199 020	111 090	800 510	349 132	254 014	160 342	290 820	144 054	474 997	306 194	346 939	140 063	2 366 300	1 210 875
1955 ..	163 940	85 022	701 960	395 076	275 363	178 419	335 680	173 552	357 193	299 982	351 124	156 371	2 185 260	1 288 422

B. Vienti • Export *Exports*

Vuosi ja kuukausi År och månad	Sahattua puutavaraa Sågade trävaror		Muuta puutavaraa Andra trävaror		Paperia, pahvia ja kartonkia Papper, papp och kartong		Selluloosaa ja puuhioketta Cellulosa och slipmassa		Kappaletavaraa Styckegods		Muuta tavaraa Annat gods		Kaikkiaan Totalsumma	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg
	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg	Summa	Siitä suomalaisilla aluksilla Därav med finska fartyg		
	Tonnia • Ton													
1967														
I	10 231	689	2 395	1 015	15 641	5 355	223	150	7 667	3 627	5 919	3 377	42 076	14 213
II	2 413	92	6 247	4 419	15 779	6 441	2 407	1 518	8 114	5 256	4 114	3 216	39 074	20 942
III	4 779	11	4 031	2 307	16 260	5 497	7 614	162	8 475	5 590	4 903	2 245	46 062	15 812
IV	10 528	73	5 947	3 021	9 870	5 501	660	500	8 702	4 038	4 702	2 802	40 409	15 935
V	8 039	—	2 497	1 592	4 194	2 131	—	—	9 551	4 758	6 896	5 797	31 177	14 278
VI	8 809	—	2 513	1 343	8 748	2 326	418	—	7 811	5 184	6 019	4 099	34 318	12 952
VII	11 284	—	1 818	434	5 387	1 970	349	—	8 074	4 733	5 474	3 664	32 386	10 801
VIII	7 392	—	1 176	603	5 294	3 442	357	—	8 098	5 456	5 772	4 193	28 089	13 694
IX	5 936	—	5 595	4 506	4 224	2 287	182	—	9 839	7 909	8 060	5 668	33 836	20 370
X	5 390	773	3 159	1 080	9 274	3 540	146	—	11 829	8 978	10 039	5 884	39 837	20 255
XI	7 216	252	3 888	1 912	7 047	4 201	130	—	10 896	8 106	9 599	7 114	38 776	21 585
XII	3 237	1 078	3 253	2 045	9 450	5 941	602	—	8 954	7 012	9 207	4 039	34 703	20 115
Summa	**85 254**	**2 968**	**42 519**	**24 277**	**111 168**	**48 632**	**13 088**	**2 330**	**108 010**	**70 647**	**80 704**	**52 098**	**440 743**	**200 952**
1966	117 116	6 821	30 925	15 471	164 125	90 323	37 044	13 931	97 163	40 497	80 198	51 823	526 571	218 866
1965	121 562	13 821	47 902	30 359	104 920	57 202	18 261	9 854	65 688	24 921	96 536	62 083	454 869	198 240
1964	147 325	15 753	48 163	22 394	125 878	69 608	20 523	12 732	55 681	19 813	129 661	63 895	527 231	204 195
1963	147 375	12 188	87 799	51 747	148 270	84 735	61 907	46 212	43 846	15 130	120 077	53 482	609 274	263 494
1962	172 702	15 826	126 634	66 372	127 724	62 497	27 464	17 652	42 356	15 446	110 404	42 760	607 284	220 553
1961	204 316	23 330	203 004	119 939	106 698	52 519	15 544	8 197	31 941	11 213	128 152	52 172	689 655	267 370
1960	234 240	35 977	223 056	136 061	167 228	96 003	91 560	54 663	41 608	19 624	102 996	44 055	860 688	386 383
1959	224 230	19 040	118 283	62 240	111 883	53 378	30 724	17 850	28 991	14 862	81 116	37 133	595 227	204 503
1958	138 670	13 681	81 280	43 438	101 292	57 963	42 817	29 533	25 634	12 657	56 409	26 768	446 102	184 040
1957	115 178	7 266	81 352	46 709	81 456	43 462	19 602	11 279	24 299	7 453	56 098	26 036	377 985	142 205
1956	122 943	16 282	66 500	39 439	117 276	60 176	81 395	47 199	27 308	10 503	51 162	19 895	466 584	193 494
1955	110 597	16 643	93 487	54 853	110 205	55 699	52 652	34 093	37 449	10 153	36 914	17 967	441 304	189 408

Muist. Luvut perustuvat alusten päälliköiden Merenkulkuhallitukselle antamiin tietoihin. (Tullisääntö § 150.)
Anm. Siffrorna baserar sig på uppgifter, som fartygens befälhavare lämnat till Sjöfartsstyrelsen. (Tullstadga § 150.)

139. Tullikamarin ulkomaisessa kauppamerenkulussa selvittämät alukset 1960—67
Av tullkammaren i utrikes handelssjöfart klarerade fartyg 1960—67

Merchant shipping; vessels cleared by the Customs' House of City

A. Tulo- ja lähtöselvitetyt alukset • In- och utklarerade fartyg *Vessels incleared and outcleared*

Vuosi År	Tuloselvitetyt • Inklarerade						Lähtöselvitetyt • Utklarerade					
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä Därav				Kaikkiaan Samtliga		Niistä Därav			
			Tuoden lastia Helsinkiin Med last till Helsingfors		Suomalaisia Finländska				Vieden lastia Helsingistä Med last från Helsingfors		Suomalaisia Finländska	
	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton
1960....	3 388	2 872 340	2 916	2 566 844	1 462	1 472 076	3 382	2 865 540	2 178	1 750 362	1 461	1 464 248
1961....	3 803	3 185 223	3 178	2 797 990	1 692	1 547 673	3 803	3 182 029	2 352	1 924 140	1 684	1 543 057
1962....	3 799	3 431 780	3 291	3 145 127	1 692	1 696 343	3 791	3 432 886	2 183	1 916 327	1 684	1 692 938
1963....	3 340	3 182 077	2 927	2 963 930	1 604	1 656 131	3 346	3 195 883	2 035	1 867 277	1 603	1 665 303
1964....	3 895	3 809 703	3 459	3 544 340	1 829	1 838 274	3 887	3 810 348	2 270	2 150 697	1 820	1 836 819
1965....	3 872	3 969 725	3 525	3 780 960	1 768	1 810 552	3 879	3 969 885	2 284	2 275 320	1 770	1 795 435
1966....	3 699	4 295 700	3 350	4 078 086	1 795	2 362 748	3 677	4 249 834	2 310	2 699 202	1 781	2 332 688
1967....	3 477	4 477 537	3 162	4 303 213	1 703	2 492 944	3 473	4 496 029	2 160	3 026 122	1 698	2 505 573

B. Alusten lähtö- ja määrämaa[1]) *1967 • Fartygens avgångs- och destinationsland*[1]) *1967*

Country of departure and destination of vessels

	Tuloselvitetyt • Inklarerade				Lähtöselvitetyt • Utklarerade			
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikkiaan Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton
Ruotsi • Sverige	758	1 113 680	672	1 067 643	751	1 203 751	585	1 084 269
Tanska • Danmark	248	332 723	221	318 873	211	360 637	131	308 981
Norja • Norge	52	41 726	49	40 458	45	22 185	36	17 997
Islanti • Island	13	11 669	11	9 836	7	8 089	6	7 479
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	366	781 117	351	774 468	463	832 969	235	394 709
Puola • Polen	300	300 915	294	296 871	235	278 617	74	45 329
Itä-Saksa • Östtyskland	69	27 710	62	24 258	48	27 376	41	13 501
Länsi-Saksa • Västtyskland	522	351 529	449	311 794	485	350 916	262	189 064
Iso-Britannia ja Pohj.-Irlanti • Storbritannien och Norra Irland	382	276 854	340	253 712	487	322 335	299	197 494
Irlanti • Irland	4	2 602	2	1 404	17	7 269	17	7 269
Alankomaat • Nederländerna	237	173 970	217	163 140	246	156 266	157	87 438
Belgia • Belgien	110	67 548	85	51 667	100	67 518	45	33 219
Ranska • Frankrike	92	69 106	88	66 339	81	51 677	57	28 033
Espanja • Spanien	34	48 322	34	48 322	30	58 662	9	26 520
Portugali • Portugal	17	19 682	17	19 682	11	12 041	9	9 614
Italia • Italien	7	7 562	6	6 408	26	31 585	18	22 091
Jugoslavia • Jugoslavien	—	—	—	—	2	2 508	1	1 254
Kreikka • Grekland	6	10 011	6	10 011	13	18 034	11	15 200
Bulgaria • Bulgarien	1	297	1	297	—	—	—	—
Romania • Rumänien	8	48 676	8	48 676	3	18 848	—	—
Turkki • Turkiet	—	—	—	—	3	4 935	3	4 935
Kypros • Cypern	2	3 363	2	3 363	1	1 679	—	—
Libanon	1	2 543	1	2 543	—	—	—	—
Israel	9	15 972	9	15 972	4	7 451	4	7 451
Egypti • Egypten	1	1 077	1	1 077	2	2 154	—	—
Libya • Libyen	—	—	—	—	1	1 471	1	1 471
Tunisia • Tunisien	5	5 549	5	5 549	—	—	—	—
Algeria • Algeriet	1	1 216	1	1 216	7	8 628	6	7 521
Marokko • Marocko	5	4 789	4	3 445	7	11 460	6	10 206
Senegal	1	1 649	1	1 649	5	11 493	5	11 493
Guinea	—	—	—	—	2	4 833	—	—
Sierra Leone	1	2 187	1	2 187	2	3 205	2	3 205
Liberia	1	1 649	1	1 649	1	2 187	1	2 187
Norsunluurannikko • Elfenbenskusten	14	27 002	14	27 002	—	—	—	—
Ghana	2	5 060	2	5 060	—	—	—	—

[1]) Maa, jossa viimeinen lastaus- ja ensimmäinen purkaussatama sijaitsee • Det land, där sista lastnings- och första lossningshamnen är belägen.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Tuloselvitetyt • Inklarerade				Lähtöselvitetyt • Utklarerade			
	Kaikkiaan Samtliga		Niistä tuoden lastia Helsinkiin Därav med last till Helsingfors		Kaikkiaan Samtliga		Niistä vieden lastia Helsingistä Därav med last från Helsingfors	
	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton	Luku Antal	Nettotonnia Nettoton
Nigeria	1	3 057	1	3 057	1	1 738	1	1 738
São Thomé	1	2 735	1	2 735	—	—	—	—
Kongo	1	2 694	1	2 694	—	—	—	—
Etelä-Afrikka • Sydafrika	16	42 092	16	42 092	9	25 249	8	21 745
Ceylon	—	—	—	—	2	9 854	2	9 854
Malesia • Malesien	—	—	—	—	1	3 786	1	3 786
Kiina • Kina	6	28 691	6	28 691	2	8 644	2	8 644
Japani • Japan	4	37 236	4	37 236	—	—	—	—
Kanada	18	39 076	18	39 076	15	32 038	14	30 237
Amerikan Yhdysvallat • Amerikas Förenta Stater	70	256 176	70	256 176	91	326 038	76	277 224
Meksiko • Mexico	—	—	—	—	1	2 235	1	2 235
Panama	—	—	—	—	1	3 183	—	—
Muu Keski-Amerikka • Övriga Centralamerika	14	57 214	14	57 214	6	22 540	6	22 540
Länsi-Intia • Västindien	1	1 140	—	—	13	55 036	12	50 648
Venezuela	—	—	—	—	8	35 758	7	29 966
Brasilia • Brasilien	14	42 024	14	42 024	13	39 199	5	16 768
Argentiina • Argentina	11	26 286	11	26 286	12	32 948	2	5 803
Chile	1	4 137	1	4 137	—	—	—	—
Peru	6	25 589	6	25 589	—	—	—	—
Kolumbia • Colombia	37	129 442	37	129 442	—	—	—	—
Australia • Australien	7	22 193	7	22 193	2	7 004	2	7 004
Summa	**3 477**	**4 477 537**	**3 162**	**4 303 213**	**3 473**	**4 496 029**	**2 160**	**3 026 122**
Siitä suoraan ulkomailta tai ulkomaille • Därav direkt från eller till utlandet	2 983	4 019 538	2 841	3 939 967	1 776	3 029 946	1 259	2 197 033

C. Alusten kotimaa 1967 • Fartygens hemland 1967 *Nationality of vessels*

Suomi • Finland	1 703	2 492 944	1 575	2 414 025	1 698	2 505 573	1 129	1 662 998
Ruotsi • Sverige	301	614 147	284	600 505	299	612 373	221	474 743
Tanska • Danmark	84	26 501	65	17 187	86	36 265	37	22 932
Norja • Norge	58	80 289	51	72 314	59	79 743	47	49 968
Islanti • Island	9	10 964	8	9 346	9	10 964	4	6 464
Neuvostoliitto • Sovjetunionen	254	509 674	248	506 614	259	509 418	166	382 070
Puola • Polen	149	158 586	149	158 586	146	156 863	57	39 117
Itä-Saksa • Östtyskland	31	7 441	29	7 039	31	7 440	26	6 353
Länsi-Saksa • Västtyskland	674	286 875	563	247 230	667	283 070	327	148 927
Iso-Britannia • Storbritannien	99	126 336	94	122 351	100	127 341	80	98 613
Alankomaat • Nederländerna	59	41 493	50	39 224	60	41 592	20	25 147
Belgia • Belgien	14	9 254	11	7 069	15	10 033	8	5 570
Ranska • Frankrike	20	14 943	19	14 360	21	16 126	20	14 943
Espanja • Spanien	2	9 874	2	9 874	2	9 874	2	9 874
Italia • Italien	2	15 566	2	15 566	2	15 566	1	13 924
Kreikka • Grekland	6	13 294	2	6 675	6	13 294	6	13 294
Israel	4	7 905	4	7 905	4	7 905	4	7 905
Marokko • Marocko	2	6 901	2	6 901	2	6 901	—	—
Amerikan Yhdysvallat • Amerikas Förenta Stater	3	39 172	3	39 172	3	39 172	3	39 172
Panama	2	2 258	1	1 270	3	3 396	1	988
Brasilia • Brasilien	1	3 120	—	—	1	3 120	1	3 120
Summa	**3 477**	**4 477 537**	**3 162**	**4 303 213**	**3 473**	**4 496 029**	**2 160**	**3 026 122**

140. Lihan ja kalan tuonti ja kulutus 1945—67
Tillförsel och konsumtion av kött och fisk 1945—67

Supply and consumption of meat and fish

Vuosi År	Liha • Kött					Kala • Fisk	
	Helsingissä teurastettu ja tarkastettu I Helsingfors slaktat och besiktigat	Muualla teurastettu [1]) Annorstädes slaktat [1]) Helsingissä tarkastettu I Helsingfors besiktigat	Muualla tarkastettu Annorstädes besiktigat	Kulutus Konsumtion	Kaupungin teurastamon tukkumyyntihallissa myyty liha yms. I stadens slakthus partiförsäljningshall försålt kött o.dyl.	Koko tuonti Hela införseln	Siitä tuore silakka Därav färsk strömming
	Tonnia • Ton						
1945	1 485	1 146	3 335	5 966	2 926	8 968	5 623
1950	10 254	2 835	5 479	18 568	15 840	9 521	3 046
1955	11 634	3 202	7 379	22 215	17 586	10 182	3 639
1956	11 374	3 316	6 774	21 464	18 194	9 178	3 151
1957	12 107	3 182	5 742	21 031	17 564	10 374	4 091
1958	11 924	3 045	5 170	20 139	15 335	8 028	3 802
1959	11 474	2 957	5 799	20 230	14 470	10 076	4 113
1960	10 620	2 727	6 467	19 814	14 719	9 536	3 988
1961	9 581	2 080	6 785	18 446	13 413	9 802	3 813
1962	11 493	2 033	7 990	21 516	15 672	9 313	4 223
1963	12 484	2 273	7 620	22 377	16 058	8 722	3 808
1964	13 651	2 465	7 369	23 485	16 479	8 988	4 037
1965	13 727	2 215	7 730	23 672	17 259	9 185	4 462
1966	12 803	1 581	8 744	23 128	16 989	8 326	3 698
1967	13 963	871	8 567	23 401	16 282	8 864	4 407

[1]) Kaupungin teurastamon kautta kulutukseen • Genom stadens slakthus till konsumtion.

Muist. Painot ovat osaksi keskipainojen mukaan laskettuja.
Anm. Vikten är dels beräknad medelvikt.

141. Maidon ja kerman tuonti 1945—67
Tillförseln av mjölk och grädde 1945—67

Supply of milk and cream

Vuosi År	Tavallista kauppamaitoa Vanlig handelsmjölk	Tarkastusmaitoa Kontrollmjölk	Tilausmaitoa Betingmjölk	Summa	Päivää kohti Per dag	Kermaa Grädde	Päivää kohti Per dag
	1 000 l						
1945	46 581	1 710	230	48 521	133	795	2.18
1950	115 447	3 370	149	118 966	326	817	2.24
1955	122 134	7 134	121	129 389	354	1 128	3.09
1956	130 671	7 699	110	138 480	378	753	2.06
1957	136 147	7 459	108	143 714	394	697	1.91
1958	137 653	7 274	90	145 017	397	846	2.32
1959	141 052	7 738	85	148 875	408	2 153	5.90
1960	152 212	7 897	52	160 161	438	2 060	5.63
1961	157 545	7 418	17	164 980	452	2 143	5.87
1962	164 577	6 795	21	171 393	470	1 415	3.88
1963	175 044	6 638	14	181 696	498	1 731	4.74
1964	176 973	6 164	9	183 146	500	1 617	4.42
1965	180 409	5 848	4	186 261	510	2 026	5.55
1966	192 838	4 168	1	197 007	540	1 954	5.35
1967	200 178	3 796	—	203 974	559	2 364	6.48

142. Tavaraliikenne rautateitse 1962—67
Järnvägens varutransport 1962—67

Goods traffic of State railways

A. Katsaus • Översikt Survey

Tavararyhmä Varugrupp	1967 H:gin rautatieasemat H:fors järnvägsstationer			1966	1965	1964	1963	1962
	satama-alueella inom hamn-området	satama-alueen ulkopuol. utanför hamn-området	Summa					
	Tonnia • Ton							
Saapunut tavara • Anländ gods	**555 320**	**204 503**	**759 823**	**920 002**	**756 664**	**859 734**	**966 792**	**1 055 415**
Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och njutningsmedel	49 468	9 377	58 845	60 856	60 070	76 571	121 841	147 978
Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	10 287	9 956	20 243	32 527	24 625	16 659	22 138	24 703
Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav	74 461	30 043	104 504	90 532	84 168	109 097	98 102	83 184
Puutavarat • Trävaror	103 325	53 836	157 161	198 465	188 026	217 806	261 311	350 853
Puuteokset • Träindustriprodukter	38 065	5 631	43 696	40 966	34 848	38 538	40 191	38 245
Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	122 814	12 978	135 792	201 998	125 974	148 870	197 823	177 121
Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	103 581	38 664	142 245	157 406	138 478	143 668	119 167	121 449
Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt transportmedel	10 264	16 359	26 623	37 509	38 857	34 834	32 411	39 982
Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Prod. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri	38 501	24 260	62 761	91 784	55 537	64 253	60 812	61 803
Muut tavarat • Annat gods	4 554	3 399	7 953	7 959	6 081	9 438	12 996	10 097
Lähetetty tavara • Avsänt gods	**516 847**	**197 646**	**714 493**	**775 619**	**773 192**	**766 844**	**781 716**	**800 699**
Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och njutningsmedel	47 095	15 601	62 696	81 733	78 362	110 140	123 564	85 441
Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter	36 805	3 405	40 210	54 356	73 333	58 191	55 825	42 742
Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav	81 822	27 069	108 891	126 779	113 753	119 191	134 771	169 339
Puutavarat • Trävaror	8 815	442	9 257	8 380	6 407	8 854	7 548	13 341
Puuteokset • Träindustriprodukter	3 413	5 116	8 529	10 991	8 937	7 972	8 101	7 691
Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter	37 066	14 866	51 932	60 540	61 032	47 610	46 691	48 198
Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter	165 875	42 899	208 774	199 691	202 899	199 524	184 095	197 686
Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt transportmedel	28 052	47 723	75 775	88 248	91 422	78 289	77 946	84 083
Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Prod. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri	98 456	36 653	135 109	131 809	123 687	121 013	125 239	135 266
Muut tavarat • Annat gods	9 448	3 872	13 320	13 092	13 360	16 060	17 936	16 912

Muist. Tilasto perustuu otantaan. Tämän vuoksi varsinkin B-taulukon pienet luvut ovat epätarkkoja.
Anm. Statistiken grundar sig på stickprov, varför speciellt små tal i tabellen B är osäkra.

B. Liikennealueittain 1967 • Efter trafikområde 1967 By traffic areas

	Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Toiselta Helsingin asemalta Från annan station inom H:fors	Liikennealue, jonka ase- Helsingin Helsingfors	Riihimäen Riihimäki	Karjaan Karis
		Tonnia • Ton			
1	**Saapunut tavara • Anlänt gods**	**133 947**	**2 498**	**44 836**	**10 063**
2	*000. Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och njutningsmedel*	*6 275*	*1 685*	*3 939*	*1 493*
3	010. Vilja ja viljatuotteet • Spannmål och spannmålsprodukter	1 841	775	3 639	1 089
4	020. Juurikasvit, vihannekset yms. • Rotfrukter, grönsaker o.dyl.	—	—	73	..
5	060. Marjat ja hedelmät • Bär och frukter	1 438	—	—	53
6	070. Juomat • Drycker	234	—	224	—
7	*100. Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter*	*4 831*	*315*	*561*	*560*
8	120. Karjanrehut • Kreatursfoder	3 277	315	425	157
9	130. Lannoitteet • Jordförbättringsämnen	1 384	—	—	—
10	*200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordarter samt fabr. därav*	*14 352*	—	*1 126*	*623*
11	210. Muokkaamattomat kivet • Obearbetad sten	450	—	218	150
12	220. Maalajit • Jordarter	1 522	—	—	275
13	240. Kivihiili, puuhiili ja turve • Stenkol, träkol och torv	1 029	—	—	—
14	260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. • Asfalt, kalk, cement, gips o.dyl.	1 154	—	—	43
15	270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivestä valm. teokset • Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	2 288	—	—	—
16	280. Savi- ja grafiittiteokset • Ler- och grafitfabrikat	7 687	—	196	153
17	290. Lasi ja lasitavarat • Glas och glasvaror	222	—	712	—
18	*300. Puutavarat • Trävaror*	*3 017*	—	*22 917*	*162*
19	320. Pyöreä ja halkaistu puutavara • Runt och kluvet virke	10	—	1 045	—
20	330. Veistetty ja sahattu puutavara • Bilat och sågat virke	• —	—	21 404	162
21	*400. Puuteokset • Träindustriprodukter*	*1 318*	—	*7 089*	*161*
22	410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe • Faner, träull och trämjöl	—	—	6 720	89
23	*500. Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter*	*1 220*	*17*	*1 723*	*4 440*
24	510. Puuvanuke yms. • Trämassa o.dyl.	—	15	—	—
25	520. Pahvi, insuliitti yms. • Papp, insulit o.dyl.	262	—	25	46
26	530. Kartonki • Kartong	—	—	—	44
27	540. Paperi • Papper	839	—	1 663	4 315
28	*600. Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter*	*73 609*	*463*	*3 594*	*816*
29	610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut • Obearb. metaller och metallskrot	15 276	463	2 111	105
30	620. Rautaputket, -levyt ja -langat • Järnrör, -plåt och -tråd	56 622	—	172	—
31	660. Muokatut metallit • Bearbetade metaller	1 502	—	344	335
32	*700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskiner och apparater samt transportmedel*	*4 462*	—	*384*	*736*
33	720. Tehdas- ja työkoneet • Fabriks- och verktygsmaskiner	1 539	—	161	227
34	740. Kuljetusneuvot • Transportmedel	17	—	55	33
35	*800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Produkt. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd ind.*	*23 749*	*18*	*3 327*	*865*
36	820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet • Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisk-tekn. produkter	16 399	..	2 028	233
37	830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt • Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	2 968	—	..	—
38	870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset • Spånadsämnen och fabr. därav	875	—	470	236
39	*900. Muut tavarat • Annat gods*	*1 114*	—	*176*	*207*

milta tavarat on lähetetty • Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts

Hämeenlinnan Tavastehus	Lahden Lahti	Turun Åbo	Toijalan Toijala	Tampereen Tammerfors	Rauman Raumo	Porin Björneborg	Haapamäen Haapamäki	Seinäjoen Seinäjoki	Kokkolan Gamlakarleby	Ylivieskan Ylivieska	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi	
40 172	**25 329**	**28 802**	**34 678**	**43 780**	**2 359**	**10 633**	**8 751**	**16 221**	**5 718**	**1 299**	**4 954**	**2 584**	1
5 300	*759*	*15 432*	*432*	*60*	*6*	*154*	*110*	*4 541*	*36*	*344*	*139*	*39*	2
5 198	678	8 440	405	..	—	144	49	2 497	16	325	50	—	3
10	74	1 006	..	..	..	—	50	1 942	..	14	49	—	4
—	..	114	..	..	—	..	11	25	—	..	11	21	5
—	—	1 392	—	..	—	—	—	—	..	—	..	—	6
14	*125*	*2 943*	—	*68*	*37*	*1 869*	*2*	*517*	*33*	*66*	*763*	*5*	7
—	49	465	—	—	18	—	—	202	13	66	—	—	8
—	75	2 448	—	—	15	1 869	—	13	19	—	748	—	9
27	*3 270*	*3 905*	*4 486*	*694*	*7*	*1 304*	*81*	*6 336*	*20*	*456*	*73*	*593*	10
—	—	263	—	454	—	15	—	5 974	10	53	—	589	11
..	50	450	—	..	—	—	—	290	—	384	..	—	12
—	—	640	2 118	—	—	1 244	70	—	—	19	—	—	13
—	—	25	16	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14
—	633	42	—	32	—	29	..	22	—	—	—	—	15
..	..	2 327	—	40	—	—	—	11	—	—	—	..	16
24	2 586	50	2 352	60	..	16	..	39	10	—	28	—	17
20 845	*7 517*	*115*	*4 253*	*463*	*650*	*492*	*3 762*	*908*	—	—	*155*	*28*	18
2 173	1 082	27	1 179	24	—	—	693	—	—	—	—	—	19
17 735	6 316	88	3 074	439	650	171	2 959	908	—	—	81	28	20
11 079	*3 588*	*440*	*7 569*	*220*	*16*	*172*	*275*	*457*	*171*	*20*	*175*	*22*	21
9 389	1 630	—	6 772	—	—	36	120	181	—	—	—	—	22
197	*4 657*	*311*	*13 302*	*35 978*	*1 227*	*3 957*	*3 660*	*167*	*3 629*	*30*	*128*	*1 028*	23
112	—	—	73	4 720	392	—	..	34	..	—	52	575	24
—	967	11	334	7 034	—	1 080	649	—	—	12	16	—	25
—	547	—	80	391	—	—	14	—	—	—	—	219	26
—	2 418	171	11 679	23 453	835	2 089	2 917	28	2 796	..	—	218	27
840	*3 019*	*1 122*	*589*	*744*	*174*	*648*	*241*	*369*	*590*	*51*	*1 204*	*171*	28
785	30	245	181	83	—	226	34	—	51	16	947	95	29
—	1 494	129	—	109	29	..	—	..	58	—	35	—	30
14	156	205	227	212	79	148	67	169	33	..	62	38	31
63	*1 808*	*1 182*	*473*	*1 569*	*118*	*378*	*76*	*2 023*	*678*	*200*	*762*	*447*	32
..	105	593	81	996	37	190	..	1 602	195	104	534	243	33
..	33	76	..	96	40	127	31	134	206	34	17	10	34
249	*466*	*3 230*	*3 419*	*3 840*	*87*	*1 404*	*318*	*810*	*489*	*120*	*1 327*	*167*	35
..	69	1 533	128	1 007	13	181	—	65	105	—	164	12	36
—	—	616	186	—	20	122	—	47	—	—	64	11	37
215	197	495	2 904	2 183	17	160	262	325	95	51	31	20	38
1 558	*120*	*122*	*155*	*144*	*37*	*255*	*226*	*93*	*72*	*12*	*228*	*84*	39

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemilta tavarat on lähetetty · Trafikområde, från vars stationer varorna avsänts														
		Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Iisalmen Iisalmi	Kuopion Kuopio	Pieksämäen Pieksämäki	Jyväskylän Jyväskylä	Savonlinnan Nyslott	Joensuun Joensuu	Mikkelin St Michel	Kouvolan Kouvola	Kotkan Kotka	Haminan – Metsäkylän Fredrikshamn – Metsäkylä	Lappeenrannan Villmanstrand	Imatran Imatra	Yksityiset radat Privata banor	Yhdysliikenneasemat Samtrafikstationer	Summa	
		Tonnia · Ton																	
1	**Saapunut tavara · Anländ gods**	**1 686**	**4 747**	**3 234**	**7 982**	**16 724**	**23 117**	**15 399**	**35 413**	**12 585**	**40 582**	**9 077**	**9 039**	**14 935**	**19 655**	**5 403**	**133 621**	**759 823**	1
2	*000. Ravinto- ja nautintoaineet · Närings- och njutningsmedel*	*32*	*88*	*791*	*2 216*	*34*	*41*	*13*	*83*	*249*	*2 498*	*1 205*	*72*	*391*	*31*	*282*	*10 075*	*58 845*	2
3	010. Vilja ja viljatuotteet · Spannmål och spannmålsprodukter	—	—	759	2 171	..	..	—	—	183	2 490	831	—	..	—	—	6 251	37 850	3
4	020. Juurikasvit, vihannekset yms. · Rotfrukter, grönsaker o. dyl.	—	12	22	18	21	11	11	17	47	..	49	—	362	—	—	597	4 424	4
5	060. Marjat ja hedelmät · Bär och frukter	15	12	..	..	..	..	—	27	..	..	30	41	—	16	—	1 916	3 765	5
6	070. Juomat · Drycker	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	14	..	—	..	846	2 724	6
7	*100. Muut maataloustavarat · Andra lantbruksprodukter*	—	*14*	*10*	*1*	—	*6*	—	—	—	*999*	*1 534*	—	—	*1*	*28*	*4 941*	*20 243*	7
8	120. Karjanrehut · Kreatursfoder	—	—	—	—	—	—	—	—	—	993	—	—	—	—	—	4 811	10 791	8
9	130. Lannoitteet · Jordförbättringsämnen	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1 533	—	—	—	—	128	8 232	9
10	*200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä · Sten- och jordarter samt fabr. därav*	*8*	*147*	*10*	*999*	*206*	*138*	*13*	*2 360*	—	*2 897*	*747*	*9*	*1 718*	—	*436*	*57 463*	*104 504*	10
11	210. Muokkaamattomat kivet · Obearbetad sten	—	—	—	—	50	44	—	—	—	10	10	—	114	—	—	193	8 597	11
12	220. Maalajit · Jordarter	—	141	—	987	—	..	—	2 286	—	—	693	—	..	—	—	631	7 722	12
13	240. Kivihiili, puuhiili ja turve · Stenkol, träkol och torv	—	—	—	—	—	—	—	—	—	19	—	—	—	—	—	54 431	59 570	13
14	260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. · Asfalt, kalk, cement, gips o. dyl.	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	..	—	—	—	1 243	14
15	270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivestä valm. teokset · Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	—	—	..	..	117	11	13	30	—	2 867	42	..	49	—	—	45	6 249	15
16	280. Savi- ja grafiittiteokset · Ler- och grafitfabrikat	..	—	—	—	38	38	—	36	—	—	..	—	—	—	—	1 965	12 508	16
17	290. Lasi ja lasitavarat · Glas och glasvaror	—	..	..	..	..	42	—	..	—	..	—	—	—	—	..	198	6 380	17
18	*300. Puutavarat · Trävaror*	*246*	*1 382*	*2 115*	*731*	*9 760*	*9 726*	*2 406*	*28 772*	*11 796*	*10 535*	*2 994*	*1 154*	*8 795*	*13*	*690*	*762*	*157 161*	18
19	320. Pyöreä ja halkaistu puutavara · Runt och kluvet virke	—	1 084	1 726	562	4 347	191	1 349	23 252	11 439	9 089	—	—	340	—	—	—	59 612	19
20	330. Veistetty ja sahattu puutavara · Bilat och sågat virke	219	298	389	169	5 308	8 957	922	4 818	357	1 391	2 994	1 154	8 339	—	690	—	90 020	20
21	*400. Puuteokset · Träindustriprodukter*	*130*	*39*	*41*	*768*	*1 707*	*2 544*	*1 300*	*864*	*193*	*400*	*251*	*93*	*1 674*	*2*	*166*	*752*	*43 696*	21
22	410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe · Faner, träull och trämjöl	—	—	—	547	912	2 259	1 015	648	123	137	10	32	896	—	—	—	31 516	22
23	*500. Paperiteollisuustavarat · Pappersindustriprodukter*	*71*	*2 519*	*11*	*2 388*	*3 143*	*7 748*	*1 355*	*2 424*	*30*	*21 786*	*1 246*	*7 199*	*1 132*	*7 766*	*1 183*	*120*	*135 792*	23
24	510. Puuvanuke yms. · Trämassa o. dyl.	14	702	..	—	416	123	..	—	—	2 154	..	2 353	1 056	1 050	26	—	13 894	24
25	520. Pahvi, insuliitti yms. · Papp, insulit o. dyl.	—	—	—	1 771	—	237	1 344	26	—	—	41	—	70	59	850	—	14 834	25
26	530. Kartonki · Kartong	—	—	—	556	—	1 376	—	2 328	19	669	319	1 103	—	6 557	159	—	14 381	26
27	540. Paperi · Papper	—	1 811	—	40	2 562	5 901	—	12	—	18 949	831	3 742	—	95	—	—	87 372	27
28	*600. Metalliteollisuustavarat · Metallindustriprodukter*	*106*	*180*	*29*	*120*	*810*	*548*	*76*	*169*	*131*	*318*	*163*	*133*	*287*	*11 082*	*1 890*	*37 959*	*142 245*	28
29	610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut · Obearb. metaller och metallskrot	—	107	—	34	158	113	—	94	119	177	93	90	25	10 608	—	12 789	45 055	29
30	620. Rautaputket, -levyt ja -langat · Järnrör, -plåt och -tråd	26	18	—	12	107	68	—	18	—	—	42	—	..	121	79	21 929	81 071	30
31	660. Muokatut metallit · Bearbetade metaller	29	20	..	21	139	139	67	16	11	..	21	10	28	49	12	1 114	5 280	31
32	*700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot · Maskiner och apparater samt transportmedel*	*616*	*254*	*143*	*441*	*765*	*935*	*104*	*603*	*80*	*164*	*299*	*78*	*678*	*80*	*184*	*5 840*	*26 623*	32
33	720. Tehdas- ja työkoneet · Fabriks- och verktygsmaskiner	404	99	106	261	695	441	49	465	57	55	163	68	362	34	27	989	10 890	33
34	740. Kuljetusneuvot · Transportmedel	59	45	19	60	35	104	21	49	..	..	16	—	241	19	30	2 815	4 442	34
35	*800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Produkt. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd ind.*	*164*	*45*	*65*	*158*	*69*	*473*	*67*	*77*	*18*	*909*	*303*	*155*	*91*	*643*	*422*	*15 217*	*62 761*	35
36	820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet · Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisktekn. prod.	11	25	—	64	..	241	..	12	..	310	155	48	13	86	—	1 411	24 334	36
37	830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt · Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	106	—	—	..	—	..	—	..	—	—	38	14	—	101	—	9 247	13 551	37
38	870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset · Spånadsämnen och fabr. därav	..	..	54	66	..	89	22	11	..	152	14	64	35	..	310	1 174	10 550	38
39	*900. Muut tavarat · Annat gods*	*313*	*79*	*19*	*160*	*230*	*958*	*65*	*61*	*88*	*76*	*335*	*146*	*169*	*37*	*122*	*492*	*7 953*	39

Jatkoa · Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Toiselle Helsingin asemalle Till annan station inom H:fors	Liikennealue, jonka asemille Trafikområde, till vars stationer varorna avsänts													
			Helsingin Helsingfors	Riihimäen Riihimäki	Karjaan Karis	Hämeenlinnan Tavastehus	Lahden Lahti	Turun Åbo	Toijalan Toijala	Tampereen Tammerfors	Rauman Raumo	Porin Björneborg	Haapamäen Haapamäki	Seinäjoen Seinäjoki	Kokkolan Gamlakarleby	Ylivieskan Ylivieska	Oulun Uleåborg	Kemin Kemi	
		Tonnia • Ton																
1	**Lähetetty tavara • Avsänt gods**	**133 947**	**19 181**	**93 556**	**22 843**	**62 521**	**32 458**	**29 655**	**9 705**	**34 301**	**2 677**	**9 745**	**3 129**	**25 186**	**11 459**	**3 986**	**27 259**	**7 774**	1
2	*000. Ravinto- ja nautintoaineet • Närings- och njutningsmedel*	*6 275*	*1 573*	*1 137*	*2 532*	*21 308*	*340*	*3 442*	*313*	*3 245*	*240*	*450*	*100*	*4 727*	*536*	*305*	*3 592*	*737*	2
3	010. Vilja ja viljatuotteet • Spannmål och spannmålsprodukter	1 841	24	464	759	2 519	134	1 038	189	2 029	225	169	24	4 065	272	128	562	233	3
4	020. Juurikasvit, vihannekset yms. • Rotfrukter, grönsaker o. dyl.	—	..	24	49	18 364	..	171	—	48	—	..	..	22	—	..	25	—	4
5	030. Meijerituotteet, margariini, munat • Mejeriprodukter, margarin, ägg	—	—	..	—	42	—	—	—	257	—	..	—	20	..	14	147	10	5
6	060. Marjat ja hedelmät • Bär och frukter	1 438	—	12	79	15	11	380	..	219	—	15	17	47	57	—	2 031	76	6
7	*100. Muut maataloustavarat • Andra lantbruksprodukter*	*4 831*	*369*	*1 487*	*662*	*6 955*	*433*	*3 933*	*19*	*1 172*	*124*	*296*	*42*	*4 332*	*2 655*	*327*	*2 929*	*259*	7
8	120. Karjanrehut • Kreatursfoder	3 277	64	334	166	6 779	—	3 661	—	500	28	126	—	3 785	2 602	322	2 864	230	8
9	130. Lannoitteet • Jordförbättringsämnen	1 384	300	600	400	47	246	110	—	30	95	163	—	247	40	—	—	..	9
10	*200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä • Sten- och jordart. samt fabr. därav*	*14 352*	*1 099*	*33 989*	*5 588*	*21 093*	*2 509*	*3 616*	*1 205*	*5 505*	*151*	*868*	*363*	*1 370*	*1 086*	*525*	*2 445*	*1 140*	10
11	210. Muokkaamattomat kivet • Obearbetad sten	450	565	5 730	—	5 744	228	1 732	100	296	..	61	—	—	—	—	—	..	11
12	220. Maalajit • Jordarter	1 522	312	9 373	304	—	218	218	100	1 183	—	198	—	166	95	164	122	—	12
13	240. Kivihiili, puuhiili ja turve • Stenkol, träkol och torv	1 029	221	14 676	4 370	15 060	484	..	136	2 006	—	15	154	17	180	—	134	—	13
14	260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. • Asfalt, kalk, cement, gips o.dyl.	1 154	—	30	—	—	20	60	322	100	..	107	49	11	111	..	146	110	14
15	270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivestä valm. teokset • Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	2 288	—	828	..	73	220	645	104	452	16	123	..	336	196	114	689	434	15
16	280. Savi- ja grafiittiteokset • Ler- och grafitfabrikat	7 687	—	2 244	768	117	1 017	757	348	1 101	83	314	65	549	398	138	927	540	16
17	290. Lasi ja lasitavarat • Glas och glasvaror	222	..	878	124	59	322	164	44	301	44	46	55	277	91	108	380	28	17
18	*300. Puutavarat • Trävaror*	*3 017*	*1 950*	*641*	*42*	*1 660*	*1 049*	*6*	*21*	*162*	*31*	*46*	—	—	—	—	*157*	*88*	18
19	310. Kotimaiset jalot ja ulkolaiset puulajit • Inh. ädla o. utl. träarter	3 007	—	641	42	1 660	904	—	21	25	29	46	—	—	—	—	62	75	19
20	320. Pyöreä ja halkaistu puutavara • Runt och kluvet virke	10	1 950	—	—	—	—	—	—	—	..	—	—	—	—	—	—	—	20
21	330. Veistetty ja sahattu puutavara • Bilat och sågat virke	—	—	—	—	—	145	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	—	21
22	*400. Puuteokset • Träindustriprodukter*	*1 318*	*279*	*1 493*	*411*	*83*	*982*	*284*	*70*	*350*	*55*	*200*	*282*	*324*	*102*	*29*	*295*	*119*	22
23	410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe • Faner, träull och trämjöl	—	274	53	26	—	624	10	—	—	—	—	..	10	16	10	—	—	23
24	420. Astiat, laatikot, korit yms. • Kärl, lådor, korgar o.dyl.	—	—	1 285	61	..	92	48	12	—	31	53	160	..	..	..	..	18	24
25	440. Huonekalut • Möbler	153	..	99	30	27	94	113	28	101	10	34	32	111	36	16	125	85	25
26	*500. Paperiteollisuustavarat • Pappersindustriprodukter*	*1 220*	*381*	*5 158*	*416*	*263*	*3 124*	*1 215*	*115*	*2 499*	*165*	*586*	*483*	*1 245*	*455*	*224*	*925*	*364*	26
27	510. Puuvanuke yms. • Trämassa o.dyl.	—	—	2 889	—	—	1 813	—	—	898	—	—	208	—	—	15	—	—	27
28	520. Pahvi, insuliitti yms. • Papp, insulit o.dyl.	262	—	1 086	21	—	523	257	13	97	10	79	29	112	46	..	108	63	28
29	540. Paperi • Papper	839	303	619	109	30	43	171	..	235	52	91	12	109	33	81	81	75	29
30	550. Paperimassa-, pahvi-, kartonki- ja paperiteokset • Fabr. av pappersmassa, papp, kartong och papper	119	78	564	286	228	587	775	95	1 245	103	416	234	1 024	359	120	736	226	30
31	*600. Metalliteollisuustavarat • Metallindustriprodukter*	*73 609*	*4 620*	*16 093*	*7 139*	*4 634*	*13 498*	*4 861*	*4 318*	*4 961*	*843*	*2 654*	*496*	*4 670*	*1 865*	*476*	*6 477*	*2 248*	31
32	610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut • Obearb. metaller och metallskrot	15 276	1 973	2 645	4 576	439	982	480	3 525	979	67	1 283	134	206	499	53	2 386	1 146	32
33	620. Rautaputket, -levyt ja -langat • Järnrör, -plåt och -tråd	56 622	2 366	10 506	1 271	3 076	10 270	1 273	371	1 515	299	606	64	2 548	643	123	1 881	440	33
34	630. Rautalanka- ja rautalevyteokset • Tillverkn. av järntråd o. -plåt	..	72	543	326	406	312	1 502	70	449	117	131	111	642	123	152	468	89	34
35	660. Muokatut metallit • Bearbetade metaller	1 502	157	1 537	671	412	990	848	235	693	174	456	118	593	230	70	786	299	35
36	*700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot • Maskin. o. appar. samt transportm.*	*4 462*	*2 282*	*5 447*	*1 180*	*846*	*2 565*	*4 014*	*1 042*	*5 514*	*537*	*1 991*	*550*	*4 324*	*2 735*	*1 232*	*5 952*	*1 804*	36
37	710. Maanviljelys- ja meijerikoneet • Lantbruks- och mejerimaskiner	2 293	124	600	87	71	224	328	..	207	—	32	—	457	197	12	159	17	37
38	720. Tehdas- ja työkoneet • Fabriks- och verktygsmaskiner	1 539	..	2 353	296	227	446	616	124	1 841	229	491	167	889	495	445	1 756	633	38
39	730. Muunlaiset koneet ja laitteet • Maskiner och apparater av annat slag	598	2 115	1 367	401	338	1 162	1 431	773	1 678	176	661	215	1 365	829	357	2 170	375	39
40	740. Kuljetusneuvot • Transportmedel	17	23	141	46	39	84	167	12	85	..	109	53	408	621	147	869	476	40
41	750. Koneiden ja kuljetusneuvojen osat • Delar till maskiner o. transportm.	15	18	986	350	171	649	1 472	129	1 703	129	698	115	1 205	593	271	998	303	41
42	*800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuott. ja raaka-aineet Produkt. och råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri*	*23 749*	*6 628*	*27 969*	*4 609*	*4 168*	*7 445*	*7 410*	*2 508*	*9 089*	*513*	*2 404*	*759*	*4 072*	*1 749*	*854*	*3 478*	*931*	42
43	820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet • Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisk-tekn. prod.	16 399	4 366	16 664	2 342	3 254	2 959	2 592	1 128	3 503	91	1 028	202	1 263	550	351	1 337	188	43
44	830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt • Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	2 968	11	379	30	79	265	438	13	42	—	66	109	303	77	126	195	97	44
45	850. Kautsut, hartsit, liimat yms. sekä niistä valm. tuotteet • Kautschuk, harts, lim o. dyl. samt fabr. därav	1 429	649	2 029	730	173	1 635	1 029	555	1 784	99	538	103	636	220	172	590	125	45
46	860. Väriaineet • Färgämnen	807	809	3 978	297	70	114	232	346	775	124	105	25	349	164	28	196	150	46
47	870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset • Spånadsämnen och fabr. därav	875	14	2 283	1 000	291	1 826	1 607	177	1 855	99	338	293	933	383	114	471	191	47
48	*900. Muut tavarat • Annat gods*	*1 114*	—	*142*	*264*	*1 511*	*513*	*874*	*94*	*1 804*	*18*	*250*	*54*	*122*	*276*	*14*	*1 009*	*84*	48

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Tavararyhmä ja -laji Varugrupp och -slag	Liikennealue, jonka asemille tavarat on lähetetty · Trafikområde, till vars stationer varorna avsänts														
		Rovaniemen Rovaniemi	Kajaanin Kajana	Iisalmen Iisalmi	Kuopion Kuopio	Pieksämäen Pieksämäki	Jyväskylän Jyväskylä	Savonlinnan Nyslott	Joensuun Joensuu	Mikkelin S:t Michel	Kouvolan Kouvola	Kotkan Kotka	Haminan – Metsäkylän Fredrikshamn – Metsäkylä	Lappeenrannan Villmanstrand	Imatran Imatra	Yksityiset radat Privata banor	Yhdysliikenneasemat Samtrafikstationer	Summa	
		Tonnia · Ton																	
1	**Lähetetty tavara · Avsänt gods**	**10 714**	**6 442**	**5 406**	**11 115**	**11 792**	**20 165**	**4 218**	**18 191**	**3 653**	**25 674**	**7 982**	**1 391**	**6 832**	**15 243**	**8 627**	**27 666**	**714 493**	1
2	*000. Ravinto- ja nautintoaineet · Närings- och njutningsmedel*	*1 666*	*644*	*555*	*1 113*	*306*	*868*	*134*	*726*	*431*	*1 905*	*1 074*	*60*	*308*	*777*	*79*	*1 198*	*62 696*	2
3	010. Vilja ja viljatuotteet · Spannmål och spannmålsprodukter	369	128	444	387	80	347	54	201	408	1 146	984	21	37	415	13	16	19 725	3
4	020. Juurikasvit, vihannekset yms. · Rotfrukter, grönsaker o.dyl.	26	31	22	47	15	13	—	14	—	21	—	—	..	13	—	—	18 931	4
5	030. Meijerituotteet, margariini, munat · Mejeriprodukter, margarin, ägg	334	..	—	109	15	27	—	—	..	19	—	—	13	—	—	1 063	2 090	5
6	060. Marjat ja hedelmät · Bär och frukter	316	..	45	103	25	37	—	..	—	..	..	—	—	70	12	53	5 087	6
7	*100. Muut maataloustavarat · Andra lantbruksprodukter*	*406*	*220*	*506*	*701*	*116*	*385*	*267*	*575*	*140*	*5 469*	*286*	*44*	*186*	*62*	*22*	—	*40 210*	7
8	120. Karjanrehut · Kreatursfoder	391	206	421	547	95	296	171	423	138	5 414	234	—	89	24	—	—	33 187	8
9	130. Lannoitteet · Jordförbättringsämnen	—	—	60	81	—	—	31	80	—	34	45	—	19	—	—	—	4 015	9
10	*200. Kivi- ja maalajit sekä valmisteet niistä · Sten- och jordarter samt fabr. därav*	*1 076*	*448*	*511*	*897*	*1 066*	*2 147*	*355*	*1 147*	*192*	*268*	*519*	*354*	*632*	*1 062*	*1 206*	*107*	*108 891*	10
11	210. Muokkaamattomat kivet · Obearbetad sten	—	—	—	—	120	—	25	—	—	—	—	96	24	—	20	—	15 206	11
12	220. Maalajit · Jordarter	—	22	35	48	61	182	10	—	—	—	96	..	214	149	389	30	15 213	12
13	240. Kivihiili, puuhiili ja turve · Stenkol, träkol och torv	—	—	265	123	285	614	54	130	—	—	—	—	18	307	75	—	40 357	13
14	260. Asfaltti, kalkki, sementti, kipsi yms. · Asfalt, kalk, cement, gips o.dyl.	49	12	15	89	27	113	—	159	28	41	—	—	15	65	67	—	2 902	14
15	270. Asbesti-, kipsi-, sementti- ja keinotek. kivestä valm. teokset · Fabr. av asbest, gips, cement och konststen	604	176	..	257	213	305	61	149	39	76	27	—	20	22	16	26	8 515	15
16	280. Savi- ja grafiittiteokset · Ler- och grafitfabrikat	325	189	188	250	335	772	144	577	94	118	383	233	268	410	632	14	21 985	16
17	290. Lasi ja lasitavarat · Glas och glasvaror	98	49	..	89	16	161	61	131	31	27	13	23	73	29	..	37	3 995	17
18	*300. Puutavarat · Trävaror*	*12*	*31*	—	*39*	—	*134*	—	*8*	—	—	—	*23*	*19*	—	—	*121*	*9 257*	18
19	310. Kotimaiset jalot ja ulkolaiset puulajit · Inh. ädla o. utl. träarter	..	31	—	—	—	102	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6 647	19
20	320. Pyöreä ja halkaistu puutavara · Runt och kluvet virke	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	18	1 980	20
21	330. Veistetty ja sahattu puutavara · Bilat och sågat virke	10	—	—	39	—	17	—	..	—	—	—	23	19	—	—	—	278	21
22	*400. Puuteokset · Träindustriprodukter*	*140*	*113*	*49*	*168*	*264*	*224*	*95*	*167*	*23*	*141*	*50*	*31*	*71*	*68*	*16*	*233*	*8 529*	22
23	410. Vaneri, lastuvilla ja puujauhe · Faner, träull och trämjöl	—	—	25	—	37	24	—	—	—	—	—	—	—	—	..	—	1 117	23
24	420. Astiat, laatikot, korit yms. · Kärl, lådor, korgar o.dyl.	..	16	..	34	..	20	..	22	—	27	—	—	—	..	—	—	1 919	24
25	440. Huonekalut · Möbler	64	36	16	53	36	94	22	80	12	90	14	12	17	17	..	185	1 851	25
26	*500. Paperiteollisuustavarat · Pappersindustriprodukter*	*438*	*485*	*237*	*744*	*4 413*	*1 090*	*242*	*6 035*	*326*	*12 245*	*506*	*140*	*600*	*438*	*4 332*	*823*	*51 932*	26
27	510. Puuvanuke yms. · Trämassa o.dyl.	—	—	—	—	4 064	—	—	5 531	—	11 842	—	—	—	160	4 255	—	31 675	27
28	520. Pahvi, insuliitti yms. · Papp, insulit o.dyl.	52	17	26	84	..	69	24	38	31	36	26	—	86	12	17	—	3 239	28
29	540. Paperi · Papper	32	55	35	133	14	71	55	80	14	153	243	..	14	38	..	31	3 866	29
30	550. Paperimassa-, pahvi-, kartonki- ja paperiteokset · Fabr. av pappersmassa, papp, kartong och papper	353	413	176	527	319	806	163	386	281	214	237	139	500	215	52	792	12 768	30
31	*600. Metalliteollisuustavarat · Metallindustriprodukter*	*2 299*	*1 136*	*939*	*2 035*	*2 859*	*5 889*	*1 509*	*4 162*	*594*	*1 592*	*2 690*	*205*	*1 906*	*8 779*	*1 260*	*17 458*	*208 774*	31
32	610. Muokkaamattomat metallit ja metalliromut · Obearb. metaller och metallskrot	851	136	64	371	597	1 857	246	2 342	15	100	301	..	295	8 034	537	89	52 489	32
33	620. Rautaputket, -levyt ja -langat · Järnrör, -plåt och -tråd	641	231	438	634	1 413	1 826	469	688	154	437	1 487	22	425	101	433	67	103 340	33
34	630. Rautalanka- ja rautalevyteokset · Tillverkn. av järntråd o. -plåt	170	268	149	224	114	573	149	345	122	274	333	45	163	382	51	1 075	9 951	34
35	660. Muokatut metallit · Bearbetade metaller	268	284	176	320	312	980	88	251	138	331	280	29	442	91	161	13 279	27 201	35
36	*700. Koneet ja laitteet sekä kuljetusneuvot · Maskiner o. appar. samt transportm.*	*2 784*	*2 085*	*991*	*2 131*	*1 221*	*4 237*	*752*	*2 806*	*922*	*1 626*	*639*	*251*	*1 474*	*760*	*638*	*5 981*	*75 775*	36
37	710. Maanviljelys- ja meijerikoneet · Lantbruks- och meijerimaskiner	11	72	99	54	22	148	31	59	80	51	—	31	28	—	—	—	5 498	37
38	720. Tehdas- ja työkoneet · Fabriks- och verktygsmaskiner	665	350	140	627	341	1 503	264	799	112	520	192	35	505	279	271	5 437	24 589	38
39	730. Muunlaiset koneet ja laitteet · Maskiner och apparater av annat slag	619	582	246	666	473	1 175	249	796	427	611	224	134	334	277	237	201	23 262	39
40	740. Kuljetusneuvot · Transportmedel	892	694	127	164	89	72	14	283	45	38	..	—	57	..	65	89	5 934	40
41	750. Koneiden ja kuljetusneuvojen osat · Delar till maskiner o. transportm.	597	387	379	620	296	1 339	194	869	258	406	221	51	550	201	65	254	16 492	41
42	*800. Kemiallisen ja muun ed. mainitsematt. teollisuuden tuotteet ja raaka-aineet Produkt. av råämnen till kemisk och annan ej tidigare nämnd industri*	*1 434*	*1 180*	*827*	*2 843*	*1 399*	*4 876*	*796*	*2 366*	*952*	*2 166*	*1 906*	*239*	*1 454*	*2 382*	*1 033*	*921*	*135 109*	42
43	820. Suolat, kaasut ja muualla mainitsematt. kemikaliot ja kemiallistekn. valmisteet · Salter, gaser och annorstäd. ej nämnda kemikal. och kemisktekn. prod.	511	322	318	1 171	362	1 824	262	878	289	862	977	83	711	1 193	309	40	68 329	43
44	830. Kivennäis-, kasvi- ja eläinöljyt · Mineraloljor samt vegetabil. och animal. oljor	283	168	85	247	142	1 208	54	347	103	235	17	—	80	85	21	..	8 276	44
45	850. Kautsut, hartsit, liimat yms. sekä niistä valm. tuotteet · Kautschuk, harts, lim o. dyl. samt fabr. därav	169	136	137	237	535	571	158	346	99	194	509	13	80	699	105	154	16 638	45
46	860. Väriaineet · Färgämnen	145	124	58	165	68	115	86	75	63	67	52	12	44	164	110	258	10 175	46
47	870. Kehruuainekset ja niistä tehdyt teokset · Spånadsämnen och fabr. därav	209	132	126	726	137	666	120	269	274	346	198	92	158	104	43	257	16 607	47
48	*900. Muut tavarat · Annat gods*	*459*	*100*	*791*	*444*	*148*	*315*	*68*	*199*	*73*	*262*	*312*	*44*	*182*	*915*	*41*	*824*	*13 320*	48

143. Lentoliikenne 1964—67
Flygtrafiken 1964—67
Air traffic

Vuosi År	Kuljetettu • Transport av					
	Matkustajia Passagerare		Postia • Post kg		Rahtitavaraa Fraktgods kg	
	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors	Helsingistä Från Helsingfors	Helsinkiin Till Helsingfors
1967						
Kotimaanliikenne • Inrikes trafik	**153 452**	**157 630**	**146 135**	**461 370**	**2 170 018**	**451 831**
Helsinki[1]) • Helsingfors[1])	1 336	1 336	—	—	—	—
Ivalo	1 194	1 324	360	548	6 912	2 468
Joensuu	11 393	10 852	15 943	28 525	27 685	6 721
Jyväskylä	16 973	18 424	409	486	67 384	30 891
Kajaani • Kajana	4 933	4 159	286	12 954	29 017	4 189
Kauhava	38	36	—	—	—	—
Kemi	7 123	6 647	20 988	58 434	56 367	66 089
Kokkola • Gamlakarleby	8 281	8 000	30	6 581	33 930	17 758
Kuopio	17 138	17 649	3 381	46 244	45 158	28 745
Lappeenranta • Villmanstrand	8 057	8 235	—	782	16 368	5 055
Maarianhamina • Mariehamn	4 898	4 808	4 822	8 879	95 489	16 539
Oulu • Uleåborg	29 206	29 273	62 083	106 623	999 250	51 551
Pori • Björneborg	8 254	8 390	1 042	1 226	35 340	28 176
Rovaniemi	12 049	11 924	26 708	115 762	512 103	17 466
Tampere • Tammerfors	2 578	4 810	1	42 960	55 746	81 956
Turku • Åbo	3 960	4 242	271	10	126 169	60 608
Vaasa • Vasa	16 041	17 521	9 811	31 356	63 100	33 619
Ulkomaanliikenne • Utrikes trafik	**272 955**	**267 357**	**722 478**	**860 464**	**1 655 875**	**4 773 481**
Kotimainen • Finländsk	*166 753*	*158 766*	*596 103*	*425 552*	*953 434*	*2 327 009*
Amsterdam	7 750	6 331	66 118	26 899	162 788	463 083
Bryssel	1 490	1 216	7 724	7 347	8 854	87 140
Frankfurt	18 071	19 066	144 099	152 454	167 629	424 867
Göteborg	7 193	6 997	17 321	1 045	65 963	35 095
Hampuri • Hamburg	8 988	9 455	66 248	49 054	31 530	50 539
Kööpenhamina • Köpenhamn	23 739	17 347	80 904	74 060	83 537	557 648
Las Palmas	4 123	3 799	—	—	—	357
Leningrad	5 277	5 300	1 365	1 587	4 801	506
Lontoo • London	7 873	8 363	25 507	1 115	60 918	191 311
Malaga	2 951	2 800	—	51	201	—
Moskova • Moskva	3 053	3 583	5 946	312	11 793	19 580
München	2 093	2 139	—	—	—	—
New York	1 099	1 011	—	—	5	—
Oslo	4 192	4 762	10 764	646	33 955	16 184
Palma	5 725	5 533	—	—	2	—
Pariisi • Paris	6 041	5 912	27 112	17 891	42 272	152 456
Rhodos	2 144	2 143	—	—	—	—
Rimini	2 899	2 794	—	—	—	—
Rooma • Rom	1 231	1 220	—	—	—	—
Teneriffa	1 868	1 861	—	—	22	—
Tukholma • Stockholm	31 700	31 005	133 529	75 486	246 947	244 307
Varna	1 202	983	—	—	—	—
Zürich	1 705	1 512	8 252	14 218	17 571	42 922
Muut • Övriga	14 346	13 634	1 214	3 387	14 646	41 014
Kansainvälinen • Internationell	*106 202*	*108 591*	*126 375*	*434 912*	*702 441*	*2 446 472*
Summa	**426 407**	**424 987**	**868 613**	**1 321 834**	**3 825 893**	**5 225 312**
1966	369 883	369 757	852 199	1 346 932	4 909 178	5 389 509
1965	345 785	345 961	743 914	1 575 955	4 965 493	4 141 739
1964	286 008	282 628	649 183	1 271 366	4 188 566	3 810 864

[1]) Samoin matkustajin • Med samma passagerare.

Muist. Tilauslentoliikenne ml. • *Anm.* Inkl. charterflygtrafiken.

144. Katuliikenne 1963—68
Gatutrafiken 1963—68

Carriage traffic

Ajoneuvon laatu Fordonets art	Liikenne ns. Helsingin niemen ja muiden alueiden välillä Trafiken mellan den s.k. Helsingfors udden och andra områden									Liikenne kaupungin rajalla Trafiken vid stadsgränsen									
	Lauttasaaren silta[1]) Drumsö bro[1])	Lapinlahden silta[2]) Lappviksbron[2])	Hesperiankatu/ Mechelininkatu Hesperiagatan/ Mechelingatan	Hesperiankatu/ Runeberginkatu Hesperiagatan/ Runebergsgatan	Hesperiankatu/ Mannerheimintie Hesperiagatan/ Mannerheimvägen	Pitkäsilta Långa bron	Hakaniemen silta Hagnäs bro	Kulosaaren silta Brändöbron	Jorvaksentie Jorvasvägen	Otaniemen silta Otnäs bro	Länt. moottoritie Västra motorvägen	Turuntie Åbovägen	Vihdintie Vichtisvägen	Nurmijärventie Nurmijärvivägen	Tuusulantie Tusbyvägen	Lahdentie Lahtisvägen	Porvoontie Borgåvägen
	Syyskuu 1968 • September 1968																		
Henkilöautoja • Personbilar	—	27 854	13 782	15 220	26 636	22 451	19 207	32 508	17 969	11 213	11 170	6 417	5 312	8 073	9 805	7 095	4 564
Kuorma-autoja • Lastbilar ..	—	2 490	2 206	1 077	2 215	1 707	2 642	4 360	1 259	696	1 035	1 388	793	1 089	2 297	1 357	853
Raitiovaunuja • Spårvagnar	—	—	—	870	1 224	1 848	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Linja-autoja • Bussar	—	2 675	607	2 157	3 429	7 039	283	3 411	1 418	345	413	1 002	458	712	469	290	287
Pakettiautoja • Paketbilar ..	—	4 174	1 730	1 838	3 804	3 550	2 667	3 371	1 567	1 044	819	1 451	583	1 040	1 412	651	406
Moottoripyöriä • Motorcykl.	—	254	219	220	200	376	153	282	140	177	45	135	77	80	127	51	26
Polkupyöriä ym. • Cyklar m.m.	—	13	172	135	92	229	245	325	2	213	9	231	113	132	20	18	29
Summa	—	**37 460**	**18 716**	**21 517**	**37 600**	**37 200**	**25 197**	**44 257**	**22 355**	**13 688**	**13 491**	**10 624**	**7 336**	**11 126**	**14 130**	**9 462**	**6 165**
	Syyskuu 1967 • September 1967																
Henkilöautoja • Personbilar	—	28 222	12 075	13 884	22 445	22 840	19 440	32 739	16 853	9 203	8 787	7 380	4 352	7 300	9 998	5 453	3 692
Kuorma-autoja • Lastbilar ..	—	2 556	2 261	1 096	1 949	1 711	2 716	4 725	1 413	677	867	1 474	837	1 052	2 938	1 192	960
Raitiovaunuja • Spårvagnar	—	—	—	841	1 273	1 857	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Linja-autoja • Bussar	—	2 921	659	2 166	3 596	7 443	211	3 498	1 559	330	250	1 191	370	639	856	232	239
Pakettiautoja • Paketbilar ..	—	4 074	2 076	1 565	3 621	3 662	2 796	3 317	1 896	891	674	1 098	488	851	1 171	669	346
Moottoripyöriä • Motorcykl.	—	343	230	177	245	405	349	553	220	231	78	236	80	84	88	79	51
Polkupyöriä ym. • Cyklar m.m.	—	17	281	230	46	328	225	343	67	259	—	242	155	172	74	62	44
Summa	—	**38 133**	**17 582**	**19 959**	**33 175**	**38 246**	**25 737**	**45 175**	**22 008**	**11 591**	**10 656**	**11 621**	**6 282**	**10 098**	**15 125**	**7 687**	**5 332**
1966	18 552	16 292	17 752	22 332	33 764	33 902	24 053	39 531	21 369	10 210	8 201	9 484	5 823	10 639	13 597	6 978	4 737
1965	28 200	—	18 434	21 996	34 549	31 892	22 816	36 104	15 293	12 370	9 685	10 119	5 991	8 180	12 510	7 247	5 154
1964	27 995	—	14 057	23 286	29 947	30 099	19 797	32 303	14 101	10 417	..	10 964	..	7 417	12 381	6 232	4 188
1963	23 908	—	8 448	19 259	27 981	26 426	20 231	24 153	..	..	..	..	..	..	..	..	3 163

[1]) Suljettiin syyskuussa 1967. [2]) Valmistui lokakuussa 1965.
[1]) Stängdes i september 1967. [2]) Blev färdig i oktober 1965.

Muist. Tiedot tarkoittavat yhden päivän (klo 6—20) liikennettä.
Anm. Uppgifterna avser trafiken för en dag (klo 6—20).

145. Liikennelaitos 1960—67
Trafikverket 1960—67

Municipal tram and omnibus traffic

A. Liikenne raitio- ja autolinjoilla 1967 • Trafiken på spårvägs- och busslinjerna 1967 Tram and bus traffic

Linja Linje	Liikennepituus Trafiklängd km	Liikennepäiviä Trafikdagar	Kilometrit [1]) Kilometer [1])	Paikkakilometrit Platskilometer 1 000	Matkat • Resor			
					Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	100 paikkakm kohti Per 100 platskm
Raitiolinjat • Spårvägslinjerna	**60.9**	**365**	**8 224 815**	**734 994**	**47 931 455**	**131 319**	**5.8**	**6.5**
1 Kauppatori—Käpylä • Salutorget — Kottby	8.0	365	867 676	73 641	3 696 061	10 126	4.3	5.0
3 Eira — Kauppatori — Töölö — Kallio (kiertolinja) Eira — Salutorget — Tölö — Berghäll (ringlinje)	11.6	365	1 802 818	160 711	12 776 229	35 003	7.1	7.9
4 Kirurgi—Munkkiniemi • Kirurgen — Munksnäs	6.8	365	1 373 164	125 847	6 739 717	18 465	4.9	5.4
5 Katajanokka — Töölöntori Skatudden — Tölötorg	3.5	365	497 137	42 835	3 778 373	10 352	7.6	8.8
6 Hietalahti — Arabia • Sandviken — Arabia	6.8	365	932 203	92 325	5 781 724	15 840	6.2	6.3
7 Etu-Töölö — Sörnäinen (kiertolinja) • Främre Tölö — Sörnäs (ringlinje)	7.0	365	657 254	61 540	4 579 961	12 548	7.0	7.4
8 Salmisaari — Vallila • Sundholmen — Vallgård	5.8	365	695 622	60 277	3 092 539	8 473	4.4	5.1
9 Kauppatori—Vallila[2]) • Salutorget — Vallgård[2])	4.2	302	265 073	18 345	1 280 272	4 239	4.8	7.0
10 Linjat — Ruskeasuo • Linjerna — Brunakärr	7.2	365	1 133 868	99 473	6 206 579	17 004	5.5	6.2
Autolinjat • Busslinjerna	**341.5**	**365**	**27 405 096**	**1 475 869**	**66 416 546**	**181 963**	**2.4**	**4.5**
Keskikaupungin autolinjat • Busslinjerna i centrum	*58.5*	*365*	*5 945 295*	*306 587*	*22 849 671*	*62 602*	*3.8*	*7.5*
11 Ruskeasuo — Invaliidisäätiö Brunakärr — Invalidstiftelsen ..	0.5	365	16 398	765	42 185	116	2.6	5.5
12 Kauppatori — Sörnäinen[2]) Salutorget — Sörnäs[2]) ..... [4])	4.2	152	4 613	123	10 420	69	2.3	8.5
13 Marian sairaala — (Kauppatori) — Etu-Töölö • Maria sjukhus (Salutorget) — Främre Tölö	6.0	365	278 462	15 613	694 986	1 904	2.5	4.5
14 Eira — Tukholmankatu (johdinauto) • Eira — Stockholmsgatan (trådbuss)	4.9	365	785 925	44 388	5 170 754	14 166	6.6	11.6
15 Siltasaari — Taka-Töölö[2]) • Broholmen — Bortre Tölö[2])	4.0	302	95 510	4 024	180 200	597	1.9	4.5
16 Munkkisaari — Kruununhaka Munkholmen — Kronohagen	4.4	365	400 242	22 263	1 472 651	4 035	3.7	6.6
17 Merikatu — Aleksis Kiven katu Havsgatan — Aleksis Kivis gata	5.3	365	710 837	39 900	3 881 670	10 635	5.5	9.7
18 Kruununhaka — Meilahden klinikat • Kronohagen — Mejlans kliniker	6.2	365	693 808	39 012	2 881 260	7 894	4.2	7.4
19 Ruoholahti — Jätkäsaari[2]) Gräsviken — Busholmen[2])	1.4	302	44 194	1 586	33 695	112	0.8	2.1
19s Asema-aukio — Salmisaari[3]) Stationsplatsen — Sundholmen[3])	2.1	122	53 956	2 761	90 800	744	1.7	3.3
20 Erottaja — Lauttasaari Skillnaden — Drumsö	6.4	365	1 303 668	65 625	4 085 156	11 192	3.1	6.2
21 Asema-aukio — Lauttasaari Stationsplatsen — Drumsö	6.2	365	1 347 527	58 720	3 915 858	10 728	2.9	6.7

[1]) Linja- ja hallikm. [2]) Vain arkipäivisin. [3])Linja aloitettiin 1. 9. [4]) 25. 4. — 22. 10.
[1]) Linje- och hallkm. [2]) Endast vardagar. [3]) Linjen togs i bruk 1. 9. [4]) 25. 4. — 22. 10.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Linja Linje	Liikennepituus Trafiklängd km	Liikennepäiviä Trafikdagar	Kilometrit [1]) Kilometer [1])	Paikka-kilometrit Plats-kilometer 1 000	Matkat • Resor			
					Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikenne-päivässä I medeltal per trafik-dag	Vaunu-km kohti Per vagnkm	100 paikkakm kohti Per 100 platskm
23 Eläintarha — Pasila • Djurgården — Böle	1.9	365	101 122	5 504	193 814	531	1.9	3.5
24 Erottaja — Seurasaari • Skillnaden — Fölisön	5.0	365	109 033	6 303	196 222	538	1.8	3.1
Esikaupunkien autolinjat • Förstadsbusslinjerna	*283.0*	*365*	*21 459 801*	*1 169 282*	*43 566 875*	*119 361*	*2.0*	*3.7*
32 Simonkenttä — Et.-Haaga • Simonsfältet — S. Haga	7.1	365	722 148	39 760	1 943 274	5 324	2.7	4.9
36 Simonkenttä — Pajamäki [3]) Simonsfältet — Smedjebacka [3])	8.2	275	553 348	29 611	1 443 143	5 248	2.6	4.9
38 Simonkenttä — Lassila [2]) • Simonsfältet — Lassas [2])	10.2	302	89 842	4 568	93 288	309	1.0	2.0
39 Simonkenttä — Konala • Simonsfältet — Kånala	11.5	365	1 111 978	61 169	2 131 023	5 838	1.9	3.5
42 Erottaja — Kannelmäki • Skillnaden — Gamlas	11.0	365	1 396 250	75 569	2 982 554	8 171	2.1	3.9
45 Simonkenttä — Malminkartano Simonsfältet — Malmgård	11.9	365	202 483	11 357	171 304	469	0.8	1.5
46 Erottaja — Kaarela • Skillnaden — Kårböle	12.5	365	582 797	31 455	682 835	1 871	1.2	2.2
50 Sörnäinen — Pajamäki [2]) • Sörnäs — Smedjebacka [2])	9.5	302	550 546	27 175	1 081 060	3 580	2.0	4.0
55 Marian sairaala — Koskela Maria sjukhus — Forsby	7.6	365	747 427	42 893	2 321 915	6 361	3.1	5.4
57 Vanha kirkkopuisto — Kulosaari • Gamla kyrkoparken — Brändö	6.8	365	481 105	25 519	1 065 826	2 920	2.2	4.2
62 Rautatientori — Maunula • Järnvägstorget — Månsas	9.9	365	802 575	44 547	1 674 355	4 587	2.1	3.8
63 Erottaja — (Maunula) — Länsi-Pakila • Skillnaden — (Månsas) — V. Baggböle	12.7	365	1 242 087	66 776	2 400 345	6 576	1.9	3.6
64 Rautatientori — Itä-Pakila Järnvägstorget — Ö. Baggböle	11.7	365	1 030 902	56 067	2 240 062	6 137	2.2	4.0
65 Rautatientori — Oulunkylä (Veräjämäki) • Järnvägstorget — Åggelby (Grindbacka)	8.9	365	1 212 792	67 114	2 703 784	7 408	2.2	4.0
66 Rautatientori — Länsi-Pakila Järnvägstorget — V. Baggböle	11.1	365	1 341 662	72 770	2 999 408	8 218	2.2	4.1
80 Rautatientori — L.-Herttoniemi [3]) Järnvägstorget — V. Hertonäs [3])	9.5	275	1 127 292	62 047	2 787 958	10 138	2.5	4.5
81 Pajamäki — L.-Herttoniemi Smedjebacka — V. Hertonäs	[4]) (18.6)	90	712 526	38 623	1 785 667	19 841	2.5	4.6
82 Rautatientori — Roihuvuori Järnvägstorget — Kasberget	8.9	365	1 223 705	68 322	3 107 355	8 513	2.5	4.5
85 Rautatientori — Jollas • Järnvägstorget — Jollas	12.3	365	445 342	23 981	730 167	2 000	1.6	3.0
86 Rautatientori — Santahamina Järnvägstorget — Sandhamn	13.0	365	651 877	35 651	1 046 936	2 868	1.6	2.9
87 Rautatientori — Laajasalon öljysatama • Järnvägstorget — Degerö oljehamn	10.7	365	66 757	2 747	95 541	262	1.4	3.5
88 Rautatientori — Kaitalahti Järnvägstorget — Hålvik	11.0	365	271 477	14 242	389 303	1 067	1.4	2.7

[1–3]) Ks. alav. s. 226. [3]) Linja aloitettiin 1. 4. [4]) Linja lopetettiin 31. 3. Liikennettä jatkettiin linjoilla 36 ja 80.
[1–3]) Se not. på s. 226. [3]) Linjen togs i bruk 1. 4. [4]) Linjen slopades 31. 3. Trafiken fortsatte med linjerna 36 och 80.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Linja Linje	Liikennepituus Trafiklängd km	Liikennepäiviä Trafikdagar	Kilometrit [1]) Kilometer [1])	Paikkakilometrit Platskilometer 1 000	Matkat • Resor Kaikkiaan Samtliga	Keskim. liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	100 paikkakm kohti Per 100 platskm
89 L.-Herttoniemi — Reposalmenuimaranta[2]) • V. Hertonäs — Rävsunds simstrand[2])	[3]) 7.6	62	6 149	210	3 238	52	0.5	1.5
90 Rautatientori — Puotinharju[2]) Järnvägstorget — Botbyhöjden[2])	10.9	302	260 551	12 913	294 581	975	1.1	2.3
91 Rautatientori — Puotila Järnvägstorget — Botby gård ..	12.1	365	1 305 660	71 365	2 050 887	5 619	1.6	2.9
92 Rautatientori — Myllypuro Järnvägstorget — Kvarnbäcken	13.3	365	2 059 737	110 962	3 469 011	9 504	1.7	3.1
93 Rautatientori — Marjaniemi Järnvägstorget — Marudd	10.8	365	311 762	17 524	412 134	1 129	1.3	2.4
95 Rautatientori — Vartioharju Järnvägstorget — Botbyåsen ..	12.3	365	949 024	54 345	1 459 921	4 000	1.5	2.7
Matkat koulu-, invalidi-, vuosi- ym. erikoislipuilla • Resor med skol- och invalidbiljetter samt årskort m.fl. specialbiljetter	•	•	•	•	**19 206 603**	•	•	•
Raitio- ja autolinjat Spårvägs- och busslinjerna	**402.4**	**365** [4])	**35 629 911** [5])	**2 210 863**	**133 554 604**	**365 903**	**3.7**	**6.0**

[1–2]) Ks. alav. s. 226. [3]) 15. 6. — 27. 8. [4]) Siitä yksityisiltä liikenteenharjoittajilta kaupungin käyttöön vuokrattujen linja-autojen osuus 348 384.
[5]) Samoin 17 544.
[1–2]) Se not. på s. 226. [3]) 15. 6. — 27. 8. [4]) Därav andelen av de bussar, vilka staden hyrt av privata trafikidkare 348 384. [5]) Dito 17 544.

Muist. Liikennelaitoksen moottorilautta kulki purjehduskaudella 30. 4.—2. 10. 1967 Korkeasaareen 2 424 edestakaista vuoroa kuljettaen 309 148 henkilöä. Lisäksi lautta kulki 1 109 edestakaista vuoroa Suomenlinnan linjalla.
Anm. Trafikverkets motorfärja gjorde under seglationstiden 30. 4.—2. 10. 1967 2 424 dubbelturer till Högholmen och transporterade 309 148 personer. Dessutom gjorde färjan 1 109 dubbelturer till Sveaborg.

B. Tiivistelmä • Sammandrag Survey of communications

Vuosi År	Linja-autoliikenne • Busstrafiken						Johdinautoliikenne • Trolleybusstrafiken					
	Liikennepituus Trafiklängd km	Kilometrit Kilometer		Matkat • Resor			Liikennepituus Trafiklängd km	Kilometrit Kilometer		Matkat • Resor		
		Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin I medeltal Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm		Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin 1 medeltal Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm
		1 000						1 000				
1960..	317.6	21 153	58	66 926	183	3.2	5.0	1 104	3	6 992	19	6.3
1961..	334.4	23 541	64	68 122	187	2.9	5.0	1 130	3	6 756	19	6.0
1962..	338.6	26 103	72	73 878	202	2.8	4.9	1 094	3	6 415	18	5.9
1963..	348.8	24 059	72	67 870	204	2.8	4.9	873	3	5 005	15	5.7
1964..	323.1	27 115	74	70 178	192	2.6	4.9	970	3	5 794	16	6.0
1965..	327.3	27 553	75	66 189	181	2.4	4.9	909	2	5 675	16	6.2
1966..	340.2	27 243	75	65 772	180	2.4	4.9	865	2	5 673	16	6.6
1967..	336.6	26 619	73	61 246	168	2.3	4.9	786	2	5 171	14	6.6

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Raitioliikenne • Spårvägstrafiken							Raitio- ja autoliikenne Spårvägs- och busstrafiken		
	Liikennepituus Trafiklängd km	Kilometrit • Kilometer			Matkat • Resor			Liikennepituus Trafiklängd km	Kilometrit Kilometer	Matkat [1] Resor [1]
		Kaikkiaan Samtliga	Siitä Därav Moottorivaunut Motorvagnar	Keskimäärin liikennepäivässä I medeltal per trafikdag	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin I medeltal Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm			
		1 000							1 000	
1960..	65.4	9 856	7 619	27	52 502	143	5.3	388.0	32 113	148 382
1961..	65.1	9 445	7 415	26	51 108	140	5.4	404.5	34 116	147 788
1962..	59.7	8 937	7 323	24	49 677	136	5.6	403.2	36 134	153 120
1963..	59.7	7 731	6 541	23	40 518	122	5.2	413.4	32 663	136 266
1964..	59.7	8 524	7 169	23	47 440	130	5.6	387.7	36 609	146 650
1965..	59.6	8 411	7 101	23	49 297	135	5.9	391.8	36 873	141 486
1966..	60.0	8 313	6 591	23	50 268	138	6.0	405.1	36 421	141 639
1967..	60.9	8 225	6 908	23	47 931	131	5.8	402.4	35 630	133 555

[1]) Ml. matkat koulu-, invalidi-, vuosi- ym. erikoislipuilla.
[1]) Inkl. resor med skol- och invalidbiljetter samt årskort m.fl. specialbiljetter.

C. Tuotot • Intäkter Revenue

Vuosi År	Linja-autoliikenne • Busstrafiken				Johdinautoliikenne • Trolleybusstrafiken			
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal			Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal		
		Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	Matkaa kohti Per resa		Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	Matkaa kohti Per resa
	1 000 mk		mk		1 000 mk		mk	
1960.....	20 228.22	55.27	0.956	0.302	2 036.65	5.56	1.845	0.291
1961.....	22 140.43	60.66	0.941	0.325	2 057.62	5.64	1.821	0.305
1962.....	25 316.81	69.36	0.970	0.343	2 110.28	5.78	1.929	0.329
1963.....	24 107.03	72.61	1.002	0.355	1 740.63	5.24	1.994	0.348
1964.....	29 794.66	81.40	1.099	0.424	2 054.26	5.61	2.118	0.355
1965.....	31 490.42	86.27	1.143	0.476	2 043.66	5.60	2.248	0.360
1966.....	32 002.23	87.68	1.175	0.486	2 097.29	5.75	2.424	0.370
1967.....	35 112.34	96.20	1.319	0.573	2 368.49	6.49	3.013	0.458

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Raitioliikenne • Spårvägstrafiken				Kaikkiaan • Totalsumma		
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal			Raitio- ja autoliikenne Spårvägs- och busstrafiken	Muut Övriga	Summa
		Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	Matkaa kohti Per resa			
	1 000 mk		mk		1 000 mk		
1960	15 735.06	42.99	1.597	0.300	37 999.93	7 598.20	45 598.13
1961	15 897.56	43.55	1.683	0.311	40 095.61	7 907.46	48 003.07
1962	16 695.99	45.74	1.868	0.336	44 123.08	8 547.23	52 670.31
1963	14 343.77	43.20	1.855	0.354	40 191.43	8 513.03	48 704.46
1964	17 063.89	46.62	2.002	0.360	48 912.81	10 041.64	58 954.45
1965	17 936.90	49.14	2.133	0.364	51 470.98	10 057.41	61 528.39
1966	18 831.74	51.59	2.265	0.374	52 931.26	10 080.26	63 011.52
1967	22 318.92	61.15	2.714	0.465	59 799.75	11 594.23	71 393.98

D. Kustannukset ja tulos • Kostnader och resultat *Expenditure and result*

Vuosi År	Kustannukset • Kostnader				Tulos • Resultat			
	Kaikkiaan Samtliga	Keskimäärin • I medeltal: Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	Matkaa kohti Per resa	Liikenteestä Av trafiken	Keskimäärin • I medeltal: Liikennepäivässä Per trafikdag	Vaunukm kohti Per vagnkm	Matkaa kohti Per resa
	1 000 mk		mk		1 000 mk		mk	
	Linja-autoliikenne • Busstrafiken							
1964	36 718.38	100.32	1.354	0.523	— 6 923.72	—18.92	—0.255	—0.099
1965	40 574.66	111.16	1.473	0.613	— 9 084.24	—24.89	—0.330	—0.137
1966	44 211.75	121.13	1.623	0.672	—12 209.52	—33.45	—0.448	—0.186
1967	46 044.65	126.15	1.730	0.751	—10 932.31	—29.95	—0.411	—0.178
	Johdinautoliikenne • Trolleybusstrafiken							
1964	1 219.92	3.33	1.258	0.211	+ 834.34	+ 2.28	+0.860	+0.144
1965	1 295.42	3.55	1.425	0.228	+ 748.24	+ 2.05	+0.823	+0.132
1966	1 321.11	3.62	1.527	0.233	+ 776.18	+ 2.13	+0.897	+0.137
1967	1 419.72	3.89	1.806	0.275	+ 948.77	+ 2.60	+1.207	+0.183
	Raitioliikenne • Spårvägstrafiken							
1964	21 572.91	58.94	2.531	0.455	— 4 509.02	—12.32	—0.529	—0.095
1965	23 984.82	65.71	2.852	0.487	— 6 047.92	—16.57	—0.719	—0.123
1966	25 492.30	69.84	3.066	0.507	— 6 660.56	—18.25	—0.801	—0.133
1967	26 958.09	73.86	3.278	0.562	— 4 639.17	—12.71	—0.564	—0.097

Kaikkiaan • Totalsumma

Vuosi År	Kustannukset • Kostnader: Raitio- ja autoliikenne Spårvägs- och busstrafiken	Muut Övriga	Summa	Tulos Resultat	Siitä korkoa [1] Därav ränta [1]	Tulos ilman korkoa Resultat exkl. ränta
	1 000 mk					
1964	59 511.21	11 216.44	70 727.65	—11 773.20	4 861.50	— 6 911.70
1965	65 854.90	12 663.57	78 518.47	—16 990.08	4 834.17	—12 155.91
1966	71 025.16	14 471.01	85 496.17	—22 484.65	5 001.92	—17 482.73
1967	74 422.46	15 931.26	90 353.72	—18 959.74	5 028.86	—13 930.88

[1]) Käyttöomaisuuden korko laitokseen sijoitetulle pääomalle on laskettu 6%:n mukaan.
[1]) Anläggningstillgångarnas ränta på det i verket investerade kapitalet beräknas enligt 6%.

146. Yksityisen lähtevän linja-autoliikenteen kehitys 1961—67
Utvecklingen av den privata avgående linjebiltrafiken 1961—67

Progress of departing private bus traffic

Vuosi År	Vuoroja keskimäärin päivässä • Turer i medeltal per dag: Linja-autoasemalta Från busstationen: Kaukoliikenne Fjärrtrafik	Lähiliikenne • Närtrafik	Mikonkadulta Från Mikaelsg.	Hietaniementorilta Från Sandvikstorget	Salomoninkadulta Från Salomonsgatan	Simonaukiolta Från Simonsfältet	Hakaniemestä Från Hagnäs
1961	502	1 310	965	..	..	..	..
1962	508	1 481	1 024	..	..	..	..
1963	518	1 606	1 040	53	..	..	..
1964	522	1 630	1 148	52	..	..	..
1965	525	1 728	1 150	[1]) .	162	244	62
1966	530	1 851	1 328	.	178	252	64
1967	545	1 983	1 384	.	165	235	46

[1]) Sisältyy v:sta 1965 lähtien linja-autoaseman lähiliikenteeseen • Ingår fr.o.m. år 1965 i busstationens närtrafik.

Huom. Matkustajia kaukoliikenteessä keskim. 17 ja lähiliikenteessä keskim. 20 linja-autoa kohti.
Anm. Passagerare per linjebil i medeltal 17 per fjärrtrafik och 20 per närtrafik.

147. Tieliikennevahingot 1955—67
Vägtrafikolyckor 1955—67
Road traffic accidents

A. Ajoneuvon ja vahingon laatu • Fordonets och olyckans art Type of vehicle and accident

Vuosi ja vahingon laatu År och olyckans art	Vahinkoja Olyckor	Siitä alkoholitapauksia Därav alkoholfall	Osallistuneet ajoneuvot • Delaktiga fordon																	
			Moottoriajoneuvoja • Motorfordon																	
			Henkilöauto, yksityis- Personbil, privat	Henkilöauto, vuokra- Personbil, hyres-	Linja-auto Buss	Kuorma-auto Lastbil	Pakettiauto Paketbil	Paloauto Brandbil	Poliisiauto Polisbil	Moottoripyörä, moott.-polkupyörä Motorcykel, moped	Muu moottoriajoneuvo Annat motorfordon	Ajoneuvo, jonka laatu oli tuntematon Fordon, vilkas art var okänd	Summa	Raitiovaunu Spårvagn	Polkupyörä Cykel	Hevosajoneuvo Hästfordon	Juna Tåg	Muu ajoneuvo Annat fordon	Kaikki ajoneuvot Samtliga fordon
1967																				
Yhteenajo • Sammanstötning	3 536	111	4 438	393	607	724	586	4	24	211	84	2	7 073	261	73	3	5	4	7 419
Ajo pysäköityyn tai seisotettuun ajoneuvoon Körning mot parkerat eller uppställt fordon	772	65	986	45	90	202	117	—	5	22	22	107	1 596	17	8	1	7	—	1 629
Ajo kiinteään esineeseen • Körning mot fast föremål	210	29	155	7	11	33	13	—	—	3	3	1	226	—	1	—	—	—	227
Jalankulkijan päälleajo • Påkörning av fotgängare	676	122	382	44	57	47	50	—	1	38	3	1	623	59	7	—	2	—	691
Suistuminen tieltä, sillalta ym. • Körning av vägen, ned från bro m.m.	266	58	194	9	14	45	19	1	1	10	2	—	295	—	4	—	—	—	299
Kumoonajo • Kullkörning	44	9	15	1	2	3	5	—	—	19	—	—	45	1	5	—	—	—	51
Muu vahinko • Annan olycka	35	1	16	3	7	5	4	—	—	—	—	—	35	3	—	—	—	—	38
Summa	**5 539**	**395**	**6 186**	**502**	[1] **788**	**1 059**	**794**	**5**	**31**	**303**	**114**	**111**	**9 893**	**341**	**98**	**4**	**14**	**4**	**10 354**
1966	6 212	474	7 079	514	858	1 330	823	3	41	289	131	137	11 205	331	151	1	17	5	11 710
1965	6 727	498	7 667	555	871	1 524	848	4	49	431	102	139	12 190	394	117	4	23	8	12 736
1964	6 001	433	6 410	459	886	1 349	912	—	33	515	81	106	10 751	335	165	4	18	3	11 276
1963	5 785	370	5 798	553	909	1 387	1 012	2	27	553	102	101	10 444	300	139	7	19	2	10 911
1962	6 025	344	5 383	605	1 004	1 772	1 064	5	29	642	104	112	10 720	343	173	2	25	6	11 269
1961	5 261	269	4 520	501	888	1 535	948	4	22	702	78	71	9 269	328	235	1	15	7	9 855
1960	4 950	241	3 893	515	867	1 648	736	2	17	667	106	77	8 528	346	270	5	19	7	9 175
1959	4 435	215	3 399	498	794	1 516	587	6	21	596	90	51	7 558	360	304	6	15	15	8 258
1958	4 110	205	3 065	465	786	1 367	560	2	26	478	67	58	6 874	374	293	13	13	14	7 581
1957	4 613	217	3 511	572	864	1 536	506	1	26	533	63	62	7 674	444	363	6	18	—	8 505
1956	4 934	232	3 623	701	870	1 879	510	7	13	485	52	83	8 223	470	369	17	35	—	9 114
1955	4 518	217	3 173	695	693	1 723	419	5	20	447	48	45	7 268	481	417	11	33	—	8 210

[1]) Lisäksi 8 johdinautoa, jotka sisältyvät ryhmään Muu moottoriajoneuvo. Ks. taul. B.
[1]) Dessutom 8 trolleybussar, vilka ingår i gruppen Annat motorfordon. Se tab. B.

B. Moottoriajoneuvot rekisteröimispaikan mukaan 1967
Motorfordon enligt registreringsort 1967
Motor vehicles by registration place

Moottoriajoneuvo Motorfordon	Helsinki · Helsingfors				Koko maa · Hela landet			
	Rekisteröimispaikka · Registreringsort							
	Helsinki Helsingfors	Muu paikkakunta Annan ort	Tuntematon paikkakunta Okänd ort	Summa	Helsinki Helsingfors	Muu paikkakunta Annan ort	Tuntematon Paikkakunta Okänd ort	Summa
Henkilöauto, yksityis- • Personbil, privat ..	4 637	1 528	52	[1])6 217	6 544	28 600	190	35 334
Henkilöauto, vuokra- • Personbil, hyres-	451	50	1	502	474	1 328	2	1 804
Linja-auto • Buss	627	153	16	796	692	1 596	26	2 314
Kuorma-auto • Lastbil	704	325	30	1 059	945	5 840	105	6 890
Pakettiauto • Paketbil	666	121	7	794	792	2 494	22	3 308
Paloauto • Brandbil	5	—	—	5	5	9	—	14
Sair.kulj.auto • Ambulansbil	18	4	—	22	18	31	—	49
Muu erikoisauto • Annan specialbil	20	4	—	24	29	84	1	114
Moottoripyörä • Motorcykel	142	30	1	173	166	997	16	1 179
Moottoripolkupyörä • Moped	93	37	—	130	106	1 805	8	1 919
Traktori • Traktor	38	6	—	44	39	770	3	812
Moott. käytt. laite • Motordrivna anordning.	13	2	1	16	14	108	1	123
Laatu ilmoittamaton • Ouppgivet slag	—	—	111	111	—	—	358	358
Summa	**7 414**	**2 260**	**219**	**9 893**	**9 824**	**43 662**	**732**	**54 218**

[1]) 31 poliisiautoa ml. Ks. taul. A • Inkl. 31 polisbilar. Se tab. A.

C. Vahinkojen pääsyyt 1967 • Olyckornas huvudorsaker 1967 *Main reason of accidents*

	Vahingot, jotka ovat johtaneet Olyckor som förorsakat			Summa
	kuolemaan dödlig utgång	loukkaantumiseen annan personskada	omaisuusvaurioihin egendomsskador	
Ajoneuvon vajavuudet • Bristfälligheter i fordonet	*1*	*10*	*40*	*51*
Ajoneuvon kuljettajan virheet • Förarens fel	*25*	*1 033*	*3 542*	*4 600*
Siitä • Därav				
Ajoi liian lähellä toista ajoneuvoa • Körde för nära annat fordon	—	106	405	511
Ohitti tai kohtasi virheellisesti tai varomattomasti • Körde om eller mötte felaktigt eller vårdslöst	3	103	472	578
Ajoi risteyksessä virheellisesti tai varomattomasti • Körde felaktigt eller vårdslöst vid korsning	4	440	1 452	1 896
Jalankulkijan virheet • Fotgängarens fel	*18*	*320*	*10*	*348*
Siitä • Därav				
Juoksi ajoradalle • Sprang ut på körbanan	5	116	3	124
Matkustajan virheet • Passagerarens fel	—	*5*	*3*	*8*
Alkoholi pääsyynä • Alkohol som huvudorsak	*14*	*174*	*207*	*395*
Tie- ja sääsyyt • Orsak väg och väderlek	—	*15*	*89*	*104*
Muut syyt • Andra orsaker	*1*	*14*	*18*	*33*
Summa	**59**	**1 571**	**3 909**	**5 539**

D. Vahinkotapauksissa kuolleet tai loukkaantuneet henkilöt • Vid olyckor dödade eller skadade personer
Persons killed or injured

Vuosi ja vahingon laatu År och olyckans art	Kuolleita Dödade	Vaikeita vammoja Svårt skadade	Lieviä vammoja Lindrigt skadade	Summa	Vahinkotapauksia Olyckor
1967					
Yhteenajo • Sammanstötning	19	76	1 063	1 158	..
Ajo pysäköityyn tai seisotettuun ajoneuvoon • Körning mot parkerat eller uppställt fordon	2	6	80	88	..
Ajo kiinteään esineeseen • Körning mot fast föremål	—	—	26	26	..
Jalankulkijan päälleajo • Påkörning av fotgängare	37	126	535	698	..
Suistuminen tieltä, sillalta ym. • Körning av vägen, ned från bro m.m.	1	10	121	132	..
Kumoonajo • Kullkörning	2	2	25	29	..
Muu vahinko • Annan olycka	—	1	18	19	..
Summa	**61**	**221**	**1 868**	**2 150**	**1 630**
Siitä • Därav					
Miehiä • Män	40	110	1 037	1 187	..
Naisia • Kvinnor	19	85	625	729	..
Lapsia[1]) • Barn[1])	2	26	206	234	..
1966	59	209	1 884	2 152	1 681
1965	79	190	1 993	2 262	1 769
1964	49	183	1 832	2 064	1 658
1963	55	193	1 636	1 884	1 537
1962	53	176	1 758	1 987	1 643
1961	52	197	1 525	1 774	1 473
1960	59	189	1 334	1 582	1 336
1959	48	230	1 191	1 469	1 227
1958	38	225	1 112	1 375	1 125
1957	44	359	1 143	1 546	1 228
1956	57	370	1 174	1 601	1 346
1955	42	339	1 114	1 495	1 269

[1]) Alle 15 v. • Under 15 år.

148. Ajokortit vuoden päättyessä 1967
Körkort vid utgången av år 1967

Driving licences at the end of the year

Vuosi [1]) År [1])	Myönnetty • Beviljade					Ajolupia [2]) Körtillstånd [2])	Kokonaan peruutetut ajokortit Definitivt indragna körkort
	Ajokortteja • Körkort						
	Miehille Åt män	Naisille Åt kvinnor	Yksityisajoa varten För privatkörning	Ammattiajoa varten För yrkeskörning	Summa		
1963	18 019	5 435	19 093	4 361	23 454	685	462
1964	20 156	6 690	22 289	4 557	26 846	583	602
1965	21 441	7 881	24 718	4 604	29 322	698	531
1966	21 870	8 329	25 615	4 584	30 199	653	575
1967	22 684	9 350	27 176	4 858	32 034	741	630
Summa	**104 170**	**37 685**	**118 891**	**22 964**	**141 855**	**3 360**	**2 800**

[1]) Ajokortin ja -luvan anto- tai uudistusvuosi. [2]) Helsingin ulkopuolella annettuja ammattiajokortteja, joiden omistajat ovat saaneet ajoluvan Helsingin kaupungissa.
[1]) År, då körkort och körtillstånd beviljades eller förnyades. [2]) På andra orter än i Helsingfors utgivna yrkeskörkort, vilkas innehavare fått körtillstånd i Helsingfors.

Muist. Ajokortti, joka myönnetään 5 vuodeksi, voidaan peruuttaa joko määräajaksi tai kokonaan.
Anm. Körkort, som beviljas för 5 år, kan indragas för viss tid eller definitivt.

149. Helsingin puhelinyhdistys 1950—67
Helsingfors telefonförening 1950—67
Telephone Association of Helsinki

A. Liittymät keskuksittain • Anslutningar till centralerna Telephone connections to exchanges

	1966	1967		1966	1967		1966	1967
Kantakaupunki Stadskärnan	*102 856*	*104 639*	Laajasalo • Degerö	1 418	1 768	*Maaseutu • Landsorten*	*44 447*	*48 588*
Erottaja • Skillnaden	8 748	9 355	Lauttasaari • Drumsö	7 748	8 132			
Keskusta • Centrum	36 367	36 324	Malmi • Malm	2 779	3 102	Helsingin verkkoryhmä • Helsingfors nätgrupp	41 252	45 206
Käpylä • Kottby	6 626	6 687	Munkkiniemi • Munksnäs	6 191	6 576	Siitä • Därav		
Meilahti • Mejlans	6 699	8 093	Oulunkylä • Åggelby	2 889	3 124	Friisilä • Frisans	1 367	1 442
Sörnäinen • Sörnäs	26 307	26 950	Pakila • Baggböle	5 258	5 395	Helsingin kk. • Helsinge kby	793	915
Töölö • Tölö	18 109	17 230	Pihlajamäki • Rönnbacka	2 419	2 584	Hämeenkylä • Tavastby	851	933
Esikaupungit • Förstäderna	*73 595*	*79 391*	Puotila • Botby gård	6 418	6 723	Järvenpää	1 581	1 752
Haaga • Haga	9 262	9 583	Santahamina • Sandhamn	207	230	Kauniainen • Grankulla	1 032	1 360
Heikinlaakso • Henriksdal	1 068	1 192	Suomenlinna • Sveaborg	214	210	Kerava • Kervo	1 432	1 633
Herttoniemi • Hertonäs	8 081	8 190	Suutarila • Skomakarböle	595	701	Korso	1 019	1 140
Kaarela • Kårböle	4 224	4 595	Tali	7 039	7 384	Leppävaara • Alberga	2 335	2 406
Kontula Gårdsbacka	2 439	3 876	Vartiokylä • Botby	1 185	1 279	Olari • Olarsby	2 490	2 719
Kulosaari • Brändö	1 749	1 791	Vuosaari • Nordsjö	2 412	2 956	Tapiola • Hagalund	5 670	5 807
						Tikkurila • Dickursby	2 389	2 827
						Viherlaakso • Gröndal	1 950	2 294
						Vihdin verkkoryhmä Vichtis nätgrupp	3 195	3 382
						Kaikkiaan • Samtliga	**220 898**	**232 618**

B. Liittymät, puhelinkojeet ja johtoverkko • Anslutningar, telefonapparater och ledningsnätet till centralerna
Number of connections and telephones, line networks

Vuosi År	Liittymälaji • Anslutningens art					Puhelinkojeet • Telefonapparater				Johtoverkko • Ledningsnätet		
	Osakkaat Delägare	Vuokraajat Hyresabonnenter	Muut liittymät Övriga anslutningar	Summa	Siitä • Därav Helsingissä Inom Helsingfors	Pääkojeet Direkta apparater	Sivukojeet Biapparater	Summa	Siitä • Därav Helsingissä Inom Helsingfors	Kaapelit • Kablar Pituus Längd	Paripituus Parlängd	Avojohtojen pituus[1] Blankledningarnas längd[1]
										km		
1950	48 460	15 550	1 054	65 064	58 431	59 779	35 661	95 440	89 168	1 733	171 627	2 728
1955	92 325	11 535	1 585	105 445	91 811	97 178	51 939	149 117	132 348	3 040	279 920	5 311
1960	128 713	11 411	3 040	143 164	121 297	131 010	71 452	202 462	175 295	5 096	477 855	6 565
1965	179 357	24 485	4 288	208 130	166 327	189 434	106 792	296 226	244 177	7 903	771 516	6 087
1966	198 004	18 166	4 728	220 898	176 451	199 566	113 866	313 432	257 980	8 389	826 752	5 822
1967	204 316	23 179	5 123	232 618	184 030	209 622	121 929	331 551	270 134	9 253	949 763	5 356

[1]) Paripituus • Parlängd.

150. Puhelinliikenne 1964—67 • Telefontrafiken 1964—67 *Telephone services*

Vuosi År	Kaikki menevät puhelut[1]) Samtliga utgående samtal[1])	Paikallis- ja verkkoryhmäpuhelut Lokal- och nätgruppssamtal	Tilaajavalintaiset kaukopuhelut Abonnentstyrda fjärrsamtal	Valtion keskuksen käsinvälittämät kaukopuhelut Av statens central manuellt förmedlade fjärrsamtal												Siitä ulkomaille Därav till utlandet		
				Tavallisia Vanliga		Pika- Il-		Aika- ja tilaus- Tids- och abonn.		Virka- Tjänste-		Muita Övriga		Summa				
				Luku Antal	Aikayksiköitä Perioder	Luku Antal	Aikayksiköitä Perioder	Luku Antal	Aikayksik. Perioder	Luku Antal	Aikayksik. Perioder	Luku Antal	Aikayksik. Perioder	Luku Antal	Aikayksiköitä Perioder	Luku Antal	Minuutteja Minuter
	1 000																	
1964	258 262	240 549	14 075	1 857	4 272	1 575	3 551	79	371	22	49	105	220	3 638	8 463	311	2 238
1965	275 590	255 650	16 464	1 715	3 507	1 559	3 306	82	358	18	42	102	216	3 476	7 429	331	2 421
1966	289 219	267 195	18 553	1 696	4 059	1 574	3 650	75	383	15	35	111	279	3 471	8 406	384	2 847
1967	306 196	281 651	21 127	1 826	4 398	1 409	3 182	62	291	16	36	105	316	3 418	8 223	481	3 474

[1]) Paikallis- ja verkkoryhmäpuheluiden sekä tilaajavalintaisten ja käsinvälitettyjen kaukopuheluiden summa.
[1]) Summan av lokala- och nätgruppssamtal samt abonnentsstyrda samtal och manuella centralers fjärrsamtal.

151. Postiliikenne 1963—67 • Posttrafiken 1963—67 *Postal traffic*

A. Lähetetyt lähetykset, lukumäärä ja arvo • Avgångna försändelser, antal och värde *Number and value of postal articles dispatched*

Vuosi År	Maksulliset • Portopliktiga							Virkalähetykset Tjänsteförsändelser				Maksulliset Portopliktiga		Virkalähetykset Tjänsteförsändelser		
	Tavalliset[1]) Vanliga[1])		Kirjatut Rekommenderade		Vakuutetut Assurerade	Posti- ja postiennakko-osoitukset • Post- och postförskottsanvisningar	Summa	Kirjelähetykset Brevförsändelser	Paketit Paket	Summa	Kaikkiaan Samtliga	Vakuut.kirjeet ja paketit Assur. brev och paket	Posti- ja postiennakko-osoit. Post- o. postförskottsanvisn.	Kirjeet Brev	Paketit Paket	Summa
	Kirjelähetykset Brevförsändelser	Paketit Paket	Kirjeet ym. Brev m.m.	Paketit Paket	Kirjeet ja pak. Brev och paket							Vakuutusmäärä Assurans-belopp	Rahamäärä Penning-belopp	Ilmoitettu arvomäärä Angivna värdebelopp		
	1 000 kpl • 1 000 st											1 000 mk				
1963	151 117	4 154	1 119	430	7	338	157 165	22 866	357	23 223	180 388	3 745	41 058	1 394 318	2 706 854	4 101 172
1964	175 444	4 518	1 708	475	12	353	182 510	17 523	399	17 922	200 432	131159	44 101	1 207 936	3 122 111	4 330 047
1965	185 175	4 283	1 708	466	10	352	191 994	20 702	364	21 066	213 060	33 956	46 951	1 296 144	3 240 233	4 536 377
1966	206 740	4 610	1 751	421	9	357	213 888	21 288	281	21 569	235 457	41 618	48 120	1 529 772	3 408 792	4 938 564
1967	234 625	5 047	1 809	419	8	351	242 259	16 029	354	16 383	258 642	23 638	47 622	1 655 959	3 524 953	5 180 912

[1])Tiedot perustuvat otoslukuihin • Uppgifterna baserar sig på urvalssiffror.

B. Postimerkkien ym. myynti • Försäljning av frimärken m.m.

Sale of postage stamps etc.

Vuosi År	Postimerkit Frimärken	Leimamerkit Stämpelmärken	Pääsylippujen leimavero Stämpelskatt för inträdesbiljetter	Veromerkit Skattemärken
	1 000 mk			
1963.....	31 825	25 093	1 968	80 777
1964.....	40 248	29 328	1 627	89 870
1965.....	38 853	32 448	1 124	98 434
1966.....	42 356	32 507	1 178	107 962
1967.....	46 584	31 317	1 016	97 485

152. Lennätinliikenne 1963—67 Telegramtrafiken 1963—67

Telegraph service

Vuosi År	Maksullisia sähkösanomia Taxerade telegram				Maksuttomia sähkösanomia (virkasähkös.) Avgiftsfria telegram (tjänstetel.)		Summa	Toistoja Repetitioner
	Kotimaisia Inhemska		Ulkomaisia Utländska					
	Lähetettyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähetettyjä Avsända	Saapuneita Anlända	Lähetettyjä Avsända	Saapuneita Anlända		
	1 000 kpl • 1 000 st							
1963	233	151	302	297	14	16	1 013	1 506
1964	241	138	288	279	12	14	972	1 345
1965	246	139	286	278	14	14	976	1 360
1966	240	135	285	272	12	12	956	1 332
1967	243	135	259	243	21	20	921	1 248

153. Telexliikenne 1963—67 • Telextrafiken 1963—67 *Telex service*

Vuosi År	Telexkirjoittamisia • Telexskrivningar					Telexliittymien lukumäärä Antal telex-abonnenter
	Käsivälitteinen liikenne Manuell trafik				Automaattiliikenne Automattrafik	
	Kotimaisia • Inhemska		Ulkomaille • Till utlandet		Koti- ja ulkomaisia maksusykäyksiä Inhemska och utländska avgiftsimpulser	
	Luku Antal	3 min. jaksoja 3 min. perioder	Luku Antal	Minuuteissa I minuter		
	1 000 kpl • 1 000 st					kpl • st
1963[1])	35	244	86	341	15 593	484
1964[1])	25	170	78	294	19 935	581
1965[1])	—	—	68	277	25 024	676
1966[1])	—	—	73	294	26 132	784
1967[2])	—	—	63	252	29 301	871

[1]) Lukuihin sisältyy Hangon, Hyvinkään, Hämeenlinnan, Loviisan, Porvoon, Riihimäen ja Tammisaaren sekä osittain Heinolan ja Lahden liikenne.
[2]) Samoin Hangon, Hyvinkään, Porvoon, Riihimäen ja Tammisaaren.
[1]) Inkl. trafiken på Hangö, Hyvinge, Tavastehus, Lovisa, Borgå, Riihimäki och Ekenäs samt delvis trafiken på Heinola och Lahti. [2]) Dito Hangö, Hyvinge, Borgå, Riihimäki och Ekenäs.

XV Alkoholin myynti. Hintaindeksit ja vuokrat • Försäljningen av alkohol. Prisindex och hyror
Sale of Alcoholic. Index and Rents

154. Alkoholijuomien myynti 1963—67
Försäljningen av alkoholdrycker 1963—67
Sale of alcoholic beverages

A. Myymäläkortit • Butikskort *Buying permits*

Myymälä Butik		Myymäläkortit · Butikskort					%		
		1963	1964	1965	1966	1967	1965	1966	1967
1. Et. Esplanaadik. 22	S. Esplanadg. 22	16 351	15 573	14 835	15 382	16 602	10.5	10.4	10.6
2. City kauppakuja	City passagen	15 659	14 736	14 462	14 221	15 270	10.3	9.6	9.7
3. Fabianinkatu 9—11	Fabiansg. 9—11	306	2 882	4 012	4 485	4 696	2.8	3.0	3.0
4. Albertink. 29	Albertsg. 29	10 306	10 249	10 044	10 232	10 208	7.1	6.9	6.5
5. Pursimiehenk. 14	Båtsmansg. 14	4 715	4 434	4 740	4 843	4 834	3.4	3.3	3.1
6. Vuorimiehenk. 33	Bergmansg. 33	4 314	4 108	4 092	4 068	4 388	2.9	2.8	2.8
7. Helsingink. 15	Helsingeg. 15.....	10 850	10 787	11 163	11 766	12 308	7.9	8.0	7.8
8. Pitkänsillanranta 3	Långbrokajen 3	8 693	7 635	7 893	8 183	8 417	5.6	5.5	5.4
9. Museok. 10	Museig. 10	6 732	6 373	6 334	6 457	6 676	4.5	4.4	4.3
10. Kullervonk. 20	Kullervog. 20	6 254	5 833	6 065	6 492	6 959	4.3	4.4	4.4
11. Topeliuksenk. 43	Topeliusg. 43.....	5 207	5 441	5 991	6 336	6 977	4.3	4.3	4.5
13. Inarintie 20	Enarev. 20	7 969	7 338	7 546	7 749	8 004	5.4	5.2	5.1
14. Vihdintie 13	Vichtisvägen 13.....	5 619	5 446	5 662	6 061	6 566	4.0	4.1	4.2
15. Et. Rautatiek. 10	S. Järnvägsg. 10	7 258	7 630	8 122	8 715	9 359	5.8	5.9	6.0
16. Toivonk. 1—3	Toivog. 1—3	5 650	5 566	5 720	5 754	6 082	4.1	3.9	3.9
17. Maurink. 8—12	Mauritzg. 8—12	4 238	4 187	4 393	4 586	4 643	3.1	3.1	3.0
18. Riihitie 8	Rievägen 8.....	1 756	2 130	2 282	2 502	2 734	1.6	1.7	1.7
19. Tallbergin puistotie 1	Tallbergsallén 1	3 712	3 978	4 394	4 706	4 755	3.1	3.2	3.0
20. Neljäs linja 2	Fjärde linjen 2	5 430	7 004	7 770	8 583	9 262	5.5	5.8	5.9
30. Latokartanontie 1	Ladugårdsv. 1	445	4 112	5 371	6 634	7 757	3.8	4.5	4.9
31. Hiihtäjäntie 1	Skidlöparv. 1	•	•	•	•	135	•	•	0.1
32. Vanhaistentie 1	Gamlas 1	•	•	•	•	100	•	•	0.1
	Summa	**131 464**	**135 442**	**140 891**	**147 755**	**156 732**	**100.0**	**100.0**	**100.0**

B. Myyntikiellot • Inköpsförbud *Buying permits suspended*

Vuosi År	Vuoden aikana annetut Utfärdade under året			% myymäläkorteista vuoden päättyessä I % av butikskorten vid utgången av året		
	Miehille För män	Naisille För kvinnor	Summa	Miehille För män	Naisille För kvinnor	Summa
1964	3 299	128	3 427	3.2	0.4	2.5
1965	3 650	148	3 798	3.4	0.5	2.7
1966	3 453	118	3 571	3.0	0.3	2.4
1967	3 752	151	3 903	3.1	0.4	2.5

C. Anniskeluoikeudet • Utskänkningsrättigheter *On-sale licences*

	1963	1964	1965	1966	1967
Ravintoloita, joilla oli•Restauranger med					
Täydelliset anniskeluoikeudet•Fullständiga utskänkningsrättigheter	101	101	103	104	106
Oikeudet anniskella juomia, joiden alkoholipitoisuus oli enint. 25 painoprosenttia•Rättigheter att utskänka drycker om högst 25 viktprocent	14	14	15	14	18
Viinien ja mallasjuomien anniskeluoikeudet•Rättigheter att utskänka vin och maltdrycker	11	10	11	11	14
III veroluokan mallasjuomien anniskeluoikeudet•Rättigheter att utskänka maltdrycker hörande till III skatteklassen	3	4	5	5	7
Kerhoja•Klubbar	15	15	15	12	12
Summa	**144**	**144**	**149**	**146**	**157**

D. Myynti myymälöittäin • Försäljningen efter försäljningsställe Sale by point of sale

Vuosi ja myymälä År och butik		Väkeviä juomia Starka drycker	Viinejä Viner	Mallasjuomia Maltdrycker	Summa
		l			mk
1967					
1. Et. Esplanaadik. 22	S. Esplanadg. 22	214 711	329 614	322 634	9 528 502
2. City kauppakuja	City passagen	231 372	389 878	428 973	10 738 617
3. Fabianink. 9—11	Fabiansg. 9—11	117 535	214 188	389 692	5 317 963
4. Albertink. 29	Albertsg. 29	157 989	312 857	579 972	8 269 932
5. Pursimiehenk. 14	Båtsmansg. 14	78 495	137 325	421 014	4 472 192
6. Vuorimiehenk. 33	Bergmansg. 33	78 196	189 932	443 298	4 800 274
7. Helsingink. 15	Helsingeg. 15	260 118	371 850	821 285	11 654 691
8. Pitkänsillanranta 3	Långbrokajen 3	155 203	211 243	292 989	6 495 206
9. Museok. 10	Museig. 10	115 327	202 164	414 408	6 184 648
10. Kullervonk. 20	Kullervog. 20	144 175	246 032	701 412	7 571 553
11. Topeliuksenk. 43	Topeliusg. 43	96 810	194 476	380 982	5 404 764
12. Kalevank. 12	Kalevag. 12	801 736	759 696	1 055 846	38 256 840
13. Inarintie 20	Enarev. 20	163 318	232 718	610 400	7 658 753
14. Vihdintie 13	Vichtisvägen 13	102 406	179 704	647 603	5 949 665
15. Et. Rautatiek. 10	S. Järnvägsg. 10	195 982	283 538	488 226	8 905 779
16. Toivonk. 1—3	Toivog. 1—3	98 798	207 461	395 337	5 393 762
17. Maurink. 8—12	Mauritzg. 8—12	81 937	183 122	526 336	5 052 386
18. Riihitie 8	Rievägen 8	43 084	125 660	367 975	3 240 120
19. Tallbergin puistot. 1	Tallbergsallén 1	78 511	166 463	543 071	4 933 094
20. Neljäs linja 2	Fjärde linjen 2	165 981	250 859	495 873	7 637 026
21. Vuorik. 3	Bergg. 3	—	—	245 631	699 781
22. Sandelsink. 4	Sandelsg. 4	—	37 912	426 285	1 448 821
23. Hietalahdenranta 7	Sandvikskajen 7	—	—	3 780 239	9 840 398
24. Yrjönk. 25	Georgsg. 25	—	—	308 938	883 322
25. Kolmas linja 29	Tredje linjen 29	—	—	353 391	991 293
26. Violank. 10	Violag. 10	—	—	3 418 648	9 884 192
27. Konala	Kånala	—	397 865	297 406	2 390 345
28. P. Esplanaadik. 35	N. Esplanadg. 35	—	235 845	—	1 890 415
29. Linnankoskenk. 4	Linnankoskig. 4	—	—	332 733	937 004
30. Latokartanont. 1	Ladugårdsv. 1	175 099	218 498	692 077	8 276 166
31. Hiihtäjäntie 1	Skidlöparv. 1	6 430	10 325	42 596	403 007
32. Vanhaistentie 1	Gamlas 1	2 443	4 295	16 676	158 257
	Summa	**3 565 656**	**6 093 520**	**20 241 946**	**205 268 768**
% koko maan myynnistä • I % av försäljn. i hela landet		20.9	40.0	28.9	26.1
1966		3 599 056	5 768 865	18 035 084	189 530 953
1965		3 579 674	4 905 445	16 528 610	170 354 000
1964		3 566 674	4 337 879	14 504 021	154 422 584

E. Myynti juomalajeittain • Försäljningen efter varuslag Sale by kinds

Vuosi ja juomalaji År och varuslag	Vähittäismyynti Minutförsäljning		Myynti ravintoloihin Försäljning till restauranger		Myynti laivoille Försäljning till fartyg		Summa		Absol.alk.
	l	mk	l	mk	l	mk	l	mk	l
	1 000								
1967									
Viinaa • Brännvin	1 590	40 831	283	8 888	22	60	1 895	49 779	753
Muita väkeviä juomia Övriga spritdrycker	1 139	35 827	526	18 966	6	19	1 671	54 812	640
Väkeviä viinejä • Starka viner	1 660	17 584	361	4 016	0	0	2 021	21 600	391
Mietoja ja kuohuviinejä sekä Long-Drink juomia Svaga och musserande viner samt Long-Drinks	3 306	17 378	766	4 775	0	1	4 072	22 154	414
Mallasjuomia • Maltdrycker	13 839	38 835	6 377	18 049	26	40	20 242	56 924	986
Summa	**21 534**	**150 455**	**8 313**	**54 694**	**54**	**120**	**29 901**	**205 269**	**3 184**
1966	19 875	137 444	7 506	52 016	22	71	27 403	189 531	3 056
1965	18 215	123 006	6 780	47 277	19	71	25 014	170 354	2 877
1964	16 241	109 636	6 146	44 692	22	95	22 409	154 423	2 692

155. Elintarvikkeiden ym. vähittäiskauppahintoja 1968
Detaljhandelspriser för livsmedel m.m. 1968

Retail prices for provisions

Tavaralaji Varuslag	Määrä Kvantitet	Kuukausi · Månad				Vuoden keskihinta Årets medelpris
		III	VI	IX	XII	
		mk				
Elintarvikkeet · Livsmedel						
Vehnäjauhot · Vetemjöl	2 kg	2.92	2.99	3.03	3.13	3.01
Ruisjauhot · Rågmjöl	kg	0.80	0.81	0.81	0.81	0.81
Kaurahiutaleet · Havreflingor	»	1.49	1.49	1.49	1.51	1.49
Riisisuurimot · Risgryn	»	2.08	2.11	2.12	2.12	2.08
Näkkileipä · Knäckebröd	250 g	0.71	0.73	0.73	0.73	0.72
Ruisleipä, pehmeä · Rågbröd, mjukt	800 g	0.89	0.93	0.93	0.93	0.92
Ranskanleipä · Franskt bröd	400 g	0.64	0.67	0.67	0.69	0.67
Kahvipitko · Kaffelängd	»	1.50	1.61	1.62	1.69	1.60
Makaronit · Makaroni	500 g	1.38	1.40	1.42	1.44	1.41
Raavas, paisti · Nötkött, stek	kg	8.71	9.97	10.14	10.04	9.89
Jauheliha · Malet kött	»	6.36	6.71	6.83	6.90	6.69
Sianliha, kyljys · Fläsk, kotlett	»	8.23	8.57	8.72	9.22	8.57
» keskikylki · Fläsk, sidfläsk	»	5.53	5.80	5.93	6.43	5.82
Pekonimakkara · Baconkorv	100 g	0.75	0.81	0.81	0.81	0.80
Lauantaimakkara · Lördagskorv	»	0.59	0.64	0.64	0.64	0.63
Nakit · Knackkorv	kg	7.70	8.30	8.30	8.30	8.15
Lenkkimakkara · Länkkorv	»	4.70	5.10	5.10	5.10	5.00
Silakka, tuore · Strömming, färsk	»	1.58	1.02	1.27	1.42	1.49
Hauki » · Gädda »	»	5.25	3.30	4.41	4.23	4.76
Puna-ahven, pakastettu · Rödabbore, djupfryst	450 g	3.16	3.16	3.16	3.16	3.16
Islannin silli · Islandssill	kg	3.93	3.91	4.27	4.47	4.11
Maito, pussi- · Mjölk, pås-	l	0.78	0.79	0.79	0.80	0.78
Kerma · Grädde	dl	0.70	0.71	0.71	0.71	0.70
Talouspiimä · Hushållssurmjölk	l	0.50	0.52	0.52	0.52	0.51
Juusto, Emmental · Ost, Emmental	kg	7.21	7.74	7.92	7.92	7.61
» Edam · » Edam	»	5.94	6.10	6.44	6.44	6.15
Kananmunat · Ägg	»	3.83	3.95	4.02	3.99	3.92
Meijerivoi · Mejerismör	500 g	4.16	4.28	4.28	4.28	4.15
Pöytämargariini · Bordsmargarin	250 g	1.05	1.05	1.05	1.05	1.05
Appelsiinit · Apelsiner	kg	2.15	2.20	1.59	2.29	2.21
Perunat · Potatis	»	0.49	0.48	0.46	0.43	0.49
Porkkanat · Morötter	»	0.99	2.01	1.28	1.10	1.37
Sipuli · Lök	»	2.15	2.42	1.69	1.79	2.04
Kidesokeri · Kristallsocker	»	1.25	1.39	1.39	1.39	1.35
Palasokeri · Bitsocker	»	1.42	1.56	1.56	1.56	1.53
Kahvipaketti · Kaffepaket	250 g	2.97	2.97	2.97	2.95	2.97
Tupakat · Tobaksvaror						
Kent	20 kpl·st.	2.50	2.50	2.50	2.50	2.50
North State, vihreä · grön	»	2.18	2.18	2.18	2.18	2.18
Kilta	50 g	1.40	1.40	1.40	1.40	1.40
Sekalaista · Diverse						
Lämmitysöljy · Brännolja	1 000 l	146.00	146.83	146.83	146.83	146.56
Synteettinen pesujauhe · Syntetiskt tvättpulver	l	1.45	1.45	1.44	1.44	1.44
Mäntysuopa · Tallsåpa	kpl·st.	0.61	0.62	0.62	0.62	0.61
Tukanleikkuu, miesten · Hårklippning för herrar	—	3.92	4.14	4.18	4.18	4.10

156. Koko maan virallinen elinkustannusindeksi 1941—68
Officiell levnadskostnadsindex för hela landet 1941—68

Official cost of living index for the whole country

A. 1951:X = 100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
	Ravinto • Föda												
1963 ..	158	159	160	163	163	164	163	163	167	168	169	169	164
1964 ..	175	177	180	182	185	185	185	185	188	187	188	189	184
1965 ..	189	190	194	194	195	197	199	199	197	198	197	197	195
1966 ..	197	198	199	200	204	204	204	204	204	203	204	205	202
1967 ..	205	206	206	207	209	210	212	212	216	217	223	222	212
1968 ..	223	224	231	234	235	238	239	239	239	241	241	240	235
	Asunto • Bostad												
1963 ..	342	342	342	343	343	343	343	343	343	356	356	356	346
1964 ..	361	361	361	361	361	361	361	361	361	372	372	372	364
1965 ..	372	372	372	373	373	373	375	375	375	387	387	387	377
1966 ..	387	387	387	388	388	388	392	392	392	401	401	401	392
1967 ..	403	403	403	403	403	403	407	407	407	419	419	419	408
1968 ..	424	424	424	421	420	424	428	428	428	433	434	434	427
	Lämpö ja valo • Värme och lyse												
1963 ..	105	106	107	107	108	108	108	109	109	109	109	109	108
1964 ..	113	113	114	114	114	114	114	114	114	114	114	114	114
1965 ..	114	114	114	115	114	114	115	115	115	115	115	115	115
1966 ..	115	117	117	117	117	118	118	118	120	124	125	126	119
1967 ..	127	128	128	129	129	129	129	130	130	130	132	140	130
1968 ..	141	142	142	142	141	141	141	140	141	142	142	143	142
	Vaatetus • Beklädnad												
1963 ..	92	92	92	92	92	92	92	93	93	94	94	94	93
1964 ..	104	105	106	106	106	107	107	107	108	108	108	109	107
1965 ..	109	109	108	108	108	109	109	109	110	110	110	110	109
1966 ..	110	110	110	110	110	110	111	112	113	113	113	113	111
1967 ..	114	114	115	115	115	115	115	115	116	116	117	118	115
1968 ..	120	121	124	126	126	126	126	126	127	127	127	127	125
	Muut menot • Övriga utgifter												
1963 ..	148	148	148	148	149	149	151	152	154	155	155	155	151
1964 ..	159	160	162	163	164	165	165	166	167	167	167	168	164
1965 ..	170	170	171	171	172	172	173	173	174	174	176	176	173
1966 ..	177	178	178	179	179	180	181	183	185	186	187	189	182
1967 ..	193	193	194	194	195	194	195	195	196	197	202	203	196
1968 ..	207	208	210	211	211	212	211	211	211	211	212	212	211
	Kokonaisindeksi • Totalindex												
1953 ..	102	103	103	103	103	103	103	103	103	104	103	102	103
1954 ..	104	104	103	104	104	103	104	104	104	104	98	98	103
1955 ..	98	98	98	99	99	99	99	100	100	101	101	101	100
1956 ..	104	107	108	108	110	110	111	112	113	113	118	118	111
1957 ..	120	120	120	121	122	122	124	125	126	127	127	128	124
1958 ..	129	130	130	132	133	132	132	132	132	132	133	133	132
1959 ..	133	133	133	132	133	133	133	133	134	136	136	136	134
1960 ..	136	136	137	138	138	138	139	138	138	139	140	140	138
1961 ..	140	140	140	140	140	140	140	140	140	141	142	142	141
1962 ..	143	143	144	145	146	146	148	148	148	150	150	150	147
1963 ..	150	151	151	153	153	153	154	154	156	158	158	158	154
1964 ..	164	165	167	169	170	170	170	171	172	173	173	174	170
1965 ..	175	175	176	177	177	178	179	179	179	180	180	180	178
1966 ..	181	181	182	183	184	184	185	186	187	188	189	189	185
1967 ..	191	192	192	193	193	194	195	195	197	198	202	203	195
1968 ..	205	207	210	211	211	213	213	213	214	215	215	215	212

B. 1938:VIII—1939:VII=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
1941 ..	134	138	139	139	139	139	142	145	146	146	150	150	142
1942 ..	154	155	159	162	164	165	165	177	179	179	180	181	168
1943 ..	184	184	185	186	186	187	187	190	195	196	196	197	189
1944 ..	199	199	199	200	200	200	201	202	202	203	203	203	201
1945 ..	204	204	205	207	210	243	281	313	325	387	398	404	282
1946 ..	423	423	431	434	437	450	463	466	469	469	467	468	450
1947 ..	471	482	524	546	559	567	595	607	617	632	690	720	584
1948 ..	763	753	761	765	765	773	809	816	812	810	805	798	786
1949 ..	795	780	772	775	776	782	814	808	813	828	824	826	799
1950 ..	833	839	850	856	871	936	934	926	939	962	986	998	911
1951 ..	1 027	1 031	1 037	1 047	1 054	1 062	1 067	1 084	1 102	1 074	1 077	1 071	1 061
1952 ..	1 109	1 103	1 101	1 096	1 099	1 097	1 098	1 099	1 099	1 116	1 115	1 117	1 104
1953 ..	1 111	1 119	1 119	1 119	1 122	1 117	1 121	1 125	1 125	1 130	1 112	1 106	1 119
1954 ..	1 110	1 110	1 108	1 115	1 114	1 109	1 114	1 117	1 111	1 112	1 045	1 043	1 101
1955 ..	1 048	1 048	1 052	1 059	1 062	1 060	1 061	1 068	1 067	1 072	1 078	1 079	1 063
1956 ..	1 105	1 138	1 146	1 150	1 169	1 173	1 180	1 190	1 203	1 229	1 280	1 278	1 187
1957 ..	1 294	1 295	1 298	1 312	1 314	1 322	1 345	1 351	1 359	1 419	1 422	1 425	1 346
1958 ..	1 444	1 446	1 453	1 470	1 479	1 477	1 471	1 476	1 474	1 474	1 484	1 484	1 469
1959 ..	1 485	1 482	1 482	1 478	1 479	1 481	1 482	1 482	1 498	1 518	1 519	1 517	1 492
1960 ..	1 521	1 520	1 529	1 535	1 535	1 541	1 546	1 544	1 544	1 546	1 559	1 561	1 540
1961 ..	1 567	1 563	1 561	1 565	1 567	1 558	1 563	1 563	1 566	1 575	1 584	1 584	1 568
1962 ..	1 596	1 599	1 612	1 620	1 627	1 630	1 647	1 651	1 654	1 669	1 675	1 674	1 638
1963 ..	1 676	1 680	1 689	1 702	1 702	1 708	1 713	1 715	1 741	1 758	1 762	1 765	1 718
1964 ..	1 831	1 845	1 866	1 880	1 895	1 901	1 902	1 903	1 924	1 927	1 933	1 939	1 895
1965 ..	1 948	1 955	1 968	1 970	1 977	1 986	1 998	2 003	1 997	2 014	2 013	2 012	1 987
1966 ..	2 019	2 024	2 030	2 041	2 056	2 058	2 068	2 078	2 089	2 097	2 105	2 114	2 065
1967 ..	2 133	2 140	2 145	2 149	2 158	2 161	2 174	2 179	2 196	2 213	2 259	2 267	2 181
1968 ..	2 291	2 305	2 346	2 359	2 359	2 375	2 381	2 382	2 385	2 396	2 395	2 394	2 364

C. 1914:I—VI=100

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Koko vuosi Hela året
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
1945..	2 215	2 217	2 222	2 244	2 276	2 635	3 048	3 395	3 530	4 207	4 327	4 385	3 058
1946..	4 593	4 590	4 684	4 711	4 743	4 884	5 027	5 055	5 091	5 089	5 067	5 079	4 885
1947..	5 110	5 229	5 690	5 926	6 070	6 157	6 463	6 593	6 699	6 865	7 490	7 823	6 343
1948..	8 287	8 174	8 267	8 309	8 302	8 397	8 786	8 857	8 818	8 793	8 738	8 667	8 533
1949..	8 634	8 469	8 380	8 412	8 422	8 496	8 838	8 779	8 824	8 987	8 953	8 967	8 680
1950..	9 042	9 113	9 228	9 294	9 461	10 169	10 141	10 060	10 196	10 445	10 704	10 838	9 891
1951 [1])	11 156	11 201	11 261	11 374	11 449	11 531	11 585	11 777	11 972	11 664	11 691	11 629	11 524
1952..	12 043	11 980	11 953	11 898	11 938	11 912	11 922	11 936	11 934	12 117	12 110	12 134	11 990
1953..	12 066	12 155	12 156	12 152	12 190	12 135	12 171	12 214	12 214	12 276	12 080	12 013	12 152
1954..	12 059	12 059	12 027	12 114	12 101	12 039	12 093	12 135	12 071	12 076	11 345	11 322	11 953
1955..	11 382	11 382	11 426	11 495	11 538	11 512	11 524	11 597	11 589	11 643	11 709	11 714	11 542
1956..	12 002	12 360	12 448	12 494	12 699	12 734	12 817	12 920	13 068	13 342	13 898	13 881	12 889
1957..	14 051	14 062	14 099	14 247	14 268	14 360	14 611	14 672	14 757	15 410	15 442	15 470	14 621
1958..	15 679	15 703	15 779	15 964	16 060	16 035	15 978	16 029	16 009	16 008	16 113	16 114	15 956
1959..	16 126	16 094	16 097	16 051	16 062	16 079	16 093	16 096	16 272	16 485	16 494	16 469	16 201
1960..	16 516	16 511	16 601	16 668	16 665	16 735	16 792	16 767	16 772	16 789	16 925	16 951	16 724
1961..	17 011	16 971	16 949	16 991	17 017	16 923	16 974	16 973	17 005	17 105	17 203	17 200	17 027
1962..	17 328	17 366	17 502	17 587	17 667	17 703	17 888	17 928	17 965	18 126	18 191	18 183	17 786
1963..	18 199	18 242	18 336	18 480	18 486	18 549	18 605	18 626	18 906	19 094	19 133	19 167	18 652
1964..	19 882	20 036	20 262	20 421	20 575	20 638	20 654	20 671	20 895	20 921	20 993	21 052	20 583
1965..	21 154	21 231	21 373	21 398	21 472	21 562	21 701	21 750	21 684	21 870	21 863	21 852	21 576
1966..	21 921	21 980	22 043	22 165	22 324	22 352	22 462	22 561	22 690	22 774	22 863	22 953	22 424
1967..	[2])23 161	23 242	23 290	23 336	23 433	23 466	23 611	23 660	23 842	24 035	24 533	24 622	23 686
1968..	24 878	25 027	25 474	25 612	25 615	25 795	25 854	25 869	25 895	26 017	26 009	26 002	25 671

[1]) Uusi perusbudjetti. [2]) Tarkistetut tiedot . [1]) Ny basisbudget. [2]) Kontrollerade uppgifter.

D. Kuluttajan hintaindeksi • Konsumentprisindex Consumer price index

Vuosi År	Kuukausi • Månad												Vuotuinen keskimäärä Årsmedeltal
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
	1967 = 100												
	Ravinto • Föda												
1968....	105	105	109	111	111	112	113	113	113	114	114	114	111
	Juomat ja tupakka • Drycker och tobak												
	109	110	110	110	110	110	110	110	110	110	110	110	110
	Vaatetus ja jalkineet • Beklädnad och skodon												
	102	103	105	107	107	107	107	107	107	108	108	108	106
	Asunto • Bostad												
	106	107	107	106	106	107	108	108	108	109	109	109	107
	Lämpö ja valo • Bränsle och lyse												
	108	109	108	108	108	108	107	107	108	109	109	109	108
	Kotitalouskalusto, -tarvikkeet ja -palvelukset • Hushållsinventarier, -förnödenheter och -tjänster												
	106	108	108	109	109	109	109	110	110	110	110	110	109
	Liikenne • Trafik												
	110	110	110	110	110	110	109	109	109	109	109	109	110
	Koulutus ja virkistys • Utbildning och rekreation												
	107	107	108	108	108	108	108	108	108	108	109	109	108
	Muut tavarat ja palvelukset • Övriga varor och tjänster												
	106	107	108	108	109	110	110	110	110	110	110	110	109
	Kokonaisindeksi • Totalindex												
	106	107	108	109	109	110	110	110	110	111	111	111	109
	1957:X–XII = 100												
	Ravinto • Föda												
1966....	145	145	146	147	150	150	150	150	150	149	150	150	149
1967....	151	151	152	152	153	154	156	156	159	159	164	163	156
1968....	164	165	169	172	173	175	176	176	176	177	177	177	173
	Asunto • Bostad												
1966....	143	143	143	144	144	144	145	145	145	149	149	149	145
1967....	149	149	149	149	149	149	151	151	151	155	155	155	151
1968....	157	157	157	156	156	157	159	159	159	161	161	161	158
	Lämpö ja valo • Värme och lyse												
1966....	112	113	114	114	114	114	115	114	117	120	122	122	116
1967....	123	124	125	125	125	125	126	126	126	126	128	136	126
1968....	137	138	138	138	137	137	137	136	137	138	138	139	137
	Vaatetus • Beklädnad												
1966....	136	136	136	137	137	137	137	139	140	140	140	140	138
1967....	141	142	143	143	143	143	143	143	143	144	146	147	143
1968....	149	150	154	156	156	157	156	157	157	158	158	158	156
	Muut menot • Övriga utgifter												
1966....	145	145	145	146	146	146	148	149	151	152	153	154	148
1967....	157	158	158	158	159	158	159	159	160	161	164	165	160
1968....	169	170	172	172	172	172	172	172	172	172	172	173	172
	Kokonaisindeksi • Totalindex												
1960....	107	107	108	108	108	108	109	109	109	109	110	110	108
1961....	110	110	110	110	110	110	110	110	110	111	111	111	110
1962....	112	112	113	114	114	115	116	116	116	117	118	118	115
1963....	118	118	119	120	120	120	120	121	122	124	124	124	121
1964....	129	130	131	132	133	134	134	134	135	135	136	136	133
1965....	137	137	138	139	139	140	141	141	140	142	142	142	140
1966....	142	142	143	144	145	145	145	146	147	147	148	149	145
1967....	150	151	151	151	152	152	153	153	154	156	159	159	153
1968....	161	162	165	166	166	167	167	168	168	168	168	168	166

157. Tukkuhintaindeksi 1950—68 • Partiprisindex 1950—68

Wholesale price index

1949 = 100

Vuosi ja kuukausi År och månad	Kokonaisindeksi Totalindex	Tavaroiden laatu[1]) • Varuslag[1])										Käyttötarkoitus • Användningssyfte						Alkuperä Ursprung		Jalostusaste Bearbetningsgrad		
		0	1	2	3	4	5	6	7	8	Siitä Därav	1	2	3	Siitä • Därav			1	2	1	2	3
											84				31	32	33					
		Elintarvikkeet Livsmedel	Juomat ja tupakka Drycker och tobak	Raaka-aineet (ei syötäviä) Råvaror (icke ätbara)	Kivennäispolttoaineet ja -öljyt[2]) Mineraliska bränslen och oljor[2])	Kasviöljyt ja -rasvat Vegetabiliska oljor och fetter	Kemian teollisuuden tuotteet Produkter av kemisk industri	Valmistetut teokset Bearbetade varor	Koneet ja laitteet sekä kuljetusvälineet Maskiner och apparater samt transportmedel	Erinäiset valmiit tavarat Diverse färdiga varor	Vaatteet Kläder	Tuotantohyödykkeet Produktionsförmödenheter	Koneet ja laitteet sekä kuljetusvälineet[3]) Maskiner och apparater samt transportmedel[3])	Kulutushyödykkeet Konsumtionsförmödenheter	Elintarvikkeet ja nautintoaineet Livsmedel och njutningsmedel	Vaatetus Kläder	Polttoaineet[4]) Bränsle[4])	Kotimaiset tavarat Inhemska varor	Tuontitavarat Importerade varor	Jalostamattomat aineet ja tuotteet Obearbetade ämnen och produkter	Vähän jalostetut tuotteet Något bearbetade produkter	Olennaisesti jalostetut tuotteet Väsentligt bearbetade produkter
1968																						
I	269	284	350	290	259	277	195	237	262	271	247	265	273	273	288	254	261	272	258	294	257	262
II	269	281	350	290	259	275	196	239	264	282	249	265	273	274	286	256	261	273	257	290	257	265
III	273	288	350	292	259	279	196	240	267	283	250	267	276	279	295	256	261	277	256	295	262	266
IV	275	293	350	294	260	288	199	241	267	285	249	270	277	281	298	255	261	279	259	296	265	269
V	275	295	350	294	260	297	198	238	268	290	249	270	277	282	297	255	261	279	260	297	264	269
VI	275	297	350	294	260	285	200	237	267	288	245	269	277	283	300	254	261	279	260	298	265	269
VII	276	300	350	296	259	250	192	237	267	291	251	270	277	285	303	256	261	281	258	302	264	269
VIII	277	299	350	299	259	258	194	236	267	294	258	271	277	285	301	258	261	282	258	303	263	270
IX	278	300	350	305	259	258	194	236	267	291	252	273	277	283	300	254	261	282	259	305	264	270
X	279	303	349	306	259	250	197	237	267	290	249	275	277	284	302	253	261	284	260	309	266	270
XI	279	305	349	308	259	253	198	237	267	289	248	277	277	284	302	252	261	285	260	310	267	270
XII	279	304	349	308	259	259	197	237	267	289	248	277	277	283	300	252	261	284	260	309	267	269
Koko vuosi Hela året	**275**	**296**	**350**	**298**	**259**	**269**	**196**	**238**	**266**	**285**	**245**	**271**	**276**	**281**	**298**	**253**	**261**	**280**	**259**	**301**	**264**	**268**
1967	248	268	310	278	239	237	174	212	231	258	232	246	241	253	267	233	241	254	225	276	236	240
1966	241	258	278	282	227	216	169	208	220	245	230	245	228	238	251	224	221	247	216	271	233	228
1965	236	254	256	283	217	224	170	202	212	243	230	241	224	232	243	222	207	242	214	266	228	223
1964	226	244	253	265	201	221	159	196	202	242	231	228	214	227	237	220	199	231	210	250	218	218
1963	210	220	221	233	199	230	157	191	201	219	201	214	211	205	210	191	188	212	201	226	203	205
1962	203	210	195	226	200	206	158	190	195	212	192	209	203	197	199	185	179	205	196	217	200	198
1961	200	206	183	226	199	204	161	189	189	203	183	209	195	190	191	178	173	202	194	213	202	191
1960	199	210	194	214	198	212	163	188	183	202	180	208	187	189	193	175	162	199	196	211	203	188
1955	153	143	131	186	148	155	131	152	149	154	146	163	151	140	134	141	152	156	140	166	149	148
1950	116	118	112	124	106	110	105	116	113	118	123	118	113	115	113	122	109	115	120	119	117	114

[1]) Ryhmittely kansainvälisen tavaranimikkeistön SITC:n mukaan. [2]) Myös kaasu, sähkövirta ja vesi. [3]) Tuotantotarkoituksiin.
[1]) Gruppering enligt den internationella varunomenklaturen SITC. [2]) Även gas, elström och vatten. [3]) För produktionsändamål.

158. Rakennuskustannusindeksi 1966—68
Byggnadskostnadsindex 1966—68
Building costs index

1951 = 100

Nimike Littera	Kuukausittain Månadsvis												Keskimäärin I medeltal		
	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	1968	1967	1966
1968															
Rakennustarvikkeet • Byggnadsvaror	*143*	*144*	*144*	*145*	*146*	*146*	*146*	*146*	*147*	*147*	*148*	*148*	*146*	*134*	*128*
Kiviaineet • Stenmaterial	140	142	143	144	144	144	144	144	144	144	144	144	143	133	127
Puuaineet • Trämaterial	159	160	160	161	161	163	163	163	166	166	170	170	164	153	148
Metalliaineet • Metallmaterial	126	126	126	127	128	128	129	129	128	129	129	129	128	112	106
Eristeet ja päällysteet • Isolerings- och beläggningsmaterial	148	148	148	148	148	148	148	148	148	148	148	148	148	135	131
Sivu- ja alaurakat • Sido- och underentreprenader	*192*	*194*	*194*	*195*	*194*	*196*	*196*	*196*	*196*	*195*	*195*	*195*	*195*	*175*	*162*
Työpalkat • Arbetslöner	*246*	*249*	*252*	*253*	*255*	*276*	*265*	*278*	*279*	*281*	*281*	*280*	*266*	*232*	*218*
Ammattityöt • Yrkesarbeten	225	232	233	235	238	256	245	258	256	260	259	258	246	217	206
Puutyö • Träarbete	243	247	253	257	262	282	271	284	281	279	279	277	268	233	223
Muuraus- ja rappaustyö Murnings- och putsarbete	208	222	216	212	219	240	228	235	234	241	238	244	228	201	192
Armeeraus-, betoni- ja eristystyö • Armerings-, betong- och isoleringsarbete	196	200	200	211	206	224	215	234	231	238	240	232	219	193	187
Pelti- ja kaidetyö • Plåt- och räckarbete	294	290	301	303	302	296	285	311	313	324	319	307	304	281	244
Sekatyöt • Grovarbeten	273	270	277	277	277	302	291	305	308	308	310	309	292	250	233
Työmaan yleiskulut • Allmänna kostnader på arbetsplatsen	*236*	*237*	*239*	*239*	*240*	*249*	*245*	*249*	*251*	*251*	*252*	*250*	*245*	*219*	*203*
Työnjohto ja sos. menot • Arbetsledning och sociala utgifter	360	363	367	365	369	393	383	395	397	399	401	396	382	337	307
Muut kulut • Övriga kostnader	156	156	156	158	158	158	158	158	159	159	159	159	158	143	136
Kokonaisindeksi ilman erinäisiä kustannuksia[1]) • Totalindex utan vissa kostnader[1])	**189**	**191**	**192**	**193**	**194**	**199**	**197**	**200**	**200**	**201**	**201**	**201**	**197**	**176**	**166**
Asiantuntijapalkkiot • Sakkunnigarvode	*189*	*191*	*192*	*193*	*194*	*199*	*197*	*200*	*200*	*201*	*201*	*201*	*197*	*176*	*166*
Rakennuspääoman korot • Ränta på byggnadskapital	*154*	*155*	*156*	*157*	*157*	*162*	*160*	*163*	*163*	*163*	*164*	*164*	*160*	*144*	*135*
Kokonaisindeksi • Totalindex	**188**	**189**	**191**	**192**	**192**	**198**	**195**	**198**	**199**	**199**	**200**	**200**	**195**	**175**	**165**
1967	170	170	171	173	173	174	174	174	174	177	183	185			
1966	159	160	159	161	164	166	166	168	167	168	168	169			

[1]) Ilman asiantuntijapalkkioita ja rakennuspääoman korkoja • Utan sakkunnigarvoden och ränta på byggnadskapital.

Muist. Kustannuserien painotus 4-kerroksisen kivitalon (Helsingissä) kustannussuhteiden mukaan.
Anm. De olika kostnadsposternas vikter bygger på kostnadsrelationerna för ett stenhus om 4 våningar (i Helsingfors).

159. Asuinhuoneistojen vuokrataso 1950—67
Hyresnivå för bostadslägenheter 1950—67
Rent level for dwellings

Vuosi ja kuukausi År och månad	Keskimääräinen kuukausivuokra • Månadshyra i genomsnitt mk								Indeksiluvut • Indextal (1950 = 100)			
	huoneistoa kohti • per lägenhet				m² kohti • per m²							
	1 huone 1 rum	2 huonetta 2 rum	3 huonetta 3 rum	4 huonetta 4 rum	1 huone 1 rum	2 huonetta 2 rum	3 huonetta 3 rum	4 huonetta 4 rum	1 huone 1 rum	2 huonetta 2 rum	3 huonetta 3 rum	4 huonetta 4 rum
Keskuslämmityksellä • Med centralvärme												
Lämpökustannuksineen • Inkl. uppvärmningskostnader												
1950 X	18.17	27.75	41.36	53.65	0.72	0.65	0.62	0.60	100	100	100	100
1954 X	34.90	52.20	81.76	108.84	1.45	1.28	1.30	1.22	192	188	198	203
1957 X	55.05	85.25	125.58	166.47	2.21	2.00	1.99	1.92	303	307	304	310
1958 IX	64.67	99.49	151.76	192.27	2.57	2.36	2.42	2.37	356	359	367	358
1959 IX	75.84	110.08	152.82	198.24	3.02	2.69	2.57	2.48	417	397	369	370
1960 IX	83.00	120.50	163.00	215.00	3.38	2.96	2.74	2.71	457	434	394	401
1961 IX [1]	112.60	150.30	193.30	254.70	4.38	3.53	3.30	3.26	620	542	467	475
1962 IX	138.00	183.40	214.90	281.00	5.32	4.30	3.73	3.72	759	661	520	524
1963 IX	153.11	203.99	234.39	306.79	5.86	4.80	4.06	4.04	843	735	567	572
1964 IX	166.46	220.42	248.34	321.88	6.34	5.19	4.33	4.29	916	794	600	600
1965 IX	177.83	236.22	265.39	342.61	6.73	5.58	4.64	4.64	979	851	642	639
1966 IX	191.22	252.32	287.22	344.08	7.25	5.83	5.03	4.79	1 052	909	694	641
1967 IX	203.70	269.51	309.57	371.00	7.67	6.23	5.47	5.17	1 121	971	748	692
Lämpökustannukset vähennettyinä • Exkl. uppvärmningskostnader												
1950 X	13.78	20.35	30.18	38.14	0.55	0.47	0.45	0.42	100	100	100	100
1954 X	27.96	40.45	63.19	82.71	1.16	0.98	1.00	0.94	203	199	209	217
1957 X [2]	43.20	64.62	90.67	121.26	1.74	1.51	1.37	1.33	313	318	300	318
1958 IX [2]	51.77	75.68	116.38	143.41	2.10	1.85	1.84	1.68	376	372	386	376
1959 IX	64.56	91.68	126.06	162.30	2.57	2.24	2.12	2.03	469	451	418	426
1960 IX	72.00	102.50	137.00	180.00	2.94	2.52	2.30	2.27	522	504	454	472
1961 IX [1]	102.20	132.92	169.15	222.30	3.97	3.12	2.89	2.85	742	653	560	583
1962 IX	126.82	164.91	189.96	248.32	4.89	3.87	3.30	3.29	920	810	629	651
1963 IX	142.15	186.14	210.11	274.91	5.44	4.38	3.64	3.62	1 032	915	696	721
1964 IX	153.31	199.17	219.69	284.43	5.84	4.69	3.83	3.79	1 113	979	728	746
1965 IX [4]	164.63	215.02	236.79	351.14	6.23	5.08	4.14	4.01	1 195	1 057	785	921
1966 IX	178.02	230.72	258.67	308.13	6.75	5.33	4.53	4.29	1 292	1 134	857	808
1967 IX	190.40	247.86	281.27	335.15	7.17	5.73	4.97	4.67	1 382	1 218	932	879
Ilman keskuslämmitystä • Utan centralvärme												
1950 X	7.80	15.66	27.91	24.83	0.39	0.43	0.57	0.27	100	100	100	100
1954 X	16.41	25.83	43.39	58.38	0.97	0.81	1.22	0.66	210	165	155	235
1957 X [2]	27.15	39.85	64.65	98.22	1.39	1.04	1.11	1.06	348	254	232	396
1958 IX [3]	34.44	45.89	73.59	107.31	1.77	1.30	1.17	1.25	442	293	264	432
1959 IX [3]	36.25	52.75	78.60	..	1.84	1.49	1.25	..	465	337	282	..
1960 IX [2]	44.50	59.00	87.00	..	2.23	1.60	1.34	..	571	377	312	..
1961 IX	50.40	70.10	112.19	195.31	2.43	1.97	2.01	2.08	646	448	402	787
1962 IX	60.80	83.00	116.00	237.00	3.01	2.31	2.19	2.49	779	530	416	954
1963 IX	65.09	91.74	121.25	..	3.07	2.57	2.25	..	834	586	434	..
1964 IX	72.47	97.29	136.12	..	3.40	2.72	2.46	..	929	621	488	..
1965 IX	80.20	104.76	..	..	3.81	2.91	..	..	1 028	669	..	..
1966 IX	79.63	107.57	144.27	..	3.92	3.20	2.96	..	1 021	687	517	..
1967 IX	85.32	114.84	155.88	..	4.23	3.38	3.08	..	1 094	733	559	..

[1]) V:sta 1961 alkaen osakkeenomistajilta vuokratut huoneistot ml. [2]) Tiedot koskevat vain ennen v. 1949 valmistuneita huoneistoja. [3]) Samoin ennen v. 1940. [4]) V:sta 1965 alkaen lämpökustannukset n. 50 p/m², perustuvat Kiinteistöviraston talo-osaston laskelmiin. [1]) Inkl. av aktieägare uthyrda lägenheter fr.o.m. år 1961. [2]) Uppgifterna avser endast före år 1949 färdigställda lägenheter. [3]) Dito före år 1940. [4]) Fr.o.m. år 1965 baserar sig värmekostnaderna, c. 50 p/m², på en av Fastighetskontorets gårdsavdelning utförd beräkning.

Muist. Keittiö on luettu huoneeksi • *Anm.* Kök har betraktats som rum.

XVI Työmarkkinat. Kaupungin työntekijät ja viranhaltijat
Arbetsmarknad. Stadens arbetare och tjänsteinnehavare
Labour Market. Workers and Officials of the City

160. Ammatinvalinnanohjaus 1960/61—1967/68
Yrkesvägledning 1960/61—1967/68
Vocational guidance

Vuosi År	Ammatinvalinnan opetus Undervisning i yrkesvägledning			Henkilökohtainen ohjaus Personlig vägledning		Nuorisotyönvälitys Ungdomsförmedling		
	Oppilaita Elever	Opintokäyntejä (ryhmiä) Studiebesök (grupper)	Työpaikkaharjoitteluun osallistuneita Praktiserat på arbetsplatser	Ohjattuja Vägledda	Keskusteluja vanhempien kanssa Samtal med föräldrarna	Työnhakijoita Arbetssökande	Työpaikkatarjouksia Lediga platser	Työnvälityksiä Tillsatta platser
1. 7. 1960—30. 6. 1961	9 626	1 215	—	5 033	1 172	6 949	8 692	4 874
1. 7. 1961—30. 6. 1962	9 929	1 226	504	5 183	1 177	7 638	7 082	5 705
1. 7. 1962—30. 6. 1963	10 118	1 118	560	5 954	1 198	8 350	8 847	5 622
1. 7. 1963—30. 6. 1964	9 991	1 150	532	7 827	1 182	8 795	8 221	5 499
1. 7. 1964—30. 6. 1965	7 446	1 095	445	7 565	938	8 097	8 362	5 665
1. 7. 1965—30. 6. 1966	7 565	1 207	482	7 066	1 032	8 086	8 419	5 757
1. 7. 1966—30. 6. 1967	7 526	1 081	514	4 793	1 220	8 060	7 535	5 013
1. 7. 1967—30. 6. 1968	7 278	1 061	640	4 776	1 027	6 792	5 753	3 926

161. Yhdistysten työnvälitystoimistot 1966—67
Föreningarnas arbetsförmedlingsbyråer 1966—67
Private Employment Offices

Vuosi ja yhdistys År och förening	Työnhakijoita Arbetssökande	Työpaikkatarjouksia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser	Työnhakijoita 100 työpaikkatarjousta kohti Arbetssökande på 100 lediga platser	Välityksiä 100 työnhakijaa kohti Besatta platser på 100 arbetssökande	Välityksiä 100 työpaikkatarjousta kohti Besatta platser på 100 lediga
1966						
Ekonomiliitto	524	467	190	112.2	36.3	40.7
Ekonomplatser	161	343	153	46.9	95.0	44.6
Lääketieteen kandidaattiseura r.y.	609	903	183	67.4	30.0	20.3
Suomen Lakimiesliitto	246	194	108	126.8	43.9	55.7
» Muusikkojen liitto	..	1 736	1 732	..	..	99.8
» Rakennusmestariliitto	125	120	98	104.2	78.4	81.7
Kriminaalihuolto r.y.	842	842	842	100.0	100.0	100.0
Koko vuosi • Hela året	**2 507**	**4 605**	**3 306**	**54.4**	**131.9**	**71.8**
Siitä • Därav Miesten • För män	1 839	3 449	2 840	53.3	154.4	82.3
Naisten • För kvinnor	668	1 156	466	57.8	69.8	40.3
1967						
Ekonomiliitto	513	431	214	119.0	41.7	49.7
Ekonomplatser	434	362	177	119.9	40.8	48.9
Lääkärien viransijaisvälitys r.y.	306	1 326	180	23.1	58.8	13.6
Suomen Lakimiesliitto	269	157	85	171.3	31.6	54.1
» Muusikkojen liitto	..	1 225	1 225	..	..	100.0
» Rakennusmestariliitto	373	97	90	384.5	24.1	92.8
Kriminaalihuolto r.y.	888	888	888	100.0	100.0	100.0
Koko vuosi • Hela året	**2 783**	**4 486**	**2 859**	**62.0**	**102.7**	**63.7**
Siitä • Därav Miesten • För män	2 131	3 342	2 438	63.8	114.4	73.0
Naisten • För kvinnor	652	1 144	421	57.0	64.6	36.8

162. Julkinen työnvälitys 1935—67
Offentlig arbetsförmedling 1935—67 *Public Employment Exchange*

Vuosi, osasto ja jaosto År, avdelning och sektion	Työnhakijoita Arbetssökande	Työpaikkatarjouksia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser	Välityksiä työpaikkatarjousta kohti, % Tillsatta platser per lediga, %
1967				
Yleinen osasto • Allm. avdelning.	**37 885**	**28 902**	**22 938**	**79.4**
Miehet • Män	27 742	16 204	13 862	85.5
Naiset • Kvinnor	10 143	12 698	9 076	71.5
Rakennustyön jaosto • Sektion för byggnadsarbete	*14 870*	*9 624*	*8 836*	*91.8*
Miehet • Män	13 615	8 526	7 678	90.1
Naiset • Kvinnor	1 255	1 098	1 158	105.5
Metalli- ja puuteollisuuden jaosto Sektion för metall- och träindustri	*6 593*	*2 408*	*1 616*	*67.1*
Miehet • Män	6 389	2 120	1 545	72.9
Naiset • Kvinnor	204	288	71	24.7
Kuljetus,- varasto- ja ulkotöiden jaosto • Sektion för transport, lager- och utomhusarbeten	*6 240*	*4 577*	*3 835*	*83.8*
Miehet • Män	5 984	4 274	3 630	84.9
Naiset • Kvinnor	256	303	205	67.7
Talous- ym. työn jaosto • Sektion för husliga o. dyl. arbeten	*839*	*2 609*	*1 239*	*47.5*
Miehet • Män	2	2	2	100.0
Naiset • Kvinnor	837	2 607	1 237	47.4
Tekstiili- ym. teollisuuden jaosto Sektion för textil- o. dyl. industri	*4 359*	*2 087*	*1 500*	*71.9*
Miehet • Män	1 041	478	382	79.9
Naiset • Kvinnor	3 318	1 609	1 118	69.5
Puhdistustyön jaosto • Sektion för rengöringsarbete	*4 984*	*7 597*	*5 912*	*77.8*
Miehet • Män	711	804	625	77.7
Naiset • Kvinnor	4 273	6 793	5 287	77.8
Erikoisosastot • Specialavdelning.	**37 818**	**34 962**	**27 456**	**78.5**
Miehet • Män	18 150	16 754	14 963	89.3
Naiset • Kvinnor	19 668	18 208	12 493	68.6
Toimihenkilöos. • Avd. för tjänstemän	*24 520*	*20 504*	*17 097*	*83.4*
Miehet • Män	10 430	10 651	9 426	88.5
Naiset • Kvinnor	14 090	9 853	7 671	77.9
Merialan os. • Sjömansavdeln.	*7 811*	*5 973*	*5 579*	*93.4*
Miehet • Män	6 601	4 934	4 550	92.2
Naiset • Kvinnor	1 210	1 039	1 029	99.0
Maatalousos. • Lantbruksavdeln.	*461*	*558*	*533*	*95.5*
Miehet • Män	423	486	480	98.8
Naiset • Kvinnor	38	72	53	73.6
Ravintolaos. • Restaurangavdeln.	*5 026*	*7 927*	*4 247*	*53.6*
Miehet • Män	696	683	507	74.2
Naiset • Kvinnor	4 330	7 244	3 740	51.6
Kaikki osastot • Samtliga avd.	**75 703**	**63 864**	**50 394**	**78.9**
Siitä neuvontaosasto (invalidit)				
Därav rådgivningsavd. (invalider)	*3 456*	*1 075*	*881*	*82.0*
Miehet • Män	2 316	653	553	84.7
Naiset • Kvinnor	1 140	422	328	77.7

Miesten työnvälitys
Arbetsförmedling för män

Vuosi År	Työnhakijoita Arbetssökande	Työpaikkatarjouksia Lediga platser	Välityksiä Tillsatta platser	Välityksiä työpaikkatarjousta kohti, % Tillsatta platser per lediga, %
1935	12 778	5 408	5 324	98.4
1940	16 447	18 605	17 017	91.5
1945	13 948	18 540	16 166	87.2
1950	11 197	16 590	14 178	85.5
1955	14 747	19 317	16 265	84.2
1960	19 674	27 513	24 077	87.5
1961	27 506	26 561	22 595	85.1
1962	25 159	31 389	26 979	86.0
1963	29 285	27 517	24 322	88.4
1964	34 009	32 665	28 986	88.7
1965	35 788	34 514	30 213	87.5
1966	36 735	39 525	33 702	85.3
1967	45 892	32 958	28 825	87.5

Naisten työnvälitys
Arbetsförmedling för kvinnor

1935	6 703	14 177	11 783	83.1
1940	11 389	18 372	14 788	80.5
1945	5 866	13 645	9 275	68.0
1950	10 716	18 670	13 650	73.1
1955	12 573	21 979	15 068	68.6
1960	16 289	31 247	21 871	70.0
1961	23 092	28 879	19 690	68.2
1962	24 525	32 806	20 914	63.8
1963	26 201	30 097	20 145	66.9
1964	28 846	31 697	21 528	67.9
1965	29 253	31 833	21 627	67.9
1966	28 413	33 094	23 159	70.0
1967	29 811	30 906	21 569	69.8

Koko työnvälitystoiminta
Hela arbetsförmedlingsverksamheten

1935	19 481	19 585	17 107	87.3
1940	27 836	36 977	31 805	86.0
1945	19 814	32 185	25 441	79.0
1950	21 913	35 260	27 828	78.9
1955	27 320	41 296	31 333	75.9
1960	35 963	58 760	45 948	78.2
1961	50 598	55 440	42 285	76.3
1962	49 684	64 195	47 893	74.6
1963	55 486	57 614	44 467	77.2
1964	62 855	64 362	50 514	78.5
1965	65 041	66 347	51 840	78.1
1966	65 148	72 619	56 861	78.3
1967	75 703	63 864	50 394	78.9

Muist. Vuodesta 1961 lähtien nuorison työnvälitys ei sisälly taulukkoon. Ks. taul. 160. — Työnhakijain luku on v. 1961 lähtien laskettu aikaisemmasta poikkeavalla tavalla.
Anm. Fr.o.m. år 1961 ingår ej ungdomsarbetsförmedlingen i tabellen. Se tab. 160. — Antalet arbetssökande har fr.o.m. år 1961 beräknats på ett sätt, som avviker från tidigare år.

163. Työvoimatoimikunnan kortisto 1963/64—1968/69
Arbetskraftskommissionens register 1963/64—1968/69

The register of unemployment

A. Hakemukset toimialoittain • Ansökningar efter verksamhetsområde *Applications by branch of activity*

Toimiala Verksamhetsområde	1964/65			1965/66			1967/68		
	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa	Miehiä Män	Naisia Kvinnor	Summa
Toimihenkilöitä • Funktionärer	18	—	18	21	—	21	375	3	378
Maatalous • Lantbruk	8	—	8	28	—	28	27	1	28
Metsätalous • Skogsbruk	1	—	1	9	—	9	5	—	5
Teollisuus • Industri	87	1	88	132	6	138	963	12	975
Siitä • Därav									
Metalliteollisuus • Metallindustri	66	—	66	108	—	108	772	2	774
Muu teollisuus • Annan industri	21	1	22	24	6	30	191	10	201
Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet	335	2	337	477	18	495	3 278	109	3 387
Siitä • Därav									
Talonrakennus • Husbyggnad	296	2	298	427	18	445	3 178	109	3 287
Maa- ja vesirakennus • Jord- och vattenbyggnad	39	—	39	50	—	50	100	—	100
Kiinteistöjen hoito • Fastighetsvård	3	—	3	5	1	6	18	4	22
Liikenne • Trafik	36	—	36	41	—	41	137	2	139
Siitä • Därav									
Meriliikenne • Sjötrafik	—	—	—	—	—	—	12	—	12
Maaliikenne • Landstrafik	6	—	6	3	—	3	85	2	87
Lastaus- ja purkaustyöt • Lastnings- och lossningsarbeten	30	—	30	38	—	38	40	—	40
Palvelukset • Tjänster	7	1	8	5	4	9	41	22	63
Ammattitaidottomat työnhakijat Icke fackutbildade arbetssökande	144	1	145	119	—	119	100	1	101
Summa	**639**	**5**	**644**	**837**	**29**	**866**	**4 944**	**154**	**5 098**

B. Kortistoon hyväksytyt • Till registret godkända *Accepted to the register*

Kuukausi Månad	1963/64	1964/65	1965/66	1966/67	1967/68	1968/69
Syyskuu • September	—	—	—	—	194	—
Lokakuu • Oktober	—	—	—	—	1 138	80
Marraskuu • November	3	—	82	—	842	417
Joulukuu • December	179	57	112	58	697	350
Tammikuu • Januari	523	261	409	241	832	118
Helmikuu • Februari	476	169	226	454	375	
Maaliskuu • Mars	294	144	31	267	435	
Huhtikuu • April	103	—	—	223	283	
Toukokuu • Maj	—	—	—	22	60	
Summa	**1 578**	**631**	**860**	**1 265** [1]	**4 856**	

[1]) Työvoimatoimikunnan ilmoittama luku on 4 999.
[1]) Arbetskraftskommissionen har uppgett 4 999.

Muist. Ellei työtön henkilö ole saanut työpaikkaa oltuaan 6 päivää työttömänä työnhakijana työnvälitystoimiston kirjoissa, hän voi ilmoittautua työvoimatoimikunnalle mahdollista kortistoon hyväksymistä varten. Työvuonna 1. 7. 1968—30. 6. 1969 kortisto avattiin 22. 10. 1968. Kaikki kortistoon hyväksytyt on osoitettu kaupungin töihin.

Anm. I fall den arbetslösa personen inte fått någon arbetsplats efter att under 6 dagar ha varit arbetslös arbetssökande i arbetsförmedlingen, kan vederbörande anmäla sig till arbetskraftskommissionen för eventuellt godkännande till registret. Under arbetsåret 1. 7. 1968—30. 6. 1969 öppnades registret 22. 10. 1968. Alla till registret godkända har hänvisats till stadens arbeten.

164. Työnseisaukset 1967
Arbetsinställelser 1967
Stoppages of work

Toimiala ja kuukausi Verksamhetsart och månad	Työnseisauksia Arbetsinställelser	Työnantajia Arbetsgivare	Työntekijöitä Arbetare	Työnseisauksia, joiden pääsyynä oli Arbetsinställelser, vilkas huvudorsak var					Työnseisausten tulokset Arbetsinställelsernas resultat								Kestämisaika Varaktighet						Menetettyjä työpäiviä Förlorade arbetsdagar
									Sopimus Överenskommelse		Työnantajien ehdot hyväksytty Arbetsgivarnas villkor godkända		Työntekijöiden ehdot hyväksytty Arbetarnas villkor godkända		Tulokseton, ratkaisematon Resultatlös, olöst		Päivää Dagar	Työnseisauksia, jotka kestivät Arbetsinställelser, som varade					
				työpalkat arbetslöner	työaika arbetstid	erottaminen avskedande	mielenosoitus demonstration	muu syy annan orsak	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare	työnseisauksia arbetsinställelser	työntekijöitä arbetare		alle 1 under 1	1–2	3	19	65	
																	päivää • dagar						
Yksinomaan Helsingissä • Enbart i Helsingfors																							
Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	2	2	390	—	2	—	—	—	2	390	—	—	—	—	—	—	2	1	1	—	—	—	378
Talonrakennustoiminta • Husbyggnadsverksamhet	3	3	295	—	1	—	—	2	1	17	—	—	2	278	—	—	3.5	1	2	—	—	—	254
Summa	**5**	**5**	**685**	—	**3**	—	—	**2**	**3**	**407**	—	—	**2**	**278**	—	—	**5.5**	**2**	**3**	—	—	—	**632**
Siitä • Därav i																							
Tammikuussa • Januari	1	1	17	—	1	—	—	—	1	17	—	—	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	17
Helmikuussa • Februari	3	3	473	—	1	—	—	2	1	195	—	—	2	278	—	—	3	2	1	—	—	—	347
Maaliskuussa • Mars	1	1	195	—	1	—	—	—	1	195	—	—	—	—	—	—	1.5	—	1	—	—	—	268
Muualla, Helsinki ml. • På andra orter, inkl. Helsingfors																							
Graafinen teollisuus • Grafisk industri	1	164	12 700	1	—	—	—	—	1	12 700	—	—	—	—	—	—	19	—	—	—	1	—	163 500
Tietoliikenne (Postivirkamiehet) Telefontrafik (Posttjänstemännen)	1	1	4 700	—	—	—	—	1	1	4 700	—	—	—	—	—	—	3	—	—	1	—	—	18 800
Paperiteollisuus • Pappersindustri	1	25	1 774	1	—	—	—	—	1	1 774	—	—	—	—	—	—	65	—	—	—	—	1	109 758
Summa	**3**	**190**	**19 174**	**2**	—	—	—	**1**	**3**	**19 174**	—	—	—	—	—	—	**87**	—	—	**1**	**1**	**1**	**292 058**
Siitä • Därav i																							
Maaliskuussa • Mars	1	164	12 700	1	—	—	—	—	1	12 700	—	—	—	—	—	—	19	—	—	—	1	—	163 500
Kesä- syyskuussa • Juni-september	1	25	1 774	1	—	—	—	—	1	1 774	—	—	—	—	—	—	65	—	—	—	—	1	109 758
Lokakuussa • Oktober	1	1	4 700	—	—	—	—	1	1	4 700	—	—	—	—	—	—	3	—	—	1	—	—	18 800

165. Kaupungin työntekijöille maksetut palkat ja korvaukset 1965—68
Utbetalade löner och ersättningar åt stadens arbetare 1965—68

Wages and remunerations paid to City workers

A. Kaikki palkat ja korvaukset • Samtliga löner och ersättningar All wages and remunerations

Vuosi År	Rakennusvirasto • Byggnadskontoret						Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Satamarakennusosasto Hamnbyggnadsavdelningen	Kaikkiaan Totalsumma
	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen	Puhtaanapitoosasto Renhållningsavdelningen	Talorakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Puisto-osasto Parkavdelningen	Yleinen osasto: Konevarikko ja Hankintaos. Allm. avd.: Maskindepån och Anskaffningsavd.	Summa						
	1 000 mk											
1965 ..	14 213	9 448	9 499	3 711	3 297	40 168	2 903	3 403	9 869	10 570	6 778	73 691
1966 ..	15 041	10 238	10 997	3 918	3 661	43 855	3 287	3 379	10 719	11 409	6 800 [1]	81 702
1967 ..	17 086	10 043	10 877	4 450	4 055	46 511	3 441	3 315	11 327	13 268	7 023 [1]	87 837
1968 ..	23 988	10 900	12 041	5 259	4 428	56 616	3 615	3 166	12 272	14 291	7 537 [1]	100 976

[1] Ml. Urheilu- ja ulkoiluvirasto, v. 1968 3 050 399 mk ja Kiinteistöviraston talo-osasto, v. 1968 429 358 mk.
[1] Inkl. Idrotts- och friluftsverket, år 1968 3 050 399 mk samt Fastighetskontorets gårdsavdelning, år 1968 429 358 mk.

B. Kokonaisansio maksuperusteen mukaan • Totalförtjänst enligt grunden för utbetalningen
Total earnings by reason for payment

Vuosi År	Aikatyö Tidlönsarbete	Urakkatyö Ackordsarbete	Ylityö[1] Övertidsarbete[1]	Vuosiloma Semester	Sairausaika Sjukledighet	Muu ansio Övrig inkomst	Summa
	1 000 mk						
1965	21 979	35 416	3 087	6 756	3 119	577	70 934
1966	18 369	45 463	3 530	7 500	3 814	617	79 293
1967	20 006	49 031	3 228	7 860	4 014	641	84 780
1968	23 733	56 209	3 420	8 821	4 739	798	97 720
%							
1965	31.0	49.9	4.4	9.5	4.4	0.8	100.0
1966	23.2	57.3	4.5	9.4	4.8	0.8	100.0
1967	23.6	57.8	3.8	9.3	4.7	0.8	100.0
1968	24.3	57.5	3.5	9.0	4.9	0.8	100.0

[1] Hätätyö ml. • Inkl nödarbete.

C. Työntekijät ammatti- ja ikäryhmittäin 1968 • Arbetare efter yrkes- och åldersgrupper 1968
Workers by occupation and age

Ikä Ålder	Koko vuoden työssä olleet I arbete hela året													
	Siviilisääty • Civilstånd								Ammattiryhmitys[1] • Yrkesgruppering[1]					
	Naimattomia Ogifta		Naimisissa Gifta		Leskiä ja eronneita Änkl., änkor och frånsk.		Summa	Siitä naisia Därav kvinnor	A	B	C	D	Summa	C	D
	Keskimääräinen vuosiansio • Medelårsförtjänst mk													
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv			Miehet • Män					Naiset • Kvinnor	
—19 ..	50	—	5	—	—	—	55	—	—	11 580	9 856	8 964	9 815	..	—
20—24 ..	224	6	126	1	—	—	357	7	14 144	13 077	10 188	8 682	12 255	..	—
25—29 ..	190	2	288	11	4	1	496	14	15 477	13 515	11 634	11 652	14 080	10 432	8 725
30—34 ..	101	4	428	16	6	—	555	20	16 077	13 861	11 494	11 453	14 602	10 807	8 558
35—39 ..	133	7	615	24	20	4	803	35	16 084	14 620	12 148	10 088	14 861	10 168	9 348
40—44 ..	102	4	608	33	26	8	781	45	16 200	16 594	11 646	10 315	15 255	9 889	8 922
45—49 ..	79	5	504	44	22	20	674	69	16 186	14 862	11 672	10 478	14 695	10 064	8 908
50—54 ..	55	14	635	62	36	21	823	97	15 693	17 729	11 209	10 026	14 991	10 108	8 874
55—59 ..	59	20	659	68	44	34	884	122	15 360	17 546	11 014	10 027	14 419	9 543	9 051
60—64 ..	33	12	298	39	25	31	438	82	14 845	16 681	10 788	10 038	13 511	10 153	9 549
65—	9	3	57	4	8	6	87	13	12 807	13 105	10 366	9 338	11 319	8 872	9 121
Summa	**1035**	**77**	**4 223**	**302**	**191**	**125**	**5 953**	**504**	**15 745**	**15 460**	**11 266**	**10 027**	**14 402**	**9 943**	**9 047**

[1] Ks. ryhmitystä taul. 166 D • Se grupperingen i tab. 166 D.

Muist. Työllisyyslain mukaan sijoitettujen työntekijöiden vaikutusta selostetaan muistutuksessa s. 250.
Anm. För de enligt lagen om sysselsättning placerade arbetarnas inverkan redogörs i anm. på s. 250.

166. Kaupungin työntekijäin ansiotaso 1960—68
Stadens arbetares förtjänstnivå 1960—68
Wages level of City workers

A. Työtunteja neljän viikon aikana • Arbetstimmar under fyra veckor *Hours worked during four weeks*

Vuosi ja kuukausi År och månad	Miehet • Män				Naiset • Kvinnor			
	Aikatyö Tidlönsarbete	Urakkatyö Ackordsarbete	Summa	Siitä urakkatyö, % Därav ackordsarbete, %	Aikatyö Tidlönsarbete	Urakkatyö Ackordsarbete	Summa	Siitä urakkatyö, % Därav ackordsarbete, %
1960	436 000	489 766	925 766	52.9	79 561	28 055	107 616	26.1
1961	374 374	485 055	859 429	56.4	76 096	33 170	109 266	30.4
1962	364 335	513 490	877 825	58.5	65 345	40 156	105 501	38.1
1963	359 095	509 583	868 678	58.7	75 088	36 398	111 486	32.6
1964	342 337	532 734	875 071	60.9	72 909	37 785	110 694	34.1
1965[1])	332 075	570 222	902 297	63.2	74 233	45 283	119 516	37.9
1966	247 674	624 304	871 978	71.6	71 023	50 826	121 849	41.7
1967	253 990	641 089	895 079	71.6	67 814	51 762	119 576	43.3
1968	274 368	685 241	959 609	71.4	68 579	49 598	118 177	42.0
II	328 217	840 970	1 169 187	71.9	65 650	47 932	113 582	42.2
V	283 838	728 285	1 012 123	72.0	80 068	60 564	140 632	43.1
VIII	216 050	543 740	759 790	71.6	66 328	46 367	112 695	41.1
XI	269 368	627 966	897 334	70.0	62 270	43 530	105 800	41.1

[1]) Liikennelaitos on siirtynyt marraskuun aikana tuotantopalkkiotyöhön (aikatyöstä urakkatyöhön), v:sta 1966 ns. suorituspalkkainen työ.
[1]) Trafikverket har under november övergått till produktionspremiearbete (från tidlöns- till ackordsarbete), fr.o.m. år 1966 s.k. prestationslönearbete.

B. Palkkaindeksi aika- ja urakkatöissä • Löneindex i tidlöns- och ackordsarbete
Wage indices by time work and piece-work
V 1962 = 100

Vuosi ja kuukausi År och månad	Miehet • Män						Naiset • Kvinnor				Miehet ja naiset Män och kvinnor	
	Työntekijäryhmät[1]) Arbetargrupper[1])				Summa	Painotettu[2]) Vägt[2])	Raskaissa töissä I tungt arbete	Keveissä töissä I lättare arbete	Summa	Painotettu[2]) Vägt[2])	Summa	Painotettu[2]) Vägt[2])
	A	B	C	D								
1964 II	113	113	106	110	110	112	114	111	113	113	111	112
V	130	128	125	121	127	127	129	126	127	128	127	128
VIII	133	129	126	127	128	129	127	129	128	129	127	129
XI	131	132	129	124	130	130	131	126	128	129	131	130
1965 II	137	139	130	133	135	136	139	139	139	140	136	137
V	141	142	138	134	140	139	141	138	138	140	139	139
VIII	145	145	140	145	142	143	142	149	146	148	141	144
XI[3])	145	145	143	137	145	140	145	143	143	144	145	140
1966 II	142	147	132	138	140	138	145	143	144	144	140	137
V	159	160	153	146	157	153	163	155	158	159	156	153
VIII	159	161	153	151	157	154	161	155	158	158	155	153
XI	161	159	152	150	159	154	161	157	159	159	160	154
1967 II	161	162	141	154	156	153	162	160	161	161	157	153
V	171	170	155	154	167	162	175	167	170	171	165	162
VIII	169	171	162	160	168	163	174	170	172	172	166	163
XI	172	170	143	150	161	160	174	175	175	176	163	161
1968 II	171	172	143	154	158	159	171	173	173	172	160	160
V	184	177	157	172	171	172	192	185	188	189	172	173
VIII	207	201	184	193	197	195	219	216	218	218	197	197
XI	212	207	183	186	203	198	218	221	220	220	205	199

[1]) Ks. ryhmitystä taul. D. [2]) Keskituntiansiot painotettu toukokuun 1962 tuntijakautumalla. [3]) Ks. taul. A, alav. 1.
[1]) Se grupperingen i tab. D. [2]) Medeltimförtjänster vägda enligt timfördelningen maj 1962. [3]) Se tab. A, not 1.

Muist. taul. 166. Tiedot tarkoittavat säännöllistä työaikaa. — Vuorotyölisä on otettu huomioon vuodesta 1965 lähtien. — Työllisyyslain mukaan kaupungin töihin sijoitetut työntekijät ml. (Ks. taul. 163.) Koska nämä kuuluvat lähinnä pienipalkkaisiin työntekijäryhmiin, on erityisesti ryhmien C ja D keskituntiansio laskenut marraskuussa 1967 ja helmikuussa 1968.
Anm. till tab. 166. Uppgifterna avser normal arbetstid. — Tillägg för skiftesarbete har beaktats fr.o.m. år 1965. — Inkl. de arbetare som enligt lagen om sysselsättning placerats i stadens arbeten. (Se tab. 163.) Då dessa främst hör till lågt avlönade arbetargrupper har medeltimförtjänsten sjunkit i november 1967 och i februari 1968, speciellt i grupperna C och D.

C. Keskituntiansio, mk • Medeltimförtjänst, mk Average earning per hour

Vuosi, sukupuoli ja työntekijäryhmä År, kön och arbetargrupp	Aikatyö • Tidlönsarbete				Urakkatyö • Ackordsarbete				Summa			
	Helmikuu Februari	Toukokuu Maj	Elokuu Augusti	Marraskuu November	Helmikuu Februari	Toukokuu Maj	Elokuu Augusti	Marraskuu November	Helmikuu Februari	Toukokuu Maj	Elokuu Augusti	Marraskuu November
1968												
M	*4.03*	*4.47*	*5.20*	*5.15*	*5.39*	*5.82*	*6.67*	*6.98*	*5.01*	*5.44*	*6.25*	*6.43*
A	5.10	5.58	6.28	6.30	6.16	6.59	7.45	7.62	5.96	6.40	7.21	7.37
B	4.30	4.67	5.29	5.25	5.61	5.72	6.50	6.84	5.35	5.49	6.24	6.44
C	3.51	3.91	4.64	4.49	4.36	4.81	5.58	5.73	4.04	4.46	5.21	5.17
D	3.49	3.83	4.34	4.30	4.45	4.69	5.28	5.19	3.78	4.21	4.73	4.55
N • Kv	*3.33*	*3.62*	*4.24*	*4.25*	*3.63*	*3.97*	*4.53*	*4.64*	*3.46*	*3.77*	*4.36*	*4.41*
Summa	**3.91**	**4.28**	**4.97**	**4.98**	**5.29**	**5.68**	**6.50**	**6.83**	**4.87**	**5.24**	**6.00**	**6.22**
» [1]	**4.27**	**4.68**	**5.34**	**5.31**	**5.30**	**5.66**	**6.44**	**6.61**	**4.86**	**5.25**	**5.98**	**6.06**
1967												
M	*3.98*	*4.36*	*4.32*	*4.01*	*5.36*	*5.62*	*5.69*	*5.59*	*4.95*	*5.29*	*5.32*	*5.12*
A	4.88	5.19	5.11	5.12	5.80	6.12	6.08	6.18	5.62	5.94	5.89	5.98
B	4.10	4.28	4.23	4.20	5.28	5.61	5.67	5.60	5.04	5.30	5.33	5.29
C	3.45	3.90	3.92	3.48	4.46	4.68	5.00	4.55	3.98	4.40	4.59	4.06
D	3.42	3.51	3.49	3.37	4.40	4.20	4.47	4.39	3.76	3.78	3.91	3.68
N • Kv	*3.18*	*3.29*	*3.38*	*3.34*	*3.30*	*3.52*	*3.53*	*3.73*	*3.23*	*3.40*	*3.44*	*3.50*
Summa	**3.84**	**4.10**	**4.07**	**3.89**	**5.22**	**5.43**	**5.51**	**5.48**	**4.78**	**5.03**	**5.06**	**4.95**
» [1]	**4.10**	**4.38**	**4.35**	**4.25**	**5.05**	**5.32**	**5.40**	**5.36**	**4.65**	**4.92**	**4.96**	**4.89**
1966												
M	*3.61*	*4.10*	*4.09*	*4.12*	*4.78*	*5.32*	*5.33*	*5.42*	*4.43*	*4.99*	*4.98*	*5.06*
A	4.29	4.85	4.86	4.88	5.11	5.69	5.70	5.76	4.94	5.53	5.53	5.60
B	3.79	3.99	3.85	3.94	4.77	5.29	5.41	5.32	4.56	4.98	5.01	4.95
C	3.22	3.73	3.76	3.71	4.20	4.66	4.70	4.72	3.75	4.32	4.34	4.31
D	2.99	3.35	3.45	3.35	4.00	4.02	4.06	4.23	3.37	3.58	3.71	3.67
N • Kv	*2.85*	*3.10*	*3.12*	*3.16*	*2.93*	*3.27*	*3.23*	*3.22*	*2.88*	*3.17*	*3.17*	*3.18*
Summa	**3.47**	**3.86**	**3.84**	**3.91**	**4.66**	**5.15**	**5.16**	**5.26**	**4.27**	**4.74**	**4.72**	**4.85**
» [1]	**3.69**	**4.12**	**4.10**	**4.12**	**4.54**	**5.03**	**5.07**	**5.08**	**4.18**	**4.64**	**4.66**	**4.67**
1962												
M	*2.58*	*2.77*	*2.72*	*2.78*	*3.27*	*3.44*	*3.48*	*3.50*	*2.95*	*3.17*	*3.17*	*3.22*
A	3.01	3.16	3.15	3.15	3.49	3.70	3.78	3.73	3.28	3.48	3.53	3.50
B	2.50	2.61	2.60	2.67	3.23	3.47	3.54	3.45	2.94	3.11	3.13	3.16
C	2.14	2.37	2.34	2.38	2.99	3.13	3.17	3.28	2.55	2.83	2.83	2.90
D	1.98	2.00	2.00	2.05	2.74	2.76	2.88	2.91	2.37	2.45	2.58	2.62
N • Kv	*1.78*	*1.84*	*1.81*	*1.85*	*1.99*	*2.22*	*2.16*	*2.16*	*1.84*	*2.00*	*1.96*	*1.97*
Summa	**2.47**	**2.63**	**2.57**	**2.64**	**3.21**	**3.34**	**3.36**	**3.42**	**2.85**	**3.04**	**3.02**	**3.09**
» [1]	**2.50**	**2.63**	**2.61**	**2.65**	**3.17**	**3.34**	**3.41**	**3.40**	**2.88**	**3.04**	**3.07**	**3.08**

[1]) Keskituntiansiot painotettu toukokuun 1962 tuntijakautumalla.
[1]) Medeltimförtjänster vägda enligt timfördelningen maj 1962.

Muist. taul. B ja C. 1. 6. 1968 lähtien perustuntipalkkoja ja hinnoiteltuja urakoita on korotettu 3.5%. Työajan lyhentämisestä aiheutuva ansioitten vähennys on korvattu korottamalla 1. 6. 1968 voimaan tulleet perustuntipalkat sekä palkkahinnoittelussa mainitut markka- ja pennimääräiset lisät 10% mainitusta päivästä lähtien. Tämän lisäksi suoritetaan urakkatöissä erillistä 10%:n suuruista työaikalisää.

Anm. till tab. B och C. Grundtimlöner och tarifferade ackord har fr.o.m. 1. 6. 1968 höjts med 3.5%. Förtjänstminskningen till följd av den förkortade arbetstiden har ersatts genom att de grundtimlöner som trädde i kraft fr.o.m. 1. 6. 1968 samt de i lönetariffen nämnda tilläggen i mark och penni höjts med 10% fr.o.m. sagda datum. Dessutom erläggs för ackordsarbete ett särskilt arbetstidstillägg om 10%.

D. Työntekijäryhmittäin • Efter arbetargrupper By worker groups

Työntekijäryhmät Arbetargrupper	V 1967				V 1968			
	Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. mk		Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. mk	
	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete
Miehet[1]) • Män[1])	**223 444**	**857 497**	**4.57**	**5.14**	**283 838**	**1 012 123**	**4.87**	**5.45**
A. Vaativaa ammattityötä tekevät • Arbetare i krävande yrkesarbete	*75 618*	*406 130*	*5.19*	*5.94*	*76 316*	*414 552*	*5.58*	*6.40*
Kirjurit • Skrivare	3 530	3 615	4.26	4.27	4 096	4 138	4.93	4.93
Esimiehet ja ryhmäetumiehet • Förmän och gruppförmän	10 088	26 430	5.38	6.01	10 939	26 420	5.46	6.38
Siitä • Därav								
Esimiehet • Förmän	8 263	20 956	5.42	6.07	8 795	21 141	5.44	6.47
Asentajat, hienomekaanikot, kellosepät ym. Montörer, finmekaniker, urmakare etc.	9 320	104 150	5.38	6.06	9 721	106 707	5.95	6.62
Siitä • Därav								
Autonasentajat, vanh. • Bilmontörer, äldre	1 968	27 428	5.50	6.09	1 553	29 378	6.34	6.74
Koneasentajat • Maskinmontörer	1 999	9 143	5.54	6.08	2 434	9 311	6.19	6.61
Sähköasentajat, vanh. • Elmontörer, äldre	1 701	34 409	5.31	6.01	2 023	33 269	5.66	6.51
Vaununkorjaajat, vanh. • Vagnsreparatörer, äldre	199	16 100	5.02	6.48	361	17 608	5.37	6.93
Sepät, viilarit, putkiasentajat ym. • Smeder, filare, rörmontörer etc.	14 602	69 774	5.33	5.79	14 722	71 255	5.67	6.26
Siitä • Därav								
Hitsaajat, vanh. • Svetsare, äldre	623	10 893	6.20	6.11	991	11 775	6.31	6.61
Putkiasentajat, vanh. • Rörläggare, äldre	8 435	20 036	4.99	5.46	8 660	20 958	5.32	5.88
Viilarit, vanh. • Filare, äldre	3 762	20 775	5.87	5.80	4 152	19 684	6.14	6.24
Koneenkäyttäjät, lämmittäjät ym. • Maskinoperatörer, eldare etc.	16 943	41 187	5.66	5.77	17 363	40 048	6.16	6.24
Siitä • Därav								
Höyrykattilan lämmittäjät • Ångpanne-eldare	6 010	8 567	5.90	5.54	8 641	9 485	6.32	6.26
Koneenhoitajat • Maskinister	6 676	7 423	5.56	5.49	4 888	5 841	6.03	5.91
Moottorinosturien kuljettajat • Motorkranförare	1 142	5 125	5.32	5.70	960	5 714	5.82	6.05
Asfaltti-, betoni- ja sementtityöntekijät, muurarit, rapparit ym. • Asfalt-, betong- o. cementarbetare, murare, rappare etc.	1 438	21 005	5.39	6.52	1 435	19 869	5.47	6.96
Siitä • Därav								
Muurarit • Murare	394	5 142	4.82	6.89	291	4 813	4.97	6.80
Rapparit • Rappare	••	4 712	••	7.17	••	3 898	••	6.98
Sementtityöntekijät • Cementarbetare	234	4 938	5.23	5.98	317	4 132	4.43	6.09
Kivityöntekijät • Stenarbetare	217	23 406	6.22	6.24	531	25 304	5.38	6.41
Siitä • Därav								
Kiviporarit • Stenborrare	109	13 456	4.32	5.96	460	14 156	4.60	6.08
Panostajat • Laddare	108	8 621	8.13	6.58	••	9 870	••	6.80
Puutyöntekijät, maalarit ym. • Träarbetare, målare etc.	6 285	76 898	4.94	6.15	5 571	79 507	5.02	6.54
Siitä • Därav								
Kirvesmiehet • Timmermän	4 552	63 302	4.93	6.18	4 376	64 484	5.03	6.44
Maalarit, vanhemmat • Målare, äldre	541	5 875	4.91	6.10	705	5 937	4.98	6.45
Muut vaativaa ammattityötä tekevät • Övriga arbetare i krävande yrkesarbete	13 195	39 665	4.50	5.30	11 938	41 304	4.91	5.87
Siitä • Därav								
Kalustonhoitajat • Redskapsskötare	2 199	6 730	4.48	5.01	2 630	7 515	4.94	5.48
Puutarha-apulaiset • Trädgårdsbiträden	1 389	4 559	4.46	4.84	1 404	4 660	4.74	5.29
Auto- ja raitiovaunuhuoltomiehet • Bil- och spårvagnsservicekarlar	2 739	13 929	5.12	5.98	1 001	12 364	5.50	6.60
B. Vähemmän vaativaa ammattityötä tekevät Arbetare i mindre krävande yrkesarbete	*43 201*	*184 164*	*4.28*	*5.30*	*43 993*	*198 736*	*4.67*	*5.49*
Asentajat, tarkistajat ym. • Montörer, kontrollörer etc.	1 961	13 857	3.95	4.92	2 361	13 416	4.63	5.51
Siitä • Därav								
Autonasentajat, nuor. • Bilmontörer, yngre	••	5 736	••	5.13	101	4 399	3.91	5.80
Sähköasentajat, nuor. • Elmontörer, yngre	493	3 653	3.97	4.88	727	5 374	4.47	5.44
Sepät, viilarit, putkiasentajat ym. • Smeder, filare, rörmontörer etc.	2 562	9 758	4.56	5.15	2 172	9 061	4.95	5.64
Siitä • Därav								
Putkiasentajat, nuor. • Rörläggare, yngre	2 221	6 005	4.49	5.09	1 922	5 212	4.87	5.51
Koneenkäyttäjät, autonkuljettajat, lämmittäjät ym. • Maskinoperat., bilför., eldare etc.	19 288	62 437	4.49	5.58	18 524	68 083	4.82	5.23
Siitä • Därav								
Autonkuljettajat • Chaufförer	9 535	30 623	4.87	6.17	9 693	38 032	4.76	5.11
Traktorien käyttäjät • Förare av traktorer	3 078	10 468	4.52	5.06	3 337	10 791	4.89	5.52
Varastotyöntekijät, erittäin vaativ. työt • Lagerarbetare, i särskilt krävande arb.	2 059	9 318	3.96	4.77	1 868	9 152	4.86	5.19

[1]) Tämän rivin keskituntiansiot on painotettu toukokuun 1962 tuntijakautumalla.
1) Medeltimförtjänsterna på denna rad är vägda enligt timfördelningen maj 1962.

Jatkoa • Fortsättning

Työntekijäryhmät Arbetargrupper	V 1967				V 1968			
	Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. mk		Työtunteja Arbetstimmar		Keskituntiansio Medeltimförtj. mk	
	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete	Aikatyö Tidlönsarbete	Aika- ja urakkatyö Tidlöns- och ackordsarbete
Asfaltti- ja betonityöntekijät, putkenlaskijat ym. • Asfalt- och betongarb., rörläggare etc.	675	30 259	4.43	5.44	1 668	33 684	4.79	5.83
Siitä • Därav								
Rakennusalan ammattityöntek. • Fackarb. inom byggnadsbranschen	611	13 693	3.88	5.24	1 097	12 962	4.79	5.63
Putkenlaskijat • Rörläggare	••	15 061	••	5.63	571	18 982	4.81	5.97
Kivityöntekijät • Stenarbetare	••	738	••	5.69	—	480	—	6.41
Puutyöntekijät, maalarit ym. • Träarbetare, målare etc.	1 954	16 599	4.26	5.47	3 352	21 389	4.45	5.79
Siitä • Därav								
Kirvesmiehet • Timmermän	1 640	13 429	4.21	5.54	2 913	18 251	4.44	5.80
Muut vähemmän vaativaa ammattityötä tekevät • Övriga arbetare i mindre krävande yrkesarbete.	16 752	50 516	4.04	4.93	15 916	52 623	4.49	5.43
Siitä • Därav								
Erikoisratatyöntekijät • Specialbanarbetare	••	11 432	••	5.54	106	9 928	7.27	6.33
Kompressorien käyttäjät • Skötare av kompressorer	226	9 080	4.50	5.77	373	10 674	4.31	5.88
Kuljetinlaitteiden hoitajat • Transportörskötare	2 096	4 794	4.55	4.52	2 416	4 301	4.96	4.96
Maataloustyöntekijät • Lantbruksarbetare	6 044	6 044	3.81	3.81	5 242	5 242	4.10	4.10
Varastotyöntekijät, monipuolisissa töissä • Lagerarbetare, i mångsidiga arbeten	1 134	3 426	3.56	4.32	1 492	4 892	4.01	4.64
C. Apu- ja sekatyöntekijät raskaissa ja likaisissa töissä; vähän ammattitaitoa vaativat työt								
Hjälp- och diversearbetare i tungt och smutsigt arbete; arbeten som kräver liten yrkeskunnighet	*78 228*	*223 992*	*3.90*	*4.40*	*136 880*	*351 418*	*3.91*	*4.46*
Siitä • Därav								
Aputyöntekijät kivitöissä • Hjälparbetare i stenarbeten	124	14 337	3.04	4.98	—	12 487	—	5.29
Autonapumiehet • Bilhjälpkarlar	1 314	7 646	3.42	5.96	1 203	5 229	3.67	4.61
Puutarhakoneiden käyttäjät • Skötare av trädgårdsmaskiner	1 538	5 012	3.58	4.24	2 487	6 965	4.01	4.64
Piirilakaisijat • Distriktsgatsopare	33 892	35 518	4.11	4.16	34 793	36 840	4.39	4.48
Sekatyöntekijät[1]) • Diversearbetare[1])	4 367	18 822	4.04	4.53	4 330	22 313	4.12	4.97
Seka- ja aputyöntekijät • Diverse- och hjälparbetare	14 805	62 314	3.09	4.05[2])	31 263	56 785	3.47	3.99
Seka- ja aputyöntekijät[3]) • Diverse- och hjälparbetare[3])	2 776	41 676	3.63	4.48[2])	42 361[3])	169 208	3.55	4.36
D. Muut apu- ja sekatyöntekijät • Övriga hjälp- och diversearbetare	*26 397*	*43 211*	*3.51*	*3.78*	*26 649*	*47 417*	*3.83*	*4.21*
Siitä • Därav								
Portinvartijat • Portvakter	3 993	4 053	3.76	3.76	3 634	3 650	4.15	4.15
Puistovartijat ja urheilupaikkojen valvojat • Park- och idrottsplanvakter	5 224	5 224	4.25	4.25	5 435	5 715	4.55	4.53
Puistotyöntekijät • Parkarbetare	9 095	18 583	3.25	3.69	9 380	23 657	3.55	4.21
Naiset[4]) • Kvinnor[4])	**73 127**	**135 502**	**3.35**	**3.42**	**80 068**	**140 632**	**3.67**	**3.79**
A. Vaativaa ammattityötä tekevät • Arbetare i krävande yrkesarbete	*3 448*	*3 538*	*4.10*	*4.15*	*3 464*	*3 689*	*4.52*	*4.60*
B. Vähemmän vaativaa ammattityötä tekevät Arbetare i mindre krävande yrkesarbete	*640*	*640*	*3.76*	*3.76*	*1 023*	*1 078*	*4.16*	*4.20*
C. Apu- ja sekatyöntekijät raskaissa ja likaisissa töissä • Hjälp- och diversearbetare i tungt och smutsigt arbete	*22 157*	*45 474*	*3.53*	*3.56*	*26 313*	*51 939*	*3.87*	*3.91*
Siitä • Därav								
Seka- ja aputyöntekijät • Diverse- och hjälparbetare	8 850	13 607	3.48	3.57	14 731	20 073	3.78	3.85
Seka- ja aputyöntekijät[3]) • Diverse- och hjälparbetare[3])	2 531	6 596	3.78	3.87	2 611	7 968	4.04	4.23
D. Muut apu- ja sekatyöntekijät • Övriga hjälp- och diversearbetare	*46 882*	*85 850*	*3.11*	*3.28*	*49 268*	*83 926*	*3.42*	*3.64*
Siitä • Därav								
Korjauspajojen siivoojat • Städerskor vid verkstäderna	15 870	28 325	3.23	3.46	17 204	28 615	3.61	3.83
Puistotyöntekijät • Parkarbetare	5 690	10 273	3.03	3.31	9 995	16 673	3.28	3.59
Vaununsiivoojat • Vagnsstäderskor	170	3 588	3.08	3.81	••	3 375	••	4.40
Muut siivous- ja puhdistustöissä • Övriga i städnings- och rengöringsarbeten	20 903	24 645	3.02	3.09	19 968	21 165	3.30	3.33
Mankeloijat • Manglare	—	—	—	—	—	8 280	—	3.58
Kaikkiaan[4]) • Samtliga[4])	**296 571**	**992 999**	**4.38**	**4.92**	**363 906**	**1 152 755**	**4.68**	**5.24**

[1]) Vaativimpiinkin talorakennusalan sekatöihin tottuneet. [2]) Työllisyystyöt ml. Ks. muist. s. 250. [3]) Rakennusalan vaativissa töissä. [4]) Ks. alav. 1 s. 252.

[1]) Även vana vid mera krävande diversearb. inom husbyggnadsbranschen. [2]) Inkl. sysselsättningsarb. Se anm. på s. 250. [3]) I krävande arb. i byggnadsbranschen. [4]) Se not 1 på s. 252.

167. Kaupunkiin työsopimussuhteessa olevat kuukausipalkkaiset henkilöt huhtikuussa 1968
Personer med månadslön i arbetsavtalsförhållande till staden i april 1968

Persons employed by the City with monthly salaries in April

	Hallinnonhaara Förvaltningsgren	Kuukausipalkan suuruus • Med en månadslön av mk						Kaikkiaan • Samtliga			Palkat • Löner mk			
		Enintään Högst 499	500—749	750—999	1 000—1 249	1 250—1 499	1 500—1 749	1 750—1 999	2 000—2 249	2 250—2 499	2 500—2 749	2 750—2 999	Vähintään Minst 3 000	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	
1	Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning	31	46	48	25	16	11	23	10	7	2	8	13	135	105	240	218 184	81 838	300 022	1
2	Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet	6	18	5	—	—	—	2	1	—	1	1	—	5	29	34	11 436	17 987	29 423	2
3	Palotoimi • Brandväsendet	2	1	4	—	—	—	—	—	—	—	—	—	4	3	7	3 464	1 407	4 871	3
4	Terveydenhoito • Hälsovården	35	42	1	2	—	1	—	—	—	—	1	—	2	80	82	1 940	39 796	41 736	4
5	Sairaanhoito • Sjukvården	73	55	19	1	2	—	1	—	—	—	—	—	37	114	151	25 344	57 484	82 828	5
6	Huoltotoimi • Vårdväsendet	21	59	18	2	—	—	1	1	1	—	—	1	26	78	104	24 057	47 738	71 795	6
7	Lastensuojelutoimi • Barnskyddet	10	90	29	2	1	—	—	—	—	—	—	—	13 [1]	119 [1]	132	10 282	76 677	86 959	7
8	Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter	47	120	67	19	4	3	4	—	—	1	—	—	81	184	265	74 374	116 386	190 760	8
9	Opetustoimi • Undervisningsväsendet	55	426	23	11	2	—	1	—	—	—	—	—	38 [2]	480 [2]	518	35 124	295 870	330 994	9
10	Sivistystoimi • Bildningsväsendet	4	10	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	17	17	—	9 998	9 998	10
11	Yleiset työt • Allmänna arbeten	24	31	60	68	70	45	43	18	16	22	8	18	316	107	423	522 065	98 547	620 612	11
12	Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen	5	4	15	1	1	9	2	2	14	6	5	6	43	27	70	93 058	31 169	124 227	12
13	Kiinteistöt • Fastigheterna	161	159	71	26	15	5	8	3	3	2	—	2	132	323	455	120 401	177 964	298 365	13
14	Liikennelaitos • Trafikverket	18	38	22	9	43	29	12	9	5	—	—	2	108	79	187	174 212	56 092	230 304	14
15	Satamat • Hamnarna	3	35	51	69	25	8	4	4	2	1	3	3	170	38	208	206 416	27 977	234 393	15
16	Teurastamolaitos • Slakthusverket	—	—	11	4	—	1	—	—	—	—	1	—	16	1	17	17 626	797	18 423	16
17	Teollisuuslaitokset • Industriverken	50	98	185	186	107	100	62	36	26	16	10	27	621	282	903	953 230	219 521	1 172 751	17
18	Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- o. bränslekont.	3	1	10	3	2	5	1	—	1	—	1	—	21	6	27	28 031	3 523	31 554	18
19	**Summa**	**548**	**1 233**	**642**	**428**	**288**	**217**	**164**	**84**	**75**	**51**	**38**	**72**	**1 768**	**2 072**	**3 840**	**2 519 244**	**1 360 771**	**3 880 015**	19

[1]) Lisäksi 51 harjoittelijaa. [2]) Samoin 181.

[1]) Därtill 51 praktikanter. [2]) Dito 181.

168. Kaupungin virat 1964—68
Stadens tjänster 1964—68

City posts

A. Hallintohaaran mukaan • Efter förvaltningsgren *By administrative branch*

	Hallinnonhaara Förvaltningsgren	Virat[1]) • Tjänster[1])								Palkat • Löner					Keskimääräiset palkat[2]) • Löner i medeltal[2])					
		1964/V	1965/III	1966/IV	1967/IV	1968/IV				1964/V	1965/III	1966/IV	1967/IV	1968/IV	1964/V	1965/III	1966/IV	1967/IV	1968/IV	
						M	N Kv	Avoinna Vakanta	Summa	mk										
1	Yleinen kunnallishallinto • Allmän kommunalförvaltning	356	359	375	375	115	253	10	378	366 253	405 077	458 251	494 741	537 143	1 059	1 164	1 266	1 374	1 460	1
2	Oikeus- ja järjestystoimi • Rätts- och ordningsväsendet	448	447	451	468	320	134	14	468	440 244	485 733	529 017	583 702	635 391	1 031	1 127	1 219	1 303	1 400	2
3	Palotoimi • Brandväsendet	313	317	311	313	306	5	2	313	244 133	262 733	286 408	303 257	323 611	790	850	927	975	1 041	3
4	Terveydenhoito • Hälsovården	632	658	698	714	95	628	39	762	575 110	662 929	753 019	813 884	915 964	935	1 026	1 114	1 186	1 267	4
5	Sairaanhoito • Sjukvården	3 738	3 824	3 844	3 825	568	3 134	141	3 843	2 578 352	2 861 786	3 131 358	3 313 728	3 678 761	713	778	847	916	994	5
6	Huoltotoimi • Vårdväsendet	1 781	1 811	1 937	2 046	199	1 809	81	2 089	1 145 492	1 296 075	1 509 965	1 674 386	1 865 323	671	743	805	860	929	6
7	Lastensuojelutoimi • Barnskyddet	439	456	478	500	74	441	16	531	328 410	375 502	414 943	471 811	538 178	762	838	918	979	1 045	7
8	Erinäiset sosiaaliset tehtävät • Särskilda sociala uppgifter	185	187	190	191	83	102	6	191	138 007	162 530	181 250	198 909	208 669	793	893	974	1 058	1 128	8
9	Opetustoimi • Undervisningsväsendet	2 290	2 288	2 344	2 458	584	1 842	83	2 509	2 083 580	2 380 797	2 516 927	2 846 217	3 205 727	929	1 056	1 096	1 190	1 321	9
10	Sivistystoimi • Bildningsväsendet	291	289	286	296	115	186	7	308	240 743	267 226	302 904	330 444	365 560	866	972	1 070	1 139	1 214	10
11	Yleiset työt • Allmänna arbeten	364	363	369	323	238	77	10	325	350 708	385 174	408 111	438 555	480 691	1 131	1 239	1 329	1 415	1 526	11
12	Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen	54	55	56	48	17	25	6	48	60 884	67 976	71 148	76 794	76 690	1 324	1 478	1 617	1 707	1 826	12
13	Kiinteistöt • Fastigheterna	196	199	202	199	115	77	6	198	185 224	213 194	230 038	253 851	272 858	1 001	1 116	1 211	1 309	1 421	13
14	Liikennelaitos • Trafikverket	3 158	3 094	3 070	3 009	1 593	1 236	110	2 939	1 992 350	2 169 230	2 352 537	2 496 149	2 712 824	704	758	824	887	959	14
15	Satamat • Hamnarna	649	658	678	665	563	71	36	670	498 370	547 915	600 050	672 211	719 865	816	894	976	1 057	1 135	15
16	Teurastamolaitos • Slakthusverket	57	49	49	43	27	7	3	37	44 168	45 443	45 360	42 704	41 728	883	947	1 031	1 124	1 227	16
17	Teollisuuslaitokset • Industriverken	481	469	456	361	198	129	14	341	419 888	433 876	442 690	439 606	459 705	983	1 085	1 203	1 297	1 406	17
18	**Summa**	**15 432**	**15 523**	**15 794**	**15 834**	**5 210**	**10 156**	**584**	**15 950**	**11 691 916**	**13 023 196**	**14 233 976**	**15 450 949**	**17 038 688**	**801**	**881**	**949**	**1 024**	**1 109**	18

[1]) Palkkiovirat ml. [2]) Ilman avoimia virkoja.

[1]) Inkl. arvodestjänster. [2]) Exkl. vakanta tjänster.

B. Virastoittain ja palkkaluokittain huhtikuussa 1968 • Efter ämbetsverk och löneklass i april 1968 By offices and salary class in April

	Virasto Ämbetsverk	Vakinaiset ja tilapäiset virat Ordinarie och tillfälliga tjänster i																																
		palkkaluokassa • löneklassen																																
		[1]	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
1	Revisiovirasto • Revisionskontoret	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	2	—	—	—	—	21	—	—	—	—	—	—	—	—	1	7	—	—	—	5	—	—	—	1
2	Kaupunginhallitus ja -kanslia • Stadsstyrelsen och -kansliet	8	—	—	—	—	—	—	4	5	1	8	12	1	11	1	2	1	1	—	—	—	1	—	1	—	3	1	3	1	3	6	1	2	1	7
3	Kaupunginhallituksen asiamiestoimisto Stadsstyrelsens ombudsmannabyrå	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	4	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	7	—	3	2	—	—	1
4	Rahatoimisto • Drätselkontoret	—	—	—	—	—	—	—	6	24	—	40	6	6	10	3	3	1	—	4	2	—	1	1	—	1	—	4	1	—	2	—	—	—	—	1
5	Tilastotoimisto • Statistiska byrån	—	—	—	—	—	—	—	6	16	1	10	3	1	1	4	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	3	—	3	—	—	3	—	—	1	—
6	Hankintatoimisto • Anskaffningsbyrån	—	—	—	—	—	—	—	3	4	1	3	4	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	1	—	—
7	Palkkalautak. toim. • Lönenämnd. byrå	—	—	—	—	—	—	—	2	3	—	3	—	2	1	2	1	—	—	1	—	—	—	3	2	—	1	—	1	1	1	1	—	—	1	—
8	Maistraatti • Magistraten	—	—	—	—	—	—	—	3	2	1	4	—	4	1	12	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
9	Ulosottovirasto • Exekutionsverket	—	—	—	—	—	—	—	14	18	2	44	10	22	5	10	8	22	—	7	—	2	2	1	3	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—
10	Rakennustarkastusvirasto • Byggnadsinspektionskontoret	20	—	—	—	—	—	—	1	3	1	2	—	3	2	—	1	—	—	—	—	2	—	5	2	2	5	—	3	—	1	1	—	1	—	—
11	Raastuvanoikeus ja arkisto • Rådstuvurätten och arkivet	—	—	—	—	—	—	—	2	12	1	5	—	1	12	27	42	1	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	32	—	—	1	—	—	26	—
12	Kaupunginviskaalinvirasto • Stadsfiskalsämbetet	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	1	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	9	—	4	—	—	1	—
13	Palolaitos • Brandverket	—	—	—	—	—	—	—	1	—	—	3	28	116	109	—	33	1	—	5	—	5	1	—	5	—	—	3	1	—	—	—	1	—	—	—
14	Terveydenhoitovirasto • Hälsovårdsverket	19	—	—	—	16	1	21	13	84	10	29	2	6	30	27	24	3	51	291	41	24	5	8	3	1	6	5	1	12	19	2	—	4	—	1	—
15	Sairaalavirasto • Sjukhusverket	2	—	—	—	—	—	—	3	5	—	5	—	1	1	—	1	5	1	—	—	—	2	—	1	1	—	1	—	3	1	—	1	1	—	1	—
16	Marian sairaala • Maria sjukhus	51	—	—	—	—	104	16	19	21	106	8	6	9	130	77	—	35	6	9	—	1	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
17	Auroran sairaala • Aurorasjukhuset	53	—	—	—	—	116	25	23	26	185	9	3	15	142	81	—	34	10	10	1	1	2	—	—	—	2	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
18	Kivelän sairaala[3] • Stengårds sjukhus[3]	40	—	—	—	—	145	23	32	22	95	11	2	11	118	56	1	37	9	7	1	1	2	1	—	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—
19	Hesperian sairaala[3] • Hesperia sjukhus[3]	51	—	—	—	—	83	9	3	12	5	3	—	128	62	44	1	38	19	8	—	—	1	—	—	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—
20	Nikkilän sairaala • Nickby sjukhus	20	—	—	—	—	125	21	18	17	6	12	2	233	22	36	7	33	18	6	3	2	1	1	—	—	1	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—
21	Röykän sairaala • Röykkä sjukhus	2	—	—	—	—	22	3	2	2	1	1	—	39	2	5	1	4	2	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
22	Piritan sairaala • Birgitta sjukhus	—	—	—	—	—	9	—	2	—	—	1	—	18	1	—	1	1	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
23	Laakson sairaala[4] • Dals sjukhus[4]	14	—	—	—	—	87	18	13	12	49	2	2	8	60	30	—	15	3	6	1	1	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
24	Tuberkuloositoimisto • Tuberkulosbyrån	5	—	—	—	—	13	6	1	6	4	1	1	7	5	5	2	3	2	2	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
25	Malmin sairaala • Malms sjukhus	21	—	—	—	—	48	13	7	10	53	5	1	5	36	30	—	12	4	4	1	1	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
26	Huoltovirasto • Vårdverket	—	—	—	—	—	1	—	51	52	182	49	20	2	24	—	—	14	3	12	2	3	1	—	4	2	—	5	2	2	1	1	1	1	—	—	—
27	Koskelan sairaskoti • Forsby sjukhem	33	—	—	—	—	191	21	25	22	18	232	20	8	69	54	2	40	6	12	2	3	1	—	—	—	2	—	—	—	1	—	—	—	—	—	—
28	Vanhainkodit ja vanhusten asuintalot Åldringshemmen och bostadshusen för åldringar	7	—	—	—	2	256	23	33	15	24	190	16	17	44	41	4	40	1	14	3	3	1	—	3	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
29	Muut huoltolaitokset • Övriga vårdanstalter	—	—	—	—	—	1	1	3	3	—	3	3	3	2	13	4	5	3	2	—	—	—	—	1	—	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
30	Lastensuojeluvirasto[5] • Barnskyddsverket[5]	4	—	—	—	—	40	—	30	33	74	89	29	27	17	18	4	11	8	75	10	18	3	17	4	1	3	8	1	1	1	3	1	—	—	1	—
31	Elintarvikekeskus • Livsmedelscentralen	—	—	—	—	—	20	—	12	20	8	5	3	5	3	5	2	1	—	1	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	—	—	1	—	—	—
32	Suomenkieliset kansakoulut • Finska folkskolorna	1 193	—	—	—	46	—	4	—	12	14	17	35	7	11	—	—	422	—	—	—	1	—	3	—	—	2	—	1	—	1	—	2	—	1	—	—	—
33	Ruotsinkieliset kansakoulut • Svenska folkskolorna	125	—	—	—	10	—	3	—	2	1	3	6	1	—	—	—	35	—	—	—	1	—	—	—	—	2	—	—	—	—	1	—	—	—	—	—
34	Työväenopistot • Arbetarinstituten	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	2	—	—	—	1	—	5	—	—	1	—	1	—	—	—	1	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—
35	Ammattioppilaitokset • Yrkesundervisningsanstalterna	—	1	—	—	1	4	—	1	7	1	2	5	2	2	1	—	120	6	1	15	—	78	41	—	5	40	2	1	2	2	1	1	—	—	1	—
36	Lastentarhat • Barnträdgårdarna	—	—	—	—	79	29	61	34	7	124	2	17	1	—	1	—	—	312	30	62	2	1	—	5	—	—	1	—	—	—	1	—	—	—	—	—
37	Kaupunginkirjasto • Stadsbiblioteket	—	4	—	1	5	—	6	43	15	3	3	1	—	2	1	—	32	62	9	—	—	12	12	11	1	1	2	—	—	—	3	—	—	—	1	—
38	Musiikkilautakunta ja kaupunginorkesteri Musiknämnden och stadsorkestern	1	—	—	—	—	—	—	—	—	—	3	—	—	—	—	—	1	—	—	51	16	6	4	12	1	2	—	1	—	—	1	—	—	—	—	—
39	Rakennusvirasto • Byggnadskontoret	12	—	—	—	—	—	—	13	29	2	20	4	7	3	16	3	81	5	5	34	4	38	12	33	8	37	4	15	2	1	10	3	3	—	1	1
40	Kaupunkisuunnitteluvirasto • Stadsplaneringskontoret	6	—	—	—	—	—	—	—	2	2	4	2	1	5	1	—	238	6	—	—	—	—	1	1	—	—	1	4	1	4	4	—	2	—	1	—	—
41	Kiinteistövirasto • Fastighetskontoret	17	2	—	—	—	1	—	2	13	11	23	17	16	10	5	3	17	5	5	7	6	7	3	10	8	5	5	3	2	5	1	—	1	3	—	—	—
42	Liikennelaitos • Trafikverket	6	—	—	—	—	—	—	4	1 177	—	48	3	459	1 046	34	22	114	67	12	7	5	2	7	2	16	2	2	8	3	1	1	3	1	—	1	—	—
43	Satamalaitos • Hamnverket	3	—	—	2	—	—	—	4	15	1	13	39	30	264	11	71	1 593	105	30	14	7	15	2	11	2	9	6	2	—	2	2	—	2	—	1	—	—
44	Teurastamolaitos • Slakthusverket	—	—	—	—	—	—	—	—	2	1	10	9	3	2	2	—	563	1	—	1	—	—	—	—	1	—	—	—	2	—	—	1	—	—	1	—	—
45	Vesilaitos • Vattenverket	5	—	—	—	—	—	—	—	10	—	11	—	3	1	6	—	26	18	4	—	1	—	10	—	1	—	1	2	—	—	3	—	—	1	—	—	1
46	Kaasulaitos • Gasverket	3	—	—	—	—	—	—	1	5	1	11	3	3	—	—	2	56	1	2	1	1	2	1	3	4	2	2	2	1	—	—	1	1	—	—	1	—
47	Sähkölaitos • Elverket	5	—	—	—	—	—	3	5	29	17	13	12	7	7	6	5	32	4	13	—	11	23	3	14	17	2	6	4	—	—	1	—	1	—	—	1	—
48	Muut • Övriga	—	—	—	—	1	3	—	5	6	5	19	10	10	7	3	5	110	3	—	6	5	14	2	5	7	6	3	2	1	5	8	2	—	2	1	—	—
49	**Summa**	**1 726**	**7**	**—**	**3**	**160**	**1 299**	**277**	**444**	**1 785**	**1 011**	**987**	**338**	**1 251**	**2 282**	**669**	**276**	**954**	**259**	**717**	**164**	**275**	**146**	**131**	**117**	**126**	**74**	**83**	**68**	**60**	**74**	**43**	**16**	**23**	**36**	**13**	**4**	**10**

	Kaikkiaan[4] • Samtliga[4]				
	M	N Kv	Avoinna Vakanta	Summa	
1	9	28	3	40	1
2	46	40	3	89	2
3	16	5	1	22	3
4	17	98	1	116	4
5	7	46	—	53	5
6	5	17	1	23	6
7	7	14	1	22	7
8	24	15	—	39	8
9	103	66	3	172	9
10	40	16	—	56	10
11	124	33	9	166	11
12	16	4	1	21	12
13	305	5	2	312	13
14	95	628	36	759	14
15	9	27	—	36	15
16	88	487	26	601	16
17	88	623	28	739	17
18	82	502	31	615	18
19	61	400	10	471	19
20	140	434	12	586	20
21	13	75	2	90	21
22	—	34	—	34	22
23	42	260	22	324	23
24	13	49	2	64	24
25	29	217	6	252	25
26	52	473	13	538	26
27	48	666	48	762	27
28	73	646	19	738	28
29	24	24	1	49	29
30	74	441	16	531	30
31	19	69	—	88	31
32	422	893	35	1 350	32
33	35	112	9	156	33
34	5	3	—	8	34
35	120	73	30	223	35
36	—	760	9	769	36
37	32	165	1	198	37
38	81	12	6	99	38
39	238	77	10	325	39
40	17	25	6	48	40
41	114	77	6	197	41
42	1 593	1 236	110	2 939	42
43	563	71	36	670	43
44	26	7	3	36	44
45	56	20	2	78	45
46	32	22	—	54	46
47	110	87	12	209	47
48	69	71	6	146	48
49	**5 182**	**10 153**	**578**	**15 913**	49

[1]) Sopimuspalkkaiset ja valtion palkkaluokkien mukaiset virat. [2]) Kivelän ja Hesperian sairaaloiden yhteiset virat, 218 vakinaista ja 22 tilapäistä, ml. [3]) Pukinmäen hoitokoti ja psykiatrinen huoltotoimisto ml. [4]) Marian ja Laakson sairaaloiden yhteiset virat, 155 vakinaista ja 34 tilapäistä, ml. [5]) Laitokset ml. [6]) Lisäksi 37 palkkiovirkaa, joista 6 avoinna.

[1]) Med avtalslön samt tjänster enligt statens löneklasser. [2]) Inkl. de gemensamma tjänsterna vid Stengårds och Hesperia sjukhus, 218 ordinarie och 22 tillfälliga. [3]) Inkl. Bocksbacka vårdhem och psykiatriska vårdbyrån. [4]) Inkl. de gemensamma tjänsterna vid Maria och Dals sjukhus, 155 ordinarie och 34 tillfälliga. [5]) Inkl. anstalter. [6]) Dessutom 37 arvodestjänster av vilka 6 vakanta.

169. Kaupungin viranhaltijat 1960—68 · Stadens tjänsteinnehavare 1960—68

City officials

A. Ammattiryhmittäin ja palkkaluokittain huhtikuussa 1968 · Efter yrkesgrupp och löneklass i april 1968

By occupation and salary class in April

	Ammattiryhmä · Yrkesgrupp	Vakinaiset ja tilapäiset · Ordinarie och tillfälliga						Palkkiovirassa · I arvodestjänst				
		Palkkaluokka · Löneklass						Kaikkiaan · Samtliga			Palkat, mk · Löner, mk	
		[1]	1—6	7—12	13—15	16—18	19—22	23—25	26—28	29—31	32—38	M	N·Kv	Summa		M	N Kv	Summa	Palkat, mk · Löner, mk	
1	Lakimiehiä · Juridisk personal	—	—	—	8	6	5	7	63	33	42	147	17	164	402 535	18	—	18	2 884	1
2	Dipl.insinöörejä ja -arkkitehtejä · Dipl.ingenjörer och -arkitekt.	57	—	—	—	—	—	1	6	13	8	76	9	85	274 745	—	—	—	—	2
3	Opistoinsinöörejä ja -arkkitehtejä · Ingenjörer och arkitekter	9	—	—	—	—	8	21	15	7	—	55	5	60	121 459	—	—	—	—	3
4	Lääkäreitä · Läkare	274	—	1	2	32	44	1	11	20	4	215	174	389	817 498	4	1	5	2 941	4
5	Korkeakoulututkinnon suorittan. · Personer med högskoleex.	14	1	—	1	14	54	72	61	53	26	154	142	296	634 791	1	—	1	150	5
6	Toimistohenkilöstöä · Byråpersonal	—	17	1 234	199	128	62	17	1	—	—	154	1 504	1 658	1 573 518	—	2	2	450	6
7	Siitä toimistoapulaisia · Därav byråbiträden	—	11	911	—	—	—	—	—	—	—	6	916	922	764 464	—	—	—	—	7
8	Opettajia, kasvattajia · Pedagoger, uppfostrare	1 119	19	65	46	361	59	15	4	1	—	396	1 293	1 689	2 453 420	2	—	2	1 044	8
9	Soittotaiteilijoita · Musiker	1	—	—	—	—	71	14	1	—	—	77	10	87	123 044	3	—	3	845	9
10	Hoitohenkilöstöä · Vårdpersonal	—	4	1 464	754	704	55	1	—	—	—	106	2 876	2 982	3 012 411	—	—	—	—	10
11	Laboratoriohenkilöstöä · Laboratoriepersonal	—	—	19	130	2	—	—	—	—	—	10	141	151	141 387	—	—	—	—	11
12	Rakennus- ja konemestareita, teknikoita · Bygg- och maskinmästare, tekniker	—	—	—	2	30	263	116	25	—	—	429	7	436	695 417	—	—	—	—	12
13	Mekaanikkoja, varastonhoitajia · Mekaniker, förrådspersonal	—	—	8	129	156	3	—	—	—	—	291	5	296	343 154	—	—	—	—	13
14	Auton- ym. kuljettajia · Chaufförer	—	—	490	1 091	—	—	—	—	—	—	1 536	45	1 581	1 552 847	—	—	—	—	14
15	Työnjohtajia, emäntiä · Arbetsledare, hushållsföreståndarinn.	—	—	30	72	155	18	19	5	—	—	241	58	299	372 552	—	—	—	—	15
16	Käsityöntekijöitä · Hantverkare	—	7	16	14	4	3	—	—	—	—	20	24	44	43 884	—	—	—	—	16
17	Palohenkilöstöä · Brandpersonal	—	—	144	138	5	2	4	—	—	—	293	—	293	299 737	—	—	—	—	17
18	Rahastajia · Konduktörer, inkasserare	—	—	1 139	—	—	—	—	—	—	—	16	1 123	1 139	958 613	—	—	—	—	18
19	Sosiaalisen työn tekijöitä · Personer i socialt arbete	—	—	1	14	168	11	1	—	—	—	19	176	195	242 039	—	—	—	—	19
20	Kaupunginpalvelijoita, kaitsijoita yms. · Stadsbetjänte, uppsyningsmän o.dyl.	—	—	62	130	23	2	1	—	—	—	211	7	218	236 272	—	—	—	—	20
21	Vahtimestareita, varastoapulaisia · Vaktmästare, lagerbiträden	—	11	281	20	1	—	—	—	—	—	256	57	313	288 120	—	—	—	—	21
22	Keittäjiä, siivoojia · Kokerskor, städerskor	—	1 564	358	—	—	—	—	—	—	—	—	1 922	1 922	1 406 005	—	—	—	—	22
23	Muita viranhaltijoita · Övriga tjänsteinnehavare	—	11	209	162	—	—	—	—	—	—	350	32	382	347 709	—	—	—	—	23
24	**Summa**	**1 474**	**1 634**	**5 521**	**2 912**	**1 789**	**660**	**290**	**192**	**127**	**80** [3]	**5 052**	**9 627** [2]	**14 679** [2]	**16 341 157**	**28**	**3**	**31**	**8 314**	24

	Ammattiryhmä · Yrkesgrupp	Viransijaiset · Vikarier				Kaikki viranhaltijat · Samtliga tjänsteinnehavare			Kaikki palkat, mk · Samtliga löner, mk						
		Lukumäärä · Antal			Palkat, mk · Löner, mk				M	Keskim. [3] I medeltal	N·Kv	Keskim. [3] I medeltal	Summa	Keskim. [3] I medeltal	
		M	N·Kv	Summa		M	N·Kv	Summa							
1	Lakimiehiä · Juridisk personal	33	6	39	56 089	198	23	221	413 874	2 283	47 634	2 071	461 508	2 259	1
2	Dipl.insinöörejä ja -arkkitehtejä · Dipl.ingenjörer och -arkitekter	3	—	3	11 147	79	9	88	262 563	3 324	23 329	2 592	285 892	3 249	2
3	Opistoinsinöörejä ja -arkkitehtejä · Ingenjörer och arkitekter	1	—	1	1 454	56	5	61	114 776	2 050	8 137	1 627	122 913	2 015	3
4	Lääkäreitä · Läkare	26	16	42	60 952	245	191	436	525 378	2 169	356 013	1 872	881 391	2 038	4
5	Korkeakoulututkinnon suorittan. · Personer med högskoleex.	4	2	6	12 477	159	144	303	392 468	2 483	254 950	1 770	647 418	2 143	5
6	Toimistohenkilöstöä · Byråpersonal	5	89	94	69 251	159	1 595	1 754	199 007	1 252	1 444 212	906	1 643 219	938	6
7	Siitä toimistoapulaisia · Därav byråbiträden	1	72	73	50 736	7	988	995	5 738	820	809 462	818	815 200	818	7
8	Opettajia, kasvattajia · Pedagoger, uppfostrare	54	215	269	322 008	452	1 508	1 960	682 897	1 515	2 093 575	1 388	2 776 472	1 417	8
9	Soittotaiteilijoita · Musiker	—	—	—	—	80	10	90	111 388	1 436	12 501	1 250	123 889	1 414	9
10	Hoitohenkilöstöä · Vårdpersonal	4	437	441	370 669	110	3 313	3 423	106 131	965	3 276 949	989	3 383 080	988	10
11	Laboratoriohenkilöstöä · Laboratoriepersonal	1	17	18	14 894	11	158	169	11 778	1 071	144 503	915	156 281	925	11
12	Rakennus- ja konemestareita, teknikoita · Bygg- och maskinmästare, tekniker	5	—	5	7 323	434	7	441	694 193	1 600	8 547	1 221	702 740	1 594	12
13	Mekaanikkoja, varastonhoitajia · Mekaniker, förrådspersonal	—	—	—	—	291	5	296	338 492	1 163	4 662	932	343 154	1 159	13
14	Auton- ym. kuljettajia · Chaufförer	—	—	—	—	1 536	45	1 581	1 512 587	985	40 260	895	1 552 847	982	14
15	Työnjohtajia, emäntiä · Arbetsledare, hushållsföreståndarinnor	3	3	6	6 184	244	61	305	314 542	1 289	64 194	1 052	378 736	1 242	15
16	Käsityöntekijöitä · Hantverkare	—	2	2	1 675	20	26	46	23 059	1 153	22 500	865	45 559	990	16
17	Palohenkilöstöä · Brandpersonal	7	—	7	4 221	300	—	300	303 958	1 013	—	—	303 958	1 013	17
18	Rahastajia · Konduktörer, inkasserare	—	—	—	—	16	1 123	1 139	14 108	882	944 505	841	958 613	842	18
19	Sosiaalisen työn tekijöitä · Personer i socialt arbete	6	9	15	15 668	25	185	210	30 170	1 207	227 537	1 230	257 707	1 227	19
20	Kaupunginpalvelijoita, kaitsijoita yms. · Stadsbetjänte, uppsyningsmän o.dyl.	5	—	5	4 570	216	7	223	233 368	1 080	7 474	1 068	240 842	1 080	20
21	Vahtimestareita, varastoapulaisia · Vaktmästare, lagerbiträden	8	1	9	7 081	264	58	322	245 910	931	49 291	850	295 201	917	21
22	Keittäjiä, siivoojia · Kokerskor, städerskor	—	141	141	87 423	—	2 063	2 063	—	—	1 493 428	724	1 493 428	724	22
23	Muita viranhaltijoita · Övriga tjänsteinnehavare	11	5	16	11 118	361	37	398	329 204	912	29 623	801	358 827	902	23
24	**Summa**	**176**	**943**	**1 119**	**1 064 204**	[2] **5 256**	**10 573**	[2] **15 829**	[2] **6 859 851**	**1 311**	**10 553 824**	**998**	[2] **17 413 675**	**1 102**	24

[1]) Ks. alav. 1 s. 256. [2]) Lisäksi kaupunginjohtaja ja 6 apulaiskaupunginjohtajaa, joiden palkat 39 528 mk. [3]) Ilman palkkiovirkoja.

Muist. Palkkoihin sisältyvät peruspalkka ja ikälisät.

[1]) Se not 1 på s. 257. [2]) Dessutom stadsdirektören och 6 biträdande stadsdirektörer, vilkas löner 39 528 mk. [3]) Exkl. arvodestjänster.

Anm. I lönerna ingår grundlön och ålderstillägg.

B. Eräiden kaupungin viranhaltijain palkkatason vertailu lokakuussa
Jämförelse av lönenivån för några av stadens tjänsteinnehavare i oktober
Comparison of salary level for some City officials in October

	Viranhaltija Tjänsteinnehavare	Kuukausipalkka ilman ikälisiä Månadslön utan ålderstillägg						Reaalipalkkaindeksi [1]) Reallöneindex [1])					
		Bruttopalkka Bruttolön	Nettopalkka Nettolön Perheetön Utan familj	Nettopalkka Nettolön Perheellinen Med familj [2])	Bruttopalkka Bruttolön	Nettopalkka Nettolön Perheetön Utan familj	Nettopalkka Nettolön Perheellinen Med familj [2])	Perheetön Utan familj					
		1960			1968			1963	1964	1965	1966	1967	1968
		mk											
1	Kaupunginjohtaja • Stadsdirektör	2 340	1 543	1 674	5 422	2 859	3 162	131	112	135	131	124	120
2	Apulaiskaupunginjohtaja • Biträdande stadsdirektör	2 034	1 373	1 493	4 715	2 551	2 821	131	115	135	131	123	120
3	Kaupungininsinööri • Stadsing.	1 769	1 214	1 320	4 100	2 281	2 524	132	117	136	132	123	121
4	Kaupunginlääkäri (I) • Stadsläkare (I)	1 671	1 156	1 257	3 713	2 111	2 338	127	114	132	128	119	118
5	Sähkölaitoksen toimitusjohtaja Verkställande direktör för Elverket	1 671	1 156	1 257	3 713	2 111	2 338	127	114	132	128	119	118
6	Kiinteistöviraston virastopäällikkö Chef för fastighetskontoret	1 482	1 043	1 132	3 395	1 962	2 171	130	119	136	132	123	121
7	Oikeusneuvosmies, vanh. • Justitieråd man, äldre	1 263	905	983	2 694	1 635	1 805	124	115	129	125	118	117
8	Kaupunginkamreeri • Stadskamr.	1 263	905	983	3 122	1 838	2 031	124	115	137	132	132	131
9	Apulaiskaupunginsihteeri • Biträdande stadssekreterare	1 263	905	983	2 891	1 727	1 908	124	115	129	125	125	123
10	Satamakapteeni • Hamnkapten	1 033	759	824	2 218	1 401	1 550	112	107	124	121	127	119
11	Kansliasihteeri • Kanslisekreterare	981	724	787	2 079	1 332	1 475	117	112	123	120	126	119
12	Vars. kansakoulun poika- ja sekaluokkien opettaja • Lärare i den egentliga folkskolans goss- och samklasser	693	528	576	1 334	935	1 040	108	107	109	112	113	114
13	Vars. kansakoulun tyttöluokkien opettaja • Lärare i den egentliga folkskolans flickklasser	661	508	554	1 289	909	1 011	112	111	113	116	118	116
14	Ylihoitaja, sairaalan • Överskö terska, sjukhus	646	497	542	1 273	899	1 000	107	114	124	121	118	117
15	Rahatoimiston pääkassanhoitaja Huvudkassör vid drätselkont.	557	434	475	1 002	737	809	108	106	115	112	110	109
16	Lastentarhanopettaja • Barnträdgårdslärare	557	434	475	1 002	737	809	108	106	115	112	110	109
17	Huoltotarkastaja • Vårdinspektör	557	434	475	1 096	798	878	108	106	119	116	119	119
18	Kirjastoamanuenssi • Bibliotheksamanuens	505	397	435	1 002	737	809	113	112	120	118	121	120
19	Osastonhoitaja, sairaalan • Avdelningssköterska, sjukhus	505	397	435	1 002	737	809	108	116	125	123	121	120
20	Linja-autonkulj. • Busschaufför	457	363	399	882	663	724	113	113	122	119	118	118
21	Raitiovaunun kuljettaja • Spårvagnsförare	435	348	381	846	640	698	114	113	123	120	118	119
22	Satamavalvoja • Hamnövervakare	481	380	416	959	712	779	108	108	122	118	133	121
23	Toimistoapulainen (nyk. 10 pl.)[3]) Byråbiträde (nuv. 10 lönekl.)[3])	414	333	364	778	591	647	109	109	119	116	115	115
24	Toimistoapulainen (nyk. 7 pl.)[4]) Byråbiträde (nuv. 7 lönekl.)[4])	358	291	315	680	525	576	110	110	120	117	116	116
25	Sairaanhoitaja • Sjuksköterska	435	348	381	882	663	724	109	118	127	125	123	123
26	Palomies • Brandman	435	348	381	846	640	698	114	113	123	120	118	119
27	Vahtimestari • Vaktmästare	395	317	346	744	569	624	110	110	119	117	116	116
28	Rahastaja, Liikennelaitoksen Konduktör, Trafikverket	358	291	315	711	546	599	110	110	120	117	121	121
29	Apuhoitaja • Hjälpsköterska	376	304	331	744	569	624	110	114	124	122	121	121
30	Sairaala-apulainen • Sjukhusbitr.	312	256	276	625	486	537	110	116	125	122	122	122

[1]) Nettopalkka jaettuna koko maan elinkustannusindeksillä 1951:X = 100 (baasis 1960:X = 100). [2]) 2 lasta. [3]) V. 1960 ylin pl. [4]) Samoin alin pl.

Nettopalkkaindeksi Nettolöneindex 1960 : X = 100																		
Perheellinen [2]) Med familj [2])						Perheetön Utan familj						Perheellinen [2]) Med familj [2])						
1963	1964	1965	1966	1967	1968	1963	1964	1965	1966	1967	1968	1963	1964	1965	1966	1967	1968	
131	117	135	132	125	122	149	139	175	177	176	185	149	145	174	178	178	189	1
130	119	135	131	125	122	149	142	175	177	175	186	149	148	174	177	177	189	2
131	121	136	133	125	123	150	145	176	179	175	188	149	150	175	179	178	191	3
127	118	131	128	121	120	145	142	170	172	169	183	145	146	170	173	172	186	4
127	118	131	128	121	120	145	142	170	172	169	183	145	146	170	173	172	186	5
130	122	135	132	125	124	149	147	175	178	174	188	149	152	175	178	178	192	6
124	119	129	126	120	118	142	143	166	169	168	181	142	147	166	170	171	184	7
124	119	137	133	135	133	142	143	177	179	188	203	142	147	177	179	191	207	8
124	119	129	126	127	125	142	143	166	169	177	191	142	147	166	170	181	194	9
112	110	125	122	130	121	128	132	161	163	180	185	128	136	161	164	184	188	10
118	115	124	121	129	121	134	139	159	162	179	184	134	142	160	164	183	188	11
107	108	108	113	115	117	124	133	141	152	161	177	122	134	139	152	163	181	12
111	112	115	117	119	118	128	137	145	157	167	179	126	138	144	157	169	183	13
106	115	123	121	119	119	122	141	159	163	167	181	121	143	158	164	170	184	14
107	107	113	112	111	110	123	131	148	151	157	170	122	132	146	151	157	170	15
107	107	113	112	111	110	123	131	148	151	157	170	122	132	146	151	157	170	16
107	107	118	116	119	119	123	131	154	157	169	184	122	132	152	157	170	185	17
112	112	119	117	121	120	129	138	155	159	171	185	128	139	153	159	171	186	18
107	117	123	122	121	120	123	144	161	165	171	185	122	144	159	165	171	186	19
112	114	120	119	118	117	129	140	157	161	168	183	128	141	155	161	167	182	20
112	114	121	120	118	118	129	140	158	161	168	184	128	141	157	161	168	183	21
107	109	120	118	132	121	123	134	157	160	188	188	123	135	155	159	188	187	22
108	111	118	117	116	115	124	136	154	156	163	178	123	137	152	157	164	178	23
109	112	120	119	119	118	125	137	155	158	165	180	124	139	155	161	168	183	24
108	119	126	124	123	123	124	147	164	168	175	191	123	148	162	168	175	190	25
112	114	121	120	118	118	129	140	158	161	168	184	128	141	157	161	168	183	26
108	111	119	118	117	116	125	136	154	158	165	179	124	138	153	159	166	180	27
109	112	120	119	124	123	125	137	155	158	172	188	124	139	155	161	176	190	28
109	116	124	123	123	122	125	142	161	164	172	187	124	144	161	167	174	189	29
109	117	126	125	125	126	125	143	161	165	173	190	124	146	163	169	178	195	30

[1]) Nettolönen dividerad med levnadskostnadsindex för hela landet 1951:X = 100 (basår 1960:X = 100). [2]) 2 barn. [3]) År 1960 maxim. lkl. [4]) Dito minim. lkl.

170. Kaupungilta eläkettä nauttineet henkilöt kesäkuussa 1968
Personer, som åtnjöt pension av staden i juni 1968

City pensioners in June

A. Hallintohaaran mukaan • Efter förvaltningsgren *By administrative branch*

Hallintohaara tai laitos Förvaltningsgren eller anstalt	Luku Antal	mk	Keskimääräinen eläke mk/kk. Pension i genomsnitt mk/mån.
Vakinaista eläkettä nauttivia • Personer med ordin. pension	*6 270*	*3 987 508.39*	*635.97*
Siitä • Därav			
Sairaanhoito • Sjukvården	895	611 300.94	683.02
Huoltotoimi • Vårdväsendet	284	183 868.93	647.43
Opetus- ja sivistystoimi[1]) • Undervisnings- och bildningsväsendet[1])	709	335 261.68	472.87
Yleiset työt • Allmänna arbeten	1 148	660 083.92	574.99
Liikennelaitos • Trafikverket	1 342	843 341.25	628.42
Satamat • Hamnarna	328	215 820.97	657.99
Teollisuuslaitokset • Industriverken	553	392 665.97	710.07
Ylimääräistä eläkettä nauttivia • Personer med extra pension	*180*	*37 671.80*	*209.29*
Leskieläkettä ja kasvatusapua nauttivia[2]) • Personer med änkepension och uppfostringshjälp[2])	*1 772*	*530 776.09*	*299.54*
Summa	**8 222**	**4 555 956.28**	**554.12**

[1]) Kansakoulunopettajien eläkkeistä sisältyy tähän taulukkoon vain kaupungin osuus. [2]) Jos leski on lastensa huoltajana, on leski ja eläkettä nauttivat lapset merkitty tilastoon yhdeksi henkilöksi. Jokainen orpo sensijaan on otettu erikseen.
[1]) I denna tabell ingår endast stadens andel av folkskollärarnas pensioner. [2]) Om änka är barnens försörjare, är hon samt de barn, som erhåller pension upptagna i statistiken som en person. Föräldralös har däremot upptagits skilt för sig.

B. Ammattiryhmittäin • Efter yrkesgrupp *By occupation group*

Ammattiryhmä Yrkesgrupp	Eläkemäärä mk/kk. • Pension mk/mån.											
	– 100	101 – 200	201 – 300	301 – 400	401 – 500	501 – 600	601 – 700	701 – 800	801 – 900	901 – 1200	1201 –	Summa
Summa	**279**	**490**	**1 201**	**1 041**	**873**	**910**	**1013**	**879**	**645**	**666**	**225**	**8 222**
Viranhaltijoita • Tjänsteinnehavare	*6*	*39*	*450*	*266*	*349*	*512*	*687*	*618*	*500*	*530*	*203*	*4 160*
Johtavia viranhaltijoita • Tjänsteinnehavare i ledande ställning	—	—	4	2	1	1	2	3	—	1	17	31
Lakimiehiä • Juridisk personal	—	—	—	—	1	2	—	—	—	3	21	27
Insinöörejä, arkkitehtejä • Ingenjörer, arkitekter	—	—	—	—	1	1	1	2	2	4	33	44
Lääkäreitä, hammasl., eläinl. • Läkare, tandl., veterin.	—	—	—	—	—	1	1	1	2	7	27	39
Korkeakoulututkinnon suorittaneita • Personer med högskoleexamen	1	—	—	—	—	—	1	1	—	5	24	32
Toimistohenkilöstöä • Byråpersonal	—	4	22	33	49	50	121	76	54	53	14	476
Opettajia, kasvattajia[1]) • Pedagoger, uppfostrare[1])	2	16	312	5	11	11	11	15	45	46	8	482
Soittotaiteilijoita • Musiker	—	—	—	—	2	1	3	2	2	18	3	31
Hoitohenkilöstöä • Vårdpersonal	—	4	7	22	31	42	68	206	171	137	3	691
Laboratoriohenkilöstöä • Laboratoriepersonal	—	—	—	2	—	2	3	3	4	1	—	15
Rakennusmestareita, teknikoita • Byggmästare, tekniker	—	—	—	1	2	1	4	5	12	73	38	136
Mekaanikkoja, auton- ja raitiovaunun kuljettajia Mekaniker, bil- och spårvagnsförare	1	—	2	9	17	38	56	210	96	22	1	452
Työnjohtajia, emännöitsijöitä • Arbetsledare, hushållsföreståndarinnor	—	—	1	2	1	6	6	14	28	67	5	130
Käsityöntekijöitä • Hantverksarbetare	—	1	2	1	2	12	1	6	—	—	—	25
Palohenkilöstöä • Brandpersonal	—	—	—	1	—	2	8	22	46	54	4	137
Rahastajia • Konduktörer	—	—	14	45	94	104	283	2	—	—	—	542
Vahtimestareita, varastonhoitajia • Vaktmästare, lagerförvaltare	—	2	5	13	16	20	47	22	4	2	—	131
Keittäjiä, siivoojia • Kokerskor, städerskor	1	11	68	109	106	189	27	2	1	—	—	514
Muita viranhaltijoita • Övriga tjänsteinnehavare	1	1	13	21	15	29	44	26	33	37	5	225
Työntekijöitä • Arbetare	*4*	*56*	*299*	*321*	*325*	*319*	*304*	*230*	*132*	*109*	*11*	*2 110*
Leskieläkkeitä • Änkepensioner	*35*	*307*	*419*	*437*	*190*	*77*	*21*	*30*	*10*	*24*	*11*	*1 561*
Kasvatusapuja • Uppfostringshjälp	*196*	*13*	*1*	*1*	—	—	—	—	—	—	—	*211*
Ylimääräisiä eläkkeitä • Extra pensioner	*38*	*75*	*32*	*16*	*9*	*2*	*1*	*1*	*3*	*3*	—	*180*

[1]) Ks. taul. A, alav. 1 • Se tab. A, not 1.

171. Kaupungin palveluksessa oleville sattuneet tapaturmat 1958—67
Olycksfall bland personer i stadens tjänst 1958—67

Accidents to persons in City employ

A. Laitos ja vahingon syy • Inrättning och orsaken till skadan Office and reason for damage

Vuosi ja laitos År och inrättning	Vahingon syy Orsaken till skadan					
	Koneet Maskiner	Kulku- ja kuljetusneuvot Trafik- och transportmedel	Käsityöaseet Arbetsverktyg	Erilaiset esineet Olika föremål	Ammattitaudit Yrkessjukdomar	Summa
1967						
Kiinteistövirasto • Fastighetskontoret	4	12	11	36	—	63
Rakennusvirasto • Byggnadskontoret	65	136	105	799	5	1 110
Satamalaitos • Hamnverket	11	30	23	160	1	225
Vesilaitos • Vattenverket	10	10	11	89	—	120
Sähkölaitos • Elverket	15	23	23	150	12	223
Kaasulaitos • Gasverket	1	5	5	56	—	67
Sairaalat • Sjukhusen	5	56	6	160	3	230
Teurastamolaitos • Slakthusverket	—	1	6	10	1	18
Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	6	2	6	17	—	31
Muut laitokset • Övriga inrättningar	41	137	36	320	34	568
Summa	**158**	**412**	**232**	**1 797**	**56**	**2 655**
1966	182	465	240	1 803	12	2 702
1965	169	423	248	1 789	22	2 651
1964	168	361	272	1 758	18	2 577
1963	179	364	234	1 583	8	2 368
1962	201	404	239	1 656	18	2 518
1961	187	389	246	1 718	16	2 556
1960	194	427	273	1 807	27	2 728
1959	222	463	336	2 185	21	3 227
1958	223	427	369	2 271	25	3 315

B. Sukupuoli ja vamman alue • Kön och område där skadan skett Sex and area of damage

Vuosi ja sukupuoli År och kön	Pää Huvudet	Kaula Halsen	Rinta Bröstet	Vatsa Magen	Lantio Höften	Selkä Ryggen	Yläraajat Övre extremiteter	Alaraajat Nedre extremiteter	Koko ruumis Hela kroppen	Summa
1966	**573**	**11**	**159**	**16**	**105**	**131**	**818**	**881**	**8**	**2 702**
M	477	11	123	15	85	110	613	634	4	2 072
N • Kv	96	—	36	1	20	21	205	247	4	630
1967	**500**	**20**	**135**	**8**	**122**	**129**	**875**	**863**	**3**	**2 655**
M	423	17	110	7	103	106	650	632	3	2 051
N • Kv	77	3	25	1	19	23	225	231	—	604

C. Vahingoittumiskuukausi • Månad då skadan skett Month of damage

Vuosi År	I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	Summa
1967	264	257	248	288	235	188	181	226	248	269	285	263	2 952
Siitä Liikennelaitos • Därav Trafikverket	34	29	16	35	22	7	19	23	33	22	23	34	297
1966	264	319	374	251	246	232	189	224	251	282	252	292	3 176
1965	353	262	296	232	251	241	196	221	265	270	287	258	3 132
1964	327	295	256	263	210	244	211	199	290	251	275	229	3 050
1963	282	230	266	188	249	205	177	229	235	263	274	236	2 834

Muist. Liikennelaitos sisältyy vain C-taulukon lukuihin.
Anm. Trafikverket ingår endast i uppgifterna för tab. C.

172. Kunnallisvaalit 1945—68
Kommunalvalet 1945—68

Municipal elections

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet henkilöt sekä annetut äänestysliput
Röstberättigade och röstande personer samt avgivna röstsedlar

Persons entitled to vote, voters and voting papers handed out

Vuosi År	Äänioikeutettuja Röstberättigade			Äänestäneitä Röstande			% äänioikeutetuista av röstberättigade			Annettuja äänestyslippuja Avgivna röstsedlar			Hylättyjä äänestyslippuja Kasserade röstsedlar %
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	Hyväksyttyjä Godkända	Hylättyjä Kasserade	Summa	
1945[1]) ..	94 778	146 574	241 352	60 595	90 835	151 430	63.9	62.0	62.7	150 909	521	151 430	0.3
1947	100 074	156 094	256 168	74 913	112 875	[2])187 788	74.9	72.3	73.3	187 167	691	187 858	0.4
1950	101 720	156 954	258 674	71 414	107 097	[2])178 511	70.2	68.2	69.0	177 642	923	178 565	0.5
1953	108 267	163 355	271 622	80 173	117 803	197 976	74.1	72.1	72.9	197 199	777	197 976	0.4
1956	112 555	167 729	280 284	74 302	106 261	180 563	66.0	63.4	64.4	180 006	557	180 563	0.3
1960	123 322	178 578	301 900	92 448	130 722	[3])225 437	75.0	73.2	74.7	224 644	793	225 437	0.4
1964	136 585	191 339	327 924	104 604	145 862	[4])253 234	76.6	76.2	77.2	252 662	572	253 234	0.2
1968	160 437	216 069	376 506	114 418	156 532	[5])273 787	71.3	72.4	72.7	273 103	684	273 787	0.2

[1]) Helsingissä äänioikeutettuja olivat myös tammik. 1 pnä 1946 kaupunkiin liitetyllä alueella asuvat. [2]) Nämä vaalilautakuntien pöytäkirjoihin perustuvat luvut eroavat jonkin verran annettujen äänestyslippujen luvusta. [3]) 2 267 muualla äänestäneen oteäänet ml. [4]) Samoin 2 768. [5]) Samoin 2 837.

[1]) Röstberättigade i Helsingfors var även personer bosatta på det område, som den 1 januari 1946 införlivades med staden. [2]) Dessa ur valnämndsprotokollen hämtade siffror avviker något från antalet avgivna röstsedlar. [3]) Inkl. 2 267 utdragsröster av annnorstädes röstande. [4]) Dito 2 768. [5]) Dito 2 837.

B. Hyväksytyt äänestysliput puolueittain • Godkända röstsedlar efter partier *Valid voting papers by parties*

Vuosi År	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Sos.-dem. Liitto (TPSL) Soc.-dem. Förbundet (ASSF)	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Svenska Folkpartiet[1]) (Ruotsalainen Kansanpuolue)[1])	Kansallinen Kokoomus[2]) (Nationella Samlingspartiet)[2])	Liberaalinen Kansanpuolue[3]) (Liberala Folkpartiet)[3])	Keskustapuolue (Centerpartiet)	Suomen Maaseudun Puolue[4]) (Finlands Landsbygds Parti)[4])	Muut puolueet Andra partier	Summa
1945	27 365	—	37 469	32 802	36 468	16 805	—	—	—	150 909
1947	45 842	—	34 917	37 237	47 635	17 303	—	—	4 233	187 167
1950	47 371	—	38 170	32 968	39 200	19 779	—	—	154	177 642
1953	50 774	—	41 645	35 375	41 802	27 555	—	—	48	197 199
1956	43 979	—	34 141	32 720	41 326	27 244	—	—	596	180 006
1960	45 850	10 697	44 329	36 376	58 482	26 041	—	—	2 869	224 644
1964	67 762	5 512	48 552	35 312	68 231	23 736	—	—	3 557	252 662
1968	70 710	5 507	38 518	35 391	71 434	28 868	4 793	13 637	4 245	273 103
%										
1945	18.2	—	24.8	21.7	24.2	11.1	—	—	—	100.0
1947	24.5	—	18.6	19.9	25.5	9.2	—	—	2.3	100.0
1950	26.7	—	21.5	18.5	22.1	11.1	—	—	0.1	100.0
1953	25.8	—	21.1	17.9	21.2	14.0	—	—	0.0	100.0
1956	24.4	—	19.0	18.2	23.0	15.1	—	—	0.3	100.0
1960	20.4	4.8	19.7	16.2	26.0	11.6	—	—	1.3	100.0
1964	26.8	2.2	19.2	14.0	27.0	9.4	—	—	1.4	100.0
1968	25.9	2.0	14.1	13.0	26.1	10.6	1.7	5.0	1.6	100.0

[1]) Tähän sisältyy v. 1945—47 Ruots. Porv. Vasemmisto ja v. 1950 Ruots. Vapaamielinen Puolue. [2]) Samoin Vapaamielisten Liitto v. 1953—64. [3]) V:een 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue ja v:een 1964 saakka Kansanpuolue. [4]) Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto.

[1]) Här ingår under åren 1945—47 Svenska Borg. Vänstern och år 1950 Svenska Frisinnade Partiet. [2]) Dito Frisinnades Förbund under åren 1953—64. [3]) T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet och t.o.m. år 1964 Folkpartiet. [4]) Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund.

Muist. Ks. alaviittoja taul. 226 v:n 1959 vuosikirjassa.
Anm. Se noterna till tab. 226 i årsboken för år 1959.

173. Kunnallisvaalit 1968
Kommunalvalet 1968
Municipal elections

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet • Röstberättigade och röstande Persons entitled to vote and voters

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande			
		Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsomr.	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade			Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsområde	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade
1 ..	1 561	1 188	10	1 198	76.7	51 ..	1 836	1 245	7	1 252	68.2
2 ..	1 733	1 221	26	1 247	72.0	52 ..	1 642	1 272	14	1 286	78.3
3 ..	2 121	1 601	20	1 621	76.4	53 ..	1 608	1 157	12	1 169	72.7
4 ..	1 902	1 364	14	1 378	72.5	54 ..	1 770	1 353	13	1 366	77.2
5 ..	1 829	1 311	8	1 319	72.1	55 ..	1 617	1 229	19	1 248	77.2
6 ..	1 068	744	21	765	71.6	56 ..	1 979	1 476	14	1 490	75.3
7 ..	1 271	923	7	930	73.2	57 ..	1 834	1 396	13	1 409	76.8
8 ..	1 481	1 053	14	1 067	72.0	58 ..	1 747	1 358	23	1 381	79.0
9 ..	1 019	706	16	722	70.9	59 ..	1 469	1 063	13	1 076	73.2
10 ..	1 754	1 048	9	1 057	60.3	60 ..	2 136	1 554	48	1 602	75.0
11 ..	1 815	1 301	12	1 313	72.3	61 ..	2 182	1 681	13	1 694	77.6
12 ..	1 944	1 337	8	1 345	69.2	62 ..	2 214	1 701	20	1 721	77.7
13 ..	2 196	1 460	16	1 476	67.2	63 ..	2 245	1 723	19	1 742	77.6
14 ..	2 426	1 645	9	1 654	68.2	64 ..	2 149	1 640	18	1 658	77.2
15 ..	2 173	1 429	10	1 439	66.2	65 ..	2 251	1 642	17	1 659	73.7
16 ..	1 663	1 173	11	1 184	71.2	66 ..	2 396	1 814	20	1 834	76.5
17 ..	1 693	1 131	9	1 140	67.3	67 ..	2 086	1 567	6	1 573	75.4
18 ..	2 195	1 527	12	1 539	70.1	68 ..	1 497	1 159	7	1 166	77.9
19 ..	2 158	1 487	15	1 502	69.6	69 ..	1 372	1 031	8	1 039	75.7
20 ..	1 991	1 299	15	1 314	66.0	70 ..	1 998	1 406	8	1 414	70.8
21 ..	2 316	1 596	22	1 618	69.9	71 ..	1 660	1 273	9	1 282	77.2
22 ..	2 045	1 384	20	1 404	68.7	72 ..	1 514	1 256	11	1 267	83.7
23 ..	1 422	1 044	17	1 061	74.6	73 ..	2 037	1 522	14	1 536	75.4
24 ..	2 140	1 518	18	1 536	71.8	74 ..	1 455	1 078	10	1 088	74.8
25 ..	2 153	1 583	11	1 594	74.0	75 ..	1 260	1 006	8	1 014	80.5
26 ..	2 511	1 872	24	1 896	75.5	76 ..	1 559	1 276	26	1 302	83.5
27 ..	2 316	1 661	33	1 694	73.1	77 ..	2 100	1 403	15	1 418	67.5
28 ..	2 090	1 542	5	1 547	74.0	78 ..	885	629	5	634	71.6
29 ..	1 710	1 149	10	1 159	67.8	79 ..	1 923	1 397	9	1 406	73.1
30 ..	1 424	1 008	17	1 025	72.0	80 ..	1 436	1 009	14	1 023	71.2
31 ..	1 918	1 356	19	1 375	71.7	81 ..	1 685	1 310	12	1 322	78.5
32 ..	1 915	1 275	8	1 283	67.0	82 ..	1 617	1 183	9	1 192	73.7
33 ..	1 818	1 234	3	1 237	68.0	83 ..	2 325	1 758	13	1 771	76.2
34 ..	1 820	1 276	9	1 285	70.6	84 ..	2 077	1 353	8	1 361	65.5
35 ..	2 474	1 636	12	1 648	66.6	85 ..	1 819	1 430	11	1 441	79.2
36 ..	2 315	1 690	10	1 700	73.4	86 ..	1 817	1 323	55	1 378	75.8
37 ..	2 148	1 473	10	1 483	69.0	87 ..	2 315	1 852	16	1 868	80.7
38 ..	2 651	1 837	76	1 913	72.2	88 ..	2 062	1 582	21	1 603	77.7
39 ..	2 337	1 694	12	1 706	73.0	89 ..	889	617	96	713	80.2
40 ..	2 445	1 523	18	1 541	63.0	90 ..	2 452	1 475	100	1 575	64.2
41 ..	2 312	1 643	15	1 658	71.7	91 ..	1 706	1 267	14	1 281	75.1
42 ..	2 349	1 661	14	1 675	71.3	92 ..	1 925	1 471	6	1 477	76.7
43 ..	2 141	1 523	11	1 534	71.6	93 ..	1 471	1 010	10	1 020	69.3
44 ..	2 110	1 515	10	1 525	72.3	94 ..	2 601	1 940	12	1 952	75.0
45 ..	2 352	1 596	13	1 609	68.4	95 ..	2 747	2 090	10	2 100	76.4
46 ..	2 399	1 509	12	1 521	63.4	96 ..	2 481	1 877	10	1 887	76.1
47 ..	1 794	1 218	11	1 229	68.5	97 ..	2 572	2 015	7	2 022	78.6
48 ..	2 420	1 693	9	1 702	70.3	98 ..	2 628	1 959	17	1 976	75.2
49 ..	2 052	1 419	18	1 437	70.0	99 ..	2 547	1 947	15	1 962	77.0
50 ..	2 164	1 402	14	1 416	65.4	100 ..	3 031	2 453	21	2 474	81.6

Ks. karttaliitettä (18. 10. 1967) äänestysalueista.
Se kartbilagan (18. 10. 1967) över röstningsområdena.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande			
		Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsomr.	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade			Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muussa äänestysalueessa I annat röstningsområde	Summa	%:na äänioikeutetuista I % av röstberättigade
101 ..	2 443	1 932	13	1 945	79.6	148 ..	3 244	2 111	26	2 137	65.9
102 ..	1 352	1 053	10	1 063	78.6	149 ..	1 869	1 237	13	1 250	66.9
103 ..	2 311	1 819	36	1 855	80.3	150 ..	1 742	1 399	5	1 404	80.6
104 ..	1 285	1 064	5	1 069	83.2	151 ..	1 983	1 570	12	1 582	79.8
105 ..	1 978	1 592	10	1 602	81.0	152 ..	1 831	1 449	16	1 465	80.0
106 ..	1 762	1 512	15	1 527	86.7	153 ..	1 972	1 556	10	1 566	79.4
107 ..	2 056	1 739	6	1 745	84.9	154 ..	1 959	1 514	18	1 532	78.2
108 ..	2 261	1 906	11	1 917	84.8	155 ..	1 809	1 381	11	1 392	76.9
109 ..	2 205	1 567	12	1 579	71.6	156 ..	1 791	1 397	13	1 410	78.7
110 ..	957	621	5	626	65.4	157 ..	1 873	1 487	15	1 502	80.2
111 ..	1 199	837	6	843	70.3	158 ..	2 021	1 631	13	1 644	81.3
112 ..	1 651	1 232	6	1 238	75.0	159 ..	1 720	1 055	134	1 189	69.1
113 ..	1 578	1 225	7	1 232	78.1	160 ..	1 924	1 532	14	1 546	80.4
114 ..	2 187	1 638	7	1 645	75.2	161 ..	878	624	6	630	71.8
115 ..	2 039	1 520	24	1 544	75.7	162 ..	2 508	1 874	69	1 943	77.5
116 ..	2 788	2 069	103	2 172	77.9	163 ..	2 346	1 857	8	1 865	79.5
117 ..	2 212	1 631	10	1 641	74.2	164 ..	1 380	983	14	997	72.2
118 ..	2 135	1 694	19	1 713	80.2	165 ..	1 381	1 040	15	1 055	76.4
119 ..	1 731	1 363	47	1 410	81.5	166 ..	1 211	964	10	974	80.4
120 ..	2 307	1 754	21	1 775	76.9	167 ..	1 624	1 046	11	1 057	65.1
121 ..	1 920	1 566	17	1 583	82.4	168 ..	1 207	866	5	871	72.2
122 ..	1 925	1 508	7	1 515	78.7	169 ..	1 289	975	11	986	76.5
123 ..	1 664	1 305	14	1 319	79.3	170 ..	1 561	1 155	9	1 164	74.6
124 ..	1 805	1 457	15	1 472	81.6	171 ..	959	655	7	662	69.0
125 ..	2 314	1 671	11	1 682	72.7	172 ..	1 481	1 218	13	1 231	83.1
126 ..	1 755	1 357	12	1 369	78.0	173 ..	2 695	2 037	15	2 052	76.1
127 ..	1 550	1 203	15	1 218	78.6	174 ..	1 551	1 188	11	1 199	77.3
128 ..	2 116	1 623	5	1 628	76.9	175 ..	873	565	4	569	65.2
129 ..	1 901	1 318	87	1 405	73.9	176 ..	619	439	—	439	70.9
130 ..	2 098	1 619	10	1 629	77.6	177 ..	1 203	847	8	855	71.1
131 ..	2 388	1 672	59	1 731	72.5	178 ..	1 962	1 420	55	1 475	75.2
132 ..	2 675	1 949	17	1 966	73.5	179 ..	2 188	1 646	12	1 658	75.8
133 ..	2 754	1 853	7	1 860	67.5	180 ..	1 640	1 279	15	1 294	78.9
134 ..	1 929	1 343	26	1 369	71.0	181 ..	1 365	1 048	7	1 055	77.3
135 ..	1 894	1 343	14	1 357	71.6	182 ..	1 203	912	7	919	76.4
136 ..	1 736	1 223	7	1 230	70.9	183 ..	1 658	1 282	9	1 291	77.9
137 ..	2 310	1 572	12	1 584	68.6	184 ..	1 394	1 109	14	1 123	80.6
138 ..	722	491	11	502	69.5	185 ..	1 736	1 237	6	1 243	71.6
139 ..	2 399	1 812	13	1 825	76.1	186 ..	2 379	1 667	35	1 702	71.5
140 ..	1 477	1 248	12	1 260	85.3	187 ..	2 023	1 272	10	1 282	63.4
141 ..	1 630	1 267	15	1 282	78.7	188 ..	1 568	1 044	15	1 059	67.5
142 ..	2 331	1 585	7	1 592	68.3	189 ..	1 595	1 183	3	1 186	74.4
143 ..	2 101	1 490	19	1 509	71.8	190 ..	1 929	1 264	19	1 283	66.5
144 ..	2 731	1 797	14	1 811	66.3	191 ..	1 803	1 202	23	1 225	67.9
145 ..	1 945	1 299	13	1 312	67.5	192 ..	1 461	1 085	9	1 094	74.9
146 ..	2 150	1 413	15	1 428	66.4	193[1])	10 931	514	213	727	6.7
147 ..	1 832	1 228	14	1 242	67.8	**Summa**	**376 506**	**267 502**	**3 448**[2])	**270 950**[2])	**72.0**

[1]) Osoitteettomia varten. [2]) Lisäksi 2 837 otteella muualla äänestänyttä.

[1]) För personer utan adress. [2]) Därtill 2 837 som med utdrag röstat annorstädes.

B. Hyväksytyt äänestysliput[1]) • *Godkända röstsedlar*[1]) *Valid ballots*

Äänestysalue Röstningsområde	Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund	Keskustapuolueen vaaliliitto (Centerpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets och Svensk Ungdoms valförbund (Ruotsal. Kansanpuolueen ja Ruotsal. Nuorison vaaliliitto)	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto (Liberala Folkpartiets valförbund)	Helsingin Kokoomuksen vaaliliitto (Helsingfors' Samlings valförbund)	Sosialidemokraattisen Puolueen vaaliliitto Socialdemokratiska Partiets valförbund	Sosialidemokraattisen Liiton Helsingin piirijärjestö r.y:n (TFSL) vaaliliitto (Socialdemokratiska Förbundets Helsingfors' distriktsorganisation r.f:s (ASSF) valförbund)	Kansandemokraattien vaaliliitto — SKDL Folkdemokraternas valförbund — DFFF	Muut Övriga	Summa
1	48	19	241	143	410	212	11	96	20	1 200
2	52	26	234	120	379	270	20	114	22	1 237
3	66	24	330	146	602	295	13	106	24	1 606
4	77	27	163	106	402	360	26	174	29	1 364
5	78	36	230	114	386	293	27	124	30	1 318
6	53	8	90	77	205	210	21	87	5	756
7	33	12	252	77	228	233	16	79	9	939
8	52	19	410	79	248	161	14	68	15	1 066
9	48	8	137	81	167	154	13	99	9	716
10	70	17	184	68	250	222	19	199	26	1 055
11	70	18	222	161	425	276	18	102	10	1 302
12	54	20	259	135	391	281	27	152	19	1 338
13	95	33	287	127	272	407	44	167	38	1 470
14	78	19	287	179	401	405	27	215	29	1 640
15	75	27	236	132	362	384	32	169	19	1 436
16	64	18	310	100	316	212	36	100	20	1 176
17	57	18	230	111	342	239	16	103	27	1 143
18	81	23	280	161	407	373	30	152	18	1 525
19	72	30	259	154	360	372	37	173	26	1 483
20	86	32	173	123	200	367	41	261	17	1 300
21	100	39	278	146	293	455	26	246	17	1 600
22	53	18	375	131	390	244	24	144	14	1 393
23	38	11	330	101	326	150	7	76	17	1 056
24	60	21	376	143	423	299	25	161	20	1 528
25	51	20	363	154	510	305	30	138	22	1 593
26	85	31	558	157	492	325	31	167	24	1 870
27	82	26	497	134	423	318	34	126	23	1 663
28	36	28	531	136	517	194	22	60	22	1 546
29	57	15	250	103	331	211	16	151	16	1 150
30	30	19	286	79	311	178	18	85	16	1 022
31	72	40	131	126	291	451	35	226	9	1 381
32	84	21	62	119	257	435	37	235	26	1 276
33	66	33	55	79	133	431	33	391	16	1 237
34	81	30	51	92	150	437	39	377	20	1 277
35	115	37	65	132	235	601	54	368	28	1 635
36	92	38	114	200	370	523	35	280	39	1 691
37	97	31	66	155	225	530	43	343	21	1 511
38	80	46	137	210	464	513	51	292	45	1 838
39	107	47	75	149	362	531	55	336	37	1 699
40	107	24	102	89	155	526	51	418	55	1 527
41	108	32	82	125	236	597	30	402	32	1 644
42	109	21	109	128	224	623	55	359	36	1 664
43	107	25	53	101	159	525	44	487	21	1 522
44	67	11	92	101	166	626	54	378	17	1 512
45	121	30	60	116	193	605	42	410	21	1 598
46	103	33	51	103	173	513	42	468	28	1 514
47	68	36	39	116	155	409	34	348	19	1 224
48	120	33	77	131	260	611	50	396	23	1 701
49	85	24	83	110	216	474	42	364	24	1 422
50	106	43	70	88	192	438	39	395	34	1 405
51	81	30	53	124	204	445	24	268	22	1 251
52	35	23	303	159	514	158	14	53	22	1 281

[1]) Otteella Helsingin kaupungissa äänestäneet, täällä äänioikeutetut sisältyvät siihen äänestysalueeseen, jossa äänestys on tapahtunut.
[1]) De i staden röstberättigade, vilka röstat med utdrag i Helsingfors, ingår i siffran för det röstningsområde, där röstningen ägt rum.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund	Keskustapuolueen vaaliliitto (Centerpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets och Svensk Ungdoms valförbund (Ruotsal. Kansanpuolueen ja Ruotsal. Nuorison vaaliliitto)	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto (Liberala Folkpartiets valförbund)	Helsingin Kokoomuksen vaaliliitto (Helsingfors' Samlings valförbund)	Sosialidemokraattisen Puolueen vaaliliitto Socialdemokratiska Partiets valförbund	Sosialidemokraattisen Liiton Helsingin piirijärjestö r.y:n (TPSL) vaaliliitto (Socialdemokratiska Förbundets Helsingfors' distriktsorganisation r.f:s (ASSF) valförbund)	Kansandemokraattien vaaliliitto — SKDL Folkdemokraternas valförbund — DFFF	Muut Övriga	Summa
53	51	27	228	132	369	211	24	111	16	1 169
54	45	17	269	143	580	219	12	66	14	1 365
55	36	19	322	120	490	167	11	59	13	1 237
56	33	29	296	146	609	239	18	86	21	1 477
57	43	18	368	169	540	180	14	56	14	1 402
58	38	22	244	145	544	268	15	73	14	1 363
59	47	13	214	104	408	179	26	59	11	1 061
60	42	24	397	153	564	258	17	81	20	1 556
61	74	30	381	176	585	302	15	94	27	1 684
62	47	34	366	168	732	247	18	67	32	1 711
63	53	22	337	207	590	349	22	117	23	1 720
64	84	20	365	214	531	286	20	103	20	1 643
65	89	21	318	155	503	372	23	136	24	1 641
66	76	33	473	197	564	359	20	69	22	1 813
67	91	26	259	164	451	384	12	156	28	1 571
68	40	21	253	132	388	230	14	63	19	1 160
69	49	29	174	142	345	180	13	85	16	1 033
70	69	48	277	169	418	293	37	77	26	1 414
71	68	18	272	136	436	224	15	83	19	1 271
72	64	25	191	147	552	205	12	42	19	1 257
73	58	30	188	193	573	294	29	133	24	1 522
74	48	27	152	148	392	209	9	83	17	1 085
75	40	17	121	143	321	249	19	68	30	1 008
76	53	20	121	159	566	253	20	48	35	1 275
77	104	29	50	76	121	453	59	489	21	1 402
78	43	14	47	42	72	224	18	156	13	629
79	56	15	49	87	158	590	54	363	25	1 397
80	52	12	60	86	138	361	43	240	19	1 011
81	52	14	89	87	138	516	43	363	19	1 321
82	91	14	53	102	185	380	24	313	25	1 187
83	107	25	180	135	248	579	47	420	18	1 759
84	74	25	50	82	138	451	61	442	22	1 345
85	57	34	163	184	410	412	24	137	17	1 438
86	49	16	76	112	239	505	41	271	16	1 325
87	80	26	169	223	461	574	54	220	37	1 844
88	65	23	151	141	400	544	36	186	40	1 586
89	17	10	71	77	200	153	11	72	7	618
90	95	31	112	116	278	444	43	323	29	1 471
91	56	20	77	83	92	474	43	402	19	1 266
92	54	32	104	113	213	510	51	378	28	1 483
93	100	28	63	68	85	317	28	294	21	1 004
94	73	34	381	254	635	406	36	105	19	1 943
95	81	27	375	246	697	455	38	145	25	2 089
96	55	29	357	230	833	254	21	69	31	1 879
97	58	45	420	270	722	372	19	88	21	2 015
98	71	17	305	258	828	327	18	110	29	1 963
99	64	29	345	278	807	274	20	114	19	1 950
100	75	39	481	276	1 211	264	18	65	26	2 455
101	70	33	441	194	786	282	23	74	32	1 935
102	44	9	278	121	427	118	9	46	16	1 068
103	73	29	419	195	790	205	10	70	30	1 821

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund	Keskustapuolueen vaaliliitto (Centerpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets och Svensk Ungdoms valförbund (Ruotsal. Kansanpuolueen ja Ruotsal. Nuorison vaaliliitto)	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto (Liberala Folkpartiets valförbund)	Helsingin Kokoomuksen vaaliliitto (Helsingfors' Samlings valförbund)	Sosialidemokraattisen Puolueen vaaliliitto Socialdemokratiska Partiets valförbund	Sosialidemokraattisen Liiton Helsingin piirijärjestö r.y:n (TPSL) vaaliliitto (Socialdemokratiska Förbundets Helsingfors' distriktsorganisation r.f:s (ASSF) valförbund)	Kansandemokraattien vaaliliitto — SKDL Folkdemokraternas valförbund — DFFF	Muut Övriga	Summa
104	26	21	113	162	554	131	13	26	25	1 071
105	36	26	428	180	694	158	10	40	23	1 595
106	35	24	145	214	714	258	17	83	21	1 511
107	52	21	167	288	746	334	23	89	25	1 745
108	81	35	216	259	515	545	45	184	24	1 904
109	114	44	172	158	235	518	38	268	23	1 570
110	48	18	74	60	155	167	11	78	8	619
111	56	24	65	140	229	220	15	79	10	838
112	55	28	93	174	288	348	33	194	21	1 234
113	46	13	128	191	514	235	13	72	17	1 229
114	108	30	176	218	542	395	22	132	16	1 639
115	68	28	189	216	497	339	32	127	31	1 527
116	74	50	273	295	632	483	33	194	39	2 073
117	66	34	202	248	596	307	25	129	23	1 630
118	72	20	229	215	482	453	32	176	19	1 698
119	76	11	156	138	381	427	24	136	13	1 362
120	105	22	183	221	529	506	25	134	25	1 750
121	73	20	186	258	562	319	25	107	22	1 572
122	67	36	146	213	399	439	16	159	29	1 504
123	80	14	113	143	304	406	36	192	23	1 311
124	72	21	421	147	290	313	26	144	18	1 452
125	106	24	124	162	270	486	29	452	15	1 668
126	67	23	95	165	387	360	33	199	30	1 359
127	28	26	102	158	306	383	22	159	21	1 205
128	79	11	129	154	330	559	40	285	32	1 619
129	66	36	187	152	355	350	30	108	30	1 314
130	109	20	115	134	242	570	42	357	27	1 616
131	98	29	217	173	361	501	43	287	39	1 748
132	123	42	173	199	486	587	38	261	35	1 944
133	104	42	194	189	495	472	48	275	33	1 852
134	74	31	64	167	379	312	29	267	19	1 342
135	83	17	42	158	360	322	29	310	21	1 342
136	85	26	58	118	308	357	24	233	13	1 222
137	138	19	52	112	205	508	46	441	44	1 565
138	29	5	14	38	84	152	14	153	4	493
139	98	37	161	252	478	536	39	191	24	1 816
140	51	6	53	123	231	499	25	252	8	1 248
141	51	22	90	110	265	411	32	269	20	1 270
142	143	34	104	93	191	546	62	381	24	1 578
143	107	29	86	115	226	407	46	432	37	1 485
144	167	50	91	145	306	582	39	383	36	1 799
145	107	28	87	94	162	375	38	394	14	1 299
146	158	27	113	100	191	476	48	285	11	1 409
147	138	36	63	99	158	407	30	284	10	1 225
148	177	38	80	168	283	695	40	604	21	2 106
149	98	14	59	89	139	392	49	369	21	1 230
150	31	9	311	161	580	217	14	69	8	1 400
151	46	16	285	202	689	215	10	94	9	1 566
152	71	14	191	161	480	301	27	177	26	1 448
153	62	23	208	178	476	387	18	179	28	1 559
154	50	27	130	197	437	438	24	193	24	1 520

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund	Keskustapuolueen vaaliliitto (Centerpartiets valförbund)	Svenska Folkpartiets och Svensk Ungdoms valförbund (Ruotsal. Kansanpuolueen ja Ruotsal. Nuorison vaaliliitto)	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto (Liberala Folkpartiets valförbund)	Helsingin Kokoomuksen vaaliliitto (Helsingfors' Samlings valförbund)	Sosialidemokraattisen Puolueen vaaliliitto Socialdemokratiska Partiets valförbund	Sosialidemokraattisen Liiton Helsingin piirijärjestö r.y:n (TPSL) vaaliliitto (Socialdemokratiska Förbundets Helsingfors' distriktsorganisation r.f:s (ASSF) valförbund)	Kansandemokraattien vaaliliitto — SKDL Folkdemokraternas valförbund — DFFF	Muut Övriga	Summa
155	63	11	97	132	154	570	41	299	18	1 385
156	71	9	124	96	197	521	49	319	8	1 394
157	64	9	103	175	303	564	28	210	31	1 487
158	65	19	94	182	314	665	48	230	13	1 630
159	35	16	151	87	169	313	31	237	14	1 053
160	60	23	121	196	406	494	34	174	30	1 538
161	33	10	73	61	215	149	6	75	2	624
162	73	32	327	205	400	450	27	309	52	1 875
163	77	36	104	220	548	559	36	236	40	1 856
164	60	10	111	122	253	247	16	158	11	988
165	46	19	54	107	229	338	21	208	24	1 046
166	46	7	171	100	194	285	14	126	21	964
167	56	19	91	104	158	322	33	250	13	1 046
168	41	16	79	63	116	280	15	242	9	861
169	56	14	46	101	181	346	20	211	7	982
170	71	29	64	157	290	377	29	140	8	1 165
171	47	9	43	75	134	198	11	130	11	658
172	46	23	117	135	232	424	19	201	24	1 221
173	92	47	106	265	449	648	54	352	30	2 043
174	64	13	137	132	203	393	19	214	16	1 191
175	46	10	14	96	191	166	8	34	6	571
176	18	11	11	82	255	58	5	3	1	444
177	49	14	137	82	218	173	18	147	9	847
178	53	21	191	151	466	330	19	172	13	1 416
179	59	26	225	295	589	305	25	110	21	1 655
180	62	15	362	93	183	341	21	186	15	1 278
181	59	20	54	127	222	305	26	223	13	1 049
182	41	11	46	92	158	320	35	192	20	915
183	68	16	42	184	258	453	37	208	18	1 284
184	46	16	78	145	312	360	19	128	9	1 113
185	77	22	75	112	219	378	17	313	26	1 239
186	65	29	321	224	476	373	39	115	26	1 668
187	97	39	49	147	165	425	28	290	25	1 265
188	52	23	70	187	312	276	21	99	9	1 049
189	39	30	202	232	232	283	13	154	5	1 190
190	78	23	53	195	385	335	29	150	17	1 265
191	56	26	63	215	358	292	15	166	20	1 211
192	41	24	69	188	339	282	18	111	15	1 087
193[1]) ..	39	12	36	54	124	113	9	145	10	542
Sairaalat Sjukhus	95	40	620	113	431	463	59	267	63	2 151
Muut oteäänet Övriga utdragsr.	111	94	367	306	1 212	424	22	240	57	2 833
Summa	[2]) **13 637**	[3])**4 793**	**35 391**	**28 868**	**71 434**	[4]) **70 710**	[5]) **5 507**	[6]) **38 518**	**4 245**	[7])**273 103**

[1]) Osoitteettomia varten. [2]) Siitä ruotsink. 76. [3]) Samoin 20. [4]) Samoin 1 931. [5]) Samoin 95. [6]) Samoin 2 093. [7]) Sitäpaitsi 684 hylättyä.
[1]) För personer utan adress. [2]) Därav 76 svenskspr. [3]) Dito 20. [4]) Dito 1 931. [5]) Dito 95. [6]) Dito 2 093. [7]) Dessutom 684 kasserade.

174. Valitut kaupunginvaltuutetut puolueittain 1932—72
Valda stadsfullmäktige efter partier 1932—72

City Council by political parties

Toimikausi Mandattid	Sosialidemokr. Puolue Socialdemokratiska Partiet		Kansallinen Kokoomus[1]) (Nationella Samlingspartiet)[1])		Suomen Kansan Demokr. Liitto · Demokr. Förb. för Finlands Folk		Svenska Folkpartiet[2]) (Ruotsalainen Kansanpuolue)[2])		Liberaalinen Kansanpuolue[3]) (Liberala Folkpartiet)[3])		Suomen Maaseudun Puolue (Finlands Landsb. parti)[4])		Keskustapuolue (Centerpartiet)		Sos.-dem. Liitto (TPSL) Soc.-dem. Förbundet (ASSF)		Summa	
		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor		Siitä naisia Därav kvinnor
1932—33	22	3	13	1	—	—	20	1	4	1	—	—	—	—	—	—	59	6
1934—36	23	4	11	1	—	—	19	1	6	1	—	—	—	—	—	—	59	7
1937—45	24	3	12	1	—	—	18	1	5	1	—	—	—	—	—	—	59	6
1946—47	11	3	14	1	15	3	13	1	6	3	—	—	—	—	—	—	59	11
1948—50	15	4	15	2	11	4	12	2	5	1	—	—	—	—	—	—	[6]) 59	13
1951—53	19	5	16	5	15	4	13	3	[5]) 8	1	—	—	—	—	—	—	71	18
1954—56	18	9	15	5	15	3	13	3	10	3	—	—	—	—	—	—	71	23
1957—60	19	7	18	6	15	3	14	1	11	4	—	—	—	—	—	—	77	21
1961—64	16	5	21	6	15	3	13	2	9	4	—	—	—	—	3	2	77	22
1965—68	21	7	21	4	14	4	11	2	7	3	—	—	—	—	2	1	[7]) 77	[7]) 22
1969—72	21	7	21	7	11	4	10	3	8	2	4	1	1	—	1	1	77	25

[1]) V:een 1968 saakka Vapaamielisten Liitto (v:een 1964 saakka Vapaamielinen Keskusta) ml. [2]) V:een 1947 saakka Ruotsalainen Porvarillinen Vasemmisto ml. [3]) V:een 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue ja v:een 1968 saakka Suomen Kansanpuolue. [4]) Kehittyvän Helsingin Kunnallisjärjestön vaaliliitto. [5]) Itsenäinen Keskiluokka ml. [6]) Radikaalisen Kansanpuolueen 1 edustaja ml. [7]) Samoin Suomen Kristillisen Liiton.
[1]) Inkl. t.o.m. år 1968 Frisinnades Förbund (t.o.m. år 1964 Frisinnade Centern). [2]) Inkl. t.o.m. år 1947 Svenska Borgerliga Vänstern. [3]) T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet och t.o.m. år 1968 Finlands Folkparti. [4]) Det Progressiva Helsingfors' Kommunalorganisations valförbund. [5]) Inkl. Självständiga Medelklassen. [6]) Inkl. 1 representant för Radikala Folkpartiet. [7]) Dito för Finlands Kristliga Förbund.

175. Valitut kansanedustajat puolueittain 1954—66
Valda riksdagsmän efter partier 1954—66

Members of Parliament by parties

Puolueet Partier	Helsingin vaalipiiri · Helsingfors valkrets							
	1966	Siitä naisia Därav kvinnor	1962	Siitä naisia Därav kvinnor	1958	Siitä naisia Därav kvinnor	1954	Siitä naisia Därav kvinnor
Suomen Kansan Demokraattinen Liitto · Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	4	1	4	1	4	2	4	1
Työväen ja Pienviljelijäin Sosialidemokraattinen Liitto · Arbetarnas och Småbrukarnas Socialdemokratiska Förbund	1	1	1	1	[1]) 1	—	—	—
Suomen Sosialidemokraattinen Puolue · Finlands Socialdemokratiska Parti	7	1	4	1	4	1	6	3
Liberaalinen Kansanpuolue · Liberala Folkpartiet	2	1	[2]) 4	[2]) 1	[3]) 2	[3]) 1	[3]) 3	[3]) 1
Kansallinen Kokoomus · Nationella Samlingspartiet	4	1	4	1	5	2	3	1
Ruotsalainen Kansanpuolue · Svenska Folkpartiet	3	—	3	—	3	—	3	—
Summa	**21**	**5**	**20**	**5**	**19**	**6**	**19**	**6**

[1]) Sos.-dem. (oppos.). [2]) Suomen Kansanpuolue ja Vapaamielisten Liitto (1). [3]) Suomen Kansanpuolue.
[1]) Soc.-dem. (oppos.). [2]) Finska Folkpartiet och De Frisinnades Förbund (1). [3]) Finska folkpartiet.

176. Valtiolliset vaalit 1945—68
Politiska val 1945—68

Parliamentary and presidential elections

A. Äänestysalueet ja kaupungissa äänioikeutetut • Röstningsområden och i staden röstberättigade

Number of voting districts and persons entitled to vote

Vuosi År	Äänestysalueita Antal röstnings-områden	Äänioikeutettuja • Röstberättigade						% henkikirj. olevasta väkiluvusta av den mantalsskrivna folkmängden		
		M		N • Kv		Summa		M	N Kv	Summa
		Luku • Antal	%	Luku • Antal	%					
		Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen								
17—18/3 1945 ..	70	73 515	37.1	124 376	62.9	197 891		69.1	78.2	74.6
1—2/7 1948 [1] ..	108	97 708	39.2	151 597	60.8	249 305		—	—	—
1—2/7 1948 [2] ..		103 726	39.2	160 814	60.8	264 540		68.2	78.3	74.0
2—3/7 1951	107	103 028	39.5	157 620	60.5	260 648		65.6	74.5	70.7
7—8/3 1954	112	109 995	40.0	165 161	60.0	275 156		65.1	74.2	70.3
6—7/7 1958	132	116 259	40.4	171 788	59.6	288 047		64.0	72.7	68.9
4—5/2 1962	141	129 140	41.3	183 520	58.7	312 660		64.5	72.3	68.9
20—21/3 1966 ..	172	142 508	41.8	198 578	58.2	341 086		65.3	72.7	69.4
		Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen								
16—17/1 1950 ..	108	103 000	39.0	160 842	61.0	263 842		67.5	77.6	73.3
15—17/1 1956 ..	112	111 765	40.0	167 760	60.0	279 525		64.5	73.6	69.6
15—16/1 1962 ..	141	129 140	41.3	183 520	58.7	312 660		64.5	72.3	68.9
15—16/1 1968 ..	172	148 856	42.0	205 498	58.0	354 354		65.2	72.1	69.1

[1]) Uudenmaan läänin vaalipiirissä äänioikeutetut. [2]) Tähän sisältyvät Kymen läänin vaalipiirissä äänioikeutetut Helsingissä asuvat.
[1]) Röstberättigade i Nylands läns valkrets. [2]) Inkl. de i Helsingfors bosatta personer, vilka hade rösträtt inom Kymmene läns valkrets.

B. Helsingissä äänioikeutetut äänestäneet • I Helsingfors röstberättigade röstande *Voters registered in Helsinki*

Vuosi År	Äänioikeutettujen luku, jotka käyttivät äänioikeuttaan Röstberättigade, som röstade i									Kaikki äänestäneet Samtliga röstande			% äänioikeutetuista av röstberättigade		
	omassa äänestysalueessa eget röstningsområde			toisessa vaalipiiriin kuuluvassa äänestys-alueessa annat röstnings-område inom egen valkrets			toisessa vaalipiirissä annan valkrets								
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa
	Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen														
1945	58 427	96 785	155 212	635	1 008	1 643	2 441	3 246	5 687	61 503	101 039	162 542	83.7	81.2	82.1
1948 [1] ..	69 412	103 104	172 516	1 794	3 434	5 228	5 829	9 569	15 398	77 035	116 107	193 142	78.8	76.6	77.5
1948 [2] ..	73 583	108 883	182 466	1 906	3 610	5 516	6 158	10 100	16 258	81 647	122 593	204 240	78.7	76.2	77.2
1951	73 096	105 744	178 840	1 894	3 564	5 458	5 294	9 154	14 448	80 284	118 462	198 746	77.9	75.2	76.3
1954	87 034	130 363	217 397	395	459	854	1 986	2 107	4 093	89 415	132 929	222 344	81.3	80.5	80.8
1958	75 616	106 200	181 816	1 294	1 542	2 836	10 551	16 501	27 052	87 461	124 243	211 704	75.2	72.3	73.5
1962	105 119	150 281	255 400	1 696	2 462	4 158	3 046	3 269	6 315	109 861	156 012	265 873	85.1	85.0	85.0
1966	114 632	159 545	274 177	1 984	2 918	4 902	3 723	3 741	7 464	120 339	166 204	286 543	84.4	83.7	84.0
	Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen														
1950	74 517	113 062	187 579	613	753	1 366	2 168	2 257	4 425	77 298	116 072	193 370	75.0	72.2	73.3
1956	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	2 435	2 625	5 060	84 459	126 144	210 603	75.6	75.2	75.3
1962	102 084	148 687	250 771	1 070	1 441	2 511	2 254	2 279	4 533	105 408	152 407	257 815	81.6	83.0	82.5
1968	97 459	133 405	230 864	2 096	3 261	5 357	3 786	3 939	7 725	103 341	140 605	243 946	69.4	68.4	68.8

[1–2]) Ks. alav. taul. A • Se not. till tab. A.

C. Helsingissä äänestäneet • I Helsingfors röstande personer *Persons voting in Helsinki*

Vuosi År	Helsingin[2]) vaalipiiristä • Från Helsingfors[2]) valkrets									Muista vaalipiireistä Från övriga valkretsar		Kaikkiaan Samtliga		
	Omassa äänestysalueessa Inom eget röstningsområde			Muissa äänestysalueissa Inom annat röstningsområde			Summa							
	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	Summa	M	N Kv	M	N Kv	Summa
	Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen													
1945	58 427	96 785	155 212	1 185	1 491	2 676	59 612	98 276	157 888	6 296	5 868	65 908	104 144	170 052
1948 [1]) ..	69 412	103 104	172 516	742	912	1 654	70 154	104 016	174 170	7 095	8 922	77 249	112 938	190 187
1948 [2]) ..	73 583	108 883	182 466	742	912	1 654	74 325	109 795	184 120	2 924	3 143			
1951	73 096	105 744	178 840	1 148	1 248	2 396	74 244	106 992	181 236	3 595	3 296	77 839	110 288	188 127
1954	87 034	130 363	217 397	395	459	854	87 429	130 822	218 251	5 173	5 592	92 602	136 414	229 016
1958	75 616	106 200	181 816	1 294	1 542	2 836	76 910	107 742	184 652	3 602	4 063	80 512	111 805	192 317
1962	105 119	150 281	255 400	1 696	2 462	4 158	106 815	152 743	259 558	7 889	8 603	114 704	161 346	276 050
1966	114 632	159 545	274 177	1 984	2 918	4 902	116 616	162 463	279 079	7 344	8 305	123 960	170 768	294 728
	Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen													
1950	74 517	113 062	187 579	981	1 151	2 132	75 498	114 213	189 711	5 177	4 941	80 675	119 154	199 829
1956	80 326	121 334	201 660	1 698	2 185	3 883	82 024	123 519	205 543	9 654	9 260	91 678	132 779	224 457
1962	102 084	148 687	250 771	1 070	1 441	2 511	103 154	150 128	253 282	6 800	6 696	109 954	156 824	266 778
1968	97 459	133 405	230 864	2 096	3 261	5 357	99 555	136 666	236 221	10238	11917	109 793	148 583	258 376

[1–2]) Ks. alav. taul. A. [3]) Vuoteen 1953 saakka Uudenmaan läänin vaalipiiri.
[1–2]) Se not. till tab. A. [3]) T.o.m. år 1953 Nylands läns valkrets.

D. Helsingin[1]) vaalipiiriin kuuluvat äänestysliput vaaliliitoittain
Till Helsingfors[1]) valkrets hörande röstsedlar grupperade efter valförbund
Ballots in Helsinki electoral district by electoral union

Vuosi År	Hyväksyttyjä äänestyslippuja • Godkända röstsedlar													Kirjoitettuja äänestyslippuja Skrivna röstsedlar	Hylättyjä äänestyslippuja Kasserade röstsedlar	Kaikkiaan Samtliga
	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet			Kansandemokraatit[3]) Folkdemokraterna[3])												
	Suomenkieliset Finskspråkiga	Ruotsinkieliset Svenskspråkiga	Työväen ja Pienviljelijäin Sos.-dem. Liitto[3]) Arbetarnas och Småbrukarnas Soc.-dem. Förbund[3])	Suomenkieliset Finskspråkiga	Ruotsinkieliset Svenskspråkiga	Svenska Folkpartiet	Svenska Borgerliga Vänstern	Kansallinen Kokoomus[4])	Liberaalinen Kansanpuolue[4])	Keskustapuolue[4])	Suomen Maaseudun Puolue	Muut puolueet Andra partier	Summa			
	Kansanedustajain vaalit • Riksdagsmannavalen															
1945 ..	30 523	2 371	—	40 394	904	29 863	3 410	28 580	18 099	872	—	2 371	157 387	118	383	157 888
1948 ..	46 957	1 878	—	34 197	1 515	33 753	479	36 713	15 700	1 241	—	1 325	173 758	64	348	174 170
1951 ..	52 314	1 798	—	37 395	1 813	30 769	1 703	31 077	21 299	690	—	1 638	180 496	15	725	181 236
1954 ..	54 602	9 897	—	40 679	2 144	35 722	—	40 871	37 147	703	—	—	221 765	10	569	222 344
1958 ..	42 930	5 415	9 671	39 903	1 080	33 476	—	50 458	24 801	919	—	2 462	211 115	13	576	211 704
1962 ..	44 984	10 524	12 844	50 396	691	38 052	—	64 671	36 919	911	—	5 212	265 204	6	663	265 873
1966 ..	88 971	3 836	7 290	50 996	979	36 953	—	54 483	34 453	7 945	—	—	285 906	32	605	286 543
	Valitsijamiesten vaalit • Elektorsvalen															
1950 ..	43 358	1 541	—	33 771	2 821	37 374	636	43 463	17 908	633	—	7 598	189 103	21	587	189 711
1956 ..	46 438	3 693	—	34 087	1 225	32 802	—	65 551	21 916	4 236	—	—	209 948	21	634	210 603
1962[7])	37 488	1 558	6 392	42 990	1 184	35 550	—	47 784	45 429	23 812	—	15 005	257 192	4	619	257 815
	—	—	—	—	—	20 990	—	—	36 556	23 812	—	15 005	96 363	—	..	..
1968[8])	31 232	2 285	9 276	35 315	—	31 995	—	79 780	18 865	4 246	21936	7 815	242 745	17	1184	243 946

Alav. ovat s. 274 • Noterna finns på s. 274. Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

Vuosi År	Hyväksyttyjä äänestyslippuja · Godkända röstsedlar													Kirjoitettuja äänestyslippuja Skrivna röstsedlar	Hylättyjä äänestyslippuja Kasserade röstsedlar
	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet			Kansandemokraatit[5]) Folkdemokraterna[3])											
	Suomenkieliset Finskspråkiga	Ruotsinkieliset Svenskspråkiga	Työväen ja Pienviljelijäin Sos.-dem. Liitto[3]) Arbetarnas och Småbrukarnas Soc.-dem. Förbund[3])	Suomenkieliset Finskspråkiga	Ruotsinkieliset Svenskspråkiga	Svenska Folkpartiet	Svenska Borgerliga Vänstern	Kansallinen Kokoomus[4])	Liberaalinen Kansanpuolue[4])	Keskustapuolue[6])	Suomen Maaseudun Puolue	Muut puolueet Andra partier	Summa		
	%														
	Kansanedustajain vaalit · Riksdagsmannavalen														
1945 ..	19.4	1.5	—	25.7	0.6	19.0	2.2	18.1	11.5	0.5	—	1.5	100.0	0.1	0.2
1948 ..	27.0	1.1	—	19.7	0.9	19.4	0.3	21.1	9.0	0.7	—	0.8	100.0	0.0	0.2
1951 ..	29.0	1.0	—	20.7	1.0	17.1	0.9	17.2	11.8	0.4	—	0.9	100.0	0.0	0.4
1954 ..	24.6	4.5	—	18.3	1.0	16.1	—	18.4	16.8	0.3	—	—	100.0	0.0	0.3
1958 ..	20.3	2.6	4.6	18.9	0.5	15.9	—	23.9	11.7	0.4	—	1.2	100.0	0.0	0.3
1962 ..	17.0	4.0	4.8	19.0	0.3	14.3	—	24.4	13.9	0.3	—	2.0	100.0	0.0	0.2
1966 ..	31.1	1.3	2.6	17.8	0.3	12.9	—	19.1	12.1	2.8	—	—	100.0	0.0	0.2
	Valitsijamiesten vaalit · E'ektorsvalen														
1950 ..	22.9	0.8	—	17.9	1.5	19.8	0.3	23.0	9.5	0.3	—	4.0	100.0	0.0	0.3
1956 ..	22.1	1.8	—	16.2	0.6	15.6	—	31.3	10.4	2.0	—	—	100.0	0.0	0.3
1962[7]) {	14.6	0.6	2.5	16.7	0.4	13.8	—	18.6	17.7	9.3	—	5.8	100.0	0.0	0.2
	—	—	—	—	—	8.2	—	—	14.2	9.3	—	5.8	37.5	—	..
1968[8]) ..	12.9	0.9	3.8	14.5	—	13.2	—	32.9	7.8	1.8	9.0	3.2	100.0	0.0	0.5

[1]) Vuoteen 1953 saakka Uudenmaan läänin vaalipiiri. [2]) Vaaliliitossa Kansandemokraattien kanssa v. 1966. [3]) Samoin Työväen ja Pienviljelijäin Sos.-dem. Liiton kanssa. [4]) Samoin Itsenäisyyspuolueen (0.1%) ja Kristillisen Liiton (0.6%) kanssa. [5]) Vuoteen 1950 saakka Kansallinen Edistyspuolue ja vuoteen 1965 saakka Suomen Kansanpuolue. [6]) Vuoteen 1965 saakka Maalaisliitto. [7]) Ylemmällä rivillä on annetut äänet ryhmitetty puolueittain. Koska eräillä puolueilla oli listat eri vaaliliitoissa, on alemmalle riville merkitty Urho Kekkosen vaaliliiton äänet puolueittain. [8]) Ks. taul. 177 B-C.

[1]) T.o.m. år 1953 Nylands läns valkrets. [2]) Ingått valförbund med Folkdemokraterna år 1966. [3]) Dito med Arbetarnas och Småbrukarnas Soc.-dem. Förbund. [4]) Dito med Självständighetspartiet (0.1%) och Kristliga Förbundet (0.6%). [5]) T.o.m. år 1950 Nationella Framstegspartiet och t.o.m. år 1965 Finlands Folkparti. [6]) T.o.m. år 1965 Agrarförbundet. [7]) Den övre raden anger röstfördelningen enligt partier. Då några partier uppträdde med listor inom olika valförbund har på den nedre raden angivits Urho Kekkonens valförbunds röster enligt partier. [8]) Se tab. 177 B-C.

E. Valitsijamiehet vaaliliitoittain ja puolueittain 1968 · Elektorer efter valförbund och parti 1968

Electors by electoral unions and parties

Helsingin vaalipiiri · Helsingfors valkrets												
Vaaliliitot · Valförbund												
1		2	3	4	5							
Kansallinen Kokoomus	Suomen Kristillinen Liitto	Svenska Folkpartiet	Suomen Maaseudun Puolue	Liberaalinen Kansanpuolue	Työväen ja Pienviljelijäin Sos.-dem. Liitto Arbetarnas och Småbrukarnas Soc.-dem. Förbund	Socialliberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	Summa	Siitä naisia Därav kvinnor
10	1 [1])	4	3 [2])	2	1	—	6	5	—	—	32	13

[1]) 2 Kekkosen ja 2 Virkkusen kannattajaa. [2]) Kekkosen kannattajia.

[1]) 2 Kekkonens och 2 Virkkunens anhängare. [2]) Kekkonens anhängare.

Muist. · *Anm.* Vaaliliitot · Valförbund: 1 = Vaaliliitto Matti Virkkusen valitsemiseksi tasavallan presidentiksi, 2 = Svenska Folkpartiets valförbund, 3 = Veikko Vennamoa tasavallan presidentiksi kannattavien vaaliliitto, 4 = Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto Urho Kekkosen uudelleen valitsemiseksi, 5 = Urho Kekkosen vaaliliitto — Urho Kekkonens valförbund.

177. Valitsijamiesten vaalit 1968
Elektorsvalen 1968

Presidential elections

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet • Röstberättigade och röstande Persons entitled to vote and voters

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande			
		Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muusta äänestysalueesta Från annat röstningsområde	Summa	Siitä miehiä Därav män			Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muusta äänestysalueesta Från annat röstningsområde	Summa	Siitä miehiä Därav män
1 ..	1 709	1 198	90	1 288	525	51 ..	1 864	1 147	9	1 156	486
2 ..	1 861	1 240	36	1 276	490	52 ..	1 811	1 295	40	1 335	504
3 ..	2 252	1 607	21	1 628	674	53 ..	1 743	1 214	11	1 225	453
4 ..	1 995	1 322	12	1 334	532	54 ..	1 831	1 305	31	1 336	470
5 ..	1 931	1 297	19	1 316	501	55 ..	1 671	1 209	31	1 240	477
6 ..	1 168	781	62	843	349	56 ..	2 043	1 459	10	1 469	509
7 ..	1 874	1 128	62	1 190	572	57 ..	1 928	1 397	9	1 406	508
8 ..	1 603	1 066	28	1 094	435	58 ..	1 810	1 346	35	1 381	486
9 ..	1 174	775	50	825	329	59 ..	1 502	1 019	—	1 019	340
10 ..	1 746	978	36	1 014	472	60 ..	2 189	1 564	7	1 571	540
11 ..	2 096	1 410	21	1 431	564	61 ..	2 425	1 668	26	1 694	651
12 ..	2 031	1 332	15	1 347	541	62 ..	2 419	1 752	21	1 773	595
13 ..	2 001	1 293	18	1 311	489	63 ..	2 264	1 670	8	1 678	598
14 ..	2 584	1 609	9	1 618	680	64 ..	2 273	1 578	12	1 590	634
15 ..	2 243	1 420	22	1 442	554	65 ..	2 319	1 551	13	1 564	608
16 ..	1 899	1 246	45	1 291	522	66 ..	2 494	1 793	11	1 804	660
17 ..	1 791	1 145	29	1 174	447	67 ..	2 201	1 485	45	1 530	588
18 ..	2 386	1 551	15	1 566	641	68 ..	1 546	1 092	13	1 105	412
19 ..	2 248	1 468	8	1 476	583	69 ..	1 475	1 065	10	1 075	387
20 ..	2 055	1 237	12	1 249	498	70 ..	2 226	1 474	15	1 489	477
21 ..	2 379	1 536	16	1 552	649	71 ..	1 774	1 258	4	1 262	481
22 ..	2 042	1 324	3	1 327	607	72 ..	1 593	1 213	7	1 220	326
23 ..	1 514	1 028	27	1 055	427	73 ..	2 034	1 457	15	1 472	570
24 ..	2 227	1 427	21	1 448	559	74 ..	1 452	1 004	7	1 011	379
25 ..	2 293	1 556	46	1 602	599	75 ..	1 317	936	11	947	334
26 ..	2 611	1 772	9	1 781	672	76 ..	1 556	1 169	6	1 175	447
27 ..	2 386	1 583	7	1 590	587	77 ..	2 156	1 307	11	1 318	534
28 ..	2 191	1 527	10	1 537	632	78 ..	856	549	5	554	251
29 ..	1 733	1 055	8	1 063	491	79 ..	2 063	1 424	12	1 436	593
30 ..	1 503	1 021	25	1 046	426	80 ..	1 513	1 020	12	1 032	435
31 ..	2 226	1 377	78	1 455	601	81	1 489	1 035	7	1 042	434
32 ..	2 089	1 256	26	1 282	533	82 ..	1 740	1 135	9	1 144	518
33 ..	1 821	1 120	24	1 144	498	83 ..	2 343	1 562	12	1 574	698
34 ..	1 704	1 112	9	1 121	495	84 ..	2 277	1 248	2	1 250	563
35 ..	2 625	1 595	30	1 625	653	85 ..	1 934	1 383	10	1 393	569
36 ..	2 387	1 548	14	1 562	807	86 ..	1 865	1 239	9	1 248	534
37 ..	2 441	1 530	10	1 540	654	87 ..	2 401	1 766	19	1 785	735
38 ..	2 862	1 741	12	1 753	646	88 ..	2 058	1 435	7	1 442	590
39 ..	2 393	1 570	18	1 588	648	89 ..	927	678	4	682	266
40 ..	2 479	1 479	22	1 501	641	90 ..	2 319	1 422	15	1 437	569
41 ..	2 427	1 568	13	1 581	635	91 ..	1 753	1 271	7	1 278	538
42 ..	2 423	1 531	14	1 545	623	92 ..	2 164	1 426	17	1 443	600
43 ..	2 237	1 521	8	1 529	604	93 ..	1 721	957	7	964	407
44 ..	2 222	1 518	6	1 524	610	94 ..	2 550	1 689	19	1 708	719
45 ..	2 509	1 503	12	1 515	633	95 ..	2 735	1 931	16	1 947	851
46 ..	2 505	1 495	17	1 512	684	96 ..	2 424	1 678	9	1 687	772
47 ..	1 853	1 110	24	1 134	454	97 ..	2 478	1 812	15	1 827	790
48 ..	2 598	1 641	39	1 680	775	98 ..	2 548	1 720	12	1 732	763
49 ..	2 101	1 364	10	1 374	550	99 ..	2 450	1 658	8	1 666	745
50 ..	2 275	1 363	5	1 368	572	100 ..	2 393	1 843	27	1 870	781

Ks. karttaliitettä (27. 1. 1965 ja 3. 11. 1965) äänestysalueista.
Se kartbilagan (27. 1. 1965 och 3. 11. 1965) över röstningsområdena.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande				Äänestysalue Röstningsområde	Äänioikeutettuja Röstberättigade	Äänestäneitä Röstande			
		Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muusta äänestysalueesta Från annat röstningsomr.	Summa	Siitä miehiä Därav män			Omassa äänestysalueessa I eget röstningsområde	Muusta äänestysalueesta Från annat röstningsomr.	Summa	Siitä miehiä Därav män
101..	2 495	1 857	10	1 867	754	138..	2 808	1 928	6	1 934	880
102..	1 461	1 007	27	1 034	386	139..	1 931	1 146	4	1 150	569
103..	2 292	1 653	7	1 660	720	140..	1 832	1 076	6	1 082	510
104..	1 320	997	21	1 018	438	141..	2 420	1 490	14	1 504	699
105..	2 058	1 600	13	1 613	628	142..	1 934	1 087	6	1 093	541
106..	1 908	1 461	11	1 472	603	143..	1 986	1 211	11	1 222	575
107..	2 182	1 717	6	1 723	735	144..	2 041	1 209	6	1 215	597
108..	2 381	1 801	5	1 806	784	145..	2 356	1 401	6	1 407	704
109..	2 944	1 720	8	1 728	855	146..	1 743	989	6	995	481
110..	2 835	1 729	18	1 747	849	147..	1 733	1 274	9	1 283	582
111..	1 641	1 112	9	1 121	489	148..	2 004	1 453	13	1 466	649
112..	2 240	1 462	9	1 471	629	149..	1 949	1 454	11	1 465	634
113..	2 076	1 373	16	1 389	585	150..	2 089	1 528	13	1 541	676
114..	2 258	1 617	39	1 656	745	151..	2 020	1 457	13	1 470	667
115..	2 114	1 242	5	1 247	554	152..	1 881	1 296	7	1 303	589
116..	2 041	1 437	5	1 442	613	153..	1 864	1 376	9	1 385	617
117..	1 777	1 295	23	1 318	552	154..	1 980	1 363	14	1 377	606
118..	2 346	1 652	8	1 660	706	155..	2 149	1 600	15	1 615	703
119..	1 991	1 550	10	1 560	622	156..	2 749	1 716	23	1 739	765
120..	1 938	1 339	7	1 346	586	157..	808	549	—	549	268
121..	1 717	1 254	21	1 275	595	158..	2 252	1 616	41	1 657	731
122..	1 862	1 398	10	1 408	565	159..	2 350	1 728	111	1 839	781
123..	2 461	1 611	4	1 615	821	160..	3 729	2 315	17	2 332	1048
124..	1 802	1 147	3	1 150	541	161..	1 539	904	17	921	431
125..	1 602	1 099	15	1 114	473	162..	2 169	1 259	20	1 279	643
126..	2 158	1 529	4	1 533	655	163..	961	511	6	517	272
127..	1 579	1 153	18	1 171	481	164..	606	399	11	410	210
128..	2 164	1 519	4	1 523	727	165..	1 183	682	24	706	336
129..	1 744	1 094	253	1 347	469	166..	2 116	1 351	7	1 358	667
130..	2 077	1 294	24	1 318	594	167..	2 209	1 427	200	1 627	726
131..	2 332	1 491	5	1 496	694	168..	1 684	1 069	10	1 079	528
132..	1 832	1 127	10	1 137	558	169..	2 252	1 463	54	1 517	644
133..	1 758	1 101	6	1 107	532	170..	2 103	1 146	19	1 165	520
134..	1 665	1 019	6	1 025	494	171..	952	550	189	739	366
135..	2 492	1 486	3	1 489	769	[1])172..	8 795	754	56	810	497
136..	755	443	4	447	213	[2])	—	—	1 862	1 862	633
137..	2 259	1 519	23	1 542	658	**Summa**	**354 354**	**230 864**	**5 357** [3])	**236 221**	**99 555**

[1]) Osoitteettomia varten. [2]) Sairaalat. [3]) Lisäksi 7 725 otteella muualla äänestänyttä.
[1]) För personer utan adress. [2]) Sjukhus. [3]) Därtill 7 725 som med utdrag röstat annorstädes.

B. Hyväksytyt äänestysliput[1]) • Godkända röstsedlar[1]) Valid ballots

Äänestysalue Röstningsområde	Vaaliliitto Matti Virkkusen valitsemiseksi tasavallan presidentiksi		Svenska Folkpartiets valförbund	Veikko Vennamoa tasavallan presidentiksi kannattavien vaaliliitto [2])	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto Urho Kekkosen uudelleen valitsemiseksi	Urho Kekkosen vaaliliitto Urho Kekkonens valförbund						Summa
	Kansallinen Kokoomus	Kristillinen Liitto				Työväen ja Pienvilj. Sos.-dem. Liitto • Arbetarnas och Småbr. Soc.-dem. Förbund	Sosialiliberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto • Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	
1	524	23	233	112	102	31	7	90	116	27	17	1 282
2	470	11	218	108	93	43	10	134	136	28	24	1 275
3	685	19	329	132	106	33	13	157	107	21	17	1 619
4	486	14	141	128	84	52	13	196	162	29	18	1 323
5	427	16	217	133	96	45	20	172	133	32	21	1 312
6	289	8	99	96	59	35	9	127	96	9	13	840
7	357	12	248	117	76	32	22	147	143	16	12	1 182
8	340	12	387	76	51	23	11	88	62	18	18	1 086
9	290	10	156	86	65	20	8	87	74	8	19	823
10	279	13	181	109	72	39	16	99	157	19	22	1 006
11	509	16	258	134	123	42	16	168	112	30	20	1 428
12	453	21	234	115	110	50	16	140	163	19	23	1 344
13	329	8	273	119	122	75	18	176	147	12	25	1 304
14	488	18	255	163	126	69	21	214	219	19	19	1 611
15	475	13	214	151	116	61	25	174	161	25	21	1 436
16	411	18	316	118	72	43	20	117	134	19	16	1 284
17	443	20	241	90	56	38	8	115	120	20	20	1 171
18	508	11	244	162	111	63	17	209	171	25	34	1 555
19	412	24	235	146	127	54	23	193	190	45	25	1 474
20	240	12	157	147	117	67	17	192	247	23	25	1 244
21	397	11	232	154	92	76	17	248	255	37	27	1 546
22	479	11	342	97	61	35	16	140	106	11	14	1 312
23	362	10	295	90	70	21	16	94	68	17	7	1 050
24	451	18	335	123	124	47	14	124	161	19	23	1 439
25	620	23	335	123	115	50	14	163	114	20	17	1 594
26	501	14	504	164	130	59	36	163	156	24	26	1 777
27	450	23	454	137	89	53	16	158	151	11	36	1 578
28	586	9	535	60	95	17	18	103	61	19	23	1 526
29	363	14	239	68	75	32	15	104	112	14	17	1 053
30	375	15	252	62	75	30	13	99	89	13	18	1 041
31	427	7	108	114	79	63	13	329	272	16	21	1 449
32	319	9	72	141	96	65	9	233	283	26	22	1 275
33	171	8	47	129	76	68	10	181	402	22	25	1 139
34	167	9	52	137	71	81	4	197	365	22	7	1 112
35	321	12	56	241	123	98	8	308	394	33	21	1 615
36	424	28	81	176	158	58	5	266	302	35	25	1 558
37	330	13	86	159	124	82	7	291	384	33	24	1 533
38	428	50	176	151	162	90	12	273	339	36	25	1 742
39	394	20	80	178	112	90	14	279	361	28	22	1 578
40	210	18	99	176	96	95	6	302	429	31	32	1 494
41	293	12	66	183	118	74	10	360	390	45	21	1 572
42	275	22	90	189	112	88	9	302	394	27	25	1 533
43	195	5	49	149	112	104	10	302	527	46	27	1 526
44	259	15	78	153	102	99	11	337	421	22	20	1 517
45	248	16	66	178	102	66	8	305	452	36	31	1 508
46	270	11	62	162	109	75	3	282	469	37	21	1 501
47	194	10	40	142	80	72	3	226	325	24	16	1 132
48	376	9	79	226	94	95	6	313	427	32	17	1 674
49	286	12	69	143	81	77	7	280	356	28	21	1 360
50	226	5	53	197	92	81	7	256	394	26	21	1 358
51	247	8	57	123	91	63	8	225	292	20	16	1 150
52	595	22	313	82	88	29	8	100	55	23	16	1 331

[1]) Otteella Helsingin kaupungissa äänestäneet, täällä äänioikeutetut sisältyvät siihen äänestysalueeseen, jossa äänestys on tapahtunut.
[2]) Suomen Maaseudun Puolue.
[1]) De i staden röstberättigade, vilka röstat med utdrag i Helsingfors, ingår i siffran för det röstningsområde, där röstningen ägt rum.
[2]) Suomen Maaseudun Puolue.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Vaaliliitto Matti Virkkusen valitsemiseksi tasavallan presidentiksi		Svenska Folkpartiets valförbund	Veikko Vennamoa tasavallan presidentiksi kannattavien vaaliliitto [1]	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto Urho Kekkosen uudelleen valitsemiseksi	Urho Kekkosen vaaliliitto Urho Kekkonens valförbund						Summa
	Kansallinen Kokoomus	Kristillinen Liitto				Työväen ja Pienvilj. Sos.-dem. Liitto . Arbetarnas och Småbr. Soc.-dem. Förbund	Sosialiliberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto . Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	
53	478	18	209	86	96	35	16	119	108	34	19	1 218
54	622	16	275	81	102	32	10	91	67	18	14	1 328
55	557	18	284	80	87	11	10	74	65	25	24	1 235
56	652	21	300	114	86	31	5	103	85	43	21	1 461
57	602	25	377	66	100	27	8	84	68	22	22	1 401
58	642	16	230	86	84	38	17	143	68	29	21	1 374
59	411	11	197	74	93	32	8	76	76	18	21	1 017
60	663	17	383	104	89	48	11	124	71	23	28	1 561
61	677	15	350	156	116	37	18	150	109	38	19	1 685
62	836	26	324	130	114	35	17	160	80	22	20	1 764
63	691	24	299	128	129	36	13	167	119	31	28	1 665
64	604	13	356	132	112	45	18	159	95	25	23	1 582
65	570	17	273	155	118	54	13	175	128	29	20	1 552
66	675	13	436	145	124	39	29	190	93	27	30	1 801
67	556	20	231	130	125	47	13	184	154	37	20	1 517
68	452	9	242	86	76	23	12	99	70	17	15	1 101
69	463	15	188	86	96	25	10	82	70	17	17	1 069
70	560	15	275	130	120	54	10	164	92	32	31	1 483
71	502	9	269	91	104	26	10	130	85	19	15	1 260
72	607	16	181	71	105	29	7	122	52	14	8	1 212
73	638	20	204	151	102	45	6	135	127	29	14	1 471
74	398	14	140	98	100	24	6	111	91	15	9	1 006
75	397	19	100	74	99	36	9	117	67	13	14	945
76	619	15	123	82	89	23	9	125	57	16	10	1 168
77	170	6	42	156	74	111	6	237	460	21	30	1 313
78	86	4	45	52	51	44	3	114	132	12	6	549
79	234	10	55	144	93	96	8	380	376	9	23	1 428
80	186	10	60	109	84	68	6	205	259	16	21	1 024
81	130	9	50	92	41	71	10	244	362	13	11	1 033
82	227	5	52	119	86	45	3	223	348	19	11	1 138
83	289	15	141	172	124	93	18	298	378	25	15	1 568
84	142	9	34	139	107	89	10	248	422	24	20	1 244
85	536	18	157	119	96	54	12	212	145	31	11	1 391
86	280	9	94	124	106	64	8	276	252	10	18	1 241
87	623	27	165	123	182	69	15	298	223	34	18	1 777
88	469	20	127	127	113	75	17	277	173	23	14	1 435
89	250	10	105	41	56	28	7	86	72	9	10	674
90	322	14	106	179	111	80	10	230	321	31	19	1 423
91	178	11	73	123	73	88	9	261	402	21	24	1 263
92	250	10	92	156	122	77	11	287	378	32	22	1 437
93	144	9	69	130	85	71	6	153	250	22	18	957
94	713	5	338	139	109	41	15	156	114	32	40	1 702
95	773	9	363	149	131	61	14	233	131	24	52	1 940
96	860	11	300	102	113	25	18	126	87	17	24	1 683
97	780	15	349	118	142	50	11	173	97	27	61	1 823
98	870	23	283	108	116	22	10	127	104	24	39	1 726
99	839	12	269	109	118	32	12	122	95	17	36	1 661
100	984	14	383	119	114	30	15	106	53	30	14	1 862
101	884	24	415	96	124	36	28	136	88	12	16	1 859
102	436	17	299	39	88	18	7	63	39	11	12	1 029
103	839	15	349	82	119	24	12	103	70	23	16	1 652

[1]) Suomen Maaseudun Puolue.

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Vaaliliitto Matti Virkkusen valitsemiseksi tasavallan presidentiksi		Svenska Folkpartiets valförbund	Veikko Vennamoa tasavallan presidentiksi kannattavien vaaliliitto [1]	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto Urho Kekkosen uudelleen valitsemiseksi	Urho Kekkosen vaaliliitto Urho Kekkonens valförbund						Summa
	Kansallinen Kokoomus	Kristillinen Liitto				Työväen ja Pienvilj. Sos.-dem. Liitto • Arbetarnas och Småbr. Soc.-dem. Förbund	Sosialiliberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto • Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	
104	630	19	110	45	78	3	4	66	24	21	15	1 015
105	775	23	395	72	133	21	17	92	38	23	15	1 604
106	762	34	167	85	140	32	3	133	71	24	16	1 467
107	854	33	190	112	170	40	11	171	93	26	14	1 714
108	652	12	210	161	189	72	9	284	172	21	12	1 794
109	364	11	209	216	119	73	13	348	313	28	32	1 726
110	612	10	139	204	154	72	11	247	241	35	18	1 743
111	573	8	133	90	109	17	4	93	66	12	9	1 114
112	625	10	153	128	137	37	7	186	155	20	12	1 470
113	536	22	169	125	127	51	—	189	114	34	18	1 385
114	684	16	231	140	143	39	14	194	139	33	19	1 652
115	562	12	171	100	126	18	13	112	94	20	15	1 243
116	604	8	195	93	126	42	7	194	140	18	13	1 440
117	451	12	150	106	128	38	10	239	140	20	20	1 314
118	643	23	220	153	151	53	14	239	122	23	15	1 656
119	722	18	203	107	152	46	8	183	76	17	20	1 552
120	493	6	165	110	119	46	12	212	138	24	17	1 342
121	394	11	118	133	109	55	7	205	202	18	14	1 266
122	390	11	383	105	96	50	19	157	164	13	10	1 398
123	312	6	100	181	149	72	9	257	465	31	25	1 607
124	426	11	96	105	116	38	3	151	161	22	11	1 140
125	415	17	94	90	107	41	4	185	133	11	11	1 108
126	403	18	156	166	137	64	9	279	247	23	20	1 522
127	390	22	168	101	106	38	7	202	96	20	16	1 166
128	343	10	129	167	99	79	10	304	346	19	10	1 516
129	311	14	119	93	116	102	22	215	292	18	38	1 340
130	425	16	161	137	116	47	5	197	183	17	11	1 315
131	483	22	162	145	98	70	10	202	267	18	19	1 496
132	316	9	58	122	95	42	5	187	261	25	15	1 135
133	258	16	36	131	101	53	5	184	284	18	11	1 097
134	259	8	44	150	79	55	3	167	222	18	12	1 017
135	245	11	52	207	115	70	6	279	450	29	21	1 485
136	105	3	19	42	39	15	—	77	129	8	6	443
137	560	7	153	163	162	67	5	216	155	32	17	1 537
138	485	6	119	165	158	80	7	411	457	31	11	1 930
139	192	9	100	165	73	77	14	201	276	18	22	1 147
140	231	3	71	109	89	53	9	139	311	26	27	1 068
141	319	6	88	179	122	74	14	264	362	28	33	1 489
142	147	6	80	128	85	62	8	216	331	20	5	1 088
143	195	7	85	171	93	97	7	258	254	24	21	1 212
144	180	5	57	194	95	60	2	246	330	31	11	1 211
145	232	11	61	183	103	84	3	290	385	28	16	1 396
146	152	5	50	133	55	67	3	185	308	17	12	987
147	621	6	305	67	77	26	8	79	52	21	15	1 277
148	741	10	257	73	126	26	10	95	84	20	19	1 461
149	560	10	196	109	120	46	13	169	192	30	16	1 461
150	585	16	223	116	120	40	28	185	165	43	16	1 537
151	567	13	159	111	124	46	8	214	169	33	14	1 458
152	267	5	91	136	98	84	6	277	291	28	11	1 294
153	315	5	97	125	102	74	18	265	315	34	23	1 373
154	422	12	100	115	123	58	11	287	198	28	14	1 368

[1]) Suomen Maaseudun Puolue.

Jatkoa • Fortsättning

Äänestysalue Röstningsområde	Vaaliliitto Matti Virkkusen valitsemiseksi tasavallan presidentiksi		Svenska Folkpartiets valförbund	Veikko Vennamoa tasavallan presidentiksi kannattavien vaaliliitto [4])	Liberaalisen Kansanpuolueen vaaliliitto Urho Kekkosen uudelleen valitsemiseksi	Urho Kekkosen vaaliliitto Urho Kekkonens valförbund						Summa
	Kansallinen Kokoomus	Kristillinen Liitto				Työväen ja Pienvilj. Sos.-dem. Liitto • Arbetarnas och Småbr. Soc.-dem. Förbund	Socialiberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto • Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	
155	465	11	125	103	162	66	4	379	250	26	16	1 607
156	494	14	226	161	136	76	17	278	280	28	20	1 730
157	208	1	52	36	68	19	4	79	71	9	2	549
158	465	14	295	143	124	41	12	234	285	18	22	1 653
159	727	38	117	144	176	74	12	267	218	36	19	1 828
160	683	11	294	214	186	101	6	387	375	43	17	2 317
161	203	4	86	92	73	40	10	165	215	11	10	909
162	241	4	90	158	95	54	5	230	350	29	20	1 276
163	191	6	17	79	44	29	2	88	32	11	17	516
164	243	2	8	36	58	12	—	25	10	10	4	408
165	190	4	120	66	36	33	14	85	137	10	9	704
166	528	5	220	101	75	38	10	175	161	17	16	1 346
167	425	8	106	167	125	86	7	299	353	24	21	1 621
168	198	6	85	123	62	66	9	196	299	14	17	1 075
169	564	18	275	126	122	42	16	183	122	20	23	1 511
170	253	11	69	142	98	52	4	207	272	34	15	1 157
171	204	2	134	45	59	30	12	118	102	17	16	739
172[1]) ..	278	5	87	88	48	24	11	89	147	18	9	804
Sairaalat Sjukhus	475	22	269	95	191	126	24	239	309	25	57	1 832
Muut oteäänet Övriga utdragsr. ..	3 937	149	824	502	691	113	42	571	570	208	100	7 707
Summa	**79 780**	**2 470**	**31995** [3])	**21936**	**18 865**	**9 276**	**1925**	[4]) **33 517**	**35 315**	**4246**	[5])**3 420**	[6])**242 745**

[1]) Osoitteettomia varten. [2]) Suomen Maaseudun Puolue. [3]) Siitä ruotsink. 1445. [4]) Samoin 2 285. [5]) Samoin 643. [6]) Sitäpaitsi 17 kirjoitettua ja 1 184 hylättyä.
[1]) För personer utan adress. [2]) Suomen Maaseudun Puolue. [3]) Därav 1445 svenskspr. [4]) Dito 2 285. [5]) Dito 643. [6]) Dessutom 17 skrivna och 1 184 kasserade.

C. Presidenttiehdokkaiden äänimäärät • Presidentkandidaternas röstetal Votes totals of Presidential Candidates

Presidenttiehdokkaat Presidentkandidater	Vaaliliitot • Valförbund											Summa
	1		2	3	4	5						
	Kansallinen Kokoomus	Suomen Kristillinen Liitto	Svenska Folkpartiet	Suomen Maaseudun Puolue	Liberaalinen Kansanpuolue	Työväen ja Pienviljelijäin Sos.-dem. Liitto Arbetarnas och Småbrukarnas Soc.-dem. Förbund	Socialiberala	Sosialidemokraattinen Puolue Socialdemokratiska Partiet	Suomen Kansan Demokraattinen Liitto Demokratiska Förbundet för Finlands Folk	Keskustapuolue	Muut Övriga	
Matti Virkkunen	79 780	2 470	24 988	—	—	—	—	—	—	—	—	107 238
Veikko Vennamo	—	—	—	[1])21 936	—	—	—	—	—	—	—	21 936
Urho Kekkonen	—	—	7 007	—	18 865	9 276	1 925	[2])33 517	35 315	4 246	[3])3 420	113 571
Summa	**79 780**	**2 470**	**31 995**	[1])**21 936**	**18 865**	**9 276**	**1 925**	[2])**33 517**	**35 315**	**4 246**	[3])**3 420**	**242 745**

[1]) Siitä ruotsink. 1 445. [2]) Samoin 2 285. [3]) Samoin 643.
[1]) Därav 1 445 svenskspr. [2]) Dito 2 285. [3]) Dito 643.

Ks. muist. s. 274 • Se anm. på s. 274.

XVIII Verotus; varallisuus- ja tulosuhteet
Beskattning; förmögenhets- och inkomstförhållanden *Taxation*

178. Kunnallisverotus 1930—69
Kommunalbeskattningen 1930—69
Communal taxation

A. Katsaus • Översikt Survey

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Veroäyrejä Skattören	Verotettuja Beskattade	Veromäärä • Skattebelopp				Veroäyrin hinta Skattörepris	
			Maksettavaksi pantu Uttaxerat	Korotukset Förhöjningar	Summa	Keskimäärin verotettua kohti I medeltal per beskattad	Ennakko Förskotts-	Lopullinen Slutligt
			mk				p	
1930....	30 052 400	117 795	1 953 406	—	1 953 406	17	—	6.5
1935....	27 932 675	125 985	2 206 681	—	2 206 681	18	—	7.9
1940....	46 027 076	151 286	4 326 545	—	4 326 545	29	—	9.4
1945....	172 596 658	215 994	15 533 699	131 701	15 665 400	73	6	9
1950....	690 834 008	223 531	79 445 397	491 708	79 937 105	358	11	11.5
1953....	1 045 899 791	241 304	135 966 973	792 751	136 759 724	567	13	13
1954....	1 104 170 011	240 869	132 500 401	675 702	133 176 103	553	12	12
1955....	1 241 024 236	247 862	142 717 233	652 327	143 369 560	578	12	11.5
1956....	1 417 098 849	250 554	170 051 862	623 567	170 675 429	681	12	12
1957....	1 476 766 770	262 777	184 595 222	703 146	185 298 368	705	12	12.5
1958....	1 542 535 019	273 631	200 529 552	748 478	201 278 030	736	12	13
1959....	1 651 089 967	261 613	198 156 258	376 842	198 533 100	759	12.5	12
1960....	1 809 862 654	261 592	217 183 518	357 905	217 541 423	832	12.5	12
1961....	2 062 367 387	275 867	237 170 758	434 365	237 605 123	861	12	11.5
1962....	2 317 532 991	297 942	266 516 288	548 185	267 064 473	896	12	11.5
1963....	2 547 080 494	302 183	292 910 507	603 743	293 514 250	971	12	11.5
1964....	2 915 816 307	307 135	342 607 629	599 581	343 207 210	1 117	12	11.75
1965....	3 220 346 084	316 965	386 441 530	671 250	387 112 780	1 221	12	12
1966....	3 521 173 061	327 650	457 752 498	748 433	458 500 931	1 399	13	13
1967....	3 798 992 304	..	..	..	..	..	13	13
1968....							13	.
1969....							13	.

B. Verotettujen taksoitetut tulot laadun mukaan
De beskattades taxerade årsinkomster efter inkomsternas natur
Taxed annual incomes of taxpayers according to nature of income

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Kiinteistötulot Fastighetsinkomster		Liike- ja ammattitulot Inkomster av näring och yrke		Henkilökohtaiset tulot Personliga inkomster		Verotettavan tulon korotukset Förhöjningar av den beskattade inkomsten		Summa	Tuloja keskimäärin verotettua kohti Medelinkomst per beskattad
	mk	%	mk	%	mk	%	mk	%	mk	
1930..	4 058 766	13.5	5 880 149	19.6	20 113 485	66.9	—	—	30 052 400	255
1935..	3 548 557	12.7	5 630 826	20.2	18 753 292	67.1	—	—	27 932 675	222
1940..	5 064 118	11.0	12 595 905	27.4	28 367 053	61.6	—	—	46 027 076	304
1945..	6 562 569	3.8	41 987 928	24.1	124 046 161	71.4	1 185 309	0.7	173 781 967	805
1950..	18 433 487	2.7	178 445 477	25.6	493 955 044	70.9	5 654 642	0.8	696 488 650	3 116
1955..	45 171 142	3.6	308 817 880	24.7	887 035 214	71.1	7 501 761	0.6	1 248 525 997	5 037
1960..	85 996 432	4.8	340 385 890	18.8	1 380 497 793	76.2	4 294 860	0.2	1 811 174 975	6 924
1963..	108 609 489	4.3	441 468 067	17.3	1 991 752 995	78.1	6 943 045	0.3	2 548 773 596	8 435
1964..	120 570 980	4.1	482 412 576	16.5	2 307 729 937	79.1	7 045 077	0.3	2 917 758 570	9 500
1965..	134 448 946	4.2	544 190 314	16.9	2 536 113 071	78.7	8 055 500	0.2	3 222 807 831	10 168
1966..	146 395 504	4.2	575 048 280	16.3	2 793 972 104	79.2	9 729 629	0.3	3 525 145 517	10 759
1967*	158 703 395	4.2	580 158 340	15.3	3 053 710 342	80.4	6 420 227	0.1	3 798 992 304	..

179. Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade

Payments of municipal tax on income for 1965

A. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyreistä verotusryhmittäin
Sammanställning av beskattade och skattören efter beskattningsgrupp
Combination of taxed and tax units by tax group

Verotusryhmä Beskattningsgrupp	Verotettuja Beskattade		Veroäyrejä Skattören	
	Luku Antal	%	10 000	%
Yksityiset henkilöt • Enskilda personer	296 587	95.7	266 523	82.8
Kuolinpesät • Dödsbon	2 061	0.7	732	0.2
Yhteisveroilmoittajat • Samdeklaranter	588	0.2	344	0.1
Yhteisöt ja yhtymät • Samfund och sammanslutningar	10 801	3.5	54 164	16.8
Summa	**310 037**	**100**	**321 762**	**100**

B. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyreistä elinkeinoittain
Sammanställning av beskattade och skattören efter näringsgren
Combination of taxed and tax units by occupation

Elinkeino Näringsgren	Verotettuja • Beskattade			Veroäyrejä • Skattören		
	Luku Antal	Siitä • Därav		10 000	Siitä • Därav	
		Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf.och sammanslutn.		Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf. och sammanslutn.
Maatalous sivuelinkein. • Jordbruk med binär.	1 335	1 239	15	1 104	1 087	9
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	98 209	96 095	2 113	102 264	89 391	12 870
Kauppa • Handel	71 284	67 579	3 677	85 700	57 990	27 671
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	7 913	3 715	3 062	11 567	2 564	8 468
Liikenne • Samfärdsel	26 790	26 408	382	25 785	24 363	1 422
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	20 166	19 586	580	13 447	12 257	1 190
Muut palvelukset • Övriga tjänster	60 659	59 682	972	67 835	65 290	2 534
Ilman ammattia tai tunt. • Utan yrke eller okänd	23 681	22 283	—	14 059	13 582	—
Summa	**310 037**	**296 587**	**10 801**	**321 762**	**266 523**	**54 164**
%						
Maatalous sivuelinkein. • Jordbruk med binär.	0.4	0.4	0.1	0.3	0.4	0.0
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	31.7	32.4	19.6	31.8	33.5	23.8
Kauppa • Handel	23.0	22.8	34.0	26.6	21.8	51.1
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	2.6	1.3	28.3	3.6	1.0	15.6
Liikenne • Samfärdsel	8.6	8.9	3.5	8.0	9.1	2.6
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	6.5	6.6	5.4	4.2	4.6	2.2
Muut palvelukset • Övriga tjänster	19.6	20.1	9.0	21.1	24.5	4.7
Ilman ammattia tai tunt. • Utan yrke eller okänd	7.6	7.5	—	4.4	5.1	—
Summa	**100**	**100**	**100**	**100**	**100**	**100**

Muist. Perusaineisto on kerätty yhteistoiminnassa Tilastollisen päätoimiston kanssa, joka suorittaa valtion tulo- ja omaisuusverotusta koskevan tilastoinnin. Periaatteet ja menettelytavat on selostettu julkaisussa »Tulo- ja omaisuustilasto 1965» (S.V.T. IV B:32). Luonnollisten verovelvollisten kohdalla on suoritettu otanta, jolloin teknillisistä syistä ovat jääneet pois ne kunnallisverotetut, joilla valtionverotuksessa ei ollut täällä tuloa eikä omaisuusveroa tai joita valtionverotuksessa on muualla verotettu. — Yhteenlaskut eivät aina täsmää pyöristysten vuoksi.

Anm. Primärmaterialet har samlats i samarbete med Statistiska centralbyrån, som handhar statens inkomst- och förmögenhetsskattestatistik. Principerna och förfaringssättet har refererats i publikationen »Inkomst- och förmögenhetsstatistik 1965» (F.O.S IV B:32). En sampelundersökning har företagits beträffande fysiska personer varvid på grund av tekniska skäl utanför samplet lämnats de vid kommunaltaxeringen beskattade personer vilka vid statsbeskattningen icke haft inkomst här och ej påförts förmögenhetsskatt eller vilka vid statsbeskattningen beskattats på annan ort. — Summorna överensstämmer ej alltid på grund av avrundningar.

180. Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut yhteisöt ja yhtymät
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade samfund och sammanslutningar

Corporations paying municipal tax on income for 1965

A. Verotettuja elinkeinon ja yritysmuodon mukaan
Beskattade efter näringsgren och företagsform By occupation and type of enterprise

Elinkeino Näringsgren	Yritysmuoto·· Företagsform				Summa	%
	Osake-yhtiöt Aktie-bolag	Osuus-kunnat Andels-lag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistyk-set, säätiöt Föreningar, stiftelser		
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	11	—	4	—	15	0.1
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	1 676	7	423	7	2 113	19.6
Kauppa • Handel	2 603	40	924	110	3 677	34.0
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	2 869	12	28	153	3 062	28.3
Liikenne • Samfärdsel	247	—	133	2	382	3.5
Palvelukset • Tjänster	655	17	780	100	1 552	14.4
Summa	**8 061**	**76**	**2 292**	**372**	**10 801**	**100**
%	74.6	0.7	21.2	3.4	100	

B. Veroäyrejä elinkeinon ja yritysmuodon mukaan
Skattören efter näringsgren och företagsform Tax units by occupation and type of enterprise

Elinkeino Näringsgren	Yritysmuoto · Företagsform				Summa	%
	Osake-yhtiöt Aktie-bolag	Osuus-kunnat Andels-lag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistyk-set, säätiöt Föreningar, stiftelser		
	Äyrejä • Skattören, 10 000					
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	7	—	2	—	9	0.0
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	11 871	92	743	164	12 870	23.8
Kauppa • Handel	20 031	3 259	1 235	3 146	27 671	51.1
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	6 995	41	91	1 341	8 468	15.6
Liikenne • Samfärdsel	1 191	—	157	74	1 422	2.6
Palvelukset • Tjänster	1 449	9	1 879	387	3 724	6.9
Summa	**41 545**	**3 401**	**4 106**	**5 112**	**54 164**	**100**
%	76.7	6.3	7.6	9.4	100	

Muist. Yhtymistä on vuodesta 1963 lähtien poistettu ns. yhteisveroilmoittajat, joita on esiintynyt Helsingissä vain kiinteistönomistajina ja jotka yritysmuodoltaan on luettu avoimiin yhtiöihin. Nämä sisältyvät kuitenkin yhdistelmätauluihin 179 A ja B. Aikaisempina vuosina esiintynyt elinkeinoryhmä »Muut», johon on sisältynyt toimintansa lopettaneita ja henkilökohtaisista tuloista verotettuja, on jaoteltu kunkin verotetun entisen toimialan mukaiseen elinkeinoryhmään. — Oy Alkoholiliike Ab on edelleen otettu mukaan tähän kunnallisverotilastoon. — Ks. muist. s. 282.

Anm. Ur gruppen sammanslutningar har fr. o. m. år 1963 utelämnats s.k. samdeklaranter, vilka i Helsingfors endast funnits som fastighetsinnehavare och enligt företagsform hänförts till öppna bolag. Dessa ingår dock i sammanställningstabellerna 179 A och B. Näringsgruppen »Övriga», vilken medtagits tidigare år och i vilken ingått beskattade, vilka upphört med sin verksamhet samt för personliga inkomster beskattade, har indelats i näringsgrupper enligt de beskattades tidigare verksamhet. — Oy Alkoholiliike Ab har fortfarande medtagits i denna kommunalskattestatistik. — Se anm. på s. 282.

C. Äyriryhmän mukaan elinkeinoittain ja yritysmuodoittain • Efter skattöresgrupp enligt näringsgren och företagsform By tax unit group, according to occupation and type of enterprise

	Elinkeino ja yritysmuoto Näringsgren och företagsform	Verotettuja, joilla oli äyrejä • Beskattade, vilka hade skattören									Summa	Äyrejä • Skattören		
		1—999	1 000—1 999	2 000—2 999	3 000—3 999	4 000—4 999	5 000—9 999	10 000—19 999	20 000—49 999	50 000—99 999	100 000—499 999	500 000—999 999	1 000 000—		Summa 10 000	Keskim. verotettua kohti I medeltal per beskattad 1 000	
1	**Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar**	**3**	**1**	**4**	**1**	**1**	**3**	**1**	**1**	—	—	—	—	**15**	**9**	**6**	1
2	**Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk**	**357**	**198**	**161**	**119**	**97**	**332**	**271**	**270**	**123**	**138**	**24**	**23**	**2 113**	**12 870**	**61**	2
3	Paperi- ja puunjalostusteollisuus • Pappers- och träförädlingsindustri	20	13	10	4	3	16	12	12	4	3	—	1	98	463	47	3
4	Vesijohtolaitokset sekä voimansiirtoteollisuus • Vatten- samt kraftöverföringsverk	2	4	—	1	—	1	—	1	—	1	—	2	12	476	396	4
5	Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet	70	43	41	27	24	91	80	75	37	31	5	—	524	1 701	32	5
6	Muu tehdasteollisuus sekä kaivannaisteollisuus • Annan fabriks- samt gruvindustri	265	138	110	87	70	224	179	182	82	103	19	20	1 479	10 230	69	6
7	**Kauppa • Handel**	**688**	**390**	**291**	**229**	**180**	**535**	**449**	**421**	**194**	**208**	**43**	**49**	**3 677**	**27 671**	**75**	7
8	Tukku- ja vähittäiskauppa • Parti- och detaljhandel	572	340	236	196	146	441	370	337	161	168	28	35	3 030	19 777	65	8
9	Agentuuri- ja välitysliikkeet • Agentur- och förmedlingsaffärer	89	42	47	26	28	78	66	61	14	11	1	2	465	1 018	22	9
10	Luottoliike • Kreditväsen	21	5	7	3	3	8	7	9	9	11	7	9	99	5 147	520	10
11	Vakuutustoimi • Försäkringsväsen	6	3	1	4	3	8	6	14	10	18	7	3	83	1 729	208	11
12	**Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel**	**277**	**185**	**162**	**163**	**153**	**691**	**681**	**431**	**150**	**152**	**13**	**4**	**3 062**	**8 468**	**28**	12
13	**Liikenne • Samfärdsel**	**22**	**20**	**29**	**32**	**26**	**88**	**61**	**52**	**20**	**27**	**4**	**1**	**382**	**1 422**	**37**	13
14	Huolinta • Spedition	6	9	6	7	2	14	14	22	7	14	1	—	102	528	52	14
15	Merenkulku • Sjöfart	5	2	—	—	1	2	2	5	3	6	2	1	29	430	148	15
16	Puhelin • Telefon	—	—	—	—	1	1	—	—	—	—	1	—	3	71	238	16
17	Muu liikenne • Övrig samfärdsel	11	9	23	25	22	71	45	25	10	7	—	—	248	393	16	17
18	**Palvelukset • Tjänster**	**253**	**164**	**113**	**89**	**55**	**211**	**256**	**258**	**93**	**54**	**5**	**1**	**1 552**	**3 724**	**24**	18
19	*Henkilökohtaiset • Personliga*	*125*	*88*	*58*	*42*	*21*	*82*	*78*	*49*	*19*	*14*	*3*	*1*	*580*	*1 190*	*21*	19
20	Hotelli- ja ravintolaliike • Hotell- och värdshusrörelse	41	50	29	20	17	37	36	24	8	7	—	1	270	611	23	20
21	Taide- ja virkistyspalvelukset • Konst och rekreation	38	17	7	8	4	16	20	16	6	6	2	—	140	360	26	21
22	Puhtaanapito • Renhållning	36	16	16	6	—	22	13	4	3	1	1	—	118	166	14	22
23	Muut henkilökohtaiset palvelukset • Övriga personliga tjänster	10	5	6	8	—	7	9	5	2	—	—	—	52	53	10	23
24	*Yhteiskunta- ja elinkeinoelämälle • För samhället och näringslivet*	*128*	*76*	*55*	*47*	*34*	*129*	*178*	*209*	*74*	*40*	*2*	—	*972*	*2 534*	*26*	24
25	Arkkitehti-, insinööri-, asianajo- ja muut toimistot • Arkitekt-, ingenjör-, advokat- o.a.d. byråer	74	52	39	35	24	107	146	186	68	33	1	—	765	2 164	28	25
26	Muut yhteiskunta- ja elinkeinoelämän palvelukset • Övriga tjänster för samhället och näringslivet	54	24	16	12	10	22	32	23	6	7	1	—	207	370	18	26
27	**Summa**	**1 600**	**958**	**760**	**633**	**512**	**1 860**	**1 719**	**1 433**	**580**	**579**	**89**	**78**	**10 801**	**54 164**	**50**	27
	Yritysmuoto • Företagsform																
28	Osakeyhtiöt • Aktiebolag	1 292	731	570	452	379	1 379	1 231	1 013	416	466	71	61	8 061	41 545	52	28
29	Osuuskunnat • Andelslag	14	5	9	4	3	10	6	5	3	7	3	7	76	3 401	447	29
30	Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	225	188	165	168	120	439	442	370	122	53	—	—	2 292	4 106	18	30
31	Yhdistykset, säätiöt • Föreningar, stiftelser	69	34	16	9	10	32	40	45	39	53	15	10	372	5 112	137	31
32	**Summa**	**1 600**	**958**	**760**	**633**	**512**	**1 860**	**1 719**	**1 433**	**580**	**579**	**89**	**78**	**10 801**	**54 164**	**50**	32
33	%	14.8	8.9	7.0	5.9	4.7	17.2	15.9	13.3	5.4	5.4	0.8	0.7	100			33
	Äyrejä • Skattören																
34	milj.	1	1	2	2	2	13	24	45	41	115	62	233	542			34
35	%	0.1	0.3	0.3	0.4	0.4	2.5	4.5	8.2	7.5	21.2	11.5	43.1	100			35

181. Kunnallisverotuksessa vuoden 1965 tuloista verotetut yksityiset henkilöt
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1965 beskattade enskilda personer

Individuals paying municipal tax on income for 1965

A. Elinkeinon, ammattiaseman ja äyrien lukumäärän mukaan • Efter näringsgren, ställning i yrket och antal skattören

By occupation, professional status and number of tax units

	Elinkeino Näringsgren	Verotettuja, joilla oli äyrejä Beskattade, vilka hade skattören							
		1—999	1 000—1 999	2 000—2 999	3 000—3 999	4 000—4 999	5 000—5 999	6 000—6 999	7 000—7 999
1	**Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar**	**21**	**115**	**110**	**132**	**90**	**75**	**120**	**70**
2	*Yrittäjät • Företagare*	*11*	*5*	—	*21*	—	*10*	*20*	—
3	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	—	—	*30*	*21*	*20*	*25*	*50*	*45*
4	*Työntekijät • Arbetare*	*10*	*110*	*80*	*90*	*70*	*40*	*50*	*25*
5	**Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk**	**1 551**	**2 147**	**3 663**	**6 335**	**7 840**	**10 173**	**9 865**	**8 649**
6	*Yrittäjät • Företagare*	*40*	*92*	*110*	*106*	*195*	*225*	*125*	*120*
7	*Johtajat • Företagsledare*	—	—	*11*	*20*	*10*	*15*	*21*	*21*
8	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	*215*	*193*	*518*	*978*	*1 210*	*1 549*	*1 977*	*1 860*
9	konttorihenkilökunta • kontorspersonal	168	133	368	736	865	1 132	1 534	1 249
10	teknillinen henkilökunta • teknisk personal	27	30	130	122	160	181	302	291
11	työnjohtajat • arbetsledare	20	30	20	120	185	236	141	320
12	*Työntekijät • Arbetare*	*1 296*	*1 862*	*3 024*	*5 231*	*6 425*	*8 384*	*7 742*	*6 648*
13	**Kauppa • Handel**	**1 904**	**2 168**	**4 053**	**5 485**	**7 465**	**8 703**	**7 959**	**6 393**
14	*Yrittäjät • Företagare*	*55*	*92*	*123*	*245*	*253*	*326*	*282*	*233*
15	*Johtajat • Företagsledare*	*10*	—	*1*	—	*30*	—	*81*	*65*
16	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	*1 139*	*1 550*	*2 748*	*3 914*	*5 512*	*6 511*	*6 361*	*4 840*
17	konttorihenkilökunta • kontorspersonal	561	967	1 564	2 084	3 051	3 818	4 834	4 214
18	myymälähenkilökunta • butikspersonal	578	583	1 184	1 830	2 461	2 693	1 527	626
19	*Työntekijät • Arbetare*	*700*	*526*	*1 181*	*1 326*	*1 670*	*1 866*	*1 235*	*1 255*
20	**Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel**	**184**	**86**	**289**	**423**	**377**	**447**	**397**	**360**
21	*Yrittäjät • Företagare*	*96*	*52*	*76*	*71*	*31*	*41*	*15*	*25*
22	*Johtajat • Företagsledare*	*28*	*9*	*22*	*21*	*11*	*31*	*12*	—
23	*Työntekijät • Arbetare*	*60*	*25*	*191*	*331*	*335*	*375*	*370*	*335*
24	**Liikenne • Samfärdsel**	**265**	**425**	**769**	**1 266**	**1 564**	**2 234**	**2 534**	**2 937**
25	*Yrittäjät • Företagare*	—	*1*	*10*	*85*	*30*	*60*	*30*	*145*
26	*Johtajat • Företagsledare*	—	—	—	—	*10*	—	—	*10*
27	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	*40*	*134*	*289*	*441*	*504*	*764*	*954*	*1 042*
28	*Työntekijät • Arbetare*	*225*	*290*	*470*	*740*	*1 020*	*1 410*	*1 550*	*1 740*
29	**Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster**	**834**	**1 188**	**2 493**	**2 697**	**2 370**	**2 510**	**2 008**	**1 570**
30	*Yrittäjät • Företagare*	*55*	*96*	*136*	*172*	*162*	*163*	*141*	*126*
31	*Johtajat • Företagsledare*	—	—	—	—	—	—	*20*	—
32	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	*63*	*109*	*231*	*238*	*213*	*356*	*392*	*493*
33	*Työntekijät • Arbetare*	*716*	*983*	*2 126*	*2 287*	*1 995*	*1 991*	*1 455*	*951*
34	**Palvelukset yhteiskunta- ja elinkeinoelämälle Tjänster för samhället och näringslivet**	**1 013**	**1 234**	**2 522**	**3 238**	**3 918**	**5 073**	**5 989**	**5 492**
35	*Yrittäjät • Företagare*	*9*	*66*	*42*	*56*	*52*	*60*	*45*	*65*
36	*Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal*	*669*	*783*	*1 379*	*1 976*	*2 591*	*3 167*	*3 978*	*4 125*
37	*Työntekijät • Arbetare*	*335*	*385*	*1 101*	*1 206*	*1 275*	*1 846*	*1 966*	*1 302*
38	**Palvelukset kaikkiaan • Samtliga tjänster**	**1 847**	**2 422**	**5 015**	**5 935**	**6 288**	**7 583**	**7 997**	**7 062**
39	**Ilman ammattia tai tuntematon • Utan yrke eller okänd**	**2 257**	**2 728**	**3 696**	**2 976**	**2 578**	**1 831**	**1 240**	**816**
40	**Kaikkiaan • Totalsumma**	**8 029**	**10 091**	**17 595**	**22 552**	**26 202**	**31 046**	**30 112**	**26 287**

	8 000—8 999	9 000—9 999	10 000—10 999	11 000—12 999	13 000—14 999	15 000—19 999	20 000—	Summa	Siitä naisia Därav kvinnor	Äyrejä Skattören Summa 10 000	Alempi nel-jännespiste Undre kvartil	Mediaani Median	Ylempi nel-jännespiste Övre kvartil	Mediaanin muutos edellisestä vuodesta, % Medianen i jämförelse med föregående år, %	
1	**121**	**75**	**25**	**106**	**35**	**36**	**108**	**1 239**	**462**	**1 087**	**3 333**	**6 500**	**9 833**	•	1
2	—	*5*	*15*	*16*	*10*	*11*	*4*	*128*	*10*	*136*	*3 000*	*6 500*	*12 833*	•	2
3	*61*	*60*	*10*	*65*	*25*	*25*	*104*	*541*	*187*	*689*	*6 500*	*9 250*	*14 750*	•	3
4	*60*	*10*	—	*25*	—	—	—	*570*	*265*	*261*	*2 333*	*3 750*	*6 666*	•	4
5	**8 357**	**7 524**	**6 089**	**8 442**	**4 742**	**5 610**	**5 108**	**96 095**	**29 855**	**89 391**	**5 250**	**7 666**	**10 916**	**+10**	5
6	*141*	*76*	*115*	*196*	*125*	*190*	*241*	*2 097*	*416*	*2 395*	*4 833*	*8 250*	*13 333*	*+33*	6
7	*10*	*15*	*25*	*26*	*25*	*151*	*703*	*1 053*	*72*	*4 383*	*17 500*	*28 500*	*50 083*	*+ 7*	7
8	*1 704*	*1 462*	*1 454*	*2 648*	*2 201*	*3 547*	*3 838*	*25 354*	*9 175*	*32 845*	*6 833*	*10 666*	*16 166*	*+ 8*	8
9	1 136	821	728	1 198	718	1 108	1 264	13 158	7 967	13 994	5 833	8 166	12 583	+ 4	9
10	288	211	275	635	858	1 759	2 393	7 662	756	13 672	10 666	15 833	22 000	+ 8	10
11	280	430	451	815	625	680	181	4 534	452	5 178	8 083	11 083	13 833	+12	11
12	*6 502*	*5 971*	*4 495*	*5 572*	*2 391*	*1 722*	*326*	*67 591*	*20 192*	*49 768*	*4 833*	*6 916*	*9 500*	*+ 7*	12
13	**4 653**	**3 358**	**2 806**	**3 564**	**2 035**	**2 942**	**4 091**	**67 579**	**42 105**	**57 990**	**4 416**	**6 416**	**9 500**	**+ 6**	13
14	*226*	*171*	*84*	*236*	*136*	*188*	*358*	*3 008*	*1 529*	*3 422*	*4 916*	*7 583*	*12 250*	*+ 7*	14
15	*35*	*21*	*50*	*81*	*108*	*161*	*1 029*	*1 672*	*144*	*5 695*	*13 750*	*24 916*	*40 750*	*+ 8*	15
16	*3 592*	*2 741*	*2 452*	*2 927*	*1 665*	*2 508*	*2 680*	*51 140*	*34 703*	*42 462*	*4 583*	*6 583*	*9 750*	*+ 6*	16
17	3 175	2 485	2 232	2 761	1 619	2 443	2 658	38 466	24 345	36 142	5 416	7 500	10 916	+ 4	17
18	417	256	220	166	46	65	22	12 674	10 358	6 320	3 500	4 833	6 083	+ 7	18
19	*800*	*425*	*220*	*320*	*126*	*85*	*24*	*11 759*	*5 729*	*6 411*	*3 250*	*5 250*	*7 166*	*+ 8*	19
20	**300**	**235**	**215**	**187**	**76**	**75**	**64**	**3 715**	**2 327**	**2 564**	**3 833**	**6 166**	**8 666**	•	20
21	*10*	*10*	*5*	*26*	*1*	*5*	*27*	*491*	*242*	*309*	*1 250*	*3 166*	*5 916*	•	21
22	—	—	—	*21*	*5*	*20*	*31*	*211*	*88*	*207*	*2 666*	*5 250*	*14 916*	•	22
23	*290*	*225*	*210*	*140*	*70*	*50*	*6*	*3 013*	*1 997*	*2 048*	*4 416*	*6 583*	*8 750*	•	23
24	**3 005**	**2 796**	**2 070**	**2 933**	**1 317**	**1 286**	**1 007**	**26 408**	**7 731**	**24 363**	**6 000**	**8 333**	**10 916**	**+10**	24
25	*160*	*125*	*90*	*130*	*140*	*230*	*245*	*1 481*	*67*	*2 015*	*8 000*	*11 083*	*17 000*	*+ 3*	25
26	—	—	—	—	—	*6*	*75*	*101*	*3*	*371*	*16 333*	*29 500*	*46 333*	*—13*	26
27	*1 180*	*1 036*	*1 060*	*1 388*	*727*	*830*	*664*	*11 053*	*5 901*	*11 418*	*6 583*	*9 166*	*12 000*	*+15*	27
28	*1 665*	*1 635*	*920*	*1 415*	*450*	*220*	*23*	*13 773*	*1 760*	*10 559*	*5 583*	*7 583*	*9 666*	*+ 7*	28
29	**874**	**617**	**401**	**584**	**360**	**496**	**584**	**19 586**	**15 762**	**12 257**	**3 083**	**5 000**	**7 250**	**+ 9**	29
30	*86*	*31*	*42*	*63*	*31*	*71*	*105*	*1 480*	*1 051*	*1 163*	*3 583*	*5 416*	*8 583*	*+18*	30
31	*40*	—	*10*	*16*	*10*	*37*	*121*	*254*	*28*	*631*	*10 250*	*18 416*	*30 666*	*+ 1*	31
32	*268*	*286*	*203*	*379*	*269*	*351*	*341*	*4 192*	*2 065*	*4 210*	*5 416*	*8 000*	*12 583*	*+ 6*	32
33	*480*	*300*	*146*	*126*	*50*	*37*	*17*	*13 660*	*12 618*	*6 253*	*2 750*	*4 333*	*6 000*	*+ 6*	33
34	**4 616**	**4 220**	**3 240**	**4 997**	**3 170**	**4 637**	**6 323**	**59 682**	**37 865**	**65 290**	**5 583**	**8 250**	**12 583**	**+ 4**	34
35	*38*	*47*	*18*	*62*	*78*	*164*	*514*	*1 316*	*549*	*2 942*	*6 916*	*15 416*	*29 916*	*+15*	35
36	*3 758*	*3 532*	*2 762*	*4 570*	*2 942*	*4 382*	*5 792*	*46 406*	*29 654*	*55 144*	*6 250*	*9 166*	*13 916*	*+ 7*	36
37	*820*	*641*	*460*	*365*	*150*	*91*	*17*	*11 960*	*7 662*	*7 204*	*3 916*	*5 833*	*7 583*	*+ 4*	37
38	**5 490**	**4 837**	**3 641**	**5 581**	**3 530**	**5 133**	**6 907**	**79 268**	**53 627**	**77 547**	**4 666**	**7 333**	**11 416**	**+ 6**	38
39	**663**	**449**	**471**	**548**	**437**	**600**	**993**	**22 283**	**12 744**	**13 582**	**2 166**	**3 750**	**6 416**	**— 4**	39
40	**22 589**	**19 274**	**15317**	**21 361**	**12 172**	**15 682**	**18 278**	**296 587**	**148 851**	**266 523**	**4 583**	**7 083**	**10 500**	**+ 8**	40

B. Ammattiaseman mukaan • Efter ställning i yrket By professional status

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Yrittäjät • Företag.		Johtajat Företags-ledare	Toimihenkilöt Förvaltnings-personal	Työntekijät Arbetare	Ilman ammattia tai tuntematon Utan yrke eller okänd	Summa	%
	Kiinteistönomistajat Fastighetsägare	Muut Övriga						
Miehet • Män								
1 — 999	20	40	35	515	1 210	740	2 560	1.7
1 000 — 1 999	40	126	—	716	2 005	735	3 622	2.5
2 000 — 2 999	20	151	1	1 136	2 571	1 220	5 099	3.5
3 000 — 3 999	41	245	20	1 742	4 315	1 218	7 581	5.1
4 000 — 4 999	26	275	26	1 531	5 005	1 366	8 229	5.6
5 000 — 5 999	30	462	20	1 959	5 607	796	8 874	6.0
6 000 — 6 999	10	300	126	2 310	7 050	515	10 311	7.0
7 000 — 7 999	15	475	75	2 923	8 317	395	12 200	8.3
8 000 — 8 999	10	457	70	3 431	8 595	397	12 960	8.8
9 000 — 9 999	5	283	26	3 805	8 106	245	12 470	8.4
10 000 — 10 999	5	273	75	3 787	6 060	291	10 491	7.1
11 000 — 12 999	10	585	126	6 601	7 558	326	15 206	10.3
13 000 — 14 999	—	413	138	5 292	3 160	243	9 246	6.3
15 000 — 19 999	5	656	355	9 218	2 151	390	12 775	8.6
20 000 —	12	1 147	1 863	12 035	393	662	16 112	10.9
Summa	**249**	**5 888**	**2 956**	**57 001**	**72 103**	**9 539**	**147 736**	**100**
%	0.2	4.0	2.0	38.6	48.8	6.5	100	
Äyrejä keskimäärin • Skattören i medeltal	6 419	15 224	36 172	15 092	8 005	7 537	11 557	
Naiset • Kvinnor								
1 — 999	76	130	3	1 611	2 132	1 517	5 469	3.7
1 000 — 1 999	12	226	9	2 053	2 176	1 993	6 469	4.3
2 000 — 2 999	56	270	33	4 059	5 602	2 476	12 496	8.4
3 000 — 3 999	30	440	21	5 826	6 896	1 758	14 971	10.1
4 000 — 4 999	5	417	35	8 519	7 785	1 212	17 973	12.1
5 000 — 5 999	11	382	26	10 413	10 305	1 035	22 172	14.9
6 000 — 6 999	5	343	8	11 402	7 318	725	19 801	13.3
7 000 — 7 999	10	214	21	9 482	3 939	421	14 087	9.5
8 000 — 8 999	—	194	15	7 132	2 022	266	9 629	6.5
9 000 — 9 999	5	172	10	5 312	1 101	204	6 804	4.6
10 000 — 10 999	—	91	10	4 154	391	180	4 826	3.2
11 000 — 12 999	16	118	18	5 376	405	222	6 155	4.1
13 000 — 14 999	1	107	10	2 537	77	194	2 926	2.0
15 000 — 19 999	—	198	20	2 425	54	210	2 907	2.0
20 000 —	15	320	96	1 384	20	331	2 166	1.5
Summa	**242**	**3 622**	**335**	**81 685**	**50 223**	**12 744**	**148 851**	**100**
%	0.2	2.4	0.2	54.9	33.7	8.6	100	
Äyrejä keskimäärin • Skattören i medeltal	6 155	8 588	17 768	7 436	4 936	5 016	6 434	
Molemmat sukupuolet **Båda könen**	**491**	**9 510**	**3 291**	**138 686**	**122 326**	**22 283**	**296 587**	
%	0.2	3.2	1.1	46.8	41.2	7.5	100	
Äyrejä • Skattören keskimäärin • i medeltal ..	6 289	12 696	34 298	10 582	6 745	6 095	8 986	
milj.	3	121	113	1 468	825	136	2 665	
%	0.1	4.5	4.2	55.1	31.0	5.1	100	

C. Iän mukaan • Efter ålder By age

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Ikäryhmä • Åldersgrupp Alle Under 20	20–29	30–39	40–49	50–59	60–69	70–	Summa
Miehet • Män								
1 — 999	1 095	715	140	170	170	165	105	2 560
1 000 — 1 999	1 380	825	166	260	330	336	325	3 622
2 000 — 2 999	1 720	1 316	370	260	417	536	480	5 099
3 000 — 3 999	2 490	1 715	802	481	866	786	441	7 581
4 000 — 4 999	2 050	2 045	656	870	862	1 206	540	8 229
5 000 — 5 999	1 625	2 460	1 392	952	1 264	865	316	8 874
6 000 — 6 999	1 050	3 380	1 841	1 296	1 579	950	215	10 311
7 000 — 7 999	660	4 788	2 420	1 460	1 832	880	160	12 200
8 000 — 8 999	280	4 325	3 075	2 081	2 186	870	143	12 960
9 000 — 9 999	165	3 887	3 136	2 317	2 219	600	146	12 470
10 000 — 10 999	80	3 086	2 886	1 906	1 952	426	155	10 491
11 000 — 12 999	30	3 998	4 043	3 479	2 689	836	131	15 206
13 000 — 14 999	40	2 035	2 675	2 080	1 711	567	138	9 246
15 000 — 19 999	35	2 690	3 901	3 012	2 187	673	277	12 775
20 000 —	39	1 272	4 428	4 336	3 904	1 580	553	16 112
Summa	**12 739**	**38 537**	**31 931**	**24 960**	**24 168**	**11 276**	**4 125**	**147 736**
%	8.6	26.1	21.6	16.9	16.4	7.6	2.8	100
Äyrejä Skattören keskim. i medeltal	4 102	9 126	12 998	14 548	14 057	12 449	10 969	11 557
Äyrejä Skattören milj.	52	352	415	363	340	140	45	1 707
%	3.1	20.6	24.3	21.3	19.9	8.2	2.6	100
Naiset • Kvinnor								
1 — 999	1 480	937	596	441	669	858	488	5 469
1 000 — 1 999	1 225	1 266	646	581	859	1 076	816	6 469
2 000 — 2 999	2 580	2 833	1 469	1 238	1 654	2 013	709	12 496
3 000 — 3 999	2 930	3 350	1 945	1 984	2 134	1 934	694	14 971
4 000 — 4 999	2 556	4 698	2 736	2 761	3 023	1 547	652	17 973
5 000 — 5 999	1 680	6 227	3 942	4 207	4 084	1 623	409	22 172
6 000 — 6 999	940	6 076	4 199	3 744	3 582	908	352	19 801
7 000 — 7 999	280	4 114	3 330	2 804	2 579	864	116	14 087
8 000 — 8 999	50	2 323	2 647	2 182	1 856	450	121	9 629
9 000 — 9 999	30	1 544	1 792	1 792	1 266	300	80	6 804
10 000 — 10 999	10	880	1 383	1 294	931	207	121	4 826
11 000 — 12 999	10	764	1 542	1 936	1 377	425	101	6 155
13 000 — 14 999	25	316	735	719	761	234	136	2 926
15 000 — 19 999	20	217	696	751	817	311	95	2 907
20 000 —	7	113	409	530	637	319	151	2 166
Summa	**13 823**	**35 658**	**28 067**	**26 964**	**26 229**	**13 069**	**5 041**	**148 851**
%	9.3	24.0	18.8	18.1	17.6	8.8	3.4	100
Äyrejä Skattören keskim. i medeltal	3 587	5 871	7 283	7 473	7 257	5 723	5 523	6 434
Äyrejä Skattören milj.	50	210	204	201	190	75	28	958
%	5.2	21.9	21.3	21.0	19.9	7.8	2.9	100

D. Siviilisäädyn mukaan • Efter civilstånd By civil status

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Aviopuolisot[1]) • Makar[1])						Muut Övriga		Summa		
	Vain toisella puolisolla äyrejä Endast en av makarna hade skattören		Molemmilla äyrejä Båda hade skattören								
			Enemmän äyrejä Med större antal skattören		Vähemmän äyrejä Med mindre antal skattören						
	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	M	N Kv	Summa
1 — 999	250	100	—	—	395	1 718	1 915	3 651	2 560	5 469	8 029
1 000 — 1 999	466	235	25	80	431	1 723	2 700	4 431	3 622	6 469	10 091
2 000 — 2 999	626	335	50	160	608	4 050	3 815	7 951	5 099	12 496	17 595
3 000 — 3 999	1 171	465	260	341	1 270	4 945	4 880	9 220	7 581	14 971	22 552
4 000 — 4 999	1 416	361	690	595	1 053	6 326	5 070	10 691	8 229	17 973	26 202
5 000 — 5 999	1 427	420	1 282	1 166	1 300	8 680	4 865	11 906	8 874	22 172	31 046
6 000 — 6 999	1 845	366	2 600	1 440	1 081	8 122	4 785	9 873	10 311	19 801	30 112
7 000 — 7 999	2 131	230	4 190	1 165	1 118	5 527	4 761	7 165	12 200	14 087	26 287
8 000 — 8 999	2 045	190	5 640	1 165	705	3 368	4 570	4 906	12 960	9 629	22 589
9 000 — 9 999	2 553	115	5 647	830	515	2 187	3 755	3 672	12 470	6 804	19 274
10 000 — 10 999	2 176	105	5 231	620	254	1 438	2 830	2 663	10 491	4 826	15 317
11 000 — 12 999	3 314	125	8 280	732	330	1 517	3 282	3 781	15 206	6 155	21 361
13 000 — 14 999	2 577	50	4 654	336	109	832	1 906	1 708	9 246	2 926	12 172
15 000 — 19 999	4 326	95	6 251	436	176	780	2 022	1 596	12 775	2 907	15 682
20 000 —	7 178	93	6 806	450	171	393	1 957	1 230	16 112	2 166	18 278
Summa	**33 501**	**3 285**	**51 606**	**9 516**	**9 516**	**51 606**	**53 113**	**84 444**	**147 736**	**148 851**	**296 587**
%	11.3	1.1	17.4	3.2	3.2	17.4	17.9	28.5	49.8	50.2	100
Äyrejä keskim. i medelt.	15 566	6 740	13 822	9 461	6 367	6 157	7 759	6 251	11 557	6 434	8 986
Skattören milj.	521	22	713	90	61	318	412	528	1 707	958	2 665
%	19.6	0.8	26.8	3.4	2.3	11.9	15.5	19.8	64.1	35.9	100

[1]) Molemmat aviopuolisot Helsingissä yhteisverotettuja (tai -verotettavia) valtion tulo- ja omaisuusverotuksessa.
[1]) Båda makarna i Helsingfors sambeskattade (eller borde -beskattas) i statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning.

E. Alle 16-vuotiaiden lasten luvun mukaan[1]) • Efter antal barn under 16 år[1]) By number of children under 16

Äyriryhmä Skattöresgrupp	Verotettuja lapsiluvun mukaan Beskattade efter barnantal							Lasten luku Barnantal	
	0	1	2	3	4	5—	Summa	Abs.	%
1 — 999	5 795	51	40	20	—	10	5 916	251	0.2
1 000 — 1 999	7 502	300	65	40	—	30	7 937	720	0.6
2 000 — 2 999	12 262	350	150	50	85	40	12 937	1 340	1.2
3 000 — 3 999	14 725	780	551	211	60	10	16 337	2 805	2.5
4 000 — 4 999	16 336	1 590	572	285	20	20	18 823	3 779	3.4
5 000 — 5 999	17 793	1 870	842	391	90	80	21 066	5 537	4.9
6 000 — 6 999	16 179	2 545	1 290	570	220	105	20 909	8 290	7.4
7 000 — 7 999	14 006	3 120	1 656	625	180	55	19 642	9 327	8.3
8 000 — 8 999	12 365	3 225	2 061	625	175	65	18 516	10 282	9.2
9 000 — 9 999	10 618	2 946	2 207	555	160	86	16 572	10 110	9.0
10 000 — 10 999	8 454	2 685	1 831	460	170	25	13 625	8 547	7.6
11 000 — 12 999	11 747	4 183	2 584	740	220	40	19 514	12 676	11.3
13 000 — 14 999	6 539	2 410	1 660	451	146	25	11 231	7 797	7.0
15 000 — 19 999	7 327	3 495	2 739	908	191	66	14 726	12 826	11.5
20 000 —	8 544	3 423	3 633	1 654	387	73	17 714	17 582	15.7
Summa	**170 192**	**32 973**	**21 881**	**7 585**	**2 104**	**730**	**235 465**	**111 869**	**100**
%	72.3	14.0	9.3	3.2	0.9	0.3	100		
Äyrejä keskim. i medeltal	9 278	15 713	17 495	18 308	17 485	13 193	11 319		
Skattören milj.	1 579	518	383	139	37	10	2 665		
%	59.2	19.4	14.4	5.2	1.4	0.4	100		

[1]) Avioparit ja näiden lapset on otettu huomioon vain kerran joko yksin tai enemmän äyrejä saaneen puolison mukaan. Äyriluvuissa, äyriryhmää lukuun ottamatta, ovat mukana molempien puolisoiden äyrit.
[1]) Äkta par och deras barn har tagits i betraktande endast en gång enligt den av makarna som ensam var inkomsttagare eller hade större antal skattören. I skattöretalen, men ej i skattöresgrupperingen, ingår båda makarnas skattören.

F. Avioparit puolisoiden äyrien mukaan • Äkta par efter makarnas skattören *Married couples by tax units of each partner*

Miehen äyriryhmä Mannens skattöresgrupp	Vaimon äyriryhmä • Hustruns skattöresgrupp																Vaimon äyrit yhteistä äyreistä, % Hustruns skattören av gemensamma skattören, %
	Ei äyrejä Utan skattören	1—999	1 000—1 999	2 000—2 999	3 000—3 999	4 000—4 999	5 000—5 999	6 000—6 999	7 000—7 999	8000—8 999	9 000—9 999	10 000—10 999	11 000—12 999	13 000—14 999	15 000—19 999	20 000—	Summa	
Ei äyrejä • Utan skattören	—	100	235	335	465	361	420	366	230	190	115	105	125	50	95	93	3 285	100.0
1— 999	250	—	70	50	10	50	50	70	50	20	—	—	5	15	5	—	645	85.9
1 000— 1 999	466	25	10	50	70	75	40	50	30	30	15	20	20	—	20	1	922	66.0
2 000— 2 999	626	—	30	80	121	90	101	80	50	30	20	20	15	—	10	11	1 284	53.9
3 000— 3 999	1 171	30	60	70	240	270	340	190	110	30	45	40	55	10	30	10	2 701	48.7
4 000— 4 999	1 416	100	60	190	180	270	325	200	130	130	60	10	56	10	20	2	3 159	40.0
5 000— 5 999	1 427	100	60	261	211	400	560	510	160	120	70	50	20	25	30	5	4 009	39.6
6 000— 6 999	1 845	110	105	300	365	450	855	755	415	160	40	35	70	5	10	6	5 526	36.1
7 000— 7 999	2 131	195	130	370	420	655	1 035	1 040	565	495	140	115	75	35	25	13	7 439	35.8
8 000— 8 999	2 015	160	205	400	520	950	1 190	1 080	845	440	260	110	90	15	61	19	8 390	34.4
9 000— 9 999	2 553	205	190	425	605	695	1 080	1 135	755	452	285	170	96	35	10	24	8 715	30.6
10 000—10 999	2 176	105	95	270	570	680	860	1 055	695	466	305	180	110	45	25	24	7 661	29.9
11 000—12 999	3 314	185	255	643	700	881	1 365	1 450	1 066	665	555	370	265	100	85	25	11 924	27.8
13 000—14 999	2 577	146	120	255	390	467	770	620	585	430	315	216	265	116	30	38	7 340	24.2
15 000—19 999	4 326	130	170	363	467	570	816	755	650	610	476	341	465	255	258	101	10 753	21.0
20 000—	7 178	227	243	483	417	418	459	572	586	455	431	381	642	502	597	564	14 155	12.7
Summa	**33 501**	**1 818**	**2 038**	**4 545**	**5 751**	**7 282**	**10 266**	**9 928**	**6 922**	**4 723**	**3 132**	**2 163**	**2 374**	**1 218**	**1 311**	**936**	**97 908**	**24.9**

G. Avioparit[1]) yhteisten äyrien mukaan • Äkta par[1]) efter sammanlagda skattören

Married couples by combined tax units

Yhteinen äyriryhmä Sammanlagd skattöresgrupp	Avioparien luku Antal äkta par		Näistä vaimolla enemmän äyrejä Därav par, där hustrun hade större antal skattören	Yhteisistä äyreistä vaimolla Av sammanlagda skattören hade hustrun	Keskimäärin äyrejä Skattören i medeltal		
	abs.	%		%	miehellä mannen	vaimolla hustrun	avioparia kohti per äkta par
1 — 999	—	—	—	—	—	—	—
1 000 — 1 999	45	0.1	40	56.6	823	1 074	1 897
2 000 — 2 999	70	0.1	50	65.6	869	1 655	2 523
3 000 — 3 999	130	0.2	90	54.9	1 583	1 929	3 512
4 000 — 4 999	280	0.5	120	41.5	2 744	1 931	4 675
5 000 — 5 999	366	0.6	176	45.6	3 058	2 542	5 600
6 000 — 6 999	640	1.0	310	45.0	3 623	2 972	6 596
7 000 — 7 999	975	1.6	410	42.9	4 290	3 223	7 513
8 000 — 8 999	1 368	2.2	531	41.5	4 982	3 544	8 526
9 000 — 9 999	2 075	3.4	595	37.9	5 924	3 621	9 544
10 000 — 10 999	2 365	3.9	745	38.9	6 435	4 091	10 526
11 000 — 12 999	6 865	11.2	1 345	38.6	7 453	4 688	12 141
13 000 — 14 999	8 992	14.7	1 245	37.7	8 733	5 282	14 015
15 000 — 19 999	18 709	30.6	2 256	37.5	10 775	6 458	17 234
20 000 —	18 242	29.8	1 603	30.9	21 904	9 773	31 677
Summa	**61 122**	**100**	**9 516**	**34.5**	**12 661**	**6 671**	**19 333**

[1]) Tässä ovat mukana vain ne avioparit, joiden molemmilla puolisoilla oli äyrejä.
[1]) Äkta par beaktas här endast då båda makarna hade skattören.

H. Avioparit[1]) puolisoiden ammattiaseman mukaan • Äkta par[1]) efter makarnas ställning i yrket

Married couples by partners' professional status

Miehen ammattiasema Mannens ställning i yrket	Vaimon ammattiasema • Hustruns ställning i yrket						
	Yrittäjät • Företagare		Johtajat Företagsledare	Toimihenkilöt Förvaltningspersonal	Työntekijät Arbetare	Ilman ammattia tai tuntem. Utan yrke eller okänd	Summa
	Kiinteistönomistajat Fastighetsägare	Muut Övriga					
Yrittäjät, kiinteistönomistajat Företagare, fastighetsägare	—	13	—	20	40	—	73
Yrittäjät, muut • Företagare, övriga	3	208	2	996	474	144	1 827
Johtajat • Företagsledare	9	49	29	1 097	59	156	1 399
Toimihenkilöt • Förvaltningspersonal	28	893	97	20 915	4 127	961	27 021
Työntekijät • Arbetare	15	523	21	11 230	16 158	371	28 318
Ilman ammattia tai tuntematon Utan yrke eller okänd	42	79	2	1 023	605	733	2 484
Summa	**97**	**1 765**	**151**	**35 281**	**21 463**	**2 365**	**61 122**

[1])Ks. alav. taul. G • Se noten till tab. G.

182. Kunnallisverotuksessa vuoden 1964 tuloista verotetut yhteisöt ja yhtymät
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1964 beskattade samfund och sammanslutningar

Corporations paying municipal tax on income for 1964

A. Verotettuja elinkeinon ja yritysmuodon mukaan
Beskattade efter näringsgren och företagsform By occupation and type of enterprise

Elinkeino Näringsgren	Yritysmuoto • Företagsform				Summa	%
	Osakeyhtiöt Aktiebolag	Osuuskunnat Andelslag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistykset, säätiöt Föreningar, stiftelser		
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	14	—	7	—	21	0.2
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	1 685	6	378	7	2 076	19.6
Kauppa • Handel	2 568	41	805	117	3 531	33.4
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	2 647	8	24	148	2 827	26.7
Liikenne • Samfärdsel	250	1	387	3	641	6.1
Palvelukset • Tjänster	648	15	723	88	1 474	13.9
Summa	**7 812**	**71**	**2 324**	**363**	**10 570**	**100**
%	73.9	0.7	22.0	3.4	100	

B. Veroäyrejä elinkeinon ja yritysmuodon mukaan
Skattören efter näringsgren och företagsform Tax units by occupation and type of enterprise

Elinkeino Näringsgren	Yritysmuoto • Företagsform				Summa	%
	Osakeyhtiöt Aktiebolag	Osuuskunnat Andelslag	Avoimet yhtiöt Öppna bolag	Yhdistykset, säätiöt Föreningar, stiftelser		
	Äyrejä • Skattören, 10 000					
Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar	10	—	4	—	13	0.0
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	10 483	67	629	122	11 302	23.0
Kauppa • Handel	18 356	3 152	1 025	3 419	25 952	52.8
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	5 881	31	65	1 198	7 174	14.6
Liikenne • Samfärdsel	1 178	0	299	78	1 555	3.2
Palvelukset • Tjänster	1 253	8	1 537	330	3 128	6.4
Summa	**37 161**	**3 259**	**3 558**	**5 146**	**49 124**	**100**
%	75.6	6.6	7.2	10.5	100	

Muist. Yhtymistä on v:sta 1963 lähtien poistettu ns. yhteisveroilmoittajat, joita on esiintynyt Helsingissä vain kiinteistönomistajina ja jotka yritysmuodoltaan on luettu avoimiin yhtiöihin. Nämä sisältyvät kuitenkin yhdistelmätauluihin 183 A ja B. Aikaisempina vuosina esiintynyt elinkeinoryhmä »Muut», johon on sisältynyt toimintansa lopettaneita ja henkilökohtaisista tuloista verotettuja, on jaoteltu kunkin verotetun entisen toimialan mukaiseen elinkeinoryhmään. — Oy Alkoholiliike Ab on edelleen otettu mukaan tähän kunnallisverotilastoon. — Ks. muist. s. 296.

Anm. Ur gruppen sammanslutningar har fr.o.m. år 1963 utelämnats s.k. samdeklaranter, vilka i Helsingfors endast funnits som fastighetsinnehavare och enligt företagsform hänförts till öppna bolag. Dessa ingår dock i sammanställningstabellerna 183 A och B. Näringsgruppen »Övriga», vilken medtagits tidigare år och i vilken ingått beskattade, vilka upphört med sin verksamhet samt för personliga inkomster beskattade, har indelats i näringsgrupper enligt de beskattades tidigare verksamhet. — Oy Alkoholiliike Ab har fortfarande medtagits i denna kommunalskattestatistik. — Se anm. på s. 296.

C. Äyriryhmän mukaan elinkeinoittain ja yritysmuodoittain • Efter skattöresgrupp enligt näringsgren och företagsform By tax unit group, according to occupation and type of enterprise

	Elinkeino ja yritysmuoto Näringsgren och företagsform	Verotettuja, joilla oli äyrejä • Beskattade, vilka hade skattören									Summa	Äyrejä • Skattören		
		1—999	1 000—1 999	2 000—2 999	3 000—3 999	4 000—4 999	5 000—9 999	10 000—19 999	20 000—49 999	50 000—99 999	100 000—499 999	500 000—999 999	1 000 000—		Summa 10 000	Keskim. verotettua kohti I medeltal per beskattad 1 000	
1	**Maatalous sivuelinkeinoineen • Jordbruk med binäringar**	**1**	**4**	**2**	**5**	**3**	**4**	**1**	**1**	—	—	—	—	**21**	**13**	**6**	1
2	**Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk**	**346**	**210**	**132**	**125**	**127**	**321**	**253**	**283**	**109**	**127**	**24**	**19**	**2 076**	**11 302**	**54**	2
3	Paperi- ja puunjalostusteollisuus • Pappers- och träförädlingsindustri	23	10	6	5	8	21	11	14	6	1	1	1	107	500	47	3
4	Vesijohtolaitokset sekä voimansiirtoteollisuus • Vatten- samt kraftöverföringsverk	2	2	4	2	—	—	—	1	—	1	—	2	14	457	327	4
5	Rakennustoiminta • Byggnadsverksamhet	61	48	32	33	31	80	74	76	34	35	4	—	508	1 597	31	5
6	Muu tehdasteollisuus sekä kaivannaisteollisuus • Annan fabriks- samt gruvindustri	260	150	90	85	88	220	168	192	69	90	19	16	1 447	8 747	60	6
7	**Kauppa • Handel**	**649**	**389**	**288**	**213**	**184**	**534**	**435**	**364**	**185**	**201**	**40**	**49**	**3 531**	**25 952**	**73**	7
8	Tukku- ja vähittäiskauppa • Parti- och detaljhandel	527	325	223	174	152	451	347	292	151	159	27	34	2 862	18 606	65	8
9	Agentuuri- ja välitysliikkeet • Agentur- och förmedlingsaffärer	96	53	54	32	27	64	78	51	15	12	1	1	484	905	19	9
10	Luottoliike • Kreditväsen	22	4	7	3	4	11	7	8	8	11	4	9	98	4 420	451	10
11	Vakuutustoimi • Försäkringsväsen	4	7	4	4	1	8	3	13	11	19	8	5	87	2 022	232	11
12	**Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel**	**263**	**174**	**157**	**162**	**143**	**670**	**590**	**379**	**147**	**130**	**9**	**3**	**2 827**	**7 174**	**25**	12
13	**Liikenne • Samfärdsel**	**33**	**41**	**48**	**100**	**72**	**158**	**87**	**53**	**17**	**27**	**3**	**2**	**641**	**1 555**	**24**	13
14	Huolinta • Spedition	8	7	4	6	10	11	16	18	7	13	—	—	100	373	37	14
15	Merenkulku • Sjöfart	7	4	—	—	—	1	5	4	5	7	2	2	37	605	164	15
16	Puhelin • Telefon	—	—	—	—	—	2	—	—	—	—	1	—	3	75	251	16
17	Muu liikenne • Övrig samfärdsel	18	30	44	94	62	144	66	31	5	7	—	—	501	501	10	17
18	**Palvelukset • Tjänster**	**250**	**152**	**125**	**89**	**67**	**218**	**209**	**226**	**93**	**41**	**3**	**1**	**1 474**	**3 128**	**21**	18
19	*Henkilökohtaiset • Personliga*	*136*	*87*	*70*	*49*	*23*	*91*	*51*	*45*	*20*	*9*	*2*	*1*	*584*	*1 018*	*17*	19
20	Hotelli- ja ravintolaliike • Hotell- och värdshusrörelse	44	40	36	27	14	44	21	21	12	7	—	1	267	585	22	20
21	Taide- ja virkistyspalvelukset • Konst och rekreation	45	16	13	8	2	21	20	12	5	1	1	—	144	232	16	21
22	Puhtaanapito • Renhållning	37	24	15	5	6	20	6	6	1	1	1	—	122	158	13	22
23	Muut henkilökohtaiset palvelukset • Övriga personliga tjänster	10	7	6	9	1	6	4	6	2	—	—	—	51	44	9	23
24	*Yhteiskunta- ja elinkeinoelämälle • För samhället och näringslivet*	*114*	*65*	*55*	*40*	*44*	*127*	*158*	*181*	*73*	*32*	*1*	—	*890*	*2 110*	*24*	24
25	Arkkitehti-, insinööri-, asianajo- ja muut toimistot • Arkitekt-, ingenjör-, advokat- o.a.d. byråer	72	43	37	29	37	105	129	159	68	27	—	—	706	1 773	25	25
26	Muut yhteiskunta- ja elinkeinoelämän palvelukset • Övriga tjänster för samhället och näringslivet	42	22	18	11	7	22	29	22	5	5	1	—	184	337	18	26
27	**Summa**	**1 542**	**970**	**752**	**694**	**596**	**1 905**	**1 575**	**1 306**	**551**	**526**	**79**	**74**	**10 570**	**49 124**	**46**	27
	Yritysmuoto • Företagsform																
28	Osakeyhtiöt • Aktiebolag	1 246	749	547	486	397	1 380	1 124	928	402	439	58	56	7 812	37 161	48	28
29	Osuuskunnat • Andelslag	12	8	7	2	3	8	6	4	3	8	3	7	71	3 259	459	29
30	Avoimet yhtiöt • Öppna bolag	222	180	179	195	183	482	418	323	108	32	2	—	2 324	3 558	15	30
31	Yhdistykset, säätiöt • Föreningar, stiftelser	62	33	19	11	13	35	27	51	38	47	16	11	363	5 146	142	31
32	**Summa**	**1 542**	**970**	**752**	**694**	**596**	**1 905**	**1 575**	**1 306**	**551**	**526**	**79**	**74**	**10 570**	**49 124**	**46**	32
33	%	14.6	9.2	7.1	6.6	5.6	18.0	14.9	12.4	5.2	5.0	0.7	0.7	100			33
	Äyrejä • Skattören																
34	milj.	1	1	2	2	3	14	22	40	39	104	54	209	491			34
35	%	0.1	0.3	0.4	0.5	0.5	2.8	4.5	8.2	7.9	21.2	11.0	42.6	100			35

183. Kunnallisverotuksessa vuoden 1964 tuloista verotetut
Vid kommunaltaxeringen för inkomst år 1964 beskattade

Payments of municipal tax on income for 1964

A. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyreistä verotusryhmittäin
Sammanställning av beskattade och skattören efter beskattningsgrupp
Combination of taxed and tax units by tax group

Verotusryhmä Beskattningsrupp	Verotettuja Beskattade		Veroäyrejä Skattören	
	Luku Antal	%	10 000	%
Yksityiset henkilöt • Enskilda personer	290 442	95.7	241 638	82.8
Kuolinpesät • Dödsbon	1 863	0.6	763	0.3
Yhteisveroilmoittajat • Samdeklaranter	722	0.2	425	0.1
Yhteisöt ja yhtymät • Samfund och sammanslutningar	10 570	3.5	49 124	16.8
Summa	**303 597**	**100**	**291 951**	**100**

B. Yhdistelmä verotetuista ja veroäyreistä elinkeinoittain
Sammanställning av beskattade och skattören efter näringsgren
Combination of taxed and tax units by occupation

Elinkeino Näringsgren	Verotettuja • Beskattade			Veroäyrejä • Skattören		
		Siitä • Därav			Siitä • Därav	
	Luku Antal	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf. och sammanslutn.	10 000	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt ja yhtymät Samf. och samanslutn.
Maatalous sivuelinkein. • Jordbruk med binär.	1 388	1 356	21	1 054	1 036	13
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	96 331	94 255	2 076	90 201	78 899	11 302
Kauppa • Handel	72 024	68 466	3 531	81 701	55 719	25 952
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	7 547	3 634	2 827	9 969	2 227	7 174
Liikenne • Samfärdsel	26 400	25 758	641	23 252	21 694	1 555
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	20 357	19 773	584	12 124	11 106	1 018
Muut palvelukset • Övriga tjänster	57 503	56 608	890	61 072	58 952	2 110
Ilman ammattia tai tunt. • Utan yrke eller okänd	22 047	20 592	—	12 578	12 005	—
Summa	**303 597**	**290 442**	**10 570**	**291 951**	**241 638**	**49 124**
%						
Maatalous sivuelinkein. • Jordbruk med binär.	0.5	0.5	0.2	0.4	0.4	0.0
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	31.7	32.4	19.6	30.9	32.6	23.0
Kauppa • Handel	23.7	23.6	33.4	28.0	23.1	52.8
Kiinteistön omistus ja hoito • Fastighetsbesittning och skötsel	2.5	1.3	26.7	3.4	0.9	14.6
Liikenne • Samfärdsel	8.7	8.9	6.1	8.0	9.0	3.2
Henkilökohtaiset palvelukset • Personliga tjänster	6.7	6.8	5.5	4.2	4.6	2.1
Muut palvelukset • Övriga tjänster	18.9	19.5	8.4	20.9	24.4	4.3
Ilman ammattia tai tunt. • Utan yrke eller okänd	7.3	7.1	—	4.3	5.0	—
Summa	**100**	**100**	**100**	**100**	**100**	**100**

Muist. Perusaineisto on kerätty yhteistoiminnassa Tilastollisen päätoimiston kanssa, joka suorittaa valtion tulo- ja omaisuusverotusta koskevan tilastoinnin. Periaatteet ja menettelytavat on selostettu julkaisussa »Tulo- ja omaisuustilasto 1964» (S.V.T. IV B:31). Luonnollisten verovelvollisten kohdalla on suoritettu otanta, jolloin teknillisistä syistä ovat jääneet pois ne kunnallisverotetut, joilla valtionverotuksessa ei ollut täällä tuloa eikä omaisuusveroa tai joita valtionverotuksessa on muualla verotettu. — Yhteenlaskut eivät aina täsmää pyöristysten vuoksi.

Anm. Primärmaterialet har samlats i samarbete med Statistiska centralbyrån, som handhar statens inkomst- och förmögenhetsskattestatistik. Principerna och förfaringssättet har refererats i publikationen »Inkomst- och förmögenhetsstatistik 1964» (F.O.S. IV B:31). En sampelundersökning har företagits beträffande fysiska personer varvid på grund av tekniska skäl utanför samplet lämnats de vid kommunaltaxeringen beskattade personer vilka vid statsbeskattningen icke haft inkomst här och ej påförts förmögenhetsskatt eller vilka vid statsbeskattningen beskattats på annan ort. — Summorna överenstämmer ej alltid på grund av avrundningar.

184. Valtion tulo- ja omaisuusverotus 1955—65
Statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning 1955—65

State income and property taxation

A. Tuloverotus • Inkomstbeskattning Income taxation

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Verotetut Beskattade			Verotetut tulot Beskattade inkomster			Vero Skatt		
	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa
				milj. mk					
1955	148 462	6 583	155 045	724.13	481.95	1 206.08	61.31	180.77	242.08
1956	143 766	6 584	150 350	835.88	281.29	1 117.17	74.95	88.08	163.03
1957	148 196	6 368	154 564	907.45	280.05	1 187.50	87.27	103.26	190.53
1958	130 938	6 190	137 128	828.56	287.99	1 116.55	71.98	105.66	177.64
1959	136 932	6 478	143 410	905.28	307.17	1 212.45	82.93	130.82	213.75
1960	151 652	6 690	158 342	1 059.86	311.04	1 370.90	99.43	113.38	212.81
1961	145 702	6 974	152 676	1 093.92	378.86	1 472.78	100.54	138.29	238.83
1962	154 976	7 106	162 082	1 256.78	406.96	1 663.74	122.66	178.42	301.08
1963	156 114	6 853	162 967	1 393.48	359.39	1 752.87	142.42	137.02	279.44
1964	174 159	7 260	181 419	1 681.31	455.41	2 136.72	200.27	195.88	396.15
1965*	183 189	7 178	190 367	1 911.40	504.37	2 415.77	220.63	224.54	445.17

B. Omaisuusverotus • Förmögenhetsbeskattning Property taxation

Vuosi, jolloin tulo saatiin År, då inkomsten förvärvades	Verotetut Beskattade			Verotettu omaisuus Beskattad förmögenhet			Vero Skatt		
	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa	Yksityiset henkilöt Enskilda personer	Yhteisöt Sammanslutningar	Summa
				milj. mk					
1955	27 933	7 546	35 479	1 042.52	2 274.76	3 317.28	10.16	22.28	32.44
1956	19 132	7 540	26 672	1 077.20	2 414.94	3 492.14	10.96	19.62	30.58
1957	19 778	7 467	27 245	1 139.20	2 587.99	3 727.19	12.88	26.09	38.97
1958	20 966	7 461	28 427	1 136.84	2 673.11	3 809.95	11.17	24.62	35.79
1959	22 411	7 544	29 955	1 198.82	2 702.51	3 901.33	11.96	24.78	36.74
1960	23 971	7 673	31 644	1 301.61	2 754.13	4 055.74	13.19	25.34	38.53
1961	22 746	7 781	30 527	1 478.09	3 201.43	4 679.52	14.81	29.07	43.88
1962	25 322	7 948	33 270	1 705.48	3 389.40	5 094.88	15.98	30.43	46.41
1963	26 792	7 553	34 345	1 645.21	3 700.48	5 345.69	15.71	32.64	48.35
1964	30 113	8 248	38 361	1 800.54	4 045.02	5 845.56	25.61	35.48	61.09
1965*	33 897	8 588	42 485	2 017.26	4 455.07	6 472.33	18.82	38.43	57.25

Muist. Ks. myös taul. 233 s. 360—361.
Anm. Se även tab. 233 på s. 360—361.

185. Kuolinpesät 1963—67
Dödsbon 1963—67

Estates of deceased persons

A. Varat ja lyhennykset • Tillgångar och avdrag *Assets and removals*

Kuolinpesät Dödsbon		Varat • Tillgångar										Velat ja lyhennykset Skulder och avdrag	Säästö Behållning
Säästö Behållning mk	Luku Antal	Rahaa Penningar	Asuntoosakkeet Bostadsaktier	Osakkeet ja obligaatiot Aktier och obligationer	Saatavat Fordringar	Kiinteistöt Fastigheter	Muu irtain omaisuus Annan lösegendom	Muut Övriga	Erittelemättömät Ospecificerade	Summa			
		1 000 mk											
1967													
Ei mitään • Ingen ..	1 062	382	451	214	116	203	315	290	—	1 971		1 971	—
— 2 000	634	721	134	183	37	129	300	17	—	1 521		989	532
2 001 — 5 000	396	984	232	182	70	270	281	29	—	2 048		755	1 293
5 001 — 10 000	466	1 851	1 197	279	111	760	380	44	—	4 622		1 186	3 436
10 001 — 30 000	1 054	6 190	8 985	1 275	641	4 046	990	358	—	22 485		3 276	19 209
30 001 — 50 000	419	4 918	7 443	1 050	389	3 061	680	352	—	17 893		1 832	16 061
50 001 — 100 000	315	6 051	8 354	2 928	944	4 231	758	656	—	23 922		2 469	21 453
100 001 — 250 000	176	7 140	9 352	4 472	1 536	3 738	789	784	—	27 811		1 798	26 013
250 001 — 500 000	35	2 091	3 201	3 749	234	2 916	217	450	—	12 858		981	11 877
500 001 — 1 000 000	17	2 126	2 870	4 442	1 200	2 721	226	393	—	13 978		1 145	12 833
1 000 001 —	9	2 832	2 822	5 509	2 089	4 404	203	2 286	—	20 145		2 249	17 896
Summa	**4 583**	**35 286**	**45 041**	**24 283**	**7 367**	**26 479**	**5 139**	**5 659**	—	**149 254**		**18 651**	**130 603**
1966	4 430	31 513	41 546	25 191	6 217	22 679	5 008	4 820	409	137 383		17 028	120 355
1965	4 043	30 402	38 700	54 760	6 862	17 888	4 586	2 400	2 861	158 459		27 527	130 932
1964	3 469	19 415	29 938	22 342	6 664	16 769	3 356	2 634	3 099	104 217		14 042	90 175
1963	3 522	23 571	39 279	68 093	7 794	17 748	3 460	2 878	5 644	168 467		40 269	128 198

B. Perintömäärät 1967 • Arvsbelopp 1967 *Share of inheritance*

Pesän säästö[1]) Boets behållning[1]) mk	Perinnönsaaja • Arvtagare									
	Puoliso Make eller maka		Rintaperilliset Bröstarvingar		Vanhemmat, sisarukset, sisaruspuol. ja heidän lapsensa Föräldrar, syskon, halvsyskon och deras barn		Muut Övriga		Summa	
	Osuuksia Lotter	Perintömäärä Arvsbelopp 1 000 mk	Osuuksia Lotter	Perintömäärä Arvsbelopp 1 000 mk	Osuuksia Lotter	Perintömäärä Arvsbelopp 1 000 mk	Osuuksia Lotter	Perintömäärä Arvsbelopp 1 000 mk	Osuuksia Lotter	Perintömäärä Arvsbelopp 1 000 mk
2 001 —	142	310	605	615	399	288	54	66	1 200	1 279
5 001 —	129	657	672	1 571	452	811	82	192	1 335	3 231
10 001 —	258	3 394	1 313	8 093	975	3 779	220	937	2 766	16 203
30 001 —	95	2 450	525	6 280	297	2 844	48	541	965	12 115
50 001 —	90	4 334	388	7 970	296	3 291	138	1 411	912	17 006
100 001 —	48	3 915	244	10 222	205	2 705	128	2 565	625	19 407
250 001 —	7	1 699	80	6 009	2	11	9	451	98	8 170
500 001 —	4	1 476	42	7 518	2	725	—	—	48	9 719
1 000 001 —	2	1 915	18	9 875	1	1 097	—	—	21	12 887
Summa	**775**	**20 150**	**3 887**	**58 153**	**2 629**	**15 551**	**679**	**6 163**	**7 970**	**100 017**

[1]) Pesiä, joiden säästö on alle 2 001 mk ei ole otettu huomioon.
[1]) Bon, vilkas behållning understiger 2 001 mk har ej beaktats.

186. Siirtyvät määrärahat 1967
Balanserande anslag 1967

Grants brought forward

Tarkoitus Ändamål	Edellisiltä vuosilta Från föregående år	1967 uusia nya	Käytetty Använt	Säästetty Inbesparat	Siirretty seuraavaan vuoteen Balanserat till följande år
	1 000 mk				
1. Varsinaiset menot • Egentliga utgifter	*67 507*	*31 412*	*23 160*	*914*	*74 845*
Palkkajärjestelyt • Löneregleringar	11 380	16 067	7 539	—	19 908
Kaluston perushankinnat • Grundanskaffning av inventarier	1 226	1 420	761	32	1 853
Kaluston ym. vuotuinen hankinta ja kunnossapito • Anskaffning och reparation av inventarier m.m., årskostnader	3 305	3 170	2 665	205	3 605
Taideteosten hankintaan ja historiikkeja varten • Anskaffning av konstverk och för historik	156	51	89	67	51
Matkailun edistäminen ja kaupungin mainostaminen ym. • Främjande av turismen och reklam för staden m.m.	249	252	49	50	402
Terveyden- ja sairaanhoito • Hälso- och sjukvården	362	—	121	241	—
Kiinteistöhallinto • Fastighetsförvaltningen	155	119	152	—	122
Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen	1 463	1 184	1 320	—	1 327
Rakennusvirasto, koneiden osto ym. • Byggnadskontoret, inköp av maskiner m.m.	2 114	1 276	1 493	—	1 897
Työllisyystyöt • Sysselsättningsarbeten	1 555	375	856	—	1 074
Avustukset ja osuudet • Understöd och andelar	1 532	38	1 496	36	38
Poistot ja palautukset • Avskrivningar och restitution	43 039	5 118	5 974	—	42 183
Siitä kunnallisverot • Därav kommunalskatter	41 929	5 000	5 100	—	41 829
Korkojen ja kuoletusten kurssitappiot sekä provisiot ym. • Kursförluster på räntor o. amorteringar samt provisioner m.m.	672	1 371	383	279	1 381
Muut menot • Övriga utgifter	299	971	262	4	1 004
2. Pääomamenot • Kapitalutgifter	*168 021*	*156 643*	*125 742*	*3 759*	*195 163*
Asuntorak.toim. tukem. • Främjande av bost.byggn.verksamheten	9 285	3 973	9 285	—	3 973
Työllisyystyöt • Sysselsättningsarbeten	1 657	15 726	1 646	—	15 737
Kiinteistöjen ja osakkeiden osto • Inköp av fastigheter och aktier	5 103	2 131	4 858	54	2 322
Taideteosten hankkiminen • Anskaffning av konstverk	183	110	21	—	272
Myönnetyt lainat • Beviljade lån	4 326	1 808	2 274	300	3 560
Satamalaitos • Hamnverket	9 031	4 269	4 882	195	8 223
Vesilaitos • Vattenverket	15 636	17 182	10 258	764	21 796
Kaasulaitos • Gasverket	1 543	305	186	666	996
Sähkölaitos • Elverket	29 603	14 298	18 798	—	25 103
Liikennelaitos • Trafikverket	2 254	8 426	2 072	32	8 576
Teurastamolaitos • Slakthusverket	872	30	791	—	111
Keskuspesula • Centraltvätteriet	312	242	145	167	242
Maatilat • Lägenheter	38	1	29	—	10
Rakennukset • Byggnader	41 930	32 247	32 621	1 053	40 503
Siitä: kaupungin talot • Därav: stadens gårdar	5 560	4 628	3 778	257	6 153
sairaalat — sjukhusen	3 242	5 447	2 317	328	6 044
huoltotoimi — vårdverksamheten	10 818	5 143	8 154	171	7 636
lastensuojelutoimi — barnskyddsverksamheten	2 123	2 604	1 280	27	3 420
lastentarhat — barnträdgårdarna	1 540	2 100	1 361	5	2 274
kansakoulut — folkskolorna	5 124	3 515	3 956	48	4 635
ammattikoulut — yrkesskolorna	8 006	2 470	7 722	—	2 754
sivistyslaitokset — bildningsanstalterna	3 053	1 457	3 381	1	1 128
Kadut ja tiet • Gator och vägar	12 238	15 921	9 976	21	18 162
Viemärit • Avloppsledningar	15 830	16 814	13 400	269	18 975
Puistot ja leikkikentät • Parker och lekplaner	195	251	98	—	348
Urheilulaitteet • Idrottsanläggningar	3 783	4 966	2 090	227	6 432
Väestönsuojat • Skyddsrum	6 952	2 284	5 373	1	3 862
Metron rakenn.töiden suunnitt. • Planering av byggn.arb. för metron	1 164	9 695	1 164	—	9 695
Osuudet kuntainliitoissa • Andelar i kommunalförbund	4 165	5 479	3 977	10	5 657
Käyttövarat • Dispositionsmedel	1 921	485	1 798	—	608
Summa	**235 528**	**188 055**	**148 902**	**4 673**	**270 008**

187. Kaupungin menojen ja tulojen yhdistelmä tilinpäätöksen mukaan 1967
Sammandrag av stadens utgifter och inkomster enligt bokslutet 1967

Combination of the revenue and expenditure of the City according to Balance sheet

	Pääluokka ja osasto Huvudtitel och avdelning	Menot • Utgifter Määräraha talousarvion mukaan Anslag enligt budgeten	Määrärahojen väliset siirrot [1] Omföringar mellan anslag [1]	Määrärahat yhteensä Summa anslag	Tulot • Inkomster Tilien mukaan[2] Enligt böckerna[2]	Säästö (+) ylitys (−) [2] Besparing (+) överskridet (−) [2]	Talousarvion mukaan Enligt budgeten	Tilien mukaan Enligt böckerna	Ylitulot (+) vajaus (−) Merinkomst (+) brist (−)	Netto[2] menot (−) tulot (+) utgifter (−) inkomst (+)	
		mk			mk						
1	*Varsinaiset menot ja tulot • Egentliga utgifter och inkomster*	*879 528 573*	—	*879 528 573.—*	*861 027 766.34*	*+18 500 806.66*	*1 115 564 472*	*1 148 070 383.67*	*+32 505 911.67*	*+287 042 617.33*	1
2	01 Yleinen kunnallishallinto • Allmänna kommunalförvaltningen	19 470 544	+ 120 767.81	19 591 311.81	18 854 861.82	+ 736 449.99	910 700	953 634.07	+ 42 934.07	− 17 901 227.75	2
3	02 Oikeudenhoito, järjestys- ja suojelutehtävät • Rättsvården samt ordnings- och skyddsuppgifter	30 725 293	+ 168 016.99	30 893 309.99	30 467 713.83	+ 425 596.16	9 416 026	6 787 633.18	− 2 628 392.82	− 23 680 080.65	3
4	03 Terveydenhoito • Hälsovården	15 462 292	+ 64 806.95	15 527 098.95	14 686 738.68	+ 840 360.27	2 015 359	2 441 137.60	+ 425 778.60	− 12 245 601.08	4
5	04 Sairaanhoito • Sjukvården	114 646 777	+ 564 975.74	115 211 752.74	111 177 143.42	+ 4 034 609.32	32 460 810	35 781 756.92	+ 3 320 946.92	− 75 395 386.50	5
6	05 Sosiaaliset tehtävät • Sociala uppgifter	118 493 986	+ 440 602.78	118 934 588.78	115 159 470.23	+ 3 775 118.55	21 780 831	25 397 051.64	+ 3 616 220.64	− 89 762 418.59	6
7	06 Opetustoimi • Undervisningsväsendet	64 804 753	+ 744 100.69	65 548 853.69	64 006 057.62	+ 1 542 796.07	15 128 139	17 638 782.01	+ 2 510 643.01	− 46 367 275.61	7
8	07 Sivistystoimi • Bildningsväsendet	23 776 831	+ 132 706.69	23 909 537.69	24 821 939.66	− 912 401.97	3 672 086	4 602 945.95	+ 930 859.95	− 20 218 993.71	8
9	08 Yleiset työt • Allmänna arbeten	69 490 828	+ 122 263.34	69 613 091.34	71 231 384.50	− 1 618 293.16	24 589 259	25 593 187.60	+ 1 003 928.60	− 45 638 196.90	9
10	09 Kiinteistöt • Fastigheterna	30 987 933	− 242 339.93	30 745 593.07	31 133 177.08	− 387 584.01	38 592 623	40 422 351.14	+ 1 829 728.14	+ 9 289 174.06	10
11	10 Satamat • Hamnarna	35 704 032	+ 299 952.79	36 003 984.79	35 030 030.28	+ 973 954.51	37 700 000	34 488 996.06	− 3 211 003.94	− 541 034.22	11
12	11 Sähkölaitos • Elverket	101 500 000	—	101 500 000.—	98 197 040.88	+ 3 302 959.12	126 230 000	127 655 157.50	+ 1 425 157.50	+ 29 458 116.62	12
13	11 Vesilaitos • Vattenverket	32 720 000	—	32 720 000.—	30 145 301.58	+ 2 574 698.42	35 975 000	34 031 921.84	− 1 943 078.16	+ 3 886 620.26	13
14	11 Kaasulaitos • Gasverket	22 430 200	—	22 430 200.—	20 771 673.70	+ 1 658 526.30	21 561 980	19 788 406.70	− 1 773 573.30	− 983 267.—	14
15	11 Liikennelaitos • Trafikverket	81 250 000	—	81 250 000.—	85 324 860.59	− 4 074 860.59	74 225 000	71 393 979.17	− 2 831 020.83	− 13 930 881.42	15
16	11 Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	9 348 000	—	9 348 000.—	5 960 416.11	+ 3 387 583.89	9 377 000	5 973 826.25	− 3 403 173.75	+ 13 410.14	16
17	12 Teurastamolaitos • Slakthusverket	3 335 690	—	3 335 690.—	3 423 925.50	− 88 235.50	3 036 000	3 423 967.19	+ 387 967.19	+ 41.69	17
18	12 Elintarvikekeskus • Livsmedelscentralen	7 453 172	+ 64 844.89	7 518 016.89	7 459 142.10	+ 58 874.79	7 547 000	7 021 008.46	− 525 991.54	− 438 133.64	18
19	12 Keskuspesula • Centraltvätteriet	3 715 950	—	3 715 950.—	3 792 988.52	− 77 038.52	3 862 290	3 964 683.84	+ 102 393.84	+ 171 695.32	19
20	12 Tietojenkäsittelykeskus • Databehandlingscentralen	2 329 634	+ 41 712.14	2 371 346.14	2 326 257.15	+ 45 088.99	2 288 600	2 136 734.21	− 151 865.79	− 189 522.94	20
21	13 Rahoitusmenot ja -tulot • Finansieringsutgifter och -inkomster Kunnallisverojen poistot ja kunnallisverot • Kommunalskatteavskrivningar och kommunalskatt	5 000 000	—	5 000 000.—	5 000 000.—	—	473 693 052	501 880 237.93	+28 187 185.93	+496 880 237.93	21
22	Muut rahoitusmenot ja -tulot • Övriga finansieringsutgifter och -inkomster	86 882 658	−2 522 410.88	84 360 247.12	82 057 643.09	+ 2 302 604.03	171 502 717	175 779 185.49	+ 4 276 468.49	+ 93 721 542.40	22
23	— Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—	—	—	—	—	913 798.92	+ 913 798.92	+ 913 798.92	23
24	*Pääomamenot ja -tulot • Kapitalutgifter och -inkomster*	*310 824 279*	—	*310 824 279.—*	*345 797 115.80*	*−34 972 836.80*	*74 788 380*	*86 142 029.60*	*+11 353 649.60*	*−259 655 086.20*	24
25	14 Pääomamenot ja -tulot • Kapitalutgifter och -inkomster	310 824 279	—	310 824 279.—	345 797 115.80	−34 972 836.80	74 788 380	82 382 648.13	+ 7 594 268.13	−263 414 467.67	25
26	— Talousarvion ulkopuolella • Utom budgeten	—	—	—	—	—	—	3 759 381.47	+ 3 759 381.47	+ 3 759 381.47	26
27	**Summa**	**1 190 352 852**	—	**1 190 352 852.—**	**1 206 824 882.14**	**−16 472 030.14**	**1 190 352 852**	**1 234 212 413.27**	**+43 859 561.27**	**+ 27 387 531.13**	27

[1]) Talousarviossa on useissa pääluokissa käyttövaroja arvaamattomiin tarkoituksiin. Mikäli näistä varoista myönnetyt määrärahat ovat lisäyksiä talousarvion määrärahoihin, on ne kirjanpidossa siirretty näihin. Sama koskee myös määrärahoja, jotka on myönnetty 13. pääluokassa olevilta, mahdollisten uusien virkojen ja sairausloma- ym. sijaisten palkkaukseen sekä uusia ikälisiä ja palkankorotuksia varten varatuista määrärahoista. Sitä paitsi kaupunginhallitus on oikeutettu osoittamaan jossakin määrärahassa syntyneen säästön käytettäväksi saman luvun kohdalle merkityssä toisessa samanlaatuisessa määrärahassa syntyneen vajauksen täyttämiseen. Tässä sarakkeessa on ilmaistu kunkin pääluokan tällaisten siirtojen nettomäärä. Taul. 188 ja 190 on sitä paitsi sellaiset käyttövaroista myönnetyt määrärahat, joita ei kirjanpidossa ole katsottu lisämäärärahoiksi, siirretty siihen menoryhmään, johon ne luonnostaan kuuluvat. [2]) Menoissa myös v:n 1967 määrärahojen siirrot seuraavaan vuoteen.

Muist. Vuoden tulos 31. 12. 1967 oli 27 387 531.13 mk:n säästö.

[1]) I budgeten förekommer under en del huvudtitlar dispositionsmedel för bestridande av oförutsedda utgifter. I den mån av dessa medel beviljade anslag utgör tillskott till budgetanslag, har de i bokföringen överförts till dessa. Detsamma gäller anslag som beviljats ur medel, vilka i 13. huvudtiteln reserverats för avlönande av eventuella nya befattningar samt sjuk- o.a. vikarier ävensom för nya ålderstillägg och löneförhöjningar. Därjämte har stadsstyrelsen rätt att anvisa en på visst anslag uppkommen besparing för täckande av en i samma kapitel på ett likartat anslag uppkommen brist. I denna kolumn meddelas för varje huvudtitel nettoresultatet av sådana omföringar. I tab. 188 och 190 har dessutom sådana anslag ur dispositionsmedel, som icke i bokföringen betraktats som tillskottsanslag, sammanförts med de utgiftsgrupper till vilka de enligt sin natur hör. [2]) I utgifterna också överföringar av 1967 års anslag till följande år.

Anm. Årsresultatet utgjorde 31. 12. 1967 en besparing på 27 387 531.13 mk.

188. Kaupungin menot ja tulot pääryhmittäin 1958—67
Stadens utgifter och inkomster efter huvudgrupper 1958—67

Expenditure and revenue of the City by main items

A. Menot • Utgifter Expenditure

	Vuosi År	Yleinen kunnallishallinto • Allmänna kommunalförvaltningen													Oikeudenhoito, järjestys- ja suojelutehtävät • Rättsvården samt									
		Kaupunginvaltuusto, -hallitus ja -kanslia Stadsfullmäktige, -styrelsen och -kansliet	Revisiolaitos Revisionsverket	Kaupunginhallituksen Stadsstyrelsens: järjestelytoimisto organisationsbyrå	matkailutoimisto turistbyrå	asiamiestoimisto ombudsmannabyrå	hankintatoimisto anskaffningsbyrå	koulutustoiminta[1] utbildningsverksamhet[1]	Rahatoimisto Drätselkontoret	Tilastotoimisto Statistiska byrån	Kaupunginarkisto Stadsarkivet	Verotustoimi Skatteväsendet	Palkkalautakunta ja toimisto Lönenämnden och byrån	Kunnallisvaalien kustannukset Kostnader för kommunala val	Muut menot Övriga utgifter	Summa[2]	Maistraatti Magistraten	Rakennustarkastusvirasto Byggnadsinspektionskontoret	Ulosottovirasto Exekutionsverket	Raastuvanoikeus Rådstuvurätten	Kaup.viskaalinvirasto Stadsfiskalsämbetet	Poliisilaitos Polisinrättningen: Kaupungin osuus yhteisistä menoista Stadens andel av gemens. kostnader	Poliisilaitos Polisinrättningen: Muut menot Övriga utgifter	Poliisilääkärin toimisto Polisläkarens byrå	Holhouslautakunta Förmyndarnämnden	Huoneenvuokralautakunnat Hyresnämnderna	
		1 000 mk													1 000 mk											
1	1958	1 110	363	218	—	148	325	14	1 358	614	144	1 938	189	—	559	6 980	355	285	1 362	1 582	191	3 825	794	53	16	300	1
2	1959	1 129	393	219	—	176	459	19	1 375	633	169	2 040	189	—	449	7 250	364	293	1 491	1 665	206	4 191	819	65	20	162	2
3	1960	1 202	419	254	—	183	395	20	1 274	654	158	2 596	201	223	5 453	13 032	384	328	1 536	1 754	223	4 421	829	71	18	132	3
4	1961	1 555	456	211	—	223	429	26	1 391	705	176	2 609	204	—	844	8 829	443	404	1 665	1 916	233	4 693	1 142	71	20	121	4
5	1962	1 898	490	272	—	257	512	33	1 237	768	190	2 915	243	—	672	9 487	452	543	1 768	2 057	268	5 083	1 492	83	21	26	5
6	1963	2 211	564	365	115	299	648	43	1 322	823	222	3 074	301	—	688	10 675	498	680	2 007	2 469	349	5 517	1 600	83	24	—	6
7	1964	2 614	619	425	152	358	640	85	1 511	954	250	3 075	453	442	685	12 263	542	965	2 160	2 710	393	6 058	1 765	94	28	—	7
8	1965	3 529	752	540	170	478	984	235	1 631	1 188	380	3 588	532	—	818	14 825	635	1 229	2 443	3 177	471	7 167	2 175	116	52	—	8
9	1966	3 908	798	613	199	556	1 125	412	1 834	1 384	412	3 687	586	—	815	16 329	670	1 450	2 614	3 308	502	7 695	2 485	122	75	—	9
10	1967	4 436	875	670	219	615	1 235	468	1 998	1 364	475	4 244	639	—	1 151	18 389	732	1 601	2 805	3 769	545	8 322	2 571	122	74	—	10

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	ordnings- och skyddsuppgifter								Terveydenhoito • Hälsovården						Sairaanh. • Sjukv.			
		Tulihuoneet Tullkamrarna	Asutuslautakunta Kolonisationsnämnden	Valtiolliset vaalit Politiska val	Palolaitos sekä avustukset Brandverket samt understöd	Väestönsuojelu sekä avustukset Befolkningsskyddet samt understöd	Vesilautakunta Vattennämnden	Tielautakunta[3] Vägnämnden[3]	Summa	Terveydenhoitolautakunta ja -virasto Hälsovårdsnämnden och -verket	Terveysolojen valvonta-osasto Avd. för överv. av sanitära förh.: Terveysolojen tarkastustoimisto Byrån för granskn. av de sanitära förhålland.	Tartunnantorjuntatoim. Byrån för bekämpande av smitta	Asuntojentarkastus Bostadsinspektionen	Ammattientarkastus Yrkesinspektionen	Terv.huolto- Avd. för hälsovård: Neuvolatoimisto Rådgivningscentralen	osasto social: Kotisairaanhoitotoimisto Byrån för hemsjukvård	Kouluterveydenhoito-osasto Avdelningen för skolhälsovård	Elintarvikkeiden valvontaosasto Avdeln. för livsmedelskontroll	Sukupuolitautien poliklinikka Polikliniken för könssjukdomar
		1 000 mk																	
1	1958	381	64	147	3 262	364	—	—	12 981	1 170	146		79	87	1 645	..	677	183	64
2	1959	367	17	—	3 357	380	—	—	13 397	257	183	40	76	89	1 804	959	349	79	58
3	1960	403	25	—	3 526	390	—	—	14 040	267	200	73	75	89	2 096	900	373	83	66
4	1961	46	14	67	3 976	436	—	—	15 247	390	157	252	66	94	2 493	1 206	398	86	80
5	1962	615	14	310	4 084	580	2	—	17 398	570	173	174	68	104	2 570	1 210	449	90	102
6	1963	595	16	—	4 875	838	2	5	19 558	498	203	269	65	97	2 991	1 533	487	101	105
7	1964	720	18	—	5 147	822	4	7	21 433	421	283	220	12	122	3 414	1 827	570	114	137
8	1965	805	18	—	6 508	1 350	3	4	26 153	449	339	133	17	143	4 013	2 602	709	134	163
9	1966	940	19	466	6 636	1 739	4	6	28 731	520	349	139	37	171	4 682	3 050	794	142	162
10	1967	992	21	298	6 991	1 587	5	7	30 442	615	405	220	48	153	5 186	3 331	855	154	297

	Vuosi År	Sairaanh. • Sjukv.						
		Kouluterveydenhoito-osasto Avdelningen för skolhälsovård	Desinfioimislaitos Desinfektionsinrättningen	Kouluhammashoitolaitos Skoltandvårdsanstalten	Terveydellisten tutkimusten laboratorio Labor. för sanitära undersökn.	Maidontarkastamo Mjölkkontrollstationen	Avustukset ja muut menot Understöd och övriga utgifter	Summa	Sairaalalautakunta ja -virasto Sjukhusnämnden och -verket	Paikallissairaalat Lokala sjukhus: Marian sairaala Maria sjukhus	Auroran sairaala Auroras sjukhuset
		1 000 mk									
1	1958	767	102	314	149	5 533	210	6 331	6 926	1
2	1959	850	175	367	162	5 674	267	6 541	7 277	2
3	1960	913	145	392	49	5 944	450	7 009	7 660	3
4	1961	974	159	434	86	7 120	520	7 078	8 642	4
5	1962	1 038	169	455	92	7 521	609	7 910	9 290	5
6	1963	1 208	199	502	107	8 659	730	8 429	10 165	6
7	1964	1 359	260	568	122	9 723	884	8 937	11 491	7
8	1965	1 649	270	610	123	11 689	981	10 623	13 423	8
9	1966	1 767	326	657	133	13 278	1 023	13 569	14 414	9
10	1967	1 960	352	702	130	14 825	1 228	14 702	15 235	10

[1]) Koulutustoiminnan menot on siirretty kaupunginkanslian menoista. [2]) Tietojenkäsittelykeskuksen menot on siirretty ryhmään Muu liikeluonteinen toiminta. [3]) Tielautakunta on siirretty ryhmästä Yleiset työt.

Muist. Menot ja tulot ovat bruttomääräisiä. — Tämän yhdistelmän perustaksi on pantu se jako pääryhmiin, joka otettiin käytäntöön vuoden 1962 talousarviossa. Aikaisempien vuosien tiedot on siirretty vastaaviin uusiin ryhmiin. Tiedot tarkoittavat ko. vuoden osalle kirjattuja menoja, jolloin siis siirto seuraavaan vuoteen on otettu huomioon. Määrärahat, jotka on myönnetty kaupunginvaltuuston tai kaupunginhallituksen käyttövaroista, on jaettu ko. pääluokkien kesken (vrt. taul. 190).

[1]) Utgifterna för utbildningsverksamheten har överförts från utgifterna för stadskansliet. [2]) Databehandlingscentralens utgifter har överförts till gruppen Övrig affärsmässig verksamhet. [3]) Vägnämnden har överförts från gruppen Allmänna arbeten.

Anm. Utgifterna och inkomsterna är upptagna med bruttobelopp. — Till grund för denna sammanställning har lagts den indelning i huvudgrupper, som genomfördes i 1962 års budget. Uppgifterna för föregående år har överförts till motsvarande nya grupper. Uppgifterna avser de på resp. år bokförda utgifterna, varvid till följande år överförda anslag medtagits. Anslag, som beviljats ur stadsfullmäktiges och stadsstyrelsens dispositionsmedel, har fördelats på resp. huvudtitlar (jfr tab. 190).

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Vuosi År	Sairaanhoito (jatk.) · Sjukvården (forts.)													
		(jatk. · forts.)		Mielisairaalat Sinnessjukhus					Tuberkuloosihuolto Tuberkulosvården					Osuudet Andelar	
		Kivelän sairaala Stengårds sjukhus	Malmin sairaala Malms sjukhus	Hesperian sairaala Hesperia sjukhus	Nikkilän sairaala Nickby sjukhus	Röykän (Nummelan) sairaala Röykkä (Nummela) sjukhus	Piritan (Salon) sairaala [1]) Birgittasjukhuset (Salo)[1])	Hoitokodit Vårdhemmen	Laakson sairaala Dals sjukhus	Tuberkuloositoimisto Tuberkulosbyrån	Asuntolat ja hoitokoti Bostadshusen och vårdhemmet	Sairaanhoitaja- ja apuhoitajakoulut Sjuksköterske- och hjälpsköterskeskolorna	Toipilaskodit Konvalescenthemmen	Yliopistollinen keskussairaala Helsingfors universitetscentralsjukhus	
		1 000 mk													
1	1958	4 582	2 051	3 968	6 194	475	335	84	3 567	488	84	302	136	2 442	1
2	1959	4 620	2 224	4 239	6 487	876	387	136	3 722	463	90	349	157	3 624	2
3	1960	5 101	2 731	5 080	6 995	952	391	147	3 849	798	91	332	166	2 386	3
4	1961	5 325	3 154	6 745	7 736	1 084	392	152	4 509	1 455	106	395	181	2 683	4
5	1962	5 426	3 448	7 510	8 791	1 219	408	164	5 103	1 098	99	415	224	4 494	5
6	1963	6 555	3 775	8 175	9 789	1 259	456	171	6 147	1 184	116	441	223	4 911	6
7	1964	7 475	4 280	8 859	11 072	1 426	525	77	6 867	1 482	281	493	204	6 155	7
8	1965	8 942	5 018	10 753	12 602	1 633	585	108	7 893	1 668	334	652	228	6 653	8
9	1966	9 345	5 339	11 984	13 020	1 725	633	115	6 046	1 743	431	723	237	11 454	9
10	1967	10 371	5 969	13 147	13 959	1 903	667	115	5 915	1 311	402	746	265	19 455	10

	Vuosi År	muiden sairaaloiden käyttötalousmenoihin i driftkostnaderna för andra sjukhus											Sosiaaliset		
		Kätilöopisto Barnmorskeinstitutet	Työterveyslaitoksen sairaala Instit. för arbetshygien	Suomen Punaisen Ristin sairaala[2]) ja Plastiikkasairaala Finlands Röda Kors sjukhus[2]) jämte Plastiksjukhus	Lastenlinna Barnets Borg	Kellokosken sairaala Kellokoski sjukhus	Kiljavan parantola ja Meltolan sairaala Kiljava sanatorium och Mjölbolsta sjukhus	Tammisaaren keskusmielisairaala Ekenäs centralsinnessjukhus	Muut osuudet Övriga andelar	Avustukset Understöd	Muut menot Övriga utgifter	Summa	Huoltotoimi Vårdväsendet: Huoltolautakunta ja -virasto Vårdnämnden och -verket	Koskelan sairaskoti laitoksineen Forsby sjukhem och därmed förenade inrättningar	
		1 000 mk													
1	1958	—	265	1 060	35	193	582	110	334	70	8	40 832	2 444	5 597	1
2	1959	—	250	110	87	186	591	116	209	70	14	43 092	2 773	6 146	2
3	1960	37	271	32	101	219	585	113	32	145	240	45 913	3 128	6 923	3
4	1961	561	309	35	120	178	341	123	139	84	214	52 261	3 545	7 693	4
5	1962	886	347	44	172	200	498	141	132	125	343	59 096	3 896	9 308	5
6	1963	1 034	394	43	182	220	415	190	651	108	361	66 124	4 520	10 403	6
7	1964	1 216	330	51	306	328	537	202	1 213	139	506	75 336	5 300	12 339	7
8	1965	1 510	471	41	299	326	622	272	378	232	500	86 747	6 492	15 175	8
9	1966	1 596	494	65	828	293	741	323	443	458	521	97 563	7 052	16 527	9
10	1967	1 772	537	43	575	387	798	358	433	500	513	111 306	7 888	16 560	10

Jatkoa · Fortsättning

	Vuosi År	tehtävät · Sociala uppgifter														
		Huoltotoimi (jatk.) Vårdväsendet (forts.)														
		Kustaankartanon vanhainkoti Gustafsgårds åldringshem	Roihuvuoren vanhainkoti Kasbergets åldringshem	Riistavuoren vanhainkoti Djurbergets åldringshem	Suursuon vanhainkoti Storkärrs åldringshem	Vanhusten asuintalot Pensionärshus	Toukolan hoitokoti Majstads vårdhem	Tervalammen työlaitos ja maatila Tervalampi arbetsinrättning och lägenhet	Työtuvat Arbetsstugorna	Avohuolto Öppen vård: Huoltoapu Socialhjälp	Avohuolto Öppen vård: Alkoholisti- ym. huolto Alkoholist- och övrig vård	Hoito sairaaloissa ym. laitoksissa Vård i sjukhus och andra anstalter	Korvaukset kansaneläkelaitokselle Ersättningar till folkpensionsanstalten	Avustukset Understöd	Muut menot Övriga utgifter	Summa
		1 000 mk														
1	1958	2 739	—	—	—	—	—	967	922	5 404	278	3 020	6 138	481	7	27 997
2	1959	2 879	—	—	—	—	—	953	919	6 485	269	4 049	6 471	542	14	31 500
3	1960	3 013	—	—	—	—	—	976	1 017	6 503	235	3 977	5 524	590	11	31 897
4	1961	3 306	—	—	—	—	—	1 075	1 030	6 089	245	4 149	6 323	630	7	34 092
5	1962	3 657	[3]) 896	—	—	—	—	1 071	1 078	6 672	209	3 989	7 695	625	—	39 096
6	1963	4 120	1 861	—	—	—	—	1 192	1 129	9 043	234	4 686	7 964	691	—	45 843
7	1964	4 389	2 380	10	—	—	69	1 309	1 147	10 831	493	5 634	8 901	846	—	53 648
8	1965	5 097	2 819	177	—	18	83	1 343	1 397	11 808	725	6 009	9 603	1 081	795	62 622
9	1966	5 410	3 033	1 663	123	103	91	1 346	1 461	12 635	969	6 366	10 459	1 215	41	68 494
10	1967	5 983	3 137	2 305	3 172	341	90	1 419	1 593	13 897	1 340	6 666	11 696	1 588	54	77 729

	Vuosi År	Lastensuojelutoimi Barnskyddsverksamheten							Lastentarhat Barnträdgårdarna					
		Lastensuojelulautakunta ja -virasto Barnskyddsnämnden och -verket	Lastenhuoltolaitokset ja maatilat Barnavårdsanstalterna och lägenheterna	Muu laitoshoito Övrig anstaltsvård	Avohuolto Öppen vård	Avustukset Understöd	Muut menot Övriga utgifter	Summa	Lastentarhain lautakunta ja toimisto Barnträdgårdsnämnden och byrån	Lastentarhat laitoksineen Barnträdgårdarna och dithörande anstalter	Leikkikenttätoiminta Lekplansverksamheten	Avustukset Understöd	Summa	
		1 000 mk												
1	1958	892	3 542	342	2 299	202	19	7 296	111	4 908	194	267	5 480	1
2	1959	955	3 510	625	2 504	121	11	7 726	112	5 300	211	284	5 907	2
3	1960	1 049	4 283	632	2 472	129	35	8 600	305	5 582	230	304	6 421	3
4	1961	1 200	4 355	857	2 995	143	56	9 606	332	6 112	275	324	7 043	4
5	1962	1 406	4 611	2 676	1 739	136	—	10 568	135	6 648	323	494	7 600	5
6	1963	1 634	5 456	3 040	1 905	135	—	12 170	177	7 523	395	422	8 517	6
7	1964	1 917	6 033	4 273	2 238	119	—	14 580	217	9 044	490	496	10 247	7
8	1965	2 362	7 116	4 618	2 940	146	—	17 182	247	10 618	589	526	11 980	8
9	1966	2 607	8 074	4 645	2 697	150	105	18 278	300	12 366	663	583	13 912	9
10	1967	3 009	9 341	5 379	2 870	164	153	20 916	355	13 969	784	606	15 714	10

[1]) Piritan (Salon) sairaala toimi v:teen 1960 asti Nikkilän sairaalan B-sairaalana. [2]) Vuodesta 1960 alkaen yksinomaan Suomen Punaisen Ristin Plastiikkasairaala. [3]) Koskelan sairaskodin alaiset vanhainkodit siirrettiin v. 1962 Roihuvuoren vanhainkodin alaisuuteen.

[1]) Birgittasjukhuset (Salo) fungerade t.o.m. år 1960 som Nickby sjukhus B-sjukhus. [2]) Fr.o.m. år 1960 endast Finlands Röda Kors Plastiksjukhus. [3]) De åldringshem, som underlytt Forsby sjukhem, underlyder fr.o.m. år 1962 Kasbergets åldringshem.

Jatkoa · Fortsättning

Jatkoa · Fortsättning

	Vuosi År	Sosiaaliset teht. (jatk.) · Sociala uppgift. (forts.)						Opetustoimi · Undervisningsväsendet								
		Muut sosiaaliset tehtävät Övriga sociala uppgifter					Kaikkiaan Totalsumma	Ammattiopetus Yrkesundervisningen								
		Työllisyystoimi ja työnvälitys Sysselsättningen och arbetsförmedlingen	Kasvatusneuvolat Rådgivningsbyråerna för uppfostringsfrågor	Oikeusaputoimisto Rättshjälpsbyrån	Muut menot Övriga utgifter	Summa		Kansakoulut Folkskolorna	Ammattioppilaitosten johtokunta ja toimisto Direktionen för yrkesundervisningsanstalterna och byrån	Vallilan ammattikoulu Vallgårds yrkeskola	Kampin ammattikoulu Kampens yrkesskola	Haagan ammattikoulu Haga yrkesskola	Hienomekaanikkokoulu Finmekanikerskolan	Leipurikoulu Bagarskolan	Vaatturikoulu Skräddarskolan
		1 000 mk														
1	1958	730	102	76	8	916	41 689	22 952	21	2 251	751	—	—	—	—
2	1959	771	236	83	8	1 098	46 231	23 163	27	2 576	789	—	—	—	—
3	1960	872	261	98	8	1 239	48 157	24 320	35	2 696	849	—	—	—	69
4	1961	11	286	102	—	399	51 140	26 627	94	3 333	942	—	—	—	75
5	1962	7	307	118	—	432	57 696	28 082	89	3 738	1 028	—	—	—	81
6	1963	11	336	149	—	496	67 026	30 801	102	3 908	1 070	—	—	—	87
7	1964	11	425	177	—	613	79 088	34 504	212	4 071	1 174	—	—	—	96
8	1965	20	471	202	—	693	92 477	39 948	242	4 548	1 376	—	—	—	103
9	1966	14	506	240	—	760	101 444	42 955	269	4 765	1 416	—	—	—	105
10	1967	25	588	278	—	891	115 250	49 005	755	4 924	1 569	1 648	630	109	112

Yleinen sivistystoimi · Allmän bild-				
Laboratoriokoulu Laboratorieskolan	Kirjapainokoulu Boktryckeriskolan	Kähertäjäkoulu Frisörskolan	Työväenopistot Arbetarinstituten	Ammattioppilaslautakunta Yrkeslärlingsnämnden
1 000 mk				
—	128	65	664	13
6	90	65	814	21
77	86	69	836	26
129	114	92	923	31
132	127	115	979	37
152	137	128	1 048	43
165	158	152	1 153	49
184	224	188	1 334	57
210	218	261	1 436	63
339	894	319	1 537	70

Jatkoa · Fortsättning

	Vuosi År	ningsverksamhet			Muu sivistystoimi · Övrig bildningsverksamhet					
		Kaupunginorkesteri Stadsorkestern	Avustukset Understöd	Summa	Nuorisotyölautakunta Ungdomsnämnden	Raittiuslautakunta Nykterhetsnämnden	Avustukset Understöd	Urheilu ja ulkoilu · Idrott och friluftsverk-		
								Urheilu- ja ulkoilulautakunta sekä -virasto Idrotts- och friluftsnämnden samt -verket	Urheilukentät Idrottsplanerna	Ulkoilu (ent. kansanpuistot) Friluftsverksamhet (f.d. folkparkerna)
		1 000 mk								
1	1958	794	1 070	4 260	467	73	143	174	1 667	385
2	1959	818	1 114	4 440	483	73	141	177	1 609	401
3	1960	925	1 093	4 753	508	71	142	240	1 524	435
4	1961	901	1 411	5 278	571	77	146	1 233	1 546	647
5	1962	955	1 454	5 682	619	82	156	315	2 561	887
6	1963	1 085	1 772	6 456	685	95	183	364	2 756	1 090
7	1964	1 307	2 112	7 608	825	102	200	452	3 055	1 273
8	1965	1 547	2 827	9 133	1 119	124	245	554	3 674	1 754
9	1966	1 569	2 918	9 869	1 372	132	268	652	3 927	1 958
10	1967	1 755	4 318	12 092	1 700	132	282	782	5 606	2 348

Yleinen sivistystoimi · Allmän bild-				
Kotitalouslautakunta Hemhushållningsnämnden	Avustukset Understöd	Summa	Kaupunginkirjasto Stadsbiblioteket	Kaupunginmuseo Stadsmuseet	Musiikkilautakunta Musiknämnden	
1 000 mk						
338	508	27 691	2 244	104	48	1
338	629	28 518	2 345	108	55	2
353	645	30 061	2 567	115	53	3
354	671	33 385	2 772	139	55	4
403	739	35 550	3 028	188	57	5
404	901	38 781	3 314	218	67	6
470	1 168	43 372	3 870	241	78	7
462	1 296	49 962	4 368	308	83	8
490	1 344	53 532	4 948	346	88	9
495	1 605	64 011	5 515	410	94	10

	Vuosi År	Yleiset työt · Allmänna arbeten								
		samhet		Summa	Yleisten töiden lautakunta ja rakennusvirasto Nämnden för allmänna arbeten och byggnadskontoret	Yleinen osasto Allmänna avdelningen	Konevarikko Maskindepån	Talorakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen		
		Korkeasaari Högholmen	Avustukset Understöd						Korjaus ja kunnossapito Reparation och underhåll	Valaistus Belysning	Viemärit Kloaker
		1 000 mk									
1	1958	359	93	3 361		[1] 6 444			2 336	1 767	688
2	1959	358	111	3 353		[1] 5 983			2 399	2 329	855
3	1960	376	106	3 402		[1] 6 141			2 759	2 549	961
4	1961	383	158	4 761		[1] 7 003			3 459	2 563	2 226
5	1962	543	141	5 304	291	3 460	5 182	1 318	4 479	2 449	1 229
6	1963	614	175	5 962	347	3 804	5 660	1 447	6 321	3 150	387
7	1964	747	283	6 937	408	4 465	6 327	1 530	5 355	3 142	490
8	1965	878	544	8 892	513	4 890	6 597	2 161	6 814	3 260	635
9	1966	982	552	9 843	548	5 420	7 248	2 300	7 625	4 011	739
10	1967	1 089	966	12 905	632	5 192	7 976	2 218	8 964	4 615	805

[1]) Eri osastojen muihin menoihin sisältyvät v:sta 1962 lähtien osastojen palkka- ja huoneistomenot, jotka aikaisemmin kirjattiin rakennusviraston tilille.

[1]) Fr.o.m. år 1962 ingår i de olika avdelningarnas övriga utgifter resp. avdelnings löne- och lokalutgifter, vilka tidigare bokförts under byggnadskontoret.

Jatkoa · Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Yleiset työt (jatk.) • Allmänna arbeten (forts.)										
	(jatk.) (forts.)		Puhtaanapito-osasto Renhållningsavdelningen								
	Yleiset vesipostit Allmänna vattenposter	Muut menot Övriga utgifter	Kadut ja yleiset paikat Gator och allmänna platser	Satama-alueet Hamnområden	Sopimusten mukainen katujen puhtaanapito Gaturenhållning enligt avtal	Sopimusten mukainen kiinteistöjen puht.pito Fastighetsrenhållning enligt avtal	Yleiset mukavuuslaitokset ym. Allmänna bekvämlighetsinrättningar m.m.	Muut menot Övriga utgifter	Puisto-osasto [1]) Parkavdelningen [1])	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostn. och övriga utgifter	Summa [2])
	1 000 mk										
1 1958	64	..	4 696	531	762	1 843	337	212	1 291	4 231	25 202
2 1959	88	..	4 202	503	920	1 903	414	272	1 367	4 947	26 182
3 1960	112	..	4 070	495	845	1 895	449	264	1 482	4 750	26 772
4 1961	123	..	2 968	413	792	2 197	212	260	1 581	6 384	30 181
5 1962	146	1 455	4 746	579	1 048	2 600	220	2 294	2 060	5 232	38 788
6 1963	184	1 760	5 389	683	1 173	3 467	270	2 589	2 458	5 808	44 897
7 1964	227	3 967	5 665	649	1 272	3 852	310	3 053	2 993	6 482	50 187
8 1965	208	4 559	7 635	834	1 725	4 791	345	3 061	3 390	7 830	59 248
9 1966	240	5 320	11 178		5 080		347	3 436	3 523	8 618	65 633
10 1967	341	6 493	11 777		4 760		359	4 353	4 297	8 468	71 250

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Kiinteistöt [3]) (jatk.) • Fastigheterna [3]) (forts.)											Satamat	
	Yleinen kiinteistöhallinto (jatk.) Allmänna fastighetsförvaltningen (forts.)					Kaupunkisuunnittelu • Stadsplaneringen						Kaikkiaan Totalsumma	Satamalautakunta, kansliaos. sekä kassa- ja tiliosasto Hamnnämnden, kansliavd. samt kassa- och räkenskapsavd.	Satamien käyttö Hamndriften
	Metsäosasto Skogsavdelningen	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostnader och övriga utgifter	Avustukset Understöd	Summa [4])		Lautakunta ja kansliaosasto Nämnden och kansliavdelningen	Asemakaavaosasto [5]) Stadsplaneavdelningen [5])	Yleiskaavaosasto Generalplaneavdelningen	Liikennesuunnitteluosasto Trafikplaneringsavdelningen	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostnader och övriga utgifter	Summa			
	1 000 mk													
1 1958	289	3 034	18	13 761	—	—	..	—	—	—	..	13 761	251	5 893
2 1959	243	3 193	5	13 873	—	—	..	—	—	—	..	13 873	206	6 208
3 1960	191	3 454	9	13 565	—	—	..	—	—	—	..	13 565	246	6 964
4 1961	247	4 922	218	14 278	—	—	..	—	—	—	..	14 278	220	7 353
5 1962	330	[6]) 194	90	13 642	—	—	1 116	—	—	—	1 116	14 758	605	7 736
6 1963	430	749	96	14 673	—	—	1 464	—	—	—	1 464	16 137	639	8 604
7 1964	499	306	21	15 704	—	1 892		—	—	—	1 892	17 596	698	9 952
8 1965	587	178	3	17 774	202	848	132	1 643	101	2 926		20 700	887	10 923
9 1966	599	199	3	20 992	258	875	281	2 454	115	3 983		24 975	963	12 147
10 1967	659	330	3	25 805	304	1 097	586	3 275	167	5 429		31 234	1 036	13 204

[1]) Puisto-osaston menot uudistöitä varten on v:sta 1965 lähtien kirjattu pääomamenoihin. Vastaavat menot v. 1958—64 on samoin siirretty pääomamenoihin. [2]) Ks. alav. 3 s. 302. [3]) Pääluokka Kiinteistöt on v:sta 1964 lähtien jaettu Yleiseen kiinteistöhallintoon ja Kaupunkisuunnitteluun, johon viimeksimainittuun asemakaavaosasto kuuluu. Osaston menot v. 1962—63 on siirretty ryhmään Kaupunkisuunnittelu. [4]) Asemakaavaosaston menot ml. [5]) Menot käyttöomaisuuden koroista ja poistoista, jotka aikaisemmin sisältyivät Yleisen kiinteistöhallinnon sarakkeeseen Yhteiset kustannukset ja muut menot, on v:sta 1962 lähtien kirjattu Talo-osaston kohdalle. [6]) Metronsuunnittelutoimikunnan menot on siirretty ryhmään Pääomamenot. Ks. s. 311.

Kiinteistöt [3]) • Fastigheterna [3])							
Yleinen kiinteistöhallinto Allmänna fastighetsförvaltningen							
Kiinteistölautakunta ja -virasto Fastighetsnämnden och -kontoret	Kaupunkimittausosasto Stadsmätningsavdelningen	Tonttiosasto Tomtavdelningen		Talo-osasto Gårdsavdelningen		Maatalousosasto Lantbruksavdelningen	
		Osasto Avdelningen	Siirtolapuutarhatoiminta Kolonirådgårdsverksamheten	Osasto Avdelningen	Kauppahalliym. myyntitoiminta Saluhallar o.a. försäljning		
1 000 mk							
	[4]) 2 803		50	6 632	150	785	1
	[4]) 2 960		54	6 471	157	790	2
	[4]) 3 269		46	5 606	130	860	3
	[4]) 3 572		42	4 061	199	1 017	4
390	1 947	304	223	[5]) 8 671	295	1 198	5
401	2 317	345	214	8 576	323	1 222	6
453	2 749	414	239	9 356	340	1 327	7
508	3 239	766	254	10 499	500	1 240	8
616	3 640	808	255	13 238	414	1 220	9
699	3 898	1 137	258	17 173	611	1 037	10

Hamnarna					Liikelaitokset Affärsdrivande verk				
Satamien korjaus ja kunnossapito Reparation och underhåll av hamnarna	Pääoma-arvojen poistot Avskrivning på kapitalvärdet	Pääoma-arvojen korot Räntor på kapitalvärdet	Yhteiset kustannukset ja muut menot Gemensamma kostnader och övriga utgifter	Summa	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	
1 000 mk									
2 216	1 746	3 600	1 212	14 918	10 492	19 812	44 335	43 177	1
2 297	2 149	3 872	1 340	16 072	12 245	19 431	50 012	45 067	2
2 353	2 271	4 250	1 446	17 530	13 872	21 767	55 258	46 851	3
2 561	2 285	4 606	1 334	18 359	15 301	19 487	55 202	47 000	4
1 946	2 270	4 964	1 327	18 848	16 787	22 241	59 326	53 597	5
2 104	2 253	5 350	1 486	20 436	18 482	22 672	65 539	57 093	6
2 533	2 850	6 369	1 729	24 131	20 551	22 814	71 981	65 866	7
2 641	3 675	7 408	2 039	27 573	23 776	23 110	77 157	73 684	8
3 728	4 075	8 058	2 288	31 259	26 525	22 579	93 124	80 494	9
5 034	4 378	8 754	2 669	35 075	30 145	20 785	98 197	85 325	10

[1]) Parkavdelningens utgifter för nyanläggningar har fr.o.m. år 1965 bokförts under kapitalutgifterna. Motsvarande utgifter för åren 1958—64 har likaså överförts till kapitalutgifterna. [3]) Se not 3 på s. 303. [4]) Huvudtiteln Fastigheterna har fr.o.m. år 1964 uppdelats i Allmän fastighetsförvaltning och Stadsplaneringen, till vilken senare stadsplaneavdelningen hör. Avdelningens utgifter för åren 1962—63 har överförts till gruppen Stadsplaneringen. [5]) Inkl. utgifterna för stadsplaneavdelningen. [6]) Utgifterna för räntor och avskrivningar på anläggningstillgångar, som tidigare ingått under Allmänna fastighetsförvaltningens kolumn för Gemensamma kostnader och övriga utgifter, har fr.o.m. år 1962 bokförts under Gårdsavdelningen. [9]) Utgifterna för metroplaneringskommissionen har överförts till gruppen Kapitalutgifter. Se s. 311.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	(jatk.) (forts.)		Muu liikeluonteinen toiminta Övrig affärsmässig verksamhet					Rahoitusmenot Finansieringsutgifter		
		Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret	Summa	Teurastamolaitos Slakthusverket	Elintarvikekeskus Livsmedelscentralen	Keskuspesula Centraltvätteriet	Tietojenkäsittelykeskus[1] Databehandlingscentralen[1]	Summa	Talousarviolainojen korkomenot Räntеutgifter för budgetlån	Tilapäisluoton korkomenot Räntеutgifter för tillfällig kredit	Muut lainakustannukset Övriga lånekostnader
		1 000 mk									
1	1958	7 264	125 080	1 802	3 595	—	—	5 397	3 278	400	1 461
2	1959	5 886	132 641	1 743	3 611	174	—	5 528	4 386	250	918
3	1960	5 734	143 482	2 377	3 784	1 435	—	7 596	4 999	597	1 132
4	1961	5 145	142 135	2 385	4 219	2 116	106	8 826	5 029	305	1 180
5	1962	5 798	157 749	2 441	4 605	2 539	716	10 301	5 606	401	1 044
6	1963	5 521	169 307	2 632	4 923	2 817	1 171	11 543	5 278	336	612
7	1964	6 777	187 989	2 809	5 638	3 035	1 785	13 267	5 262	457	1 025
8	1965	6 650	204 377	3 058	6 406	3 341	2 062	14 867	6 396	142	2 780
9	1966	6 597	229 319	3 194	6 889	3 515	2 192	15 790	7 434	585	3 352
10	1967	5 960	240 412	3 424	7 459	3 793	2 326	17 002	7 732	366	3 832

	Poistot ja palautukset Avskrivningar och restitutioner	Siirrot verontasausrahastoon Överföringar till skatteutjämningsfonden	Summa	Varaukset ym. yhteiset menot Reserveringar o. övriga gemensamma utgifter							Varsinaiset menot kaikkiaan Totalsumma egentliga utgifter	Pääomamenot Kapitalutg.		
				Varaukset palkkamenoihin Reserveringar för löneutgifter	Varaukset sosiaaliturvamaksuihin Reserveringar för socialskyddsutgifter	Eläkkeet ja hautausavut Pensioner och begravningshjälp	Kaluston ja puhelimien hankinta Anskaffning av inventarier och telefoner	Avustukset Understöd	Summa			Talousarviolainojen kuoletukset Amortering av budgetlån	Kiinteistöostot Inköp av fastigheter	
	1 000 mk													
1	6 090	—	11 229	69	3 480	10 114	1 145	3 419	18 227	357 141	6 649	1 375	1
2	6 098	2 000	13 652	1 543	288	14 589	1 185	3 737	21 342	381 245	10 659	1 500	2
3	8 609	6 100	21 437	2 879	1 645	12 518	1 140	3 774	21 956	417 640	8 634	3 539	3
4	4 422	5 156	16 092	4 884	191	14 006	1 080	3 878	24 039	431 931	7 568	4 615	4
5	5 267	15 008	27 326	5 992	6	12 720	1 640	4 010	24 368	489 872	7 110	9 366	5
6	5 000	6 443	17 669	6 378	6	14 988	1 186	4 304	26 862	530 092	7 359	18 732	6
7	7 802	5 332	19 878	4 029	4	17 998	1 280	4 711	28 022	596 830	7 427	6 898	7
8	3 070	12 138	24 526	6 836	6	20 960	1 813	4 375	33 990	685 159	7 739	9 344	8
9	8 862	2 014	22 247	9 891	7	25 474	1 284	4 454	41 110	760 922	8 236	13 334	9
10	5 060	16 612	33 602	14 896	1 364	28 762	1 409	5 434	51 865	859 660	9 848	9 050	10

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	Pääomamenot (jatk.) • Kapitalutgifter (forts.)										
		Satamat Hamnarna	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Teurastamolaitos Slakthusverket	Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret	Keskuspesula Centraltvätteriet	Maatilat Lägenheter	Talorakennukset Husbyggnader	Kadut ja tiet Gator och vägar
		1 000 mk										
1	1958	4 296	10 676	2 057	24 266	9 151	916	144	—	—	28 580	7 453
2	1959	5 607	6 432	1 654	34 429	9 342	160	59	38	—	27 317	7 013
3	1960	4 710	7 921	994	21 788	7 529	535	179	327	—	29 923	10 606
4	1961	9 018	19 690	1 369	25 510	7 532	222	100	360	—	30 107	17 423
5	1962	10 761	15 800	1 485	30 161	5 608	259	68	439	260	41 811	24 289
6	1963	13 318	20 106	2 560	34 380	7 039	—	90	675	109	24 351	21 299
7	1964	21 864	21 730	1 410	31 100	7 030	1 350	101	500	85	52 906	22 152
8	1965	15 370	21 830	705	37 540	9 607	303	105	170	189	36 655	23 874
9	1966	16 325	28 755	285	42 450	5 514	728	80	400	158	65 500	36 912
10	1967	17 164	24 340	335	33 100	11 274	1 077	112	470	161	65 315	44 129

	Viemärit Avloppsledningar	Puistot ja leikkikentät[2] Parker och lekplaner[2]	Urheilulaitokset Idrottsanläggningar	Väestönsuojat Befolkningsskydden	Metronsuunnittelutoimikunta[3] Metroplaneringskommissionen[3]	Osuudet kuntainliittojen laitoksiin Andelar i interkomm. inrättningar	Muut arvopaperit Övriga värdepapper	Siirrot kantaomaisuuden rahastoihin Överföringar till stamförmögenhetsfonderna	Asuntorakennustoiminnan tukeminen Understödjande av bostadsbyggnadsverksamh.	Muu lainananto Övrig utlåning	Työllisyyden turvaaminen Tryggande av sysselsättningen	Muut menot Övriga utgifter	Summa	Menot kaikkiaan Totalsumma utgifter	
	1 000 mk														
1	6 497	1 080	489	864	330	—	375	518	12 070	646	28 000	127	146 559	503 700	1
2	5 510	727	549	580	320	—	300	2 715	9 130	611	24 000	207	148 859	530 104	2
3	4 891	545	228	479	319	—	420	1 244	7 000	548	13 000	638	125 997	543 637	3
4	10 470	810	975	1 798	310	—	200	4 381	7 000	2 196	2 500	73	154 227	586 158	4
5	19 358	1 100	4 337	4 127	256	5 068	200	2 029	11 000	1 918	2 500	—	199 310	689 182	5
6	17 504	1 300	4 424	6 062	229	3 795	1 054	3 197	10 000	7 457	2 000	16	207 056	737 148	6
7	21 733	1 450	5 859	4 355	365	4 747	280	2 152	14 071	6 533	6 500	1	242 599	839 429	7
8	17 216	1 590	4 102	2 062	750	7 714	294	7 427	13 962	5 832	5 350	—	229 730	914 889	8
9	33 299	1 700	14 220	5 500	2 700	8 901	751	2 727	15 090	7 249	2 857	—	313 671	1 074 593	9
10	35 776	1 800	11 747	3 299	11 000	5 571	6 510	12 840	15 887	8 781	16 926	653	347 165	1 206 825	10

[1]) Ks. alav. 2 s. 302. [2]) Ks. alav. 1 s. 308. [3]) Ks. alav. 6 s. 308.

[1]) Se not 2 på s. 303. [2]) Se not 1 på s. 309. [3]) Se not 6 på s. 309.

B. Tulot • Inkomster *Revenue*

	Vuosi År	Yleinen kunnallishallinto Allmänna kommunalförvaltningen									Oikeudenhoito, Rättsvården samt			
		Kaupunginkanslia Stadskansliet	Kaupunginhallituksen Stadsstyrelsens: matkailutoimisto turistbyrå	Kaupunginhallituksen Stadsstyrelsens: asiamiestoimisto ombudsmannabyrå	Kaupunginhallituksen Stadsstyrelsens: hankintatoimisto anskaffningsbyrå	Tilastotoimisto Statistiska byrån	Rahatoimisto Drätselkontoret	Verotustoimi Skatteväsendet	Muut tulot Andra inkomster	Summa[1]	Maistraatti Magistraten	Rakennustarkastusvirasto Byggnadsinspektionskontoret	Raastuvanoikeus Rådstuvurätten	Ulosottovirasto Exekutionsverket
		1 000 mk												
1	1958	1	—	10	178	..	2	14	237	442	24	451	0	5
2	1959	1	—	10	183	2	3	15	251	465	28	486	0	—
3	1960	5	—	13	184	3	5	259	363	832	32	705	0	—
4	1961	5	—	12	237	3	5	281	381	924	38	788	0	—
5	1962	4	—	11	221	4	5	280	108	633	49	579	0	—
6	1963	3	—	10	280	5	4	281	45	628	60	498	0	—
7	1964	8	2	10	316	7	5	327	44	719	71	491	—	0
8	1965	10	2	13	372	11	14	381	48	851	87	555	9	10
9	1966	16	3	18	395	8	15	388	116	959	100	984	8	22
10	1967	12	2	19	422	8	17	408	66	954	117	666	20	20

	Vuosi År	järjestys- ja suojelutehtävät ordnings- och skyddsuppgifter							Terveydenhoito • Hälsovården					
		Tuulaaki Tolag	Asutuslautakunta, valtion osuus Kolonisationsnämnden, statens andel	Palolaitos Brandverket	Väestönsuojelu Befolkningsskyddet	Huoneenvuokralautakunnat Hyresnämnderna	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionavut Statsbidrag	Kouluhammashoitolaitos Skoltandvårdsanstalten	Desinfioimislaitos Desinfektionsinrättningen	Elintarvikkeiden valvonta-osasto Avdeln. för livsmedelskontr.	Terveydellisten tutkimusten laboratorio Laboratoriet för sanitära undersökningar	
		1 000 mk												
1	1958	5 383	64	125	157	4	—	6 213	659	501	42	29	11	1
2	1959	5 921	62	155	178	2	—	6 832	1 125	51	49	31	10	2
3	1960	6 419	11	346	185	2	—	7 700	840	57	51	27	11	3
4	1961	6 576	1	354	214	2	—	7 973	1 092	82	55	24	9	4
5	1962	6 273	1	478	221	0	—	7 601	1 145	89	55	25	9	5
6	1963	5 020	1	508	248	—	—	6 335	1 250	72	55	28	12	6
7	1964	5 710	1	594	322	—	3	7 192	1 031	110	61	33	14	7
8	1965	5 590	1	700	480	—	3	7 435	1 912	131	61	36	11	8
9	1966	5 285	1	725	528	—	7	7 660	1 562	144	72	38	13	9
10	1967	4 516	1	809	634	—	5	6 788	1 822	171	85	40	14	10

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	Terveydenhoito (jatk.) Hälsovården (forts.)			Sairaanhoito • Sjukvården									
					Paikallissairaalat • Lokala sjukhus					Mielisairaalat • Sinnessjukhus				
		Maidontarkastamo Mjölkkontrollstationen	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster	
		1 000 mk												
1	1958	108	58	1 408	197	2 053	324	996	3 570	4 189	450	1 196	590	
2	1959	122	66	1 454	4 653	2 861	546	1 046	9 106	4 962	557	1 502	770	
3	1960	131	54	1 171	3 488	2 877	452	1 267	8 084	5 857	599	1 435	859	
4	1961	137	61	1 460	4 702	3 179	372	1 547	9 800	4 941	775	1 399	873	
5	1962	135	62	1 520	4 042	3 046	383	1 865	9 336	7 534	744	1 469	950	
6	1963	131	66	1 614	4 545	2 994	381	1 917	9 837	8 487	778	1 435	1 029	
7	1964	127	67	1 443	5 696	2 965	318	1 981	10 960	7 298	843	1 413	1 144	
8	1965	149	128	2 428	4 215	3 065	302	2 308	9 890	8 560	887	1 378	1 324	
9	1966	134	145	2 108	4 254	3 145	323	2 804	10 526	11 989	951	1 328	1 410	
10	1967	130	179	2 441	8 205	3 042	295	2 647	14 189	13 755	942	1 302	1 599	

	Vuosi År	Sos. teht. • Soc. uppg.																
		Tuberkuloosihuolto • Tuberkulosvården							Huoltotoimi • Vårdväsendet									
									Vanhainkodit ym. laitokset Åldringshem och andra anstalter									
		Summa	Valtionapu Statsbidrag	Potilaitten suorittamat hoitomaksut Av patienter bet. vårdavg.	Huoltotoimen suorittamat hoitomaksut Av vårdverket bet. vårdavg.	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Muut tulot Andra inkomster	Kaikkiaan Totalsumma	Koskelan sairaskoti Forsby sjukhem	Kustaankartanon vanhainkoti Gustafsgårds åldringshem	Roihuvuoren vanhainkoti Kasbergets åldringshem	Riistavuoren vanhainkoti Djurbergets åldringshem	Suursuon vanhainkoti Storkärrs åldringshem	Vanhusten asuintalot Pensionärshus	Toukolan hoitokoti Majstads vårdhem	Työtuvat Arbetsstugorna	
		1 000 mk																
1	1958	6 425	1 087	17	34	160	1 298	47	11 340	515	178	—	—	—	—	—	941	1
2	1959	7 791	1 091	14	23	181	1 309	[2])1 966	20 172	603	215	—	—	—	—	—	932	2
3	1960	8 750	1 657	54	14	171	1 896	89	18 819	389	226	—	—	—	—	—	969	3
4	1961	7 988	2 851	38	5	215	3 109	132	21 029	479	231	—	—	—	—	—	998	4
5	1962	10 697	2 965	91	25	302	3 383	59	23 475	518	224	13	—	—	—	—	969	5
6	1963	11 729	3 270	165	65	349	3 849	95	25 510	533	229	106	—	—	—	—	978	6
7	1964	10 698	3 220	224	70	389	3 903	114	25 675	602	243	130	—	—	—	44	1 057	7
8	1965	12 149	4 189	275	66	472	5 002	163	27 204	760	263	150	—	—	0	46	1 357	8
9	1966	15 678	3 689	36	18	344	4 087	186	30 477	833	285	154	201	—	87	46	1 358	9
10	1967	17 598	3 392	56	10	335	3 793	202	35 782	863	307	163	260	131	128	52	1 485	10

[1]) Tietojenkäsittelykeskus on siirretty ryhmään Muu liikeluonteinen toiminta. [2]) Tästä 1 950 000 mk valtiolta saatuja korvauksia.

[1]) Databehandlingscentralen har överförts till gruppen Övrig affärsmässig verksamhet. [2]) Härav ersättningar av staten 1 950 000 mk.

Ks. muist. s. 302.

Se anm. på s. 303.

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	Sosiaaliset tehtävät (jatk.) • Sociala uppgifter (forts.)												
		Huoltotoimi (jatk.) • Vårdväsendet (forts.)									Lastensuojelutoimi • Barnskyddsverk-			
		(jatk. • forts.)				Valtionapu Statsbidrag						Valtionapu Statsbidrag		
		Tervalammen Tervalampi		Summa	Korvaukset annetusta huollosta Ersättningar för erhållen vård	kodinhoidosta för hemvård	Tervalammen för Tervalampi	Toukolan hoitokodin för Majstads vårdhem	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Korvaukset annetusta huollosta Ersättningar för erhållen vård	lastensuojelulaitosten för barnskydds-anstalterna	sosiaalilääk. toimist. för socialläkarens byrå	Maatilat Lägenheterna
		työlaitos arbetsinrätt-ning	maatila lägenhet											
		1 000 mk												
1	1958	150	507	2 291	4 635	192	59	—	59	7 236	774	284	—	274
2	1959	139	559	2 448	5 450	204	148	—	75	8 325	1 083	209	—	145
3	1960	134	590	2 308	5 981	229	63	—	80	8 661	1 287	271	—	147
4	1961	168	501	2 377	7 254	269	184	—	94	10 178	1 584	351	—	177
5	1962	180	431	2 335	7 070	311	65	—	96	9 877	1 701	387	6	—
6	1963	217	515	2 578	7 429	392	99	—	100	10 598	2 212	414	6	—
7	1964	243	562	2 881	7 765	524	103	1	93	11 367	2 529	451	6	—
8	1965	249	610	3 435	8 544	584	151	1	149	12 864	2 935	512	8	—
9	1966	227	578	3 769	10 075	662	157	1	175	14 839	3 475	531	8	—
10	1967	241	567	4 197	11 234	530	195	1	195	16 352	3 400	718	8	—

	Vuosi År	Lastensuojelutoimi • Barnskyddsverk-	Opetustoimi • Un-											
		samheten		Lastentarhat • Barnträdgårdarna							Kansakoulutoimi Folkskolväsendet			
		Muut tulot Andra inkomster	Summa	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Summa	Kasvatusneuvolat, valtionapu Rådgivningsbyråerna för upp-fostringsfrågor, statsbidrag	Oikeusaputoimisto Rättshjälpsbyrån	Työnvälitys, valtionapu Arbetsförmedling, statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Kaikkiaan Total-summa	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	
		1 000 mk												
1	1958	183	1 515	938	851	1 789	1	14	295	—	10 850	2 233	309	1
2	1959	199	1 636	1 043	946	1 989	5	15	324	—	12 294	3 092	369	2
3	1960	246	1 951	1 055	985	2 040	5	16	350	—	13 023	3 590	424	3
4	1961	79	2 191	1 199	1 046	2 245	9	16	436	—	15 075	4 596	625	4
5	1962	313	2 407	1 286	1 143	2 429	18	23	—	—	14 754	4 996	725	5
6	1963	366	2 998	1 300	1 267	2 567	18	24	—	—	16 205	5 677	722	6
7	1964	367	3 353	1 563	1 477	3 040	18	39	—	—	17 817	6 474	812	7
8	1965	363	3 818	2 164	1 728	3 892	24	41	—	1	20 640	7 360	1 068	8
9	1966	359	4 373	1 949	1 972	3 921	22	58	—	1	23 214	8 809	1 379	9
10	1967	415	4 541	2 118	2 282	4 400	22	81	—	1	25 397	8 391	1 941	10

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	dervisningsväsendet						Yleinen sivistystoimi • Allmän bildningsverksamhet					
		Ammattiopetustoimi Yrkesundervisningen		Työväenopistot Arbetarinstituten		Kotitalouslautakunta Hembushållningsnämnden	Summa	Kirjastolautakunta Biblioteksnämnden		Museolautakunta Museinämnden	Kaupunginorkesteri Stadsorkestern		Summa
		Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster			Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster		Valtionapu Statsbidrag	Muut tulot Andra inkomster	
		1 000 mk											
1	1958	1 552	323	249	29	88	4 783	2	37	2	22	255	318
2	1959	2 161	387	388	55	86	6 538	2	46	2	22	246	318
3	1960	1 977	452	361	146	88	7 038	2	47	2	32	239	322
4	1961	1 948	620	371	182	87	8 429	2	49	3	22	257	333
5	1962	2 803	678	375	194	92	9 863	600	67	6	22	261	956
6	1963	2 867	711	471	214	109	10 771	601	79	5	22	203	910
7	1964	3 003	741	539	176	123	11 868	600	89	5	22	113	829
8	1965	3 257	785	781	178	104	13 533	1 124	117	6	22	104	1 373
9	1966	3 304	804	878	180	106	15 460	1 342	125	6	22	106	1 601
10	1967	5 254	869	902	186	96	17 639	1 638	158	9	22	88	1 915

	Vuosi År	Muu sivistystoimi • Övrig bildningsverksamhet							Yleiset työt • Allmänna arbeten							
		Nuorisotyölautakunta Ungdomsnämnden	Raittiuslautakunta Nykterhetsnämnden	Urheilu- ja ulkoilutoimi Idrotts- och friluftsverksamhet				Kaikkiaan Total-summa	Yleinen osasto Allmänna avdelningen	Konevarikko Maskindepån		Talorakennusosasto Husbyggnadsavdelningen	Katurakennusosasto Gatubyggnadsavdelningen	Puhtaanapito-osasto Renhållningsavdelningen	Puisto-osasto Parkavdelningen	Valtionapu teiden ylläpidosta Statsbidrag för underhåll av vägar	
				Urheilu Idrott	Ulkoilu Friluftsverksamhet	Korkeasaaren eläintarha Högholmens djurgård	Summa										
		1 000 mk															
1	1958	27	—	430	89	115	634	661		958		3 722	3 546	28	174	1
2	1959	32	—	508	106	201	815	847		815		1 916	3 722	29	144	2
3	1960	37	—	464	109	196	769	806		877		3 375	3 949	34	135	3
4	1961	37	—	459	101	198	758	795		1 710		2 733	3 649	39	—	4
5	1962	38	—	418	171	222	811	849	592	5 373	1 477	2 344	4 607	40	—	5
6	1963	42	—	491	201	243	935	977	630	5 840	1 987	3 466	5 779	87	—	6
7	1964	45	—	574	247	266	1 087	1 132	787	6 570	2 155	3 023	5 879	117	—	7
8	1965	55	—	705	311	272	1 288	1 343	1 521	7 265	2 292	4 532	7 594	225	—	8
9	1966	79	1	894	364	314	1 572	1 652	1 492	7 711	2 474	4 105	9 602	160	—	9
10	1967	107	0	1 755	505	321	2 581	2 688	1 569	8 745	2 447	3 993	8 648	158	—	10

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	(jatk.•forts.) Kiinteistöt[1]) • Fastigheterna[1])											
				Yleinen kiinteistöhallinto • Allmänna fastighetsförvaltningen									
		Muut tulot Andra inkomster	Summa	Kaupunkimittausosasto Stadsmätningsavdelningen	Tonttiosasto Tomtavdelningen: Vuokrat Hyror	Tonttiosasto Tomtavdelningen: Muut tulot Andra inkomster	Siirtolapuutarhatoiminta Koloniträdgårdsverksamheten	Talo-osasto Gårdsavdelningen: Käteisvuokrat Kontanta hyror	Talo-osasto Gårdsavdelningen: Tilitysvuokrat Interna hyror	Talo-osasto Gårdsavdelningen: Kauppahalli- ym. toiminta Saluhallar o.a.d. verksamhet	Maatalousosasto Lantbruksavdelningen		
		1 000 mk											
1	1958	55	8 483	351	2 733	169	62	2 930	12 636	1 008	996		1
2	1959	116	6 742	370	3 426	267	68	3 376	13 636	1 004	1 092		2
3	1960	29	8 399	439	4 405	306	69	3 444	14 292	1 024	1 056		3
4	1961	32	8 163	438	5 399	403	78	3 869	4 333	1 171	1 221		4
5	1962	152	14 585	555	6 623	385	101	4 078	4 661	1 192	1 037		5
6	1963	58	17 847	594	8 345	462	104	4 515	4 841	1 256	992		6
7	1964	23	18 554	735	11 069	503	124	4 705	5 540	1 323	1 484		7
8	1965	33	23 462	1 170	13 005	821	142	5 107	7 339	1 498	1 374		8
9	1966	34	25 578	1 359	14 100	875	168	5 840	9 309	1 672	1 359		9
10	1967	33	25 593	1 546	14 134	695	178	6 324	13 088	1 711	1 668		10

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi År	Muu liikeluonteinen toiminta Övrig affärsmässig verksamhet					Rahoitustulot • Finansieringsinkomster							
										Käyttöomaisuuden korot • Räntor på anläggningstillgångar				
		Teurastamolaitos Slakthusverket	Elintarvikekeskus Livsmedelscentralen	Keskuspesula Centraltvätteriet	Tietojenkäsittelykeskus[2]) Databehandlingscentralen[3])	Summa	Talousarviolainojen korkotulot Ränteinkomster av budgetlån	Tilapäislainojen korkotulot Ränteinkomster av tillfälliga lån	Osingot Dividender	Satamat Hamnarna	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	
		1 000 mk												
1	1958	1 883	3 654	—	—	5 537	3 709	6 657	39	3 600	2 721	1 263	6 747	1
2	1959	1 873	3 621	4	—	5 498	4 177	3 650	443	3 872	3 418	1 285	8 328	2
3	1960	1 903	3 796	1 521	—	7 220	4 777	5 560	671	4 250	4 151	1 345	9 896	3
4	1961	2 026	4 301	2 255	79	8 661	4 880	6 730	642	4 607	4 767	1 290	10 749	4
5	1962	2 218	4 686	2 685	414	10 003	5 170	9 088	706	4 963	5 909	1 390	11 906	5
6	1963	2 553	5 011	2 948	922	11 434	5 382	11 859	811	5 350	6 585	1 310	12 579	6
7	1964	2 689	5 757	3 179	1 346	12 971	5 838	20 117	859	6 369	7 219	1 277	13 960	7
8	1965	2 935	6 555	3 489	1 755	14 734	6 475	20 733	998	7 408	8 477	1 220	14 829	8
9	1966	3 175	6 735	3 677	2 147	15 734	7 589	20 817	1 122	8 057	9 574	1 142	16 475	9
10	1967	3 424	7 021	3 964	2 137	16 546	9 445	19 926	1 255	8 754	10 533	1 067	17 775	10

[1]) Osasto Kiinteistöt on v:sta 1964 lähtien jaettu Yleiseen kiinteistöhallintoon sekä Kaupunkisuunnitteluun, johon asemakaavaosasto kuuluu. Asemakaavaosaston tulot v. 1958—63 on siirretty ryhmään Kaupunkisuunnittelu. Vrt. alav. 3 s. 308. [2]) Ks. alav. 1 s. 312. [3]) Ks. myös taul. C. [4]) Siitä 3 500 000 mk:n siirto verotasausrahastosta. [5]) Samoin 18 000 000 mk. [6]) Samoin 10 000 000 mk.

	Vuosi År	Metsäosasto Skogsavdelningen	Kaupunkisuunnittelu Stadsplaneringen: Muut tulot Andra inkomster	Kaupunkisuunnittelu Stadsplaneringen: Summa	Asemakaavaosasto Stadsplaneavdelningen	Yleiskaavaosasto Generalplaneavdelningen	Liikennesuunnitteluosasto Trafikplaneringsavdelningen	Muut tulot Andra inkomster	Kaupunkisuunnittelu Stadsplaneringen: Summa	Kaikkiaan Totalsumma	Satamalaitos Hamnverket	Liikelaitokset • Affärsdrivande verk: Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret	Summa
		1 000 mk															
1	1958	615	8	21 508	4	—	—	—	4	21 512	13 891	10 808	19 818	50 033	37 024	7 344	125 027
2	1959	511	1	23 751	4	—	—	—	4	23 755	15 101	13 671	19 508	63 740	39 311	5 930	142 160
3	1960	355	—	25 390	5	—	—	—	5	25 395	19 966	16 400	22 633	73 692	45 598	5 817	164 140
4	1961	390	9	17 311	12	—	—	—	12	17 323	21 588	18 073	19 533	73 535	48 003	5 175	164 319
5	1962	366	7	19 005	3	—	—	—	3	19 008	24 025	17 962	22 400	78 938	52 670	5 826	177 796
6	1963	575	10	21 694	3	—	—	—	3	21 697	24 220	19 610	22 688	85 326	48 704	5 547	181 875
7	1964	616	10	26 109	4	—	—	—	4	26 113	28 604	23 302	22 646	90 971	58 954	6 806	202 679
8	1965	788	23	31 267	7	—	—	—	7	31 274	31 927	26 116	23 168	100 888	61 528	6 701	218 401
9	1966	763	27	35 472	13	—	—	—	13	35 485	32 783	31 870	22 271	118 361	63 012	6 645	242 159
10	1967	401	47	39 792	15	1	612	2	630	40 422	34 489	34 032	19 788	127 655	71 394	5 974	258 843

	Vuosi År	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret	Teurastamolaitos Slakthusverket	Keskuspesula Centraltvätteriet	Muut virastot ja laitokset Övriga verk och inrättningar	Summa	Osuus alkoholiliikkeen ylijäämästä Andel i alkoholbolagets överskott	Valtion rakennusavustukset Statens byggnadsunderstöd	Satunnaiset rahoitustulot Tillf. finansieringsinkomster: Agio	Satunnaiset rahoitustulot Tillf. finansieringsinkomster: Muut tulot Andra inkomster	Verot Skatter: Kunnallinen tulovero[4]) Kommunal inkomstskatt[5])	Verot Skatter: Koiravero Hundskatt	
		1 000 mk												
1	1958	2 179	78	—	—	—	16 588	1 011	—	70	50	[4]) 204 751	229	1
2	1959	2 597	79	—	—	—	19 579	1 034	—	8	9	198 929	236	2
3	1960	2 711	73	780	383	—	23 589	1 060	—	10	37	231 154	343	3
4	1961	—	71	735	465	15 713	38 397	1 076	—	51	42	213 214	356	4
5	1962	—	68	686	488	16 881	42 291	1 097	5 516	7	1	261 716	374	5
6	1963	—	63	678	472	17 644	44 681	1 122	6 436	17	320	298 527	390	6
7	1964	—	60	663	447	18 558	48 553	1 145	1 817	0	289	329 668	422	7
8	1965	—	58	649	443	20 021	53 105	1 170	1 770	47	120	388 029	451	8
9	1966	—	57	640	421	23 081	59 447	1 188	1 948	9	298	[5]) 471 989	485	9
10	1967	—	52	688	407	26 964	66 240	1 218	857	8	79	[6]) 511 880	777	10

[1]) Avdelningen Fastigheterna har fr.o.m. år 1964 uppdelats i Allmän fastighetsförvaltning och Stadsplaneringen, till vilken senare stadsplaneavdelningen hör, och har dess inkomster för åren 1958—63 överförts till gruppen Stadsplaneringen. Jfr not 3 på s. 309. [2]) Se not 1 på s. 313. [3]) Se även tab. C. [4]) Därav 3 500 000 mk överföring från skatteutjämningsfonden. [5]) Dito 18 000 000 mk. [6]) Dito 10 000 000 mk.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	Verot (jatk.) Skatter (forts.)			Pääomatulot • Kapitalinkomster								
	Muut verot Andra skatter	Säästö tai vajaus edellisiltä vuosilta Besparing eller brist från föregående år	Kaikkiaan Totalsumma	Uudet talousarviolainat Nya budgetlån	Kiinteän omaisuuden myynti Försäljning av fast egendom	Käyttöomaisuuden poistot Avskrivningar på anläggningstillgångar: Satamat Hamnarna	Vesilaitos Vattenverket	Kaasulaitos Gasverket	Sähkölaitos Elverket	Liikennelaitos Trafikverket	Puutavara- ja polttoainetoimisto Trävaru- och bränslekontoret
	1 000 mk										
1 1958	1 845	7 083	242 032	3 500	5 232	1 746	1 905	1 559	6 324	4 328	123
2 1959	2 056	7 739	237 860	18 533	12 705	2 149	2 008	1 613	9 841	5 063	139
3 1960	1 266	—19 993 [1]	268 467	15 570	12 470	2 271	2 385	2 276	9 036	5 349	184
4 1961	4 508	18 968	288 864	14 000	7 036	2 285	2 682	1 633	9 782	5 259	156
5 1962	3 334	36 513	365 813	11 000	3 788	2 270	3 268	2 478	11 393	5 643	140
6 1963	3 958	29 175	402 678	11 000	880	2 253	3 626	1 653	12 605	6 253	148
7 1964	4 767	33 375	446 850	14 450	5 826	2 850	3 987	1 734	13 294	6 754	136
8 1965	3 423	39 192	515 513	18 000	2 577	3 675	4 608	1 555	14 292	7 081	121
9 1966	4 584	24 217	593 693	22 000	1 712	4 076	5 438	1 470	21 560	7 362	151
10 1967	3 896	62 936	678 517	20 000	4 457	4 378	6 065	1 380	22 118	7 095	146

[1]) Edell. vuosien vajausta ei ole otettu huomioon.

C. Menot ja tulot • Utgifter och inkomster Expenditure and revenue

Vuosi År	Vuoden tulos[1]) • Årets resultat[1])						
	Menot Utgifter	Tulot • Inkomster: Kunnallisvero Kommunalskatt	Lainavarat Lånemedel	Muut Övriga	Summa	Siitä kunnallisvero Därav kommunalskatt %	+ / —
	1 000 mk						1 000 mk
1958	503 700	201 251	3 500	271 873	476 624	42.2	— 27 076
1959	530 104	198 929	18 533	318 871	536 333	37.1	+ 6 229
1960	543 637	231 154	15 570	354 420	601 144	38.5	+ 57 507
1961	586 158	213 214	14 000	372 151	599 365	35.6	+ 13 207
1962	689 182	261 716	[2]) 16 516	407 812	686 044	38.1	— 3 138
1963	737 148	298 527	[2]) 17 436	431 203	747 166	40.0	+ 10 018
1964	839 429	329 668	[3]) 16 267	484 336	830 271	39.7	— 9 158
1965	914 889	388 029	[2]) 19 770	531 834	939 633	41.3	+ 24 744
1966	1 074 593	453 989	[2]) 23 948	608 960	1 086 897	41.8	+ 12 304
1967	1 206 825	501 880	[2]) 20 857	648 539	1 171 276	42.8	— 35 549

[1]) Ilman edellisten vuosien säästöä (vajaus); ks. yllä olevaa vast. saraketta (s. 318). [2]) Valtion rakennusavustukset ml.
[1]) Utan besparingar (brist) från föregående år; se motsvarande kolumn ovan (s. 318). [3]) Inkl. statens byggnadsunderstöd.

Teurastamolaitos Slakthusverket	Keskuspesula Centralvätteriet	Muut virastot ja laitokset Övriga verk och inrättningar	Summa	Asuntorakennustoiminnalle myönn. lainojen lyhennykset Amorteringar på lån för bostadsbyggnadsverksamh.	Muiden antolainojen lyhennykset Amorteringar på andra utgivna lån	Sekalaiset pääomatulot Diverse kapitalinkomster	Kaikkiaan Totalsumma	Siirtomäärärahojen säästöt Besparing på reservationsanslag	Tulot kaikkiaan Totalsumma inkomster	Siitä valtionapu Därav statsbidrag	
1 000 mk											
—	—	2 803	18 788	1 593	853	—	29 966	1 244	483 707	12 197	1
—	—	2 946	23 759	2 454	2 124	80	59 655	4 381	544 072	19 635	2
353	—	3 120	24 974	144	2 642	17	55 817	2 029 [1])	601 144	19 923	3
353	433	3 664	26 247	56	2 861	—	50 200	3 197	618 333	22 974	4
355	650	4 023	30 220	1 734	1 056	1 726	49 524	2 152	722 557	26 556	5
362	670	4 401	31 971	1 828	534	—	46 213	7 427	776 341	29 420	6
375	658	4 644	34 432	1 815	1 471	479	58 473	2 727	863 646	30 550	7
379	674	5 076	37 461	2 013	900	1 309	62 260	6 447	978 825	34 865	8
383	668	5 740	46 848	2 182	2 923	3 927	79 592	2 959	1 111 114	39 180	9
429	695	6 347	48 653	2 283	3 166	2 966	81 525	4 673	1 234 212	46 974	10

[1]) Bristen fr. föreg. år icke observerad.

189. Elintarvikekeskuksen toiminnasta kertyneet tulot 1963—67
Inkomsterna av verksamheten vid Livsmedelscentralen 1963—67

Income of City Food Distributing Centre

Vuosi År	Sairaalat Sjukhus	Huoltotoimi Vårdväsendet	Lastentarhat Barnträdgårdarna	Kansakoulut, lastenhuoltolait. ym. Folkskolorna, barnavårdsanst. o.dyl.	Ammattikoulut Yrkesskolorna	Muut kaupungin laitokset Andra stadens inrättningar	Kaupungin ruokasalit Stadens matsalar	Muu myynti Övrig försäljning	Summa
	1 000 mk								
1967	714	322	287	3 239	188	227	1 828	154	6 959
Siitä ruoasta • Därav för mat	1	30	65	3 163	188	226	1 828	116	5 617
1966	692	294	259	3 157	184	181	1 720	165	6 652
1965	633	262	262	3 169	290	166	1 535	162	6 479
1964	535	237	221	2 828	286	187	1 260	141	5 695
1963	547	233	187	2 272	259	169	1 137	154	4 958

190. Kaupungin varsinaiset menot pääluokan mukaan 1963—67
Stadens egentliga utgifter efter huvudtitel 1963—67

Expenditure proper of the City by main headings

	Vuosi ja pääluokka År och huvudtitel	Palkkamenot • Löneutgifter									Huoneistomenot[1]) • Lokalutgifter[1])											
		Palkkiot Arvoden	Vakinaiset virat Ordinarie tjänster	Tilapäiset virat Tillfälliga tjänster	Muut palkkamenot Övriga löneutgifter				Työsuhteiset toimet Arbetsavtalsenliga befattningar	Summa	Sosiaalimaksut Socialavgifter	Tilityserät Likvidposter		Käteisvuokrat Kontanta hyror	Muut huoneistomenot Övriga lokalutgifter	Summa	Kalusto Inventarier	Painatus ja sidonta Tryckning och inbindning	Tarverahat Expenser	Muut menot Övriga utgifter	Kaikkiaan Totalsumma	
					Ylityö- ym. korvaukset Ers. för övertidsarbete m.m.	Sairauslomasijaiset Sjukvikarier	Vuosilomasijaiset Semestervikarier	Muut menot Övriga utgifter				Vuokrat Hyror	Siivous Städning										
	1 000 mk																					
	1967																					
1	*Yleinen kunnallishallinto* *Allm. kommunalförvaltningen*	*224*	*5 004*	*697*	*139*	*40*	*22*	*73*	*1 101*	*7 300*	*521*	*1 557*	*302*	..	*851*	*2 710*	*1*	*831*	*347*	*7 145*	*18 855*	1
2	*Oikeudenhoito, järjestys- ja suojelutehtävät* *Rättsvården samt ordnings- och skyddsuppgifter*	*57*	*9 519*	*1 282*	*1 171*	*147*	*451*	*535*	*450*	*13 612*	*968*	*3 231*	*748*	..	*431*	*4 410*	*434*	*129*	*228*	*10 687*	*30 468*	2
3	Siitä • Därav Palolaitos • Brandverket	7	3 387	155	1 109	34	207	331	52	5 282	384	17	—	..	166	183	385	2	33	717	6 986	3
4	*Terveydenhoito • Hälsovården*	*5*	*8 092*	*875*	*63*	*160*	*265*	*579*	*361*	*10 400*	*772*	*1 027*	*121*	..	*420*	*1 568*	*355*	*49*	*108*	*1 435*	*14 687*	4
5	*Sairaanhoito • Sjukvården*	*14*	*33 812*	*5 803*	*5 418*	*1 544*	*2 911*	*3 441*	*677*	*53 620*	*3 979*	*465*	*22*	..	*2 197*	*2 684*	*1 939*	*144*	*831*	*47 980*	*111 177*	5
6	*Sosiaaliset tehtävät* *Sociala uppgifter*	*60*	*29 815*	*4 175*	*2 307*	*748*	*1 378*	*1 180*	*2 828*	*42 491*	*3 032*	*3 222*	*240*	..	*3 204*	*6 666*	*1 644*	*92*	*855*	*60 379*	*115 159*	6
7	Siitä • Därav Huoltotoimi • Vårdväsendet	37	17 713	2 405	1 678	400	1 050	771	535	24 589	1 751	841	142	..	1 634	2 617	1 344	67	492	46 779	77 639	7
8	Lastensuojelutoimi Barnskyddet	17	4 554	1 018	616	107	184	270	968	7 734	548	420	64	..	515	999	134	17	295	11 189	20 916	8
9	Lastentarhat • Barnträdgårdarna	4	7 068	640	13	233	140	131	1 274	9 503	681	1 867	6	..	1 056	2 929	164	6	48	2 383	15 714	9
10	*Opetustoimi • Undervisningsväsendet*	*33*	*25 471*	*282*	*886*	*532*	*13*	*3 424*	*2 513*	*33 154*	*2 411*	*248*	*18*	..	*2 465*	*2 731*	*1 999*	*59*	*183*	*23 469*	*64 006*	10
11	Siitä • Därav Kansakoulut • Folkskolorna	8	22 692	37	140	479	—	2 054	1 997	27 407	2 003	145	15	..	1 969	2 129	1 670	29	96	15 669	49 003	11
12	Ammattiopetustoimi Yrkesundervisning.	4	2 398	242	738	51	—	786	358	4 577	326	87	6	..	323	416	303	11	46	5 620	11 299	12
13	*Yleinen sivistystoimi* *Allm. bildningsverksamhet*	*9*	*3 568*	*237*	*57*	*58*	*110*	*341*	*148*	*4 528*	*328*	*187*	*110*	..	*528*	*825*	*194*	*31*	*52*	*5 950*	*11 908*	13
14	*Muu sivistystoimi* *Övrig bildningsverksamhet*	*15*	*887*	*44*	*100*	*9*	*14*	*2 057*	*408*	*3 534*	*260*	*637*	*75*	..	*1 028*	*1 740*	*531*	*29*	*99*	*6 721*	*12 914*	14
15	Siitä • Därav Urheilu- ja ulkoilutoimi • Idrotts- och friluftsverksamhet ..	6	680	10	75	4	14	1 997	128	2 914	215	247	37	..	526	810	431	24	77	6 316	10 787	15

[1]) Tilityserät-sarakkeisiin sisältyy v:sta 1967 lähtien siivouskustannukset, jotka aikaisemmin kuuluivat palkkamenoihin. Käteisvuokrat sisältyvät v:sta 1967 lähtien sarakkeeseen Muut huoneistomenot.

[1]) I kolumnerna för Likvidposter ingår fr.o.m. år 1967 kostnaderna för städning, vilka tidigare ingått bland löneutgifterna. Fr.o.m. år 1967 ingår kontanta hyror i kolumnen Övriga lokalutgifter.

Muist. Siirtoja eri pääluokkien kesken ei ole otettu huomioon. Vrt. taul. 188.

Anm. Omföringar mellan huvudtitlarna har icke observerats. Jfr tab. 188.

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	Vuosi ja pääluokka År och huvudtitel	Palkkamenot • Löneutgifter									Sosiaalimaksut ja eläkkeet Socialavgifter och pensioner	Huoneistomenot[1]) • Lokalutgifter[1])					Kalusto Inventarier	Painatus ja sidonta Tryckning och inbindning	Tarverahat Expenser	Muut menot Övriga utgifter	Kaikkiaan Totalsumma	
		Palkkiot Arvoden	Vakinaiset virat Ordinarie tjänster	Tilapäiset virat Tillfälliga tjänster	Muut palkkamenot Övriga löneutgifter: Ylityö- ym- korvaukset Ers. för övertidsarbete m.m	Sairausiomasijaiset Sjukvikarier	Vuosilomasijaiset Semestervikarier	Muut menot Övriga utgifter	Työsuhteiset toimet Arbetsavtalsenliga befattningar	Summa		Tilityserät Likvidposter: Vuokrat Hyror	Siivous Städning	Käteisvuokrat Kontanta hyror	Muut huoneistomenot Övriga lokalutgifter	Summa						
		1 000 mk									1 000 mk										
1	*Yleiset työt • Allmänna arbeten*	*22*	*4 759*	*378*	*290*	*23*	*66*	*2*	*3 310*	*8 850*	*638*	*338*	*205*	..	*346*	*889*	*1 061*	*36*	*657*	*59 101*	*71 232*	1
2	*Kiinteistöhallinto • Fastighetsförvaltningen*	*34*	*3 541*	*295*	*127*	*89*	*161*	*1 443*	*3 774*	*9 464*	*701*	*358*	*140*	..	*2 537*	*3 035*	*122*	*26*	*200*	*17 585*	*31 133*	2
3	Kiinteistöt • Fastigheterna	20	2 637	277	123	85	158	1 283	2 683	7 266	561	199	81	..	2 536	2 816	122	19	132	14 794	25 710	3
4	Kaupunkisuunnittelu Stadsplaneringen	14	904	18	4	4	3	160	1 091	2 198	140	159	59	..	1	219	—	7	68	2 791	5 423	4
5	*Satamalaitos • Hamnverket*	*8*	*3 729*	*4 416*	*849*	*79*	*88*	*109*	*1 859*	*11 137*	*782*	—	*48*	..	*110*	*158*	*128*	*62*	*122*	*22 641*	*35 030*	5
6	*Liikelaitokset • Affärsdrivande verk*	*68*	*5 493*	*30 836*	*6 023*	*445*	*1 326*	*1 228*	*41 699*	*87 118*	*16 667*	*103*	—	..	*628*	*731*	*1 906*	*80*	*805*	*133 092*	*240 399*	6
7	Vesilaitos[2]) • Vattenverket[2])	9	1 180	14	270	—	—	—	5 885	7 358	515	—	—	..	361	361	76	20	262	21 553	30 145	7
8	Kaasulaitos[2]) • Gasv.[2])	5	873	69	60	—	—	—	4 187	5 194	346	48	—	..	62	110	41	37	72	14 972	20 772	8
9	Sähkölaitos[2]) • Elv.[2])	44	3 065	—	1 126	—	—	—	18 376	22 611	3 916	32	—	..	13	45	192	23	—	71 410	98 197	9
10	Liikennelaitos • Trafikverket	10	375	30 753	4 567	445	1 326	221	12 900	50 597	11 765	9	—	..	192	201	1 594	—	471	20 697	85 325	10
11	Puutavara- ja polttoainetoimisto • Trävaru- och bränslekontoret	—	—	—	—	—	—	1 007	351	1 358	125	14	—	..	—	14	3	0	—	4 460	5 960	11
12	*Muu liikeluontein. toiminta Övrig affärsmässig verksamhet*	*5*	*1 356*	*47*	*111*	*6*	*14*	*40*	*4 189*	*5 768*	*733*	*328*	*40*	..	*374*	*742*	*98*	*19*	*54*	*9 588*	*17 002*	12
13	Teurastamolaitos Slakthusverket	—	474	35	—	—	—	14	589	1 112	378	—	4	..	277	281	17	14	17	1 605	3 424	13
14	Elintarvikekeskus . Livsmedelscentralen	3	882	12	30	6	—	23	805	1 761	120	177	—	..	92	269	77	4	17	5 211	7 459	14
15	Keskuspesula • Centraltvätteriet	2	—	—	—	—	—	—	1 885	1 887	166	—	—	..	1	1	4	—	8	1 727	3 793	15
16	Tietojenkäsittelykeskus Databehandlingscentralen	—	—	—	81	—	14	3	910	1 008	69	151	36	..	4	191	—	1	12	1 045	2 326	16
17	*Rahoitusmenot • Finansieringsutgifter*	—	—	—	—	—	—	*14 896*	—	*14 896*	*30 126*	—	—	..	—	—	*600*	—	—	*41 436*	*87 058*	17
18	**Summa**	**554**	**135 046**	**49 367**	**17 541**	**3 880**	**6 819**	**29 348**	**63 317**	**305 872**	**61 918**	**11 701**	**2 069**	..	**15 119**	**28 889**	**11 012**	**1 587**	**4 541**	**447 209**	**861 028**	18
19	1966	448	121 938	48 972	17 240	2 578	4 545	14 277	65 333	275 331	49 612	11 627		4 270	9 456	25 353	6 751	1 528	3 556	399 992	762 123	19
20	1965	379	114 767	43 678	15 971	2 293	3 927	10 816	58 392	250 223	42 358	9 311		3 841	8 522	21 674	6 748	1 450	3 319	359 587	685 359	20
21	1964	334	94 913	39 227	12 797	1 816	3 122	7 839	46 554	206 602	36 370	7 427		3 744	7 648	18 819	4 951	1 529	2 754	327 820	598 845	21
22	1963	327	84 850	31 014	10 184	1 472	2 984	9 801	40 838	181 470	31 945	6 447		3 238	7 232	16 917	4 443	1 310	2 570	293 466	532 121	22

[1]) Ks. alav. 1 s. 320. [2]) Vrt. taul. 195.

[1]) Se not 1 på s. 321. [2]) Jfr tab. 195.

191. Kaupungin kantaomaisuustase joulukuun 31 päivänä 1958—67
Stadens stamförmögenhetsbalans den 31 december 1958—67

Balance of capital of the City, Dec. 31

	Vuosi År	Vastaava • Aktiva												Vastattavaa • Passiva											
		Pääomamenojen siirtyvät määrärahat Utbalanserade anslag för kapitalutgifter	Käyttämättömät lainavarat Odisponerade lånemedel	Käyttörahasto Kassaförlagsfonden	Kaupungintalon rakentamista varten För uppförande av ett stadshus	Arvopaperit Värdepapper	Antolainaus Utlåning	Liikelaitosten pääomavarat Affärsföretagens kapitalvärden						Muu kiinteä omaisuus Övrig fast egendom	Omakatteiset pääomarahastot Specialtäckta kapitalfonder	Summa	Ennakolta osoitetut lainavarat ja pääomamenojen ennakot I förskott anvisade lånemedel och förskott på kapitalutgifter	Pitkäaikaiset ja vakautetut lainat Långfristiga och konsoliderade lån					Kantaom.varojen keskeneräiset luovutukset Oavslutade överlåtelser av stamförmög.medel	Summa	Perus-pääoma Grundkapital	
								Satamalaitoksen Hamnverkets	Teollisuuslaitosten Industriverkens	Liikennelaitoksen Trafikverkets	Puutavara- ja polttoainetoimiston Trävaru- och bränslekontorets	Keskuspesulan Centraltvätteriets	Teurastamolaitoksen Slakthusverkets					Obligaatiolainat Obligationslån		Velkakirjalainat Reverslån						
																		Suomen rahassa maksettava Betalbara i finsk valuta	Ulkom. rahassa maksettava Betalbara i utländsk valuta	valtiolta av staten	muilta av övriga	Ulkom. rahassa maksettava Betalbara i utländsk valuta	Suomen rahassa maksettava Betalbara i finsk valuta			
		1 000 mk												1 000 mk												
1	1958	81 922	13 165	13 847	37	21 013	82 275	64 539	217 181	64 927	1 314	—	—	402 226	470	962 916	7 142	20 746	3 062	6 167	27 103	4 054	2 357	70 631	892 285	1
2	1959	96 106	3 560	16 562	37	21 883	91 300	71 035	245 670	67 783	1 219	27	12 277	430 181	482	1 058 122	1 823	23 012	1 159	6 079	29 056	5 465	8 599	75 193	982 929	2
3	1960	87 608	1 000	17 806	38	23 063	94 504	76 148	280 181	74 767	1 188	7 350	12 879	456 004	492	1 133 028	1 465	28 990	107	6 231	28 584	5 587	1 259	72 223	1 060 805	3
4	1961	97 234	3 692	22 187	38	24 512	92 994	85 019	317 507	80 173	1 130	8 133	11 431	484 077	502	1 228 629	2 486	27 946	—	6 728	35 279	7 576	1 214	81 229	1 147 400	4
5	1962	142 364	36	24 216	—	40 732	100 408	89 050	341 206	80 692	1 057	7 870	11 301	515 408	510	1 354 850	5 832	28 865	—	6 597	33 483	7 206	686	82 669	1 272 181	5
6	1963	147 588	—	27 413	—	46 477	114 672	99 651	373 770	81 025	998	7 453	11 047	599 650	519	1 510 263	11 272	29 126	—	6 408	32 135	9 254	103	88 298	1 421 965	6
7	1964	183 311	153	29 564	—	59 638	128 519	121 618	410 423	80 569	960	7 378	10 809	660 556	527	1 694 025	10 230	26 248	—	6 309	36 416	13 402	70	92 675	1 601 350	7
8	1965	140 744	18 499	36 992	—	69 153	150 996	140 002	453 127	83 332	944	7 024	10 662	759 763	535	1 871 773	11 208	23 601	32 240	6 454	34 088	21 270	89	128 950	1 742 823	8
9	1966	178 924	2 514	39 719	—	78 791	164 787	145 898	489 537	83 814	873	6 790	11 467	874 764	542	2 078 420	7 504	21 073	32 240	6 646	34 762	21 101	30	123 356	1 955 064	9
10	1967	202 752	1 284	52 559	—	93 119	190 264	160 354	515 016	81 223	840	6 486	12 876	971 142	549	2 288 464	18 109	18 951	42 060	6 753	35 120	25 655	136	146 784	2 141 680	10

192. Kunnallisverojen ja maksujen lyhennykset ja poistot [1]) 1958—67
Avkortade och avskrivna [1]) kommunala utskylder och avgifter 1958—67

Municipal tax and instalment payments and depreciations

Vuosi År	Kunnallisveroja [2]) Kommunala utskylder [2])	Vuokria ym. kiinteistöhallinnan saatavia Hyror m.fl. fastighetsförvaltningens fordringar	Tontinlunastuksia ja rakennuslainojen korkoja Tomtlösen och räntor på byggnadslån	Sairaalamaksuja Sjukhusavgifter	Satama-, tuulaaki- ym. maksuja Hamn-, tolags- m.fl. avgifter	Teollisuus- ja liikelaitosten saatavia Industri- och affärsverkens fordringar	Muita Övriga	Summa
	1 000 mk							
1958	4 078	20	1	15	1	71	14	4 200
1959	4 432	4	—	11	1	0	48	4 496
1960	4 271	75	16	25	16	34	63	4 500
1961	3 497	8	—	20	1	47	49	3 622
1962	3 461	11	—	16	0	56	72	3 616
1963	3 695	7	—	3	1	31	111	3 848
1964	3 422	—	—	50	4	42	81	3 599
1965	3 497	7	—	26	8	53	18	3 609
1966	3 285	7	—	10	24	55	26	3 407
1967	2 570	95	—	48	1	60	224	2 998

[1]) Palautukset ml. [2]) Koiravero ml., v. 1967 17 337.22 mk.
[1]) Inkl. restitutioner. [2]) Inkl. hundskatt, år 1967 17 337.22 mk.

Muist. Tähän on merkitty kunakin vuonna tosiasiallisesti poistetut verot ja maksut. Kaupungin talousarvioon otetuista poistojen määrärahoista on osa joka vuosi siirretty seuraavaan vuoteen. Vrt. taul. 186.
Anm. Här är upptagna de under varje år faktiskt avkortade skatterna och avgifterna. Av de i stadens budget förekommande avkortningsanslagen har en del varje år överförts till följande år. Jfr tab. 186.

193. Kaupungin myöntämät määrärahat yleishyödyllisiin tarkoituksiin 1964—67
Av staden beviljade anslag för allmännyttiga ändamål 1964—67

Subsidy granted by City for purposes of public utility

Tarkoitus Ändamål	Erikoismäärärahoista Ur specialanslag				Muista määrärahoista Ur övriga anslag			
	1964	1965	1966	1967	1964	1965	1966	1967
	1 000 mk							
Terveyden- ja sairaanhoito sekä virkistystoiminta Hälso- och sjukvård samt rekreationsverksamhet	141	148	157	173	282	281	499	308
Lastensuojelu sekä nuoriso- ja sosiaalihuolto Barnskydd samt ungdoms- och socialvård	112	154	167	171	1 214	1 507	1 699	2 213
Opetustoimi • Undervisningsväsendet	9	8	8	9	1 206	1 287	1 340	1 603
Sivistystoimi • Bildningsväsendet	12	13	17	13	2 050	2 660	2 887	4 262
Urheilu • Idrott.....	—	—	—	—	182	526	387	359
Muu • Övrig	123	144	153	169	300	329	354	510
Summa	**397**	**467**	**502**	**535**	**5 234**	**6 590**	**7 166**	**9 255**

194. Kaupungin tulot meriliikennemaksuista 1963—67
Stadens inkomster genom sjötrafiken åvälvda avgifter 1963—67

Proceeds from navigation dues

Vuosi ja kuukausi År och månad	Tuulaakia Tolag	Liikennemaksuja Trafikavgifter	Satamamaksuja Hamnavgifter	Laiturihuolto Kajkontroll	Varastosuojavuokria Magasinshyror	Talletusvarastomaksuja Warrantmagasinsavgifter	Laituri- ja aluevuokria Kaj- och platshyror	Koneellisten siirtolaitteiden maksuja Avgifter för maskinella transportanordningar	Vesimaksuja Vattenavgifter	Muita maksuja Övriga avgifter	Summa
	1 000 mk										
1967											
I	383	1 362	200	712	119	69	819	380	9	137	4 190
II	390	1 187	167	684	40	83	120	349	10	168	3 198
III	390	1 166	190	646	100	55	721	371	19	571	4 229
IV	413	1 444	199	800	62	67	96	345	14	260	3 700
V	373	1 274	248	791	60	87	30	344	17	289	3 513
VI	319	1 077	280	603	135	99	691	303	20	318	3 845
VII	332	1 215	253	551	54	67	85	248	18	300	3 123
VIII	378	1 063	315	466	60	79	68	282	26	282	3 019
IX	411	1 188	234	508	122	86	697	246	17	326	3 835
X	422	1 118	203	486	63	70	80	297	14	321	3 074
XI	440	1 230	191	556	67	78	35	298	13	308	3 216
XII	304	1 206	237	535	44	131	26	316	17	2 207	5 023
Summa	*4 555*	*14 530*	*2 717* [1]	*7 338*	*926*	*971*	*3 468*	*3 779*	*194*	*5 487*	*43 965*
Palautus Restitution	39	348	356	—	22	2	49	0	—	0	816
Vuoden veloitus Årets debitering	**4 516**	**14 182**	**2 361**	**7 338**	**904**	**969**	**3 419**	**3 779**	**194**	**5 487**	**43 149**
1966.....	5 285	14 927	2 200	7 718	775	979	3 304	4 091	139	3 242	42 660
1965.....	5 590	14 584	2 114	7 368	964	1 107	3 155	3 327	131	3 414	41 754
1964.....	5 710	13 056	1 989	6 435	981	1 174	2 871	2 942	115	2 899	38 172
1963.....	5 019	10 371	1 558	5 493	974	1 165	2 387	2 704	120	2 825	32 616

[1]) Tästä maksettiin ahtaajien työkustannuksia ja tullikamarien tullivalvontakustannuksia 4 143 912 mk.
[1]) Härav erlades i löner för stuvare och som kostnader för tullkamrarnas tullkontroll 4 143 912 mk.

195. Teollisuuslaitosten talous 1966—67
Industriverkens ekonomi 1966—67

Economy of the industrial establishments of the City

	Vesilaitos Vattenverket		Kaasulaitos Gasverket		Sähkölaitos Elverket	
	1966	1967	1966	1967	1966	1967
A. Menot ja tulot • Utgifter och inkomster	1 000 mk					
Menot • Utgifter						
Palkat ja palkkiot • Löner och arvoden	6 690	7 358	5 098	5 168	20 466	23 459
Sosiaaliturvamaksut • Socialskyddsavgifter	1 080	1 284	1 598	1 794	3 791	4 389
Hankinta ja raaka-aineet • Anskaffning och råmaterial	2 909	3 042	10 645	8 978	27 766	28 766
Korjaus- ym. tarvikkeet • Reparations- o.a. förnödenheter	2 225	2 887	1 150	1 056	4 033	4 808
Kaluston hankinta • Inventarier, anskaffning	79	76	12	40	167	192
Vieraat palvelukset • Främmande tjänster	803	952	884	1 225	4 589	4 940
Vuokrat ja toimistokulut • Hyror och byråutgifter	257	129	414	103	842	1 216
Käyttöomaisuuden poisto • Avskrivningar på anläggningstillg.	5 438	6 065	1 470	1 380	21 560	22 118
Käyttöomaisuuden korko • Ränta på anläggningstillgångar	9 574	10 533	1 142	1 067	16 475	17 775
Konttokuranttivelan korko • Ränta på kontokurantskuld	428	421	217	46	1 226	656
Luottotappiot, kaupunginhallituksen käytettäväksi • För täckande av kreditförluster, till stadsstyrelsens disposition	3	1	4	5	50	55
Summa	*29 486*	*32 748*	*22 634*	*20 862*	*100 965*	*108 374*
Vuosivoiton siirto kaupungin kassaan • Överföring av årsvinsten till stadskassan	*5 346*	*3 887*	—	—	*25 238*	*29 458*
Summa	**34 832**	**36 635**	**22 634**	**20 862**	**126 203**	**137 832**
Siitä uudisrakenteiden ja omien valmisteiden välillisiä kustannuksia • Därav indirekta kostnader för nyanläggningar och egna tillverkningar	2 961	2 603	55	77	7 841	10 177
Tulot • Inkomster						
Myynti • Försäljning	31 312	33 467	19 768	18 534	108 420	117 274
Muut tulot • Övriga inkomster	3 520	3 168	2 558	1 345	17 783	20 558
Summa	*34 832*	*36 635*	*22 326*	*19 879*	*126 203*	*137 832*
Tilivuoden tappio • Redovisningsårets förlust	—	—	*308*	*983*	—	—
Summa	**34 832**	**36 635**	**22 634**	**20 862**	**126 203**	**137 832**
B. Varat ja velat • Tillgångar och skulder						
Varat • Tillgångar						
Käteisvarat ja pankkitili • Kontanta medel och bankkonto	104	95	123	58	298	541
Kaupunginkassa • Stadskassan	15 635	21 796	1 543	996	29 603	25 103
Saatavat (ulkopuolisilta) • Tillgodohavanden (hos utomstående)	5 358	4 911	5 167	3 831	23 408	24 582
Varastot • Förråd	3 702	3 608	3 473	4 087	22 077	25 347
Arvopapereita • Värdepapper	74	74	49	43	8 368	8 368
Mittarit • Mätare	1 155	1 256	733	657	6 762	6 226
Johtoverkosto • Ledningsnätet	93 960	101 162	4 212	3 984	90 850	95 642
Koneet ja laitteet • Maskiner och apparater	47 998	49 076	2 100	1 693	115 273	125 405
Kiinteistöt • Fastigheter	29 719	32 493	8 925	8 538	67 290	66 849
Tilivuoden tappio • Redovisningsårets förlust	—	—	308	983	—	—
Summa	**197 705**	**214 471**	**26 633**	**24 870**	**363 929**	**378 063**
Velat • Skulder						
Lyhytaikaiset velat ja maksut (ulkopuolisille) • Kortfristiga skulder och utbetalningar (till utomstående)	859	1 042	3 433	6 029	8 998	11 443
Kaupunginkassa • Stadskassan	193	460	3 810	1 337	3 418	161
Vakuudet ja etuotot • Kautioner och förskott	115	120	3	1	536	556
Varaukset • Reserveringar	15 635	21 796	1 543	995	29 603	25 103
Kaupungin pääoma • Stadens kapital	175 557	187 166	17 844	16 508	296 136	311 342
Tilivuoden ylijäämä • Redovisningsårets överskott	5 346	3 887	—	—	25 238	29 458
Summa	**197 705**	**214 471**	**26 633**	**24 870**	**363 929**	**378 063**

196. Saadut korvaukset annetusta huollosta 1958—67
Ersättning för beviljad vård 1958—67
Compensations for social welfare granted

Vuosi År	Toisilta kunnilta Av andra kommuner	Valtiolta Av staten	Yksityisiltä Av enskilda	Summa	Toisilta kunnilta Av andra kommuner	Valtiolta Av staten	Yksityisiltä Av enskilda	Summa
	Huoltolautakunnalle • Till vårdnämnden				Lastensuojelulautakunnalle • Till barnskyddsnämnden			
	1 000 mk							
1958	49	281	4 305	4 635	56	97	621	774
1959	22	614	4 814	5 450	32	383	668	1 083
1960	23	703	5 255	5 981	34	422	831	1 287
1961	14	1 048	6 192	7 254	31	555	998	1 584
1962	9	1 231	5 830	7 070	24	554	1 123	1 701
1963	10	1 174	6 245	7 429	18	1 002	1 192	2 212
1964	6	1 228	6 531	7 765	25	1 127	1 377	2 529
1965	11	1 634	6 899	8 544	31	1 585	1 319	2 935
1966	8	1 812	8 255	10 075	66	1 802	1 607	3 475
1967	11	1 958	9 265	11 234	37	1 676	1 688	3 401

197. Kaupungin kansakoulujen menot 1958—67
Stadens utgifter för folkskolorna 1958—67
Expenditure of municipal elementary schools

Vuosi År	Koulujen mukaan • Efter skolor			Menoryhmittäin • Efter utgiftsgrupper						Summa
	Suomenkieliset kansakoulut De finska folkskolorna	Ruotsinkieliset kansakoulut De svenska folkskolorna	Yhteiset menot Gemensamma utgifter	Palkat ja palkkiot Löner och arvoden	Vuokrat ym. huoneistomenot Hyror o.a. utgifter för lokaler	Kalusto sekä opetus- ja koulutarvikkeet Inventarier samt undervisnings- och skolmaterial	Ravinto, vaatetus ym. avustus Kost, beklädn. o.a. understöd	Oppilaiden kesävirkistys, urheilu yms. Elevernas sommarrekreation, idrott o.dyl.	Muut Övriga	
	1 000 mk									
1958	19 641	3 227	84	14 013	4 518	1 600	1 992	704	125	22 952
1959	20 013	3 090	60	14 557	4 628	1 223	2 047	561	147	23 163
1960	21 031	3 213	76	15 332	5 060	1 054	2 150	530	194	24 320
1961	23 094	3 453	80	16 262	5 551	1 497	2 194	565	558	26 627
1962	24 509	3 499	74	17 351	5 666	1 187	2 330	647	901	28 082
1963	26 914	3 792	95	19 263	5 775	1 407	2 517	702	1 137	30 801
1964	30 214	4 093	197	21 222	6 027	1 875	3 330	714	1 336	34 504
1965	35 284	4 444	220	24 859	6 546	2 282	3 936	812	1 513	39 948
1966	38 166	4 619	170	26 235	7 296	2 773	3 919	962	1 770	42 955
1967	43 739	5 021	245	29 548	8 673	3 116	4 591	852	2 225	49 005

198. Kaupungin rahastoja 1962—67
Stadens fonder 1962—67

Funds of the City

	Käyttörahasto Kassaförlagsfonden	Verontasausrahasto Skatteutjämningsfonden	Yleishyöd. rakennustoim. edist.lainarahasto Lånefonden för främj. av allmännyttig byggnadsverks.	Kaikki rahastot Samtliga fonder
	1 000 mk			
1967				
Pääoma vuoden alkaessa • Kapital vid årets början ..	39 719	39 511	542	79 772
Pääoman lisäys • Kapitalökning				
Korkovaroja • Räntemedel	—	—	7	7
Siirtoja • Överföringar	12 840	16 612	—	29 452
Pääomanvähennys • Kapitalminskning	—	10 000	—	10 000
Pääoma vuoden päättyessä Kapital vid årets utgång	**52 559**	**46 123**	**549**	**99 231**
Siitä sijoitettu • Därav placerat i				
Kaupunginkassaan • Stadskassan	52 559	46 123	367	99 049
Kiinnityslainoihin • Inteckningslån	—	—	182	182
1966	39 719	39 511	542	79 772
1965	36 992	55 497	535	93 024
1964	29 565	43 359	527	73 451
1963	27 413	38 027	519	65 959
1962	24 216	31 584	511	56 311

199. Kaupungin omistamat arvopaperit sekä niiden kirjattu arvo vuoden päättyessä 1963—67
Värdepapper i stadens ägo och deras bokförda värde vid utgången av året 1963—67

Securities owned by the City and their booked value at the end of the year

Vuosi År	Kaupunginkassa • Stadskassan			Lahjoitusrahastot • Donationsfonderna				Kaikkiaan Totalsumma
	Obligaatioita Obligationer	Osakkeita, osuuskirjoja ja osuuksia Aktier, andelsbevis och andelar	Summa[1]	Obligaatioita Obligationer	Osakkeita Aktier	Velkakirjoja Skuldsedlar	Summa	
	Kirjattu arvo[2] • Bokfört värde[2] 1 000 mk							
1963	14	46 474	46 488	639	234	61	934	47 422
1964	5	59 636	59 641	702	234	95	1 031	60 672
1965	2	69 153	69 155	707	449	281	1 437	70 592
1966	1	78 791	78 792	655	449	353	1 457	80 249
1967	—	93 119	93 119	771	449	430	1 650	94 769

[1]) Tähän eivät sisälly myytyjen tonttien erääntymättömästä lunastushinnasta annetut velkakirjat eivätkä rakennuslainojen ja eräille laitoksille ja yhtymille annettujen lainojen velkakirjat. [2]) Ostettujen arvopaperien kirjattu arvo = ostohinta.
[1]) Häri ingår ej skuldsedlar, som utfärdats på utestående tomtlösen, ej heller skuldsedlar på byggnadslån samt på lån åt diverse inrättningar och sammanslutningar. [2]) Inköpta värdepappers bokföringsvärde = inköpspriset.

200. Lahjoitusrahastot 1963—67
Donationsfonder 1963—67

Donation funds administered by the City

A. Pääoma • Kapital Capital

Vuosi År	Peruspääomaan siirretyt Till grundkapitalet överförda			Käyttöpääomaan siirretyt korko- ym. tulot Till dispositionskapitalet överförda ränte- o.a. inkomster	Suoritukset rahastojen tuloista Utbetalningar ur fondernas inkomster	Pääoma • Kapital 31. 12.	
	Uudet rahastot ja lahjoitukset Nya fonder och donationer	Omaisuuden arvonkorotukset Egendomens värdestegring	Korko- ym. tuloista Av ränte- o.a. inkomster			Peruspääoma Grundkapital	Käyttöpääoma Dispositionskapital
	mk						
1963	1 000	—	56 011	194 764	216 597	857 562	96 806
1964	100	—	65 668	210 952	188 603	923 330	119 155
1965	1 000	910 426	144 147	239 025	223 912	1 978 903	134 268
1966	—	—	74 637	239 667	232 087	2 053 540	141 848
1967	3 000	—	109 021	242 893	219 366	2 165 561	165 375

B. Suoritukset eri tarkoituksiin • Utbetalningar för olika ändamål Payments for different purposes

Tarkoitus Ändamål	1963	1964	1965	1966	1967
	mk				
Kaupungille huoltotointa varten • Åt staden för vårdverksamheten	146	164	165	180	180
» sairaanhoitoa varten » » för sjukvården ..	182	204	205	224	224
» kansakouluja varten » » för folkskolorna	564	664	667	730	729
» »Turvikin», »Turstenin» ym. kunnossapitoon för underhåll av »Turvik», »Tursten» m.m.	95	107	107	117	117
Avustuksia hyväntekeväisyysyhdistyksille • Understöd åt välgörenhetsföreningar	2 240	3 823	7 560	5 056	5 066
Muita avustuksia • Övriga understöd	7 640	10 524	11 074	11 178	16 695
Opintorahoja ja palkintoja koululaisille sekä matka-apurahoja Stipendier och premier åt skolelever samt resestipendier ..	1 011	1 757	3 992	4 150	7 224
Myötäjäisiä ja myötäjäiskirjojen korkoja kansakouluista päässeille oppilaille • Hemgifter och räntor på hemgiftsbrev åt utdimitterade folkskolelever	188	200	290	42	201
Lasten kesäsiirtoloiden ylläpitoon • För underhåll av sommarkolonier för barn	434	520	682	570	533
Säätiölle »Pro Helsingfors» • Åt stiftelsen »Pro Helsingfors»	845	950	952	1 041	1 039
Soitto-, sävellys- ja laulutaiteen ym. edistämiseksi • För främjande av musik, komposition och sångkonst m.m.	4 466	3 375	6 813	3 763	7 554
Hyvösen lastenkodille • Till Hyvönens barnhem	74 942	46 625	61 283	66 525	65 415
Helsingin kaupungin palokunnan rahastolle • Helsingfors stads brandkår, fonden för	5 450	8 211	7 875	11 696	9 098
Muihin tarkoituksiin • För övriga ändamål	1 577	3 601	3 637	2 783	3 288
Menoja kiinteistöistä ja asunto-osakkeista • Utgifter för fastigheter och bostadsaktier	116 230	106 932	118 216	123 084	101 755
Legaatteja ja eläkkeitä ym. • Legat och pensioner m.m.	587	946	394	948	248
Summa	**216 597**	**188 603**	**223 912**	**232 087**	**219 366**

201. Ulkoilualueiden ja urheilulaitosten tulot ja menot 1963—67
Friluftsområden och idrottsanläggningar, inkomster och utgifter 1963—67

Expence and income of outdoor recreation areas and sport facilities

	1963		1964		1965		1966		1967	
	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.	Tulot Ink.	Menot Utg.
	1 000 mk									
Ulkoilualueet • Friluftsområden ..	**409**	**1 480**	**437**	**1 653**	**459**	**2 059**	**538**	**2 276**	**593**	**2 591**
Korkeasaari • Högholmen	243	614	266	747	272	878	314	982	321	1 089
Seurasaari • Fölisön	15	61	15	68	18	75	24	78	21	77
Mustikkamaa • Blåbärslandet ..	1	19	1	30	1	38	1	53	4	75
Pihlajasaari • Rönnskär	5	35	5	35	5	46	6	43	8	50
Tullisaari • Turholm	10	50	11	45	12	66	17	72	23	86
Varsasaari • Fölisholmen	7	10	6	16	6	24	13	14	13	16
Lauttasaari • Drumsö	25	39	26	47	24	53	33	61	35	64
Kivinokka • Stenudden	20	35	20	43	20	52	34	54	37	77
Satamasaari • Hamnholmen	4	7	4	7	4	12	7	11	8	30
Rastila • Rastböle	13	119	13	120	24	123	11	133	15	177
Pirttimäki • Pirttibacka	3	94	4	94	3	97	4	96	5	101
Uutela • Nybonds	5	47	5	45	6	50	6	40	6	42
Luukkaa • Luks	1	134	2	118	2	122	3	135	8	190
Kaunissaari • Fagerö	3	43	3	50	3	53	5	54	7	62
Salmi	—	—	—	—	2	155	3	210	23	216
Kauhala	—	—	—	—	2	33	2	34	2	34
Nuuksionpää • Nouxända	0	47	1	51	1	57	1	66	1	68
Retkeilymajat • Sportstugor	52	108	53	104	53	104	54	102	56	101
Muut alueet • Övriga områden ..	2	18	2	33	1	21	0	38	—	36
Urheilulaitokset • Idrottsanläggning.	**490**	**1 535**	**574**	**1 791**	**705**	**2 029**	**726**	**2 267**	**1 730**	**3 417**
Töölön pallokenttä • Tölö bollplan	47	118	46	133	36	133	32	143	37	134
Ratsastushalli • Ridhallen	129	258	179	253	190	306	204	325	204	350
Soutustadion • Roddstadion ..	7	33	8	36	10	36	11	42	5	39
Uimastadion • Simstadion	110	257	127	278	181	302	200	337	226	358
Kumpulan uimala • Simbassängen i Gumtäkt	53	92	56	112	66	116	84	135	93	125
Yrjönkadun uimahalli Simhallen vid Georgsgatan	—	—	—	—	—	—	—	—	290	215
Uimalat • Siminrättningar	1	120	1	143	2	76	2	81	3	98
Pirkkolan urheilupuisto • Britas idrottspark	—	—	—	—	—	—	17	29	41	284
Käpylän urheilupuisto • Kottby idrottspark	21	136	24	143	27	144	22	137	20	151
Stadionin kunnalliset harjoitussalit • Kommunala träningssalar på Stadion	30	80	37	82	40	94	44	97	54	116
Tennishallit • Tennishallarna ..	80	158	82	170	91	174	70	189	73	189
Jäähalli • Ishallen	—	—	—	—	—	—	—	—	600	500
Urheilu- ja palloilukentät • Idrotts- och bollplaner	12	242	14	348	62	518	34	593	84	670
Muut urheilulaitokset • Övriga idrottsanläggningar	—	41	—	93	—	130	6	159	—	188

202. Stadion-säätiön talous 1965—67
Stadionstiftelsens finanser 1965—67

Economy of Stadium-foundation

Vuosi År	Tulot • Inkomster					Menot • Utgifter			
	Kilpailuista Av tävlingar	Tornikäynneistä Av besök i tornet	Vuokrista Av hyror	Korkoja ym. Räntor m.m.	Summa	Kulungit Omkostnader	Poistot Avskrivningar	Summa	Ylijäämä Överskott
	mk								
1965	78 481	16 934	536 093	4 797	636 305	429 196	205 270	634 466	1 839
1966	105 620	42 739	545 814	15 593	709 766	406 473	301 212	707 685	2 081
1967	58 821	50 559	556 648	23 397	689 425	488 070	197 733	685 803	3 622

203. Kaupungin vakautettu velka 1967
Stadens konsoliderade gäld 1967

Consolidated debt of the City

Vuosi ja laina År och lån	Alkuperäinen nimellismäärä Ursprungligt nominalbelopp	Saldo 1/1	Kuoletus Amortering	Korko Ränta	V. 1967 otetut lainat År 1967 upptagna lån	Saldo 31/12
	1 000 mk					
Obligaatiolainoja • Obligationslån	•	*53 313*	*2 798*	*3 854*	*10 497*	*61 012*
1917	300	16	16	1	—	—
1936, I	234	—	—	6	—	—
1938, II	1 597	—	—	2	—	—
1939, I	1 000	117	57	5	—	60
1952	6 000	400	400	15	—	—
1958, I—III	16 000	6 200	1 225	434	—	4 975
1959, I	10 000	6 500	500	455	—	6 000
1961, I	10 000	7 840	400	546	160	7 600
1965	32 090	32 240	—	2 015 [1]	9 820	42 060
1966	5 000	—	200	375	517	317
Velkakirjalainoja • Reverslån	•	*62 509*	*6 985*	*3 878*	*12 004*	*67 528*
Mortgage Bank of Finland 1956, 1962	24 594	21 101	1 091	1 183 [1]	5 645	25 655
Kansaneläkelaitokselta v:lta 1952—59 • av Folkp.anst. åren 1952—59	27 000	6 254	1 595	408	—	4 659
Vak.yhtiöiltä v:lta 1953, 1957, 1959—62, 1966 av försäkringsbolag åren 1953, 1957, 1959—62, 1966	33 650	15 271	1 863	1 100	5 736	19 144
Postisäästöpankilta v:lta 1957—58, 1960—61, 1963 • av Postsparbanken åren 1957—58, 1960—61, 1963	6 000	1 950	550	132	—	1 400
Rahalaitoksilta v:lta 1964, 1966 • av penninginstitut åren 1964, 1966	7 000	6 360	420	460	—	5 940
Lahjoitusrahastoilta ym. v:lta 1963, 1966 • av donationsfonderna m.m. åren 1963, 1966	3 000	1 227	—	97	225	1 452
Liikeyrityksiltä v:lta 1961, 1964 • av affärsföretag åren 1961, 1964	4 700	3 700	1 175	240	—	2 525
Erin. asuinrak. varten • för bost.ändamål	2 170	1 250	77	57	—	1 173
Rakennuslainoja v:lta 1951—65 • Byggnadslån åren 1951—65	6 639	5 144	191	190	398	5 351
Työllisyyslaina 1953 • Sysselsättningslån 1953	250	23	13	1	—	10
Liitoskuntien rakennuslainat • De inkorp. komm. byggnadslån	367	229	10	10	—	219
Summa	•	**115 822**	**9 783**	**7 732**	**22 501**	**128 540**

[1]) Devalvaation aiheuttama lainan lisäys.

[1]) Ökning av lån på grund av devalveringen.

204. Helsingin kaupungin leski- ja orpoeläkekassa 1950—67
Helsingfors stads änke- och pupillpensionskassa 1950—67

The City's pension fund for widows and orphans

Vuosi År	Jäseniä • Medlemmar								Eläkkeensaajia • Pensionstagare										
	Vuoden päättyessä Vid årets utgång								Uusia Nya			Poistuneita Avgångna						Vuoden päättyessä Vid årets utgång		
	Uusia Nya	Eronneita Avgångna	Kuolleita Döda	Siirtyneitä[1]) Övergångna[1])	Tunti- tai viikkopalkalla Med tim- eller veckolön	Kuukausipalkalla Med månadslön	Summa	Siitä naisia Därav kvinnor	Leskiä Änkor	Orpoja Barn		Leskiä kuollut Änkor, avlidna	Päättyneitä eläkkeitä Upphörda pensioner		Siirtyneitä[1]) Övergångna[1])			Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Summa
													Leskiä Änkor	Orpoja Barn	Leskiä Änkor	Orpoja Barn			
1950	647	45	48	—	1 222	2 375	3 597	104	45	16		10	4	18	—	—		446	175	621
1951	560	31	53	—	1 455	2 618	4 073	128	51	31		7	2	25	—	—		488	181	669
1952	414	40	51	—	1 630	2 766	4 396	149	50	26		13	3	23	—	—		522	184	706
1953	454	37	64	—	1 784	2 965	4 749	175	59	35		19	3	22	—	—		559	197	756
1954	775	59	65	—	2 087	3 313	5 400	238	60	44		14	2	21	—	—		603	220	823
1955	—	38	50	959	1 708	2 645	4 353	215	22	11		9	—	24	291	74		325	133	458
1956	—	60	57	31	1 642	2 563	4 205	207	19	20		4	1	15	29	17		310	121	431
1957	—	22	46	19	1 593	2 525	4 118	201	14	23		3	1	13	5	—		315	131	446
1958	—	24	44	7	1 553	2 490	4 043	197	18	10		7	1	19	1	—		324	122	446
1959	—	16	65	4	1 509	2 449	3 958	191	11	14		5	—	19	—	1		330	116	446
1960	—	20	59	15	1 451	2 413	3 864	185	13	5		10	—	12	—	—		333	109	442
1961	—	31	47	9	1 399	2 378	3 777	177	13	15		6	—	17	—	—		340	107	447
1962	—	25	64	7	1 343	2 338	3 681	172	14	14		7	5	21	—	—		342	100	442
1963	—	21	68	5	1 304	2 283	3 587	161	18	12		9	—	20	—	—		351	92	443
1964	—	14	71	8	1 261	2 233	3 494	146	19	13		8	1	30	—	—		361	75	436
1965	—	13	67	—	1 225	2 189	3 414	137	26	17		5	—	13	—	—		382	79	461
1966	—	13	84	11	1 174	2 132	3 306	127	26	14		12	—	21	—	—		396	72	468
1967	—	15	73	12	1 127	2 079	3 206	119	21	6		10	—	16	—	—		407	62	469

Vuosi År	Tuloja • Inkomster				Menoja • Utgifter				Ylijäämä Överskott	Pääoma Kapital 31/12
	Eläkemaksuja Pensionsavgifter	Kaup. osuus eläkkeisiin Stadens andel i pensioner	Korkoja ym. Räntor m.m.	Summa	Kustannuksia Kostnader	Suoritettu eläkkeitä Erlagda pensioner	Poistoja ja palautuksia Avkortningar och restitution.	Summa		
	mk									
1950..	39 493	280 165	21 781	341 439	2 838	286 754	55	289 647	51 792	255 685
1951..	40 589	382 695	25 087	448 371	4 509	389 764	219	394 492	53 879	309 564
1952..	41 673	415 695	28 768	486 136	5 311	423 446	637	429 394	56 742	366 306
1953..	44 310	448 164	34 475	526 949	4 592	456 520	84	461 196	65 753	432 059
1954..	51 201	534 801	41 738	627 740	5 396	544 166	385	549 947	77 793	509 852
1955..	33 649	338 208	95 225	467 082	8 527	343 518	149	352 194	114 888	624 740
1956..	31 997	320 567	39 194	391 758	7 385	325 345	87	332 817	58 941	683 681
1957..	31 308	363 671	38 811	433 790	7 649	368 875	102	376 626	57 164	740 845
1958..	30 143	410 349	42 307	482 799	8 176	415 932	72	424 180	58 619	799 464
1959..	29 395	434 045	45 714	509 154	9 645	439 703	49	449 397	59 757	859 221
1960..	28 460	456 386	49 626	534 472	8 495	462 192	161	470 848	63 624	922 845
1961..	27 245	480 058	51 259	558 562	8 327	485 942	85	494 354	64 208	987 053
1962..	26 447	516 990	56 084	599 521	11 616	523 059	452	535 127	64 394	1 051 447
1963..	25 423	580 928	62 838	669 189	9 943	587 140	24	597 107	72 082	1 123 529
1964..	27 003	658 929	78 902	764 834	12 726	666 625	54	679 405	85 429	1 208 958
1965..	25 122	754 757	89 912	869 791	13 413	762 845	31	776 289	93 502	1 302 460
1966..	24 511	860 278	96 850	981 639	14 576	869 010	45	883 631	98 008	1 400 468
1967..	21 996	922 478	105 673	1 050 147	18 366	931 416	60	949 842	100 305	1 500 773

[1]) Leskieläke- ja kasvatusapusäännön alaisuuteen • Övergått till änkepensions- och uppfostringshjälpstadgan.

XX Ev.lut. seurakunnat • Ev.luth. församlingar *The Evangelic-Lutheran parishes*

205. Evankelis-luterilaisten seurakuntien talous 1967
De evangelisk-lutherska församlingarnas ekonomi 1967

Economy of the Evangelic-Lutheran parishes

A. Menot ja tulot • Utgifter och inkomster *Expenditure and revenue*

	1 000 mk
Menot • Utgifter	
Seurakuntatyö • Församlingsarbete	*16 613*
Papiston ja kanttorien rahapalkat • Prästerskapets och kantorernas penninglön	3 897
Papiston ja kanttorien luontoisedut • Prästerskapets och kantorernas naturaförmåner	322
Muiden seurakuntatyötä tekevien rahapalkat • Penninglön för övriga arbetande i församlingarna	2 636
Muiden seurakuntatyötä tekevien luontoisedut • Naturaförmåner för övriga arbetande i församlingarna	90
Muut seurakuntatyön menot • Övriga utgifter för församlingsarbetet	9 166
Virkamatkojen korvaukset • Ersättningar för tjänsteresor	128
Vuosilomasijaisten palkkiot • Åt sommarvikarier utbetalade arvoden	255
Avustukset kirkollisiin tarkoituksiin • Understöd för kyrkliga ändamål	119
Yleishallinto • Allmän förvaltning	*7 077*
Hallintoelimet • Förvaltningsorgan	351
Kirkkoherranvirastot • Pastorskanslierna	620
Taloustoimistot • Fastighets- och gravkontoren	883
Yleiset sosiaaliset menot • Allmänna sociala utgifter	1 494
Eläkkeet • Pensioner	476
Kirkon keskusrahasto • Kyrkans centralfond	2 597
Muut yleishallintomenot • Övriga allmänna förvaltningsutgifter	656
Rakennukset ja irtaimisto • Byggnader och lösegendom	*4 344*
Rakennusten jatkuvat hoitomenot • Utgifter för fortsatt underhåll av byggnader	1 410
Rakennusten vuosikorjaukset • Årliga reparationer av byggnader	2 552
Irtaimisto • Lösegendom	382
Hautausmaat • Begravningsplatser	*2 775*
Rahapalkat ja -palkkiot • Kontantlön och arvoden	639
Muut vuotuiset hoitomenot • Övriga årliga utgifter för skötsel	2 136
Metsä- ja maatalous • Skogs- och jordbruk	*20*
Metsätalouden menot • Utgifter för skogshushållningen	2
Tonttimaiden aiheuttamat menot • Utgifter för tomter	18
Rahoitusmenot • Finansieringsutgifter	*452*
Korot • Räntor	314
Verojen poistot ja palautukset • Avskrivning och återbäring av skatter	51
Varamäärärahat • Reserverade anslag	87
Pääomamenot • Kapitalutgifter	*7 806*
Velkojen lyhennykset • Amortering av lån	442
Myönnetyt lainat • Beviljade lån	220
Kiinteän omaisuuden hankinta • Anskaffning av fast egendom	5 147
Irtaimiston perus- ja täydennyshankinta • Grundanskaffning och komplett. av lösegendom	497
Erinäiset pääomamenot • Särskilda kapitalutgifter	1 500
Summa	*39 087*
Säästö • Besparing	*1 785*
Summa	**40 872**
Tulot • Inkomster	
Seurakuntatyö • Församlingsarbete	*1 320*
Satunnaiset tulot • Tillfälliga inkomster	1 320
Yleishallinto • Allmän förvaltning	*566*
Kirkkoherranvirastojen tulot • Inkomster från pastorskanslier	213
Sekalaiset tulot • Diverse inkomster	353
Kirkon keskusrahasto • Kyrkans centralfond	0

Jatkoa • Fortsättning

Jatkoa • Fortsättning

	1 000 mk
Rakennukset ja irtaimisto • Byggnader och lösegendom	*2 983*
Vuokratulot rakennuksista • Hyresinkomster från byggnader	790
Virka-asuntojen vuokra-arvot • Hyresvärdet av tjänstebostäder	2 193
Hautausmaat • Begravningsplatser	*409*
Hautasija- ja hautausmaksut • Gravförsäljning och begravningsavgifter	409
Metsä- ja maatalous • Skogs- och jordbruk	*95*
Metsätalouden tulot • Inkomster av skogsbruk	—
Vuokratulot tonttimaista • Arrende för tomter	95
Rahoitustulot • Finansieringsinkomster	*35 213*
Rahoitussäästö • Besparing	4 270
Korko- ja osinkotulot • Ränte- och dividendinkomster	247
Verot • Skatter	29 746
Lehtisaaren kerrostalotonttien rakentaminen • Bebyggande av höghustomterna på Lövö	950
Pääomatulot • Kapitalinkomster	*286*
Lainojen lyhennykset • Amortering av lån	26
Korvaukset Lehtisaaressa tehdyistä kunnall. teknill. töistä sekä väestönsuojakorvaukset Ersättningar för kommunala tekniska arbeten utförda på Lövö och för skydds rumskostnaderna	260
Arvaamattomat tulot • Oförutsedda inkomster	—
Summa	**40 872**

B. Varat ja velat • Tillgångar och skulder *Assets and liabilities*

	1 000 mk
Varat • Tillgångar	
Rahavarat • Kontanta medel	9 373
Saatavat • Fordringar	778
Arvopaperit • Värdepapper	6 805
Varastot • Förråd	17
Kiinteistöt • Fastigheter	48 152
Kalusto • Inventarier	0
Pääomamenojen siirtyvät määrärahat • Utbalanserade anslag för kapitalutgifter	6 746
Pääomamenojen sidotut määrärahat • För kapitalutgifter bundna anslag	210
Siirtyvät erät • Resultatsregleringsposter	6 975
Ennakolta osoitetut määrärahat • I förskott erlagda anslag	45
Tulojäämät • Inkomstrester	2 961
Rahastojen varat • Fondernas medel	7 473
Summa	**89 535**
Velat • Skulder	
Lainat • Lån	3 270
Tilittämättä olevat vuokrat • Icke redovisade hyror	66
Siirtyvät erät • Resultatregleringsposter	7 178
Siirtomäärärahat • Reservationsanslag	8 161
Varsinaisten menojen sidotut määrärahat • För egentliga utgifter bundna anslag	338
Pääomamenojen sidotut määrärahat • För kapitalutgifter bundna anslag	210
Menojäämät • Utgiftsrester	1 564
Rahastot • Fonder	7 512
Summa	*28 299*
Pääomatili • Kapitalkonto	*61 236*
Summa	**89 535**

206. Tietoja evankelis-luterilaisten seurakuntien toiminnasta 1967
Uppgifter om evangelisk-lutherska församlingarnas verksamhet 1967
The activity of the Evangelic-Lutheran parishes

Seurakunta Församling	Osanottajia • Deltagare				Seurakuntasisarten käynnit Besök av församlingssystrar	Kesäsiirtolat Sommarkolonier	
	Päivä-jumalanpalveluksissa I högmässor	Muissa kirkkotilaisuuksissa Vid andra kyrkliga tillfällen	Ehtoollisenvietossa Vid nattvardsgång	Pyhäkouluissa I söndagsskolorna		Lasten hoitopäivät Vårddagar för barn	Vanhusten hoitopäivät Vårddagar för åldringar
Suomalaiset • Finska	*403 032*	*481 637*	*87 345*	*12 139*	*62 134*	*19 349*	*13 469*
Alppila	14 033	31 023	4 005	815	1 700	1 294	1 001
Hakavuori	10 282	10 354	1 235	382	1 065	58	200
Herttoniemi	14 275	17 825	2 597	962	2 433	1 672	259
Huopalahti	9 126	1 321	1 416	490	759	65	130
Johannes	34 564	46 342	11 105	751	9 401	1 717	2 026
Kallio	39 047	72 368	10 727	539	5 576	1 672	1 718
Kannelmäki	4 865	1 999	568	400	880	100	110
Kulosaari	3 759	1 903	695	138	958	—	91
Käpylä	12 904	11 075	2 379	374	1 437 [1]	1 498	340
Lauttasaari	19 020	21 836	2 922	567	2 355	491	294
Malmi	13 935	23 919	2 131	603	4 341	189	290
Meilahti	30 401	27 680	4 661	230	1 996	80	959
Munkkiniemi	11 170	10 918	3 365	120	1 332	—	105
Munkkivuori	10 893	5 152	3 048	180	870	—	168
Oulunkylä	13 406	15 026	3 394	612	2 735	877	438
Paavali	20 682	31 290	2 874	478	2 184	1 639	550
Pakila	7 537	6 537	966	334	1 391	1 370	252
Pitäjänmäki	7 590	5 971	1 030	448	2 437	—	240
Roihuvuori	10 226	4 153	1 126	926	3 045	40	390
Taivallahti	6 856	7 619	1 971	120	2 226	660	1 520
Tuomiokirkko	37 486	44 972	10 209	137	2 082	2 321	896
Töölö	17 234	23 739	4 268	154	2 480	330	706
Vanhakirkko	33 627	45 497	8 065	325	2 053	1 373	541
Vartiokylä	17 030	12 131	2 400	1 622	5 429	1 015	200
Vuosaari	3 084	987	188	432	969 [2]	888	45
Ruotsalaiset • Svenska	*61 560*	*34 965*	*17 798*	*852*	*12 043*	*5 675*	*2 739*
Lukas	14 338	5 375	2 853	274	1 722	—	183
Markus	5 311	1 073	649	89	1 055	993	488
Matteus	6 517	752	2 641	250	650	907	240
Norra svenska	15 388	16 256	7 245	74	1 795	820	252
Södra svenska	8 746	5 306	2 059	59	2 424	875	476
Sörnäs	4 208	5 302	1 088	63	3 410	1 080	750
Tomas	7 052	901	1 263	43	987	1 000	350
Diakoniakeskus • Diakonicentralen	—	—	—	—	*5 257*	—	*140*
Summa	**464 592**	**516 602**	**105 143**	**12 991**	**79 434**	**25 024**	**16 348**

[1]) Tähän sisältyy 474 päivähoitopäivää. [2]) Päiväsiirtola.
[1]) Inkl. 474 dagvårddagar. [2]) Dagkolonien.

207. Evankelis-luterilaisten seurakuntien hautausmaat 1950—67
De evangelisk-lutherska församlingars begravningsplatser 1950—67
Cemeteries of the Evangelic-Lutheran parishes

Vuosi År	Haudatut Gravsatta						Luovutetut uudet hautapaikat Upplåtna nya gravplatser								
							Läntinen hautausmaa Västra begravningsplatsen		Pohjoinen hautausmaa Norra begravningsplatsen		Honkanummi Furumo		Kulosaaren hautausmaa Brändö begravningsplats	Maunulan uurnahautausmaa Månsas urnbegravningsplats	
	Läntinen hautausmaa[1]) Västra begravningsplatsen[1])	Pohjoinen hautausmaa Norra begravningsplatsen	Honkanummi Furumo	Kulosaaren hautausmaa Brändö begravningsplats	Maunulan uurnahautausmaa Månsas urnbegravningsplats	Summa	Vanha ja uusi[1]) Gamla o. nya[1])	Uurnalehto Urnelunden	Sukuhautoja Släktgravar	Kertahautoja Engångsgravar	Sukuhautoja Släktgravar	Kertahautoja Engångsgravar	Sukuhautoja Släktgravar		Summa
1950	1 281	2 113	•	..	•	3 394	376	—	774	996	•	•	..	•	2 146
1951	1 388	2 168	•	..	•	3 556	504	—	778	992	•	•	..	•	2 274
1952	1 389	2 039	•	..	•	3 428	499	—	931	753	•	•	..	•	2 183
1953	1 407	1 984	•	..	•	3 391	51	458	751	745	•	•	..	•	2 005
1954	1 531	1 908	•	..	•	3 439	68	568	791	698	•	•	..	•	2 125
1955	1 681	1 927	•	..	•	3 608	96	672	806	641	•	•	..	•	2 215
1956	1 661	1 915	•	..	•	3 576	10	698	756	623	•	•	..	•	2 087
1957	1 837	1 730	346	..	•	3 913	17	806	830	295	53	293	..	•	2 294
1958	1 749	1 482	491	..	•	3 722	21	708	799	94	77	412	..	•	2 111
1959	1 755	1 428	515	..	•	3 698	31	727	787	—	103	405	..	•	2 053
1960	1 899	1 379	664	10	•	3 952	35	774	666	109	188	467	3	•	2 242
1961	1 337	1 482	1 088	12	•	3 919	30	209	696	98	513	555	3	•	2 104
1962	1 271	1 564	1 341	13	•	4 189	41	14	764	—	689	611	1	•	2 120
1963	1 291	1 493	1 493	8	•	4 285	23	14	572	135	814	618	1	•	2 177
1964	1 347	1 327	1 774	19	•	4 467	22	4	353	116	965	713	7	•	2 180
1965	1 319	1 379	2 096	28	•	4 822	47	6	361	80	1 079	869	27	•	2 469
1966	1 290	1 220	2 009	17	289	4 825	16	4	326	44	1 008	839	10	277	2 524
1967	1 305	1 270	1 944	22	303	4 844	15	—	504	39	982	776	8	288	2 612

[1]) Kaartin hautausmaa ml. • Inkl. Gardets begravningsplats.

208. Polttohautaukset 1950—67
Eldbegängelser 1950—67
Cremations

Vuosi År	Suomen Krematorioyhdistyksen Helsingin osasto r.y:n krematorio Krematorieföreningens i Finland Helsingfors avdelning r.f:s krematorie		Malmin krematorio Krematoriet i Malm	
	Kaikkiaan polttohautaukset Samtliga eldbegängelser	Siitä helsinkiläisten Därav i Helsingfors hemmahörande personers	Kaikkiaan polttohautaukset Samtliga eldbegängelser	Siitä helsinkiläisten Därav i Helsingfors hemmahörande personers
1950	916	811	•	•
1951	994	895	•	•
1952	1 063	911	•	•
1953	1 066	935	•	•
1954	1 255	1 126	•	•
1955	1 391	1 289	•	•
1956	1 465	1 304	•	•
1957	1 577	1 397	•	•
1958	1 658	1 481	•	•
1959	1 700	1 497	•	•
1960	1 797	1 593	•	•
1961	1 680	1 537	•	•
1962	1 794	1 620	•	•
1963	1 777	1 563	•	•
1964	1 755	1 558	•	•
1965	1 786	1 607	•	•
1966	1 832	1 608	37	31
1967	1 821	1 621	249	225

XXI Helsingin seutu • Helsingforsregionen *The Helsinki Region*

209. Henkikirjoitettu väestö 1967—68
Den mantalsskrivna befolkningen 1967—68

Population according to registration lists

Kunta ja kylä • Kommun och by	1/1 1967	1/1 1968	Kunta ja kylä • Kommun och by	1/1 1967	1/1 1968
Helsinki ja Lähialue			Koskelokylä • Skrakaby	43	47
Helsingfors och Närområdet	**675 820**	**689 754**	Koskenmäki • Forsbacka	15	18
Helsinki • Helsingfors	*516 472*	*522 307*	Kumuntila • Gumböle	1 189	1 159
Helsingin mlk • Helsinge	*59 987*	*63 627*	Kuninkainen • Konungsböle	526	533
Alikerava	4 140	4 408	Kunnarla • Gunnars	40	47
Hakkila • Haxböle	1 099	1 088	Kurtinkylä • Kurtby	558	528
Hakunila • Håkansböle	1 589	1 565	Laajalahti • Bredvik	1 266	1 231
Hyrylä	2 703	2 673	Lahnus	590	617
Hämeenkylä • Tavastby	5 052	5 110	Lehtimäki • Lövkulla	215	196
Keimola • Käinby	2 049	2 082	Lommila • Gloms	101	103
Kirkonkylä • Kyrkoby	2 914	2 897	Luukki • Luuk	563	574
Kuninkaala • Fastböle	1 478	1 495	Mankinkylä • Mankby	108	109
Lapinkylä • Lappböle	1 481	1 667	Mankkaa • Mankans	1 649	1 655
Länsisalmi • Vestersundom	1 717	1 692	Martinmäki • Mårtensby	1 480	1 803
Martinkylä • Mårtensby	1 752	2 050	Matinkylä • Mattby	741	733
Myllymäki • Kvarnbacka	347	353	Muulinkylä • Mulby	1 894	1 511
Piispankylä • Biskopsböle	292	296	Muurila • Morby	1 336	1 358
Pohjois-Kaarela • Kårböle	897	1 306	Myllykylä • Kvarnby	1 078	1 090
Rekola • Hanaböle	4 533	4 461	Mynttilä • Myntböle	227	229
Riipilä • Ripuby	1 722	1 735	Mäkkylä	5 494	5 450
Ruotsinkylä	20	19	Nettaa • Snettans	77	79
Seutula • Sjöskog	1 191	1 198	Niemelä • Niemis	13	13
Silvola • Sillböle	5 039	5 049	Nuijala • Klobbskog	1 216	1 232
Kaivoksela[1] • Gruvsta[1]	4719	4 980	Nupurila • Nupurböle	287	282
Louhela[1] • Klippsta[1]	569	970	Nuuksio • Nouks	1 004	1 008
Sotunki • Sottungsby	2 506	2 509	Oittaa • Oitans	113	123
Tikkurila • Dickursby	14 459	16 792	Olari • Olarsby	6 723	7 317
Tolkinkylä • Tolkby	81	79	Pakankylä • Backby	161	176
Veromiehenkylä • Skattmansby	1 121	1 140	Pappilankylä • Prästgården	462	470
Viinikkala • Vinickby	243	259	Perinki • Sperrings	35	35
Voutila • Brutuby	256	270	Puolala • Bolarskog	249	254
Ylästö • Övitsböle	909	970	Pyölinkylä • Bölsby	76	71
Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	397	464	Röylä • Rödskog	403	285
Espoo • Esbo	*82 701*	*85 224*	Sepänkylä • Smedsby	261	256
Aittaranta • Bodom	162	150	Suomenkylä • Finnå	116	109
Bemböle	3 125	3 040	Suurhuopalahti • Storhoplaks	5 620	5 92
Espoonkartano • Esbogård	544	557	Suvela • Södrik	1 853	1 804
Friisilä • Frisans med Kaitans	2 142	2 192	Suvimetsä • Söderskog	22	14
Hakalehto • Hagalund	21 269	21 631	Sökö	504	534
Tapiola[2]	[3]) 18 737	18 873	Taavila • Dåvitsby	678	665
Otaniemi • Otnäs	1 601	1 804	Takkula • Tackskog	45	54
Westend	931	954	Vanhakartano • Gammelgård	7 551	7 588
Henttaa • Hemtans	382	377	Lähderanta • Källstrand	1 622	1 935
Järvenperä • Träskända	687	816	Vantinkylä • Fannsby	638	634
Järvikylä • Träskby	178	172	Velskola • Vällskog	18	22
Karvasmäki • Karvasbacka	300	306	Viismäki • Kvisbacka	1 267	1 111
Kauklahti • Köklaks	1 464	1 855	Vuorela • Urberga	15	23
Kesäsaaret • Sommaröarna	324	357	Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	391	417
Kilo	1 929	3 028	*Kauniainen • Grankulla*	*4 433*	*5 601*
Karakallio • Karabacka	••	2 705	*Kerava • Kervo*	*12 227*	*12 995*
Kivenlahti • Stensvik	582	561			
Kokinkylä • Kockby	702	687	**Lähialue • Närområdet**	**159 348**	**167 447**

[1]) Kaivokselan ja Louhelan väkiluvut sisältyvät Silvolan ja Pohjois-Kaarelan kylien väkilukuihin. [2]) Etelärajana Jorvaksentie. [3]) Tarkistettu tieto.

[1]) Folkmängden i Gruvsta och Klippstå ingår i siffrorna för Sillböle och Kårböle. [2]) Begränsas i söder av Jorvasvägen. [3]) Kontrollerad uppgift.

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä • Kommun och by	1/1 1967	1/1 1968	Kunta ja kylä • Kommun och by	1/1 1967	1/1 1968
Kirkkonummi • Kyrkslätt	*10 233*	*10 376*	Nägels	133	140
Abramsby	7	7	Obbnäs	1 189	1 267
Bergstad	33	35	Oitbacka	134	137
Biskopsböle	33	33	Petäjärvi	59	56
Bondarby	33	31	Porkkala	81	79
Båtvik	83	66	Rilaks	10	17
Böle	10	11	Sarfvik	53	50
Danskarby	35	33	Skinnars	4	4
Dåvitsby	5	5	Smedsby	218	259
Edis	38	32	Smedsede	21	21
Edö	12	12	Sperrings	12	12
Estby	45	50	Storkanskog	43	43
Evitskog	470	484	Storms	23	20
Finnby	20	19	Strömsby	27	31
Finnsbacka	154	175	Sundsberg	36	44
Friggesby, Stubbans	28	27	Säfvalls	14	13
Gesterby	158	177	Thorsvik	49	36
Getberg	26	28	Tolls	98	110
Gillobacka	33	29	Träskby	7	8
Grundträsk	32	51	Veikkola	456	456
Gumbacka	26	33	Vilhelmsberg	10	10
Gunnarsby	38	47	Wohls	185	191
Gunnarskulla	15	14	Vårnäs	25	19
Haapajärvi	290	305	Vårby	19	19
Hila	18	20	Ytterkurk	42	31
Hilabäck	14	11	Ådbäck	7	6
Hindersby	196	211	Ängvik, Näse	6	6
Hirsala	8	8	Öfverby	457	481
Honskby	26	28	Österby	75	84
Hullus	76	73	Överkurk	104	79
Hvitträsk	37	42	Kirkkonummi as. • Kyrkslätt stat.	29	23
Häggesböle	10	9	Laitokset • Inrättningar	13	13
Hällnäs	5	5			
Ingels	28	38	*Vihti*	*11 445*	*11 766*
Ingvaldsby	49	43	Haapakylä	258	261
Jolkby	76	76	Hulttila	107	100
Jorvas	90	78	Hynnälä	31	38
Junkars	19	17	Härkälä	464	471
Järsö	20	18	Härköilä	1 437	1 706
Kalljärvi	423	286	Härtsilä	40	35
Kantvik	644	605	Irjala	101	98
Karuby	28	29	Jättölä	97	90
Kattholm	8	7	Kaharla	91	86
Kauhala	226	220	Kaukoila	40	45
Knopps	44	63	Kauppila	49	47
Kolsarby	122	158	Kirvelä	193	166
Korkkulla	118	117	Koikkala	42	44
Koskis-Navala	234	257	Korppila	39	76
Kvarnby	45	39	Kotkaniemi	362	362
Kvis	329	320	Kourla	217	215
Kylmälä	305	317	Köykkälä	57	54
Kärrans	2	8	Lahnus	58	63
Lappböle	453	463	Lahti	164	162
Leivosböle	91	88	Lankila	125	202
Lill-Estby	19	13	Leppärlä	75	70
Lillkanskog	7	14	Lusila	36	42
Loviselund	7	3	Maikkala	76	73
Luoma • Bobäck	650	687	Niemenkylä	66	66
Långstrand	35	34	Niemi	63	58
Masala • Masaby	380	386	Niuhala	785	833
Masala asema • Masaby station	20	18	Ojakkala	305	292
Mattby	2	2	Olkkala	391	411
Medvastö	27	31	Ollila	135	130
Munkkulla	74	65	Oravala	73	79

Jatkoa • Fortsättning

Kunta ja kylä • Kommun och by	1/1 1967	1/1 1968
Pakasela	251	259
Palojärvi	238	227
Pappila	475	448
Pääkslahti	130	121
Ritala	248	234
Ruskela	207	191
Salmi	84	88
Selki	258	268
Siippoo	222	249
Suksela	368	363
Suontaka	126	125
Tarttila	6	5
Tervalampi	399	408
Torhola	206	207
Tuohilampi	220	219
Vanhala	643	614
Vanjoki	101	108
Vanjärvi	484	474
Veikkola	96	106
Vihtijärvi	629	618
Vähäkylä	5	5
Nummela as. • stat.	16	10
Ojakkala as. • stat.	11	11
Otalampi as. • stat.	15	6
Selki pys. • haltp.	10	10
Laitokset • Inrättningar	20	17
Nurmijärvi	*14 897*	*15 316*
Hyvinkää	1 911	1 855
Kirkonkylä	2 766	2 674
Klaukkala	3 010	3 241
Korpi	410	515
Leppälampi	258	266
Lepsämä	705	702
Nukari	251	254
Numlahti	196	197
Nummenpää	759	813
Palojoki	673	724
Perttula	671	673
Raala	1 089	1 104
Uotila	256	240
Uusikylä	1 665	1 700
Valkjärvi	277	272
Laitokset • Inrättningar	—	86
Tuusula • Tusby	*15 554*	*15 961*
Hyrylä	2 265	2 369
Hyökkälä	287	299
Jokela	2 115	2 243
Kellokoski	2 526	2 580
Kirkonkylä	2 286	2 085
Lahela	788	817
Ruotsinkylä	1 645	1 706
Nahkela	408	394
Paijala	674	687
Ruskela	135	132
Rusutjärvi	637	651
Siippoo	209	203
Tuomala	577	585
Vanhakylä	1 002	999
Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	—	211
Järvenpää	*14 606*	*14 941*
Sipoo • Sibbo	*11 616*	*11 803*
Borgby	395	389
Box	439	456
Eriksnäs	72	70
Gesterby	213	212
Granö	56	60
Gumböle	72	64
Hangelby	356	362
Hindsby	606	616
Hitå	32	32
Husö	46	52
Härtsby	184	179
Immersby	215	226
Kallbäck	144	154
Kirkonkylä • Kyrkoby	1 011	1 094
Kärr	124	125
Löparö	32	33
Martinkylä • Mårtensby	1 687	1 705
Massby	1 052	1 119
Myras	260	256
Nevas	173	176
Nikkilä • Nickby	1 562	1 521
Norrkulla	60	72
Paippinen, Etel.- • Paipis, Södra.. / Paippinen, Pohj.- • Paipis, Norra	1 328	1 331
Pigby	98	104
Savijärvi	38	45
Skräddarby	126	120
Spjutsund	167	167
Svartböle	39	44
Träsk	299	296
Östersundom	520	533
Saaret • Holmarna	171	156
Laitokset ym. • Inrättningar m.m.	39	34
Äärialue • Fjärrområdet	**78 351**	**80 163**
Helsingin seutu [1]) • Helsingfors-regionen [1])	**754 171**	**769 917**

[1]) Ulkomailla olevat sisältyvät eräissä kunnissa kylälukuihin.
[1]) I några kommuner ingår i utlandet vistande i bysiffrorna.

210. Muuttoliike 1965—66 • Flyttningsrörelsen 1965—66

Migration

Kunta Kommun	Kuntaan muuttaneet • Inflyttade						Kunnasta muuttaneet • Utflyttade					
	1966				1965		1966				1965	
	Summa	M	Siitä Helsingistä Därav från Helsingfors		Summa	M	Summa	M	Siitä Helsinkiin Därav till Helsingfors		Summa	M
			Summa	M					Summa	M		
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*42 847*	*19 775*	*8 183*	*3 914*	*45 178*	*20 960*	*32 598*	*15 135*	*5 795*	*2 662*	*31 944*	*15 091*
Helsinki • Helsingfors	*26 649*	*12 060*	•	•	*25 965*	*11 766*	*21 147*	*9 758*	•	•	*20 845*	*9 770*
Lähialue • Närområdet	*16 198*	*7 715*	*8 183*	*3 914*	*19 213*	*9 194*	*11 451*	*5 377*	*5 795*	*2 662*	*11 099*	*5 321*
Espoo • Esbo	8 112	3 792	4 436	2 144	9 091	4 262	6 023	2 764	3 219	1 459	5 831	2 768
Helsingin mlk. • Helsinge	6 004	2 902	3 004	1 410	8 119	3 960	4 222	2 038	2 209	1 031	4 114	1 997
Kauniainen • Grankulla	1 000	477	516	260	725	339	429	199	144	67	419	185
Kerava • Kervo	1 082	544	227	100	1 278	633	777	376	223	105	735	371
Äärialue • Fjärrområdet	*6 095*	*2 966*	*1 520*	*718*	*5 961*	*2 886*	*4 589*	*2 184*	*1 196*	*561*	*4 536*	*2 126*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	1 042	556	315	161	1 233	626	647	331	205	108	615	312
Vihti	741	342	147	64	701	349	655	314	156	72	635	313
Nurmijärvi	945	457	274	135	945	431	764	360	223	100	821	367
Tuusula • Tusby	1 361	680	306	143	1 368	685	1 172	564	230	104	1 081	507
Järvenpää	1 373	630	247	106	1 108	514	841	389	192	90	927	421
Sipoo • Sibbo	633	301	231	109	606	281	510	226	190	87	457	206
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**48 942**	**22 741**	**9 703**	**4 632**	**51 139**	**23 846**	**37 187**	**17 319**	**6 991**	**3 223**	**36 480**	**17 217**

211. Väkiluku ja väestönmuutokset 1966 • Folkmängden och dess förändringar 1966

Population and population movement

Kunta Kommun	Väkiluku edellisen vuoden päättyessä Folkmängd vid slutet av föregående år	Syntyneet Födda		Kuolleet Döda		Kuntaan muuttaneet Inflyttade	Kunnasta muuttaneet Utflyttade	Muuttovoitto tai -tappio Flyttningsvinst l. -förlust	Väestönlisäys[1] Folkökning[1]	Väkiluku vuoden päättyessä Folkmängd vid årets utgång
		Luku Antal	‰	Luku Antal	‰					
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*662 520*	*12 258*	*18.3*	*5 866*	*8.7*	*42 847*	*32 598*	*10 249*	*16 654*	*679 174*
Helsinki • Helsingfors	*506 925*	*9 156*	*17.8*	*5 015*	*9.8*	*26 649*	*21 147*	*5 502*	*12 349* [2]	*519 274* [2]
Lähialue • Närområdet	*155 595*	*3 102*	*19.8*	*851*	*5.4*	*16 198*	*11 451*	*4 747*	*4 305*	*159 900*
Espoo • Esbo	79 013	1 673	20.7	445	5.5	8 112	6 023	2 089	3 317	82 330
Helsingin mlk. • Helsinge	61 533	1 120	18.6	301	5.0	6 004	4 222	1 782	— 92 [2]	61 441 [2]
Kauniainen • Grankulla	3 361	90	24.5	28	7.6	1 000	429	571	633	3 994
Kerava • Kervo	11 688	219	18.4	77	6.5	1 082	777	305	447	12 135
Äärialue • Fjärrområdet	*75 749*	*1 285*	*16.7*	*655*	*8.5*	*6 095*	*4 589*	*1 506*	*2 136*	*77 885*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	9 499	192	19.7	72	7.4	1 042	647	395	515	10 014
Vihti	11 185	156	13.9	127	11.3	741	655	86	115	11 300
Nurmijärvi	14 506	182	12.4	124	8.5	945	764	181	239	14 745
Tuusula • Tusby	15 443	289	18.5	120	7.7	1 361	1 172	189	358	15 801
Järvenpää	13 876	288	20.2	99	7.0	1 373	841	532	721	14 597
Sipoo • Sibbo	11 240	178	15.7	113	10.0	633	510	123	188	11 428
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**738 269**	**13 543**	**18.1**	**6 521**	**8.7**	**48 942**	**37 187**	**11 755**	**18 790**	**757 059**

[1]) Poissa- ja läsnäolevaa väestöä sekä ulkomailta saapuneita ja ulkomaille matkustaneita ulkomaalaisia koskevat nettosiirrot ml. [2]) Vuosaari, jossa Tilastollisen päätoimiston ilmoituksen mukaan väestörekistereihin oli merkitty 2 693 henkilöä, liitettiin 1. 1. 1966 Helsingin kaupunkiin.

[1]) Inkl. de nettoöverföringar, som avser frånvarande och närvarande befolkning samt från utlandet inflyttade och till utlandet avresta utlänningar. [2]) Nordsjö, där enligt uppgifter från Statistiska centralbyrån 2 693 personer var antecknade i befolkningsregistren, inkorporerades med Helsingfors stad 1. 1. 1966.

212. Rakennustoiminta 1966 • Byggnadsverksamheten 1966 *Newly constructed buildings*

Kunta Kommun	Asuinrakennukset Bostadsbyggnader		Maatalousrakennukset Lantbruksbyggnader		Teollisuus- ja liikerakennukset Industri- och affärsbyggnader		Koulut ym. julkiset rakennukset Skolor m.fl. offentliga byggnader		Kylmät kesäas., talousrak. yms. Icke uppvärmbara sommarbost., ekonomibyggn. m.m.dyl.		Summa		Siitä puurakennuksia Därav träbyggnader		Asuinhuoneistoja Bostadslägenheter	
	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³	Luku Antal	m³
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*934*	*2 220 203*	*8*	*5 067*	*212*	*1 491 526*	*61*	*635 802*	*271*	*181 747*	*1 486*	*4 534 345*	*679*	*265 496*	*7 748*	*498 615*
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	391	148 267	5	2 185	45	59 767	14	11 355	224	43 922	679	265 496			331	30 560
Helsinki • Helsingfors	*583*	*1 662 012*	—	—	*162*	*1 090 862*	*38*	*437 461*	*124*	*165 090*	*907*	*3 355 425*	*322*	*157 488*	*5 928*	*375 808*
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	193	71 462	—	—	30	46 437	9	6 471	90	33 118	322	157 488			177	14 233
Espoo • Esbo	201	261 052	5	2 185	15	58 889	12	139 660	118	12 833	351	474 619	239	62 891	831	58 169
Helsingin mlk. • Helsinge	64	145 908	3	2 882	21	288 291	7	29 301	19	3 118	114	469 500	63	21 135	543	32 896
Kauniainen • Grankulla	34	95 902	—	—	4	33 265	3	29 250	1	186	42	158 603	9	6 650	252	19 744
Kerava • Kervo	52	55 329	—	—	10	20 219	1	130	9	520	72	76 198	46	17 332	194	11 998
Lähialue • Närområdet	*351*	*558 191*	*8*	*5 067*	*50*	*400 664*	*23*	*198 341*	*147*	*16 657*	*579*	*1 178 920*	*357*	*108 008*	*1 820*	*122 807*
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	198	76 805	5	2 185	15	13 330	5	4 884	134	10 804	357	108 008			154	16 327
Kirkkonummi • Kyrkslätt	58	20 910	6	5 954	10	170 931	3	7 637	106	11 321	183	216 753	157	35 860	50	5 175
Vihti	42	22 178	4	4 640	11	32 838	4	10 150	36	3 544	97	73 350	85	28 210	68	5 512
Nurmijärvi	59	40 581	12	9 509	6	3 500	1	260	45	4 197	123	58 047	87	21 357	112	8 128
Tuusula • Tusby	40	28 149	2	624	9	54 629	3	8 042	25	2 705	79	94 149	56	35 931	82	5 759
Sipoo • Sibbo	60	30 812	6	2 212	3	969	2	1 420	132	12 821	203	48 234	181	29 294	83	6 659
Järvenpää	48	58 623	—	—	9	8 260	—	—	3	463	60	67 346	44	18 414	189	11 827
Äärialue • Fjärrområdet	*307*	*201 253*	*30*	*22 939*	*48*	*271 127*	*13*	*27 509*	*347*	*35 051*	*745*	*557 879*	*610*	*169 066*	*584*	*43 060*
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	219	78 982	20	11 965	26	39 762	5	5 236	340	33 121	610	169 066			237	17 599
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**1 241**	**2 421 456**	**38**	**28 006**	**260**	**1 762 653**	**74**	**663 311**	**618**	**216 798**	**2 231**	**5 092 224**	**1 289**	**434 562**	**8 332**	**541 675**
Siitä puurak. • Därav träbyggn.	610	227 249	25	14 150	71	99 529	19	16 591	564	77 043	1 289	434 562			568	48 159

Muist. Koko rakennustuotannosta valmistui: Espoossa Hakalehdon alueella 11 asuinrakennusta, tilavuus 72 940 m³ sekä 231 asuntoa, pinta-ala 15 418 m², Olarissa vastaavasti 20—64 501 m³ ja 210—14 786 m², Karakalliossa 6—54 555 m³ ja 196—12 863 m², Helsingin maalaiskunnassa Louhelassa 4—67 320 m³ ja 253—15 239 m², sekä Tikkurilassa 14—27 105 m³ ja 106—6 274 m².
Taulukon lukuihin sisältyvät myös laajennustyöt.

Anm. Av den totala byggnadsproduktionen färdigställdes: i Hagalund i Esbo 11 bostadsbyggnader om sammanlagt 72 940 m³ samt 231 bostadslägenheter om sammanlagt 15 418 m², i Olarsby resp. 20—64 501 m³ och 210—14 786 m², i Karabacka 6—54 555 m³ och 196—12 863 m², i Klippsta i Helsinge 4—67 320 m³ och 253—15 239 m², samt i Dickursby i samma kommun 14—27 105 m³ och 106—6 274 m².
I tabellens siffror ingår även till- och påbyggnader.

213. Kansakoulujen oppilaat 1959/60—1967/68
Elever i folkskolorna 1959/60—1967/68

Pupils at public elementary schools

Kunta Kommun	1967/68				1966/67				1965/66	1959/60
	Vars. kansakoulu Egentl. folkskola		Kansal.-koulu Medb.-skola	Summa	Vars. kansakoulu Egentl. folkskola		Kansal.-koulu Medb.-skola	Summa		
	I–II	III–VII	VII–IX		I–II	III–VII	VII–IX			
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*19 347*	*24 425*	*5 775*	*49 547*	*18 730*	*24 639*	*5 995*	*49 364*	*49 239*	*46 161*
Suomalaiset koulut • Finska skolor	17 780	22 615	5 486	45 881	17 121	22 713	5 669	45 503	45 101	40 520
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	1 567	1 810	289	3 666	1 609	1 926	326	3 861	4 138	5 641
Helsinki • Helsingfors	*12 884*	*16 143*	*3 746*	*32 773*	*12 588*	*16 506*	*3 872*	*32 966*	*32 654*	*33 815*
Suomalaiset koulut • Finska skolor	11 884	15 053	3 602	30 539	11 560	15 306	3 711	30 577	30 137	30 469
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	1 000	1 090	144	2 234	1 028	1 200	161	2 389	2 517	3 346
Lähialue • Närområdet	*6 463*	*8 282*	*2 029*	*16 774*	*6 142*	*8 133*	*2 123*	*16 398*	*16 585*	*12 346*
Suomalaiset koulut • Finska skolor	5 896	7 562	1 884	15 342	5 561	7 407	1 958	14 926	14 964	10 051
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	567	720	145	1 432	581	726	165	1 472	1 621	2 295
Helsingin maalaiskunta • Helsinge	2 586	3 397	937	6 920	2 433	3 396	985	6 814	7 151	4 919
Suomalaiset koulut • Finska skolor	2 484	3 216	899	6 599	2 296	3 216	952	6 464	6 731	4 327
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	102	181	38	321	137	180	33	350	420	592
Espoo • Esbo	3 156	3 952	851	7 959	3 056	3 879	888	7 823	7 740	5 977
Suomalaiset koulut • Finska skolor	2 796	3 510	744	7 050	2 683	3 418	758	6 859	6 686	4 425
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	360	442	107	909	373	461	130	964	1 054	1 552
Kauniainen • Grankulla	236	237	—	473	162	173	—	335	305	219
Suomalaiset koulut • Finska skolor	132	145	—	277	93	95	—	188	170	97
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	104	92	—	196	69	78	—	147	135	122
Kerava • Kervo	485	696	241	1 422	491	685	250	1 426	1 389	1 231
Suomalaiset koulut • Finska skolor	484	691	241	1 416	489	678	248	1 415	1 377	1 202
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	1	5	—	6	2	7	2	11	12	29
Äärialue • Fjärrområdet	*2 950*	*4 562*	*1 386*	*8 898*	*2 876*	*4 696*	*1 526*	*9 098*	*9 195*	*9 271*
Suomalaiset koulut • Finska skolor	2 560	3 847	1 277	7 684	2 463	3 952	1 404	7 819	7 867	7 666
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	390	715	109	1 214	413	744	122	1 279	1 328	1 605
Kirkkonummi • Kyrkslätt	437	572	168	1 177	413	588	180	1 181	1 168	736
Suomalaiset koulut • Finska skolor	285	341	102	728	253	349	106	708	689	279
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	152	231	66	449	160	239	74	473	479	457
Vihti	371	583	235	1 189	378	616	256	1 250	1 279	1 609
Suomalaiset koulut • Finska skolor	371	583	235	1 189	378	616	256	1 250	1 279	1 609
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Nurmijärvi	562	844	324	1 730	548	856	370	1 774	1 858	2 076
Suomalaiset koulut • Finska skolor	562	844	324	1 730	548	856	370	1 774	1 858	2 076
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Tuusula • Tusby	633	897	324	1 854	559	914	350	1 823	1 859	1 819
Suomalaiset koulut • Finska skolor	623	883	324	1 830	547	901	350	1 798	1 834	1 781
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	10	14	—	24	12	13	—	25	25	38
Sipoo • Sibbo	414	746	70	1 230	403	821	86	1 310	1 313	1 482
Suomalaiset koulut • Finska skolor	186	276	27	489	162	329	38	529	489	372
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	228	470	43	741	241	492	48	781	824	1 110
Järvenpää	533	920	265	1 718	575	901	284	1 760	1 718	1 549
Suomalaiset koulut • Finska skolor	533	920	265	1 718	575	901	284	1 760	1 718	1 549
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**22 297**	**28 987**	**7 161**	**58 445**	**21 606**	**29 335**	**7 521**	**58 462**	**58 434**	**55 432**
Suomalaiset koulut • Finska skolor	20 340	26 462	6 763	53 565	19 584	26 665	7 073	53 322	52 968	48 186
Ruotsalaiset koulut • Svenska skolor	1 957	2 525	398	4 880	2 022	2 670	448	5 140	5 466	7 246

Muist. Apukoulujen oppilaat pl. • *Anm.* Exkl. eleverna i hjälpskolor.

214. Oppikoulut 1963/64—1966/67
Läroverken 1963/64—1966/67
Secondary schools

Lukuvuosi ja koulu Läsår och skola	Luokat Klasser			Opettajat Lärarpersonal	Oppilaat · Elever						Ylioppilaskirj. keväällä Studentskrivn. om våren	
								Siitä · Därav				
	Oppijakson pituus Lärokursens längd	Siitä toiminnassa Därav i verksamhet	Kaikkiaan Samtliga		Keskikouluaste Mellanskolestadiet	Lukioaste Gymnasialstadiet	Kaikkiaan Samtliga	Poikia Gossar	Ruotsinkielisiä Svenskspr.	Muunkielisiä Med annat språk	Kokelaita Abiturienter	Niistä hyväksyttiin Därav godkändes
1966/67												
Helsinki ja Lähialue · Helsingfors och Närområdet			*1 446*	*2 857*	*34 465*	*12 689*	*47 154*	*21 803*	*6 775*	*258*	*3 444*	*2 968*
Helsinki · Helsingfors			*1 215*	*2 416*	*27 775*	*11 327*	*39 102*	*18 022*	*6 006*	*250*	*3 114*	*2 677*
Lähialue · Närområdet			*231*	*441*	*6 690*	*1 362*	*8 052*	*3 781*	*769*	*8*	*330*	*291*
Tikkurilan yhteiskoulu	I—VIII	8	16	30	408	197	605	296	1	1	59	55
Korson »	I—VIII	8	13	25	402	78	480	226	2	—	22	18
Hämeenkylän »	I—VIII	1	3	13	110	—	110	55	—	—	—	—
Keravan »	I—VIII	8	24	35	650	168	818	362	1	—	44	40
Etelä-Espoon »	I—VIII	8	16	27	367	143	510	234	4	1	41	28
Espoon yhteislyseo	I—VIII	5	10	18	345	—	345	161	1	—	—	—
Tapiolan yhteiskoulu	I—VIII	8	29	49	748	283	1 031	502	5	1	76	75
Hakalehdon »	I—VIII	5	8	17	237	—	237	109	—	1	—	—
Pohjois-Tapiolan »	I—VIII	5	10	22	371	—	371	167	4	—	—	—
Leppävaaran »	I—VIII	8	13	28	374	83	457	219	2	—	17	13
Viherlaakson »	I—VIII	8	21	35	521	135	656	326	4	1	32	27
Vapaaniemen »	I—VIII	1	2	8	70	—	70	38	—	—	—	—
Lahnuksen »	I—VIII	1	2	9	57	—	57	33	—	—	—	—
Vantaan »	I—VIII	7	23	40	723	100	823	367	3	1	—	—
Hakunilan »	I—VIII	3	9	17	346	—	346	156	1	—	—	—
Simonkylän »	I—VIII	2	5	13	187	—	187	89	1	—	—	—
Kauniaisten suomalainen yhteiskoulu	I—VIII	4	5	14	179	—	179	94	2	1	—	—
Esbo svenska mellanskola	I—V	1	1	4	26	—	26	17	26	—	—	—
Grankulla samskola	I—VIII	8	17	25	418	175	593	267	583	—	39	35
Helsinge svenska samskola	I—V	4	4	12	151	—	151	63	129	1	—	—
Äärialue · Fjärrområdet			*121*	*220*	*3 318*	*715*	*4 033*	*1 776*	*250*	*8*	*169*	*151*
Vihdin yhteiskoulu	I—VIII	8	15	26	432	89	521	218	—	—	22	17
Nurmijärven »	I—VIII	8	16	25	423	108	531	213	—	—	32	32
Rajamäen »	I—VIII	8	13	26	343	101	444	205	1	1	27	26
Tuusulan »	I—VIII	8	18	28	444	133	577	279	1	1	29	28
Jokelan »	I—VIII	8	15	24	421	86	507	220	5	1	18	11
Järvenpään »	I—VIII	8	21	33	561	170	731	309	2	—	41	37
Kellokosken » [1]	I—VIII	6	12	27	347	28	375	163	—	5	—	—
Porkkalan »	I—VIII	2	3	7	100	—	100	49	—	—	—	—
Sibbo kommunala mellanskola	III—V	3	5	11	148	—	148	71	145	—	—	—
Kyrkslätts samskola (Laurellska skolan)[2]	I—VIII	2	3	13	99	—	99	49	96	—	—	—
Helsingin seutu · H:fors-regionen			**1 567**	**3 077**	**37 783**	**13 404**	**51 187**	**23 579**	**7 025**	**266**	**3 613**	**3 119**
1965/66			1 482	2 907	35 570	13 224	48 794	22 482	7 015	267	3 513	3 041
1964/65			1 441	2 811	34 723	13 082	47 805	21 898	7 332	223	3 478	3 070
1963/64			1 389	2 654	34 314	12 281	46 595	21 583	7 572	201	3 014	2 645

[1]) Ent. Kellokosken keskikoulu. [2]) Ks. alav. 3 s. 150.
[1]) F.d. Kellokosken keskikoulu. [2]) Se not 3 på s. 150.

215. Ammattiopetuslaitoksia 1967
Yrkesutbildningsanstalter 1967
Vocational schools

Kunta ja opetuslaitos Kommun och undervisningsanstalt	Opetuskielen mukaan Efter undervisningsspråk				Oppilaita lukuvuoden päättyessä Elever vid läsårets slut								
					Sukupuoli Kön		Äidinkieli Modersmål			Summa	Helsinki kotipaikkana Hemort Helsingfors		
	Suomenkiel. Finskspr.	Ruotsinkiel. Svenskspr.	Kaksikielisiä Tvåspråkiga		M	N Kv	Suomi Finska	Ruotsi Svenska	Muu Annat		Luku Antal	%	
Helsingin mlk. • Helsinge													
Tikkurilan ammattikoulu	1	—	—		305	116	420	1	—	421	6	1.4	
Hankkijan ammattikoulu, Hyrylä													
Maatalouskoneasentajalinja	1	—	—		40	—	40	—	—	40	2	5.0	
Autoasentajalinja	1	—	—		28	—	28	—	—	28	3	10.7	
Espoo • Esbo													
Espoon ammattikoulu • Esbo yrkesskola	—	—	1		378	113	449	42	—	491	29	5.9	
Valtion ammattikoulukoti, Leppävaara	1	—	—		99	—	99	—	—	99	—	—	
Kelloseppäkoulu, Tapiola	1	—	—		47	2	48	1	—	49	7	14.3	
Espoon kauppakoulu	1	—	—		37	61	98	—	—	98	10	10.2	
Kolmirannan invaliidien ammattioppilaitoksen kauppakoulu	1	—	—		21	54	75	—	—	75	3	4.0	
Suomen vähittäiskauppiasopisto	1	—	—		24	14	38	—	—	38	3	7.9	
Westendin invaliidien ammattioppilaitos	1	—	—		67	—	67	—	—	67	9	13.4	
Viherlaakson kodinhoitajaopisto	1	—	—		—	145	145	—	—	[1] 145	..	..	
Överby skola för landsbygdens yrken	—	1	—		53	—	—	53	—	53	2	3.8	
Keskuslaitos Rinnekodin Vajaamielishoitajakurssi	1	—	—		—	25	25	—	—	25	—	—	
Vihti													
Seimelän naiskotiteollisuuskoulu	1	—	—		—	40	40	—	—	40	6	15.0	
Uudenmaan maatalousoppilaitos													
Maamieskoulu	1	—	—		27	—	27	—	—	27	1	3.7	
Maatalous-teknillinen koulu	1	—	—		12	—	12	—	—	12	—	—	
Nurmijärvi													
Työtehoseuran opetuskeskus, Rajamäki													
Kurssitoiminta	1	—	—		163	15	178	—	—	178	1	0.6	
Kotiteollisuuskoulu	1	—	—		42	—	42	—	—	42	—	—	
Nurmijärven ammattikoulu, Perttula	1	—	—		75	40	115	—	—	115	—	—	
Järvenpää													
Järvenpään ammattikoulu	1	—	—		271	85	353	1	2	356	—	—	
Järvenpään invaliidien ammattioppilaitos	1	—	—		199	84	280	3	—	283	10	3.5	
Järvenpään Kotitalousopettajaopisto													
Talousopettajaosasto	1	—	—		—	28	28	—	—	28	—	—	
Emäntäkoulu	1	—	—		—	47	46	1	—	47	6	12.8	
Talouskoulu	1	—	—		—	48	47	1	—	48	1	2.1	
Järvenpään maatalousnormaalikoulu													
Maamieskoulu	1	—	—		31	1	32	—	—	32	—	—	
Karjatalouskoulu	1	—	—		—	12	12	—	—	12	—	—	
Opettajaosasto	1	—	—		8	11	18	1	—	19	—	—	
Tarkkailukarjakkokurssit	1	—	—		1	14	15	—	—	15	—	—	

[1]) Koko lukuvuoden aikana • Under hela läsåret.

Muist. Eräät taulukossa mainituista opetuslaitoksista järjestivät lisäksi lyhyehköjä kursseja. — Ks. Helsingin ammattiopetuslaitoksia s. 152—155.
Anm. En del av de i tabellen nämnda utbildningsanstalterna anordnade dessutom även kortare kurser. — Se Helsingfors utbildningsanstalter s. 152—155.

216. Sairausvakuutuslain mukaiset korvaukset 1967 • Ersättningarna enligt sjukförsäkringslagen 1967

Compensations under the Sicknes Insurance Act

A. Sairaanhoitokorvaukset • Ersättningar för sjukvård Reimbursements for medical care

Sairausvakuutuspiiri Sjukförsäkringsdistrikt	Vakuutettuja Antal försäkrade	Korvaukset Ersättningar		Korvaukset 1 000 vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade	%[1]	Indeksi[2] Index[2]	Korvaukset Ersättningar				Korvaukset 1 000 vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade		%[1]	Indeksi[2] Index[2]
		Luku Antal	1 000 mk				Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta	Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta	Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta		
				mk			Luku • Antal		1 000 mk		mk			
		Lääkärinpalkkiot • Läkararvoden					*Lääkkeet • Läkemedel*							
Helsinki ja Lähialue Helsingfors och Närområdet	*699 400*	*628 967*	*9 106*	*13 020*	*17.0*	*152*	*851 078*	*113 127*	*10 882*	*2 700*	*15 558*	*3 861*	*20.4*	*117*
Helsinki • Helsingfors	*523 500*	*486 017*	*7 270*	*13 886*	*17.1*	*162*	*689 656*	*100 352*	*8 964*	*2 395*	*17 121*	*4 574*	*21.2*	*128*
Lähialue • Närområdet	*175 900*	*142 950*	*1 836*	*10 437*	*16.6*	*121*	*161 422*	*12 775*	*1 918*	*305*	*10 902*	*1 735*	*17.3*	*82*
Espoo[3] • Esbo[3]	86 900	70 578	1 043	11 993	17.9	140	80 930	5 824	970	133	11 157	1 525	16.7	84
Helsingin mlk. • Helsinge	61 500	47 795	549	8 940	15.2	104	53 334	4 188	611	100	9 942	1 636	16.9	75
Kerava[4] • Kervo[4]	27 500	24 577	244	8 891	15.0	103	27 158	2 763	337	72	12 247	2 627	20.7	92
Äärialue • Fjärrområdet	*65 100*	*57 420*	*562*	*8 632*	*15.0*	*100*	*66 780*	*7 079*	*831*	*180*	*12 770*	*2 760*	*22.1*	*96*
Kirkkonummi Kyrkslätt	12 600	9 680	102	8 058	16.5	94	11 928	951	143	18	11 328	1 367	23.1	85
Vihti	11 300	10 682	100	8 873	15.8	103	12 270	1 490	166	34	14 704	3 020	26.1	110
Nurmijärvi	14 800	11 992	108	7 285	13.6	85	14 488	1 374	164	36	11 080	2 450	20.8	83
Järvenpää	14 700	14 450	127	8 681	13.8	101	16 351	2 392	202	69	13 744	4 709	21.9	103
Sipoo • Sibbo	11 700	10 616	125	10 684	15.7	124	11 743	872	156	23	13 370	1 968	19.8	100
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**764 500**	**686 387**	**9 668**	**12 646**	**16.9**	**147**	**917 858**	**120 206**	**11 713**	**2 880**	**15 321**	**3 767**	**20.5**	**115**
		Tutkimus ja hoito • Undersökning och behandling					*Matkat • Resor*							
Helsinki ja Lähialue Helsingfors och Närområdet		*176 556*	*4 381*	*6 264*	*8.2*	*171*	*40 916*	—	*592*	—	*847*	—	*1.1*	*23*
Helsinki • Helsingfors		*136 300*	*3 493*	*6 671*	*8.2*	*182*	*27 845*	—	*353*	—	*674*	—	*0.8*	*18*
Lähialue • Närområdet		*40 256*	*888*	*5 050*	*8.0*	*138*	*13 071*	—	*239*	—	*1 362*	—	*2.2*	*37*
Espoo[3] • Esbo[3]		22 501	541	6 230	9.3	170	5 860	—	96	—	1 103	—	1.7	30
Helsingin mlk. Helsinge		11 890	244	3 966	6.7	108	4 831	—	87	—	1 421	—	2.4	39
Kerava[4] • Kervo[4]		5 865	103	3 759	6.4	103	2 380	—	56	—	2 055	—	3.5	56

Äärialue • Fjärrområdet	*12 137*	*265*	*4 065*	*7.0*	*111*	*6 023*	—	*151*	—	*2 319*	—	*4.0*	*63*
Kirkkonummi Kyrkslätt	2 138	43	3 405	7.0	93	1 147	—	30	—	2 328	—	4.7	64
Vihti	1 801	37	3 261	5.8	89	1 159	—	24	—	2 155	—	3.8	59
Nurmijärvi	2 614	51	3 439	6.4	94	1 080	—	27	—	1 824	—	3.4	50
Järvenpää	2 790	67	4 579	7.3	125	1 227	—	33	—	2 270	—	3.6	62
Sipoo • Sibbo	2 794	67	5 715	8.4	156	1 410	—	37	—	3 161	—	4.7	86
Helsingin seutu Helsingforsregionen	**188 693**	**4 646**	**6 077**	**8.1**	**166**	**46 939**	—	**743**	—	**972**	—	**1.3**	**27**

[1]) Kaikista korvauksista. [2]) Korvaus 1 000 vakuutettua kohti koko maassa = 100. [3]) Kauniainen ml. [4]) Tuusula ml.
[1]) Av samtliga ersättningar. [2]) Ersättning per 1 000 försäkrade i hela landet = 100. [3]) Inkl. Grankulla. [4]) Inkl. Tusby.

B. Päivä- ja äitiysrahat • Dag- och moderskapspenningar Daily and maternity allowances

Sairausvakuutuspiiri Sjukförsäkringsdistrikt	Päivärahat • Dagpenningar								Äitiysrahat • Moderskapspenningar							
	16—64 vuotiaita vakuutettuja Försäkrade i åldern 16—64 år	Korvaukset Ersättningar			Korvaukset 1 000 16—64 vuotiasta vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade i åldern 16—64 år		%[1])	Indeksi[2]) Index[2])	16—64 vuotiaita naispuolisia vakuutettuja Kvinnliga försäkrade i åldern 16—64 år	Korvaukset Ersättningar			Korvaukset 1 000 16—64 vuotiasta naispuolista vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 kvinnliga försäkrade i åldern 16—64 år		%[1])	Indeksi[2]) Index[2])
		Luku Antal	1 000 mk	Keskim., mk I medeltal, mk	Luku Antal	mk				Luku Antal	1 000 mk	Keskim., mk I medeltal, mk	Luku Antal	mk		
Helsinki ja Lähialue Helsingfors och Närområdet	*475 000*	*124 771*	*22 802*	*183*	*263*	*48 005*	*42.6*	*124*	*261 100*	*35 897*	*5 715*	*159*	*137*	*21 887*	*10.7*	*118*
Helsinki • Helsingfors	*361 700*	*97 868*	*18 092*	*185*	*271*	*50 019*	*42.7*	*129*	*201 600*	*26 332*	*4 246*	*161*	*131*	*21 066*	*10.0*	*113*
Lähialue • Närområdet	*113 300*	*26 903*	*4 710*	*175*	*237*	*41 572*	*42.6*	*107*	*59 500*	*9 565*	*1 469*	*154*	*161*	*24 685*	*13.3*	*133*
Espoo[3]) • Esbo[3])	56 800	12 200	2 355	193	215	41 489	40.5	107	30 300	4 769	806	169	158	26 777	13.9	144
Helsingin mlk. • Helsinge	39 300	9 587	1 648	172	244	41 931	45.4	108	20 300	3 453	488	141	170	24 061	13.4	129
Kerava[4]) • Kervo[4])	17 200	5 116	707	138	298	41 144	43.6	106	8 900	1 343	175	131	150	19 627	10.8	106
Äärialue • Fjärrområdet	*41 100*	*11 058*	*1 550*	*140*	*269*	*37 713*	*41.2*	*97*	*21 300*	*2 930*	*402*	*137*	*138*	*18 882*	*10.7*	*102*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	7 700	1 923	222	115	250	28 876	35.9	75	3 900	621	79	128	157	20 172	12.8	109
Vihti	7 200	1 703	243	143	236	33 656	38.1	87	3 700	508	66	131	137	17 983	10.4	97
Nurmijärvi	9 400	2 712	357	132	290	38 122	45.2	98	4 800	574	84	146	121	17 558	10.6	94
Järvenpää	9 300	2 511	389	155	271	42 037	42.1	109	4 900	784	105	134	159	21 298	11.3	115
Sipoo • Sibbo	7 500	2 209	339	153	294	45 072	42.8	116	4 000	443	68	153	112	17 064	8.6	92
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**516 100**	**135 829**	**24 352**	**179**	**263**	**47 186**	**42.5**	**122**	**282 400**	**38 827**	**6 117**	**158**	**137**	**21 660**	**10.7**	**117**

[1]–[4]) Ks. alav. taul. A • Se not. till tab. A.

Muist. Työpaikkakassat pl. • *Anm.* Exkl. arbetsplatskassor.

217. Kansaneläkkeensaajat joulukuun 31 päivänä 1967
Folkpensionstagare den 31 december 1967
National pensioners, Dec. 31

Kunta Kommun	Vanhuuseläkkeensaajat Ålderdomspensionstagare	Työkyvyttömyyseläkkeensaajat Invalidpensionstagare	Vanhuudentuensaajat Ålderdomsstödstagare	Summa	Voimassa olevien eläkkeiden vuotuinen määrä Årligt belopp av gällande pensioner 1 000 mk
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*55 784*	*13 918*	*2 419*	*72 121*	*122 170*
Helsinki • Helsingfors	*47 973*	*11 418*	*1 976*	*61 367*	*104 149*
Lähialue • Närområdet	*7 811*	*2 500*	*443*	*10 754*	*18 021*
Espoo • Esbo	3 870	1 225	202	5 297	8 896
Helsingin mlk. • Helsinge	2 917	962	177	4 056	6 853
Kauniainen • Grankulla	277	38	12	327	459
Kerava • Kervo	747	275	52	1 074	1 813
Äärialue • Fjärrområdet	*6 034*	*1 860*	*379*	*8 273*	*13 874*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	609	169	41	819	1 420
Vihti	1 167	284	72	1 523	2 583
Nurmijärvi	1 172	400	87	1 659	2 724
Tuusula • Tusby	1 040	398	64	1 502	2 455
Järvenpää	988	309	54	1 351	2 303
Sipoo • Sibbo	1 058	300	61	1 419	2 389
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**61 818**	**15 778**	**2 798**	**80 394**	**136 044**

218. Veroäyrit 1962 ja 1967
Skattören 1962 och 1967
Tax units

Kunta Kommun	1967[1]				1962[1]			
	Veroäyrin hinta Skattöre pris p	Veroäyrejä • Skattören			Veroäyrin hinta Skattöre pris p	Veroäyrejä • Skattören		
		Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav			Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav	
			henkilökohtaisista tuloista för personliga inkomster	liike- ja ammattituloista för inkomster av näring och yrke			henkilökohtaisista tuloista för personliga inkomster	liike- ja ammattituloista för inkomster av näring och yrke
		1 000				1 000		
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet		*4 669 683*	*3 821 041*	*650 400*		*2 706 180*	*2 132 529*	*452 891*
Helsinki • Helsingfors	*13*	*3 798 993*	*3 053 710*	*580 158*	*11.50*	*2 317 523*	*1 794 061*	*418 334*
Lähialue • Närområdet		*870 690*	*767 331*	*70 242*		*388 657*	*338 468*	*34 557*
Espoo • Esbo	13	482 919	436 363	29 919	11	207 060	185 661	13 536
Helsingin mlk. • Helsinge	12.85	297 171	252 553	31 716	11	141 895	118 473	17 329
Kauniainen • Grankulla	12	35 194	30 868	3 098	11	10 669	9 499	739
Kerava • Kervo	14	55 406	47 547	5 509	12.50	29 033	24 835	2 953
Äärialue • Fjärrområdet		*313 993*	*240 012*	*39 568*		*164 034*	*122 804*	*19 653*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	11.50	46 506	33 654	7 200	10	18 358	13 462	2 049
Vihti	12.75	36 960	25 752	3 860	12	20 506	13 597	2 188
Nurmijärvi	11.50	56 176	41 379	7 613	10.75	29 815	20 672	4 380
Tuusula • Tusby	11.50	68 421	51 656	11 617	10	36 232	28 281	4 790
Järvenpää	13.50	58 912	50 498	5 592	12.50	33 034	27 136	4 069
Sipoo • Sibbo	11	47 018	37 073	3 686	9.70	26 089	19 656	2 177
Helsingin seutu • Helsingforsregionen		**4 983 676**	**4 061 053**	**689 968**		**2 870 214**	**2 255 333**	**472 544**

[1] Vuosi, jolloin tulo saatiin • År, då inkomsten förvärvades.

219. Teollisuustoiminta 1960—67
Den industriella verksamheten 1960—67
Industrial activity

Vuosi År	Työpaikkoja Arbetsställen	Työntekijöitä keskimäärin Arbetare i medeltal	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk
	Helsinki *Helsingfors*		
1960	*1 129*	*54 632*	*2 050 578*
1961	*1 144*	*57 391*	*2 251 544*
1962	*1 135*	*58 564*	*2 428 683*
1963	*1 118*	*55 929*	*2 434 743*
1964	*1 076*	*54 955*	*2 681 182*
1965	*1 027*	*54 705*	*2 825 771*
1966	*1 015*	*54 703*	*2 946 641*
1967*	*988*	*52 792*	*3 055 015*
	Kauniainen Grankulla		
1960	2	23	460
1961	2	24	483
1962	2	24	537
1963	2	23	522
1964	2	21	608
1965	2	19	662
1966	2	19	870
	Helsinki ja Lähialue *Helsingfors och Närområdet*		
1960	*1 284*	*60 445*	*2 220 640*
1961	*1 306*	*63 807*	*2 462 027*
1962	*1 303*	*65 119*	*2 659 860*
1963	*1 289*	*63 254*	*2 696 532*
1964	*1 250*	*62 821*	*3 018 179*
1965	*1 206*	*63 099*	*3 204 646*
1966	*1 203*	*63 508*	*3 433 234*
	Nurmijärvi		
1960	20	474	27 742
1961	21	514	23 679
1962	22	538	28 111
1963	23	528	30 987
1964	23	580	34 870
1965	22	555	36 609
1966	21	579	41 034
	Järvenpää		
1960	46	1 410	29 607
1961	48	1 412	33 715
1962	48	1 372	36 869
1963	49	1 259	36 648
1964	45	1 201	39 844
1965	45	1 096	36 589
1966	42	1 055	38 782
	Helsingin mlk. Helsinge		
1960	91	3 798	113 543
1961	94	4 282	144 168
1962	98	4 230	158 299
1963	96	4 814	171 691
1964	97	5 004	213 705
1965	97	5 283	236 702
1966	102	5 413	316 094
1967*	111	5 869	378 701
	Kerava Kervo		
1960	20	1 089	27 386
1961	20	1 154	33 751
1962	20	1 229	36 076
1963	19	1 152	36 165
1964	20	1 317	44 145
1965	21	1 371	50 058
1966	22	1 424	60 254
	Kirkkonummi Kyrkslätt		
1960	3	27	532
1961	3	39	656
1962	3	27	719
1963	4	276	13 870
1964	6	343	22 320
1965	7	425	26 702
1966	9	880	175 894
	Tuusula Tusby		
1960	24	1 036	34 668
1961	26	1 141	43 213
1962	27	1 139	42 289
1963	28	1 077	45 061
1964	30	1 241	50 851
1965	28	1 302	61 524
1966	28	1 330	66 620
	Äärialue *Fjärrområdet*		
1960	*129*	*3 452*	*111 047*
1961	*127*	*3 571*	*120 637*
1962	*134*	*3 619*	*129 335*
1963	*140*	*3 707*	*150 398*
1964	*139*	*3 875*	*169 343*
1965	*145*	*4 043*	*189 404*
1966	*147*	*4 595*	*355 702*
	Espoo Esbo		
1960	42	903	28 673
1961	46	956	32 081
1962	48	1 072	36 265
1963	54	1 336	53 411
1964	55	1 524	78 539
1965	59	1 721	91 453
1966	62	1 949	109 375
1967*	63	2 287	132 402
	Lähialue *Närområdet*		
1960	*155*	*5 813*	*170 062*
1961	*162*	*6 416*	*210 483*
1962	*168*	*6 555*	*231 177*
1963	*171*	*7 325*	*261 789*
1964	*174*	*7 866*	*336 997*
1965	*179*	*8 394*	*378 875*
1966	*188*	*8 805*	*486 593*
	Vihti		
1960	26	400	14 471
1961	21	360	14 868
1962	25	428	17 072
1963	26	424	17 869
1964	26	387	18 142
1965	31	494	22 239
1966	35	595	27 095
	Sipoo Sibbo		
1960	10	105	4 027
1961	8	105	4 506
1962	9	115	4 275
1963	10	143	5 963
1964	9	123	3 316
1965	12	171	5 741
1966	12	156	6 277
	Helsingin seutu **Helsingforsregionen**		
1960	**1 413**	**63 897**	**2 331 687**
1961	**1 433**	**67 378**	**2 582 664**
1962	**1 437**	**68 738**	**2 789 195**
1963	**1 429**	**66 961**	**2 846 930**
1964	**1 389**	**66 696**	**3 187 522**
1965	**1 351**	**67 142**	**3 394 050**
1966	**1 350**	**68 103**	**3 788 936**

220. Autokanta vuoden päättyessä 1967
Bilbeståndet vid utgången av året 1967

The number of motor vehicles at the end of the year

Kunta Kommun	Henkilöautoja Personbilar	Siitä vuokra-autoja Därav hyresbilar	Linja-autoja Bussar	Kuorma-autoja ym. Lastbilar m.m	Summa	Asukkaita autoa kohti Invånare per bil
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*98 269*	*1 319*	*1 468*	*15 507*	*115 244*	*6.0*
Helsinki • Helsingfors	*75 714*	*1 142*	*1 305*	*13 059*	*90 078*	*5.8*
Lähialue • Närområdet	*22 555*	*177*	*163*	*2 448*	*25 166*	*6.7*
Espoo • Esbo	11 638	82	99	1 082	12 819	6.6
Helsingin mlk. • Helsinge	8 414	72	46	1 049	9 509	6.7
Kauniainen • Grankulla	842	9	13	68	923	6.1
Kerava • Kervo	1 661	14	5	249	1 915	6.8
Äärialue • Fjärrområdet	*10 923*	*158*	*126*	*2 139*	*13 188*	*6.1*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	1 495	23	15	325	1 835	5.7
Vihti	1 580	29	—	357	1 937	6.1
Nurmijärvi	2 113	33	63	418	2 594	5.9
Tuusula • Tusby	2 130	28	27	392	2 549	6.3
Järvenpää	2 018	21	9	296	2 323	6.4
Sipoo • Sibbo	1 587	24	12	351	1 950	6.1
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**109 192**	**1 477**	**1 594**	**17 646**	**128 432**	**6.0**

221. Televisioluvat 1964—67
Televisionslicenser 1964—67

Television licences

Kunta Kommun	Televisioluvat Televisionslicenser				Asukkaita televisiolupaa kohti Invånare per televisionslicens			
	1964	1965	1966	1967	1964	1965	1966	1967
Helsinki ja Lähialue • Helsingfors och Närområdet	*123 297*	*138 748*	*152 723*	*166 095*	*5.2*	*4.8*	*4.4*	*4.2*
Helsinki • Helsingfors	*99 209*	*111 731*	*122 901*	*133 681*	*5.0*	*4.5*	*4.2*	*3.9*
Lähialue • Närområdet	*24 088*	*27 017*	*29 822*	*32 414*	*6.0*	*5.6*	*5.3*	*5.2*
Espoo • Esbo	12 074	13 513	14 804	16 086	6.2	5.9	5.6	5.3
Helsingin mlk. • Helsinge	9 256	10 429	11 361	12 251	6.0	5.5	5.3	5.2
Kauniainen • Grankulla	419	482	635	832	8.1	7.7	7.0	6.7
Kerava • Kervo	2 339	2 593	3 022	3 245	4.8	4.5	4.0	4.0
Äärialue • Fjärrområdet	*11 646*	*13 166*	*14 515*	*15 563*	*6.4*	*5.8*	*5.4*	*5.2*
Kirkkonummi • Kyrkslätt	1 263	1 464	1 620	1 737	7.1	6.5	6.3	6.0
Vihti	1 748	1 958	2 182	2 362	6.4	5.8	5.2	5.0
Nurmijärvi	2 346	2 613	2 795	2 910	6.1	5.6	5.3	5.3
Tuusula • Tusby	2 335	2 598	2 862	3 090	6.4	5.9	5.4	5.2
Järvenpää	2 522	2 871	3 174	3 460	5.4	4.9	4.6	4.3
Sipoo • Sibbo	1 432	1 662	1 882	2 004	7.9	6.9	6.2	5.9
Helsingin seutu • Helsingforsregionen	**134 943**	**151 914**	**167 238**	**181 658**	**5.3**	**4.8**	**4.5**	**4.2**

XXII Koko maa • Hela landet *The Whole Country*

222. Henkikirjoitettu väestö tammikuun 1 päivänä 1960—68
Mantalsskriven befolkning 1 januari 1960—68
Population according to registration lists

	Helsinki Helsingfors	Tampere Tammerfors	Turku Åbo	Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar	Kaikki kaupungit ja kauppalat Samtliga städer och köpingar	Maalaiskunnat Landskommuner	Koko maa Hela landet
1960	448 315	125 495	123 285	977 706	1 674 801	2 775 907	4 450 708
1961	457 121	128 200	125 450	1 012 086	1 722 857	2 762 789	4 485 646
1962	467 371	131 714	128 487	1 038 464	1 766 036	2 750 418	4 516 454
1963	477 110	134 202	131 992	1 131 795	1 875 099	2 670 517	4 545 616
1964	487 422	137 163	135 270	1 184 336	1 944 191	2 636 004	4 580 195
1965	494 796	140 635	137 636	1 240 249	2 013 316	2 597 424	4 610 740
1966	507 283	144 962	139 141	1 289 709	2 081 095	2 554 516	4 635 611
1967	516 472	148 446	143 829	1 387 276	2 196 023	2 458 579	4 654 602
1968	522 307	150 983	146 619	1 432 854	2 252 763	2 426 692	4 679 455

223. Solmitut avioliitot, avioerot, syntyneet ja kuolleet 1963—67
Ingångna äktenskap, skilsmässor, födda och döda 1963—67
Marriages, divorces, births and deaths

	Vihkimisiä Ing. äktenskap	Avioeroja Skilsmässor	Elävänä syntyneitä Levande födda	Kuolleena syntyneitä Dödfödda	Kuolleita Döda
Helsinki • Helsingfors					
1963	5 275	1 149	8 697	94	4 723
1964	5 602	1 259	8 889	85	4 775
1965	6 014	1 240	8 911	96	5 027
1966	6 114	1 251	9 156	103	5 015
1967	* 6 575	1 367	* 9 254	* 76	* 5 138
Tampere • Tammerfors					
1963	1 307	246	2 451	26	1 196
1964	1 347	247	2 503	12	1 203
1965	1 367	210	2 497	21	1 233
1966	1 541	271	2 643	16	1 186
1967*	1 628	..	2 733	..	1 301
Turku • Åbo					
1963	1 271	206	2 378	22	1 285
1964	1 304	264	2 415	34	1 376
1965	1 364	281	2 437	37	1 386
1966	1 520	285	2 513	24	1 396
1967*	1 540	..	2 454	24	1 368
Koko maa • Hela landet					
1963	33 361	4 188	82 251	1 033	42 010
1964	34 520	4 458	80 428	993	42 512
1965	36 214 [1]	4 594	77 885	974	44 473
1966	38 252	4 856	77 697	872	43 548
1967*	40 871	..	76 968	..	43 963

[1]) Tarkistettu tieto • Kontrollerad uppgift.

224. Asuntotuotanto 1965—67
Bostadsproduktionen 1965—67

Newly constructed dwellings

	Kaikkiaan asuinhuoneistoja Samtliga bostadslägenheter	Siitä asuinhuoneistoja, joissa oli Därav lägenheter med					
		1 huone 1 rum	2	3	4	5	6–
			huonetta • rum				
Helsinki • Helsingfors							
1965	6 334	1 178	945	1 781	1 509	594	327
1966	5 928	709	849	1 486	1 702	697	485
1967	4 273	618	455	842	1 216	567	575
Tampere • Tammerfors							
1965	1 505	260	242	449	330	172	52
1966	2 056	431	230	630	429	270	66
1967	2 407	332	264	753	605	342	111
Turku[1]) • Åbo[1])							
1965	1 599	187	195	605	428	120	64
1966	1 762	276	184	650	358	203	91
1967	2 141	204	187	793	599	262	96
Muut kaupungit ja kauppalat[1]) Övriga städer och köpingar[1])							
1965	15 142	1 879	1 956	4 514	3 622	2 126	1 045
1966	15 576	1 913	1 627	4 439	4 357	2 353	887
1967*	16 654	..	..	..	..	..	..
Koko maa • Hela landet							
1965	36 661	4 550	4 615	10 905	8 996	5 184	2 411
1966	36 457	4 042	3 888	10 025	10 180	5 856	2 466
1967*	36 780	..	..	..	..	..	..

[1]) Muutetut tiedot • Ändrade uppgifter.

Muist. Helsinkiä, Turkua ja Tamperetta koskevat tiedot on saatu ao. kaupungeilta, muut tiedot ovat virallisen tilaston lukuja.
Anm. Uppgifter för Helsingfors, Åbo och Tammerfors har erhållits från vederbörande städer, de övriga uppgifterna från den officiella statistiken.

225. Tieliikennevahingot 1965—67
Vägtrafikolyckor 1965—67

Road traffic accidents

	Vahinkoja kaikkiaan Samtliga olyckor	Alkoholitapauksia Alkoholfall	Henkilövammatapauksia Olyckor med personskador	Kuolleita Dödade	Loukkaantuneita Skadade
				henkilöitä • personer	
Helsinki • Helsingfors					
1965	6 727	498	1 769	79	2 183
1966	6 212	474	1 681	59	2 093
1967	5 539	395	1 630	61	2 089
Tampere • Tammerfors					
1965	1 841	66	..	20	581
1966	1 724	114	..	19	578
1967	1 506	67	..	20	651
Turku • Åbo					
1965	1 497	61	..	12	582
1966	1 424	49	..	27	523
1967	1 349	94	..	21	604
Koko maa • Hela landet					
1965	37 217	2 339	12 221	1 049	15 914
1966	35 110	2 384	11 528	1 098	14 827
1967	32 040	2 135	11 572	973	15 345

226. Kansakoulut ja oppikoulut 1955—67
Folkskolorna och läroverken 1955—67
Public elementary schools and secondary schools

	Oppilaita[1]) • Elever[1])			Menot oppilasta kohti Utgifter per elev	Koulujen luku Antal skolor	Oppilaita • Elever		
	Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa	mk		Poikia Gossar	Tyttöjä Flickor	Summa
	Kansakoulut • Folkskolor					*Oppikoulut • Läroverk*		
Helsinki • Helsingfors								
1955	18 680	17 204	35 884	457.97	53	10 009	11 879	21 888
1960	17 819	16 285	34 104	708.74	65	15 715	18 287	34 002
1961	17 404	16 044	33 448	788.78	65	16 497	19 065	35 562
1962	17 320	16 016	33 336	839.73	65	17 016	19 592	36 608
1963	17 394	16 058	33 452	924.42	67	17 303	19 848	37 151
1964	17 630	15 999	33 629	1 029.07	68	17 441	20 127	37 568
1965	17 573	15 676	33 249	1 196.55	69	17 490	20 545	38 035
1966	17 716	15 839	33 555	1 279.12	70	17 629	20 428	38 057
1967	17 434	15 879	33 313	1 469.98	73	18 022	21 080	39 102
Tampere • Tammerfors								
1955	6 428	5 767	12 195	364.05	9	2 111	2 923	5 034
1960	6 747	6 375	13 122	623.09	11	3 505	4 226	7 731
1961	6 661	6 362	13 023	716.59	12	3 670	4 407	8 077
1962	6 586	6 386	12 972	823.72	12	3 800	4 528	8 328
1963	6 698	6 352	13 050	859.26	13	3 985	4 692	8 677
1964	6 733	6 337	13 070	950.11	13	4 498	5 046	9 544
1965	6 701	6 343	13 044	1 065.32	14	4 239	5 132	9 371
1966	6 964	6 503	13 467	1 126.20	14	4 300	5 368	9 668
1967	7 132	6 437	13 569	1 264.13	14	4 366	5 513	9 879
Turku • Åbo								
1955	5 807	5 279	11 086	370.25	11	2 314	3 119	5 433
1960	6 276	5 844	12 120	656.62	12	3 569	4 209	7 778
1961	6 300	5 819	12 119	724.37	13	3 709	4 399	8 108
1962	6 247	5 729	11 976[2])	813.34	13	3 806	4 542	8 348
1963	6 321	5 724	12 045	914.05	14	3 883	4 718	8 601
1964	6 275	5 610	11 885	1 058.55	15	4 057	4 933	8 990
1965	6 168	5 582	11 750[2])	1 186.55	16	4 268	5 133	9 401
1966	6 048	5 444	11 492	1 293.10	16	4 366	5 261	9 627
1967	6 152	5 515	11 667	1 476.64	17	4 518	5 524	10 047
Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar								
1955	53 489	49 420	102 909	..	125	23 696	31 506	55 202
1960	62 903	56 409	119 312	..	149	37 993	48 665	86 658
1961	60 067	59 819	119 886	..	159	40 618	51 987	92 605
1962	64 002	56 098	120 100	..	161	42 757	54 736	97 493
1963	67 180	61 248	128 428	..	170	45 154	57 770	102 924
1964	68 580	62 334	130 914	..	178	46 942	60 105	107 047
1965	69 865	63 056	132 921	..	179	47 775	60 945	108 720
1966	71 247	63 728	134 975	..	183	49 660	63 495	113 155
1967	74 749	67 228	141 977		194	53 396	65 856	119 252
Koko maa • Hela landet								
1955	308 376	282 664	591 040	..	358	52 794	70 653	123 447
1960	328 650	297 318	625 968	..	453	88 163	112 416	200 579
1961	321 696	290 159	611 855	..	477	94 472	120 599	215 071
1962	314 996	281 118	596 114	..	495	100 204	128 656	228 860
1963	307 670	275 716	583 386	..	527	104 650	135 485	240 135
1964	298 805	266 602	565 407	..	553	109 016	140 855	249 871
1965	288 066	255 981	544 047	..	580	112 461	146 357	258 818
1966	277 633	245 860	523 493	..	593	116 801	151 849	268 650
1967	268 196	238 322	506 518	..	617	124 417	158 359	282 776

[1]) Apukoulut sisältyvät Helsingin, Turun ja Tampereen lukuihin. [2]) Tarkistetut tiedot.
[1]) I uppgifterna för Helsingfors, Åbo och Tammerfors ingår hjälpskolor. [2]) Kontrollerade uppgifter.

227. Sairausvakuutuslain mukaiset korvaukset 1965—67 • Ersättningarna enligt sjukförsäkringslagen 1965—67

Compensations under the Sickness Insurance Act

A. Sairaanhoitokorvaukset • Ersättningar för sjukvård Reimbursements for medical care

	Vakuutettuja Antal försäkrade	Korvaukset Ersättningar		Korvaukset 1 000 vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade	%[1]	Indeksi[2] Index[2]	Korvaukset Ersättningar				Korvaukset 1 000 vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade		%[1]	Indeksi[2] Index[2]
		Luku Antal	1 000 mk				Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta	Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta	Kaikkiaan Samtliga	Siitä kokonaan korvatut Därav helt ersatta		
				mk			Luku • Antal		1 000 mk		mk			
Helsinki • Helsingfors		*Lääkärinpalkkiot • Läkararvoden*					*Lääkkeet • Läkemedel*							
1965	466 400	•	•	•	•	•	498 243	81 616	6 187	1 648	13 101	3 408	27.6	142
1966	490 600	•	•	•	•	•	546 479	90 365	7 149	2 016	14 258	3 833	27.5	134
1967	523 500	486 017	7 270	13 886	17.1	162	689 656	100 352	8 964	2 395	17 121	4 574	21.2	128
Tampere • Tammerfors														
1965	137 200	•	•	•	•	•	122 597	18 844	1 347	372	9 659	2 558	29.5	104
1966	147 000	•	•	•	•	•	131 390	22 755	1 563	466	10 379	2 933	28.5	98
1967	154 400	140 264	1 476	9 556	17.2	111	158 859	24 258	1 924	573	12 464	3 712	22.4	93
Turku • Åbo														
1965	128 000	•	•	•	•	•	126 734	19 925	1 426	393	10 686	2 630	30.2	116
1966	133 300	•	•	•	•	•	134 511	24 566	1 637	504	11 487	3 044	27.8	108
1967	142 200	139 592	1 640	11 531	18.5	134	174 919	26 893	2 061	582	14 494	4 094	23.3	109
Koko maa • Hela landet														
1965	4 415 400	•	•	•	•	•	3 733 998	530 396	40 974	9 924	9 249	2 229	28.6	100
1966	4 469 600	•	•	•	•	•	3 993 670	613 609	47 661	12 363	10 628	2 743	27.4	100
1967	4 557 700	4 327 352	39 170	8 594	14.3	100	5 029 749	659 343	60 758	15 220	13 331	3 339	22.2	100
Helsinki • Helsingfors		*Tutkimus ja hoito • Undersökning och behandling*					*Matkat • Resor*							
1965		96 162	2 316	4 964	10.5	232	5 947	—	89	—	192	—	0.4	10
1966		101 608	2 562	5 228	9.9	195	10 303	—	155	—	319	—	0.6	12
1967		136 300	3 493	6 671	8.2	182	27 845	—	353	—	674	—	0.8	18
Tampere • Tammerfors														
1965		24 107	417	3 039	9.2	142	2 448	—	52	—	380	—	1.1	19
1966		27 500	541	3 680	9.9	137	3 811	—	76	—	521	—	1.4	19
1967		34 185	694	4 493	8.1	123	8 694	—	129	—	838	—	1.5	23

Turku • Åbo															
1965	24 945	435	3 404	9.6	159	777	—	21	—	166	—	0.5	8		
1966	27 469	517	3 906	9.4	146	1 585	—	36	—	271	—	0.7	10		
1967	40 102	801	5 633	9.0	154	4 347	—	50	—	352	—	0.6	10		
Koko maa • Hela landet															
1965	516 012	9 453	2 139	6.6	100	274 010	—	8 589	—	1 945	—	6.0	100		
1966	620 663	11 994	2 685	6.9	100	393 129	—	12 210	—	2 732	—	7.0	100		
1967	855 529	16 709	3 666	6.1	100	661 446	—	16 700	—	3 664	—	6.1	100		

[1]) Kaikista korvauksista. [2]) Korvaus 1 000 vakuutettua kohti koko maassa = 100.
[1]) Av samtliga ersättningar. [2]) Ersättning per 1 000 försäkrade i hela landet = 100.

B. Päivä- ja äitiysrahat • Dag- och moderskapspenningar Daily and maternity allowances

	Päivärahat • Dagpenningar								Äitiysrahat • Moderskapspenningar							
	16—64 vuotiaita vakuutettuja Försäkrade i åldern 16—64 år	Korvaukset Ersättningar			Korvaukset 1 000 16—64 vuotiasta vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 försäkrade i åldern 16—64 år		%[1])	Indeksi[2]) Index[2])	16—64 vuotiaita naispuolisia vakuutettuja Kvinnliga försäkrade i åldern 16—64 år	Korvaukset Ersättningar			Korvaukset 1 000 16—64 vuotiasta naispuolista vakuutettua kohti Ersättningar per 1 000 kvinnliga försäkrade i åldern 16—64 år		%[1])	Indeksi[2]) Index[2])
		Luku Antal	1 000 mk	Keskim., mk I medeltal, mk	Luku Antal	mk				Luku Antal	1 000 mk	Keskim., mk I medeltal, mk	Luku Antal	mk		
Helsinki • Helsingfors																
1965	316 500	48 813	10 329	212	154	32 634	46.6	140	180 300	24 330	3 309	136	135	18 352	14.9	122
1966	319 700	72 059	12 478	173	225	39 027	48.0	138	181 200	24 951	3 653	146	138	20 159	14.0	122
1967	361 700	97 868	18 092	185	271	50 019	42.7	129	201 600	26 332	4 246	161	131	21 066	10.0	113
Tampere • Tammerfors																
1965	85 600	18 021	2 053	114	211	23 985	45.0	103	47 400	6 596	691	105	139	14 582	15.2	97
1966	90 200	21 381	2 437	114	237	27 019	44.5	96	49 800	7 545	860	114	152	17 271	15.7	104
1967	98 300	27 652	3 357	121	281	34 170	39.1	88	54 300	7 556	1 005	133	139	18 508	11.7	100
Turku • Åbo																
1965	85 100	14 608	1 992	136	172	23 406	43.9	100	47 200	6 116	716	117	130	15 164	15.8	101
1966	86 600	18 681	2 533	136	216	29 251	46.0	104	48 300	7 104	889	125	147	18 414	16.1	111
1967	95 100	23 999	3 324	139	252	34 961	37.6	90	52 800	6 775	971	143	128	18 390	11.0	99
Koko maa • Hela landet																
1965	2 700 900	555 515	63 043	114	206	23 340	44.1	100	1 393 800	206 838	21 003	102	148	15 068	14.7	100
1966	2 762 700	709 381	78 034	110	257	28 245	44.9	100	1 443 900	213 462	23 888	112	148	16 544	13.8	100
1967	2 890 500	923 011	111 974	121	319	38 733	41.0	100	1 507 300	211 016	27 998	133	140	18 585	10.3	100

[1–2]) Ks. alav. taul. A • Se not. till tab. A.

Muist. Työpaikkakassat pl. • *Anm.* Exkl. arbetsplatskassor.

228. Kansaneläkkeensaajat joulukuun 31 päivänä 1965—67
Folkpensionstagare den 31 december 1965—67

National pensioners, Dec. 31

	Vanhuuseläkkeensaajat Ålderdomspensionstagare	Työkyvyttömyyseläkkeensaajat Invalidpensionstagare	Vanhuudentuensaajat Ålderdomsstödstagare	Summa	Voimassa olevien eläkkeiden vuotuinen määrä Årligt belopp av gällande pensioner 1 000 mk
Helsinki • Helsingfors					
1965	44 858	10 067	1 836	56 761	77 595
1966	46 415	10 435	1 905	58 755	91 109
1967	47 973	11 418	1 976	61 367	104 149
Tampere • Tammerfors					
1965	10 536	3 044	695	14 275	20 192
1966	11 388	3 171	783	15 342	24 929
1967	11 992	3 432	799	16 223	28 869
Turku • Åbo					
1965	11 887	2 977	780	15 644	21 688
1966	12 325	3 158	826	16 309	26 169
1967	13 086	3 575	882	17 543	30 810
Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar					
1965	81 272	25 755	6 163	113 190	155 694
1966	85 328	27 489	6 501	119 318	193 639
1967	95 976	33 123	7 069	136 168	243 146
Maalaiskunnat • Landskommuner					
1965	224 514	83 150	16 943	324 607	473 788
1966	228 124	85 875	17 247	331 246	555 090
1967	225 996	89 202	16 975	332 173	612 316
Koko maa • Hela landet					
1965	373 067	124 993	26 417	524 477	748 957
1966	383 580	130 128	27 262	540 970	890 936
1967	395 023	140 750	27 701	563 474	1 019 290

229. Televisioluvat 1964—67 • Televisionslicenser 1964—67

Television licences

	Televisioluvat Televisionslicenser				Asukkaita televisiolupaa kohti Invånare per televisionslicens			
	1964	1965	1966	1967	1964	1965	1966	1967
Helsinki • Helsingfors	99 209	111 731	122 901	133 681	5.0	4.5	4.2	3.9
Tampere • Tammerfors	24 412	27 990	31 147	31 851	5.8	5.2	4.8	4.7
Turku • Åbo	28 727	31 991	34 574	35 143	4.8	4.3	4.2	4.2

230. Kaupunkien raitio- ja linja-autoliikenne 1966—67 • Städernas spårvägs- och busstrafik 1966—67

Tram and omnibus traffic

	Helsinki • Helsingfors		Tampere • Tammerfors		Turku • Åbo	
	1966	1967	1966	1967	1966	1967
Vaunusto • Vagnparken						
Raitiovaunuja • Spårvagnar	297	288	—	—	57	49
Linja-autoja • Bussar	545	561	146	153	15	29
Johdinautoja • Trolleybussar	22	22	28	28	—	—
Liikennepituus • Trafiklängd, km						
Raitiovaunut • Spårvagnar	60	61	—	—	36	25
Linja-autot • Bussar	340	337	227	238	21	42
Johdinautot • Trolleybussar	5	5	25	25	—	—
Ajettu vaunukilometrejä • Körda vagnkilometer						
Raitiovaunut • Spårvagnar	8 312 479	8 224 815	—	—	2 167 770	1 663 960
Linja-autot • Bussar	27 243 023	26 619 171	7 451 933	8 257 164	575 320	1 108 930
Johdinautot • Trolleybussar	865 066	785 925	1 328 257	1 025 568	—	—
Paikkoja kaikkiaan • Samtliga platser	58 498	59 279	10 783	11 163	3 976	4 155
Siitä istumapaikkoja • Därav sittplatser	19 391	19 888	4 148	4 341	1 266	1 465
Matkoja[1]) • Resor[1]) (milj.)						
Raitiovaunut • Spårvagnar	50.3	47.9	—	—	10.7	8.0
Linja-autot • Bussar	65.8	61.2	20.6	22.0	2.4	3.6
Johdinautot • Trolleybussar	5.7	5.2	4.7	3.5	—	—
Matkoja asukasta kohti • Resor per invånare	276.6	257.2	172.2	170.3	92.6	79.9
Tuloja matkustajaa kohti[2]) • Inkomster per passagerare[2]), p						
Raitiovaunut • Spårvagnar	37	47	—	—	44	52
Linja-autot • Bussar	49	57	42	47	43	51
Johdinautot • Trolleybussar	37	46	47	47	—	—

[1]) Helsingin tietoihin eivät sisälly koulu-, invalidi-, vuosi- ym. erikoislippuja käyttäneet matkustajat. [2]) Tuloista puuttuvat edellisessä alaviitassa mainittujen lippujen aiheuttamat tulot.
[1]) I uppgifterna för Helsingfors ingår ej passagerare med skol-, invalid-, års- o.a.dyl. specialbiljetter. [2]) Här ingår ej inkomster för de i föregående not nämnda specialbiljetterna.

Muist. Helsingissä on todettu v. 1965 yksityisen linja-autoliikenteen osuudeksi lähes 20% aamuruuhkan aikana luettujen raitiovaunu- ja bussimatkojen määrästä. Turussa on yksityisen linja-autoliikenteen osuus noin 50% kaikista raitiovaunu- ja bussimatkojen määrästä.
Anm. I Helsingfors har konstaterats att år 1965 andelen av den privata linjebiltrafiken under morgonrusningen utgör cirka 20% av de beräknade spårvägs- och bussresorna. I Åbo utgör den privata linjebiltrafiken cirka 50% av de totala spårvägs- och bussresorna.

231. Teollisuustoiminta 1966
Den industriella verksamheten 1966

Industrial activity

	Teollisuusryhmä Industrigrupp	Helsinki • Helsingfors				Tampere • Tammerfors			
		Työpaikkoja Arbetsställen	Omistajia ja toimihenkilöitä Ägare och funktionärer	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Omistajia ja toimihenkilöitä Ägare och funktionärer	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk
1	Kaivannaisteollisuus • Gruv- o.a. extraktiv industri	1	177	13	1 048	3	4	22	1 347
2	Elintarviketeollisuus • Livsmedelsindustri	96	1 562	5 765	729 085	50	334	1 595	143 760
3	Juomia valm. teoll. ja tupakkateoll. Dryckesvaru- och tobaksindustri	6	395	1 350	99 774	5	64	203	9 146
4	Tekstiiliteollisuus • Textilindustri	52	534	2 353	79 080	25	1 095	7 269	199 720
5	Kenkä-, vaatetus- ja ompeluteollisuus Sko-, konfektions- o. sömnadsindustri	127	743	3 689	97 083	68	677	4 145	92 438
6	Puuteollisuus • Träindustri	21	96	465	14 027	13	24	131	5 454
7	Huonekalu- ja rakennuspuusepänteollisuus • Möbel- och byggnadssnickeriindustri	22	40	277	7 585	10	37	194	4 500
8	Paperiteollisuus • Pappersindustri	29	500	746	27 676	17	564	2 423	160 017
9	Graafinen teollisuus • Grafisk industri	181	4 206	9 545	464 375	30	394	1 024	40 115
10	Nahka- ja nahkateollisuus • Skinn-, läder- och lädervaruindustri	5	6	36	750	7	34	171	3 960
11	Kumiteollisuus • Gummiindustri	7	255	170	6 143	8	183	861	27 049
12	Kemian teollisuus • Kemisk industri	58	1 129	1 444	146 106	12	195	428	30 894
13	Kiviöljy-, asfaltti-, savi-, lasi- ja kivenjalostusteollisuus • Mineralolje-, asfalt-, ler-, glas- och stenförädlingsindustri	37	958	2 669	113 201	21	103	519	23 603
14	Metallien perusteollisuus • Metallverk	8	176	263	8 005	6	25	690	17 884
15	Metallituoteteollisuus • Metallmanufaktur	78	1 131	3 436	134 349	25	150	703	17 624
16	Koneteollisuus • Maskinindustri	82	1 989	5 220	185 509	25	1 296	3 419	151 755
17	Sähköteknillinen teollisuus • Elektroteknisk industri	65	2 716	6 369	311 623	1	2	14	260
18	Kulkuneuvoteollisuus • Transportmedelsindustri	71	2 250	8 369	317 582	32	819	2 620	88 307
19	Muu tehdasteollisuus • Annan fabriksindustri	56	246	976	33 131	7	192	594	17 193
20	Sähkö-, kaasu-, vesijohto- yms. laitokset El-, gas- och vattenverk m.m.	13	1 741	1 548	170 509	10	149	450	45 380
21	**Summa**	**1 015** [1]	**20 850**	**54 703**	**2 946 641**	**375**	**6 341**	**27 475**	**1 080 406**

	Turku • Åbo				Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar				Koko maa • Hela landet				
	Työpaikkoja Arbetsställen	Omistajia ja toimihenkilöitä Ägare och funktionärer	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Omistajia ja toimihenkilöitä Ägare och funktionärer	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	Työpaikkoja Arbetsställen	Omistajia ja toimihenkilöitä Ägare och funktionärer	Työntekijöitä Arbetare	Tuotannon bruttoarvo Produktionens bruttovärde 1 000 mk	
1	—	—	—	—	10	105	497	22 511	91	1 217	4 609	237 577	1
2	59	924	3 553	312 033	569	3 495	16 893	1 980 421	1 563	8 503	38 656	4 755 052	2
3	4	155	733	42 120	25	531	1 893	107 311	50	1 311	4 753	319 579	3
4	16	321	2 285	56 555	68	1 404	8 138	244 828	273	4 056	24 293	701 088	4
5	51	619	3 080	91 834	169	1 553	11 056	282 733	518	4 222	26 185	663 923	5
6	11	12	58	2 369	147	1 918	16 581	697 241	642	3 813	29 833	1 211 533	6
7	14	50	328	8 387	129	1 259	6 561	172 037	377	2 024	11 108	277 716	7
8	7	60	204	5 077	100	4 689	21 909	2 480 667	205	7 846	36 128	3 624 867	8
9	25	334	823	31 097	248	2 500	6 495	239 288	549	7 667	18 246	787 537	9
10	2	6	25	618	23	134	788	20 877	70	380	2 321	69 123	10
11	5	26	54	1 589	59	590	3 365	122 909	85	1 066	4 499	159 692	11
12	11	522	641	71 944	70	1 860	6 090	524 055	189	4 496	11 204	974 791	12
13	14	204	977	31 894	128	1 679	5 930	435 355	417	4 082	15 945	846 738	13
14	4	71	313	21 058	24	1 072	4 140	742 872	69	2 208	9 160	1 189 484	14
15	26	166	819	25 765	134	2 065	8 667	252 321	391	4 751	19 867	625 044	15
16	18	204	1 214	33 880	157	5 010	17 641	607 958	415	9 486	32 622	1 120 239	16
17	7	92	419	13 430	43	1 300	4 556	157 689	144	4 439	12 934	608 085	17
18	34	1 457	6 670	230 262	356	3 006	12 323	341 980	644	8 463	33 403	1 075 227	18
19	9	92	440	10 505	66	607	2 691	96 513	209	1 574	6 798	220 341	19
20	7	95	256	46 141	187	2 108	6 913	820 512	501	5 364	13 574	1 476 472	20
21	**324**	**5 410**	**22 892**	**1 036 558**	**2 712**	**36 885**	**163 127**	**10 350 078**	**7 402**	**86 968**	**356 138**	**20 944 108**	21

[1]) Ks. taul. 118 A.

Muist. Erilliset pää- ja keskuskonttorit ml.

[1]) Se tab. 118 A.

Anm. Inkl. fristående huvud- och centralkontor.

232. Autokanta vuoden päättyessä 1965—67
Bilbeståndet vid utgången av året 1965—67

The number of motor vehicles at the end of the year

		Helsinki • Helsingfors			Tampere	Tammerfors		Turku • Åbo			Muut kaupungit ja kauppalat Övriga städer och köpingar			Koko maa • Hela landet			
		1965	1966	1967	1965	1966	1967	1965	1966	1967	1965	1966	1967	1965	1966	1967	
1	Henkilöautoja • Personbilar	64 635	70 852	75 714	18 026	20 322	22 166	18 777	20 561	22 757	149 398	168 797	191 935	454 854	505 926	551 198	1
2	Siitä vuokra-autoja • Därav hyresbilar	1 137	1 177	1 142	139	144	138	191	193	189	1 941	1 957	2 032	10 254	10281	10 009	2
3	Linja-autoja • Bussar	1 184	1 246	1 305	387	384	399	300	317	354	2 878	2 933	3 051	6 951	7 158	7 426	3
4	Kuorma-autoja ym. • Lastbilar m.m.	11 451	12 260	13 059	3 158	3 503	3 882	3 107	3 287	3 552	27 613	29 516	33 309	83 051	89 008	97 133	4
5	**Summa**	**77 270**	**84 358**	**90 078**	**21 571**	**24 209**	**26 447**	**22 184**	**24 165**	**26 663**	**179 889**	**201 246**	**228 295**	**544 856**	**602 092**	**655 757**	5
6	Asukkaita autoa kohti • Invånare per bil	6.5	6.1	5.8	6.7	6.1	5.7	6.3	6.0	5.5	7.2	6.9	6.3	8.5	7.7	7.1	6

233. Valtion tulo- ja omaisuusverotus 1964—65
Statens inkomst- och förmögenhetsbeskattning för 1964—65

State income and property tax

Vuosi År	Tuloa saaneet yksityiset henkilöt ym. • Enskilda personer m.fl. som åtnjutit inkomst											Luku tuloluokissa mk	
	Summa[1])	Tulonsaajilla alaikäisiä lapsia Antalet minderåriga barn till inkomsttagarna	Tulot Inkomster Summa	1. Palkasta ja eläkkeestä Av lön och pension	2. Maatalouskiinteistöstä Av lantbruksfastighet	3. Muusta kiinteistöstä Av annan fastighet	4. Liikkeestä, elinkein. tai ammatista Av rörelse, näring eller yrke	5. Osinkotulot Dividendinkomst	6. Muut tulot Annan inkomst	10—1 999	2 000—3 999
			milj. mk								
1964 Summa[3])	**2 455 545**	**1 369 263**	**13 511.83**	**10 897.52**	**1 209.70**	**253.39**	**896.03**	**69.14**	**186.05**	**668 479**	**487 619**
Helsinki • Helsingfors	335 210	115 908	2 689.29	2 441.75	6.02	24.51	125.50	30.62	60.89	54 007	41 546
Tampere • Tammerfors	85 049	32 839	527.91	477.40	1.11	10.20	30.54	1.95	6.71	16 822	14 346
Turku • Åbo	85 157	32 453	575.97	507.22	1.62	9.60	41.18	7.80	8.55	16 192	13 488
Muut kaupungit ja kauppalat • Övriga städer och köpingar	697 278	358 899	4 361.84	3 852.21	45.57	102.86	290.17	16.25	54.78	157 910	109 602
1965 * Summa[3])	**2 515 268**	**1 357 423**	**15 135.85**	**12 231.53**	**1 331.11**	**238.63**	**1 004.14**	**69.71**	**260.73**	**642 532**	**462 441**
Helsinki • Helsingfors	343 390	114 145	3 007.58	2 729.30	8.89	27.88	134.45	33.68	73.38	51 902	38 212
Tampere • Tammerfors	88 777	36 962	596.14	541.50	2.74	10.95	32.26	2.35	6.34	17 231	13 712
Turku • Åbo	87 778	33 959	644.96	574.50	1.81	10.12	45.45	3.48	9.60	15 733	12 228
Muut kaupungit ja kauppalat • Övriga städer och köpingar	730 486	370 162	4 960.22	4 388.88	50.93	100.23	336.09	18.15	65.94	156 784	106 697

Jatkoa • Fortsättning

Vuosi År	(jatk.) (forts.)					Omaisuudesta verotetut[2]) • För förmögenhet		Yksityiset henkilöt ym. • Enskilda personer m.fl.				
	(jatk.) (forts.)							Luku omaisuusluokissa (verotettu omaisuus) Antal i förmögenhetsklasserna (beskattad förmögenhet) mk				
	50 000—99 999	100 000—499 999	500 000—999 999	1 000 000—	Summa	Verotetut tulot Beskattade inkomster	Tulovero Inkomstskatt	12 000—19 999	20 000—39 999	40 000—59 999	60 000—99 999	100 000—199 999
						1 000 mk						
1964 Summa[3])	**1 119**	**809**	**101**	**112**	**20 459**	**914 501**	**382 661**	**117 463**	**112 366**	**31 397**	**19 556**	**9 192**
Helsinki • Helsingfors	399	361	60	62	7 260	455 412	195 878	16 552	10 900	3 364	2 439	1 815
Tampere • Tammerfors	45	40	8	5	919	43 824	18 768	2 250	1 314	423	282	214
Turku • Åbo	66	55	6	7	1 311	44 974	18 103	3 754	2 166	485	426	249
Muut kaupungit ja kauppalat • Övriga städer och köpingar	377	266	23	24	6 032	232 679	95 028	20 143	14 717	4 552	3 113	1 811
1965 * Summa[3])	**1 201**	**911**	**91**	**114**	**20 846**	**982 652**	**418 680**	**124 227**	**125 241**	**38 426**	**23 165**	**11 514**
Helsinki • Helsingfors	392	397	55	65	7 178	504 372	224 536	17 375	12 928	4 199	2 674	2 125
Tampere • Tammerfors	51	37	5	8	931	41 485	17 816	2 792	1 769	532	435	289
Turku • Åbo	79	64	5	7	1 339	52 098	21 298	3 922	2 710	666	560	305
Muut kaupungit ja kauppalat • Övriga städer och köpingar	436	307	20	21	6 259	234 508	95 081	23 812	16 607	5 183	3 384	2 127

[1]) Yhteisveroilmoittajat ja jakamattomat kuolinpesät ml. [2]) Yhteisverotetut aviopuolisot ovat kahtena yksikkönä. [3]) Koko maa. [4]) Tulo- ja/tai omaisuusveroa maksaneet.
[1]) Inkl. samdeklaranter och oskiftade dödsbon. [2]) Sambeskattade äkta makar bildar två enheter. [3]) Hela landet. [4]) Erlagt inkomst- och/eller förmögenhetsskatt.

Antal i inkomstklasserna								Tulosta verotetut yksityiset henkilöt ym.[2]) För inkomst beskattade enskilda personer m.fl.[2])					Tulosta verotetut yhteisöt För inkomst beskattade samfund	
4 000—5 999	6 000—7 999	8 000—9 999	10 000—11 999	12 000—15 999	16 000—19 999	20 000—39 999	40 000—	Luku[4]) Antal[4])	Verotetuilla alaikäisiä lapsia Antalet minderåriga barn till de beskattade	Tulot Inkomster	Verotetut tulot Beskattade inkomster	Tulovero Inkomstskatt	Luku tuloluokissa Antal i inkomstklasserna mk —9 999	10 000—49 999
										milj. mk		1 000 mk		
447 779	**333 283**	**211 701**	**119 514**	**99 474**	**36 850**	**41 983**	**8 863**	**1 276 825**	**771 128**	**10 721.04**	**7 167.60**	**641 343**	**11 809**	**6 509**
60 132	57 222	41 259	26 937	24 898	10 866	14 837	3 506	235 255	96 942	2 432.04	1 681.31	200 274	4 366	2 012
18 758	13 381	9 483	4 759	3 933	1 559	1 664	344	50 359	23 244	437.18	293.26	26 217	588	233
17 268	12 948	10 212	5 848	4 639	1 814	2 279	469	54 443	24 732	501.22	345.29	35 346	753	424
132 724	111 981	77 537	40 927	34 940	13 608	15 066	2 983	404 612	249 338	3 624.22	2 455.24	217 199	3 191	2 151
427 445	**345 793**	**244 332**	**146 200**	**132235**	**48 641**	**54 018**	**11631**	**1 400 367**	**849 453**	**12 511.18**	**8 425.49**	**745 651**	**11 523**	**7 006**
53 601	57 083	43 444	31 232	32 052	13 347	18 129	4 388	247 758	100 260	2 755.55	1 911.40	220 628	4 097	2 172
17 737	13 363	10 307	6 543	5 218	1 934	2 242	490	54 461	26 820	507.58	338.60	30 523	564	266
16 164	13 700	10 668	7 285	6 176	2 320	2 894	610	59 319	27 828	576.21	400.77	38 291	733	451
125 852	111 747	89 454	51 342	46 747	17 991	19 767	4 105	447 471	277 821	4 259.81	2 903.70	257 308	3 220	2 255

beskattade[3])

mögenhet)					Yhteisöt • Samfund Luku omaisuusluokissa Antal i förmögenhetsklasserna mk								
200 000—399 999	400 000—	Summa	Verotettu omaisuus Beskattad förmögenhet	Omaisuusvero Förmögenhetsskatt	1 800—99 999	100 000—499 999	500 000—999 999	1 000 000—4 999 999	5 000 000—	Summa	Varat Tillgångar	Verotettu omaisuus Beskattad förmögenhet	Omaisuusvero Förmögenhetsskatt
			milj. mk	1000 mk							1 000 mk		
2 438	**1 190**	**293 602**	**10 667.00**	**98 818**	**14 134**	**4 870**	**1 426**	**919**	**152**	**21 501**	**27 744 714**	**7 840 032**	**72 737**
789	537	36 396	1 800.54	25 614	4 892	1 770	913	585	88	8 248	16 245 302	4 045 021	35 483
121	46	4 650	204.50	2 574	746	230	42	41	9	1 068	1 049 578	350 243	3 264
103	73	7 256	297.47	3 875	885	323	71	38	6	1 323	888 003	282 984	2 529
595	313	45 244	1 784.82	18 513	4 144	1 594	310	196	30	6 274	6 643 050	2 314 835	22 697
3 050	**1 272**	**326 895**	**12 220.61**	**77 567**	**14 166**	**5 623**	**1 723**	**1 075**	**171**	**22 758**	**31 359 562**	**8 868 423**	**79 337**
894	577	40 772	2 017.26	18 820	4 830	1 973	1 011	677	97	8 588	18 437 841	4 455 066	38 434
108	64	5 989	258.56	2 077	729	259	82	51	9	1 130	1 240 170	481 471	4 336
97	64	8 324	338.65	2 766	860	416	97	72	7	1 452	1 120 033	388 509	3 109
811	286	52 210	1 995.92	14 324	4 208	1 916	413	215	37	6 789	7 367 799	2 618 831	24 384

234. Veroäyrit 1961 ja 1966 • Skattören 1961 och 1966 *Tax units*

	1966[1])				1961[1])			
	Veroäyrin hinta (lopullinen) Skattöre-pris (slutligt) p	Veroäyrejä • Skattören			Veroäyrin hinta (lopullinen) Skattöre-pris (slutligt) p	Veroäyrejä • Skattören		
		Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav			Kaikkiaan Samtliga	Siitä • Därav	
			henkilökohtaisista tuloista för personliga inkomster	liike- ja ammattituloista för inkomster av näring och yrke			henkilökohtaisista tuloista för personliga inkomster	liike- ja ammattituloista för inkomster av näring och yrke
		1 000				1 000		
Helsinki • Helsingfors ..	13	3 521 173	2 793 972	575 048	11.5	2 062 367	1 575 344	390 701
Tampere • Tammerfors ..	14	724 583	586 485	104 418	12.5	443 273	343 365	78 617
Turku • Åbo	14	713 354	559 057	124 478	12.5	421 318	310 393	91 002

[1]) Vuosi, jolloin tulo saatiin • År, då inkomsten förvärvades.

235. Kaupunkien tulot ja menot 1966—67 • Städernas inkomster och utgifter 1966—67

Revenue and expenditure of the Cities

	Helsinki • Helsingfors		Tampere • Tammerfors		Turku • Åbo	
	1966	1967	1966	1967	1966	1967
	1 000 mk					
Tulot • Inkomster	899 587	1 008 727	187 007	209 274	193 659	216 103
Siitä • Därav						
Valtionapu • Statsunderstöd	39 180	46 974	13 255	15 512	14 031	16 473
Tulovero • Inkomstskatt	453 989	501 880	89 324	103 940	98 198	108 349
Menot • Utgifter	863 066	981 340	185 083	201 194	180 266	203 990

Muist. Liikelaitokset nettoluvuin • *Anm.* Affärsdrivande verk med nettobelopp.

236. Kunnallisten liikelaitosten nettotulot 1966—67
Nettoinkomster av kommunala affärsdrivande verk 1966—67

Net income of communal business establishments

	Sähkölaitos Elverket	Vesilaitos Vattenverket	Liikennelaitos Trafikverket	Muut[1]) Övriga[1])	Summa
	1 000 mk				
Helsinki • Helsingfors					
1966	25 238	5 346	—17 483	—261	12 840
1967	29 458	3 887	—13 931	—970	18 444
Tampere • Tammerfors					
1966	7 602	1 399	3	—	9 004
1967	9 543	1 538	8	—	11 089
.....					
Turku • Åbo					
1966	6 281	1 227	—915	1 404	7 997
1967	8 166	1 428	—871	1 207	9 930

[1]) Helsinki: Kaasulaitos sekä Puutavara- ja polttoainetoimisto. Turku: Kaasulaitos ja Puhelinlaitos.
[1]) Helsingfors: Gasverket samt Trävaru- och bränslekontoret. Åbo: Gasverket och Telefonverket.

237. Kaupunkien vakautettu velka vuoden päättyessä 1966—67
Städernas konsoliderade gäld vid utgången av året 1966—67

Consolidated debt of the Cities at the end of the year

	Helsinki • Helsingfors		Tampere • Tammerfors		Turku • Åbo	
	1966	1967	1966	1967	1966	1967
	1 000 mk					
Obligaatiolainoja • Obligationslån	53 312	61 011	1 165	895	4 195	3 865
Muita lainoja • Andra lån	62 509	67 528	35 113	37 278	12 411	12 593
Summa	**115 821**	**128 539**	**36 278**	**38 173**	**16 606**	**16 458**

Muist. taul. 235—237 on s. 363 • *Anm. till. tab. 235—237* är på s. 363.

238. Pinta-ala 1907—68
Areal 1907—68

Area

	Kokonaispinta-ala Totalareal	Maapinta-ala Landareal	Asukkaita ha kohti (maa) Invånare per ha (land)	Kaupunginosia Stadsdelar	Seurakuntia Församlingar
	ha				
Kööpenhamina • Köpenhamn					
1907	8 009	7 770	68.1	..	52
1940	10 786	10 605	83.9	..	88
1968	11 920	11 646	72.6	..	89
Tukholma • Stockholm					
1907	14 300	..	..	29	13
1940	14 278	13 708	43.1	83	19
1968	19 081	18 598	41.3	114	27
Oslo					
1907	1 629	1 604	144.3	..	15
1940	[1]) 1 695	1 675	162.2	..	16
1968	45 344	42 970	* 11.4	60	37
Helsinki • Helsingfors					
1907	..	2 751	37.6	15	6
1940	17 350	2 934	[1]) 86.1	27	6
1968	44 810	18 152	28.8	54	33
Göteborg					
1907	2 649	2 387	65.7	..	7
1940	8 806	8 297	33.9	53	12
1968	45 078	36 428	12.2	81	27
Malmö					
1907	2 794	2 774	28.8	13	5
1940	6 754	6 676	23.3	17	8
1968	..	11 098	22.9	22	14

[1]) Tarkistettu tieto • Kontrollerad uppgift.

Muist. Taulukoissa 238—250 julkaistut tiedot Kööpenhaminasta tarkoittavat, ellei muuta ole ilmoitettu, Kööpenhaminan, Frederiksbergin ja Gentoften kuntia.
Anm. De i tab. 238—250 meddelade uppgifterna för Köpenhamn avser, där annat ej säges, kommunerna Köpenhamn, Frederiksberg och Gentofte.

Muist. taul. 235—237. Tiedot on saatu ao. kaupungeilta. Vertailukelpoisuuteen on suhtauduttava varauksella kirjanpidoissa esiintyvien eroavuuksien takia.
Anm. till tab. 235—237. Uppgifterna har erhållits från vederbörande städer. Det är skäl att anföra reservationer beträffande olikheter i bokföringen.

239. Väkiluku 1940—68
Folkmängden 1940—68
Population

A. Kaupungit • Städerna Cities

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
Väkiluku 1. 1. • Folkmängd 1. 1.						
1940	888 131	586 322	275 238	255 311	280 033	154 270
1950	971 562	737 520	433 841	358 627	349 145	189 232
1960	931 644	807 909	473 233	446 478	400 814	225 660
1962	918 700	807 127	480 200	464 571	408 292	233 352
1963	911 414	802 124	482 812	477 099	410 681	237 517
1964	901 280	795 976	484 747	489 143	414 466	241 778
1965	885 512	790 933	485 313	497 921	418 600	245 803
1966	870 860	783 643	485 759	506 925	421 809	249 161
1967	858 235	777 115	487 128 [1]	519 274 [2]	443 292	[3] 253 502
1968	845 525	767 606 *	489 030 *	526 949	445 402	254 338
Väestönlisäys/vähennys Folkökning/minskning						
1962	— 7 286	—3 282	2 612	12 528	2 389	4 165
1963	—10 134	—4 217	1 935	12 044	3 785	4 261
1964	—15 768	—5 043	566	8 778	4 134	4 025
1965	—14 652	—7 290	446	9 004	3 209	3 358
1966	—12 625	—6 528	1 369 [1]	12 349	2 664	1 700
1967	—12 710	—9 509	1 902 *	7 675	2 110	836
%						
1962	—0.8	—0.4	0.5	2.7	0.6	1.8
1963	—1.1	—0.5	0.4	2.5	0.9	1.8
1964	—1.7	—0.6	0.1	1.8	1.0	1.7
1965	—1.7	—0.9	0.1	1.8	0.8	1.4
1966	—1.4	—0.8	0.3	2.4	0.6	0.7
1967	—1.5	—1.2 *	0.4 *	1.5	0.5	0.3
Syntyneiden enemmyys Födelseöverskott						
1962	966	1 968	1 279	3 453	2 538	1 182
1963	1 751	1 815	770	3 974	2 819	1 657
1964	1 437	2 192	1 521	4 114	3 214	1 776
1965	1 279	1 437	1 721	3 884	3 098	1 782
1966	[4] 1 253	389	1 544	4 141	3 033	1 555
1967	41	—149	1 371 *	4 116	2 929	1 395
Muuttovoitto • Flyttningsvinst						
1962	— 8 252	—5 250	1 333	9 075	—149	2 983
1963	—11 885	—6 032	1 165	8 070	966	2 604
1964	—17 205	—7 235	— 955	4 664	920	2 249
1965	—15 931	—8 727	—1 275	5 120	111	1 576
1966	[4] —13 878	—6 917	— 175	5 502	—369	145
1967	—12 751	—9 360	531	3 559	—819	—559

[1]) 1. 1. 1966 tapahtuneen alueliitoksen aiheuttama 2 706 asukkaan lisäys ml. [2]) Samoin 18 819. [3]) Samoin 2 641. [4]) Tarkistetut tiedot.
[1]) Inkl. av inkorporering 1. 1. 1966 föranledd ökning med 2 706 invånare. [2]) Dito 18 819. [3]) Dito 2 641. [4]) Kontrollerade uppgifter.

B. Kaupungit ja niiden seudut • Städerna och deras regioner The cities and their regions

	Kööpenhaminan seutu Köpenhamnregionen	Suur-Tukholma Stor-Stockholm	Oslon seutu Oslo-regionen	Helsingin seutu[1]) Helsingforsregionen[1])	Suur-Göteborg Stor-Göteborg	Suur-Malmö Stor-Malmö
Väkiluku 1. 1. • Folkmängd 1. 1.						
1963	1 369 651	1 189 502	654 475	604 281	582 275	381 784
1964	1 375 305	1 206 944	663 708	624 619	592 204	389 269
1965	1 376 370	1 226 398	671 913	643 353	604 323	397 301
1966	1 376 779	1 242 394	679 636	662 520	615 864	406 507
1967	1 380 872	1 262 262	688 058	679 174	627 724	415 599
1968	1 383 044	1 274 731	697 537	..	636 712	421 070
Väestönlisäys • Folkökning						
1963	5 654	17 442	9 233	20 338	9 929	7 485
1964	1 065	19 454	8 205	18 734	12 119	8 032
1965	409	15 996	7 723	19 167	11 541	9 206
1966	4 093	19 868	8 422	16 654	11 860	9 092
1967	2 172	12 469	9 479	..	8 988	5 471
Syntyneiden enemmyys Födelseöverskott						
1963	8 861	7 803	3 085	6 070	4 285	2 546
1964	8 698	9 472	4 190	6 331	5 186	2 853
1965	9 169	8 847	4 405	6 027	5 169	3 087
1966	9 138	7 872	4 348	6 392	5 180	3 078
1967	7 172	7 446	4 160	..	5 054	2 870
Muuttovoitto • Flyttningsvinst						
1963	−3 207	9 639	6 148	14 268	5 644	4 939
1964	−7 633	9 982	4 015	12 403	6 933	5 179
1965	−8 760	7 149	3 318	13 140	6 372	6 119
1966	−5 045	11 996	4 074	10 262	6 680	6 014
1967	−5 000	5 023	5 319	..	3 934	2 601

[1]) Helsingin seutu tarkoittaa tässä kaupungin lisäksi vain *Lähialuetta:* Helsingin mlk. sekä Espoon, Kauniaisten ja Keravan ka uppalat.
[1]) Helsingforsregionen avser här förutom staden *Närområdet:* Helsinge samt Esbo, Grankulla och Kervo köpingar.

Muist. Muutetut tiedot • *Anm.* Ändrade uppgifter.

240. Solmitut avioliitot, syntyneet ja kuolleet 1967
Ingångna äktenskap, födda och döda 1967

Marriages, births and deaths

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki * Helsingfors *	Göteborg	Malmö
Avioliittoja • Giftermål	* 9 100	5 769	6 118	6 575	4 290	..
Syntyneitä • Födda	11 966	8 851	6 750	9 254	7 014	3 760
Kuolleita • Döda	11 925	9 000	5 379	5 138	4 085	2 365
‰ keskiväkiluvusta ‰ av medelfolkmängden						
Avioliittoja • Giftermål	* 10.7	7.5	* 12.5	12.7	9.7	..
Syntyneitä • Födda	14.0	11.5	* 13.8	17.8	15.8	14.8
Kuolleita • Döda	14.0	11.7	* 11.0	9.9	9.2	9.3

241. Väestö sukupuolen ja iän mukaan 1965
Befolkning efter kön och ålder 1965

Population by sex and age

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
Väestö • Befolkning	*885 237*	*787 182*	*487 128*	*498 397*	*421 283*	*248 819*
Miehiä • Män	412 184	369 607	227 006	220 803	207 130	120 591
Naisia • Kvinnor	473 053	417 575	260 122	277 594	214 153	128 228
Naisia 1 000 miestä kohti • Kvinnor per 1 000 män	1 148	1 130	1 146	1 257	1 034	1 063
Ikä • Ålder (%)	*100.0*	*100.0*	*100.0*	*100.0*	*100.0*	*100.0*
Miehiä • Män						
0—19	26.8	26.1	25.3	31.9	27.8	28.2
20—39	27.1	27.5	27.6	33.8	28.7	29.5
40—59	27.8	30.2	28.8	23.9	28.0	27.9
60—79	16.6	14.8	16.8	9.8	14.2	12.9
80—	1.7	1.4	1.5	0.6	1.3	1.5
Naisia • Kvinnor						
0—19	22.8	22.3	21.6	26.7	25.4	25.6
20—39	23.4	24.0	24.8	29.4	26.5	27.2
40—59	29.4	30.7	29.0	26.6	28.5	28.2
60—79	21.4	20.3	21.8	15.7	17.3	16.5
80—	3.0	2.7	2.8	1.6	2.3	2.5
Kaikkiaan • Samtliga						
0— 6	16.8	7.5	7.7	9.9	9.3	9.3
7—14		9.1	9.0	10.4	9.9	10.1
15—64	68.3	69.9	68.4	70.5	68.8	69.1
65—	14.9	13.5	14.9	9.2	12.0	11.5

242. Väestö sukupuolen ja siviilisäädyn mukaan 1965
Befolkning efter kön och civilstånd 1965

Population by sex and marital status

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
Miehiä • Män	*412 184*	*369 607*	*227 006*	*220 803*	*207 130*	*120 591*
Siitä vähintään 20-vuotiaita Därav 20 år och däröver	301 571	273 117	169 532	150 268	149 728	86 538
1 000 aikuista kohti • Per 1 000 vuxna	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000
Naimattomia • Ogifta	203	252	229	221	236	215
Naineita • Gifta	691	649	682	716	674	706
Naimisissa olleita • Förut gifta	106	99	89	63	90	79
Naisia • Kvinnor	*473 053*	*417 575*	*260 122*	*277 594*	*214 153*	*128 228*
Siitä vähintään 20-vuotiaita Därav 20 år och däröver	365 032	324 305	203 921	203 598	159 584	95 372
1 000 aikuista kohti • Per 1 000 vuxna	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000	1 000
Naimattomia • Ogifta	187	243	247	271	199	196
Naineita • Gifta	571	544	561	526	628	635
Naimisissa olleita • Förut gifta	242	213	192	203	173	169

243. Ammatissa toimiva väestö 1965
Den yrkesverksamma befolkningen 1965

Economically active population

	Kööpenhamina[1]) Köpenhamn[1])	Tukholma Stockholm	Oslo[2])	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
Ammatissa toimiva väestö • Den yrkesverksamma befolkningen ..	474 932	385 218	260 110	266 593	194 263	120 987
Siitä naisia • Därav kvinnor	185 092	166 021	96 334	132 519	69 261	46 973
Elinkeino • Näringsgren (%)	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Maatalous, kalastus ym. • Jordbruk, fiske m.m.	0.4	0.5	0.2	0.5	0.7	1.2
Teollisuus ja käsityö • Industri och hantverk	42.9	30.8	25.8	33.2	42.2	42.9
Liikenne • Samfärdsel	9.0	9.1	9.3	8.3	11.7	9.3
Kauppa • Handel	20.6	26.3	21.2	25.2	21.4	22.6
Palvelukset • Tjänster	25.5	33.3	29.8	29.7	24.0	23.8
Muu • Övrigt	1.6	—	13.7	3.1	—	0.2

[1]) 27/9 1960. [2]) 31/12 1966, päiväväestö • [1]) 27/9 1960 [2]) 31/12 1966, dagbefolkning.

Muist. Kaupunkien elinkeinoryhmityksessä esiintyvien eroavuuksien johdosta eivät tiedot ole täysin toisiinsa verrattavissa.
Anm. Olikheter i avgränsningar av näringsgrenar tillåter ej full jämförbarhet.

244. Asuinhuoneistot suuruuden mukaan 1965
Bostadslägenheter efter storlek 1965

Dwellings by size

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki[1]) Helsingfors[1])	Göteborg	Malmö
Asuinhuoneistot • Bostadslägenheter	358 050	328 596	190 327	174 414	169 576	100 123
%						
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	9.2	20.4	24.9	4.7	9.9	9.3
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök		19.8		34.1	25.6	19.1
2 huonetta ja » 2 » » »	39.7	27.7	27.0	35.0	31.0	35.0
3 » » » 3 » » »	25.0	18.3	28.7	14.9	19.2	21.2
4 » » » 4 » » »	16.1	7.5	12.5	7.0	8.7	9.2
5 tai useamp. huon. ja keittiö • 5 o. fl. rum och kök	10.0	6.1	6.9	4.1	5.6	6.2
Tuntematon • Okänt	—	0.2	—	0.2	—	—

[1]) Keittokomero on jakautumassa laskettu keittiöksi • Kokvrå har vid fördelningen jämställts med kök.

245. Asumistiheys 1965
Boendetäthet 1965

Density of occupants

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki[1]) Helsingfors[1])	Göteborg	Malmö
Asukkaita 100 huoneyksikköä kohti *Boende per 100 rumsenheter*						
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	..	116	96	157	116	109
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	..	85	—	146	88	80
2 huonetta ja » 2 » » »	72	84	84	111	87	84
3 » » » 3 » » »	67	78	72	92	78	77
4 » » » 4 » » »	56	69	64	80	69	67
5 tai useamp. huon. ja keittiö • 5 o. fl. rum och kök	48	57	58	68	57	55
Kaikki huoneyksiköt **Samtliga rumsenheter**	**63**	**80**	**74**	**106**	**80**	**76**

[1]) Ks. taul. 244, alav. 1 • Se tab. 244, not 1.

Muist. Huoneyksiköllä tarkoitetaan asuinhuonetta tai keittiötä.
Anm. Med rumsenhet avses boningsrum eller kök.

246. Asutut asuinhuoneistot asukasluvun mukaan 1965
Bebodda bostäder efter invånarantal 1965

Occupied dwellings by number of inhabitants

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
Huoneistoja • Lägenheter	354 190	315 946	..	172 037	162 921	97 703
%						
1 henkilö • 1 person	28.8	31.0	..	21.5	27.0	27.3
2 henkilöä • 2 personer	31.9	29.3	..	27.7	28.4	28.5
3 » 3 »	19.1	18.0	..	21.3	20.5	21.2
4 » 4 »	13.3	13.9	..	16.9	15.9	15.5
5 » 5 »	4.8	5.3	..	8.3	5.8	5.4
6 tai useamp. henk. • 6 och flera personer	2.1	2.4	..	4.3	2.4	2.1

247. Asuntotuotanto 1963—67
Bostadsproduktionen 1963—67

Newly constructed dwellings

	Kööpenhamina Köpenhamn	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki[1] Helsingfors[1]	Göteborg	Malmö
Kaupungit • Städerna						
1967						
Huoneistoja • Lägenheter	2 471	5 719	3 912	4 273	7 557	2 950
%						
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	20.0	29.1	35.5	—	13.8	16.8
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	16.5	2.7		16.5	4.9	2.5
2 huonetta ja » 2 » » »	22.4	13.7	13.3	27.8	18.0	12.6
3 » » » 3 » » »	16.9	28.6	15.8	28.6	34.8	41.2
4 » » » 4 » » »	8.9	15.0	27.5	13.4	20.1	13.8
5 tai useamp. huon. ja keittiö • 5 o. fl. rum och kök	15.3	10.9	7.9	13.7	8.4	13.0
1966	2 763	4 517	3 567	5 928	4 852	2 753
1965	1 429	5 902	3 568	6 334	5 968	3 057
1964	1 086	3 832	3 333	5 988	4 159	3 751
1963	1 309	4 098	5 085	6 434	5 105	2 454
Kaupungit ja niiden [2])seudut *Städerna och deras [2])regioner*						
1967						
Huoneistoja • Lägenheter	10 922	16 225	6 824	..	10 990	6 989
%						
Keittiö, huone • Enkelkök, enkelrum	9.8	15.8	..	..	12.0	30.3
1 huone ja keittiö • 1 rum och kök	7.3	3.8	..	..	5.1	2.0
2 huonetta ja » 2 » » »	14.3	14.4	..	..	16.6	9.8
3 » » » 3 » » »	18.8	26.8	..	..	31.6	27.7
4 » » » 4 » » »	34.0	23.0	..	..	21.1	16.1
5 tai useamp. huon. ja keittiö • 5 o. fl. rum och kök	15.8	16.2	..	..	13.6	14.1
1966	9 970	14 555	6 498	7 748	8 780	7 249
1965	7 819	15 071	6 022	10 274	8 981	7 129
1964	9 042	12 930	6 111	9 872	6 812	6 656
1963	8 092	12 630	7 370	8 637	7 303	4 655

[1]) Ks. taul. 244, alav. 1. [2]) Helsingin seutu tarkoittaa tässä *Lähialuetta*. Ks. taul. 239 B, alav. 1.
[1]) Se tab. 244, not 1. [2]) Helsingforsregionen avser här *Närområdet*. Se tab. 239 B, not. 1.

248. Merenkulku 1966—67
Sjöfarten 1966—67
Navigation

	Kööpenhamina[1]) Köpenhamn[1])	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
	1967	1966	1967	1967	1967	1967
Saapuneet alukset • Ankomna fartyg						
Kotimaasta | luku • antal	8 932	11 193	23 580	3 836	14 441	1 825
Från inrikes ort | R.t. netto, 1000 ..	4 720	1 358	3 273	640	2 562	375
Ulkomailta | luku • antal	28 158	4 199	4 391	3 589	10 491	29 934
Från utrikes ort | R.t. netto, 1000 ..	16 880	5 270	6 594	4 603	14 183	12 546
Tavaraa, 1 000 tonnia • Gods, 1 000 ton	*11 280*	*6 732*	*5 680*	*5 165*	*15 035*	*3 652*
Saapunut kotimaasta • Anlänt från inrikes ort	3 598	2 782	2 968	2 068	240	470
Saapunut ulkomailta • Anlänt från utrikes ort	5 807	3 259	1 814	2 616	9 167	2 611
Viety kotimaahan • Avsänt till inrikes ort	775	125	276	40	2 965	225
Viety ulkomaille • Avsänt till utrikes ort	1 100	566	622	441	2 663	346

[1]) Lukuun ottamatta Frederiksbergiä ja Gentoftea • Exkl. Frederiksberg och Gentofte.

249. Moottoriajoneuvot 1966—68
Motorfordon 1966—68
Motor vehicles

	Kööpenhamina[1]) Köpenhamn[1])	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg*	Malmö
	1/1 1967	31/12 1966	1/1 1968	31/12 1967	1/1 1967	1/1 1966
Autoja • Bilar	166 240	180 917	116 214	90 078	116 183	64 200
Henkilöautoja • Personbilar	131 640	163 986	93 566	74 572	107 000	59 000
Vuokra- ja linja-autoja • Droskbilar och bussar	4 549	2 378	1 804	2 447	883	350
Kuorma-autoja • Lastbilar	30 051	14 553	20 844	13 059	8 300	4 850
Asukkaita autoa kohti • Invånare per bil	5.1	4.3	* 4.2	5.8	3.8	3.9
Moottoripyöriä • Motorcyklar	13 706	3 377	5 609	3 810	3 300	1 250

[1]) Tietoihin sisältyy Kööpenhaminan, Frederiksbergin ja Gentoften lisäksi eräiden lähikuntien moottoriajoneuvoja.
[1]) I uppgifterna ingår förutom för Köpenhamn, Frederiksberg och Gentofte även uppgifter för några grannkommuners motorfordon.

250. Kunnallisvaalit 1966—68
Kommunala val 1966—68
Municipal elections

A. Äänioikeutetut ja äänestäneet • Röstberättigade och röstande *Persons entitled to vote and voters*

	Kööpenhamina[1]) Köpenhamn[1])	Tukholma Stockholm	Oslo	Helsinki Helsingfors	Göteborg	Malmö
	9/3 1966	18/9 1966	25/9 1967	6—7/10 1968	18/9 1966	18/9 1966
Äänioikeutettuja • Röstberättigade	492 828	569 515	352 618	376 506	304 057	175 278
Äänestäneitä % äänioikeutetuista Röstande i % av röstberättigade	71.4	80.4	79.6	72.7	81.4	86.4

[1]) Lukuun ottamatta Frederiksbergiä ja Gentoftea • Exkl. Frederiksberg och Gentofte.

B. Hyväksytyt äänestysliput ja valitut puolueittain • Godkända röstsedlar och valda efter partier
Valid voting papers and councillors elected by parties

	Hyväksyttyjä äänestyslippuja Godkända röstsedlar %	Valittuja Valda
Kööpenhamina[1]) • Köpenhamn[1]) 1966		
Vanhoillinen kansanpuolue Konservativa folkpartiet	25.2	15
Vasemmisto • Vänstern	3.2	1
Radikaalinen vasemmisto • Radikala vänstern	3.7	2
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	39.5	23
Sosialistinen kansanpuolue Socialistiska folkpartiet	24.0	13
Kommunistit • Kommunisterna	2.6	1
Muut puolueet • Andra partier	1.8	—
Summa	**100.0**	**55**
Tukholma • Stockholm 1966		
Oikeistopuolue • Högerpartiet	22.9	24
Keskustapuolue • Centerpartiet	0.4	—
Kansanpuolue • Folkpartiet ..	27.7	28
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	37.7	38
Kommunistit • Kommunisterna	9.7	10
Kristill.-dem. Kokoom. • Kristen Demokratisk Samling	1.6	—
Summa	**100.0**	**100**
Oslo 1967		
Oikeisto • Högern	37.9	33
Kristillinen kansanpuolue Kristliga folkpartiet	4.6	4
Keskustapuolue • Centerpartiet	1.1	1
Vasemmisto • Vänstern	5.1	4
Työväenpuolue • Arbetarpartiet	42.5	37
Sosialistinen kansanpuolue Socialistiska folkpartiet	7.7	6
Kommunistit • Kommunisterna	1.1	—
Summa	**100.0**	**85**
Helsinki • Helsingfors 1968		
Kansallinen kokoomus • Nationella samlingspartiet	26.1	21
Ruotsalainen kansanpuolue Svenska folkpartiet	13.0	10
Liberaalinen kansanpuolue Liberala folkpartiet	10.6	8
Keskustapuolue • Centerpartiet	1.7	1
Suomen maaseudun puolue Finlands landsbygds parti	5.0	4
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	25.9	21
Sosialidemokr. liitto • Socialdemokr. förbundet	2.0	1
Suomen kansan demokr. liitto Demokratiska förbundet för Finlands folk	14.1	11
Muut puolueet • Andra partier	1.6	—
Summa	**100.0**	**77**
Göteborg 1966		
Oikeistopuolue • Högerpartiet	15.5	13
Keskustapuolue • Centerpartiet	3.2	1
Kansanpuolue • Folkpartiet ..	33.0	27
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	35.7	30
Kommunistit • Kommunisterna	11.4	9
Kristill.-dem. Kokoom. • Kristen Demokratisk Samling ..	1.2	—
Summa	**100.0**	**80**
Malmö 1966		
Malmön Kokoomus • Samling i Malmö	42.8	25
Keskustayhteistyö • Mittensamverkan	3.6	2
Sosialidemokraatit • Socialdemokraterna	49.1	30
Kommunistit • Kommunisterna	4.5	3
Summa	**100.0**	**60**

[1]) Ks. taul. A, alav. 1 • Se tab. A, not 1.

Lähteiden luettelo

Taulukko

1. Ilmatieteen laitoksesta saadut tiedot.
2. Merentutkimuslaitoksesta saadut tiedot.
3. Kiinteistöviraston kaupunkimittausosastolta saadut tiedot.
4. Henkikirjat.

5—17. Tilastollisesta päätoimistosta ja väestörekistereistä saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.

18—24. Väestörekistereistä saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.

25—28. Alkuaineisto Tilastollisessa päätoimistossa ja tilastotoimiston v. 1965 suorittaman otantalaskennan aineisto.

29—48. Tilastotoimiston v. 1965 suorittaman otantalaskennan aineisto.

49. Alkuaineisto Tilastollisessa päätoimistossa.
50. Ks. 29—48.
51. Ks. 25—28.

52—55. Rakennustarkastusvirastosta saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.

56. Kiinteistöviraston tonttiosastolta saadut tiedot.
57. Asuntohallituksesta ja Asuntotuotantokomitealta saadut tiedot.

58—59. Helsingin kaupungin tilasto I; terveydenhoitolautakunnan toimintakertomus; sairaalain toimintakertomukset ja lääkintöhallituksesta saadut tiedot.

60. Helsingin kaupungin tilasto I.

61—68. Ks. 58—59.

69. Maidontarkastamon toimintakertomus.

70—71. Huoltovirastosta saatu perusaineisto käsitelty tilastotoimistossa.

72. Lastensuojeluvirastosta saatu perusaineisto käsitelty tilastotoimistossa.

73—74. Lastensuojeluvirastosta saadut tiedot.

75. Ks. 72.

76—77. Ks. 73—74.

78. Suomen Lastenhoitoyhdistyksen toimintakertomus.
79. Yömajoista sekä ao. yhdistyksiltä ym. saadut tiedot.
80. Sosiaaliministeriön vakuutusosastolta saadut tiedot.
81. Kansaneläkelaitoksesta saadut tiedot.
82. Ks. 70—71.
83. Kiinteistöviraston asuntoasiaintoimistosta saadut tiedot.

84—88. Helsingin kaupungin tilasto VI.

89—90. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.

Källförteckning

Tabell

1. Uppgifter från Meteorologiska institutet.
2. Uppgifter från Havsforskningsinstitutet.
3. Uppgifter från fastighetskontorets stadsmätningsavdelning.
4. Mantalslängderna.

5—17. Det av Statistiska centralbyrån och befolkningsregistren erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.

18—24. Det av befolkningsregistren erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.

25—28. Primärmaterialet på Statistiska centralbyrån och material för den av statistiska byrån år 1965 utförda sampelundersökningen.

29—48. Material för den av statistiska byrån år 1965 utförda sampelundersökningen.

49. Primärmaterialet på Statistiska centralbyrån.
50. Se 29—48.
51. Se 25—28.

52—55. Det av byggnadsinspektionskontoret erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.

56. Uppgifter från fastighetskontorets tomtavdelning.
57. Uppgifter från Bostadstyrelsen och Bostadsproduktionskommittén.

58—59. Helsingfors stads statistik I; hälsovårdsnämndens verksamhetsberättelse; sjukhusens verksamhetsberättelser och uppgifter från medicinalstyrelsen.

60. Helsingfors stads statistik I.

61—68. Se 58—59.

69. Mjölkkontrollstationens verksamhetsberättelse.

70—71. Det av vårdverket erhållna primärmaterialet bearbetat av statistiska byrån.

72. Det av barnskyddsverket erhållna primärmaterialet bearbetat av statistiska byrån.

73—74. Uppgifter från barnskyddsverket.

75. Se 72.

76—77. Se 73—74.

78. Barnavårdsföreningens i Finland verksamhetsberättelse.
79. Uppgifter från natthärbärgen samt från vederb. föreningar m.fl.
80. Uppgifter från socialministeriets försäkringsavdelning.
81. Uppgifter från folkpensionsanstalten.
82. Se 70—71.
83. Uppgifter från fastighetskontorets bostadsbyrå.

84—88. Helsingfors stads statistik VI.

89—90. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.

91—92. Opetuslaitoksista ja niiden toimintakertomuksista sekä kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön julkaisusta »Ammatilliset koulut» saadut tiedot.

93. Korkeakoulujen toimintakertomukset ja luettelot.
94. Museoista ja kokoelmista saadut tiedot.
95. Kotimaisten sanomalehtien hinnasto (Postilaitos).
96. Kaupunginkirjastosta saadut tiedot.
97. Helsingin Yliopiston kirjastosta saadut tiedot.
98. Musiikkilautakunnan toimintakertomus; kaupunginorkesterin taloudenhoitajan antamat tiedot.
99. Opistojen toimintakertomukset.
100. Tilastollisen päätoimiston oikeustilastolliselta osastolta saadut tiedot.
101. Oikeusaputoimiston toimintakertomus.
102—103. Ks. 100.
104. Raastuvanoikeuden lainhuutodiaariot.
105—106. Ks. 100.
107—108. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
109. Ks. 100.
110. Huoltovirastosta saadut tiedot.
111. Palolautakunnan toimintakertomus.
112. Rakennusviraston katurakennusosastolta saadut tiedot.
113. Rakennusviraston puhtaanapito-osastolta saadut tiedot.
114. Kiinteistöviraston maatalous- ja metsäosastoilta saadut tiedot.
115—117. Laitoksista saadut tiedot.
118. Teollisuustilastollinen aineisto Tilastollisessa päätoimistossa.
119—120. SOK:n ja KK:n vuosikirjat sekä liikkeiden antamat tiedot.
121. Säästöpankkien antamat tiedot.
122. Osuuskassojen Keskusliitto r.y.
123. Postisäästöpankin antamat tiedot.
124. Protestilista.
125. Suomen Messut Osuuskunnalta saadut tiedot.
126. Laitosten antamat tiedot.
127—128. Suomen kaupparekisteri ja Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
129. Ks. 100.
130. Pörssikomitean toimintakertomus.
131—133. Satamalautakunnan toimintakertomus.
134—135. Merenkulkuhallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot.
136. Satamakonttorin päiväkirjat.
137. Tullihallituksen tilastotoimistosta saadut tiedot; Helsingin kaupungin tilasto II—III.
138—139. Ks. 134—135.
140. Teurastamolaitoksen toimintakertomus.
141. Maidontarkastamon toimintakertomus.
142. Rautatiehallituksen tilastokonttorista saatu aineisto käsitelty tilastotoimistossa.

91—92. Uppgifter från undervisningsanstalterna och från deras verksamhetsberättelser samt från publikationen »Skolor och kurser för yrkesutbildning» publicerad av ministeriet för kommunikationsväsendet och allmänna arbetena.
93. Högskolornas verksamhetsberättelser och kataloger.
94. Uppgifter från museer och samlingar.
95. Postverkets tidningstaxa för inhemska tidningar.
96. Uppgifter från stadsbiblioteket.
97. Uppgifter från Helsingfors Universitets bibliotek.
98. Musiknämndens verksamhetsberättelse; uppgifter av stadsorkesterns ekonom.
99. Institutens verksamhetsberättelser.
100. Uppgifter från Statistiska centralbyråns rättsstatistiska avdelning.
101. Rättshjälpsbyråns verksamhetsberättelse.
102—103. Se 100.
104. Rådstuvurättens lagfartsdiarier.
105—106. Se 100.
107—108. Uppgifter från polisinrättningen.
109. Se 100.
110. Uppgifter från vårdverket.
111. Brandnämndens verksamhetsberättelse.
112. Uppgifter från byggnadskontorets gatubyggnadsavdelning.
113. Uppgifter från byggnadskontorets renhållningsavdelning.
114. Uppgifter från fastighetskontorets lantbruks- och skogsavdelningar.
115—117. Uppgifter från verken.
118. Industristatistiskt material på Statistiska centralbyrån.
119—120. CHF:s och KK:s årsböcker samt uppgifter från affärerna.
121. Uppgifter från sparbankerna.
122. Andelskassornas Centralförbund r.f.
123. Uppgifter från Postsparbanken.
124. Protestlistan.
125. Uppgifter från Finlands Mässa Andelslaget.
126. Uppgifter från anstalterna.
127—128. Finlands handelsregister och uppgifter från Statistiska centralbyrån.
129. Se 100.
130. Börskommitténs verksamhetsberättelse.
131—133. Hamnnämndens verksamhetsberättelse.
134—135. Uppgifter från sjöfartsstyrelsens statistiska byrå.
136. Hamnkontorets journaler.
137. Uppgifter från tullstyrelsens statistiska byrå; Helsingfors stads statistik II—III.
138—139. Se 134—135.
140. Slakthusverkets verksamhetsberättelse.
141. Mjölkkontrollstationens verksamhetsberättelse.
142. Det av järnvägsstyrelsens statistiska kontor erhållna materialet bearbetat av statistiska byrån.

143. Aero Oy:ltä saadut tiedot.
144. Kaupunkisuunnitteluviraston liikennesuunnitteluosastolta saadut tiedot.
145. Liikennelaitoksesta saadut tiedot.
146. Suomen Turistiauto Oy:ltä ja linja-autoasemalta saadut tiedot.
147. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
148. Poliisilaitoksesta saadut tiedot.
149—150. Helsingin puhelinyhdistyksen toimintakertomus; posti- ja lennätinlaitoksesta saadut tiedot.
151—153. Posti- ja lennätinlaitoksesta saadut tiedot.
154. Oy Alkoholiliike Ab:n antamat tiedot.
155—159. Ks. 147.
160. Ammatinvalinnanohjauksen Helsingin piiritoimistosta saadut tiedot.
161. Kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön työnvälitysasiain toimistosta saadut tiedot.
162. Helsingin työvoimapiirin toimistosta saadut tiedot.
163. Helsingin työvoimatoimikunnalta saadut tiedot.
164. Ks. 147.
165—166. Virastoista, laitoksista ja rahatoimiston tietojenkäsittelykeskuksesta saadut tiedot.
167—169. Virastoista ja laitoksista saadut tiedot.
170. Rahatoimiston tietojenkäsittelykeskuksesta saadut tiedot.
171. Vakuutusosakeyhtiö Pohjolasta saadut tiedot.
172—174. Kunnalliselta keskusvaalilautakunnalta saadut tiedot.
175—177. Helsingin vaalipiirin keskuslautakunnalta saadut tiedot.
178. Verovirastosta saadut tiedot ja Helsingin kaupungin tilasto V.
179—183. Verovirastosta ja Tilastollisesta päätoimistosta saatu aineisto.
184. Ks. 147.
185. Perintöverolautakunnalta saadut tiedot.
186—194. Helsingin kaupungin tilasto V.
195. Laitoksista saadut tiedot.
196—201. Ks. 186—194.
202. Stadion-säätiön toimintakertomus.
203. Ks. 186—194.
204. Kassan toimintakertomus.
205—206. Ev.lut. seurakunnilta saadut tiedot.
207. Seurakuntien hautaustoimistosta saadut tiedot.
208. Suomen Krematorioyhdistykseltä ja seurakuntien hautaustoimistosta saadut tiedot.
209. Henkikirjat.
210—211. Väestörekistereistä saadut tiedot.
212—214. Ks. 147.
215. Opetuslaitoksista ja niiden toimintakertomuksista sekä kulkulaitosten ja yleisten töiden ministeriön julkaisusta »Ammatilliset koulut» saadut tiedot.

143. Uppgifter från Aero Oy.
144. Uppgifter från stadsplaneringskontorets trafikplaneringsavdelning.
145. Uppgifter från trafikverket.
146. Uppgifter från Suomen Turistiauto Oy och från busstationen.
147. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
148. Uppgifter från polisinrättningen.
149—150. Helsingfors telefonförenings verksamhetsberättelse; uppgifter från post- och telegrafverket.
151—153. Uppgifter från post- och telegrafverket.
154. Uppgifter från Oy Alkoholiliike Ab.
155—159. Se 147.
160. Uppgifter från yrkesvägledningens distriktsbyrå i Helsingfors.
161. Uppgifter från ministeriets för kommunikationsväsendet och allmänna arbetenas byrå för arb.förmedl. ärenden.
162. Uppgifter från Helsingfors arbetskraftsdistrikts byrå.
163. Uppgifter från Helsingfors arbetskraftskommission.
164. Se 147.
165—166. Uppgifter från ämbetsverk, anstalter och drätselkontorets databehandlingscentral.
167—169. Uppgifter från ämbetsverk och anstalter.
170. Uppgifter från drätselkontorets databehandlingscentral.
171. Uppgifter från Vakuutusosakeyhtiö Pohjola.
172—174. Uppgifter från kommunala centralvalnämnden.
175—177. Uppgifter från centralvalnämnden i Helsingfors valkrets.
178. Uppgifter från skatteverket och Helsingfors stads statistik V.
179—183. Det av skatteverket och Statistiska centralbyrån erhållna materialet.
184. Se 147.
185. Uppgifter från arvsskattenämnden.
186—194. Helsingfors stads statistik V.
195. Uppgifter från verken.
196—201. Se 186—194.
202. Stadionstiftelsens verksamhetsberättelse.
203. Se 186—194.
204. Kassans verksamhetsberättelse.
205—206. Uppgifter från de ev.luth. församlingarna.
207. Uppgifter från församlingarnas gravkontor.
208. Uppgifter från Krematorieföreningen i Finland och från församlingarnas gravkontor.
209. Mantalslängderna.
210—211. Uppgifter från befolkningsregistren.
212—214. Se 147.
215. Uppgifter från undervisningsanstalterna och från deras verksamhetsberättelser samt från publikationen »Skolor och kurser för yrkesutbildning» publicerad av ministeriet för kommunikationsväsendet och allmänna arbetena.

216—217. Kansaneläkelaitoksesta saadut tiedot.
218. Suomen Kaupunkiliitolta ja Maalaiskuntien Liitolta saadut tiedot.
219—220. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot.
221. Oy Yleisradio Ab:n antamat tiedot.
222. Ks. 219—220.
223. Tilastollisesta päätoimistosta saadut tiedot ja ao. kaupunkien tilastolliset vuosikirjat.
224—225. Tilastollisesta päätoimistosta ja ao. kaupungeilta saadut tiedot.
226. Ks. 223.
227—228. Ks. 216—217.
229. Ks. 221.
230. Ao. kaupungeilta saadut tiedot.
231—233. Ks. 219—220.
234—237. Ks. 230.
238—250 Göteborgin tilastotoimiston kokoamat tiedot sekä ao. kaupunkien tilastolliset vuosikirjat.

216—217. Uppgifter från folkpensionsanstalten.
218. Uppgifter från Finlands Stadsförbund och Maalaiskuntien Liitto.
219—220. Uppgifter från Statistiska centralbyrån.
221. Uppgifter från Oy Yleisradio Ab.
222. Se 219—220.
223. Uppgifter från Statistiska centralbyrån och vederbörande städers statistiska årsböcker.
224—225. Uppgifter från Statistiska centralbyrån och från vederbörande städer.
226. Se 223.
227—228. Se 216—217.
229. Se 221.
230. Uppgifter från vederbörande städer.
231—233. Se 219—220.
234—237. Se 230.
238—250. Uppgifterna insamlade av Göteborgs statistiska kontor samt vederb. städers statistiska årsböcker.

Hakemisto[1])

S.

Aikakauslehdet 157
Ajokortit 233
Alivuokralaiset, ks. Väestö, ruokakunnat
Alkoholijuomien myynti ..... 236—237
Alkoholistihuolto, ks. Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät
Alueläkärien toiminta 124
Alukset, ks. Satamat ja Kauppalaivasto
Ammatinvalinta 245
Ammatissa toimivat, ks. Väestö
Ammattiasema, ks. Väestö
Ammattienedistämislaitos 155
Ammattientarkastus, kunnallinen **1963** 226
Ammattiopetuslaitoksia, kaupungin 155
  valtion ja yksityiset .....152—154
  ks. myös Helsingin seutu
Anniskeluoikeudet 236
Apteekit 124
Arava-talot **1960** 29
Arvopaperipörssi 200
Arvopaperit, kaupungin omistamat 329
Asemakaavoitettu alue, kaupungin, sen pinta-ala 5
Asuinhuoneet ja -huoneistot
  Arava- ..... 110, 112—113
  kunnalliset asuinrakennukset **1960** 291
  suunnitteilla .... 103, 116—117, **1960** 8
  taso ..... 81, 88—89, 104, **1966** 354
  valmistuneet .... 108—113, 342, 352, 368
  vuokrat 244
  ks. myös Asuntolaskenta ja Kiinteistölaskenta
Asuintalot, ks. Rakennukset
Asumistiheys, ks. Asuntolaskenta v. 1965
Asumistuki, lapsiperheiden 142
  vanhusten 141
Asumuserot 18, **1966** 348
Asuntojentarkastus **1966** 124
Asuntolaskenta v. 1965
  asuinhuoneistot ja -huoneet .... 81—83
    90—96, 98—102, 367—368
    pinta-ala ..... 86—87, 95, 98—101
  asumistiheys ..... 84—85, 90—94, 96, 98—101, 103, 367
  asuntotyyppi .... 81—83, 94—96, 98—101
  hallintasuhde ..... 82—83, 88— 89
  haltijan sosiaaliryhmä ..... 82— 83
  henkilöluku ..... 90—94, 98—102
  kaupunginosittain ..... 84—89, 98—101
  mukavuudet ..... 81, 88— 89
  ruokakunnat 96
Asuntotuotanto
  Helsingin seutu 342
  koko maa 352
  pohjoismaiden suurkaupungit 368
  ks. myös Asuinhuoneet ja -huoneistot
Ateneumi 156
Autokanta ..... 350, 358—359, 369
Autoliikenne, ks. Linja-autoliikenne ja Liikenne
Autot, ks. Autokanta ja Moottoriajoneuvot
Avioerot ..... 18—21, 351, **1966** 348
Avioliitot ..... 13—18, 351, 365
  ikä 17
  järjestysluku 16
  mediaani-ikä 17
  pääkieli 13
  väestörekisteri ja siviilisääty ..... 14— 15
Avustukset yleishyödyllisiin tarkoituksiin .. 325
Avustuskassat ..... 139—140

Elinaika, ks. Väestö
Elinkustannustutkimus ..... **1959** 258—259
Elintarvikekeskus 319
Elintarvikemyymälät 127
Elintarvikkeet, vähittäiskauppahinnat 238
  tuonti ..... 201, 206—208, 210, 214—219
Elokuvateatterit **1963** 352
Eläinlääketieteellinen korkeakoulu 156
Eläkekassat ..... 139—140, 333
Eläkkeensaajat, kaupungin 262, 333
Evankelis-luterilaiset seurakunnat
  hautausmaat 337
  lukumäärä 363
  polttohautaukset 337
  suuralueittain ..... 14—15
  talous ..... 334—335
  tietoja toiminnasta 336

Halkojen tuonti meritse 201
  tuonti rautateitse **1960** 198
Hammaslääkärit 124
Hautausavustuskassat ..... 139—140
Hautausmaat 337
Helsingin seutu
  ammattiopetuslaitoksia 345
  autokanta 350
  kansakoulut 343
  kansaneläkkeet 348
  muuttoliike 341
  oppikoulut 344
  pinta-ala **1967** 353
  rakennustoiminta 342
  sairausvakuutus ..... 346—347
  televisioluvat 350

[1]) Vuosikertojen 1905—49 hakemisto on liitteenä v:n 1950 vuosikirjassa. Luettelo poistetuista taulukoista v. 1950—59 on liitteenä v:n 1960 vuosikirjassa.

S.

teollisuustoiminta 349
veroäyri 348
väestö ..... 338—341
Hotellit yms., saapuneet matkustajat **1962** 335
ks. myös Majoitussuojat
Huoltotoimi
avunsaajat ..... 128—131
huoltovirasto **1966** 126
irtolaiset ..... 130—131, **1966** 126
Koskelan sairaskoti .... 118—119, 122, 129
Kustaankartano ..... 118—119, 129
päihdyttävien ain. väärinkäyttäjät 130—131, **1966** 126
Riistavuori ..... 118—119, 129
Roihuvuori ..... 118—119, 129
saadut korvaukset 328
työlaitos 129
vanhainkodit 129
vanhusten asumistuki 141
Huoneet ja huoneistot 81—104, 108—113, 116—117, 342, 352, 367—368, **1966** 353—354, **1960** 8

Ilmasto, ks. Sääolot
Indeksi
elinkustannus- ..... 239—240
kuluttajan hinta- 241
palkka- ..... 250, 260—261
rakennuskustannus- 243, **1959** 351
tukkuhinta- 242
vähittäishinta- **1966** 363
Irtolaisuus, ks. Huoltotoimi
Itsemurhat 29, 33, **1966** 349

Juopumuksesta pidätetyt 171, 174
syytetyt ..... 173—174
tuomitut 167
Jäänmurtajat 201
Jääsuhteet satamissa ja Harmajan luona 4

Kaasulaitos
talous 327
toiminta ja tuotanto 178, **1966** 364
Kadut
liikenne 225
uudet 175
Kalan tuonti 214
Kalliolan Vapaaopisto 163
Kansakoulut
lastenhuoltolaitosten 147
lukumäärä 145
menot 328, 353
ks. myös Menot ja tulot, kaupungin
opettajat 145, **1966** 357
oppilaat .... 144—147, 343, 353, **1966** 357
yksityiset 147
Kansanedustajat 271
Kansaneläkkeet 141, 348, 356
Kantaomaisuustase, kaupungin ..... 324—325
Kauppakorkeakoulut 156

S.

Kauppalaivasto ..... 203, **1966** 366—367
Kauppaoppilaitokset 153
Kaupunginkirjasto ..... 158—161
Kaupunginmuseo ..... 156—157
Kaupunginorkesteri 162
Kaupunginosat ja osa-alueet, ks. liitteitä
lukumäärä, kaupunginosat 363
Kaupungin pinta-ala 5, 363
tulot ja menot ..... 299—328, 331, 362
Kaupunginvaltuusto 271, 370
Kaupungit ja kauppalat 44—47, 50—51, 338—362
Kellokosken sairaala, ks. Sairaalat, kuntainliittojen
Kerma, ks. Maidon tuonti
Kerrostalot 97, 104, **1960** 8
Keskiväkiluku, ks. Väestö
Keskussairaalat, ks. Sairaalat
Kiinnitykset 170
Kiinteistö- ja asuntolaskenta 97, 102—103, **1967** 8, 14—16, **1966** 353—354
Kiinteistöjen luovutukset ..... 168—169
Kiljavan parantola, ks. Sairaalat, kuntainliittojen
Kirjasto, kaupungin, ks. Kaupunginkirjasto
Kirjastot, tieteelliset 162
Kirkon toiminta, ks. Ev.lut. seurakunnat
Kodinhoitotoimisto **1966** 126
Koko maa
asuntotuotanto 352
autokanta ..... 358—359
avioerot 351
avioliitot 351
kansakoulut 353
kansaneläkkeet 356
kuolleet 351
oppikoulut 353
raitio- ja linja-autoliikenne 357
sairausvakuutus ..... 354—355
syntyneet 351
televisioluvat 357
teollisuustoiminta ..... 358—359
tieliikennevahingot 352
tulot ja menot, kaupunkien 362
ulkomaankauppa ..... 205—207
velat, kaupunkien 362
verotus ..... 360—362
veroäyri 362
väestö 351
Konsertit, kaupunginorkesterin 162
Korkeakoulut 156
Korkeasaari, lauttaliikenne 228
Koskelan sairaskoti ..... 118—119, 122, 129
Kotisairaanhoito 125
Kouluhammashoitolaitos 123
Koulukodit, ks. Kansakoulut, lastenhuoltolait.
Koulut 142—155, 328, 343—345, 353, **1966** 357
Krematorio 337
Kunnalliset asuinrakennukset **1960** 291
Kunnalliset liikelaitokset, nettotulot 362
Kuntainliittojen sairaalat ..... 120—121
Kuolemansyyt ..... 32—33, **1966** 349
Kuolemanvaara ..... 34—37
Kuoletuslainat, kaupungin ottamat **1963** 306—307

S.

Kuolinpesät 298
Kuolleet, ks. Väestö
Kustaankartano ..... 118—119, 129

Lahjoitusrahastot 330
Lainat, kaupungin eri tarkoituksiin käytämät 325, 332, 362, **1966** 361, **1963** 306—307
Lainhuudot ..... 168—169
Laitosväestö, ks. Väestö
Laiturihuoltotoiminta, ks. Satamat
Laiturit, satamissa ..... **1966** 366—367
Laivat, ks. Satamat ja Kauppalaivasto
Lakot, ks. Työnseisaukset
Lapset
huoltolautakunnan avustamat ..... 128—129
kouluikäiset 144
lastenhuoltolaitosten kansakouluissa 144, 147
lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset 132—136, 144, 147
oppivelvolliset 144
ks. myös Väestö, perheet
Lapsilisät 137
Lastenkodit, kaupungin ..... **1966** 141—142
Suomen lastenhoitoyhdistyksen 137
Lastenneuvolat 124
Lastenseimet ..... 137, 142—143
Lastensuojelutoiminta, kaupungin (kunnallinen)
lastensuojelulautakunnan valvonnan alaiset lapset, ks. Lapset
saadut korvaukset 328
Lastentarhat ..... 137, 142—143
Lennätinliikenne 235
Lentoliikenne 224, **1966** 368
Leski- ja orpoeläkekassa, kaupungin työntekijäin ja viranhaltijain 333
Lihan tuonti 214
Liikenne, kaduilla ym. 225
ks. myös Linja-autoliikenne
Liikennelaitos
nettotulot, kaupunkien..... 362
tapaturmat 263
toiminta ..... 226—230, **1966** 365
työntekijät ja palkat, ks. Työntekijät, kaup.
Liikennemääräykset, rikkomukset ja rikokset niitä vastaan 167, 173
Liikennetapaturmat, ks. Tieliikennevahingot
Liikeyrityslaskenta ..... **1961** 160—163
Linja-autoliikenne, kaupungin 226—230, 357, **1966** 365
yksityinen 230
ks. myös Liikenne
Lääkärit 124
Läänit ..... 41—47

Maa- ja metsätalous, kaupungin ..... 176—177
Maalaiskunnat .... 44—47, 50—51, 338—350
Maidon tarkastus 127
tuonti 214
Maistraatti, ulosottasiat **1964** 163
Majoitussuojat 138
Marian turvakoti 142

S.

Matkustajaliikenne, lentoteitse 224, **1966** 368
meritse 202
raitio- ja autolinjoilla 226—230, 357, **1966** 365
Matkustajat hotelleissa ym. **1962** 335
Meltolan sairaala, ks. Sairaalat, kuntainliittojen
Menot ja tulot, kaupungin 299—328, 331, 362
Merenkulku .... 201—202, 204, 210—213, 369
Meriliikenne, tulot 326
Merivesi ..... 3—4
Messuhallin näyttelyt 195
Metsätalous, ks. Maa- ja metsätalous
Moottoriajoneuvot, liikenneonnettomuksiin osallistuneet ..... 231—233, **1966** 369
rekisteröidyt liikenteessä olevat 350, 358—359, 369
Museot ..... 156—157
Muuttoliike, ks. Väestö
Myymälät 127
ks. myös Liikeyrityslaskenta
Määrärahat, siirtyvät 299
yleishyödyllisiin tarkoituksiin 325
erikoistietoja..... **1966** 318—319

Nettouusiutumisluku, ks. Väestö
Neuvolat, lasten- 124
äitiys- 124
Nosturit satamissa 201
Nuorisorikollisuus ..... 172—173

Obligaatiot, ks. Arvopaperit
Oikeusaputoimisto ..... 164—165
Oikeus- ja poliisilaitos ..... 163—174
Omaisuustase, ks. Kantaomaisuustase
Opettajakorkeakoulu 156
Oppikoulut .. 148—151, 344, 353, **1966** 357
Orkesteri, ks. Kaupunginorkesteri
Osakeyhtiöt, ks. Yhtiöt
Osakkeet, ks. Arvopaperit
Osuuskassat 194
Osuustoiminnalliset liikkeet 190—191, **1963** 341

Palkat
kaupungin työntekijäin ..... 249—253
työsopimussuhteessa olevien 255
viranhaltijain ..... 255, 258—261
teollisuudessa ..... 179—184
Palotoimi, ks. Tulipalot
Pankit ..... 192—195
Panttilainausliike 196
Perheet, lapsilisät 137
ks. myös Väestö
Perhelisät 133
Pinta-ala, kaupungin 5, 363
ks. myös Helsingin seutu
Pohjoismaiden yleiskatsaukset 363—370, **1966** 346, 348—349, 352—354, 357—359, 361—366, 368—370
Poliisilaitos
kustannukset **1960** 291
rikososasto 171
toiminta ..... 171—174
Poliklinikat ..... 121—122

S.

Polttohautaukset 337
Postiliike 235
Postisäästöpankki, ks. Pankit
Puhelinliikenne 234
Puhelinyhdistys, Helsingin 234
Puhtaanapito-osasto, toiminta 176
Päihdyttävien aineiden väärinkäyttäjät 130—131
1966 126
Pääomatase, kaupungin, ks. Kantaomaisuustase
Pörssi 200

Raastuvanoikeus ..... 163—170, 200
Radioluvat **1966** 369
Rahastot
kaupungin 329
lahjoitus- 330
Raitioliikenne 226, 228—230, 357, **1966** 365
Rakennukset 97, 103—108, 112—115, 117, 342, **1960** 8, 29, 291
Rakennusluvat 103
Rakennustoiminta 103—117, 342, 352, 368, **1960** 8, 29
kustannukset 243, **1959** 351
Rakennusvirasto, ks. Työntekijät, kaup. töissä
Rautatieliikenne ..... 215—223
Ravintolat
alkoholijuomien myynti niihin 237
anniskeluoikeudet 236
liikevaihto **1962** 251
Rikokset ..... 163—167, 170—174
Ruokakunnat, ks. Asuntolaskenta v. 1965 ja Väestö

Sairaalat
kaupungin ..... 118—122
keskussairaalat ..... 120—121
kuntainliittojen ..... 120—121
valtion ..... 120—121
yksityiset ..... 120—121, **1966** 370
Sairaanhoitajakoulut 153, 155
Sairausavustuskassat ..... 139—140
Sairausvakuutus ..... 346—347, 354—355
Sanomalehdet 157
Satamat
alukset, saapuneet 204, 369
tullikamarin selvittämät ..... 212—213
jäänmurtajat 201
jääsuhteet 4
laiturien pituus ..... **1966** 366—367
laiturihuolto- ja varastoimistoiminta 201
matkustajaliikenne 202
meriliikennemaksut, tulot 326
nosturit 201
Satamarakennusosasto, ks. Työntekijät, kaup.
tavara, saapunut ja lähetetty 201, 210—211, 369
Sedmigradskyn pientenlastenkoulut 142
Seurakunnat ..... 14—15
ks. myös Ev.lut. seurakunnat
Sibelius-Akatemia 154
Siirtyvät määrärahat, ks. Määrärahat
Siviiliavioliitot ..... 14—16
Sosiaalimuseo 157

S.

Sosiaaliryhmitys 53
Stadion-säätiö 331
Synnyttäjät, ks. Väestö
Syntyneet, ks. Väestö
Syntyneisyysluku, ks. Väestö
Syytetyt henkilöt .... 163, 166—167, 172—174
Sähkölaitos
nettotulot, kaupunkien 362
talous 327
toiminta ja tuotanto 177, **1966** 364
Sähkösanomat 235
Sääolot ..... 1—4, **1966** 346
Säästökassaliike 190
Säästöpankit, ks. Pankit

Taidekokoelmat ..... 156—157
Taidekoulut 154
Talousalueet ..... 50—51
Tammisaaren piirimielisairaala 120
Tampere, ks. Koko maa
Tapaturmat, kaup. palveluksessa olleiden .. 263
liikennelaitoksen » » .. 263
liikenteen aiheuttamat 231—233, 352, **1966** 369
Taudintapaukset, ilmoitetut 126
Tavaraliikenne
lentoteitse 224, **1966** 368
meritse ..... 201, 210—211, 369
rautatieasemilla ..... 215—223
Teknillinen korkeakoulu 156
Tekniliset oppilaitokset 152, 155
Televisioluvat 350, 357, **1966** 369
Telexliikenne 235
Teollisuuslaitokset, kaupungin 177—178, **1966** 364
talous 327, 362
työntekijät ja palkat, ks. Työntekijät, kaup.
Teollisuustoiminta 177—190, 327, 349, 358—359, **1966** 362—364
ks. myös Liikeyrityslaskenta
Tervalammen työlaitos, ks. Huoltotoimi
Teurastamolaitos, ks. Lihan tuonti
Tieliikennevahingot 231—233, 352, **1966** 369
Tilinpäätös, kaupungin ..... 300—301
Toimelan Vapaaopisto 163
Toiminimet, uudet 197, **1960** 171
Tontit
kaupungin luovuttamat 116, **1967** 7, **1960** 8
luku ja pinta-ala 5, **1960** 6
ks. myös Kiinteistöjen luovutukset
Tuberkuloositoimisto 122
Tuberkuloottisten rekisteri 126
Tulipalot 174
Tullinkanto 205
Tulot
— ja menot, kaupungin 299—328, 331, 362
taksoitetut 281
Tuonti, ulkomainen 205—210, 212—213, 369
ks. myös Lihan, Kalan ja Maidon tuonti sekä Tavaraliikenne
Turku, ks. Koko maa
Työlaitos, ks. Huoltotoimi
Työnseisaukset 248

S.

Työntekijät
kaupungin töissä sekä heille maksetut palkat ... 176, 249—253
eläkettä nauttivat ... 262
leski- ja orpoeläkekassa ... 333
tapaturmat ... 263
teollisuudessa 179—184, 186—189, 349, 358—359, **1966** 362—363
työnvälitys ... 245—246
työttömät, ks. Työvoimatoimikunnan kortisto
ks. myös Väestö, ammattiasema
Työnvälitys
ammatinvalinnanohjaus ... 245
julkinen ... 246
nuorisotyönvälitys ... 245
yksityinen ... 245
ks. myös Työvoimatoimikunnan kortisto
Työpaikat, ks. Teollisuustoiminta
Työpalkat, ks. Palkat
Työvoimatoimikunnan kortisto ... 247
Työväenopistot ... 163
Työväensuojelunäyttely, ks. Sosiaalimuseo

Ulkoilualueet ... 331
Ulkomaankauppa, ks. Tuonti ja Vienti
Ulosottoasiat ... **1964** 163
Urheilulaitokset ... 331

Vaalit
kansanedustajain 271—274, **1966** 266—271
kunnallis- ... 264—271, 369—370
valitsijamiesten ... 272—280
Vajaamielisten päivähuoltolat ... 137
Valmistavat koulut, ks. Kansakoulut, yksityiset
Valtionarkisto ... 157
Valtionavut ... 312—315, 319
Vanhainkodit, ks. Huoltotoimi
Vararikot ... 164, 200
Varat, kaupungin ... 324—325
Vekselit ... 195
Velat, kaupungin ... 325, 332, 362, **1966** 361
niiden kuoletus ... 332
Verot
kirkollis- ... **1966** 359, alav. 4, **1964** 315
koira- ... 317, 324
kunnallis- 281—296, 317—318, 324, 348, 362, **1967** 327, **1966** 358—359
yhdistelmä verotusryhmittäin ... 282, 296
yhteisöt ja yhtymät .. 283—285, 293—295
leima- ym. -merkit ... 235
liikevaihto- ... **1962** 247—251
perintö- ... **1959** 290—291
valtion tulo- ja omaisuus- 297, 360—361, **1966** 358—359, **1960** 272
verojen osuus palkasta ... 260—261, **1966** 358—359
verotetut ... 281
veroäyri ... 281, 348, 362, **1960** 272
välittömät Pohjoismaissa ... **1966** 358—359
Vesilaitos
nettotulot, kaupunkien ... 362

S.

talous ... 327
toiminta ... 178, **1966** 364
Viemärikanavat, uudet ... 175
Vienti ... 205—207, 209, 211—213, 369
ks. myös Tavaraliikenne
Vihityt, ks. Avioliito
Viranhaltijat, kaupungin
eläkettä nauttivat ... 262
leski- ja orpoeläkekassa ... 333
luku ja palkat ... 254—261
tapaturmat ... 263
Vuokrat ... 244
Väestö (ks. myös Väestölaskenta)
ammatissa toimiva ... 60—61, 73—77
ammattiasema ... 73—75
asumistiheys 84—85, 90—94, 98—103, 367, **1966** 353
asunnon ja työpaikan sijainti 60—61, 76—77
elinaika ... 34—37, 116—119, **1966** 349
elinkeino ... 73—75, 367
Helsingin seutu ... 338—341
henkikirjoitettu ... 6—10, 338—340, 351
ikä ... 6, 11, 54—59, 65—72, 80, 366
kaupunginosittain ... 8—9, 56—64, 76—79
keskiväkiluku ... 11, **1966** 348
kielijakautuma ... 53, 56—59, 68—69, 80
koko maa ... 351
koulusivistys ... 68—69
kuolemanvaara ... 34—37
kuolleet ... 28—37, 341, 351, 365, **1966** 349, 352
laitosväestö ... **1967** 75
muuttoliike 38—52, 341, 364—365, **1966** 346
naisia 1 000 miestä kohden ... 55, 366
nettouusiutumisluku ... 38
perheet ... 49, 78—79, 133, 137, 142, **1966** 62— 63
ks. myös ruokakunnat
pohjoismaiden suurkaupunkien 364—367, **1966** 346, 348—349, 352
rekisteröity ... 11—12, 364—366
ruokakunnat ... 62—64, 66—67
ruotsinkielinen, ks. kielijakautuma
siviilisääty .. 7, 55, 65—67, 70—72, 80, 366
sosiaaliryhmä ... 53, 70—72
suuralueittain ... 60—61, 68—69, 73—75
synnyttäjät ... 22—23, 38, **1966** 91, 352
syntymävuosi ... 12, **1967** 50— 51
syntyneet 24—30, 341, 351, 365, **1966** 90
syntyneisyysluku ... 38
Tampere ... 351
Turku ... 351
työhönosallistuvuusluvut ... **1967** 79
ulkomaalaiset ... 10
väestölaskennan mukaan 53—80, 82—85, 90—94, 96, 98—103, 366—367
väestönlisäys ... 52, 341, 364—365
väestönmuutokset 13—52, 341, 351, 364—365, **1966** 91, 346, 348—349
Väestölaskenta v. 1965 ... 53—80, 366—367
ks. myös Asuntolaskenta v. 1965 ja Väestö
Väestölaskenta, erilliset julkaisut v:lta 1950, 1960 ja 1965

	S.
Yhteiskunnallinen korkeakoulu	156
Yhtiöt	
teollisuus-	186—187
toimialan ja osakepääoman suuruuden mukaan	198—199
toimintansa lopettaneet **1960**	171
uudet	197
Yliopisto	156
Ylioppilaskirjoitukset ..... 148—151,	344
Yömajat, ks. Majoitussuojat	
Äitiysavustukset	132
Äitiysneuvolat	124

Sakregister [1])

S.

Aktiebolag, se Bolag
Aktier, se Värdepapper
Alkoholdrycker, försäljningen av .... 236—237
Alkoholistvård, se Berusningsmedel, missbrukande av
Amorteringslån, av staden upptagna **1963** 306—307
Andelskassor 194
Andelsrörelse ..... 190—191, **1963** 341
Anslag, balanserande 299
för allmännyttiga ändamål 325
detaljuppgifter ..... **1966** 318—319
Anstalten för yrkenas främjande 155
Anstaltsbefolkning, se Befolkning
Apotek 124
Arava-byggnader **1960** 29
Arbetare
arbetsförmedling för ..... 245—246
arbetslösa, se Arbetskraftskommissionens register
i industrin 179—184, 186—189, 349, 358—359, **1966** 362—363
i stadens arbeten och deras löner 176, 249—253
olycksfall 263
pensionstagare 262
änke- och pupillpensionskassa för 333
se även Befolkning, ställning i yrket
Arbetarinstituten 163
Arbetarskyddsutställningen, se Socialmuseum
Arbetsförmedling
offentlig 246
privat 245
ungdomsarbetsförmedling 245
yrkesvägledning 245
se även Arbetskraftskommissionens register
Arbetsinrättning, se Vårdverksamhet
Arbetsinställelser 248
Arbetslöner, se Löner
Arbetskraftskommissionens register 247
Arbetsplatser, se Industri
Areal, stadens 5, 363
se även Helsingforsregionen
Ateneum 156
Automobiler, se Bilbestånd och Motorfordon
Avloppskanaler, anlagda nya 175

Balanserande anslag, se Anslag
Banker ..... 192—195
Barn
av vårdnämnden understödda ..... 128—129
i folkskolorna vid barnavårdsanstalter 144, 147
i skolåldern 144
läropliktiga 144
under barnskyddsnämndens inseende 132—136, 144, 147
se även Befolkning, familjer
Barnaföderskor, se Befolkning
Barnavård, rådgivningsbyråer för 124
Barnbidrag 137
Barnhem
Barnavårdsföreningen i Finland 137
stadens ..... **1966** 141—142
Barnkrubbor ..... 137, 142—143
Barnskyddsverksamhet, stadens (kommunal)
barn under barnskyddsnämndens inseende, se Barn
influtna ersättningar 328
Barnträdgårdar ..... 137, 142—143
Befolkning (se även Folkräkningen)
anstaltsbefolkning **1967** 75
barnaföderskor 22—23, 38, **1966** 91, 352
befolkningsrörelse 13—52, 341, 351, 364—365, **1966** 91, 346, 348—349
boendetäthet 84—85, 90—94, 98—103, 367, **1966** 353
bostadens och arbetsplatsens läge 60—61, 76—77
civilstånd 7, 55, 65—67, 70—72, 80, 366
döda 28—37, 341, 351, 365, **1966** 349, 352
dödsrisker ..... 34—37
enligt folkräkningen .. 53—80, 82—85, 90—94, 96, 98—103, 366—367
familjer .. 49, 78—79, 133, 137, 142, **1966** 62—63
se även hushåll
flyttningsrörelsen 38—52, 341, 364—365, **1966** 346
folkökning ..... 52, 341, 364—365
födda .... 24—30, 341, 351, 365, **1966** 90
födelsetal 38
födelseår ..... 12, **1967** 50—51
hela landet 351
Helsingforsregionen ..... 338—341
hushåll ..... 62—64, 66—67
i de nordiska storstäderna 364—367, **1966** 346, 348—349, 352
kvinnor per 1 000 män 55, 366
livslängd .....34—37, **1966** 349
mantalsskriven ..... 6—10, 338—340, 351
medelfolkmängd 11, **1966** 348
nettoreproduktionstal 38
näringsgren ..... 73—75, 367
registrerad ..... 11—12, 364—366
skolbildning ..... 68—69
socialgrupp ..... 53, 70—72

[1]) Sakregister för årgång 1905—49 ingår i årsboken för år 1950. En förteckning över de tab. som slopats under åren 1950—59 ingår som bilaga i årsboken för år 1960.

S.

språkfördelning .. 53, 56—59, 68—69, 80
stadsdelsvis ..... 8—9, 56—64, 76—79
storområdesvis .... 60—61, 68—69, 73—75
ställning i yrket ..... 73—75
svenskspråkig, se språkfördelning
Tammerfors 351
utlänningar 10
yrkesintensiteter **1967** 79
yrkesverksam ..... 60—61, 73—77
Åbo 351
ålder ..... 6, 11, 54—59, 65—72, 80, 366
Begravningshjälpkassor ..... 139—140
Begravningsplatser 337
Berusningsmedel, missbrukande av 130—131, **1966** 126
Bibliotek, stadens, se Stadsbiblioteket
vetenskapliga 162
Bilbestånd ..... 350, 358—359, 369
Biografer **1963** 352
Boendetäthet, se Bostadsräkning
Bokslut, stadens ..... 300—301
Bolag
efter verksamhetsområde och storleken av aktiekapitalet ..... 198—199
industriella ..... 186—187
nya 197
upphörda **1960** 171
Boskillnad, se Hemskillnader
Bostadsbidrag för familjer med barn 142
åldringarnas 141
Bostadsbyggnader, se Byggnader
Bostadsinspektionen **1966** 124
Bostadslägenheter och -rum
Arava- ..... 110, 112—113
hyror 244
kommunala bostadsbyggnader **1960** 291
planerade ..... 103, 116—117, **1960** 8
standard ..... 81, 88—89, 104, **1966** 354
tillkomna ..... 108—113, 342, 352, 368
se även Bostadsräkning och Fastighetsräkning
Bostadsproduktionen
hela landet 352
Helsingforsregionen 342
de nordiska storstäderna 368
se även Bostadslägenheter och -rum
Bostadsräkning år 1965
antal personer ..... 90—94, 98—102
bekvämligheter ..... 81, 88—89
boendetäthet 84—85, 90—94, 96, 98—101, 103, 367
bostadslägenheter och -rum .. 81—83, 90—96, 98—102, 367—368
areal ..... 86—87, 95, 98—101
hushåll 96
innehavarens socialgrupp ..... 82—83
stadsdelsvis ..... 84—89, 98—101
Brandväsendet, se Eldsvådor
Brott ..... 163—167, 170—174
Busstrafik, stadens 226—230, 357, **1966** 365
privata 230
se även Trafik
Butiker 127
se även Företagsräkning

S.

Byggnader 97, 103—108, 112—115, 117, 342, **1960** 8, 29, 291
Byggnadskontoret, se Arbetare i stadens arbeten
Byggnadskostnader 243, **1959** 351
Byggnadstillstånd 103
Byggnadsverksamhet 103—117, 342, 352, 368, **1960** 8, 29
Börsen 200

Centralsinnessjukhuset i Ekenäs 120
Centralsjukhus, se Sjukhus
Civiläktenskap ..... 14—16

Daghemmen för psykiskt utvecklingshämmade 137
Distriktläkarnas verksamhet 124
Donationsfonder 330
Druckna personer, anhållna 171, 174
sakfällda 167
under åtal ställda ..... 173—174
Döda, se Befolkning
Dödsbon 298
Dödsorsaker ..... 32—33, **1966** 349
Dödsrisker ..... 34—37

Ekonomiska regioner ..... 50—51
Eldbegängelser 337
Eldsvådor 174
Elverket
drift och produktion 177, **1966** 364
ekonomi 327
nettoinkomster, städernas 362
Evangelisk-lutherska församlingarna
antal 363
begravningsplatser 337
ekonomi ..... 334—335
eldbegängelser 337
enl. storområden ..... 14—15
uppgifter om deras verksamhet 336
Export ..... 205—207, 209, 211—213, 369
se även Godstrafik

Familjebidrag 133
Familjer, barnbidrag 137
se även Befolkning
Fartyg, se Hamnarna och Handelsflottan
Fastigheter, överlåtelser ..... 168—169
Fastighets- och bostadsräkning 97, 102—103, **1967** 8, 14—16, **1966** 353—354
Firmor, nya 197, **1960** 171
Fisk, tillförseln av 214
Flygtrafiken 224, **1966** 368
Flyttningsrörelsen, se Befolkning
Folkpensioner 141, 348, 356
Folkskolorna
antal 145
elever ..... 144—147, 343, 353, **1966** 357
lärare 145, **1966** 357
privata 147
utgifter 328, 353
se även Utgifter och inkomster, stadens
vid barnavårdsanstalter 147

S.

Folkräkningen år 1965 ..... 53—80, 366—367
se även Befolkning och Bostadsräkning år 1965
Folkräkningen, särskilda publikationer för åren 1950, 1960 och 1965
Folkökning, se Befolkning
Fondbörsen 200
Fonder
donations- 330
stadens 329
Forsby sjukhem ..... 118—119, 122, 129
Friluftsområden 331
Fylleri, personer anhållna för 171, 174
sakfällda för 167
åtalade för ..... 173—174
Födda, se Befolkning
Födelsetal, se Befolkning
Förberedande skolor, se Folkskolorna, privata
Företagsräkning ..... **1961** 160—163
Förmögenhetsbilans, se Stamförmögenhetsbalans
Församlingar ..... 14—15
se även Evangelisk-lutherska församlingarna

Gasverket
drift och produktion 178, **1966** 364
ekonomi 327
Gator
anlagda nya 175
trafik 225
Giftermål ..... 13—18, 351, 365
Godstrafiken
per flyg 224, **1966** 368
på järnvägsstationerna ..... 215—223
sjöledes ..... 201, 210—211, 369
Grädde, se Mjölktillförseln
Gustafsgård ..... 118—119, 129
Gäld, stadens 325, 332, 362, **1966** 361
amortering av 332

Hamnarna
fartyg, ankomna 204, 369
av tullkammaren klarerade ..... 212—213
gods, ankommet och avsänt 201, 210—211, 369
Hamnbyggnadsavdelningen, se Arbetare i stadens arbeten
inkomster genom sjötrafik 326
isbrytarna 201
isförhållanden 4
kajkontrollen och upplagringsverksamheten 201
kajlängden ..... **1966** 366—367
lyftkranar 201
passagerartrafiken 202
Handelsflottan ..... 203, **1966** 366—367
Handelshögskolor 156
Handelsläroverk 153
Havsvattnet ..... 3—4
Hela landet
befolkning 351
beskattning ..... 360—362
bilbeståndet ..... 358—359
bostadsproduktion 352
döda 351

S.

folkpensioner 356
folkskolor 353
födda 351
gäld, städernas 362
industriverksamhet ..... 358—359
inkomster och utgifter, städernas 362
läroverk 353
sjukförsäkring ..... 354—355
skattöre 362
skilsmässor 351
spårvägs- och busstrafiken 357
televisionslicenser 357
utrikeshandel ..... 205—207
vägtrafikolyckor 352
äktenskap 351
Helsingforsregionen
areal **1967** 353
befolkning ..... 338—341
bilbeståndet 350
byggnadsverksamhet 342
flyttningsrörelsen 341
folkpensioner 348
folkskolor 343
industriell verksamhet 349
läroverk 344
sjukförsäkring ..... 346—347
skattöre 348
televisionslicenser 350
yrkesutbildningsanstalter 345
Hemhjälp, byrån för **1966** 126
Hemsjukvård 125
Hemskillnader 18, **1966** 348
Hotell o.dyl., resande som ankommit till **1962** 335
se även Natthärbärgen
Hushåll, se Bostadsräkning år 1965 och Befolkning
Hyror 244
Högholmen, färjtrafik 228
Höghusbyggen 97, 104, **1960** 8
Högskolor 156

Idrottsanläggningar 331
Import ..... 205—210, 212—213, 369
se även Godstrafik
Indextal för byggnadskostnaderna 243, **1959** 351
för detaljpriser **1966** 363
för konsumentpriser 241
för levnadskostnaderna ..... 239—240
för löner ..... 250, 260—261
för partipriser 242
Industri.....177—190, 327, 349, 358—359, **1966** 362—364
se även Företagsräkning
Industriverken, stadens .. 177—178, **1966** 364
arbetare och deras löner, se Arbetare i stadens arbeten
ekonomi 327, 362
Inkomster
— och utgifter, stadens 299—328, 331, 362
taxerade 281
Inteckningar 170
Isbrytarna, hamn- 201
Isförhållanden i hamnarna och vid Gråhara 4

S.

Järnvägstrafiken ..... 215—223

Kajer i hamnarna ..... **1966** 366—367
Kajkontroll, se Hamnarna
Kalliolan Vapaaopisto 163
Kapitalbalans, stadens, se Stamförmögenhetsbalans
Kellokoski sjukhus, se Sjukhus, kommunalförbundens
Kiljava sanatorium, se Sjukhus, kommunalförbundens
Klimat, se Väderleksförhållanden
Kommunala affärsdrivande verk, nettoinkomster 362
Kommunala bostadsbyggnader **1960** 291
Kommunala sjukhus, se Sjukhus, stadens
Kommunalförbundens sjukhus ..... 120—121
Konkurser 164, 200
Konserter, stadsorkesterns 162
Konstsamlingar ..... 156—157
Konstskolor 154
Kooperativa företag, se Andelsrörelse
Krematoriet 337
Kyrkans verksamhet, se Ev.luth. församlingarna
Körkort 233
Kött, tillförseln av 214

Lagfarter ..... 168—169
Landskommuner .. 44—47, 50—51, 338—350
Lant- och skogsbruk, stadens ..... 176—177
Levnadskostnadsundersökning **1959** 258—259
Livslängd, se Befolkning
Livsmedel, detaljhandelspriser för 238
tillförseln av 201, 206—208, 210, 214—219
Livsmedelsbutiker 127
Livsmedelscentralen 319
Lyftkranarna i hamnarna 201
Lånemedel, för olika ändamål anvisade 325, 332, 362, **1966** 361, **1963** 306—307
Lägenheter 81—104, 108—113, 116—117, 342, 352, 367—368, **1966** 353—354, **1960** 8
Läkare 124
Län ..... 41—47
Läroverken .. 148—151, 344, 353, **1966** 357
Löner
i industrin ..... 179—184
stadens arbetares ..... 249—253
i arbetsavtalsförhållande 255
tjänsteinnehavarnas ..... 255, 258—261
Lösdriveriet, se Vårdverksamhet

Magistraten, utsökningsmål **1964** 163
Marias asyl 142
Medelfolkmängd, se Befolkning
Mjölbolsta sjukhus, se Sjukhus, kommunalförbundens
Mjölkkontrollen 127
Mjölktillförseln 214
Moderskapsunderstöd 132

S.

Motorfordon, i trafikolyckor invecklade 231—233, **1966** 369
registrerade, i trafik .... 350, 358—359, 369
Museer ..... 156—157
Mässhallen, utställningar 195
Mödravård 124

Nativitetstal, se Befolkning, födelsetal
Natthärbärgen 138
Nettoreproduktionstal, se Befolkning
Nordiska översikter 363—370, **1966** 346, 348—349, 352—354, 357—359, 361—366, 368—370

Obligationer, se Värdepapper
Olyckor i trafiken, se Vägtrafikolyckor
Olycksfall, i stadens verk 263
i trafikverket 263
Opettajakorkeakoulu 156
Orkester, se Stadsorkestern

Pantlånerörelsen 196
Passagerartrafiken, se Resande
Pensionskassor ..... 139—140, 333
Pensionstagare, stadens 262, 333
Polikliniker ..... 121—122
Polisinrättningen
kostnader **1960** 291
kriminalavdelningen 171
verksamheten vid ..... 171—174
Postsparbanken, se Banker
Posttrafiken 235

Radiolicenser **1966** 369
Renhållningsavdelning, verksamhet 176
Resande
ankomna till hotell o.dyl. **1962** 335
i spårvagnar och bussar 226—230, 357, **1966** 365
med fartyg från utlandet 202
med flygplan 224, **1966** 368
Restauranger
försäljningen av alkoholdrycker till 237
med utskänkningsrättigheter 236
omsättningen **1962** 251
Riksarkivet 157
Riksdagsmän 271
Rum, se Bostadslägenheter och Lägenheter
Rådgivningsbyråer för barnavård 124
mödravård 124
Rådstuvurätten ..... 163—170, 200
Rättshjälpsbyrån ..... 164—165
Rätts- och polisväsendet ..... 163—174

Samhällsvård, se Vårdverksamhet
Sedmigradskys småbarnsskolor 142
Sibelius-Akademin 154
Sjukdomsfall, anmälda 126
Sjukförsäkring ..... 346—347, 354—355
Sjukhjälpskassor ..... 139—140
Sjukhus
Central- ..... 120—121
kommunalförbundens ..... 120—121

S.

privata ..... 120—121, **1966** 370
stadens ..... 118—122
statens ..... 120—121
Sjuksköterskeskolor 153, 155
Självmord 29, 33, **1966** 349
Sjöfart ..... 201—202, 204, 210—213, 369
Sjötrafiken, inkomster genom 326
Skatter
andel av lönen .. 260—261, **1966** 358—359
arvs- ..... **1959** 290—291
beskattade 281
direkta i Norden ..... **1966** 358—359
hund- 317, 324
kommunal- 281—296, 317—318, 324, 348, 362, **1967** 327, **1966** 358—359
samfund och sammanslutn. 283—285, 293—295
sammanst. efter beskattningsgrupp 282, 296
kyrko- .... **1966** 395, not 4, **1964** 315
omsättnings- ..... **1962** 247—251
på inkomst och förmögenhet till staten 297, 360—361, **1966** 358—359, **1960** 272
skattöre 281, 348, 362, **1960** 272
stämpel- o.a. märken 235
Skilsmässor ..... 18—21, 351, **1966** 348
Skogsbruk, se Lant- och skogsbruk
Skolhem, se Folkskolorna vid barnavårdsanstalterna
Skolor 142—155, 328, 343—345, 353, **1966** 357
Skoltandkliniken 123
Skulder, stadens 325, 332, 362, **1966** 361
amortering av 332
Slakthusverket, se Kött
Socialgrupperingen 53
Socialmuseum 157
Sparbanker, se Banker
Sparkasserörelse 190
Spårvägstrafiken 226, 228—230, 357, **1966** 365
Stadens utgifter och inkomster 299—328, 331, 362
Stadionstiftelsen 331
Stadsbiblioteket ..... 158—161
Stadsdelar och delområden, se bilagorna
antal, stadsdelar 363
Stadsfullmäktige 271, 370
Stadsmuseum ..... 156—157
Stadsorkestern 162
Stadsplanens ytinnehåll 5
Stamförmögenhetsbalans, stadens .... 324—325
Statsbidrag ..... 312—315, 319
Strejker, se Arbetsinställelser
Studentskrivningarna ..... 148—151, 344
Städer och köpingar 44—47, 50—51, 338—362
Ställning i yrket, se Befolkning

Tammerfors, se Hela landet
Tandläkare 124
Tekniska högskolan 156
Tekniska läroverk 152, 155
Telefonförening, Helsingfors 234
Telefontrafiken 234
Telegramtrafiken 235
Televisionslicenser 350, 357, **1966** 369
Telextrafiken 235

S.

Tervalampi arbetsinrättning, se Vårdverksamhet
Tidningar och tidskrifter 157
Tillförsel, se Godstrafik och Import
Tillgångar, stadens ..... 324—325
Tjänsteinnehavare, stadens
antal och löner ..... 254—261
olycksfall 263
pensionstagare 262
änke- och pupillpensionskassan för 333
Toimelan Vapaaopisto 163
Tomter
antal och areal 5, **1960** 6
av staden överlåtna 116, **1967** 7, **1960** 8
se även Fastigheter, överlåtelser
Trafik på gator m.m. 225
se även Busstrafik
Trafikbestämmelser, brott mot 167, 173
Trafikolyckor, se Vägtrafikolyckor
Trafikverket
arbetare och löner, se Arbetare i stadens arbeten
nettoinkomster, städernas 362
olycksfall 263
verksamhet ..... 226—230, **1966** 365
Tuberkulosbyrån 122
Tuberkulösa, registret 126
Tulluppbörd 205

Underhyresgäster, se Befolkning, hushåll
Understöd för allmännyttiga ändamål 325
Understödskassor ..... 139—140
Ungdomsbrottslighet ..... 172—173
Universitetet 156
Utgifter och inkomster, stadens 299—328, 331, 362
Utrikeshandel, se Export och Import
Utskänkningsrättigheter 236
Utsökningsmål **1964** 163

Val
elektors- ..... 272—280
kommunala ..... 264—271, 369—370
riksdagsmanna- .. 271—274, **1966** 266—271
Varutrafiken, se Godstrafiken
Vattenverket
drift 178, **1966** 364
ekonomi 327
nettoinkomster, städernas 362
Vedtillförsel
med järnväg **1960** 198
sjöledes från inrikes orter 201
Veterinärmedicinska högskolan 156
Vårdverksamhet
arbetsinrättning 129
berusningsmedel, missbruk. av 130—131, **1966** 126
Djurberget ..... 118—119, 129
Forsby sjukhem ..... 118—119, 122, 129
Gustafsgård ..... 118—119, 129
influtna ersättningar för 328
Kasberget ..... 118—119, 129

S.

lösdrivare ..... 130—131, **1966** 126
understödstagare ..... 128—131
ålderdomshemmen 129
åldringarnas bostadsbidrag 141
ämbetsverket för **1966** 126
Väderleksförhållanden ..... 1—4, **1966** 346
Vägtrafikolyckor .. 231—233, 352, **1966** 369
Värdepapper, staden tillhöriga 329
Värdepappersförsäljningen på börsen 200
Växlar 195

Yhteiskunnallinen korkeakoulu 156
Yrkenas främjande, anstalten för 155
Yrkesinspektion, kommunal **1963** 226
Yrkesutbildningsanstalter, stadens 155
privata och statens ..... 152—154
se även Helsingforsregionen

S.

Yrkesverksamma, se Befolkning
Yrkesvägledning 245

Åbo, se Hela landet
Ålder, se Befolkning
Ålderdomshem, se Vårdverksamhet
Åtalade personer .... 163, 166—167, 172—174

Äktenskap ..... 13—18, 351, 365
befolkningsregister och civilstånd .... 14—15
huvudspråk 13
medianålder 17
ordningstal 16
upplösta ..... 18—21, 351, **1966** 348
ålder 17
Änke- och pupillpensionskassan, Helsingfors stads, för arbetare och tjänsteinnehavare .. 333

Viimeksi ilmestyneet julkaisut

(Helsingin kaupungin tilastotoimisto julkaisee muut paitsi A V)

A. Helsingin kaupungin tilasto

I **Terveyden- ja sairaanhoito.** Suomenkielinen teksti, taulukot myös ruotsiksi ja englanniksi. Edellinen osa (vuosikertomukset).
52. 1967
Jälkimmäinen osa (tilastollinen katsaus).
48—50. 1963—65

II—III **Ulkomaan kauppa ja merenkulku.** Suomenkielinen teksti, taulukot myös ruotsiksi ja englanniksi.
27. 1966

V **Kaupungin tilinpäätös.** Helsingin kaupungin rahatoimiston julkaisema. Suomen- ja ruotsinkielinen, englanninkielinen tiivistelmä.
52. 1967

VI **Opetuslaitokset.** Suomen- ja ruotsinkielinen, otsikot, taulukot ja tiivistelmät myös englanniksi.
34. 1966

VII **Erikoistutkimukset.** 5. Otantaväestölaskenta Helsingissä v. 1965. Suomen- ja ruotsinkielinen, englanninkieliset yhteenvedot.

B. Helsingin kaupungin tilastollinen vuosikirja. Suomen- ja ruotsinkielinen, otsikot ja sisällysluettelo myös englanniksi.
57. 1968

C. Kertomus Helsingin kaupungin kunnallishallinnosta. Suomenkielinen.
80. 1967. (V. 1964 I ei vielä ilmestynyt).

Senast utkomna publikationer

(Alla utom A V utges av Helsingfors stads statistiska byrå)

A. Helsingfors stads statistik

I **Hälso- och sjukvård.** Finsk text, tabellerna också på svenska och engelska. Förra delen (årsberättelser).
52. 1967

Senare delen (statistisk översikt).
48—50. 1963—65

II—III **Utrikes handel och sjöfart.** Finsk text, tabellerna också på svenska och engelska.
27. 1966

V **Stadens bokslut.** Utgiven av Helsingfors stads drätselkontor. Finsk- och svenskspråkig, sammandrag på engelska.
52. 1967

VI **Undervisningsväsen.** Finsk- och svenskspråkig, rubrikerna, tabellerna och sammandragen även på engelska.
34. 1966

VII **Specialundersökningar.** 5. Stickprovsfolkräkningen i Helsingfors år 1965. Finsk- och svenskspråkig, sammandrag på engelska.

B. Statistisk årsbok för Helsingfors stad. Finsk- och svenskspråkig, rubrikerna och innehållsförteckning även på engelska.
57. 1968

C. Berättelse angående Helsingfors stads kommunalförvaltning. Finskspråkig.
80. 1967. (År 1964 I har ej ännu utkommit).

D. Helsingin kaupungin virastot ja laitokset. Suomenkielinen.
2. 1966

E. Helsingin kaupungin kunnalliskalenteri. Suomen- ja ruotsinkieliset laitokset.
40. 1968

F. Helsingin kaupungin virastojen ja laitosten asiahakemisto. Suomenkielinen. Irtolehtijärjestelmä.

G. Helsingin kaupungin kunnallinen asetuskokoelma. Suomen- ja ruotsinkieliset laitokset.
45. 1967

H. Helsingin kaupungin säädöskokoelma. Suomen- ja ruotsinkieliset laitokset. Irtolehtijärjestelmä.

I. Tilastollisia kuukausitietoja Helsingistä. Suomen- ja ruotsinkielinen teksti, englanninkieliset tiivistelmät.
19. 1968

D. Helsingfors stads ämbetsverk och inrättningar. Finskspråkig.
2. 1966

E. Helsingfors stads kommunalkalender. Finsk- och svenskspråkiga upplagor.
40. 1968

F. Sakregister för Helsingfors stads ämbetsverk och inrättningar. Finskspråkigt. Lösbladssystem.

G. Kommunal författningssamling för Helsingfors stad. Finsk- och svenskspråkiga upplagor.
45. 1967

H. Författningshandbok för Helsingfors stad. Finsk- och svenskspråkiga upplagor. Lösbladssystem.

I. Statistiska månadsuppgifter för Helsingfors. Finsk- och svenskspråkig text, sammandrag på engelska.
19. 1968

Latest Publications

(All except A V are published by the Statistical Office of the City of Helsinki)

A. Statistics of the City of Helsinki (Helsingfors).

I **Health and Medical Statistics.** Finnish text, tables also in Swedish and English.
Former part (Annual reports).
52. 1967
Latter part (Statistical survey).
48—50. 1963—65

II—III **Foreign Trade and Navigation.** Finnish text, tables also in Swedish and English.
27. 1966

V **Municipal Finances.** Published by the City Treasury of Helsinki. Finnish and Swedish text, summary in English.
52. 1967

VI **Educational Institutions.** Finnish and Swedish, titles, tables and summaries also in English.
34. 1966

VII **Special Investigations.** 5. Sample Census of Population in Helsinki 1965. Finnish and Swedish, summaries in English.

B. Statistical Abstract of the City of Helsinki (Helsingfors). Finnish and Swedish, titles and contents also in English.
57. 1968

C. Report of the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors).
Finnish.
80. 1967 (1964 I not yet published).

D. Offices and Institutions of the City of Helsinki (Helsingfors).
Finnish.
2. 1966

E. Municipal Calendar of the City of Helsinki (Helsingfors). Finnish and Swedish.
40. 1968

F. Index of the Offices and Institutions of the City of Helsinki. Finnish.
Loose leaf system.

G. Municipal Statutebook of the City of Helsinki (Helsingfors). Finnish and Swedish.
45. 1967

H. Manual of the Statutes Concerning the Administration of the City of Helsinki (Helsingfors). Finnish and Swedish.
Loose leaf system.

I. Statistical Monthly Review of the City of Helsinki (Helsingfors). Finnish and Swedish text, summary in English.
19. 1968

Liite • Bilaga

Kaupunginosat ja osa-alueet ryhmitettynä *väestölaskennassa 1965* käytettyyn järjestykseen:
Stadsdelar och delområden grupperade enligt den i *folkräkningen 1965* använda ordningen:

Kantakaupunki • Stadskärnan

Keskusta • Centrum

1 Kruununhaka • Kronohagen
2 Kluuvi • Gloet
3 Kaartinkaupunki • Gardesstaden
4 Kamppi • Kampen
5 Punavuori • Rödbergen

Etel. kantakaupunki • Södra stadskärnan

6 Eira
20 Länsisatama • Västra hamnen
:1 Ruoholahti • Gräsviken
:2 Lapinlahti • Lappviken
:3 Jätkäsaari • Busholmen
:4 Munkkisaari • Munkholmen
7 Ullanlinna • Ulrikasborg
9 Kaivopuisto • Brunnsparken
8 Katajanokka • Skatudden
52 Suomenlinna • Sveaborg
53 Ulkosaaret • Utöarna
:1 Länsisaaret • Västra holmarna

Länt. kantakaupunki • Västra stadskärnan

13 Etu-Töölö • Främre Tölö
14 Taka-Töölö • Bortre Tölö
15 Meilahti • Mejlans
16 Ruskeasuo • Brunakärr
18 Laakso • Dal
17 Pasila • Böle

It. kantakaupunki • Östra stadskärnan

10 Sörnäinen • Sörnäs
11 Kallio • Berghäll
:1 Siltasaari • Broholmen
:2 Linjat • Linjerna
:3 Torkkelinmäki • Torkelsbacken
12 Alppiharju • Åshöjden
:1 Harju • Ås
:2 Alppila • Alphyddan
19 Mustikkamaa—Korkeasaari • Blåbärslandet—Högholmen
21 Hermanni • Hermanstad
22 Vallila • Vallgård

Pohj. kantakaupunki • Norra stadskärnan

23 Toukola • Majstad
27 Vanhakaupunki • Gammelstaden
24 Kumpula • Gumtäkt
25 Käpylä • Kottby
26 Koskela • Forsby

Esikaupungit • Förstäderna

Länt. esikaupungit • Västra förstäderna

29 Haaga • Haga
:1 Etelä-Haaga • Södra Haga
:4 Kivihaka • Stenhagen
:2 Pohjois-Haaga • Norra Haga
:3 Lassila • Lassas
30 Munkkiniemi • Munksnäs
:1 Munkkivuori • Munkshöjden
:5 Niemenmäki • Näshöjden
:2 Vanha Munkkiniemi • Gamla Munksnäs
:3 Kuusisaari • Granö
:4 Lehtisaari • Lövö
31 Lauttasaari • Drumsö
32 Konala • Kånala
33 Etelä-Kaarela • Södra Kårböle
:1 Kannelmäki • Gamlas
:2 Maununneva • Magnuskärr
:3 Malminkartano • Malmgård
:4 Hakuninmaa • Håkansåker
46 Pitäjänmäki • Sockenbacka
:1 Pajamäki • Smedjebacka
:2 Tali
:3 Reimarla • Reimars
:4 Marttila • Martas
:5 Pitäjänmäen teollisuusalue • Sockenbacka industriområde

Pohj. esikaupungit • Norra förstäderna

28 Oulunkylä • Åggelby
:1 Pirkkola • Britas
:2 Maunula • Månsas
:3 Metsälä • Krämertskog
:4 Patola • Dammen
:5 Veräjämäki • Grindbacka
34 Pakila • Baggböle
:1 Länsi-Pakila • Västra Baggböle
:2 Itä-Pakila • Östra Baggböle
35 Tuomarinkylä • Domarby
:1 Paloheinä • Svedängen
:2 Torpparinmäki • Torparbacken
:3 Tuomarinkartano • Domargård
:4 Haltiala • Tomtbacka
:5 Niskala • Nackböle

Koill. esikaupungit • Nordöstra förstäderna

36 Viikki • Vik
:1 Viikinmäki • Viksbacka
:2 Latokartano • Ladugården
38 Malmi • Malm
:5 Pihlajamäki • Rönnbacka
37 Pukinmäki • Bocksbacka
38 :1 Ylä-Malmi • Övre Malm
:2 Ala-Malmi • Nedre Malm
:3 Malmin lentokenttä • Malms flygfält
:4 Kivikko • Stensböle
39 Tapaninkylä • Staffansby
:1 Tapaninvainio • Staffansslätten
:2 Tapanila • Mosabacka
40 Suutarila • Skomakarböle
:1 Siltamäki • Brobacka
:2 Ala-Tikkurila • Nedre Dickursby
41 Suurmetsä • Storskog
:1 Puistola • Parkstad
:2 Heikinlaakso • Henriksdal
:3 Tattarisuo • Tattarmossen
:4 Jakomäki • Jakobacka

It. esikaupungit • Östra förstäderna

42 Kulosaari • Brändö
43 Herttoniemi • Hertonäs
:1 Länsi-Herttoniemi • Västra Hertonäs
:2 Roihuvuori • Kasberget
:3 Herttoniemen teollisuusalue • Hertonäs industriområde
:4 Herttoniemen satama • Hertonäs hamn
44 Tammisalo • Tammelund
45 Vartiokylä • Botby
:1 Puotila • Botby gård
:4 Marjaniemi • Marudd
:2 Vartioharju • Botbyåsen
:3 Myllypuro • Kvarnbäcken
:6 Puotinharju • Botbyhöjden
47 Mellunkylä • Mellungsby
:1 Kontula • Gårdsbacka
:2 Vesala • Ärvings
:3 Mellunmäki • Mellungsbacka
48 Vartiosaari • Vårdö
49 Laajasalo • Degerö
:1 Yliskylä • Uppby
:2 Jollas
:3 Tullisaari • Turholm
:4 Tahvonlahti • Stansvik
:5 Hevossalmi • Hästnässund
50 Villinki • Villinge
51 Santahamina • Sandhamn
53 Ulkosaaret • Utöarna
:2 Itäsaaret • Östra holmarna
54 Vuosaari • Nordsjö

HELSINGIN KAUPUNGIN ÄÄNESTYSALUEJAKO

Kaupunginvaltuuston vahvistama 27.1.1965 ja 3.11.1965

HELSINGFORS STADS INDELNING I RÖSTNINGSOMRÅDEN

Fastställd av stadsfullmäktige 27.1.1965 och 3.11.1965

Karttaesitys: Kaupunkimittausosasto 1969
Kartframställning: Stadsmätningsavdelningen 1969

0 1 2 3 4 Km

1:75000

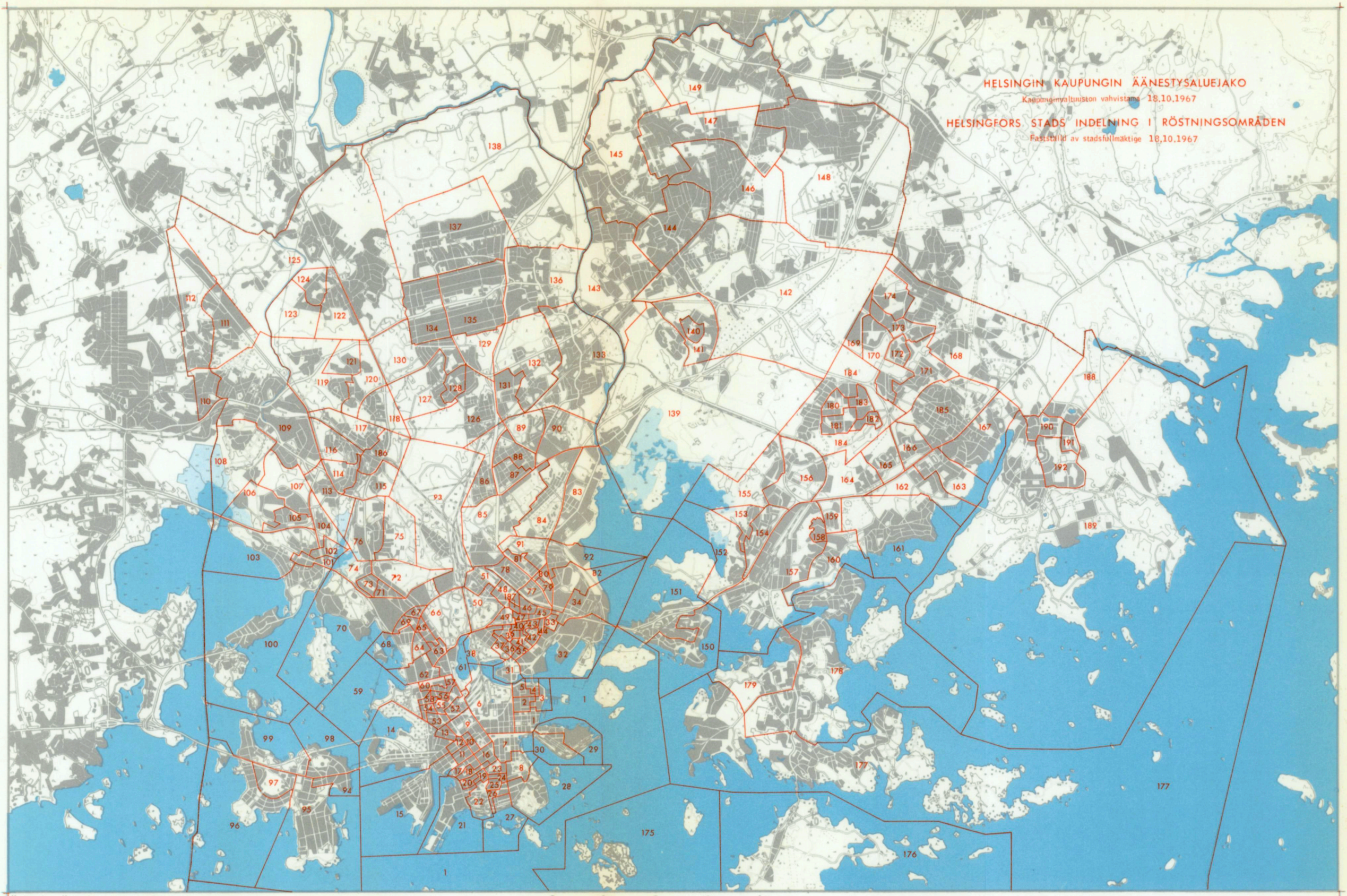
Hankintatoimisto 1969

HELSINGIN KAUPUNGIN ÄÄNESTYSALUEJAKO

Kaupunginvaltuuston vahvistama 18.10.1967

HELSINGFORS STADS INDELNING I RÖSTNINGSOMRÅDEN

Fastställd av stadsfullmäktige 18.10.1967



Karttaesitys: Kaupunkimittausosasto 1969
Kartframställning: Stadsmätningsavdelningen 1969

Hankintatoimisto 1969

KAUPUNGINOSAT JA OSA-ALUEET

Kaupunginhallituksen vahvistamat
26.2.1959, 23.4.1959, 19.11.1959, 2.5.1962, 24.5.1962, 25.11.196

STADSDELAR OCH STADSDELSROTAR

Fastställda av stadsstyrelsen
26.2.1959, 23.4.1959, 19.11.1959, 2.5.1962, 24.5.1962, 25.11.1965

MERKKIEN SELITYS

- Kaupungin raja
- Kaupunginosan raja
- Osa-alueen raja
- 38 MALMI / MALM — Kaupunginosan numero ja nimi
- Ylä-Malmi / Övre Malm — Osa-alueen nimi
- Vahvistettu asemakaava
- Vahvistettu rakennussuunnitelma

TECKENFÖRKLARING

- Stadsgräns
- Stadsdelsgräns
- Gräns för stadsdelsrote
- 38 MALMI / MALM — Stadsdelsnummer och -namn
- Ylä-Malmi / Övre Malm — Namn för stadsdelsrote
- Fastställd stadsplan
- Fastställd byggnadsplan

Ala-Tikkurila / Nedre Dickursby
SUUTARILA / SKOMAKARBÖLE 40
Siltamäki / Brobacka
Niskala / Nackböle
Haltiala / Tomtbacka
Torpparinmäki / Torparbacken
TAPANINKYLÄ / STAFFANSBY 39
Tapaninvainio / Staffanslätten
Tapanila / Mosabacka
Puistola / Parkstad
Heikinlaakso / Henriksdal
SUURMETSÄ / STORSKOG 41
Tattarisuo / Tattarmossen
Jakomäki / Jakobacka
TUOMARINKYLÄ / DOMARBY 35
Tuomarinkartano / Domargård
Hakuninmaa / Hökansåker
Paloheina / Svedängen
Yla-Malmi / Övre Malm
Ala-Malmi / Nedre Malm
Malmin lentokenttä / Malms flygfält
Malminkartano / Malmgård
ETELÄ-KAARELA / SÖDRA KÄRRBÖLE 33
Kannelmäki / Gamlas
Maununneva / Magnuskärr
Itä-Pakila / Östra Baggböle
PUKINMÄKI / BOCKSBACKA 37
PAKILA / BAGGBÖLE 34
MALMI / MALM 38
Kivikko / Stensböle
Vesala / Ärvings
KONALA / KÄNALA 32
Länsi-Pakila / Västra Baggböle
Pihlajamäki / Rönnbacka
Patola / Dammen
Pirkkola / Britas
Lassila / Lassas
Verajamäki / Grindbacka
MELLUNKYLÄ / MELLUNGSBY 47
Mellunmäki / Mellungsbacka
Kontula / Gårdsbacka
Remala / Remars
Marttila / Martas
Pohjois-Haaga / Norra Haga
Maunula / Månsas
OULUNKYLÄ / ÅGGELBY 28
Latokartano / Ladugården
Myllypuro / Kvarnbäcken
Vartiohorju / Botbyåsen
PITAJANMÄKI / SOCKENBACKA 46
HÄÄGA / HAGA 29
Metsälä / Krämertsskog
KOSKELA / FORSBY 26
Viikinmäki / Viksbacka
VIIKKI / VIK 36
VUOSAARI / NORDSJÖ 54
Puotinharju / Botbyhöjden
Puotila / Botby gård
Tali
Etelä-Haaga / Södra Haga
KÄPYLÄ / KOTTBY 25
VANHAKAUPUNKI / GAMMELSTADEN 27
Vartiokylän teollisuusalue / Botby industriområde
45 VARTIOKYLÄ / BOTBY
Munkkivuori / Munkshöjden
Niemenmäki / Näshöjden
RUSKEASUO / BRUNAKÄRR 16
PASILA / BÖLE 17
KUMPULA / GUMTÄKT 24
TOUKOLA / MAJSTAD 23
Länsi-Herttoniemi / Västra Hertonäs
HERTTONIEMI / HERTONÄS 43
Marjaniemi / Marudd
Roihuvuori / Kasberget
Herttoniemen teollisuusalue / Hertonäs industriområde
Vanha Munkkiniemi / Gamla Munksnäs
LAAKSO / DAL 18
VALLILA / VALLGÅRD 22
HERMANNI / HERMANSTAD 21
TÄMMISALO / TAMMELUND 44
MUNKKINIEMI / MUNKSNÄS 30
Aippola / Alphyddan
ALPPIHARJU / ÅSHÖJDEN 12
Harju Ås
MEILAHTI / MEJLANS 15
KULOSAARI / BRÄNDÖ 42
Herttoniemen satama / Hertonäs hamn
Kuusisaari / Granö
TAKA-TÖÖLÖ / BORTRE TÖLÖ 14
KALLIO / BERGHALL 11
Linjat / Linierna
SÖRNÄINEN / SÖRNÄS 10
Tarkk'ampujankatu / Tarkskyttegatan
Lehtisaari / Lövö
Siltasaari / Bråholmen
MUSTIKKAMAA / KORKEASAARI 19
Ylisky la / Uppby
VARTIOSAARI / VÄRDÖ 48
Tullisaari / Turholm
LAAJASALO / DEGERÖ 49
BLÅBÄRSLANDET / HÖGHOLMEN
ETU-TÖÖLÖ / FRÄMRE TÖLÖ 13
KLUUVI / GLOET 2
KRUUNUNHAKA / KRONOHAGEN 1
Lapinlahti / Lappviken
KAMPPI / KAMPEN 4
KAARTINKAUPUNKI / GARDESSTADEN 3
KATAJANOKKA / SKATUDDEN 8
Tahvonlahti / Stansvik
Ruoholahti / Gräsviken
Itäsaaret / Östra holmarna
Hevossalmi / Hästnässund
Jollas
LÄNSISATAMA / VÄSTRA HAMNEN 20
LAUTTASAARI / DRUMSÖ 31
RUUHAVUORI / RÖDBERGET 5
EIRA 6
ULLANLINNA / ULRIKASBORG
KAIVOPUISTO / BRUNNSPARKEN 9
VILLINKI / VILLINGE 50
Jätkäsaari / Busholmen
Munkkisaari / Munksholmen
SUOMENLINNA / SVEABORG 52
SANTAHAMINA / SANDHAMN 51
ULKOSAARET / UTÖARNA 53
Länsisaaret / Västra holmarna
ULKOSAARET / UTÖARNA 53

0 1 2 3 4 Km

1:75000

Karttaesitys: Kaupunkimittausosasto 1969
Kartframställning: Stadsmätningsavdelningen 1969

Hankintatoimisto 1969